

The book cover is dark green with a textured surface. It features a wide, ornate border of embossed floral and foliate patterns. In the center, the title is printed in gold. Above and below the title are small, symmetrical decorative emblems.

GÉOGRAPHIE

ÉCONOMIQUE

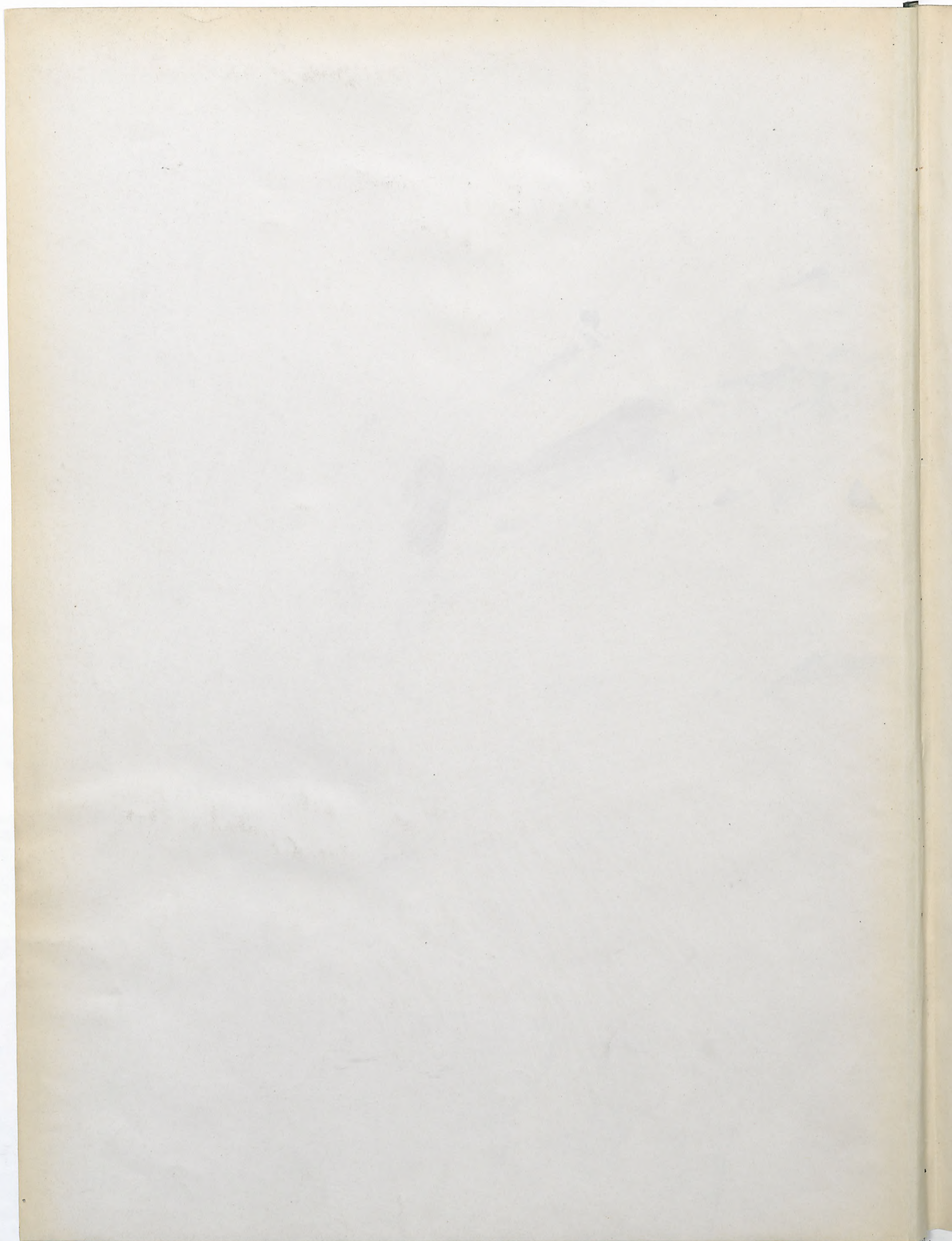
ET ADMINISTRATIVE

DE

L'ÉGYPTÉ



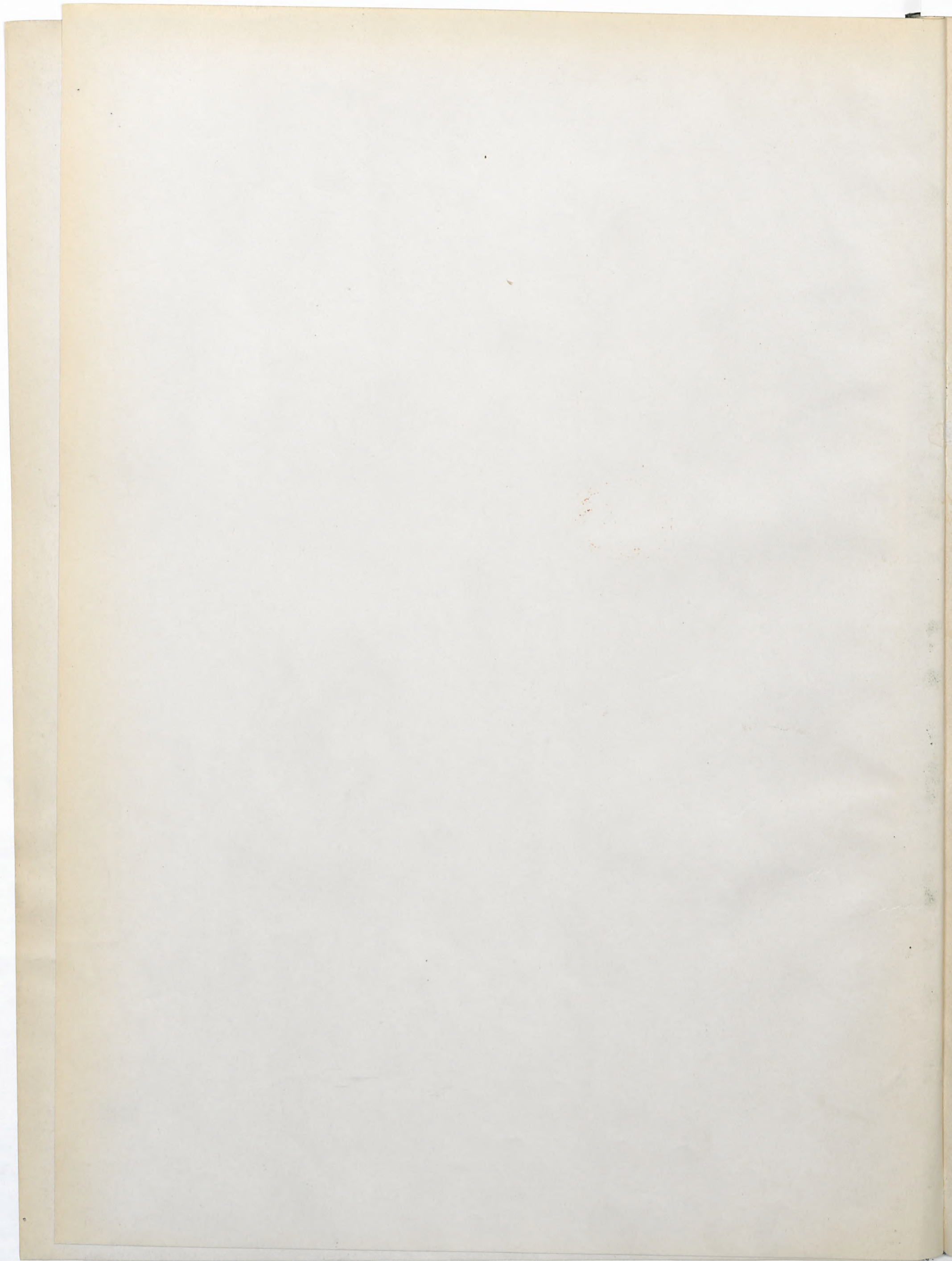




GEOGRAPHIE

ECONOMIQUE ET ADMINISTRATIVE

DE L'EGYPTE



GÉOGRAPHIE

ÉCONOMIQUE ET ADMINISTRATIVE
DE L'ÉGYPTE

I

Fol. 036
984
(1)

GEOGRAPHIE

ÉCONOMIQUE ET ADMINISTRATIVE

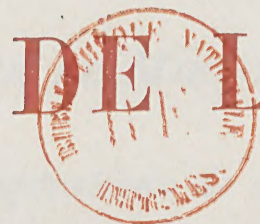
DE L'ÉGYPTE

I

GÉOGRAPHIE

ÉCONOMIQUE ET ADMINISTRATIVE

DE L'ÉGYPTÉ



BASSE-ÉGYPTÉ

I



LE CAIRE

IMPRIMERIE NATIONALE

1902

GÉOGRAPHIE

ÉCONOMIQUE ET ADMINISTRATIVE

DE L'ÉGYPTE

BASSE-ÉGYPTE

I



LE CAIRE

IMPRIMERIE NATIONALE

1902

A SON EXCELLENCE

AHMED MAZLOUM PACHA,

MINISTRE DES FINANCES.

MONSIEUR LE MINISTRE,

Au cours des opérations de contrôle et de vérification du Recensement de 1897, il m'a semblé utile de recueillir sur les différentes localités habitées, diverses informations particulières destinées à continuer l'œuvre du dénombrement, en apportant une nouvelle contribution aux éléments actuels de la connaissance du pays.

Ces nombreux renseignements ont été groupés méthodiquement sous forme de notices concernant la population, les écoles, la superficie cultivée, l'irrigation, les cultures, l'industrie, le trafic, etc., de chaque ville et village; ils font ainsi l'objet de la présente publication.

Pour ajouter à l'intérêt de ce travail, les fascicules des Provinces et districts sont illustrés de cartes géographiques et de reproductions de vues photographiques des principales localités.

En présentant à Votre Excellence le premier Volume de la GÉOGRAPHIE ÉCONOMIQUE ET ADMINISTRATIVE DE L'ÉGYPTÉ qui comprend les trois Provinces orientales de la Basse-Égypte avec le Gouvernorat de Damiette, j'ai l'espoir que cet Ouvrage obtiendra la faveur de votre haute approbation.

J'ai l'honneur d'être, Monsieur le Ministre,

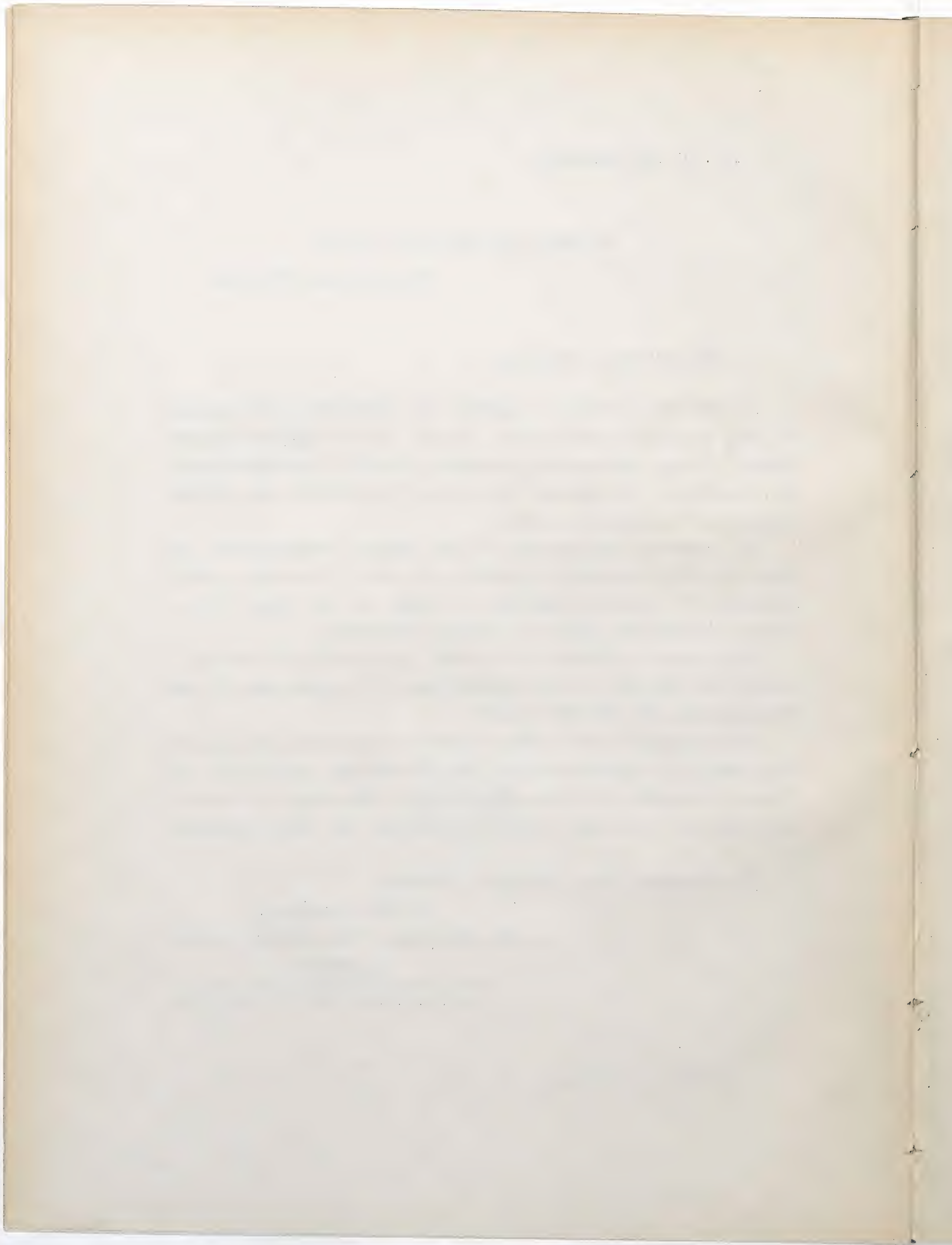
de Votre Excellence,

le très respectueux et très obéissant serviteur,

A. BOINET

*SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DU MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS,
Anc. Délégué du Conseiller financier et Chargé de la Direction du Recensement.*

Le Caire, le 31 Octobre 1902.



CONSIDÉRATIONS GÉNÉRALES

L'Égypte se partage, au point de vue géographique et économique, en deux grandes régions: au nord, la Basse-Égypte, depuis la mer Méditerranée, en moyenne 31° 30' de latitude N.,⁽¹⁾ jusqu'à la ville du Caire; au sud, la Haute-Égypte, depuis le Caire jusqu'au Soudan dont la limite frontière passe au nord de Wadi-Halfa et du 22° de latitude N.

Population totale: 9.735.768 habitants.⁽²⁾ — Villes et Villages: 3.682. — Bourgades, Hameaux, Fermes: 14.440. — Superficie cultivée env. Feddans 5.650.000. (Hectares 2.373.471 Acres 5.865.153). — Superficie générale approximative: Feddans 8.000.000 (Kilom. carrés 33.607 — Engl. square miles 12.976).⁽³⁾

*
* *

Administrativement la BASSE-ÉGYPTÉ comprend: six Provinces, six Gouvernorats, l'Oasis de Siwa et la Péninsule Sinaïtique.

A l'est du Nil et de la branche de Damiette: le Gouvernorat du Caire, les Moudirieh de Kalioubieh, Charkieh et Dakahlieh avec le Gouvernorat de Damiette, le Gouvernorat Général du Canal (Port-Saïd et Ismaïlia), le Gouvernorat de Suez et la Péninsule sinaïtique, le Gouvernorat de El Ariche.

Entre les deux branches de Damiette et de Rosette: les Moudirieh de Menoufieh et de Gharbieh qui forment le *Delta*.

A l'ouest de la branche de Rosette: la Moudirieh de Béhéra avec la vallée Wadi El Natroun et l'Oasis de Siwa, le Gouvernorat d'Alexandrie.

Population de la Basse-Égypte: 5.691.010 habitants. — Villes et Villages: 2.240. — Bourgades, Hameaux, Fermes: 9.338.

La Basse-Égypte est bornée au nord par la mer Méditerranée dont les côtes s'étendent depuis la Tripolitaine à l'ouest, jusqu'à la Syrie à l'est.

La frontière occidentale de la Basse-Égypte n'a pas de limites précises, elle suit, dans le grand désert *Libyque*, une ligne non définie passant à l'ouest de l'Oasis de Siwa et dépen-

⁽¹⁾ Le phare de Borollos, point extrême N. du Delta est situé par 31° 35' 20" lat. N. et 31° 5' 20" long. E. Greenwich.

⁽²⁾ Recensement de 1897, — y compris la Péninsule sinaïtique et l'Oasis de Siwa — après défalcation des 10 villages postérieurement incorporés au Soudan (13.138 hab.) — non compris Suakin sur la mer Rouge.

D'après le taux d'accroissement de sa population dans les années antérieures au dernier recensement, l'Égypte compterait actuellement, plus de 11.000.000 d'habitants.

⁽³⁾ En tenant compte seulement du territoire habité, à l'exclusion de la Péninsule sinaïtique et des étendues vagues ou désertiques qui entourent le Delta et la vallée méridionale du Nil.

dances; sur la côte, les points extrêmes actuellement occupés par des stations égyptiennes sont, la baie de *Souloum* (Long. E. Greenwich $25^{\circ} 10' 50''$) et la baie de *Bardia* (Long. E. Greenwich $25^{\circ} 07' 00''$).

A l'est, la dernière localité égyptienne dépendant du Gouvernorat de El Ariche, est la bourgade *Rafah* (*), (Long. E. Greenwich, approx. $34^{\circ} 14' 00''$) située sur la route de Gaza qui longe la côte de Syrie. Cette localité est séparée en deux hameaux (Rafah égyptien et Rafah ture) dont la ligne d'intersection forme le point de départ de la frontière orientale de l'Égypte, aboutissant à *Akaba* (Péninsule sinaïtique) au fond du golfe du même nom dans la mer Rouge.

Au sud, avec la *Province de Guizeh* commence la région de la Haute-Égypte.

*
* *

La HAUTE-EGYPTE est divisée administrativement en huit Provinces:

Moudiriehs de Guizeh, Beni-Souef, Fayoum, Minia (avec les Oasis El Farafrah et El Baharieh), Moudirieh d'Assiout (avec les Oasis El Dakhla et El Kharga), Moudiriehs de Guerga, Kena et Assouan.

Population de la Haute-Égypte: 4.044.758 habitants. — Villes et Villages: 1.442. — Bourgades, Hameaux, Fermes: 5.402.



(*) La bourgade Rafah est située à 45 kilom. ou 28 milles angl. à l'est de El Ariche.

BASSE-ÉGYPTE

PROVINCES ORIENTALES:

KALIOUBIEH, CHARKIEH, DAKAHLIEH

ET

GOUVERNORAT DE DAMIETTE



BASSE-ÉGYPTE

PROVINCES ORIENTALES ET GOUVERNORAT DE DAMIETTE

المديريات الواقعة شرق النيل بالوجه البحري ومحافظة دمياط



BENHA.
Chef-lieu de la Province de Kalloubieh
بندر بنها — مديرية القليوبية



ZAGAZIG.
Chef-lieu de la Province de Charckieh.
بندر الزقازيق — مديرية الشرقية



MANSOURAH.
Chef-lieu de la Province de Dakahlieh.
بندر المنصورة — مديرية الدقهلية



DAMIETTE.
Chef-lieu du Gouvernorat de Damiette.
بندر دمياط — محافظة دمياط



PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-EGYPTE

ET GOUVERNORAT DE DAMIETTE

RÉSUMÉ

Les trois Provinces Orientales de la Basse-Égypte, *Kalioubieh*, *Charkieh* et *Dakahlieh* y compris le Gouvernorat de la ville de *Damiette*, sont limitées à l'ouest par le Nil et la branche de *Damiette*, au sud par le Gouvernorat du Caire, à l'est par le désert de Suez, le canal maritime de Suez et le Gouvernorat de Port-Saïd; au nord par la mer Méditerranée.

Population générale.

Cette région compte : 1.901.054 habitants.

(sexe masculin 951.566 — sexe féminin 949.488).

La population se distingue ainsi :

Population agricole.....	1.393.051 hab.
» industrielle ouvrière.....	376.150 »
» diverse.....	131.853 »
Total.....	1.901.054 hab.

Ce chiffre d'habitants correspond à 33,4 % de la population de la Basse-Égypte, ou 19,5 % de la population totale de l'Égypte entière.

Superficie. — Densité.

La superficie générale des trois provinces et de la ville de *Damiette* est approximativement de 1.826.000 feddans (Kil. c. : 7.672 ou Engl. sq. miles 2.961).

Cette étendue représente 37 % de la superficie de la Basse-Égypte ou 22,8 % de la superficie totale de l'Égypte entière.

Densité : en moyenne 104 individus par 100 feddans (247,8 individus par Kil. c. — 642 individus par Engl. sq. mile).

Parmi les trois provinces, la moins étendue en superficie, celle de *Kalioubieh* possède la plus forte densité de population.

Divisions et subdivisions administratives.

La région est divisée en 3 Provinces (*Moudiriehs*) et 1 Gouvernorat (*Mouhafza*) : provinces de *Kalioubieh*, de *Charkieh*, de *Dakahlieh*, et gouvernorat de *Damiette*; ces divisions administratives comprennent 15 Districts (*Markaz*) composés de 1.019 circonscriptions (*Nahiehs*).

DIVISIONS ADMINISTRATIVES		SUBDIVISIONS ADMINISTRATIVES	
		Nombre des	
		Districts.	Circonscriptions.
Province de <i>Kalioubieh</i>	1	3	155
» <i>Charkieh</i>	1	6	395
» <i>Dakahlieh</i>	1	6	468
Gouvernorat de <i>Damiette</i>	1	..	1
Total. . .	4	15	1.019

Chefs-lieux des Divisions administratives : Province de *Kalioubieh*, ch.-l. *Benha*. — Province de *Charkieh*, ch.-l.

Zagazig. — Province de *Dakahlieh*, ch.-l. *Mansourah*. — Gouvernorat de *Damiette*, ch.-l. *Damiette*.

Centres de population.

La population est répartie sur le territoire de cette région dans 5.534 localités diverses qui se distinguent comme suit :

1.019 Villes et villages ayant.....	1.491.735 hab.
<i>Dépendances des villes et villages :</i>	
4.476 Bourgades, hameaux, fermes, etc. ayant	407.756 »
39 Campements de nomades.....	1.563 »
5.534 Centres habités avec.....	1.901.054 hab.

Il y a 3.332 localités de 100 habitants et au-dessous; 103 localités ont plus de 3.000 habitants.

C'est dans la province de *Charkieh* que se trouve le plus grand nombre de bourgades, hameaux et fermes.

Les *Maisons* et *habitations* diverses sont au nombre de 292.843.

Villes et villages classés par importance de population.

(Circonscriptions comprenant le village ou la ville avec ses dépendances).

186 Villes et villages ont une population de moins de	500 hab.
227 » » de 500 à 1.000 »	
293 » » 1.000 » 2.000 »	
138 » » 2.000 » 3.000 »	
122 » » 3.000 » 5.000 »	
33 » » 5.000 » 7.000 »	
8 » » 7.000 » 9.000 »	
3 » » 9.000 » 10.000 »	
6 » » 10.000 » 15.000 »	
3 » » 15.000 » 37.000 »	
1.019	

Les trois villes les plus peuplées sont : *Damiette* 31.263, — *Zagazig* 35.715, — *Mansourah* 36.131.

Nationalités.

La population de cette partie de la Basse-Égypte comprend : 1.895.342 *Égyptiens* et 5.712 *Étrangers*, des deux sexes.

Les *ÉGYPTIENS* se divisent ainsi : *Indigènes fixes* 1.749.968. — *Originaires des autres parties de l'Empire Ottoman* 2.478 — *Bédouins* 142.896.

Parmi les *Bédouins* : 63.968 habitent avec les indigènes fixes — 77.365 sont fixés dans leurs *ezbehs* (hameaux) — 1.563 sont nomades sans résidence fixe.

Les *Bédouins* se rattachent à différentes *Tribus* et *Firkas* (sections) dont les plus importantes sont : *El Hanadi* 18.560 *Bédouins*, *El Temeilat* 17.549, *El Ayaïda* 9.447, *El Nefe'at* 8.944, *El Sa'adiyine* 7.176, *El Sama'na* 6.293, *El Heitam* 4.538, *El Goheina* 3.300, etc. C'est dans la province de *Charkieh* que les *Bédouins* résident en plus grand nombre.

Les ÉTRANGERS se répartissent selon les pays, comme suit : Grèce 3.619 — France 592 — Italie 407 — Grande-Bretagne 381 — Perse 244 — Autriche-Hongrie 169 — Russie 82 — Espagne 72 — Belgique 22 — États-Unis d'Amérique 19 — Allemagne 15 — Portugal 14 — Suède et Norvège 5 — Suisse 5 — Hollande 4 — Danemark 3. — Autres pays 59.

Religions.

La population, selon les cultes, comprend : 1.855.729 *Musulmans*, 44.025 *Chrétiens*, et 1.300 *Israélites*.

Les Chrétiens se subdivisent ainsi, selon les confessions : *Coptes* 37.369, dont 37.222 *Orthodoxes*, 79 *Protestants* et 68 *Catholiques*; — *Greco-orthodoxes* et *Syriens-orthodoxes* 4.494; — *Catholiques latins* et *Syriens catholiques* 1.950; — *Protestants* autres que les *Coptes* 212.

Édifices du culte.

Dans les trois Provinces et la ville de Damiette il y a : 1.726 *Mosquées* dont 388 avec minaret et un grand nombre de *Zawieh*s (oratoires ou mausolées de cheikhs vénérés).

Pour les autres cultes, les *Églises* et *Temples* sont au nombre de :

36 Églises coptes orthodoxes. — 4 Églises grecques-orthodoxes. — 6 Églises catholiques-latines. — 2 Églises grecques-catholiques. — 1 Église catholique-maronite. — 1 Église copte-catholique. — 5 Temples protestants. — 2 Temples israélites.

Écoles.

L'enseignement compte : 2.093 *Kouttabs* musulmans et 116 *Arifs* coptes, petites écoles élémentaires pour les enfants des deux sexes entretenues dans les villages par les Wakfs et les Communautés ou par des particuliers; — 1 École des arts et métiers du Gouvernement — 9 Écoles primaires dont 1 pour filles — 28 Écoles nationales ou communales — 18 Écoles coptes-orthodoxes dont 2 pour filles — 20 Écoles de la Mission protestante américaine — 1 École de la Mission protestante hollandaise — 1 École de la Mission protestante anglaise — 9 Écoles catholiques-latines — 1 École catholique maronite — 2 Écoles des communautés grecques-orthodoxes — 1 École privée.

Le Nil. — La Branche de Damiette. —

Le Barrage du Delta. — Le Barrage de Zifta.

Les trois Provinces orientales de la Basse-Égypte avec le gouvernorat de Damiette sont délimitées à l'ouest, par le Nil depuis le Caire jusqu'à la pointe du Delta et par la branche de Damiette jusqu'à son embouchure dans la mer Méditerranée.

A vingt kilomètres environ en aval de la ville du Caire, le Nil se divise en deux branches : branche de Rosette et branche de Damiette. Un pont-barrage muni de 61 portes en fer et d'une écluse, est établi à l'origine de chacune des branches du fleuve; le pont sur la branche de Rosette a 465 mètres de longueur, celui de la branche de Damiette a 535 mètres; ces deux ouvrages sont reliés entre eux par une chaussée-route de 1.000 mètres construite sur terre

ferme à l'extrémité du Delta. La prise d'eau du canal Rayah el Menoufieh se trouve à la pointe même du Delta qui est protégée et consolidée par de puissants murs ou quais en maçonnerie.

L'ensemble de ces travaux constitue le Barrage du Delta dont la fonction est de maintenir les eaux du Nil au niveau nécessaire pour alimenter les trois grandes artères de l'irrigation de la Basse-Égypte qui ont leurs prises d'eau immédiatement en amont : le canal Rayah el Béhéra (région occidentale), le canal Rayah el Menoufieh (région centrale), le canal Rayah el Tewfiki (région orientale). Lors de la crue du Nil, les portes du Barrage sont abaissées et les hautes eaux s'écoulent librement quoique inégalement dans les deux branches du Nil; actuellement la branche de Rosette, dont le lit est le plus profond reçoit pendant la crue une fois et demie plus d'eau que la branche de Damiette.

La construction du Barrage du Delta remonte à l'année 1840; son achèvement date de 1865, mais il n'a commencé à être véritablement utilisé qu'en 1872; il a été réparé et consolidé depuis 1887; la puissance de cet ouvrage secondée par un batardeau-déversoir établi sur chacune des deux branches, permet aujourd'hui d'effectuer en amont, une retenue d'eau de 15 mètres $\frac{1}{2}$.

Le Barrage de Zifta, récemment construit sur la branche de Damiette, entre les villages Dahtoura (Gharbieh) et Kafr Sarnaga (Dakahlieh), a une largeur de 373 mètres. Il est établi avec 50 ouvertures et une écluse. Cet ouvrage est destiné à améliorer les conditions de la distribution des eaux par les canaux dans les districts septentrionaux avoisinant la région inférieure de la branche de Damiette.

Divers autres grands travaux permanents sont à l'étude, en vue de régulariser l'écoulement dans la mer et de mettre ainsi les branches de Rosette et de Damiette à l'abri de l'invasion des eaux salées qui pénètrent en amont à de grandes distances aux époques de bas étiage du Nil.

La branche de Damiette coule dans la direction N.N.E.; son parcours très sinueux est d'environ 248 kilom. Un certain nombre de pompes à vapeur sont établies sur la rive et pendant la crue quelques canaux Nili amènent ses eaux dans l'étendue restreinte de terres situées à l'ouest du canal Rayah el Tewfiki. Une digue élevée qui borde le fleuve garantit la région avoisinante contre l'inondation de la crue.

Les villes et villages (habitations ou terres cultivées) qui sont riverains du Nil ou de la branche de Damiette sont au nombre de 81, savoir : 21 dans la province de Kalioubieh — 1 dans la province de Charkieh — 59 dans la province de Dakahlieh.

L'embouchure de la branche de Damiette dans la Méditerranée est signalée par de nombreux bas-fonds et îlots sablonneux.

Le *Phare* de Damiette est situé sur la rive droite de la br. de Damiette, presque à l'extrémité de la langue de sable qui s'avance dans la mer, entre le fleuve et le lac Manzaleh, par 31° 31' 30" latitude N. et 31° 51' 0" longitude E. Greenwich; il a 180 pieds anglais de hauteur, sa lumière blanche est visible chaque minute dans un rayon de 20 milles.

Canaux. — Masrafs.

Les eaux du Nil sont distribuées dans la région orientale de la Basse-Égypte, par trois grands canaux *Séfi* qui prennent leur origine dans le fleuve (rive droite, province de Kalioubieh), entre la ville du Caire et le Grand Barrage du Delta: C. el Ismaïlieh, C. el Charkawieh, C. Rayah el Tewfiki.

1° Le canal *el Ismaïlieh* (prise d'eau au village de Choubra el Khema) longe le désert de Suez, puis le Wadi Temeilat jusqu'à la ville d'Ismaïlia où il se déverse dans le lac Timsah; son parcours dans les provinces de Kalioubieh, de Charkieh et dans le Gouvernorat d'Ismaïlia est de 128 kilom. 3. — sa largeur est de 14 mètres. En pénétrant dans le Wadi Temeilat, il reçoit les eaux du canal el Wadi, dérivé du canal Bahr Mouès à Zagazig et alimente le canal *el Sa'adieh* (44 kilom.) qui atteint au N. E. de Salhieh les marécages du lac Manzaleh; avant de se perdre dans le lac Timsah, le canal el Ismaïlieh forme à Neficheh, le *Canal d'eau douce de Suez* (90 kilom.), et à Ismaïlia il donne naissance à la *conduite d'eau douce de Port-Saïd* (80 kilom.). Il passe à Choubra, Belbeis, Neficheh et Ismaïlia.

2° Le canal *el Charkawieh* (prise d'eau au nord du village Damanhour Choubra), après un parcours de 30 kilom. se divise au village de Chibine el Kanater (province de Kalioubieh), en deux grandes branches qui arrosent la province de Charkieh: ce sont à l'est, le canal *Bahr el Chibini* (41 kilom.) qui se déverse dans le masraf Bahr el Bakar, et à l'ouest le canal *Khalili* (24 kilom.) qui est continué par le canal *Abou el Akhdar* (41 kilom. — largeur 10 mètres). Le canal el Charkawieh ainsi que ses deux branches ont de nombreuses ramifications et servent à irriguer les districts de l'est de la province de Kalioubieh et du sud-est de la province de Charkieh; il a 10 mètres de largeur à sa prise d'eau et finit avec 7 mètres.

Le canal el Charkawieh passe à Chibine el Kanater; le canal Bahr el Chibini passe à Belbeis; le canal el Khalili passe à Kafr Soleiman el Werr, etc.

3° Le canal *Rayah el Tewfiki* (prise d'eau immédiatement en amont du Barrage du Delta sur la br. de Damiette, à Ezbet Chalakan, pr. de Kalioubieh) conduit les eaux du Nil, directement ou par ses dérivés, dans la mer Méditerranée et le lac Manzaleh. Sous ses différents noms, *Rayah el Tewfiki* (37 kilom.), canal *el Sahel* (29 kilom.), canal *el Mansourieh* (39 kilom.), il longe presque constamment la rive droite de la branche de Damiette jusqu'au nord-est de Mansourah (province de Dakahlieh), où le régulateur de Kolonguil partage ses eaux entre le grand canal *Bahr el Saghir* (73 kilom. — largeur 12 mètres, et à sa terminaison 4 mètres) qui se déverse dans le lac Manzaleh, et le canal *Charkawieh — Fareskour* (55 kilom.) qui s'écoule par le canal *Ezbet el Borg* (16 kilom.) dans la mer Méditerranée, à l'embouchure de la Branche de Damiette. La largeur du canal Rayah el Tewfiki est de 26 mètres à sa prise d'eau et de 18 mètres à sa jonction avec le canal el Mansourieh.

Le canal Rayah el Tewfiki passe à Ezbet Chalakan, près de Benha, à Mit Ghamr, à Mansourah; le canal Charkawieh-Fareskour passe à Fareskour et près de Damiette; le canal Bahr el Saghir passe à Dekernès, Manzaleh, etc.

L'irrigation de la majeure partie de la région orientale de la Basse-Égypte est tributaire du Rayah el Tewfiki et de ses dérivés dont les plus importants sur la rive droite, sont:

Dans la province de Charkieh, le canal *Bahr Mouès* (96 kilom.) qui arrose le centre de la province et se termine au nord, en faisant fonction de Drain (Masraf) (9 kilom.), dans le masraf Bahr Saft se déversant au lac Manzaleh; ses principaux dérivés sont: le canal *el Fatmieh* (22 kilom.), le canal *Bahr Machtoul* (29 kilom.), le canal *el Wadi* (20 kilom.), le canal *Om el Riche* (21 kilom.), le canal *Gannabiet Abou Kebir* (25 kilom.), etc. Il passe à Mina el Kamh, Zagazig, Hehia, Chit el Hawa;

Dans la province de Dakahlieh, le canal *Kazzan el Kadim* (28 kilom.), — le canal *Mit Yaiche* (22 kilom.), — le canal *el Donditiyeh* (21 kilom.), — le canal *el Safourieh* Mit Ghamr (16 kilom.), — le canal *el Bouhiyeh* (55 kilom.) qui prend son origine au nord de Dakadous (Dakahlieh); ce dernier canal arrose le centre de la Province et s'écoule à l'est dans le Masraf Bahr Hadous; il passe à Mit Mohsen, Sinbellawein, Om el Diab; — le canal *Om Salma* (36 kilom.), — le canal *Bahr Tanah* (28 kilom.) qui prend naissance à Sendoub près de Mansourah, et arrose les terres au sud du canal Bahr el Saghir; il est continué par le canal *Mit Souweid* (11 kilom.) qui se déverse dans le Masraf Oumoum el Behera et Bahr Hadous. Le Bahr Tanah passe à Mit el Sarem, Mit Aly, Tanah, Mit Farès, Mit Souweid; son principal dérivé est le canal *el Gabbada* (30 kilom.)

En outre de ces trois principales artères de l'irrigation Séfi, le Nil donne encore naissance, au nord de la prise du canal el Charkawieh, au canal *el Bassoussieh* (24 kilom.) qui se continue par le canal *el Felfileh* (19 kilom.), ce dernier canal concourt avec le canal Khalili (Charkawieh) et ses branches, à former le grand canal *Abou el Akhdar*. Le Bassoussieh et le Felfileh coulent à l'est du Rayah el Tewfiki dans la province de Kalioubieh; ils ont d'importantes ramifications qui irriguent l'ouest, le centre et le nord de la Province.

Tous ces canaux, ainsi que leurs nombreux dérivés également Séfi, sont munis à leur prise et dans leur parcours, de ponts-régulateurs, vannes et écluses qui assurent la distribution régulière des eaux pendant la saison de l'étiage; lors de la crue il reçoivent librement les hautes eaux qui se répandent dans toutes les directions par les canaux Nili.

Les eaux de l'irrigation sont recueillies par des canaux dits *Masrafs* (Drains ou déversoirs).

Le sol qui est d'un niveau élevé dans la région méridionale (province de Kalioubieh), s'abaisse graduellement vers le nord-est jusqu'au lac Manzaleh et la mer Méditerranée; cette pente générale rencontre à l'est les massifs sablonneux du désert de Suez dont le relief est coupé au nord de Belbeis, par une large dépression transversale, le Wadi Temeilat, qui permet d'envoyer les eaux du Nil au centre et aux deux extrémités de l'Isthme de Suez dans la mer Méditerranée et la mer Rouge.

La région haute (province de Kalioubieh et districts des provinces de Charkieh et de Dakahlieh), ne possède pas de Masrafs, les eaux de l'irrigation y sont absorbées par

le sol ou retournent en aval dans les canaux ; il existe cependant certaines dépressions et bas-fonds où les eaux d'écoulement ont formé des marécages, notamment la lagune de El Marg (sud-est de la province de Kalioubieh).

Dans la province de Charkieh et dans le district Sinbel-lawein de la province de Dakahlieh, les masrafs se dirigent sensiblement vers le nord-est ; à partir du district Mansourah (province de Dakahlieh) ils coulent de l'ouest à l'est ; tous convergent au lac Manzaleh qui est ainsi le grand déversoir de l'irrigation, sauf pour le Wadi Temeilat dont les eaux se perdent dans la lagune Mahsama et les marécages aux abords du lac Timsah.

Les principaux Masrafs sont distribués ainsi : le Masraf *Bordein* et ses branches drainent la région entre le canal Abou el Akhdar et le canal Bahr el Chibini ; le Masraf *Belbeis* coule entre le Bahr el Chibini et le canal el Ismailieh ; ces deux Masrafs se déversent sous le canal El Wadi par un syphon, dans le Masraf *Bahr el Bakar* qui draine le district entre le Bahr Facous, le canal Sama'na et le canal Sa'adie ; le Masraf *Bahr Facous* reçoit les eaux du canal Abou el Akhdar et du canal Bahr Facous et draine la région nord-est de la province de Charkieh ; le Masraf *Bahr Saft* draine le district sud-est de la province Dakahlieh et reçoit les eaux du canal Bahr Mouès ; le Masraf *Bahr Hadous* reçoit les eaux du canal el Bouhiyeh et des Masrafs *Nizam* et *Gabbada*, drainant ainsi la région entre le canal el Bouhiyeh et le canal Bahr Tanah ; le Masraf *Mansourah*, le Masraf *Oumoum el Behera* et le Masraf *Bahr Tawileh* recueillent les eaux entre le canal Bahr el Saghir et le canal Bahr Tanah-Mit-Souweid ; les Masrafs *Bachmour*, *Belad el Bahr el Kébir*, *Serou*, etc., drainent la région entre le canal Charkawieh-Fareskour et le canal Bahr el Saghir ; le Masraf *Mahsamet Timsah*, le seul qui ne se dirige pas vers le lac Manzaleh, reçoit les eaux du Wadi Temeilat au sud du canal el Ismailieh et se déverse dans le lac Mahsamah puis dans le lac Timsah.

Actuellement, les principaux canaux et Masrafs de la région orientale de la Basse-Égypte, présentent le développement suivant : canaux Séfi, longueur 3.480 kilom. ; canaux Nili, longueur 1.105 kilom. ; Masrafs, longueur 1.294 kilom.

L'arrosage des terres nécessite l'emploi d'un grand nombre de machines élévatoires placées sur les berges du fleuve et des canaux Sefi ou établies sur des puits creusés au milieu des terres de culture pour élever l'eau des nappes souterraines de l'infiltration.

On compte ainsi dans la région environ 1.100 *Pompes à vapeur* fixes ou mobiles sur le fleuve et les canaux et plus de 36.000 *Sakiehs* à puisards ou sur les canaux ; ces sakiehs sont généralement mues par les animaux de ferme.

Lacs. — Lagunes.

Les dépressions les plus importantes où les eaux se sont accumulées sur de vastes étendues, soit par l'écoulement de l'irrigation, soit par l'infiltration, sont : la lagune *El Marg*, le lac *Mahsama* et le lac *Manzaleh*. Les eaux de ces lacs sont saumâtres et impropres à l'arrosage des terres ainsi qu'aux usages domestiques.

La lagune marécageuse El Marg est située au sud-est de la province de Kalioubieh entre le canal el Ismailieh et le désert de Suez. Le lac Mahsama se trouve dans le Wadi Temeilat, province de Charkieh. Le lac Manzaleh s'étend au nord des provinces de Charkieh et de Dakahlieh, entre le Nil (branche de Damiette) et le Canal maritime de Suez, sur une superficie d'environ 400.000 feddans (hectares 168.033 — acres 415.232).

Ce grand lac dont le niveau s'élève considérablement avec l'affluence des eaux pendant la crue du Nil, se déverse par l'étroit goulet de Achtoum el Gamil, dans la mer Méditerranée dont il n'est séparé que par une mince plage sablonneuse depuis Port-Saïd jusqu'à l'embouchure de la branche de Damiette ; au sud et à l'ouest, ses rives couvertes de marécages se confondent avec les terres basses de la région ; à l'est, il se trouve limité par une étroite bande de terre qui s'appuie à la digue du Canal maritime de Suez et où coule la conduite d'eau douce d'Ismaïlia à Port-Saïd ; le ch. de fer qui relie ces deux villes suit également la berge entre le lac et le Canal. La profondeur moyenne du lac Manzaleh est inférieure à un mètre. La pêche dans ses eaux très poissonneuses, alimente l'importante industrie de la préparation du poisson demi-salé (*fessikh*) et des conserves d'œufs de poissons (*boutarg*) ; le lac fournit aussi une grande variété de poissons frais pour la consommation du pays. Le lac Manzaleh renferme un grand nombre d'îles et îlots qui servent de stations de pêche. Des barques de transport mettent Port-Saïd en communication avec Gheit el Nassara (échelle de Damiette sur le lac) et avec El Matarieh, point terminus du chemin de fer agricole de Mansourah.

Territoire cultivé. — Propriétés foncières.

La superficie totale cultivée dans les trois Provinces, s'élevait en 1899 à 1.251.822 feddans (Hectares 525.869 — Acres 1.299.492).

Cette étendue représente 37,2 % de la superficie cultivée de la Basse-Égypte ou 22,8 % de la superficie totale cultivée dans l'Égypte entière.

Villes et villages selon l'importance du territoire cultivé.

Villages ayant moins de 1.000 feddans *	561
» de 1.000 à 2.000 »	294
» de 2.000 à 3.000 »	101
» de 3.000 à 5.000 »	41
» plus de 5.000 »	22
Total des Villes et villages.....	1.019

* Un feddan = 4.200 m. q. 833 ou Acre : 1,03808.

PROPRIÉTÉS FONCIÈRES. — La division de la propriété est représentée sommairement, selon les rôles de l'impôt foncier, par les catégories suivantes : il y a :

146.476 propriétés jusqu'à 5 feddans de superficie cultivée,	
17.475 » de 5 à 10 » » »	
8.788 » de 10 à 20 » » »	
2.759 » de 20 à 30 » » »	
2.230 » de 30 à 50 » » »	
3.400 » au-dessus de 50 » » »	

181.128 Total des propriétés foncières (non compris les terres de l'État et des Administrations).

PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET GOUVERNORAT DE DAMIETTE

Cultures.

Tous les principaux produits agricoles du pays sont cultivés dans la région orientale de la Basse-Égypte. Le tableau statistique suivant fait ressortir l'importance respective de la superficie consacrée en 1899 aux diverses cultures pendant les trois saisons *Séfi*, *Nili*, *Chitwi* de l'assolement triennal.

CULTURES *	FEDDANS	CULTURES *	FEDDANS
Coton	416,335	Lentilles	1.510
Maïs divers.	360,835	Henneh.	1.037
Bersim	298,263	Indigo, Pavots, etc.	97
Blé.	283,235	Jardins, Potagers, Ver- gers, etc.	5.177
Orge	107,898		
Riz.	87,352		
Fèves	63,924	Étendues des cultures . .	1.674.928
Arachides.	12,658		
Helbeh.	7,931		
Légumes divers.	7,064	Superficie des terres cul- tivées.	1.251.822
Melons, pastèques.	6,007		
Oignons	4,731		
Sésame	3,438	Double culture	423.106
Canne à sucre.	3,082		
Lupins, pois-chiches.	2,435		
Lin et chanvre	1,919		

* Déclarations des Omdéhs et Cheikhs des villages.

La culture du coton est la plus importante tant au point de vue de son étendue que de la richesse de son produit.

Arbres fruitiers.

La région orientale de la Basse-Egypte possède un grand nombre d'arbres productifs dont les plantations occupent de vastes étendues de terrain, comme les dattiers, ou qui sont cultivés dans des jardins et vergers, comme les orangers, les citronniers, la vigne, le mûrier, l'abricotier, le prunier, le bananier, etc. On compte actuellement environ 1.660.000 grands dattiers dont 1.023.000 produisent des fruits.

Ces dattiers qui sont soumis à un léger impôt appartiennent à 18.153 propriétaires.

On trouve partout dans la région, aux abords des villages, sur les berges des canaux et près des Sakiehs, une grande quantité d'arbres divers dont quelques essences sont utilisées par l'industrie, tels que le Sant, le Lebbakh, le Sycomore, le Tamaris, etc. Le bois du Cotonnier sert de combustible.

Bétail et animaux de ferme.

Parmi les animaux employés aux travaux agricoles, labours, sakiehs, charrois, etc., le gros bétail (bœufs et buffles) est représenté par une moyenne de 22 têtes environ par 100 feddans cultivés.

ANIMAUX DE FERME * (non compris les petits).	TOTAL	ANIMAUX DE FERME * (non compris les petits).	TOTAL
Chevaux	9.455	Chameaux	29.671
Mulets	2.686	Moutons	168.766
Anes	111.039	Chèvres.	30.800
Bœufs, vaches	160.543		
Buffles, bufflisses	111.216	Total.	624.176

* Déclarations des Omdéhs et Cheikhs des villages en 1899.

Les chameaux, chevaux, ânes et mulets servent surtout aux transports des produits du sol et des engrais.

L'élevage proprement dit du gros bétail pour la boucherie n'est pas pratiqué spécialement dans les exploi-

tations agricoles; les moutons et les chèvres se trouvent disséminés dans presque tous les villages, on trouve cependant dans la Charkieh des grands troupeaux appartenant principalement aux Bédouins.

La volaille, poules, oies, canards, dindons; les œufs, les lapins, les pigeons, ainsi que le laitage et les fromages, constituent un revenu important pour la population agricole. La race porcine n'est pas très développée.

Les ruches d'abeilles sont assez répandues, surtout dans les villages de la province de Kalioubieh, elles produisent un miel estimé pour la consommation locale.

Industrie.

La plus importante industrie de la région est l'*Égrenage du Coton*, qui compte 32 usines ayant 1.530 métiers. Ces établissements emploient la vapeur ou l'électricité comme force motrice; ils possèdent 40 presses mécaniques pour la confection des balles de coton destinées à l'exportation. Plusieurs autres usines d'égrenage sont actuellement en construction pour répondre au développement continu de la production cotonnière.

La *Minoterie* est représentée actuellement par 226 moulins à vapeur et un nombre considérable de petits moulins à bras ou mus par les animaux.

Le *Décorticage* et blanchiment du *riz* compte 38 usines ou pilons mus à la vapeur, dans les provinces de Charkieh et de Dakahlieh.

Le *Tissage* d'étoffes de coton, lin, laine, soie, occupe environ 6.300 métiers à bras. Damiette est le centre le plus actif de la région pour le tissage des étoffes légères de soie et lin. La toile à voiles et les filets pour la pêche sont fabriqués principalement dans la province de Dakahlieh.

La fabrication de l'*Huile* occupe 8 usines à vapeur, principalement pour l'huile de graine de coton, et un grand nombre de presses à bras pour le sésame et autres graines oléagineuses.

Les *Fours à poulets* pour l'incubation artificielle des œufs sont au nombre de 140 environ.

Un grand nombre d'autres petites industries occupent la population ouvrière : Poterie, Briquetterie, Construction de barques, de roues de sakiehs, Mégisserie, Menuiserie, Serrurerie, Ferronnerie, Fabrication de nattes, Couffins et Cordes, Préparation de Beurre et Fromage, etc.

Les *Pêcheries* du lac Manzaleh ainsi que la préparation du poisson demi-salé (fessikh) et des conserves d'œufs de poissons (boutarg), la chasse des oiseaux aquatiques et des oiseaux de passage forment une branche importante de l'industrie dans les districts riverains du lac.

Une Saline (El Ballassi) est en exploitation sur les bords du lac Manzaleh dans la presqu'île de El Matarieh.

L'*élevage des Autruches* est pratiqué à Matarieh près du Caire, dans un établissement important.

Il existe dans les provinces de Kalioubieh et de Charkieh deux petites magnaneries pour l'élevage des *Vers à soie* avec quelques bassines pour le dévidage des cocons.

Voies de communication.

Les Chemins de fer de l'État, les Chemins de fer agricoles à voie étroite, les Routes agricoles, le Nil (Branche

de Damiette), les Ponts de Benha et de Mansourah sur le Nil, les Canaux et masrafs navigables, le lac Manzaleh et la mer Méditerranée, assurent les grandes communications intérieures et extérieures de la région. Les digues de la plupart des nombreux canaux séfi et nili servent de chemin public entre les différents villages.

Chemins de fer de l'État. — Les lignes ferrées du réseau de l'État ont, indépendamment des voies de raccord et de garages, un développement de 374 kilomètres environ; la distance réelle couverte est de 347 kilomètres environ.

Ligne : Le Caire - Kalioub - Benha - Zagazig -	
Tall el Kébir à Neficheh.....	kilom. 155
» Le Caire - Kalioub - Belbeis - Zagazig -	
Abou-Kebir-Mansourah.....	» 147
Embranchement: Abou Kébir-Salhieh.....	» 34
Ligne : Le Caire-Kalioub-Barrage.....	» 24
» Le Caire-Matarieh-El Marg.....	» 14
Total.....	kilom. 374

(Le Caire : à Ismaïlia 160 kilom. — à Port-Saïd 240 kilom. — à Suez-docks 246 kilom. — à Damiette 208 kilom.)

Le réseau de l'État est à double voie sur la grande ligne Caire-Benha-Alexandrie et à voie unique sur les autres lignes; l'écartement est de 1^m,435 entre les rails.

La ligne Caire-Benha-Alexandrie franchit la branche de Damiette sur le pont métallique de Benha, dont la longueur est de 284 mètres. La ligne Caire-Zagazig-Mansourah-Damiette traverse le fleuve à Mansourah sur un pont métallique de 245 mètres.

Chemins de fer agricoles. — Ces chemins de fer d'intérêt local sont établis à voie étroite sur les principales routes agricoles, ils empruntent dans certains endroits les digues des grands canaux. La longueur totale des lignes et embranchements est actuellement de 447 kilomètres.

La ligne de Mansourah-Matarieh (*Société des Chemins de fer à voie étroite de la Basse-Égypte*) est à l'écartement de 1 mètre entre rails; les différentes lignes du réseau de la Société *The Egyptian Delta Light Railways Company*, sont à l'écartement de 0^m,75.

Ligne : Mansourah - Dekernès - Manzaleh - El	
Matarieh.....	kilom. 69
Embranchement: Dekernès à Mehallet-Engak,	» 14
Mehallet-Damana, Tanah, Mit	
Fares, Mit Roumi (Dekernès).....	» 26
Total.....	kilom. 109
Lignes : Barrage, Beltane, Benha.....	kilom. 31
» Beltane, Toukh, Chibine el Kanater-	
Kafr Hamza.....	» 31
» Benha à Mansourah.....	» 78
» Mit Ghamr à Sinbellawein.....	» 32
» Mit Samannoud à Sinbellawein.....	» 23
» Zagazig, Kanayat, Diarb Negm à Sin-	
bellawein.....	» 34
» Abou-Kebir à El Ibrahimieh.....	» 12
» Hehia, El Ibrahimieh à Diarb Negm..	» 17
» Belbeis à Mina el Kamh.....	» 25
» Bordein à Abou Messallam.....	» 11
» Belbeis à Abou Hammad.....	» 21
» Abou Hammad à Abou Kébir.....	» 23
Total.....	kilom. 338

Routes agricoles. — Les plus importants villages de la région sont reliés entre eux par des routes agricoles dont le réseau déjà étendu est encore dans sa période de développement; les chemins de fer d'intérêt local à voie étroite qui suivent généralement dans leur parcours les principales routes agricoles, accélèrent et facilitent les transports ainsi que les communications en général.

Le Nil et la Branche de Damiette. — *Ponts.* — *Bacs.* —

Le mouvement de la navigation est très actif sur le Nil jusqu'au grand Barrage du Delta, mais les transports fluviaux dans la Branche de Damiette ne conservent une certaine importance que pendant la saison de la crue. A cette époque également, les bâtiments à voile de haute mer remontent le fleuve jusqu'à Damiette.

Trois ponts-routes mettent en communication la région de la rive droite du fleuve avec les Provinces de la rive gauche : le pont et la chaussée du Barrage relie la province de Kalioubieh aux provinces de Menoufieh et de Guizeh; le pont de Benha (ancien pont du chemin de fer) met en communication le nord de la province de Kalioubieh avec la province de Menoufieh; le pont de Mansourah (pont du chemin de fer avec voies latérales pour piétons) permet de passer de la province de Dakahlieh, rive droite à la province de Gharbieh, rive gauche.

Un certain nombre de Bacs opèrent les transports d'une rive à l'autre, dans les endroits fréquentés par le commerce et les voyageurs, sur le parcours de la branche de Damiette.

Canaux et Masrafs navigables. — Les grands Canaux et Masrafs accessibles pendant toute l'année aux grosses barques de transports sont le canal el Ismaïlieh, le canal Rayah el Tewfiki, le canal el Sahel, le canal el Mansourieh, le canal Bahr Mouès jusqu'à Zagazig, le canal Bahr el Saghir jusqu'à Dekernès, et les Masrafs Bahr Facous, Bahr Saft, Hadous, Oumoum el Behera et Bahr Tawileh, dans la partie inférieure de leur cours jusqu'au lac Manzaleh.

Les autres principaux Canaux et Masrafs sont fréquentés par les barques légères.

Lac Manzaleh. — Indépendamment de la pêche, le mouvement des transports offre une certaine activité sur ce grand lac; des voiliers pontés circulent avec marchandises et voyageurs principalement entre Gheit el Nassara (échelle de Damiette) ou El Matarieh et Port-Saïd (par l'île de Kabouti, échelle de Port-Saïd), ainsi que entre les différents atterrissements des localités situées à proximité des rives sud et ouest du lac. Lors de la crue, les barques du Manzaleh remontent les canaux et masrafs jusqu'à Abou el Chekouk et Facous, dans la province de Charkieh.

Trafic.

Les relevés statistiques des transports par les voies ferrées de l'État, le Nil et les Canaux navigables constituent actuellement les seuls éléments d'information sur le commerce intérieur de la région. Le commerce extérieur est représenté par le mouvement des importations et des exportations de la douane de Damiette (v. page 245).

PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET GOUVERNORAT DE DAMIETTE

TRANSPORTS DES CHEMINS DE FER DE L'ÉTAT. — Le mouvement des transports dans les 49 gares des trois Provinces (y compris les gares de Fareskour et de Damiette, situées sur la rive gauche du Nil (Gharbieh) se résume comme suit :

Arrivages : marchandises diverses 391.972 tonnes — bétail : animaux divers 17.234 têtes.

Expéditions : marchandises diverses 400.953 tonnes — bétail : animaux divers 26.152 têtes.

Voyageurs : arrivées : 2.314.248 — départs : 2.318.511.

Détail des transports par les chemins de fer de l'État.

Marchandises.*	Arrivages tonnes	Expéditions tonnes	Marchandises.	Arrivages tonnes	Expéditions tonnes
Arachides	151	2.228	Graines et semences.	26	35
Bois à brûler.	1.579	11.314	Huiles et graisses. .	959	871
Bois de construction	21.245	2.264	Indigo.	43	1
Bois ouvrés	159	8	Laines	2	93
Boissons diverses. .	487	25	Machines	354	127
Bougies	49	7	Matériaux divers. .	37.208	10.170
Café.	2.185	24	Mélasse, miel. . . .	1.278	82
Céréales diverses. .	55.415	24.261	Natrons	31	1
Charbon de bois. .	588	505	Oignons.	1.171	70
Charbon de terre. .	84.293	7.920	Os et cornes. . . .	9	510
Chiffons	17	1.533	Paille	3.984	1.444
Ciment, asphalte. .	7.097	5	Papiers, etc.	81	7
Coton	49.156	119.256	Pastèques, melons .	436	922
Cotonnades et étoffes diverses	3.635	146	Peaux	112	914
Cuivre et bronze. .	11	..	Pétrole	4.838	74
Dattes	2.278	2.390	Pierres et marbre. .	12.092	696
Emballages, sacs, couffins	4.161	915	Poissons frais . . .	..	605
Engrais	3.609	1.494	Poissons salés . . .	..	5.000
Epicerie, droguerie. .	355	184	Poterie, faïences. .	615	675
Farine.	2.597	2.251	Riz	10.926	5.343
Fer, fonte et métaux.	5.490	577	Savons	1.224	26
Fruits et légumes frais.	638	2.339	Sel	7.895	15
Fruits et légumes secs	711	36	Sucres.	2.621	84
Graines de coton. .	5.817	139.822	Tabacs et tombacs. .	961	406
			Marchandises div. .	53.383	53.278
			Total : tonnes. .	391.972	400.953

Les transports par animaux ou charriots échappent à toute investigation statistique, et les chemins de fer agricoles sont encore de création trop récente pour permettre d'établir un relevé détaillé de leur trafic.

Batellerie.

Les voies navigables ont un rôle important dans le trafic de la région.

Pendant l'année 1898 les transports par eau ont mis en mouvement 38.649 barques d'une capacité moyenne de 140 ardebs. *Arrivages* : 22.437 barques chargées — *départs* : 16.212 barques chargées de marchandises diverses et de voyageurs, savoir :

Par le Nil et la branche de Damiette — arrivages dans 41 localités : 15.406 barques — départs de 14 localités : 14.120 barques.

* Relevés statistiques pour 1898.

Par les canaux : arrivages dans 95 localités : 7.031 barques — départs de 4 localités : 2.092 barques.

Chargements.*	NOMBRE DE BARQUES		Chargements.	NOMBRE DE BARQUES	
	Arrivées	Parties		Arrivées	Parties
Arachides	2	13	Melons, pastèques .	599	149
Arbres	57	17	Miel, mélasses . . .	86	2
Balates (carreaux) .	340	102	Meules	27	21
Bersim	67	49	Nattes	6	1
Beurre	5	..	Oufs	1	..
Blé	564	460	Oignons	207	54
Bois de construction	272	370	Oranges et fruits div.	451	509
Bois divers	121	180	Orge	19	11
Boissons diverses . .	5	4	Os et cornes	1	1
Briques	260	334	Paille et roseaux. .	133	102
Caillasse	1.060	..	Peaux, cuirs	21	23
Canne à sucre. . . .	510	490	Pétrole	78	146
Carthame	1	..	Pierres	2.864	83
Céréales	1.616	1.138	Pois-chiches	3	1
Ciment chaux	228	195	Poissons (Fessikh). .	148	118
Chanvre et lin. . . .	35	31	Pommes de terre. . .	1	2
Charbon de bois. . . .	507	412	Poterie, briques, etc.	309	45
Charbon de terre . . .	2.052	2.882	Raisins	44	129
Chiffons	9	7	Riz	529	469
Confitures (Halawa) .	47	47	Sable	50	26
Coton	3.058	3.274	Sacs, couffins	133	114
Courges	2	1	Sel et natron	3	3
Dattes	420	249	Sésame	26	2
Engrais, colombine. .	640	249	Sucre	21	4
Epicerie, droguerie. .	50	103	Tabacs . . . . .	..	32
Farine et son	12	24	Terre grasse	17	17
Fers et métaux div. .	44	19	Tissus de coton . . .	316	316
Fèves	704	27	Tomates	60	59
Fromages	82	6	Topinambours	35	14
Graines de coton . .	101	277	Volaille et bétail . .	22	1
Henneh	2	1	Marchandises div. .	1.491	1.193
Huiles	3	3			
Laines	6	9			
Légumes frais	327	314	Total . . . barques.	21.530	15.319
Lentilles	105	2	Voyageurs. »	907	893
Lupins, helbeh. . . .	34	51			
Maïs	437	332			
Matériaux divers de construction	44	..	Total des barques.	22.437	16.212

N.B. — L'Ardeb, mesure de capacité pour les matières sèches = 198 litres ou Bushels 5'447.

En outre, de nombreux transports à courtes distances sont effectués par la petite batellerie locale.

Navigation maritime.

Les bâtiments à voiles qui font le commerce et les transports dans la mer Méditerranée, remontent le Nil (branche de Damiette) jusqu'à la ville de Damiette lors de la crue ; ils s'arrêtent à Ezbet el Borg à l'époque de l'étiage. La marine à vapeur ne fréquente pas le port de Damiette.

Pendant l'année 1898, le mouvement de ce port maritime s'est élevé à 165.479 tonnes avec 2.432 navires à voiles — *arrivées* : 1.211 navires pour 82.530 tonnes — *départs* : 1.221 navires pour 82.949 tonnes.

Les principaux articles qui font l'objet du commerce extérieur de Damiette, sont, à l'importation : bois de construction, de chauffage, charbon de bois, de terre, fruits, etc., à l'exportation : riz, peaux, coton, etc. (v. p. 246).

Marchés.

Des Marchés hebdomadaires sont tenus dans les localités les plus importantes de chaque district, pour la vente des produits du sol et de l'industrie, du bétail et tous autres animaux de ferme, de la volaille, ainsi que des articles de provenance étrangère.

* Relevés statistiques pour 1898.

Les principaux marchés sont tenus : dans la province de Kalioubieh, à Benha, Kalioub et Chibine el Kanater ; dans la province de Charkieh, à Zagazig, Belbeis, Abou Kebir, et Facous ; dans la province de Dakahlieh, à Mansourah, Mit Ghamr, Sinbellawein, Dekernès et Fareskour, et dans la ville de Damiette.

Les marchés spéciaux pour le coton (*Halaka*) sont ouverts pendant la récolte, principalement à Benha, Zagazig, Mina el Kamh, Mansourah, Mit Ghamr, etc.

Postes. — Télégraphes.

Actuellement le service postal compte dans la région, 65 Bureaux de poste et 147 Stations rurales.

Il y a 43 localités pourvues d'un bureau télégraphique en communication avec toutes les autres parties de l'Égypte.

Circonscriptions Judiciaires.

La province de Kalioubieh ressort aux Tribunaux Mixtes et Indigènes de première instance du Caire ; la province de Charkieh dépend du Tribunal Mixte de première instance de Mansourah et elle forme la juridiction d'un Tribunal indigène de première instance siégeant à Zagazig ; la province de Dakahlieh et le Gouvernorat de Damiette dépendent du Tribunal indigène de première instance de Damiette et du Tribunal Mixte de première instance de Mansourah.

INDEX

des provinces orientales de la Basse-Égypte
et du Gouvernorat de Damiette.

VILLES ET VILLAGES

فهرست المديريات الواقعة شرق النيل بالوجه البحرى ومحافظه دمياط
مدن ونواحي

Les Provinces et le Gouvernorat sont indiqués par la lettre initiale de leur nom.

(K) Province de Kalioubieh. — (C) Province de Charkieh. — (D) Province de Dakahlieh. — (GD) Gouvernorat de Damiette.

Traduction française.	Pages du volume	Noms en arabe.	Traduction française.	Pages du volume	Noms en arabe.
PROVINCES ET GOUVERNORAT. — مديريات ومحافظه			VILLES ET VILLAGES. — مدن ونواحي		
Province de Kalioubieh.	1	مديرية القليوبيه	Ab'adiet Darawa D	356	أبمادية دروه
Province de Charkieh	69	» الشرقية	Abadla (el) K	48	العبادله
Province de Dakahlieh.	229	» الدقهليه	Abbassa (el) C	200	العباسه
Gouvernorat de Damiette.	241	محافظه دمياط	Abeidieh (el) D	284	العبيديه
DISTRICTS. — مراكز			Abou Daoud el Enab. D	356	أبوداود العنب
BELBEIS C	87	بلبيس	Abou Daoud el Sebakh. D	380	أبوداود السباح
DÉKERNES D	257	دكرنس	Abou el Chekouk. C	150	أبو الشقوق
FACOUS. C	111	فاقوس	Abou el Eyal C	170	أبو العيال
FARESKOUR. D	283	فارسكور	Abou el Gheit K	14	أبو الغيط
HEHIA C	129	ههيا	Abou el Sir D	380	أبو الصير
KAFR SAKR C	149	كفر صقر	Abou Hammad C	200	أبو حماد
KALIOUB K	13	قليوب	Abou Hareiz C	150	أبو حريز
MANSOURAH D	301	المنصوره	Abou Karamit D	380	أبو القراميط
MINA EL KÂMH C	169	مينا القمح	Abou Kebir C	150	أبو كبير
MIT GHAMR D	323	ميت غمر	Abou Touwala C	170	أبو طواله
MIT SAMANNOUD. D	355	ميت سمهود	Abou Yassine. C	151	أبو ياسين
NAWA K	31	نوى	Abou Za'bal K	32	أبو زبيل
SINBELLAWAIN D	379	السنبلاوين	Absi (el) C	88	العيسى
TOUKH. K	47	طوخ	Achmoun el Romman. D	258	أشمون الرومان
ZAGAZIG. C	199	الزقازيق	Achnit el Harabwa C	151	أشنيط الحرابوه
			Achnit el Karadna C	152	أشنيط القرادنه

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTE ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>		<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>
Adlieh (el)	C	88	العَدْلِيَّة		Awlad Hanna	D	259	أولاد حنّا
Adlieh (el)	D	284	العَدْلِيَّة		Awlad Mehanna	C	88	« مَهَنّا »
Aga	D	356	أجا		Awlad Moussa	C	152	« مومى »
Ag'hour el Kobra	K	14	أجهور الكبرى		Awlad Nasser	D	259	« ناصِر »
Ag'hour el Soghra	K	14	أجهور الصغرى		Awlad Nour	D	260	« نور »
Aguira (el)	D	258	العَجِيرَة		Awlad Sabour	D	260	« صَبُور »
Ahmadiéh (el)	D	258	الأَحْمَدِيَّة		Awlad Seif	C	89	« سَيْف »
Ahras (el)	K	32	الأَحْرَاز		Awlad Serag	D	260	« سِرَاج »
Ahras (el)	C	152	الأَحْرَاز		Azazna (el)	D	260	العَزَازَنَة
Akhmiyine (el)	C	112	الأَحْمِيَّين		Azizieh (el)	C	170	العَزِيزِيَّة
Akhmiyine (el)	K	15	الأَحْمِيَّين					
Akiad Degwa	K	48	أَكْيَاد دَجْوَى		Bachalouche	D	324	بشالوش
Akiad el Ghatawra	C	112	أَكْيَاد الْغَتَاوْرَة		Bachams	D	381	بَشَمَسْ
Aklim el Manzaleh	D	259	أَقْلِيم الْمَنْزَلَة		Bachnini (el)	D	381	البَشْنِينِي
Alakna (el)	C	130	العَلَاقَة		Bahada	K	15	بَهَادَة
Amar-el Kobra (el)	K	48	الْعَمَار الكبرى		Bahkira	D	302	بَحْقِيرَة
Amarna (el)	D	259	الْعَمَارَة		Bahnabaï	C	202	بَهْنَابَى
Amirieh (el)	K	15	الْأَمِيرِيَّة		Bahnaïah	D	324	بَهْنِيَا
Amrit	C	201	عَمْرِيْط		Bahou Fareik (el)	D	356	الْبَهْو فَرِيْكَ
A'ras (el)	C	88	الْأَعْرَاس		Bahtim	K	15	بَهْتِيْم
Arine (el)	C	113	الْعَرِيْن		Bahtit	C	202	بَحْطِيْط
Asdieh (el)	C	130	الْأَسْدِيَّة		Bakkachine (el)	C	171	الْبَقَّاشِيْن
Aslougui (el)	C	201	الْعَصْلُوْجِي		Bakkarieh (el)	D	382	الْبَكَّارِيَّة
Asnika	C	201	أَسْنِيْكَة		Baklieh (el)	D	302	الْبَقْلِيَّة
Assafra (el)	D	259	العَصَافِرَة		Balachoun (el)	C	89	الْبَلَاشُون
Assayed (el)	D	381	العَصَايِد		Balaks	K	33	بَلَقْسْ
Atawi (el)	D	284	الْعَطْوَى		Balamoun (el)	D	382	الْبَلَامُون
Attara (el)	K	32	الْعَطَّارَة		Banadf	C	171	بَنْدَفْ
Awasga (el)	C	130	الْعَوَاسِجَة		Banayous	C	203	بَنْأَيُوسْ
Awich el Hagar	D	302	أَوِيْش الْحَجَر		Barad'a (el)	K	16	الْبَرَادَعَة
Awlad Abdine	C	113	أولاد عابدين		Baramkim	D	382	بَرَمَكِيْم
Awlad 'Alam	D	259	« عَلَام »		Baramoun (el)	D	303	الْبَرَمُون
Awlad Bana	D	259	« بَنّا »		Barchoum el Kobra	K	49	بَرْشُوم الكبرى
Awlad el Adawi	C	113	« الْعَدَوَى »		Barchoum el Soghra	K	49	بَرْشُوم الصغرى
Awlad Hamam	D	284	« حَمَام »		Barhamtouche	D	357	بَرْهَمْتُوش

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

Traduction française.		Pages du volume	Noms en arabe.		Traduction française.		Pages du volume	Noms en arabe.
Barkein	D	383	برقين	Bichet Kayed	C	131	بیشه قاید	
Barknaks	D	303	برقنقش	Bir Emara	C	91	بیر عماره	
Bassous	K	16	باسوس	Birka (el)	K	33	البركة	
Batamda	K	49	بتمده	Boktarès	D	357	بقطاريس	
Bayoum (el)	D	324	اليوم	Borachieh (el)	D	285	البراشيه	
Bechla	D	325	بشلا	Bordein	C	204	بردين	
Béda (el)	D	383	البيضة	Borg Nour el Arab	D	383	برج نور العرب	
Bedawaï	D	304	بدوای	Borg Nour el Hommos	D	358	برج نور الحمص	
Beddala (el)	D	304	البداله	Bossat Karim el Dine	D	285	بساط كريم الدين	
Beddein	D	304	بدین	Bostan (el)	D	286	البستان	
Bégalat (el)	D	285	البيجلات	Bouha (el)	D	326	البوها	
Bégam	K	16	بحام	Bouha (el)	C	153	البوها	
Beghalat (el)	D	260	البيغلات	Bousrat (el)	D	261	البصراط	
Béheida	D	325	بيده	Boussaïla (el)	D	262	البصايله	
Beheret Tanah	D	260	بحيرة طناح					
Beilouk (el)	D	357	البيلاوق	Chabanat (el)	C	205	الشبانات	
Beiroum (el)	C	113	البيروم	Chaghanba (el)	C	91	الشغابنه	
Belbeis.	C	89	بلبيس	Chaklaban	C	205	شقلبان	
Belgaï	D	305	بلجای	Chalakan	K	17	شلقان	
Beltane	K	50	بلتان	Chalalou	C	132	شلاو	
Benha.	K	50	بنها	Chalchalamoun	C	172	شلالامون	
Beni Abbad	D	325	بنی عباد	Chanacha	D	358	شنا	
Beni Amér	C	203	بنی عامر	Channissa	D	358	شنيسه	
Beni Ayad	C	131	بنی عياد	Charabas	D	286	شراص	
Beni Ebeïd	D	260	بنی عبيد	Charkayah (el)	C	153	الشركايه	
Beni Echbel	C	203	بنی اشبل	Charkiet Mobacher	C	132	شركيه مباشير	
Beni Graï	C	204	بنی جری	Charwida	C	205	شرويه	
Beni Helal	C	171	بنی هلال	Chawa	D	305	شاوه	
Beni Nafa	C	90	بنی نقا	Chebet el Nakkarieh	C	206	شبه النكاريه	
Beni Sreïd	C	114	بنی صريد	Chebet Kache	C	173	شبه قش	
Berimbal el Guedida	D	261	برينبال الجديده	Cheblangà	C	173	شبلنجه	
Berimbal el Kadima	D	261	برينبال القديمه	Cheboul	D	262	شبول	
Berkata	C	172	برقطا	Cheikh Dorgham (el)	D	286	الشيخ درغام	
Betaïah (el)	C	90	البتيه	Cheïwa	D	359	شيوه	
Bichet Amer	C	172	بیشه عامر	Chemout (el)	K	51	الشمتوت	

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTE ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume.</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume.</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Chenbaret el Maïmouna D	326	شَنْبَارَةُ الْمَيْمُونَةِ	Dahtamoun (el) C	133	الدَّهْتَمُون
Chenbaret el Tannanat C	206	شَنْبَارَةُ الطَّنَانَات	Daïdamoun (el) C	114	الدَّيْدَمُون
Chenbaret Mankalla D	384	شَنْبَارَةُ مَنْقَلَا	Dakadous D	327	دَقَادُوس
Chenfas D	359	شَنْفَاص	Dakahla D	288	دَقَّهْلَه
Cherchima C	132	شَرْشِمَه	Damanhour Choubra K	18	دَمَنْهَوْر شَبْرَا
Cheremsah D	287	شَرْمَسَاح	Damas D	327	دَمَاص
Chibine el Kanater K	33	شِبِين الْقَنَاطَر	Damiette GD	243	دَمِيَاط
Chit el Hawa C	153	شَيْطُ الْهَوَا	Danabik (el) D	306	الدَّانَبِيْق
Cho'ara (el) D	287	الشُّعْرَا	Dandana K	52	دَنْدَنَه
Chobak (el) K	34	الشُّوْبَان	Daraksa (el) D	262	الدَّرَاكْسَه
Chobak Basta C	206	شُوبَان بَسْطَه	Darawa D	360	دَرَوَه
Chobak Ekrache C	132	شُوبَان أَكْرَاش	Dawahi Masr. K	18	ضَوَاحِي مَصْر
Choha D	305	شُهَا	Dawama C	115	دَوَامَه
Chokr (el) C	173	الشُّقْر	Dawar Goheina C	115	دَوَارْ جُهَيْنَه
Cholieh (el) C	91	الشُّوْلِيَه	Debeig. D	385	دَبِيْع
Choubra Beddein D	306	شُبْرَا بَدَيْن	Debou Awam D	306	دَبُو عَوَام
Choubra Chehab K	17	شَبْرَا شَهَاب	Degwa K	52	دَجْوَى
Choubra el Bahou D	359	شَبْرَا الْبَهْو	Deimgalt. D	262	دِيْمْغَلْت
Choubra el Enab C	174	شَبْرَا الْعَنْب	Deir (el) K	52	الدَّيْر
Choubra el Khema K	17	شَبْرَا الْخِمَه	Deir (el) D	360	الدَّيْر
Choubra el Nakhla C	92	شَبْرَا النِّخْلَه	Deirès (el) D	360	الدَّيْرِيْس
Choubra Harès K	51	شَبْرَا هَارِس	Dekernès D	263	دَكْرَنْس
Choubra Hor D	359	شَبْرَا هَوْر	Demaïyine (el) C	115	الدَّمِيْن
Choubra Kebala D	384	شَبْرَا كَبَالَه	Demou el Sebakh D	263	دَمُو السَّبَاخ
Choubra Kommos C	174	شَبْرَا كَمُوس	Déwéda D	328	دَوِيْدَه
Choubra Sendi D	384	شَبْرَا سَنْدِي	Diarb Boktarès D	361	دِيْرَبْ بَقْطَارِس
Choubra Soura D	326	شَبْرَا صُورَه	Diarb el Khodar D	263	دِيْرَبْ الْخُصْر
Choubrawein (el) C	133	الشُّبْرَاوِيْن	Diarb el Souk D	385	دِيْرَبْ السُّوْق
Choubrawiche D	360	شَبْرَاوِيْش	Diarb Negm D	385	دِيْرَبْ نَجْم
Dabounieh (el) D	327	الدَّابُونِيَه	Diou el Wosta D	386	دِيُو الْوَسْطَى
Dahachna (Noba wel) C	106	دَهَاشْنَه (وَالنُّوبَه)	Doheir (el) D	264	الدُّوْهِيْر
Dahmacha C	92	دَهْمَشَا	Dondit. D	328	دَنْدِيْط
Dahra (el) D	287	الدَّاهِرَه	Ebrache C	92	اِبْرَاش
Dahrieh (el) C	207	الدَّاهِرِيَه	Edwa (el) C	134	الْعَدْوَه

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Ehsanieh (el)	C 134	الإحسانيه	Fassouka (El Kamal)	D 387	فسوكة (الكمال)
Ekheua (el)	C 116	الإخيوه	Fawaksa (el)	C 185	الفواقسه
Ekhtab	D 361	اخطاب	Ficha Bana	D 362	فیشابنا
Ekrache	D 386	اکراش			
Ekwa	D 386	اکوه	Ga'afra (el)	K 84	الجعافره
Eleim	C 207	علم	Ga'afra (el)	C 117	الجعافره
Emara (el)	C 207	العماره	Gabal el Wadi el Charki	C 208	جبل الوادي الشرقى
Emayed (el)	D 387	العمد	Galaïla (el)	D 387	الجلالیة
Emiaï	K 52	امباى	Galieh	D 306	جالیه
Enchas el Bassal	C 208	انخاص البصل	Galmou	D 362	جلمو
Enchas el Raml	C 93	انخاص الرمل	Gamalieh (el)	D 264	الجمالیة
Enchassieh (el)	D 361	الانشاصیه	Gamamla (el)	D 265	الجمامله
Esnit	D 328	أسنيت	Gamgara	C 174	جمجره
Etmida	D 329	أتمده	Garrâh	D 363	جراح
Ezab el Bassarta	D 288	عزب البصارطه	Gawaber (el)	D 265	الجوابر
Ezab el Kache	D 288	عزب القش	Gawachna (el)	D 388	الجواشنه
Ezbet Abd el Rahman	D 264	عزبه عبدالرحمن	Ghaba (weï Hammadiyine) (el)	C 154	الغابه والحمدین
Ezbet Chalakan	K 18	عزبه سلقان	Ghaffarieh (el)	C 93	الغفاریه
Ezbet el Atarieh	D 362	عزبه الأتریه	Ghar (el)	C 208	الغار
Ezbet el Ballassi	D 264	عزبه البلاسی	Gharraka (el)	D 363	الغراقه
Ezbet el Borg	D 288	عزبه البرج	Ghawabine (el)	D 290	الغوابین
Ezbet el Hagga	D 289	عزبه الحجاجه	Ghazala	D 388	غزاله
Ezbet el Lahm	D 289	عزبه اللحم	Ghazalet el Kheis	C 208	غزاله الخیس
Ezbet el Zeitoun	K 19	عزبه الزيتون	Ghazali (el)	C 117	الغزالی
Ezbet Kafr Nakhla Yacoub	D 329	عزبه كفر نخله يعقوب	Gheit el Nassara	D 291	غبط النصارى
			Gheta	C 93	غته
Facous	C 116	فاقوس	Ghoneimieh (el)	D 291	الغنيمة
Fadadna (el)	C 117	الفدادنه	Ghorossat (el)	D 265	الغروسات
Faracha	C 134	فراشه	Ghorour	D 388	غرور
Fareskour	D 290	فارسكور	Ghosna (el)	D 265	الغصنه
Farghan	D 387	فرغان	Gossak (el)	C 94	الجوسق
Farraiyine (el)	C 154	الفرایین	Greba (Chatt)	D 291	حریبه (شط)
Farsis	K 53	فرسیس	Guedayedr (el)	C 175	الحدیده
Farsis	C 135	فرسیس	Guedayedet el Hala	D 307	حدیده الهاله
Fassouka	C 135	فسوكه	Guedayedet el Manzaleh	D 265	جديدة المنزله

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTE ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>		<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>
Guedila	D	307	جديله		Hessamieh (el)	C	118	الهصميه
Guemmezet Barghout	D	389	جميزة برغوت		Hesset el Manasra	C	122	حصية المناصرة
Guemmezet Belgai	D	307	جميزة بلجاي		Hesset el Rohban	D	330	حصية الرهبان
Gueneina (el)	D	265	الخنينه		Hod el Tarfa	C	209	حوض الطرفة
Guesfa	D	329	حصفا		Hod el Tawil (el)	C	94	الحوض الطويل
Gueziret Badran (Dawahi Masr)	K	18	جزيرة بدران (ضواحي مصر)		Hod Negueh	C	137	حوض نجح
Gueziret el A'gam	K	53	جزيرة العجم		Horbeit	C	156	هربيت
Gueziret el Cheikh	C	136	جزيرة الشيخ		Hourani (el)	D	292	الحوراني
Gueziret el Kebab	D	266	جزيرة القباب					
					Ibrahimieh (el)	C	137	الابراهيميه
Hagaiza (el)	D	389	الحجازيه					
Hagara (el)	C	155	الهجارسه		Kacha	C	95	قشا
Haggaguieh (el)	C	118	الحجاجيه		Kachiche (el)	K	35	القشيش
Hakmieh (el)	D	329	الحاكميه		Kafr Abaza	C	209	كفر أبازة
Hala	D	330	هالا		Kafr Abdallah Aziza	C	175	« عبد الله عزيزة »
Halawat (el)	C	136	الحلاوات		Kafr Abdallah Chonfas	C	175	« عبد الله شنفاس »
Hallaba	K	19	حلابه		Kafr Abd el Amine Hassaballah	D	364	« عبد الامين حسب الله »
Hamaka	D	363	حماقه		Kafr Abd el Chehid, Chenouda	C	156	« عبد الشهيد شنوده »
Hamarna (el)	D	330	الحمارنه		Kafr Abd el Malak Mansour	D	331	« عبد الملك منصور »
Hammadiyine (Kahbouna wel)	C	120	الحمدادين		Kafr Abd el Mou'men	D	266	« عبد المؤمن »
Hanaïda (el)	D	266	الهنايده		Kafr Abd el Nabi	C	176	« عبد النبي »
Hanout	C	155	حانوت		Kafr Abd el Sayed Nawar	D	331	« عبد السيد نوار »
Hassaïna (el)	D	389	الحصاينه		Kafr Abed	K	54	« عابد »
Hassanieh (el)	K	20	الحسانيه		Kafr Abou Adma	D	292	« أبو عضمه »
Haswa (el)	C	155	الحصوه		Kafr Abou Berri	D	390	« أبو بري »
Hawaber (el)	D	390	الهوابر		Kafr Abou Charabieh	C	157	« أبو شرابه »
Hawata (el)	D	266	الحواته		Kafr Abou Dakn	C	176	« أبو دقن »
Hawawcha (el)	D	307	الحواوشه		Kafr Abou el-Chawareb	D	308	« أبو الشوارب »
Hazzanieh (el)	K	35	الحزانيه		Kafr Abou Ferakh	C	138	« أبو فراخ »
Hebche (el)	C	156	الحبش		Kafr Abou Gabal	C	210	« أبو جبل »
Hefna	C	94	حنفا		Kafr Abou Gom'a	K	20	« أبو جمه »
Hehia	C	136	ههيا		Kafr Abou Guerg	D	364	« أبو جرج »
Herriet Razna	C	209	هرية رزنه		Kafr Abou Hakem	C	210	« أبو حاكم »
Hessa (el)	K	53	الحصه		Kafr Abou Hatab	C	138	« أبو حطب »
Hessafa (el)	K	35	الحصافه		Kafr Abou Kassaba	D	331	« أبو قصبه »

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Kafr Abou Kebir. C	157	كفر أبو كبير	Kafr Bedawaï el Kadim D	308	كفر بدواي القديم
Kafr Abou Nabhan. D	331	« أبو نهبان »	Kafr Beheida. D	333	« بيده »
Kafr Abou Nagah D	332	« أبو نجاح »	Kafr Beni Eleim. C	95	« بني عليم »
Kafr Abou Nasser D	266	« أبو ناصر »	Kafr Beni Koreiche C	178	« بني قريش »
Kafr Abou Sir K	35	« أبو سير »	Kafr Beni Salem. D	391	« بني سالم »
Kafr Abou Zahra. C	176	« أبو زهرة »	Kafr Boktor Sa'ad C	178	« بقطر سعد »
Kafr Abou Zekri. D	267	« ذكرى »	Kafr Chalchalamoun C	179	« شلتون »
Kafr Aguiba C	138	« نجيه »	Kafr Chawiche C	118	« جويش »
Kafr Ahmad Borham C	210	« أحمد برهام »	Kafr Chibine. K	36	« شيبين »
Kafr Ahmad Gobran C	210	« أحمد جبران »	Kafr Chokr D	334	« شكر »
Kafr Ahmad Hachiche K	54	« أحمد حشيش »	Kafr Choubra Hor D	391	« شبراهور »
Kafr Ahmad Saleh C	211	« أحمد صالح »	Kafr Chouman K	54	« شومان »
Kafr Allam D	267	« صلام »	Kafr Dahmacha C	96	« دهمشا »
Kafr Aly Abdallah D	332	« علي عبدالله »	Kafr Daoud Matar D	334	« داود ماطر »
Kafr Aly Badra D	332	« علي بدره »	Kafr Denouhia C	212	« دوهيا »
Kafr Aly Charaf el Dine D	333	« علي شرف الدين »	Kafr Diarb Boktarès D	364	« ديرب بقطارس »
Kafr Aly el Sayed D	390	« علي السيد »	Kafr Ebian K	36	« عبيان »
Kafr Aly Ghali. C	177	« علي غالي »	Kafr Ebrache C	96	« أبراش »
Kafr Atallah w. Kafr el Hamam . . K	54	« عطا الله وكفر الحمام »	Kafr Ekiad C	96	« إكياد »
Kafr Atallah Salama C	139	« عطا الله سلامة »	Kafr el A'gar D	309	« الأغبى »
Kafr Atallah Soleiman D	333	« عطا الله سليمان »	Kafr el Amar K	55	« العمار »
Kafr Awad el Seneita D	364	« عوض الصنيطة »	Kafr el Amchouti D	309	« الأمشوطى »
Kafr Awad Soleiman C	157	« عوض سليمان »	Kafr el Amir Abdallah D	392	« الأمير عبدالله »
Kafr Awadallah Hegazi. C	211	« عوض الله حجازي »	Kafr el Arab K	55	« العرب »
Kafr Awlad Atiah C	139	« أولاد عطيه »	Kafr el Arab C	96	« العرب »
Kafr Ayad Korayem C	211	« عياد كريم »	Kafr el Arab D	292	« العرب »
Kafr Ayoub Awad C	177	« أيوب عوض »	Kafr el Arba'ine C	179	« الأربعين »
Kafr Ayoub Soleiman. C	95	« أيوب سليمان »	Kafr el Ayed. C	139	« العابد »
Kafr Azab Ghoneim C	177	« عزب غنيم »	Kafr el Azzazi C	212	« العزازي »
Kafr Azzam D	390	« عزام »	Kafr el Bacha K	36	« الباشا »
Kafr Badawi Guerguès D	391	« بدوي جرجس »	Kafr el Bacha D	392	« الباشا »
Kafr Badawi Rezk C	178	« بدوي رزق »	Kafr el Badamas D	309	« البداماس »
Kafr Badran C	178	« بدران »	Kafr el Bahaïta D	335	« البهايته »
Kafr Barbari Soleiman D	333	« بربري سليمان »	Kafr el Baramoun D	309	« البرامون »
Kafr Bedawaï el Guedid D	308	« بدواي الجديد »	Kafr el Batal (Mit Ghamr) D	349	« البطال (وميت غمر) »

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Kafr el Bâz D	267	كفر الباز	Kafr el Gueraya C	212	كفر الجرايه
Kafr el Cha'awra C	179	« الشعوره »	Kafr el Haddadine K	56	« الحذاين »
Kafr el Chahawi Khater D	335	« الشهاوى خاطر »	Kafr el Hadidi C	158	« الحديدي »
Kafr el Chahid D	335	« الشهيد »	Kafr el Hag Hassan D	393	« الحاج حسن »
Kafr el Charabieh C	97	« الشرايه »	Kafr el Hag Omar C	118	« الحاج عمر »
Kafr el Charakwa D	335	« الشراقوه »	Kafr el Hamam C	212	« الحمام »
Kafr el Charakwa D	365	« الشراقوه »	Kafr el Hamam K	57	« الحمام »
Kafr el Chawichieh C	212	« الجاويشيه »	Kafr el Harès K	21	« الحارث »
Kafr el Cheikh D	336	« الشيخ »	Kafr el Hayawan C	119	« الحيوان »
Kafr el Cheikh Amer D	336	« الشيخ عامر »	Kafr el Hegazi D	337	« المجازي »
Kafr el Cheikh Daoud C	158	« الشيخ داود »	Kafr el Hessa K	57	« الحصه »
Kafr el Cheikh Ibrahim K	55	« الشيخ ابراهيم »	Kafr el Hessafa K	57	« الحصفه »
Kafr el Cheikh Khalifa C	179	« الشيخ خليفة »	Kafr el Hewala K	21	« الحواله »
Kafr el Chemout K	56	« الشموت »	Kafr el Hosr C	213	« الحصر »
Kafr el Chennawi D	293	« الشناوى »	Kafr el Kadim (el) C	97	« القديم »
Kafr el Chobak K	36	« الشوبك »	Kafr el Kebab D	268	« القباب »
Kafr el Chorafa K	20	« الشرفا »	Kafr el Komi C	213	« الكومي »
Kafr el Chorafa K	37	« الشرفا »	Kafr el Kordi D	268	« الكردى »
Kafr el Chorafa D	392	« الشرفا »	Kafr el Lawendi D	365	« اللويندى »
Kafr el Chorafa el Bahari C	158	« الشرفا البحرى »	Kafr el Lebba D	337	« اللبا »
Kafr el Chorafa el Kebli C	180	« الشرفا القبلى »	Kafr el Lossous wel Mollah C	213	« اللصوص والملا »
Kafr el Dalil D	336	« الدليل »	Kafr el Manasra D	310	« المناصره »
Kafr el Deir K	37	« الدير »	Kafr el Mandara D	366	« المندره »
Kafr el Deir C	180	« الدير »	Kafr el Mayasra D	293	« المياصره »
Kafr el 'Elou D	310	« العلو »	Kafr el Meligui Sid Ahmad D	338	« الملقى سيد احمد »
Kafr el Enanieh D	365	« العنايه »	Kafr el Messallamieh C	139	« المسلاميه »
Kafr el Fokaha K	56	« الفقها »	Kafr el Mohammadiéh D	338	« المحمديه »
Kafr el Gamalieh D	267	« الجماليه »	Kafr el Mokdam D	338	« المقدام »
Kafr el Gamous K	37	« الجاموس »	Kafr el Nahhal C	213	« النحال »
Kafr el Ghoneimi C	180	« الغنمى »	Kafr el Nakhla K	57	« النخله »
Kafr el Ghoneimi D	336	« الغنمى »	Kafr el Nasserî C	158	« النصيرى »
Kafr el Gohannami D	337	« الجهنمى »	Kafr el Nogaba D	366	« النجبا »
Kafr el Gôhari D	337	« الجوهرى »	Kafr el Regalat K	57	« الرجال »
Kafr el Guedid (el) D	268	« الحديدي »	Kafr el Rob'mayah C	181	« الربمايه »
Kafr el Guemal K	56	« الجمال »	Kafr el Rok D	393	« الروك »

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Kafr el Sa'aïda C	181	كفر الصعايدة	Kafr Hefna C	97	كفر حفنا
Kafr el Sabil K	21	» السبيل	Kafr Horbeit C	160	» هوربيت
Kafr el Sakarna C	97	» السكرنة	Kafr Hussein bey el Tobgui C	183	» حسين بك الطنجي
Kafr el Salahat D	269	» الصلاحات	Kafr Ibrahim Bichara C	119	» ابراهيم بشارة
Kafr el Sanagra C	213	» السناجر	Kafr Ibrahim Charaf D	340	» ابراهيم شرف
Kafr el Sawaki C	140	» السواق	Kafr Ibrahim el Aïdi C	98	» ابراهيم العايدى
Kafr el Sayed D	366	» السيد	Kafr Ibrahim Youssef D	340	» ابراهيم يوسف
Kafr el Sohbi C	181	» الصبي	Kafr Issa Agha C	119	» عيسى آغا
Kafr el Sotouhieh C	140	» السطوحية	Kafr Kanniche D	269	» قنش
Kafr el Tamimi D	339	» التميمي	Kafr Kansoh D	394	» قنصو
Kafr el Torgoman K	21	» الترحمان	Kafr Karmout C	183	» قرموط
Kafr el Walaga C	181	» الولجا	Kafr Kechk C	120	» كسك
Kafr el Wazir D	339	» الوزير	Kafr Kourdi C	184	» كوردي
Kafr el Zagazig el Bahari C	214	» الزقازيق البحري	Kafr Latif D	366	» لطيف
Kafr el Zagazig el Kebli C	182	» الزقازيق القبلي	Kafr Mahmoud Chawiche C	214	» محمود جاويش
Kafr el Zahaira D	293	» الزهيرة	Kafr Mahmoud Nafe'h D	340	» محمود نافع
Kafr el Zawara C	159	» الزورة	Kafr Manaker K	59	» منسكر
Kafr Eleim K	20	» عليم	Kafr Mansour K	59	» منصور
Kafr Elwan K	58	» علوان	Kafr Mansour D	340	» منصور
Kafr Etman C	159	» عثمان	Kafr Mass'oud Hegazi C	98	» مسعود حجازي
Kafr Fanous Mass'oud D	339	» فانوس مسعود	Kafr Mit Bachar C	184	» ميت بشار
Kafr Farag Guerguès C	182	» فرج جرجس	Kafr Mit el Ezz D	341	» ميت العز
Kafr Farsis K	58	» فرسيس	Kafr Mit Farès D	269	» ميت فارس
Kafr Fassouka C	140	» فسوك	Kafr Mit Fatek D	310	» ميت فاتك
Kafr Ghannam D	393	» غنام	Kafr Mit Seheil C	98	» ميت سهيل
Kafr Guénédi C	141	» حنيدى	Kafr Mohammed Ahmad C	184	» محمد احمد
Kafr Guerguès Youssef D	339	» جرجس يوسف	Kafr Mohammed Chahine D	394	» محمد جاهين
Kafr Hafez Pacha C	159	» حافظ باشا	Kafr Mohammed Chawiche C	214	» محمد جاويش
Kafr Haggag D	269	» حجاج	Kafr Mohammed el Chennawi D	394	» محمد الشناوى
Kafr Hammad C	159	» حماد	Kafr Mohammed el Ghatwari C	184	» محمد القتورى
Kafr Hamza K	37	» حمزة	Kafr Mohammed el Temsch D	394	» محمد التمساح
Kafr Hassan Atallah C	182	» حسن عطالله	Kafr Mohammed Fayed D	341	» محمد فايد
Kafr Hassan Nada C	183	» حسن ندا	Kafr Mohammed Hussein C	214	» محمد حسين
Kafr Hassan Okacha C	183	» حسن عكاشه	Kafr Mohammed Ismaïl C	120	» محمد اسماعيل
Kafr Hassan Sa'ad K	58	» حسن سعد	Kafr Mohammed Khalil C	160	» محمد خليل

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Kafr Mohammed Zaghloul D	341	كفر محمد زغلول	Kafr Sengab D	395	كفر سنجاب
Kafr Moharram K	59	كفر محرم	Kafr Soleiman el Wer K	38	كفر سليمان الور
Kafr Moheir C	141	كفر مهيير	Kafr Soleiman Ghali C	99	كفر سليمان غالي
Kafr Mohsen C	141	كفر محسن	Kafr Soleiman el Kamhawi C	215	كفر سليمان القمحوي
Kafr Mouès C	185	كفر موسى	Kafr Soleiman Moussa C	215	كفر سليمان موسى
Kafr Moussa Chawiche C	185	كفر موسى جاويش	Kafr Soleiman Tadros D	343	كفر سليمان تادرس
Kafr Moustapha C	99	كفر مصطفى	Kafr Taha K	38	كفر طحا
Kafr Moustapha el Baghl D	341	كفر مصطفى البغل	Kafr Tahla K	60	كفر طحله
Kafr Na'man D	367	كفر نعمان	Kafr Taki D	294	كفر تقي
Kafr Nechwa C	185	كفر نشوة	Kafr Tanah D	311	كفر طناح
Kafr Negueir D	294	كفر نجير	Kafr Tanboul el Guedid D	367	كفر طنبول الجديدي
Kafr Nowar Hanna C	215	كفر نور حنا	Kafr Tanboul el Kadim D	368	كفر طنبول القديم
Kafr Omar Kourdi C	141	كفر عمر كوردي	Kafr Te'elab D	368	كفر تعيلب
Kafr Omar Moustapha C	185	كفر عمر مصطفى	Kafr Telbana D	311	كفر تلبانه
Kafr Orban el Fawayed C	160	كفر أوربان القوايد	Kafr Tesfa D	343	كفر طصفا
Kafr Osman Effat C	99	كفر عثمان عفت	Kafr Tobayakha D	294	كفر طبيخة
Kafr Osman Selim D	367	كفر عثمان سليم	Kafr Tohourieh K	38	كفر طحورية
Kafr Radwan Ismaïl D	342	كفر رضوان اسماعيل	Kafr Youssef Awad D	395	كفر يوسف عوض
Kafr Ragab D	342	كفر رجب	Kafr Youssef Chehata C	99	كفر يوسف شحاته
Kafr Ramada wel Torgoman K	21	كفر رماده والترجمان	Kafr Youssef Rezk D	344	كفر يوسف رزق
Kafr Sa'ad D	395	كفر سعد	Kafr Youssef Semri C	187	كفر يوسف سمري
Kafr Sa'ad Beheri C	186	كفر سعد بحري	Kafr Zeidan Mandil C	142	كفر زيدان منديل
Kafr Sa'fan D	311	كفر سافان	Kafr Zeidan Mandil C	215	كفر زيدان منديل
Kafr Sakr C	160	كفر صقر	Kaha K	22	قها
Kafr Salama C	186	كفر سلامة	Kahbouna wel Hammadiyine C	120	قهبونه والحمديين
Kafr Salama D	395	كفر سلامة	Kahla el Guebala C	100	قهله الجبله
Kafr Salama Bichara C	186	كفر سلامة بشاره	Kalag (el) K	39	القلاج
Kafr Salama Hussein C	99	كفر سلامة حسين	Kalama K	22	قلا
Kafr Salib Rezk C	186	كفر صليب رزق	Kalioub K	23	قليوب
Kafr Salib Salama D	342	كفر صليب سلامة	Kalioubieh (el) D	269	القليوبيه
Kafr Salim K	22	كفر سليم	Kamal (el) D	396	الكمال
Kafr Sandanhour K	59	كفر سندنهور	Kamrouna C	187	قرونه
Kafr Sanhout C	187	كفر سنهوت	Kanayat (el) C	216	القنايات
Kafr Sarnaga D	343	كفر سرنجا	Kantir C	120	قنشير
Kafr Sendewa K	38	كفر سندهوه	Karadis D	344	كراديس

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Karaga C	161	قَرَاغِه	Khelwet el Barad'a K	24	خَلْوَةُ الْبَرَادَعِه
Karaka C	187	قَرَاكَ	Khelwet el Cha'rawi C	188	خَلْوَةُ الشَّعْرَاوِي
Karakra (el) C	188	الْقَرَاكِرَة	Kherbetnama C	217	خَرْبَتْنَمَا
Karamous (el) C	142	الْعَرَامُوس	Khers (el) C	189	الْخَرَس
Karanfil K	23	قَرَانْفِيل	Khierieh (el) D	312	الْخِيَارِيَّة
Kardida C	188	كَرْدِيدَه	Khochcha (el) C	100	الْخُشَّة
Karkachanda K	60	قَرَقَشَنْدَه	Khodarieh (el) C	161	الْخُذَرِيَّة
Karkira D	368	قَرَقِيرَه	Kholeïfiah (el) D	295	الْخُلَيْفِيَّة
Karmout el Bahou D	368	قَرْمُوطُ الْبَهْو	Khossous (el) K	39	الْخُصُوس
Karmout Sahbara D	344	قَرْمُوطُ صَبْرَه	Kobba (el) C	189	الْقُبَّه
Kassassine (el) C	216	الْقَصَّاصِين	Kodâh (el) C	162	الْقَضَاه
Kassassine el Chark C	121	قَصَّاصِين الشَّرْق	Kofour Negm C	162	كُفُور نَجْم
Kassassine el Sebakh C	161	قَصَّاصِين السَّبَاح	Kofour Sa'dan D	271	كُفُور سَعْدَان
Kataïla (el) D	270	الْقَتَايِلَة	Kolonguil D	312	كُلُونْغِيل
Kataye'h (el) D	396	الْقَطَايِع	Kolzom (el) K	40	الْقُلْزُوم
Katcha (el) D	270	الْقَطْشَة	Kom Achfine K	24	كُوم أَخْفِين
Kattawieh (el) C	217	الْقَطَاوِيَّة	Kom Beni Meras D	312	كُوم بَنِي مِرَاس
Kazakza (el) D	270	الْقَزَاكَزَة	Kom el Achraf D	345	كُوم الْأَشْرَاف
Kebab el Kobra (el) D	270	الْقَبَاب الْكُبْرَى	Kom el Ahmar (el) K	40	الْكُوم الْأَحْمَر
Kebab el Soghra (el) D	270	الْقَبَاب الصَّغْرَى	Kom el Atroun K	61	كُوم الْأَتْرُون
Keitoun (el) D	344	الْقَيْطُون	Kom el Derbi D	313	كُوم الدَّرْبِي
Keneibra D	396	قَنْبِرَه	Kom el Nour D	345	كُوم النُّور
Keremla C	100	قَرْمَلَه	Kom el Samn K	40	كُوم السَّمْن
Khachachna (el) D	271	الْخَاشَاشَنَة	Kom el Ta'aleb D	313	كُوم التَّعَالِب
Khalaïfa (el) D	271	الْخَلَايِفَة	Kom Halline C	189	كُوم حَلِين
Khalig (el) D	311	الْخَالِيج	Kordi (el) D	271	الْكُورْدِي
Khamassa (el) D	397	الْخَمْسَة	Korein (el) C	218	الْقُورَيْن
Khanka (el) K	39	الْخَانَكَة	Kotaïfet el Azizieh C	189	قُطَيْفَة الْعَزِيزِيَّة
Kharaba (el) D	271	الْخَرَابَة	Kotaïfet Mobacher C	142	قُطَيْفَة مَبَاشِر
Kharakanieh (el) K	24	الْخَرَاكَانِيَّة	Koubbeh (el) K	25	الْكُوبْبَة
Kharawla (el) K	60	الْخَرَاوَلَة	Lazka C	142	لَزْكَة
Khattara (el) C	121	الْخَطَّارَة	Macha'la (el) C	162	الْمَشَاعِلَة
Khaynta (el) D	294	الْخَيَّاطَة	Machtoul el Kadi C	218	مَشْتُول الْقَاضِي
Kheis (el) C	217	الْخَيْس			*
Khelwet Abd el Nabi K	60	خَلْوَةُ عَبْدِ النَّبِيِّ			

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTE ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Pages du volume</i>	<i>Noms en arabe.</i>
Machtoul el Souk C	101	مشتول السوق	Matwā (el) D	398	المتوة
Magazer (el) C	190	المجازر	Mawagued (el) D	273	الواجده
Magnouna (el) D	271	المجنونه	Megaïfai (el) C	143	المخفف
Mahalba (dép. Sadaka) (el) D	401	المحالبه	Mehallet Damana D	315	محلة دمنه
Mahdieh C	143	مهديه	Mehallet Engak D	295	محلة أنجاق
Mahrōuka (el) C	101	المحروقه	Mena Safour (el) D	398	المناصفور
Mahsama (el) C	218	المحسمه	Menaïa (el) K	42	المنيه
Maïmouna (el) C	190	الميمونه	Menaïyar (el) C	102	المنير
Makat'a (el) D	397	المقاطه	Mentaï K	26	منطاي
Makhzan (el) D	397	المخزن	Mersah (el) D	273	المرساة
Malamès C	190	ملامس	Meska D	346	مسكه
Malha (el) D	313	المالحه	Mina el Kamh. C	191	مينا القمح
Managat el Kobra (el) C	121	المناجاة الكبرى	Minchah el Kobra (el) D	346	المنشاة الكبرى
Managat el Soghra (el) C	122	المناجاة الصغرى	Minchah el Soghra (el) D	346	المنشاة الصغرى
Manasra (el) C	122	المناصره	Minchat Assèm D	273	منشاة عاصم
Manasra (el) C	101	المناصره	Minchat Battache D	398	« بطاش »
Manayel (el) K	40	المنيل	Minchat el Ekhwa D	369	« الأخوة »
Manchiet Esmat K	61	منشيه عصمت	Minchat Fathi C	102	« فتي »
Mandara (el) D	369	المنذره	Minchat Ghali Mansour C	144	« غالي منصور »
Mansourah (el) D	313	المنصوره	Minchat Kassem Pacha D	398	« قاسم باشا »
Mansouret Chibine K	41	منصوره شبين	Minchat Radwan C	163	« رضوان »
Mansouret Namoul K	61	منصوره نامول	Minchat Sahbara D	399	« صهبره »
Manzal Hayyan C	143	منزل حيان	Minchat Youssef Mansour D	399	« يوسف منصور »
Manzal Maïmoun C	163	منزل ميمون	Miniet Bedawai' D	315	منيه بدواي
Manzal Na'im C	122	منزل نعيم	Miniet Chad'dad' D	295	« شداد »
Manzaleh (el) K	62	المنزله	Miniet Chibine K	42	« شبين »
Manzaleh (el) D	272	المنزله	Miniet Domiat D	295	« دمياط »
Marg (el) K	41	المرج	Miniet el Sireg K	26	« السرج »
Marsafa K	62	مرصفه	Miniet Mehallet Damana D	315	« محلة دمنه »
Ma'sara (el) D	345	المعصره	Miniet Salamant C	102	« سلمت »
Massa'da (el) C	191	المساعده	Miniet Sanata C	103	« سنتا »
Massid (el) C	219	المسيد	Miniet Sândoub' D	316	« سندوب »
Matarieh (el) K	25	المطريه	Missah (el) D	399	الميساه
Matarieh (el) D	272	المطريه	Mit Abou Aly C	219	ميت أبو علي
Mataw'a (el) C	143	المطاوعه	Mit Abou Arabi D	347	« أبو عربي »

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>		<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>
Mit Abou el Harès	D	369	ميت أبو الحارث		Mit el Soudan	D	277	ميت السودان
Mit Abou el Hossein	D	370	« أبو الحسين »		Mit Fadala	D	372	« فضالة »
Mit Abou Khaled	D	347	« أبو خالد »		Mit Farès	D	277	« فارس »
Mit Adlan	D	274	« عدلان »		Mit Gaber	C	103	« جابر »
Mit Aly	D	316	« علي »		Mit Garrah	D	318	« جراح »
Mit Assem	K	62	« عاصم »		Mit Ghamr.	D	349	« غمر »
Mit Assem	D	274	« عاصم »		Mit Gharita	D	400	« غريبة »
Mit Awam	D	316	« عوام »		Mit Ghorab	D	372	« غراب »
Mit Azzoun	D	317	« عزون »		Mit Goheiche	C	219	« جعيش »
Mit Bachar	C	192	« بشار »		Mit Habib	C	103	« حبيب »
Mit Badr Khamis	D	317	« بدر خميس »		Mit Hadar (Mansourah)	D	318	« حدر (منصورة) »
Mit Bezou	D	370	« بزو »		Mit Hadid	D	278	« حديد »
Mit Charaf	D	274	« شرف »		Mit Halfa	K	26	« حلفا »
Mit Cherif	D	274	« شريف »		Mit Hamal	C	104	« حمل »
Mit Dafer	D	275	« ضافر »		Mit Hemaïer	C	104	« حمير »
Mit Damsis	D	370	« دميس »		Mit Kenana	K	63	« كانه »
Mit Echna	D	371	« اشنا »		Mit Khaïroun	D	318	« خيرون »
Mit el Akrad	D	317	« الاكراد »		Mit Khamis	D	319	« خميس »
Mit el Amel	D	371	« العامل »		Mit Khanazir	K	63	« خنازير »
Mit el Arayah	D	275	« العرايا »		Mit Khodeir	D	278	« خدير »
Mit el Attar	K	63	« العطار »		Mit Loza	D	319	« لوز »
Mit el Chioukh	D	296	« الشيوخ »		Mit Ma'alla	C	104	« معلا »
Mit el Dorreig	D	347	« الدريج »		Mit Mahmoud	D	319	« محمود »
Mit el Ezz	C	123	« العز »		Mit Mass'oud	D	372	« مسعود »
Mit el Ezz	D	348	« العز »		Mit Mazzah	D	319	« مزاح »
Mit el Faramawi	D	348	« الفرموي »		Mit Me'aned	D	372	« معاند »
Mit el Halloug	D	275	« الخلوج »		Mit Meragga Salsil	D	278	« مرجا سلسيل »
Mit el Kholi Abdellah	D	296	« الخولي عبد الله »		Mit Mohsen	D	349	« محسن »
Mit el Kholi Mou'men	D	276	« الخولي مؤمن »		Mit Nagui	D	350	« ناجي »
Mit el Kommos	D	276	« القمم »		Mit Nama	K	26	« نما »
Mit el Korachi	D	348	« القرشي »		Mit Rabi'a el Béda	C	104	« ربيعة البضا »
Mit el Mokarram	C	123	« المكرم »		Mit Rabi'a el Dolala	C	192	« ربيعة الدالا »
Mit el Nahhal	D	276	« النحال »		Mit Radi	C	192	« راضي »
Mit el Nassara	D	277	« النصارى »		Mit Redein	C	220	« ردين »
Mit el Sarem	D	318	« الصارم »		Mit Rekab	C	220	« ركاب »

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTÉ ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

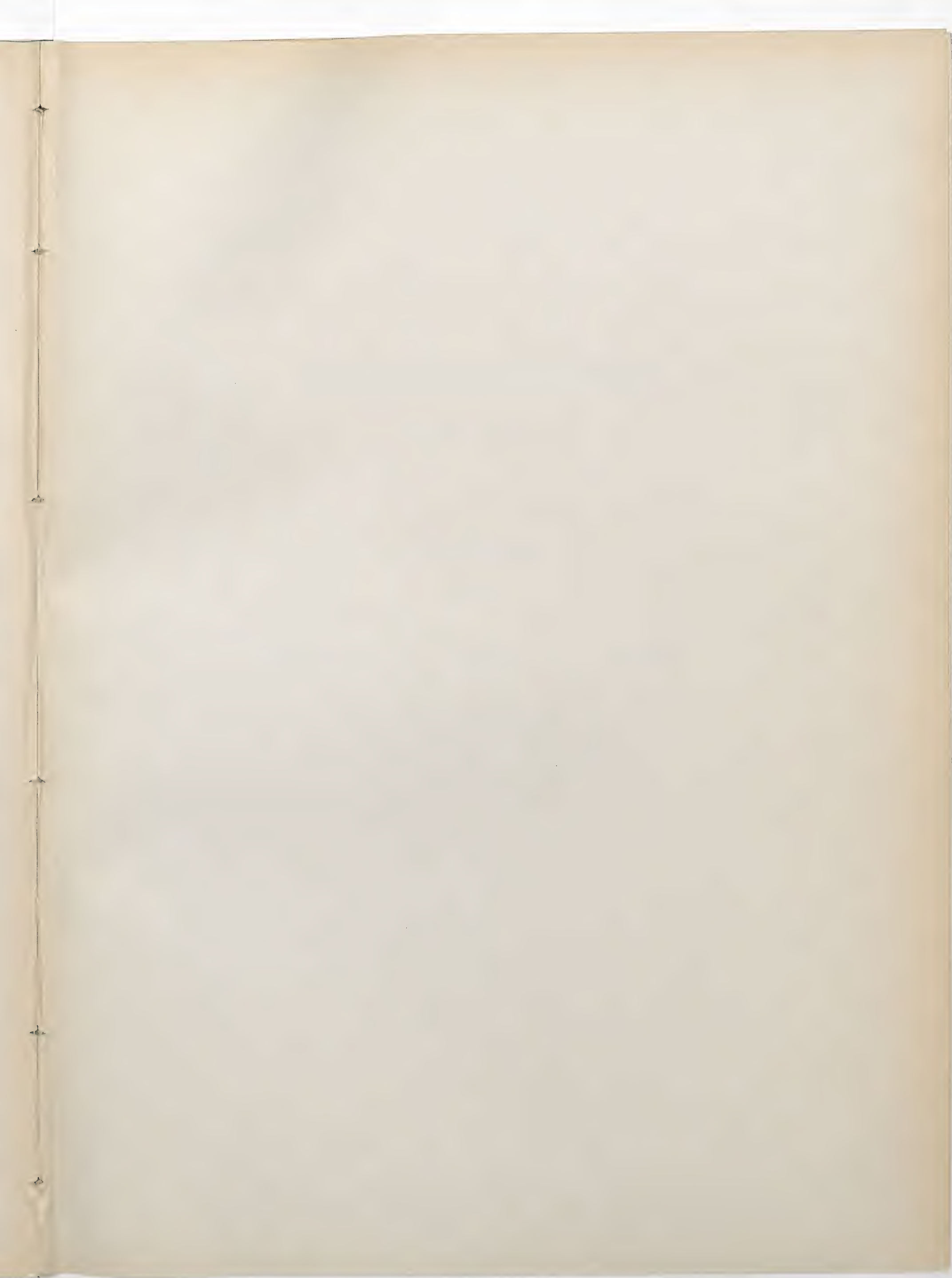
Traduction française.		Pages du volume	Noms en arabe.	Traduction française.		Pages du volume	Noms en arabe.
Mit Roumi.	D	278	ميت رومي	Nawassa el Bahr	D	373	فوسسه البحر
Mit Sa'dan	D	279	» سعدان	Nawassa el Gheit	D	374	فوسه الغيط
Mit Salsil	D	279	» سلسيل	Nazl (el).	D	297	النزل
Mit Samannoud	D	373	» ممنود	Nazlet el Arine.	C	124	نزلة العارين
Mit Seheil	C	105	» سهيل	Nazlet Khayyal.	C	164	نزلة خيال
Mit Souweid	D	279	» سويد	Nechwa	C	193	نشوه
Mit Taher	D	280	» طاهر	Neficheh	C	221	نفيشه
Mit Talkha (Mansourah)	D	320	» طلخا (منصوره)	Negueir	D	297	نخير
Mit Tareif	D	280	» طريف	Nekeita	D	320	نقطه
Mit Temama	D	280	» تمامه	Nesf Chenfas Chawa	D	374	نصف شفاف شاوه
Mit Tobeil	D	280	» طويل	Nesf Chenfas Mit Sandoub	D	375	نصف شفاف ميت سندوب
Mit Ya'iche	D	350	» يعيش	Nesf el Sakakra	C	144	نصف السكركه
Mit Yazid	C	193	» يزيد	Nesf w. Rob' el Mataw'a	C	144	نصف وربع المطاوعه
Mit Zafer	C	220	» ظافر	Noba wel Dahachna	C	106	النوبه والدهاشنه
Mobacher	C	144	مباشر	Nogoum	C	164	نجوم
Mochtohor	K	64	مشهر	Nokbas	K	65	نقباس
Mogoul.	K	64	محول	Noub Taha	K	43	نوب طها
Moheb wel Sayala	D	296	محب والسيله	Noub Tareif	D	400	نوب طريف
Monaghsein	D	400	منافسين				
Monahrit.	D	400	مناهرت				
Moreig (el).	K	42	المريخ	Okbiyine (el).	D	281	العقبين
Mostorod.	K	27	مسطرد	Okda (el)	C	194	العقد
				Om el Diab.	D	401	أم الدياب
				Om el Zein.	D	350	أم الزين
				Om Ramad.	C	222	أم رماد
Na'amna (el).	C	105	النعامه	Orban (el)	D	281	العرمان
Nabtit	C	105	نبتت	Orman (el).	D	375	الأرمان
Naggarine (el).	D	297	النجارين	Ouléla	D	351	أوليله
Nai	K	27	نای				
Nakhas (el)	C	221	النحاس				
Nakkarieh (el)	C	221	النكاريه	Rahamna (el)	D	298	الرحامنه
Namoul	K	64	نامول	Ramleh (el).	K	65	الرملة
Namrout (el).	C	123	النمرود	Reba'iyine (el)	C	164	الرباعين
Nassaïma (el)	D	281	النساءمه	Reidanieh (el)	D	320	الريدانيه
Natoura	C	163	ناوره	Rob (el).	D	401	الربع
Nawa	K	42	نوى	Rob el Mataw'a	C	145	ربع المطاوعه

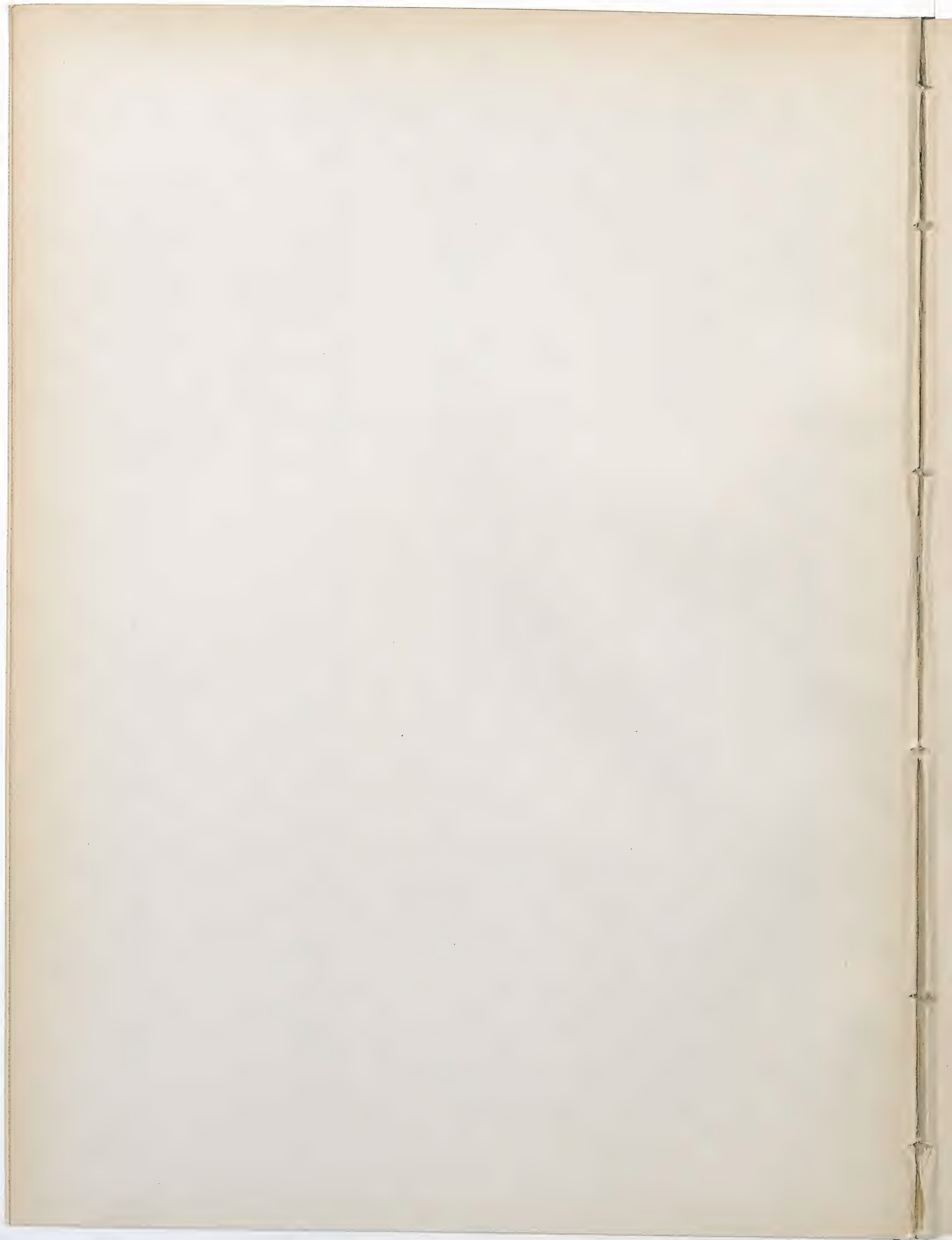
INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTE ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

Traduction française.	Pages du volume	Noms en arabe.	Traduction française.	Pages du volume	Noms en arabe.
Sabakha (el)	D 375	السبكه	Sangaha	C 165	سنگها
Sabbah (el)	K 27	الصَّبَّاح	Sanguid	D 376	سنگید
Sadaka	D 401	صدقا	Sanhout el Berak	C 195	سنهوت البرك
Sa'diyine (el)	C 194	السعديين	Sania (el)	D 403	الصانية
Safaïna (el)	K 65	الصفاينة	Santmaï	D 352	سنتمای
Saffein (el)	D 351	الصفيين	Sarnaga	D 352	سرنجا
Safour	D 402	صافور	Sataïta (el)	D 281	الساتايت
Saft el Henna	C 222	صفت الحنا	Sawada	C 126	سواده
Saft Zereik	D 402	صفت زريق	Sawaleh (el)	C 126	السراوله
Sahâfa (el)	C 106	الصحافة	Sayala (Moheb w.) (el)	D 296	السياله (حب والسياله)
Sahragt el Kobra	D 351	صهرجت الكبرى	Sed (el)	K 28	السد
Sahragt el Soghra	D 375	صهرجت الصغرى	Seds (el)	C 165	السدس
Sakakra (el)	C 145	السكاكرة	Séfêta	C 195	صفيطة
Sakakra (Nesf el)	C 144	السكاكرة (نصف)	Senbou Makam	D 353	صنبو مقام
Salahat (el)	D 281	الصلاحات	Sendebis	K 28	سندبيس
Salaka	D 320	سلكة	Sendewa	K 43	سندوه
Salamant	C 106	سلمنت	Sendioun	K 28	سندون
Salamoun (el)	C 145	السلامون	Seneitet Abou Touwala	C 195	صنيطة أبو طواله
Salamoun el Komache	D 321	سلامون القماش	Seneitet el Refa'iyine	C 126	صنيطة الرفاعين
Salatna (el)	C 124	السلطنة	Senhera	K 29	سنهره
Salhieh (el)	K 66	الصالحية	Sennahwa	C 107	سنهوه
Salhieh (el)	C 124	الصالحية	Senteris	C 166	سنتريس
Sallamieh (el)	D 376	السلاميه	Seriakous	K 44	سرياقوس
Sallant	D 321	سلانت	Serou (el)	D 298	السرو
Salmanieh (el)	K 43	السمانية	Siafa (el)	K 66	الصيفا
Salmieh (el)	D 298	السالميه	Sinbellawein (el)	D 403	السبلاوين
Samâra (el)	D 402	السمارة	Sobeih	C 146	صبيح
Sammakine (el)	C 125	السماكين	Soufiya (el)	C 166	الصوفيه
San el Hagar	C 125	سان الحجر	Soura (el)	C 166	الصورة
Sanafa	D 403	صنفا	Souwa (el)	C 223	الصوه
Sanafein (el)	C 194	الصنافين	Souweni (el)	D 404	الصويني
Sanafir	K 27	صنافير	Tafahna el Achraf	D 353	تفهنا الاشراف
Sanbokht	D 376	سنبكث	Taha el Marg	D 405	طحا المرح
Sandanhour	K 66	سندهور	Taha Noub	K 44	طحانوب
Sandanbour	C 107	سندبور	Tahla	K 66	طحلا
Sandoub	D 321	سندوب			

INDEX DES PROVINCES ORIENTALES DE LA BASSE-ÉGYPTE ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>		<i>Traduction française.</i>		Pages du volume	<i>Noms en arabe.</i>
Tahlet Bordein	C	223	طبله بريدن		Tesfa	D	353	طصفا
Tahra el Orah	C	223	طهره العوره		Tohourieh	C	197	طحوريه
Tahra Hemeid	C	224	طهره حميد		Tomaï el Zahaïra	D	406	طماي الزهايرة
Tahwaï	D	405	طهواي		Tonamel el Charki	D	377	طنامل الشرق
Talbant Aga	D	377	تلبنت اجا		Tonamel el Gharbi	D	378	طنامل الغربي
Tall Achnik	C	107	تل اشنيك		Tonbara	D	378	طنباره
Tall Beni Tamim	K	44	تل بني تميم		Toukh el Aklam	D	407	طوخ الاقلام
Tall el Kadi	D	405	تل القاضي		Toukh el Karamous	C	147	طوخ القراموس
Tall el Kebir (el)	C	224	ال تل الكبير		Toukh el Malak	K	67	طوخ الملك
Tall Hawein	C	224	تل حوين		Touweihar	C	226	طويحر
Tall Moflah	C	146	تل مفتاح					
Tall Mohammed	C	166	تل محمد		Waïli (el) (Dawahi Masr)	K	18	ال وائي (ضواحي مصر)
Tall Mosmar	C	225	تل مسمار		Wakf Chams el Dine	C	226	وقف شمس الدين
Tall Rak	C	167	تل راك		Walaga (el)	C	197	ال ولبجا
Tall Rouzan	C	108	تل روزن					
Tallein (el)	C	196	التلين		Za'atra (el)	D	299	ال زاعةرة
Tamad el Hagar (el)	D	405	ال تمدا الحجر		Zafar	D	407	خلفر
Tanâh	D	322	طناح		Zagazig (el)	C	226	ال قازيق
Tanan	K	29	طنان		Zahr Chorb	C	198	زهر حرب
Tanboul el Kobra	D	377	طنبول الكبرى		Zahwiyein (el)	K	45	ال زهويين
Tant el Guezireh	K	67	طنط الجزيرة		Zamrounieh (el)	D	354	ال زمرونيه
Taranis el Arab	D	406	طارايس العرب		Zankaloun (el)	C	227	ال زنكلون
Taranis el Bahr	D	298	طارايس البحر		Zarka (el)	D	299	ال زرقه
Tarha (el)	D	299	ال طرحا		Zarzamoun (el)	C	147	ال زرزمون
Tarout	C	196	طاروط		Zawamel (el)	C	108	ال زوامل
Tarradieh (el)	C	167	ال طراديه		Zawara (el)	C	109	ال زوره
Tawabra (el)	D	281	ال طواره		Zawieh el Hamra (el) (Dawahi Masr)	K	18	ال زاوية الحمراء (ضواحي مصر)
Tawahine Ekrache	C	168	طواحين اكراش		Zawieh el Hamra (el)	C	127	ال زاوية الحمراء
Tawahine el Hessamieh	C	225	طواحين الهصيميه		Zawiet Beltane	K	68	زاوية بلتان
Tawileh (el)	C	146	ال طويله		Zawiet el Cheikh Sanad	K	45	زاوية الشيخ سند
Tayebe (el)	C	225	ال طيبيه		Zawiet el Naggar	K	45	زاوية النجار
Telbana	C	197	تلبانه		Zefetet Chalakan	K	29	زفيتة شلقان
Telbana	D	322	تلبانه		Zefetet Machtoul	K	45	زفيتة مشلول
Teliga	C	168	تلجيه		Zereiki (el)	D	378	ال زريقي
Temaï el Amdid	D	406	طماي الامديد		Zeriba (el) (Adlieh)	C	88	ال زريبه (عدليه)
Tersa	K	67	ترسا		Zommar (el)	D	322	ال زمار



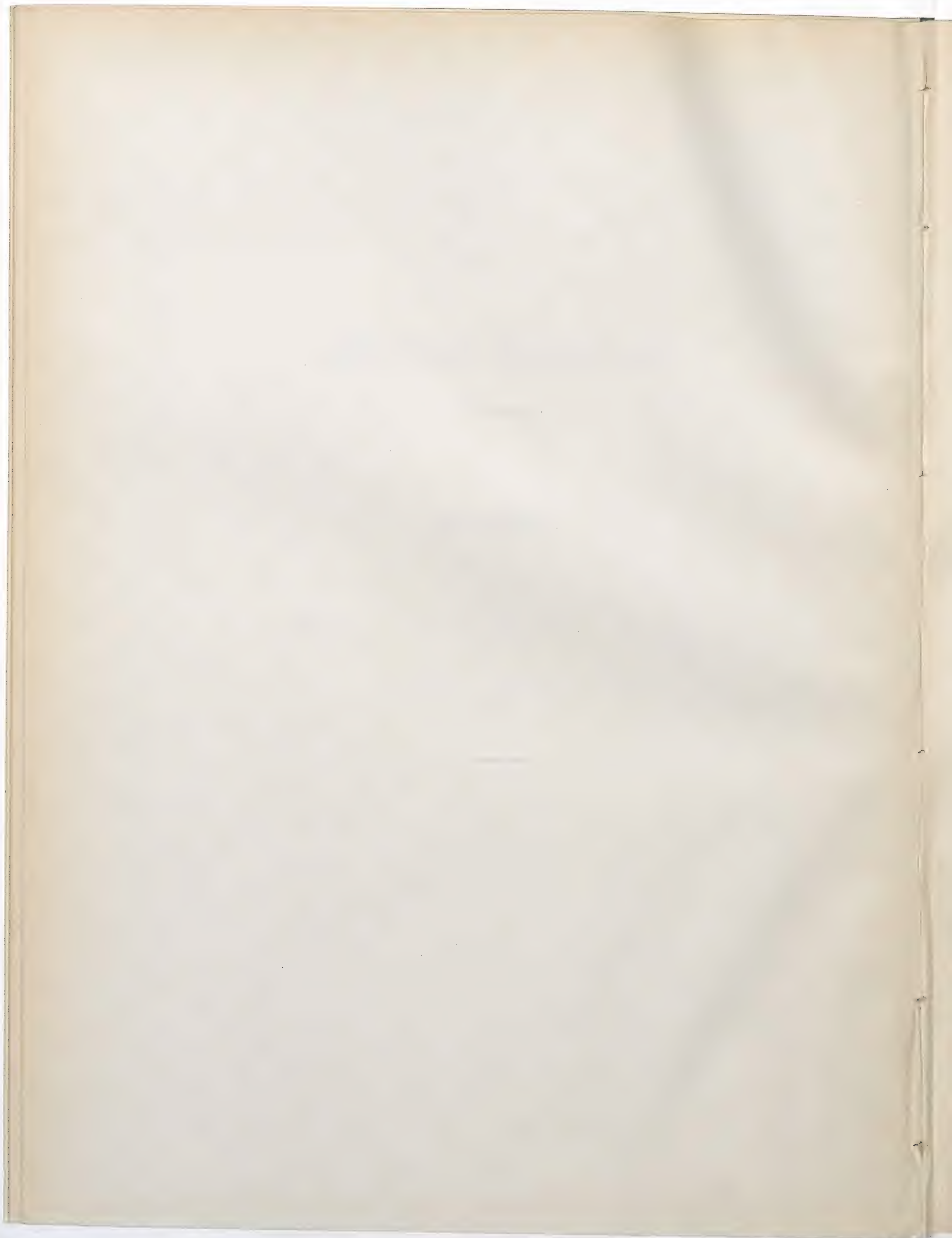


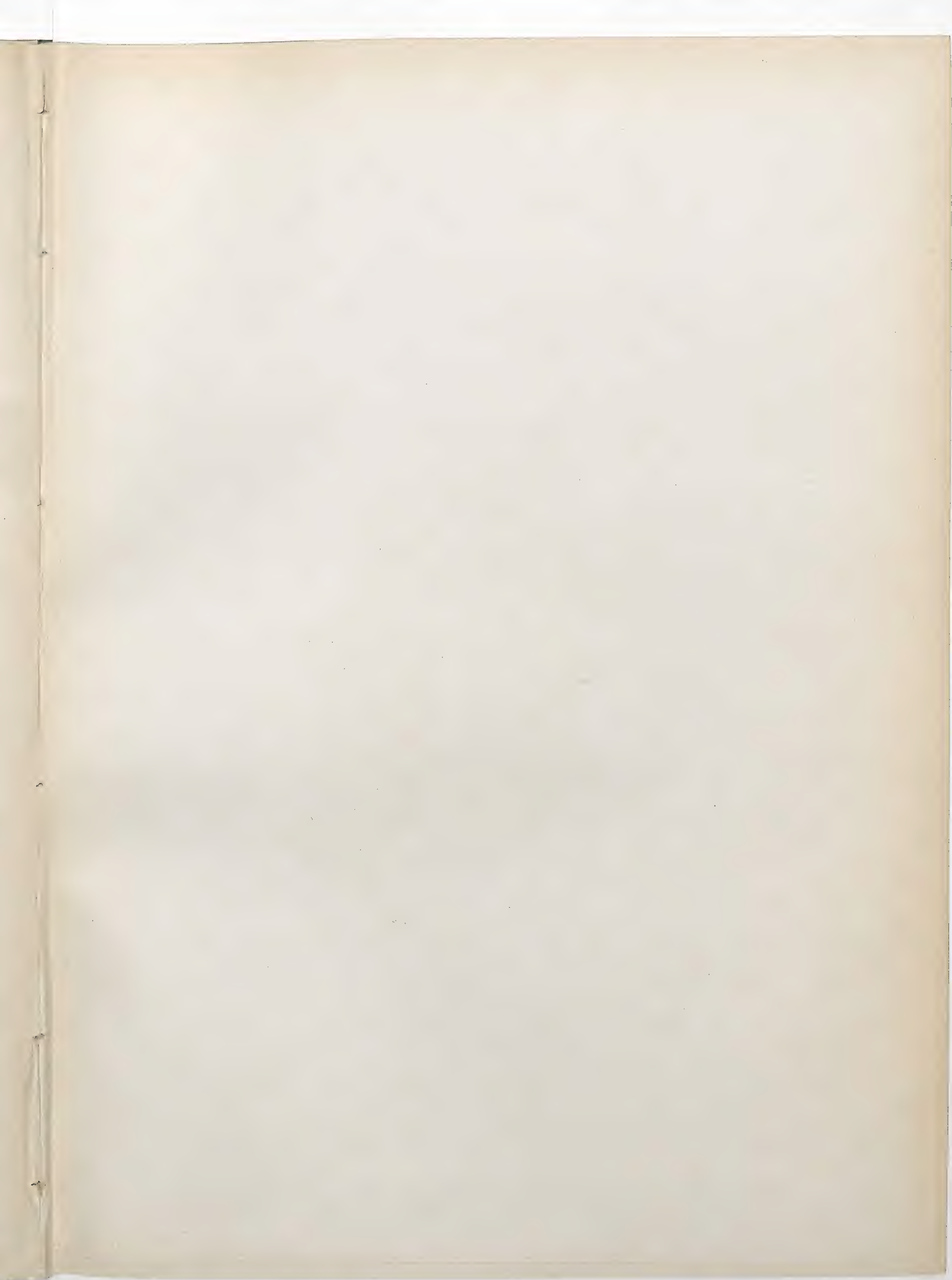
PROVINCE DE KALIOUBIEH

DISTRICTS

Kalioub. — Nawa. — Toukh.

Circonscription de BENHA.





KALIOUBIEH

PROVINCE
DE
KALIOUBIEH

Echelle 1:300,000



Province de KALIOUBIEH

(Moudiriet el Kalioubieh)

مديرية القليوبية

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

Chef-lieu de la province : BENHA

La province de Kalioubieh située à l'est du Nil et de la branche de Damiette appartient à la région de la Basse-Égypte ; elle est limitée au nord par les provinces de Menoufieh et de Charkieh, à l'est par la province de Charkieh et le désert de Suez, au sud par le gouvernement du Caire, à l'ouest par les provinces de Guizeh et de Menoufieh.

Le Nil et la branche de Damiette séparent la province de Kalioubieh des provinces de Guizeh et de Menoufieh.

La Kalioubieh est en étendue et population la plus petite des six provinces de la Basse-Égypte mais elle vient au second rang, immédiatement après la Menoufieh, pour la densité de sa population.

Population générale. — 371.465 habitants.

(sexe masc. 186.250 — sexe fém. 185.215).

La population se distingue ainsi :

Population agricole.....	290.609 hab.
» industrielle, ouvrière.....	54.674 »
» diverse.....	26.182 »
Total.....	371.465 hab.

Superficie. — DENSITÉ. — Le cadastre de l'Égypte n'étant pas terminé, la superficie cultivée seule est actuellement connue d'une façon exacte.

Évaluation approximative de la *superficie générale* de la province: 276.000 fed. (1159,4 kil. c. ou Engl. sq. miles 447'5).

Densité — par 100 feddans : 134 habitants (par kil. c. : 320 hab. — par Engl. sq. mile : 830 hab.).

La superficie *cultivée* dans toute la province en 1899 s'élève à 195.400 feddans (hectares 82.084 — acres 202.841). Cette étendue correspond à 2,9 % de la superficie cultivée de l'Égypte entière ou à 6 % de la superficie cultivée de la Basse-Égypte. Proportionnellement au nombre des habitants, il y a en moyenne par 100 individus de la classe agricole 67 feddans cultivés, ou 52 feddans $\frac{1}{3}$ par 100 individus de la population générale de la Province.

Subdivisions administratives. — La province de Kalioubieh est divisée en trois districts et une circonscription spéciale pour la ville de Benha :

Le district de Kalioub comprend	45 villages avec	116.769 hab.
» Nawa »	46 »	107.594 »
» Toukh »	63 »	134.630 »
La circonscription de Benha	1 ville avec	12.472 »
Villes et Villages :	155 avec	371.465 hab.

Centres de population. — La population est répartie sur le territoire de la province dans 939 localités diverses* :

155 Villes et villages**.....	comptent	288.119 hab.
<i>Dépendances des villes et villages :</i>		
771 Bourgades, hameaux, fermes....	comptent	82.934 »
13 Campements de nomades.....	»	412 »
939 Centres.....		371.465 hab.

* Non compris les localités des environs du Caire.

** Population agglomérée seule.

Il y a 558 centres de 100 habitants et au-dessous, 29 centres seulement comptent plus de 3.000 habitants.

Les *maisons* et habitations diverses dans toutes les localités de la province sont au nombre de 59.829.

Villes et villages classés par importance de population.
(Y compris les dépendances).

11 Villages ont une population de.....	moins de	500 hab.
24 » » » »	de.....	500 à 1.000 »
51 » » » »	.....	1.000 » 2.000 »
21 » » » »	.....	2.000 » 3.000 »
34 » » » »	.....	3.000 » 5.000 »
11 » » » »	.....	5.000 » 7.000 »
1 » » » »	.....	7.000 » 9.000 »
0 » » » »	.....	9.000 » 10.000 »
2 Villes » » » »	.....	10.000 » 15.000 »

155 Villes et Villages.

Les deux Villes les plus peuplées sont : *Benha* 12.472 habitants et *Kalioub* 14.648 habitants.

Les Villages dont le territoire possède le plus de bourgades, hameaux ou fermes sont : Bahtim 22 dépendances, El Khossous 25 dépendances, Kalioub 27 dépendances, Batamda 36 dépendances, Mit Kenana 36 dépendances, etc.

Nationalités. — La population de la province de Kalioubieh se compose de 370.867 *Égyptiens* et de 598 *Étrangers* de diverses nationalités.

Les *ÉGYPTIENS* se divisent ainsi : *Indigènes fixes* 334.720 — *Originaires de diverses parties de l'Empire Ottoman* 188 — *Bédouins* 35.959 dont 23.270 sont fixés dans leurs ezbehs, 12.277 habitent avec les indigènes fixes et 412 nomades occupent des campements.

Les Bédouins de la Kalioubieh se rattachent à un grand nombre de *Tribus* dont les principales sont : el Heweitatt, el Ayaïda, el Belî, el Ahamda, el Matarfa, el Eleikat, el Goheina, el Hanadi, el Ma'aza, el Sawalha, el Sohbi, etc.

Les *ÉTRANGERS* se répartissent comme suit, selon les pays : Grèce 411 — France 52 — Grande-Bretagne 45 — Perse 29 — Italie 15 — Autriche-Hongrie 14 — Russie 12 — Espagne 12 — Hollande 3 — Belgique 2 — États-Unis 2 — Allemagne 1.

Religions. — La population, selon les cultes, comprend 362.932 *Musulmans*, 8.348 *Chrétiens*, et 185 *Israélites*.

Les Chrétiens se divisent ainsi : *Coptes* 7.803 dont 7.766 orthodoxes, 14 catholiques et 23 protestants — *Grecs-orthodoxes* 438 — *Catholiques-latins* et syriens 90 — *Protestants* de div. confessions 17.

Édifices du culte. — Il y a dans les villes et villages de la province :

311 *Mosquées* dont 84 avec minaret, et un grand nombre de *Zawieh's* (oratoires ou mausolées de Cheikhs vénérés).

8 *Églises* du culte *copte-orthodoxe* — 1 *Église* du culte *grec-orthodoxe* — 2 *Églises* et 1 *chapelle* du culte *catholique-latin* — 1 *chapelle* du culte *copte-catholique* — 1 *Église protestante américaine*.

Écoles. — L'enseignement dans la province de Kalioubieh compte actuellement :

413 *Kouttabs* musulmans et 47 *Arifs* cophtes*.

3 Écoles du Gouvernement pour garçons — 3 Écoles cophtes-orthodoxes dont 2 pour garçons et 1 pour garçons et filles — 3 Écoles catholiques pour garçons et filles — 1 École de la mission protestante américaine pour garçons et filles — 1 École de la mission protestante hollandaise pour garçons et filles.

Le Nil. — Le Barrage. — A 20 kilomètres environ en aval de la ville du Caire, le Nil se divise en deux branches : la branche de Damiette qui coule vers le nord-est sur un parcours jusqu'à la mer de 248 kilomètres environ, et la branche de Rosette qui se dirige au nord-ouest avec un parcours de 233 kilomètres environ ; la distance entre les deux embouchures du fleuve sur la Méditerranée est de 132 kilomètres environ.

La partie de la Basse-Égypte comprise entre les deux branches du Nil forme le *Delta* qui est divisé administrativement en deux provinces : Gharbieh et Menoufieh.

L'étroite langue de terre située à la jonction des branches de Damiette et de Rosette est désignée communément sous le nom de grand Barrage ; ce territoire, domaine de l'État, dépendait autrefois de la Kalioubieh mais il n'était rattaché à aucune circonscription ; il renferme les services de l'administration du Barrage, des jardins magnifiquement entretenus et un grand parc public très ombragé.

A l'origine même de chacune des deux branches du Nil un barrage en maçonnerie est établi dont les ouvertures de 5 mètres de largeur sont munies de massives portes en fer actionnées verticalement par de puissants treuils ; ces portes restent ouvertes pendant la durée de la crue.

Des écluses sont aménagées dans les deux barrages pour la libre navigation entre le Nil et ses branches.

La fonction de ces barrages ou *ponts-régulateurs* est de maintenir le Nil à un niveau déterminé qui permet d'assurer l'irrigation de la Basse-Égypte, après la crue et aux époques de l'étiage, par une distribution des eaux calculée selon le débit du fleuve.

Le pont-régulateur de la *branche de Damiette* a une longueur de 535 mètres et 61 ouvertures. Primitivement ce barrage possédait 71 ouvertures.

Le pont-régulateur de la *branche de Rosette* a une longueur de 465 mètres et 61 ouvertures. C'est par cette branche, dont le lit est de 2 mètres plus profond que celui de la branche de Damiette, que s'écoule aujourd'hui la plus grande quantité d'eau lors de la crue (une fois et demie de plus que par la branche de Damiette).

Une large chaussée de 1.000 mètres de longueur relie les deux ouvrages.

Au milieu de cette chaussée se trouve la prise d'eau originaire du *Rayah el Menoufieh* qui alimente tous les canaux des deux provinces du Delta. Immédiatement en

amont des barrages, deux autres grands canaux viennent s'embrancher, l'un sur la rive est du Nil, le *Rayah el Tewfiki* pourvoit à l'irrigation dans les provinces Kalioubieh, Charkieh et Dakahlieh, l'autre sur la rive ouest, le *Rayah el Béhéra* conduit les eaux du fleuve à la plupart des canaux de la province de Béhéra.

Ces trois canaux sont également pourvus de ponts-régulateurs et d'écluses.

Le grand *Barrage* constitue ainsi la base du système d'irrigation de la région de la Basse-Égypte.

Canaux. — Irrigation. — Le Nil et sa branche de Damiette, dans un parcours de 78 kilomètres environ, bordent à l'ouest et au nord la province de Kalioubieh, mais la branche de Damiette qui se développe sur 58 kilomètres environ n'apporte aucun véritable concours actif à l'irrigation : tous les grands canaux de la province sans exception ont leur prise d'eau sur le Nil entre la ville du Caire et le Barrage.

Les principaux canaux *Séfi* sont :

Le canal el Ismaïlieh, le canal el Charkawieh, le canal el Bassoussieh, le canal Rayah el Tewfiki.

Des ponts-régulateurs destinés à maintenir les niveaux nécessaires aux différentes époques d'arrosage des terres sont établis de distance en distance sur les canaux Séfi.

Le canal *el Ismaïlieh* s'embrancher sur le Nil au village de Choubra el Khema ; ce canal avait autrefois au Caire même une seconde prise dont le lit, depuis le pont de Ghamra (Abbassieh) jusqu'à sa jonction au canal vers le village El Amirieh, a été conservé pour la navigation seulement. Le canal el Ismaïlieh coule au sud et à l'est de la province, il passe à Choubra, Mostorod, Seriakous, Kafr Hamza, Abou Za'bal, et poursuit son cours dans la province de Charkieh ; son dérivé le plus important est le canal *el Tewfikieh* qui arrose les terres de Birket el Hag et de Kafr Abou Sir sur la lisière du désert de Suez.

Le canal *el Charkawieh* et le canal *el Bassoussieh* ont leur prise d'eau sur le Nil, en amont du village el Bassous.

Le canal *el Charkawieh* arrose la région centrale et orientale de la province, il passe à Kom Achfine, El Hazzanieh, Kafr Taha, Moreig et à Chibine el Kanater ; il se divise alors en deux branches, le canal *el Chibini* qui se dirige à l'est dans la province de Charkieh et le canal *el Khalili*, qui, après avoir donné naissance au canal *el Kenneibeh*, pénètre dans la province de Charkieh où il va rejoindre le canal Abou el Akhdar.

Le canal *el Bassoussieh* coule à l'ouest de la province. En se rapprochant du Rayah el Tewfiki, il est continué vers le nord par le canal *el Felfileh* qui se divise en trois branches dont la principale va aboutir dans la province de Charkieh, au canal Abou el Akhdar. Les autres dérivés du Bassoussieh sont : le canal *el Kertamieh* et le canal *Kom Betein*. Le Kertamieh sous le nom de canal *Masraf el Oumoum* concourt avec le canal el Kenneibeh à la formation du canal Abou el Akhdar, à l'extrémité nord-est de la province.

Le grand canal *Rayah el Tewfiki* a sa prise d'eau immédiatement en amont du Barrage, à Ezbet Chalakan ; il traverse du sud au nord toute la partie occidentale de la province, il passe à Zefetet Chalakan et à Benha, puis il

* Les Kouttabs et Arifs désignent des écoles primaires pour enfants des deux sexes et dépendant des Wakfs ou des communautés.

** Le territoire du grand Barrage quoique appartenant véritablement au Delta, a été considéré ici comme rattaché administrativement au village Ezbet Chalakan.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

longe la branche de Damiette dans les provinces de Char-
kieh et de Dakahlieh ; ses eaux vont se déverser en majeure
partie dans le lac Manzaleh par le Bahr el Saghir.

Quelques autres canaux de moindre importance sont
encore alimentés par le Nil en amont du Barrage, mais
lors de la crue seulement (canaux Nili), tels que : le canal
el Sahel à l'ouest ; le canal *Abou el Meneggueh* et le canal
el Boulakieh qui portent les eaux dans le centre de la
province ; le canal *Khalig el Masri* servant à l'arrosage
dans la région orientale du canal el Ismaïlieh et qui em-
prunte aujourd'hui son origine à l'ancien cours de ce der-
nier canal.

La province est en outre sillonnée d'une multitude de
petits canaux et rigoles qui reçoivent aussi les eaux des
principales artères de l'irrigation pendant la crue du Nil.

La longueur totale des divers canaux *Séfi* est de 247
kilomètres environ, celle des canaux *Nili* atteint 569 kilo-
mètres environ.

CANAUX DE LA PROVINCE DE KALIOUBIEH

(Le parcours de chaque canal dans la province est exprimé en kilomètres).

CANAUX SEFI :

Canal :	kilom.	Canal :	kilom.
Bassoussieh	23,8	Kertamieh	11,2
Charkawieh	30,2	Khalili	5,5
Chibini	5,7	Kom Betein	11,7
Felfileh Kafr Mansour	11	Masraf el Oumoum	35
Felfileh occidental	7	Rayah el Tewfik	34
Felfileh oriental	19	Tewfikieh	10,2
Ismaïlieh (total 128 kil.)	27		
Kenneibeh	15,7		
		Total : kilom	247

PRINCIPAUX CANAUX NILI :

Canal :	kilom.	Canal :	kilom.
Abdel Wahid	3,5	Hayani	5
Abou el Meneggueh	18	Hessa	9
Abou Refa'	6	Hod el Arab	5
Achara	2,8	Ismaïlieh de Kasr el Nil	4
Attara	6,5	Kachiche	16
Ayata	8,5	Kaha	6,3
Bacha et El Naggar	6	Karanfil	7,3
Bachand	4,3	Kassaba	4,3
Badawi	4	Kerd	6,8
Balad	5	Kertamieh (jonction)	4
Barchoumich	19,5	Khalig el Cham	10
Bata	3	Khalig el Masri	23,3
Batamdawieh	2,5	Khanaf	7,8
Batn	2	Machawiche	9,8
Bayadie	4	Mahboub	1,3
Bechkariet el Hazzanieh	2,8	Makta el Bouna	10,3
Bechkariet el Salmanieh	3,3	Marsafawieh	8,5
Begam	5,3	Mazhar	9,5
Beltane	5,5	Menayel	5,8
Boulakieh	23,8	Merabba	2,5
Boulakieh sud	8	Merhabba	6,8
Boura et El Chakir	8,5	Mia	6,3
Chaboura	7,8	Nasrayine	5,8
Chawki	2,3	Natoura	4
Cheikha	2,5	Nousrani	2,3
Choubra Chehab	3	Om Aly	8
Diyeh	5,8	Om Amer	3
Elfieh	3	Om el Ghilan	6,5
Elwat el Regla	4	Om Helal	3
Fadl	7,5	Om Rieheh	3,5
Gabal	4,5	Om Warda	8
Gabal et el Guebehawieh	16	Om Zenata	3
Galbaya	3	Sahel	22,8
Gallad	7,3	Sakieh el Hadid	3
Gamous	4,8	Sandanhour	3
Gannabiet el Magnouna	9,5	Sisseh	18
Ghazal	1,5	Tall Beni Tamim	3,5
Ghitayem	4	Torab	4
Ghorab	5,8	Wastanieh	4
Goha	3,5	Za'farani (Khalig)	6,5
Gohannieh	2,3	Zefetet Machtoul	5
Guéziret Badran	2,3	Zeitoun et Iskander	22
Guindi	4,3		
Halfaya	3		
		Total : kilom	569

La province de Kalioubieh ne possède pas de *Masrafs*
(canaux d'écoulement) ; le sol dans cette partie de la
Basse-Egypte est en général d'un niveau élevé et le drai-
nage des eaux de l'irrigation s'effectue naturellement,
cependant il existe à l'ouest et au sud-est de la province
quelques bas-fonds dans lesquels l'excédent des eaux a
produit des marécages.

L'arrosage des terres exige dans la plupart des localités
l'emploi de machines élévatoires, pompes à vapeur ou
sakiehs (norias à auges, à pots ou à godets) ; on compte
actuellement dans la province : 265 *pompes à vapeur* instal-
lées sur les canaux Séfi et quelques-unes sur le Nil et la
branche de Damiette, et, en outre, plus de 7.200 *sakiehs*, à
puisards ou établies sur les canaux et sur le fleuve ; les
puisards creusés au milieu des terres cultivées atteignent
souvent une grande profondeur ; toutes ces sakiehs sont
mues par des animaux de ferme.

Territoire cultivé. — Propriétés foncières. — La super-
ficie du territoire cultivé en 1899 s'élève à 195.400 feddans
dont 193.900 fed. sont soumis à l'impôt foncier et 1.500
fed. appartenant à l'État sont cultivés en location.

Administrativement les Villes et Villages constituent
des Circonscriptions (*Bandar, Nahieh*) comprenant les
terres du centre et de ses dépendances.

Villes et villages selon l'importance du territoire cultivé.

Districts de la Province.	NOMBRE DES VILLES ET VILLAGES AYANT :				
	MOINS DE 1.000 FEDDANS	DE 1.000 A 2.000 FEDDANS	DE 2.000 A 3.000 FEDDANS	DE 3.000 A 5.000 FEDDANS	PLUS DE 5.000 FEDDANS
District de Kalioub	20	14	8	2	1
» Nawa	24	16	4	2	..
» Toukh et Benha	43	12	5	3	1
Total de chaque catégorie	87	42	17	7	2

N.B. — Le feddan = 4.200 m.c. 833, ou Acre : 1,03808.

Les localités qui possèdent le territoire cultivé le plus
étendu sont : *Seriakous* 3.537 fed., *Sendioun* 3.668 fed.,
Abou Za'bal 3.786 fed., *Mochtchor* 4.160 fed., *Benha*
4.416 fed., *Mit Kenana* 6.105 fed., *Kalioub* 6.529 fed.

Au nord du Caire jusqu'au Barrage, le Nil forme plu-
sieurs grandes îles qui sont cultivées à l'époque des basses
eaux ; les îles appartenant aux villages de la Kalioubieh
sont : *Guéziret Bassous*, *Guéziret Abou el Gheit* qui est la
plus importante, *Guéziret Cha'ir* en face du Barrage et
divers autres petits îlots sablonneux ; *Guéziret el Warrak*
et *Guéziret Keratiyine* dépendant de la province de Guizeh ;
dans la branche de Damiette les îles cultivées de *Tant el*
Guézireh et de *Tahla* appartiennent à la Kalioubieh, toutes
les autres îles dépendent de la province de Menoufieh.

En outre des territoires sablonneux ou marécageux qui
avoisinent le fleuve et le désert, il existe dans les districts
de Toukh et de Nawa de vastes étendues recouvertes par
des dunes et qui sont surtout remarquables par leur situa-
tion au milieu des terres cultivées ; ces îlots de sable dont
le niveau est relativement élevé restent peu accessibles à
l'exploitation agricole, ce sont : *Guéziret el Beli* qui s'étend
du village El Kolzom jusqu'au village Mit Kenana, et
Guéziret el Nagdi entre les villages El Kachiche, El
Zahwiyein et El Sed.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

PROPRIÉTÉS FONCIÈRES. — La *Propriété foncière* apparaît divisée comme suit, il existe :

37.004	propriétés	jusqu'à	5 feddans	de superficie	cultivée.
2.948	»	de	5 à 10	»	»
1.395	»	de	10 à 20	»	»
449	»	de	20 à 30	»	»
355	»	de	30 à 50	»	»
515	»	au-dessus	de 50 feddans	»	»

42.666 Nombre total des propriétés foncières (non compris les terres de l'État et des Administrations).

Les grands domaines fonciers, principalement ceux qui avoisinent le Caire, possèdent des villas de campagne (*abadieh*) et des vergers (*gueneineh*) très renommés.

Cultures. — Tous les principaux produits agricoles de l'Égypte sont récoltés dans la province de Kalioubieh.

La culture des trois saisons agricoles Séfi, Nili, Chitwi, d'après l'assolement triennal usité, est représentée dans le tableau ci-dessous qui fait ressortir l'importance relative de la superficie aménagée en 1899 pour chacun des produits du sol.

CULTURES *	TOTAL DE LA PROVINCE	DISTRICTS		
		KALIOUB	NAWA	TOUKH
		feddans	feddans	feddans
Maïs divers.	65.185	20.650	17.538	26.997
Coton	64.627	23.677	15.897	25.053
Blé.	49.693	17.967	12.721	19.005
Bersim.	40.055	14.659	9.678	15.718
Fèves.	19.017	7.809	4.628	6.580
Orge	10.672	2.036	4.425	4.211
Melons, pastèques.	2.761	1.784	632	345
Sésame.	1.054	348	473	243
Helbeh.	788	116	472	200
Lupins, Pois-chiches, etc.	787	315	361	111
Oignons	744	419	177	148
Canne à sucre.	731	389	191	151
Riz.	417	21	380	16
Arachides.	413	..	343	70
Chanvre, lin	281	..	74	207
Lentilles	104	32	41	31
Henneh.	68	..	..	68
Indigo	4	..	4	..
Guilbane (gesse)	2	2	..	..
Légumes divers.	2.771	1.450	936	385
Potagers et vergers	2.300	1.735	340	225
Étendue des cultures fed.	262.484	93.409	69.311	99.764
Superficie des terres cultivées. . .	195.400	69.304	54.555	71.541
Double culture fed.	67.084	24.105	14.756	28.223

Le *Coton* (culture séfi) constitue le produit le plus important de l'exploitation agricole ; il est cultivé dans presque tous les villages.

La culture maraîchère, principalement dans le district de Kalioub, tend à prendre un grand développement ; elle fournit pour l'alimentation de la ville du Caire les légumes les plus variés, tels que : artichauts, asperges, aubergines, betteraves, carottes, céleri, chicorée, choux, choux-fleurs, corette potagère (meloukhieh), courges, épinards, fenouil, gombo (bamia), navets, oignons, oseille, poireaux, pois, pommes de terre, raves, salades vertes diverses, tomates, topinambours (kolkas) etc., etc.

Les melons, les pastèques et les concombres de la province sont très estimés.

Arbres fruitiers. — La province de Kalioubieh possède une grande variété d'arbres productifs ; on y compte plus

de 290.000 *Dattiers*, dont 178.000 sont producteurs de fruits ; les plantations les plus importantes appartiennent aux villages : *El Kalag*, *El Birka* (Birket el Hag), *El Marg* sur la lisière du désert de Suez.

Le nombre de propriétaires de dattiers dans la province s'élève à 2.067.

Dans la plupart des villages de la province les propriétaires fonciers entretiennent des *jardins et vergers* qui produisent en quantité considérable des oranges et des citrons très renommés ; la vigne y est cultivée ainsi que le bananier, l'abricotier, le cédrat, le cognassier, le manguier, le mûrier, le néflier, l'olivier, le pêcher, le prunier, etc.

On trouve aussi partout dans la province, de nombreux arbres dont quelques essences sont utilisées par l'industrie ; le sant (acacia) et le lebbakh ainsi que le tamaris croissent en abondance, d'autres arbres quoique moins répandus existent également dans beaucoup de villages, tels que le sycomore, le jujubier d'Afrique (nabk) dont les fruits sont estimés, le platane, le lilas de Perse (zanzalat), le cyprès, le peuplier, le saule, etc.

Bétail et animaux de ferme. — Les animaux employés aux travaux agricoles, labours, sakiehs, charrois, etc., sont relativement en assez grand nombre dans la province de Kalioubieh ; il y a en moyenne, par 100 feddans cultivés, 28 têtes environ de gros bétail (bœufs et buffles).

Bétail et animaux de ferme.

ANIMAUX DE FERME * (non compris les petits).	TOTAL DE LA PROVINCE	DISTRICTS		
		KALIOUB	NAWA	TOUKH
		nombre	nombre	nombre
Chevaux	1.539	668	309	562
Mulets	400	182	97	121
Anes	21.527	5.643	4.310	11.574
Bœufs, vaches.	27.969	7.315	7.766	12.888
Buffles, bufflisses	25.872	6.778	5.016	14.078
Chameaux	5.695	1.375	1.259	3.061
Moutons	31.119	9.888	6.827	14.404
Chèvres.	8.023	3.199	1.932	2.892
Total	122.144	35.048	27.516	59.580

En général l'élevage proprement dit du gros bétail pour la boucherie n'est pas pratiqué ; les moutons et les chèvres se trouvent dans tous les villages sans exception ; la race porcine compte à peine plusieurs centaines de têtes ; les chameaux et les ânes servent surtout aux transports des céréales et des engrais (sebbakh).

L'élevage des lapins et de la *volaille*, poules, oies, canards, dindons, et les pigeons fournissent ainsi que les œufs un revenu important à la population agricole.

Presque tous les villages, mais principalement les localités du district de Toukh, possèdent des *ruches* d'abeilles dont le miel est estimé ; cependant l'apiculture ne fait pas l'objet d'exploitations importantes.

L'élevage des *vers à soie* est pratiqué dans une petite magnanerie à El Ga'afra (district de Nawa).

Industrie. — La principale industrie de la Basse-Égypte, l'*Égrénage du coton*, est représentée dans la province de Kalioubieh par 8 usines établies à Benha, Toukh, Ezbet

* Déclarations des Omdehs et Cheikhs des villages.

* Déclarations des Omdehs et Cheikhs des villages.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

Chalakan et Chibine el Kanater. Ces établissements, mus à la vapeur et par l'électricité, comprennent ensemble 365 métiers pour l'égrénage et la plupart possèdent des presses mécaniques pour la confection des balles de coton destinées à l'exportation.

La *Minoterie* compte 62 moulins à vapeur, 7 moulins à vent et un grand nombre de petits moulins actionnés à bras ou par des animaux.

La fabrication de l'*huile* de graine de coton, de sésame et autres graines oléagineuses, emploie 16 presses à bras ou mues à l'aide d'animaux de ferme.

La *mélasse* de canne à sucre pour la consommation locale est obtenue par 20 presses à bras ou mues par les animaux.

Le *Tissage* d'étoffes de coton et de laine occupe 1.650 métiers, principalement dans le district de Kalioub ; il existe aussi quelques rares métiers de tissage de soie.

La *Teinturerie* des cotonnades est peu importante.

La *Poterie* compte 61 fabriques de gargoulettes, jarres, etc., (ballas, zirs), et la *briquetterie* fait travailler 9 fours et ateliers.

La fabrication des *nattes*, des *couffins*, la *corderie* etc., comptent 15 ateliers.

L'industrie des *métaux* (fer, cuivre, tôle, etc.) occupe 6 ateliers de construction, mécaniciens et forgerons.

La fabrication du *beurre* et des *fromages* est limitée généralement à la consommation locale. Une beurrerie est établie à Kalioub pour le commerce en gros.

Il existe dans la province 26 *fours à poulets* pour l'incubation artificielle des œufs.

Voies de communication. — Les grandes lignes de communication dans la province de Kalioubieh sont constituées par les routes agricoles, les chemins de fer agricoles à voie étroite et les chemins de fer de l'État, par le Nil et les canaux navigables.

Les digues de la plupart des canaux servent de chemin public entre les différents villages.

Les ponts et la chaussée du Barrage mettent la province de Kalioubieh en communication directe avec les provinces de Menoufieh et de Guizeh.

L'ancien pont tournant du chemin de fer sur la branche de Damiette, à Benha, sert aujourd'hui de pont-route et relie le nord de la province de Kalioubieh à la province de Menoufieh.

ROUTES AGRICOLES. — Route de *Benha* à Marsafa, Mit Kenana, Mochtohor ; route de *Barchoum* à Toukh, Mochtohor, el Deir, Chibine el Kanater, Kafr Hamza, Seriakous ; route de *Kaha* à Nawa, Seriakous ; route de *Choubra el Khema* au Caire ; route de *Matarieh* au Caire.

Plusieurs autres routes agricoles sont projetées, la principale est celle de Benha à Choubra el Khema et le Caire.

Les routes agricoles ont en moyenne 6 mètres de largeur.

CHEMINS DE FER AGRICOLES*. — Il existe actuellement dans la province deux lignes de ces chemins de fer à voie

étroite (75 centimètres d'écartement des rails) : *ligne de Benha à Ezbet Chalakan* (Barrage) établie sur la digue du canal Rayah el Tewfiki — longueur 32 kilomètres — principales stations : Ezbet Chalakan, Zéfétet Chalakan, Barchoum, Beltane, Benha. Cette ligne se continue jusqu'à Mansourah (Dakahlieh). — *Embranchement de Beltane à Kafr Hamza* sur le canal el Ismaïlieh — longueur 31 kil. 3 — principales stations : Toukh, Mochtohor, El Deir, Chibine el Kanater, Kafr Hamza.

CHEMINS DE FER DE L'ÉTAT. — Les lignes et embranchements du réseau de l'État ont dans la province de Kalioubieh un développement de 128 kilomètres environ, savoir :

1° Ligne du *Caire* à *Benha* et Alexandrie — 46 kilomètres dans la province — principales gares : Choubra el Khema, Kalioub, Kaha, Toukh, Benha ;

2° Ligne du *Caire* par Kalioub à *Zagazig* (Charkieh) et *Mansourah* (Dakahlieh) — 37 kilomètres dans la province (à partir de Kalioub 23 kilomètres) — principales gares : Kalioub, Nawa, Chibine el Kanater ;

3° Ligne de *Benha* à *Zagazig* (Charkieh) jusqu'à *Suez* — 7 kilomètres dans la province — correspondance à Ismaïlia pour *Port-Saïd* avec une ligne à voie étroite appartenant à la Compagnie du canal maritime de Suez.

4° Ligne du *Caire* par Kalioub au *Barrage* — 24 kilomètres 300 (à partir de Kalioub 10 kilomètres 200) — gare terminus Ezbet Chalakan ;

5° Ligne du *Caire* à *El Marg* — 14 kilomètres — principales gares : Koubbeh, El Matarieh, El Marg.

La grande ligne Caire-Benha-Alexandrie est à double voie, elle franchit la branche de Damiette immédiatement après Benha sur un pont en fer de 248 mètres $\frac{1}{2}$ de longueur, établi sur 7 piles, avec une travée tournante de 64 mètres.

Tout le réseau de l'État est construit à l'écartement de 1 mètre 435 m.m. entre les bords intérieurs des rails.

LE NIL. — Au point de vue des communications, le Nil jusqu'au Barrage est la voie la plus importante du trafic par barques de la province de Kalioubieh ; les principales localités situées sur la rive droite du fleuve, dans son parcours de 20 kilom. environ, sont à partir du Caire : Choubra el Khema, Bassous, Abou el Gheit, Ezbet Chalakan et le Barrage.

Après le Barrage, la circulation est bien moins active sur la branche de Damiette jusqu'à Benha ; les principales localités situées sur la rive droite de cette branche dans son parcours de 58 kilomètres environ, sont : Kafr el Hewala, Barchoum, Kafr el Regalat, Tant el Guézireh, Akiad Degwa, Tahla, Ramleh, Kafr Manaker et Benha.

Ces villages, en général séparés de la rive par une large bande de terrains sablonneux, sont protégés contre l'inondation lors de la crue par une forte digue qui accompagne le fleuve dans son cours très sinueux.

CANAUX NAVIGABLES. — Les canaux accessibles toute l'année aux grandes barques de transport sont : le *canal el Ismaïlieh* et le canal *Rayah el Tewfiki* ; le trafic fluvial de la province utilise également le Rayah el Menoufieh et le Rayah el Béhéra. Ces canaux, à leur origine et sur leur parcours sont pourvus d'écluses.

* Entreprises privées concédées par le Gouvernement. — Voies empruntant les routes et les digues.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

La petite batellerie circule sur les canaux el Charkawieh, el Chibini, el Kenneibeh, el Bassoussieh, el Felfileh, el Kom Betein et el Kertamieh. Les autres canaux dérivés des grandes artères séfi ne sont utilisés par des barques légères qu'à certaines époques de l'année selon la crue.

Trafic. — Le mouvement du commerce intérieur de la province de Kalioubieh est représenté par le trafic des chemins de fer de l'État et les transports de la batellerie sur le Nil et les canaux navigables.

Les chemins de fer agricoles sur route sont de création récente — principaux articles transportés en 1899 par la ligne de Benha-Barrage : Coton non égrené, graines de coton, blé, maïs, fèves, graines de bersim, paille, arachides, légumes, bois et matériaux de construction, fers et métaux divers, charbon de terre, etc.

TRANSPORTS PAR LES CH. DE FER DE L'ÉTAT. Mouvement général dans les 11 gares de la province * :

Arrivages : marchandises diverses 112.800 tonnes — bétail 6.750 têtes. — *Expéditions* : marchandises diverses 75.405 tonnes — bétail 6.720 têtes.

Voyageurs : arrivées 1.044.852 — départs 1.039.726.

Détail des transports par les chemins de fer de l'État.

Marchandises.	Arrivages	Expéditions	Marchandises.	Arrivages	Expéditions
—	tonnes	tonnes	—	tonnes	tonnes
Coton	1.073	13.751	Laines	1	87
Graines de coton . .	600	25.566	Peaux	8	252
» diverses . . . . .	..	5	Os et cornes . . . .	..	54
Céréales	3.172	11.570	Chiffons	1	934
Riz	561	19	Cotonnades et étoffes		
Oignons	19	16	diverses	226	23
Dattes	341	1.698	Sacs, couffins, etc . .	687	201
Pastèques, melons . .	12	1	Papiers, etc.	13	..
Fruits et légum. frais	179	2.157	Bois ouvrés	137	2
» » secs.	94	29	» de construction . .	5.440	38
Farines	463	228	» à brûler	12	830
Sucres	438	19	Pierres	9.635	332
Mélasses	470	15	Ciments	6.700	2
Épicerie, droguerie..	24	..	Matériaux divers de		
Cafés	50	..	construction	9.407	3.703
Savons	83	..	Charbon de terre . . .	51.562	211
Bougies	12	..	» de bois	61	12
Huiles et graisses . .	123	2	Fers, fonte, métaux		
Pétrole	907	21	divers	2.024	47
Paille	622	534	Machines	120	48
Arachides	56	3	Poteries, faïences . .	116	86
Indigo	4	..	Engrais	1.890	631
Boissons diverses . .	41	4	Marchandises div. . .	12.090	12.270
Tabacs	271	4			
Sel	3.053	..			
Natron	2	..			
			Total : tonnes . . .	112.800	75.405

Les transports par terre, fort importants, échappent à toute constatation statistique.

BATELLERIE. Transports par eau dans la province de Kalioubieh :

Arrivages dans 35 localités : 6.649 barques chargées de marchandises diverses — (par le Nil : 5.981 barques — par la branche de Damiette : 164 barques — par les canaux : 504 barques).

Expéditions de 4 localités : 2.965 barques chargées de marchandises diverses — (par le Nil : 163 barques — par la branche de Damiette : 2.802 barques).

* Relevés statistiques pour 1898.

Capacité moyenne : 150 ardebs par barque.

Mouvement de la batellerie sur le Nil et les Canaux *.

Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES	
	Arrivées	Parties		Arrivées	Parties
Charbon de terre . .	309	991	Chanvre	27	31
» de bois	185	18	Carthame	1	..
Coton	446	604	Engrais (Sebakh, etc.)	297	143
Graines de coton . .	6	65	» colombine	12	3
Blé	217	241	Peaux, cuirs . . . .	..	6
Maïs	229	232	Pétrole	6	1
Fèves	138	2	Fers et métaux div.	2	6
Orge	3	3	Arbres	3	4
Lentilles	47	1	Bois	3	1
Riz	23	1	» de construction.	22	33
Céréales diverses . .	241	54	Paille et roseaux . .	9	7
Farine	4	15	Couffins . . . . .	..	..
Bersim	2	5	Nattes . . . . .	..	1
Pois-chiches . . . .	..	1	Sacs vides	5	6
Oignons	86	8	Chiffons	4	1
Tomates	45	52	Poterie (jarres, gar-		
Topinambours	1	1	goulettes, etc.) . . .	57	15
Lupins, helbeh . . .	6	1	Briques	12	32
Pommes de terre, pa-			Balates (carreaux) . .	174	2
tates . . . . .	..	1	Moules	3	..
Dattes	35	40	Ciment, chaux, as-		
Oranges	16	172	phalte	100	74
Raisins	9	..	Matériaux de cons-		
Melons, pastèques . .	38	22	truction	25	..
Courges	2	1	Pierres	2.307	27
Légumes frais div . .	2	1	Caillasse	1.060	..
Canne à sucre	77	..	Sable	1	..
Sucre	12	..	Terre grasse	15	15
Miel	43	..	Divers	142	16
Fromages	42	..			
Poissons salés, fes-					
sikhs	12	1		6.618	2.964
Sel . . . . .	..	1	Voyageurs	81	23
Boissons diverses . .	1	4	Bétail	3	..
Arachides . . . . .	..	1			
Henneh	1	1	Total des barques . .	6.649	2.987

N.B. — L'Ardeb, mesure de capacité pour les matières sèches = 198 litres ou Bushels 5.447.

Marchés. — Les produits du sol, la volaille, les bestiaux, etc., sont vendus généralement aux marchés hebdomadaires des principales localités de la région ; les marchés les plus importants pour les produits de la province et pour les articles de provenance étrangère se tiennent à Benha, Toukh, Beltane, Tanan, Balaks, Kalioub, Ezbet Chalakan et à Choubra el Khema.

La ville du Caire tire de la province de Kalioubieh une grande partie de ses approvisionnements pour l'alimentation, volaille, œufs, fromages, fruits, légumes, etc.

La vente du coton s'opère dans des marchés spéciaux (Halaka) qui se tiennent lors de la saison de la récolte à Benha, Kalioub, Toukh, Ezbet Chalakan et à Chibine el Kanater.

Postes. — Télégraphes. — Le service postal est assuré actuellement dans toutes les parties de la province par 11 bureaux de poste et 30 stations rurales.

Il y a dans la province 11 localités pourvues d'un bureau télégraphique.

Circonscriptions judiciaires. — La province de Kalioubieh ressort au Tribunal mixte de première instance et au Tribunal indigène de première instance de la ville du Caire.

* Relevés statistiques pour 1898.

INDEX

des Villes et Villages de la Province de Kalioubieh.

بيان أسماء مدن ونواحي مديرية القليوبية

Les districts sont indiqués par la lettre initiale de leur nom.

T (Toukh.) — K (Kalioub.) — N (Nawa.)

Traduction française.	Traduction anglaise.	Noms en langue arabe.	Traduction française.	Traduction anglaise.	Noms en langue arabe.
Abadla (el) T	Abàdlà (el)	العَبَادِلَة	Choubra Chehab K	Shubrà Shehab	شُبْرَا شَهَاب
Abou el Gheit K	Abu el Gheit	أَبُو الْغَيْط	Choubra el Khema K	Shubrà el Khemà	شُبْرَا الْخِيَمَة
Abou Za'bal N	Abu Za'bàl	أَبُو زَعْبَل	Choubra Harès T	Shubrà Hareth	شُبْرَا هَارِس
Ag'hour el Kobra w. Kafr el Chehid. K	Ag'hur el Kobra.	أَجْهُور الْكُبْرَى	Damanhour Choubra K	Dàmànhur Shubrà.	دَمَنْهَوْر شُبْرَا
Ag'hour el Soghra. K	Ag'hur el Soghra	أَجْهُور الصُّغْرَى	Dandana T	Dàndànà	دَنْدَنَا
Ahràz (el) N	Ahràz (el)	الْأَحْرَاز	Dawahi Masr K	Dàwàhi Masr	ضَوَاحِي مَصْر
Akhmiyine (el) K	Akhmeeyeen (el)	الْأَخْمِيَيْن	Degwa T	Degwà	دَجْوَى
Akiad Degwa. T	Akyàd Degwà.	اَكْيَاد دَجْوَى	Deir (el) T	Der (el)	الدَّيْر
Amar el Kobra (el) T	Amàr el Kobra (el)	الْعَمَار الْكُبْرَى	Emiaï T	Emyày	أَمْيَاي
Ainirieh (el) K	Ameryeea (el)	الْأَمِيرِيَة	Ezbet Chalakan K	Ezbet Shalàkàn.	عَزْبَة شَلَقَان
Attara (el) N	Attàrà (el)	الْعَطَارَة	Ezbet el Zeitoun K	Ezbet el Zeytun.	عَزْبَة الزَيْتُون
Bahada. K	Bàhàdà.	بَهَادَة	Farsis T	Farsis	فَرْسِيْس
Bahtim. K	Bàhtim.	بَهْتِيْم	Ga'afra (el) N	Gà'afrà (el)	الْجَعْفَرَة
Balaks N	Bàlaks	بَلَقْس	Gueziret Badran (Dawahi Masr) K	Guezeeret Bâdràn.	جَزِيرَة بَدْرَان
Barad'a (el) K	Bàràd'à (el)	الْبَرَادَعَة	Gueziret el A'gam T	Guezeeret el A'gàm	جَزِيرَة الْعَجَم
Barchoum el Kobra T	Barshum el Kobra.	بَرْشُوم الْكُبْرَى	Hallaba. K	Hàllàbà	حَلَلَابَة
Barchoum el Soghra. T	Barshum el Soghra	بَرْشُوم الصُّغْرَى	Hassanieh (el) K	Hàssàniya (el)	الْحَسَانِيَة
Bassous K	Bassus	بَاسُوس	Hazzanieh w. Kom el Saun (el) N	Hàzzàniya (el)	الْحَزَانِيَة وَكُوم السَّيْن
Batamda T	Bàtàm dà	بَتَمْدَة	Hessa (el) T	Hessà (el)	الْحِصَة
Bégam K	Begàm	بَغَام	Hessafa (el) N	Hessàfà (el)	الْحِصَافَة
Beltane. T	Beltàn	بَلْتَان	Kachiche (el) N	Kàsheesh (el)	الْقَشِيْس
Benha T	Benhà	بَنْهَا	Kafr Abed T	Kafr Abed	كَفْر عَبَد
Birka (el) (Birket el Hag) N	Birkà (el)	الْبَرْكَة	Kafr Abou Gom'a K	Kafr Abu Gom'à	كَفْر أَبُو جَمْعَة
Chalakan. K	Shalàkàn	شَلَقَان	Kafr Abou Sir N	Kafr Abu Seer	كَفْر أَبُو صَيْر
Chemout (el) T	Shemut (el)	الشُّمُوت			
Chibine el Kanater N	Sheebéen el Kànàter.	شَبِيْن الْقَنَاطِر			
Chobak (el) N	Shobàk (el)	الشُّوْبَك			

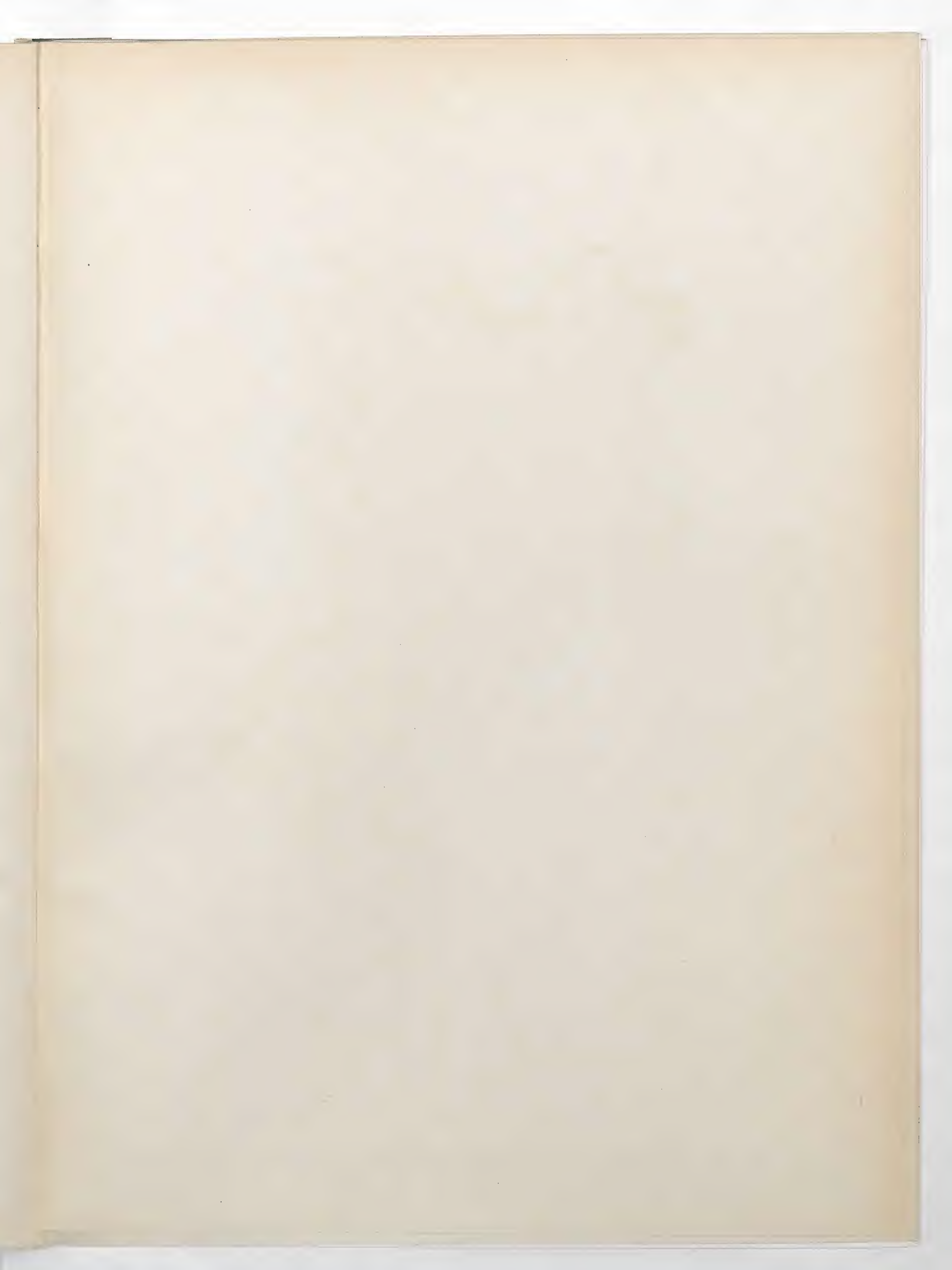
INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE KALIOUBIEH

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Kafr Ahmad Hachiche . T	Kafr Ahmàd Hàshish	كفر أحمد حشيش	Kafr Ramada w. Torgom. K	Kafr Ràmàdà	كفر رماده والتورجمان
Kafr Atallah w. Kafr el Hammam. T	Kafr Atàllàh	كفر عطا الله	Kafr Salim K	Kafr Salim	كفر سليم
Kafr Chibine N	Kafr Shebeen	كفر شيبين	Kafr Sandanhour T	Kafr Sàndànhur	كفر سندنهور
Kafr Chouman T	Kafr Shumàn	كفر شومان	Kafr Sendewa N	Kafr Sendewà	كفر سندوة
Kafr Ebian N	Kafr Ebyàn	كفر عبيان	Kafr Soleiman el Wer . N	Kafr Soleiman el Wer	كفر سليمان الور
Kafr el Amar T	Kafr el Amàr	كفر العمار	Kafr Taha N	Kafr Tàhà	كفر طحا
Kafr el Arab T	Kafr el Aràb	كفر العرب	Kafr Tahla T	Kafr Tàhlà	كفر طحله
Kafr el Bâcha N	Kafr el Bâshà	كفر الباشا	Kafr Tohourieh N	Kafr Tohuriya	كفر طحورية
Kafr el Cheikh Ibrahim. T	Kafr el Sheikh Ibrahim	كفر الشيخ إبراهيم	Kaha K	Kàhà	قها
Kafr el Chemout T	Kafr el Shemut	كفر الشموت	Kalag (el) N	Kàlàg (el)	القلاج
Kafr el Chobak N	Kafr el Shobàk	كفر الشوبان	Kalama w. Kafr el Chehid K	Kàlàma	قلاما
Kafr el Chorafa K	Kafr el Shoràfà	كفر الشرفا	Kalioub K	Kalyub	قليوب
Kafr el Chorafa N	Kafr el Shoràfà	كفر الشرفا	Karanfil K	Kàrànfel	قرانفيل
Kafr el Deir N	Kafr el Der	كفر الدير	Karkachandir T	Kàrkàshàndà	قرقشاند
Kafr el Fokàha T	Kafr el Fokàhà	كفر الفقها	Khanka (el) N	Khànkà (el)	الخانكة
Kafr el Gamous N	Kafr el Gàmus	كفر الجاموس	Kharakanieh (el) K	Khàràkàniya (el)	الخرقانية
Kafr el Guémal T	Kafr el Guemàl	كفر الجمال	Kharawla (el) T	Khàràwlà (el)	الخراوله
Kafr el Haddadine T	Kafr el Haddàdeen	كفر الحدادين	Khelwet Abd el Nabi T	Khelwet Abd el Nàbi	خلوة عبد النبي
Kafr el Hammam T	Kafr el Hàmmam	كفر الحمام	Khelwet el Barad'a K	Khelwet el Bārād'a	خلوة البرادعة
Kafr el Harès K	Kafr el Hareth	كفر الحارث	Khossous (el) N	Khossus (el)	الخصوص
Kafr el Hessa T	Kafr el Hessà	كفر الحصه	Kolzom (el) N	Kolzom (el)	القزم
Kafr el Hessafav T	Kafr el Hessàfà	كفر الحصافة	Kom Achfine K	Kom Ashfeen	كوم اجفين
Kafr el Hewala K	Kafr el Hewalà	كفر الحواله	Kom el Ahmar N	Kom el Ahmar	كوم الاحمر
Kafr el Nakhla T	Kafr el Nakhlà	كفر النخلة	Kom el Atroun T	Kom el Atrun	كوم الاطرون
Kafr el Regalat T	Kafr el Regàlât	كفر الرجالات	Kom el Samn N	Kom el Samn	كوم السمن
Kafr el Sabil K	Kafr el Sabil	كفر السيل	Koubbeh (el) K	Kobba (el)	القبة
Kafr el Torgoman K	Kafr el Torgomàn	كفر التورجمان			
Kafr Eleim K	Kafr Eleim	كفر عليم	Manayel (el) N	Mànàyel (el)	المنابيل
Kafr Elwan T	Kafr Elwàn	كفر علوان	Manchiet Esmat T	Mànshyet Esmàt	منشيه عصمت
Kafr Farsis T	Kafr Fàrsis	كفر فرسيس	Mansouret Chibine N	Mansuret Sheebcen	منصورة شيبين
Kafr Hamza N	Kafr Hànzà	كفر حمزة	Mansouret Namoul T	Mansuret Nàmul	منصورة نامول
Kafr Hassan 'Sa'ad' T	Kafr Hassàn SÀ'ad	كفر حسن سعد	Manzaleh (el) T	Mànzàleh (el)	المنزله
Kafr Manakér T	Kafr MÀNàker	كفر مناقر	Marg (el) N	Màrg (el)	المرج
Kafr Mansour T	Kafr MÀnsur	كفر منصور	Marsafa w. Kafr Ahmad Hachiche T	Màrsàfà	مرصفا وكفر أحمد حشيش
Kafr Moharràm T	Kafr Mohàrràm	كفر محرم	Matarieh (el) K	MÀtàriya (el)	المطرية

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE KALIOUBIEH

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Menâia (el) N	Menâyà (el)	المنية	Sanafir K	Sânâfeer	صنافير
Mentaï K	Mentay	منطى	Sandanhour T	Sandanhur	سندهور
Miniet Chibine N	Minyet Shebeen	منية شيبين	Sed (el) K	Sed (el)	السيد
Miniet el Sireg K	Minyet el Seereg	منية السريج	Sendebis K	Sendebis	سنديس
Mit Assem T	Mit Assem	ميت عاصم	Sendewa N	Sendewà	سندوه
Mit el Attar T	Mit el Attâr	ميت العطار	Sendioun w. Kafr el Chéhid K	Sendyun	سنديون وكفر الشهيد
Mit Halfa K	Mit Halfâ	ميت حلفه	Senhera K	Senherâh	سنهره
Mit Kenana T	Mit Kenânâ	ميت كنانة	Seriakous N	Seryakus	سرياقوس
Mit Khanazir T	Mit Khânâzeer	ميت خنازير	Siafa (el) T	Seyâfâ (el)	السيفاء
Mit Nama K	Mit Nâmâ	ميت نغا	Taha Noub N	Taha Nub	طحا نوب
Mochtohor T	Moshtohor	موشور	Tahla T	Tâhlâ	طحلا
Mogoul T	Mogul	مغول	Tall Beni Tamim N	Tall Beni Tâmeem	تل بني تميم
Moreig (el) N	Moreig (el)	المرج	Tanan K	Tânân	طنان
Mostorod K	Mostorod	مسترد	Tant el Guézireh T	Tant el Guezeereh	طنت الجزيره
Naï K	Nay	نای	Tersa T	Tersâ	ترسا
Namoul T	Namul	نامول	Toukh el Malak T	Tukh el Malak	طوخ
Nawa N	Nâwâ	نوى	Wailly (el) K	Wailh (el)	الوايلي بمصر
Nokbas T	Nokbâs	نقباس	Zahwiyein (el) N	Zahweeyein (el)	الزهويين
Noub Taha N	Nub Tâhâ	نوب طحا	Zawieh el Hamra (el) K	Zawyeh el Hâmrà (el)	الزاويه الحمراء
Ramleh (el) T	Ramleh (el)	الرملة	Zawiet Beltane T	Zawyet Beltân	زاوية بلتان
Sabbah w. Kafr el Chéhid (el) K	Sâbbâh (el)	الصباح وكفر الشهيد	Zawiet el Cheikh Sanad N	Zawyet el Sheikh Sânad	زاوية الشيخ سناد
Safaïna (el) T	Sâfâynâ (el)	السفاينة	Zawiet el Naggâr N	Zawyet el Nâggâr	زاوية النجار
Salhieh (el) T	Sâlhyeh (el)	الصالحية	Zéfétet Chalakan K	Zefetet Shâlâkân	زفيتة شلقان
Salmanieh (el) N	Sâlmâniya (el)	السلمانية	Zéfétet Machtoul N	Zefetet Mashtul	زفيتة مشتول





DISTRICT
DE
KALIOUB

Echelle 1:150,000



DISTRICT KALIOUB

(Markaz Kalioub).

مركز قليوب

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Kalioub, chef-lieu **Kalioub**, s'étend au sud-ouest de la province, il est borné à l'ouest par le Nil et par la branche de Damiette, au nord par le district de Toukh, à l'est par le district de Nawa; au sud il confine au gouvernorat du Caire.

Population: 116.769 habitants* (sexe masc. 58.775 — sexe fém. 57.994).

Centres de population: Villes et Villages 45** — *Dépendances:* 267 bourgades, hameaux et fermes — 6 campements de bédouins nomades.

Nationalités. — *Égyptiens* 116.598 — *Étrangers* 171.

Parmi les Égyptiens: *Bédouins* 10.719 dont 240 nomades. Principales *Tribus:* El Heweitah, el Ma'aza, el Ayaïda, el Beli, el Hanadi, el Tarrabine.

Religions. — *Musulmans* 113.430 — *Chrétiens* 3.339 dont 3.167 Cophtes.

Édifices du culte: Mosquées 86 dont 43 avec minaret — Nombreuses Zawiehs.

Églises du culte cophte-orthodoxe 4 — Église et chapelle du culte catholique-latin 2 — Chapelle du culte cophte-catholique 1.

Écoles: Kouttab *musulmans* 117 — *Arifs cophtes* 15 — Écoles du Gouvernement 2 — École cophte-orthodoxe 1 — Écoles catholiques 2 — École protestante 1.

Superficie cultivée: Feddans 69.304 — (hectares 29.113 — acres 71.943).

Canaux — Irrigation: *Canaux Séfi:* El Ismaïlieh, el Char-kawieh, el Bassoussieh, Rayah el Tewfiki, el Kertamieh. — Principaux *Canaux Nili:* El Khalig el Masri, el Boulakieh, el Sisseh, el Sahel, Abou el Meneggueh, el Zeitoun, el Iskander.

Pompes à vapeur sur les canaux et le Nil: 97 — *Sakiehs* sur le Nil, les canaux et à puisards: 1.550.

Cultures: Principaux produits agricoles du district: — Coton, blé, maïs, fèves, bersim, sésame, melons et pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 20.000 — Orangers, citronniers, en grande quantité. — Vergers et jardins où se cultivent la vigne, le bananier, l'abricotier, le néflier, le pêcher, etc.

Arbres divers: Sant (acacia), lebbakh, tamaris, sycomores, jujubiers, cyprès, peupliers, saules, etc.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 7.315 — buffles et bufflesses 6.778 — moutons 9.888 — chèvres 3.199 — chameaux 1.375 — ânes 5.643 — mulets 182 — chevaux 668. — Volaille, pigeons, lapins. — Abeilles.

Industrie: Usines d'*égrénage de coton:* 1 usine à Ezbet Chalakan avec 100 métiers — 1 usine à Kalioub avec 26 métiers. — *Moulins à farine* à vapeur: 25 — Moulins à farine mus par des animaux et à bras — Presses à *huile:* 4 — Presses à *canne à sucre:* 2 — *Métiers à tisser* le coton et la laine: 1.150 — Fabriques de *poteries:* 15 — Fabriques de *briques:* 4 — *Fours à poulets:* 6 — *Ateliers* de construction, forgerons, mécaniciens: 3.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État.* — Ligne du Caire-Benah-Alexandrie. — *Gares* du district: Choubra el Khema, Kalioub, Kaha. — Ligne du Caire-Kalioub-Mansourah. — *Gare* du district: Kalioub. — Ligne du Caire-Kalioub-Barrage. — *Gares* du district: Kalioub, Ezbet Chalakan. — Ligne du Caire-Benah-Suez. — *Gares:* néant. — Ligne du Caire-Marg. — *Gares* du district: Koubbeh, Ezbet el Zeitoun, Matarieh.

Réseau agricole. — Ligne du Barrage à Benah — *station:* Zefetet Chalakan.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports des marchandises par les gares du district en 1898:

Arrivages: 46.565 tonnes — Principaux articles: charbon de terre, pierres, matériaux et bois de construction, céréales, sel, etc. — Bétail: 5.419 têtes.

Expéditions: 24.441 tonnes — Principaux articles: matériaux de construction, graines de coton, céréales, coton, dattes, fruits, farines, pierres, etc. — Bétail: 3.037 têtes.

Voyageurs — Arrivées: 683.639 — Départs: 648.614.

Batellerie. — *Arrivages* par le Nil et les canaux dans 8 localités en 1898: 4.421 barques — Principaux chargements: charbon de terre, coton, balates, fèves, céréales, oignons, chaux, poteries, briques, bois, pierres, riz, etc.

Départs de une localité sur le Nil en 1898: 163 barques — Principaux chargements: coton, graines de coton, céréales div., farines, engrais, colombine, oignons, dattes, etc.

Marchés: Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, produits alimentaires, bestiaux, etc.: Kalioub, Ezbet Chalakan, Choubra el Khema, Tanan, Kaha. — Marchés pour la vente du coton (*Halaka*): Ezbet Chalakan et Kalioub.

Postes. — Télégraphes: 5 Bureaux de poste. — 13 Stations rurales. — 6 Bureaux télégraphiques.

* D'après les modifications intervenues postérieurement au recensement de 1897 dans les circonscriptions du district.

** Non compris les localités des environs du Caire.

DISTRICT KALIOUB

Village ABOU EL GHEIT.

Village AG'HOUR EL KOBRA (suite).

ABOU EL GHEIT. — *Abu el Gheit.*

أبو الغيط

Population : 3.882 habitants (masc. 2.025 — fém. 1.857).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Abou el Gheit	3.345	Nazleh* : Chahat el cheikh Aly.	30
Dépendances :		» * Chahine Hammad . .	146
Ezbeh : Ibrahim pacha Halim.	75	» * Hussein Mansour So-	
» Saleh bey Choukrallah.	184	leiman	96
» Youssef el Soli	6		

TOTAL : 7 centres — 558 maisons. — Habitants 3.882

Nationalités : Égyptiens 3.873 — Étrangers 9.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Heweitit et div. (masc. 141 — fém. 124).

Religions : Musulmans 3.847 — Chrétiens 35, dont 26 cophtes.

Une Mosquée avec minaret — Zawieh. — Fête du mouled Sidi Aly el Gheiti au mois de Rabi Tani.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.221 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bassoussieh et par le Nil directement.

8 Pompes à vapeur — 75 Sakiehs à puisards, sur le Nil et sur le canal.

Cultures : Melons, pastèques, coton, blé, maïs, fèves, bersim, orge, sésame, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 5 — Orangers, citronniers. — divers : Acacias.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 200 — moutons 1.000 — chèvres 100 — chameaux 30 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 1 Moulin à farine à vapeur — 1 Métier à tisser la laine. — Batellerie sur le Nil.

Marché : à Ezbet Chalaman et à Kalioub.

Batellerie : arrivages en 1898 par le Nil — 6 barques charbon de terre.

Remarques. — Abou el Gheit est situé sur la rive E. du Nil. — Le village possède dans le fleuve une île cultivée. — Terres sablonneuses au hod Choucheh. — Bac sur le canal el Bassoussieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kalioub, à 35 minutes. — Choubra el Khema est à 1 heure de distance⁽¹⁾.

* *

Village AG'HOUR EL KOBRA w. Kafr el Chehid.

AG'HOUR EL KOBRA. — *Ag'hour el Kobrà.*

أجهور الصبري

Population : 6.061 habitants (masc. 3.073 — fém. 2.988).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ag'hour el Kobra . . .	5.544	Ezbeh : Dessouki Halawa . . .	4
Dépendances :		» Kom Betein	180
Ezbeh : Abbas bey Mounib . . .	15	» Mohammed Habib et fr.	15
» Ahmad bey Teimour	109	Nag* : Ahmad Mass'oud . . .	174
» Aly el Barbari	20		

TOTAL : 8 centres — 986 maisons. — Habitants 6.061

Nationalités : Égyptiens 6.060 — Étranger 1.

Tribu des bédouins : Heweitit, (masc. 86 — fém. 88).

Religions : Musulmans 6.037 — Chrétiens cophtes 24.

Quatre Mosquées dont une avec minaret.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

(1) Les distances sont exprimées en heures de marche.

Écoles : 6 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.421 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bassoussieh et Kom Betein. 4 Pompes à vapeur — 98 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, fèves, bersim, orge, oignons, helbeh, lentilles, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 6.378 — Orangers, citronniers, grenadiers, en grande quantité. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 500 — moutons 600 — chèvres 100 — chameaux 80 — ânes 400 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine. — 1 Four à poulets.

Marché : à Kalioub et à Toukh.

Batellerie : arrivages en 1898 par le canal el Bassoussieh — 18 barques — chargements : 14 barques charbon de terre, 3 barques bois de construction, 1 barque balâtes (pierres travaillées pour carrelage).

Postes : Station rurale desservie par Kaha.

Remarques. — Mares et marécages. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Barchoun, à 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kaha, à 1 heure 30 m. — Kalioub est à 2 heures de distance.

* *

Village AG'HOUR EL SOGHRA.

AG'HOUR EL SOGHRA. — *Ag'hour el Soghra.*

أجهور الصغرى

Population : 3.005 habitants (masc. 1.504 — fém. 1.501).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ag'hour el Soghra . . .	1.060	Ezbeh : Ag'hour el Soghra . .	1.526
Dépendances :		Nazleh* : Ramieh (el)	168
Ezbeh : Ahmad Kamal	76	C. Bédouins nomades . . .	67
» Ch. Ibrahim el Soghayer	108		

TOTAL : 6 centres — 490 maisons. — Habitants 3.005

Nationalités : Égyptiens 3.005.

Tribus des bédouins : Heweitit et div. (m. 622 — f. 616).

Religions : Musulmans 2.994 — Chrétiens cophtes 11.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.405 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bassoussieh et el Kertamieh. 5 Pompes à vapeur — 24 Sakiehs.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 227 — Orangers, citronniers, grenadiers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 70 — moutons 30 — chèvres 20 — chameaux 30 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine — 1 Métier à tisser le coton — 1 Fabrique de poteries.

Marché : à Toukh, Kalioub et à el Manachi (Guizeh).

Postes : Station rurale desservie par Kaha.

Remarques. — Mares. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Zefetet Chalaman, à 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kaha, à 1 heure 50 m. — Kalioub est à 2 heures de distance.

Province de KALIOUBIEH

Pl. I

مديرية القليوبية

DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



CHOUBRA EL KHEMA.
Embouchure du canal Ismaïlieh.
شبرا الخيمة — فم ترعة الاسماعيليه



CHOUBRA EL KHEMA.
Le Nil.
ناحية شبرا الخيمة — النيل



CHOUBRA EL KHEMA.
Ateliers de construction.
شبرا الخيمة — ورشة عمارة



EZDET CHALAKAN.
Vue générale du village. — Le Nil.
عزبة شلقان — منظر عموم البلده — النيل



EZDET CHALAKAN.
Mosquée du village.
عزبة شلقان — جامع البلد



EZDET CHALAKAN.
Passage du ch. de fer agricole
sous la voie du ch. de fer de l'État.
عزبة شلقان — مرور السكة الحديد الزراعيه
من أسفل طرق السكة الحديد الاميريه



DISTRICT KALIOUB

Village AKHMIYINE (el).

AKHMIYINE (el). — *El Akhmeeyeen.*

الأكحميين

Population : 648 habitants (masc. 348 — fém. 300).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Akhmiyine (el)	432
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Mohammed pacha el Chawarbi	107
» Soleiman bey el Essawi	109
TOTAL : 3 centres — 90 maisons. — Habitants	648

Nationalités : Égyptiens 645 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Hanadi, Tarrabine, (masc. 9 — fém. 6).

Religions : Musulmans 643 — Chrétiens 5, dont 2 cophtes.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 808 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bassoussieh et par le Nil directement.

3 Pompes à vapeur — 6 Sakiehs.

Cultures : Coton, blé, maïs, melons, pastèques, fèves, bersim, orge, sésame.

Arbres fruitiers : Orangers. — divers : Acacias.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 30 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 6 — ânes 90 — cheval 1.

Industrie : 1 Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Ezbet Chalakan et à Kalioub.

Remarques. — El Akhmiyine est situé sur la rive E. du Nil. — Terres sablonneuses sur le bord du fleuve. — Mares et marécages. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kalioub, à 40 minutes. — Ezbet Chalakan est à 1 heure de distance.

Village AMIRIEH (el).

AMIRIEH (el). — *El Amerceya.*

الأميرية

Population : 951 habitants (masc. 464 — fém. 487).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Amirich (el)	951
TOTAL : 1 centre — 148 maisons.	

Nationalités : 951 Égyptiens.

Religions : Musulmans 930 — Chrétiens cophtes 21.

Une Mosquée. — Fête du mouled Sidi Mohammed Ibn el

Kawas au mois de Zilkadeh.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 720 feddans.

Canaux : Irrigation par le Khalig el Masri, les canaux el Boulakieh, el Gallad et el Khaffaf.

1 Pompe à vapeur — 20 Sakiehs.

Cultures : Coton, blé, maïs, fèves, bersim, oignons, légumes div.

Arbres fruitiers : Dattiers 195 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, sycomores, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 120 — moutons 80 — chèvres 70 — chameaux 30 — ânes 60 — mulets 4 — chevaux 8. — Volaille.

Industrie : 1 Moulin à farine à vapeur — Batellerie.

Marché : à Balaks, Kalioub et à Choubra el Khema.

Remarques. — El Amirieh est compris dans la juridiction du gouvernement du Caire. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Choubra el Khema, à 30 minutes. — Le Caire est à 40 minutes de distance.

Village BAHADA.

BAHADA. — *Bàhàdà.*

بهاذ

Population : 1.427 habitants (masc. 720 — fém. 707).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bahada	1.256	Nazleh* : Gom'a Saïd	64
<i>Dépendances :</i>		» * Saleh Mosleh	14
Ezbeh : Darwiche el Khiami.	22	» * Sulem Awali.	11
» Moustapha el Wekil.	60		

TOTAL : 6 centres — 231 maisons. — Habitants 1.427

Nationalités : Égyptiens 1.427.

Tribus des bédouins : Heweit, Ayaïda, Tarrabine et div. (masc. 61 — fém. 65).

Religions : Musulmans 1.417 — Chrétiens cophtes 10.

Une Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 687 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bassoussieh.

2 Pompes à vapeur — 23 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, orge, fèves, melons, pastèques, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 5 — Orangers, citronniers, grenadiers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 15 — ânes 200 — mulet 1 — chevaux 6. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulins à farine.

Marché : à Kalioub et à Ezbet Chalakan.

Remarques. — Mares et marécages. — Passerelle sur le canal el Bassoussieh. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Zefet el Chalakan, à 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ezbet Chalakan, à 1 heure. — Kalioub est à 1 heure 20 m. de distance.

Village BAHTIM.

BAHTIM. — *Bàhtim.*

بهم

Population : 3.960 habitants (masc. 1.946 — fém. 2.014)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bahtim	2.534	Ezbeh : Ibrahim bey et frères (Prince)	90
<i>Dépendances :</i>		» Ibrahim bey	219
Ezbeh : Abd el Rahman Sid Ahmad.	30	» Ibrahim Laz.	116
» Adila Hanem.	69	» Khalil Moh. Tomas.	11
» Ahmad Hachem	68	» Moh. bey el Hababi.	80
» Ahmad Nadim w. Mohammed Ga'afar.	26	» Mohammed Lam'i	35
» Ahmad Saïd Sakr et fr.	21	» Sayed Ahmad el Margouchi (el)	51
» Ayad bey Guerguès.	54	» Saleh bey Namek.	30
» Cheikh Aly Nayel (el).	25	» Saleh bey Namek Abou Seba'h	115
» Cherine Hanem	52	» Selim pacha (Prince Hassan pacha)	209
» Farag Abd el Sayed	16	» * Mohammed Mazhar	32
» Fidan Hanem	54		
» Hamed Moustapha	23		

TOTAL : 23 centres — 670 maisons. — Habitants 3.960

Nationalités : Égyptiens 3.960.

Tribus des bédouins : Heweit, Ma'aza, Ayaïda et div. (masc. 235 — fém. 206).

Religions : Musulmans 3.910 — Chrétiens cophtes 50.

Une Mosquée avec minaret — Zawiehs. — Fête du mouled Sidi el A'sar.

DISTRICT KALIOUB

Village BAHTIM (suite).

Écoles : 4 Kouttabs — 1 Arif cophite.**Superficie cultivée :** 2.615 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Boulakieh et ses branches.
34 Sakiehs à puisards et sur le canal.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 396 — Orangers, citronniers. — *divers :* Acacias, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 100 — Buffles et bufflesses 60 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 40 — ânes 30 — mulets 6 — chevaux 12 — pores. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** 1 Moulin à farine à vapeur — 6 Métiers à tisser la laine — 1 Fabrique de poteries — 1 Presse à huile.**Marché :** à Balaks et à Kalioub.**Postes :** Station rurale desservie par el Matarieh.**Remarques.** — Mares. — Passerelle sur le canal el Boulakieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Choubra el Khema ou el Matarieh (ligne pont Limoun) à 1 heure. — Kalioub est à 1 heure 20 m. de distance.

* * *

Village BARAD'A (el).

BARAD'A (el). — *El Bārād'ā.*

البرادع

Population : 2.645 habitants (masc. 1.337 — fém. 1.308).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Barad'a (el)	2.406
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Moustapha bey Allam	170
Nazleh* : Nasser Atiah	69

TOTAL : 3 centres — 403 maisons. — Habitants 2.645

Nationalités : Égyptiens 2.645.

Tribus des Bédouins : Heweitāt, Ayaïda, (masc. 63 — fém. 64).

Religions : Musulmans 2.625 — Chrétiens cophites 20.

Deux Mosquées avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 1.201 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Bassoussieh.

2 Pompes à vapeur — 12 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 15 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 400 — moutons 250 — chèvres 200 — chameaux 30 — ânes 150 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** 1 Moulin à farine à vapeur.**Marché :** à Kalioub et à Ezbet Chalakan.**Remarques.** — Mares. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Zefetet Chalakan, à 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ezbet Chalakan, à 1 heure. — Kalioub est à 1 heure 20 m. de distance.

Village BASSOUS.

BASSOUS. — *Bassus.*

باسوس

Population : 2.470 habitants (masc. 1.215 — fém. 1.255).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bassous	2.048	Ezbeh : Wakf Waldet Mahmoud	
<i>Dépendances :</i>		bey Rostom	150
Ezbeh : Cheikh Moham. Saïd el	»	Youssef bey Airout	216
Bayoumi (el)	21	C. Bédouins nomades	8
» Hanna Kotzi	27		

TOTAL : 6 centres — 346 maisons. — Habitants 2.470

Nationalités : Égyptiens 2.470.

Tribus des Bédouins : Heweitāt, Maghawra, (masc. 7 — fém. 5).

Religions : Musulmans 2.460 — Chrétiens cophites 10.

Une Mosquée — Zawieh. — Fête du mouled Sidi Seif au mois de Rabi Awel.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 1.211 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Bassoussieh, el Sahel et el Mahboub, et par le Nil directement.

7 Pompes à vapeur — 21 Sakiehs.

Cultures : Melons, pastèques, coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, sésame, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 317 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 20 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 15. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.**Industrie :** 1 Moulin à farine à vapeur — Batellerie sur le Nil.**Batellerie :** arrivages en 1898 par le Nil — 62 barques chargées.

Chargements.	BARQUES ARRIVÉES	Chargements.	BARQUES ARRIVÉES
Orge	1	Balates	17
Miel et mélasse	1	Marchandises diverses	1
Charbon de terre	38		
Briques	2		
Matériaux de construction	2	Total de l'année 1898	62

Marché : à Kalioub.**Remarques.** — Bassous est situé sur la rive E. du Nil. — Mares. — Etendues sablonneuses. — Une partie de l'île Abou el Gheit dépend de Bassous. — Passerelles sur les canaux el Bassoussieh, el Sahel et el Mahboub. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Choubra el Khema, à 40 minutes. — Kalioub est à 50 minutes de distance.

* * *

Village BÉGAM.

BÉGAM. — *Begām.*

بجام

Population : 1.083 habitants (masc. 541 — fém. 542).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bégam	845	Ezbeh : Ahmad bey el Husseinī	54
<i>Dépendances :</i>		» Hussein pacha Serri	58
Ezbeh : Afifa Hanem	38	» Osman bey Khaled	41
» Ahmad Agha Ramadan	47		

TOTAL : 6 centres — 182 maisons. — Habitants 1.083

Nationalités : Égyptiens 1.083.

Tribus des bédouins : el Heweitāt, el Ayaïda, (masc. 28 — fém. 31).

Religions : Musulmans 1.083.

Une Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 564 feddans.

Province de KALIOUBIEH

Pl. II.

مديرية القليوبية

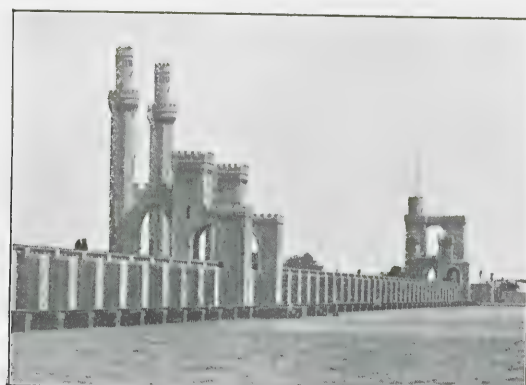
DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



Barrage de la branche de Damiette.

(Vue côté est).

القناطر الخيرية على فرع دمياط



Barrage de la branche de Damiette.

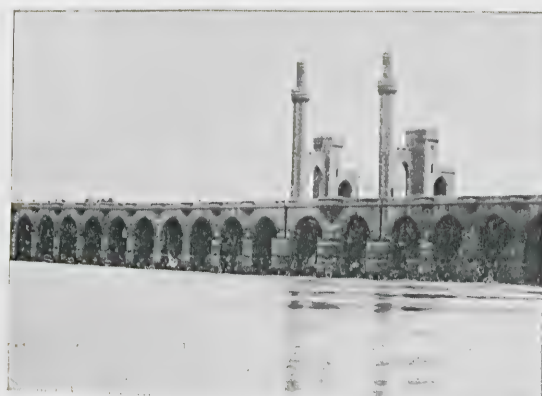
(Vue côté ouest).

القناطر الخيرية على فرع دمياط



Écluse du Barrage de la branche de Damiette.

هويس القناطر الخيرية على فرع دمياط



Barrage de la branche de Rosette.

القناطر الخيرية على فرع رشيد



Barrage de la branche de Rosette.

القناطر الخيرية على فرع رشيد



Pont sur le Rayah Menoufieh et anciennes fortifications.

(Nord du Barrage).

كوبرى على رباح المنوفية والاستحكامات القديمة بجرى القناطر الخيرية

GRAND BARRAGE SUR LE NIL A EZBET CHALAKAN.



DISTRICT KALIOUB

Village **BÉGAM** (suite).

Canaux : Irrigation par le canal el Begam.
20 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 369 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers* : Acacias, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 40 — moutons 50 — chèvres 50 — chameaux 5 — ânes 60 — mulet 1 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Fours à poulets.
Marché : à Kalioub et à Balaks.
Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Choubra el Khema. à 30 minutes. — Kalioub est à 1 heure de distance.

Village **CHALAKAN**.

CHALAKAN. — *Shalàkàn*.

شالكان

Population : 2.949 habitants (masc. 1.554 — fém. 1.395).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chական	2.155	Ezbeh : Paolo Francis	23
<i>Dépendances</i> :		» Wakf Chalakan (Kism Awel).	392
Ezbeh : Mohammed pacha Assem	262	Nazleh : * Tall el Khezendari (el)	117
TOTAL : 5 centres — 464 maisons. — Habitants 2.949			

Nationalités : Égyptiens 2.949.
Tribus des bédouins : Heweitât et div. (masc. 37 — fém. 37).
Religions : Musulmans 2.938 — Chrétiens cophtes 11.
Deux Mosquées.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.883 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Bassoussieh et el Sahel.
4 Pompes à vapeur — 8 Sakiehs.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, melons, sésame, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 5 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 150 — moutons 150 — chèvres 30 — chameaux 30 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 6 — pores. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Batellerie sur le canal el Bassoussieh.
Marché : à Ezbet Chalakan et à Kalioub.
Remarques. — Monticules sablonneux. — Passerelle sur le canal el Bassoussieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ezbet Chalakan, à 20 minutes. — Kalioub est à 40 minutes de distance.

Village **CHOUBRA CHEHAB**.

CHOUBRA CHEHAB — *Shubrâ Shehab*.

شبرا شهاب

Population : 2.262 habitants (masc. 1.136 — fém. 1.126).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Choubra Chehab	1.945	Nazleh : * Heweitât (el)	174
<i>Dépendances</i> :		» * Mohsen Soleim. Abou Ghadieh.	119
Ezbeh : Osman Saleh	24		
TOTAL : 4 centres — 337 maisons. — Habitants 2.262			

Nationalités : Égyptiens 2.262.
Tribus des bédouins : Heweitât et div. (masc. 116 — fém. 126).
Religions : Musulmans 2.246 — Chrétiens cophtes 16.
Deux Mosquées avec minaret.

Village **CHOUBRA CHEHAB** (suite).

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 1.762 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Bassoussieh et el Sahel.
25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, melons, pastèques, lentilles, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 97 — Orangers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 100 — moutons 250 — chèvres 30 — chameaux 130 — ânes 55 — chevaux 8. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.
Marché : à Kalioub et à Toukh.

Remarques. — Choubra Chehab est situé à proximité de la rive E. de la branche de Damiette. — Bac. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Zefet el Chalakan, à 40 minutes. — Kalioub est à 2 heures 20 m. de distance.

Village **CHOUBRA EL KHEMA**.

CHOUBRA EL KHEMA. — *Shubrâ el Khemâ*.

شبرا الخيمة

Population : 4.580 habitants (masc. 2.252 — fém. 2.328).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Choubra el Khema	2.407	Ezbeh : Mohammed Aly Baderan el Mezayen	104
<i>Dépendances</i> :		» Mohammed bey Omar.	109
Ezbeh : Abd el Meguid Gohari.	54	» Mohammed Cherif	30
» Ahmad bey Daoud	129	» Mohammed Rouchdi	132
» Ahmad Selim	105	» Mourad pacha	151
» Aly bey el Samma'	304	» Nubar pacha.	210
» Antoun	34	» Osman bey Touman	222
» Estable (el)	234	» Rostom bey	193
» Fatma Hanem	81	» * Hanafi el Sayed	14
» Ghargarito.	Inhab.		
» Ghobrial Sa'ad.	67		

TOTAL : 19 centres — 812 maisons. — Habitants 4.580

Nationalités : Égyptiens 4.564 — Étrangers 16.
Tribus des bédouins : Heweitât, Ayaïda et div. (masc. 208 — fém. 202).
Religions : Musulmans 4.519 — Chrétiens 61, dont 53 cophtes.
Deux Mosquées dont une avec minaret. — Fêtes des moulés Sid Ahmad Ma'louf et Sidi Khalil.
Écoles : 5 Kouttabs — 1 Arif cophte.
Superficie cultivée : 1.796 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Ismaïlieh et par le Nil.
3 Pompes à vapeur sur le Nil — 50 Sakiehs à puisards et sur le canal ou le Nil.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbé, sésame, oignons, légumes divers. — Vignes.
Arbres fruitiers : Dattiers 387 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers* : Acacias, lebbakh, tamaris, sycamores, cyprès.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 130 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 100 — mulets 20 — chevaux 30. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de briques — Ateliers de construction, ferronnerie, chaudronnerie.

DISTRICT KALIOUB

Village CHOUBRA EL KHEMA (suite).

Circonscription DAWAHI MASR.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Alexandrie. — La gare de Choubra est à 6 kilom. 4 du Caire et 7 kilom. 7 de Kalioub.
Trafic : Transports par la gare en 1898. — Marchandises — *arrivages* : 1.718 tonnes — Bétail 1.909 têtes — *expéditions* : 2.847 tonnes — Bétail 642 têtes.
Voyageurs : Arrivées : 35.577 — Départs : 44.860.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	1.090
Graines et semences . . . . .	..	4.530
Céréales . . . . .	..	58.000
Arachides . . . . .	..	2.250
Paille	177.520	11.160
Sacs, couffins	16.560	..
Fer, fonte et tôle	28.470	..
Charbon de terre	909.330	..
Bois à brûler . . . . .	..	35.590
Pierres	22.250	40.670
Matériaux divers de construction . . . . .	..	472.780
Engrais	25.380	40.660
Fruits et légumes frais	190	142.820
Marchandises diverses	538.490	2.037.030
Total kilog.	1.718.190	2.846.580

Batellerie : *arrivages* en 1898 par le canal el Ismaïlieh — 2 barques engrais — *départs* : néant.

Marché : à Kalioub.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne Caire-Alexandrie. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Choubra el Khema est situé sur la rive E. du Nil, près de l'embouchure du canal el Ismaïlieh. — Pont sur le canal el Ismaïlieh. — Passerelle sur le canal el Boulakieh. — Route carrossable au Caire. — La gare du ch. de fer est à 5 minutes du village.

* *

Village DAMANHOUR CHOUBRA.

DAMANHOUR CHOUBRA. — *Damānḥur Shubrā.*

دمنهور شبرا

Population : 1.556 habitants (masc. 793 — fém. 763).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Damanhour Choubra 1.405	Ezbeh : Foum el Charkawieh 83
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Derissa (el) 34	» Ibrahim Daoud 34
TOTAL : 4 centres — 188 maisons. — Habitants 1.556	

Nationalités : Égyptiens 1.556.

Tribu des bédouins : Heweitāt, (masc. 15 — fém. 15).

Religions : Musulmans 1.556.

Une Mosquée.

Écoles : 2 Kouttābs.

Superficie cultivée : 426 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh et Abou el Meneggueh.

2 Pompes à vapeur — 12 Sakiehs.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre potagère, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 500. — *divers* : Acacias, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 15 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de briques.

Marché : à Kalioub et à Balaks.

Remarques. — Damanhour Choubra est situé sur la rive E. du Nil, près de l'embouchure du canal el Charkawieh. — Pont sur le canal el Charkawieh. — Pont du ch. de fer du Caire-Alexandrie. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Choubra el Khema, à 10 minutes. — Kalioub est à 1 heure 30 m. de distance.

DAWAHI MASR. — *Dawāḥi Masr.* (Environs du Caire).

ضواحي مصر

Faubourgs de la ville du Caire

compris dans la circonscription du Dawahi Masr.

District Choubra :

Quartier : Ahmad bey Ass'ad.

Aly pacha Cherif.

Chamachirgui (el).

Charabieh (el).

Gueziret Badran.

Guisr Choubra.

Koussouret Boghos.

Mabiada (el).

Mahmacha.

Mahmoud eff. el Yazgui.

Rod el Farag.

Toussoun Pacha.

District Wailly :

Quartier : Abbassieh (el).

Adli (el).

Daher (el).

Ezb. el Demerdache.

Hammat.

Manchiet el Sadr.

Wailly el Kobra (el).

Wailly el Soghra (el).

Zawieh el Hamra (el).

Superficie cultivée : dans le district de Choubra 655 fed. — dans le district Wailly — à Wailly el Kobra 1.005 fed. — à Wailly el Soghra 107 fed. — à Zawieh el Hamra 418 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Boulakieh, Gueziret Badran et le Khalig el Masri.

5 Pompes à vapeur — 57 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.328 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, abricotiers, etc. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores, platanes.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 220 — buffles et bufflesses 130 — moutons 140 — chèvres 120 — chameaux 40 — ânes 360 — mulets 52 — chevaux 153 — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de poteries — Usine égrenage de coton (fermée) — Fabrication de briques — Ateliers de ferronnerie — Moulin à farine à vapeur.

Marché : au Caire.

Remarques. — Les terres de culture des faubourgs Nord de la ville du Caire dépendent administrativement de la province de Kalioubieh. — Les autres renseignements sur les localités du Dawahi Masr se trouvent au fascicule du gouvernement du Caire.

* *

Village EZBET CHALAKAN.

EZBET CHALAKAN. — *Ezbet Shālākān.*

عزبة شلقان

Population 5.302 habitants (masc. 2.603 — fém. 2.699).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Ezbet Chalakan 4.501	Ezbeh : Gueziret el Cha'ir el Kebli 218
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Gueziret el Cha'ir el Baharieh 476	» Mohammed Moussallam 36
Barrage 71	
TOTAL : 5 centres — 964 maisons. — Habitants 5.302	

Nationalités : Égyptiens 5.230 — Étrangers 72.

Tribu des bédouins : Arichieh, (masc. 1 — fém. 4).

Religions : Musulmans 5.108 — Chrétiens 194, dont 111 cophtes. Une Mosquée avec minaret. — Fête du mouled el Nabi.

Écoles : 4 Kouttābs — 1 Arif cophte — 1 École du Gouvernement pour garçons.

Superficie cultivée : 790 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Sahel.

3 Pompes à vapeur — 23 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Province de KALIOUBIEH

Pl. III.

مديرية القليوبية

DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



EZBET EL ZEITOUN.
Gare de la ligne Pont Limoun.
عزبة الزيتون — محطة كوبري الميمون



KAHA.
Ruines et antiquités.
قها — خراب وآثار قديمة



KAHA.
Mosquée Hassan Hosni.
قها — جامع حسن حسني



KALIOUB.
Vue du village et marché.
قليوب — منظر البلد والسوق



KALIOUB.
Vue du village, côté est.
قليوب — منظر البلد من شرقي



DISTRICT KALIOUB

Village **EZBET CHALAKAN** (suite).

Village **EZBET CHALAKAN** (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 69. — *divers* : Lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 40 — moutons 80 — chèvres 40 — chameaux 6 — ânes 50 — mulets 15 — chevaux 40 — porcs. — Volaille, pigeons.
Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Usine pour égrenage du coton avec 100 métiers et 1 presse mécanique pour balles de coton.
Ch. de fer de l'État : La ligne Caire-Kalioub-Barrage. La gare terminus de Ezbet Chalakan est à 10 kilom. 2 de Kalioub et à 23 kilom. 3 du Caire.
Trafic : Transports par la gare du Barrage en 1898. — Marchandises — *arrivages* : 15.924 tonnes — Bétail 648 têtes — *expéditions* : 13.424 tonnes — Bétail 48 têtes.
Voyageurs : Arrivées : 240.629 — Départs : 204.808.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	490	..
Graines de coton	46.190	11.922.000
Céréales	379.350	490.920
Arachides.	27.150	..
Farine . . . . .	..	221.760
Riz	86.170	..
Paille	14.640	..
Oignons	210	..
Mélasses	210	..
Sucres	38.550	..
Sel	407.400	..
Natron.	1.550	..
Laine	260	..
Cotonnades et étoffes diverses	690	..
Sacs, couffins	401.010	..
Bois ouvré	6.140	..
Cuivre et bronze	3.600	..
Fer, fonte et tôle	828.940	..
Machines.	84.240	..
Charbon de terre	3.115.270	..
Charbon de bois et coke	12.680	..
Bois de construction.	1.196.980	..
Ciment.	6.621.940	..
Pierres.	1.068.180	..
Matériaux divers de construction	687.100	..
Pétrole	176.120	..
Huile et graisse.	48.250	..
Bougies	80	..
Café	1.160	..
Savon	650	..
Boissons	5.700	..
Tabac et tombac	3.360	..
Papiers, etc.	440	..
Dattes	23.950	..
Fruits et légumes frais.	1.050	..
Fruits et légumes secs.	120	..
Marchandises diverses.	634.040	789.780
Total kilog.	15.923.810	13.424.460

Batellerie : Transports par barques en 1898 : *arrivages* par le Nil — au Barrage, 3.269 barques chargées — à Ezbet Chalakan, 1.045 barques chargées. — *départs* par le Nil et les canaux, 163 barques chargées.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES			Chargements.	NOMBRE DES BARQUES		
	Au Barrage	A Ezbet Chalakan	De Ezbet Chalakan		Au Barrage	A Ezbet Chalakan	De Ezbet Chalakan
	arrivées	arrivées	parties		arrivées	arrivées	parties
Coton	187	36	107	Briques.	2	..	..
Graines de coton	2	..	23	Engrais seabkh	3	1	..
Blé.	20	12	7	Engr. colombine. . . . .	..	..	1
Orge	1	1	..	Ciment, asphalte, chaux	8	..	..
Maïs	29	5	4	Matériaux divers	14	..	..
Riz. . . . .	..	1	..	Pierres, caillasse.	2.644	610	..
Céréales div.	26	4	..	Bois de construction.	6	..	..
Lentilles	4	40	..	Fers et métaux divers	1	..	..
Fèves	12	67	..	Charbon de bois.	1	1	..
Bersim	1	..	..	Charbon de terre	174	18	..
Oignons	7	35	4	Sacs et couffins	2	..	..
Kolkas (topinambours)	1	..	1	Marchandises div.	25	1	..
Melons, pastèques	4	2	..	Bétail.	1	..	..
Farines	1	..	15				
Dattes	2	3	1				
Canne à sucre. . . . .	..	3	..				
Mélasses	1	6	..				
Sucre. . . . .	..	2	..				
Helbeh	2	1	..	Voyageurs	3.266	1.044	163
Poissons salés.	5	..	..		3	1	..
Fromages . . . . .	..	41	..				
Poteries, balates.	4	154	..	Total en 1898.	3.269	1.045	163

Marché hebdomadaire : Céréales, produits alimentaires, bétail.
Postes. — Télégraphes : Bureau postal et télégraphique au Barrage.

Remarques. — Ezbet Chalakan est situé sur la rive E. du Nil, immédiatement en amont du Barrage de la branche de Damiette et de l'embouchure du Rayah el Tewfiki. — Pont sur le canal Rayah el Tewfiki. — L'île de Gueziret el Cha'ir en face du Barrage appartient à la circonscription du village. — *Ch. de fer agricole* : gare terminus de la ligne Barrage-Benha-Mansourah, à 32 kilom. de Benha. — Les habitants du Barrage ont été recensés avec la Nahieh Ezbet Chalakan. — Ezbet Chalakan est en communication directe avec les provinces de Menoufieh et de Guizeh par les ponts et la chaussée du Barrage.

* * *

Village **EZBET EL ZEITOUN.**

EZBET EL ZEITOUN. — *Ezbet el Zeytun.*

عزبة الزيتون

Voir : Matarieh (el).

* * *

Village **HALLABA.**

HALLABA. — *Hallabà.*

هاله

Population : 548 habitants (masc. 269 — fem. 279).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Hallaba	374	Ezbeh : Ahmad Omar	15
<i>Dépendances</i> :		» Ahmad pacha Nachaat.	78
Ezbeh : Ahmad Abd el Rahman	24	» Moh. Kheirel Dine Agha	57
TOTAL : 5 centres — 96 maisons. — Habitants 548			

Nationalités : Égyptiens 548.
Tribus des bédouins : Heweitah et div. (masc. 19 — fem. 23).
Religions : Musulmans 548.
Une Mosquée.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 351 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Kerd et Masraf Iskander. 8 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 7 — Orangers, citronniers. — *divers* : Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — Buffles et bufflesses 40 — moutons 90 — chèvres 15 — chameaux 6 — ânes 60 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.
Marché : à Kalioub.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kalioub, à 50 minutes de distance.

DISTRICT KALIOUB

Village HASSANIEH (el).

HASSANIEH (el). — *El Hassaniyeh*.

الحسانيه

Population: 850 habitants (masc. 431 — fém. 419).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Hassanieh (el)	785
Dependances:	
Ezbeh: Abdallah bey el Mehi.	65
TOTAL: 2 centres — 153 maisons. — Habitants	850

Nationalités: Égyptiens 850.

Tribus des bédouins: Heweitah et div. (masc. 9 — fém. 9).

Religions: Musulmans 850.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 566 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Kertamieh.

3 Pompes à vapeur — 6 Sakiehs sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 15 — Orangers, citronniers, figuiers. — divers: Acacias, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 40 — moutons 20 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 40 — mulet 1 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à Toukh et à Tanan.

Remarques: — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kaha, à 15 minutes — Kalioub est à 2 heures de distance.

*
* *

Village KAFR ABOU GOM'A.

KAFR ABOU GOM'A. — *Kafr Abu Gom'a*.

كفر أبو جمعة

Population: 769 habitants (masc. 369 — fém. 400).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Abou Gom'a	701
Dependances:	
Ezbeh: Derissa (el)	39
C. Bédouins nomades	29
TOTAL: 3 centres — 105 maisons. — Habitants	769

Nationalités: Égyptiens 769.

Tribu des bédouins: Heweitah, (masc. 14 — fém. 15).

Religions: Musulmans 768 — Chrétien cophte 1.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 268 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Abou el Meneggueh.

6 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 26. — divers: Tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 60 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 3 — ânes 40 — mulet 1 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Kalioub et à Tanan.

Remarques: — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub, à 30 minutes de distance.

Village KAFR EL CHORAFI.

KAFR EL CHORAFI. — *Kafr el Shorafi*.

كفر الشورفا

Population: 1.145 habitants (masc. 570 — fém. 575).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr el Chorafa	905
Dependances:	
Ezbeh: Aly Abdallah	76
» Wakf Chalakan (Kism Sani).	163
TOTAL: 3 centres — 153 maisons. — Habitants	1.145

Nationalités: Égyptiens 1.145.

Tribus des bédouins: Heweitah et div. (masc. 12 — fém. 19).

Religions: Musulmans 1.127 — Chrétiens cophtes 18.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 313 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Sahel.

1 Pompe à vapeur — 13 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 10. — divers: Tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 35 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 30 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Ezbet Chalakan.

Batellerie: arrivages en 1898, par le canal el Rayah Tewfiki — 4 barques chargées de charbon de terre.

Remarques. — Terres sablonneuses sur le rivage du Nil. — Bac sur le Rayah el Tewfiki. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ezbet Chalakan, à 30 minutes. — Kalioub est à 1 heure 10 m. de distance.

*
* *

Village KAFR ELEIM.

KAFR ELEIM. — *Kafr Eleym*.

كفر عليم

Population: 1.024 habitants (masc. 546 — fém. 478).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.	hab.
Nahieh: Kafr Eleim	270	Nazleh: * Zaïdich el Gharb. (el) 311
Dependances:		C. * Bédouins nomades . 2
Nazleh: * Zaïdich el Chark. (el) 441		
TOTAL: 3 centres — 164 maisons. — Habitants	1.024	

Nationalités: Égyptiens 1.024.

Tribus des bédouins: Heweitah, Ayaïda et div. (masc. 307 — fém. 289).

Religions: Musulmans 1.024.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 185 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Sahel.

10 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 12. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 20 — moutons 15 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 15 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: Fabrication de poteries.

Marché: à Ezbet Chalakan.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Zefetet Chalakan à 20 minutes. — Kalioub est à 1 heure 50 m. de distance.

Province de KALIOUBIEH

Pl. IV.

مديرية القليوبية

DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



KALIOUB.
Mosque Gama' el Kebir.
قليوب — الجامع الكبير



KALIOUB.
Zawieh Sidi Abi el Rahman.
قليوب — زاوية سيدى عبدالرحمن



KALIOUB.
Gare de la ligne Caire-Alexandrie.
قليوب — محطة السكة الحديد



KOUBBEH.
Mosque Gama' Sidi Omar el Ghouri.
القبة — جامع سيدى عمر الغورى



KOUBBEH.
Gare du Palais de S. A. le Khédive.
القبة — محطة سراية سمو الخديوي



KOUBBEH.
Sakieh à puisard.
القبة — ساقية معين



DISTRICT KALIOUB

Village KAFR EL HARÈS.

KAFR EL HARÈS. — *Kafr el Harèth.*

كفر الحارث

Population: 1.081 habitants (masc. 537 — fém. 544).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr el Harès	405	Ezbeh: Moham. M. Ragab .	69
Dépendances:		» Sallam Abdallah wel	
Ezbeh: Aly bey Khorchid . .	83	Set Fatma. . . .	33
» Habib Loutfallah. . .	67	Nazleh: * Kafr el Harès . . .	424
TOTAL: 6 centres — 193 maisons. — Habitants 1.081			

Nationalités: Égyptiens 1.081.

Tribus des bédouins: Heweitât et div. (m. 211 — f. 227).

Religions: Musulmans 1.081.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 379 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Bassoussieh.

1 Pompe à vapeur — 3 Sakiehs sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 12 — Orangers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 50 — chameaux 7 — ânes 50 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 12 Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à Kalioub et à Ezbet Chalakan.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ezbet Chalakan ou Kalioub, à 45 minutes de distance.

*
* *

Village KAFR EL HEWALA.

KAFR EL HEWALA. — *Kafr el Hewalâ.*

كفر الحواله

Population: 899 habitants (masc. 416 — fém. 483).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr el Hewala	546
Dépendances:	
Ezbeh: Cumbo Amabile.	40
Nazleh: * Rached Saleh	313
TOTAL: 3 centres — 147 maisons. — Habitants 899	

Nationalités: Égyptiens 895 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Heweitât et div. (m. 107 — f. 127).

Religions: Musulmans 882 — Chrétiens 17, dont 10 cophtes.

Une Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 245 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Sahel.

1 Pompe à vapeur — 5 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 47. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 60 — moutons 80 — chèvres 6 — chameaux 20 — ânes 40 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Ezbet Chalakan, Kalioub et à Toukh.

Remarques. — Kafr el Hewala est situé à proximité de la rive E. de la br. de Damiette. — Station du ch. de fer agr. la plus proche: Zefetet Chalakan, à 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ezbet Chalakan, à 2 heures 30 m. — Kalioub est à 2 heures 50 m. de distance.

Village KAFR EL SABIL.

KAFR EL SABIL. — *Kafr el Sabil.*

كفر السبيل

Population: 137 habitants (masc. 72 — fém. 65).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr el Sabil.	137
TOTAL: 1 centre — 24 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 137.

Tribu des bédouins: Heweitât, (masc. 6 — fém. 4).

Religions: Musulmans 137.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 7 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Iskander.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, légumes divers.

Arbres divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 21 — buffles et bufflesses 20 — moutons 46 — chèvres 10 — chameau 1 — ânes 27 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Kalioub.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub, à 1 heure de distance.

*
* *

Village KAFR EL TORGOMAN.

KAFR EL TORGOMAN. — *Kafr el Torgomân.*

كفر ترجمان

Voir: Kafr Ramada.

*
* *

Village KAFR RAMADA wel Torgoman.

KAFR RAMADA. — *Kafr Ramâdâ.*

كفر رماده والترجمان

Population: 1.688 habitants (masc. 855 — fém. 833).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr Ramada wel Torgoman	1.134	Ezbeh: Rostom Anis. . . .	47
Dépendances:		» Rostom Anis. . . .	70
Ezbeh: Abd el Rahman Sa'ada . .	11	Nazleh: * Araki	281
» Mofti el Hamfiah. . .	109	C. Bédouins nomades .	36
TOTAL: 7 centres — 260 maisons. — Habitants 1.688			

Nationalités: Égyptiens 1.688.

Tribus des bédouins: Heweitât, Fergan, Do'afa et divers (masc. 264 — fém. 240).

Religions: Musulmans 1.677 — Chrétiens cophtes 11.

Une Mosquée à Kafr Ramada — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab à Kafr Ramada.

Superficie cultivée: 685 feddans à Kafr Ramada et 268 feddans à Kafr el Torgoman.

Canaux: Irrigation par les canaux el Sisseh et el Nakhas à Kafr Ramada et le canal Sisseh à Kafr el Torgoman.

23 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, légumes divers.

DISTRICT KALIOUB

Village **KAFR RAMADA** wel Torgoman (suite).Village **KAHA** (suite).

Arbres fruitiers: Dattiers 128, à Kafr Ramada. — Orangers, citronniers, à Kafr Torgoman. — *divers:* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 120 — moutons 170 — chèvres 35 — chameaux 15 — ânes 33 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur. — Fabrication de poteries à Kafr Ramada.

Marché: à Kalioub.

Remarques. — Passerelle sur le canal el Sisseh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub, à 45 minutes de distance.

* * *

Village **KAFR SALIM.**KAFR SALIM. — *Kafr Salim.*

كفر سليم

Population: 344 habitants (masc. 180 — fém. 164).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr Salim.	81	Ezbeh: Mohammed Kamal. . .	32
<i>Dépendances:</i>		» * Hussein Hamad . . .	83
Ezbeh: Guerguès Youssef . . .	41	» Souwelem Charkas. . .	107
TOTAL: 5 centres — 54 maisons. — Habitants 344			

Nationalités: Égyptiens 344.

Tribus des bédouins: Heweitât, Ayaïda et div. (masc. 93 — fém. 99).

Religions: Musulmans 344.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 123 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Bassoussieh.

3 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 98 — Citronniers. — *divers:* Acacias, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 9 — buffles et bufflesses 12 — moutons 7 — chèvres 4 — chameau 1 — ânes 5 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Kalioub et à Ezbet Chalakan.

Remarques. — Passerelle sur le canal el Bassoussieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ezbet Chalakan, à 20 minutes. — Kalioub est à 1 heure de distance.

* * *

Village **KAHA.**KAHA. — *Kàhà.*

قها

Population: 3.422 habitants — (masc. 1.731 — fém. 1.691).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kaha.	2.839	Ezbeh: Fatma Hanem. . . .	161
<i>Dépendances:</i>		» Georges Elias el Zahar. .	177
Ezbeh: Adila Hanem	5	» Karnouk Owagueim . . .	37
» Ahmad bey Ass'ad	143	» * Ah. Hussein Mass'oud. .	2
» Derissa (el)	58		
TOTAL: 8 centres — 610 maisons. — Habitants 3.422			

Nationalités: Égyptiens 3.412 — Étrangers 10.

Tribus des bédouins: Heweitât, Sohb et div. (masc. 28 — fém. 21).

Religions: Musulmans 3.270 — Chrétiens 152, dont 142 cophtes. Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 3.049 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Kertamieh.

2 Pompes à vapeur — 12 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, pois-chiches, termès, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 20 — Orangers, grenadiers. — *divers:* Acacias, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 350 — moutons 450 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 150 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Presse à canne à sucre.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Alexandrie — La gare de Kaha est à 20 kilom. de Benha et à 18 kilom. 8 de Kalioub.

Trafic: Transports par la gare en 1898. — Marchandises — *arrivages:* 4.007 tonnes — Bétail 301 têtes. — *expéditions:* 3.430 tonnes — Bétail 248 têtes.

Voyageurs: Arrivées: 34.752. — Départs: 39.147.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	7.310	1.092.950
Graines de coton	85.150	500
Céréales	24.010	1.831.190
Paille	11.400	33.890
Mélasses.	219.060	6.830
Peaux	7.410	..
Cotonnades et étoffes diverses	1.550	..
Sacs, couffins.	17.500	..
Cuivre et bronze	6.900	..
Fer, fonte et tôle	6.810	..
Machines.	28.100	35.280
Charbon de terre et coke	1.957.220	..
Bois à brûler.	2.040	14.240
Bois de construction	370.310	..
Matériaux divers de construction	482.210	..
Engrais	528.320	..
Pétrole	27.260	..
Dattes	7.790	..
Marchandises diverses.	216.300	414.680
Total kilog.	4.006.650	3.429.560

Marché: à Toukh et à Tanan.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par la ligne Caire-Alexandrie — Bureau télégraphique.

Remarques. — Route agricole. — Antiquités égyptiennes, pierres hiéroglyphiques.

* * *

Village **KALAMA** w. Kafr el Chehid.KALAMA. — *Kàlâmà.*

قلماركة فر الشيخيد

Population: 3.208 habitants (masc. 1.635 — fém. 1.573).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kalama w. Kafr el Chehid	2.598	Ezbeh: Cheikh Mohammed Ismaïl (el)	76
<i>Dépendances:</i>		» Mariam Nached.	33
Ezbeh: Ahmad Agha el Ha-bachi	70	» Mikhaïl Nakhla.	36
» Ahmad Gahan	151	» Salib Boutros	inhad.
» Cha'ban Aly	30	» * Mohammed Niazi. . . .	37
		Nag': * Souwelem Farag. . . .	177
TOTAL: 10 centres — 492 maisons. — Habitants 3.208			

Nationalités: Égyptiens 3.208.

Tribus des bédouins: Heweitât et div. (masc. 136 — fém. 133).

Religions: Musulmans 3.171 — Chrétiens cophtes 37.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles: 3 Kouttabs.

مديرية القليوبية

مركز قلوب — DISTRICT KALIOUB



MATARIEH.
Gare de la ligne Pont-Limoni.
المطرية — محطة فرع كوبري الليمون



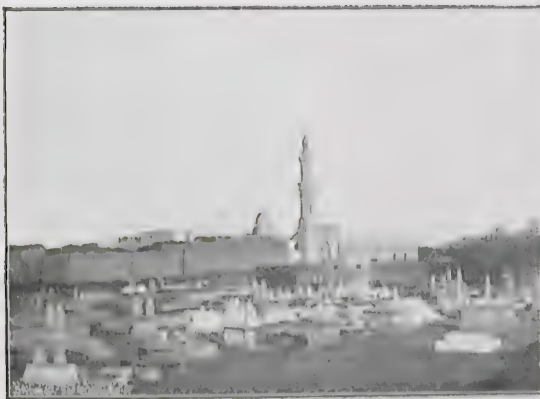
MATARIEH.
Mosquée Gama' el Matariet.
المطرية — جامع المطراوي



MATARIEH.
Pare des Autruches.
المطرية — زريبة النعام



MATARIEH.
Obélisque d'Héliopolis.
مسلة المطرية



WATLY-DEMERDACHE.
Mosquée Gama' el Demerdachi el Mohammedi.
الوايلي — الدمرداش — جامع الدمرداش المحمدي



WATLY-ARRASSIET.
Eglise et Couvent Copte.
Deir el Malak Mikhaïl et Amba Rous.
الوايلي — العباسية
كنيسة أقباط ودير الملاك ميخائيل وامباروس



DISTRICT KALIOUB

Village KALAMA w. Kafr el Chehid (suite).

Ville KALIOUB (suite).

Superficie cultivée: 1.880 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Abou el Meneggueh.

30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 145 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 80 — chameaux 20 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 50 Mètres à tisser la laine et le coton.

Marché: à Kalioub et à Tanan.

Remarques. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub, à 40 minutes de distance.

Ville KALIOUB.

KALIOUB. — *Kalyub.*

كاليوب

Chef-lieu du district (Markaz).

Population: 14.648 habitants (masc. 7.416 — fem. 7.232).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Bandar : Kalioub.	11.680	Ezbeh : Hag Aly Mofteh (el).	215
<i>Dépendances :</i>		» Hag Khattab el Cha-	
Ezbeh : Abdallah pacha Ezzat.	335	warbi (el)	20
» Abdel Mou'men el Cha-		» Hassan bey Saté'h. .	13
warbi (el Hag). . .	46	» Ibrahim bey Mourad.	131
» Agam (el) (Moham-		» Kalioub (station). .	449
med pacha el Cha-		» Mohammed Mous-	
warbi).	194	sallam.	30
» Aguinéh (el) (Moham-		» Moussa Abou Ba-	
med pacha el Cha-		dawi.	17
warbi).	271	» Moustapha pacha	
» Ahmad el Chawarbi .	53	Naïli	40
» Aly Mahmoud	81	» Rostom Anis	93
» Aly Soleiman Ismaïl .	39	» Rostom pacha	91
» Ayad Farag (Sakiet).	21	» Saleh el Chawarbi. .	21
» Barsoum bey Henein .	91	» Taher Saleh Karrara	49
» Barsoum Yostos . . .	25	» Zeitoun (el) (Moham-	
» Cheikh Aly Hassan		med pacha el Cha-	
Zac'za (el).	inhab.	warbi)	513
» Guerguès Soleiman Fa-		Nag' : * Heweitah (el). . . .	49
nous.	37	Nazleh : * Rachid Hamed . . .	44

TOTAL: 28 centres — 2.383 maisons. — Habitants 14.648

Nationalités: Égyptiens 14.610 — Étrangers 38.

Tribus des bédouins: Heweitah, Hanadi, Ayaïda et div. (masc. 594 — fem. 559).

Religions: Musulmans 13.570 — Chrétiens 1.078, dont 1.031 cophtes.

Dix Mosquées dont six avec minaret — Zawieh. — Fête du mouled el Nabi — Mouled de Sidi Awad au mois de Gamad Awal.

Une Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 10 Kouttab — 5 Arifs cophtes.

École du Gouvernement pour garçons — 2 Écoles cophtes-orthodoxes, pour garçons et pour filles — École de la mission protestante hollandaise pour garçons et filles.

Superficie cultivée: 6.530 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Bassoussieh, el Kerd, el Mahboub et el Meneggueh.

11 Pompes à vapeur — 95 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 2.176 — Orangers, citronniers. — *divers:* Lebbakh, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 700 — chèvres 400 — chameaux 100 — ânes 300 — mulets 10 — chevaux 50. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 3 Moulins à farine à vapeur — 1.000 Mètres à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — 2 Presses à huile — 1 Usine pour l'égrenage de coton avec 26 métiers — 2 Fours à poulets — Teintureries — Fabrique de beurre.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Alexandrie. — Bifurcations: ligne du Barrage et ligne Zagazig. — La gare de Kalioub est à 10 kilom. 2 du Barrage (Ezbet Chalakan), à 14 kilom. 1 du Caire et à 31 kilom. 3 de Benha.

Trafic: Transports par la gare en 1898. — Marchandises — arrivages: 17.284 tonnes — Bétail 2.471 têtes — expéditions: 4.214 tonnes — Bétail 1.775 têtes.

Voyageurs: Arrivées: 201.149 — Départs: 190.277.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	1.703.320
Graines de coton . . . . .	..	212.020
Céréales . . . . .	..	440.040
Riz . . . . .	..	1.270
Paille . . . . .	..	22.890
Oignons . . . . .	..	2.560
Melasses	17.500	..
Sucres	17.120	..
Sel	686.400	..
Peaux . . . . .	..	54.330
Chiffons . . . . .	..	25.630
Cotonnades et étoffes diverses . . . . .	..	1.640
Sacs, couffins	450	73.160
Bois ouvrés . . . . .	..	1.420
Porcelaine, faïence, etc.	1.330	..
Fer, fonte et tôle	6.160	..
Machines	5.380	..
Charbon de terre et coke	12.051.540	71.410
Charbon de bois . . . . .	..	4.790
Bois à brûler . . . . .	..	107.210
Bois de construction	907.380	12.040
Ciment	42.760	..
Pierres	40.750	..
Matériaux divers de construction	425.030	..
Pétrole	91.170	..
Huile et graisse	3.350	1.840
Dattes	9.160	..
Fruits et légumes frais	34.380	575.430
Marchandises diverses	2.954.660	903.570
Total . . . kilog.	17.284.520	4.214.570

Marché hebdomadaire: Céréales, produits alimentaires, bestiaux. Marché (Halaka) pour le coton.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par les lignes du ch. de fer Caire-Alexandrie et Caire-Mansourah. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Route agricole. — Passerelles sur les canaux Mahboub et el Kerd. — La gare du ch. de fer est à 15 minutes de la ville. — Résidence du Mamour Markaz du district de Kalioub.

Village KARANFIL.

KARANFIL. — *Karanfeel.*

قرنفيل

Population: 2.461 habitants (masc. 1.229 — fem. 1.232).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Karanfil	2.215	Nag': * Mohammed Chedid . .	61
<i>Dépendances:</i>			
Nazleh: * Ibrahim Chedid	139	C. * Bédouins nomades . .	46

TOTAL: 4 centres — 321 maisons. — Habitants 2.461

Nationalités: Égyptiens 2.461.

Tribu des bédouins: Heweitah, (masc. 160 — fem. 138).

Religions: Musulmans 2.461.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

DISTRICT KALIOUB

Village **KARANFIL** (suite).**Écoles:** 5 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.844 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Bassoussieh et el Kertamieh.
2 Pompes à vapeur — 43 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 287 — Orangers. — *divers:* Acacias lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 300 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 200 — mulet 1 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché:** à Toukh, Kalioub et Tanan.**Postes:** Station rurale desservie par Kaha.**Remarques.** — Mare. — Pont sur le canal el Kertamieh. — Passerelle. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kaha, à 1 heure 15 m. — Kalioub est à 2 heures de distance.

* *

Village **KHARAKANIEH** (el).KHARAKANIEH (el). — *El Khàràkaniyeh.*

الخاركانيه

Population: 1.828 habitants (masc. 924 — fém. 904).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kharakanieh (el) . . .	1.449	Nazleh: * Hussein Soleim. Morra	96
<i>Dépendances:</i>		» * Mohammed Hassan el	
Nazleh: * Eid Hassan el Dib . . .	133	Halawani.	150

TOTAL: 4 centres — 257 maisons. — Habitants 1.828

Nationalités: Égyptiens 1.828.

Tribus des bédouins: Heweit et div. (masc. 162 — fém. 159).

Religions: Musulmans 1.815 — Chrétiens cophtes 13.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.323 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Bassoussieh et par le Nil directement.

3 Pompes à vapeur — 39 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 240 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 100 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Fabrication de poteries — Métiers à tisser la laine et le coton — Batellerie sur le Nil.**Marché:** à Kalioub.**Remarques.** — Kharakanieh est situé sur la rive E. du Nil. — Mare. — Passerelle sur le canal Bassoussieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ezbet Chalakan, à 45 minutes — Kalioub est à 40 minutes de distance.Village **KHELWET EL BARAD'A.**KHELWET EL BARAD'A. — *Khelwet el Barad'a.*

خلوة البرادعه

Population: 255 habitants (masc. 133 — fém. 122).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Khelwet el Barad'a	hab. 255
TOTAL: 1 centre — 36 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 255.

Tribus des bédouins: Sawalha et div. (masc. 26 — fém. 23).

Religions: Musulmans 255.

Zawieh.

Écoles: néant.**Superficie cultivée:** 62 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Bassoussieh.

2 Sakiehs.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.**Arbres divers:** Lebbakh, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 24 — buffles et bufflesses 15 — moutons 30 — chèvres 10 — chameaux 4 — ânes 10. — Volaille, pigeons.**Industrie:** néant.**Marché:** à Kalioub et à Ezbet Chalakan.**Remarques.** — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Zefet Chalakan, à 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ezbet Chalakan, à 1 heure — Kalioub est à 1 heure 20 m. de distance.

* *

Village **KOM ACHFINE.**KOM ACHFINE. — *Kom Ashfeen.*

كوم اصفين

Population: 3.126 habitants (masc. 1.590 — fém. 1.536).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kom Achfine.	1.914	Ezbeh: Moham. bey Neguib . . .	33
<i>Dépendances:</i>		» Moh. Cherine pacha . . .	25
Ezbeh: Aly pacha Chérif . . .	143	» Osman Fahmy.	50
» Aly pacha Chérif . . .	103	» Sayadi Omar	54
» Cheikh Aly Hassan . . .		» Soleiman Aly	21
» Zae'za (el)	57	» Warda Antoun (el Set) . . .	52
» Dessouki Salem Nour . . .		Nazleh: * Ma'aza (el)	218
» el Dine.	11	» * Ma'aza wel Ayaïda (el) . . .	181
» Guerguès bey Moussa . . .	58	» * Mass'oud Hassan.	80
» Khalil Tomas	124		

TOTAL: 16 centres — 484 maisons. — Habitants 3.126

Nationalités: Égyptiens 3.106 — Étrangers 20.

Tribus des bédouins: Ma'aza, Ayaïda et div. (masc. 241 — fém. 239).

Religions: Musulmans 2.829 — Chrétiens 297, dont 287 cophtes.

Une Mosquée avec minaret — Zawieh.

Une Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 2 Kouttabs — 2 Arifs cophtes.**Superficie cultivée:** 1.622 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Charkawieh et el Sisseh.

7 Pompes à vapeur — 57 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 445 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, cyprès.

Province de KALIOUBIEH

مديرية القليوبية

DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



ABOU EL GHEIT.
Vue est.
أبو الغيط — منظر البلده



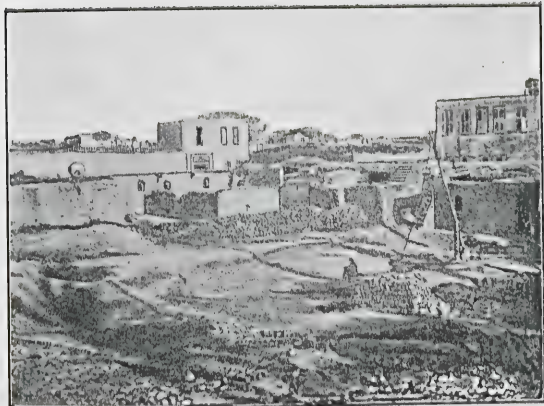
ABOU EL GHEIT.
Ezbeh.
أبو الغيط — منظر عزبه



ABOU EL GHEIT.
El Set Khesscha.
أبو الغيط — الست خيسكه



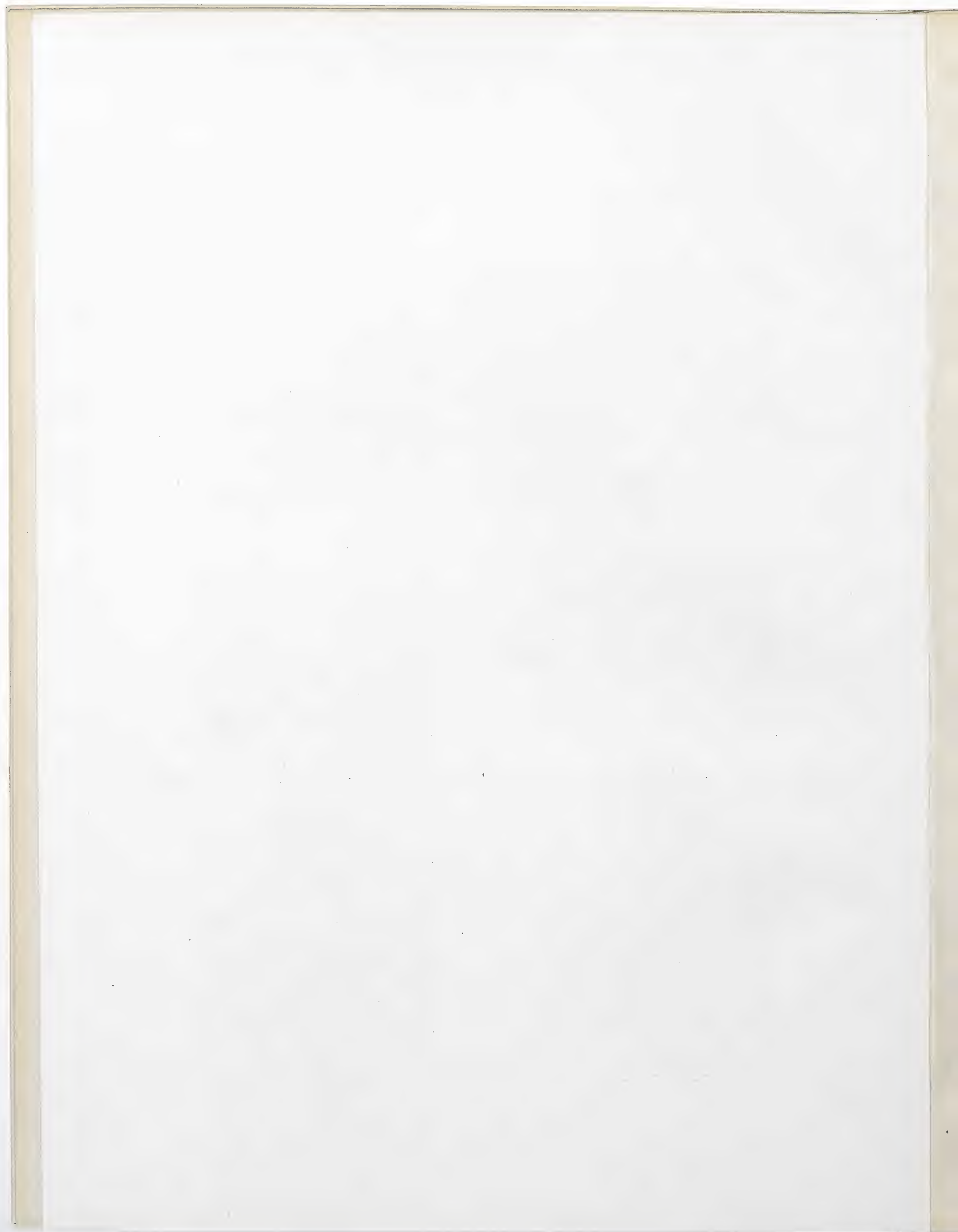
BAHTIM.
Vue du village.
بهنيم — منظر البلده



BAHAD'A.
Vue du village.
البرادعه — منظر البلده



BASSOUS.
Vue est.
باسوس — منظر البلده



DISTRICT KALIOUB

Village KOM ACHFINE (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 225 — buffles et bufflesses 274 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 29 — ânes 220 — mulets 3 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine.

Marché: à Kalioub et à Balaks.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal el Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub, à 30 minutes de distance.

*
* *

Village KOUBBEH (el).

KOUBBEH (el). — *El Kobia.*

القبة

Population: 1.703 habitants (masc. 905 — fém. 798).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Koubbeh el Bahad	1.072
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Ezab el Metamaddena	631
TOTAL: 2 centres — 238 maisons. — Habitants 1.703	

Nationalités: Égyptiens 1.688 — Étrangers 15.

Religions: Musulmans 1.649 — Chrétiens 54, dont 35 cophtes.
Deux Mosquées dont une avec minaret.

École: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 568 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Gabal et el Hamza.
49 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 55 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers. — Vignes. — *divers:* Acacias, sycomores, tamaris, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 12 — moutons 200 — chèvres 12 — chameaux 6 — ânes 20 — mulets 8 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur.

Ch. de fer de l'État: Ligne du Pont-Limoun — La gare du Pont de Koubbeh, est à 5 kilom. 4 du Caire. — Station du Palais de Koubbeh à 7 kilom. du Caire.

Trafic: Transports par les deux gares en 1898 — Marchandises: *arrivages:* 3.184 tonnes — Bétail 90 têtes. — *expéditions:* 47 tonnes — Bétail 97 têtes.

Voyageurs: Arrivées: 31.100. — Départs: 36.958.

<i>Marchandises transportées.</i>	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Charbon de terre	940.270	..
Pierres	715.600	..
Matériaux divers	123.000	..
Marchandises diverses	1.405.130	46.860
Total de l'année 1898 . . .	3.184.000	46.860

Marché: à Kalioub et au Caire.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par la ligne du Caire. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Palais de S. A. le Khédive. — Parc et jardins. — Route au Caire et à el Matarieh. — Le village de Koubbeh est compris dans la juridiction du Gouvernorat du Caire.

Village MATARIEH (el).

MATARIEH (el). — *El Matariya.*

المطرية

Population: 6.428 habitants (masc. 3.406 — fém. 3.022).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Matarieh el Balad (el).	2.165
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Hassan Moussa el Akkad	360
» Mohammed effendi Sedki.	76
» Arab el Hosn	1.852
» Osman el Sofragui.	121
4.574	
Village: Matarieh (el)	724
» Ezbet el Zeitoun.	1.130

TOTAL: 7 centres — 903 maisons. — Habitants 6.428

Nationalités: Égyptiens 5.827 — Étrangers 601.

Religions: Musulmans 5.434 — Chrétiens 968, dont 231 cophtes — Israélites 22. — div. 4.

Deux Mosquées avec minaret — Zawieh. — Fêtes du mouled Sidi el Matarawi et du mouled Sidi Abou Kafas.

A Matarieh: 1 Chapelle catholique de la Vierge — à Ezbet el Zeitoun: 1 Église et 1 Chapelle catholique latine, 1 Chapelle catholique cophte.

Écoles: 3 Kouttabs — 1 Arif cophte. — à Ezbet el Zeitoun: 1 École catholique pour garçons — 1 École catholique pour filles.

Superficie cultivée: 1.308 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Khalig el Masri et el Gabal.
2 Pompes à vapeur — 64 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 525 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers:* Acacias, lebak, sycomores, tamaris, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 50 — chameaux 5 — ânes 60 — mulets 20 — chevaux 60. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur — 1 Presse à huile, anciennement à vapeur. — Établissement pour l'élevage des autruches.

Ch. de fer de l'État. — Ligne Pont Limoun — La gare de Matarieh est à 9 kilom. 850 du Caire. — La gare de Ezbet el Zeitoun est à 8 kilom. du Caire.

Trafic: Transports dans les deux gares en 1898. — Marchandises: *arrivages:* 4.458 tonnes. — *expéditions:* 479 tonnes — Bétail 227 têtes.

Voyageurs: Arrivées: 176.009. — Départs: 132.564.

<i>Marchandises transportées.</i>	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Charbon de terre	209.740	..
Pierres	3.682.020	..
Matériaux divers	318.270	..
Engrais (Sebakh). . . . .	..	410.000
Marchandises diverses	247.788	69.008
Total de l'année 1898 . . .	4.457.818	479.008

Marché: à el Marg et à Balaks.

Postes: Station rurale desservie par le Caire.

Remarques. — Route carrossable au Caire. — La gare du ch. de fer est à 15 m. du village. — Antiquités: Obélisque d'Héliopolis. — Ezbet el Zeitoun appartient administrativement à la circonscription du village el Matarieh. — Matarieh est compris dans la juridiction du Gouvernorat du Caire.

Village MENTAL.

MENTAI — *Mentây.*

منطى

Population: 696 habitants (masc. 334 — fém. 362).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh: Mentaï 497	Ezbeh: Sayed Mohammed Hachem el Hanafi (el) . . 43
Dependances:	» * Ramadan Soleiman . . 26
Ezbeh: Ibrahim Balambo . . . 25	» * Saleh bey Namek Abou him pacha Adham) . . 84
» Nafoussa (Haram Adham) . . 84	» * Seba'h 21
TOTAL: 6 centres — 98 maisons. — Habitants 696	

Nationalités: Égyptiens 690 — Étrangers 6.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Ma'aza, Heweitah, (masc. 38 — fém. 40).

Religions: Musulmans 685 — Chrétiens 11, dont 5 coptes. Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 403 feddans.

Canaux: Irrigation par la branche du canal el Nousrani. 7 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 65. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 11 — buffles et bufflesses 7 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 6 — ânes 30 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine.

Marché: à Kalioub.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Choubra el Khema, à 40 minutes. — Kalioub est à 50 minutes de distance.

Village MINIET EL SIREG.

MINIET EL SIREG. — *Minyet el Seereg.*

منية السرج

Population: 1.728 habitants (masc. 845 — fém. 883).

CENTRE DE POPULATION.

hab.
Nahieh: Miniet el Sireg 1.728
TOTAL: 1 centre — 308 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.728.

Religions: Musulmans 1.692 — Chrétiens coptes 36.

Une Mosquée — Zawieh. — Fête du mouled Sidi Aly el Mouwafi.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.874 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Boulakieh el Keblich.

1 Pompe à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 751 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 50 — moutons 80 — chèvres 100 — chameaux 30 — ânes 200 — mulets 3 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur.

Marché: à Choubra el Khema et au Caire.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Choubra el Khema, à 20 minutes. — Miniet el Sireg, à 30 minutes du Caire, est compris dans la juridiction du Gouvernorat du Caire.

Village MIT HALFA.

MIT HALFA. — *Mit Halfa.*

ميت حلفه

Population: 3.187 habitants (masc. 1.621 — fém. 1.566).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh: Mit Halfa 1.881	Ezbeh: Hassan Gohar 174
Dependances:	» Hosn Geul Khatoun (el Set) 38
Ezbeh: Ahmad bey Faïk 96	» Moham. el Halfawi . . 18
» Ahmad Moursi 22	» Saleh bey Namek . . . 557
» Asma w. Mariam (el Settati) 98	» Saleh bey Namek . . . 46
» Ceceoni 162	» Sayed Omar Makram (el) 29
» Hassan Agha el Islam-boulli 28	» Zeinab Hanem 18
	» * Fodeh Mass'oud . . . 20
TOTAL: 14 centres — 484 maisons. — Habitants 3.187	

Nationalités: Égyptiens 3.182 — Étrangers 5.

Tribus des bédouins: Ayaïda et div. (masc. 114 — fém. 122).

Religions: Musulmans 3.179 — Chrétiens 8, dont 6 coptes.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.519 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Charkawieh et Abou el Meneggueh.

2 Pompes à vapeur — 28 Sakiehs.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 213 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 500 — moutons 800 — chèvres 50 — chameaux 50 — ânes 400 — mulets 2 — chevaux 3 — pores. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — 3 Fabriques de poteries — 1 Presse à canne à sucre — Batellerie sur le canal el Charkawieh.

Marché: à Kalioub et à Balaks.

Remarques. — Mares. — Bac sur le canal el Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub, à 30 minutes de distance.

Village MIT NAMA.

MIT NAMA. — *Mit Nàmà.*

ميت نغا

Population: 573 habitants (masc. 305 — fém. 268).

CENTRE DE POPULATION.

hab.
Nahieh: Mit Nama 573
TOTAL: 1 centre — 80 maisons.

Nationalités: Égyptiens 573.

Tribu des bédouins: Ayaïda, (masc. 4 — fém. 1).

Religions: Musulmans 573.

Une Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 399 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Nahhas et el Batâh.

3 Pompes à vapeur — 21 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 263 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 34 — buffles et bufflesses 21 — moutons 22 — chèvres 74 — chameaux 5 — ânes 40 — chevaux 5. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulins à farine.

Marché: à Kalioub.

Remarques. — Route agricole. — Bac sur le C. el Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Choubra el Khema ou Kalioub, à 40 minutes de distance.

Province de KALIOUBIEH

مديرية القليوبية

DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



BASSOUS.
Sidi Sef.
باسوس — سيدى سيف



CHALAKAN.
Sidi Abdella.
شلقان — سيدى عبد الله



CHALAKAN.
Sidi Nasr.
شلقان — سيدى نصر



CHOUBRA EL KHEMA.
Vue
شبرا الخيمة — منظر البلدة



DAMANIHOUB CHOUBRA.
Mosquée du village.
دمهوز شبرا — جامع البلدة



EZBET CHALAKAN.
Vue sud-est.
هزبة شلقان — منظر البلدة



Province de KALIOUBIEH

مديرية القليوبية

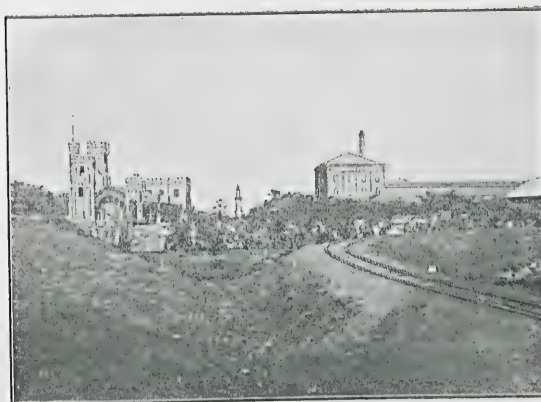
DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



EZBET CHALAKAN.
Vue est.
عزبة شلقان — منظر البلدة



KAFR ELEIM.
Vue du village.
كفر عليم — منظر البلدة



EZDET CHALAKAN.
Usine d'égrenage de coton.
عزبة شلقان — وابزار حليج



KAFR EL HARÈS.
Vue du village.
كفر الحارث — منظر البلدة



KAFR SALIM.
Cheikh Salim.
كفر سليم — الشيخ سليم

I
 I
 I
 S
 C
 C
 A
 A
 I
 H
 M
 H
 H
 I
 N
 E
 N
 R
 É
 S

DISTRICT KALIOUB

Village **MOSTOROD.**

Village **NAI** (suite).

MOSTOROD. — *Mostorod.*

مسترد

Population: 1.823 habitants (masc. 929 — fém. 894).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Mostorod.	1.063	Ezbeh: Aziza bent el Hababi .	28
<i>Dépendances:</i>		» Daïra Khassa.	473
Ezbeh: Abd el Ghani Aly . .	149	» Mahdi bey Ahmad. . .	—
» Ahmad Chaker.	62	» Mikéli Mokallaf. . . .	48
TOTAL: 7 centres — 306 maisons. — Habitants 1.823			

Nationalités: Égyptiens 1.821 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Ma'aza, Ayaïda, Heweitatt, (masc. 47 — fém. 39).

Religions: Musulmans 1.772 — Chrétiens 51, dont 49 cophtes.

Deux Mosquées dont une avec minaret.

Une Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 2 Kouttats — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 999 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Chaboura.

4 Pompes à vapeur — 14 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orges, fèves, sésame, melons, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.133 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 55 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 50 — mulets 3 — chevaux 8 — pores. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur — 1 Four à poulets. — Ancienne Sucrerie abandonnée.

Batellerie: *arrivages* en 1898 par le canal el Ismaïlieh — 9 barques — chargements: 7 barques seabakh, 2 barques fèves.

Marché: à Kalioub, Balaks, el Marg et à el Khanka.

Postes: Station rurale desservie par el Matarieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Matarieh (ligne Pont Limoun) ou Choubra el Khema, à 30 minutes. — Kalioub est à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village **NAI.**

NAI. — *Nay.*

ناي

Population: 2.157 habitants (masc. 1.082 — fém. 1.075).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Naï	1.289	Ezbeh: Metwalli Hussein . . .	42
<i>Dépendances:</i>		» Moh. Aly Hâchad. . .	102
Ezbeh: Ahmad Moh. el Gohari	18	» Mohammed Hussein. . .	86
» Ahmad Sobh el Hammani	29	» Osman bey Chérif . . .	78
» Ahmad Sobh el Hammani	30	» Osman bey Chérif . . .	32
» Atiah Agha Moussa . .	38	» Soleiman Choukri . . .	59
» Habib Boulad	1	» Soleiman Choukri . . .	37
» Ismaïl Fahmy	98	» Soleiman Choukri . . .	46
» Mahmoud Atiah . . .	57	» * Ahmad Sobh el Hammani	8
» Mahmoud bey Khalil.	101	Nag' *: Hassan Saleh	6
TOTAL: 19 centres — 367 maisons. — Habitants 2.157			

Nationalités: Égyptiens 2.157.

Tribus des bédouins: Heweitatt, Ayaïda, Fergan et div. (masc. 78 — fém. 72).

Religions: Musulmans 2.065 — Chrétiens cophtes 92.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttats — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 1.896 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Sisseh.

18 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 233 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 131 — buffles et bufflesses 121 — moutons 120 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 140 — mulets 3 — chevaux 9. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — 20 Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à Kalioub.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub, à 50 minutes de distance.

* * *

Village **SABBAH** w. Kafr el Chéhid (el).

SABBAH (el) — *El Sabbah.*

الصباح وكفر الشهيد

Population: 1.026 habitants (masc. 524 — fém. 502).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Sabbah w. Kafr el Chéhid (el).	1.026
TOTAL: 1 centre — 140 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.026.

Tribu des bédouins: Heweitatt, (masc. 16 — fém. 12).

Religions: Musulmans 939 — Chrétiens cophtes 87.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 827 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Iskander et Masket Hassan Agha.

15 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 10 — *divers:* Acacias, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 150 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 60 — mulet 1 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulins à farine.

Marché: à Kalioub et à Tanan.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kaha ou Kalioub, à 1 heure de distance.

* * *

Village **SANAFIR.**

SANAFIR — *Sânâfeer.*

صنافير

Population: 2.304 habitants (masc. 1.149 — fém. 1.155).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Sanafir.	1.941	Ezbeh: William.	58
<i>Dépendances:</i>		Nazleh*: Hawawi Rezk Sonbol	60
Ezbeh: Hammouda Ibrahim. .	73	Nag' *: Soleiman Sa'ad el	
» Nabiha Hanem	145	Achhab.	27
TOTAL: 6 centres — 345 maisons. — Habitants 2.304			

Nationalités: Égyptiens 2.296 — Étrangers 8.

Tribus des bédouins: Heweitatt et div. (masc. 65 — fém. 67).

Religions: Musulmans 2.294 — Chrétiens cophtes 10.

Deux Mosquées.

DISTRICT KALIOUB

Village SANAFIR (suite).

Village SENDEBIS.

Ecoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 2.324 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Kerd et Masraf Iskander.
50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, melons, pastèques, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 42 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 251 — buffles et bufflesses 381 — moutons 398 — chèvres 133 — chameaux 46 — ânes 358 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulins à farine — 1 Fabrique de poteries.**Marché :** à Kalioub.**Remarques.** — Deux passerelles sur le canal el Kerd. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kalioub, à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village SED (el).

SED (el). — *El Sed.*

السيد

Population : 3.337 habitants (masc. 1.693 — fem. 1.644).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sed (el)	1.444	Ezbeh : Habib Boulad	152
<i>Dépendances :</i>		» Hafez Aly	30
Ezbeh : Abd el Rahman Mo-		» Haggag Youssef	117
harrem	91	Nazleh* : Gueziret el Nagdi . .	1.278
» Ahmad Chaltout	39	Nag** : Mohammed Bassiouni .	25
» Charaf el Dine Farwa . .	100	» * Rached Abd el Nabi . .	61

TOTAL : 10 centres — 534 maisons. — Habitants 3.337

Nationalités : Égyptiens 3.337.

Tribus des bédouins : Heweit, Tarrabine et div. (masc. 695 — fem. 682).

Religions : Musulmans 3.263 — Chrétiens coptes 74.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttab — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 1.279 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Sisseh.

39 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, pois-chiches, termès, habba-soda, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 67 — Orangers, citronniers, pêcheurs. — *divers :* Tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 100 — moutons 80 — chèvres 40 — chameaux 5 — ânes 200 — mulets 3 — chevaux 25. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulins à farine.**Marché :** à Tanan, Kachiche, Toukh et à Kalioub.**Remarques.** — Ilot sablonneux très étendu appelé Gueziret el Nagdi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kaha, à 30 minutes — Kalioub est à 1 heure 30 m. de distance.SENDEBIS. — *Sendebis.*

سند بيس

Population : 3.371 habitants (masc. 1.686 — fem. 1.685).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sendebis	3.045	Ezbeh : Mohammed Allam . . .	60
<i>Dépendances :</i>		» Moh. Mohammed Allam . .	71
Ezbeh : Atallah Soleiman . . .	53	» Mohammed Ragheb . . .	73
» Hanem (el Set)	69		

TOTAL : 6 centres — 477 maisons. — Habitants 3.371

Nationalités : Égyptiens 3.370 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Heweit et Ayaïda, (m. 85 — f. 87).

Religions : Musulmans 3.137 — Chrétiens 234, dont 233 coptes.

Une Mosquée — Zawieh.

Une Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 3 Kouttab — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 2.063 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Kertamieh.

4 Pompes à vapeur — 20 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 608 — Orangers, citronniers, grenadiers, pêcheurs. — *divers :* Tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 250 — moutons 200 — chèvres 75 — chameaux 50 — ânes 200 — mulets 8 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** 1 Moulin à farine à vapeur — 2 Métiers à tisser la laine.**Marché :** à Kalioub, Tanan, Toukh et à Ezbet Chalakan.**Remarques.** — Passerelle sur le canal el Kertamieh. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Zefet el Chalakan, à 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kaha, à 1 heure. — Kalioub est à 1 heure 20 m. de distance.

* * *

Village SENDIOUN w. Kafr el Chehid.

SENDIOUN. — *Sendyoun.*

سنديون وكفر الشيخيد

Population : 5.548 habitants (masc. 2.786 — fem. 2.762).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Sendioun w. Kafr el Chehid	5.356
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Cheikh el Charkawi (el)	138
» Mankarious Hanna	54

TOTAL : 3 centres — 951 maisons. — Habitants 5.548

Nationalités : Égyptiens 5.548.

Tribu des bédouins : Heweit, (masc. 24 — fem. 16).

Religions : Musulmans 5.251 — Chrétiens coptes 297.

Une Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles : 6 Kouttab — 2 Arifs coptes.**Superficie cultivée :** 3.668 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Khalig el Chami, Abou el Meneggueh et Masraf Iskander.

44 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 68 — Orangers, citronniers. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 250 — moutons 500 — chèvres 200 — chameaux 50 — ânes 110 — mulets 7 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Province de KALIOUBIEH

مديرية القليوبية

DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



KALIOUB.
Sidi Raddad.
قليوب — سيدى رداد



KALIOUB.
Sidi Youssef.
قليوب — سيدى يوسف



KALIOUB.
Mosque Khattab el Chawarbi.
قليوب — جامع خطاب الشواربي



KALIOUB.
Sidi Aoud.
قليوب — سيدى عوض



KALIOUB.
Sidi Heib.
قليوب — سيدى هيب



KALIOUB.
Sidi el Bahat.
قليوب — سيدى بحاح



Province de KALIOUBIEH

مديرية القليوبية

DISTRICT KALIOUB — مركز قليوب



KHARAKANIEH.
Vue du village.
الخرقانية — منظر البلده



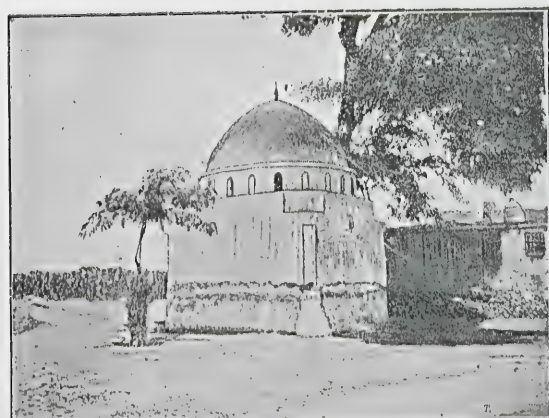
MENTAL.
Vue du village.
منطاي — منظر البلده



MIT HALFA.
Vue du village.
ميت حلفا — منظر البلده



MIT NAMA.
Abou el Nasr.
ميت غا — أبو النصر



MIT NAMA.
Sidi el Ra'i.
ميت غا — سيدى راعى



SED (EL).
Vue du village.
السد — منظر البلده



DISTRICT KALIOUB

Village SENDIOUN w. Kafr el Chehid (suite).

Industrie: 2 Moulins à farine à vapeur — 40 Métiers à tisser la laine et le coton — 1 Fabrique de poteries.
Batellerie: *arrivages* en 1898 par le canal Abou el Meneggueh 17 barques — chargements: 15 barques riz, 1 barque charbon de terre, 1 barque bois de construction.
Marché: à Kalioub, Tanan et à Toukh.
Postes: Station rurale desservie par Kaha.
Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kaha, à 40 minutes. — Kalioub est à 1 heure 15 m. de distance.

Village SENHERA.

SENHERA. — *Senheràh.*

Population: 2.461 habitants (masc. 1.228 — fém. 1.233).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Senhera	1.343	Ezbeh: Moham. bey Sakeb. . .	30
<i>Dépendances:</i>			
		» Papandalidis G.	60
Ezbeh: Abd el Khalek el Sabti	34	» Sakeb pacha.	80
» Ahmad Choukri	53	Khelwet: Senhera.	289
» Khalil Ibrahim	49	Ezbeh*: Abdallah Soleiman. . .	51
» Moham. Abou Chahine	32	Nazleh*: Awad Fadel.	41
» Mohammed Aly. bey		» * Moham. Faragallah	60
» Foad.	225	» * Saleh Hassân	58
» Moham. bey Amine.	56		

TOTAL: 15 centres — 407 maisons. — Habitants 2.461

Nationalités: Égyptiens 2.461.
Tribus des bédouins: Heweitât, Hanadi, Sa'adna et div. (masc. 205 — fém. 177).
Religions: Musulmans 2.453 — Chrétiens cophtes 8.
Deux mosquées — Zawieh.
Écoles: 5 Kouttabs.
Superficie cultivée: 2.128 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Sisseh et el Kachichieh.
1 Pompe à vapeur — 65 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 286 — Orangers, citronniers, pêcheurs. — *divers:* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 300 — moutons 100 — chèvres 80 — chameaux 60 — ânes 200 — mulets 2 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur — 1 Fabrique de poteries.
Marché: à Toukh, Tanan, Chibine el Kanater et à Kachiche.
Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kaha, à 40 minutes. — Kalioub est à 2 heures de distance.

Village TANAN.

TANAN. — *Tànàn.*

Population: 5.987 habitants (masc. 2.953 — fém. 3.034).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Tanan	5.514	Ezbeh: Hanna bey Khalil . . .	44
<i>Dépendances:</i>			
		» Mahmoud bey Khalil. . .	45
Ezbeh: Cheikh el Aroussi (el).	96	» Mohammed Selim.	30
» Cheikh el Charkawi (el).	88	» Wassef Tiab.	80
» Hanna bey Khalil.	90		

TOTAL: 8 centres — 902 maisons. — Habitants 5.987

Nationalités: Égyptiens 5.987.
Tribus des bédouins: Heweitât, Ayaïda et div. (masc. 143 — fém. 135).

Village ZEFETET CHALAKAN.

Religions: Musulmans 5.702 — Chrétiens cophtes 285.
Deux Mosquées avec minaret.
Écoles: 4 Kouttabs — 1 Arif cophte.
Superficie cultivée: 2.603 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Sisseh.
2 Pompes à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 417 — Orangers, citronniers. — *divers:* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 150 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 80 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur — 1 Presse à huile — 2 Fabriques de poteries.
Marché hebdomadaire: Céréales, produits alimentaires, bestiaux. — Vente du coton (Halaka) à Kalioub.

Remarques. — Passerelle sur le canal el Sisseh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 30 minutes. — Kalioub est à 1 heure 20 m. de distance.

Village ZEFETET CHALAKAN.

ZEFETET CHALAKAN. — *Zefetet Shàlàhàn.*

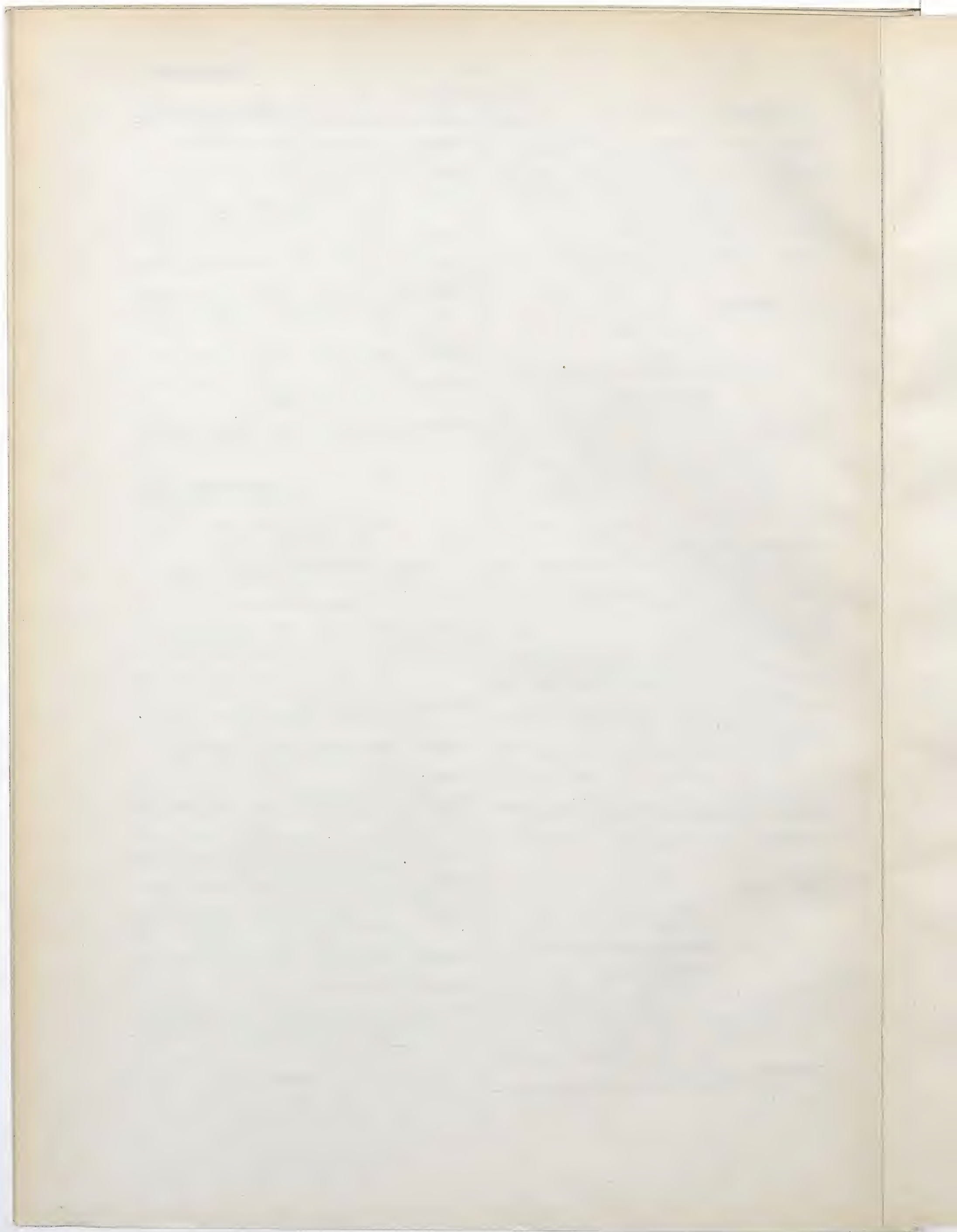
Population: 2.646 habitants (masc. 1.354 — fém. 1.292).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Zefetet Chalaman	2.298	Nag*: Awadallah Mokbel. . .	28
<i>Dépendances:</i>			
		» * Farag Eid Soleiman . . .	8
Ezbeh: Khaled Kholoussi.	5	Nazleh*: Saleh Abou Awali . .	91
» Sayed Moh. Saleh (el).	216		

TOTAL: 6 centres — 420 maisons. — Habitants 2.646

Nationalités: Égyptiens 2.646.
Tribus des bédouins: Heweitât, Ayaïda, (masc. 103 — fém. 86).
Religions: Musulmans 2.604 — Chrétiens cophtes 42.
Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 2.603 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Bassoussieh, el Kertamieh, et el Sahel.
3 Pompes à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, melons, pastèques, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 304 — Orangers, citronniers. — *divers:* Acacias, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 150 — chameaux 20 — ânes 50 — chevaux 8. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Moulins à farine — 1 Fabrique de poteries — 1 Four à poulets.
Marché: à Ezbet Chalaman.
Remarques. — Ilot sablonneux dans le Nil. — Bac sur le C. el Bassoussieh. — *Ch. de fer agricole:* station à 10 minutes du village (ligne du Barrage à Benha-Mansourah), à 6 kilom. de Ezbet Chalaman et 26 kilom. de Benha. — Kalioub est à 1 heure 30 m. de distance.



DISTRICT
DE
NAWA

Echelle 1:150,000



DISTRICT NAWA

Markaz Nawa).

مرکز نوی

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Nawa, chef-lieu **Nawa**, comprend la partie orientale de la province; il est limité au nord par la province de Charkieh, à l'est par le désert de Suez, au sud par le district de Kalioub, à l'ouest par les districts de Kalioub et de Toukh.

Population: 107.594 habitants* (sexe masc. 53.970 — sexe fém. 53.624).

Centres de population: Villes et Villages 46* — *Dépendances:* 233 bourgades, hameaux et fermes — 3 campements de bédouins nomades.

Nationalités. — *Égyptiens* 107.459 — *Étrangers* 135.

Parmi les Égyptiens: *Bédouins* 14.870 dont 47 nomades. Principales *Tribus:* El Ayaïda, el Sawalha, el Eleikat, el Goheina, el Heweitah, el Beli.

Religions: *Musulmans* 105.671 — *Chrétiens:* 1.922 dont 1.806 Coptes. — *Israélite* 1.

Édifices du culte: Mosquées 83, dont 18 avec minaret — Nombreuses Zawieh.

Églises du culte copte-orthodoxe 2.

Écoles: Kouttab *musulmans* 125 — *Arifs coptes* 14 — 1 École copte pour garçons au village El Kachiche.

Superficie cultivée: Feddans 54.555 — (hectares 22.918 acres 56.633).

Canaux — Irrigation: *Canaux Séfi:* El Ismaïlieh, el Tewfikieh, el Charkawieh, el Chibini, el Khalili, el Kenneibeh. — Principaux *Canaux Nili:* El Boulakieh, Khalig el Masri, el Gabal, el Guebelawieh, el Kachiche, el Marsafawieh, el Za'farani, el Menayel, etc.

Pompes à vapeur: 61 — *Sakiehs* diverses: 2.580.

Cultures: Principaux produits agricoles du district: Coton, maïs, blé, fèves, orge, bersim, melons, pastèques, sésame, riz, helbeh, légumes divers, etc.

Arbres fruitiers: Dattiers 126.000 — Orangers, citronniers, figuiers, etc.

Arbres divers: Sant (acacia), lebbakh, tamaris, sycomores, etc.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 7.766 — buffles et bufflisses 5.016 — moutons 6.827 — chèvres 1.932 — chameaux 1.259 — ânes 4.310 — mulets 97 — chevaux 309. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Usines d'*égrenage de coton:* 2 usines à Chibine el Kanater avec 66 métiers. — *Moulins à farine à vapeur:* 20 — Moulins à farine mus par des animaux et à bras — *Presses à huile:* 11 — *Presses à canne à sucre:* 12 — *Métiers à tisser* le coton et la laine: 22 — *Fabriques de poteries:* 20 — *Fabrique de briques:* 1 — *Fours à poulets:* 3 — *Teintureries:* 3.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État.* — Ligne du Caire-Kalioub-Zagazig. — *Gares* du district: Nawa, Chibine el Kanater. — Ligne du Pont Limoun. — *Gare* de el Marg — *Stations:* Ein Chams, Ezbet el Nakhl.

Réseau agricole. — Ligne Beltane à Kafr Hamza. — *Stations:* Chibine el Kanater, Kafr Hamza.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports des marchandises par les gares du district en 1898:

Arrivages: 19.243 tonnes — Principaux articles: Céréales, paille, sel, charbon de terre, bois de construction, pétrole, matériaux et pierres, etc. — *Bétail:* 542 têtes.

Expéditions: 14.680 tonnes — Principaux articles: Coton, graine de coton, céréales, peaux, chiffons, dattes, fruits et légumes, etc. — *Bétail:* 837 têtes.

Voyageurs — *Arrivées:* 135.527 — *Départs:* 146.484.

Batellerie. — *Arrivages* en 1898 par les canaux el Ismaïlieh et el Charkawieh, dans 11 localités: 293 barques — Principaux chargements: Engrais et sebbakh, colombine, charbon de terre, céréales, sucre, poteries, briques, chaux, oignons, fèves, etc.

Marchés: — Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, produits alimentaires, bestiaux, etc.: Chibine el Kanater, el Deir, Kachiche, Khanka, el Marg, Nawa, Zawiet el Naggar, Balaks. — Marché pour la vente du coton (*Halaka*): Chibine el Kanater.

Postes. — **Télégraphes:** 3 Bureaux de *poste*. — 11 *Stations* rurales. — 3 Bureaux *télégraphiques*.

* D'après les modifications intervenues postérieurement au recensement de 1897 dans la circonscription du district.

ABOU ZA'BAL. — *Abu Zà'bâl.*

أبو زعبل

Population: 3.519 habitants (masc. 1.792 — fém. 1.727).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Abou Za'bal	3.168	Ezbeh: Carabet	Inhab. —
<i>Dépendances:</i>		» Mohammed Amine . . .	62
Ezbeh: Ahmad bey Abd el Ra-		» Mohammed bey Hosni .	—
zek	30	» Soter w. Mourad Sallam .	—
» Arakel bey Nubar	64	» Sursock Youssef (el Ha-	
» Halim pacha (Mousta-		warem)	138
pha Serri)	57		
TOTAL: 9 centres — 594 maisons. — Habitants 3.519			

Nationalités: Égyptiens 3.519.

Tribus des bédouins: Eleikat, Sawalha et div. (masc. 36 — fém. 30).

Religions: Musulmans 3.349 — Chrétiens cophtes 170.

Une Mosquée. — Fête du mouled el Nabi.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 3.786 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux Khalig el Masri et el Za'farani.
5 Pompes à vapeur — 200 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 2.161 — Figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 500 — chèvres 50 — chameaux 100 — ânes 200 — mulets 15 — chevaux 20. — Porcs. — Volaille, pigeons.**Industrie:** 2 Moulins à farine à vapeur.**Batellerie:** arrivages en 1898 par le canal el Ismaïlieh — 164 barques — chargements: 152 barques sebakh, 5 barques chaux, 4 barques ciment, 2 barques matériaux divers, 1 barque bois de construction.**Marché:** à Khanka et à Chibine el Kanater.**Postes:** Station rurale desservie par el Marg.**Remarques.** — Mares et marais. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 1 heure 15 m. — Nawa est à 2 heures de distance⁽¹⁾.

Village AHRAZ (el).

AHRAZ (el). — *El Ahrâz.*

الاحراز

Population: 4.287 habitants (masc. 2.178 — fém. 2.109).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Ahraz (el)	3.039	Ezbeh: Moh. Hassan Ghanem .	40
<i>Dépendances:</i>		» Mohsen Foul	35
Ezbeh: Afifi Foul	46	» Na'metallah Hanem .	86
» Ahmad bey Chaker et		» Radi Zal	21
frères	126	» Youssef el Chakri . .	88
» Cheikh Abd el Latif el		» Zohra Om Hassan . .	27
Rafé'i (el)	22	Nazleh*: Hamamcha	240
» Echik Dawran Hanem .	60	» Hewa (Abou el) . . .	457
TOTAL: 13 centres — 602 maisons. — Habitants 4.287			

Nationalités: Égyptiens 4.286 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: Beli, Temeilat et div. (masc. 345 — fém. 340).

Religions: Musulmans 4.248 — Chrétiens 39, dont 38 cophtes.

Trois Mosquées.

Écoles: 4 Kouttaps.**Superficie cultivée:** 1.978 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Boura, el Kenneibeh, Chakir pacha et el Charkawieh.
110 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, pois-chiches, habba-soda, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 2.623 — Orangers. — *divers:* Tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 400 — moutons 400 — chèvres 20 — chameaux 100 — ânes 100. — Volaille. — Pigeonniers.**Industrie:** Moulins à farine — 1 Four à poulets.**Marché:** à el Deir et à Chibine el Kanater.**Remarques.** — Mares et marécages. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 30 minutes. — Nawa est à 3 heures de distance.

* * *

Village ATTARA (el).

ATTARA (el). — *El Attàrà.*

العطارة

Population: 973 habitants (masc. 482 — fém. 491).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Attara (el)	701	Ezbeh: Mikhaïl Ghattas . . .	26
<i>Dépendances:</i>		» Sayed Ahmad Osman el	
Ezbeh: Fereri (el)	200	Chouwekh	13
» Michel J. Zogheb . . .	33		
TOTAL: 5 centres — 150 maisons. — Habitants 973			

Nationalités: Égyptiens 972 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: Ayaïda et div. (masc. 23 — fém. 16).

Religions: Musulmans 930 — Chrétiens 43, dont 38 cophtes.

Une Mosquée — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttaps.**Superficie cultivée:** 401 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Menayel et el Charkawieh.
2 Pompes à vapeur — 34 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 342 — Orangers, citronniers, bananiers. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 41 — buffles et bufflesses 52 — moutons 30 — chèvres 12 — chameaux 9 — ânes 35 — mulets 3 — chevaux 5 — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Moulins à farine.**Marché:** à Kachiche et à Chibine el Kanater.**Remarques.** — Passerelle sur le Canal el Menayel. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 30 minutes de distance.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

⁽¹⁾ Les distances sont exprimées en heures de marche.

مديرية القليوبية

DISTRICT NAWA — مركز نوى



CHIBINE EL KANATER.
Vue du village.
شبين القناطر — منظر البلدة



CHIBINE EL KANATER.
Junction des canaux el Charkawieh, el Chibini et el Khalili.
شبين القناطر — ملتقى ترعة الشراوية والشبيني والخليلي



CHIBINE EL KANATER.
Canal el Chibini.
شبين القناطر — ترعة الشبيني



HAZZANIEH.
Pont sur le canal.
الحزانية — كوبرى على الترعة



KAFR CHORAK.
Ruines de Tell el Yahoudieh.
كفر الشوباك — خرابات قديمه تل اليهوديه



DISTRICT NAWA

Village BALAKS.

Village BIRKA (el) (suite).

BALAKS. — *Balâks*.

بلقس

Population: 3.109 habitants (masc. 1.531 — fém. 1.578).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Balaks.	2.126	Ezbeh: Cheikh Sa'ad Taha (el Makat'a) (el). . . .	18
Dependances:			
Ezbeh: Abbas pacha Yakan . .	181	» Cheikh Sa'ad Taha (Ez- bet el Tall) (el). . . .	41
» Abbas pacha Yakan (Om el Firan).	152	» Cheikh Sa'ad Taha w. Fatma Khatoun (el Marestan) (el). . . .	46
» Cheikh Ibrahim Abd Rab el Nabi (el). . . .	71	» Ibrahim Farrag w. Has- san bey Seif	27
» Cheikh Ibrahim Abd Rab el Nabi (el). . . .	48	» Kamalani (el) (école Abet). .	127
» Cheikh Sa'ad Taha (el Guennieh) (el). . . .	40	» Khaled (el) (école Abet). .	85
» Cheikh Sa'ad Taha (el Hawara) (el).	40	» Mohammed Nasr	41
		» Moustapha Hassan	43
		» Zalat el Habachieh	23

TOTAL: 16 centres — 538 maisons. — Habitants 3.109

Nationalités: Égyptiens 3.092 — Étrangers 17.

Tribus des bédouins: Ma'aza et div. (masc. 142 — fém. 129).

Religions: Musulmans 3.087 — Chrétiens cophtes 22.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles: 2 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.857 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Boulakieh et el Ismaïlieh.

3 Pompes à vapeur — 45 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, pastèques, melons, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 60 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 300 — mulets 6 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — 10 Métiers à tisser la laine et le coton — 1 Fabrique de poteries — 1 Presse à huile — 1 Four à poulets. — Batellerie sur les canaux el Charkawieh et el Ismaïlieh.

Marché hebdomadaire: Céréales et produits alimentaires.

Remarques. — Passerelle Om el Ghilan sur le canal el Boulakieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kalioub ou el Marg, à 1 heure. — Nawa est à 1 heure 10 m. de distance.

Village BIRKA (el).

BIRKA (el). — *El Birkà*.

البركة

Population: 1.290 habitants (masc. 638 — fém. 652).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Birka (el).	1.138
Dependances:	
Ezbeh: Abd el Salam pacha el Mouwelhi	34
» Hamad Sakeb	6
» Yanko bey.	112

TOTAL: 4 centres — 252 maisons. — Habitants 1.290

Nationalités: Égyptiens 1.286 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Hegazieh, Ayaïda et div. (masc. 25 — fém. 22).

Religions: Musulmans 1.285 — Chrétiens 5, dont 1 cophte.

Une Mosquée avec minaret — Zawieh. — Fête du mouled el Madbouli.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 2.884 feddans, y compris les terres de Kafr Abou Sir et de Kafr el Bacha.

Canaux: Irrigation par les canaux Tewfikieh et el Guebelawieh. 2 Pompes à vapeur — 143 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lentilles, sésame, arachides, melons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 21.743 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, leb-bakh, sycomores, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 60 — moutons 60 — chèvres 40 — chameaux 10 — ânes 120 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulins à farine.

Batellerie: arrivages en 1898 par le canal el Tewfikieh — 5 barques — chargements: 1 barque charbon de terre, 1 barque briques, 1 barque paille, 2 barques céréales et divers.

Marché: à el Marg et à Khanka.

Remarques. — Les terres de Kafr Abou Sir et de Kafr el Bacha dépendent administrativement de la Nahieh el Birka. — Lagune el Birka. — Marécages étendus. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: el Marg, à 40 minutes. — Nawa est à 3 heures de distance.

* *

Village CHIBINE EL KANATER.

CHIBINE EL KANATER — *Shcebeen el Kanâter*.

شبين القناطر

Population: 3.924 habitants (masc. 1.968 — fém. 1.956).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Chibine el Kanater . .	3.697	Ezbeh: Mohammed el Bayoumi. .	52
Dependances:		» Moustapha Badawi . . .	75
Ezbeh: Kolali Ahmad bey. . . .	100		

TOTAL: 4 centres — 589 maisons. — Habitants 3.924

Nationalités: Égyptiens 3.878 — Étrangers 46.

Tribus des bédouins: Beli, Saadna, (masc. 15 — fém. 10).

Religions: Musulmans 3.844 — Chrétiens 79, dont 32 cophtes — Israélite 1.

Quatre Mosquées — Zawieh.

Écoles: 10 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.112 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Kenneibeh, el Chibini et el Khalili.

3 Pompes à vapeur — 42 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 723 — Orangers, pêcheurs. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 215 — buffles et bufflesses 170 — moutons 170 — chèvres 25 — chameaux 120 — ânes 150 — mulets 8 — chevaux 20 — porcs. — Volaille, pigeons.

Industrie: 2 Usines d'égrenage de coton ayant 66 métiers — 2 Moulins à farine à vapeur — 2 Fabriques de poteries — 2 Presses à canne à sucre — Batellerie sur le canal el Charkawieh.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Kalioub-Zagazig. La gare de Chibine el Kanater est à 10 kilom. de Nawa et à 31 kilom. 5 du Caire.

Trafic : Transports par la gare en 1898. — Marchandises : *arrivages* : 11.400 tonnes — Bétail 115 têtes. — *expéditions* : 11.430 tonnes — Bétail 278 têtes.

Voyageurs : Arrivées : 37.197 — Départs : 28.326.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	2.852.260
Graines de coton	61.060	5.236.160
Céréales	573.980	2.200.920
Riz	36.400	..
Paille	170.290	14.430
Mélasses	53.930	..
Sucres	23.260	..
Sel	868.900	..
Peaux . . . . .	..	18.760
Sacs et couffins	87.940	18.320
Charbon de terre et coke	6.783.080	10.250
Bois à brûler . . . . .	..	209.870
Bois de construction	318.680	..
Pierres	63.350	..
Autres matériaux de construction	629.610	51.240
Engrais	72.770	..
Pétrole	183.850	..
Tabac et tabac	15.930	..
Papiers, etc.	11.520	..
Dattes	29.360	..
Pastèques et melons	2.480	..
Marchandises diverses	1.413.850	817.690
Total de l'année 1898	11.400.240	11.429.900

Batellerie : *arrivages* en 1898 par le canal el Charkawieh — 14 barques — chargements : 4 barques fèves, 4 barques poteries et gargoulettes, 3 barques jarres en terre, 2 barques oignons, 1 barque céréales.

Marché hebdomadaire : anciennement à Tall el Yahoudieh, pour céréales, produits alimentaires, bestiaux. — Marché pour la vente du coton (Halaka).

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne Caire-Mansourah. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares et marais. — Pont sur le canal el Charkawieh. — Passerelles sur les canaux el Chibini et Kenneibeh. — *Ch. de fer agricole :* station de la ligne Beltane-Toukh-Kafr Hamza sur le canal el Ismaïlieh — à 14 kilom. 5 de Toukh, à 10 kilom. de Kafr Hamza.

Village CHOBAK (el).

CHOBAK (el). — *El Shobāk.*

الشوبك

Population : 3.996 habitants — (masc. 1.999 — fém. 1.997).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chobak (el)	1.807	Ezbeh : Moustapha Wahbi . .	41
<i>Dépendances :</i>		» Tabbaline w. Moham-	
Ezbeh : Awlad Serour w. Awlad		med el Wekil (el) . .	121
Chahine	69	Nazleh* : Sawalhiéh (el)	1.943
» Hussein Aggag	15		

TOTAL : 6 centres — 631 maisons. — Habitants 3.996

Nationalités : Égyptiens 3.996.

Tribus des bédouins : Sawalha, Eleikat, et div. (masc. 891 — fém. 858).

Religions : Musulmans 3.972 — Chrétiens cophtes 24.

Deux Mosquées.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 920 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Guebiyeh et el Sawahel. 30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 172. — *divers :* Tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 190 — buffles et bufflesses 150 — moutons 150 — chèvres 20 — chameaux 60 — ânes 150 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulins à farine.

Batellerie : *arrivages* en 1898 par le canal el Chibini — 4 barques — chargements : Sucre, maïs, sebak, colombine.

Marché : à Chibine el Kanater.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chibine el Kanater, à 15 minutes. — Nawa est à 2 heures 30 m. de distance.

Village GA'AFRA (el).

GA'AFRA (el). — *El Gû'afra.*

الجافرة

Population : 2.340 habitants (masc. 1.171 — fém. 1.169).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ga'afra (el)	1.492	Ezbeh : Mohammed Khalifa .	52
<i>Dépendances :</i>		» Sayed Hus. el Ghazzar	
Ezbeh : Khalil Mohammed (Si-		Abou el Nour	122
di Khodeir)	40	» Wabour Yanni. . . .	3
» Khalil Moh. Haïdar		» Zohra (Cheikh Mo-	
(el Kebira)	141	ammed Chehid). . . .	34
» Moh. el Radwani	25	Nazleh* : Cha'ara (el)	431

TOTAL : 9 centres — 339 maisons. — Habitants 2.340

Nationalités : Égyptiens 2.340.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Fergan et div. (masc. 208 — fém. 216).

Religions : Musulmans 2.340.

Deux Mosquées. — Fête du mouled Sidi Khodeir au mois de Safar.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 687 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Khandak et Awlad Ahmad.

1 Pompe à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.177 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 60 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 4 — ânes 100 — mulets 2 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine — 1 Métier à tisser la laine — 1 Fabrique de poteries — Élevage de vers à soie.

Marché : à Balaks et à Kachiche.

Remarques. — Passerelle sur le canal Khandak. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Nawa, à 40 minutes de distance.

DISTRICT NAWA

Village **HAZZANIEH** w. Kom el Samn (el).

Village **HESSAFA** (el) (suite).

HAZZANIEH W. KOM EL SAMN (el). — *El Hazzaniya.*

الحزانیه وکوم السمن

Population: 1.750 habitants — (masc. 893 — fém. 857).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Hazzanieh w. Kom el Samn (el)	1.325	Ezbeh: Khalil Tomas (el Ke-bira)	124
Dependances:		» Mahmoud Mohammed el Aluti	11
Ezbeh: Cheikh Moh. Abd el Rahim el Masloub (el)	37	» Mohammed Moussa	120
» Ekbal Hanem (Otaka Yacoub bey)	76	» * Hassan pacha Mahmoud	57

TOTAL: 7 centres — 270 maisons. — Habitants 1.750

Nationalités: Égyptiens 1.746 — Étrangers 4. — Tribus des bédouins: Ayaïda, Negma, Hanadi et div. (masc. 120 — fém. 102).

Religions: Musulmans 1.746 — Chrétiens 4. Deux Mosquées.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 980 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Bachkirieh.

1 Pompe à vapeur — 61 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orgé, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 392 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 100 — moutons 270 — chèvres 110 — chameaux 15 — ânes 120 — mulet 1 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — 1 Fabrique de poteries.

Batellerie: arrivages en 1898 par le canal el Charkawieh — 2 barques céréales.

Marché: à Kachiche et à Balaks.

Postes: Station rurale desservie par Nawa.

Remarques. — Pont sur le canal el Charkawieh. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 25 minutes de distance.

Village **HESSAFA** (el).

HESSAFA (el). — *El Hessafâ.*

الحصافة

Population: 1.662 habitants (masc. 821 — fém. 841).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Hessafa (el)	1.189	Ezbeh: Ibrahim el Rafe'i	43
Dependances:		» Ibrahim Sabri	36
Ezbeh: Cheikh Sa'ad el Dine el Rafe'i	58	» Mahmoud el Rafe'i	35
» Hag Mohammed el Rob	75	» Selim Rassem	78
» Has. Moussa el Akkad.	128	» * Meleka Bedeir	20

TOTAL: 9 centres — 260 maisons. — Habitants 1.662

Nationalités: Égyptiens 1.662.

Tribus des bédouins: Beli, Heweitatt, Hanadi, et div. (masc. 125 — fém. 117).

Religions: Musulmans 1.580 — Chrétiens cophtes 82. Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 1.061 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Marsafawieh, el Kachichieh, el Magnouna et el Belwah.

40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Abres fruitiers: Dattiers 148 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 150 — moutons 300 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 100 — chevaux 5. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulins à farine.

Marché: à el Deir et à Chibine el Kanater.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 50 minutes. — Nawa est à 2 heures 20 m. de distance.

* *

Village **KACHICHE** (el).

KACHICHE (el). — *El Kâsheesh.*

القشيش

Population: 2.028 habitants (masc. 999 — fém. 1.029).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kachiche (el)	2.022
Dependance:	
Ezbeh: Zogheb Michel Joseph	6

TOTAL: 2 centres — 295 maisons. — Habitants 2.028

Nationalités: Égyptiens 2.028.

Tribus des bédouins: Sawalha, Heweitatt, (masc. 5 — fém. 8).

Religions: Musulmans 1.790 — Chrétiens cophtes 238.

Deux Mosquées.

Une Église cophte orthodoxe.

Écoles: 2 Kouttabs — 1 Arif cophte.

1 École cophte orthodoxe pour garçons.

Superficie cultivée: 657 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Kachichieh et el Nawa.

1 Pompe à vapeur — 39 Sakieh à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 613 — Orangers. — *divers:* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 60 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 80 — mulets 2 — chevaux 18. — Volaille, pigeons.

Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur.

Marché hebdomadaire: Céréales, produits alimentaires, bestiaux.

Remarques. — Terrains sablonneux à Gueziret el Nagdi. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 20 minutes de distance.

* *

Village **KAFR ABOU SIR.**

KAFR ABOU SIR. — *Kafr Abu Seer.*

كفر أبو سير

Population: 260 habitants — (masc. 147 — fém. 113).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Abou Sir	256
Dependance:	
Ezbeh: Osman Selim	4

TOTAL: 2 centres. — 42 maisons. — Habitants 260

Nationalités: Égyptiens 260.

Tribus des bédouins: Hegazieh et div. (masc. 14 — fém. 4).

Religions: Musulmans 260.

Remarques. — Les terres de Kafr Abou Sir dépendent administrativement du village el Birka (Birket el Hag). Voir *El Birka*. — Nawa, est à 3 h. 15 m. de distance.

Village **KAFR CHIBINE.**KAFR CHIBINE. — *Kafr Sheebien.*

كفر شيبين

Population: 5.237 habitants (masc. 2.562 — fém. 2.675).**CENTRE DE POPULATION.**

Nahieh: Kafr Chibine	hab.
TOTAL: 1 centre — 850 maisons.	5.237

Nationalités: Égyptiens 5.237.**Religions:** Musulmans 5.140 — Chrétiens cophtes 97.

Trois Mosquées.

Écoles: 10 Kouttabs — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée:** 1.942 feddans (y compris les terres de Zawiet el Cheikh Sanad).**Canaux:** Irrigation par le canal el Charkawieh.

2 Pompes à vapeur — 101 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, sésame, helbeh, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 1.915 — divers: Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 350 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 100 — ânes 150 — mulôts 5 — chevaux 8. — Volaille, pigeons.**Industrie:** 1 Moulin à farine à vapeur — 2 Presses à canne à sucre — 1 Fabrique de poteries — Batellerie sur le canal el Charkawieh.**Marché:** à Chibine el Kanater (ancien Tall el Yahoudieh).**Remarques.** — Mares et terrains sablonneux. — Passerelles sur le canal el Marsafawieh. — Route agricole. — Bac sur le canal el Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 30 minutes. — Nawa est à 1 heure 50 m. de distance.Village **KAFR EBIAN.**KAFR EBIAN. — *Kafr Ebyân.*

كفر عبيان

Population: 1.796 habitants (masc. 902 — fém. 894).**CENTRES DE POPULATION.**

Nahieh: Kafr Ebian.	hab.	Ezbeh: Cheikh Saïd	hab.
1.563		174	
<i>Dépendances:</i>		<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Aly Chafé'i.	53	Dawar: Mahmoud Nasser	6
TOTAL: 4 centres — 281 maisons. — Habitants 1.796			

Nationalités: Égyptiens 1.796.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Sawalha et div. (masc. 36 — fém. 20).

Religions: Musulmans 1.796.

Une Mosquée — Fête du mouled el Nabi.

Écoles: 5 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.005 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Ismaïlich, Khalig el Masri et el Zafarani.

152 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 1.594 — Citronniers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 100 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.**Industrie:** Moulins à farine.**Marché:** à el Khanka et à Chibine el Kanater.**Remarques.** — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: el Marg, à 1 heure 30 m. — Nawa est à 1 heure 50 m. de distance.Village **KAFR EL BACHA.**KAFR EL BACHA. — *Kafr el Bâshâ.*

كفر الباشا

Population: 306 habitants (masc. 168 — fém. 138).**CENTRE DE POPULATION.**

Nahieh: Kafr el Bacha.	hab.
TOTAL: 1 centre — 58 maisons.	306

Nationalités: Égyptiens 306.**Religions:** Musulmans 306.**Remarques.** — Les terres de Kafr el Bacha dépendent administrativement du village el Birka (Birket el Hag), Voir *El Birka*. — Nawa est à 3 heures 15 m. de distance.Village **KAFR EL CHOBAK.**KAFR EL CHOBAK. — *Kafr el Shobâk.*

كفر الشوبك

Population: 3.325 habitants — (masc. 1.684 — fém. 1.641).**CENTRES DE POPULATION.**

Nahieh: Kafr el Chobak.	hab.
1.807	
<i>Dépendance:</i>	
Nazleh*: Eleikat (el) :	1.518
TOTAL: 2 centres — 558 maisons. — Habitants 3.325	

Nationalités: Égyptiens 3.325.

Tribus des bédouins: Eleikat et div. (masc. 731 — fém. 723).

Religions: Musulmans 3.310 — Chrétiens cophtes 15.

Deux Mosquées.

Écoles: 3 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 747 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Charkawieh et Farès el Kheil.

25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 1.303 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 80 — chèvres 15 — chameaux 20 — ânes 100 — chevaux 7. — Volaille, pigeons.**Industrie:** Moulins à farine.**Marché hebdomadaire** à Tall el Yahoudieh: céréales, produits alimentaires, bestiaux, (actuellement le marché a été transféré à Chibine el Kanater.)**Postes:** Station rurale desservie par Chibine el Kanater.**Remarques.** — Passerelles sur le canal Farès el Kheil. — Ruines d'une ville de l'ancienne Égypte (On) à l'endroit appelé Tall el Yahoudieh. — Route agricole à Kafr Hamza. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 40 minutes. — Nawa est à 2 heures de distance.

DISTRICT NAWA

Village KAFR EL CHORAFÄ.

KAFR EL CHORAFÄ. — *Kafr el Choräfü.*
كفر الشرفا

Population: 818 habitants (masc. 430 — fém. 388).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Chorafa	hab.
TOTAL: 1 centre — 138 maisons.	818

Nationalités: Égyptiens 818.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Akaïla, (masc. 9 — fém. 7).

Religions: Musulmans 818.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 812 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Tewfikieh et el Guebelawieh.
40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 2.809. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 5 —
moutons 20 — chèvres 10 — chameau 1 — ânes 20 — cheval 1. —
Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à el Marg.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: el Marg, à
15 minutes. — Nawa est à 2 heures 45 m. de distance.

* * *

Village KAFR EL DEIR.

KAFR EL DEIR. — *Kafr el Der.*
كفر الدير

Population: 1.303 habitants (masc. 652 — fém. 651).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Deir.	hab.
TOTAL: 1 centre — 202 maisons.	1.303

Nationalités: Égyptiens 1.303.

Tribu des bédouins: Ayaïda, (masc. 6 — fém. 3).

Religions: Musulmans 1.269 — Chrétiens cophtes 34.

Deux Mosquées.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 788 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Marsafawieh et el Bacha.
1 Pompe à vapeur — 38 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre,
oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 351.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses
85 — moutons 130 — chèvres 30 — chameaux 40 — ânes
60 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulins à farine — 2 Fabriques de poteries.

Marché: à Chibine el Kanater et à el Deir.

Remarques. — Mares — Station du ch. de fer de l'État la plus proche:
Chibine el Kanater, à 40 minutes. — Nawa est à 2 heures 10 m. de distance.

Village KAFR EL GAMOUS.

KAFR EL GAMOUS. — *Kafr el Gâmus.*
كفر الجاموس

Population: 659 habitants (masc. 337 — fém. 322).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Gamous	hab.
Dependance:	644
Ezbeh: Mohammed el Abassiri	15
TOTAL: 2 centres — 101 maisons. — Habitants	659

Nationalités: Égyptiens 659.

Tribu des bédouins: Ayaïda, (masc. 9 — fém. 8).

Religions: Musulmans 659.

Une Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.170 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Gabal et el Tewfikieh.
53 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Orge, fèves, bersim, melons, pastèques, légumes divers.

Arbres divers: Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses
25 — chèvres 30 — chameaux 4 — ânes 30 — cheval 1 —
Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à el Marg.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ein Chams,
(ligne Pont Limoun) à 30 minutes. — Nawa est à 3 heures 30 m. de
distance.

* * *

Village KAFR HAMZA.

KAFR HAMZA. — *Kafr Hâmzâ.*
كفر حمزة

Population: 1.326 habitants (masc. 666 — fém. 660).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Hamza	hab.	Ezbeh: Mohammed Amine . .	hab.
Dependances:		» Mohammed Choukri. .	67
Ezbeh: Elewa el Matrawi . .	803	» Sayed Omar Makram .	18
» Elias el Zahar	36	» * Sursock (Wabour) . .	176
» Hassan Khalil	44	C. Bédouins nomades . .	32
» Imam Abou Chanab . .	37		14
» Imam Abou Chanab . .	99		

TOTAL: 10 centres — 237 maisons. — Habitants 1.326

Nationalités: Égyptiens 1.324 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Ma'aza et div. (masc. 51 —
fém. 58).

Religions: Musulmans 1.307 — Chrétiens 19, dont 17 cophtes.

Une Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 815 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Manayel, el Boulakieh,
el Khalig el Masri et le canal el Ismaïlieh.
4 Pompes à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur les
canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre,
sésame, helbeh, légumes.

Arbres fruitiers: Dattiers 605 — Orangers, citronniers, figuiers —
divers: Acacias.

DISTRICT NAWA

Village **KAFR HAMZA** (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 65 — moutons 67 — chèvres 27 — chameaux 19 — ânes 50 — chevaux 7 — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur — 2 Fabriques de poteries. Batellerie sur le canal el Ismaïlieh.
Batellerie: arrivages en 1898 par le canal el Ismaïlieh — 20 barques — chargements: 13 barques sebakh et 7 barques matériaux de construction.
Marché: à Khanka.
Postes: Station rurale desservie par Nawa.

Remarques. — Passerelles sur les canaux Boulakieh, el Manayel et Khalig el Masri. — *Ch. de fer agricole:* station terminus de la ligne Beltane, Toukh, Chibine el Kanater — à 10 kilom. de Chibine el Kanater, et à 24 kilom. 5 de Toukh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 1 heure 15 m. de distance.

* *

Village **KAFR SENDEWA.**KAFR SENDEWA. — *Kafr Sendewà.*

كفر سندوة

Population: 1.058 habitants (masc. 528 — fém. 530).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Sendewa.	917
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Mohammed Khorchid	76
» Sakeb pacha	65
TOTAL: 3 centres — 203 maisons. — Habitants	1.058

Nationalités: Égyptiens 1.058.

Tribus des bédouins: Beni Ghazi et div. (masc. 14 — fém. 8).

Religions: Musulmans 1.058.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 308 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Charkawieh.

1 Pompe à vapeur — 10 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 1.894 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 30 — moutons 100 — chèvres 300 — chameaux 10 — ânes 30 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Moulins à farine.**Marché:** à Chibine el Kanater.**Postes:** Station rurale desservie par Chibine el Kanater.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 1 heure 15 m. — Nawa est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village **KAFR SOLEIMAN EL WER.**KAFR SOLEIMAN EL WER. — *Kafr Soleiman el Wer.*

كفر سليمان الور

Population: 663 habitants (masc. 339 — fém. 324).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Soleiman el Wer.	472
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Ibrahim Youssef.	119
» Mohammed Sa'ad Rached	72
TOTAL: 3 centres — 86 maisons. — Habitants	663

Nationalités: Égyptiens 663.

Tribus des bédouins: Goheina, (masc. 5 — fém. 4).

Religions: Musulmans 663.

Une Mosquée.

Village **KAFR SOLEIMAN EL WER** (suite).**Écoles:** néant.**Superficie cultivée:** 237 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Charkawieh.

10 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 622. — *divers:* Tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 40 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 13 — ânes 25 — cheval 1. — Volaille. — Abeilles.**Industrie:** Moulins à farine.**Marché:** à Chibine el Kanater.**Remarques.** — Passerelle sur le canal Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 30 minutes. — Nawa est à 3 heures de distance.

* *

Village **KAFR TAHA.**KAFR TAHA. — *Kafr Tàhà.*

كفر طحا

Population: 2.834 habitants (masc. 1.384 — fém. 1.450).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Taha	2.834
TOTAL: 1 centre — 443 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 2.834.**Religions:** Musulmans 2.812 — Chrétiens cophtes 22.

Trois Mosquées dont une avec minaret. — Fête du mouled el Nabi au mois de Rabi Awel.

Écoles: néant.**Superficie cultivée:** 740 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Charkawieh et Kachichieh. 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 4.188 — Orangers. — *divers:* Tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 124 — buffles et bufflesses 140 — moutons 60 — chèvres 12 — chameaux 31 — ânes 120 — mulets 2 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Moulins à farine — 2 Presses à canne à sucre — 3 Fabriques de nattes et couffins. — Batellerie sur le canal el Charkawieh.**Marché:** à Chibine el Kanater et à Nawa**Postes:** Station rurale desservie par Chibine el Kanater.**Remarques.** — Bac sur le canal el Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village **KAFR TOHOURIEH.**KAFR TOHOURIEH. — *Kafr Tohuriya.*

كفر طحوريه

Population: 588 habitants (masc. 296 — fém. 292).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Tohourieh	588
TOTAL: 1 centre — 101 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 588.

Tribus des bédouins: Beli et div. (masc. 5 — fém. 8).

Religions: Musulmans 580 — Chrétiens cophtes 8.

Une Mosquée.

DISTRICT NAWA

Village **KAFR TOHOURIEH** (suite).

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 227 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Badawi Abou Hassan et el Charkawieh.
8 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 104 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 35 — moutons 60 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 30 — chevaux 5. — Volaille, pigeons.
Industrie : Moulins à farine.
Marché : à el Deir.
Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chibine el Kanater, à 1 heure 20 m. — Nawa est à 3 heures 20 m. de distance.

Village **KALAG** (el).

KALAG (el). — *El Kalag.*

القالج

Population : 3.981 habitants (masc. 1.960 — fém. 2.021)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kalag (el)	2.802	Ezbeh : Gueziret el Kalag . .	695
		Nazleh* : Ayaïda	484
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Costandi bey Kamel. . .	—		—
TOTAL : 4 centres — 650 maisons. — Habitants 3.981			

Nationalités : Égyptiens 3.981.
Tribu des bédouins : Ayaïda, (masc. 256 — fém. 253).
Religions : Musulmans 3.981.
Une Mosquée avec minaret — Zawiehs.
Écoles : 8 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.794 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Menaïa et Ismaïl effendi.
3 Pompes à vapeur — 150 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 20.976 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 500 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 200 — chevaux 10 — pores. — Volaille, pigeons.
Industrie : 1 Moulin à farine à vapeur.
Marché : à el Marg et à el Khanka.
Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : el Marg, à 30 minutes. — Nawa est à 2 heures de distance.

Village **KHANKA** (el).

KHANKA (el). — *El Khankà.*

الخانكة

Population : 6.253 habitants (masc. 3.079 — fém. 3.174).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Khanka (el)	3.289	Ezbeh : Rached Rahmi	105
		» Wabour Ibrahim Ha-	
<i>Dépendances :</i>			
Nazleh : Gom'a Abou Khamis . .	219	» fez.	6
Ezbeh : Ibrahim pacha Halim. .	35	» Wabour Felix Francis . .	5
» Imam Abou Chanab	55	Nazleh* : Ayaïda	2.467
» Mohammed Chawki	72		
TOTAL : 9 centres — 1.004 maisons. — Habitants 6.253			

Nationalités : Égyptiens 6.250 — Étrangers 3.
Tribus des bédouins : Ayaïda, Negma et div. (masc. 1.203 — fém. 1.218).

Religions : Musulmans 6.207 — Chrétiens 46, dont 43 cophtes.
Huit Mosquées dont six avec minaret — Zawiehs — Fête du mouled el Nabi au mois de Rabi Awel.
Écoles : 5 Kouttabs — 1 Arif cophte.
Superficie cultivée : 1.466 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Ismaïlieh, Khalig el Masri et el Boulakieh.
2 Pompes à vapeur — 120 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, fèves, poichiches, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 1.239 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 130 — chameaux 15 — ânes 150 — mulets 12 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — 8 Métiers à tisser la laine — 10 Presses à huile.
Batellerie : arrivages en 1898 par le canal el Ismaïlieh — chargement : 1 barque céréales.
Marché hebdomadaire : Céréales, produits alimentaires, bétail.
Postes : Station rurale desservie par el Marg.

Remarques. — Passerelles sur les canaux el Boulakieh et Khalig el Masri. — Antiquités : Ancienne Mosquée du Sultan el Achraf. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : el Marg, à 1 heure 10 m. — Nawa est à 1 heure 20 m. de distance avec passage en barque.

* * *

Village **KHOSSOUS** (el).

KHOSSOUS (el). — *El Khossous.*

الخصوص

Population : 3.628 habitants (masc. 1.838 — fém. 1.790).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Khossous (el)	1.634	Ezbeh : Ibrahim pacha (prince)	81
		» Ibrahim pacha Neguib	159
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abd el Hadi Saleh . . .	17	» Khaled pacha	19
» Abd el Rahman bey el		» Khaled pacha	13
Harrawi	60	» Mohammed Abd el Sa-	
» Ahmad Gohar	24	lam	23
» Ahmad pacha Sadek	24	» Mohammed el Beheri.	25
» Aïcha Hanem	47	» Mounira Hanem	5
» Cheikh Ahmad Elai el		» Moustapha Youssef. . .	41
Dine (el)	36	» Sayed Amine el Ayadi	
» Hag Hassan Kassem		(el)	23
(el)	59	» Sayed Amine el Ayadi	
» Hamad Abou el Nasr . . .	13	(el)	21
» Hassan el Harrawi	—	» Sayed Mahmoud el	
» Ibrahim Ebeido	13	Husseini (el).	15
» Ibrahim Hafez	49	» * Aly Abou Aly	26
» Ibrahim Osman	15	Nazleh* : Ayaïda	1.186
TOTAL : 26 centres — 607 maisons. — Habitants 3.628			

Nationalités : Égyptiens 3.628.
Tribus des bédouins : Ayaïda et div. (masc. 665 — fém. 659).
Religions : Musulmans 3.500 — Chrétiens cophtes 128.
Une Mosquée avec minaret.
Écoles : 4 Kouttabs — 1 Arif cophte.

DISTRICT NAWA

Village **KHOSSOUS** (el) (suite).**Superficie cultivée**: 2.106 feddans.**Canaux**: Irrigation par les canaux el Ismaïlieh et le Khalig el Masri.

3 Pompes à vapeur — 250 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers**: Dattiers 5.396 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers*: Acacias, tamaris.**Animaux de ferme**: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 500 — moutons 300 — chèvres 300 — chameaux 10 — ânes 300 — mulets 3 — chevaux 30 — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie**: Moulins à farine — 1 Fabrique de briques — 2 Fabriques de poteries.**Marché**: à el Marg, Khanka et à Balaks.**Postes**: Station rurale desservie par el Marg.**Remarques.** — Pont et passerelle sur le canal el Tewfikieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: el Marg, à 30 minutes. — Nawa est à 2 heures de distance.Village **KOLZOM** (el).KOLZOM (el). — *El Kolzom.*

القلزم

Population: 958 habitants (masc. 486 — fém. 472).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kolzom (el)	921
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh: Hassan bey Hosni.	17
» Moustapha Aly el Sergani	20

TOTAL: 3 centres — 151 maisons. — Habitants 958

Nationalités: Égyptiens 958.

Tribus des bédouins: Bel et div. (masc. 38 — fém. 35).

Religions: Musulmans 859 — Chrétiens cophtes 99.

Une Mosquée.

Une Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 2 Kouttabs — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée**: 1.882 feddans.**Canaux**: Irrigation par les canaux Chakir pacha et Kenneibeh. 25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures**: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lentilles, helbeh, melons, pastèques, pois-chiches, habba-soda, légumes divers.**Arbres fruitiers**: Dattiers 208. — *divers*: Acacias, tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme**: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 250 — moutons 150 — chèvres 30 — chameaux 20 — ânes 40 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.**Industrie**: 1 Moulin à farine à vapeur.**Marché**: à el Deir, Chibine el Kanater et à Machtoul el Souk.**Remarques.** — Terrains sablonneux de Gueziret el Beli. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 1 heure 20 m. — Nawa est à 4 heures de distance.Village **KOM EL AHMAR.**KOM EL AHMAR. — *Kom el Ahmar.*

الكوم الأحمر

Population: 1.795 habitants (masc. 913 — fém. 882).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kom el Ahmar	1.235	Ezbeh: Messiha Youssef	61
<i>Dépendances</i> :		» Moustapha bey Hainza	20
Ezbeh: Cheikh Ahmad Sabek	51	» * Awadallah Mohammed	
» Cheikh Moham. Rezk	106	el Assi	72
» Cheikh Youssef el		Nazleh*: Hassan Chéhid	178
Kouesni	20	C. Bédouins nomades	52

TOTAL: 9 centres — 294 maisons. — Habitants 1.795

Nationalités: Égyptiens 1.795.

Tribus des bédouins: Heweit, Negma et div. (masc. 165 — fém. 147).

Religions: Musulmans 1.793 — Chrétiens cophtes 2.

Une Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttabs.**Superficie cultivée**: 880 feddans.**Canaux**: Irrigation par le canal el Kachichieh.

38 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.**Arbres fruitiers**: Dattiers 466 — Orangers, citronniers, grenadiers.**Animaux de ferme**: Bœufs et vaches 125 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 40 — chameaux 20 — ânes 120 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie**: Moulins à farine — 1 Presse à canne à sucre.**Marché**: à Tanan, el Kachiche et à Chibine el Kanater.**Remarques.** — Passerelles sur le canal Kachichieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 1 heure de distance.Village **KOM EL SAMN.**Voir: *Hazzanieh* (el).Village **MANAYEL** (el).MANAYEL (el). — *El Manayel*

المنابيل

Population: 1.222 habitants (masc. 603 — fém. 619).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Manayel (el)	1.138
<i>Dépendance</i> :	
Ezbeh: Elias el Zahar	84

TOTAL: 2 centres — 247 maisons. — Habitants 1.222

Nationalités: Égyptiens 1.222.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Heweit et div. (masc. 50 — fém. 44).

Religions: Musulmans 1.200 — Chrétiens 22, dont 10 cophtes.

Une Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Province de KALIOUBIEH

Pl. VII

مديرية القليوبية

DISTRICT NAWA — مركز نوى



Khanka.
Mosquée du Sultan Bibars.
الخانكة — جامع السلطان بيارس



El Marg.
Zawieh Sidi Mohammed el Bagli.
المرج — زاوية سيدى محمد البقلي



El Marg.
Le Marché
المرج — منظر السوق



Nawa.
Vue du village.
نوى — منظر البلده



ZEFETET MACHTOUL.
Sakteh sur le canal et Chibini.
زفينة مشلول — ساقية على ترعة الشبيني



DISTRICT NAWA

Village **MANAYEL (el)** (suite).

Superficie cultivée: 879 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Manayel et el Boulakieh.
 6 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 196 — Orangers, citronniers — *divers:* Acacias.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 90 — moutons 60 — chèvres 24 — chameaux 12 — ânes 60 — mulet 1 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Khanka et à Balaks.
Postes: Station rurale desservie par Nawa.

Remarques. — Passerelles sur les canaux el Manayel et el Boulakieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Nawa, à 1 heure de distance.

* * *

Village **MANSOURET CHIBINE.**

MANSOURET CHIBINE. — *Mansuret Shebeen.*

منصورة شيبين

Population: 1.505 habitants (masc. 752 — fem. 753).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Mansouret Chibine	1.171
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Aly Hassan el Chakri	26
» Wokala (el)	308
TOTAL: 3 centres — 218 maisons. — Habitants 1.505	

Nationalités: Égyptiens 1.498 — Étrangers 7.
 Tribu des bédouins: Beli, (masc. 4 — fem. 11).
Religions: Musulmans 1.497 — Chrétiens 8, dont 1 cophte.
 Deux Mosquées.

Écoles: 4 Kouttabs.
Superficie cultivée: 580 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Kenneibeh, el Khalili et el Chibini.
 1 Pompe à vapeur — 33 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 468 — Orangers. — *divers:* Tamaris.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 170 — buffles et bufflesses 75 — moutons 80 — chèvres 30 — chameaux 45 — ânes 55 — chevaux 2 — Volaille, pigeons.
Industrie: néant.

Batellerie: *arrivages* en 1898 à Ezbeh el Wokala par le canal el Charkawieh — *chargements:* 9 barques charbon de terre.
Marché: à Chibine el Kanater.

Remarques. — Pont sur le canal el Chibini — Passerelles sur les canaux Kenneibeh et Khalili. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 20 minutes. — Nawa est à 2 heures 30 m. de distance.

MARG (el). — *El Marg.*

المرج

Population: 3.396 habitants (masc. 1.663 — fem. 1.733).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Marg (el)	3.195	Ezbeh: Mohammed Nached . .	inhab.
<i>Dépendances:</i>		» Sayed bey Bayoumi (el).	19
Ezbeh: Abdallah el Ensari . .	11	» Selim bey Farag	13
» Derissa (el)	47	» * Hassan Ma'rouf	47
» Mahmoud bey Sadek. . . .	2	» * Ibrahim pacha	46
» Mohammed Amine el			
» Mawardi el Ensari	16		

TOTAL: 10 centres — 599 maisons. — Habitants 3.396

Nationalités: Égyptiens 3.394 — Étrangers 2.
 Tribu des bédouins: Ayaïda, (masc. 56 — fem. 55).
Religions: Musulmans 3.381 — Chrétiens 15, dont 13 cophtes.
 Trois Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.346 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Tewfikieh et Khalig el Masri.
 2 Pompes à vapeur — 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, riz, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 35.670 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, saules, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 30 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 25 — ânes 50 — mulets 5 — chevaux 10 — porcs. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulin à farine à vapeur — Fours à poulets.
Ch. de fer de l'État: Ligne Pont Limoun. — La gare terminus de El Marg est à 14 kilom. du Caire. — Cette ligne possède encore dans le district deux petites stations: Ezbet el Nakhl, à 1 kilom. et Ein el Chams, à 2 kilom. de El Marg.
Trafic: Transports par la gare et les deux stations en 1898. —
Marchandises — arrivages: 6.172 tonnes — Bétail 256 têtes —
expéditions: 2.432 tonnes — Bétail 393 têtes.
Voyageurs: Arrivées: 80.450 — Départs: 96.601.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	405.880
Céréales	1.561.520	..
Paille	113.160	34.110
Fer, fonte et tôle.	20.100	..
Charbon de terre	632.250	..
Bois de construction.	6.890	..
Ciment.	6.120	..
Pierres.	993.910	..
Autres matériaux de construction.	896.110	..
Engrais	1.218.170	..
Pétrole.	1.700	..
Dattes . . . . .	..	1.688.100
Pastèques et melons.	980	30
Fruits et légumes. . . . .	..	10.060
Marchandises diverses.	721.798	294.482
Total kilog.	6.172.718	2.432.662

Marché hebdomadaire: Céréales, produits alimentaires.
Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par la ligne Pont Limoun. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Lagune étendue, étangs et marécages appelés Birket el Hag. — Passerelle sur le canal el Tewfikieh. — Nawa est à 2 heures 10 m. de distance.

DISTRICT NAWA

Village MENAIA (el).

Village MOREIG (el).

MENAIA (el). — *El Menàya*.

المنية

Population: 489 habitants (masc. 239 — fém. 250).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Menàia (el)	448
Dépendances:	
Ezbeh: Abd el Meguid el Torgoman.	41
TOTAL: 2 centres — 80 maisons. — Habitants	489

Nationalités: Égyptiens 489.

Tribu des bédouins: Ayaïda, (masc. 15 — fém. 21).

Religions: Musulmans 470 — Chrétiens cophtes 19.

Une Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 531 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Khalig el Masri.

10 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 281 — Orangers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 5 — moutons 10 — chèvres 2 — chameaux 4 — ânes 15 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Khanka et à Chibine el Kanater.

Postes: Station rurale desservie par el Marg.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: el Marg, à 1 heure. — Nawa est à 1 heure 40 m. de distance.

* * *

Village MINJET CHIBINE.

MINJET CHIBINE. — *Minjet Shebeen*.

منية شيبين

Population: 2.057 habitants (masc. 1.010 — fém. 1.047).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Minjet Chibine	2.057
TOTAL: 1 centre — 267 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 2.057.

Religions: Musulmans 1.955 — Chrétiens cophtes 102.

Une Mosquée.

Écoles: 4 Kouttab — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 671 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Zefetet Machtoul.

20 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 591 — Pêchers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 75 — buffles et bufflesses 150 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 40 — ânes 40 — mulet 1 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Chibine el Kanater.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 15 minutes. — Nawa est à 2 heures 40 m. de distance.

MOREIG (el). — *El Moreig*.

المرج

Population: 1.971 habitants (masc. 1.014 — fém. 957).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Moreig (el)	1.888
Dépendances:	
Ezbeh: Badawi Mohammed	24
» Sassel el Koniatieh	59
TOTAL: 3 centres — 292 maisons. — Habitants	1.971

Nationalités: Égyptiens 1.971.

Tribus des bédouins: Sawalha et div. (masc. 41 — fém. 37).

Religions: Musulmans 1.971.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 978 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Charkawieh.

1 Pompe à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 934. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 100 — moutons 60 — chèvres 10 — chameaux 40 — ânes 30 — mulets 2 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur — Fabrication de poteries.

Marché: à Chibine el Kanater.

Remarques. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chibine el Kanater, à 30 minutes. — Nawa est à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village NAWA.

NAWA. — *Nawà*.

نوى

Chef-lieu du district (Markaz).

Population: 3.637 habitants (masc. 1.889 — fém. 1.748).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Nawa	2.814	Ezbeh: Nefissa el Cherifa . .	31
Dépendances:		» Omar bey Serri . . .	33
Ezbeh: Abd el Mouttaleb Has-		» Sakeb pacha	79
sanein.	109	Nag': * Kabli frères. . . .	11
» Hassanein Sangar. . .	—	» * Kabli frères (Wabour)	46
» Hassan pacha Serri . .	171	» * Mohammed Helwa w.	
» Hag Abd el Kader el		Hassan Rabi'eh . . .	60
Selmani (el)	116	Nazleh: * Saleh Souweleh. . .	107
» Mohammed Hassan. . .	60		
TOTAL: 13 centres — 592 maisons. — Habitants	3.637		

Nationalités: Égyptiens 3.632 — Étrangers 5.

Tribus des bédouins: Amayem, Heweitah, Firka Salama Chedid et div. (masc. 225 — fém. 227).

Religions: Musulmans 3.543 — Chrétiens 94, dont 93 cophtes.

Une Mosquée — Zawiehs.

Écoles: 5 Kouttab — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 2.101 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Charkawieh et branche du canal el Sisseh.

3 Pompes à vapeur — 130 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

DISTRICT NAWA

Village NAWA (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lentilles, sésame, chanvre, helbeh, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 450 — Orangers. — *divers :* Acacias, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 100 — moutons 300 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 100 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : 1 Moulin à farine à vapeur.
Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Kalioub-Zagazig. — La gare de Nawa est à 7 kilom. 3 de Kalioub, à 21 kilom. 4 du Caire, à 31 kilom. 2 de Benha.
Trafic : Transports par la gare en 1898. — Marchandises — *arrivages :* 1.670 tonnes — Bétail 171 têtes — *expéditions :* 817 tonnes — Bétail 166 têtes.
Voyageurs : Arrivées : 17.880 — Départs : 21.557.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	22.260	42.900
Graines de coton	177.880	169.290
Céréales	100	7.430
Oignons	20.450	..
Mélasses . . . . .	..	83.980
Peaux . . . . .	..	21.870
Chiffons	7.620	..
Sacs et couffins	74.900	..
Charbon de terre et coke	150	..
Charbon de bois . . . . .	..	122.890
Bois à brûler	283.300	..
Bois de construction	20.870	..
Pierres	45.840	..
Autres matériaux de construction	25.620	..
Engrais	28.830	370
Dattes	3.330	112.210
Fruits et légumes	959.390	256.190
Marchandises diverses . . . . .	..	..
Total kilog.	1.670.540	817.130

Marché : à Kachiche, Tanan et à Kalioub.
Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne Caire-Zagazig-Mansourah. — Bureau télégraphique.
Remarques. — Route agricole. — La gare du ch. de fer de l'État est à 10 minutes du village.

Village NOUB TAHA.

NOUB TAHA. — *Nub' Tàhà.*

نوب طحا

Population : 1.717 habitants (masc. 857 — fém. 860).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Noub Taha. 1.461	Ezbeh : Ismaïl pacha Assem (fils) —
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Gabal (el) (Ismaïl pacha Assem fils) 67	» Sagara (el) (Ismaïl pacha Assem (fils) 189
TOTAL : 4 centres — 284 maisons. — Habitants 1.717	

Nationalités : Égyptiens 1.717.
 Tribus des bédouins : Goheina et div. (masc. 18 — fém. 11).
Religions : Musulmans 1.678 — Chrétiens cophtes 39.
 Une Mosquée.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.107 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh et el Kachichieh. 1 Pompe à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 939 — Orangers, citronniers, grenadiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris.

Village NOUB TAHA (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 80 — mulets 6 — chevaux 6 — pores. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Presse à canne à sucre — Fabrication de poteries — Four à poulets.
Marché : à Kachiche et à Chibine el Kanater.
Remarques. — Passerelle sur le canal el Kachichieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Nawa, à 30 minutes de distance.

Village SALMANIEH (el).

SALMANIEH (el). — *El Sàlmànîyeh.*

سالمانيه

Population : 1.974 habitants (masc. 1.001 — fém. 973).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Salmanieh (el) 1.266	Ezbeh : Khalil Tomas. 141
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Aly bey Mass'oud 47	» Sayed Taha el Sioufi (el). 66
» Cheikh Abd el Rahman	Nag' : * Charakwa (el). 258
Anabeh 97	Ezbeh : * Mohammed Rostom 22
	» * Odeh Mohsen Moham. 77
TOTAL : 8 centres — 301 maisons. — Habitants 1.974	

Nationalités : Égyptiens 1.971 — Étrangers 3.
 Tribus des bédouins : Ayaïda, Mu'aza, Heweitah et div. (masc. 199 — fém. 177).
Religions : Musulmans 1.858 — Chrétiens cophtes 116.
 Deux Mosquées — Zawiehs. — Fête du mouled el Nabi au mois de Rabi Awel.
Écoles : 2 Kouttabs — 1 Arif cophte.
Superficie cultivée : 905 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh. 1 Pompe à vapeur — 70 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 663 — Orangers, citronniers, grenadiers — *divers :* Acacias.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 12 — ânes 100. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Batellerie sur le canal el Charkawieh.
Marché : à Balaks et à Chibine el Kanater.
Remarques. — Pont et Bac sur le canal el Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Nawa, à 50 minutes de distance.

Village SENDEWA.

SENDEWA. — *Sendewà.*

سندوة

Population : 3.109 habitants (masc. 1.584 — fém. 1.525).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Sendewa. 2.481	Ezbeh : Azab Selim 23
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abou el Se'oud el Bou-ra'i 39	» Hussein Bakr 10
	» Sursoek Youssef. 116
	» Sursoek Youssef. 440
TOTAL : 6 centres — 540 maisons. — Habitants 3.109	

Nationalités : Égyptiens 3.109.
 Tribus des bédouins : Ayaïda, Beli, (masc. 40 — fém. 38).
Religions : Musulmans 2.994 — Chrétiens 115, dont 114 cophtes.
 Quatre Mosquées dont une avec minaret. — Fête du mouled el Nabi.

DISTRICT NAWA

Village SENDEWA (suite).

Écoles : 1 Kouttab — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 1.336 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Charkawieh.2 Pompes à vapeur — 27 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 2.014 — Orangers, grenadiers. — *divers :* Acacias.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 50 — chameaux 40 — ânes 120 — mulets 5 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Four à poulets — Presse à canne à sucre.**Marché :** à el Khanka, Chibine el Kanater et à Tanan.**Remarques.** — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche : Nawa, à 1 heure de distance.

Village SERIAKOUS.

SERIAKOUS. — *Seryakus.*

سرياقوس

Population : 4.424 habitants (masc. 2.246 — fém. 2.178).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Seriakous.	3.029	Ezbeh : Ismaïl bey Sabri. . . .	59
<i>Dépendances :</i>		» Ismaïl pacha Danèche . . .	159
Ezbeh : Ahmad Diaï	54	» Moham. bey Soleiman. . .	61
» Aly Emar Kandil el		» Mohammed Hachem el . . .	
» Farargui.	64	» Hanafi.	34
» Badawi bey el Mansi	59	» Osman Serri.	19
» Cheikh Selim Omar (el) . . .	103	» Rohban Deir Toursina. . .	70
» Georges Eid (el Half). . . .	322	» Yamani Ibrahim.	15
» Georges Eid (el Saba-		» * Eweis Moufreh	89
kha).	140	» * Mohammed Habib el . .	
» Hassan bey Hassib	75	Sabbagh.	17
» Hawis Kobri Seriakous . . .	22	C. * Bédouins nomades. . .	33

TOTAL : 19 centres — 708 maisons. — Habitants 4.424

Nationalités : Égyptiens 4.415 — Étrangers 9.

Tribus des bédouins : Bayadine, Ayaïda, etc. (masc. 275 — fém. 248).

Religions : Musulmans 4.374 — Chrétiens 50, dont 40 cophtes.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles : 6 Kouttabs — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 3.547 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Ismaïlieh, el Boulakieh et el Khalig el Masri.

8 Pompes à vapeur — 80 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, arachides, helbeh, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 924 — Orangers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 150 — moutons 520 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 200 — mulets 6 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulin à farine à vapeur — Fabrication de poteries.**Batellerie :** arrivages en 1898 par le canal Ismaïlieh — 63 barques — chargements : 36 barques sebak, 13 barques charbon de terre, 7 barques matériaux divers, 4 barques colombine, 3 barques articles divers.**Marché :** à Khanka, el Marg et à Balaks.**Postes :** Station rurale desservie par el Marg.**Remarques.** — Mares. — Pont sur le canal Ismaïlieh. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche : el Marg, à 1 heure. — Nawa est à 1 heure 10 m. de distance.

Village TAHA NOUB.

TAHA NOUB. — *Taha Nub.*

طحانوب

Population : 4.281 habitants (masc. 2.163 — fém. 2.118).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Taha Noub	4.259
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Sawabi Elewa	22
TOTAL : 2 centres — 743 maisons. — Habitants 4.281	

Nationalités : Égyptiens 4.274 — Étrangers 7.**Religions :** Musulmans 4.249 — Chrétiens 32, dont 31 cophtes.

Trois Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Nabi au mois de Rabi Awel.

Écoles : 8 Kouttabs musulmans — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 1.751 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Kachichieh, el Magnouneh et el Nakala.

2 Pompes à vapeur — 197 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 3.704 — Orangers, citronniers, grenadiers, abricotiers, pêcheurs. — *divers :* Acacias.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 350 — buffles et bufflesses 215 — moutons 220 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 100 — mulets 5 — chevaux 14. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulin à farine à vapeur. — Presses à canne à sucre.**Marché :** à Chibine el Kanater et à Tanan.**Postes :** Station rurale desservie par Chibine el Kanater.**Remarques.** — Pont du ch. de fer sur le canal el Kachichieh. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche : Chibine el Kanater, à 30 minutes. — Nawa est à 1 heure de distance.

Village TALL BENI TAMIM.

TALL BENI TAMIM. — *Tall Beni Tamim.*

تل بني تميم

Population : 3.130 habitants (masc. 1.574 — fém. 1.556).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tall Beni Tamim . . .	2.635	Ezbeh : Ismaïl Moham. Achour	39
<i>Dépendances :</i>		» Mahmoud bey Ibrahim	54
Ezbeh : Cheikh Osman (el) . . .	178	» Mohammed bey Hegazi	112
» Hafez bey Moustapha . . .	70	Wabour : Mohammed w. Ibrahim	
» Hanafi el Assaïli	29	Darwiche	13

TOTAL : 8 centres — 430 maisons. — Habitants 3.130

Nationalités : Égyptiens 3.130.

Tribu des bédouins : Sawalha, (masc. 4 — fém. 4).

Religions : Musulmans 3.123 — Chrétiens cophtes 7.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 1.338 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Rokayeh et el Cheikh Etman.

3 Pompes à vapeur — 40 sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, chanvre, oignons, légumes divers.

DISTRICT NAWA

Village TALL BENI TAMIM (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 1.937 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 80 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 110 — mulet 1 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Four à poulets.

Batellerie : arrivages en 1898 à Ezbet el Cheikh Osman par le canal el Charkawieh — chargement : 2 barques bois de construction et carthame.

Marché : à Chibine el Kanater.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chibine el Kanater, à 20 minutes. — Nawa est à 3 heures de distance.

Village ZAHWIYEIN (el).

* ZAHWIYEIN (el). — *El Zuhweyein.*

الزهيين

Population : 1.791 habitants (masc. 912 — fém. 879).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zahwiyein (el)	1.278	Ezbeh : Gabal (el) (Haggag Yous.)	93
<i>Dépendances :</i>		» Kassaba (el) (Haggag	
Ezbeh : Cheikh Mohammed el		Youssef)	118
Bayoumi el Kadi (el)	18	» * Ayaïda.	284

TOTAL : 5 centres — 281 maisons. — Habitants 1.791

Nationalités : Égyptiens 1.791.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Heweitah, Tarrabine et div. (masc. 124 — fém. 127).

Religions : Musulmans 1.786 — Chrétiens cophtes 5.

Une Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.182 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Kachichieh.

40 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, canne à sucre, sésame, indigo, arachides, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 156 — Orangers, citronniers. — Vignes. — *divers :* Tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 40 — ânes 120 — mulets 2 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de poteries.

Marché : à Kachiche et à Tanan.

Remarques. — Grand flot sablonneux appelé Guéziret el Nagdi près du village. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Nawa, à 50 minutes de distance.

* *

Village ZAWIET EL CHEIKH SANAD.

ZAWIET EL CHEIKH SANAD. — *Zawyet el Sheikh Sanad.*

كفر الشيخ سند

Population : 878 habitants (masc. 457 — fém. 421).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zawiet el Cheikh Sanad	819		
<i>Dépendance :</i>			
Ezbeh : Mohammed Gamil pacha	59		

TOTAL : 2 centres — 148 maisons. — Habitants 878

Nationalités : Égyptiens 878.

Tribus des bédouins : Beli, Goheina, (masc. 4 — fém. 7).

Religions : Musulmans 877 — Chrétien cophte 1.

Remarque. — Les terres de Zawiet el Cheikh Sanad dépendent administrativement de la Nahieh Kafr Chibine. — Voir ce village.

Village ZAWIET EL NAGGAR.

ZAWIET EL NAGGAR. — *Zawyet el Naggâr.*

زاوية النجار

Population : 1.888 habitants — (masc. 965 — fém. 923).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zawiet el Naggâr	633	Ezbeh : Sayed Ahmad el Sok-	
<i>Dépendances :</i>		kari (el)	58
Ezbeh : Ahmad Rida	20	» Sayed Ahmad el Sok-	
Nag' : Amna (el Set)	18	kari (el)	16
Ezbeh : Cheikh Ahmad Rifa'i	39	» Sid Ahmad el Aïdi	23
Wabour : Danèche pacha	6	» Soleiman bey Nassif. . . .	41
Ezbeh : Hassan el Sergani	55	» Yehia Hosni	inhab.
» Moustapha el Sergani		Nazleh : * Abs	182
(el Cheikh Ahmad		» * Charakwa (el)	462
el Zeni)	62	» * Ramlet Arab Hamad. . . .	189
» Nazir Agha	49	Ezbeh : * Wali Agha	35

TOTAL : 17 centres — 315 maisons. — Habitants 1.888

Nationalités : Égyptiens 1.888.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Heweitah, Ma'aza, (masc. 350 — fém. 318).

Religions : Musulmans 1.884 — Chrétiens cophtes 4.

Une Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 382 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Boulakieh et el Bachkirieh. 25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 150 — Orangers, citronniers. — *divers :* Lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 40 — moutons 25 — chèvres 15 — chameaux 12 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Marché hebdomadaire : Céréales, produits alimentaires, bestiaux.

Remarques. — Terrains sablonneux aux hods el Khamassa et el Chahed. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kalioub ou el Marg, à 1 heure 10 m. — Nawa est à 1 heure 15 m. de distance.

* *

Village ZÉFÉTET MACHTOUL.

ZÉFÉTET MACHTOUL. — *Zefetèt Mäshutul.*

زفينة مشنول

Population : 4.459 habitants (masc. 2.198 — fém. 2.261).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zéfétet Machtoul.	2.453	Ezbeh : Mohammed Fahmy. . . .	34
<i>Dépendances :</i>		» Sakarna (el)	70
Ezbeh : Ahmad pacha Nachaat. . . .	149	Nazleh : * Goheina	1.155
» Cheikh Youssef (el)	62	» * Goheina	264
» Ibrahim Daoud.	37	Ezbeh : * Hussein Mansi	103
» Khalil Fetayah	132		

TOTAL : 10 centres — 666 maisons. — Habitants 4.459

Nationalités : Égyptiens 4.459.

Tribus des bédouins : Goheina et div. (masc. 724 — fém. 738).

Religions : Musulmans 4.397 — Chrétiens cophtes 62.

Quatre Mosquées.

Écoles : 4 Kouttaps — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 1.680 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Chibini et Zéfétet Machtoul.

3 Pompes à vapeur — 49 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3.289 — Orangers, citronniers. — divers : Acacias, tamaris.

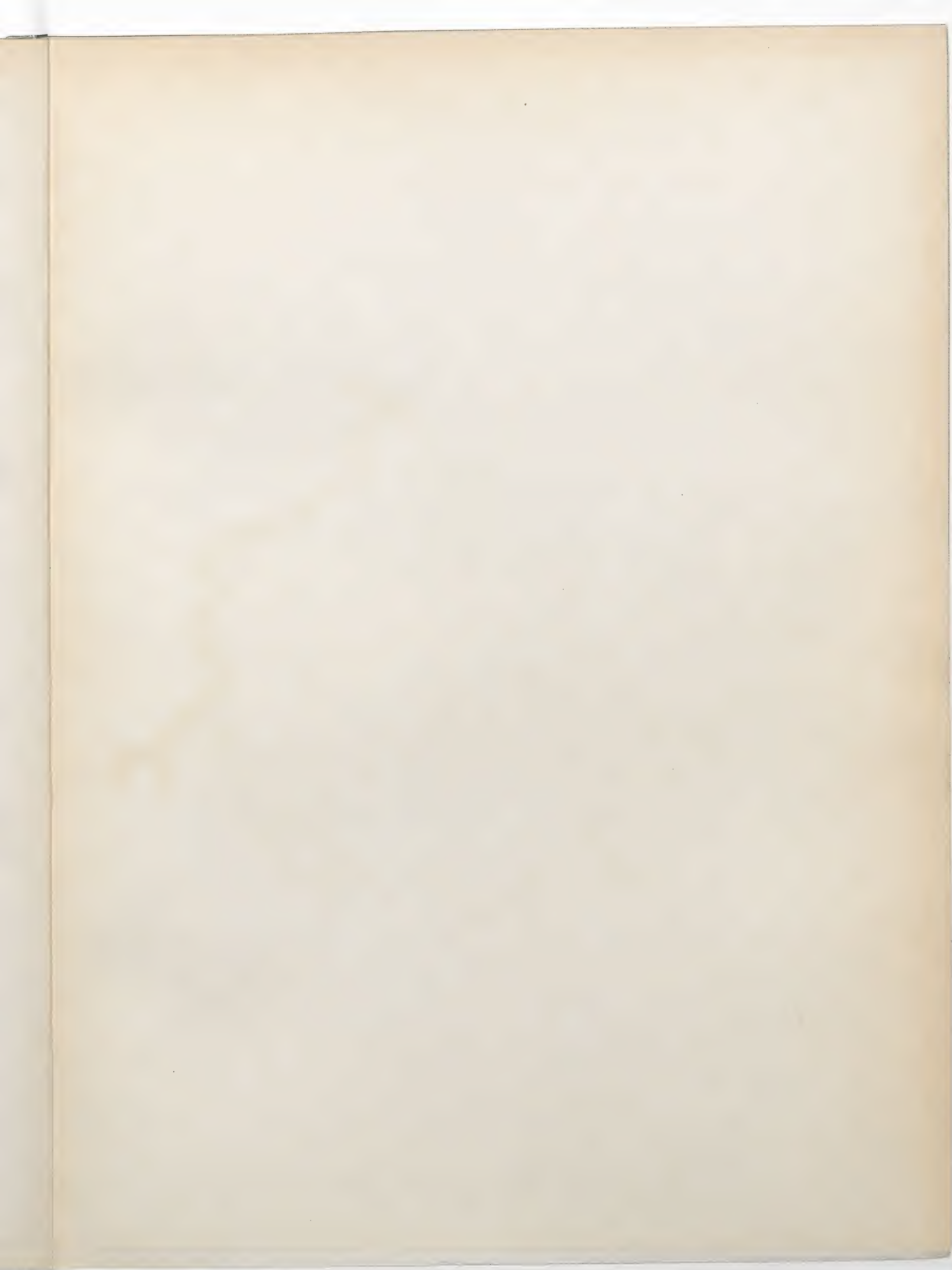
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 195 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 100 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine —

Fabrication de poteries — Four à poulets — Presse à canne à sucre.

Marché : à Chibine el Kanater et à Machtoul.

Remarques. — Monticules et terrains sablonneux. — Passerelles sur les canaux Chibini et Zéfétet Machtoul. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chibine el Kanater ou Machtoul el Souk, à 40 minutes — Nawa, est à 3 heures de distance.



PROVINCE DE KALIOUBIEH

DISTRICT
DE
TOUKH

Echelle 1:150,000 .



DISTRICT TOUKH

ET

Circonscription de BENHA.

(Markaz Toukh w. Bandar Benha).

مرکز طوخ و بندر بنها

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Toukh, chef-lieu **Toukh**, occupe la partie septentrionale de la province; il est limité au nord et à l'ouest par le Nil (branche de Damiette), au sud par le district de Kalioub, à l'est par le district de Nawa et la province de Charkieh. La circonscription de **Benha**, au nord du district, comprend la ville de Benha avec ses dépendances.

Population: 147.102 habitants* (sexe masc. 73.505 — sexe fém. 73.197).

Centres de population: Villes et Villages 64* (y compris Benha) — *Dépendances:* 271 bourgades, hameaux et fermes — 4 campements de bédouins nomades.

Nationalités: *Égyptiens* 146.810 — *Étrangers* 292.

Parmi les Égyptiens: *Bédouins* 10.370 dont 125 nomades. Principales *Tribus:* El Matarfa, el Bel, el Makabla, Sohb, el Hanadi, el Ahamda.

Religions: *Musulmans* 143.831 — *Chrétiens* 3.087 dont 2.830 Coptes. — *Israélites* 184.

Édifices du culte: Mosquées 142, dont 23 avec minaret — Nombreuses Zawiehs.

Églises du culte copte-orthodoxe 2 — Église du culte grec-orthodoxe 1 — Temple de la mission protestante américaine 1.

Écoles: Kouttabs *musulmans* 171 — *Arifs coptes* 18 — École du Gouvernement pour garçons 1 — École copte-orthodoxe 1 — École protestante américaine 1.

Superficie cultivée: Feddans 71.541 — (hectares 30.053 — acres 74.265).

Canaux — Irrigation: *Canaux Séfi:* Rayah el Tewfiki, Kom Betein, Kertamieh, Masraf el Oumoum, el Fel-fileh. — Principaux *Canaux Nili:* El Barchoumieh, Beltane, Merhabba, el Wastanieh, Om Warda, Mogoul, etc.

Pompes à vapeur 107 — *Sakiehs* diverses 3.084.

Cultures: Principaux produits agricoles du district: Coton, blé, maïs, fèves, bersim, melons, pastèques, chanvre, sésame, helbeh, légumes divers, etc.

Arbres fruitiers: Dattiers: 32.000 — Orangers, citronniers, figuiers, etc.

Arbres divers: Sant (acacias), lebbakh, tamaris, sycomores, etc.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 12.888 — buffles et bufflesses 14.078 — moutons 14.404 — chèvres 2.892 —

chameaux 3.061 — ânes 11.574 — mulets 121 — chevaux 562. — Lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Usines d'*égrenage de coton:* 4 usines à Benha et à Toukh avec 154 métiers. — Presses mécaniques pour balles de coton. — *Moulins à farine* à vapeur: 17 — *Moulins à vent:* 7 — Moulins à farine mus par des animaux ou à bras — Presse à huile — Presse à canne à sucre — *Métiers à tisser:* 345 — Fabrication de nattes. — *Corderie* — Fabrication de poteries — Fabrication de briques — *Teintureries.* — *Fours à poulets:* 11.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État.* — Ligne du Caire-Benha-Alexandrie. — *Gares* du district: Toukh, Benha. — Ligne Benha-Zagazig sans stations.

Réseau agricole. — Ligne Barrage-Benha. — *Stations:* Barchoum, Kafr el Amar, Beltane, Benha. — Ligne de Beltane à Kafr Hamza — *Stations:* Toukh, Mochtohor, Manzaleh, El Deir.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports des marchandises par les gares du district en 1898:

Arrivages: 46.982 tonnes — Principaux articles: Charbon de terre, bois de construction, matériaux divers, sel, farines, sucre, céréales, pétroles, tabacs, métaux, riz, dattes, cotonnades, etc. — Bétail: 786 têtes, animaux divers.

Expéditions: 36.284 tonnes — Principaux articles: Graines de coton, céréales, coton, matériaux divers, chiffons, peaux, paille, poterie, bois, etc. — Bétail: 2.839 têtes, animaux divers.

Voyageurs — Arrivées: 225.686 — Départs: 244.628.

Batellerie: *Arrivages* dans 15 localités du district par la branche de Damiette et le canal Rayah el Tewfiki en 1898: 1.935 barques, dont 1.708 à Benha. — Principaux chargements: Charbon de terre, coton, céréales diverses, blé, engrais, riz, fèves, poteries, briques, chaux, pierres, paille, pétrole, bois divers, pastèques, oranges, oignons, dattes, tomates, raisins, etc.

Départs par la branche de Damiette en 1898: 2.824 barques, dont 2.266 de Benha. — Principaux chargements: Charbon de terre, coton, céréales, engrais, oranges, tomates, dattes, melons, chanvre, etc.

Marchés: Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, produits alimentaires, bestiaux, etc.: Benha, Toukh, El Deir, Kaha. — Marchés pour la vente du coton (*Halaka*): Benha, Toukh.

Postes. — **Télégraphes:** 3 Bureaux de poste. — 11 *Stations* rurales. — 3 Bureaux télégraphiques.

* D'après les modifications intervenues postérieurement au recensement de 1897 dans la circonscription du district.

DISTRICT TOUKH

Village **ABADLA** (el).Village **AKIAD DEGWA** (suite).ABADLA (el). — *El Abàdlà*.

العبادلة

Population: 1.198 habitants (masc. 541 — fém. 657).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Abadla (el)	1.081	Ezbeh: Mohammed Fayed . .	6
<i>Dépendances:</i>		» * Ismaïl Ibrahim el Ba-	
Ezbeh: Abd el Malak Soleiman . .	53	dawi	58
TOTAL: 4 centres — 206 maisons. — Habitants 1.198			

Nationalités: Égyptiens 1.198.

Tribus des bédouins: div. (masc. 26 — fém. 32).

Religions: Musulmans 1.197 — Chrétien cophte 1.

Deux Mosquées. — Fête du mouled el Nabi.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 448 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Felfileh el Guedida et el Kadima.

45 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 656 — Orangers, citronniers, figuiers, abricotiers. — *divers:* Acacias.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 80 — moutons 180 — chèvres 30 — chameaux 26 — ânes 49 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché:** à Toukh et à Benha.**Remarques.** — Mare. — Pont et passerelle sur le canal Felfileh el Kadima. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Beltane, à 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche: Toukh, à 1 heure 35 m. de distance⁽¹⁾.

* *

Village **AKIAD DEGWA**.AKIAD DEGWA. — *Akyàd Degwà*.

أكباد دجوى

Population: 1.330 habitants (masc. 664 — fém. 666).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Akiad Degwa	1.083
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Moustapha bey Zayed	247
TOTAL: 2 centres — 197 maisons. — Habitants 1.330	

Nationalités: Égyptiens 1.327 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins: Ma'aza, Doafa, Sohb, (masc. 34 — fém. 28).

Religions: Musulmans 1.313 — Chrétiens 17, dont 14 cophtes.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 622 feddans.**Canaux:** Irrigation par le Nil directement et par le canal el Barchoumieh.

1 Pompe à vapeur — 7 Sakiehs à puisards et sur le canal.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

⁽¹⁾ Les distances sont exprimées en heures de marche.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, melons, pastèques, oignons, termès, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 23 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Acacias, tamaris, saules.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 129 — buffles et bufflesses 157 — moutons 85 — chèvres 27 — chameaux 34 — ânes 207 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Fabrication de poteries.**Batellerie:** *arrivages* en 1898 par le Nil (branche de Damiette) — 12 barques — *chargements:* 10 barques charbon de terre, 1 barque céréales et divers, 1 barque bois de construction.**Marché:** à Toukh.**Postes:** Station rurale desservie par Toukh.**Remarques.** — Akiad Degwa est situé sur la rive E. de la branche de Damiette. — Etendues sablonneuses. — Mares. — Passerelle sur le canal el Barchoumieh. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche: Toukh, à 2 heures de distance.

* *

Village **AMAR EL KOBRA** (el).AMAR EL KOBRA (el). — *El Amàr el Kobrà*.

الامار الكبير

Population: 5.054 habitants (masc. 2.504 — fém. 2.550).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Amar el Kobra (el)	5.038
<i>Dépendance:</i>	
C. Bédouins nomades	16
TOTAL: 2 centres — 771 maisons. — Habitants 5.054	

Nationalités: Égyptiens 5.052 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: div. (masc. 8 — fém. 8).

Religions: Musulmans 5.032 — Chrétiens 22, dont 20 cophtes.

Cinq Mosquées — Zawichs.

Écoles: 7 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.836 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Barchoumieh, el Wastanieh, el Felfileh el Guedida et ses branches.

1 Pompe à vapeur — 146 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 3.360 — Orangers, citronniers, figuiers, abricotiers. — *divers:* Acacias.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 385 — buffles et bufflesses 912 — moutons 471 — chèvres 212 — chameaux 111 — ânes 457 — mulet 1 — chevaux 7. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Moulin à farine à vapeur.**Batellerie:** *arrivages* en 1898 par le Rayah el Tewfiki — 28 barques — *chargements:* 17 barques charbon de terre, 9 barques pierres et caillasse, 1 barque chaux, 1 barque ciment.**Marché:** à Benha et à Toukh.**Postes:** Station rurale desservie par Toukh.**Remarques.** — Mares et marais. — Pont sur le canal Felfileh el Guedida. — Bac sur le canal Felfileh. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche: Toukh, à 2 heures de distance.

Province de KALIOUBIEH

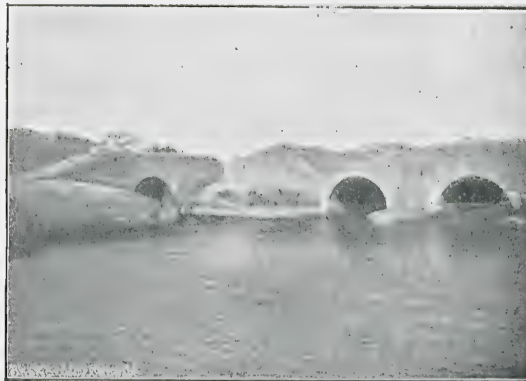
Pl. VIII.

مديرية القليوبية

DISTRICT TOUKH — مركز طوخ



BARCHOUM EL KOBRA ET EL SOGHRA.
Canal el Barchoumich.
برشوم الكبرى والصغرى — ترعة البرشومية



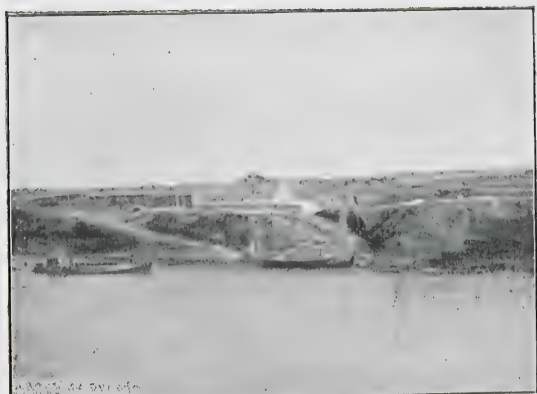
BARCHOUM.
Canal el Bassoussieh et embouchure des canaux
el Bouna et Kom Betein.
برشوم — ترعة الباسوسية وفم ترعى البناو كوم تبين



BARCHOUM.
Canaux el Felfileh et el Barchoumich.
برشوم — ترعة القلعة وترعة البرشومية



BARCHOUM.
Vue du Nil (branche de Damiette).
برشوم — منظر البحر الأعظم فرع دمياط



BARCHOUM.
Mourada sur le Nil.
برشوم — مورد



BELTANE.
Mosquée Gama' el Cheikh Selim.
بلتان — جامع الشيخ سليم



DISTRICT TOUKH

Village BARCHOUM EL KOBRA.

Village BARCHOUM EL SOGHRA (suite).

BARCHOUM EL KOBRA. — *Barshum el Kobra*.

برشوم الكبرى

Population: 1.574 habitants (masc. 784 — fém. 790).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Barchoum el Kobra	1.533
Dependances:	
Ezbeh: Rostom Anis	Inhab. —
C. Bédouins nomades	41

TOTAL: 3 centres — 244 maisons. — Habitants 1.574

Nationalités: Égyptiens 1.573 — Étranger 1.

Tribu des bédouins: Heweitah, (masc. 17 — fém. 24).

Religions: Musulmans 1.554 — Chrétiens 20, dont 19 cophtes.

Trois Mosquées. — Fête du mouled Sidi Abbas au mois de Moharrem.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 662 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Barchoumich.

1 Pompe à vapeur — 30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.885 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers: Tamaris, saules.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 250 — chèvres 100 — chameaux 20 — ânes 200 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine.

Batellerie: Transports par barques sur le Nil en 1898: arrivages: 45 barques chargées — départs: 377 barques chargées.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	A Barchoum el Kobra	De Barchoum el Kobra		A Barchoum el Kobra	De Barchoum el Kobra
	arrivées	parties		arrivées	parties
Coton	1	127	Oranges . . . . .	..	114
Graines de coton . .	1	..	Charbon de terre . .	35	3
Blé . . . . .	..	37	Bois de construction. .	..	1
Maïs . . . . .	..	40	Chiffons . . . . .	..	1
Orge . . . . .	..	2	Pierres taillées . . .	5	..
Céréales diverses . .	..	35	Caillasse	3	..
Oignons . . . . .	..	2	Voyageurs . . . . .	..	2
Courges . . . . .	..	1			
Melons, pastèques . .	..	10			
Patates . . . . .	..	1			
Topinambours . . . .	..	1			
			Total en 1898.	45	377

Marché: à Toukh.

Postes: Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Barchoum el Kobra est situé sur la rive E. de la branche de Damiette et sur le canal el Barchoumich. — Ilot sablonneux dans le Nil. — Ch. de fer agricole: Ligne Barrage à Benha. — Station de Barchoum, à 20 minutes du village, à 14 kilom. du Barrage et à 19 kilom. de Benha. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche: Toukh, à 15 kilom. de distance.

* *

Village BARCHOUM EL SOGHRA.

BARCHOUM EL SOGHRA. — *Barshum el Soghra*.

برشوم الصغرى

Population: 1.214 habitants — (masc. 620 — fém. 594).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Barchoum el Soghra	1.163
Dependance:	
C. Bédouins nomades	51

TOTAL: 2 centres — 209 maisons. — Habitants 1.214

Nationalités: Égyptiens 1.212 — Étrangers 2.

Tribu des bédouins: Heweitah, (masc. 27 — fém. 24).

Religions: Musulmans 1.206 — Chrétiens 8, dont 6 cophtes.

Une Mosquée. — Fête de mouled Sidi Mara'i, au mois de Chawal.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 210 feddans.

Canaux: Irrigation par le Nil directement et par le canal el Barchoumich.

1 Pompe à vapeur — 10 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 138 — Orangers, citronniers, abricotiers. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 80 — moutons 50 — chèvres 40 — chameaux 10 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 1 Moulin à farine à vapeur.

Marché: à Toukh.

Postes: Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Ch. de fer agricole: Station de Barchoum, à 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'Etat la plus proche: Toukh, à 2 heures 50 m. de distance.

* *

Village BATAMDA.

BATAMDA. — *Bâtamdâ*.

بتمدا

Population: 6.440 habitants (masc. 3.243 — fém. 3.197).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Batamda	2.419	Ezbeh: Mohammed Nasser . .	54
Dependances:		» Nefissa Khatoun . . .	38
Ezbeh: Aly el Souwessi . . .	6	» Omar pacha Loutfi . .	102
» Aly Hagar w. Moham-		» Salem Hussein	40
med Sid Ahmad	52	» Soleiman bey Mazhar . .	59
» Aly Nasser	53	» * Abd el Haï Charabi. .	103
» Aly Zahran	22	» * Ahmad Lachine. . . .	65
» Amer Mourad	65	» * Cheikh Abd el Wahab	
» Awkaf (el)	159	» Mohammed Eid	37
» Cheikh Soleiman Diab	163	» * Hassan Aly el Fallah .	35
» Farag Chehata.	76	» * Hassan pacha Hassib .	39
» Hassan Aly Kela	80	» * Hassan Salman w. Solei-	
» Hassan Nasser.	79	» man Eweda.	550
» Hassan Soleiman et fr.	68	» * Hassanein el Sayed Dar-	
» Hussein Karkour. . . .	18	» rag.	53
» Ibrahim Khadr Ha-		» * Ibrahim Khalil	82
chiche.	24	» * Kassem Salman el Ba-	
» Ibrahim Soleiman Sa-		» hissi	80
lama	106	» * Mohammed Salman el	
» Imam Rezk	18	» Badawi.	42
» Mohammed Ahmad el		» * Orban el Tolouh . . .	465
Hagrassi	39	» * Saleh Mohsen w. Salem	
» Mohammed Habib . . .	25	» Chouweini	575
» Mohammed Ibrahim Sid		» * Salman Zayed w. Eid	
Ahmad.	51	» Hammoud	498

TOTAL: 37 centres — 1.092 maisons. — Habitants 6.440

Nationalités: Égyptiens 6.439 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: Matarfa, Makabla, Ahamda, Tarrabine, et div. (masc. 1.360 — fém. 1.242).

Religions: Musulmans 6.347 — Chrétiens 93, dont 92 cophtes. Quatre Mosquées.

Écoles: 4 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 3.294 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Batamdawieh et Om Warda.

300 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, hennah oignons, légumes divers.

DISTRICT TOUKH

Village **BATAMDA** (suite).Circonscription de **BENHA** (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 1.918 — Orangers, citronniers, figuiers.
— *divers* : Acacias.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 1.000 — buffles et bufflisses
490 — moutons 1.200 — chèvres 250 — chameaux 200 — ânes
500 — chevaux 25. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : 1 Moulin à farine à vapeur — 2 Fabriques de poteries.
Marché : à Benha.

Remarques. — Terrains sablonneux à Gueziret Beli. — Station de ch. de
fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 1 heure. — Toukh est à 2 h. 50 m.
de distance.

Village **BELTANE**.BELTANE. — *Beltân*.

بالتان

Population : 4.829 habitants (masc. 2.391 — fém. 2.438).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Beltane. hab. 4.829
TOTAL : 1 centre — 739 maisons.

Nationalités : Égyptiens 4.828 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Tarrabine et div. (masc. 26 — fém. 27).

Religions : Musulmans 4.705 — Chrétiens 124, dont 122 cophtes.
Cinq Mosquées dont deux avec minaret.

Écoles : 5 Kouttab — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 1.860 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Felfileh el Guedida, el
Kadima et Mogoul.

3 Pompes à vapeur — 85 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre,
légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.698 — Orangers, figuiers. — *divers* :
Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 203 — buffles et bufflisses
520 — moutons 80 — chèvres 40 — chameaux 94 — ânes 269 —
mulets 3 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — 2 Fours à poulets.

Batellerie : *arrivages* en 1898 par le canal Rayah el Tewfiki —
5 barques — chargements : 4 barques charbon de terre,
1 barque meules à farine.

Marché : à Toukh et à Benha.

Postes : Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Mares et marais. — Pont du ch. de fer sur le canal Felfileh el
Guedida et 2 passerelles sur les canaux Felfileh el Guedida et el Kadima. —
Bac sur le canal Felfileh. — *Ch. de fer agricole* : station à 10 minutes du
village, à 11 kilom. de Benha. — Embranchement sur Toukh, Chibine el
Kanater et Kafr Hamza, longueur 31 kilom. 3. — Station du ch. de fer de
l'État la plus proche : Toukh, à 7 kilom. de distance.

Circonscription de **BENHA**.BENHA. — *Benhâ*.

بنها

CHEF-LIEU DE LA PROVINCE DE KALIOUBIEH.

Population : 12.472 habitants (masc. 6.447 — fém. 6.025).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Ville : Benha.	8.462	Ezbeh : Kafr el Saraya	745
<i>Dépendances</i> :		» Kafr Manaker	112
Ezbeh : Kafr el Cheddieh . . .	727	» Kafr Sa'ad	535
» Kafr el Gorn	856	» Nesf Atrib	658
» Kafr el Morab'a	232	» Takla Soleiman	145

TOTAL : 9 centres — 2.090 maisons. — Habitants 12.472

Nationalités : Égyptiens 12.298 — Étrangers 174.

Religions : Musulmans 11.885 — Chrétiens 440, dont 301 cophtes —
Israélites 147.

Dix Mosquées dont une avec minaret — Zawieh. — Fête
du mouled el Nabi au mois de Rabi Awel.

Une Église cophte-orthodoxe — Une Église grecque-
orthodoxe.

Écoles : 10 Kouttab — 2 Arifs cophtes.

École cophte-orthodoxe pour garçons — École protestante
de la mission américaine pour garçons et pour filles.

Superficie cultivée : 4.416 feddans.

Canaux : Irrigation par le Nil directement et par le canal Felfileh
et ses branches.

5 Pompes à vapeur — 8 Sakiehs à puisards.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre,
melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 187 — Orangers, citronniers, grena-
diers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 900 — buffles et bufflisses
100 — moutons 250 — chèvres 100 — chameaux 60 — ânes
1000 — mulets 40 — chevaux 30 — pores. — Volaille, pigeons. —
Abeilles.

Industrie : 2 Usines égrenage de coton ayant 91 métiers —
3 Moulins à farine à vapeur — 150 Métiers à tisser la laine
et le coton — 3 Fabriques de poteries — 3 Fabriques de
briques — 4 Fabriques de nattes — 2 Corderies — Teinture-
ries de cotonnades — Batellerie sur le Nil.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Alexandrie. — Embranchement
de la ligne Caire-Benha-Zagazig-Suez. — La gare de *Benha*
est à 45 kilom. 360 du Caire, à 162 kilom. 380 d'Alexandrie,
à 31 kilom. de Zagazig et à 40 kilom. 675 de Tantah.

Trafic : Transports par la gare de Benha en 1898. — Marchan-
dises — *arrivages* : 30.843 tonnes — Bétail 350 têtes — *expédi-
tions* : 23.628 tonnes — Bétail 1.214 têtes.

Voyageurs : Arrivées : 185.251 — Départs : 193.233.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	305.860	2.084.680
Graines de coton	188.710	5.617.760
Céréales	336.730	3.811.100
Arachides	28.610	..
Farine	429.290	5.630
Riz	294.640	17.660
Paille	48.790	407.610
Oignons	15.040	6.460
Mélasses	55.160	7.540
Sucres	294.270	18.560
Sel	577.000	..
Natron	90	..
Peaux	80	74.830
Os et cornes . . . . .	..	50
Chiffons . . . . .	..	886.750
Cotonnades et étoffes diverses	220.920	20.170
Sacs et couffins	77.150	68.370
Bois ouvrés	131.250	..
Porcelaine, faïence, etc.	109.240	85.990
Cuivre et bronze	13.450	1.040
Fer, fonte et tôle	575.750	46.080
Machines	1.440	2.285
Charbon de terre et coke	19.803.030	108.810
Charbon de bois	47.590	6.930
Bois à brûler	10.000	22.440
Bois de construction	1.316.670	25.820
Ciment, chaux, etc.	29.490	..
Pierres	20.500	291.100
Matériaux divers	2.668.560	3.119.340
Sebak et engrais	19.490	180.010
Pétrole	321.000	21.070
Huile et graisse	67.570	..
Bougies	11.270	..
Indigo	3.190	..
Café	46.220	..
Savon	76.800	..
Droguerie, épicerie	23.420	..
Boissons	32.940	4.050
Tabac et tombac	233.730	3.300
Papiers, etc.	1.360	..
Dattes	202.530	4.790
Pastèques, melons	8.130	..
Fruits et légumes frais	67.630	8.130
Fruits et légumes secs	83.150	18.410
Marchandises diverses	2.044.880	6.291.060
Total de l'année 1898	30.842.920	23.267.825

DISTRICT TOUKH

Circonscription de **BENHA** (suite).

Village **CHEMOUT** (el) (suite).

Batellerie : Transports par barques en 1898 — *arrivages* par le Nil (branche de Damiette) : 1.708 barques chargées — *départs* : 2.266 barques chargées.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	A Benha	De Benha		A Benha	De Benha
—	arrivées	parties	—	arrivées	parties
Coton	222	301	Fromages	1	..
Graines de coton . .	1	4	Peaux, cuirs . . . . .	..	6
Blé	185	204	Pétrole	3	1
Maïs	194	181	Sel	91	985
Orge . . . . .	..	1	Charbon de terre . .	10	11
Céréales diverses . .	207	2	Charbon de bois . .	..	..
Farines	3	..	Poterie, jarres, gar-	26	15
Fèves	58	2	goulettes	1	2
Pois-chiches . . . . .	..	1	Balates	5	32
Riz . . . . .	..	1	Briques	3	32
Lentilles	3	..	Bois de construction.	3	..
Lupins	2	..	Bois à brûler	1	1
Tomates	45	51	Arbres . . . . .	..	..
Melons, pastèques . .	31	12	Chiffons	4	..
Patates	1	..	Nattes . . . . .	..	1
Oignons	41	2	Alfa . . . . .	..	1
Topinambours	1	..	Couffins et sacs . .	2	6
Oranges	16	17	Paille	7	6
Dattes	30	39	Sebakh et engrais . .	56	143
Raisins	9	..	Colombine . . . . .	..	2
Arachides . . . . .	..	1	Fers et métaux div.	1	6
Henné	1	1	Chaux, ciments, as-	..	..
Chanvre	27	31	phalte	2	74
Canne à sucre	74	..	Pierres taillées . . .	81	27
Légumes frais . . . .	..	1	Terre et sable	15	15
Graines de bersim . .	1	..	Divers	115	16
Bersim . . . . .	..	5	Voyageurs	75	20
Sucre	9	..			
Fissikh	9	1			
Miel	35	..			
Boissons	1	4			
			Total en 1898.	1.708	2.266

Marché hebdomadaire : Céréales, produits alimentaires, bestiaux. — Marché pour la vente du coton (Halaka).

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne Caire-Alexandrie. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Benha, chef-lieu de la Province de Kalioubieh, est situé à proximité de la rive E. de la branche de Damiette. — Pont-route sur le Nil (branche de Damiette) reliant la Province de Kalioubieh à la Menoufieh, 261 mètres de longueur, travée tournante de 48 mètres. — Pont du ch. de fer de l'État sur le Nil (branche de Damiette) 284 mètres de longueur avec travée tournante de 64 mètres. — Pont sur le canal Rayah el Tewfiki. — Route agricole. — *Ch. de fer agricole :* station de la ligne Barrage-Benha-Mansourah. — Décombres et ruines d'une ville de l'ancienne Égypte (Atribis), à Tall el Atrib. — La ville de Benha avec ses dépendances forme une circonscription administrative spéciale. — Commission d'édilité pour la ville. — Siège d'un Tribunal indigène de justice sommaire ressortissant au Caire. — Hôpital. — Résidence du Moudir de la Province de Kalioubieh.

* *

Village **CHEMOUT** (el).

CHEMOUT (el). — *El Shemut.*

الشموط

Population : 2.994 habitants (masc. 1.489 — fem. 1.505).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chemout (el)	2.568	Ezbeh : Hassan Kamel	211
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Ahmad Sobh	159	» Moustapha Kassem	15
		» * Sayed Abdallah (el)	41
TOTAL : 5 centres — 460 maisons. — Habitants 2.994			

Nationalités : Égyptiens 2.994.

Tribus des bédouins : Sohb, Beni Ata, Sa'adna et div. (masc. 72 — fem. 62).

Religions : Musulmans 2.963 — Chrétiens cophtes 31.

Trois Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.655 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Felfleh, Abou Afritch et Masraf el Oumoum.

4 Pompes à vapeur — 46 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, pois-chiches, termès, henné, chanvre, sésame, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 429 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, abricotiers. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 321 — buffles et bufflesses 389 — moutons 222 — chèvres 40 — chameaux 121 — ânes 398 — chevaux 13. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine. — 6 Métiers à tisser le coton. — 1 Four à poulets.

Marché : à Benha et à Toukh.

Remarques. — Route agricole à Benha et à Marsafa — Passerelle sur le canal Felfleh — Pont de la route agricole sur le Masraf el Oumoum. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha, à 45 minutes. — Toukh est à 2 heures 20 m. de distance.

* *

Village **CHOUBRA HARÈS.**

CHOUBRA HARÈS. — *Shubra Harèth.*

شبرا هارس

Population : 2.390 habitants (masc. 1.181 — fem. 1209).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Choubra Harès	2.304
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Moustapha Chahine	86
TOTAL : 2 centres — 316 maisons. — Habitants 2.390	

Nationalités : Égyptiens 2.390.

Tribus des bédouins : Hanadi, Heweitah et div. (masc. 22 — fem. 17).

Religions : Musulmans 2.342 — Chrétiens cophtes 48.

Une Mosquée. — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 1.162 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Kom Betein.

1 Pompe à vapeur — 37 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 191 — Orangers, citronniers, figuiers — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 275 — buffles et bufflesses 312 — moutons 358 — chèvres 121 — chameaux 29 — ânes 110 — mulet 1 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine — 1 Fabrique de poteries.

Marché : à Toukh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 50 minutes de distance.

DISTRICT TOUKH

Village DANDANA.

DANDANA. — *Dàndànà*.

دندانا

Population : 4.117 habitants (masc. 550 — fém. 567).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Dandana	990
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Khalil pacha Fawzi	93
» * Abdel el Karim el Toukhi	31
TOTAL : 3 centres — 174 maisons. — Habitants 1.117	

Nationalités : Égyptiens 1.117.

Tribus des bédouins : Bahgah, Ayaïda, Heweitah, (masc. 36 — fém. 33).

Religions : Musulmans 1.115 — Chrétiens cophtes 2.

Deux Mosquées avec minaret — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 511 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Ghorab et Kom Betein — 10 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 137 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers :* Acacias.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 100 — moutons 80 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 120 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulins à farine.**Marché :** à Toukh.**Remarques.** — Mare. — Route agricole à Toukh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 25 minutes de distance.

* *

Village DEGWA.

DEGWA. — *Degwà*.

دجوی

Population : 4.280 habitants (masc. 2.132 — fém. 2.148).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Degwa	3.233	Ezbeh : Ismaïl Ahmad Agha . . .	60
<i>Dépendances :</i>		» Khorchid Agha . . .	34
Ezbeh : Boktor Antonious . . .	238	» Mohammed Amer . . .	30
» Boktor Antonious . . .	72	» Omar Sallam . . .	250
» Chaker bey	120	Nazleh : Salem Hussein Emara .	47
» Has. bey Nour el Dine . . .	157	Nazleh* : Hassan Mohammed .	59

TOTAL : 11 centres — 708 maisons. — Habitants 4.280**Nationalités :** Égyptiens 4.280.

Tribus des bédouins : Negma, Beli, Hanadi, Ma'aza et div. (masc. 135 — fém. 127).

Religions : Musulmans 4.200 — Chrétiens cophtes 80.

Quatre Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles : 5 Kouttaps — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 2.465 feddans.**Canaux :** Irrigation par le Nil directement et par le canal el Sahel dérivé du canal el Barchoumieh.

7 Pompes à vapeur — 42 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, melons, pastèques, canne à sucre, sésame, helbeh, pois-chiches, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 537 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 355 — buffles et bufflesses 468 — moutons 454 — chèvres 57 — chameaux 118 — ânes 500 — chevaux 14. — Volaille, pigeons.**Industrie :** Moulins à farine.**Batellerie :** *arrivages* par le Nil (branche de Damiette) en 1898 — 15 barques — chargements : 14 barques charbon de terre, 1 barque bois de construction.**Marché :** à Benha, Toukh et à Sobk (Menoufieh).**Remarques.** — Degwa est situé sur la rive E. de la branche de Damiette. — Bac sur le Nil. — Ilots sablonneux dans le Nil. — Mares et marais. — Passerelle sur le canal el Sahel. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha, à 1 heure 30 minutes. — Toukh est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village DEIR (el).

DEIR (el). — *El Der*.

الدير

Population : 4.818 habitants (masc. 2.418 — fém. 2.400).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Deir (el)	3.845	Ezbeh : Youssef pacha Chouhdi .	29
<i>Dépendances :</i>		» * Orban el Hassewa . . .	645
Ezbeh : Hassan Helmi	72	» * Ozéri (el)	227

TOTAL : 5 centres — 793 maisons. — Habitants 4.818**Nationalités :** Égyptiens 4.816 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Firka Soleiman Mohammed Eid et div. (masc. 282 — fém. 304).

Religions : Musulmans 4.750 — Chrétiens 68, dont 66 cophtes.

Six Mosquées.

Écoles : 6 Kouttaps — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 2.585 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Kachichieh et el Marsa-fawieh.

5 Pompes à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, arachides, sésame, henné, lentilles, melons, pastèques, pois-chiches, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 412 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 350 — moutons 450 — chèvres 35 — chameaux 60 — ânes 175 — mulets 2 — chevaux 15. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.**Industrie :** 1 Moulin à farine à vapeur.**Marché :** à Toukh et à Chibine el Kanater.**Postes :** Station rurale desservie par Toukh.**Remarques.** — Monticules sablonneux. — Mares et marais. — Passerelles sur le canal Kachichieh. — *Ch. de fer agricole :* station de la ligne Beltane, Toukh, Chibine el Kanater et Kafr Hamza. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chibine el Kanater, à 1 heure. — Toukh est à 9 kilom. 8 de distance.

* *

Village EMIAI.

EMIAI. — *Emyay*.

امياي

Population : 3.490 habitants (masc. 1.715 — fém. 1.775).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Emiaï	3.424
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed Amine	66

TOTAL : 2 centres — 581 maisons. — Habitants 3.490**Nationalités :** Égyptiens 3.489 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Ma'aza et div. (masc. 18 — fém. 20).

Religions : Musulmans 3.478 — Chrétiens 12, dont 11 cophtes.

Quatre Mosquées dont deux avec minaret — Zawieh. — Fête du mouled Chahwan au mois de Rabi Awel.

مديرية القليوبية

مرکز طوخ - بندر بنها - DISTRICT TOUKH

Circonscription de BENHA.



BENHA.
Vue générale.
بنها - منظر عمومي البلده



BENHA.
Pont du ch. de fer sur la branche de Damiette
travée tournante ouverte.
بنها - افتتاح كوبرى السكه الحديد على البحر الاعظم



BENHA.
Mosque Gama' el Kebir.
بنها - الجامع الكبير



BENHA.
Eglise copte-orthodoxe.
بنها - كنيسة اقباط



BENHA.
Hôpital du Gouvernement.
بنها - الاستباليه الاميريه

1870

1871

1872

1873

1874

1875

1876

1877

1878

1879

1880

1881

1882

1883

1884

1885

1886

1887

1888

1889

1890

1891

1892

1893

1894

1895

DISTRICT TOUKH

Village **EMIAI** (suite).

Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.110 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Marhaba, Degagah et el Oumoun.
90 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 3.116 — Orangers. — *divers* : Acacias, tamaris.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 70 — chameaux 90 — ânes 300 — chevaux 6. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie: Moulins à farine. — 5 Métiers à tisser la laine et le coton — 1 Fabrique de poteries.
Marché: à Toukh et à Benha.
Postes: Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Beltane, à 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure 55 m. de distance.

Village **FARSIS**.

FARSIS. — *Farsis*.

فرسيس

Population: 868 habitants (masc. 432 — fém. 436).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Farsis.	487	Ezbeh: Moustapha Chalabi. . .	—
<i>Dépendances:</i>		» Youssef Goudeh	65
Ezbeh: Ata Afifi.	40	» * Awlad Ayed	27
» Ibrahim Hachiche . . .	77	» * Hammoud Ayed	8
» Mohammed Ahmad Ha-		» * Salem Abd el Karim . .	16
chiche	148		
TOTAL: 9 centres — 149 maisons. — Habitants 868			

Nationalités: Égyptiens 868.
Tribus des bédouins: Sohb, Hanadi, Hegazieh, et div. (masc. 74 — fém. 87).
Religions: Musulmans 868.
Une Mosquée.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 528 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Goul et Masraf Sandanhour.
2 Pompes à vapeur — 23 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 40 — Orangers, citronniers. — *divers* : Acacias, tamaris, peupliers.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 128 — buffles et bufflesses 154 — moutons 105 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 140 — chevaux 16. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Moulins à farine.
Marché: à Toukh et à Benha.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf el Oumoun. — Stations du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure ou Benha, à 1 heure 20 m. de distance.

Village **GUEZIRET EL A'GAM**.

GUEZIRET EL A'GAM. — *Gueziret el Agam*.

جزيرة الاعمام

Population: 804 habitants (masc. 391 — fém. 413).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Gueziret el A'gam	784
<i>Dépendance:</i>	
Nag': Kir w. Ibrahim Serour	20
TOTAL: 2 centres — 88 maisons. — Habitants 804	

Nationalités: Égyptiens 804.
Tribu des bédouins: Howeitat, (masc. 2 — fém. 2).
Religions: Musulmans 804.
Une Mosquée.

Écoles: néant.
Superficie cultivée: 530 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Merabba et ses dérivés.
1 Pompe à vapeur — 4 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 13 — Orangers. — *divers* : Tamaris, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 115 — buffles et bufflesses 98 — moutons 40 — chèvres 15 — chameaux 13 — ânes 94 — chevaux 7 — pores. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulins à farine.
Marché: à Toukh et à Benha.

Remarques. — Gueziret el A'gam est situé à proximité de la rive E. de la branche de Damiette. — Terrains sablonneux sur la rive du fleuve. — Mare. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Barchoum, à 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 2 heures 10 m. de distance.

Village **HESSA (el)**.

HESSA (el). — *El Hessa*.

الحصه

Population: 1.998 habitants (masc. 1.020 — fém. 978).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Hessa (el)	858	Ezbeh: Mohammed el Di'eri .	211
<i>Dépendances:</i>		» Mohammed el Kadri .	85
Ezbeh: Ata Saleh.	63	» Sayed el Fayoumi (el). .	30
» Cheikh Mohammed		Nazleh*: Abd el Hamid Abd el	
Ibrahim Abd Rab el		Ghaffar el Guebali .	69
Nabi (el)	62	Ezbeh*: Abd el Rahman Serour	
» Galanou frères	63	wel Set Serrieh . .	68
» Ibrahim Abd Rab el		» * Awlad Ibrahim Hagar. .	34
Nabi.	126	» * Fergani Abd el Ghaffar	80
» Mahmoud Refa'at. . .	32	» * Ismaïl Sa'ad el Badawi .	51
» Megahed Aly Ghali. .	21	Nazleh*: Sallouma el Guebali .	145
TOTAL: 16 centres — 344 maisons. — Habitants 1.998			

Nationalités: Égyptiens 1.998.
Tribus des bédouins: Hanadi, Sohb, Beli et div. (masc. 283 — fém. 265).
Religions: Musulmans 1.971 — Chrétiens cophtes 27.
Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 1.214 feddans.

DISTRICT TOUKH

Village HESSA (suite).

Canaux : Irrigation par les canaux Masraf el Hessa et Masraf el Oumoum.

3 Pompes à vapeur — 101 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 285 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 415 — buffles et bufflesses 300 — moutons 120 — chèvres 30 — chameaux 90 — ânes 250 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine — 1 Métier à tisser la laine.

Batellerie : arrivages en 1898 par les canaux Kom Betein et el Hessa — 22 barques chargées.

Chargements.	BARQUES ARRIVÉES	Chargements.	BARQUES ARRIVÉES
Riz.	7	Bois de construction.	1
Céréales diverses	1	Colombine	4
Melons, pastèques	1	Bestiaux	2
Lupins	1		
Légumes	1		
Poteries, gargoulettes	3		
Paille	1	Total en 1898.	22

Marché : à Toukh et à Benha.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 1 heure de distance.

* *

Village KAFR ABED.

KAFR ABED. — *Kafr Abed.*

كفرعابد

Population : 1.589 habitants (masc. 798 — fém. 791).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Kafr Abed 1.167	Ezbeh : Mannah Abou Takieh.. 49
<i>Dépendances :</i>	» Mansour Abed. 45
Ezbeh : Abou el Enein Keleila. 225	» * Aly Hamad. 72
» Afifi Hassanein 31	

TOTAL : 6 centres — 256 maisons. — Habitants 1.589

Nationalités : Égyptiens 1.589.

Tribus des bédouins : Macharka, Sohb, (masc. 21 — fém. 28).

Religions : Musulmans 1.579 — Chrétiens cophtes 10.

Une Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 663 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Makta el Bouna, Felfileh el Kadima et el Kertamieh.

2 Pompes à vapeur — 39 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 479 — Orangers, citronniers. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 250 — chèvres 80 — chameaux 19 — ânes 120 — mulet 1 — chevaux 13. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine.

Marché : à Toukh.

Remarques. — Passerelle sur le canal Makta el Bouna. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 40 minutes de distance.

Village KAFR AHMAD HACHICHE.

KAFR AHMAD HACHICHE — *Kafr Ahmàd Hachish.*

كفرأحمدحشيش

Voir : Marsafa.

* *

Village KAFR ATALLAH w. Kafr el Hamam.

KAFR ATALLAH. — *Kafr Atallah.*

كفرعطائه وكفرالهام

Population : 2.017 habitants (masc. 1.023 — fém. 994).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Kafr Atallah w. Kafr el Hamam 1.205	Ezbeh : Ibrahim Sa'ad. 28
<i>Dépendances :</i>	» Mahmoud el Yazgui. 48
Ezbeh : Aly bey Sadek 98	» Moussa Ass'ad 88
» Costantinopoulo Elias 156	» Sa'ad Allam 70
» Hussein Hamzali 145	» Sayed Moustapha Sa-ber (el) 74
» Ibrahim Nasser el Ka-marati. 79	» * Fattouma Om Moham-med. 26

TOTAL : 11 centres — 363 maisons. — Habitants 2.017

Nationalités : Égyptiens 2.013 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins : Heitam, Beli, Hanadi, (masc. 23 — fém. 31).

Religions : Musulmans 1.410 — Chrétiens 607, dont 603 cophtes.

Une Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 3 Kouttabs — 2 Arifs cophtes.

Superficie cultivée : 777 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Masraf el Oumoum.

2 Pompes à vapeur — 77 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 658 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, pommiers, pêcheurs. — *divers :* Tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 133 — buffles et bufflesses 172 — moutons 86 — chèvres 20 — chameaux 30 — ânes 235 — mulets 4 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 1 Moulin à farine à vapeur — 1 Four à poulets.

Marché : à Benha.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 40 minutes de distance.

* *

Village KAFR CHOUMAN.

KAFR CHOUMAN. — *Kafr Shuman.*

كفرشومان

Population : 83 habitants (masc. 46 — fém. 37).

CENTRE DE POPULATION.

hab.
Nahieh : Kafr Chouman 83
TOTAL : 1 centre — 11 maisons.

Nationalités : Égyptiens 83.

Religions : Musulmans 83.

Une Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 72 feddans.

DISTRICT TOUKH

Village KAFR CHOUMAN (suite).

Canaux: Irrigation par les canaux Kenneibeh, Om Warda et el Marsafawieh.
4 Sakiehs sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, fèves, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 411 — Orangers, citronniers, grenadiers — *divers:* Acacias.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 8 — buffles et bufflesses 10 — moutons 10 — chèvres 4 — chameaux 2 — ânes 6 — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Moulin à farine.
Marché: à Toukh et à el Deir.
Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 2 heures de distance.

* *

Village KAFR EL AMAR.

KAFR EL AMAR — *Kafr el Amâr.*
كفرالعمار

Population: 1.229 habitants (masc. 612 — fém. 617).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Amar	hab.
TOTAL: 1 centre — 194 maisons.	1.229

Nationalités: Égyptiens 1.229.
Tribu des bédouins: Sohb, (masc. 6 — fém. 2).
Religions: Musulmans 1.229.
Une Mosquée.

Ecoles: 2 Kouttabs.
Superficie cultivée: 412 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Felfileh el Kadima et el Guedida.
1 Pompe à vapeur — 45 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 855 — Orangers. — *divers:* Acacias, tamaris, peupliers.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 100 — moutons 150 — chèvres 50 — chameaux 10 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Moulins à farine — 3 Métiers à tisser la laine — 2 Fours à poulets.
Marché: à Toukh.

Remarques. — *Ch. de fer agricole:* station de la ligne Barrage-Benha. — Toukh est à 9 kilom. de distance.

* *

Village KAFR EL ARAB.

KAFR EL ARAB. — *Kafr el Arâb.*
كفرالعرب

Population: 1.455 habitants (masc. 727 — fém. 728).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Arab	hab.
Dependances:	
Ezbeh: Mahmoud el Yazgui.	169
» Sayed Ahmad el Mollah (el)	68
TOTAL: 3 centres — 225 maisons. — Habitants	1.455

Nationalités: Égyptiens 1.455.
Tribus des bédouins: Sa'adna, Ayaïda, Heitam et div. (masc. 77 — fém. 57).

Village KAFR EL ARAB (suite).

Religions: Musulmans 1.446 — Chrétiens cophtes 9.
Deux Mosquées — Zawiehs.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 706 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Ghanaïm et le Masraf el Oumoun.
41 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, chanvre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 367 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 180 — moutons 150 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 100 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Moulins à farine — 5 Métiers à tisser la laine et le coton.
Marché: à Toukh et à Benha.

Remarques. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure 50 m. — Benha est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village KAFR EL CHEIKH IBRAHIM.

KAFR EL CHEIKH IBRAHIM. — *Kafr el Sheikh Ibrahim.*
كفر الشيخ ابراهيم

Population: 913 habitants (masc. 453 — fém. 460).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Cheikh Ibrahim	hab.	Ezbeh: Cheikh Ibrahim Abd el Rahim (el) . . .	hab.
Dependances:		» Hassanein el Naggar. . .	
Ezbeh: Ahmad el Azhari.	100	» Sayed Aly el Degwa . . .	48
» Béhéri Ramadan.	50	» * Hussein Aly el Charma . . .	32
TOTAL: 7 centres — 145 maisons. — Habitants			74
			41
			913

Nationalités: Égyptiens 913.
Tribus des bédouins: Matarfa et div. (masc. 47 — fém. 49).
Religions: Musulmans 902 — Chrétiens cophtes 11.
Une Mosquée.
Écoles: 2 Kouttabs.
Superficie cultivée: 329 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Kenneibeh.
27 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 58 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Acacias.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 33 — buffles et bufflesses 37 — moutons 43 — chèvres 22 — chameaux 5 — ânes 43 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Moulins à farine.
Marché: à Benha.

Remarques. — Mare.—Passerelle sur le canal Kenneibeh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cheblanga, à 45 minutes. — Toukh est à 2 heures 35 m. de distance.

DISTRICT TOUKH

Village KAFR EL CHEMOUT.

KAFR EL CHEMOUT. — *Kafr el Shemut.*

كفر الشموط

Population: 696 habitants (masc. 337 — fém. 359).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Chemout	hab.
TOTAL: 1 centre — 131 maisons.	696

Nationalités: Égyptiens 696.

Tribus des bédouins: div. (masc. 29 — fém. 38).

Religions: Musulmans 688 — Chrétiens coptes 8.

Une Mosquée.

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 300 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Felfileh, Abou Afriteh et Masraf el Oumoum.

15 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 23 — Orangers, citronniers, figuiers. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 57 — buffles et bufflesses 97 — moutons 65 — chèvres 21 — chameaux 12 — ânes 90 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — 3 Métiers à tisser la laine.

Marché: à Benha et à Toukh.

Remarques. — Passerelles sur le canal Felfileh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 1 heure. — Toukh est à 2 heures 25 m. de distance.

* * *

Village KAFR EL FOKAHA.

KAFR EL FOKAHA. — *Kafr el Fokàhà.*

كفر الفقهة

Population: 946 habitants (masc. 479 — fém. 467).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Fokaha	hab.
Dépendance:	799
Ezbeh: Ahali Kafr el Fokaha	147
TOTAL: 2 centres — 172 maisons. — Habitants	946

Nationalités: Égyptiens 946.

Religions: Musulmans 910 — Chrétiens coptes 36.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 410 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Kom Betein, Felfileh, Makta el Bouna et el Tawsilieh.

24 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 835 — Orangers, figuiers. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 81 — buffles et bufflesses 78 — moutons 28 — chèvres 25 — chameaux 15 — ânes 55 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — 2 Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à Toukh.

Remarques. — Passerelles sur les canaux Kom Betein, Felfileh et Makta el Bouna. — Bac sur le canal Felfileh. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Barchoum, à 15 minutes. — Toukh est à 2 heures 30 m. de distance.

Village KAFR EL GUEMAL.

KAFR EL GUEMAL. — *Kafr el Guemâl.*

كفر الجمال

Population: 1.526 habitants (masc. 773 — fém. 753).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Guemal	hab.
TOTAL: 1 centre — 228 maisons.	1.526

Nationalités: Égyptiens 1.526.

Religions: Musulmans 1.526.

Une Mosquée.

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 496 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Kom Betein et Toukh. 29 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 145 — Orangers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 200 — moutons 40 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 200 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine.

Marché: à Toukh.

Postes: Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 35 minutes de distance.

* * *

Village KAFR EL HADDADINE.

KAFR EL HADDADINE. — *Kafr el Haddâdeen.*

كفر الحدادين

Population: 1.178 habitants (masc. 591 — fém. 587).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Haddadine.	hab.	Ezbeh: Kafr el Haddadine (Daï-ra Khassa)	hab.
Dépendances:	770	77	
Ezbeh: Aïcha el Nabawieh	58	» * Hussein Barakat	273
TOTAL: 4 centres — 203 maisons. — Habitants	1.178		

Nationalités: Égyptiens 1.178.

Tribus des bédouins: Heweitah et Hanadi, (masc. 68 — fém. 67).

Religions: Musulmans 1.172 — Chrétiens coptes 6.

Une Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 674 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Hessa et el Halfayah. 46 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, oignons, helbeh, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 61 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 100 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — 1 Fabrique de poteries.

Marché: à Toukh et à Benha.

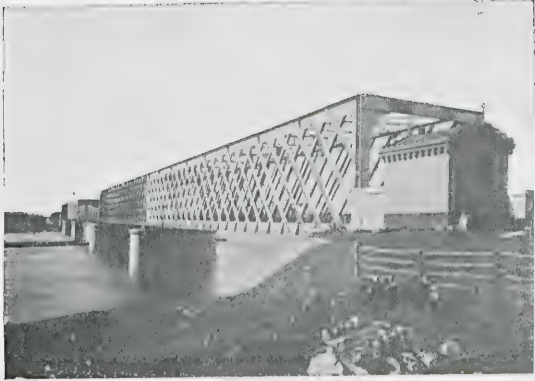
Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 15 minutes de distance.

Province de KALIOUBIEH

Pl. X.

مديرية القليوبية

DISTRICT TOUKH — مركز طوخ



BENHA.

Pont du ch. de fer sur le Nil (branche de Damiette).
بنها - كوبرى السكة الحديد على البحر الاكبر (فرع دمياط)



BENHA.

Gare du ch. de fer de l'État. — Grande ligne et bifurcation.
بنها - محطة السكة الحديد - الخط العمومى وفروعه



BENHA.

Passage supérieur du ch. de fer agricole
sur la voie ferrée de l'État.

بنها - كوبرى السكة الزراعية
الواقع فوق السكة الحديد المصرية



MAHSARA.

Vue du village.
مرصفا - منظر البلده



MIT KENANA

Vue du village.
ميت كنانه - منظر البلده



DISTRICT TOUKH

Village KAFR EL HAMAM.

KAFR EL HAMAM. — *Kafr el Hamam.*

كفر الحمام

Voir : *Kafr Atallah.*

Village KAFR EL HESSA.

KAFR EL HESSA. — *Kafr el Hessa.*

كفر الحصة

Population : 401 habitants (masc. 211 — fém. 190).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Hessa	401
TOTAL : 1 centre — 72 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 401.

Religions : Musulmans 401.

Une Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 204 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Masraf el Ghoul.

12 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 21 — Figuiers, abricotiers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 36 — buffles et bufflesses 55 — moutons 26 — chèvre 1 — chameaux 3 — ânes 67. —

Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Toukh et à Benha.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 1 heure 20 m. de distance.

Village KAFR EL HESSAFA.

KAFR EL HESSAFA. — *Kafr el Hessafa.*

كفر الحصافه

Population : 1.437 habitants (masc. 714 — fém. 723).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr el Hessafa	1.035	Ezbeh : Ibrahim bey Mourad .	102
Dépendances :		» Ibrahim bey Mourad .	54
Ezbeh : Ibrahim bey Mourad .	246		

TOTAL : 4 centres — 299 maisons. — Habitants 1.437

Nationalités : Égyptiens 1.437.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Beli, Sawalha, Tarrabine, et div. (masc. 68 — fém. 61).

Religions : Musulmans 1.436 — Chrétien copte 1.

Une Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 852 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Marsafawieh et Masraf Belwah.

30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, helbeh, melons, concombres, oignons, légumes divers.

Village KAFR EL HESSAFA (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 97 — Oliviers, mûriers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 175 — chèvres 50 — chameaux 15 — ânes 50 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à el Deir.

Postes : Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 1 heure 10 m. de distance.

Village KAFR EL NAKHLA.

KAFR EL NAKHLA. — *Kafr el Nakhla.*

كفر النخلة

Population : 613 habitants (masc. 291 — fém. 322).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Nakhla	580
Dépendance :	
Ezbeh : Ahmad Rouchdi	33

TOTAL : 2 centres — 97 maisons. — Habitants 613

Nationalités : Égyptiens 613.

Tribu des bédouins : Sohb, (masc. 3 — fém. 8).

Religions : Musulmans 613.

Une Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 393 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Felfileh, Makta el Bouna et Kom Betein.

1 Pompe à vapeur.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 412 — Orangers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 60 — moutons 60 — chèvres 10 — chameaux 16 — ânes 50 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Four à poulets.

Marché : à Toukh.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Barchoum, à 25 minutes. — Toukh est à 1 heure 35 m. de distance.

Village KAFR EL REGALAT.

KAFR EL REGALAT. — *Kafr el Regalat.*

كفر الرجالات

Population : 1.180 habitants (masc. 591 — fém. 589).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Regalat	1.120
Dépendance :	
Ezbeh : Mohammed bey Moheb	60

TOTAL : 2 centres — 181 maisons. — Habitants 1.180

Nationalités : Égyptiens 1.180.

Religions : Musulmans 1.180.

Une Mosquée. — Fête du mouled Sidi el Beheri, au mois de Rabi Awel.

DISTRICT TOUKH

Village **KAFR EL REGALAT** (suite).**Écoles:** 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 731 feddans.**Canaux:** Irrigation par le Nil directement et par le canal el Barchoumich.

45 Sakiehs à puisards sur le Nil et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 42 — Orangers. — *divers:* Tamaris, jujubiers d'Afrique.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 200 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Fabrication de poteries.**Batellerie:** *arrivages* en 1898 par le Nil (branche de Damiette) — chargement: 2 barques charbon de terre et chaux.**Marché:** à Toukh.

Remarques. — Kafr el Regalat est situé sur la rive E. de la branche de Damiette. — Mares et étangs. — Passerelle sur le canal Barchoumich. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Barchoum, à 1 heure. — Toukh est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village **KAFR ELWAN.**KAFR ELWAN. — *Kafr Elwan.*

كفر علوان

Population: 1.061 habitants (masc. 526 — fém. 535).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr Elwan	435	Ezbeh: Sid Ahmad Salem . .	87
<i>Dépendances:</i>	..	» * Moham. Aly el Sahbi.	354
Ezbeh: Mohammed Sallam. . .	185		

TOTAL: 4 centres — 182 maisons. — Habitants 1.061

Nationalités: Égyptiens 1.061.

Tribus des bédouins: Sohb, Hanadi et div. (masc. 176 — fém. 196).

Religions: Musulmans 1.061.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 548 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux Masraf el Hessa et el Mia.

14 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 174 — Orangers. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 75 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 50 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** néant.**Marché:** à Toukh et à Benha.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 20 minutes de distance.

Village **KAFR FARSIS.**KAFR FARSIS. — *Kafr Farsis.*

كفر فارسيس

Population: 899 habitants (masc. 456 — fém. 443).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Farsis	856
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Youssef Atiah	43

TOTAL: 2 centres — 153 maisons. — Habitants 899

Nationalités: Égyptiens 899.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Negma, (masc. 19 — fém. 13).

Religions: Musulmans 899.

Trois Mosquées — Fête du mouled Sidi Daoud el A'zab.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 318 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal Masraf el Oumoum.

25 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 247 — Orangers, citronniers, grenadiers, pêcheurs. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 112 — moutons 35 — chèvres 12 — chameaux 30 — ânes 118 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métier à tisser la laine.**Marché:** à Benha et à Toukh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 1 heure 15 m. — Toukh est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village **KAFR HASSAN SA'AD.**KAFR HASSAN SA'AD. — *Kafr Hassan Sa'ad.*

كفر حسن سعد

Population: 793 habitants — (masc. 392 — fém. 401).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Hassan Sa'ad	685
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Khalil pacha Fawzi.	108

TOTAL: 2 centres — 107 maisons. — Habitants 793

Nationalités: Égyptiens 793.

Tribus des bédouins: Tarhouma, Ayaïda, (masc. 17 — fém. 23).

Religions: Musulmans 793.

Une mosquée avec minaret.

Écoles: néant.**Superficie cultivée:** 290 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Tok et el Kébir.

4 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 43 — Orangers, citronniers. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 70 — moutons 60 — chèvres 25 — chameaux 8 — ânes 55 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** néant.**Marché:** à Toukh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure 30 m. de distance.

DISTRICT TOUKH

Village KAFR MANAKER.

KAFR MANAKER. — *Kafr Mânâker.*
كفر منافر

Population: 3.193 habitants (masc. 1.587 — fém. 1.606).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Manaker	hab.
TOTAL: 1 centre — 493 maisons.	3.193

Nationalités: Égyptiens 3.193.

Religions: Musulmans 3.115 — Chrétiens cophtes 78.
Trois Mosquées.

Écoles: 5 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 670 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Felfileh.

2 Pompes à vapeur — 4 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 40 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris, saules.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 75 — buffles et bufflesses 120 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 100 — ânes 150 — mulets 6 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Fabrication de cordes et couffins.

Marché: à Benha.

Remarques. — Kafr Manaker est situé sur la rive E. de la branche de Damiette. — Passerelles sur le canal Felfileh — Pont sur le Rayah Tewiki. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 15 minutes — Toukh est à 3 heures 20 m. de distance.

* *

Village KAFR MANSOUR.

KAFR MANSOUR. — *Kafr Mânsur.*
كفر منصور

Population: 2.084 habitants (masc. 1.065 — fém. 1.019).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Mansour.	hab.
1.954	
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Imâm Ibrahim	130
TOTAL: 2 centres — 313 maisons. — Habitants	2.084

Nationalités: Égyptiens 2.084.

Religions: Musulmans 2.083 — Chrétien cophte 1.
Une Mosquée avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 765 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Kom Betein, Felfileh el Kadima et Makta el Bouna.

2 Pompes à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 320 — Orangers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 150 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 10 Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à Toukh et à Benha.

Remarques. — Mares et étangs. — Route agricole à Toukh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 40 minutes de distance.

Village KAFR MOHARRAM.

KAFR MOHARRAM. — *Kafr Mohàrrâm.*
كفر محرم

Population: 357 habitants (masc. 176 — fém. 181).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Moharram	hab.
TOTAL: 1 centre — 58 maisons.	357

Nationalités: Égyptiens 357.

Religions: Musulmans 357.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 236 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Kom Betein, Felfileh el Kadima et Makta el Bouna.

10 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 14 — Orangers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 100 — moutons 30 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 10 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Toukh.

Remarques. — Route agricole à Toukh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 40 minutes de distance.

* *

Village KAFR SANDANHOOR.

KAFR SANDANHOOR. — *Kafr Sândânhour.*
كفر سندانهور

Population: 640 habitants (masc. 313 — fém. 327).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Sandanhour	hab.
540	
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Aly bey el Naggar w. Moustapha Kertam.	30
Nazleh: * Nazlet el Arab (el)	70
TOTAL: 3 centres — 94 maisons. — Habitants	640

Nationalités: Égyptiens 640.

Tribus des bédouins: Sohb et div. (masc. 28 — fém. 35).

Religions: Musulmans 640.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 345 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Felfileh el Guedida et ses branches.

1 Pompe à vapeur — 17 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 19 — Orangers, citronniers, figuiers abricotiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 64 — buffles et bufflesses 98 — moutons 163 — chèvres 9 — chameaux 29 — ânes 108 — chevaux 7. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser la laine.

Marché: à Toukh et à Benha.

Remarques. — Mare. — Pont sur le canal el Felfileh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 1 heure. — Toukh est à 1 heure 20 m. de distance.

DISTRICT TOUKH

Village KAFR TAHLA.

KAFR TAHLA. — *Kafr Tahlà.*

كفر طحله

Population: 1.139 habitants (masc. 605 — fém. 534).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Tahlà	hab.	1.139
TOTAL: 1 centre — 181 maisons.		

Nationalités: Égyptiens 1.139.

Religions: Musulmans 1.101 — Chrétiens coptes 8 — Israélites 30.

Deux Mosquées — Fêtes des mouleds el Nabi et el Bayoumi, au mois de Rabi Awel.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 478 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Barchoumich et el Felfileh. 1 Pompe à vapeur — 35 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 59 — Orangers. — divers: Acacias, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 140 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 40 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur.

Batellerie: arrivages en 1898 par le Nil (branche de Damiette): 12 barques — chargements: 11 barques charbon de terre, 1 barque bois de construction.

Marché: à Benha.

Remarques. — Kafr Tahlà est situé sur la rive E. du Nil (branche de Damiette). — Ponts sur les canaux el Barchoumich et el Felfileh. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Beltane, à 1 heure. — Toukh, est à 2 heures 10 m. de distance.

* * *

Village KARKACHANDA.

KARKACHANDA. — *Karkashandà.*

قرقشندة

Population: 3.019 habitants (masc. 1.502 — fém. 1517).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Karkachanda	hab.	2.619
Dépendances:		
Ezbeh: Totour Hanem		37
» Zeinab Hanem		363
TOTAL: 3 centres — 480 maisons. — Habitants 3.019		

Nationalités: Égyptiens 3.019.

Tribus des bédouins: Sohb, Awlad Soleiman et div. (masc. 37 — fém. 29).

Religions: Musulmans 2.996 — Chrétiens coptes 23.

Trois Mosquées.

Écoles: 3 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.967 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Gamous et el Chawieh. 2 Pompes à vapeur — 51 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, canne à sucre, helbeh, légumes divers.

Village KARKACHANDA (suite).

Arbres fruitiers: Dattiers 914 — Orangers, citronniers, abricotiers, pêcheurs. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 350 — buffles et bufflesses 250 — moutons 550 — chèvres 80 — chameaux 60 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 35. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Toukh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure 10 m. de distance.

* * *

Village KHARAWLA (el).

KHARAWLA (el). — *El Khàrawlâ.*

الخراولة

Population: 1.000 habitants (masc. 514 — fém. 486).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kharawla (el)	hab.	447	Ezbeh: Mahmoud Youssef el	hab.	
Dépendances:					
Ezbeh: Abdallah Youssef	77	» Chorbagui	90		
» Derissa (el)	47	» Moham. bey Rouchdi.	107		
» Mahmoud bey Khalil.	160	» Ezmerlieh (el Set).	40		
		» Radwan Zewar	32		
TOTAL: 8 centres — 201 maisons. — Habitants 1.000					

Nationalités: Égyptiens 1.000.

Tribus des bédouins: Heweitât, Magharba, (masc. 8 — fém. 2).

Religions: Musulmans 991 — Chrétiens coptes 9.

Une Mosquée avec minaret.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 242 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Ghorab.

9 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 46. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 76 — moutons 19 — chèvres 16 — chameaux 10 — ânes 74 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Toukh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure de distance.

* * *

Village KHELWET ABD EL NABI.

KHELWET ABD EL NABI. — *Khelwet Abd el Nabi.*

خلوةعبد النبي

Population: 221 habitants (masc. 113 — fém. 108).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Khelwet Abd el Nabi	hab.	221
TOTAL: 1 centre — 27 maisons.		

Nationalités: Égyptiens 221.

Religions: Musulmans 221.

Une Mosquée.

Écoles: néant.

DISTRICT TOUKH

Village **KHELWET ABD EL NABI** (suite).

Superficie cultivée: 52 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Kertamieh et Makta el Bouna.
12 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattier 1 — Orangers. — *divers:* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 50 — moutons 20 — chèvres 20 — ânes 30 — chevaux 2 — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Toukh.
Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 40 minutes de distance.

* * *

Village **KOM EL ATROUN.**

KOM EL ATROUN. — *Kom el Atrun.*

كوم الاطرون

Population: 1.486 habitants (masc. 731 — fém. 755).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kom el Atroun	1.343
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Aly Raafat	81
» Mohammed bey Wahbi	62
TOTAL: 3 centres — 226 maisons. — Habitants 1.486	

Nationalités: Égyptiens 1.486.
Tribu des bédouins: Sohb, (masc. 3 — fém. 2).
Religions: Musulmans 1.389 — Chrétiens cophtes 97.
Deux Mosquées.
Écoles: 3 Kouttabs — 1 Arif cophte.
Superficie cultivée: 596 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Felfileh el Kadima.
1 Pompe à vapeur — 50 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 525 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Acacias, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 160 — moutons 100 — chèvres 70 — chameaux 27 — ânes 150 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Métier à tisser la laine — Fabrication de poteries.
Marché: à Toukh.
Remarques. — Mares et étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 40 minutes de distance.

* * *

Village **MANCHIET ESMAT.**

MANCHIET ESMAT. — *Manshyet Esmât.*

منشية عصمت

Population: 381 habitants (masc. 195 — fém. 186).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Manchiet Esmat	381
TOTAL: 1 centre — 60 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 381.
Religions: Musulmans 381.

Village **MANCHIET ESMAT** (suite).

Écoles: néant.
Superficie cultivée: 174 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Felfileh el Kadima et el Guedida et Masraf Beltane.
8 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 89 — Orangers, figuiers. — *divers:* Acacias.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 51 — moutons 12 — chèvres 6 — chameaux 10 — ânes 47 — mulet 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Toukh et à Benha.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer agricole la plus proche: Beltane, à 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village **MANSOURET NAMOUL.**

MANSOURET NAMOUL. — *Mansuret Namul.*

منصورة نامول

Population: 1.239 habitants (masc. 646 — fém. 593).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Mansouret Namoul.	590	Ezbeh: Khalil pacha Fawzi.	68
<i>Dépendances:</i>		» Mansour Fouad.	67
Ezbeh: Ibrahim bey Mourad	129	» Rezkallah el Gued	194
» Ibrahim bey Mourad	191		
TOTAL: 6 centres — 205 maisons. — Habitants 1.239			

Nationalités: Égyptiens 1.239.
Tribus des bédouins: Beli, Sohb, Ayaïda et div. (masc. 125 — fém. 119).
Religions: Musulmans 1.236 — Chrétiens cophtes 3.
Une Mosquée.
Écoles: 2 Kouttabs.
Superficie cultivée: 734 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Marsafawieh, Masraf el Oumoum et Masraf Belwa.
2 Pompes à vapeur — 30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, melons, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 22 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 2. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie: Fabrication de poteries.
Marché: à Toukh, el Deir et à Chibine el Kanater.
Postes: Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure 10 m. de distance.

DISTRICT TOUKH

Village **MANZALEH** (el).Village **MARSAFA** w. Kafr Ahmad Hachiche (suite).MANZALEH (el). — *El Manzàleh*.

المنزلة

Population: 1.099 habitants (masc. 535 — fém. 564).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Manzaleh (el)	765	Ezbeh : Khawagat (el)	72
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Ghallab . .	67
Ezbeh : Charkawa (el)	60	» Youssef bey Soleiman .	29
» Ismaïl Okela	57	» Youssef bey Soleiman .	49

TOTAL : 7 centres — 174 maisons. — Habitants 1.099

Nationalités : Égyptiens 1.099.

Tribus des bédouins : Sohb, Beli, Do'afa et div. (masc. 82 — fém. 87).

Religions : Musulmans 1.087 — Chrétiens cophtes 12.

Une Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 880 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Marsafawieh.

23 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 205 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 90 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 8 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à Toukh et à el Deir.**Postes :** Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Mare. — Pont du ch. de fer agricole. — Route agricole à Toukh et à Chibine el Kanater. — *Ch. de fer agricole :* station de la ligne Beltane, Toukh, Chibine el Kanater et Kafr Hamza. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 7 kilom. de distance.

*
* *Village **MARSAFA** w. Kafr Ahmad Hachiche.MARSAFA. — *Marsàfà*.

مرصفا وكفر احمد حشيش

Population: 5.295 habitants (masc. 2.611 — fém. 2.684).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Marsafa w. Kafr Ahmad Hachiche	3.954	Ezbeh : Mahmoud el Yazgui .	82
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Agha . . .	126
Ezbeh : Abd el Al Hebeichi . .	35	» Mohammed el Mahdi Hachiche	61
» Ahmad Afifi Hachiche . . .	119	» Mohammed Hachiche .	130
» Ahmad Hachiche	81	» Mohammed Hachiche .	41
» Ahmad pacha Rachid . . .	463	» Mohammed Hachiche .	52
» Ibrahim Khadr Hachiche	88	» Nadi Abed Zeidan (el) .	30
		» Soleiman Hawache . .	33

TOTAL : 14 centres — 870 maisons. — Habitants 5.295

Nationalités : Égyptiens 5.288 — Étrangers 7.

Tribus des bédouins : Beli, Ahamda et Hanadi, (masc. 96 — fém. 94).

Religions : Musulmans 5.288 — Chrétiens 7.

Quatre Mosquées dont une avec minaret à Marsafa — Zawiehs — Deux Mosquées à Kafr Ahmad Hachiche.

Écoles : 7 Kouttabs à Marsafa et 3 à Kafr Ahmad Hachiche.**Superficie cultivée :** Marsafa 1.823 feddans et Kafr Ahmad Hachiche 775 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Kenneibeh, Masraf el Oumoum et Bahr Ghanaim.

4 Pompes à vapeur — 144 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, chanvre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers, Marsafa 1.013, Kafr Ahmad 1.056 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 554 — buffles et bufflesses 913 — moutons 510 — chèvres 94 — chameaux 73 — ânes 528 — mulets 3 — chevaux 37. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** 18 Métiers à tisser la laine.**Marché :** à Benha, Toukh et à el Deir.

Remarques. — Mares et étangs. — Passerelles sur les canaux Kenneibeh et Bahr Ghanaim. — Route agricole à Toukh et à Benha. — Antiquités : stèle avec inscription hiéroglyphique. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 1 heure 15 m. — Toukh est à 1 heure 15 m. de distance.

*
* *Village **MIT ASSEM.**MIT ASSEM. — *Mit Assem*.

ميت عاصم

Population: 1.720 habitants (masc. 833 — fém. 887).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit Assem	1.034	Ezbeh : Derissa (el)	63
<i>Dépendances :</i>		» Farag Moussa Kamar .	73
Ezbeh : Aïcha el Bardissieh . .	117	» Ismaïl pacha Assem (Karrimet)	153
» Aly bey Borham	156		
» Darwiche Loutfi	124		

TOTAL : 7 centres — 285 maisons. — Habitants 1.720

Nationalités : Égyptiens 1.720.

Tribus des bédouins : Sohb, Beli et div. (masc. 42 — fém. 44).

Religions : Musulmans 1.701 — Chrétiens cophtes 19.

Une Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 623 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Felfileh el Guedida et ses branches.

3 Pompes à vapeur — 19 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 6. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 116 — buffles et bufflesses 180 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 43 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métier à tisser la laine et le coton.**Marché :** à Benha et à Toukh.

Remarques. — Pont du ch. de fer sur le canal el Felfileh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha, à 1 heure. — Toukh est à 2 heures de distance.

DISTRICT TOUKH

Village MIT EL ATTAR.

MIT EL ATTAR. — *Mit el Attâr.*

ميت العطار

Population: 1.788 habitants (masc. 895 — fém. 893).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit el Attar. hab. 1.788
TOTAL: 1 centre — 303 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.788.

Religions: Musulmans 1.788.

Deux Mosquées.

Écoles: 4 Kouttats.

Superficie cultivée: 850 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Barchoumich.

1 Pompe à vapeur — 7 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, riz, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 23. — divers: Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 110 — moutons 150 — chèvres 30 — chameaux 18 — ânes 40 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Batellerie: arrivages en 1898 par le Nil (branche de Damiette) — 27 barques — chargements: 26 barques sebak, 1 barque charbon.

Marché: à Benha.

Remarques. — Mit el Attar est situé sur la rive E. de la branche de Damiette. — Bac sur le Nil. — Terrains sablonneux et marcs. — Passerelle sur le canal el Barchoumich. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 1 heure. — Toukh est à 2 heures 40 m. de distance.

Village MIT KENANA.

MIT KENANA. — *Mit Kenânâ.*

ميت كنانة

Population: 8.044 habitants (masc. 4.033 — fém. 4.011).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.	hab.
Nahieh: Mit Kenana 3.713	Ezbeh: Moham. bey Hassan . . . 146	
Dépendances:	» Mohammed Chafe'i. . . 69	
Ezbeh: Abd el Hamid Hassan . . . 92	» Mohammed Chafe'i. . . 49	
» el Mahdi 92	» Mohammed Darwiche. . . 55	
» Ahmad Aly Moham. . . 35	» Mohammed el Nadi . . . 65	
» Ahmad bey Khaled . . . 152	» Mohammed Kamel. . . 86	
» Ahmad Chafe'i. 139	» Mohammed Rostom . . . 21	
» Ahmad Selim 129	» Rostom Dia 88	
» Aly pacha Hassib . . . 24	» Sayed Mohammed el	
» Aly pacha Ibrahim. . . 36	Mangoud (el) 54	
» Azzazi el Badawi . . . 82	» Sayed Moham. Imam	
» Cheikha Salma (el)	el Ebiari (el) 224	
(Moh. bey Hassan). . . 260	» Sayed Moham. Mous-	
» Goubran Khouri Had-	tapha el Guénédi (el). . . 163	
dad 174	» Selim Choukri Baser-	
» Haggui bey 51	gui 94	
» Hassan pacha Serri. . . 561	» Selim Ganbalat . . . 115	
» Ismaïl Ganbalat . . . 104	» Zannouba (el Set) . . . 83	
» Khadr Aly Azzan . . . 56	» * Mohammed Osman . . . 76	
» Khalil bey Mohammed . . 69	Nazleh: * Rawachda 521	
» Mahmoud Anis 2	» * Sabbah Karsigui . . . 133	
» Mahmoud bey Hassib. . . 137	» * Salem Saïd 89	
» Mohammed Akef . . . 97		

TOTAL: 37 centres — 1.384 maisons. — Habitants 8.044

Nationalités: Égyptiens 8.024 — Étrangers 20.

Tribus des bédouins: Beli, Makabla, Ahamda et div. (masc. 973 — fém. 933).

Religions: Musulmans 7.913 — Chrétiens 131, dont 111 cophtes. Quatre Mosquées dont trois avec minaret — Zawiehs.

Village MIT KENANA (suite).

Écoles: 12 Kouttats — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 6.107 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Kenneibeh, Om Warda, Masraf el Oumoum et el Marsafawieh.

9 Pompes à vapeur — 351 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, canne à sucre, henné, pois-chiches, melons, pastèques, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 2.131 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 737 — buffles et bufflesses 860 — moutons 1.058 — chèvres 245 — chameaux 151 — ânes 716 — mulets 6 — chevaux 26. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Four à poulets — Batellerie sur le canal Kenneibeh.

Marché: à Toukh et à el Deir.

Postes: Station rurale desservie par Toukh.

Remarques. — Monticules sablonneux appelés Gueziret Beli — Mares — Pont sur le canal Kenneibeh — Passerelles. — Route agricole à Toukh et à Benha. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 1 heure 50 m. de distance.

Village MIT KHANAZIR.

MIT KHANAZIR. — *Mit Khânâzeer.*

ميت خنازير

Population: 2.746 habitants (masc. 1.388 — fém. 1.358).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.	hab.
Nahieh: Mit Khanazir 1.890	Ezbeh: Ismaïl Ramchi. 125	
Dépendances:	» Mohammed Sidki wel	
Ezbeh: Aly el Emari w. Sou-	Cheikh Salem 80	
welem. 250	» Nesf Atrib. 311	
» Derissa (el) 41	» * Hassan Fawzi. 49	

TOTAL: 7 centres — 494 maisons. — Habitants 2.746

Nationalités: Égyptiens 2.746.

Tribus des bédouins: Fergan, Ayaïda et div. (masc. 146 — fém. 139).

Religions: Musulmans 2.742 — Chrétiens cophtes 4.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 880 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Felfileh.

26 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 33 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 248 — buffles et bufflesses 270 — moutons 322 — chèvres 70 — chameaux 45 — ânes 407 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.

Marché: à Benha.

Remarques. — Mares et étangs. — Ponts sur les canaux el Felfileh et el Dibbeh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 1 heure. — Toukh, est à 2 heures 35 m. de distance.

DISTRICT TOUKH

Village MOCHTOHOR.

Village MOGOUL (suite).

MOCHTOHOR. — *Moshtohor*.

مشهر

Population : 5.669 habitants (masc. 2.812 — fém. 2.857).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mochtohor	3.921	Ezbeh : Moham. el Bayoumi . .	124
Dependances :		» Rokayah (el Set) . . .	139
Ezbeh : Amine bey Che'ir. . .	254	» Sa'ad bey Mikhaïl . .	73
» Chahine Chaker . . .	39	» Sayed Amine el Aroussi	
» Cheikh Moustapha el		(el)	28
Gohari (el)	103	» Sayed Farahat el Da-	
» Daïra Khassa	159	manhourî (el) . . .	128
» Daïra Khassa	182	» * Abd el Razek Chams. .	152
» Ibrahim bey Mourad . .	45	» * Daïra Khassa	102
» Mohammed bey Hassib .	97	Nazleh * Salama Abou Ardieh .	14
» Moham. bey Refa'at . .	94	» * Salama Abou Ardieh .	10

TOTAL : 18 centres — 1.034 maisons. — Habitants 5.669

Nationalités : Égyptiens 5.669.

Tribus des bédouins : Negma, Hanadi, Beli et div. (masc. 273 — fém. 268).

Religions : Musulmans 5.635 — Chrétiens 28, dont 24 coptes — Israélites 6.

Quatre Mosquées dont une avec minaret — Zawiehs.

Écoles : 5 Kouttabs.

Superficie cultivée : 4.160 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Kom Betein et Masraf el Oumoum.

11 Pompes à vapeur — 90 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 825 — Orangers, citronniers, grenadiers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 300 — moutons 300 — chèvres 50 — chameaux 100 — ânes 100 — mulets 9 — chevaux 35. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — 15 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Presse à canne à sucre — Four à poulets.

Marché : à Toukh et à el Deir.

Postes. — Télégraphes : Station rurale desservie par Toukh — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares et étangs. — Ponts sur le Masraf el Oumoum et sur le canal Kom Betein. — Routes agricoles à Toukh, Mit Kenana et à Chibine el Kanater. — *Ch. de fer agricole* : station de la ligne Beltane, Toukh, Chibine el Kanater et Kafr Hamza. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 4 kilom. 1 de distance.

Village MOGOUL.

* * *

MOGOUL. — *Mogul*.

محول

Population : 2.430 habitants (masc. 1.217 — fém. 1.213).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mogoul	2.357
Dependance :	
Ezbeh : Sayed Chehata Haggag (el)	73

TOTAL : 2 centres — 341 maisons. — Habitants 2.430

Nationalités : Égyptiens 2.430.

Tribu des bédouins : Khanka, (masc. 15 — fém. 12).

Religions : Musulmans 2.325 — Chrétiens coptes 105.

Quatre Mosquées. — Fête du mouled Sidi Daoud el Azab.

Écoles : 5 Kouttabs — 1 Arif copte.

Superficie cultivée : 1.121 feddans.

canaux : Irrigation par les canaux el Felfileh el Guedida et el Kadima et Masraf Beltane.

3 Pompes à vapeur — 62 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 769 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 210 — buffles et bufflesses 280 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 105 — ânes 270 — mulet 1 — chevaux 11. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 12 Métiers à tisser la laine.

Marché : à Toukh et à Benha.

Remarques. — Mares et étangs. — Passerelles. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Beltane, à 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 1 heure de distance.

Village NAMOUL.

NAMOUL. — *Namul*.

نامول

Population : 2.398 habitants (masc. 1.182 — fém. 1.216).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Namoul	1.892	Ezbeh : Mohammed Tewfiki el	
Dependances :		Torgoman	75
Ezbeh : Hanna bey Khalil. . .	104	» Salem Beheri	19
» Mohammed bey Amine. . .	27	» Sayed Abbassi Moh-	
» Mohammed bey Ri-		sen (el)	51
fa'at	85	» Sayed Hassan el Ak-	
» Moham. Hammouda. . .	67	kad (el)	78

TOTAL : 9 centres — 406 maisons. — Habitants 2.398

Nationalités : Égyptiens 2.394 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins : Heweitât, Hanadi, Ahanda et div. (masc. 126 — fém. 106).

Religions : Musulmans 2.293 — Chrétiens coptes 105.

Deux Mosquées avec minaret.

Écoles : 3 Kouttabs — 1 Arif copte.

Superficie cultivée : 1.321 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Sisseh, el Kachicheh et Masraf el Oumoum.

6 Pompes à vapeur — 59 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 99 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, etc. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 440 — buffles et bufflesses 212 — moutons 550 — chèvres 65 — chameaux 43 — ânes 150 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de poteries.

Marché : à Toukh.

Remarques. — Passerelle el Abid. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kaha, à 40 minutes. — Toukh est à 1 heure de distance.

Province de KALIOUBIEH

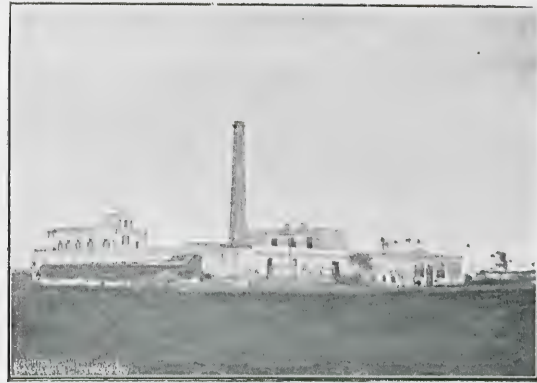
Pl. XI.

مديرية القليوبية

DISTRICT TOUKH — مركز طوخ



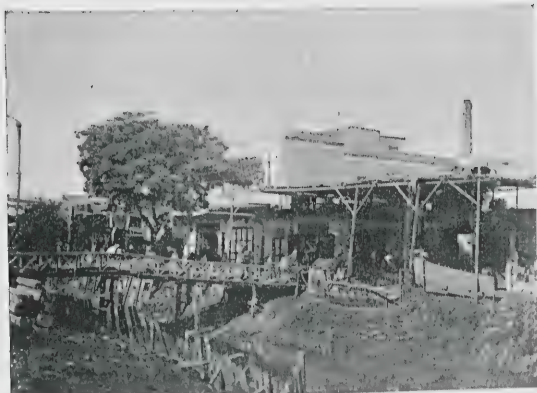
MIT KENANA.
Gama' Chetkh Bakir.
ميت كنانه — جامع الشيخ بكير



MOCHTOHOR.
Pompe à vapeur sur le canal.
مشهر — وابور سقية على الترع



TOUKH.
Gare du chemin de fer de l'État.
طوخ — محطة السكة الحديد



TOUKH.
Passerelle sur le canal.
طوخ — قنطرة على الترع



TOUKH.
Canal Makta' el Bouna.
طوخ — ترعة مقطع البنا



DISTRICT TOUKH

Village NOKBAS.

NOKBAS. — *Nokbàs.*

نقباس

Population: 1.827 habitants (masc. 891 — fém. 936).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Nokbas.	1.374	Ezbeh: Khalil Agha.	237
Dependances:		» Rostom Zohdi.	76
Ezbeh: Hosn Gueul (el Set). . .	30	» Vassili Papandalidi . . .	77
» Hussein Hamada	33		

TOTAL: 6 centres — 289 maisons. — Habitants 1.827

Nationalités: Égyptiens 1.827.

Religions: Musulmans 1.824 — Chrétiens cophtes 3.

Une Mosquée — Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 970 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Felfileh et Masraf el Oumoum.

Pompe à vapeur — 56 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 208 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 193 — buffles et bufflesses 203 — moutons 119 — chèvres 27 — chameaux 23 — ânes 211 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Presse à canne à sucre — Four à poulets.

Marché: à Benha.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelles sur le canal Masraf el Oumoum. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cheblanga, à 1 heure. — Toukh est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village RAMLEH (el).

RAMLEH (el). — *El Ramleh.*

الرملة

Population: 5.291 habitants (masc. 2.596 — fém. 2.695).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Ramleh (el)	5.138	Ezbeh: Masri (el)	34
Dependances:		» Suarès frères	64
Ezbeh: Hassan el Mahdi	55		

TOTAL: 4 centres — 883 maisons. — Habitants 5.291

Nationalités: Égyptiens 5.285 — Étrangers 6.

Religions: Musulmans 5.115 — Chrétiens 176, dont 170 cophtes.

Huit Mosquées — Zawieh. — Fêtes des mouleds Sidi Ibrahim el Dessouki et Sidi Aly el Ansari.

Écoles: 3 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 1.614 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Felfileh el Kadima.

Pompe à vapeur — 15 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, canne à sucre, melons, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 146 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 420 — buffles et bufflesses 630 — moutons 650 — chèvres 100 — chameaux 300 — ânes 550 — mulet 1 — chevaux 12. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — 40 Métiers à tisser la laine — Corderies.

Batellerie: arrivages en 1898 par le Nil (branche de Damiette) — 7 barques — chargements: 5 barques terre, 2 barques seabakh.

Marché: à Benha.

Remarques. — Ramleh est situé sur la rive E. de la branche de Damiette. — Terrains sablonneux dans un îlot du Nil. — Mares et marais. — Passerelle sur le canal Felfileh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 30 minutes. — Toukh est à 3 heures de distance.

* *

Village SAFAINA (el).

SAFAINA (el). — *El Safayna.*

السفاينة

Population: 1.797 habitants (masc. 884 — fém. 913).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Safaïna (el).	851	Nazleh*: Aly Farahat el Sabbi. . .	71
Dependances:		» * Khalifa Mara'i.	29
Ezbeh: Abd el Messih Habachi . .	63	» * Mohammed Agha el Béchir.	137
» Mahmoud Mohammed	111	Ezbeh*: Raslan Abd el Ghaffar . .	270
» Saleh Helmi	49	» * Zahran Salama el Gharrawi.	136
Nazleh*: Abdallah Mohammed el Sahbi.	40		
» * Abou el Kassem Issa.	40		

TOTAL: 11 centres — 335 maisons. — Habitants 1.797

Nationalités: Égyptiens 1.797.

Tribus des bédouins: Sohb, Hanadi, Tarrabine, et div. (masc. 336 — fém. 331).

Religions: Musulmans 1.789 — Chrétiens cophtes 8.

Deux Mosquées.

Écoles: 3 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 1.182 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Hessa et Beltane.

60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 111 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 200 — moutons 600 — chèvres 20 — chameaux 60 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulins à farine — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries et briques.

Marché: à Toukh et à Benha.

Remarques. — Mares et marais. — Route agricole à Toukh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Toukh, à 30 minutes de distance.

DISTRICT TOUKH

Village SALHIEH (el).

SALHIEH (el). — *El Sälhyeh*.
الصالحية

Population: 700 habitants (masc. 353 — fém. 347).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Salhieh (el)	683
<i>Dépendances :</i>	
C. Bédouins nomades	17
TOTAL : 2 centres — 107 maisons. — Habitants	700

Nationalités : Égyptiens 700.

Tribu des bédouins : Heweitah, (masc. 10 — fém. 7).

Religions : Musulmans 696 — Chrétiens coptes 4.

Une Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 491 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Sahel.

21 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 115 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 42 — chameaux 17 — ânes 50 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine.

Marché : à Toukh.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Barchoum, à 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 2 heures 30 m. de distance.

Village SANDANHOOR.

SANDANHOOR. — *Sandanhour*.
سندهور

Population: 1.463 habitants (masc. 699 — fém. 764).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Sandanhour	1.176
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Mohammed Gamil pacha (el Kebira)	228
» Mohammed Gamil pacha (el Saghira)	59
TOTAL : 3 centres — 229 maisons. — Habitants	1.463

Nationalités : Égyptiens 1.463.

Tribus des bédouins : div. (masc. 2 — fém. 5).

Religions : Musulmans 1.352 — Chrétiens coptes 111.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab — 1 Arif copte.

Superficie cultivée : 1.184 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Om Tabet et Masraf el Hessa. Pompe à vapeur — 22 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 253 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 164 — buffles et bufflesses 170 — moutons 300 — chèvres 25 — chameaux 54 — ânes 185 — mulets 3 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.

Marché : à Benha et à Toukh.

Remarques. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha, à 45 minutes. — Toukh est à 1 heure 20 m. de distance.

Village SIAFA (el).

SIAFA (el) — *El Seyâfâ*.
السيف

Population: 2.173 habitants (masc. 1.038 — fém. 1.135).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Siafa (el)	1.922
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Cheikh Mohammed Moussa (el)	122
» Mohammed pacha Sid Ahmad (Karinet).	129
TOTAL : 3 centres — 315 maisons. — Habitants	2.173

Nationalités : Égyptiens 2.173.

Tribus des bédouins : Heweitah, Soh, (masc. 17 — fém. 9).

Religions : Musulmans 2.148 — Chrétiens coptes 25.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 717 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bassoussieh et el Sahel.

2 Pompes à vapeur — 31 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 622 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 150 — moutons 60 — chèvres 35 — chameaux 24 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 7 — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.

Batellerie : arrivages en 1898 par le Nil (branche de Damiette) — 1 barque chargée de briques.

Marché : à Toukh.

Remarques. — Passerelle et bac sur le canal el Barchoumieh. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Barchoum, à 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh à 2 heures de distance.

Village TAHLA.

TAHLA. — *Tahlâ*.

طه

Population: 3.241 habitants (masc. 1.636 — fém. 1.605).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tahla	3.079
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad el Hadidi	83
» Suarès frères	79
TOTAL : 3 centres — 521 maisons. — Habitants	3.241

Nationalités : Égyptiens 3.239 — Étrangers 2.

Religions : Musulmans 3.236 — Chrétiens 5, dont 3 coptes.

Deux Mosquées.

Écoles : 4 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.446 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Barchoumieh et el Felfileh.

5 Pompes à vapeur — 36 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

DISTRICT TOUKH

Village **TAHLA** (suite).

Village **TERSA.**

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 840. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 400 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 60 — ânes 200 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur. — Batellerie.
Batellerie : *arrivages* en 1898 par le Nil (branche de Damiette) : 40 barques chargées — *expéditions :* 181 barques chargées.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	A Tahlia arrivées	De Tahlia parties		A Tahlia arrivées	De Tahlia parties
Coton . . . . .	..	107	Bois de construction.	4	..
Céréales diverses. . . . .	..	10	Arbres. . . . .	..	3
Maïs . . . . .	..	6	Sebakh	4	..
Oranges . . . . .	..	42	Sacs et couffins.	1	..
Dattes.	1	..	Divers.	1	1
Charbon de terre.	25	6	Voyageurs. . . . .	..	1
Charbon de bois. . . . .	..	4			
Briques	1	..	Total en 1898.	40	181
Paille . . . . .	..	1			

Marché : à Benha.

Remarques. — Tahlia est situé sur la rive E. de la branche de Damiette. — Bac sur le Nil. — Mares et marécages. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Beltane, à 1 heure. — Toukh est à 2 heures 30 m. de distance.

* * *

Village **TANT EL GUEZIREH.**

TANT EL GUEZIREH. — *Tant el Guezereh.*

طنط الجزيرة

Population : 4.392 habitants (masc. 2.190 — fém. 2.202).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tant el Guezireh	4.342
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Hanna bey Barbari	50
TOTAL : 2 centres — 634 maisons. — Habitants 4.392	

Nationalités : Égyptiens 4.389 — Étrangers 3.
Religions : Musulmans 4.021 — Chrétiens 371, dont 368 cophtes.
Trois Mosquées. — Fête du mouled Cheikh el Bakri.
Écoles : 5 Kouttabs — 2 Arifs cophtes.
Superficie cultivée : 2.093 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Ghazal avec prise dans le canal Barchoumich.
3 Pompes à vapeur — 131 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 345 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 450 — moutons 250 — chèvres 40 — chameaux 96 — ânes 500 — mulets 2 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.
Industrie : Moulins à farine.
Batellerie : *arrivages* en 1898 par le Nil (branche de Damiette) : 4 barques chargées de charbon de terre.
Marché : à Benha et à Toukh.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Toukh.
Remarques. — Terrains sablonneux sur le rivage du Nil — Mares et marécages. — Bac sur le Nil. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Barchoum, à 1 heure 15 m. — Toukh est à 3 heures de distance.

TERSA. — *Tersà.*

ترسا

Population : 1.269 habitants (masc. 603 — fém. 666).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tersa	1.269
TOTAL : 1 centre — 208 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.269.
Tribus des bédouins : Heweitah, Sa'adiyah et div. (masc. 29 — fém. 32).
Religions : Musulmans 1.225 — Chrétiens cophtes 44.
Une Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 965 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Sebil et el Kertamieh.
2 Pompes à vapeur — 32 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 258 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 164 — buffles et bufflesses 147 — moutons 152 — chèvres 40 — chameaux 23 — ânes 168 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulins à farine.
Marché : à Toukh et à Kaha.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kaha, à 40 minutes. — Toukh est à 1 heure de distance.

* * *

Village **TOUKH EL MALAK.**

TOUKH EL MALAK. — *Toukh el Malak.*

طوخ الملق

Chef-lieu du district.

Population : 4.878 habitants (masc. 2.518 — fém. 2.360).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Toukh.	4.566
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Darwieh el Kabli	216
» Mohammed bey Rouchi.	96
TOTAL : 3 centres — 779 maisons. — Habitants 4.878	

Nationalités : Égyptiens 4.824 — Étrangers 54.
Tribus des bédouins : Beli, Heweitah, Sohb, et div. (masc. 37 — fém. 25).
Religions : Musulmans 4.729 — Chrétiens 148, dont 95 cophtes — Israélite 1.
Deux Mosquées avec minaret — Zawiehs. — Fête du mouled Sidi Mohammed el Touki.
Écoles : 8 Kouttabs — 1 Arif cophte — Ecole du Gouvernement.
Superficie cultivée : 2.052 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Masraf el Hessa et Makta el Bouna.
3 Pompes à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

DISTRICT TOUKH

Village TOUKH EL MALAK (suite).

Village ZAWIET BELTANE.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lentilles, chanvre, lin, sésame, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 371 — Orangers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 100 — chèvres 40 — chameaux 30 — ânes 200 — mulets 20 — chevaux 35. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — 2 Usines d'égrenage de coton avec 80 métiers — 30 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Presse à huile.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Benha-Alexandrie. — La gare de Toukh est à 12 kilom. 5 de Benha.

Trafic : Transports par la gare en 1898. — Marchandises : *arrivages :* 16.139 tonnes — Bétail 436 têtes — *expéditions :* 13.016 tonnes — Bétail 1.626 têtes.

Voyageurs : Arrivées : 40.435 — Départs : 51.395.

Marchandises transportées.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	758.882	5.566.970
Graines de coton	196.090	2.576.936
Céréales	118.660	2.567.850
Farine	33.324	..
Riz	143.589	..
Paille	86.192	9.621
Oignons	2.813	..
Mélasses	113.931	910
Sucres	64.311	..
Sel	513.400	..
Laine . . . . .	..	86.693
Peaux . . . . .	..	19.438
Os et cornes . . . . .	..	53.620
Cotonnades et étoffes diverses	2.593	4.448
Sacs et couffins	78.999	37.831
Porcelaine, faïence, etc.	5.210	..
Cuivre et bronze	1.743	..
Fer, fonte et tôle	532.281	..
Machines . . . . .	..	10.170
Charbon de terre et coke	5.085.310	20.570
Bois de construction	1.039.331	317.210
Pierres	3.008.370	..
Matériaux divers	3.131.103	61.550
Pétrole	105.963	..
Huile et graisse	3.201	1.135
Indigo	365	..
Café	2.561	..
Savon	4.791	..
Boissons	2.117	..
Tabac et tombac	17.510	..
Dattes	38.977	4.639
Fruits et légumes frais	74.408	1.318.163
Fruits et légumes secs	8.355	330
Marchandises diverses	964.638	357.988
Total kilog.	16.139.018	13.016.072

Batellerie : arrivages en 1898 par les canaux el Bassoussieh et Makta el Bouna — 7 barques — chargements : 6 barques charbon de terre, 1 barque meules à farine.

Marché hebdomadaire : Céréales, produits alimentaires, bestiaux. — Marché pour la vente du coton (Halaka).

Postes. — Télégraphes : Bureau postal. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Makta el Bouna. — Passerelles sur le canal el Hessa. — Route agricole conduisant à Talaki (ponts du confluent des canaux Kom Betein et el Felfileh sur le canal el Bassoussieh) et à Mochtohor, Chibine el Kanater. — *Ch. de fer agricole :* ligne Beltane-Chibine el Kanater Kafr Hamza — La station de Toukh est à 14 kilom. 5 de Chibine el Kanater et à 7 kilom. de Beltane. — Résidence du Mamour Markaz du district de Toukh.

* *

Village ZAWIET BELTANE.

ZAWIET BELTANE. — *Zawyet Beltân.*

زاوية بلتان

Population : 1 627 habitants (masc. 783 — fem. 844).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Zawiet Beltane	1.476
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Youssef Haggag	151
TOTAL : 2 centres — 261 maisons. — Habitants 1.627	

Nationalités : Égyptiens 1.622 — Étrangers 5.

Tribus des bédouins : Herabi, Ma'aza, (masc. 11 — fem. 20).

Religions : Musulmans 1.622 — Chrétiens 5.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 777 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Felfileh el Guedida, el Kadima et Masraf Beltane.

52 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lentilles, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 439 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers :* tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 129 — buffles et bufflesses 213 — moutons 86 — chèvres 11 — chameaux 139 — ânes 234 — chevaux 10. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.

Marché : à Toukh et à Benha.

Remarques. — Mares et marécages. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Beltane, à 15 minutes de distance. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Toukh, à 1 heure 20 minutes de distance.

Province de KALIOUBIEH

مديرية القليوبية

DISTRICT TOUKH — مركز طوخ



Hessa (EL).
Vue du village.
الحصه — منظر البلده



Deir (EL).
Vue du village.
الدير — منظر البلده



BENHA.
Vue générale.
بنها — منظر عمومي



MARG (EL) (D. Nawa).
Vue.
المرج — منظر البلده



MARG (EL) (D. Nawa).
Tombeau du Cheikh.
المرج — ضريح ولي



PROVINCE DE CHARKIEH

DISTRICTS

Belbeis.

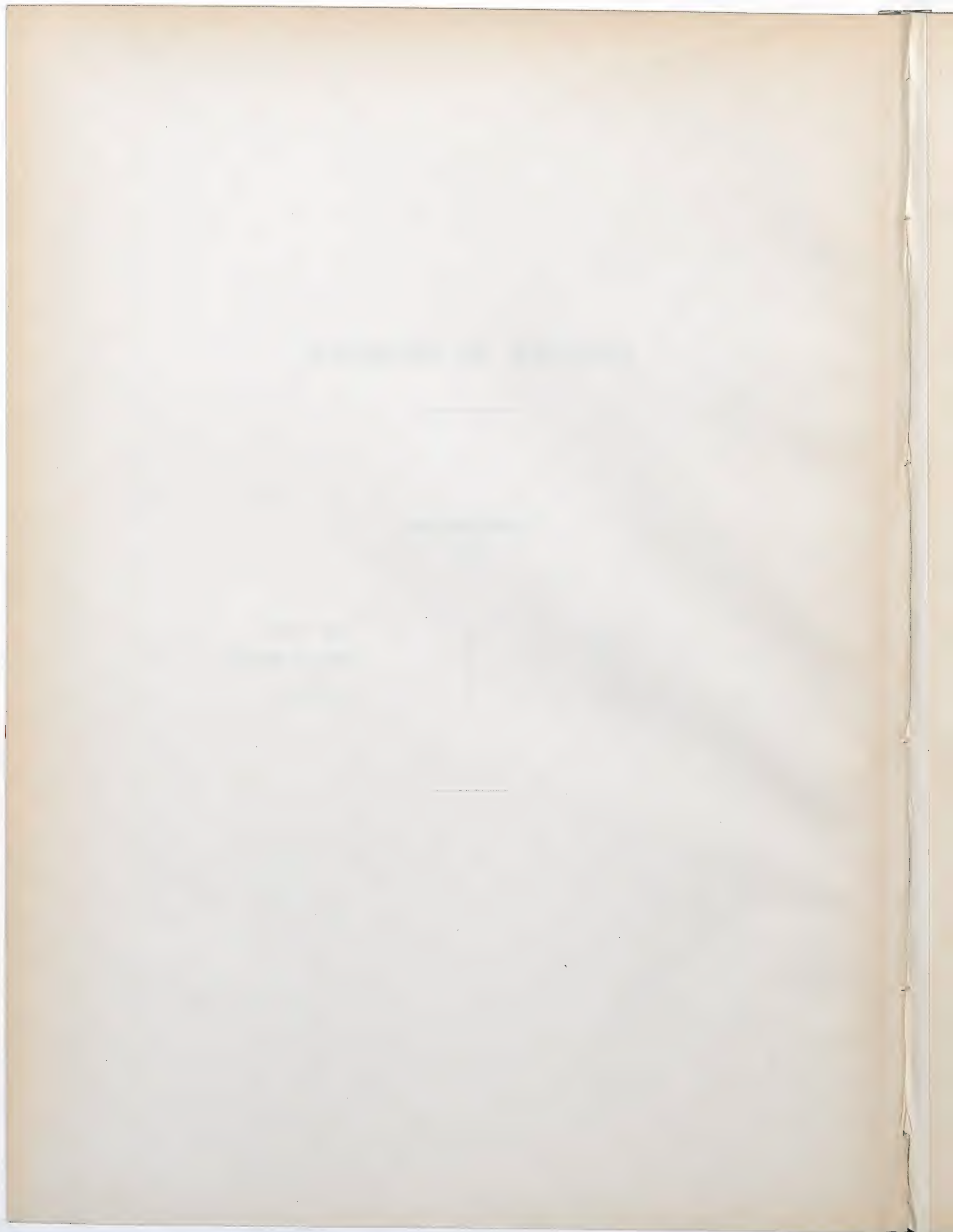
Facous.

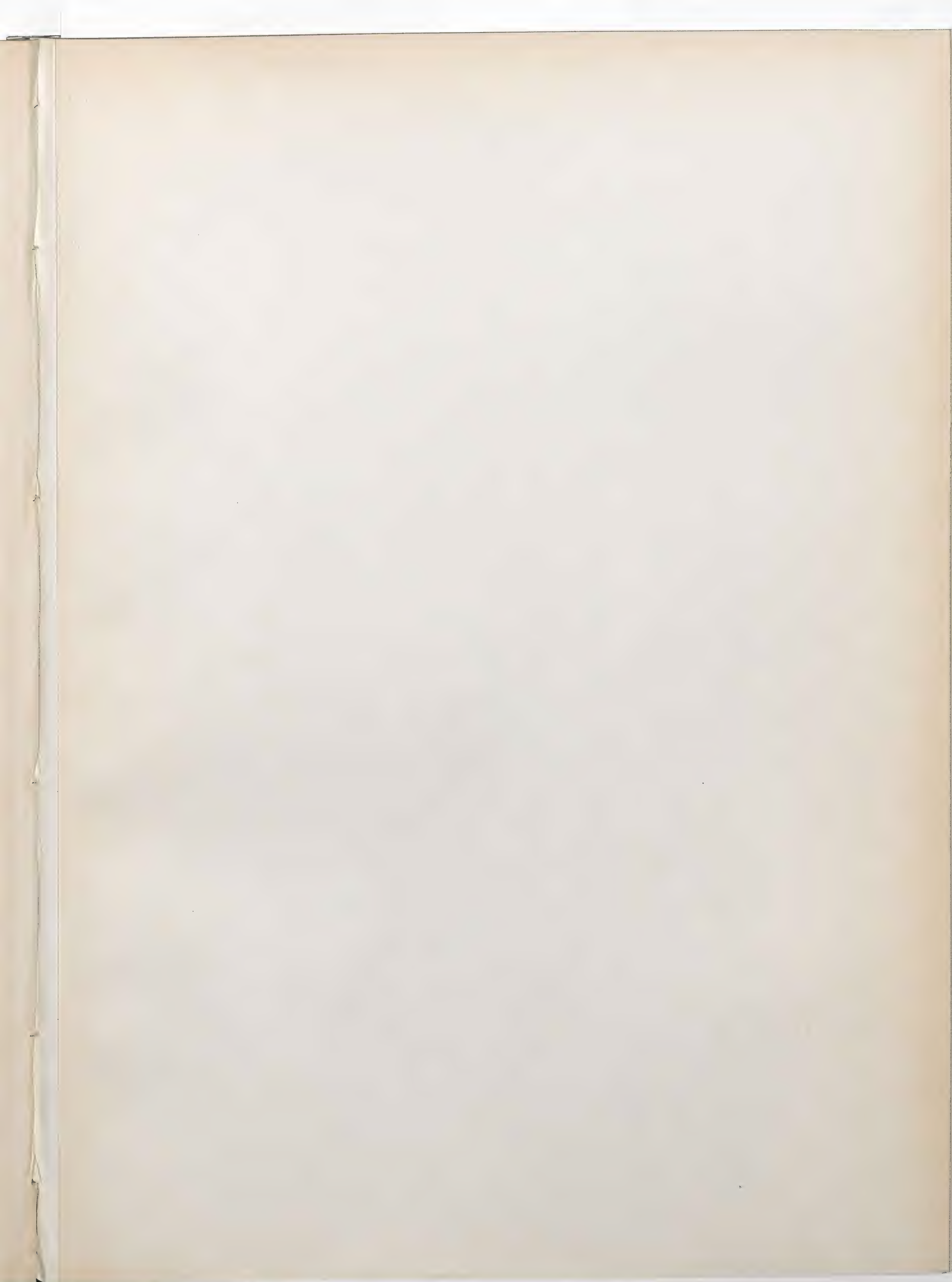
Hchia.

Kafr Sakr.

Mina el Kamh.

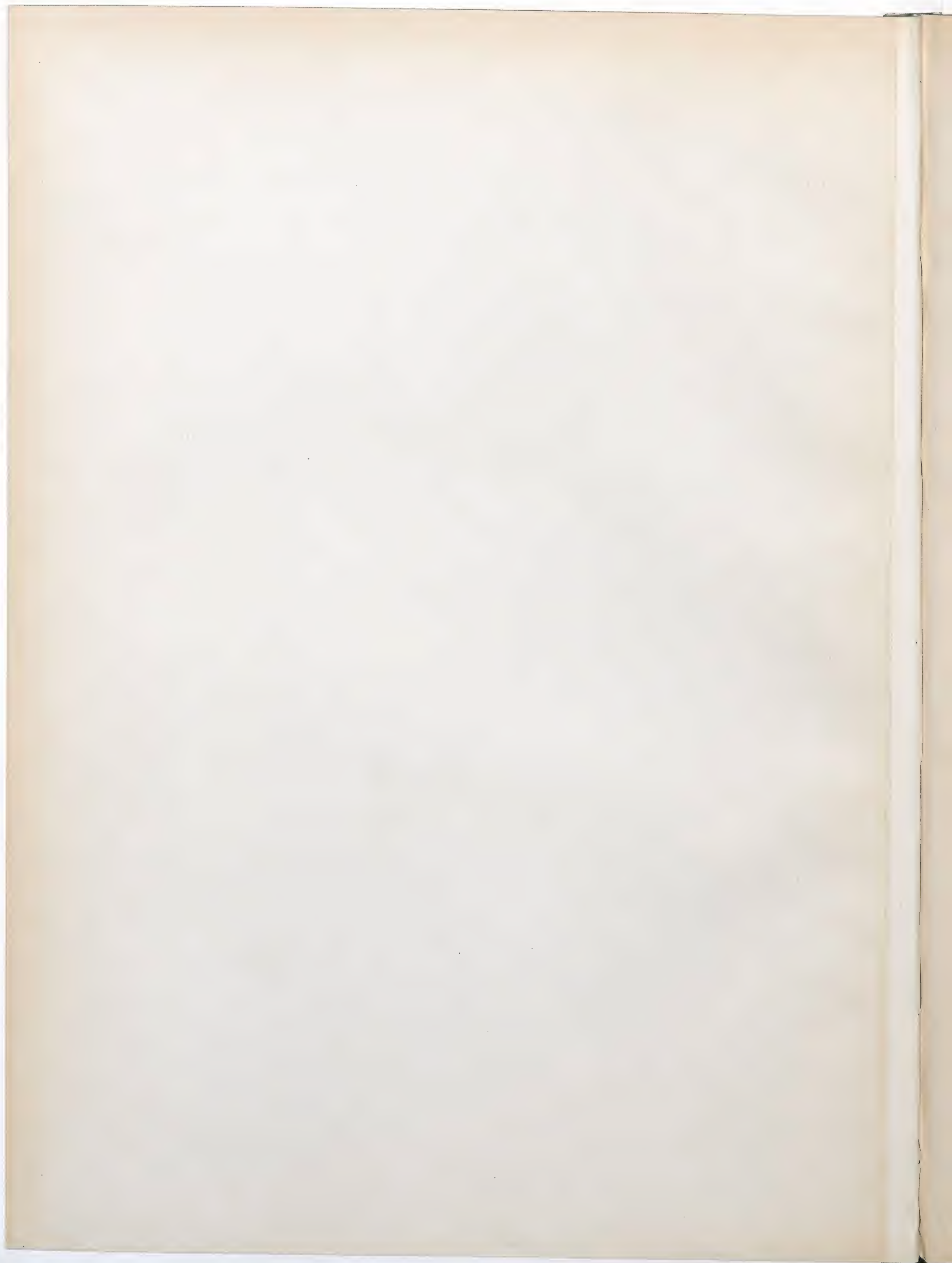
Zagazig.





LAC M E S





Province de CHARKIEH

(Moudiriet el Charkieh)

مديرية الشرقية

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

Chef-lieu de la province : ZAGAZIG

La province de Charkieh appartient à la région orientale de la Basse-Égypte ; elle est limitée au nord par la province de Dakahlieh, à l'est par le lac Manzaleh, le canal de Suez et le désert, au sud par le désert de Suez et la province de Kalioubieh, à l'ouest par le Nil dans un très petit parcours de la branche de Damiette et par la province de Dakahlieh.

Population générale. — 749.130 habitants.

(sexe masc. 374.752 — sexe fém. 374.378).

La population se distingue ainsi :

Population agricole.....	586.676 hab.
» industrielle, ouvrière.....	115.190 »
» diverse.....	47.264 »
Total.....	749.130 hab.

Superficie. — DENSITÉ. — Le cadastre de la province comprend seulement les terres soumises à l'impôt et les terres cultivables.

Évaluation approximative de la *superficie générale* de la province⁽¹⁾ : 750.000 fed. (3.151 Kil.c. ou Engl. sq. miles 1.216).

Densité — par 100 feddans : 100 habitants (par Kil.c. : 238 hab. — par Engl. sq. mile : 616 hab.).

La superficie *cultivée* s'élève à 548.222 feddans.

Rapport à la population — par 100 feddans cultivés : il y a en moyenne 107 individus de la classe agricole, ou 137 individus de la population générale.

Subdivisions administratives. — La province de Charkieh est divisée en six districts (markaz) :

District de Belbeis.....	68 villages	avec 122.736 hab.
» Facous.....	* 45 »	» 88.302 »
» Hehia.....	* 54 »	» 97.751 »
» Kafr Sakr.....	* 56 »	» 84.547 »
» Mina el Kamh..	90 »	» 147.215 »
» Zagazig.....	* 82 »	» 208.579 »

Total des Villes et Villages : 395 avec 749.130 hab.

Centres de population. — La population se trouve répartie sur le territoire de la province dans 3.238 localités diverses :

395 Villes et villages**.....	comptent 499.360 hab.
<i>Dépendances des villes et villages :</i>	
2.834 Bourgades, hameaux, fermes. »	249.279 »
10 Campements de nomades..... »	491 »
3.239 Centres.	749.130 hab.

(1) Non compris la superficie du lac Manzaleh, mais en tenant compte des canaux, emplacements des villes et villages ainsi que des étendues vagues avoisinant les terres de culture et les localités habitées.

* D'après les modifications intervenues postérieurement au recensement de 1897.

** Population agglomérée seule.

Il y a 2.136 centres de 100 habitants et au-dessous ; 28 centres seulement ont plus de 3.000 habitants.

Les *maisons* et habitations diverses dans toutes les localités de la province sont au nombre de 123.936.

Villes et villages classés par importance de population.
(y compris les dépendances).

71 Villages ont une population de.....	moins de 500 hab.
87 » » » de.....	500 à 1.000 »
107 » » » ».....	1.000 » 2.000 »
60 » » » ».....	2.000 » 3.000 »
47 » » » ».....	3.000 » 5.000 »
15 » » » ».....	5.000 » 7.000 »
4 » » » ».....	7.000 » 9.000 »
2 » » » ».....	9.000 » 10.000 »
2 Villes » » ».....	10.000 » 36.000 »

395 Villes et Villages.

Les Villes et Villages les plus peuplés sont : *Korein* 9.681 habitants, *El Kanayat* 9.722 habitants, *Belbeis* 11.267 habitants et *Zagazig* 35.715 habitants.

Les Villes et Villages dont le territoire possède le plus de bourgades, hameaux, fermes, sont : *Seneitet el Refaïyine* 43 dépendances, *Asdieh* 44 dépendances, *Adlieh* 49 dépendances, *Zawamel* 49 dépendances, *Akiad el Ghatawra* 64 dépendances, *El Ibrahimieh* 81 dépendances.

Nationalités. — La population de la province comprend : 746.671 *Égyptiens* et 2.459 *Étrangers* de diverses nationalités.

Les ÉGYPTIENS se divisent ainsi : *Indigènes fixes* 653.892. — *Originaires de diverses parties de l'Empire Ottoman* 1.146. — *Bédouins* 91.633.

Parmi les Bédouins, 49.674 sont fixés dans leurs ezbehs (hameaux), 41.468 habitent avec les indigènes fixes et 491 sont nomades. Ils sont divisés en un grand nombre de *Tribus* et *Firkas* (sections) dont les principales sont : *El Temeilat*, *El Hanadi*, *El Nefé'at*, *El Sa'adiyine*, *El Sama'na*, *El Heitam*, *El Awlad Moussa*, etc.

Les ÉTRANGERS se répartissent comme suit, selon les pays : Grèce 1.794 — France 207 — Grande-Bretagne 119 — Italie 114 — Perse 69 — Russie 38 — Autriche-Hongrie 28 — Espagne 14 — Portugal 13 — Allemagne 6, autres pays 67.

Religions. — On compte dans la province : 732.124 *Musulmans*, 16.728 *Chrétiens* et 278 *Israélites*.

Les Chrétiens se subdivisent ainsi : *Coptes* 14.042 dont 13.999 orthodoxes, 24 protestants et 19 catholiques — *Grecs-orthodoxes* et *Syriens-orthodoxes* 2.033 — *Catholiques* (autres que les coptes) 582 — *Protestants* (autres que les coptes) 71.

Édifices du culte. — Il y a dans la province :

723 *Mosquées* dont 100 avec minaret, et un grand nombre de *Zawiehs* (oratoires ou mausolées).

17 *Églises chrétiennes*, savoir : 13 Églises coptes-orthodoxes — 1 Église grecque-orthodoxe — 1 Église catholique-latine — 1 Église syrienne-maronite — 1 Temple protestant de la mission américaine.

1 *Synagogue Israélite*.

Écoles. — L'enseignement compte actuellement dans la Province :

774 *Kouttabs* musulmans et 46 *Arifs* coptes*.

4 Écoles du Gouvernement dont 1 pour filles — 8 Écoles communales.

7 Écoles coptes-orthodoxes dont 1 pour filles — 7 Écoles protestantes dont 6 des missions américaines et 1 de la mission anglaise — 2 Écoles pour garçons et filles de la mission catholique africaine — 1 École pour garçons de la communauté maronite — 1 École de la communauté grecque — 1 École privée italienne.

Le Nil. — La province de Charkieh resserrée au sud-ouest entre les provinces de Kalioubieh et de Dakahlieh, confine au Nil (branche de Damiette) par une bande très étroite de territoire dans le district de Mina el Kamh. Le parcours de la branche de Damiette dans la province est à peine de 3 kilom. $\frac{3}{4}$. Autrefois le Bahr Mouès avait à cet endroit sa prise d'eau, mais aujourd'hui l'accès au fleuve n'a plus d'intérêt pour l'irrigation de la province depuis le creusement du grand canal Rayah el Tewfiki qui prend son origine en amont du Barrage (Kalioubieh) et court parallèlement à la branche de Damiette en assurant la distribution régulière des eaux dans les provinces orientales.

Canaux. — Irrigation. — Masrafs. — Le sol dans la province de Charkieh s'abaisse insensiblement vers le nord-est jusqu'au lac Manzaleh ; cette pente générale se relève à l'est en rencontrant les massifs sablonneux du désert de Suez qui bordent toute la région orientale de la Basse-Égypte. Ce relief extérieur de la province présente cependant une dépression remarquable, le Wadi Temeilat, étroite vallée transversale qui permet d'envoyer les eaux du Nil jusqu'au lac Timsah et à la Mer Rouge, par le canal el Ismaïlieh et son dérivé le canal d'eau douce de Suez ; la ville de Port-Saïd et les stations du canal au nord, sont alimentées d'eau douce par une rigole qui s'embranchement sur le canal el Ismaïlieh près de la ville d'Ismaïlia.

Tous les grands canaux de la province de Kalioubieh débouchent dans la province de Charkieh et y donnent naissance à d'autres importantes artères de l'irrigation. Ces canaux ont de nombreux dérivés également *Séfi* et leurs canaux *Nili* font pénétrer les eaux lors de la crue du Nil, dans toutes les directions.

Les eaux de l'irrigation sont recueillies en grande partie par des *Masrafs* (canaux collecteurs, déversoirs, drains) qui vont se perdre dans le lac Manzaleh.

La longueur des canaux *Séfi* est de 1.827 kilomètres environ, celle des canaux *Nili* de 358 kilomètres environ, et les *Masrafs* ont un développement de 634 kilomètres environ.

Des ponts-régulateurs ainsi que des écluses et vannes établis sur les principales artères, assurent la distribution régulière des eaux pendant les différentes saisons agricoles.

Principaux CANAUX SÉFI :

Le *Rayah el Tewfiki* dont le parcours dans la province est de 3 kilom. $\frac{1}{3}$ seulement, alimente l'important canal *Bahr Mouès* et le canal *el Mostagadda* ; il se dirige ensuite dans la province de Dakahlieh en suivant le cours de la branche de Damiette.

Le Canal *el Ismaïlieh*, originaire du Nil à Choubra (Kalioubieh), pénètre dans la province de Charkieh en longeant le désert de Suez, puis il coule directement à l'est dans la partie septentrionale du Wadi Temeilat.

Il passe à Belbeis, aux stations de Tall el Kébir, Kassasine, Neficheh, et se déverse dans le lac Timsah à Ismaïlia après un parcours total de 128 kil. $\frac{1}{4}$ dont 27 kilomètres dans la province de Kalioubieh, 96 kilomètres dans la province de Charkieh, et 5 kil. $\frac{1}{4}$ dans le sous-gouvernorat d'Ismaïlia.

Au nord du village Abbassa, il est rejoint par le canal el Wadi et près de Neficheh il donne naissance au canal *d'eau douce de Suez* (90 kilom.) ; avant d'arriver à Ismaïlia il alimente aussi la *conduite* d'eau douce de Port-Saïd.

Le Canal *Bahr Mouès* s'embranchement sur le Rayah el Tewfiki dans le court passage de ce canal sur le territoire de la Province ; autrefois il dérivait ses eaux directement de la branche de Damiette. Il arrose toute la région occidentale de la province, et va se perdre au nord-est dans le lac Manzaleh par les Masrafs Saft et Bahr Facous, après un parcours de 96 kilom. $\frac{1}{2}$ comme canal d'irrigation et de 9 kilomètres comme canal d'écoulement.

Il passe à Mina el Kamh, Zagazig, Hehia, Kafr Sakr, Chit el Hawa, etc.

Le Bahr Mouès donne naissance à de nombreux canaux Séfi dont les plus importants sont : le *Bahr Machtoul*, le canal *Fatmieh*, le canal *Om el Riche*, le canal *Gannabiet Abou Kebir* et son dérivé le canal *Nasranieh*, le canal *el Wadi* et ses dérivés les canaux *Sabbaba*, *El Barcha*, *Sa'adieh*, le canal *el Kanayat*, le canal *el Messallamieh* et son dérivé le canal *el Moukhtarieh*, le canal *Sadi*, les canaux *Sangaha* oriental et occidental, le canal *Natoura*, etc.

Le Canal *Abou el Akhdar* est formé dans la province de Kalioubieh par les canaux Kertamieh, Masraf el Oumoun et Kenneibeh qui sont dérivés du Bassoussieh et du Charkawieh ; il coule du sud-ouest au nord-est de la province de Charkieh sur un parcours de 38 kilomètres, puis sous les noms de *Bahr Facous* (33 kilom.) et *Masraf Bahr Facous* (35 kilom.) il va déverser ses eaux à l'extrémité nord de la province dans le lac Manzaleh par le Bahr Tawileh.

Il passe à Mit Yazid, Mit Bachar, Tarout, Chabbanat, Karamous, Facous, puis il prend le nom de Bahr Facous et de Masraf Bahr Facous.

Il reçoit les eaux du canal el Felfileh et du canal el Khalili (branche occidentale du canal el Charkawieh) ; sous les différents noms qu'il porte, il donne naissance à plusieurs grands canaux *Séfi* : le canal *el Galhoumieh*, le canal *Mit Yazid*, le canal *el Nawafa'*, le canal *Ghazali*, le canal *Sama'na*, le canal *Gannabiet Salhieh*, etc.

Le Canal *el Khalili* (branche occidentale du canal el Charkawieh) entre dans la province de Charkieh après le village de Kafr Soleiman el Wer (Kalioubieh) ; il coule du

* Les Kouttabs et Arifs désignent des petites écoles primaires pour les enfants des deux sexes, entretenues par les Wakfs ou les communautés.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

sud-est au nord-ouest et va rejoindre le canal Abou el Akhdar près de Mit Bachar, après un parcours de 24 kilomètres environ.

Le Canal *el Chibini* (branche orientale du canal el Charkawieh) pénètre dans la province de Charkieh dans les environs du village el Menaiyar; il coule dans la direction du sud-est, passe à Belbeis puis se dirige vers le nord-est, pour rejoindre le canal el Wadi; son parcours est de 41 kilomètres environ; il est continué à l'est par le Canal el Barcha (ou Mit Redeini), 19 kilomètres, qui se déverse dans le Canal el Sa'adieh.

Le Canal *Hanout* dérivé des canaux Kafr Ghannam, Cha'ala et Bahr Saft dans la province de Dakahlieh, arrose la région septentrionale de la province de Charkieh; son parcours est de 21 kilomètres environ, il se perd dans le Masraf Bahr Saft.

Principaux MASRAFS:

Le *Masraf Belbeis* draine les eaux de l'irrigation dans la région arrosée par le Canal el Chibini et va rejoindre le Masraf Bahr el Bakar après un cours de 40 kilomètres environ.

Le *Masraf Bahr el Bakar* recueille les eaux du canal el Chibini et de ses dérivés; il se développe sur 84 kilomètres environ au nord-est de la province et va se perdre dans la partie méridionale du lac Manzaleh.

Le *Masraf Bahr Facous* reçoit les eaux du canal Abou el Akhdar-Bahr Facous et de ses dérivés ainsi que les eaux du Masraf Sîn; il se déverse dans le lac Manzaleh par le Bahr Saft à l'extrémité nord-est de la Province après un parcours de 35 kilomètres environ.

Le *Masraf Bahr Saft* prend son origine dans la province de Dakahlieh; il recueille les eaux des canaux Bahr Machtoul, Bahr Mouès et de leurs dérivés ainsi que les eaux du Masraf Bahr Facous; il va se déverser dans le lac Manzaleh par le Bahr Tawileh au nord-est de la province de Charkieh; son développement est de 66 kilomètres environ.

Les *Masrafs, el Arine* 32 kilomètres, *Sân* 19 kilomètres, drainent les eaux dans le centre de la région septentrionale de la province; ils se réunissent au Masraf Bahr Facous.

Le *Masraf Mahsamat Timsah* 30 kilomètres environ, recueille les eaux de la région du Wadi Temeilat, il communique avec le lac Mahsama et se perd dans les marécages d'Orman Abou-Balah, aux abords du lac Timsah.

CANAUX DE LA PROVINCE DE CHARKIEH

(Le parcours des canaux et des masrafs dans la province est exprimé en kilomètres).

PRINCIPAUX CANAUX SEFI:

Canal:	kilom.	Canal:	kilom.
Abd el Aziz	6	Abou Sekina	5
Abou Abaya	3,5	Abou Soltân	3,3
Abou Charabieh	1,5	Achnit el Harabwa	4,3
Abou el Akhdar	38	Achnit el Harabwa, O.	3
Abou el Dekouna	4,5	Adawieh	4,8
Abou Esba'h el Gharbi	1,8	Ahmad Borham	4,5
Abou Esba'h el Charki	3	Ahraz	3,3
Abou Hagar	7,3	Akiad	8,3
Abou Kebir (Gannabiet)	25,3	Amar	4,5
Abou Menaguel	3,8	Amine Pacha	5

CANAUX SEFI (suite).

Canal:	kilom.	Canal:	kilom.
Amrit	5,8	Khenoussieh	3,3
Arab	4	Khodarieh	7,5
Arayed	4,5	Khouchedieh	4
Awlad Adawi	4	Koftanieh	10,3
Awlad Moussa	9,3	Macha'la	11,3
Bahr Eitah	6	Mahdieh	6,3
Bahr Issa (du B. Mouès)	2	Makasser	12,3
Bahr Issa (du Mostagadda)	6,3	Manzal Hayan (Gannabiet)	3,5
Bahr Bahnabaï	7,8	Manzal Maimoun	5
Bahr Bondouk (du B. Mouès)	2,3	Masraf el 'Oumoum	4
Bahr Bondouk (du Mostagadda)	8,5	Megayed	4
Bahr el Hagar	9,3	Menaguiéh	8,5
Bahr el Hossan	5,3	Messah (branche)	1,3
Bahr el Khenoussi	4	Messallamieh	11,3
Bahr el Raml	10,8	Messayidieh	5,3
Bahr Facous	33,3	Mesha	3,8
Bahr Machtoul	29	Miniet el Mokarram	5,3
Bahr Mouès	96,5	Mit Habib	3,5
Balouche	3,5	Mit Hamel	4,8
Baloum	5	Mit Redeini (v. C. el Barcha)	—
Bar el Beïroum	4,5	Mit Yazid (ouest)	3,8
Barcha	19,3	Mit Yazid	17,5
Bayoum	1,5	Moraliya	13,5
Béheira	2	Mostagadda (Kafr Sakr)	10
Béheira	2	Mostagadda (du R. Tewfik)	14,8
Beïroum (Gannabiet)	3	Moukhtarieh	19,5
Belad el Ayed	1	Mouchar	5,3
Belbeis (Gannabiet)	9	Moustapha Efendi	7,5
Beni Amar	4,3	Moustapha Efendi	13,8
Chaghanba	10,5	Moustapha Pacha el 'Arab	7
Chaklaban	5	Na'anna	11,3
Charaki	16	Nachwe	2
Charwida	5,8	Nasranieh	18,5
Chehata Amran	3,8	Nakhas	6,5
Cheikh Gabal	3,3	Natoura	13,3
Cheikh Hamad	5	Nawafa'	23
Chenbara	6,3	Nekhil el Gabal	9
Cherchima	1,5	Nizam	2,3
Chinkha	5,5	Nizamieh	7,8
Chiakha (branche)	3	Noba wel Dahachna	3,5
Chibini (Bahr ou Masraf el)	41	Om Choucha	4,3
Dababra	10,5	Om el Riche	20,5
Dafan	13,8	Om Ghanam	2,3
Dahrieh	4,3	Om Guedida	3
Daïdamoun	10	Om Kerche	2
Daïdamoun (branche)	3,5	Om Ramad	2,8
Damchouchieh	8,3	Rabbai'	3,3
Damchouchieh (branche)	3,3	Rabbai'yine	4
Deil el Timsah	4,3	Radwan	2,8
Demai'yine Mostagadda	4	Ragab Bey	5,5
Denouhia	7,3	Raml	7,5
Doubieh	4,3	Raml Sa'di	5
Doubieh (branche)	2,5	Rayah el Menaiyar	2,3
Diboun (Gannabiet)	4,8	Rayah el Tewfik	3,3
Ekhewa	9	Redadi	2,5
Ekhewat el Sama'na	6	Sa'ad	1,3
Elfieh	5,8	Sa'adieh	43,8
Elfieh (branche)	5,3	Sa'adieh (jonction)	3
Enchas el Bassul	5,5	Sabbaba	20,5
Farche	6	Sa'di	15,5
Fatmieh	22	Salhieh (Gannabiet)	21
Fatmiet Farsis	6,8	Salhieh (ancien)	6,3
Felfileh	14,8	Sama'na	33
Gabal	2	Sangaha	1,5
Galhounieh	13	Sangaha (est)	11,3
Ghaba	5	Sangaha (ouest)	18,8
Ghaffara	3,5	Sa'ana	14,8
Ghandourieh	8	Sa'ana (branche)	4,5
Ghar	5,8	Sath	4,8
Ghazali	17,5	Sawaleh	6
Ghaura	2,5	Seds	5
Gondoul	9	Seheilieh	6,8
Guedayeda	4,5	Serou	2,5
Gueziret Abou Yassine	2	Serwet Facous	3
Gueziret el Cheikh	2,3	Serwet Sa'di	10,8
Hagara	6,8	Settat 'Eyoum	5,3
Hagarsa	7	Sikket Hadid (Gannabiet)	1,5
Hamoud	2,5	Soda	16,3
Hamoura	4,3	Tabkha	2,3
Hanout	21,3	Tablet Bordein	8
Hefna	4,8	Taksira	2,3
Herrieh	4,8	Tarradieh	4,3
Hod Neguch	4,3	Tartourieh	9,3
Hossafa	3	Tawilat Hanout	4,5
Ismailieh (el) (total 128,3 kil.)	96	Teimour Kachef	8,5
Kafr 'Aguiba	4,3	Wadi	20
Kafr Boghdadi	3	Walaga	8,5
Kafr el Ibrahimieh	4,3	Wastanieh	1,5
Kafr el Nasseri	4	Zahr Chorb	4,8
Kafr Sulama	2,5	Zahr el Gamal	5,5
Kanayat (du B. Mouès)	11	Zankalounieh	6,5
Kantir	5,5	Zarka	9,8
Karab (branche)	2,5	Zarka (branche)	6,3
Kassabi	6,5	Zarwet el Ayad	6,5
Kassassine	6	Zarzamounieh	8
Khalig Abou Keikh	5	Zefeta	5
Khalig Bichara	9	Zelag	5,3
Khalig el Establ	3		
Khalig Hafez Pacha	4		
Khalig Orbo'maya	5,5		
Khalili (el)	24		
Kheis	7,3		

Total: kilom. . . 1.826,6

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

PRINCIPAUX CANAUX NILI :

Canal :	kilom.	Canal :	kilom.
Abbassani	4	Ghofara	2
Abou 'Ads	3,5	Guedayedeh	3,3
Abou Chakam	4,3	Hassan Salama	4,8
Abou el Eyal	3,3	Hod el Wasta	4,8
Abou Nakhleh	1,5	Kafr Abou Zohra	3
Achara	4,8	Kafr 'Awad Allah	2,3
Akal	3,5	Kafr Nawar	2,5
'Akoula	5,5	Kafr Youssef Chekata	6,8
'Akoula (branche)	1,3	Karaka	3
Aly Heidar	5	Karakra	6
'Antar	3,8	Kardida	2,5
Awaga	4,5	Kordi (el)	2,5
Babaro	4,8	Machtoul (Gannabiet)	3
Bahr el Awiche	7,3	Manhi	3,8
Bahr el Dekr.	4	Masraf el Kadim	3
Bahr el Ghoubari	3,5	Masraf Radwan	3
Bahr el Gorn	1,5	Melamès	2
Bahr Fakhr	8,3	Miniet Salamant	2,3
Bahr Kechk	5,5	Mit Zafer	2,5
Bahr Khawater	3	Moudir	1,3
Bahr Selim	2,3	Moustapha Efendi	4,3
Beheret el Fokanieh	2	Moustaphawieh	7,3
Beheret el Tahtanieh	4,5	Nabtit	6
Beni Echbel	6,5	Neganieh	3,5
Beni Helal	4,3	Nizam	7,5
Bereida	2,3	Okda	1,5
Bichet Amer	9	Om Nafe'h	2,5
Chahawi	2,8	Om Rabi'a	1
Chakor Pacha	5,5	Om Touwala	2,5
Charwa	3,3	Orbo'maya	1,5
Chawarchi	2	Sa'adiyine	5,5
Chebet Kache	4,8	Sadi	7
Chebet el Nakkarieh	5,5	Salama Bichara	9
Chokr	2	Salamant	2,5
Choubra el 'Enab	6	Saroukha	6
Dessich	6,8	Soneita	2
Douda	4,3	Souwa	4
Elfieh et Zankalounieh	1,3	Tagrima	2,5
Fadla	2	Talbana	4,8
Fegla	1,8	Tohourieh	5,8
Ficha	4	Wedu	10
Fouad	1,8	Za'fama	4,5
Galhounieh (dr.)	4,5	Zawaret Machtoul	6,3
Galhounieh (g.)	4		
Garada	2,5		
Gheta	7,8		
		Total : kilom.	358,4

PRINCIPAUX MASRAFS :

Masraf :	kilom.	Masraf :	kilom.
Abbas (branche)	4,3	Korcin	6
Abou Hammad	6,5	Mahamet Timsah	30
Abou Kebir (branche)	1,8	Megahed	5
Adlieh	4	Menaker	5
Arine	32	Messid	8
Aslougui	9	Mit Hamal	3
Asnika	17	Mobacher	0,5
Bahr el Bakar	84	Na'umna	9,5
Bahr el Battikh	7	Natoura	11,8
Bahr el Harani	12	Negoum	9
Bahr Facous	35	Om Chok	14
Bahr Mouès	9	Om el Riche	17
Bahr Saft	62	Om Zamel	8,5
Bahr Saft (n. du ch. de fer)	4	Salhieh	22
Belbeis	40,5	San el Hagar	18,8
Bicha	6,5	Sandanhour	21
Bordein	10	Sangaha	21
Gannabiet Bordein (n.)	4	Seds	7
Gannabiet Bordein (s.)	11,5	Tahawi	12
Gossak	19,5	Touwehar	8
Ibrahimieh	4,5		
Kafr el Azzazi	12,5		
		Total : kilom.	633,7

L'arrosage des terres dans la province de Charkieh met en mouvement un grand nombre de machines élévatoires ; il existe actuellement 330 *pompes à vapeur* sur les canaux et plus de 20.000 *sakiehs* diverses mues par des animaux. Les *sakiehs* sont installées sur les canaux ou servent à élever les eaux des puits creusés au milieu des terres de culture.

Lacs. — LAGUNES. — Le lac *Manzaleh* dans lequel vont se déverser la plupart des canaux et masrafs de la Province, est en communication directe avec la mer Méditerranée par le Boghaz Achtoum el Gamil (province de Dakahlieh). Ses rives méridionales très marécageuses limitent au nord-est la province de Charkieh ; les sables et les dunes qui couvrent cette région arrêtent l'envahissement des eaux

salées du lac ; à la hauteur de San el Hagar, une série de monticules (Tall el Kanan) se prolongeant en ligne droite à l'ouest dans la province de Dakahlieh, paraissent être les vestiges d'une très ancienne digue élevée pour résister aux empiètements du lac.

Le lac *Sân* à l'extrémité nord de la Province n'est à proprement parler qu'une prolongation du grand lac *Manzaleh* dont il est séparé aujourd'hui par une étroite langue de terre sablonneuse.

Le lac *Mahsama*, dans un vaste bas-fond du Wadi Temeilat est très marécageux ; il est alimenté en grande partie par les eaux de la région.

Il existe, principalement dans les districts de l'est et du nord de la Province, de nombreux *marais* ou *marécages* dont l'étendue tend aujourd'hui à diminuer considérablement par suite des travaux de drainage et du creusement de nouveaux Masrafs (canaux collecteurs d'écoulement).

Territoire cultivé. — Propriétés foncières. — La superficie du territoire cultivé est actuellement de 548.222 feddans, dont 538.201 sont soumis à l'impôt foncier, 9.598 appartiennent à l'État qui les donne en location et 423 feddans du village Ehsanieh, sont exonérés d'impôt.

(Hectares : 230.299 — Acres : 569.099).

Cette superficie correspond à 16 1/2 % de la superficie cultivée dans la Basse-Égypte, et à 9,7 % de la superficie cultivée de l'Égypte entière. Par 100 individus de la classe agricole, il y a en moyenne, 93 feddans de terres cultivées.

Villes et villages selon l'importance du territoire cultivé.
(Villes et villages avec les terres de leurs dépendances).

Districts de la Province.	NOMBRE DES VILLES ET VILLAGES AYANT :				
	MOINS DE 1.000 FEDDANS	DE 1.000 A 2.000 FEDDANS	DE 2.000 A 3.000 FEDDANS	DE 3.000 A 5.000 FEDDANS	PLUS DE 5.000 FEDDANS
District de Belbeis	39	16	8	4	1
» Facous	16	16	3	4	6
» Hehia	22	25	3	4	..
» Kafr Sakr	24	18	7	4	3
» Mina el Kamh.	64	16	8	2	..
» Zagazig	46	18	10	4	4
Total de chaque catégorie . . .	211	109	39	22	14

N.B. — Le feddan = 4.200 m.q. 833, ou Acre : 1,03803.

Les villages dont le territoire cultivé est le plus étendu sont : *Soufiya* 5.030 fed. — *Belbeis* 5.411 fed. — *Kherbetnama* 5.446 fed. — *Kahbouna* 6.124 fed. — *Neficheh* 6.322 fed. — *Dawama* 6.465 fed. — *Mahsama* 6.942 fed. — *Abbassa* (el Wadi) 7.350 fed. — *Akiad el Ghatawra* 7.812 fed. — *Sangaha* 8.232 fed. — *Managat el Kobra* et *el Soghra* 8.347 fed. — *Ekhewa* 9.150 fed. — *Seneitet el Refaiyine* 10.720 fed. — *Tall Rak* 11.050 feddans. Ces villages sont pour la plupart situés dans les régions sablonneuses ou marécageuses de la Province et malgré la grande étendue de leur territoire, ils n'ont qu'une importance secondaire sous le rapport de la culture du sol. Les terres les plus fertiles appartiennent aux villages des districts du sud-ouest et du centre de la Province.

PROPRIÉTÉS FONCIÈRES. — Le nombre des propriétés foncières s'élève actuellement à 72.367 (non compris les terres de l'État et des administrations publiques).

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

La division de la propriété est représentée sommairement par les catégories suivantes, il y a :

58.061	propriétés jusqu'à	5 feddans	de superficie cultivée.
6.929	»	de 5 à 10	»
3.627	»	de 10 à 20	»
1.218	»	de 20 à 30	»
979	»	de 30 à 50	»
1.553	»	au-dessus de 50 feddans	»

72.367 Nombre total des propriétés foncières dans la province de Charkieh.

Cultures. — La province de Charkieh récolte tous les principaux produits agricoles de l'Égypte. Le tableau suivant indique les superficies aménagées en 1899 pour les cultures des trois saisons agricoles Séfi, Nili, Chitwi.

CULTURES *	TOTAL de la Province.	DISTRICTS					
		BELBEIS	FACOUS	HEHIA	KAFR SAKR	MINA EL KAMH	ZAGAZIG
	feddans	feddans	feddans	feddans	feddans	feddans	feddans
Maïs divers	181.950	33.295	29.919	20.811	23.660	33.151	41.114
Coton	179.025	25.272	28.607	24.046	29.796	29.452	41.852
Blé	136.080	23.618	14.808	21.484	17.464	27.350	31.356
Bersim	103.285	11.244	16.249	14.042	22.071	16.245	23.434
Fèves	37.380	7.896	6.872	4.812	3.757	6.936	7.074
Orge	48.863	5.344	15.025	4.047	13.615	2.671	8.161
Melons, pastèques	2.428	496	702	182	255	186	607
Sésame	2.234	310	282	125	54	..	1.463
Helbeh	6.998	1.123	1.469	698	1.368	557	1.783
Lupins, Pois-chiches, etc.	1.617	555	91	83	52	250	604
Olignons	2.827	327	605	341	293	340	921
Canne à sucre	1.157	113	79	113	171	361	320
Riz	26.391	998	6.556	1.645	11.623	110	5.467
Arachides	11.530	3.383	2.200	787	341	..	4.819
Chanvre, lin	497	225	..	56	43	80	95
Lentilles	676	332	157	70	27	14	395
Hennah	965	574	..	..	..	..	18
Indigo	88	70	..	..	..	..	..
Gulbane (gesse)	1	1	..	..	..	57	284
Légumes divers	780	142	231	22	44	..	222
Potagers et vergers	632	73	92	53	13	180	113
Vignes	383	143	43	26	20	38	..
Étendue des cultures, fed.	745.800	115.517	123.987	93.473	124.667	117.978	170.178
Superficie des terres cultivées, fed.	548.222	84.773	107.865	68.015	95.824	74.833	116.912
Double culture, fed.	197.578	30.744	16.122	25.458	28.843	43.145	53.266

Le *Coton* est le produit le plus riche de l'exploitation agricole ; il est cultivé sans exception dans tous les villages de la Province.

La culture d'autres produits industriels, arachides, hennah, lin, chanvre, quoique n'occupant pas une très grande étendue de terres a néanmoins une certaine importance. La canne à sucre n'est cultivée que pour la consommation locale ; quelques grands propriétaires font actuellement des essais pour l'introduction de la culture de la betterave sucrière.

Arbres fruitiers. — On compte dans la province de Charkieh environ 1.150.000 grands *Dattiers* dont 730.000 portent des fruits. Les plantations les plus importantes se trouvent dans les districts de *Facous* et de *Zagazig*. Les villages où les dattiers existent en très grand nombre sont : Salhieh, Akiad el Ghatawra, Dawama, Abou Kebir, Sammakine, Sawada, Kafr el Kadim, Kanayat, Souwa, Korein, etc.

Le nombre des propriétaires de dattiers dans la province s'élève actuellement à 11.660.

Dans les principales localités on trouve des *jardins et vergers* avec des orangers, citronniers, bananiers, etc. ; la culture de la vigne tend à se développer dans le district de Belbeis, mais la province est surtout renommée par l'importante production de ses dattes de qualité très estimée

* Déclarations des Omdehs et Cheikhs des villages.

et dont plusieurs variétés font l'objet d'un commerce d'exportation.

Les autres arbres sont relativement nombreux ; le sant (acacia) est utilisé principalement pour la construction des roues à auges des sakiehs, le lebbakh, le platane, le sycomore, etc., croissent sur les bords des canaux ou près des sakiehs à puisards qu'ils abritent.

Des grandes plantations de diverses essences, principalement le *Casuarina*, ont été faites récemment dans la région désertique près de Mahsama, en vue d'obtenir des bois d'œuvre et du combustible.

Bétail et animaux de ferme. — Parmi les animaux employés aux travaux agricoles, labours, sakiehs, charrois, etc., le gros bétail (bœufs et buffles) est représenté en moyenne par 21 têtes pour 100 feddans de terres cultivées.

Bétail et animaux de ferme.

ANIMAUX DE FERME* (non compris les petits).	TOTAL de la Province.	DISTRICTS					
		BELBEIS	FACOUS	HEHIA	KAFR SAKR	MINA EL KAMH	ZAGAZIG
	nombre	nombre	nombre	nombre	nombre	nombre	nombre
Chevaux	3.591	518	503	491	508	542	1.029
Mulets	1.261	225	140	216	147	190	313
Anes	45.632	6.445	3.745	8.328	6.423	11.517	9.174
Bœufs, Vaches	69.224	8.153	7.662	11.319	11.038	15.271	15.781
Buffles et Bufflisses	42.004	6.730	2.684	6.777	5.358	13.275	7.180
Chameaux	18.941	11.923	981	767	878	2.589	1.803
Moutons	73.017	12.402	8.568	8.199	8.667	17.941	17.240
Chèvres	14.977	1.946	2.197	2.200	1.546	2.732	4.356
Total	268.647	48.342	26.480	38.297	34.565	64.057	56.906

L'élevage proprement dit du gros bétail pour la boucherie est très peu développé, cependant la race ovine et la race bovine dans la province fournissent un appoint assez important à la consommation des grandes villes ; les moutons et, en plus petit nombre les chèvres, se trouvent dans presque tous les villages ; la race porcine est faiblement représentée.

L'élevage de la volaille, des lapins, des pigeons est très répandu ; les pigeons fournissent aussi un engrais très recherché, la colombine (*Resmal*). Le commerce des œufs est important.

Les *ruches* d'abeilles sont assez nombreuses mais le miel est destiné seulement à la consommation locale.

Il existe à Tarout une magnanerie pour l'élevage des vers à soie.

Les ânes et les chameaux sont employés principalement aux transports agricoles, céréales, engrais (sebbakh), etc.

La race chevaline paraît être en progrès dans la province de Charkieh.

Industrie. — La plus importante industrie de la Basse-Égypte, l'*Égrenage du coton*, compte dans la province de Charkieh 13 usines. Ces établissements (dont 9 à Zagazig, 1 à Mina el Kamh, 1 à Mit Yazid, 1 à Gossak et 1 à Abou el Chekouk) emploient pour force motrice la vapeur et l'électricité ; ils possèdent ensemble 702 métiers et 17 presses mécaniques pour la confection des balles de coton destinées à l'exportation.

La *Minoterie* est représentée par 65 moulins à vapeur et plus de 4.000 petits moulins à bras ou actionnés par des animaux. Il existe aussi quelques moulins à vent.

* Déclarations des Omdehs et Cheikhs des villages.

Le *Décorticage du riz* compte 3 usines à Zagazig, à Kafr el Chawiche et à Abou el Chekouk.

La fabrication de l'*huile*, principalement de graine de coton, occupe 5 usines à vapeur (dont 3 à Zagazig, 1 à Kafr Abaza et 1 à Machtoul el Kadi) et plus de 20 presses à bras ou mues par des animaux, pour l'huile de sésame et autres graines oléagineuses.

Une fabrique de *savons* est établie à Zagazig.

La *Mélasse* de canne à sucre pour la consommation locale est obtenue par 30 presses.

Le *Tissage* du coton et de la laine emploie 2.500 métiers; le tissage d'étoffes en soie est peu important.

Une exploitation séricicole à Tarout produit une petite quantité de *soie grège*.

La *Teinturerie* des cotonnades occupe 60 ateliers, principalement à Zagazig.

La *Poterie* compte une centaine d'ateliers et la *briquetterie* 32 fours.

Les *Nattes*, *couffins*, *cordes* se fabriquent dans plus de cent localités.

La serrurerie, le travail des *métaux*, fer, cuivre, fonte, tôle, la réparation des machines, etc., ont plusieurs ateliers principalement à Zagazig.

La *Menuiserie*, les travaux de *charpente* et de construction de barques, roues de sakiehs et ustensiles agricoles divers, etc., emploient de nombreux ouvriers.

Le *Beurre* et les *fromages* sont préparés dans les villages pour la consommation locale seulement.

Des *Fours à poulets* pour l'incubation artificielle des œufs se trouvent dans 56 localités.

L'*Eau de rose* et de diverses essences est fabriquée, mais en petite quantité, à Amrit et à Kafr el Mokarram.

L'exploitation *vinicole* de Belbeis fournit au commerce des vins rouges et blancs estimés.

Une *ancienne saline* qui n'est plus exploitée aujourd'hui existe à Ekhewa (Facous).

Voies de communication. — Les routes agricoles, les chemins de fer agricoles sur route, les chemins de fer de l'État ainsi que les canaux et masrafs navigables constituent les grandes lignes de communication dans la province de Charkieh. Les digues de la plupart des canaux servent aussi de chemin public entre les différents villages.

La province de Charkieh est en communication directe avec les autres provinces de l'Égypte par les voies ferrées de l'État : elle est reliée au Caire et à la Haute-Égypte par la ligne Zagazig-Benha-Caire, ou par la voie de Zagazig-Belbeis-Caire ; elle communique avec Tantah, Damanhour, Alexandrie, Chibine el Kom, etc., par la ligne Zagazig-Benha ; avec Mansourah, Damiette et le nord de la Gharbieh par la ligne Zagazig-Mansourah-Damiette et l'embranchement dit des Bararis ; avec Ismaïlia et Suez par la ligne Zagazig-Suez. Le prolongement de la ligne de Salhieh à Kantara et Port-Saïd (75 kil. env.) qui est à l'étude, rattachera directement cette dernière ville au réseau général des chemins de fer de l'État. Actuellement un chemin de fer à voie étroite, appartenant à la Compagnie du Canal de Suez, met la ville d'Ismaïlia et par suite la province de Charkieh en communication avec la ville de Port-Saïd.

ROUTES AGRICOLES. — Principales routes : Enchas el Raml à Mina el Kamh — Belbeis à Mina el Kamh — Belbeis

à Zagazig — Belbeis à Abou Hammad, Toukh el Karamous, Abou Kebir — Hehia à El Ibrahimieh et Sinbellawein (Dakahlieh) — Belbeis à Zawara, Bordein — Zagazig à El Kanayat et à Sinbellawein. — Zagazig à Mit Ghamr.

Des routes de caravanes partent de Salhieh et se dirigent vers l'Isthme de Suez, à Kantara et à Ismaïlia.

CHEMINS DE FER AGRICOLES *. — Ces chemins de fer à voie étroite (75 centim.) couvrent une longueur de 125 kilomètres environ dans la province de Charkieh ; les lignes sont :

Barrage-Benha (Kalioubieh) à *Mansourah* (Dakahlieh) — parcours dans la province, 3 kil. 300 m. — station : Gamgara.

Zagazig à *Sinbellawein-Mansourah* (Dakahlieh) — parcours dans la province, 13 kilomètres — stations : Zagazig, El Kanayat, Farsis.

Belbeis à *Mina el Kamh*, 28 kilomètres — principales stations : Belbeis, Gossak, Choubra el Nakhla, Mit Gaber, Telbana, Beni Helal, Chalchalamoun, Mina el Kamh.

Belbeis-Zawara (jonction) à *Bordein*, 11 kilomètres — stations : Kafr Abaza, Bordein.

Belbeis à *Abou Kebir*, 44 kilomètres — principales stations : Belbeis, Zawara, (bifurcation pour Bordein), Abou Hammad, Salamoun, Toukh el Karamous, Abou Kebir.

Abou Kebir à *Hehia*, 19 kilomètres — principales stations : Abou Kebir, Horbeit, El Ibrahimieh, Hehia.

El Ibrahimieh à *Diarb Negm-Sinbellawein* (Dakahlieh), parcours dans la province 7 kilomètres environ — principales stations : El Ibrahimieh, Mobacher, Chobak.

CHEMINS DE FER DE L'ÉTAT. — Le réseau des voies ferrées de l'État dans la province de Charkieh se développe sur une longueur de 210 kilomètres environ ; les lignes de la province sont :

Benha (Kalioubieh) à *Zagazig*, 31 kilomètres — parcours dans la province, 24 kilomètres environ — principales gares : Cheblanga, Mit Yazid, Mina el Kamh, Guedayeda, Zankaloun, Zagazig.

Le Caire à *Zagazig* 76 kilomètres — parcours dans la province, 39 kilomètres environ — principales gares : Machtoul el Souk, Enchas el Raml, Belbeis, Bordein, Zagazig.

Zagazig à *Ismaïlia* (Gouvernorat général du Canal), 80 kilomètres — parcours dans la province 76 kilomètres — principales gares : Zagazig, Abou el Akhdar (Chabbanat), Abou Hammad, Tall el Kebir, Kassassine, Mahsama, Neficheh ; dans cette dernière localité, embranchement de la ligne pour *Suez*, 93 kilomètres.

Zagazig à *Abou Kebir-Mansourah*, 63 kilomètres — parcours dans la province, 37 kilomètres environ — principales gares : Zagazig, Hehia, Abou Kebir, Bouha, Kafr Sakr, Abou el Chekouk.

Abou Kebir à *Salhieh*, 34 kilomètres — principales gares : Abou Kebir, El Ghaba, Facous, Akiad el Ghatawra, Salhieh. D'après un projet à l'étude, cette ligne sera continuée de Salhieh à *Kantara* 30 kilomètres (rive ouest du canal maritime de Suez) et à *Port-Saïd*, 45 kilomètres.

* Entreprises concédées par le Gouvernement — voies empruntant les routes agricoles et les digues des canaux. — Société d'exploitation : Delta Light Railways Co.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

CANAUX ET MASRAFS NAVIGABLES. — Les canaux d'irrigation et d'écoulement accessibles pendant toute l'année à la grande navigation sont : le canal *el Ismaïlieh*, le *Rayah Tewfikî*, le canal *Bahr Mouès* jusqu'à Zagazig, et le canal *el Wadi* qui relie le Bahr Mouès au canal *el Ismaïlieh* ; le *Masraf Bahr Facous* depuis Facous jusqu'au lac Manzaleh par le Bahr Saft, le *Masraf Bahr Saft* depuis sa réunion au Bahr Facous jusqu'au lac Manzaleh par le Masraf Bahr Tawileh, et à la limite nord de la province, sur une longueur de 20 kilomètres environ, les *Masrafs Hadous* et *Bahr Tawileh* (Dakahlieh).

En toutes saisons également, mais seulement fréquentés par les petites barques de transport : le canal *Bahr Mouès* de Zagazig à Kafr Sakr, le canal *el Ibrahimieh*, le *Bahr Machtoul*, le canal *Abou el Akhdar* et le canal *Bahr Facous* jusqu'à Facous, le canal *el Chibini* et le canal *el Khalili*.

La grande navigation utilise encore, mais à la saison de la crue du Nil seulement, le *Masraf Bahr el Bakar* jusqu'au lac Manzaleh, le *Masraf Bahr Saft* depuis Abou el Chekouk jusqu'à la jonction du Bahr Facous et le *Masraf Bahr Hadous* sur la limite occidentale de la province ; les petites barques peuvent aussi circuler à cette époque sur le canal *Bahr Mouès* depuis Kafr Sakr jusqu'au Masraf Bahr Saft.

Trafic. — Les transports par les voies ferrées de l'État et les canaux navigables fournissent actuellement les seuls éléments d'information sur le mouvement du commerce intérieur de la province.

Les chemins de fer agricoles sur route ont transporté en 1899 les principaux articles suivants : coton non égrené, graines de coton, maïs, riz, blé, fèves, paille, engrais, légumes, charbon de terre, fers et métaux divers, etc.

TRANSPORTS PAR LES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Mouvement général dans les 25 gares de la province * :

Arrivages : marchandises diverses 168.525 tonnes — bétail 8.328 animaux div.

Expéditions : marchandises diverses 217.664 tonnes — bétail 15.437 animaux div.

Voyageurs : arrivées 861.484 — départs 871.523.

Détail des transports par les chemins de fer de l'État.

Marchandises.	Arrivages tonnes	Expéditions tonnes	Marchandises.	Arrivages tonnes	Expéditions tonnes
Coton	29.265	79.700	Laines	8	423
Graines de coton . .	3.377	79.373	Peaux	8	251
» diverses	2	30	Os et cornes	2	39
Céréales	14.450	10.361	Chiffons . . . . .	..	357
Riz	5.977	3.598	Cotonnades et étoffes		
Oignons	865	40	diverses	788	21
Dattes	542	682	Sacs, couffins, etc . .	2.000	627
Pastèques, melons .	398	653	Papiers, etc.	36	7
Fruits et légum. frais	305	176	Bois ouvrés	17	1
» » secs	418	4	» de construction	10.018	349
Farines	245	1.983	» à brûler	123	297
Sucres	1.275	54	Pierres, etc.	2.235	300
Mélasses	688	46	Ciments, asphalte . .	175	3
Épicerie, droguerie .	118	175	Matériaux divers de		
Cafés	1.998	23	construction	24.415	6.372
Savons	966	25	Charbon de terre . .	23.574	1.436
Bougies	30	2	» de bois	288	47
Huiles et graisses . .	189	868	Fers, fonte, métaux		
Pétrole	1.507	47	divers	1.207	415
Paille	2.423	765	Machines	214	34
Arachides	33	2.225	Poteries, faïences . .	399	586
Indigo	25	1	Engrais	1.643	632
Boissons diverses . .	159	8	Marchandises div. . .	31.915	24.217
Tabacs	560	395			
Sel	3.641	15			
Natron	8	1			
			Total : tonnes . . .	168.529	217.664

* Relevés statistiques pour 1898.

Les transports par charriots ou par animaux échappent à toute constatation statistique.

BATELLERIE. — Transports par les canaux dans la province de Charkieh :

Arrivages dans 43 localités : 3.790 barques chargées de marchandises diverses.

Départs de 1 localité : 1.538 barques chargées de marchandises diverses.

Mouvement de la batellerie sur les Canaux *.

Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES	
	Arrivées	Parties		Arrivées	Parties
Charbon de terre . .	213	1	Laines . . . . .	..	5
» de bois	60	41	Engrais (Sebakh, etc.)	158	2
Coton	1.064	1.001	» colombine . . .	15	..
Graines de coton . .	37	30	Peaux, cuirs	1	1
Blé	81	43	Fers et métaux div. .	8	1
Maïs	76	5	Arbres	25	1
Fèves	393	8	Bois	38	44
Orge	6	1	Paille et roseaux . .	12	3
Lentilles	56	..	Couffins	12	..
Céréales diverses . .	288	75	Sacs vides	5	2
Farine	1	6	Poterie (jarres, gar-		
Son . . . . .	..	3	goulettes, etc.) . . .	108	10
Bersim	2	4	Briques	90	118
Topinambours	20	..	Baltes (carreaux) . .	65	..
Oignons	15	2	Meules	2	..
Tomates	1	..	Ciment, chaux, as-		
Lupins, helbeh	14	..	phalte	70	18
Dattes	15	..	Matériaux de cons-		
Oranges et grenades .	16	..	truction	15	..
Melons, pastèques . .	64	1	Pierres	382	3
Légumes frais div. . .	21	..	Sable	11	20
Miel et mélasses . . .	13	..	Divers	200	83
Fromages	24	..			
Poissons salés	11	..			
Chanvre	2	..	Voyageurs	3.718	1.533
Sesame	2	..	Bétail	63	5
Beurre	5	..		16	..
Œufs	1	..			
Huile . . . . .	..	1	Total des barques . .	3.797	1.538

* Relevés statistiques pour 1898.

Capacité moyenne : 170 ardebs par barque.

N.B. — L'Ardeb, mesure de capacité pour les matières sèches = 198 litres ou Bushels 5'417.

En outre, la petite batellerie locale opère des transports à courtes distances sur les nombreux canaux de la province.

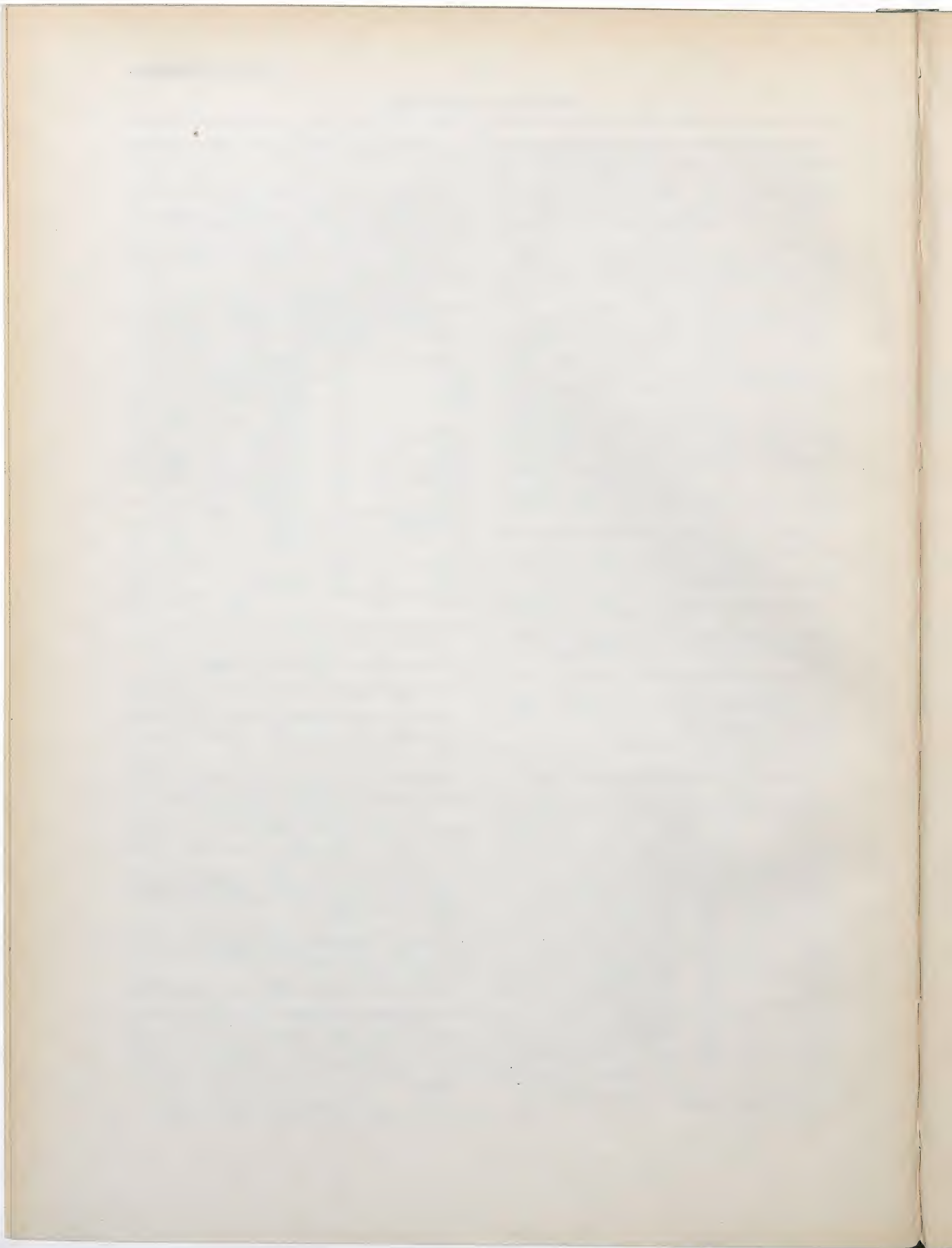
Marchés. — Les marchés les plus importants pour les produits agricoles, les denrées alimentaires, les bestiaux et les articles de consommation de provenance étrangère, se tiennent à Zagazig, Belbeis, Mina el Kamh, Abou Kebir, El Ibrahimieh, Facous, Saft el Henna, Tahra el Orah, Abou Hammad, Tall el Kébir, etc.

La vente du coton a lieu dans les marchés spéciaux (Halaka) qui se tiennent lors de la saison de la récolte à Zagazig, Mina el Kamh, etc.

Postes. — Télégraphes. — Le service postal compte actuellement dans la province 26 bureaux de poste et 27 stations rurales.

Il y a 25 localités pourvues d'un bureau télégraphique.

Circonscriptions judiciaires. — La province de Charkieh est comprise dans le ressort du Tribunal mixte de première instance de Mansourah ; elle forme la juridiction d'un Tribunal indigène de première instance siégeant à Zagazig.



INDEX

des Villes et Villages de la Province de Charkieh.

بيان أسماء مدن ونواحي مديرية الشرقية

Les districts sont indiqués par la lettre initiale de leur nom.

B (Belbeis.) — F (Facous.) — H (Hehia.) — K (Kafr Sakr.) — M (Mina el Kamh.) — Z (Zagazig.)

Traduction française.	Traduction anglaise.	Noms en langue arabe.	Traduction française.	Traduction anglaise.	Noms en langue arabe.
Abbassa (el) Z	Abbassà (el)	العباسه	Bahnabaï. Z	Bàhnàbây	بهنباي
Abou el Chekouk. K	Abu el Shekuk.	أبو الشقوك	Bahtit Z	Bahtit	بحطيط
Abou el Eyal. M	Abu el Eyâl	أبو العيال	Bakkachine (el) M	Bakkashin (el)	البعكاشين
Abou Hammad. Z	Abu Hammâd	أبو حماد	Balachoun (el) B	Bâlâshun (el).	البلاشون
Abou Hareiz K	Abu Hareiz	أبو حريز	Banadf. M	Bânadf.	بنادف
Abou Kebir K	Abu Kebir	أبو كبير	Banayous. Z	Bânayus	بنايوس
Abou Touwala M	Abu Tuwâlâ	أبو طواله	Beiroum F	Beyrum (el)	البيروم
Abou Yassine. K	Abu Yassin.	أبو ياسين	Belbeis B	Belbeys	بلبيس
Absi (el) B	Absi (el)	العبسي	Beni Amer Z	Beni Amer	بني عامر
Achnit el Harabwa K	Ashnit el Hârabwâ	أشنيط الحرابوه	Beni Ayad H	Beni Ayâd	بني عياض
Achnit el Karadna K	Ashnit el Karadnâ	أشنيط القرادنه	Beni Echbel Z	Beni Eshbel	بني أشبل
Adlieh (el) B	Adlyeh (el)	العدليه	Beni Graï Z	Beni Gray	بني جري
Ahrâz (el) K	Ahrâz (el)	الأحرار	Beni Helal M	Beni Helâl	بني هلال
Akhmiyine (el) F	Akhmceyeen (el)	الانتميين	Beni Nafa B	Beni Nâfâ	بني نفقا
Akiad el Ghatawra F	Akyad el Ghâtawrà	أكباد القناوره	Beni Sreid F	Beni Sred	بني صريد
Alakma (el) H	Alakmâ (el)	العلاقه	Berkata M	Berkâtâ	بركاتا
Amrit Z	Amrit	عمريط	Betaïah (el) B	Betayyah (el)	البتيه
A'ras (el) B	A'râs (el)	الأعراس	Bichet Amer M	Bichet Amer	بشيه عامر
Arine (el) F	Areen (el)	العارين	Bichet Kayed H	Bichet Kâyed	بشيه قايد
Asdieh (el) H	Asdyeh (el)	الاسديه	Bir Emara B	Bir Emârâ	بير عمارة
Aslougui (el) Z	Aslughi (el)	العصلوحي	Bordein Z	Bordeyn	بردين
Asnika Z	Asnikâ	أسنيكه	Bouha (el) K	Buhâ (el)	البوها
Awasga (el) H	Awasgâ (el)	العواسجه	Chabanat (el) Z	Shàbânât (el)	الشبانات
Awlad Abdine F	Awlâd Abdeen	أولاد عابدين	Chaghanba (el) B	Shàghanbâ (el)	الشغانبه
Awlad el Adawi F	Awlâd el Adawee.	أولاد العدوي	Chaklaban Z	Shàklâban	شاكلبان
Awlad Mehanna B	Awlâd Mehânâ	أولاد مهننا	Chalalou H	Shâlâlû	شالو
Awlad Moussa K	Awlad Musâ	أولاد موسى	Chalchalamoun M	Shâlshâlâmun.	شالشالون
Awlad Seif B	Awlad Seyf	أولاد سيف	Charkayah (el) K	Sharkâyah (el)	الشركايه
Azizieh (el) M	Azizyeh (el)	العززيه			

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE CHARKIEH

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Charkiet Mobacher . . . H	Sharkyet Mobasher . . .	شَرْقِيَّة مُبَاشِر	Facous F	Fakus	فَكُوس
Charwida Z	Sharweedà	شَرْوَيْدَة	Fadadna (el) F	Fàdadhà (el)	فَادَادْنَة
Chebet el Nakkarieh . . Z	Shebet el Nakkàrieh . .	شِبَّة النَّكَارِيَه	Faracha H	Farashà	فَرَاشَة
Chebet Kache M	Shebet Kash	شِبَّة قَش	Faraiyine (el) K	Farrayyeen (el)	الْفَرَايِين
Cheblanga M	Sheblangà	شِبْلَنْجَة	Farsis H	Farsis	فَرْسِيْس
Chenbaret el Tannanat . Z	Shenbaret el Tànnànàt .	شَنْبَارَة الطَّنَانَات	Fassouka (voir el Kamal) . H	Fassukà	فَسُوكَة (الْكَمَال)
Cherchima H	Shershimà	شَرْشِيْمَة	Fawaksa (el) H	Fawàksah (el)	الْفَوَاكْسَة
Chit el Hawa K	Shit el Hàwà	شَيْط الْهَوَا			
Chobak Basta Z	Shobàk Bastà	شُوبَك بَسْطَة	Ga'afra (el) F	Gà'afrà (el)	الْجَعَاْفَرَة
Chobak Ekrache H	Shobak Ekrash	شُوبَك اِكْرَاش	Gabal el Wadi el Charki . Z	Gàbàl el Wadi	جَبَل الْوَادِي الشَّرْقِي
Chokr (el) M	Shokr (el)	الشُّوْقَر	Gangara M	Gangarà	جَنْجَرَة
Cholieh (el) B	Sholyeh (el)	الشُّوْلِيَه	Ghaba w. Hammadiyine (el) . K	Ghabà (el)	الْغَابَة وَالْحَمَادِيْن
Choubra el Enab M	Shubrà el Enàb	شُبْرَا الْعَنْب	Ghaffarieh (el) B	Ghaffarieh (el)	الْغَفَّارِيَه
Choubra el Nakhla . . . B	Shubrà el Nakhlà	شُبْرَا النَّخْلَة	Ghâr (el) Z	Ghâr (el)	الْغَار
Choubra Kommos M	Shubra Kommos	شُبْرَا قَمْس	Ghazalel el Kheis Z	Ghazàlet el Kheis	غَزَالَة الْخَيْس
Choubrawein (el) H	Shubraweyn	الشُّبْرَاوِيْن	Ghazali (el) F	Ghazàli (el)	الْغَزَالِي
			Gheta B	Ghetà	غَيْتَة
			Gôssak (el) B	Gossàk (el)	الْجُوسَّك
			Guedayeda (el) M	Gedàyyedà (el)	الْجِدَيْدَة
Dahmacha B	Dàhmàshà	دَهْمَشَا	Guéziret el Cheikh H	Geziret el Sheikh	جَزِيْرَة الشَّيْخ
Dahrieh (el) Z	Dahryeh (el)	الْضَهْرِيَه			
Dahtamoun (el) H	Dahtamun (el)	الدَّهْتَمُون	Hagarsa (el) K	Hàgarsà (el)	الْحَاغَارْسَة
Daïdamoun (el) F	Dydamun (el)	الدِّيْدَمُون	Haggaguieh (el) F	Haggagyeh (el)	الْحَاغَاغِيَه
Dawama F	Dàwamà	دَوَامَة	Halawat (el) H	Hàlàwat (el)	الْحَلَاوَات
Dawar Goheina F	Dàwar Gohena	دَوَّارْ جُهَيْنَة	Hanout K	Hànut	حَانُوت
Demaiyine (el) F	Demayyeen (el)	الدَّيْمِيْن	Haswa (el) K	Haswà (el)	الْحَصْوَة
			Hebche (el) K	Hebsh (el)	الْحَبْش
			Hefna B	Hefnà	حَفْنَا
Ebrache B	Ebràsh	اِبْرَاش	Hehia H	Hehyà	هَهْيَا
Edwa (el) H	Edwah (el)	الْعِدْوَة	Herriet Razna Z	Herriet Razna	هَرِيْرَة رَزْنَة
Ehsanieh (el) H	Ehsanieh (el)	الْاِحْسَانِيَه	Hessamieh (el) F	Hessamieh (el)	الْهَسَامِيَه
Ekhewa (el) F	Ekhewà (el)	الْاِخْيَوَة	Hesset el Manasra (voir Manasra) F	Hesset el Mânasrà	حَصَّة الْمَنَاصِرَة
Eleim Z	Eleyim	عَلِيْم	Hod el Tarfa Z	Hod el Tarfà	حَوْض الطَّرْفَة
Emara (el) Z	Emarà (el)	الْعِمَارَة وَالصُّوَة	Hod el Tawil (el) B	Hod el Tawil (el)	الْحَوْض الطَّوِيل
Enchas el Bassal Z	Enshàs el Bassal	اِنْشَاسُ الْبَصَل	Hod Negueh H	Hod Negeh	حَوْض نَجِيْج
Enchas el Raml B	Enshàs el Raml	اِنْشَاسُ الرَّمْل	Horbeit K	Horbeyt	هَرَبَيْط

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE CHARKIEH

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Ibrahimieh (el) H	Ibrahimieh (el)	الإبراهيمية	Kafr Chawiche F	Kafr Shawish	كفر جاویش
Kacha B	Kashà	قَسَا	Kafr Dahmacha B	Kafr Dahmashà	كفر دهمشا
Kafr Abaza Z	Kafr Abàzà	كفر أبازة	Kafr Denouhia Z	Kafr Denuhya	كفر دنوہیا
Kafr Abdallah Aziza . . . M	Kafr Abdallàh Azizà . . .	كفر عبد الله عزیزة	Kafr Ebrache B	Kafr Ebràsh	كفر أبراش
Kafr Abdallah Chonfas . . M	Kafr Abdallàh Shonfas . .	كفر عبد الله شنفاس	Kafr Ekiad B	Kafr Ekyàd	كفر إکید
Kafr Abd el Chehid Chenouda K	Kafr Abd el Shehid Shenudà	كفر عبد الشهيد شهنودة	Kafr el Arab B	Kafr el Aràb	كفر العرب
Kafr Abd el Nabi M	Kafr Abd el Nabi	كفر عبد النبي	Kafr el Arba'ine M	Kafr el Arbà'een	كفر الأربعين
Kafr Abou Charabieh . . . K	Kafr Abu Sharabieh	كفر أبو شرابية	Kafr el Ayed H	Kafr el Ayed	كفر العاید
Kafr Abou Dakn M	Kafr Abu Dàkn	كفر أبو دقن	Kafr el Azzazi Z	Kafr el Azzàzi	كفر العزازی
Kafr Abou Ferakh H	Kafr Abu Feràkh	كفر أبو فراخ	Kafr el Cha'awra M	Kafr el Sha'awrà	كفر الشاؤرة
Kafr Abou Gabal Z	Kafr Abu Gàbàl	كفر أبو جبل	Kafr el Charabieh B	Kafr el Shàrabieh	كفر الشرابیه
Kafr Abou Hatab H	Kafr Abu Hâtàb	كفر أبو حطب	Kafr el Chawichieh (ou Kafr Abou Hakem) . . . Z	Kafr el Shawishieh	كفر الجاوشیه
Kafr Abou Hakem Z	Kafr Abu Hâkem	كفر أبو حاكم	Kafr el Cheikh Daoud . . . K	Kafr el Sheikh Dàwud	كفر الشيخ داود
Kafr Abou Kebir K	Kafr Abu Kebir	كفر أبو كبير	Kafr el Cheikh Khalifa . . M	Kafr el Sheikh Khàlifà	كفر الشيخ خليفة
Kafr Abou Zahra M	Kafr Abu Zàhrà	كفر أبو زهرة	Kafr el Chorafa el Bahari . . K	Kafr el Shorafa el Bahari . . .	كفر الشرفا البحري
Kafr Aguiha H	Kafr Agheebà	كفر عجبیه	Kafr el Chorafa el Kebli . . M	Kafr el Shorafa el Kebli . . .	كفر الشرفا القبلي
Kafr Ahmad Borham . . . Z	Kafr Ahmad Borhàm	كفر أحمد برهام	Kafr el Deir M	Kafr el Deir	كفر الدیر
Kafr Ahmad Gobran . . . Z	Kafr Ahmad Gobràn	كفر أحمد جبران	Kafr el Ghoneimi M	Kafr el Ghoneymee	كفر الغنیمی
Kafr Ahmad Saleh Z	Kafr Ahmad Sàleh	كفر أحمد صالح	Kafr el Gueraya Z	Kafr el Geràyyà	كفر الجرایة
Kafr Aly Ghali M	Kafr Ali Ghali	كفر علي غالي	Kafr el Hadidi K	Kafr el Hadidi	كفر الحديدی
Kafr Atallah Salama . . . H	Kafr Atallah Sàlàma	كفر عطا الله سلامة	Kafr el Hag Omar F	Kafr el Hag Omar	كفر الحاج عمر
Kafr Awad Soleiman . . . K	Kafr Awad Soleiman	كفر عوض سليمان	Kafr el Hamam Z	Kafr el Hamam	كفر الحمام
Kafr Awadallah Hegazi . . Z	Kafr Awadallah Hegazi . . .	كفر عوض الله حجازي	Kafr el Hayawan F	Kafr el Hàyawàn	كفر الحيوان
Kafr Awlad Atiah H	Kafr Awlād Atyah	كفر أولاد عطية	Kafr el Hosr Z	Kafr el Hosr	كفر الحضر
Kafr Ayad Korayem . . . Z	Kafr Ayad Korayem	كفر عياد كريم	Kafr el Kadim (el) B	Kafr el Kadim (el)	الكفر القديم
Kafr Ayoub Awad M	Kafr Ayub Awad	كفر أيوب عوض	Kafr el Komi Z	Kafr el Komee	كفر الكومي
Kafr Ayoub Soleiman . . . B	Kafr Ayub Soleiman	كفر أيوب سليمان	Kafr el Lossous w. Mollah . . Z	Kafr el Lossus w. Mollah . . .	كفر اللصوص والملا
Kafr Azab Ghoneim M	Kafr Azab Ghoneym	كفر عزب غنيم	Kafr el Messallamieh . . . H	Kafr el Messallamieh	كفر المسليہ
Kafr Badawi Rezk M	Kafr Badawi Rezk	كفر بدوي رزق	Kafr el Nahhal Z	Kafr el Nahhàl	كفر النحال
Kafr Badran M	Kafr Badran	كفر بدران	Kafr el Nasserì K	Kafr el Nasserì	كفر النصیری
Kafr Beni Eleim B	Kafr Beni Eleym	كفر بني عليم	Kafr el Rob'mayah M	Kafr el Rob'mayah	كفر الرومياہ
Kafr Beni Koreiche M	Kafr Beni Koreysh	كفر بني قريش	Kafr el Sa'aida M	Kafr el Sa'aydà	كفر الصعايدة
Kafr Boktor Sa'ad M	Kafr Boktor Sà'ad	كفر بقطر سعد	Kafr el Sakarna B	Kafr el Sàkarnà	كفر السكارنة
Kafr Chalchalamoun . . . M	Kafr Shalshalàmun	كفر شلشلون	Kafr el Sanagra Z	Kafr el Sanagrà	كفر السناجرة
			Kafr el Sawaki H	Kafr el Sàwàki	كفر السواقي

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE CHARKIEH

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Kafr el Sohbi (Tohourieh) . . . M	Kafr el Sohbee	كفر السحبي	Kafr Mohsen H	Kafr Mohsen	كفر محسن
Kafr el Sotouhieh H	Kafr el Sotuhieh	كفر السطوحيه	Kafr Mouès M	Kafr Mues	كفر مويس
Kafr el Walaga M	Kafr el Walàgà	كفر الولجا	Kafr Moussa Chiawiche . . M	Kafr Moussa Shawish . . .	كفر موسى جاویش
Kafr el Zagazig el Bahari . . Z	Kafr el Zagazig el Bahari .	كفر الزقازيق البحري	Kafr Moustapha B	Kafr Mustafà	كفر مصطفى
Kafr el Zagazig el Kebli . . M	Kafr el Zagazig el Kebli . .	كفر الزقازيق القبلي	Kafr Nechwa M	Kafr Neshwa	كفر نشوه
Kafr el Zawara K	Kafr el Zawarà	كفر الزورا	Kafr Nowar Hanna Z	Kafr Nowar Hannà	كفر نورحنا
Kafr Etman K	Kafr Etman	كفر عثمان	Kafr Omar Kourdi II	Kafr Omâr Kurdi	كفر عمر كوردي
Kafr Farag Guerguès . . . M	Kafr Farag Guergues	كفر فرج حرجس	Kafr Omar Moustapha . . M	Kafr Omâr Mustafà	كفر عمر مصطفى
Kafr Fassouka II	Kafr Fassukà	كفر فسوكه	Kafr Orban el Fawayed . . K	Kafr Orbân el Fawâyed . . .	كفر عمر بن القوايد
Kafr Guénédi II	Kafr Genedi	كفر جنيدى	Kafr Osman Effât B	Kafr Osmân Effât	كفر عثمان عفت
Kafr Hafez Pacha K	Kafr Hafez Pasha	كفر حافظ باشا	Kafr Sa'ad Beheri M	Kafr Sa'ad Beheri	كفر سعد بحري
Kafr Hammad K	Kafr Hammad	كفر حماد	Kafr Sakr K	Kafr Sâkr	كفر صقر
Kafr Hassan Atallah . . . M	Kafr Hassan Atallah	كفر حسن عطالله	Kafr Salama M	Kafr Sâlâmà	كفر سلامه
Kafr Hassan Nada M	Kafr Hassan Nàdà	كفر حسن ندا	Kafr Salama Bichara . . . M	Kafr Sâlâmà Bisharà	كفر سلامه بشاره
Kafr Hassan Okacha . . . M	Kafr Hassan Okashà	كفر حسن عكاشه	Kafr Salama Hussein . . . B	Kafr Sâlâmà Hosseyu	كفر سلامه حسين
Kafr Hefna B	Kafr Hefnà	كفر حفنا	Kafr Salib Rezk M	Kafr Salib Rezk	كفر صليب رزق
Kafr Horbeit K	Kafr Horbeyt	كفر هر بيت	Kafr Sanhout M	Kafr Sanhut	كفر سنهوت
K. Hussein Bey el Toubgui . M	K. Hosseyu Bey el Tubgi . .	كفر حسين بك الطوبجي	Kafr Soleiman Ghali . . . B	Kafr Soleiman Ghali	كفر سليمان غالي
Kafr Ibrahim Bichara . . . F	Kafr Ibrahim Bisharà	كفر ابراهيم بشاره	Kafr Soleiman Kamhawi . . Z	Kafr Soleiman Kamhawee . .	كفر سليمان قماوى
Kafr Ibrahim el 'Aïdi . . . B	Kafr Ibrahim el Aydi	كفر ابراهيم العايدى	Kafr Soleiman Moussa . . . Z	Kafr Soleiman Moussà	كفر سليمان موسى
Kafr Issa Agha F	Kafr Issà Aghà	كفر عيسى انا	Kafr Youssef Chehata . . . B	Kafr Yussef Shehàtà	كفر يوسف شحاته
Kafr Karmout M	Kafr Karmut	كفر قرموط	Kafr Youssef Semri M	Kafr Yussef Semree	كفر يوسف سمري
Kafr Keelk F	Kafr Keshk	كفر كيشك	Kafr Zeidan Mandil (act. avec Alakna) Z	Kafr Zeydân Mandil	كفر زيدان منديل
Kafr Kourdi M	Kafr Kurdi	كفر كوردي	Kahbouna w. Hamna-diyine F	Kahbunà w. Hammadyeen . . .	قهوبونه والحماديين
Kafr Mahmoud Chawiche . . Z	Kafr Mahmud Shawish	كفر محمود جاویش	Kahlà el Guebala B	Kahlà el Gebalà	قهلاه الجبله
Kafr Mass'oud Hegazi . . . B	Kafr Mass'ud Hegàzi	كفر مسعود حجازي	Kamal (el) (v. Fassouka) . II	Kamâl (el)	الكمال (فسوكه)
Kafr Mit Bachâr M	Kafr Mit Bâshâr	كفر ميت بشار	Kamrouna M	Kamrunà	قمرونه
Kafr Mit Scheil B	Kafr Mit Seheyl	كفر ميت سهيل	Kanayat (el) Z	Kanayat (el)	القنايات
Kafr Mohammed Ahmad . . M	Kafr Mohammed Ahmad . . .	كفر محمد احمد	Kantir F	Kanteer	قنير
Kafr Moham. Chawiche . . . Z	Kafr Moham. Shawish	كفر محمد جاویش	Karaga K	Kârîgà	قراجه
Kafr Moham. el Ghatwari . . M	Kafr Moham. el Ghatwari . .	كفر محمد الغتوري	Karaka M	Kârîka	قراقا
Kafr Mohammed Hussein . . Z	Kafr Moham. Hosseyu	كفر محمد حسين	Karakra (el) M	Kârâkrà (el)	القراقره
Kafr Mohammed Ismaïl . . F	Kafr Mohammed Ismayl . . .	كفر محمد اسماعيل	Karamous (el) II	Kârâmus (el)	القراموس
Kafr Mohammed Khalil . . K	Kafr Mohammed Khalil . . .	كفر محمد خليل	Kardida M	Kardeedà	كرديده
Kafr Moheir II	Kafr Moheyr	كفر موير	Kassassine (el) Z	Kassassin (el)	القصاصين

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE CHARKIEH

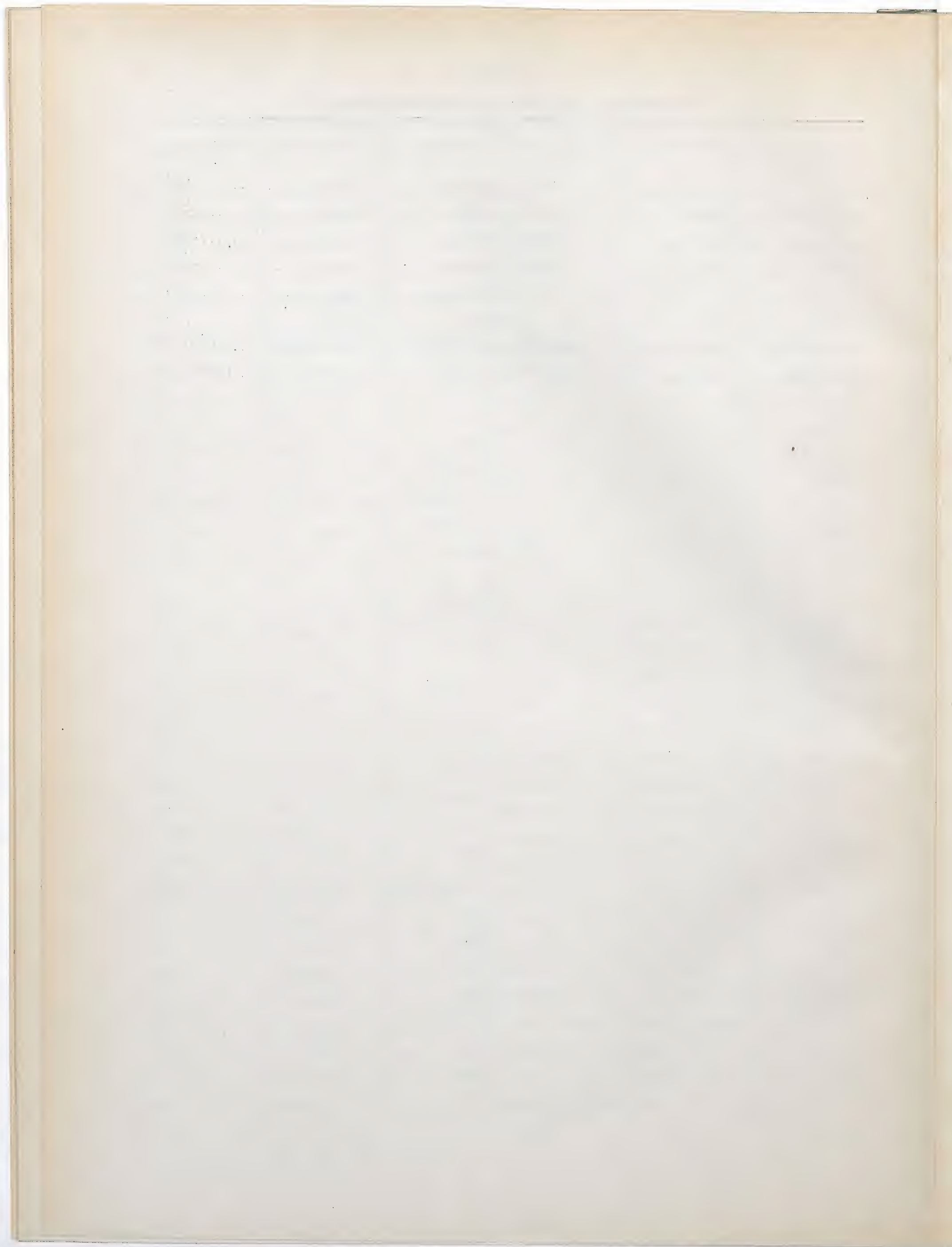
<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Kassassine el Chark (el). F	Kassassin el Shark (el) . . .	القصاصين الشرقى	Manzal Na'im F	Mànzàl Na'im	منزل نعيم
Kassassine el Sebakh . . K	Kassassin el Sebàkh	قصاصين السباح	Massa'da (el). M	Massa'dà (el).	المساعده
Kattawieh (el). Z	Kàttàwiyeh (el).	القطاويه	Massid (el). Z	Massid (el).	المسيد
Keremla B	Keremlà	قيرمله	Mata'wa (el) (voir Nesf w. Rob' el Mataw'a) . H	Matàwà (el)	المطاوعه (نصف وربع المطاوعه)
Khattara (el). F	Khattàrà (el).	الخطارة	Mata'wa (el) (voir Rob el Mata'wa). H	Matàwà (el)	المطاوعه (ربع المطاوعه)
Kheis (el) Z	Kheys (el)	الخبيس	Megaffaf (el) H	Megàffaf (el)	المخفف
Khelwet el Cha'rawi . . M	Khelwet el Sharawee	خلوة الشعراوي	Menaïyar (el). B	Menayyàr (el)	المناير
Kherbetnama Z	Kherbetnàmà	خربتنا	Mina el Kamh. M	Mina el Kàmh	منيا القمح
Khers (el) M	Khers (el)	الخرس	Minchat Fathi B	Minshàt Fât'hee	منشاة فتحي
Khochcha (el) B	Khoshshà (el)	الخوشه	Minchat Ghali Mansour. H	Minshàt Ghali Mansur . . .	منشاة عالي منصور
Khodarieh (el) K	Khodàrieh (el)	الخدارية	Minchat Radwan K	Minshàt Radwàn	منشاة رضوان
Kobba (el) M	Kobbà (el)	القبه	Miniet Salunant B	Minyet Sàlàmant	منية سلكنت
Kodah (el). K	Kodah (el).	القضاء	Miniet Sanata B	Minyet Sànatà	منية سنا
Kofour Negm. K	Kofur Negm	كفور نجم	Mit Abou Aly Z	Mit Abu Ali	ميت ابو علي
Kom Halline M	Kom Halleen.	كوم حلالين	Mit Bachâr. M	Mit Bâshâr.	ميت بشار
Korein (el). Z	Koreyn (el)	القرين	Mit el 'Ezz. F	Mit el 'Ez	ميت العز
Kotâïfet el Azizieh . . . M	Kotifet el Azizyeh	قطيفة العزيزية	Mit el Mokarram. . . . F	Mit el Mokarràm.	ميت المكارم
Kotâïfet Mobacher . . . H	Kotifet Mobasher.	قطيفة مباشر	Mit Gaber B	Mit Gâber	ميت جابر
Lazka H	Lazkà	لرقه	Mit Goheiche. Z	Mit Gohesh	ميت جوش
Macha'la (el). K	Mashà'la (el).	المشاعله	Mit Habib B	Mit Habib.	ميت حبيب
Machtoul el Kadi. . . . Z	Mashtul el Kadi	مشتول القاضي	Mit Hamal. B	Mit Hamâl	ميت حمل
Machtoul el Souk. . . . B	Mashtul el Suk.	مشتول السوق	Mit Hemaïer B	Mit Hemayyer	ميت حمير
Magazer (el) M	Magazer (el)	المجازر	Mit Ma'alla B	Mit Mâ'allà	ميت معلا
Mahdich H	Mahdyeh.	مهديه	Mit Rabi'a el Bèda. . . B	Mit Rabee'à el Bedà . . .	ميت ربيع البضا
Mahrouka (el) B	Mahrukà (el).	المحروقه	Mit Rabi'a el Dolala . . M	Mit Rabee'à el Dolàlà . . .	ميت ربيع الدلالا
Mahsama (el). Z	Mahsàmà (el).	المحسمه	Mit Radi. M	Mit Radi.	ميت راضي
Maïmouna (el) M	Mymunà (el).	الميمونه	Mit Redein. Z	Mit Redeyn	ميت ردين
Malamès M	Mâlâmes	ملايس	Mit Rekab Z	Mit Rekâb	ميت ركاب
Managat el Kobra (el) . F	Mànàgât el Kobra (el) . . .	المناجاة الكبرى	Mit Seheil B	Mit Seheyl	ميت سهيل
Managat el Soghra (el) . F	Mànàgât el Soghra (el) . . .	المناجاة الصغرى	Mit Yazid M	Mit Yazid	ميت يزيد
Manasra (el) B	Mànàsàrâ (el)	المناصره	Mit Zafer Z	Mit Zâfer	ميت زافر
Manasra (el) F	Mànàsàrâ (el)	المناصره	Mobacher. H	Mobasher.	مباشر
Manzal Hayyan H	Manzàl Hayyàn.	منزل حيان	Na'amna (el). B	Nàamnà (el).	النعامنه
Manzal Maïmoun K	Manzàl Mymun.	منزل ميمون	Nabtî B	Nabtî	نبت

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE CHARKIEH

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Nakhas (el) Z	Nakhàs (el)	النَّخَّاس	Sangaha K	Sangahà	سَنْجَهَا
Nakkarieh (el) Z	Nakkarieh (el)	النَّكَارِيَه	Sanhout el Berak M	Sanhut el Beràk	سَنْهَوْتُ الْبَرَكَ
Namrout (el) F	Namrut (el)	النَّمْرُوط	Sawada F	Sawadà	سَوَادَه
Natoura K	Naturà	نَاطُورَه	Sawaleh (el) F	Sawaleh (el)	الصَّوَالِخ
Nazaret el Gharbi wel Charki (v. Abbassa) Z	Nazaret el Gharbi wel Sharki (see Abbassa)	نَظَارَتِي الْغَرْبِي وَالشَّرْقِي	Seds (el) K	Seds (el)	السَّدَس
Nazaret el Kadima wel Guedida (v. Mahsama) Z	Nazaret el Kadima wel Gedida (see Mahsama)	نَظَارَتِي الْقَدِيمَةِ وَالْجَدِيدَةِ	Sefèta M	Sefetà	صِفَيْطَه
Nazlet el Arine F	Nazlet el Areen	نَزْلَةُ الْعَارِين	Seneitet Abou Touwala M	Seneytet Abu Tuwàlà	صَنِيطَةُ أَبُوطَوَالَه
Nazlet Khayyal K	Nazlet Khàyyâl	نَزْلَةُ خَيَّال	Seneitet el Refa'iyine F	Seneytet el Refà'yeen	صَنِيطَةُ الرَّفَاعِيَيْن
Nechwa M	Neshwà	نَشْوَه	Sennahwa B	Sennahwà	سَنْهَوَه
Neficheh (Ismaïlia) Z	Nefishch	نَفِيشَه	Senteris K	Senteris	سَنْتَرِيس
Nesf el Sakakra H	Nesf el Sakàkrà	نِصْفُ السَّكَكْرَه	Sobeih H	Sobeyh	صُبَيْح
Nesf w. Rob' el Mataw'a H	Nesf w. Rob el Matàwà	نِصْفُ وَرُبْعِ الْمَطَاوَعَه	Soufiya (el) K	Sufeyyà (el)	الصُّوفِيَّه
Noba w. Dahachna B	Nobà w. Dàhàshnà	نُوبَه وَالْدَهَاشْنَه	Soura (el) K	Surà (el)	الصُّورَه
Nogoum K	Nogum	نُجُوم	Souwa (el) Z	Suwà (el)	الصُّوَه
Okda (el) M	Okdà (el)	الْعُقْدَه	Tahlet Bordein Z	Tàhlet Bordeyn	طَحْلَه بَرْدَيْن
Om Ramad Z	Om Ràmàd	أَم رَمَاد	Tahra el 'Orah Z	Tahrà el Oràh	طَهْرَه الْعُورَه
Rob' el Mata'wa H	Rob el Mâtàwà	رُبْعُ الْمَطَاوَعَه	Tahra Hemeid Z	Tahrà Hemejd	طَهْرَه حَمِيد
Reba'iyine (el) K	Reba'yeen (el)	الرُّبَاعِيَيْن	Tall Achnik B	Tall Ashnik	تَلَّ اشْنِيك
Sa'diyine (el) M	Sà'deyeen (el)	السَّعْدِيَيْن	Tall el Kébir (el) Z	Tall el Kebir (el)	التَّلَّ الْكَبِير
Saft el Henna Z	Sàft el Hennà	صَفْطُ الْهِنَّا	Tall Hawein Z	Tall Haweyn	تَلَّ حَوَيْن
Sahafa (el) B	Sàhàfà (el)	الْحَفَافَه	Tall Moflah H	Tall Moflàh	تَلَّ مَفْتَح
Sakakra (el) II	Sakakrà (el)	السَّكَكْرَه	Tall Mohammed K	Tall Mohammed	تَلَّ مُحَمَّد
Sakakra (el) (voir Nesf el Sakakra) II	Sakakrà (el)	السَّكَكْرَه (نِصْفُ السَّكَكْرَه)	Tall Mosmar Z	Tall Mosmar	تَلَّ مَسْمَار
Salamant B	Sàlāmant	سَلَمَنْت	Tall Rak K	Tall Ràk	تَلَّ رَاك
Salamoun (el) H	Salāmoun (el)	السَّلَامُون	Tall Rouzan B	Tall Ruzàn	تَلَّ رُوزَن
Salatna (el) F	Sàlàtnà (el)	السَّلَاطْنَه	Tallein (el) M	Talleyn (el)	التَّلَيْن
Salhieh (el) F	Salhyeh (el)	الصَّالِحِيَه	Tarout M	Tàrut	طَارُوط
Sammakine (el) Gh.Ch. F	Sàmmakin (el)	السَّمَّاكِين	Tarradiéh (el) K	Tàrràdiyeh (el)	الطَّرَادِيَه
Sân el Hagar F	Sàn el Hàgar	صَانُ الْحَجَر	Tawahine Ekrache K	Tàwaheen Ekrash	طَوَاحِينُ الْاَكْرَاش
Sanafein (el) M	Sànàfen (el)	الصَّنَافِين	Tawahine el Hessamieh Z	Tàwaheen el Hessamyeh	طَوَاحِينُ الْهَيْصَمِيَه
Sandanhour B	Sàndànhur	سَنْدَنْهُور	Tawileh (el) II	Tàwileh (el)	الطَّوِيلَه
			Tayeba (el) Z	Tàyebà (el)	الطَّيْبَه
			Telbana M	Telbanà	تَلْبَانَه

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE CHARKIEH

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
—	—	—	—	—	—
Teliga K	Teleegà	تلجيه	Zagazig (el) Z	Zagazîg (el)	الزَّغَزِيق
Tohourieh M	Tohurieh	طُحُورِيَه	Zahr Chorb M	Zàhr Shorb.	ظَهْرُ شَرْب
Toukh el Karamous. . . H	Tuk el Karàmus	طُوكُ الْقَرَامُوس	Zankaloun (el) Z	Zankàlun (el)	الزَّنْكَلُون
Touweihar Z	Tuwehàr	طُويَحَر	Zarzamoun (el). H	Zarzàmun (el)	الزَّرْزَمُون
			Zawamel (el). B	Zàwàmel (el).	الزَّوَامِل
			Zawara (el) B	Zàwàrà (el)	الزَّوَارَه
Wakf Chams el Dine . . Z	Wakf Shams el Din . . .	وَقْفُ شَمْسِ الدِّين	Zawieh el Hamra (el). . F	Zawyeh el Hamrà (el) . . .	الزَّوَيَه الْحَمْرَا
Walaga (el) M	Wàlagà (el)	الْوَلَجَا	Zeriba (el) (v. El Adlieh). B	Zeribà (el) (s. El Adlyeh). . .	الزَّرِيْبَه (الْعَدْلِيَه)





DISTRICT
DE
BELBEIS
Echelle 1:150,000



DISTRICT BELBEIS

(Markaz Belbeis).

مركز بلبيس

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Belbeis, chef-lieu **Belbeis**, occupe la partie sud-est de la province ; il est limité au nord par le district de Zagazig, à l'est et au sud par le désert de Suez et la province de Kalioubieh, à l'ouest par le district de Mina el Kamh.

Population : 122.736 habitants.

(sexe masculin 60.697 — sexe féminin 62.039).

Centres de population : Villes et Villages 68.

Dépendances : 464 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités : *Égyptiens* 122.608 — *Étrangers* 128.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 9.526 fixés dans leurs hameaux ou disséminés dans les localités habitées par la population indigène sédentaire. Principales *Tribus* : El Hanadi, el Heitam, el Sa'adna, el Temeilat, el Ahamda, el Beli, etc.

Religions : *Musulmans* 121.632 — *Chrétiens* 1.095 dont 984 Coptes — *Israélites* 9.

Édifices du culte : 108 Mosquées dont 17 avec minaret. — Nombreuses Zawiehs.

Église copte-orthodoxe au village de Kafr Youssef Chehata.

Écoles : Kouttabs *musulmans* 116 — *Arifs coptes* 6 — École gouvernementale pour garçons à Belbeis — École anglaise protestante pour garçons à Belbeis.

Superficie cultivée : Feddans 84.773.

(Hectares 35.612 — Acres 88.002).

Terres non cultivées : 10.171 feddans.

Canaux — Irrigation — Masrafs : Principaux *Canaux Séfi* : El Ismailieh, Bahr el Chibini, el Khalili, el Galhoumieh, el Tartourieh, el Makasser, el Damchouchieh, etc.

Principaux *Masrafs* : Masraf Belbeis, M. Bordein, M. Sandanhour, M. Belad el Ayed, etc.

Pompes à vapeur sur les canaux : 54 — *Sakiehs* sur les canaux et à puisards : 2.614.

Cultures : Principaux produits agricoles du district : Coton, maïs, blé, bersim, arachides, henné, etc.

Arbres fruitiers : Dattiers 101.666 — Vignes. — Orangers et citronniers cultivés dans les vergers.

Arbres divers : Sant, lebbakh, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 8.153 — buffles et bufflesses 6.730 — moutons 12.402 — chèvres 1.946 — chameaux 11.923 — ânes 6.445 — mulets 225 — chevaux 518. — Volaille, pigeons, lapins. — Abeilles.

Industrie : Usine d'égrénage de coton ayant 16 métiers et une presse mécanique pour la confection des balles de coton, à El Gossak. — *Moulins à farine* à vapeur : 11 — Nombreux moulins mus par des animaux et à bras — Presses à huile. — Presses à canne à sucre. — *Métiers à tisser* la laine et le coton : 1.300 — Fabrication de *poteries*. — Fabrication de *nattes*. — *Fours à poulets*. — Établissement *vinicole* près de Belbeis, produisant des vins estimés.

Chemins de fer : *Réseau de l'État*. — Ligne Caire-Belbeis-Zagazig-Mansourah. *Gares* du district : Machtoul el Souk, Enchas el Raml, Belbeis.

Réseau agricole. — Ligne Belbeis-Mina el Kamh ; ligne Belbeis-Zawara-Abou Hammad à Abou Kebir, avec bifurcation pour Bordein.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT : — Transports de marchandises en 1898 par les 3 gares du district :

Arrivages : 9.800 tonnes — Principaux articles : céréales, paille, sel, cotonnades, bois et matériaux divers de construction, etc. — Bétail : 800 animaux div.

Expéditions : 10.154 tonnes — Principaux articles : coton, céréales, riz, paille, chiffons, etc. — Bétail : 1.004 animaux div.

Voyageurs — Arrivées : 85.792 — Départs : 85.502.

Batellerie : — *Arrivages* par les canaux en 1898 dans 7 localités : 364 barques — Principaux chargements : coton, laine, charbons, engrais, caillasse, etc.

Départs : néant.

Marchés : Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc. — Belbeis, Machtoul el Souk, Chalchalamoun, Choubra el Nakhla.

Postes. — *Télégraphes* : 3 *Bureaux* de poste et 6 *stations* rurales. — 3 *Bureaux télégraphiques*.

DISTRICT BELBEIS

Village **ABSI** (el).Village **A'RAS** (el).ABSI (el). — *El Absi*.

العبي

Population: 183 habitants (masc. 95 — fém. 88).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Absi (el)	183
TOTAL: 1 centre — 31 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 183.

Tribus des bédouins: Temeilat, Heitam, (masc. 7 — fém. 7).

Religions: Musulmans 183.

Remarques. — Voir le village *El Gossak* pour les autres détails. — El Absi est séparé de El Gossak par le canal Mit Yazid et les terres des deux villages sont administrativement comprises dans la circonscription de El Gossak. — Belbeis est à 1 heure de distance (1).

* *

Village **ADLIEH** (el).ADLIEH (el). — *El Adlyeh*.

العدليه

Population: 2.110 habitants (masc. 1.048 — fém. 1.062).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Adlieh (el)	1.603	Ezbeh: Kassem bey Mourad. .	115
<i>Dépendances:</i>			
Ezbeh: Amine bey el Chamsi.	55	» Mahbouba (el Set) . .	47
» Fatma Hanem (el Set)	45	» Mohammed Hammouda .	73
» Hosna (el Set)	52	» Mohammed Moustapha. .	58
» Ibrahim Choucha.	47	» Moustapha Moustapha. .	15

TOTAL: 10 centres — 345 maisons. — Habitants 2.110

Nationalités: Égyptiens 2.110.

Tribus des Bédouins: Fawakher, Temeilat, etc., (masc. 42 — fém. 44).

Religions: Musulmans 2.110.

Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles: 2 Kouttab.**Superficie cultivée:** 2.190 feddans — (non cultivée 785 feddans) (y compris les terres de Kafr Soleiman Ghali).**Canaux:** Irrigation par les canaux el Chibini et el Ismaïlieh.

Pompe à vapeur — 93 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, henné, arachides, helbeh, lupins, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 3.209 — Orangers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 10 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.**Industrie:** néant.**Batellerie:** *arrivage* en 1898 par le canal el Ismaïlieh — 1 barque chargée de céréales.**Marché:** à Belbeis.

Remarques. — Mares et marais. — Bac sur le C. el Chibini. — Les terres du village voisin Kafr Soleiman Ghali sont administrativement comprises dans la circonscription d'Adlieh. — Précédemment le village el Adlieh portait le nom de El Zeriba. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 20 minutes de distance.

(1) Les distances sont exprimées en heures de marche.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

A'RAS (el). — *El A'ràs*.

الاعراس

Population: 1.350 habitants (masc. 666 — fém. 684).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: A'ras (el)	1.058
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Ahmad bey el Alfi.	158
» Omar pacha Loutfi (Haram)	134

TOTAL: 3 centres — 225 maisons. — Habitants 1.350

Nationalités: Égyptiens 1.348 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Beli, Nefe'at, etc. (masc. 27 — fém. 24).

Religions: Musulmans 1.341 — Chrétiens 9, dont 6 cophtes.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 862 feddans — (non cultivée 29 feddans).**Canaux:** Irrigation par le canal el Khalili (Charkawieh).

2 Pompes à vapeur — 9 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 667 — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 40 — moutons 40 — chèvres 10 — chameaux 4 — ânes 50 — mulets 3 — chevaux 4. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.**Industrie:** Métier à tisser le coton.**Marché:** à Chalchalamoun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh, à 45 minutes. — Belbeis est à 3 heures de distance.

* *

Village **AWLAD MEHANNA**.AWLAD MEHANNA. — *Awlad Mehannâ*.

اولاد مهنا

Population: 1.638 habitants (masc. 823 — fém. 815).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Awlad Mehanna	668	Ezbeh: Hanaïcha (el)	39
<i>Dépendances:</i>			
Ezbeh: Abd el Latif bey	113	» Hassan Awad.	31
» Ahmad bey Sadek	74	» Ibrahim Da'bès	97
» Alanieh (el)	81	» Kamhawi Boghdadi. . .	79
» Alanieh (el)	29	» Malaïka (el)	140
» Awlad Issa	23	» Mohammed Chadi . . .	9
» Awlad Issa (el Kebira)	64	» Moussa Ibr. Chadi . . .	36
» Barabsa (el)	90	» * Ragab bey	20
		» * Ragab bey	45

TOTAL: 17 centres — 286 maisons. — Habitants 1.638

Nationalités: Égyptiens 1.638.

Tribus des Bédouins: Temeilat, etc. (masc. 106 — fém. 100).

Religions: Musulmans 1.638.

Zawieh.

Écoles: 2 Kouttab.**Superficie cultivée:** 1.239 feddans — (non cultivée 29 feddans).**Canaux:** Irrigation par les canaux Bahr el Raml et el Chibini.

8 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers:** Dattiers 916 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris et sycamores.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

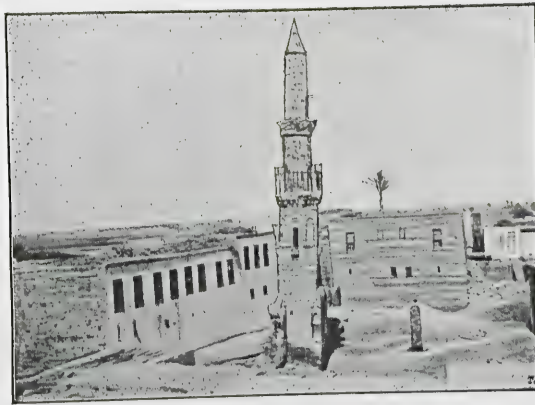
DISTRICT BELBEIS — مركز بلبيس



ADLIEH.
Canal et Ismaïlieh.
العدليه - ترعة الاسماعيليه



BELBEIS.
Vue de la ville et ch. de fer agricole.
بلبيس - منظر البلده والسكة الحديد الزراعية



BELBEIS.
Mosquée Sultan Bibars.
بلبيس - جامع السلطان بيبرس



BELBEIS.
Pont-écluse sur le canal et Ismaïlieh.
بلبيس - كوبرى وقنطرة على ترعة الاسماعيليه



BELBEIS.
Pont sur le canal Bahr Chibine.
بلبيس - كوبرى على البحر الشيبينى



DISTRICT BELBEIS

Village **AWLAD MEHANNA** (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — Buffles et bufflisses 30 — moutons 20 — chèvres 20 — chameaux 3 — ânes 30 — mulet 1 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Belbeis.

Remarques. — Mares. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 1 heure 15 m. — Belbeis est à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village **AWLAD SEIF**.

AWLAD SEIF. — *Awlad Seyf*.

اولاد سيف

Population : 1.449 habitants (masc. 684 — fém. 765).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Awlad Seif	1.072	Ezbeh : Hussein Selim	46
<i>Dépendances</i> :		» Mahtâb (el Set)	34
Ezbeh : Abd el Galil Youssef		» Osman pacha Latif	135
Fakhr	9	» Ragab bey	116
» Hassan Mohammed	37		

TOTAL : 7 centres — 260 maisons. — Habitants 1.449

Nationalités : Égyptiens 1.449.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, etc. (masc. 62 — fém. 49).

Religions : Musulmans 1.449.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 984 feddans — (non cultivée 51 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Om Guedida, Abou Abaya, Bahr el Raml et Bahr el Chibini.

Pompe à vapeur — 20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.543 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflisses 20 — moutons 150 — chèvres 50 — chameaux 5 — ânes 50 — cheval 1 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton. — Fabrication de nattes.

Marché : à Belbeis et à Bordein.

Remarques. — Marais. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein ou Belbeis, à 1 heure de distance.

* * *

Village **BALACHOUN** (el).

BALACHOUN (el). — *El Balâshoun*.

البلاشون

Population : 3.428 habitants (masc. 1.665 — fém. 1.763).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Balachoun (el).	2.226	Ezbeh : Mourad bey	105
<i>Dépendances</i> :		» Saleh Khamis	88
Ezbeh : Abdallah el Chamsi	186	» Zaki pacha	137
» Aïcha Hanem	133	» Zeinab Hanem	109
» Darwiche Barakat	134	» * Gom'a Saïd	37
» Hassan bey el Besri	176	» * Ibrahim Daïhoum	20
» Mohammed Afifi Ezz.	28	» * Moham. bey Mourad	49

TOTAL : 13 centres — 632 maisons. — Habitants 3.428

Nationalités : Égyptiens 3.421 — Étrangers 7.

Tribus des bédouins : Fergan, Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 323 — fém. 350).

Village **BALACHOUN** (el). (suite)

Religions : Musulmans 3.392. — Chrétiens 36, dont 29 cophtes. Quatre Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.372 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Galhoumich.

54 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.293. — Orangers, citronniers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflisses 200 — moutons 400 — chèvres 100 — chameaux 30 — ânes 150 — mulets 2 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton. — Fabrication de nattes.

Marché : à Choubra el Nakhla.

Remarques. — Mares et marais. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Enchas el Raml, à 1 heure 20 m. — Belbeis est à 2 heures 15 m. de distance.

* * *

Village **BELBEIS**.

BELBEIS (Chef-lieu du district). — *Belbeys*.

بلبيس

Population : 11.267 habitants (masc. 5.639 — fém. 5.628).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Belbeis	9.873	Ezbeh : Ibrahim el Kachlan.	21
<i>Dépendances</i> :		» Kassem bey Mourad	17
Ezbeh : Ahmad bey Kamal.	223	» Khadr Aly Karacholli	24
» Ayoub Sabri.	64	» Mahatta (el)	93
» Cheikh Ismaïl Moham-		» Mohammed Amer.	112
med el Massah (el).	23	» Mohammed Mohammed	
» Cheikh Mohammed el		Khalil.	48
Sayed el Zahed (el).	31	» Mohammed Moustapha	44
» Derissa (el)	61	» Moustapha bey Issa.	150
» Gardes-côtes	14	» Moustapha el Kilani	
» Hag Ahmad Hassan el		(Haram)	198
Batrik (el)	31	» Nourisson bey	13
» Hag Ahmad Hassan el		» Sayed Moustapha el Ki-	
Batrik (el)	70	lani (el)	26
» Hag Mohammed Ah-			
mad el Rob' (el).	131		

TOTAL : 21 centres — 1.910 maisons. — Habitants 11.267

Nationalités : Égyptiens 11.242 — Étrangers 25.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 70 — fém. 72).

Religions : Musulmans 11.191 — Chrétiens 75, dont 51 cophtes — Israélite 1.

Quatre Mosquées avec minaret. — Zawieh. — Fête du mouled Abou Elwan.

Écoles : 7 Kouttaps — 1 École du Gouvernement pour garçons — 1 École de la Mission anglaise pour garçons.

Superficie cultivée : 5.411 feddans — (non cultivée 6.091 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Chibini et el Ismaïlieh. 2 Pompes à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Asnika et dans les marais.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, henné, arachides, melons, pastèques, oignons, lupins.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.353 — Oliviers, figuiers. — Vignes. *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores. 12

DISTRICT BELBEIS

Village **BELBEIS** (suite).Village **BENI NAFA**.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 300 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 100 — ânes 500 — mulets 50 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 1.000 Métiers à tisser le coton — Teintureries — Fabrication de poteries — Fabrication de nattes et couffins — Presses à huile — Établissement vinicole.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig. — La gare de Belbeis est à 58 kilom. du Caire et 18 kilom. 5 de Zagazig.

Trafic : Transports par la gare de Belbeis. — Marchandises — arrivages : 5.768 tonnes — Bétail 272 têtes — expéditions : 6.345 tonnes — Bétail 354 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 42.889 — Départs : 43.183.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	1.977.240
Graines de coton	15.280	..
Céréales	1.201.830	1.636.230
Riz . . . . .	..	26.060
Paille	200.680	46.900
Mélasses	27.060	..
Sucres	111.610	..
Sel	552.850	..
Peaux . . . . .	..	18.900
Os et cornes . . . . .	..	21.360
Chiffons . . . . .	..	32.580
Cotonnades et étoffes diverses	191.850	..
Sacs et couffins	15.560	..
Poteries, faïences, etc.	9.710	3.609
Fers, fonte, tôle	6.220	..
Bois de construction	462.010	25.400
Matériaux divers de construction	555.030	50.000
Pétrole	196.350	..
Huiles et graisses	1.640	..
Indigo	6.830	..
Café	8.070	..
Droguerie, épicerie	33.340	..
Tabacs et tombacs	25.520	..
Dattes	6.250	19.800
Marchandises diverses	2.140.140	2.487.270
Total kilogr.	5.767.830	6.345.349

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports par barques en 1898 par les canaux el Ismaïlieh et Bahr el Chibini — arrivages : 345 barques — départs : néant.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre.	83	Ciment, chaux	1
Fèves	24	Matériaux de construction	10
Céréales diverses	19	Marchandises diverses	96
Bersim	1		
Oignons	1		
Miel et mélasses	5		344
Engrais	88		
Paille et roseaux	2	Voyageurs	1
Couffins	4		
Poterie, jarres, gargoulettes	6		
Briques	4	Total	345

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées et produits alimentaires. — Bestiaux.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne du ch. de fer Caire-Zagazig. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares et marécages. — Monticules sablonneux. — Ponts sur les canaux el Ismaïlieh et Bahr el Chibini. — Passerelles sur les canaux Gannabiet Bordein et el Ayed. — Routes agricoles de Belbeis à Abou Hammad-Abou Kebir et de Belbeis à Mina el Kamh. — *Ch. de fer agricole :* la station de Belbeis est à 21 kilom. de Abou Hammad et à 44 kilom. de Abou Kebir. — Bifurcation de la ligne près du village El Zawara pour Bordein 11 kilom. — La station commune pour les deux lignes est à 26 kilom. de Mina el Kamh. — *Ch. de fer de l'État :* la gare de Belbeis est à 15 minutes de distance de la ville. — Résidence du Mamour Markaz du district de Belbeis.

BENI NAFA. — *Beni Nâfâ.*

بنى نفا

Population : 863 habitants (masc. 431 — fem. 432).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Beni Nafa.	778
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Ibrahim pacha Ahmad (prince).	85
TOTAL : 2 centres — 135 maisons. — Habitants	863

Nationalités : Égyptiens 863.

Tribus des bédouins : div. (masc. 32 — fem. 32).

Religions : Musulmans 863.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 690 feddans — (non cultivée 5 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal el Wahabieh dérivé du canal Na'anna.

Pompe à vapeur.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 24. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 53 — moutons 173 — chèvres 12 — chameaux 5 — ânes 64 — mulets 9 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Choubra el Nakhla et à Chalchalamoun.

Remarques. — Mares et marais. — Station du ch. de fer agricole à Mit Gaber, 10 minutes. — Station de ch. de fer de l'État la plus proche : Enchas el Raml, à 2 heures. — Belbeis est à 2 heures 40 m. de distance.

*
*
*Village **BETAIAH** (el).BETAIAH (el). — *El Betàyyah.*

البتية

Population 1.347 habitants (masc. 673 — fem. 674).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Betaïah (el)	1.310
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Nefissa el Sadeh	37
TOTAL : 2 centres — 212 maisons. — Habitants	1.347

Nationalités : Égyptiens 1.347.

Tribus des bédouins : Goheina, Hanadi, etc. (masc. 35 — fem. 35).

Religions : Musulmans 1.343 — Chrétiens cophtes 4.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 713 feddans — (non cultivée 14 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal el Wedn, dérivé du canal el Khalili et par le canal Zofetet Machtoul.

36 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre.

DISTRICT BELBEIS

Village **BETAIAH** (el) (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 1.766 — Orangers, citronniers, — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 5 — chameaux 17 — ânes 150 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Machtoul el Souk.
Remarques.— Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk, à 30 minutes. — Belbeis est à 3 heures 45 m. de distance.

Village **BIR EMARA.**

BIR EMARA. — *Bir Emàrà.*

بير عماره

Population : 1.116 habitants (masc. 562 — fém. 554).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bir Emara.	793	Ezbeh : Hussein bey Fahmy. .	59
<i>Dépendances</i> :		» * Ahmad bey Chaker. . .	46
Ezbeh : Hassan bey Adaros .	112	» * Hamad Aly Tata . . .	72
» Hassan Salama . . .	34		

TOTAL : 6 centres — 194 maisons. — Habitants 1.116

Nationalités : Égyptiens 1.116.
Tribus des bédouins : Heitam, Fergan, Hanadi, etc. (masc. 117 — fém. 118).
Religions : Musulmans 1.095 — Chrétiens cophtes 21.
Mosquée.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 796 feddans, y compris les terres du village Kafr Salama Hussein.
Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Chibini et Hassan Salama.
20 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 764 — Orangers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 40 — moutons 125 — chèvres 10 — chameaux 8 — ânes 80. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Choubra el Nakhla et à Belbeis.

Remarques.— Bir Emara comprend dans sa circonscription administrative les terres du village voisin Kafr Salama Hussein. — Station du ch. de l'État la plus proche : Enchas el Raml à 30 minutes. — Belbeis est à 1 heure 25 m. de distance.

Village **CHAGHANBA** (el).

CHAGHANBA (el). — *El Shàghanbà.*

الشغانبه

Population : 633 habitants (masc. 305 — fém. 328).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Chaghanba (el)	633
TOTAL : 1 centre — 118 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 633.
Tribus des bédouins : Eleikat, Temeilat, etc. (masc. 20 — fém. 18).

Village **CHAGHANBA** (el) (suite).

Religions : Musulmans 633.
Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 428 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Chaghanba dérivé du canal Mit Yazid.
Pompe à vapeur. — Sakieh.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 7. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 15 — moutons 15 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 50 — mulets 10 — chevaux 15. — Volaille.
Industrie : néant.
Batellerie : arrivages en 1898 — 3 barques charbon de terre — 1 barque engrais.
Marché : à Belbeis, Choubra el Nakhla et à Bordein.

Remarques.— Monticules sablonneux (Tall Koufri Kadim). — Station du ch de fer agricole à El Gossak, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Belbeis à 45 minutes de distance.

Village **CHOLIEH** (el).

CHOLIEH (el). — *El Sholyeh.*

الشوليه

Population : 450 habitants (masc. 220 — fém. 230).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Cholieh (el).	321	Ezbeh : Kassem bey Mourad . .	70
<i>Dépendances</i> :		» Mohammed Achour . . .	7
Ezbeh : Abd el Rahman. . . .	30	» Mohammed Khachana . .	22

TOTAL : 5 centres — 59 maisons. — Habitants 450

Nationalités : Égyptiens 450.
Tribus des bédouins : div. (masc. 44 — fém. 35).
Religions : Musulmans 450.
Mosquée.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 1.174 feddans — (non cultivée 13 feddans).
Canaux : Irrigation par les canaux el Ismaïlieh et Bahr el Chibini.
2 Sakiehs.
Masraf : Écoulement des eaux par le Rachâh Belbeis (marécages).
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, henné, arachides, helbeh, melons, pastèques, lupins, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 836 — Orangers, citronniers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 20 — moutons 30 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 30. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Belbeis.

Remarques.— Bac sur le canal Ismaïlieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Enchas el Raml, à 45 minutes. — Belbeis est à 1 heure 30 m. de distance.

DISTRICT BELBEIS

Village CHOUBRA EL NAKHLA.

Village DAHMACHA (suite).

CHOUBRA EL NAKHLA. — *Shubrâ el Nakhla*.

شبرا النخل

Population: 3.666 habitants (masc. 1.813 — fém. 1.853).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Choubra el Nakhla. . .	2.911	Ezbeh: Moustapha bey Issa. . .	67
<i>Dépendances:</i>		» Moustapha Hagra . . .	8
Ezbeh: Ahmad Mohammed el		» Osman Niazi	26
Aïdi.	13	» Sa'dawi el Chahhat. . .	42
» Aly pacha Galal.	93	» Salem Gabr el Badawi. .	58
» Hassanein Ghoneim et		» * Farag el Chahhat. . .	8
frère	57	» * Ibrahim Zaki.	46
» Hassan Ghali	88	» * Kilani el Chahhat. . .	13
» Ibrahim bey Soubki. . . .	136	» * Moham. Abd el Kader. .	1
» Mohammed Wasfi et		» * Moham. Abou Egueila. .	15
frère	57	» * Sayed Sa'ad el Arabi (el)	27

TOTAL: 18 centres — 655 maisons. — Habitants 3.666

Nationalités: Égyptiens 3.659 — Étrangers 7.

Tribus des bédouins: Hanadi, Heitam, Sawalha, Sa'adna, etc. (masc. 180 — fém. 148).

Religions: Musulmans 3.658 — Chrétiens 8, dont 1 cophite.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 2.631 feddans — (non cultivée 105 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal Mit Yazid.

20 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel par les canaux particuliers.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.158 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 300 — chèvres 80 — chameaux 8 — ânes 35 — mulet 1 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 2 Moulins à farine à vapeur — 23 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Four à poulets.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées alimentaires.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Mit Yazid. — Route agricole de Belbeis à Mina el Kamh. Ch. de fer agricole: la station de Choubra el Nakhla est à 18 kilom. de Mina el Kamh et à 10 kilom. de Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Bordein, à 1 heure 15 m. de distance — Belbeis est à 10 kilomètres.

* *

Village DAHMACHA.

DAHMACHA. — *Dahmâshâ*.

دهمشا

Population: 2.806 habitants (masc. 1.384 — fém. 1.422).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Dahmacha.	1.947	Ezbeh: Mohammed Hegazi . .	98
<i>Dépendances:</i>		» Mohammed Hegazi w.	
Ezbeh: Darwiche el Kholi. . .	138	Youssef Boutros . . .	42
» Hassan Abdallah.	57	» Sayed Aly el Chami et	
» Hassan pacha Zohni. . . .	86	frère (el).	49
» Ismaïl Ragheb.	136	» Sayed Mohammed el	
» Khalafallah pacha.	66	Bakri (el).	46
» Labiba w. Khadiga	49	» Soleiman el Chami . . .	15
» Mohammed Hegazi	60	» * Salem Hassan	17

TOTAL: 14 centres — 493 maisons. — Habitants 2.806

Nationalités: Égyptiens 2.794 — Étrangers 12.

Tribus des bédouins: Hanadi, Sawalha, Sohb, Doa'fa, etc. (masc. 190 — fém. 177).

Religions: Musulmans 2.785 — Chrétiens 21, dont 9 cophites.

Trois Mosquées.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.889 feddans — (non cultivée 26 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal el Zarka.

100 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Sandanhour.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.712 — Orangers, oliviers, figuiers. — divers: Tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 150 — moutons 400 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 200 — mulet 1 — chevaux 3. — Volailles, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Machtoul el Souk.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Machtoul el Souk ou Enchas el Raml, à 1 heure 15 m. — Belbeis, est à 2 heures 50 m. de distance.

* *

Village EBRACHE.

EBRACHE. — *Ebrâsh*.

إبراش

Population: 1.654 habitants — (masc. 822 — fém. 832).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Ebrache.	1.249	Ezbeh: Hag Sayed Moussa el	
<i>Dépendances:</i>		Tounsi (el)	139
Ezbeh: Cheikh Abd el Kader		» Hassan Osman	157
el Rafe'i (el).	109		

TOTAL: 4 centres — 286 maisons. — Habitants 1.654

Nationalités: Égyptiens 1.652 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Beli, Orban el Cham, (masc. 44 — fém. 39).

Religions: Musulmans 1.652 — Chrétiens 2.

Deux Mosquées.

Écoles: 3 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.054 feddans — (non cultivée 24 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux el Seheilieh et el Zarka.

12 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.046 — Oliviers. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 100 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Fabrication de nattes.

Marché: à Sennahwa et à Machtoul el Souk.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Machtoul el Souk.

Remarques. — Mares et marais. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Machtoul el Souk, à 1 heure 30 m. — Belbeis est à 3 heures 20 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT BELBEIS — مركز بلبيس



BELBEIS.
Vue
بلبيس — منظر البلده



BELBEIS.
Sidi el Koufi.
بلبيس — سيدى الكوفى



BELBEIS.
Sidi Mohammed Elwan.
بلبيس — سيدى محمد علوان



BELBEIS.
Sidi el Mekhalletati.
بلبيس — سيدى المخلاطى



BELBEIS.
Fabricant de poterie.
بلبيس — معمل فخار



DISTRICT BELBEIS

Village ENCHAS EL RAML

Village ENCHAS EL RAML (suite).

ENCHAS EL RAML. — *Enshàs el Raml.*

انشار الرمل

Population: 4.946 habitants (masc. 2.399 — fém. 2.547).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Enchas el Raml . . .	2.551	Ezbeh: Chaker pacha	96
Dependances:		» Farid pacha	127
Ezbeh: Abou Chahine	280	» Mohammed bey Hegazi . . .	63
» Ahali el Manial	567	» Moustapha bey Chalabi . . .	248
» Ahmad pacha Farid	203	» Nasr Hammad	61
» Baroukh Youssef	25	» Refa'i w. Derissa (el) . . .	155
» Boutros pacha Ghali	22	» Sayed Moustapha el Ki-	
» Boutros pacha Ghali	15	lani (el)	50
» Boutros pacha Ghali	13	» * Hamad Manna'	11
» Boutros pacha Ghali	8	Kafr: * Tall el Garad	436
» Boutros pacha Ghali	15		

TOTAL: 19 centres — 890 maisons. — Habitants 4.946

Nationalités: Égyptiens 4.936 — Étrangers 10.

Tribus des bédouins: Heitam, Tarrabine, etc. (masc. 536 — fém. 549).

Religions: Musulmans 4.919 — Chrétiens 27, dont 17 cophtes.

Cinq Mosquées dont une avec minaret — Zawiehs.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 2.961 feddans — (non cultivée 195 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal Zawamel, dérivé du canal Bahr el Chibini et par le canal el Ismaïlieh.

Pompe à vapeur — 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, arachides, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 4.389 — Oliviers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 600 — moutons 800 — chèvres 100 — chameaux 40 — ânes 500 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — 20 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Fabrication de poteries.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Zagazig. — La gare de Enchas el Raml est à 47 kilom. du Caire et à 11 kilom. 1 de Belbeis.

Trafic: Transports par la gare de Enchas el Raml. — Marchandises — arrivages: 1.512 tonnes — Bétail 233 têtes — expéditions: 1.944 tonnes — Bétail 420 têtes.

Voyageurs — Arrivées: 18.592 — Départs: 18.089.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	1.600.520
Graines de coton	53.700	6.760
Semences diverses	1.470	..
Céréales	157.380	38.120
Arachides . . . . .	..	20.070
Riz . . . . .	..	25.780
Paille	14.040	6.270
Mélasses . . . . .	..	5.800
Sucres	64.181	..
Chiffons . . . . .	..	4.930
Sacs, couffins	15.890	..
Poteries, faïences, etc.	13.480	..
Fer, fonte et tôle	52.200	..
Charbon de terre	172.530	..
Charbon de bois . . . . .	..	4.120
Bois de construction	158.560	1.820
Matériaux divers de construction	582.610	..
Engrais	37.140	..
Tabacs et tombacs	540	..
Fruits et légumes frais . . . . .	..	7.070
Fruits et légumes secs	1.160	..
Marchandises diverses	187.530	223.070
Total kilogr.	1.512.411	1.944.330

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché: à Machtoul el Souk, Choubra el Nakhla et à Belbeis.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par la ligne ferrée Caire-Zagazig. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal Bahr el Chibini et le Masraf el Gossak.

* * *

Village GHAFFARIEH (el).

GHAFFARIEH (el). — *El Ghaffarieh.*

الغفارية

Population: 1.607 habitants (masc. 803 — fém. 804).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Ghaffarieh (el)	1.070	Ezbeh: Mohammed Abdel Azim	
Dependances:		el Afifi	137
Ezbeh: Cheikh Mohammed el		» Mohammed Abdel Azim	
Bendari el Afifi (el)	227	el Afifi	173

TOTAL: 4 centres — 269 maisons. — Habitants 1.607

Nationalités: Égyptiens 1.607.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Negma, Do'afa, Gawazi, etc. (masc. 114 — fém. 91).

Religions: Musulmans 1.607.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 754 feddans — (non cultivée 34 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Chibini, el Makasser et el Saroukha.

Pompe à vapeur — 13 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, orge, bersim, fèves, helbeh, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 924 — Orangers, citronniers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 135 — buffles et bufflesses 185 — moutons 284 — chèvres 73 — chameaux 20 — ânes 158 — chevaux 14 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie: Four à poulets.

Marché: à Zagazig et à Chibine el Kanater.

Remarques. — Mares et marais. — Pont sur le canal Masraf el Chibini. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Machtoul el Souk, à 20 minutes. — Belbeis est à 2 heures 45 m. de distance.

* * *

Village GHETA.

GHETA. — *Ghetà.*

غيتة

Population: 2.521 habitants (masc. 1.232 — fém. 1.289).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Ghetà	1.814	Ezbeh: Ibrahim el Khayal . . .	Inhab.
Dependances:		» Kassem bey Mourad . . .	49
Ezbeh: Abdel Malak Sa'ad . . .	50	» Mohammed bey Zaki . . .	96
» Abdou el Hamouli	53	» Mohammed el Essawi . . .	..
» Aly Ahmad	103	» Saleh	24
» Atiah Moustapha el		» Mohammed el Hennawi . . .	19
A'sar	99	» Mohammed el Rammah . . .	56
» Cheikh Moh. Raheyah		» Ragab bey	36
el Tayeb (el)	109	» * Mohammed bey Saleh . . .	6
» Ibrahim Da'bès w. So-			
leiman Issa	7		

TOTAL: 15 centres — 462 maisons. — Habitants 2.521

Nationalités: Égyptiens 2.521.

Tribus des bédouins: div. (masc. 122 — fém. 111).

DISTRICT BELBEIS

Village GHETA (suite).

Village HEFNA.

Religions: Musulmans 2.501 — Chrétiens cophtes 20.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 4.150 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux Masraf el Chibini et el Ismaïlieh.

120 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, sésame, henné, melons, pastèques, lupins, arachides, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers:** Dattiers 2.273 — Citronniers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 100 — moutons 300 — chèvres 50 — chameaux 120 — ânes 150 — mulets 2 — chevaux 15. — Volaille, pigeons.**Industrie:** néant.**Marché:** à Belbeis.**Postes:** Station rurale desservie par le bureau postal de Belbeis.**Remarques.** — Marais. — Monticules sablonneux. — Bac sur le canal el Ismaïlieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 1 heure de distance.

* *

Village GOSSAK (el).

GOSSAK (el). — *El Gossak*.

الجوسق

Population: 1.603 habitants — (masc. 784 — fém. 819).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Gôssak (el)	1.179	Ezbeh: Ibrahimieh (Ibrah. pacha) (el)	221
<i>Dépendances:</i>			
Ezbeh: Ahmadiéh (Ibrah. pacha Ahmad) (el).	152	» Rasm (Ibrahim pacha Ahmad) (el)	51
TOTAL: 4 centres — 279 maisons. — Habitants 1.603			

Nationalités: Égyptiens 1.603.

Tribus des bédouins: Hanadi, Heitam, Temeilat, etc. (masc. 71 — fém. 64).

Religions: Musulmans 1.603.

Deux Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 2.087 feddans — (non cultivée 62 feddans) y compris les terres du village el Absi.**Canaux:** Irrigation par le canal Mit Yazid.

2 Pompes à vapeur — Sakieh.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers:** Dattiers 183 — Orangers, citronniers. — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 50 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 15 — ânes 50 — mulets 8 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métiers à tisser le coton — Usine d'égrenage de coton ayant 16 métiers et une presse mécanique.**Marché:** à Belbeis et à Choubra el Nakhla.**Remarques.** — Les terres du village voisin Mit el Absi sont administrativement comprises dans la circonscription de El Gossak. — Pont sur le canal Mit Yazid. — Route agricole de Belbeis à Mina el Kamh. — *Ch. de fer agricole:* La station de El Gossak est à 5 kilom. de Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 5 kilom.HEFNA. — *Hefna*.

هفنا

Population: 2.612 habitants (masc. 1.267 — fém. 1.345).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Hefna	2.012	Ezbeh: Moustapha bey Issa.	124
<i>Dépendances:</i>		» Sayed Darwiche Barakat el Nahhas (el)	72
Ezbeh: Ahmad Moustapha el Khechein	64	» * Mohammed Hegazi	45
» Khalil Nessim.	97	» * Mohammed Mohammed Ghanem	8
» Mohammed Hegazi.	190		
TOTAL: 8 centres — 405 maisons. — Habitants 2.612			

Nationalités: Égyptiens 2.612.

Tribus des bédouins: Heitam, Hanadi, Ayaïda, etc. (masc. 167 — fém. 158).

Religions: Musulmans 2.612.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles: 3 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.954 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Galhoumich et el Hefna.

Pompe à vapeur — 41 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, oignons.**Arbres fruitiers:** Dattiers 1.313 — Citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 130 — buffles et bufflesses 80 — moutons 300 — chèvres 30 — chameaux 30 — ânes 102 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets — Presse à canne à sucre.**Marché:** à Choubra el Nakhla.**Remarques.** — Mare. — Station du ch. de fer agricole à Choubra el Nakhla, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Enchas el Raml, à 50 minutes. — Belbeis est à 1 heure 40 m. de distance.

* *

Village HOD EL TAWIL (el).

HOD EL TAWIL (el). — *El Hod el Tawil*.

الحوض الطويل

Population: 776 habitants (masc. 395 — fém. 381).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Hod el Tawil (el)	776
TOTAL: 1 centre — 135 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 776.

Tribus des bédouins: Hanadi, Herabi, (masc. 7 — fém. 7).

Religions: Musulmans 762 — Chrétiens cophtes 14.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 925 feddans — (non cultivée 18 feddans).**Canaux:** Irrigation par le canal Mit Yazid.

Pompe à vapeur — Sakieh.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 14. — *divers:* Acacias, lebbakh, sycamores.

DISTRICT BELBEIS

Village **HOD EL TAWIL** (el) (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 75 — buffles et bufflesses 40 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 30 — mulets 8 — chevaux 5 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Chalchalamoun.

Remarques. — Pont sur le canal Mit Yazid. — Station du ch. de fer agricole à Telbana ou Beni Helal, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kanh, à 2 heures. — Belbeis est à 2 heures 40 m. de distance.

* *

Village **KACHA.**

KACHA. — *Kàshà.*

قشا

Population 1.692 habitants (masc. 842 — fém. 850).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kàcha.	1.179	Ezbeh : Mourad bey	47
<i>Dépendances</i> :		» Moustapha Wahbi.	137
Ezbeh : Mohammed pacha Zaki	189	» Sayed Salem Barakat	140

TOTAL : 5 centres — 263 maisons. — Habitants 1.692

Nationalités : Égyptiens 1.692.

Tribus des bédouins : Beli, Goheina, (masc. 10 — fém. 8).

Religions : Musulmans 1.692.

Trois Mosquées. — Fête du mouled el Nabi au mois de Rabi Awel.

Écoles : 2 Kouttab.

Superficie cultivée : 774 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Zefetet Machtoul.

34 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 704. — *divers* : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 120 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 60 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Machtoul el Souk.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk, à 20 minutes. — Belbeis est à 3 heures 20 m. de distance.

* *

Village **KAFR AYOUB SOLEIMAN.**

KAFR AYOUB SOLEIMAN. — *Kafr Ayub Soleiman.*

كفر أيوب سليمان

Population : 1.602 habitants (masc. 774 — fém. 828).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Ayoub Soleiman.	748	Ezbeh : Moustapha Chahine.	153
<i>Dépendances</i> :		» Moustapha el Helali	65
Ezbeh : Baskharon Bichara.	54	» Moustapha Selim el Ma-	
» Hanna Salama.	13	leh.	69
» Haswa (el)	109	» Sa'adna (el)	52
» Hussein bey Karacholli	139	» Salem Hedhed	28
» Machhad (el)	83	» Soleiman Ismaïl	13
» Mawalha (el)	76		

TOTAL : 13 centres — 280 maisons. — Habitants 1.602

Nationalités : Égyptiens 1.602.

Tribus des bédouins : div. (masc. 8 — fém. 6).

Village **KAFR AYOUB SOLEIMAN** (suite).

Religions : Musulmans 1.587 — Chrétiens cophtes 15.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 820 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Ismaïlieh, Bahr ou Masraf el Chibini et C. Belad el Ayed.

60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masrafs : Écoulement des eaux par les Masrafs Asnika et Belbeis.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, henné, arachides, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3.730 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 220 — buffles et bufflesses 50 — moutons 500 — chèvres 50 — chameaux 24 — ânes 100 — mulets 4 — chevaux 30 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.

Batellerie : *arrivages* en 1898 — 2 barques chargées de charbon de terre.

Marché : à Belbeis, Abou Hammad et à Bordein.

Remarques. — Le village Kafr Ayoub Soleiman fait partie de la circonscription Koufour el Aïdi. *Voir Kafr el Kadim.* — Mares et marais. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur les Masrafs Belbeis et Asnika. — Route agricole de Belbeis à Abou Hammad-Abou Kebir. — *Ch. de fer agricole* : la station de Kafr Ayoub Soleiman est à 4 kilom. de Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Belbeis, à 4 kilom.

* *

Village **KAFR BENI ELEIM.**

KAFR BENI ELEIM. — *Kafr Beni Eleym.*

كفر بني سليم

Population : 406 habitants (masc. 206 — fém. 200).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Beni Eleim.	406
TOTAL : 1 centre — 64 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 406.

Religions : Musulmans 406.

Mosquée. — Fête du mouled Cheikh el Ostaz Beni Eleim.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 105 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Farah et Bahr el Raml.

9 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 425. — *divers* : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 2 — moutons 20 — chèvres 5 — ânes 12 — poules et poulets.

Industrie : néant.

Marché : à Belbeis.

Remarques. — Kafr Beni Eleim fait partie de la circonscription Koufour el Aïdi. *Voir Kafr el Kadim.* — Pont sur le Masraf Belbeis. — Station du ch. de fer agricole à Kafr Ayoub Soleiman, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Belbeis à 1 heure 20 m. de distance.

DISTRICT BELBEIS

Village KAHR DAHMACHA.

KAHR DAHMACHA. — *Kafr Dāhmashā.*

كفر دهمشا

Population 462 habitants (masc. 239 — fém. 223).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Dahmacha	hab.	462
TOTAL : 1 centre — 73 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 462.

Religions : Musulmans 462.

Superficie cultivée : 397 feddans — (non cultivée 7 feddans).

Remarques. — Pour les autres détails voir *Kafr Ebrache*, village voisin.

* * *

Village KAHR EBRACHE.

KAHR EBRACHE. — *Kafr Ebrāsh.*

كفر ابراش

Population : 3.478 habitants (masc. 1.776 — fém. 1.702).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Ebrache	hab.	2.989	Ezbeh : Hassan el Sayed Rabi'a	hab.	79
<i>Dépendances :</i>					
Ezbeh : Abdel Rahim bey Sabri	127		» Sayed Arafa el Husseini (el)	24	
» Haram Moharrem pachā Sami	194		» Sayed Arafa el Husseini (el)	65	
TOTAL : 6 centres — 573 maisons. — Habitants 3.478					

Nationalités : Égyptiens 3.474 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins : Beli, Hanadi, Ayaïda, etc. (masc. 69 — fém. 65).

Religions : Musulmans 3.467 — Chrétiens 11, dont 7 coptes.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.608 feddans — (non cultivée 39 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Zarka et el Akoula.

40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.211 — Orangers, figuiers, oliviers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 140 — chèvres 100 — chameaux 26 — ânes 150 — chevaux 7. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 20 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries. — Four à poulets.

Marché : à Machtoul el Souk.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Machtoul el Souk.

Remarques. — Le village voisin Kafr Dahmacha est compris administrativement dans la circonscription de Kafr Ebrache. — Mares et marais. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk, à 1 heure. — Belbeis est à 3 heures 30 m. de distance.

Village KAHR EKIAD.

KAHR EKIAD. — *Kafr Ekyād.*

كفر اكباد

Population : 580 habitants (masc. 291 — fém. 289).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Ekiad	hab.	580
TOTAL : 1 centre — 89 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 580.

Tribus des bédouins : Beni Ata, Temeilat, (masc. 61 — fém. 53).

Religions : Musulmans 580.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 592 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Damchouchieh.

Pompe à vapeur.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 20. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 15 — moutons 100 — chameaux 2 — ânes 12 — mulets 8 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Choubra el Nakhla.

Remarques. — Passerelle sur le canal Damchouchieh. — Station du ch. de fer agricole à Choubra el Nakhla, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Belbeis à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village KAHR EL ARAB.

KAHR EL ARAB. — *Kafr el Arāb.*

كفر العرب

Population 202 habitants (masc. 98 — fém. 104).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Arab	hab.	202
TOTAL : 1 centre — 46 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 202.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 15 — fém. 12).

Religions : Musulmans 198 — Chrétiens coptes 4.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 399 feddans — (non cultivée 5 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal Tahlet Bordein.

Pompe à vapeur.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 32. — Vignes.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 15 — moutons 120 — ânes 5 — mulets 3 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Bordein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 40 minutes. — Belbeis est à 1 heure 50 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT BELBEIS — مركز بلبيس



CHOUBRA EL NAKHLA
Sakieh.

شبرا النخله — ساقية



EBRACHE.

Cheikh Ibrahim Chawer.

ابراش — الشيخ ابراهيم شاور



ENCHAS EL RAML.
Vue.

انشاص الرمل — منظر البلده



ENCHAS EL RAML.
Cheikh el Gharib.

انشاص الرمل — الشيخ الغريب



HEFNA.

Fleur.

حفنا — رجل يغزل



DISTRICT BELBEIS

Village KAFR EL CHARABIEH.

Village KAFR EL KADIM (el) (suite).

KAFR EL CHARABIEH. — *Kafr el Shàràbieh.*

كفر الشرابيه

Population 1.068 habitants (masc. 538 — fém. 530).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr el Charabieh. . .	804	Ezbeh : Sa'ad Salama Zayed . .	52
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Afifi Sa'ad Beheri . . .	44	Nag : * Hammad Gouweli . . .	168
TOTAL : 4 centres — 164 maisons. — Habitants 1.068			

Nationalités: Égyptiens 1.064 — Étrangers 4.

Tribu des bédouins: Beli, (masc. 74 — fém. 86).

Religions: Musulmans 1.064 — Chrétiens 4.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 693 feddans — (non cultivée 40 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal el Khalili (Charkawieh).

Pompe à vapeur — 30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, melons, pastèques, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 346 — Orangers, figuiers. — *divers*: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 80 — moutons 150 — chèvres 40 — chameaux 10 — ânes 60 — mulets 3 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser le coton. — Four à poulets.

Marché: à Sennahwa et à Machtoul el Souk.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelle sur le canal el Khalili. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Machtoul el Souk, à 1 heure 30 m. — Belbeis est à 4 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAFR EL KADIM (el).

KAFR EL KADIM (el). — *El Kafr el Kadim.*

الكفر القديم

Population: 3.545 habitants (masc. 1.747 — fém. 1.798).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr el Kadim (el). . .	974	Ezbeh : Hussein bey Karacholli. . .	135
<i>Dépendances :</i>			
Nazleh : Abou Bacha.	332	» Hussein Mamdouhi . . .	Inhab.
Ezbeh : Ahmad Afifi Wahdan. . .	36	» Ibrahim Moustapha el A'sar.	176
» Ahmad Ismaïl el Khochnieh	43	» Issa Hassân	29
» Alayah (el)	59	» Louis Marius Galfein . . .	40
» Aly bey Sabet	49	Nazleh : Mizayenine (el) . . .	87
» Azizieh (el)	235	Ezbeh : Mohammed Abdallah el Khochnieh	36
» Camille Mandil	32	» Mohammed Issa el Khochnieh	35
» Chaghanba (el)	175	Nazleh : Mohammed Moustapha Hammouda	57
» Ch. Sayed Ayoub (el)	9	Ezbeh : Moustapha Hammouda. . .	50
» Debou'a (el)	40	» Odeh Da'ieh	94
» Gawazieh (el)	143	» Osman pacha Ghaleb . . .	110
» Habaïcha (el)	239	» Sahel (el)	31
Nazleh : Hamaïda	168	» Salvarelli el Fransawi. . .	33
Ezbeh : Hassan el A'sar (bel Gabal)	10		
» Hussein Agha Mahmoud	88		

TOTAL : 30 centres — 656 maisons. — Habitants 3.545

Nationalités: Égyptiens 3.532 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins: Hanadi, Temeilat, Ayaïda, Bayadine, etc. (masc. 109 — fém. 101).

Religions: Musulmans 3.531 — Chrétiens 14, dont 10 cophites.

Zawiehs. — Fête du mouled el Ostaz Aly Ebn Eleim.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 4.030 feddans — (superficie cultivée de la circonscription Koufour el Aïdi 5.539 feddans — non cultivée 13 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal Bahr ou Masraf el Chibini et le canal el Ismaïlieh.

5 Pompes à vapeur — 300 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, hennéh, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 16.356 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers*: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 50 — ânes 200 — mulets 6 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur. — Métiers à tisser la laine et le coton. — Usine de décorticage du riz.

Marché: à Belbeis.

Remarques. — Kafr el Kadim forme avec les villages voisins Kafr Ayoub Soleiman, Kafr Beni Eleim et Kafr Ibrahim el Aïdi, la circonscription de Koufour el Aïdi. — Mares et marais. — Pont sur le canal Bahr el Chibini. — Station du ch. de fer agricole à Kafr Ayoub Soleiman, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 1 heure de distance.

* *

Village KAFR EL SAKARNA.

KAFR EL SAKARNA. — *Kafr el Sükarnà.*

كفر السكارنة

Population: 516 habitants (masc. 246 — fém. 270).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Sakarna	516
TOTAL : 1 centre — 71 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 516.

Religions: Musulmans 516.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Remarques. — Les terres de Kafr el Sakarna sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin Machtoul el Souk. — Voir *Machtoul el Souk*.

* *

Village KAFR HEFNA.

KAFR HEFNA. — *Kafr Hefnà.*

كفر حفنا

Population: 637 habitants (masc. 300 — fém. 337).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Hefna	412
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad bey Chaker	48
» Boghos Carabet	177
TOTAL : 3 centres — 118 maisons. — Habitants 637	

Nationalités: Égyptiens 637.

Tribus des bédouins: Hanadi, Fergan, etc. (masc. 81. — fém. 83).

DISTRICT BELBEIS

Village **KAFR HEFNA** (suite).**Religions:** Musulmans 637.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 470 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Makasser.

15 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 396 — Orangers, citronniers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 60 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 40 — mulets 3 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métiers à tisser le coton.**Marché:** à Choubra el Nakhla.**Remarques.** — Mares et marais. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Enchas el Raml, à 1 heure. — Belbeis est à 2 heures 10 m. de distance.*
* *Village **KAFR IBRAHIM EL AIDI.**KAFR IBRAHIM EL AIDI. — *Kafr Ibrahim el Aidi.*

كفر ابراهيم العايدى

Population: 775 habitants (masc. 382 — fem. 393).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr Ibrahim el Aïdi .	474	Ezbeh: Hussein bey Karacholli.	152
<i>Dépendances:</i>		» Mohammed el Charkawi.	44
Ezbeh: Cheikh Saleh (el) . .	66	» Moustapha el A'rig . .	39
TOTAL: 5 centres — 129 maisons. — Habitants 775			

Nationalités: Égyptiens 775.

Tribus des bédouins: diverses, (masc. 7 — fem. 6).

Religions: Musulmans 770 — Chrétiens coptes 5**Écoles:** néant.**Superficie cultivée:** 597 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Gabal.

10 Sakiehs.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Aïdi.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 1.942 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 20 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 300 — mulets 3 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** néant.**Marché:** à Belbeis.**Remarques.** — Le village Kafr Ibrahim el Aïdi fait partie de la circonscription Koufour el Aïdi. Voir *Kafr el Kadim*. — Mares et marais. — Passerelle sur le canal. — Station du ch. de fer agricole à Kafr Ayoub Soleiman, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 1 heure de distance.Village **KAFR MASS'LOUD HEGAZI.**KAFR MASS'LOUD HEGAZI. — *Kafr Mass'ud Hegazi.*

كفر مسعود هجازى

Population: 326 habitants (masc. 172 — fem. 154).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Mass'oud Hegazi	174
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Abdallah Amer el Charkawi	67
» Sayed Mohammed Mass'oud (el)	85
TOTAL: 3 centres — 57 maisons. — Habitants 326	

Nationalités: Égyptiens 326.

Tribus des bédouins: Hanadi, Sohb, Heitam, etc. (masc. 72 — fem. 59).

Religions: Musulmans 320 — Chrétiens coptes 6.

Zawieh.

Écoles: néant.**Superficie cultivée:** 200 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Galhoumieh.

10 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh.**Arbres fruitiers:** Dattiers 16. — *divers:* Tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 10 — moutons 50 — chameaux 2 — ânes 10 — mulet 1 — cheval 1. — Volaille, pigeons.**Industrie:** Fabrication de poteries.**Marché:** à Choubra el Nakhla.**Remarques.** — Station du ch. de fer agricole à Mit Gaber, 30 minutes. — Station du ch. de fer l'État la plus proche: Enchas el Raml, à 1 heure 30 m. — Belbeis est à 2 heures 40 m. de distance.*
* *Village **KAFR MIT SEHEIL.**KAFR MIT SEHEIL. — *Kafr Mit Seheil.*

كفر ميت سهيل

Population: 469 habitants (masc. 219 — fem. 250).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr Mit Seheil . . .	307	Kafr: Charaf Moussa el Tounsi	81
<i>Dépendances:</i>		Ezbeh: * Khalafallah pacha. . .	37
Ezbeh: Abdel Karim Ismaïl .	44		
TOTAL: 4 centres — 87 maisons. — Habitants 469			

Nationalités: Égyptiens 469.

Tribus des bédouins: Sohb, Heitam, etc. (masc. 29 — fem. 31).

Religions: Musulmans 469.

Mosquée avec minaret.

Écoles: néant.**Superficie cultivée:** 286 feddans — (non cultivée 8 feddans).**Canaux:** Irrigation par le canal el Galhoumieh.

4 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 632 — Orangers, citronniers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

DISTRICT BELBEIS

Village KAFR MIT SEHEIL (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 30 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 20 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métier à tisser la laine. — Fabrication de nattes.
Marché : à Chalchalamoun.

Remarques. — Kafr Mit Seheil comprend dans sa circonscription le village voisin Kafr Moustapha. — Station du ch. de fer agricole à Telbana, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 2 heures. — Belbeis est à 2 heures 50 m. de distance.

*
* *

Village KAFR MOUSTAPHA.

KAFR MOUSTAPHA. — *Kafr Mustàfà.*

كفر مصطفى

Population : 164 habitants (masc. 83 — fém. 81).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Moustapha	93
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Odeh Hammoud	71
TOTAL : 2 centres — 30 maisons. — Habitants 164	

Nationalités : Égyptiens 164.
Tribu des bédouins : Matarfa, (masc. 13 — fém. 9).
Religions : Musulmans 164.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 148 feddans — (non cultivée 4 feddans).

Remarques. — Pour les autres détails voir *Kafr Mit Seheil*. — Le canal el Galhoumich sépare les deux villages. — Kafr Moustapha, est à 2 heures 50 m. de distance de Belbeis.

*
* *

Village KAFR OSMAN EFFAT.

KAFR OSMAN EFFAT. — *Kafr Osmàn Effât.*

كفر عثمان عفت

Population : 170 habitants (masc. 93 — fém. 77).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Osman Effat	170
TOTAL : 1 centre — 41 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 170.
Tribus des bédouins : Heitam, Ahamda, (masc. 6 — fém. 4).
Religions : Musulmans 170.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 304 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Galhoumich.
Pompe à vapeur — Sakieh.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 63 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 8 — buffles et bufflesses 12 — moutons 100 — ânes 6. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Chalchalamoun, à Sennahwa.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole à Mit Gaber, 35 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 2 heures. — Belbeis est à 2 heures 40 m. de distance.

Village KAFR SALAMA HUSSEIN.

KAFR SALAMA HUSSEIN. — *Kafr Salàmà Hosseyn.*

كفر سلامة حسين

Population : 160 habitants (masc. 80 — fém. 80).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Salama Hussein	160
TOTAL : 1 centre — 23 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 160.
Religions : Musulmans 160.

Remarques. — Pour les autres détails voir le village *Bir Emara*. — Les terres de Kafr Salama Hussein sont administrativement comprises dans la circonscription de Bir Emara. — Enchas el Raml est à 30 minutes et Belbeis à 1 heure 25 m. de distance.

*
* *

Village KAFR SOLEIMAN GHALI.

KAFR SOLEIMAN GHALI. — *Kafr Soleiman Ghali.*

كفر سليمان غالى

Population : 656 habitants (masc. 339 — fém. 317).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Soleiman Ghali.	656
TOTAL : 1 centre — 87 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 656.
Religions : Musulmans 656.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Belbeis.

Remarques. — Les terres du village sont administrativement comprises dans la circonscription de El Adlich. — Pour les autres détails, voir le village *El Adlich*. — Belbeis est à 25 minutes de distance.

*
* *

Village KAFR YOUSSEF CHEHATA.

KAFR YOUSSEF CHEHATA. — *Kafr Yussef Shehàtà.*

كفر يوسف شحاته

Population : 547 habitants (masc. 270 — fém. 277).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Youssef Chehata	368
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Aly Chawki	179
TOTAL : 2 centres — 98 maisons. — Habitants 547	

Nationalités : Égyptiens 547.
Tribus des bédouins : Heweitât, etc. (masc. 39 — fém. 29)
Religions : Musulmans 289 — Chrétiens cophtes 258.
Église cophte-orthodoxe.
Écoles : 1 Kouttab musulman — 3 Arifs cophtes.
Superficie cultivée : 357 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Zefetet. Machtoul, dérivé du canal Bahr el Chibini.
9 Sakiehs.

DISTRICT BELBEIS

Village **KAFR YOUSSEF CHEHATA** (suite).Village **KEREMLA** (suite).*Masraf* : Écoulement naturel des eaux.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, fèves.**Arbres fruitiers** : Dattiers 110 — Orangers, oliviers. — *divers* : Acacias, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 50 — moutons 20 — chameaux 5 — ânes 50 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : néant.**Marché** : à Machtoul el Souk.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk à 15 minutes. — Belbeis est à 3 heures 30 m. de distance.

* *

Village **KAHLA EL GUEBALA**.KAHLA EL GUEBALA. — *Kahlà el Gebàlā*.

قها الجبل

Population : 625 habitants (masc. 292 — fém. 333).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kahla el Guebala . . .	331	Ezbeh : Mohammed bey Rabeh .	102
<i>Dépendances</i> :		» Osman Agha Hussein .	21
Ezbeh : Abdou Aly el Nabarawi .	16	» * Feissal Aly	90
» Atiah Kandil	5	Nag' : * Mossallam Sobeih . . .	60

TOTAL : 7 centres — 106 maisons. — Habitants 625

Nationalités : Égyptiens 625.

Tribus des bédouins : Beni Ata, Fawayed, Hanadi, etc. (masc. 84 — fém. 87).

Religions : Musulmans 625.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée** : 452 feddans — (non cultivée 10 feddans).**Canaux** : Irrigation par le canal Tahlet Bordein.

6 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 210 — Oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 20 — moutons 400 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 25 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : néant.**Marché** : à Bordein.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 40 minutes. — Belbeis est à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village **KEREMLA**.KEREMLA. — *Keremlā*.

قزملا

Population : 1.263 habitants (masc. 625 — fém. 638).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Keremla	1.056	Ezbeh : Mohammed Hegazi . .	112
<i>Dépendances</i> :		» Sayed Hegazi (el) . .	48
Ezbeh : Ghoneimi Sallam (el) .	47		

TOTAL : 4 centres — 220 maisons. — Habitants 1.263

Nationalités : Égyptiens 1.263.

Tribus des bédouins : Hanadi, Sawalha, (masc. 11 — fém. 7).

Religions : Musulmans 1.256 — Chrétiens cophtes 7.

Trois Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée** : 937 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal el Zarka, dérivé du canal el Khalili et par le canal el Makasser dérivé du canal el Chibini. 30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.*Masraf* : Écoulement des eaux par le Masraf Sandanhour.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, sésame, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 1.291 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 70 — mulets 10 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Métier à tisser la laine.**Marché** : à Choubra el Nakhla.**Remarques.** — Passerelle sur le Masraf Sandanhour. — Station du ch. de fer agricole à Choubra el Nakhla, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Enchas el Raml. à 30 minutes. — Belbeis est à 2 heures de distance.

* *

Village **KHOCHCHA** (el).KHOCHCHA (el). — *El Khoshshā*.

الخشنه

Population : 926 habitants (masc. 447 — fém. 479).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Khochcha (el)	926
TOTAL : 1 centre — 142 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 926.

Tribu des bédouins : Sawalha, (masc. 1).

Religions : Musulmans 926.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttaps.**Superficie cultivée** : 343 feddans — (non cultivée 12 feddans).**Canaux** : Irrigation par le canal el Khalili (Charkawieh).

25 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, riz, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 575. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 100 — moutons 70 — chèvres 30 — chameaux 4 — ânes 80 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Métiers à tisser le coton.**Marché** : à Sennahwa.**Remarques.** — Mares et marais. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk, à 1 heure 20 m. — Belbeis est à 4 heures 50 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT BELBEIS — مركز بلبس



KACHA.
Cheikh Gamâl el Nour.
قشا — الشيخ جمال النور



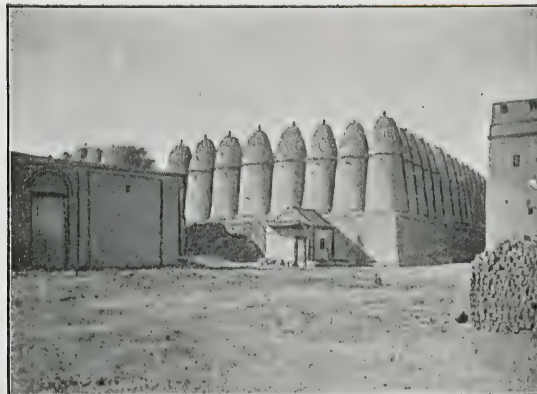
KAFR EL KADIM.
Vue.
الكفر القديم — منظر البلده



KAFR YOUSSEF CHEHATA.
Eglise copte.
كفر يوسف شحاته — كنيسة اقباط



MACHTOUL EL SOUK.
Cheikh el Arbaine.
مشتول السوق — سيدى الاربعين



MACHTOUL EL SOUK.
Pigeonniers.
مشتول السوق — ابراج حمام



DISTRICT BELBEIS

Village MACHTOUL EL SOUK.

Village MACHTOUL EL SOUK (suite).

MACHTOUL EL SOUK. — *Mashtul el Suk.*

مشتول السوق

Population : 8.538 habitants (masc. 4.332 — fém. 4.206).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Machtoul el Souk . .	6.936	Ezbeh : Mohammed Chouman .	28
Dépendances :		» Mohammed Mansour el	
Ezbeh : Abdel Messih Youssef.	36	Choronabli	76
» Ahmad Tartour	149	» Mohammed Sa'ad el Ha-	
» Aly el Nabarawi	198	kim	22
» Aly Salman	12	» Mohammed Salem . .	Inhab.
» Aly Younès	28	» Nazla Hanem	148
» Ass'ad Badawi	142	» Nazla Hanem	45
» Derissa (el)	50	» Nazla Hanem	204
» Habib Moham. Cha-		» Salem Salman	34
labi	95	» Sayed Ibr. Romeh (el).	18
» Ismaïl Rezk	123	» Sidhoum	148
» Mohammed Ahmad el			
Babli	46		

TOTAL : 21 centres — 1.359 maisons. — Habitants 8.538

Nationalités : Égyptiens 8.517 — Étrangers 21.

Tribus des bédouins : Sawalha, Hanadi etc. (masc. 131 — fém. 117).

Religions : Musulmans 8.403 — Chrétiens 135, dont 114 cophtes. Cinq Mosquées — Zawieh.

Écoles : 8 Kouttabs musulmans — 2 Arifs cophtes.

Superficie cultivée : 3.454 feddans, y compris 115 feddans, terres du village Kafr el Sakarna.

Canaux : Irrigation par les canaux Wedn et Zawaret Machtoul. 67 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 8.770 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 1.000 — moutons 200 — chèvres 60 — chameaux 80 — ânes 300 — mulets 5 — chevaux 20 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — 56 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Four à poulets — Presses à canne à sucre — Teinturerie.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig. La gare de Machtoul el Souk est à 39 kilom. 7 du Caire et à 18 kilom. 3 de Belbeis.

Trafic : Transports par la gare de Machtoul el Souk. — Marchandises — arrivages : 2.519 tonnes — Bétail 294 têtes — expéditions : 1.863 tonnes — Bétail 230 têtes.

Voyageurs : Arrivées : 24.311 — Départs : 24.230.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	249.050
Graines de coton	108.770	..
Céréales	363.350	1.169.820
Paille	8.820	16.670
Oignons	40.220	5.290
Mélasses	2.480	..
Sucres	1.520	..
Peaux . . . . .	..	5.350
Bois ouvrés	3.850	..
Charbon de terre	583.710	..
Bois de construction	206.730	10.000
Matériaux divers de construction	433.630	..
Pétrole	27.400	..
Tabacs et tombacs	940	..
Fruits et légumes frais	10.300	..
Fruits et légumes secs	1.950	..
Marchandises diverses	725.740	407.300
Total kilogr.	2.519.410	1.863.480

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée Caire-Zagazig. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Le village voisin Kafr el Sakarna est compris administrative-ment dans la circonscription de Machtoul el Souk. — Mares et marais. — La gare de Machtoul el Souk est à 20 minutes du village.

* * *

Village MAHROUKA (el).

MAHROUKA (el). — *El Mahrukà.*

المحروقه

Population : 861 habitants (masc. 409 — fém. 452).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mahrouka (el)	695
Dépendance :	
Ezbeh : Hag Moustapha el Ahwani (el)	166

TOTAL : 2 centres — 141 maisons. — Habitants 861

Nationalités : Égyptiens 861.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Tarrabine, etc. (masc. 25 — fém. 30).

Religions : Musulmans 838 — Chrétiens cophtes 23.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 651 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Moustapha Effendi dérivé du canal el Chibini.

2 Pompes à vapeur — 3 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 811. — divers : Acacias, tamaris, syco-mores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 40 — moutons 20 — chameaux 8 — ânes 40 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Choubra el Nakhla.

Remarques. — Passerelle sur le canal Moustapha effendi. — Station du ch. de fer agricole à El Gossak, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Enchas el Raml, à 30 minutes. — Belbeis est à 1 heure 20 m. de distance.

* * *

Village MANASRA (el).

MANASRA (el). — *El Mânàsrà.*

المناسره

Population : 742 habitants (masc. 364 — fém. 378).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Manasra (el)	719
Dépendance :	
Khelwet : Cheikh Ahmad (el)	23

TOTAL : 2 centres — 92 maisons. — Habitants 742

Nationalités : Égyptiens 742.

Tribu des bédouins : Doafa, (masc. 6 — fém. 3).

Religions : Musulmans 742.

Mosquée.

DISTRICT BELBEIS

Village **MANASRA** (el) (suite).**Écoles** : 1 Kouttab.**Superficie cultivée** : 275 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal el Akoula dérivé du canal el Khalili.

10 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 455 — Orangers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 100 — moutons 80 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 50 — mulets 2 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Métiers à tisser le coton — Four à poulets — Fabrication de nattes.**Marché** : à Machtoul el Souk et à Sennahwa.**Postes** : Station rurale desservie par le bureau postal de Chibine el Kanater.**Remarques.** — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk, à 1 heure. — Belbeis est à 4 heures 25 m. de distance.

* *

Village **MENAIYAR** (el).MENAIYAR (el). — *El Menayyâr.*

المنير

Population : 2.781 habitants (masc. 1.353 — fem. 1.428).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Menaiyar (el)	2.732	Khelw. : Cheikh Moughazi (el).	7
<i>Dépendances</i> :		Ezbeh : Mohammed el Tor-	
Ezbeh : Abdelkad. pacha Helmi	6	bani	36
TOTAL : 4 centres — 475 maisons. — Habitants 2.781			

Nationalités : Égyptiens 2.781.

Tribus des bédouins : Heweitât etc. (masc. 16 — fem. 10).

Religions : Musulmans 2.781.

Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttaps.**Superficie cultivée** : 2.011 feddans — (non cultivée 658 feddans).**Canaux** : Irrigation par les canaux Bahr ou Masraf el Chibini, el Ismaïlieh et Rayah el Menaiyar.

3 Pompes à vapeur — 120 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, arachides, helbeh, lupins, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 9.021 — Orangers, oliviers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 200 — moutons 70 — chèvres 60 — chameaux 70 — ânes 219 — mulet 1 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Moulin à farine à vapeur. — Métiers à tisser le coton. — Fabrication de poteries.**Batellerie** : arrivages en 1898 — 7 barques chargées d'engrais.**Marché** : à Machtoul el Souk et à Chibine el Kanater.**Remarques.** — Mares. — Monticules sablonneux. — Pont sur le Rayah el Menaiyar — Pont et passerelle sur le canal Masraf el Chibini. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk, à 30 minutes. — Belbeis est à 3 heures 30 m. de distance.Village **MINCHAT FATHI**.MINCHAT FATHI. — *Minshât Fat'heh.*

منشاة فتي

Population : 1.673 habitants (masc. 860 — fem. 813).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Minchat Fathi . . .	865	Ab'adieh : Manchieh (Faïka Hanem) (el)	251
<i>Dépendances</i> :		» Mayatein (el) (Ahmad bey el Alfî) . . .	166
Ab'adieh : Chahwan (Faïka Hanem)	88	» Warcha (Faïka Hanem) (el)	108
» Dammassa (Ahmad bey el Alfî) (el) .	106		
» Khodeira (Faïka Hanem)	89		

TOTAL : 7 centres — 253 maisons. — Habitants 1.673

Nationalités : Égyptiens 1.671 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Beli, Ahamda, (masc. 85 — fem. 77).

Religions : Musulmans 1.667 — Chrétiens 6, dont 4 cophtes.**Remarques.** — Les terres de Minchat Fathi sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin Sennahwa. — Le canal el Khalili sépare les deux localités. — Pour les autres détails, voir *Sennahwa*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh ou Machtoul el Souk, à 2 heures de distance. — Belbeis est à 3 heures 30 m. de distance.

* *

Village **MINIET SALAMANT**.MINIET SALAMANT. — *Minyet Sâlâmât.*

منية - سلمت

Population : 910 habitants (masc. 457 — fem. 453).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Miniet Salamant . . .	623	Ezbeh : Cheikh Aly Darwiche Selim (el)	152
<i>Dépendances</i> :		Ab'adieh : Ismaïl Fahmy	43
Ezbeh : Ahmad Fadli	32	» Mahmoud bey Taher. . . .	60

TOTAL : 5 centres — 145 maisons. — Habitants 910

Nationalités : Égyptiens 896 — Étrangers 14.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Hanadi, Fawakher, etc. (masc. 51 — fem. 40).

Religions : Musulmans 905 — Chrétiens cophtes 5.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée** : 584 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal Miniet Salamant dérivé du canal Machtoul el Souk.

34 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le canal Abbani se déversant dans le canal el Makasser.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 1.449 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 70 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 12 — ânes 30 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Moulin à farine à vapeur — Métier à tisser le coton — Presse à canne à sucre — Fabrication de nattes.**Marché** : à Machtoul el Souk, à Choubra el Nakhla et à Belbeis.**Remarques.** — Mares et marécages. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Enchas el Raml, à 40 minutes. — Belbeis est à 2 heures 20 m. de distance.

DISTRICT BELBEIS

Village **MINIET SANATA.**

MINIET SANATA. — *Minyet Sanàtà.*

منية سنا

Population: 1.009 habitants (masc. 502 — fém. 507).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Miniet Sanata	362	Ezbeh: Awadallah el Chadli .	33
<i>Dépendances:</i>		» Masri Barakat	53
Ezbeh: Abd el Al Matar. . . .	31	» Yacoub.	30
» Abd el Latif bey	250	» * Mahmoud Soleiman el	
» Ahmad bey Fouad. . . .	226	» Badawi.	24
TOTAL: 8 centres — 153 maisons. — Habitants 1.009			

Nationalités: Égyptiens 1.009.

Tribus des bédouins: Heitam, Bahga, Hanadi, etc. (masc. 53 — fém. 47).

Religions: Musulmans 1.009.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 999 feddans — (non cultivée 23 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Raml et Kafr Boghdadi, dérivés du canal el Chibini.

20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le masraf Belbeis.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 309 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — bufflés et bufflesses 10 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 20 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Belbeis et à Bordein.

Remarques. — Pont sur le canal Bahr el Raml. — Route agricole à Bordein. — Station du ch. de fer agricole à El Zawara, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis ou Bordein, à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village **MIT GABER.**

MIT GABER. — *Mit Gâber.*

ميت جابر

Population: 1.774 habitants (masc. 883 — fém. 891).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Mit Gaber.	1.219	Ezbeh: Ibrahim pacha Helmi	
<i>Dépendances:</i>		(prince)	126
Ezbeh: Ibrahim pacha Helmi .		» Mahmoud Sadek	111
(prince)	231	» * Edris Abdal. el Badawi	87
TOTAL: 5 centres — 287 maisons. — Habitants 1.774			

Nationalités: Égyptiens 1.774.

Tribus des bédouins: Hanadi, Nefe'at, Temeilat, etc. (masc. 75 — fém. 80).

Religions: Musulmans 1.774.

Trois mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.527 feddans — (non cultivée 7 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal Mit Yazid.

2 Pompes à vapeur — 4 Sakiehs.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Sandanhour.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 4 — Orangers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 40 — moutons 1.000 — chameaux 10 — ânes 30 — mulets

20 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser le coton.

Batellerie: arrivages en 1898 — 1 barque charbon de bois.

Marché: à Choubra el Nakhla.

Remarques. — Mares. — Route agricole de Belbeis à Mina el Kamh. — Pont sur le canal Mit Yazid. — *Ch. de fer agricole:* la station de Mit Gaber est à 14 kilom. de Belbeis ou de Mina el Kamh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis ou Mina el Kamh, à 14 kilom. de distance.

* * *

Village **MIT HABIB.**

MIT HABIB. — *Mit Habib.*

ميت حبيب

Population: 755 habitants (masc. 389 — fém. 366).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Mit Habib	463	Ezbeh: Sayed Moustapha el Ki-	
<i>Dépendances:</i>		lani	47
Kafr: Awadi (el)	183	» * Elias pacha (Haram). .	62
TOTAL: 4 centres — 143 maisons. — Habitants 755			

Nationalités: Égyptiens 755.

Tribus des bédouins: Heitam, Hanadi, etc. (masc. 37 — fém. 25).

Religions: Musulmans 755.

Deux Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 788 feddans — (non cultivée 11 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal Mit Habib dérivé du canal Damchouchieh et du canal el Chibini.

Pompe à vapeur.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 214. — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 25 — chèvres 15 — chameaux 4 — ânes 30 — mulets 5 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Belbeis, à Choubra el Nakhla et à Bordein.

Remarques. — Mares et marais. — Station du ch. de fer agricole à el Gossak, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 45 minutes de distance.

DISTRICT BELBEIS

Village MIT HAMAL.

MIT HAMAL. — *Mit Hamäl.*

ميت حمل

Population: 2.033 habitants (masc. 973 — fém. 1.060).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Mit Hamal	1.562	Ezbeh: Mohammed Agha . . .	27
Dépendances:		» Mohammed Moustapha.	19
Ezbeh: Aron Lagnado.	176	» * Mohammed Bakr . . .	32
» Khorchid Tala'at.	217		

TOTAL: 6 centres — 364 maisons. — Habitants 2.033

Nationalités: Égyptiens 2.033.

Tribus des bédouins: Hanadi, Temeilat, Ayaïda, etc. (masc. 111 — fém. 112).

Religions: Musulmans 2.031 — Israélites 2.

Mosquée avec minaret.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.437 feddans. — (non cultivée 24 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal Mit Yazid.

Pompe à vapeur — 15 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis (Rachâh).

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.723 — Orangers, citronniers, oliviers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 80 — moutons 300 — chèvres 15 — chameaux 15 — ânes 25 — mulet 1 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton. — Fours à poulets.

Marché: à Belbeis.

Remarques. — Mare. — Pont sur le Masraf Belbeis (Rachâh). — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 20 minutes de distance.

* * *

Village MIT HEMAÏER.

MIT HEMAÏER. — *Mit Hemayyer.*

ميت حمير

Population 559 habitants (masc. 262 — fém. 297).

CENTRE DE POPULATION

	hab.
Nahieh: Mit Hemaïer	559
TOTAL: 1 centre — 81 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 559.

Tribu des bédouins: Awlad Aly, (masc. 22 — fém. 25).

Religions: Musulmans 559.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 458 feddans — (non cultivée 61 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal el Damchouchieh.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 58. — divers: Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 55 — buffles et bufflesses 21 — moutons 17 — chèvres 3 — chameaux 2 — ânes 28 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Belbeis, Choubra el Nakhla et à Bordein.

Remarques. — Mares et marais. — Station du ch. de fer agricole à Choubra el Nakhla, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Bordein, à 40 minutes. — Belbeis est à 1 heure 20 m. de distance.

Village MIT MA'ALLA.

MIT MA'ALLA. — *Mit Ma'alla.*

ميت معلا

Population: 1.564 habitants (masc. 745 — fém. 819).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Mit Ma'alla.	913	Ezbeh: Mohammed bey Hegazi	Inhab.
Dépendances:		» Mohammed el Kadri .	39
Ezbeh: Bichaï Hanna w. Mous-		» Mohammed pacha Mas-	
tapha Sabri.	27	s'oud.	88
» Guerguès Soleiman . . .	70	» Moustapha Sabri . . .	148
» Ibrahim Sa'fan	45	» * Mohammed bey Hegazi	42
» Moham. Agha Abdallah	34	» * Mohammed bey Hegazi	8
» Mohammed bey Hegazi	133	» * Mohammed bey Hegazi	17

TOTAL: 13 centres — 287 maisons. — Habitants 1.564

Nationalités: Égyptiens 1.562 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Hanadi, Beli, Ayaïda, Fawakher, etc. (masc. 162 — fém. 165).

Religions: Musulmans 1.506 — Chrétiens 58, dont 56 cophtes.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 4 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.036 feddans — (non cultivée 56 feddans).

Canaux: Irrigation par le canal el Zarka dérivé du canal el Khalili et par le canal el Makasser dérivé du canal el Chibini.

Pompe à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Sandanhour.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 2.127 — Oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 40 — chameaux 15 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 2 moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Fabrication de poteries.

Marché: à Machtoul el Souk et à Choubra el Nakhla.

Remarques. — Mares et marais. — Station du chemin de fer de l'État la plus proche: Enchas el Raml, à 40 minutes. — Belbeis est à 2 heures 20 m. de distance.

* * *

Village MIT RABÏ'A EL BEDA.

MIT RABÏ'A EL BEDA. — *Mit Rabee'â el Bedâ.*

ميت ربيعہ البيضاء

Population 2.040 habitants (masc. 1.002 — fém. 1.038).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Mit Rabi'a el Beda.	1.784
Dépendances:	
Ezbeh: Ibrahim pacha Ahmad (Prince)	76
» Ibrahim pacha Ahmad (Prince)	180

TOTAL: 3 centres — 376 maisons. — Habitants 2.040

Nationalités: Égyptiens 2.040.

Tribus des bédouins: Heitam, Hanadi, etc. (masc. 78 — fém. 57).

Religions: Musulmans 2.040.

Deux mosquées — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 2.045 feddans — (non cultivée 71 feddans).

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT BELBEIS — مركز بليس



MACHTOUL EL SOUK.
Cheikh el Sakran.
مشتول السوق — الشيخ السكران



MENAIYAH.
Sidi el Moghazi.
المنير — سيدى المغازى



MIR SHEIKH.
Cheikh Metwalli el Cherbini.
مير مهييل — الشيخ متولى الشربيني



NABTIT.
Vue.
نبتيت — منظر البلده



ZAWAMEL.
Vue.
الزوامل — منظر البلده



ZAWAMEL.
Mosquée du village.
الزوامل — جامع البلد





DISTRICT BELBEIS

Village MIT RABI'A EL BEDA (suite).

Village NA'AMNA (el).

Canaux : Irrigation par les canaux Gannabiet Belbeis, Ragub bey et C. el Damehouchieh.

3 Pompes à vapeur — 6 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak et le Masraf Belbeis.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.105 — Oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflisses 80 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 250 — mulets 13 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Belbeis et à Bordein.

Remarques. — Mares. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Belbeis, à 30 minutes de distance.

* * *

Village MIT SEHEIL.

MIT SEHEIL. — *Mit Scheyl*.

ميت سهيل

Population : 3.117 habitants (masc. 1.514 — fém. 1.603).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit Seheil.	2.259	Ezbeh : Khalafallah pacha. . .	43
<i>Dépendances</i> :		» Mohammed Ghaleb . .	84
Ezbeh : Abd el Hadi Soleiman. .	110	» Mohammed Mounib. .	28
» Aly Abd el Razeq . .	15	» Mohammed pacha Mas-	
» Farag bey Abd el Al. .	81	s'oud.	127
» Hanna Sam'an. . . .	94	» * Ghanem Mohammed el	
» Ismaïl Hakki	55	Badawi.	31
» Khadiga Hanem . . .	190		
TOTAL : 12 centres — 553 maisons. — Habitants 3.117			

Nationalités : Égyptiens 3.112 — Étrangers 5.

Tribus de bédouins : Matarfa, Hanadi, etc. (masc. 46 — fém. 32).

Religions : Musulmans 3.073 — Chrétiens 44, dont 39 cophtes. Quatre Mosquées.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.644 feddans — (non cultivée 51 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Scheilieh et el Galhoumich. 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans des bas-fonds.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 867 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflisses 350 — moutons 400 — chèvres 100 — chameaux 60 — ânes 250 — mulets 8 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché : à Choubra el Nakhlâ, Chalchalamoun, Machtoul el Souk et à Sennahwa.

Remarques. — Marais. — Station du ch. de fer agricole à Mit Gaber, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Enchas el Raml, à 1 heure 30 m. — Belbeis est à 2 heures 35 m. de distance.

NA'AMNA (el). — *El Nâ'annâ*.

النعامنة

Population : 2.941 habitants (masc. 1.465 — fém. 1.476).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Na'amna (el)	2.171	Ezbeh : Mohammad Khalil el	
<i>Dépendances</i> :		Guendi.	31
Ezbeh : Ass'ad Mansour . . .	221	» Tobgui (el) (Khadiga	
» Balad el Kadima (Kha-		Hanem)	182
diga Hanem) (el) . .	150	» * Cheikh Sa'ad el Dine	
» Ga'ar (el) (Khadiga		el Rafé'i (el)	72
Hanem)	114		
TOTAL : 7 centres — 414 maisons. — Habitants 2.941			

Nationalités : Égyptiens 2.941.

Tribus des bédouins : Ahamda, Temeilat, Hanadi, etc. (masc. 89 — fém. 95).

Religions : Musulmans 2.826 — Chrétiens cophtes 115.

Trois Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs musulmans — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 1.911 feddans — (non cultivée 59 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal el Khalili (canal el Charkawich).

2 Pompes à vapeur — 20 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, guelban, melons, pastèques, carthame, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.049 — Orangers, citronniers, oliviers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflisses 140 — moutons 200 — chèvres 30 — chameaux 30 — ânes 100 — mulets 10 — chevaux 24 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché : à Chalchalamoun.

Remarques. — Mares et marais. — Station du ch. de fer agricole à Beni Hehl, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mim el Kamh à 1 heure. — Belbeis est à 3 heures 15 m. de distance.

* * *

Village NABTIT.

NABTIT. — *Näbtit*.

نبتيت

Population : 2.779 habitants (masc. 1.427 — fém. 1.352).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Nabtî	2.138
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh : Ahmad bey el Alfi	42
» Nazla Hanem (Haram Cherif pacha).	299
TOTAL : 3 centres — 420 maisons. — Habitants 2.779	

Nationalités : Égyptiens 2.779.

Tribus des bédouins : Hanadi, Goheina, etc. (masc. 36 — fém. 27).

Religions : Musulmans 2.777 — Chrétiens cophtes 2.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawiehs.

Ecoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.627 feddans — (non cultivée 61 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal Khalili (Charkawich) et son dérivé le canal Nabtî.

30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

DISTRICT BELBEIS

Village **NABTIT** (suite).*Masraf*: Écoulement naturel des eaux.**Cultures**: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, sésame, helbeh, melons, pastèques, canne à sucre, oignons.**Arbres fruitiers**: Dattiers 1.641 — Orangers, citronniers, oliviers, grenadiers. — *divers*: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme**: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 300 — moutons 800 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 150 — mulets 4 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie**: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser le coton.**Marché**: à Machtoul el Souk.**Remarques**. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk, à 30 minutes. — Belbeis est à 4 heures de distance.*
* *Village **NOBA wel DAHACHNA**.NOBA wel DAHACHNA. — *Nobà wel Dahàshnà*.

النوبه والداهاشنه

Population: 3.410 habitants (masc. 1.646 — fém. 1.764).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Noba wel Dahachna .	2.022	Ezbeh: Hag Osman (el) . . .	19
<i>Dépendances</i> :		» Ibrahim Dahleb . . .	20
Ezbeh: Abd el Rahman Abaza	109	» Ibrahim Seif el Dine. .	171
» Ahmad Moh. Ahmad. .	71	» Khalil Youssef . . .	132
» Awlad Moham. Abou		» Mohammed Aly Askar	30
Issa.	14	» Mohammed Awad . .	43
» Cheikh Moham. Kha-		Khelwet: Mokeibra (el) . . .	184
li (el)	93	Ezbeh: Ragab bey.	147
Kafr: Cheikh Sa'ad (el) . .	48	Kafr: Salawi (el)	57
Ezbeh: Cheikh Wahba el Az-		Ezbeh: Selim Chedid	28
zazi (el)	101	» * Abou el Ela Hussein. .	24
» Derissa (el)	81	» * Hag Aly Hussein . .	16

TOTAL: 20 centres — 573 maisons. — Habitants 3.410

Nationalités: Égyptiens 3.408 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Bayadine, Beni Ata, Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 165 — fém. 146).

Religions: Musulmans 3.401 — Chrétiens 9, dont 7 cophtes. Zawiehs.**Écoles**: 5 Kouttabs.**Superficie cultivée**: 1.687 feddans — (non cultivée 97 feddans).**Canaux**: Irrigation par les canaux Gannabiet Belbeis et Bahr el Chibini.

Pompe à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Gossak.**Cultures**: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers**: Dattiers 2.000 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers. — *divers*: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme**: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 20 — moutons 100 — chèvres 40 — chameaux 10 — ânes 70 — mulets 2 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie**: Moulin à farine à vapeur — 20 Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché**: à Bordein.**Remarques**. — Marais. — Passerelles sur le Masraf el Gossak. — Route agricole à Bordein. — Station du ch. de fer agricole à Kafr Abaza, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Bordein, à 1 heure. — Belbeis est à 1 heure 15 m. de distance.Village **SAHAFA** (el).SAHAFA (el). — *El Sàhàfà*.

الصافه

Population: 1.131 habitants (masc. 573 — fém. 558).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Sahâfa (el)	961	Ezbeh: Eliaho Baroukh. . . .	136
<i>Dépendances</i> :		» Mahmoud Riaz	26
Khelwet: Cheikh Abou Zeid (el)	8		

TOTAL: 4 centres — 205 maisons. — Habitants 1.131

Nationalités: Égyptiens 1.127 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Ayaïda, etc. (masc. 35 — fém. 28).

Religions: Musulmans 1.122 — Chrétiens cophtes 3 — Israélites 6. Deux Mosquées.**Écoles**: néant.**Superficie cultivée**: 736 feddans.**Canaux**: Irrigation par les canaux el Ismaïlieh et Masraf el Chibini.

2 Pompes à vapeur — 26 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures**: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, arachides, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers**: Dattiers 1.499 — Orangers. — Vignes. — *divers*: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme**: Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 32 — moutons 45 — chèvres 11 — chameaux 6 — ânes 30 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.**Industrie**: Moulin à farine à vapeur.**Marché**: à Machtoul el Souk.**Remarques**. — Mares et marais. — Passerelle sur le canal el Chibini. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Machtoul el Souk, à 20 minutes. — Belbeis est à 3 heures de distance.*
* *Village **SALAMANT**.SALAMANT. — *Sàlāmānt*.

سالت

Population: 2.309 habitants (masc. 1.158 — fém. 1.151).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Salamant.	1.848	Ab'adie: Ibrahim bey Farrag	
<i>Dépendances</i> :		(el Saghira)	79
Ezbeh: Ahmad bey Chaker. .	39	Ezbeh: Moham. Agha Laza. .	57
Ab'adie: Ibrahim bey Farrag		» Selim el Mamlouk . . .	103
(el Kebira)	77	» Youssef Salman. . . .	59
		» * Osman Aly	45

TOTAL: 8 centres — 396 maisons. — Habitants 2.309

Nationalités: Égyptiens 2.309.

Tribus des bédouins: Hanadi, Fawayed, etc. (masc. 62 — fém. 46).

Religions: Musulmans 2.244 — Chrétiens cophtes 65.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles: 3 Kouttabs.**Superficie cultivée**: 1.317 feddans.

DISTRICT BELBEIS

Village SALAMANT (suite).

Canaux : Irrigation par le canal el Makasser dérivé du canal Bahr el Chibini et du canal el Menaïyar.

Pompe à vapeur — 90 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lin, helbeh, lupins, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.102 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses, 150 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 4 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes. — Fabrication de poteries — Presse à canne à sucre.

Marché : à Machtoul el Souk, Choubra el Nakhla et à Belbeis.

Remarques. — Mares et marais. — Ponts sur le canal el Makasser. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Enchas el Raml, à 30 minutes. — Belbeis est à 2 heures 40 m. de distance.

*
* *

Village SANDANHOUR.

SANDANHOUR. — *Sindānhour.*

سندھور

Population : 1.910 habitants (masc. 918 — fem. 992).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sandanhour	1.214	Ezbeh : Fouad pacha	217
<i>Dépendances :</i>		» Moham. bey Hassan.	152
Ezbeh : Ahmad bey Abaza	56	» Mohammed Hammad	117
» Ahmad bey Arnaout	107	» Soleiman Hassan	2
» Badr el Gamâl (Set).	45		

TOTAL : 8 centres — 319 maisons. — Habitants 1.910

Nationalités : Égyptiens 1.910.

Tribus des bédouins : Hanadi, Heitam, Temeilat, etc. (masc. 94 — fem. 94).

Religions : Musulmans 1.910.

Deux Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.612 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Damchouchieh et el Tartourieh, dérivés du canal el Chibini.

2 Pompes à vapeur — 6 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sandanhour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 346 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 340 — buffles et bufflesses 220 — moutons 700 — chèvres 50 — chameaux 14 — ânes 145 — mulets 9 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Presse à canne à sucre.

Marché : à Belbeis, Bordein et à Choubra el Nakhla.

Remarques. — Mares et marnis. — Station du ch. de fer agricole à Choubra el Nakhla, 35 minutes. — Station du chemin de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 40 minutes. — Belbeis est à 1 heure 30 m. de distance.

SENNAHWA. — *Sennahwà.*

سنه

Population : 2.237 habitants (masc. 1.094 — fem. 1.143).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sennahwa	1.757	Ezbeh : Moham. Agha el Alfî	54
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed el Alfî	157
Ezbeh : Faïka Hanem	138	» * Sallam Messallem.	131

TOTAL : 5 centres — 378 maisons. — Habitants 2.237

Nationalités : Égyptiens 2.235 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Ahamda, etc. (masc. 96 — fem. 89).

Religions : Musulmans 2.215 — Chrétiens 22, dont 20 cophtes.

Quatre Mosquées — Zawieh.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.423 feddans (y compris les terres du village Minchat Fathi).

Canaux : Irrigation par les canaux el Khalili, el Seheilieh et el Galhoumich.

5 Pompes à vapeur — 43 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, lentilles, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 659 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 200 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 50 — ânes 189 — mulets 12 — chevaux 16 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.

Marché hebdomadaire : céréales et denrées alimentaires.

Remarques. — Marais. — Passerelles sur les canaux el Khalili, el Seheilieh, el Galhoumich et el Akal. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh ou Machtoul el Souk, à 2 heures. — Belbeis est à 3 heures 30 m. de distance.

*
* *

Village TALL ACHNIK.

TALL ACHNIK. — *Tall Ashnik.*

تل اشنيك

Population : 808 habitants (masc. 386 — fem. 422).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tall Achnik.	558	Ezbeh : Mohammed Hammouda.	22
<i>Dépendances :</i>		» Moustapha Okeka	8
Ezbeh : Abd el Rahman Déghédi	10	» Sa'douni Aly.	8
Khelw : Cheikh Issa (el)	44	Kafr : Salawi (el Araïcha) (el).	101
Ezbeh : Ibrahim el Salawi	57		

TOTAL : 8 centres — 151 maisons. — Habitants 808

Nationalités : Égyptiens 808.

Tribu des bédouins : Bayadine, (masc. 30 — fem. 24).

DISTRICT BELBEIS

Village TALL ACHNIK (suite).

Village ZAWAMEL (el).

Religions : Musulmans 808.

Zawieh.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 528 feddans — (non cultivée 27 feddans).**Canaux :** Irrigation par les canaux Masraf Chibini, Ragab bey et Balr el Raml.

Pompe à vapeur — 18 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 1.567 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 20 — moutons 60 — chèvres 40 — chameaux 2 — ânes 50 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Fabrication de poteries.**Marché :** à Belbeis.**Remarques.** — Mares. — Pont sur le Masraf el Chibini. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein ou Belbeis, à 1 heure 10 m. de distance.*
* *

Village TALL ROUZAN.

TALL ROUZAN. — *Tall Ruzàn.*

تل روزن

Population : 869 habitants (masc. 422 — fém. 447).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tall Rouzan.	620	Ezbeh : Mohammed el Sayed	
<i>Dépendances :</i>		Ghoneim	26
Ezbeh : Chahine Pacha	143	» Moursi Etman	80
TOTAL : 4 centres — 153 maisons. — Habitants 869			

Nationalités : Égyptiens 869.

Tribus des bédouins : div. (masc. 45 — fém. 46).

Religions : Musulmans 864 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 627 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Abbassani.

Pompe à vapeur — 7 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 1.276 — Orangers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 20 — moutons 100 — chameaux 6 — ânes 30 — mulet 1 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à Belbeis.**Remarques.** — Bac sur le canal el Chibini. — Passerelle sur le canal Abbassani. — Station du ch. de fer agricole à El Gossak, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Belbeis, à 1 heure de distance.ZAWAMEL (el). — *El Zawàmel.*

الزوامل

Population : 5.027 habitants (masc. 2.479 — fém. 2.548)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zawamel (el)	2.438	Ezbeh : Ibrahim Ibrahim	32
<i>Dépendances :</i>		» Ibrahim Nasr el Afifi	305
Ezbeh : Abd el Azim el Afifi	45	» Mahmoud Kamel	14
» Abd el Kader pacha	22	» Metwalli Sebtan	49
» Abd el Kader pacha	31	» Metwalli Eweis	78
» Abd el Kader pacha		» Mohammed Aly Saleh	61
(el Kébira)	54	» Moham. Aly Youssef	18
» Ahmad el Araïchi	12	» Mohammed Charaf	160
» Ahmad el Farawawi	36	» Mohammed el Azab	30
» Ahmad Selim	74	» Mohammed Habib	98
» Aly Abd el Nabi	104	» Moham. Hassan Baraka	Inhab.
» Aly Sabah	44	» Mohammed Mansour	44
» Amer Bassiouni	26	» Moussa Tahoun	41
» Amer Mohammed	93	» Moustapha Moustapha	23
» Bahnassawi Moham.	35	» Nasr Nasr	36
» Boutros pacha Ghali	61	» Rayah el Zawamel	15
» Cheikh Ibrahim el Beh-lak (el)	44	» Salem Moham. Amer	14
» Cheikh Youssef A-mer (el)	130	» Sayed Salama (el)	43
» Ghoneim Ghoneim	11	» Sid Ahmad Salama	23
» Habib Samaha	34	» Sid Ahmad Tahoun	110
» Hanna Matta	Inhab.	» Soleiman Hassan Issa	6
» Ibrahim Abd el Ghani	19	» Soleiman Selim	91
» Ibrahim Aly Yehia	118	» Souwelem Rass	97
» Ibrahim Bassiouni	25	» * Abou Heif Hamad	21
» Ibrahim Diab	55	» * Mohammed Hegazi	17
		» * Mochref el Sa'dawi	67
		» * Saïd Hamad	23

TOTAL : 50 centres — 902 maisons. — Habitants 5.027

Nationalités : Égyptiens 5.027.

Tribus des bédouins : div. (masc. 205 — fém. 190).

Religions : Musulmans 4.985 — Chrétiens cophtes 42.

Quatre Mosquées dont deux avec minaret — Zawieh.

Écoles : 5 Kouttaps musulmans — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 4.804 feddans — (non cultivée 112 feddans).**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Chibini et el Ismaïlieh.

Pompe à vapeur — 186 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, melons, pastèques, sésame, lupins, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 5.543 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 25 — ânes 400 — mulet 1 — chevaux 20 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.**Industrie :** Métiers à tisser la laine et le coton.**Batellerie :** Transports en 1898 par le canal el Ismaïlieh — *arrivages :* 4 barques chargées — 2 barques engrais, 1 barque matériaux de construction, 1 barque marchandises diverses — *départs :* néant.**Marché :** à Machtoul el Souk, à Belbeis, à Chibine el Kanater et à Choubra el Nakhla.**Remarques.** — Mares. — Passerelles sur le canal Chibini. — Bac sur le canal el Ismaïlieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Enchas el Raml, à 30 minutes. — Belbeis est à 2 heures 30 m. de distance.

DISTRICT BELBEIS

Village ZAWARA (el).

Village ZAWARA (el) (suite).

ZAWARA (el). — *El Zàwàrà.*

الزور

Population: 2.665 habitants (masc. 1.315 — fém. 1.350)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zawara (el)	438	Ezbeh : Ibrahim pacha Khalil .	120
<i>Dépendances :</i>		» Issa el Zok	8
Ezbeh : Abdallah Kherkhache .	9	» Issa Kandil	233
» Ahmad Chakra	94	» Mansour Eid	19
» Ahmad Hassan Salem .	24	» Moham. Ahmad Maï-	
» Ahmad Hassan Siam .	Inhab.	moun	55
» Aly Issa	33	» Mohammed Ahmad	
» Aly Moham. Achour .	2	Moussa	8
» Atiah el A'sar	11	» Mohammed Aly Achour	21
» Atiah Selim Dali . . .	89	» Mohammed el Sayed	
» Cheikh Soleiman Is-		Kherkhache	21
maïl (el)	23	» Moham. Kherkhache .	5
» Farah Ahmad Aly . . .	23	» Moham. Kherkhache .	140
» Gabr Salama	170	» Mohammed Omran . .	30
» Ghamri Ibrahim	8	» Moustapha el A'sar . .	22
» Ghamri Ibrahim	164	» Moustapha Kherkhache	191
» Ghoneim Ibrahim Gho-		» Moustapha Kherkhache	19
neim	62	» Moustapha Mohammed	
» Gohari Aly (el)	8	Mourad	55
» Hassan Aly Salem . .	28	» Sakr Abou Sati	18
» Hassan Siam	8	» Salama Aly Siam . . .	22
» Hefnawi Moham. Issa		» Sayed Abdallah Mehan-	
Ebeid	10	na (el)	34
» Héméda Soleiman . . .	20	» Sayed Moham. Kher-	
» Héméda Soleiman . . .	21	khache (el)	6
» Ibrahim el A'sar	25	» Sayed Sel. el Gohari (el)	19
» Ibrahim el A'sar	54	» Soleiman w. Atiah Mo-	
» Ibrahim el Naggar . . .	26	ammed	16
» Ibrahim Hassaneïn Ab-		» * Mahmoud Moghnem .	8
dallah	21	» * Ragueh el Tahawi . .	143
» Ibrahim Mohammed		» * Ragueh el Tahawi . .	48
Abdallah	33		

TOTAL: 50 centres — 492 maisons. — Habitants 2.665

Nationalités: Égyptiens 2.665.

Tribus des bédouins: Hanadi, Nefe'at, Temeilat, Heitam, etc.
(masc. 161 — fém. 126).

Religions: Musulmans 2.665.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.770 feddans — (non cultivée 1.328 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Raml et el Zawara, dérivés du canal el Ismaïlieh.

2 Pompes à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Ayed.

Cultures: Coton, blé, bersim, orge, fèves, riz, lin, indigo, hennéh, lentilles, canne à sucre, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

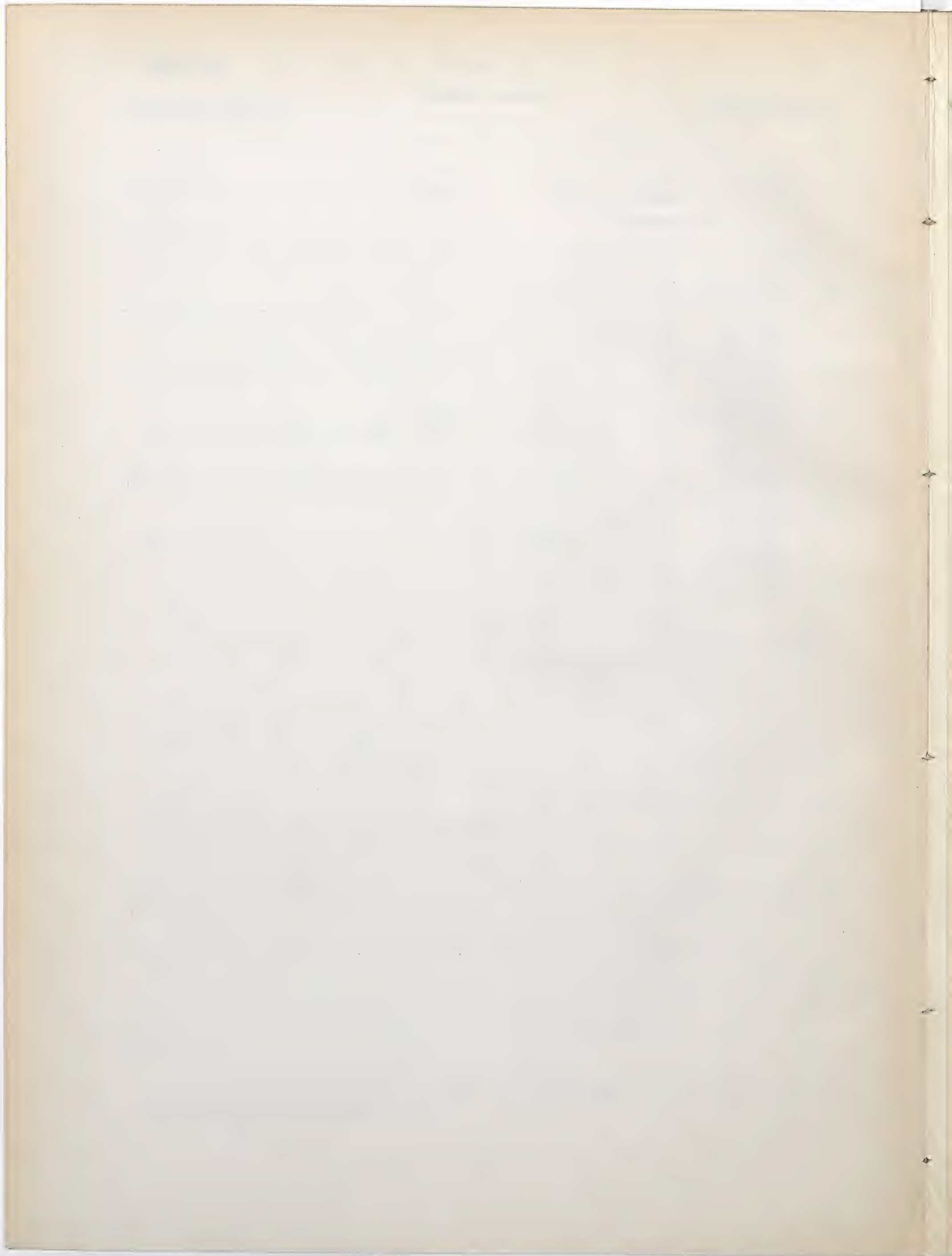
Arbres fruitiers: Dattiers 6.737 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

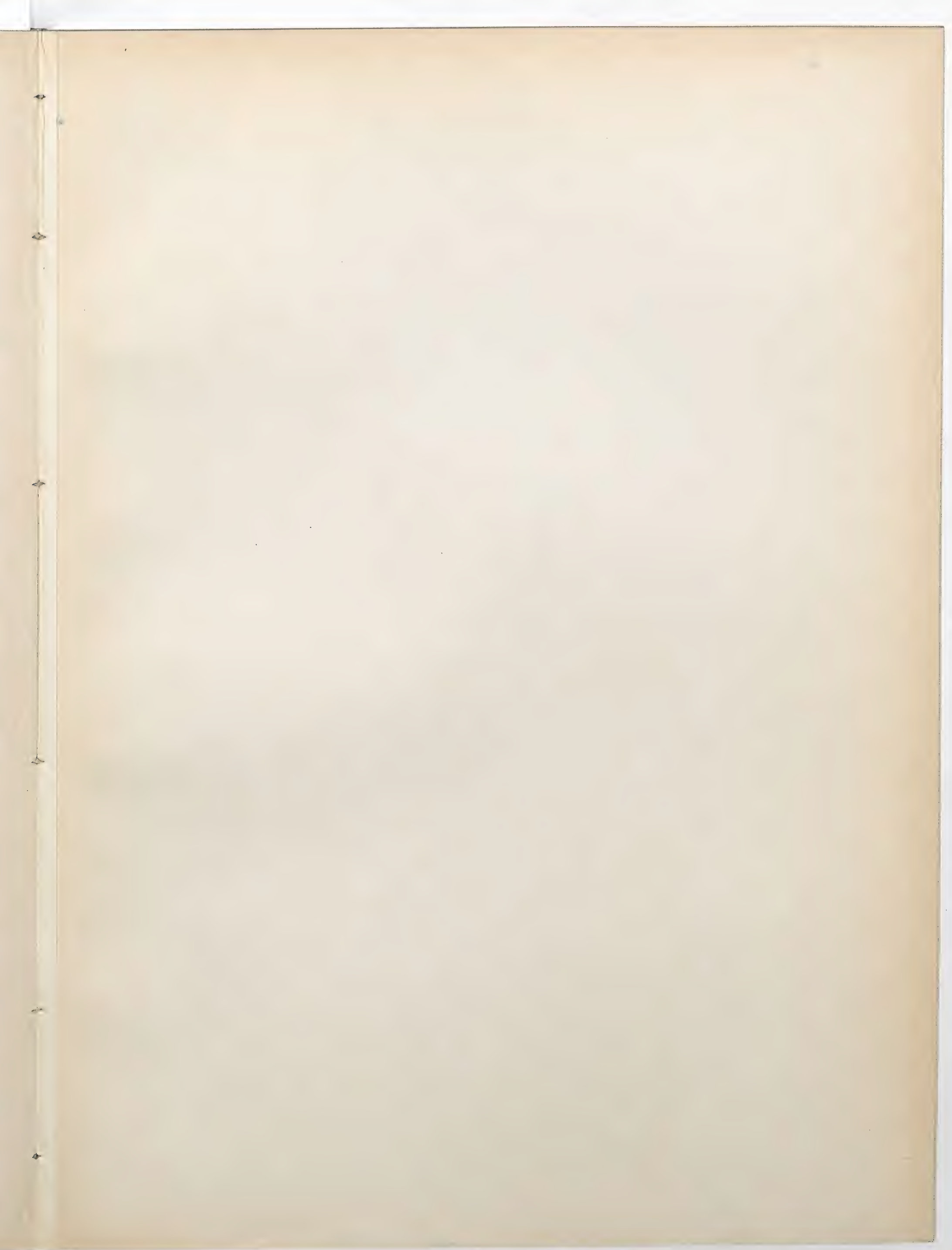
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 30 — moutons 300 — chèvres 40 — chameaux 20 — ânes 60 — mulet 1 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Belbeis, Bordein et à Abou Hammad.

Remarques. — Mare. — Bac sur le canal Ismaïlieh. — Route agricole Belbeis-Abou Hammad-Abou Kebir. — *Ch. de fer agricole*: la station de Zawara est à 13 kilom. de Abou Hammad et à 8 kilom. de Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Belbeis, à 8 kilom.





DISTRICT
DE
FACOUS

Echelle 1:150,000



PROVINCE DE CHARKIEH

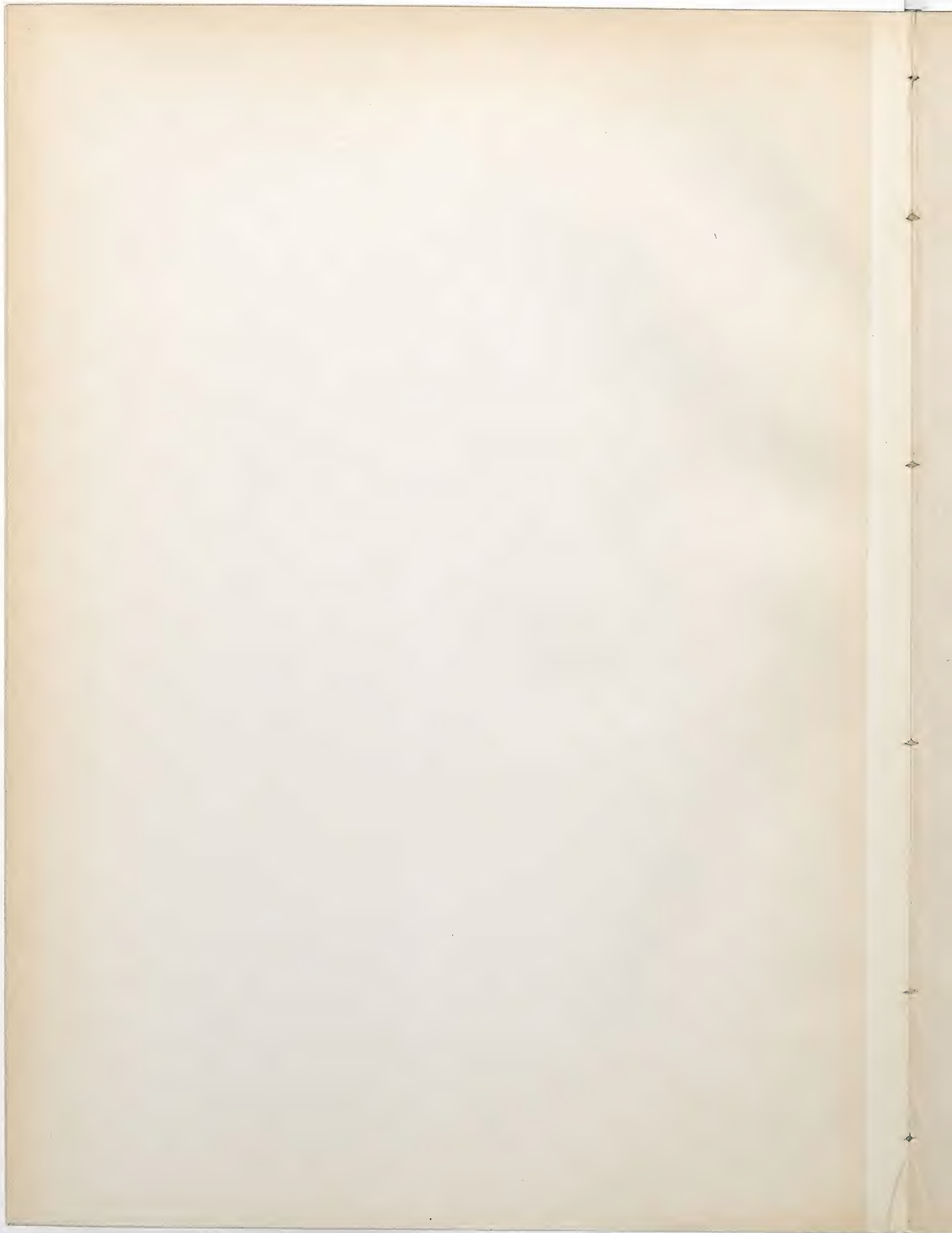
DAKAHLIEH

Lac Sān

LAC

MANZARAH





DISTRICT FACOUS

(Markaz Facous).

مركز فاقوس

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Facous, chef-lieu **Facous**, s'étend au nord-est de la province de Charkieh ; il est limité au nord par le lac Manzaleh, à l'est et au sud par le désert et le district de Zagazig, à l'ouest par les districts de Hehia et de Kafr Sakr.

Population : 88.302 habitants.

(sexe masculin 44.330 — sexe féminin 43.972).

Centres de population : Villes et Villages 45.

Dépendances : 498 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités : *Égyptiens* 88.136 — *Étrangers* 166.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 27.146 fixés dans leurs hameaux ou disséminés dans les localités habitées par la population indigène sédentaire. Principales *Tribus* : El Sa'adiyine, el Sama'na, el Hanadi, el Goheina, el Temeilat, etc.

Religions : *Musulmans* 87.681 — *Chrétiens* 612, dont 454 Coptes — *Israélites* 9.

Édifices du culte : 73 Mosquées dont 10 avec minaret. — Nombreuses Zawiehs.

Écoles : Kouttabs *musulmans* 72 — Arif *copte* 1 — École communale pour garçons à Salhieh — École de la mission américaine au village el Ghazali.

Superficie cultivée : Feddans 107.865.

(Hectares 45.312 — Acres 111.972).

Terres non cultivées : 30.535 feddans.

Canaux — Irrigation — Masrafs : Principaux *Canaux Séfi* : Bahr Facous, el Barcha ou canal Mit Redeini, el Charaki, el Daïdamoun, Gannabiet Salhieh, el Ghazali, el Moukhtarieh, el Nawaf'a, el Sa'adieh, el Sa'rana, el Sama'na, etc.

Masrafs : Masraf el Arine, Bahr el Bakar, Bahr el Battikh, Bahr Facous, Bahr el Harami, el Salhieh, el Tahawi, etc.

Pompes à vapeur sur les canaux : 43 — *Sakiehs* à puisards et sur les canaux : 3.500.

Cultures : Principaux produits agricoles du district : Maïs, coton, blé, orge, fèves, riz, arachides, melons, pâtes, etc.

Arbres fruitiers : Dattiers 328.546 — Citronniers, orangers, figuiers, grenadiers, oliviers.

Arbres divers : Sant (acacia), sycomores, tamaris, lebbakh, etc.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 7.662 — buffles et bufflesses 2.684 — moutons 8.568 — chèvres 2.197 — chameaux 981 — ânes 3.745 — mulets 140 — chevaux 503. — Volaille, pigeons, lapins. — Abeilles.

Industrie : *Moulins à farine à vapeur* : 10 — Moulins à bras ou mus par des animaux. — Presse à huile. — Décorticage du riz. — *Métiers à tisser* la laine et le coton : 60. — Fabrication de *nattes, cordes, poteries*. — *Briquetteries*. — *Fours à poulets*. — Fabrication d'eau de rose.

Chemins de fer : *Réseau de l'État*. — Ligne Zagazig-Abou Kebir-Salhieh. — *Gares* du district : Facous, Akiad el Ghatawra, el Azzazi, Salhieh. — Le prolongement de cette ligne, de Salhieh à Kantara et Port-Saïd, est à l'étude.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT : — Transports de marchandises en 1898 par les 4 gares du district :

Arrivages : 15.935 tonnes — Principaux articles : céréales, charbon de terre, paille, matériaux de construction, engrais, etc. — Bétail : 1.438 animaux div.

Expéditions : 15.824 tonnes — Principaux articles : coton, céréales, riz, arachides, dattes, peaux, etc. — Bétail : 4.082 animaux div.

Voyageurs — Arrivées : 92.649 — Départs : 97.710.

Batellerie : — La petite batellerie trafique sur les principaux canaux du district, mais ces transports locaux sont peu importants.

Marchés : Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc. — à Facous, Salhieh (Sammakine), Seneitet el Refa'iyine, Kahbouna, Kassassine, Sawada.

Postes. — Télégraphes : 4 Bureaux de poste. — 3 Bureaux télégraphiques.

DISTRICT FACOUS

Village AKHMIYINE (el).

Village AKIAD EL GHATAWRA (suite).

AKHMIYINE (el). — *El Akhmeeyeen.*

الأكميمين

Population : 567 habitants (masc. 298 — fém. 269).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Akhmiyine (el)	509
Dépendance :	
Ezbeh : Fathallah bey el Nahhas.	58
TOTAL : 2 centres — 94 maisons. — Habitants	567

Nationalités : Égyptiens 557 — Étrangers 10.

Tribus des bédouins : Sa'adiyine, etc. (masc. 22 — fém. 19).

Religions : Musulmans 553 — Chrétiens 14, dont 4 cophtes.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 510 feddans — (non cultivée 5 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Deil el Timsah, el Sawaleh et el Mostagadda dérivé du Bahr Facous.

Pompe à vapeur — 21 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.093 — Grenadiers, oliviers, figuiers. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 11 — chèvres 4 — chameau 1 — ânes 50 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Facous.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 1 heure 15 m. de distance.

* *

Village AKIAD EL GHATAWRA.

AKIAD EL GHATAWRA. — *Akyad el Ghatawra.*

أكباد الغاتورة

Population : 3.833 habitants (masc. 1.984 — fém. 1.849).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Akiad el Ghatawra	1.996	Ezbeh : Salem Aly el Haïwan	31
Dépendances :		» Soleiman Bekhit	47
Ezbeh : Abdallah Mourad	12	» Soleiman Mohammed el Askari	36
» Ahmad Abdallah el Arbagui	Inhab.	» Soleiman Souweiti	10
» Aly Selim Helayel	67	» Youssef Achmawi	16
» Amina Hanem	35	» Youssef el Khali	7
» Amine bey Ghali	53	» Youssef Nasrallah	36
» Atiah Aly Mansour	17	» * Abdallah Amër	16
» Atiah Aly Mansour	3	» * Abdallah Ziada	27
» Awad el Chadli	13	» * Abdel Gawad Awad	11
» Bekhatrou Moussa	59	» * Abdel Kader el Guebali	26
» Giovanni Bazanla	7	» * Abdel Khalek Aly	13
» Henein Nakhla	13	» * Aly Hassan Abed	6
» Hodeiwa Hamdan	12	» * Aly Sahwa	13
» Hussein Ayad	25	» * Aly Saleh	34
» Mahgoub el Hout	67	» * Aly Soleiman	31
» Mahgoub el Hout	10	» * Cheikh Moustapha Khalil (el)	63
» Mahmoud Soleiman	18	» * Gabal Sabbah	35
» Mansour Abdel Halim	16	» * Hachem Mous. el Azzazi	33
» Mohammed Beteih	111	» * Hammad Ghan. Chikha	6
» Mohammed el Fouli	57	» * Hammad Sakr Abou Seteha	9
» Mohammed Ramzi	81	» * Ibrahim Ata	22
» Mohammed Youssef	24	» * Ibrahim Ghorayeb	17
» Moustapha Tewfik	22	» * Khalil Abou Choucha	20
» Nicolas Karma	32		
» Omar el Azhari	73		

CENTRES DE POPULATION (suite).

	hab.		hab.
Ezbeh : * Khalil Hussein el Az-zazi	25	Ezbeh : * Sa'di Wa'er (el)	7
» * Ma'ali Aly	13	» * Salama el Faridi	40
» * Moham. el Guébali	40	» * Saleh Arabi	26
» * Mohammed Hassan el Bayadi	35	» * Salem Omran	40
» * Mohammed Soleiman el Guedi	8	» * Sid Ahmad Aly el Haïwan	81
» * Mohammed Wanas	11	» * Younès Abd el Rah-man	21
» * Moussallam Salem	39	» * Younès Korayem	19
» * Rohayem Ibrahim	7	» * Youssef Wa'er	33

TOTAL : 65 centres — 687 maisons. — Habitants 3.833

Nationalités : Égyptiens 3.825 — Étrangers 8.

Tribus des bédouins : Temeilat, Akaïla, Hanadi, Sa'adiyine, etc. (masc. 552 — fém. 525).

Religions : Musulmans 3.809. — Chrétiens 24, dont 6 cophtes.

Deux Mosquées avec minaret. — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 7.928 feddans — (non cultivée 36 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Sa'adiehs, Sa'ana, Gannabiet el Salhieh et Akiad el Ghatawra.

4 Pompes à vapeur — 250 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Bakar et el Salhieh el Mostagadda.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 25.353 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, leb-bakh, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 1.000 — buffles et bufflesses 100 — moutons 1.500 — chèvres 500 — chameaux 5 — ânes 300 — mulets 20 — chevaux 30 — Volaille. — Pigeonniers

Industrie : 3 Moulins à farine à vapeur.

Ch. de fer de l'État : Ligne Zagazig-Abou Kebir-Salhieh. — La gare de Akiad el Ghatawra est à 8 kilom. 5 de Facous et à 28 kilom. 5 de Abou Kebir.

Trafic : Transports par la gare de Akiad el Ghatawra. — Marchandises — arrivages : 1.222 tonnes — Bétail 174 têtes — expéditions : 280 tonnes — Bétail 63 têtes.

Voyageurs : Arrivées : 12.206 — Départs : 11.039.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	73.620	177.050
Céréales . . . . .	..	..
Arachides . . . . .	..	67.960
Riz . . . . .	..	185.220
Paille	221.970	..
Charbon de terre	226.310	..
Matériaux divers de construction	30.170	..
Engrais	30.250	..
Dattes . . . . .	..	68.255
Marchandises diverses	640.000	321.240
Total kilog.	1.222.320	819.725

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Facous.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée Abou Kebir-Salhieh. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelles sur les canaux Akiad el Ghatawra et Gannabiet el Salhieh.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT FACOUS — مركز فاقوس



DAWAMA.
Plantation de Dattiers.
دوامه — منظر نخيل



DEMAÏYINE.
Vue du village.
الدميين — منظر البلده



EKHEWA.
Vue.
الاخيوة — منظر البلده



FACOUS.
Vue.
فاقوس — منظر البلده



FACOUS.
Vue de la station.
فاقوس — منظر محطة السكة الحديد



FACOUS.
Pont régulateur sur le Bahr Facous.
فاقوس — منظر كوبرى موازنه على بحر فاقوس



DISTRICT FACOUS

Village **AWLAD ABDINE.**

AWLAD ABDINE. — *Awlad Abdeen.*

أولادعبدین

Population : 507 habitants (masc. 230 — fém. 277).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Awlad Abdine	507
TOTAL : 1 centre — 92 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 507.

Religions : Musulmans 507.

Zawieh.

Écoles : 1 Koultab.

Superficie cultivée : 483 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Awlad el Adawi dérivé du Bahr Facous.

16 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Demaïyine dans le Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.861—Citronniers, oliviers, figuiers.—
divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 6 —
moutons 10 — chèvres 10 — ânes 10. — Poules. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Facous et à Zagazig.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelle sur le Masraf el Demaïyine. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 30 minutes de distance.

*
* *

Village **AWLAD EL ADAWI.**

AWLAD EL ADAWI. — *Awlad el Adawee.*

أولادعدوى

Population : 591 habitants (masc. 283 — fém. 308).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Awlad el Adawi	591
TOTAL : 1 centre — 97 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 591.

Tribus des bédouins : Awlad Aly, etc. (masc. 6 — fém. 11).

Religions : Musulmans 591.

Mosquée.

Écoles : 1 Koultab.

Superficie cultivée : 293 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Awlad el Adawi dérivé du Bahr Facous.

18 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Battikh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.140 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 35 — buffles et bufflesses 30 — moutons 20 — chèvres 4 — chameaux 6 — ânes 35 —
mulets 2 — chevaux 2 — lapins.

Industrie : néant.

Marché : à Facous.

Remarques. — Passerelles sur le canal Awlad el Adawi. — Station du ch. de
fer de l'État la plus proche : Facous, à 15 minutes de distance.

Village **ARINE (el).**

ARINE (el). — *El Areen.*

القارين

Population 1.558 habitants (masc. 809 — fém. 749).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Arine (el)	971	Ezbeh : Na'man bey	115
<i>Dépendances :</i>		» Panayotti Panacelis	65
Ezbeh : Ahmad bey Nached	81	» Younés.	73
» Aly Ragheb	97	» * Chehata el Koreibi	41
» Khalil el Sa'i	85		

TOTAL : 8 centres — 296 maisons. — Habitants 1.558

Nationalités : Égyptiens 1.553 — Étrangers 5.

Tribus des bédouins : Hanadi, Awlad Moussa, etc. (masc.
65 — fém. 57).

Religions : Musulmans 1.553 — Chrétiens 5.

Trois Mosquées. — Zawiehs.

Écoles : 1 Koultab.

Superficie cultivée : 1.683 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Ghaffara.

Pompe à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Arine.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 4.044. — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — Buffles et bufflesses 20 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 3 — ânes 25 —
mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille. — Abeilles. —
Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Four à poulets.

Marché : à Facous.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelle sur le canal el Ghaffara. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Ghaba, à 40 minutes. —
Facous est à 1 heure 30 m. de distance.

*
* *

Village **BEIROUM (el).**

BEIROUM (el). — *El Beyroum.*

البيروم

Population : 2.776 habitants (masc. 1.394 — fém. 1.382).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beiroum (el)	1.894	Ezbeh : Mohammed Sid Ahmad el Bordeini.	36
<i>Dépendances :</i>		» Moustapha Mohammed	53
Ezbeh : Ahmad Mohammed		» Periclès Tambacopoulo.	109
Henedi	13	» Raouf Pacha	48
» * Banouche bey Fahmi.	21	» Sa'ad Khalil	14
» Banouche bey Fahmi.	122	» Selim Menasseh.	58
» Farès Youssef	5	» Wakf Batrakhanet el Akbat	31
» Ibrahim Kafafi	8	» Youssef Fahmy.	34
» Mahgoub Salem	96	» * Moustapha Mohammed	40
» Mohammed Aly	27	» * Soleiman Bakr	94
» Mohammed bey Ramadan	73		

TOTAL : 19 centres — 453 maisons. — Habitants 2.776

Nationalités : Égyptiens 2.776.

Tribus des bédouins : Hanadi, Sa'adiyine, Temeilat, Nefe'at, Negma, etc. (masc. 251 — fém. 261).

Religions : Musulmans 2.760 — Chrétiens cophtes 16.

Deux Mosquées — Zawiehs.

DISTRICT FACOUS

Village **BEIROUM** (el) (suite).**Écoles** : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 1.912 feddans.**Canaux** : Irrigation par les canaux el Ghazali, el Charaki et el Nawaf'a.

80 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Arine.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lentilles, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers** : Dattiers 3.370 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 220 — buffles et bufflesses 180 — moutons 20 — chèvres 15 — chameaux 6 — ânes 120 — mulets 10 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : néant.**Marché** : à Facous.**Remarques.** — Marais. — Ponts et passerelles sur les canaux el Ghazali, el Charaki et el Nawaf'a. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 30 minutes de distance.

* *

Village **BENI SREID**.BENI SREID. — *Beni Sred.*

بنى صريد

Population : 2.015 habitants (masc. 1.008 — fém. 1.007).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beni Sreid.	503	Ezbeh : Moustapha Mohammed	
<i>Dépendances :</i>		w. Moham. Hamad . .	89
Ezbeh : Abdel Meguid Sid Ah-		» Omar Agha Loutfi . .	51
mad.	13	» Salem Moustapha . .	97
» Ahmad Aly	15	» * Abdallah Moghne . .	44
» Aly Agha Adham . . .	191	» * Abdel Ati Issa . . .	9
» Aly Agha Adham . . .	128	» * Ahmad Moukarrab . .	19
» Aly Agha Hussein . . .	10	» * Awad Alim	18
» Amine Ahmad	46	» * Ghanem Mohammed . .	70
» Hamza Agha	37	» * Héméda Bardissi . . .	73
» Houria Hanem	45	» * Héméda Soleiman . . .	69
» Ibrahim el Sayed . . .	47	» * Metwalli Omar	33
» Mohammed bey Ra'na .	111	» * Moham. Aly Hussein . .	29
» Mohammed Issa	128	» * Moussa Moustapha . .	10
» Moust. Agha Fakhri . .	90	» * Youssef Mohammed . .	40

TOTAL : 27 centres — 326 maisons. — Habitants 2.015

Nationalités : Égyptiens 2.015.

Tribus des bédouins : Hanadi, Goheina, Bahga, etc. (masc. 461 — fém. 439).

Religions : Musulmans 2.015.

Mosquée.

Écoles : 3 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 1.744 feddans.**Canaux** : Irrigation par les canaux el Ghazali, el Charaki et el Nizam.

Pompe à vapeur — 90 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Facous et le Masraf Karaga ou el Arine.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lentilles, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers** : Dattiers 1.178 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.Village **BENI SREID** (suite).**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 532 — buffles et bufflesses 273 — moutons 320 — chèvres 34 — chameaux 12 — ânes 315 — mulets 5 — chevaux 40 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes.**Marché** : à Facous et à Seneitet el Refa'iyine.**Remarques.** — Marais. — Passerelles sur les canaux el Ghazali, el Charaki et el Nizam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 1 heure de distance.

* *

Village **DAIDAMOUN** (el).DAIDAMOUN (el). — *El Dydamoun.*

الديدمون

Population : 4.415 habitants (masc. 2.190 — fém. 2.225).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Daïdamoun (el) . . .	2.469	Ezbeh : * Abd el Wanis Hussein	5
<i>Dépendances :</i>		» * Abou Taleb Aly Ad-	
Ezbeh : Abd el Al Salman . . .	96	dour	6
» Abd el Rahman pacha		» * Chebib Aly	8
Rouchdi.	153	» * Dorman Ghaleb. . . .	55
» Awad Baghi.	18	» * Embarek Mabrouk . .	10
» Cheikh Abou Abdoun		» * Fahid Amer	131
Mohammed (el)	80	» * Gayel Aly	56
» Fattouma (Set)	15	» * Ghaleb Hamad	30
» Hawa (Set)	33	» * Hussein Hassouna . .	16
» Hawa (Set)	71	» * Ibrahim Aly Eid . . .	25
» Ibrahim bey Helmi . . .	217	» * Ibrahim Aly el Az-	
» Imam Moham. Ismaïl . .	21	zawi	109
» Imam Moham. Ismaïl . .	22	» * Ibrahim Hammad . . .	51
» Mahmoud Agha Cha-		» * Khabiri Aly Eid . . .	10
wiche	26	» * Korayem Saleh	33
» Mandali Costandi . . .	87	» * Labbad Ibrahim w.	
» Mohammed Chehata		Hussein Moham. . . .	37
Ismaïl	10	» * Madi Yadem	86
» Mohammed Sarwat . . .	28	» * Mehanna Soleiman . .	14
» Moustapha Moham. . . .	11	» * Mohammed Saïd	6
» Panayotti Pavili	52	» * Moustapha Meligui . .	56
» * Abd el Al Abd el Da-		» * Rachwan Moham. . .	24
yem.	24	» * Salem Kheleika . . .	32
» * Abd el Al Abou Galal .	98	» * Soleiman Taleb	22
» * Abd el Hadi Amer. . .	13	» * Wechahi Aly	49

TOTAL : 43 centres — 698 maisons. — Habitants 4.415

Nationalités : Égyptiens 4.406 — Étrangers 9.

Tribus des bédouins : Hanadi, Bahga, Sama'na, etc. (masc. 512 — fém. 534).

Religions : Musulmans 4.399 — Chrétiens 16, dont 14 cophtes.

Quatre Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 4.265 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal el Daïdamoun.

5 Pompes à vapeur — 120 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Facous.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, melons, pastèques, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 5.787 — Orangers, citronniers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 300 — moutons 400 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 150 — mulets 10 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie** : Métiers à tisser la laine.**Marché** : à Facous.**Remarques.** — Marais. — Monticules sablonneux. — Pont sur le canal el Daïdamoun. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 30 minutes de distance.

DISTRICT FACOUS

Village DAWAMA.

Village DAWAR GOHEINA (suite).

DAWAMA. — *Dàwamà*.

دوامه

Population: 6.033 habitants (masc. 3.114 — fém. 2.919).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Dawama.	454	Ezbeh : Mahmoud bey Labib .	122
<i>Dépendances :</i>		» Sid Ahmad Moharram.	42
Ezbeh : Abd el Messih Moussa	136	» Soleiman Ayoub	27
» Abd el Sayed Antoun	12	» Taha Mokhtar	16
» Adaros Mohammed Is-		» * Abd el Kader Abd el	
mail	69	Rahim	16
» Ga'farieh (Imam Mo-		» * Abd el Rahman Moh. .	131
hammed Ismaïl) (el)	81	» * Gheit Abou Chenaf. .	9
» Guézireh (Imam Mo-		» * Hamad Aly	29
hammed Ismaïl) (el)	8	» * Hamad Aly Salman. .	3
» Hag Khadr Moham.		» * Mohammed Amine bey	15
Rezk (el)	9	» * Orban Sama'na bel Bar	
» Ibrahim bey Kholoussi	43	el Charki (el)	4.610
» Ismaïl Mohammed. .	50	» * Sakr Aly.	90
Nag' : Kal'a (Cheikh Imam		» * Younès Soltan	21
Moham. Ismaïl) (el)	40		

TOTAL : 23 centres — 926 maisons. — Habitants 6.033

Nationalités: Égyptiens 6.033.

Tribus des bédouins : Sama'na, Hanadi, Temeilat, Sa'adiyine, etc. (masc. 2.465 — fém. 2.290).

Religions: Musulmans 5.974 — Chrétiens coptes 59.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 6.576 feddans — (non cultivée 27 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux el Sama'na et el Sa'rana.

Pompe à vapeur — 300 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, sésame, arachides, helbeh, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 27.475 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 200 — moutons 2.000 — chèvres 100 — chameaux 60 — ânes 200 — mulets 20 — chevaux 30. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Facous et à Kahbouna wel Hammadiyine.

Remarques. — Marais. — Ponts sur le Masraf Bahr el Bakar et sur le canal el Sama'na. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Akiad el Ghatawna, à 1 heure. — Facous est à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village DAWAR GOHEINA.

DAWAR GOHEINA. — *Dàwar Gohenà*.

دوار جهينه

Population: 1.664 habitants (masc. 855 — fém. 809).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Dawar Goheina	1.503
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Cheikh Soleiman Mohammed el Hout (el)	115
» Mohammed Wanas	16
» Selim Chedid	30

TOTAL : 4 centres — 281 maisons. — Habitants 1.664

Nationalités: Égyptiens 1.664.

Tribus des bédouins : Goheina, Sawalha, etc. (masc. 527 — fém. 524).

Religions: Musulmans 1.664.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.373 feddans — (non cultivée 30 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux Gannabiet el Salhieh dérivé du Bahr Facous et el Za'rah dérivé du canal el Sama'na.

Pompe à vapeur — 35 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Battikh.

Cultures: Coton, blé, maïs, persim, orge, fèves, riz, lupins, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 9.683 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers, grenadiers. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 20 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 30 — ânes 50 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur.

Marché: à Facous.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Ponts sur le Gannabieh et passerelle sur le canal el Za'rah. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 30 minutes de distance.

* * *

Village DEMAÏYINE (el).

DEMAÏYINE (el). — *El Demayyeen*.

الدميين

Population: 1.311 habitants (masc. 660 — fém. 651).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Demaiyine (el).	958	Ezbeh : Cheikh Moustapha el	
<i>Dépendances :</i>		Danassi (el)	113
Ezbeh : Abd el Rassoul el Gue-		» Georges Cassab.	26
bali	67	» Nicolas Saloukha	95
		» Saleh bey Maher	52

TOTAL : 6 centres — 218 maisons. — Habitants 1.311

Nationalités: Égyptiens 1.311.

Tribus des bédouins : Awlad Aly et Sa'adiyine, (masc. 25 — fém. 27).

Religions: Musulmans 1.311.

Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.108 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Facous.

3 Pompes à vapeur — 35 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Demaiyine dans le Bahr el Bakar.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.623. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 15 — moutons 40 — chèvres 3 — chameaux 10 — ânes 25 — mulets 3 — chevaux 7 — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Petite batellerie sur le Bahr Facous.

Marché: à Facous.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelles sur les canaux el Demaiyine et Deil el Timsah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 1 heure de distance.

Village EKHEWA (el).

DISTRICT FACOUS

Village FACOUS.

EKHEWA (el). — *El Ekhewa*.

الأكويه

Population: 4.983 habitants (masc. 2.508 — fém. 2.475).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh: Ekhewa (el). 1.852	Ezbeh: Mahgoub Sid Ahmad el Hout. 186
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Abdallah Abd el Rahim Awad. 101	» Mohammed Abdallah 30
» Abd el Hak Belbouirdi 33	» Moham. Abd el Hak 91
» Abd el Hak Amer 726	» Moh. Hassan el Kebir. 34
» Abd el Rahman Aly 84	» Moussa Barakat 22
» Amine bey el Chamsi. 129	» Moustapha bey Khalil. 174
» Amine pacha 149	» Odeh Hassan Ghazi. 50
» Angal Moharram bey Mohammed 86	» Omar Moh. el Nebichi. 50
» Awad Salama 60	» Raslan Soleiman el Tahawi 26
» Barsoum Kilada 18	» Sa'di Bichara 81
» Bichara Younès el Tahawi 132	» Semeda Soleiman el Tahawi 67
» Charkawi el Tahawi 33	» Séoud Younès el Tahawi 58
» Farag el Tahawi. 54	» Soleiman Abou el Kher 33
» Gandal Younès el Tahawi 29	» * Aly Ibrahim 24
» Hawa w. el Cheikh Abd el Al 117	» * Atwan Hassan Ghazi 106
» Ibrahim Moham. Youssef Kechka 34	» * Ibrahim el Korayem el Tahawi 22
» Khalil Ibrahim Sarrag 224	» * Manaza Amer el Tahawi Gandal Younès 33
» Mahgoub Bichara 47	» * Moussa Barakat. 23
	» * Salem Omar Atallah 15

TOTAL: 37 centres — 877 maisons. — Habitants 4.983

Nationalités: Égyptiens 4.979 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Hanadi, Abs, Sama'na, Sa'adiyine, Akharsa, etc. (masc. 626 — fém. 664).

Religions: Musulmans 4.973 — Chrétiens 10, dont 6 cophtes.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 9.227 feddans — (non cultivée 2.784 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux el Sa'adiéh, el Sa'ana, el Ekhewa et el Sama'na.

4 Pompes à vapeur — 200 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Bakar et el Salhieh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lentilles, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 18.271 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 500 — chèvres 200 — chameaux 20 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Ancienne saline.

Marché: à el Kassassine.

Remarques. — Marais. — Ponts sur les Masrafs Bahr el Bakar et el Salhieh. — Bac sur le Bahr el Bakar. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Salhieh, à 1 heure. — Facous est à 5 heures de distance.

FACOUS. — *Fakus*.

فكوس

Chef-lieu du district (Markaz).

Population: 3.675 habitants (masc. 1.843 — fém. 1.832).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Facous	hab. 1,005
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Mohammed Khalil Ayad	66
Kafr : Nekeza w. Mahattet Facous	2,604
<hr/>	
TOTAL : 3 centres — 660 maisons. — Habitants 3,675	

TOTAL: 3 centres — 660 maisons. — Habitants 3.675

Nationalités: Égyptiens 3.582 — Étrangers 93.

Tribus des bédouins: Sa'adiyine, Goheina, etc. (masc. 14 — fém. 22).

Religions: Musulmans 3.510 — Chrétiens 156, dont 67 cophtes — Israélites 9.

Quatre Mosquées — Zawiehs. — Fête du mouled el Cheikh Saleh el Ballassi.

Écoles: 7 Kouttats musulmans — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 1.050 feddans — (non cultivée 11 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Facous, el Daïdamoun, el Sama'na, et Gannabiet el Salhieh.

2 Pompes à vapeur — 32 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Facous.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 10.259 — Orangers, citronniers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 20 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 45 — mulets 8 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Fabrication de poteries — Presse à huile — Briquetteries.

Ch. de fer de l'État: Ligne Zagazig-Abou Kebir-Salhieh. — La gare de Facous est à 21 kilom. de Salhieh, à 13 kilom. de Abou Kebir et à 35 kilom. 7 de Zagazig.

Trafic: Transports par la gare de Facous. — Marchandises — arrivages: 11.384 tonnes — Bétail 456 têtes — expéditions: 12.273 tonnes — Bétail 3.763 têtes.

Voyageurs: Arrivées: 54.887 — Départs: 62.069.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton. . . . .	..	8.176.349
Graines de coton	183.870	14.630
Céréales	2.373.616	106.532
Arachides. . . . .	..	18.810
Farines.	5.000	1.670
Riz . . . . .	..	511.521
Paille	754.372	46.290
Oignons	18.700	1.512
Mélasses	12.049	..
Sucres	4.560	808
Sel	27.800	14.510
Peaux . . . . .	..	35.133
Poteries, faïences, etc.	57.390	5.280
Cuivre et bronze . . . . .	..	8.470
Fers, fonte, tôle.	20.900	16.844
Machines . . . . .	..	5.000
Charbon de terre.	1.944.530	49.520
Bois de construction	1.068.253	15.610
Pierres	56.389	..
Matériaux divers de construction	415.830	61.100
Huile et graisse	130.180	..
Pastèques et melons.	46.840	..
Marchandises diverses	4.264.154	3.183.582
Total kilog.	11.384.433	12.273.171

* Relevés statistiques pour 1898.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT FACOUS — مركز فاقوس



FACOUS.
Chetkh Abou Ghanteh.
فاقوس — منظر الشيخ أبو غنّيه



FACOUS.
Sidi el Ballassi.
فاقوس — منظر سيدى البلاسى



FACOUS.
Vue du village.
فاقوس — منظر البلده



FADADNA
Vue du sud.
القدادنه — منظر البلده من الجهة القبليه



FADADNA.
Vue de l'ouest.
القدادنه — منظر البلده من الجهة الغربيه



FADADNA.
Ezbet Khalafallah pasha.
القدادنه — منظر عذبة خلف الله باشا



DISTRICT FACOUS

Village **FACOUS** (suite).

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, volaille, bestiaux.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal — Bureau télégraphique.

Remarques. — Ponts et passerelles sur les canaux Bahr Facous, Sama'na et Gannabiet el Salhieh. — Route agricole. — La station du ch. de fer de l'État est à 20 minutes de distance de Facous. — Résidence du Mamour markaz.

*
* *

Village **FADADNA** (el).

FADADNA (el). — *El Fadadna*.

الفدادنة

Population : 1.474 habitants (masc. 744 — fem. 730).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Fadadna (el)	1.012
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Khalafallah pacha w. Derissa	462
TOTAL : 2 centres — 212 maisons. — Habitants 1.474	

Nationalités : Égyptiens 1.474.

Religions : Musulmans 1.474.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 762 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Moukhtarieh et el Nawaf'a. 22 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Arine.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.653 — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 10 — moutons 15 — chèvres 15 — chameaux 2 — ânes 10 — cheval 1 — mulet 1. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Facous et à Ghaba.

Remarques. — Marais, monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : el Ghaba, à 40 minutes. — Facous est à 1 heure de distance.

*
* *

Village **GA'AFRA** (el).

GA'AFRA (el). — *El G'afra*.

الغافرة

Population : 298 habitants (masc. 153 — fem. 145).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ga'afra (el)	287
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed bey Ghaleb	11
TOTAL : 2 centres — 56 maisons. — Habitants 298	

Nationalités : Égyptiens 298.

Tribu des bédouins : Temeilat, (masc. 140 — fem. 128).

Religions : Musulmans 298.

Mosquée avec minaret.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 174 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Sa'adieh. 11 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, arachides, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 791 — Grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers* : Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 4 — chèvres 3 — ânes 10. — Poules.

Industrie : néant.

Marché : à Facous et à Korein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous ou Tall el Kebir, à 2 heures 30 m. de distance.

*
* *

Village **GHAZALI** (el).

GHAZALI (el). — *El Ghazali*.

الغزالي

Population : 2.123 habitants (masc. 1.068 — fem. 1.055).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ghazali (el)	711	Ezbeh : Moussa pacha (el Ké-bira)	196
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abd el Kader el Gohari	77	» Moussa pacha (el Saghira)	59
» Aly Matar	60	» Nicolas Ayoub	71
» Gorgui Machanga	21	» Nicolas Ayoub	122
» Hussein Mohammed	101	» Yanni Costandi	13
» Ibrahim Salem	58	» Yanni Lokhouniti	111
» Issa Abd el Rahman	36	» Younès el Tahawi	129
» Mohammed Ahmad	145	» * Gad el Hak Mansour	47
» Moh. Moh. Rehouna	33	» * Mohammed Mansour	23
» Moh. Ratib pacha	51	» * Moussa Mabda	59
TOTAL : 20 centres — 306 maisons. — Habitants 2.123			

Nationalités : Égyptiens 2.121 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Koubessiyine, Hanadi, Temeilat, Sama'na, Nefe'at, etc. (masc. 349 — fem. 339).

Religions : Musulmans 2.116 — Chrétiens 7, dont 5 cophtes.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab. — École pour garçons de la mission protestante américaine.

Superficie cultivée : 3.317 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Ghazali.

60 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Facous.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lentilles, sésame, arachides, helbeh, lupins, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.911 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 40 — moutons 150 — chèvres 10 — chameaux 8 — ânes 50 — mulets 3 — chevaux 16 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser la laine.

Marché : à Seneitet el Refa'iyine.

Remarques. — Marais. — Monticules sablonneux. — Passerelle sur le canal el Ghazali. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 2 heures de distance.

DISTRICT FACOUS

Village HAGGAGUIEH (el).

HAGGAGUIEH (el). — *El Haggàgyeh.*

الحجاجيه

Population: 1.825 habitants — (masc. 941 — fém. 884).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Haggaguieh (el) . . .	1.564	Ezbeh : Sarhan Moh. el Dib .	77
<i>Dépendances :</i>		» * Cheikh Abdallah el At-	
Ezbeh : Ahmad Khalifa . . .	27	tar (el)	157
TOTAL : 4 centres — 308 maisons. — Habitants 1.825			

Nationalités: Égyptiens 1.825.

Tribus des bédouins: Sa'adiyine, Hanadi, Temeilat, Goheina, etc. (masc. 864 — fém. 829).

Religions: Musulmans 1.816 — Chrétiens cophtes 9.

Mosquée avec minaret — Zawiehs.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 2.344 feddans — (non cultivée 5 feddans).

Canaux: Irrigation par les canaux el Sa'adiéh, Om Soltan et el Namrout.

20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, arachides, melons, pastèques, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 4.712 — Orangers, citronniers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 2 — moutons 80 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 7. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Facous.

Remarques. — Marais. — Passerelles sur le canal el Sa'adiéh. — Monticules sablonneux. — Bac sur le Masraf Bahr el Bakar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village HESSAMIEH (el).

HESSAMIEH (el). — *El Hessamyeh.*

الهصميه

Population: 1.383 habitants (masc. 715 — fém. 668).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Hessamieh (el) . . .	851	Ezbeh : Hassanein Moussa . .	111
<i>Dépendances :</i>		» Metwalli Mohammed .	182
Ezbeh : Hag Aly Mohammed		» Vassili Marco.	56
el Refa'i (el) . . .	69	» * Soleiman Khalil . . .	23
» Hag Aly Tabet (el). .	91		
TOTAL : 7 centres — 224 maisons. — Habitants 1.383			

Nationalités: Égyptiens 1.383.

Tribus des bédouins: Sa'adiyine, Temeilat, Nefe'at, etc. (masc. 201 — fém. 171).

Religions: Musulmans 1.383.

Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.352 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Sa'adiéh et el Barcha.

40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Bakar et Bahr el Harami.

Village HESSAMIEH (el) (suite).

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 3.040 — Grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 10 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 4 — ânes 50 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.

Industrie: Fours à poulets.

Marché: à Facous et à Korein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous ou Tall el Kebir, à 2 heures 20 m. de distance.

* *

Village KAFR CHAWICHE.

KAFR CHAWICHE. — *Kafr Shàwish.*

كفر جاوليش

Population: 979 habitants (masc. 485 — fém. 494).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Chawiche	979
TOTAL : 1 centre — 161 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 979.

Religions: Musulmans 979.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 818 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Facous et el Moukhtarieh.

Pompe à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Om Chok.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.721 — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 70 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 50 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Presse à canne à sucrée — Fabrication de poteries — Usine de décorticage du riz.

Marché: à Facous.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelles sur le Bahr Facous. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 1 heure de distance.

* *

Village KAFR EL HAG OMAR.

KAFR EL HAG OMAR. — *Kafr el Håg Omâr.*

كفر الحاج عمر

Population: 2.061 habitants (masc. 1.037 — fém. 1.024).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Hag Omar	1.955
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Gabr Kassem	24
» Hegazi el Sayed	82
TOTAL : 3 centres — 357 maisons. — Habitants 2.061	

Nationalités: Égyptiens 2.061.

Tribus des bédouins: Akharsa, etc. (masc. 226 — fém. 218).

DISTRICT FACOUS

Village **KAFR EL HAG OMAR** (suite).

Religions: Musulmans 2.061.
Trois Mosquées — Zawiehs.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.292 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Akiad el Ghatawra et Gannabiet el Salhieh.
50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.
Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, fèves, riz, arachides, helbeh, lupins, lentilles, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 10.358 — Citronniers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 10 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 40 — chevaux 5 — mulets 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Métiers à tisser la laine.
Marché: à Facous.

Remarques. — Marais. — Passerelles sur les canaux Akiad el Ghatawra, Gannabiet el Salhieh et el Sa'ana. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 1 heure 10 m. de distance.

* * *

Village **KAFR EL HAYAWAN.**

KAFR EL HAYAWAN. — *Kafr el Hayàwan.*

كفر الحيوان

Population: 1.709 habitants (masc. 873 — fém. 836).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh *: Kafr el Hayawan	1.633
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh *: Moussa Mousseri	76
TOTAL: 2 centres — 311 maisons. — Habitants	1.709

Nationalités: Égyptiens 1.709.
Tribus des bédouins: Sa'adiyine, etc. (masc. 837 — fém. 793).
Religions: Musulmans 1.709.
Mosquée avec minaret.
Écoles: néant.
Superficie cultivée: 1.181 feddans — (non cultivée 7 feddans).
Canaux: Irrigation par les canaux el Sa'adieh et Miniet el Mokarram.
Pompe à vapeur — 30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, sésame, helbeh, arachides, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 5.773. — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 3 — moutons 40 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 40 — chevaux 7. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Facous.

Remarques. — Marais. — Pont sur le Bahr el Bakar et passerelles sur le canal el Sa'adieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 1 heure 30 m. de distance.

Village **KAFR IBRAHIM BICHARA.**

KAFR IBRAHIM BICHARA. — *Kafr Ibrahim Bishàrà.*

كفر ابراهيم بشاره

Population: 214 habitants (masc. 104 — fém. 110).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Ibrahim Bichara	214
TOTAL: 1 centre — 30 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 214.
Religions: Musulmans 104 — Chrétiens coptes 110.
Zawieh.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 111 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Moukhtarieh.
9 Sakiehs.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Om Chok.
Cultures: Coton, blé, bersim, orge, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 161 — Oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 8 — moutons 10 — chameau 1 — ânes 15 — chevaux 2. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.
Industrie: Métiers à tisser la laine.
Marché: à Facous.

Remarques. — Passerelle sur le canal Moukhtarieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous ou Ghaba wel Hammadiyine, à 30 minutes de distance.

* * *

Village **KAFR ISSA AGHA.**

KAFR ISSA AGHA. — *Kafr Issà Aghà.*

كفر عيسى أغا

Population: 342 habitants (masc. 165 — fém. 177).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Issa Agha.	342
TOTAL: 1 centre — 61 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 342.
Religions: Musulmans 342.
Zawieh.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 144 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Facous et el Mostagadda.
7 Sakiehs.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Khazzan dans le Bahr el Bakar.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 77. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 10 — moutons 25 — chèvres 4 — chameaux 4 — ânes 20 — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Facous.

Remarques. — Passerelle sur le canal el Demaiyine. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 1 heure 15 m. de distance.

DISTRICT FACOUS

Village KAFR KECHK.

KAFR KECHK. — *Kafr Keshk.*

كفر كشك

Population : 254 habitants (masc. 121 — fém. 133).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Keshk	hab.
TOTAL : 1 centre — 30 maisons.	254

Nationalités : Egyptiens 254.

Religions : Musulmans 237 — Chrétiens cophtes 17.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 140 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Moukhtarieh dérivé du Bahr Facous.

6 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Om Chok.

Cultures : Coton, blé, orge, bersim, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 782. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 8 — buffles et bufflesses 4 — moutons 10 — ânes 10 — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Facous.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 1 heure de distance.

*
* *

Village KAFR MOHAMMED ISMAIL.

KAFR MOHAMMED ISMAIL. — *Kafr Mohammed Ismail.*

كفر محمد اسماعيل

Population : 1.741 habitants (masc. 822 — fém. 919).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Moham. Ismail	hab.	Ezbeh : Malak Nass (el Set)	hab.
Dépendances :		» Manchieh (Moham. Is-	
Ezbeh : Ahmad bey Saïd	80	mail) (el)	148
» Ghazala (Moham. Is-		» Mass'oud Boutros	100
mail)	255	» Moham. Ibrahim Amer	45
TOTAL : 7 centres — 305 maisons. — Habitants	1.741		

Nationalités : Egyptiens 1.741.

Tribus des bédouins : Hanadi, Sa'adiyine, Temeilat, etc. (masc. 44 — fém. 47).

Religions : Musulmans 1.678 — Chrétiens cophtes 63.

Trois Mosquées avec minaret.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.664 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Miniet el Mokarram.

Pompe à vapeur — 35 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Battikh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, arachides, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 5.881 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 40 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 10 — ânes 40 — mulets 3 — chevaux 7. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Facous.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Mares et marais. — Kafr Mohammed Ismail était autrefois compris dans la circonscription du village voisin Miniet el Mokarram. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 20 minutes de distance.

Village KAHBOUNA wel Hammadiyine.

KAHBOUNA WEL HAMMADIYINE. — *Kahbouna wel Hammadyeen.*

قهبونه والحمادين

Population : 3.477 habitants (masc. 1.716 — fém. 1.761).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kahbouna wel Ham-	hab.	Ezbeh : Hussein Hassan Ahmad	hab.
madiyine	1.607	» Hussein Moust. Mani'a.	79
Dépendances :		» Ismaïl el Alfi	44
Ezbeh : Abbas bey Helmi	102	» Khadiga Hanem	89
» Abd el Messih Moussa	83	» Mahgoub Salem	35
» Ahmad Agha Hassan	54	» Mahmoud Haggui	16
» Aly Moham. Hamad	80	» Mohammed Abdallah	8
» Cheikh Abou el Ela		» Moh. Moh. Wanas	19
Aly el Chahed (el)	66	» Ragheb Soleiman el Ta-	
» Cheikh Hassan Sid Ah-		hawi	87
mad el Arini (el)	69	» Saïd Agha Mohammed	60
» Cheikh Tolbah Has-		» Saleh Moham. el Hout	26
san (el)	209	» * Abd el Kawi Rohayem	19
» Chelayel Mohammed el		» * Aly Mans. el Hachache	10
Nebichi	Inhab.	» * Chamekh Saleh (el)	20
» Dahchan Cha'an	227	» * Hassan Awad	25
» Hag Moh. Ismaïl (el)	95	» * Khalifa Aly el Fergani	25
» Hag Sa'ad Khalil (el)	8	» * Mansour el Daraihami	54
» Hassan Saddik	146	» * Mansour el Daraihami	85
TOTAL : 31 centres — 595 maisons. — Habitants	3.477		

Nationalités : Égyptiens 3.475 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Hanadi, Sama'na, Akaïla, Temeilat, Sa'adiyine, etc. (masc. 594 — fém. 579).

Religions : Musulmans 3.476 — Chrétien cophte 1.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 6.281 feddans — (non cultivée 37 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Sama'na et el Sa'ana.

200 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lentilles, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 17.596 — Orangers, citronniers, figuiers, — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 50 — moutons 600 — chèvres 400 — chameaux 10 — ânes 300 — mulets 2 — chevaux 16 — lapins. — Volaille, pigeons. —

Industrie : Batellerie sur le Bahr Facous et le canal el Sama'na.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Pont sur le Bahr el Bakar et passerelles sur les canaux el Sama'na, el Ekhewa et el Sa'ana. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : el Azzazi ou Akiad el Ghatawra, à 1 heure. — Facous est à 2 heures 30 m. de distance.

*
* *

Village KANTIR.

KANTIR. — *Kanteer.*

قنتير

Population : 1.802 habitants (masc. 888 — fém. 914).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kantir	hab.	Ezbeh : Youssef Mohammed el	hab.
Dépendances :		Yassergui	161
Ezbeh : Aly el Sayed w. Hus-		» * Araki Soleiman	50
sein Hassan	7	» * Chahhat Salem (el)	23
» Mohammed Salama	62	» * Cheikh Imam Moham.	
» Moussa pacha (el Ké-		Ismaïl (el)	22
bira)	169	» * Hussein Sa'ada	49
» Moustapha bey Khalil	59	» * Moussa pacha (el Sa-	
» Sayed Moham. Ratib		ghira)	47
pacha (el)	124	» * Salem el Akhrum	8
Kafr : Sidi Ammar Ebn Yasser	58	» * Soleiman Chehata	8
TOTAL : 15 centres — 251 maisons. — Habitants	1.802		

Nationalités : Égyptiens 1.801 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Sama'na, Heitam, Hanadi, etc. (masc. 280 — fém. 248).

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT FACOUS — مركز فاقوس



KAHR EL HAYAWAN.

Vue

كفر الحيوان — منظر البلده



KAHR MOHAMMED ISMAYL.

Vue.

كفر محمد اسماعيل — منظر البلده



MIT EL EZZ.

Vue du village.

ميت العز — منظر البلده



MIT EL EZZ.

Canal Bahr Facous.

ميت العز — منظر ترعة بحر فاقوس



MIT EL MOKARRAM.

Vue.

ميت المكرم — منظر البلده



NAMROUT.

Vue.

النمروط — منظر البلده



DISTRICT FACOUS

Village **KANTIR** (suite).

Religions : Musulmans 1.800 — Chrétiens 2, dont 1 cophte.
Quatre Mosquées.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.475 feddans — (non cultivée 6 feddans.)
Canaux : Irrigation par les canaux el Sama'na, el Daïdamoun et leurs dérivés les canaux Ammar et Kantir.
80 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Facous.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, helbeh, lupins, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 3.852 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers, grenadiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 130 — buffles et bufflesses 26 — moutons 78 — chèvres 20 — chameaux 4 — ânes 40 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Fabrication de nattes.
Marché : à Facous.

Remarques. — Marais : — Ponts sur les canaux Ammar et el Kantir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village **KASSASSINE el Chark.**

KASSASSINE EL CHARK. — *Kassassin el Shark.*

قصاصين الشرق

Population : 1.415 habitants (masc. 711 — fém. 704).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kassassine el Chark.		Kafr : Chawafine bel Chark. .	29
<i>Formé par :</i>		» Daguiyat (el)	370
Ezbeh : Abou Sarad	24	» Dere'at (el)	126
Kafr : Awlad el Amir Salem	22	» Ereidat w. Ezb. Chehata	
» Awlad Haggui bel		Mene'em	21
» Chark.	36	» Faraïga w. Awlad Haggui	23
» Awlad Kachâche	76	» Garwein (el)	178
» Awlad Salama bel		» Kafr Abou Abdoun	31
» Chark.	140	» Kafr el Chawafine bel	
» Awlad Sallam w. De-		Chark.	183
» re'at.	18	» Kafr el Nawa (Sabtouni)	27
» Badarna (el)	94	» Mereïdat (el)	17

TOTAL : 17 centres — 221 maisons. — Habitants 1.415

Nationalités : Égyptiens 1.415.
Tribus des bédouins : Ayaïda, Hanadi, etc. (masc. 94 — fém. 82).
Religions : Musulmans 1.414 — Chrétien cophte 1.
Deux Mosquées dont une avec minaret. — Zawieh.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 455 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Sa'adiéh.
60 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs el Kassassine et el Sammakine dans le Masraf el Salhieh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, arachides, melons, pastèques, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 16.848 — Citronniers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 2, — moutons 60 — chèvres 40 — chameaux 12 — ânes 35 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser le coton.
Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires.

Remarques. — Mares et marais. — Monticules sablonneux. — Pont sur le Masraf el Sammakine. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Salhieh, à 1 heure, environ. — Facous est à 6 heures de distance.

Village **KHATTARA** (el).

KHATTARA (el). — *El Khattàrà.*

الخطارة

Population : 1.124 habitants (masc. 554 — fém. 570).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Khattara (el)	900	Ezbeh : Gom'a Aly	98
<i>Dépendances :</i>		» Issa Agha Youssef	20
Ezbeh : Abou el Kassem Che-		» Manoli Wassili	Inhab.
razi	48	» Salama el Sayed	58

TOTAL : 6 centres — 189 maisons. — Habitants 1.124

Nationalités : Égyptiens 1.124.
Tribus des bédouins : Temeilat, Sa'adiyine, Fergan, etc. (masc. 189 — fém. 193).
Religions : Musulmans 1.124.
Deux Mosquées avec minaret.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 2.882 feddans — (non cultivée 60 feddans).
Canaux : Irrigation par le canal el Sa'adiéh.
60 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 3.751 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 4 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 3 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 3. — Poules et poulets. — Pigeonniers.
Industrie : néant.
Marché : à Korein et à Facous.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous ou Tall el Kebir, à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village **MANAGAT el Kobra** (el).

MANAGAT EL KOBRA (el). — *El Manàgàt el Kobrà.*

المناجاة الكبرى

Population : 2.697 habitants (masc. 1.300 — fém. 1.397).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Managat el Kobra (el)	196	Ezbeh : * Elwani Soleiman	21
<i>Dépendances :</i>		» * Elewa Younès el Ta-	176
Ezbeh : Abd el Hak Ibrahim.	62	» hawi	
» Aly bey Nada	15	» * Ghoma Ragheh el Ta-	103
» Bichara Younès	24	» hawi	
» Costi Giovanni	Inhab.	» * Hag Moh. el Malki (el)	4
» Héméda Soleiman	138	» * Hassan Hus. el Naggar	22
» Hussein Hassan w. Mo-		» * Hazza' Raslan Solei-	97
ammed Hassan	172	» man el Tahawi	28
» Ibrahim pacha Kamel	148	» * Héméda Farag	28
» Muzen Amer el Ta-		» * Héméda Soleiman	24
hawi	23	» * Ibrahim Ahmad	125
» Megawer Mabda	52	» * Khaled Feissal el Ta-	78
» Mohammed Abdallah.	72	» hawi	
» Mohammed Ahmad el		» * Mazen Amer	280
Fekhfakh	68	» * Menazé'h Amer	3
» Mohammed Ibrahim	4	» * Menazé'h Amer	47
» Mohammed Megalli	21	» * Nasr Héméda	11
» Moh. Moh. Wanas	23	» * Raslan Soleiman el Ta-	102
» Salama el Hawari	73	» hawi	88
» Vassili Kessebeh	14	» * Rasl. Soleim. el Tahawi	46
» * Abd el Meguid Soleim.	30	» * Rasl. Soleim. el Tahawi	54
» * Abd el Nabi Awad.	36	» * Séoud Younès el Ta-	85
» * Aly el Moghazi	11	» hawi	30
» * Bichara Younès	14	» * Séoud Youn. el Tahawi	
» * Ch. Aly el Moufti (el).	6	» * Séoud Youn. el Tahawi	
» * Costi Giovanni	43	» * Séoud Youn. el Tahawi	

TOTAL : 44 centres — 519 maisons. — Habitants 2.697

DISTRICT FACOUS

Village **MANAGAT el Kobra (el)** (suite).**Nationalités :** Égyptiens 2.696 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Hanadi, Abs, Nefe'at, Orban el Cham, etc. (masc. 840 — fém. 905).

Religions : Musulmans 2.696 — Chrétien 1.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 6.648 feddans — (non cultivée 22.710 feddans avec el Managat el Soghra).**Canaux :** Irrigation par les canaux el Sama'na et el Sa'rana.

6 Pompes à vapeur — 200 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Bakar et el Tahawi.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, melons, pastèques, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 2.282. — *divers :* tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses

100 — moutons 1.000 — chèvres 100 — ânes 200 — chameaux

50 — chevaux 100 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : 3 Moulins à farine à vapeur.**Marché :** à Kassassine.**Remarques.** — Mares, marais, monticules sablonneux. — Ponts et passerelle sur le Bahr el Bakar, le Bahr el Tahawi et le canal el Sama'na. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Salhieh, à 1 heure 30 m. — Facous est à 5 heures de distance.*
* *Village **MANAGAT el Soghra (el)**.MANAGAT EL SOGHRA (el). — *El Manàgàt el Soghra*.

المناجاة الصغرى

Population : 622 habitants (masc. 318 — fém. 304).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Managat el Soghra (el).	382	Ezbeh : * Hag 'Mohammed Chérif (el).	9
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Anbar Agha Kamel.	29	» * Nour Kamâl (el Set).	52
» Atallah Gouwedî w. So-		» * Sayed Aly Awadallah	
leiman	108	(el)	42
TOTAL : 6 centres — 108 maisons. — Habitants 622			

Nationalités : Égyptiens 622.

Tribus des bédouins : Abs, Sama'na, etc. (masc. 47 — fém. 39).

Religions : Musulmans 617 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 1.734 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Sama'na et el Sa'rana.

Pompe à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, melons, pastèques, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 5.907 — Citronniers. — *divers :* Tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 40 — moutons 500 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 50 —

chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.**Marché :** à Kassassine.**Remarques.** — Marais, monticules sablonneux. — Passerelle sur le canal el Sama'na. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Salhieh, à 1 heure 30 m. — Facous est à 5 heures de distance.Village **MANASRA (el)**.MANASRA (el). — *El Manàsrà*.

المناصرة

Population : 711 habitants (masc. 356 — fém. 355).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Manasra (el) et Hasset el Manasra	216	Ezbeh : Moustapha bey Khalil .	73
<i>Dépendances :</i>		» Ragheb Soleiman el Tahawi	148
Ezbeh : Ghaleb Soleiman el Tahawi	42	» * Daher Megalli el Tahawi	30
		» * Orban Abs w. Sama'na .	202
TOTAL : 6 centres — 143 maisons. — Habitants 711			

Nationalités : Égyptiens 711.

Tribus des bédouins : Abs, Sama'na, etc. (masc. 120 — fém. 126).

Religions : Musulmans 711.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 871 feddans — (non cultivée 20 feddans).**Canaux :** Irrigation par les canaux el Sa'rana et el Sama'na.

24 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, arachides, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 2.924. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses

10 — moutons 10 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 30 —

chevaux 8. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.**Marché :** à Kahbouna wel Hammadiyine.**Remarques.** — Marais. — Passerelles sur le canal el Sama'na branche Ekhewa. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Akiad el Ghatawra, à 1 heure 20 m. — Facous est à 3 heures 30 m. de distance.*
* *Village **MANZAL NA'IM.**MANZAL NA'IM. — *Manzal Nà'im*.

منزل نايم

Population 524 habitants (masc. 270 — fém. 254).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Manzal Na'im	272
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad el Zéhéri	137
» * Hamad Saleh	115
TOTAL : 3 centres — 83 maisons. — Habitants 524	

Nationalités : Égyptiens 524.

Tribus des bédouins : Fawakher, Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 86 — fém. 85).

Religions : Musulmans 512 — Chrétiens cophtes 12.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 455 feddans — (non cultivée 36 feddans).**Canaux :** Irrigation par le canal Deil el Timsah.

30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures :** Coton, blé, bersim, orge, fèves, arachides, oignons, légumes divers.

DISTRICT FACOUS

Village MANZAL NA'IM (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 829 — Citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 20 — moutons 20 — chameau 1 — ânes 40 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Korein et à Facous.
Remarques. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 2 heures de distance.

* * *

Village MIT EL EZZ.

MIT EL EZZ. — *Mit el Ezz.*

ميت العز

Population: 2.344 habitants (masc. 1.170 — fem. 1.174).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit el Ezz	hab. 2.344
TOTAL : 1 centre — 316 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 2.344.
Tribus des bédouins : diverses, (masc. 7 — fem. 13).
Religions : Musulmans 2.337 — Chrétiens cophtes 7.
Trois Mosquées dont une avec minaret.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.234 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Bahr Facous.
2 Pompes à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Battikh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 4.192. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 50 — chameaux 50 — ânes 40 — mulets 10 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.
Industrie : Fabrication de poteries. — Batellerie sur le Bahr Facous.
Marché : à Facous.
Remarques. — Bac sur le canal Bahr Facous. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 30 minutes de distance.

* * *

Village MIT EL MOKARRAM.

MIT EL MOKARRAM. — *Mit el Mokarràm.*

ميت المكرم

Population: 657 habitants (masc. 340 — fem. 317).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mit el Mokarram . . .	hab. 490	Ezbeh : Moustapha bey Khalil (el Sania)	hab. 76
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Moustapha bey Khalil (el Oula)	50	» Moustapha bey Khalil (el Salsa)	41
TOTAL : 4 centres — 102 maisons. — Habitants 657			

Nationalités : Egyptiens 657.
Religions : Musulmans 657.
Mosquée — Zawiehs. — Fête du mouled el Nabi.

Village MIT EL MOKARRAM (suite).

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 756 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Miniet el Mokarram.
50 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Battikh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, helbeh, chanvre, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 1.752 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 20 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 50 — mulets 5 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Fabrication de nattes — Briquetteries — Fabrication d'essence de rose.
Marché : à Facous.

Remarques. — Le village est appelé indistinctement Mit ou Miniet el Mokarram. — Marais. — Ponts et passerelles sur le Masraf Bahr el Battikh et sur le canal Miniet el Mokarram. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 10 minutes de distance.

* * *

Village NAMROUT (el).

NAMROUT (el). — *El Nàmrut.*

النروط

Population: 1.392 habitants (masc. 615 — fem. 777).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Namrout (el)	hab. 1.352
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Abd el Rakib el Mouttaki	40
TOTAL : 2 centres — 265 maisons. — Habitants 1.392	

Nationalités : Égyptiens 1.392.
Tribus des bédouins : Sa'adiyine, Heitam, etc. (masc. 29 — fem. 30).
Religions : Musulmans 1.385 — Chrétiens cophtes 7.
Trois Mosquées — Zawieh.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 924 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Miniet el Mokarram et Kafr el Adawi.
51 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Bahr el Bakar.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 6.053 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 40 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 8 — ânes 50 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur. — Métiers à tisser le coton — Four à poulets.
Marché : à Facous.

Remarques. — Marais, monticules sablonneux. — Passerelles sur le Bahr el Adawi et sur le canal Miniet el Mokarram. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 1 heure de distance.

DISTRICT FACOUS

Village NAZLET EL ARINE.

Village SALATNA (el) (suite).

NAZLET EL ARINE. — *Nazlet el Areen.*

نزلة العارين

Population: 1.357 habitants (masc. 675 — fém. 682).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Nazlet el Arine . . .	607	Ezbeh : Salem el Sayed . . .	94
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Ala'i el Dine pacha .	55	» Soleiman Mohammed el	6
» Aly Hassan el Hafr .	10	» Barbari	158
» Aly Hussein	45	» Wakf Batrakhanet el	71
» Cheikh Hassan Nayel .	108	» Akbat	50
» el Mörsefi	32	» * Ahmad Sid Ahmad . .	121
» Mohammed Aly		» * Aly Souwelem	
		» * Badran el Sayed . . .	

TOTAL : 12 centres — 215 maisons. — Habitants 1.357

Nationalités : Égyptiens 1.357.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Hanadi, Akaïla, Sa'adiyine, etc. (masc. 266 — fém. 244).

Religions : Musulmans 1.357.

Deux Mosquées.

Écoles : 3 Kouttats.

Superficie cultivée : 1.295 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Awlad Moussa, el Raml, el Messayidieh et Manzal Maïmoun.

Pompe à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux dans les marais et par le Masraf el Arine.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, arachides, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.345 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 70 — chèvres 10 — chameaux 4 — ânes 80 — mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Facous.

Remarques. — Mares et marais. — Passerelles sur les canaux Awlad Moussa, el Messayidieh, Manzal Maïmoun et el Raml. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Ghaba wel Hammadiyine, à 1 heure 15 m. — Facous est à 1 heure 30 m. de distance.

Village SALATNA (el).

SALATNA (el). — *El Salātna.*

السلطنة

Population: 320 habitants (masc. 163 — fém. 157).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Salatna (el)	227
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad Ahmad Khafagui	62
» Ibrahim Hakim	31

TOTAL : 3 centres — 49 maisons. — Habitants 320

Nationalités : Égyptiens 320.

Tribus des bédouins : diverses, (masc. 8 — fém. 7).

Religions : Musulmans 320.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 211 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Moukhtarieh et el Nawaf'a. 10 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Arine.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 440. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 10 — moutons 12 — ânes 20. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Facous et à Ghaba.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous ou Ghaba, à 40 minutes de distance.

Village SALHIEH (el).

SALHIEH (el). — *El Salhyeh.*

الصالحية

Population: 4.555 habitants (masc. 2.251 — fém. 2.304).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Salhieh (el)	239	Kafr : El Kadi	19
<i>Dépendances sous le nom de Salhieh :</i>			
Kafr : Abou Matar	29	» El Kassaïda	496
» El Ababsa	76	» El Kawada	265
» El Araka	454	» El Mahadi	49
» El Assakra	95	» El Manchieh	103
» El Awanieh	180	» El Nouha	157
» El Battaline	675	» El Richeh	77
» El Chakaïra	156	» El Sawalma	46
» El Chawader	95	» El Yazidi	25
» El Cheikh Mahboub	31	» El Zaghaïba	35
<i>Dépendances :</i>			
» El Douweneh	44	Ezbeh : Compania Fransawieh	
» El Galahma	658	(Société hollandaise)	51
» El Hamda	215	» Dimitri Deliyanni . .	Inhab.
» El Harabwa	50	Station : Azzazi (el)	10
» El Kababcha	225		

TOTAL : 27 centres — 793 maisons. — Habitants 4.555

Nationalités : Égyptiens 4.546 — Étrangers 9.

Tribus des bédouins : Massa'id, Temeilat, etc. (masc. 77 — fém. 84).

Religions : Musulmans 4.537 — Chrétiens 18, dont 6 cophtes.

Mosquée — Zawieh. — Fête du mouled el Azzazi.

Écoles : École communale pour garçons.

Superficie cultivée : 4.537 feddans — (non cultivée 820 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Sa'adiet et Gannabiet el Salhieh.

3 Pompes à vapeur — 150 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Salhieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lentilles, sésame, melons, pastèques, arachides, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 56.500 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 10 — moutons 20 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 50 — mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fours à poulets — Fabrication de nattes.

Ch. de fer de l'État : Ligne Zagazig-Abou Kebir-Salhieh. — La gare de Salhieh est à 21 kilom. de Facous et à 34 kilom. de Abou Kebir ; la gare de El Azzazi est à 5 kilom. 6 de Salhieh.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT FACOUS — مركز فاقوس



NAZLET EL ARINE.
Vue.
نزلة العارين — منظر البلده



SALHIEH.
Terminus du ch. de fer de l'État.
الصالحية — منظر انتهاء السكة الحديد



SALHIEH.
Entrée du village.
الصالحية — منظر مدخل البلده



SALHIEH.
Ezbeh de la Société hollandaise des arachides.
الصالحية — منظر عزبة الشركة الهولندية



SALHIEH.
Dattiers sur la limite du désert.
الصالحية — منظر نخيل على حدود المركز



SAWALEH.
Vue.
الصوالح — منظر البلده



SALHIEH.
Vue.
الصالحية — منظر البلده



DISTRICT FACOUS

Village SALHIEH (el) (suite).

Village SAMMAKINE (el) (suite).

Trafic : Transports par les deux gares. — Marchandises — *arrivages* : 3.329 tonnes — Bétail 808 têtes — *expéditions* : 2.731 tonnes — Bétail 253 têtes.
Voyageurs : Arrivées : 25.556 — Départs : 24.602.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	141.480
Graines de coton	3.080	256.250
Céréales	1.283.060	7.180
Arachides . . . . .	..	1.370
Riz . . . . .	..	120.120
Paille	93.810	8.740
Oignons	28.760	..
Charbon de terre et coke	264.120	..
Bois de construction	76.440	..
Matériaux divers de construction	7.420	..
Engrais	235.410	16.130
Pastèques et melons . . . . .	..	616.408
Fruits et légumes frais . . . . .	..	41.700
Marchandises diverses	1.336.640	1.521.870
Total . . . kilog.	3.328.740	2.731.248

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux. — Le marché se tient sur les terres du village el Sammakine.
Postes. — Télégraphes : Bureau postal. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares et marais. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal Ekhewa. — Ponts sur les canaux el Sa'adie et Gannabiet Salhieh. — Routes par le désert à Kantara et à Ismaïlia. — La gare de Salhieh est à 10 minutes de distance du village.

* * *

Village SAMMAKINE (el).

SAMMAKINE (el) (el Chark wel Gharb). — *El Sammakin.*

السماكين

Population : 2.679 habitants (masc. 1.359 — fem. 1.320).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Sammakine (el) . . .	hab. 855	Ezbeh : Selim Kessebeh	hab. 63
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abd el Hak (el Oula) . . .	52	» * Soleiman Moh. Amer . . .	83
» Abd el Hak (el Sania) . . .	33	» * Abd el Hak (el Keblich) . . .	55
» Abd el Hak Ibrahim . . .	57	» * Abdel Salam el Korayem . . .	46
» Abd el Kader Omar . . .	57	» * Abd el Wahed el Korayem	16
» Abd el Razek Mohani . . .	32	» * Abou Choucha el Charkawi	24
» Amer	38	» * Adlan el Korayem . . .	16
» Badran Diab	38	» * Allak el Korayem . . .	34
» Cheikh Aly Hassan Amer (el)	91	» * Bachir el Korayem . . .	43
» Hussein Moh. Hablas . . .	42	» * Fergani el Korayem . . .	9
» Ibrahim Saleh w. Amer . . .	40	» * Ibrahim el Charkawi . . .	27
» Ahmad	143	» * Khabiri el Charkawi . . .	19
» Ibrah. Soleiman Amer . . .	43	» * Khaddache el Charkawi . . .	91
» Masri Younés el Tahawi	43	» * Khalil el Korayem . . .	46
» Moh. Ibrahim Omar . . .	54	» * Moussa Aly el Chennawi . . .	73
» Mokbel Soleiman . . .	153	» * Mo'tamed el Charkawi . . .	13
» Osman Ibrahim . . .	74	» * Nassar Adlan el Korayem	9
» Sayed Ibrahim w. Abd el Al Abd el Razek . . .	232	» * Nemr el Charkawi . . .	16
		» * Omar el Korayem . . .	inhab.

TOTAL : 35 centres — 448 maisons. — Habitants 2.679

Nationalités : Égyptiens 2.672 — Étrangers 7.
Tribus des bédouins : Hanadi, Sama'na, Koubessiyine, etc. (masc. 419 — fem. 405).

Religions : Musulmans 2.673 — Chrétiens 6.
Deux Mosquées.
Écoles : 2 Kouttats.
Superficie cultivée : 2.935 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Sama'na et el Kassassine. 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Salhieh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 15.348. — Citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 60 — moutons 200 — chèvres 45 — chameaux 15 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 50 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser le coton — Fours à poulets.
Marché hebdomadaire : Le marché de Salhieh se tient sur les terres du village El Sammakine.

Remarques. — Monticules et étendues sablonneuses. — Pont sur le Masraf el Salhieh. — Station du ch. de fer l'État la plus proche : Salhieh, à 30 minutes. — Facous est à 4 heures de distance.

* * *

Village SAN EL HAGAR.

SAN EL HAGAR. — *Sân el Hagar.*

سان الحجر

Population : 2.543 habitants (masc. 1.272 — fem. 1.271).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Sân el Hagar	hab. 2.311	Ezbeh : Aly Rasmi	hab. 45
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abdallah Abd el Sami'eh	84	» Ibrahim Moham. Nasr . . .	74
		» Youssef Mokallaf . . .	29

TOTAL : 5 centres — 350 maisons. — Habitants 2.543

Nationalités : Égyptiens 2.541 — Étrangers 2.
Tribus des bédouins : Ayaïda, etc. (masc. 52 — fem. 48).
Religions : Musulmans 2.532 — Chrétiens 11, dont 9 cophtes.
Deux Mosquées — Zawiehs.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 3.698 feddans — (non cultivée 115 feddans).
Canaux : Irrigation par les canaux Masraf Bahr Facous et Masraf Bahr Abou el Chekouk (Bahr Saft).
2 Pompes à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Facous.
Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 309 — *divers* : Tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 500 — chèvres 100 — chameaux 2 — ânes 100 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Facous, à el Salhieh et à Manzaleh.

Remarques. — Bac sur le Masraf Bahr Saft. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Salhieh, à 5 heures. — Facous est à 5 heures de distance.

DISTRICT FACOUS

Village SAWADA.

SAWADA. — Sawàdà.

سواده

Population: 2.653 habitants (masc. 1.323 — fém. 1.330).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : * Sawada	2.467
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Cheikh Hussein Abd el Rahman (el)	59
» Franquet	61
» Moustapha pacha Maher	66

TOTAL : 4 centres — 492 maisons. — Habitants 2.653

Nationalités: Égyptiens 2.649 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins : Sa'adiyine, etc. (masc. 1.176 — fém. 1.200).

Religions: Musulmans 2.649 — Chrétiens 4.**Écoles:** néant.**Superficie cultivée:** 4.691 feddans — (non cultivée 86 feddans).**Canaux:** Irrigation par les canaux el Sa'adiéh et el Wasla.

Pompe à vapeur — 10 Sakiehs.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons.**Arbres fruitiers:** Dattiers 22.609 — Figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflisses 10 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 4 — ânes 100 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.**Industrie:** néant.**Marché hebdomadaire:** Céréales, denrées alimentaires.**Remarques.** — Mares. — Monticules sablonneux. — Pont et passerelles sur le canal el Sa'adiéh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village SAWALEH (el).

SAWALEH (el). — El Sawàleh.

الصوالح

Population: 1.806 habitants — (masc. 899 — fém. 907).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sawaleh (el).	1.385	Ezbeh : Ga'far pacha	78
<i>Dépendances :</i>		» Hassan el Mourdali.	246
Ezbeh : Abou el Kassem Cherazi	58	» * Odeh Ammar.	39

TOTAL : 5 centres — 326 maisons. — Habitants 1.806

Nationalités: Égyptiens 1.801 — Étrangers 5.

Tribus des bédouins : Temeilat, Sa'adiyine, Hanadi, etc. (masc. 76 — fém. 90).

Religions: Musulmans 1.798 — Chrétiens coptes 8.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 1.436 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal Deil el Timsah.

49 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, arachides, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 7.316 — Citronniers, oliviers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Tamaris, sycamores, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflisses 30 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 30 — mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** néant.**Marché:** à Facous.**Remarques.** — Mares et marais (Birket el Gorn, birket el Khatwa, birket Awlad Youssef, etc.). — Passerelles sur le canal Deil el Timsah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 1 heure de distance.

* *

Village SENEITET EL REFA'YINE.

SENEITET EL REFA'YINE — Seneytet el Refa'yeen.

منطقة الرفاعيين

Population: 5.968 habitants (masc. 3.073 — fém. 2.895).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Seneitet el Refa'iyine.	2.975	Ezbeh : Mohammed Mortada	33
<i>Dépendances :</i>		» Moustapha Amine.	28
Ezbeh : Abdallah Ibrahim Abd el Sami'eh.	27	» Moustapha Amine.	16
» Abd el Hamid Khalil	14	» Omar Aly el Lazizi.	20
» Ahmad Ramadan	47	» Rached bey Effat.	67
» Aly Eid.	54	» Rezk Abd el Karim.	87
» Aly Mekawi	126	» Saïd el Absi	13
» Aly Wahba	71	» Yanni Lokhouniti.	56
» Cheikh Abdallah el Attar (el)	23	» Younès el Laghoury.	28
» Cheikh Moham. Abou el Dahab (el)	1	» Younès el Laghoury.	47
» Darwiche bey Sid Ah.	146	» Younès el Laghoury.	416
» Fathal. bey el Nahhas	42	» Youssef Mokallaf.	104
» Guerguès Ibrahim	44	» * Abd el Kawi Aly Gamous.	49
» Hassan Mohammed	38	» * Abd el Samad Hamad.	7
» Hussein Agha Chawiche Aghassi	74	» * Aly Ahmad	26
» Khalil bey Wahbi	101	» * Aly Ismaïl el Hadidi.	43
» Khalil bey Wahbi	43	» * Aly Khalifa	156
» Khalil Moussa Adroub	54	» * Araki Sa'ad	35
» Mikhaïl Ayoub	8	» * Badran el Sayed	53
» Moham. Agha Khadr.	79	» * Ibrahim el Hadidi	98
» Moham. Hassan Sa'ad	87	» * Minchawi Mottah.	377
		» * Moh. Moh. Tarabek.	50
		» * Moustapha Nouh	36
		» * Salem Atewi	69

TOTAL : 44 centres — maisons. 943 — Habitants 5.968

Nationalités: Égyptiens 5.964 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins : Hanadi, Koubessiyine, Sama'na, Akaïla, etc. (masc. 1.163 — fém. 1.083).

Religions: Musulmans 5.945. — Chrétiens 23, dont 21 coptes. Cinq mosquées — Zawiehs.**Écoles:** 5 Kouttaps.**Superficie cultivée:** 11.120 feddans — (non cultivée 3.955 feddans).**Canaux:** Irrigation par les canaux el Ghazali, el Nizam, et el Charaki.

Pompe à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs el Arine, San el Hagar et Bahr Facous.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, sésame, arachides, lupins, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 7.196 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 1.000 — buffles et bufflisses 300 — moutons 500 — chèvres 100 — chameaux 20 — ânes 400 — mulets 5 — chevaux 50 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine.**Marché hebdomadaire:** Céréales, denrées alimentaires.**Remarques.** — Mares et marais. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal el Nizam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Facous, à 2 heures de distance.

DISTRICT FACOUS

Village ZAWIEH EL HAMRA (el).

Village ZAWIEH EL HAMRA (el) (suite).

ZAWIEH EL HAMRA (el). — *El Zawyeh el Hamrà.*

الزاوية الحمراء

Population: 1.325 habitants (masc. 673 — fém. 652).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zawieh el Hamra (el)	829	Ezbeh : Fathallah bey Nahhas .	363
<i>Dépendances :</i>		» Hassan Hassan	61
Ezbeh : Ahmad Abdellah. . .	48	» Youssef el Nagdi. . .	24

TOTAL : 5 centres — 230 maisons. — Habitants 1.325

Nationalités: Égyptiens 1.325.

Tribus des bédouins: diverses, (masc. 40 — fém. 37).

Religions: Musulmans 1.325.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 353 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Ghaffara et el Charaki.

28 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux et par le Masraf Om Chok.

Cultures: Coton, blé, bersim, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 2.045. — Oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses

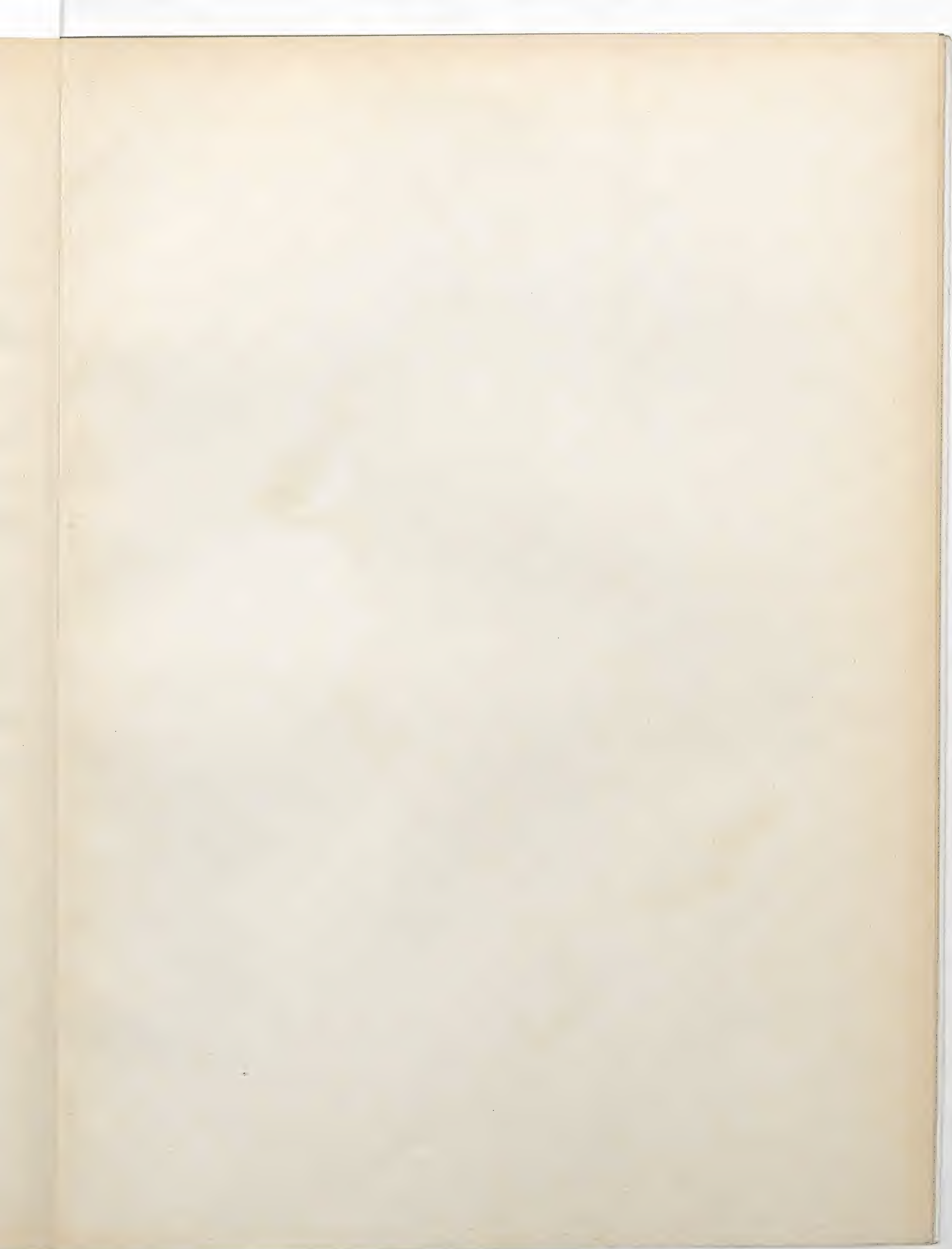
30 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 10 —

chevaux 2 — mulet 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Facous.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Facous, à 20 minutes de distance.



PROVINCE DE CHARKIEH



DISTRICT HEHIA

(Markaz Hehia).

مركز هيا

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Hehia, chef-lieu **Hehia**, est borné au nord par le district de Kafr Sakr, à l'est par les districts de Facous et de Zagazig, au sud par le district de Zagazig et à l'ouest par la province de Dakahlieh.

Population : 97.751 habitants.

(sexe masculin 49.161 hab.—sexe féminin 48.590 hab.)

Centres de population : Villes et Villages : 54.

Dépendances : 480 bourgades, hameaux et fermes — 10 campements de bédouins nomades.

Nationalités : *Égyptiens* 97.633 — *Étrangers* 118.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 11.653 dont 491 nomades. Principales *Tribus* : El Néfé'at, Awlad Aly, el Hanadi, Temeilat, el Heitam, etc.

Religions : *Musulmans* 95.571 — *Chrétiens* 2.179, dont 2.029 Coptes — *Israélite* 1.

Édifices du culte : 94 Mosquées dont 5 avec minaret — Nombreuses Zawieh.

Église cophte-orthodoxe au village Kafr Atallah Salama.

Écoles : Kouttab *musulmans* 120 — *Arifs cophtes* 7 — Écoles communales à Hehia et à El Ibrahimieh — Écoles cophtes-orthodoxes à Hehia et à Kafr Ghali Mansour — École de la mission protestante américaine à Hehia.

Superficie cultivée : Feddans 68.015.

(Hectares 28.572 — Acres 70.605).

Terres non cultivées : 3.547 feddans.

Canaux — Irrigation — Masrafs : Principaux *Canaux Séfi* : Bahr Mouès, Bahr Machtoul, Fatmieh, el Nasranieh, Bahr Facous, el Barcha (Mit Redeini), el Sa'adieh, Gannabiet Abou Kebir, el Moukhtarieh, etc.

Principaux *Masrafs* : Masraf Bahr el Bakar, Om el Chok, el Ibrahimieh, etc.

Pompes à vapeur sur les canaux : 54 — *Sakiehs* à puisards et sur les canaux : 3.400.

Cultures : Principaux produits agricoles du district : Coton, maïs, blé, bersim, riz, fèves, orge, arachides, helbeh, etc.

Arbres fruitiers : Dattiers 58.314 — Orangers, grenadiers, citronniers, figuiers, oliviers, etc.

Arbres divers : Sant (acacia), lebbakh, sycomores, etc.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 11.320 — buffles et bufflesses 6.777 — moutons 8.199 — chèvres 2.200 — chameaux 767 — ânes 8.328 — mulets 216 — chevaux 491. — Volaille (poules, poulets, dindons, canards), pigeons, lapins. — Abeilles.

Industrie : *Moulins à farine à vapeur* : 7 — Nombreux moulins à bras ou mus par des animaux. — *Métiers à tisser* le coton et la laine : 90. — *Fours à poulets*. — Fabrication de *poteries*. — Fabrication de *nattes*.

Chemins de fer : *Réseau de l'État*. — Ligne Zagazig-Abou Kebir. — *Gare* du district : Hehia.

Réseau agricole. — Ligne Hehia, El Ibrahimieh-Diarb Negm à Sinbellawein (Dakahlieh). — Embranchement El Ibrahimieh à Abou Kebir. — Ligne Abou Hammad, Salamoun, Toukh el Karamous à Abou Kebir.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports de marchandises en 1898 par la gare du district :

Arrivages : 5.278 tonnes — Principaux articles : charbon de terre, céréales, riz, sel, sucres et mélasses, matériaux de construction, engrais, etc. — Bétail : 295 animaux div.

Expéditions : 2.031 tonnes — Principaux articles : céréales, coton, fruits et légumes, etc. — Bétail : 673 animaux div.

Voyageurs — Arrivées : 55.940 — Départs : 56.039.

Batellerie : *Arrivages* par les canaux en 1898 dans 3 localités : 14 barques — Principaux chargements : charbon de terre, coton, poteries, bois, etc.

Départs : néant.

Marchés : Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc. : à El Alakma, El Asdich, El Ibrahimieh.

Marché du coton (*Halaka*) : à Zagazig.

Postes. — Télégraphes : 1 Bureau de *poste*. — 2 *Stations* rurales. — 1 Bureau *télégraphique*.

DISTRICT HEHIA

Village ALAKMA (el).

Village ASDIEH (el).

ALAKMA (el). — *El Alakmà*.

العلاقة

Population: 6.204 habitants (masc. 3.158 — fém. 3.046).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Alakma (el)	1.506	Ezbeh : Hassan Abd el Latif	86
<i>Dépendances :</i>		» Ibrah. Abd el Rahman	84
Station : Guebela (el Cheikh)	—	» Ibrahim Agha Khalil	90
Ezbeh : Abd el Al Moustapha		» Ibrahim Hassan	74
el Domiati	57	» Ibrahim Mansour	44
» Abd el Al Moustapha	66	» Khalil Khadr	228
» Abd el Ma'boud el		» Moh. Aly bey Teimour	231
Sayed	35	» Mohammed Amine bey	314
» Abd el Rahman Nas-		» Moussa Omran	70
rallah	48	» Moussa Omran	179
» Ahmad bey Teimour	202	» Moussa Omran	61
» Amine pacha	116	» Omran Moussa	36
» Aly Ghoneimi	55	» Rostom bey Akef	158
» Cheikh Hassanein Mo-		» Soleiman Ibrah. Koura	226
ammed el Kadi (el)	98	» Wahba Khalil	52
» Cheikh Hassanein el		» * Chebib Moh. el Nebichi	153
Kadi (el)	48	» * Hassan Hus. el Naggar	202
» Cheikh Hassanein el		» * Hassan Sarhan	567
Kadi (Saghira) (el)	58	» * Hussein Hassan Bessis	90
» Cheikh Ibrahim el Da-		» * Moh. Ibrahim Habib	151
wahri (el)	82	» * Mohammed Khadr	367
» Cheikh Moh. Ibrahim		» * Nasr el Marzouki	66
el Moussallam	272	» * Soleiman Hus. Tarrad	32

TOTAL : 36 centres — 1.103 maisons. — Habitants 6.204

Nationalités : Égyptiens 6.196 — Étrangers 8.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Hanadi, Fergan, Temeilat, Goheina, etc. (masc. 1.157 — fém. 1.102).

Religions : Musulmans 6.173 — Chrétiens 31, dont 23 cophtes.

Trois Mosquées dont une avec minaret. — Zawichs.

Écoles : 10 Koultabs.

Superficie cultivée : 4.085 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Sabbaba, Abou el Akhdar (Bahr Facous) et el Barcha (Mit Redeini).

170 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, arachides, helbeh, canne à sucre, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.861 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 700 — buffles et bufflesses 800 — moutons 300 — chèvres 50 — chameaux 70 — ânes 1.000 — mulets 3 — chevaux 40 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets — Fabrication de poteries.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, etc.

Remarques. — Mares et étangs. — Monticules et étendues sablonneuses. — Pont, passerelles sur le canal Bahr Facous (Abou el Akhdar) et sur le Masraf Bahr el Bakar. — Route agricole : Belbeis-Abou Hammad-Abou Kebir. — Ch. de fer agricole : la station de *El Guebela* (dépendance de El Alakma) est à 15 minutes du village, à 14 kilom. de Abou Kebir, à 10 kilom. de Abou Hammad. — Le village et les terres de *Kafr Zeidan Mandil* (district Zagazig) font aujourd'hui partie de la circonscription de El Alakma. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar (el Chabbanat) ou Hehia à 1 heure 20 m. de distance.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

(1) Les distances sont exprimées en heures de marche.

ASDIEH (el). — *El Asdyeh*.

الاسديه

Population: 4.341 habitants (masc. 2.119 — fém. 2.222).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Asdieh (el)	1.593	Ezbeh : Radi Hefnawi	39
<i>Dépendances :</i>		» Saïd bey Chammakhi	51
Ezbeh : Abd el Aziz Moham.		» Salem Hagar	42
Soltan	18	» Zinda Youssef	21
» Abd el Kader Khamis	37	» * Abd el Gawad Zahran	164
» Abd el Sami'eh Aly	84	» * Abd el Kawi Soltan	63
» Abou el Magd Salma	36	» * Abou Chenaf Hassan	
» Abou Zeid Moh. Bakr	30	Ganhour	26
» Ahmad Moustapha	28	» * Dessouki Assaf	59
» Aly Asfoura	31	» * Farhan Atiah	26
» Aly Helmi	40	» * Hamad Mahm. Soltan	6
» Cheikh Ibrahim Kha-		» * Hamdan el Guebali	22
lil el Azzazi (el)	133	» * Hassan Aly Abd el	
» Goubara Ahmad	91	Hamid	15
» Guerguès Bichaï	40	» * Hassouna Mohammed	
» Hassan Abd el Basset	82	el Okeid	70
» Hassan Agha Atallah	42	» * Heba Edris	12
» Hussein Youssef Gué-		» * Hussein Hamad Soltan	43
nedi	202	» * Korayem Moustapha	23
» Ibrahim Moustapha		» * Mahgoub Ibrahim	20
Khalifa	75	» * Mahgoub Moftah	22
» Ibrahim pacha Halim	180	» * Mahmoud Abou el Kas-	
» Ismaïl bey Abaza (el		sem	239
Oula)	90	» * Mohammed Aly Soltan	44
» Ismaïl bey Abaza (el		» * Sa'dawi Aly	8
Sania)	12	» * Saleh Khalil Anri	19
» Moh. Abdallah el Zok	165	» * Soleiman Mischehet	36
» Mohammed Mansour	254	» * Wa'er Khamis	8

TOTAL : 45 centres — 753 maisons. — Habitants 4.341

Nationalités : Égyptiens 4.341.

Tribus des bédouins : div. (masc. 593 — fém. 603).

Religions : Musulmans 4.316 — Chrétiens cophtes 25.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 1 Koultab.

Superficie cultivée : 4.127 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Barcha (Mit Redeini), Om Magar (Abou Hagar) et el Sa'adieh.

400 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masrafs : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Harami et Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lentilles, sésame, arachides, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 7.202. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 60 — moutons 1.000 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 300 — mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché hebdomadaire : Céréales et denrées alimentaires.

Remarques. — Monticules sablonneux, étang. — Route agricole à Abou Hammad et à Abou Kebir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 1 heure 30 m. — Hehia est à 2 heures 30 m. de distance.

* * *

Village AWASGA (el).

AWASGA (el). — *El Awàsgà*.

العواصجه

Population: 3.501 habitants (masc. 1.708 — fém. 1.793).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Awasga (el)	1.326	Khelweh : Cheikh Ghamri (el)	191
<i>Dépendances :</i>		Ezbeh : Cheikh Moussa Ibra-	
Ezbeh : Aïcha (Set)	48	him Moslemi (el)	106
» Aly Agha el Sarrag	82	Kafr : Hammouda Arnaout	664

DISTRICT HEHIA

Village **AWASGA** (el) (suite).

Village **BENI AYAD** (suite).

CENTRES DE POPULATION (suite).

	hab.		hab.
Ezbeh : Ibrahim Abd el Rah-		Ezbeh : Moham. Aly Mass'-	
man (el Kebira) . . .	184	oud	69
» Ibrahim Abd el Rah-		» Moussa Chehata. . .	18
man (el Saghira) . . .	39	» Omar Mass'oud . . .	101
» Ibrahim Aly	155	» * Atiah Mohammed el	
» Ibrahim Barghout . . .	59	Garadi	63
» Khalil Ibrah. Arnaout .	119	Nokta : * Mobarek Mohammed	
» Mansour Mass'oud . . .	205	el Naggar	72

TOTAL : 17 centres — 624 maisons. — Habitants 3.501

Nationalités : Égyptiens 3.501.

Tribus des bédouins : Goheina, Temeilat, etc. (masc. 168 —
fém. 172).

Religions : Musulmans 3.492 — Chrétiens cophtes 9.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.876 feddans — (non cultivée 69 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Messallamieh, el Moukh-
tarieh, el Nizamieh et el Zarzamounieh.

60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.298. — *divers* : Acacias, tamaris,
sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses
150 — moutons 50 — chameaux 20 — ânes 150 — mulets 2 —
chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.

Marché : à Tahra el Orah.

Remarques. — Mare. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur les canaux
el Zarzamounieh, el Nizamieh et el Moukhtarieh. — Station du ch. de fer
de l'État la plus proche : Zagazig ou Hehia, à 1 heure 30 m. de distance.

Village **BENI AYAD.**

BENI AYAD. — *Beni Ayād.*

بنى عياض

Population : 1.687 habitants (masc. 848 — fém. 839).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beni Ayad	590	Ezbeh : Mohammed bey Aref .	58
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed bey Aref .	173
Ezbeh : Ahmad bey Ragheb .	155	» Mohammed Ezzat. . .	6
» Aly Moham. Tereiko. .	14	» Morcos Antonious. . .	31
Kafr : Chorafa el Bahari (el).	161	» Rezkallah Chedid. . .	11
» Chorafa el Kebli (el) .	191	» Sayed Ahmad Moham.	
» Dawachna (el)	104	Nemr (el)	45
Ezbeh : Embarka Afifi (el Set)	34	» Soleiman Daoud . . .	12
» Ibrahim Sakr	25	C. * Bédouins nomades . .	48
» Ismaïl bey Rouchdi .	29		

TOTAL : 17 centres — 301 maisons. — Habitants 1.687

Nationalités : Égyptiens 1.687.

Tribus des bédouins : Bayadine, Heitam, etc. (masc. 87 —
fém. 103).

Religions : Musulmans 1.686 — Chrétiens cophte 1.

Quatre Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.813 feddans — (non cultivée 12 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal el Nasranieh.

2 Pompes à vapeur — 75 Sakiehs à puisards et sur les
canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Om'el Chok.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame,
helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.231. — Orangers, citronniers, grena-
diers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh,
sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 495 — buffles et bufflesses
73 — moutons 530 — chèvres 55 — chameaux 11 — ânes 155
mulets 8 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Abeilles.
Pigeonniers.

Industrie : Fabrication de nattes.

Marché : à Abou Kebir.

Remarques. — Mares. — Sables. — Station du ch. de fer de l'État la plus
proche : Abou Kebir, à 40 minutes. — Hehia est à 2 heures de distance.

*
* *

Village **BICHET KAYED.**

BICHET KAYED. — *Bishet Kayed.*

برشته كايه

Population : 2.661 habitants (masc. 1.359 — fém. 1.302).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bichet Kayed	2.012	Ezbeh : Cheikh Abd el Rahman	
<i>Dépendances :</i>		Sid Ahmad	146
Ezbeh : Ahmad Mansi	17	» Cheikh Awad Afifi (el)	61
» Abdallah Mohammed . . .		» Ibrahim pacha Adham	33
Saleh	47	» Khalil Hussein	99
» Awlad el Nagdi	130	» Mahmoud Ata	64
		» Mohammed Sid Ahmad	52

TOTAL : 10 centres — 443 maisons. — Habitants 2.661

Nationalités : Égyptiens : 2.661.

Religions : Musulmans 2.657 — Chrétiens cophtes 4.

Cinq Mosquées.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.226 feddans — (non cultivée 3 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès et ses dérivés
le Bahr Eweis et le canal el Mechwarchi.

140 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, oignons,
légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 546 — Orangers, citronniers, grena-
diers, figuiers, oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh,
sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses
150 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 25 — ânes
200 — mulets 8 — chevaux 23 — lapins. — Volaille, pigeons.
— Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : néant.

Marché : à Hehia et à Zagazig.

Remarques. — Etangs. — Station du ch. de fer l'État la plus proche : Hehia
ou Zagazig, à 1 heure de distance.

DISTRICT HEHIA

Village CHALALOU.

CHALALOU. — *Shalalu*.

شاللو

Population: 567 habitants (masc. 271 — fém. 296).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chalalou	250	Ezbeh : Omar Mohammed . . .	7
<i>Dépendances :</i>		Kafr : Sid Ahmad Mekki . . .	87
Ezbeh : Issa Soleiman	17	Ezbeh : * Awad Nakhla	19
» Mohammed el Gayar	142	» * Mass'oud Saleh	45

TOTAL : 7 centres — 106 maisons. — Habitants 567

Nationalités : Égyptiens 567.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 58 — fém. 72).

Religions : Musulmans 567.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 639 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous et el Nasranieh.
Pompe à vapeur.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Om el Chok.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 456. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 92 — buffles et bufflesses 88 — moutons 61 — chèvres 4 — chameaux 5 — ânes 56 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Facous et à Abou Kebir.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Ghaba, à 1 heure. — Hehia est à 2 heures 30 m. de distance.

* * *

Village CHARKIET MOBACHER.

CHARKIET MOBACHER. — *Sharkiyet Mobasher*.

شركة مباشر

Population: 893 habitants (masc. 441 — fém. 452).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Charkiet Mobacher	504	Ezbeh : Mohammed Abd el Galil . . .	85
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Bedeir	22
Ezbeh : Abd el Rahman Astour	28	» Mohammed Dakn	41
» Ahmad Ibrahim Enani	52	» Mohammed el Hebhawi	39
» Anastasi Mikhali Orati	36	» Omar Kazem	21
» Hosna (el Set)	36	» Yacoub Agha	29

TOTAL : 11 centres — 144 maisons. — Habitants 893

Nationalités : Égyptiens 893.

Religions : Musulmans 893.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 814 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul, Bahr el Hagar, el Nizam et el Dekik.

37 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Ibrahimieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 338 — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Village CHARKIET MOBACHER (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 87 — moutons 100 — ânes 50 — chameaux 4 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Pont du ch. de fer agricole. — Passerelles sur le Bahr Machtoul et sur le Bahr el Hagar. — Route agricole de Hehia-Diarb Negm-Sinbellawein. — Ch. de fer agricole : la station de Charkiet Mobacher est à 3 kilom. de El Ibrahimieh et à 9 kilom. de Hehia. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 9 kilom.

* * *

Village CHERCHIMA.

CHERCHIMA. — *Shershima*.

شرشمة

Population: 791 habitants (masc. 394 — fém. 397).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Cherchima	757
<i>Dépendance :</i>	
C. * Bédouins nomades	34

TOTAL : 2 centres — 146 maisons. — Habitants 791

Nationalités : Égyptiens 791.

Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 28 — fém. 21).

Religions : Musulmans 776 — Chrétiens cophtes 15.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 932 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Gannabiet Abou Kebir, el Nasranieh et le Bahr Mouès.

Pompe à vapeur.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.363 — Orangers, citronniers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 50 — chameaux 2 — ânes 30 — mulets 6 — chevaux 8 lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.

Marché : à Hehia et à Abou Kebir.

Remarques. — Mares et étangs. — Passerelles sur les canaux Gannabiet Abou Kebir et el Nasranieh. — Route agricole à Abou Kebir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 30 minutes de distance.

* * *

Village CHOBAK EKRACHE.

CHOBAK EKRACHE. — *Shobak Elkrash*.

شوباك اكراش

Population: 1.051 habitants (masc. 529 — fém. 522).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chobak Ekrache	617	Ezbeh : Ismaïl Saddik pacha	204
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Sadek	65
Ezbeh : Ahmad Tewfik	34	» Moursi el Gharbawi	35
» Ibrahim Aly	58	» Sophoclis	38

TOTAL : 7 centres — 196 maisons. — Habitants 1.051

Nationalités : Égyptiens 1.050 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : div. (masc. 36 — fém. 32).

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT HEHIA — مركز هيا



CHARKIET MOBACHER.
Vue du village.
شرقية مباشر — منظر البلدة



CHARKIET MOBACHER.
Cheikhs Abou Atallah et Abdel Razak.
شرقية مباشر — الشيخ أبو عطا الله والشيخ عبد الرازق



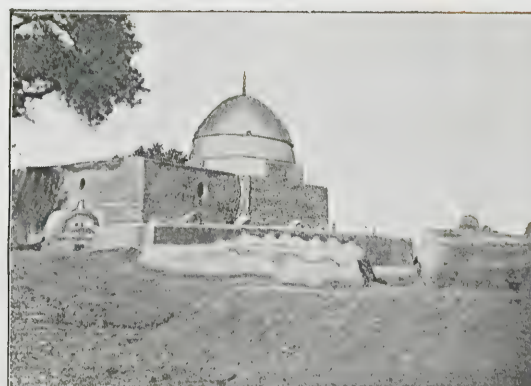
CHORAK EKRACHE.
Vue ouest.]
شوباك اكراش — منظر البلدة من غربي



CHORAK EKRACHE.
Vue est
شوباك اكراش — منظر البلدة من شرقي



CHOUBRAWAIN.
Soltan Abou Aly.
الشبراوين — السلطان أبو علي



CHOUBRAWAIN.
Cheikh Moussa Zidan.
الشبراوين — الشيخ موسى زيدان





DISTRICT HEHIA

Village CHOBAK EKRACHE (suite).

Religions : Musulmans 1.050 — Chrétien 1.
Deux Mosqués — Zawieh.
Écoles : 2 Kouttats.
Superficie cultivée : 1.158 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Fatmich (Megaffaf) et el Khenoussieh.
Pompe à vapeur — 39 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Ekrache dans le Bahr Saft.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 67. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 50 — moutons 30 — chameaux 5 — ânes 100 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à El Ibrahimieh et à Saft el Henna.

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur les canaux el Fatmich et el Khenoussieh. — Route agricole de Hehia-Diarb Negr à Sinbellawein. — *Ch. de fer agricole :* la station de Chobak est à 10 minutes du village, à 6 kilom. de El Ibrahimieh, à 12 kilom. de Hehia. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia.

*
* *

Village CHOUBRAWEIN (el).

CHOUBRAWEIN (el). — *El Shubraweyn.*

شبراوين

Population : 3.455 habitants (masc. 1.736 — fém. 1.719).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Choubrawein (el) . . .	2.146	Ezbeh : Hussein Youssef. . . .	89
<i>Dépendances :</i>		» Ismaïl Bey Charkas . . .	169
Ezbeh : Abou Hatab	118	» Mina Israël	50
» Aly Sid Ahmad Dabbah . . .	75	» Mohammed Bahieh . . .	78
» Barabra (el)	106	» Mohammed Chahine el	
» Boktor Youssef.	8	Banna	50
» Boutros Cassab.	123	» Moussa Emara	36
» Cheikh Moham. Aly		» Sayed Mohammed el	
Ahmad (el)	21	Dakhakni (el).	7
» Hanna Awad.	93	» Sayed Mohammed el	
» Hassan Hamada	88	Dakhakni (el).	68
» Hussein Laban.	74	» * Aly Atiah el Bendari. .	56

TOTAL : 19 centres — 578 maisons. — Habitants 3.455

Nationalités : Égyptiens 3.455.
Tribus des bédouins : Nefe'at, etc. (masc. 44 — fém. 49).
Religions : Musulmans 3.398 — Chrétiens cophtes 57.
Trois Mosquées — Zawiehs.
Écoles : 4 Kouttats.
Superficie cultivée : 1.799 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Abou Ads, el Sefsafa, Ahmad Agha et el Kerche dérivés du Bahr Machtoul et du Bahr Mouès.
2 Pompes à vapeur — 250 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lin, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 942 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Village CHOUBRAWEIN (el) (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 800 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 30 — ânes 500 — mulets 10 — chevaux 15 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.
Industrie : néant.
Marché : à El Ibrahimieh, à Hehia et à Zagazig.

Remarques. — Mares, étangs. — Passerelle sur le canal Bahr el Hagar. — Bac sur le canal Bahr Mouès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 30 minutes de distance.

*
* *

Village DAHTAMOUN (el).

DAHTAMOUN (el). — *El Dahtamun.*

الدھتمون

Population : 2.074 habitants (masc. 1.006 — fém. 1.068).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Dahtamoun (el) . . .	833	Ezbeh : Moustapha Aly w. Aly	
<i>Dépendances :</i>		el Sayed	114
Ezbeh : Ahmad bey Ragheb . . .	344	» Omar Mohammed. . .	22
» Ahmad el Marakbi.	82	» * Abd el Razek Zeid . .	68
» Ahmad Moh. Cherifa.	154	» * Goubara Megahed . .	17
» Chohada (el)	282	» * Ismaïl Hassan	18
Kafr : Hamad Moussa	81	» * Kassem Kattawi . . .	14
Ezbeh : Mohammed bey Wahbi		» * Mohammed bey Wahbi	
(el Sania)	25	(el Oula)	20

TOTAL : 14 centres — 342 maisons. — Habitants 2.074

Nationalités : Égyptiens 2.073 — Étranger 1.
Tribus des bédouins : Fawakher, Sohb, Hanadi, etc. (masc. 152 — fém. 161).
Religions : Musulmans 2.057 — Chrétiens 17, dont 16 cophtes.
Cinq Mosquées.
Écoles : 3 Kouttats.
Superficie cultivée : 1.483 feddans et 130 feddans terres de Kafr Hamad Moussa.
Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous, el Moukhtarieh et el Nasranieh.
100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux et par le Masraf Om el Chok.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 1.696 — Citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores, cypres.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 389 — buffles et bufflesses 120 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 16 — ânes 190 — mulet 1 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Fabrication de nattes.
Marché : à Facous et à Abou Kebir.

Remarques. — *Kafr Hamad Moussa* est quelquefois considéré comme une circonscription distincte. — Les terres du village voisin *Kafr Omar Kourdi* sont administrativement comprises dans la circonscription de Dahtamoun. — Mares. — Passerelle sur le canal el Nasranieh. — Bac sur le Bahr Facous. — Station du ch. de fer agricole à Toukh el Karamous, 50 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 1 heure 20 m. — Hehia est à 2 heures de distance.

DISTRICT HEHIA

Village EDWA (el).

EDWA (el). — *El Edwah.*

العدوة

Population: 2.178 habitants (masc. 1.107 — fém. 1.071).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Edwa (el)	2.044
Dependances :	
Ezbeh : Debeiki Awad	57
» Soleiman Aly Tabet.	77
TOTAL : 3 centres — 325 maisons. — Habitants 2.178	

Nationalités: Égyptiens 2.178.**Religions:** Musulmans 2.178.

Quatre Mosquées dont une avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.705 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Gannabiet Abou Kebir, el Adawieh, el Ghandourieh et el Zarzamounieh.

Pompe à vapeur — 15 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 330 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *Divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 115 — buffles et bufflesses 280 — moutons 40 — chèvres 8 — chameaux 10 — ânes 350 — mulets 6 — chevaux 15. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.**Industrie:** Métiers à tisser le coton.**Marché:** à Hehia, El Ibrahimieh, Zagazig et à Taha.**Remarques.** — Étangs. — Ponts et passerelles sur les canaux Gannabiet Abou Kebir, Adawieh, Ghandourieh et Zarzamounieh. — Route agricole à Zagazig. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Hehia, à 1 heure de distance.

* *

Village EHSANIEH (el).

EHSANIEH (el). — *El Ehsànieh.*

الاحسانية

Population: 702 habitants (masc. 357 — fém. 345).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ehsanieh (el)	702
TOTAL : 1 centre — 111 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 702.**Religions:** Musulmans 702.

Mosquée.

Écoles: 3 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 423 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux Mahdich et Bahr el Hagar. 13 Sakiehs.**Masraf:** Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, oignons, légumes divers.

Village EHSANIEH (el) (suite).

Arbres fruitiers: Dattiers 92. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 20 — chèvres 3 — chameaux 3 — ânes 40 — mulet 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métiers à tisser le coton.**Marché:** à El Ibrahimieh et à Hehia.**Remarques.** — Les terres du village El Ehsanieh sont affranchies de tout impôt foncier en vertu d'un privilège spécial accordé par S. A. Mehemet Aly et les revenus de ces terres sont affectés au Wakf de la mosquée Gam'a el Kal'a au Caire. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Hehia, à 30 minutes de distance.

* *

Village FARACHA.

FARACHA. — *Fārāshā.*

فراشة

Population: 2.321 habitants (masc. 1.183 — fém. 1.138).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Faracha	645	Ezbeh : Hag Sayed Moussa (el).	76
Dependances :		» Moustapha Mohammed	49
Ezbeh : Abd el Rahman Solei-		» Wakf el Sayed Moh.	
man Gom'a	44	Hachem	72
» Cheikh Abd el Mo'ti		» * Aly Salem	272
Abou el Naga (el).	40	» * Awlad Aly	550
» Fathallah Bey el Nah-		» * Hamad Mohammed el	
has	142	Adgham	122
» Ghati Soleiman	133	» * Ibr. Abdallah Rouweis	64
» Gorgui Boutros	92	» * Maïhoub el Manfi	20

TOTAL : 14 centres — 362 maisons. — Habitants 2.321

Nationalités: Égyptiens 2.319 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Awlad Aly, Sama'na, Fergan, etc. (masc. 557 — fém. 531).

Religions: Musulmans 2.314 — Chrétiens 6, dont 4 cophtes — Israélite 1.

Cinq Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Soultan Gharib.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.915 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Nekhil, Tall Moftah, el Serou et el Sa'rana.

Pompe à vapeur — 120 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 3.058. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 120 — mulets 4 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Petite batellerie sur le canal Bahr Facous et sur le Masraf Bahr el Bakar.**Marché:** à Facous, Abou Kebir et à Korein.**Remarques.** — Mares. — Monticules sablonneux. — Bac sur le canal Bahr el Bakar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou Kebir, à 1 heure 30 m. — Hehia est à 2 heures de distance.

DISTRICT HEHIA

Village FARSIS.

Village FASSOUKA (suite).

FARSIS. — *Farsis*.

فارسيس

Population : 1.818 habitants (masc. 888 — fém. 930).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Farsis	1.671	Ezbeh : Mohammed Choukri. .	59
Dépendances :		» Moham. Issa w. Anastasi	
Ezbeh : Anastasi Mikhali Orati	45	Mikhali Orati. . . .	43
TOTAL : 4 centres — 280 maisons. — Habitants 1.818			

Nationalités : Égyptiens 1.816 — Étrangers 2.
Religions : Musulmans 1.780 — Chrétiens 38, dont 36 cophtes.
Deux Mosquées — Zawieh.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.100 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Fatmiet el Megaffaf et Fatmiet Farsis.
3 Pompes à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 541 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 150 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 4 — ânes 200 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Petite batellerie sur les canaux Fatmiet el Megaffaf et Fatmiet Farsis.
Marché : à Kanayat.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Mares et étangs. — Pont sur le canal Fatmieh Farsis. — Route agricole de Zagazig-Kanayat à Sinbellawein. — *Ch. de fer agricole :* la station de Farsis est à 12 kilom. de Zagazig, à 6 kilom. de El Kanayat et à 26 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 12 kilom. — Hehia est à 2 heures 15 m. de distance.

* * *

Village FASSOUKA.

FASSOUKA. — *Fassouka*.

فأسوكه

Population : 766 habitants (masc. 396 — fém. 370).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Fassouka	766
TOTAL : 1 centre — 121 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 766.
Religions : Musulmans 750 — Chrétiens cophtes 16.
Trois Mosquées.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.157 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul, el Koftanieh et Fatmiet el Megaffaf.
2 Pompes à vapeur — 33 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lin, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 24. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à El Ibrahimieh, Hehia, El Kanayat, et à Zagazig.

Remarques. — Un village de la Dakahlieh appelé aussi Fassouka est désigné maintenant sous le nom de El Kamal. — Mares et étangs. — Passerelles sur le Bahr Machtoul et le canal el Koftanieh. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig ou Hehia, à 1 heure 40 m. de distance.

* * *

Village FAWAKSA (el).

FAWAKSA (el). — *El Fawaksà*.

الفأسقه

Population : 1.909 habitants (masc. 959 — fém. 950).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Fawaksa (el)	216	Ezbeh : Fadl Essawi el Awdan	147
Dépendances :		» Faizallah Ismaïl . . .	64
Ezbeh : Abdallah Choukri . .	21	» Goheina (Moh. Ibrahim	
» Abou Zeid Ismaïl	25	el Moslemi).	24
» Chahine pacha Kho-		» Ibrahim Chehata . . .	41
loussi	96	» Khodeh Warda	151
» Cheikh el Sayed Ha-		» Om Arif	52
chem	219	» Riham Agha	12
» Cheikh Moh. Ibrahim		» Sayed Khalil Afifi (el)	38
el Moslemi (el)	60	» Selim Chedid.	35
» Cheikh Moh. Ibrahim		» * Aly Moussa.	20
el Moslemi (el)	588		
TOTAL : 17 centres — 347 maisons. — Habitants 1.909			

Nationalités : Égyptiens 1.909.
Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 9 — fém. 11).
Religions : Musulmans 1.895 — Chrétiens cophtes 14.
Trois Mosquées.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.076 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Abou el Akhdar, el Moukhtarieh, el Guehadieh et el Nizamieh.
Pompe à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 432 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 120 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.
Marché : à Alakma et à Abou Kebir.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 40 minutes de distance.

DISTRICT HEHIA

Village GUEZIRET EL CHEIKH.

Village HALAWAT (el) (suite).

GUEZIRET EL CHEIKH. — *Geziret el Sheikh.*

جزيرة الشيخ

Population : 894 habitants (masc. 444 — fém. 450).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Gueziret el Cheikh.	547
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad Nada el Serougui	162
» Mohammed pacha Sidki	126
» * Abou el Enein Tantawi	59
TOTAL : 4 centres — 148 maisons. — Habitants	894

Nationalités : Égyptiens 894.

Tribus des bédouins : Hanadi, Negma, etc. (masc. 106 — fém. 107).

Religions : Musulmans 889 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 646 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Gueziret el Cheikh dérivé du canal el Nasranieh.

24 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Om el Chok.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.981 — Orangers, citronniers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 98 — buffles et bufflesses 41 — moutons 40 — chameaux 1 — ânes 52 — chevaux 4 — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de nattes.

Marché : à Ghaba et à Abou Kebir.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ghaba, à 40 minutes. — Hehia est à 2 heures de distance.

*
*
*

Village HALAWAT (el).

HALAWAT (el). — *El Halawât.*

الحلاوات

Population : 2.596 habitants (masc. 1.298 — fém. 1.298).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Halawat (el)	2.311	Ezbeh : Chehata Nasr.	29
<i>Dépendances :</i>		» Mahmoud pacha Hamdi	84
Ezbeh : Abou Klouba	88	» Moham. Abd el Galil	22
» Aly Mekkawi	38	» Moham. Agha el Osta	24
TOTAL : 7 centres — 372 maisons. — Habitants	2.596		

Nationalités : Égyptiens 2.596.

Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 23 — fém. 11).

Religions : Musulmans 2.596.

Deux Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.536 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Hagar et Bahr Machtoul.

5 Pompes à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3.013 — Orangers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 250 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries — Fabrication de nattes.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Etangs. — Station du ch. de fer agricole à El Ibrahimieh, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 10 m. de distance.

*
*
*

Village HEHIA.

HEHIA. — *Hehyà.*

هيا

Chef-lieu du district (Markaz).

Population : 6.285 habitants (masc. 3.230 — fém. 3.055).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Hehia	5.311	Ezbeh : Mohammed Bey Hassan	85
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Saleh	3
Ezbeh : Aly el Domiat.	11	» Moustapha Rached	11
» Amer el Gheriani	13	Kafr : Nassaret Hehia	280
» Atallah Sa'ad	6	Ezbeh : Rezkallah Chedid	90
» Hag Salama Mikhail	21	» Sayed Wahdan (el)	Inhab.
» Hassan Bey Fahmi	141	» Salama el Doreibi	59
» Hassan Chehata	137	» Sid Ahmad el Sefi	Inhab.
» Ismail Mekkawi	20	» Tantawi Chafé'i	6
» Mahgoub el Sefi	91		
TOTAL : 18 centres — 1.003 maisons. — Habitants	6.285		

Nationalités : Égyptiens 6.279 — Étrangers 6.

Tribus des bédouins : div. (masc. 3 — fém. 3).

Religions : Musulmans 5.826 — Chrétiens 459, dont 453 cophtes.

Quatre Mosquées dont une avec minaret. — Fête du mouled el Hagga Amna.

Écoles : 17 Kouttabs — 2 Arifs cophtes — École du gouvernement pour garçons — École de la mission protestante américaine pour garçons — École primaire cophte-orthodoxe.

Superficie cultivée : 2.625 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Gannabiet Abou Kebir, el Nasranieh et el Ghandourieh.

6 Pompes à vapeur — 160 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3.680 — Orangers, citronniers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 250 — chèvres 60 — chameaux 50 — ânes 300 — mulets 5 — chevaux 8 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries et de nattes.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Abou Kebir-Mansourah. — La gare de Hehia est à 9 kilom. 7 de Abou Kebir et à 13 kilom. de Zagazig.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT HEHIA — مركز ههيا



DAHTAMOUN.
Canal Bahr Facous.
الدهتمون — ترعة بحر فاقوس



FARSIS.
Sidi Mohammed el Charaifi.
فرسيس — سيدى محمد الشوافى



HEHIA.
Vue du village.
ههيا — منظر البلده



HEHIA.
Hagga Amna Om Youssef.
ههيا — الحاجه آمنه أم يوسف



HEHIA.
Cheikh Abou Zeinah
ههيا — الشيخ أبوزينه



HEHIA.
Sidi Youssef Ibn Enan.
ههيا — سيدى يوسف ابن عنان



DISTRICT HEHIA

Village HEHIA (suite).

Village HOD NEGUEH (suite).

Trafic : Transports par la gare de Hehia. — Marchandises — arrivages : 5.278 tonnes — Bétail 295 têtes — expéditions : 2.031 tonnes — Bétail 670 têtes.
Voyageurs : Arrivées : 55.940. — Départs : 56.039.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	40.500	37.690
Graines de coton	969.770	970.610
Céréales	112.930	..
Riz	47.130	2.270
Oignons	43.620	10.830
Mélasses	86.330	5.000
Sucre	664.600	..
Sel	37.450	..
Cotonnades et étoffes diverses	4.770	..
Sacs et couffins	450	..
Cuivre et bronze	1.430.250	..
Charbon de terre	104.420	..
Bois de construction	140	..
Ciments	50.980	..
Pierres	381.170	..
Matériaux divers de construction	367.950	8.330
Engrais	80.640	..
Pétrole	5.390	..
Indigo	13.830	..
Café	15.870	6.940
Savons	5.680	..
Droguerie, Epicerie	1.540	..
Boissons	3.950	..
Tabac et tombac	870	..
Papiers, etc.	30.140	..
Dattes	100.240	..
Pastèques et melons	24.440	10.170
Fruits et légumes frais	7.660	170
Fruits et légumes secs	645.400	978.810
Marchandises diverses . . . . .	..	..
Total . . . kilog.	5.278.110	2.030.820

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports par barques en 1898, sur le canal Bahr Mouès — arrivages : 7 barques chargées, dont 2 charbon de bois, 1 coton, 1 graine de coton, 1 bois de construction, 2 jarres et gargoulettes — départs : néant.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Samedi.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal — Bureau télégraphique.

Remarques. — Ilots et monticules sablonneux. — Etangs. — Ponts et passerelles sur les canaux Bahr Mouès et Gannabiet Abou Kebir. — Route agricole Hehia-El Ibrahimieh à Diarb Negrin et Sinbellawein. — Ch. de fer agricole : la station de Hehia est à 7 kilom. de El Ibrahimieh et à 12 kilom. de Chobak Ekrache. — Résidence du mamour Markaz du district de Hehia.

Village HOD NEGUEH.

HOD NEGUEH. — Hod Negueh.

حوض نجيع

Population : 2.038 habitants (masc. 999 — fem. 1.039).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Hod Negueh	837
Ezbeh : Mohammed Abdallah	78
Dépendances :	
Ezbeh : Aly pacha Serri	77
» Fadlallah Bichara	49
» Farag Baraka	43
» Hassiba el Soghayara	17
(el Set)	36
» Hassan Hosni	89
» Ibrahim el A'sar	89
» Ismaïl Agha Abd el Rahman	104
» Moham. Agha Hassan	62
» Mohammed el Guendi	101
» Nazla Hanem w. Habiba el Gawaherguieh	142
» Osman Sadek	17
» Sayed Aly Mourad (el)	97
» Sid Ahmad Elewa	88
» Youssef Khalil	114
» * Mohammed Aly el Marakbi	15
TOTAL : 17 centres — 357 maisons. — Habitants	2.038

Nationalités : Égyptiens 2.038.

Tribus des bédouins : div. (masc. 73 — fem. 73).

Religions : Musulmans 1.883 — Chrétiens cophtes 155.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Koultabs musulmans — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 1.510 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Khalig Hod Negueh dérivé du canal el Moukhtarieh.

40 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.060 — Citronniers. — divers : Aca-cias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 160 — buffles et bufflesses 123 — moutons 60 — chèvres 8 — chameaux 10 — ânes 200 — mulet 1 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Môtiers à tisser la laine.

Marché : à Hehia et à Abou Kebir.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure de distance.

Village IBRAHIMIEH (el).

IBRAHIMIEH (el). — El Ibrahimieh.

الإبراهيمية

Population : 8.050 habitants (masc. 4.015 — fem. 4.035).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Ibrahimieh (el)	4.216
Ezbeh : Ibrahim el Agouz	46
Dépendances :	
Ezbeh : Abdallah el Osta	41
» Abd el Rahim el Osta	68
» Abdou	102
» Abdouche	31
» Akaskali Osman Agha	63
» Ahmad Agha el Dali	25
» Aly Hafiz	112
» Aly Hafiz	94
» Aly Omar	21
» Anabli Moham. Agha Dakn	62
» Anaili Abdallah (el)	39
» Anaili Has. el Khous-sayer (el)	36
» Antabli Moham. Agha	103
» Arif Agha	30
» Arnaout Ismaïl Agha	42
» Arnaout Moham. Agha	51
» Arnaout Osman Agha	30
» Bakir Agha Abou Lebda	24
» Bezr Giakli Hussein Agha	21
» Chamlali Moustapha	5
» Cheikh Soleim. Gâd (el)	41
» Ch. Selim Ahmad (el)	26
» Dandachli Youssef	47
» Ebiche Agha	25
» Echkodrali Moussa Agha	21
» Hag Ibrahim Ebn el Balad (el)	27
» Hag Sayed Ibrahim (el)	19
» Hassan Agha el Karaghli	82
» Hassan Hafiz	27
» Hassan Mortada	21
» Hassan Saleh el Khawaga	194
» Helmi Balig	67
» Hosna	18
» Huss. Agha el Kanafani	31
» Hussein Ahmad el Khawaga	14
» Hussein Agha Kordi	36
» Hussein el Chahhat	24
» Ibrahim el Agouz	20
» Ismaïl Saddik pacha	11
» Ismaïl Saddik pacha	91
» Ismaïl Saddik pacha	11
» Ismaïl Saddik pacha	71
» Ismaïl Saddik pacha	32
» Kharboulthi Ahmad el Massah	68
» Kharboulthi Ibrahim	24
» Kharboulthi Soleim. Agha	36
» Kordi Aly Agha	14
» Kordi Moussa Agha	129
» Kordi Osman Agha	40
» Malatili Osman	41
» Mar'achli Aly Agha	108
» Moham. Agha el Nazer	54
» Mohammed Dakn	18
» Mohammed Dakn	23
» Mohammed Dakn	112
» Mohammed Dakn	13
» Mohammed Helmi	69
» Mohammed Helmi	92
» Mohammed Ibrahim el Kabbani	13
» Mohammed el Khawaga	39
» Mohammed el Nezami	86
» Moharram Moustapha	34
» Mohi el Dine Baligh	20
» Morali Moussa Agha	17
» Moustapha Bekbacha	8
» Moustapha Hussein	116
» Nouri bey	17
» Omar Agha el Agouz	70
» Osman Ibrahim	32
» Sayed Ahmad Sa'deh (el)	36
» Sayed Mahrâman (el)	43
» Saleh Agha el Imam	15
» Saleh Saïd	28
» Saleh Tabl	34
» Taher	39
» Taleb	136
» Tobgui Moham. Agha	27
» Tourkman Selim	32
» Yacoub Agha w. Abd el Galil Aga	67
C. * Bédouins nomades	8
TOTAL : 83 centres — 1.414 maisons. — Habitants	8.050

Nationalités : Égyptiens 7.991 — Étrangers 59.

Tribus des bédouins : Kattawich, etc. (masc. 16 — fem. 8).

DISTRICT HEHIA

Village IBRAHIMIEH (el) (suite).

Religions : Musulmans 7.939 — Chrétiens 111, dont 39 cophtes.
Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttats — École primaire communale pour garçons.

Superficie cultivée : 3.099 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Om el Riche et Bahr el Hagar.
60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Ibrahimieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.667 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 480 — buffles et bufflesses 300 — moutons 300 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 320 — mulets 15 — chevaux 100. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Fabrication de nattes — Four à poulets.

Batellerie : Transports par barques en 1898 sur le canal Om el Riche — *arrivages :* 6 barques chargées dont 3 de coton, 1 bois de construction, 2 céréales et div. — *départs :* néant.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Hehia.

Remarques. — El Ibrahimieh est aussi appelé vulgairement *el Moralieh* ou *el Enara*. — Mares et étangs. — Pont et passerelle sur le canal Om el Riche. — Routes agricoles : Hehia-El Ibrahimieh à Diarb Negm-Sinbellawein et El Ibrahimieh-Koufour Negm à Abou Kebir. — *Ch. de fer agricole :* la station de El Ibrahimieh est à 7 kilom. de Hehia, à 4 kilom. de Koufour Negm et à 12 kilom. de Abou Kebir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia.

* *

Village KAHR ABU FERAKH.

KAHR ABU FERAKH. — *Kafr Abu Ferakh.*

كفر أبو فراح

Population : 492 habitants (masc. 248 — fém. 244).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Ferakh.	100
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Princesse Effat Hanem.	192
» * Abd el Hamid Mabrouk	83
» * Younés Mabrouk.	117
TOTAL : 4 centres — 87 maisons. — Habitants	492

Nationalités : Égyptiens 492.
Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 81 — fém. 83).

Religions : Musulmans 492.
Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 197 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Machtoul.
12 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 10. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 8 — buffles et bufflesses 50 — moutons 150 — chèvres 15 — chameaux 4 — ânes 15 — mulet 1 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de beurre et fromages.

Marché : à Zagazig.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig ou Hehia, à 1 heure 15 m. de distance.

Village KAHR ABU HATAB.

KAHR ABU HATAB. — *Kafr Abu Hatab.*

كفر أبو حطب

Population : 909 habitants (masc. 483 — fém. 426).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Abou Hatab.	543	Ezbeh : Ibrahim Nakhla.	39
<i>Dépendances :</i>		» Moham. w. Aly Awlad	
Ezbeh : Aly Elmi.	119	el Gamal	11
» Aly Salem	82	» Rezkallah Chedid	50
» Banoub Yacoub.	49	» * Hassanein el Mechrefi	16

TOTAL : 8 centres — 131 maisons. — Habitants 909

Nationalités : Égyptiens 909.
Tribus des bédouins : div. (masc. 6 — fém. 10).

Religions : Musulmans 908 — Chrétien cophte 1.
Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 315 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Mouès.
18 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 366 — Figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 50 — moutons 20 — chameaux 2 — ânes 40. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Hehia.

Remarques. — Bac sur le Bahr Mouès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 30 minutes de distance.

* *

Village KAHR AGUIBA.

KAHR AGUIBA. — *Kafr Agiba.*

كفر عجيبة

Population : 663 habitants (masc. 324 — fém. 339).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Aguib.	663
TOTAL : 1 centre — 101 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 663.
Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, etc. (masc. 73 — fém. 53).

Religions : Musulmans 663.
Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 280 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous, el Messallamieh et el Guehadieh.
23 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 49 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 36 — moutons 60 — chèvres 15 — chameaux 11 — ânes 77 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Alakma.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia à 1 heure 30 m. de distance.

DISTRICT HEHIA

Village **KAFR ATALLAH SALAMA.**

KAFR ATALLAH SALAMA. — *Kafr Atallah Sàlàma.*

كفر عطاء الله سلامة

Population: 2.274 habitants (masc. 1.157 — fém. 1.117).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Atallah Salama .	309	Ezbeh : Hanna Fadel	122
<i>Dépendances :</i>		» Hanna Samnan	35
Ezbeh : Abou Hatab	132	» Hassan bey Fahmi	126
» Abou Soltan	73	» Ismaïl Ahmad	34
» Atiah Youssef	16	Kafr : Mekkawi	160
» Awad Soleiman	100	Ezbeh : Mohammed Awad	14
» Awlad el Guebali	52	» Prince (el)	337
» Boutros Cassab	189	» Rezkallah Chedid	65
» Dabbous	134	» Yacoub Youssef	59
Kafr : Dabbous	317		

TOTAL: 18 centres — 405 maisons. — Habitants 2.274

Nationalités : Égyptiens 2.274.

Tribus des bédouins: div. (masc. 6 — fém. 6).

Religions : Musulmans 2.000 — Chrétiens cophtes 274.

Mosquée.

Église cophte orthodoxe.

Écoles : 1 Kouttab musulman — 2 Arifs cophtes.

Superficie cultivée : 795 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul et Bahr el Dekr.

Pompe à vapeur — 15 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lin, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 165 — Citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 120 — moutons 150 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 150 — mulets 15 — chevaux 20 — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché : à El Kanayat et à Zagazig.

Remarques. — Pont sur le Bahr Machtoul. — Route agricole à Zagazig. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure — Hehia est à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village **KAFR AWLAD ATIAH.**

KAFR AWLAD ATIAH. — *Kafr Awlad Atyah.*

كفر أولاد عطية

Population: 632 habitants (masc. 316 — fém. 316).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Awlad Atiah	514
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Mohammed el Sadeh Chehata	46
» Soleiman Ghobrial	72

TOTAL: 3 centres — 111 maisons. — Habitants 632

Nationalités : Égyptiens 632.

Religions : Musulmans 304 — Chrétiens cophtes 328.

Écoles : 2 Kouttaps musulmans — 2 Arifs cophtes.

Superficie cultivée : 460 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Abou Ads dérivé du Bahr Machtoul, le canal el Kerehe et le Bahr Mouès.

46 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Village **KAFR AWLAD ATIAH** (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 118 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 50 — moutons 20 — chèvres 4 — chameaux 4 — ânes 80 — mulet 1 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : néant.

Marché : à Hehia et à Zagazig.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 45 minutes de distance.

* * *

Village **KAFR EL AYED.**

KAFR EL AYED. — *Kafr el Ayed.*

كفر العايد

Population: 231 habitants (masc. 109 — fém. 122).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Ayed	231
TOTAL: 1 centre — 35 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 231.

Religions : Musulmans 231.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 119 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Koftanieh et Om Choucha. 11 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 140 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 25 — moutons 23 — chèvres 15 — chameau 1 — ânes 34 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 25 m. de distance.

* * *

Village **KAFR EL MESSALLAMIEH.**

KAFR EL MESSALLAMIEH. — *Kafr el Messallàmieh.*

كفر المسليمه

Population: 1.222 habitants (masc. 636 — fém. 586).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Messallamieh	966
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Amine bey el Chamsi	121
» Derissa (el)	80
» Selim Chedid	55

TOTAL: 4 centres — 224 maisons. — Habitants 1.222

Nationalités : Égyptiens 1.221 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: Nefe'at, etc. (masc. 9 — fém. 5).

DISTRICT HEHIA

Village KAFR EL MESSALAMIEH (suite).

Religions : Musulmans 1.218 — Chrétiens cophtes 4.

Quatre Zawiehs.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 869 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Messallamieh et el Adawieh et par les canaux des villages dérivés des canaux Gannabiet Abou Kebir ou du Bahr Mouès.

2 Pompes à vapeur — 36 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, melons, pastèques, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 73 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 40 — moutons 50 — chèvres 40 — chameaux 5 — ânes 100 — mulets 8 — chevaux 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Zagazig.

Remarques. — Passerelles sur les canaux el Messallamieh et Gannabiet Abou Kebir. — Route agricole à Zagazig et à Hehia. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure. — Hehia est à 1 heure 20 m. de distance.

Village KAFR EL SAWAKI.

KAFR EL SAWAKI. — *Kafr el Sawāki.*

كفر السواقي

Population : 800 habitants (masc. 422 — fem. 378).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Sawaki.	629
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Hassan bey el-Sobki	171
TOTAL : 2 centres — 127 maisons. — Habitants	800

Nationalités : Égyptiens 800.

Tribus des bédouins : div. (masc. 55 — fem. 40).

Religions : Musulmans 800.

Deux Mosquées. — 1 Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 550 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous et el Moukhtarieh.

Pompe à vapeur — 29 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.235 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 128 — buffles et bufflesses 81 — moutons 111 — chèvres 2 — chameaux 8 — ânes 72 — mulet 1 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de nattes.

Marché : à Facous et à Abou Kebir.

Remarques. — Le village voisin *Kafr Moheir* est compris dans la circonscription administrative de Kafr el Sawaki. — Mares et étangs. — Passerelle sur le canal el Moukhtarieh. — Bae sur le canal Bahr Facous. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 1 heure 30 m. — Hehia est à 2 heures 15 m. de distance.

Village KAFR EL SOTOUHIEH.

KAFR EL SOTOUHIEH. — *Kafr el Sotuhieh.*

كفر السطوحيه

Population : 401 habitants (masc. 209 — fem. 192).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Sotouhieh	401
TOTAL : 1 centre — 38 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 401.

Religions : Musulmans 401.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 281 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bakari dérivé du canal Fatmiet Farsis.

20 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 448. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflesses 17 — moutons 22 — chèvres 5 — chameaux 4 — ânes 20 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à El Kanayat.

Remarques. — Route agricole de Zagazig-El Kanayat à Sinbellawein. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 2 heures 10 m. — Hehia est à 2 heures 30 m. de distance.

Village KAFR FASSOUKA.

KAFR FASSOUKA. — *Kafr Fassukà.*

كفر فسوكه

Population : 1.039 habitants (masc. 537 — fem. 502).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Fassouka	1.017
<i>Dépendance :</i>	
(*) * Bédouins nomades	22
TOTAL : 2 centres — 183 maisons. — Habitants	1.039

Nationalités : Égyptiens 1.039.

Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 8 — fem. 14).

Religions : Musulmans 1.033 — Chrétiens cophtes 6.

Zawiehs.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 1.226 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Fatmiet el Megaffaf et le Bahr Machtoul.

2 Pompes à vapeur — 3 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 26. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 60 — moutons 80 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 40 — mulets 6 — chevaux 8. — Poules, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh et à El Kanayat.

Remarques. — Pont sur le Bahr Machtoul. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 35 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure 30 m. — Hehia est à 1 heure 50 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT HEHIA — مركز هيا



HEHIA.
Ilot sablonneux et Dattiers.
هيا - تل رمال ومنظر نخيل



HEHIA.
Norag pour dépiquetage du blé.
هيا - نورج يدرس فح



HEHIA.
École du kouttab.
الابراهيميه - معسكر أولاد كآب



IBRAHIMIEH.
Entrée du village.
الابراهيميه - مدخل البلد



IBRAHIMIEH
Place du marché
الابراهيميه - معسكر السوق



IBRAHIMIEH.
Vue sud
الابراهيميه - معسكر البلد من قبلى



DISTRICT HEHIA

Village KAFR GUÉNÉDI.

KAFR GUÉNÉDI. — *Kafr Genedi.*

کفر جنیدی

Population : 937 habitants (masc. 452 — fém. 845).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Guénédi	hab. 937
TOTAL : 1 centre — 124 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 937.

Tribus des bédouins : div. (masc. 12 — fém. 7).

Religions : Musulmans 868 — Chrétiens cophtes 69.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 639 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Fatmiet el Megaffaf et el Khenoussieh.

Pompe à vapeur — 24 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 21. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 110 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 13 — ânes 75 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Ponts sur les canaux Fatmieh et el Khenoussieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 2 heures 15 m. de distance.

*
* *

Village KAFR MOHEIR.

KAFR MOHEIR. — *Kafr Moheyr.*

کفر مہیر

Population : 217 habitants (masc. 106 — fém. 111).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Moheir	hab. 217
TOTAL : 1 centre — 37 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 217.

Tribus des bédouins : div. (masc. 3 — fém. 5).

Religions : Musulmans 217.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 97 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous et el Moukhtarieh.

5 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 172. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 17 — buffles et bufflesses 28 — moutons 8 — chèvres 2 — chameaux 4 — ânes 23 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Facous et à Abou Kebir.

Remarques. — Kafr Moheir est compris dans la circonscription administrative du village voisin *Kafr el Sawaki*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 1 heure 30 m. — Hehia est à 2 heures 10 m. de distance.

Village KAFR MOHSEN.

KAFR MOHSEN. — *Kafr Mohsen.*

کفر محسن

Population : 412 habitants (masc. 213 — fém. 199).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Mohsen	hab. 280
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abd el Rahman Abd el Galil	45
» Hassan Heidar	44
» Mohammed Saddik	43
TOTAL : 4 centres — 65 maisons. — Habitants	

Nationalités : Égyptiens 412.

Religions : Musulmans 412.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 509 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul et Bahr el Hagar.

Pompe à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, lin, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 259 — Citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 20 — chameaux 2 — ânes 30 — lapins. — Poules. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Ponts sur le Bahr Machtoul et sur le Bahr el Hagar. — Station du ch. de fer agricole à Charkiet Mobacher, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 40 m. de distance.

*
* *

Village KAFR OMAR KOURDI.

KAFR OMAR KOURDI. — *Kafr Omâr Kurdi.*

کفر عمر کوردی

Population : 44 habitants (masc. 17 — fém. 27).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Omar Kourdi	hab. 44
TOTAL : 1 centre — 9 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 44.

Religions : Musulmans 44.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 181 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Nasranieh.
13 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 131. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 3 — buffles et bufflesses 15 — moutons 30 — chèvres 3 — ânes 5. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Abou Kebir.

Remarques. — Les terres de Kafr Omar Kourdi sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin *El Dahtamoun*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 1 heure. — Hehia est à 1 heure 50 m. de distance.

DISTRICT HEHIA

Village KAFR ZEIDAN MANDIL.

KAFR ZEIDAN MANDIL. — *Kafr Zeydan Mandil*.

كفر زيدان مندیل

Remarques. — Kafr Zeidan Mandil est rattaché aujourd'hui à la circonscription du village *El Alakma* (district Hehia), 30 minutes de distance ; il dépendait précédemment du district de Zagazig. (Voir *Kafr Zeidan Mandil*, district de Zagazig). Distance de Hehia, 2 heures 20 m.

* * *

Village KARAMOUS (el).

KARAMOUS (el). — *El Kàramus*.

الكراموس

Population : 2.257 habitants (masc. 1.154 — fém. 1.103).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Karamous (el) . . .	1.563	Ezbeh : Mohammed bey Wahbi	88
Dependances :		» Mohammed Marzouk .	37
Ezbeh : Farahat Ghobrial . . .	11	» Moukhtar Aly Barakat	123
» Ghali Mansour . . .	79	» * Haroun Aly Barakat .	15
» Hussein bey Kamel . . .	38	» * Ibrahim Aly Barakat .	39
» Issa Saleh.	Inhab.	» * Khalil bey Rouchdi. .	209
» Khalil Aly Barakat . . .	42	» * Negm Amer	13

TOTAL : 13 centres — 369 maisons. — Habitants 2.257

Nationalités : Égyptiens 2.256 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Hanadi, Negma, Bayadine, etc. (masc. 260 — fém. 233).

Religions : Musulmans 2.234 — Chrétiens 23, dont 21 cophtes.

Trois Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.977 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous et el Moukhtarieh. Pompe à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.002. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 100 — moutons 500 — chameaux 20 — ânes 200 — mulets 3 chevaux 7. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie : Fabrication de poteries — Fabrication de nattes.

Marché : à Abou Kebir.

Remarques. — Mares. — Bac sur le canal Bahr Facous. — Route agricole à Abou Kebir et à Abou Hamad-Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 1 heure 20 m. — Hehia est à 1 heure 40 m. de distance.

* * *

Village KOTAIFET MOBACHER.

KOTAIFET MOBACHER. — *Kotifet Mobasher*.

قطيفة مباشر

Population : 1.867 habitants (masc. 924 — fém. 943).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kotaïfet Mobacher . .	988	Ezbeh : Mohammed el Khawaga	
Dependances :		(el Baharich)	22
Ezbeh : Agami el Sayed . . .	24	» Mohammed el Khawaga	
» Aly Hafez.	52	(el Keblich)	49
» Damian Guerguès . . .	270	» Moham. Fakhr el Dine	50
» Mohammed Abd el		» Mohammed Gabr . . .	97
Galil	87	» Salib Soleiman	228

TOTAL : 10 centres — 324 maisons. — Habitants 1.867

Nationalités : Égyptiens 1.867.

Tribus des bédouins : Heitam, Nefe'at, etc. (masc. 27 — fém. 28).

Village KOTAIFET MOBACHER (suite).

Religions : Musulmans 1.723 — Chrétiens cophtes 144.

Trois Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.146 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul, Bahr el Hagar et el Koftanieh.

2 Pompes à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.082 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 253 — buffles et bufflesses 268 — moutons 121 — chèvres 6 — chameaux 11 — ânes 210 — mulets 6 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh et à Hehia.

Remarques. — Pont sur le Bahr Machtoul et passerelle sur le Bahr el Hagar. — Station du ch. de fer agricole à El Ibrahimieh, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 15 m. de distance.

* * *

Village LAZKA.

LAZKA. — *Lazkà*.

لركة

Population : 2.862 habitants (masc. 1479 — fém. 1383).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Lazka	882	Ezbeh : * Atiah Selim.	83
Dependances :		» * Awlad Aly	1.002
Ezbeh : Aly Hussein el Malki. .	214	» * Hag Moham. Saïd (el) .	168
» Cheikh Youssef (el) . . .	226	» * Hassan Hassan . . .	85
» Sophoclis	163	» * Hussein Odeh. . . .	39

TOTAL : 9 centres — 441 maisons. — Habitants 2.862

Nationalités : Égyptiens 2.852 — Étrangers 10.

Tribus des bédouins : Awlad Aly, Temelilat, Heitam, Hanadi, etc. (masc. 871 — fém. 797).

Religions : Musulmans 2.855 — Chrétiens 7.

Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.760 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous, Tall Moftah, el Nekhil et el Sa'ana.

134 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.844 — Citronniers. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 180 — buffles et bufflesses 50 — moutons 65 — chèvres 5 — chameaux 26 — ânes 84 — mulets 3 — chevaux 18. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Abou Kebir, Asdieh et à Korein.

Remarques. — Monticules et îlots sablonneux. — Pont sur le canal Bahr el Bakar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 1 heure 30 m. — Hehia est à 1 heure 50 m. de distance.

DISTRICT HEHIA

Village MAHDIEH.

Village MANZAL HAYYAN (suite).

MAHDIEH. — *Mahdyeh.*

مهدية

Population : 2.609 habitants (masc. 1.283 — fém. 1.326).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mahdieh.	2.078	Ezbeh : Karkour Kework . . .	46
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed bey Fahmi. . .	40
Ezbeh : Aly bey Anwar . . .	27	» Mohammed Mekkawi . . .	32
» Aly bey el Chafé'i . . .	72	» Youssef Agha el Morali . .	49
» Gadou el Sa'idi . . .	265		

TOTAL : 8 centres — 437 maisons. — Habitants 2.609

Nationalités : Égyptiens 2.609.

Religions : Musulmans 2.578 — Chrétiens cophtes 31.

Trois Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.206 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Sefsaf et el Mahdieh dérivés du canal Bahr Mouès.

80 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.651 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chèvres 15 — chameaux 15 — ânes 70 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.

Marché : à Hehia et à El Ibrahimieh.

Remarques. — Etangs. — Route agricole de Hehia à El Ibrahimieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehin, à 30 minutes de distance.

* * *

Village MANZAL HAYYAN.

MANZAL HAYYAN. — *Manzal Hayyan.*

منزل حيان

Population : 1.869 habitants (masc. 927 — fém. 942).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Manzal Hayyan	1.331
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Baroudi (el).	164
» Khodeiri (el)	190
» Mohammed bey Hassan	184

TOTAL : 4 centres — 289 maisons. — Habitants 1.869

Nationalités : Égyptiens 1.869.

Religions : Musulmans 1.869.

Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.258 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Machtoul.

2 Pompes à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, lin, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 583 — Orangers, citronniers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 320 — buffles et bufflesses 272 — moutons 140 — chèvres 12 — chameaux 19 — ânes 271 — mulets 7 — chevaux 3 — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Fabrication de nattes.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Marnis. — Passerelle sur le canal Bahr Machtoul. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 20 m. de distance.

* * *

Village MATAWA (el).

MATAWA (el). — *El Matàwà.*

الطاوة

Remarques. — Le village el Matawa est un groupe divisé administrativement en deux sections, voir *Nesf w. Rob' el Matawa* et *Rob' el Matawa*.

* * *

Village MEGAFFAF (el).

MEGAFFAF (el). — *El Megàffaf.*

المخفف

Population : 2.153 habitants (masc. 1.060 — fém. 1.093).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Megaffaf (el)	1.509	Ezbeh : Mahmoud pacha Hamdi . .	83
<i>Dépendances :</i>		» * Cheikh el Dawahri (el) . .	271
Ezbeh : Ahmad Rezk	139	C. * Bédouins nomades . . .	63
» Ahmad Youssef (Gh.).	88		

TOTAL : 6 centres — 346 maisons. — Habitants 2.153

Nationalités : Égyptiens 2.150 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 153 — fém. 132).

Religions : Musulmans 2.150 — Chrétiens 3.

Trois Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.425 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Fatmiet el Megaffaf.

2 Pompes à vapeur — 45 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 297 — Orangers, citronniers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 210 — buffles et bufflesses 150 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 150 — mulets 2 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de poteries.

Marché : à El Ibrahimieh et à El Kanayat.

Remarques. — Mares et étangs. — Pont sur le canal el Fatmieh. — Station du ch. de fer agricole Zagazig-Kanayat-Sinbellawein : à Ekwa (Dakahlieh), 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 2 heures de distance.

Village MINCHAT GHALI MANSOUR.

DISTRICT HEHIA

Village MOBACHER (suite).

MINCHAT GHALI MANSOUR. — *Minshât Ghali Mansur.*

منشاة على منصور

Population : 381 habitants (masc. 183 — fém. 198).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Minchat Ghali Mansour	hab.
TOTAL : 1 centre — 68 maisons.	381

Nationalités : Égyptiens 381.

Tribus des bédouins : div. (masc. 40 — fém. 33).

Religions : Musulmans 202 — Chrétiens coptes 179.

Zawieh.

Écoles : Ecole copte orthodoxe.**Superficie cultivée :** 193 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahnabai et Fatmiet el Megaffaf.

11 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 9. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflèses 30 — moutons 25 — chèvres 15 — chameau 1 — ânes 20 — mulet 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à El Kanayat et à El Ibrahimieh.**Remarques.** — Mares. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 50 m. de distance.

Village MOBACHER.

MOBACHER. — *Mobâsher.*

مباشر

Population : 2.954 habitants (masc. 1.492 — fém. 1.462)

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mobacher	hab.	Ezbeh : Kafr Awad	hab.
1.318		260	
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abd el Dayem Moh-		» Mahmoud pacha Hamdi	
tapha	3	(prince).	44
» Anastasi Mikhali Orati	47	» Mazhar pacha.	181
» Awlad Ghali (Sid Ah-		» Mohammed Dakn	69
mad Ghali)	52	» Mohammed Mekkawi	30
» Cheikh Abd el Méguid		» Mohammed Hassan el	
bel Ghaba (el)	63	Sari.	69
» Cheikh Awad Afifi (el)	90	» Salama Sid Ahmad	83
» Cheikh Awad Afifi (el)	134	» Soleiman Mazhar	48
» Cheikh Awad Afifi (el)	79	» Stavros Mikhaïlidis	31
« Hassan Kami.	42	» Zeinab el Hakima.	93
» Hassan Kami.	80	» * Abd el Al Ibrahim.	64
		C. * Bédouins Nomades	74
TOTAL : 22 centres — 473 maisons. — Habitants 2.954			

Nationalités : Égyptiens 2.951 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 186 — fém. 180).

Religions : Musulmans 2.904 — Chrétiens 50, dont 47 coptes.

Deux Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 5 Kouttab.**Superficie cultivée :** 2.510 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Koftanieh, Fatmiet el Megaffaf, Bahr Machtoul et el Nizam.

2 Pompes à vapeur — 150 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, fèves, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 838 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores, cypres.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflèses 500 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 400 — mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Fabrication de poteries.**Marché :** à El Ibrahimieh.**Remarques.** — Mares et étangs. — Ponts et passerelles sur les canaux Bahr Machtoul, el Koftanieh et Fatmieh. — Station du ch. de fer agricole à Charkiet Mobacher, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 2 heures de distance.

Village NESF EL SAKAKRA.

NESF EL SAKAKRA. — *Nesf el Sakakrà.*

نصف السككرة

Population : 772 habitants (masc. 375 — fém. 397).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Nesf el Sakakra	hab.
603	
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Khadiga Hanem.	169
TOTAL : 2 centres — 154 maisons. — Habitants 772	

Nationalités : Égyptiens 770 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Temeilat, Bayadine, (masc. 7 — fém. 5).

Religions : Musulmans 762 — Chrétiens 10, dont 8 coptes.**Remarques.** — Les terres de Nesf el Sakakra sont comprises dans la circonscription du village voisin Sakakra, pour les autres détails voir *Sakakra (el)*.

Village NESF w. ROB' EL MATAW'A.

NESF w. ROB' EL MATAW'A. — *Nesf w. Rob el Matàw'à.*

نصف وربع المطاوعة

Population : 733 habitants (masc. 387 — fém. 346).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Nesf w. Rob' el Mataw'a	hab.
643	
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Omr el Riche.	76
C. * Bédouins nomades	14
TOTAL : 3 centres — 142 maisons. — Habitants 733	

Nationalités : Égyptiens 733.

Tribus des bédouins : Heitam, (masc. 9 — fém. 5).

Religions : Musulmans 733.

Mosquée. — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 529 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Nasranieh et el Ghandourieh.

Pompe à vapeur — 7 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT HEHIA — مركز هيا



IBRAHIMIEH.
Vue nord.
الابراهيميه — منظر البلده من بحري



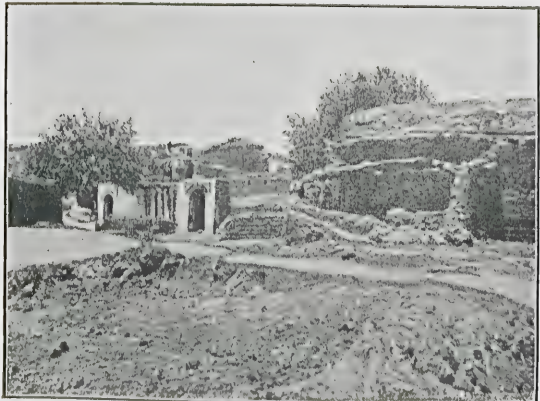
IBRAHIMIEH.
Fabrication de briques sèches.
الابراهيميه — عمل طوب



KAFIR ATALLAH SALAMA.
Église copte.
كنز عطا الله سلامه — منظر كنيسة أقباط



KAFIR FASSOUKA.
Vue du village.
كفر فسوكه — منظر انبلده



KOTAFET MOBACHER.
Vue.
قطيفة مباشر — منظر البلده



MAHDIEH.
Cheikh el Banawi.
مهديه — الشيخ البناوي



DISTRICT HEHIA

Village NESF w. ROB' EL MATAW'A (suite).

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 503. — Orangers, citronniers. —
divers: Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 59 — buffles et bufflesses
90 — moutons 20 — chameaux 6 — ânes 86 — mulets 2 —
chevaux 2 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.
Industrie: Four à poulets.
Marché: à Hehia.

Remarques. — Nesf w. Rob' el Mataw'a est une section du groupe appelé
El Mataw'a. — Passerelles sur les canaux el Nasranieh et el Ghandourieh. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Hehia, à 30 minutes de
distance.

*
*
*

Village ROB' EL MATAW'A.

ROB' EL MATAW'A. — *Rob el Mâtaw'a*.

ربيع المطاوعة

Population: 297 habitants (masc. 149 — fém. 148).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Rob' el Mataw'a	hab. 297
TOTAL: 1 centre — 54 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 297.
Religions: Musulmans 297.
Zawieh.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 166 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Nasranieh et Cherchima.
10 Sakiehs.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 6 — Orangers, citronniers. — *divers:*
Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses
30 — moutons 5 — chameaux 2 — ânes 30 — lapins. —
Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Hehia, El Ibrahimieh et à Abou Kebir.

Remarques. — Rob' el Mataw'a est une section du groupe appelé *El Mataw'a*. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Hehia, à 25 minutes de
distance.

*
*
*

Village SAKAKRA (el).

SAKAKRA (el). — *El Sîkâkrâ*.

السكاكره

Population: 422 habitants (masc. 214 — fém. 208).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Sakakra (el)	hab. 317
<i>Dépendance:</i>	
C. * Bédouins nomades	105
TOTAL: 2 centres — 59 maisons. — Habitants 422	

Nationalités: Égyptiens 422.
Tribu des bédouins: Heitam, (masc. 52 — fém. 53).

Village SAKAKRA (el) (suite)

Religions: Musulmans 422.
Zawieh.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 1.110 feddans — avec les terres de Nesf el
Sakakra 569 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Gannabiet Abou
Kebir, el Nasranieh et Abou Sekina.
Pompe à vapeur — 5 Sakiehs.
Masraf: Écoulement naturel des eaux et aussi par le Masraf Om
el Chok.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, arachides,
oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 1.127 — Citronniers, oliviers, figuiers.
— *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 190 — buffles et bufflesses
60 — moutons 20 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 80 —
mulets 8 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. —
Abeilles.
Industrie: Métiers à tisser la laine.
Marché: à Hehia, El Ibrahimieh et à Abou Kebir.

Remarques. — Mares et étangs. — Terrains incultes, 10 fed. environ dans
l'ilot sablonneux *Gueziret Abou Yassine*. — Pont sur le canal Gannabiet
Abou Kebir. — La circonscription de El Sakakra comprend administrativement
les terres du village voisin *Nesf el Sakakra*. — Route agricole à Abou Kebir
et à Abou Hammad. — Station du ch. de fer agricole à Toukh el Karamous,
20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Hehia, à
40 minutes.

*
*
*

Village SALAMOUN (el).

SALAMOUN (el). — *El Salâmun*.

السلامون

Population: 2.011 habitants (masc. 1.031 — fém. 980).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Salamoun (el)	hab. 519	Ezbeh: Moham. Amine pacha (Kism Sani)	hab. 153
<i>Dépendances:</i>			
Ezbeh: Aly Moustapha (el Gué- dida)	61	» Moham. Amine pacha (Kism Sales)	59
» Aly Mous. (el Kadima)	63	» Mohammed Moustipha (Soleiman Taleb)	42
» Behera (Mohammed Amine pacha) (el)	48	» Sanati (Moham. Amine pacha) (el)	127
» Cheikh el Moslemi (el)	166	» Yanni Gharboudi	38
» Chohrat Hauem	55	» * Hag Ibrahim Sayour (el)	55
» Gom'a Badaoui.	14	» * Hassan Hamid	91
» Maher.	126	» * Aly Moussa el Kholessi	22
» Moham. Amine pacha (Kism awal)	372		
TOTAL: 17 centres — 366 maisons. — Habitants 2.011			

Nationalités: Égyptiens 2.010 — Étranger 1.
Tribus des bédouins: div. (masc. 96 — fém. 87).
Religions: Musulmans 2.010 — Chrétien 1.
Deux Mosquées.
Écoles: 6 Kouttabs.
Superficie cultivée: 2.261 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Moukhtarieh et le Bahr
Facous dérivé du canal Abou el Akhdar.
Pompes à vapeur — 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.

DISTRICT HEHIA

Village SALAMOUN (el) (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 520 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 120 — moutons 500 — chèvres 60 — chameaux 20 — ânes 130 — mulets 15 — chevaux 25 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Batellerie : Transports par barques en 1898 sur le canal Bahr Facous — *arrivée :* 1 barque chargée de bois de construction — *départ :* néant.

Marché : à Hehia, Abou Kebir et à El Alakma.

Remarques. — Pont sur le canal Bahr Facous et passerelle sur le canal el Moukhtarieh. — Route agricole de Abou Kebir à Abou Hammad-Belbeis. — *Ch. de fer agricole :* la station de Salamoun, à 30 minutes du village, est à 10 kilom. de Abou Kebir et à 14 kilom. de Abou Hammad. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 15 m. de distance.

* *

Village SOBEIH.

SOBEIH. — *Sobeyh.*

سوبيه

Population : 1.357 habitants (masc. 678 — fém. 679).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Sobeih	hab.	1.357
TOTAL : 1 centre — 228 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 1.357.

Religions : Musulmans 1.357.

Trois Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.207 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Gannabiet Abou Kebir, el Nasranieh, el Adawieh et el Ghandourieh.

Pompe à vapeur — 12 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, melons, pastèques, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 331. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 111 — moutons 10 — chèvres 10 — chameaux 7 — ânes 70 — mulets 6 — chevaux 15. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries.

Marché : à Hehia et à El Ibrahimieh.

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur les canaux Gannabiet Abou Kebir, Ghandourieh, Adawieh et el Nasranieh. — Bac sur le Bahr Mouès. — Route agricole de Hehia à Abou Kebir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 30 minutes de distance.

TALL MOFTAH. — *Tall Mofteh.*

تل مفتاح

Population : 2.215 habitants (masc. 1.145 — fém. 1.070).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Tall Mofteh	hab.	337	Ezbeh : * Amer Mohammed . .	hab.	144
<i>Dépendances :</i>					
Ezbeh : Ibrahim Erzakan . . .	105	» * Haggag Bessis . . .	140		
» Khalil Soleiman . . .	19	» * Hassan Helayel . . .	170		
» Mohammed Chalabi w.		» * Ismail Amer . . .	57		
» Karkour Kework . . .	52	» * Mochref Hammoud . .	154		
» Mohammed bey Labib . .	24	» * Mohammed Dib . . .	28		
» Selim el A'rag	30	» * Mohammed Odeh . . .	99		
» Selim Eweda	13	» * Moussa Omran . . .	359		
» * Abdallah Mohammed . .	387	» * Sayed Soleiman . . .	58		
		» * Omar Soleiman . . .	39		

TOTAL : 18 centres — 398 maisons. — Habitants 2.215

Nationalités : Égyptiens 2.214 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Nefe'at, etc. (masc. 697 — fém. 657).

Religions : Musulmans 2.205 — Chrétiens 10, dont 9 cophtes.

Cinq Mosquées — Zawieh. — Fête du mouled Sidi Mohammed Sayed el Rakh.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.422 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Facous, el Sabbaba et el Nekhil.

91 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.166 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 150 — moutons 80 — chèvres 10 — chameaux 15 — ânes 320 — mulet 1 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Asdich.

Remarques. — Pont sur le canal el Sabbaba. — Route agricole à Abou Kebir et à Abou Hammad. — Station du ch. de fer agricole à el Guebela, (El Alakma), 20 minutes ou à Salamoun, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village TAWILEH (el).

TAWILEH (el). — *El Tawileh.*

الطويله

Population : 1.538 habitants (masc. 789 — fém. 749).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Tawileh (el)	hab.	947	Ezbeh : Nicolas Zigada bey . .	hab.	256
<i>Dépendances :</i>					
Ezbeh : Moh. Abd el Ma'boud . .	62	» Saleh Abd el Ma'boud . .	57		
» Moh. Ibrahim Gom'a . . .	144	» * Gom'a Sayad	36		
» Nasr Khalil Hachiche . . .	28	» * Gom'a Sayad	8		

TOTAL : 8 centres — 248 maisons. — Habitants 1.538

Nationalités : Égyptiens 1.535 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Awlad Aly, etc. (masc. 52 — fém. 50).

Religions : Musulmans 1.534 — Chrétiens 4.

Mosquée.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقيه

DISTRICT HEHIA — مركز هيا



MAHDEH,
Vue.
مهديه — منظر البلده



MOBACHER.
Vue nord.
مباشريه — منظر البلده من بحري



MOBACHER.
Vue ouest.
مباشريه — منظر البلده من غربي



MOBACHER.
Cheikh Abou Radwan.
مباشريه — الشيخ ابورضوان



SALAMOUN.
Vue nord.
سلامون — منظر البلده من بحري



TOUKH EL KARAMOUS.
Vue nord.
طوخ القراموس — منظر البلده من بحري



DISTRICT HEHIA

Village **TAWILEH** (el) (suite).

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.039 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Barcha.

32 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, helbeh, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3.489 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 364 — buffles et bufflesses 40 — moutons 50 — chèvres 18 — chameaux 10 — ânes 164 — mulets 8 — chevaux 6 — lapins — pores. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine.

Marché : à Korein.

Remarques. — Ilots et monticules sablonneux du Hod el Nazla w. el Ghaba et du Hod el Didani. — Bac sur le Masraf Bahr el Bakar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Tall el Kebir à 2 heures 30 m., ou Hehia, à 2 heures 20 m. de distance.

* * *

Village **TOUKH EL KARAMOUS.**

TOUKH EL KARAMOUS. — *Tukh el Kàramus.*

طوخ القراموس

Population : 3.031 habitants (masc. 1.521 — fém. 1.510).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Toukh el Karamous. . .	2.500	Ezbeh : Haram Is. Saddik pacha	65
<i>Dépendances</i> :		» Ismaïl Chokr	5
Ezbeh : Abou el Nour	118	» Khadiga Hanem.	139
» Aly el Sayed Moussal-		» Zébéda Hanem	95
lam	29	C. * Bédouins nomades . .	80

TOTAL : 8 centres — 564 maisons. — Habitants 3.031

Nationalités : Égyptiens 3.021 — Étrangers 10.

Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 88 — fém. 90).

Religions : Musulmans 2.999 — Chrétiens 32, dont 22 cophtes.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 3.619 feddans — (non cultivée 100 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Nasranieh et Gannabiet Abou Kebir.

5 Pompes à vapeur — 55 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Om el Chok.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lin, sésame, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3.378 — Orangers, citronniers, oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.

Village **ZARZAMOUN** (el).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 495 — buffles et bufflesses

195 — moutons 958 — chèvres 65 — chameaux 15 — ânes

299 — mulets 20 — chevaux 19 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Fours à poulets.

Marché : à Abou Kebir.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Mares et étangs. — Ponts et passerelles sur le canal el Nasranieh, le Masraf Om el Chok et le canal Gannabiet Abou Kebir. — Route agricole de Abou Kebir à Abou Hammad-Belbeis. — *Ch. de fer agricole* : la station de Toukh el Karamous est à 10 minutes du village, à 5 kilom. de Abou Kebir, à 18 kilom. de Abou Hammad. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 5 kilom. — Hehia est à 1 heure de distance.

* * *

Village **ZARZAMOUN** (el).

ZARZAMOUN (el). — *El Zàrzàmun.*

الزرزمو

Population : 1.368 habitants (masc. 696 — fém. 672).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zarzamoun (el). . . .	1.045	Ezbeh : Nagagra (el)	96
<i>Dépendances</i> :		» Tall el Ahmar (Halim	
Ezbeh : Cheikh Saïd (el). . . .	64	pacha) (el)	83
» Mahmoud Aly (Halim		C. * Bédouins Nomades . .	43
pacha).	37		

TOTAL : 6 centres — 231 maisons. — Habitants 1.368

Nationalités : Égyptiens 1.368.

Tribu des bédouins : Beni Ata, (masc. 22 — fém. 21).

Religions : Musulmans 1.367 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.634 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Zarzamounieh, Nizamieh, Nasranieh, Ghandourieh et el Moukhtarieh.

Pompe à vapeur — 25 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, arachides helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 805. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 170 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Hehia.

Remarques. — Mares, étangs. — Ilots sablonneux. — Pont et passerelle sur le canal Ghandourieh. — Station du chemin de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 30 minutes de distance.

1890

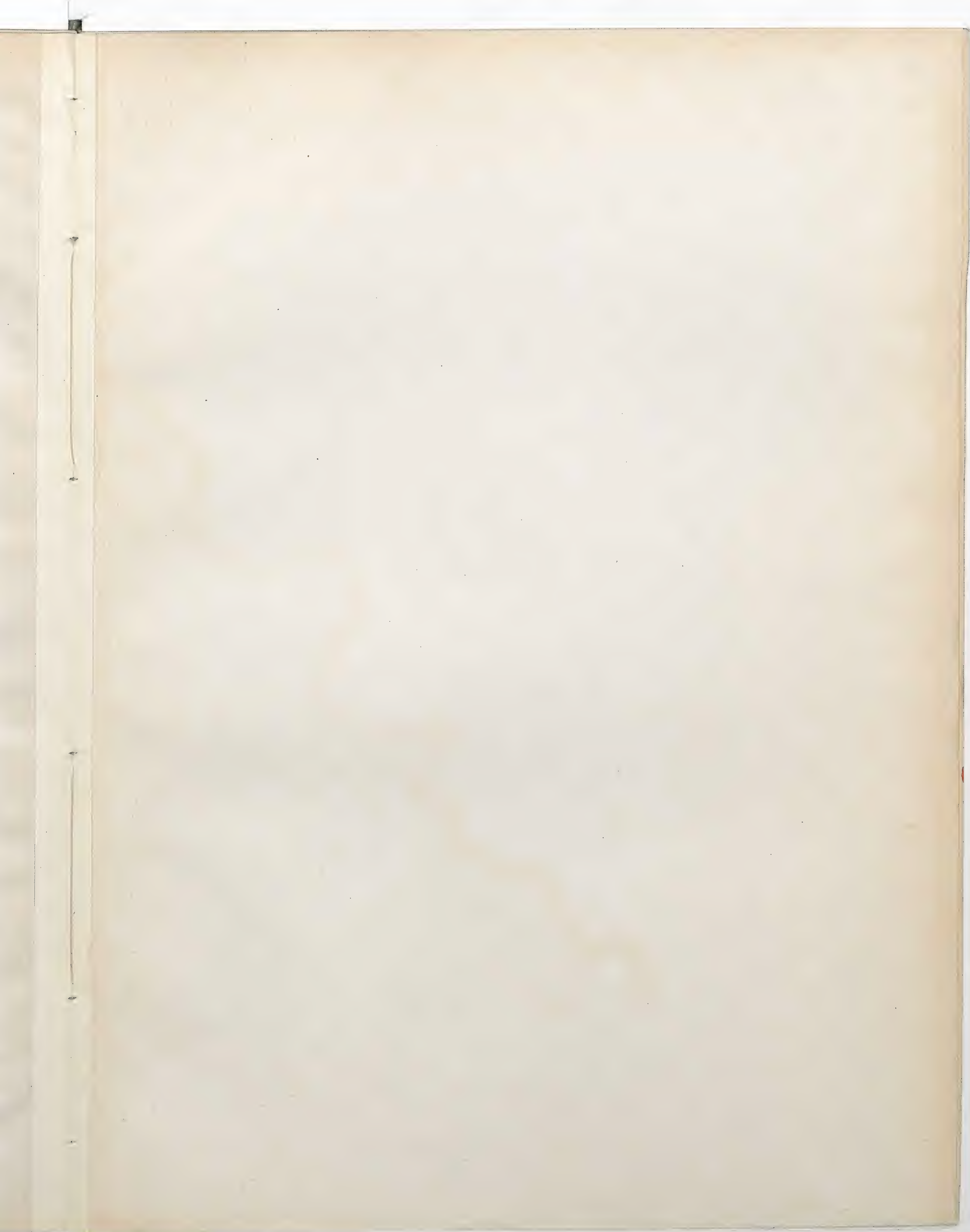
...

...

...

...

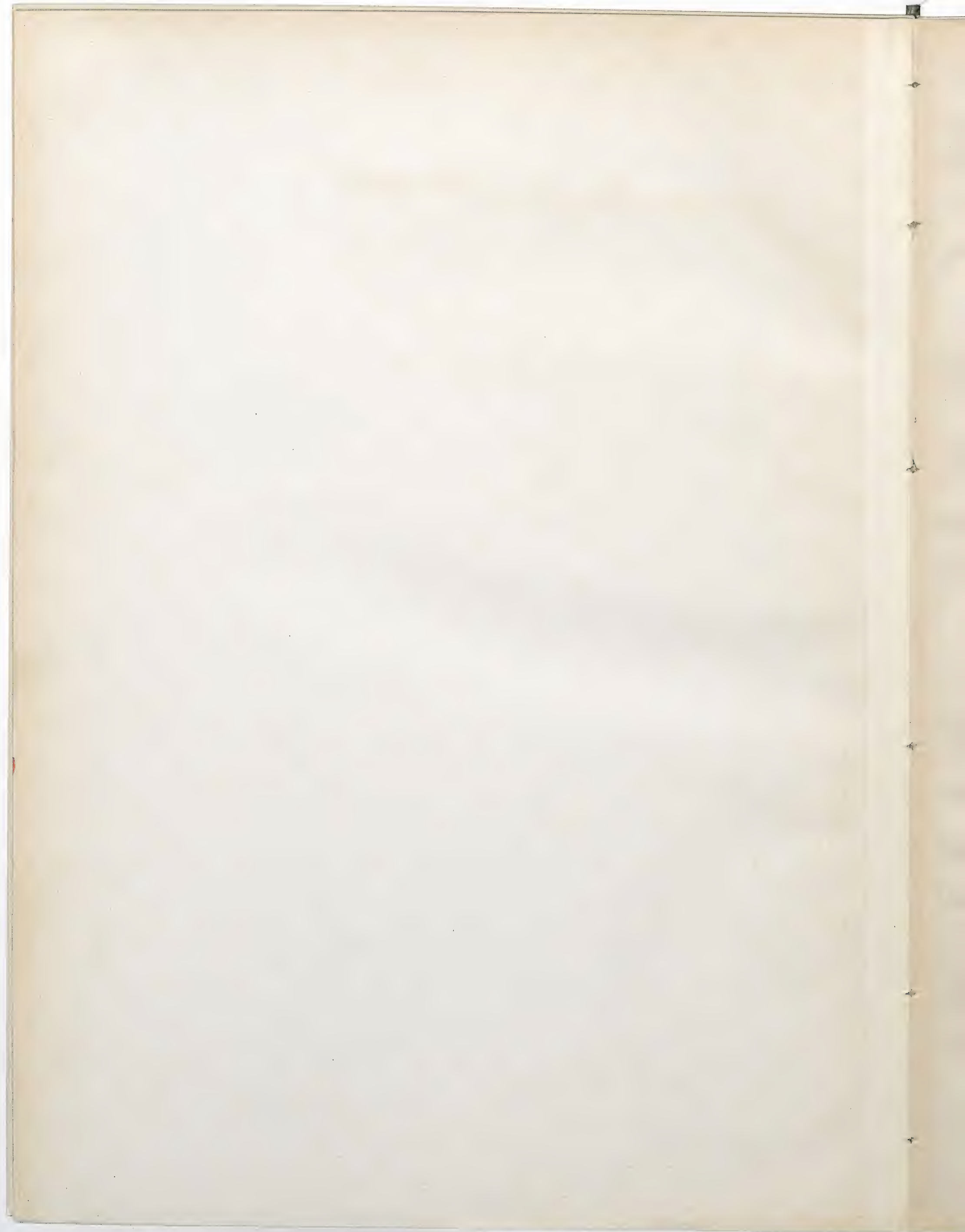
...



F H

Echelle 1:150.000





DISTRICT KAFR SAKR

(Markaz Kafr Sakr).

مرکز کفر صقر

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Kafr Sakr, chef-lieu **Kafr Sakr**, est limité au nord et à l'ouest par la province de Dakahlieh, à l'est par le district de Facous et au sud par le district de Hehia.

Population: 84.547 habitants.

(sexe masculin 42.595 — sexe féminin 41.952).

Centres de population: Villes et Villages 56.

Dépendances: 438 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités: *Égyptiens* 84.347 — *Étrangers* 200.

Parmi les Égyptiens: *Bédouins* 9.117 fixés dans leurs hameaux ou disséminés dans les villages habités par la population indigène sédentaire. Principales *Tribus:* Awlad Moussa, el Hanadi, el Nefe'at, etc.

Religions: *Musulmans* 83.323 — *Chrétiens* 1.224, dont 1.043 Cophtes.

Edifices du culte: 104 Mosquées dont 16 avec minaret. — Nombreuses Zawiehs.

Église cophte-orthodoxe au village Kafr Abd el Chehid Chenouda.

Écoles: Kouttabs *musulmans* 88 — Arifs *cophtes* 4 — Écoles communales pour garçons à Abou Kebir et à Kafr Sakr.

Superficie cultivée: Feddans 95.824.

(Hectares 40.254 — Acres 99.473).

Terres non cultivées: 28.388 feddans.

Canaux — Irrigation — Masrafs: Principaux *Canaux Séfi:* Bahr Mouès, Bahr Machtoul, Gannabiet Abou Kebir, Sadi, Hanout, Moraliya, Sangaha, etc.

Masrafs: Masraf Om el Riche, Sân, Bahr Saft, el Arine, Megahed, Om Chok, etc.

Pompes à vapeur sur les canaux: 47 — *Sakiehs* à puisards et sur les canaux: 3.092.

Cultures: Principaux produits agricoles du district: Coton, maïs, blé, orge, riz, bersim, helbeh, etc.

Arbres fruitiers: Dattiers 71.900 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers, vîgnes.

Arbres divers: Acacias, sycomores, tamaris, cyprès, etc.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 11.038 — buffles et bufflesses 5.358 — moutons 8.667 — chèvres 1.546 — chameaux 878 — ânes 6.423 — mulets 147 — chevaux 508. — Volaille, pigeons, lapins. — Abeilles.

Industrie: *Moulins à farine* à vapeur: 10 — Nombreux moulins à bras ou mus par des animaux. — *Métiers à tisser* la laine et le coton: 120. — *Fours à poulets.* — Presses à canne à sucre. — Fabrication de *poteries*, de *briques*, etc. — *Nattes et cordes.* — Usine d'*égrenage de coton* ayant 41 métiers à Abou el Chekouk. — Presse *mécanique* pour balles de coton. — Usine de décortilage et blanchiment *du riz.* — Menuiserie.

Chemins de fer: *Réseau de l'État.* — Ligne Zagazig-Abou Kebir-Mansourah; ligne Zagazig-Abou Kebir-Salhieh. — *Gares* du district: Abou Kebir, Bouha, Kafr Sakr, Abou el Chekouk, el Ghaba.

Réseau agricole. — Ligne sur route de Abou Kebir-Kofour Negm à el Ibrahimieh. — Ligne sur route de Abou Kebir à Toukh el Karamous, Abou Hammad et à Belbeis.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports en 1898 par les 5 gares du district:

Arrivages: 21.172 tonnes — Principaux articles: céréales, charbon de terre, bois et matériaux div. de construction, paille, sel, sucres et mélasses, graine de coton, cotonnades, machines, droguerie, épicerie, etc. — Bétail: 2.660 animaux div.

Expéditions: 23.776 tonnes — Principaux articles: coton, riz, sacs et couffins, dattes, chiffons, arachides, etc. — Bétail: 1.070 animaux div.

Voyageurs—Arrivées: 146.974—Départs: 145.291.

Batellerie. — Transports en 1898 sur les canaux, dans 3 localités:

Arrivages: 28 barques — Principaux chargements: arbres, graine de coton, charbon de bois, sésame, fèves, mélasses, etc.

Départs: néant.

Marchés: Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc. — à Abou Kebir, el Bouha, Abou el Chekouk, el Hagarsa, Kofour Negm, el Ghaba, Sangaha, Tall Rak.

Postes. — **Télégraphes:** 5 Bureaux *de poste.* — 5 Bureaux *télégraphiques.*

DISTRICT KAFR SAKR

Village ABOU EL CHEKOUK.

Village ABOU HAREIZ.

ABOU EL CHEKOUK. — *Abu el Shekuk.*

أبو الشقوك

Population : 2.394 habitants (masc. 1.191 — fém. 1.203).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Abou el Chekoug . . .	1.461	Ezbeh : Sam'an bey Balamoun . .	74
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Antabli Osman Agha . .	30	» Rezk (Edris bey Ra-	142
» Edris bey Ragheb . . .	301	gheb (el)	
» Giorgi Amaranda . . .	145	» Selim pacha Otouzbir . inhab.	
» Mohammed Merza . . .	47	» Yacoub (Edris bey Ra-	130
» Periclé Zariffa . . .	64	gheb)	

TOTAL : 10 centres — 422 maisons. — Habitants 2.394

Nationalités : Egyptiens 2.360 — Étrangers 34.

Religions : Musulmans 2.287 — Chrétiens 107, dont 75 cophtes.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.266 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Hagarsa.

2 Pompes à vapeur — 23 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.132 — Orangers, citronniers, oliviers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycamores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 180 — buffles et bufflesses 230 — moutons 300 — chèvres 4 — chameaux 5 — ânes 90 — mulet 1 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Usine d'égrenage de coton ayant 40 métiers — Presse mécanique pour les balles de coton — Usine de décorticage et blanchiment de riz.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Abou Kebir-Mansourah. — Abou el Chekoug est à 113 kilom. 2 du Caire, à 36 kilom. 8 de Zagazig et à 5 kilom. 4 de Kafr Sakr.

Trafic : Transports par la gare de Abou el Chekoug. — Marchandises — arrivages : 7.909 tonnes — Bétail 78 têtes — expéditions : 9.090 tonnes — Bétail 152 têtes.

Voyageurs : Arrivées : 27.791 — Départs : 27.339.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	497.620	3.356.870
Graines de coton	1.396.670	3.171.180
Céréales	1.356.310	10.360
Riz . . . . .	..	393.180
Paille	59.000	..
Mélasses, miel	28.750	..
Charbon de terre	552.320	..
Bois de construction	508.810	..
Matériaux divers de construction	72.920	..
Marchandises diverses	3.436.460	2.158.660
Total kilog.	7.908.860	9.090.250

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal — Bureau télégraphique.

Remarques. — Abou el Chekoug est en communication avec le lac Manzaleh par le canal Masraf Bahr Saft fréquenté à certaines époques par les barques de Matarieh. — Passerelle sur le Masraf Bahr Saft. — Route agricole. — La station du ch. de fer de l'État est à 10 minutes du village⁽¹⁾.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

⁽¹⁾ Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.ABOU HAREIZ — *Abu Hareiz.*

أبو حريز

Population : 758 habitants (masc. 368 — fém. 390).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Abou Hareiz	hab. 758
TOTAL : 1 centre — 131 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 758.

Religions : Musulmans 750 — Chrétiens cophtes 8.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 780 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Tarcha et une branche du canal Sangaha.

12 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sangaha.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 208. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 8 — moutons 80 — chèvres 30 — chameau 1 — ânes 30 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de nattes.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village ABOU KEBIR.

ABOU KEBIR. — *Abu Kebir.*

أبو كبير

Population : 8.068 habitants (masc. 4.005 — fém. 4.063).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Abou Kebir	5.591	Ezbeh : Hussein bey Fahmy . .	11
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abd el Khalek bey Re-		» Ibrahim pacha Kamel . .	138
fa'at	74	» Khalil Ahmad	319
» Abd el Malak bey Mi-		» Khalil el Sayed	23
khail	39	» Mohammed bey Fahim . .	169
» Abd el Rahim Hegazi . .	23	» Mohammed bey Loutfi . .	87
» Abd el Rahman bey		» Mohammed bey Saddik . .	124
el Harawi	109	» Mohammed bey Sobki	
» Ahmad Abd el Al	14	el Hakim	89
» Ahmad bey el Harès . .	74	» Moustapha bey Aly	55
» Ahmad bey el Sobki . .	78	» Moustapha Zeidan	23
» Ahmad Katri	70	» Nawar Daoud	25
» Aly bey Reda	374	» Omar bey Raafat	7
» Georges Kokneh	169	» Omar Zaher	50
» Hassan Mohammed . . .	100	» * Aly Awad	40
» Hussein bey Fahmy . . .	112	» * Hassan Ibr. el Akchar .	60
		» * Soleiman Mahmoud . .	21

TOTAL : 29 centres — 1.517 maisons. — Habitants 8.068

Nationalités : Égyptiens 8.015 — Étrangers 53.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Hanadi, Temeilat, Awlad Aly, Akharsa, etc. (masc. 375 — fém. 361).

Religions : Musulmans 7.978 — Chrétiens 90, dont 48 cophtes.

Neuf Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Nabi.

Écoles : 5 Kouttaps — École communale pour garçons.

Superficie cultivée : 3.933 feddans — (non cultivée 725 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal Sa'di et le Gannabiet el Sekka el Hadid (Abou Kebir).

Pompe à vapeur — 210 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT KAHR SAKR — مركز كفر صقر



ABOU EL CHEKOUK.
Vue est.

أبو الشقوق — منظر البلدة من الجهة الشرقية



ABOU EL CHEKOUK.
Om Chahab.

أبو الشقوق — منظر أم شهاب



ABOU EL CHEKOUK.
Canal Bahr Machtout et gare du ch. de fer de l'Etat.
أبو الشقوق — ترعة بحر مشطول وعطة السكة الحديد



ABOU KEBIR.
Vue sud.

أبو كبير — منظر البلدة من قبلي



ABOU KEBIR.
Vue ouest.

أبو كبير — منظر البلدة من غربي



DISTRICT KAHR SAKR

Village ABOU KEBIR (suite).

Village ABOU YASSINE.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 19.201 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 550 — buffles et bufflisses 200 — moutons 200 — chameaux 30 — ânes 400 — mulets 50 — chevaux 70 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Zagazig-Mansourah. — Embranchement Abou Kebir à Salhiéh. — Abou Kebir est à 99 kilom. du Caire, à 23 kilom. de Zagazig, à 9 kilom. de Kafr Sakr et à 34 kilom. de Salhiéh.

Trafic: Transports par la gare de Abou Kebir. — Marchandises — *arrivages:* 6.588 tonnes — Bétail 2.121 têtes — *expéditions:* 5.741 tonnes — Bétail 681 têtes.

Voyageurs: Arrivées: 71.258 — Départs: 64.464.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	900	3.530.720
Graines de coton	384.950	20.170
Céréales	1.903.090	585.020
Arachides . . . . .	..	31.830
Farines	8.000	450
Riz	49.370	56.340
Paille	99.780	136.120
Oignons	35.310	1.970
Mélasses	38.850	..
Sucres	105.020	5.220
Sel	16.280	..
Laine	2.900	290
Peaux . . . . .	..	50.890
Os et cornes	1.700	5.120
Cotonnades et étoffes diverses	217.270	360
Sacs, couffins	61.700	145.700
Poteries, faïences, etc.	20.570	..
Cuivre et bronze	2.570	300
Fer, fonte et tôle	6.500	1.090
Machines . . . . .	..	330
Charbon de terre	988.860	15.140
Charbon de bois	1.180	..
Bois de construction	301.070	8.730
Ciment, asphalté, etc.	58.940	460
Pierres	187.320	..
Matériaux divers de construction	739.780	..
Engrais	8.600	..
Pétrole	18.760	..
Huiles et graisses	1.080	..
Bougies . . . . .	..	380
Indigo	1.630	60
Café	13.060	..
Savon	12.520	160
Droguerie, épicerie	48.040	..
Boissons	2.920	..
Tabac et tombac	21.170	..
Dattes	36.160	63.450
Pastèques et melons	126.050	2.480
Fruits et légumes frais	35.240	116.640
Fruits et légumes secs . . . . .	..	1.690
Marchandises diverses	1.031.150	959.580
Total kilog.	6.588.290	5.740.690

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie: Transports par barques en 1898 sur le canal Sadi — *arrivages:* 24 barques — chargements: 3 barques graines de coton, 1 barque fèves, 1 barque mélasses, 14 barques arbres div., 2 barques sacs vides, 1 barque poteries, gargoulettes, 2 barques sésame — *départs:* néant.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées, produits alimentaires, bestiaux, etc.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par la ligne ferrée Caire-Zagazig-Mansourah — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares et étangs près du village, d'une étendue de 100 feddans environ. — Étendues sablonneuses. — Passerelle sur le canal Gannabiet Abou Kebir en face du village. — Routes agricoles à Kofour Negm, El Ibrahimieh et à Abou Hammad-Belbeis. — *Ch. de fer agricole:* ligne de El Ibrahimieh-Diarb Negm-Sinbellawein — ligne de Abou Hammad-Belbeis — Abou Kebir est à 9 kilom. de Kofour Negm, à 13 kilom. de El Ibrahimieh et à 22 kilom. de Diarb Negm, à 5 kilom. de Toukh el Karamous, à 10 kilom. de Salamoun, à 23 kilom. de Abou Hammad. — La station du ch. de fer de l'État est à 8 kilom. 7 de Kafr Sakr.

ABOU YASSINE. — *Abu Yassin.*

أبو ياسين

Population: 570 habitants (masc. 280 — fém. 290).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Abou Yassine	hab. 322
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Guéziret Abou Yassine	248
TOTAL: 2 centres — 113 maisons. — Habitants 570	

Nationalités: Egyptiens 570.

Tribus des bédouins: Bayadine, etc. (masc. 69 — fém. 79).

Religions: Musulmans 563 — Chrétiens cophtes 7.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 323 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Abou Sekina.

Pompe à vapeur — 9 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, arachides, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 866 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflisses 10 — moutons 5 — chèvres 3 — chameaux 10 — ânes 20 — mulet 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Abou Kebir.

Remarques. — Ilots et monticules sablonneux. — Marais. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou Kebir, à 1 heure. — Kafr Sakr est à 2 heures 20 m. de distance.

* * *

Village ACHNIT EL HARABWA.

ACHNIT EL HARABWA. — *Ashnit el Harabwâ.*

أشيت الحرابوة

Population: 1.481 habitants (masc. 751 — fém. 730).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Achnit el Harabwa	hab. 779	Ezbeh: Gad Youssef	hab. 106
<i>Dépendances:</i>		» Moh. Abd el Mo'men	55
Ezbeh: Abd el Méguid.	69	» Mohammed Dakn.	138
» Abdou Agha.	57	» Selim Youssef.	59
» Cheikh Moham. Hassa-		» Sid Ahmad Youssef el	
nein (el).	131	Sa'idi.	41
» Gad Mahgoub	46		

TOTAL: 10 centres — 251 maisons. — Habitants 1.481

Nationalités: Égyptiens 1.481.

Tribus des bédouins: Hanadi, Heitam, (masc. 11 — fém. 3).

Religions: Musulmans 1.476 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.495 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Khodarieh.

Pompe à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Kofour Negm.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre.

DISTRICT KAFR SAKR

Village **ACHNIT EL HARABWA** (suite).Village **AHRAZ** (el) (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 272 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 700 — buffles et bufflisses 400 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 500 — mulets 5 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de poteries — Fabrication de nattes et couffins.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 30 minutes de distance.

* *

Village **ACHNIT EL KARADNA.**ACHNIT EL KARADNA. — *Achnit el 'Karādna.*

اشنيط القرادنة

Population : 472 habitants (masc. 237 — fém. 235).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Achnit el Karadna.	234
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Fantasia Costandi	51
» Ismaïl pacha Saddik	141
» Nicolas Achmouni	46
TOTAL : 4 centres — 68 maisons. — Habitants	472

Nationalités : Égyptiens 472.

Religions : Musulmans 472.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 505 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Gannabiet Sekket el Hadid. 3 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Chatt el Harabwa.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 74 — Grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflisses 10 — moutons 20 — chameau 1 — ânes 20 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Pont sur le Masraf Chatt el Harabwa. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 30 minutes de distance.

* *

Village **AHRAZ** (el).AHRAZ (el). — *El Ahrāz.*

الاحراز

Population : 934 habitants (masc. 471 — fém. 463).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ahraz (el)	576
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad bey Teimour	193
» Chahine pacha (Haram)	83
» Ismaïl pacha Teimour	82
TOTAL : 4 centres — 151 maisons. — Habitants	934

Nationalités : Égyptiens 934.

Tribus des bédouins : Temeilat, Awlad Aly, Awlad Moussa, etc. (masc. 34 — fém. 39).

Religions : Musulmans 934.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 644 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès et Abou Sekina, dérivé du Bahr Mouès.

Pompe à vapeur — 25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, melons, pastèques, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 447 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers, grenadiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflisses 90 — moutons 15 — chameaux 4 — ânes 80 — mulets 2 — chevaux 3 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Hehia, El Ibrahimieh et à Abou Kebir.

Remarques. — Mare. — Passerelles sur les canaux Bahr Mouès et Abou Sekina. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure. — Kafr Sakr est à 2 heures 15 m. de distance.

* *

Village **AWLAD MOUSSA.**AWLAD MOUSSA. — *Awlād Muṣā.*

أولاد موسى

Population : 2.444 habitants (masc. 1.239 — fém. 1.205).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : * Awlad Moussa	1.315	Ezbeh : Cheikh Ibrahim Emara	239
<i>Dépendances :</i>		» Cheikh Rezeik (el) . . .	71
Ezbeh : Abd el Rahman Selim	88	» Moham. bey Bahgat. . .	90
» Amer bey Badran	161	» * Cheikh Aly Wahba (el)	61
» Amer bey Badran (el	229	» * Cheikh Mohammed	
Kebira)	229	» Badran (el)	77
» Amer bey Badran (el	94	» * Marasfa (el)	19
Saghira)	94		
TOTAL : 11 centres — 393 maisons. — Habitants	2.444		

Nationalités : Égyptiens 2.444.

Tribus des bédouins : Awlad Moussa, Hanadi, Nefe'at, Akaila, etc. (masc. 858 — fém. 842).

Religions : Musulmans 2.439 — Chrétiens 5, dont 1 cophte.

Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 2.979 feddans — (non cultivée 73 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Awlad Moussa et el Nawaf'a.

Pompe à vapeur — 80 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux en partie par le Masraf el Arine.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 5.480 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflisses 100 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 100 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Abou Kebir, el Ghaba, et à Seneitet el Refa'iyyine.

Remarques. — Mares et étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Ghaba, à 1 heure 30 m. — Kafr Sakr est à 2 heures 30 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT KAHR SAKR — مركز كفر صقر



ABOU KEBIR.
Sidi Salem el Sayed.
أبو كبير — سيدى سالم السيد



ABOU KEBIR.
Gare du ch. de fer agricole.
أبو كبير — محطة السكة الزراعية



BOUHA.
Mosquée Hafez.
البوها — جامع حافظ



GHABA.
Marché.
الغابه — منظر السوق



GHABA.
Gare du ch. de fer de l'Etat.
الغابه — محطة السكة الحديد



HORBEIT
Mosquée Ahmad bey el Bagari
هربيت — جامع أحمد بك البقرى

DISTRICT KAFR SAKR

Village BOUHA (el).

Village CHARKAYAH (el).

BOUHA (el) — *El Buhà*.

البوها

Population : 652 habitants (masc. 325 — fém. 327).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bouha (el)	417	Ezbeh : Mohammed Abd el Al.	27
<i>Dépendances :</i>		» Sid Ahmad Gad	59
Ezbeh : Aly el Badawi	85	» Sid Ahmad Soleiman . .	64
TOTAL : 5 centres — 102 maisons. — Habitants 652			

Nationalités : Égyptiens 652.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 18 — fém. 15).

Religions : Musulmans 652.

Trois Mosquées dont deux avec minaret — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.390 feddans — (compris les terres de Kafr Mohammed Khalil).

Canaux : Irrigation par les canaux Om Kerche, el Moraliya et Kafr el Nasseri.
17 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sân el Mostagad.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 155. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 170 — buffles et bufflesses 90 — moutons 30 — chameaux 5 — ânes 62 — mulets 4 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teintureries.

Ch. de fer de l'État : Ligne Zagazig-Abou Kebir-Mansourah. — El Bouha est à 30 kilom. de Zagazig, à 7 kilom. de Abou Kebir et à 1 kilom. 4 de Kafr Sakr.

Trafic : Transports par la gare de El Bouha. — Marchandises — arrivages : 2.816 tonnes — Bétail 245 têtes — expéditions : 2.624 tonnes — Bétail 65 têtes.

Voyageurs : Arrivées : 10.660 — Départs : 14.485.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	1.681.260
Graines de coton	107.200	..
Céréales	1.702.710	109.180
Riz . . . . .	..	346.710
Paille	97.540	..
Oignons	80.930	..
Mélasses.	50.910	..
Chiffons . . . . .	..	30.570
Poteries, faïence, etc.	6.960	..
Charbon de terre.	281.460	..
Matériaux divers de construction	20.450	..
Marchandises diverses.	468.240	456.262
Total . . . kilog.	2.816.400	2.623.982

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports par barques en 1898 — arrivages : 3 barques — chargements : 3 barques charbon de bois — départs : néant.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires.

Postes.—Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée de Zagazig à Mansourah. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Les terres du village voisin *Kafr Mohammed Khalil* sont comprises dans la circonscription de El Bouha. — Pont sur le Masraf Sân. — Passerelles sur les canaux Om el Kerche et Cheikh el Nabawi.

CHARKAYAH (el). — *El Shàrkàyah*.

الشركاوية

Population : 1.117 habitants (masc. 545 — fém. 572).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Charkayah (el).	262	Ezbeh : Soleiman el Azzazi . .	31
<i>Dépendances :</i>		» Soleim. Moussa el Gou-	
Ezbeh : Abd el Salam Aly	14	wéni	62
» Gad Issa	119	» Tall (el)	231
» Mohammed Soleiman.	25	» * Fallah Mohammed . .	79
» Nawafa	175	» * Mohammed Hassan el	
» Sanaga (el)	88	Azzazi	31

TOTAL : 11 centres — 183 maisons. — Habitants 1.117

Nationalités : Égyptiens 1.117.

Tribus des bédouins : Fawayed, Temeilat, etc. (masc. 54 — fém. 60).

Religions : Musulmans 1.079 — Chrétiens cophtes 38.
Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.993 feddans — (non cultivée 2 feddans.)

Canaux : Irrigation par les canaux el Mostagadda, el Moraliya et Khalig Hafez pacha.

Pompe à vapeur — 37 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux en partie par le Masraf Sân.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 30 — figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 50 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 50 — mulets 10 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Le village voisin *Kafr Orban el Fawayed* est compris administrativement dans la circonscription de El Charkayah. — Ilots et monticules sablonneux. — Pont et passerelles sur le canal el Mostagadda et le Khalig Hafez pacha. — Le village El Bouha est à 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 40 minutes de distance.

*
* *

Village CHIT EL HAWA.

CHIT EL HAWA. — *Shit el Hawà*.

شيط الحوا

Population : 1.582 habitants (masc. 782 — fém. 800).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chit el Hawa	579	Kafr : Gamaïla w. Ezbet Costi	
<i>Dépendances :</i>		Gorgui (el).	308
Kafr : Abou Zeid.	149	Ezbeh : Selim bey Ezzat . . .	49
Ezbeh : Abou Zeid Abdallah . . .	40	» * Abdallah Ibrahim Abdel	
» Aly Ibrahim Cham	264	Sami'eh.	123
» Amina Hanem	15	» * Sayed Kandil (el). . . .	55

TOTAL : 9 centres — 274 maisons. — Habitants 1.582

Nationalités : Égyptiens 1.576 — Étrangers 6.

Tribus des bédouins : Hanadi, Beni Ghazi, Heitam, Nefe'at, etc. (masc. 155 — fém. 161).

DISTRICT KAFR SAKR

Village CHIT EL HAWA (suite).

Village GHABA WEL HAMMADIYINE (el).

Religions : Musulmans 1.571 — Chrétiens 11, dont 5 cophtes.

Zawieh — Fête du mouled el Cheikh Abou Omran.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 2.650 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Mouès et Natoura.

3 Pompes à vapeur — 9 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sâh el Hagar.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 857 — Citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — *divers :* Acacias, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 305 — buffles et bufflesses 76 — moutons 489 — chèvres 24 — chameaux 5 — ânes 134 — mulets 2 — chevaux 17 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Petite batellerie sur le canal Bahr Mouès.**Marché :** à El Bouha.**Remarques.** — Monticules et îlots sablonneux appelés Gueziret el Cheikh Abou Omran. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 2 heures 40 m. de distance.*
* *

Village FARRAIYINE (el).

FARRAIYINE (el). — *El Farrayyeen.*

الفرايين

Population : 684 habitants (masc. 346 — fém. 338).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Farraiyine (el)	305	Ezbeh : Zakaria pacha	90
<i>Dépendances :</i>		» * Ibrahim Sid Ahmad . . .	14
Ezbeh : Dimitri Mansour	74	» * Metwalli Abdel Rahman	
» Edris bey Ragheb	61	el Bawardi	114
» Moustapha el Sallami	26		

TOTAL : 7 centres — 106 maisons. — Habitants 684

Nationalités : Égyptiens 684.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 49 — fém. 43).

Religions : Musulmans 684.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 631 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Hagarsa.

34 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Om el Riche.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.**Arbres fruitiers :** Dattiers 59. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 40 — moutons 20 — chèvres 10 — chameau 1 — ânes 40 — chevaux 2. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.**Industrie :** néant.**Marché :** à Abou el Chekouk.**Remarques.** — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk ou Kafr Sakr, à 45 minutes de distance.GHABA WEL HAMMADIYINE (el). — *El Ghabà wel Hammadyeen.*

الغابة والحمايين

Population : 1.557 habitants (masc. 813 — fém. 744).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ghaba wel Hamma-		Ezbeh : Cheikh Mohammed	
diyine (el)	948	Badran (el)	14
<i>Dépendances :</i>		» Ch. Moh. Badran (el) . . .	112
Ezbeh : Amer bey Badran . . .	63	» Daoud pacha	52
» Cheikh Abdel Rahim		» Omar bey Hamdi	30
Hegazi (el)	69	» Soleiman bey Moussa . .	84
» Cheikh Amine Moh.		» * Cheikh Aly Amer (el) .	106
Badran (el)	41	» * Agaïma (el)	38

TOTAL : 11 centres — 260 maisons. — Habitants 1.557

Nationalités : Égyptiens 1.556 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Awlad Moussa, Hanadi, Bayadine, etc. (masc. 521 — fém. 487).

Religions : Musulmans 1.557.

Zawiehs.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 1.358 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Sadi, Awlad Moussa, el Raml et el Messayidieh.

50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.**Arbres fruitiers :** Dattiers 1.247. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 100 — moutons 150 — chèvres 30 — chameaux 15 — ânes 150 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Ch. de fer de l'État :** Ligne Caire-Zagazig-Abou Kebir et Salhieh — El Ghaba est à 5 kilom. 4 de Abou Kebir, à 14 kilom. de Kafr Sakr, à 7 kilom. 8 de Facous et à 26 kilom. 3 de Salhieh.**Trafic :** Transports par la gare de El Ghaba. — *Marchandises — arrivages :* 977 tonnes — *Bétail 35 têtes — expéditions :* 1.062 tonnes — *Bétail 57 têtes.**Voyageurs :* Arrivées : 14.538 — Départs 12.861.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	643.330
Graines de coton	25.920	..
Céréales	15.480	..
Riz . . . . .	..	92.580
Mélasse	14.250	..
Machines	172.780	..
Charbon de terre	161.350	..
Bois de construction	35.360	..
Matériaux divers de construction	119.760	..
Dattes . . . . .	..	63.640
Marchandises diverses	431.710	262.220
Total . . . kilog.	976.610	1.061.770

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées et produits alimentaires.**Postes. — Télégraphes :** Bureau postal desservi par la ligne ferrée d'Abou Kebir. — Bureau télégraphique.**Remarques.** — Mare. — Étendues sablonneuses. — Pont sur le canal el Sadi. — La station du ch. de fer de l'État est à 15 minutes du village.

DISTRICT KAfr SAKR

Village HAGARSA (el).

Village HANOUT (suite).

HAGARSA (el). — *El Hagarsa*.

الهجارسة

Population: 3.442 habitants (masc. 1.733 — fém. 1.709).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Hagarsa (el)	2.035	Ezbeh : Osman Agha el Asmar	76
<i>Dépendances :</i>		» Sayed Hassan Séoudi .	270
Ezbeh : Abou el Assi	59	» Sayed Hassan Séoudi .	60
» Ahmad Azab	108	» Sayed Mohammed Ha-	
» Aly bey Ahmad	51	nafi (el)	76
» Aly bey Hosni	45	» Sayed Mohammed Ha-	
» Baz Ahmad Kandil	112	nafi (el)	77
» Ch. Moh. Fodeh (el)	45	» Sayed Mohammed Ha-	
» Kafr el Cheikh	50	nafi (el)	82
» Khodari (el)	285	» Wabour Yanni Stako .	11

TOTAL : 16 centres — 599 maisons. — Habitants 3.442

Nationalités : Égyptiens 3.430 — Étrangers 12.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Beni Ata, etc. (masc. 9 — fém. 12).

Religions : Musulmans 3.412 — Chrétiens 30, dont 18 cophtes.

Sept Mosquées — Fête du mouled Sayedi Amrou Ibn el 'Ass.

Écoles : 6 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.267 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul et el Hagarsa.

2 Pompes à vapeur — 47 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Saft et Bahr Om el Riche.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 429 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 400 — moutons 200 — chèvres 15 — chameaux 35 — ânes 700 — chevaux 3 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — 41 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Atelier de feronnerie — Four à poulets.

Marché hebdomadaire : Céréales et denrées alimentaires.

Remarques. — Pont et passerelle sur le Bahr Machtoul. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 45 minutes — Kafr Sakr est à 1 heure 40 m. de distance.

* *

Village HANOUT.

HANOUT. — *Hanut*.

حانوت

Population: 1.012 habitants (masc. 528 — fém. 484).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Hanout	384	Ezbeh : Mariam et fils.	inh.
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed bey Labib.	22
Ezbeh : Abd el Meguid Abd el		» Moh. Ibrahim Ghanem.	26
Ati	9	» Mohammed Lachine. .	30
» Aly Abd el Halim	43	» Sayed el Chorbagui (el)	52
» Antoun Mikhaïl	58	» Sayed el Kaïlabi (el) .	21
» Bacos Charles	71	» Sayed Soleiman Abou	
» Bacos Charles	124	Aly (el)	50
» Cheikh Atiah Mansour		» * Ch. Soleiman Ibrahim .	50
el Nahhal (el)	1	» * Favez Garbou'	24
» Darih el Cheikh Khadr	32	» * Madi Khozam	15

TOTAL : 18 centres — 149 maisons. — Habitants 1.012

Nationalités : Égyptiens 1.012.

Tribus des bédouins : Hanadi, Fawayed, Beni Ghazi, (masc. 42 — fém. 44).

Religions : Musulmans 1.005 — Chrétiens cophtes 7.

Mosquée — Fête du mouled Sultan Khadr.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 4.259 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Hanout, el Makat'a, une branche du canal Sangaha et par le canal el Ghazala.

4 Pompes à vapeur — 75 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Hemari et Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 73 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 338 — buffles et bufflesses 151 — moutons 458 — chèvres 32 — chameaux 7 — ânes 168 — mulets 8 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : néant.

Marché : à Abou el Chekouk.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal Hanout. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 1 heure 15 m. — Kafr Sakr est à 2 heures 45 m. de distance.

* *

Village HASWA (el).

HASWA (el). — *El Haswa*.

الحصوة

Population: 1.307 habitants (masc. 687 — fém. 620).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Haswa (el)	653	Ezbeh : * Abd el Hadi Aly . .	12
<i>Dépendances :</i>		» * Aly Hussein el Dab-	
Ezbeh : Cheikh Déoudar Ema-		bouri	69
ra (el)	54	» * Hus. Aly el Singabi.	30
» Ibrahim Ahmad	29	» * Hussein Khalifa . .	27
» Mohammed Aly	110	» * Mabdah Younès el	
Moham. Moham. Agha		Tahawi	33
el Yousbachi	11	» * Megawer Mabdah el	
» Mohammed Soleiman.	58	Tahawi	79
» Wakf Batrakhanet el		» * Mohammed Atiah . .	69
Akbat	35	» * Sa'afan Mekki . . .	38

TOTAL : 15 centres — 218 maisons. — Habitants 1.307

Nationalités : Égyptiens 1.307.

Tribus des bédouins : Hanadi, Awlad Moussa, Nefe'at, etc. (masc. 200 — fém. 194).

Religions : Musulmans 1.296 — Chrétiens cophtes 11.

Trois Mosquées avec minaret — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.292 feddans — (non cultivée 1 feddan).

Canaux : Irrigation par les canaux el Macha'la, Awlad Moussa, el Raml et el Messayidieh.

120 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par Masraf particulier.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lentilles, lin, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.001 — Citronniers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

DISTRICT KAFR SAKR

Village HASWA (el) (suite).

Village HORBEIT (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 110 — buffles et bufflisses 50 — moutons 50 — chèvres 30 — ânes 100 — chameaux 4 — mulet 1 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de nattes — Presse à canne à sucre.

Marché : à Abou Kebir.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux el Macha'la et Awlad Moussa. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Ghaba, à 1 heure. — Kafr Sakr est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village HEBCHE (el).

HEBCHÉ (el). — *El Hebsch.*

الحبش

Population : 2.745 habitants (masc. 1.389 — fém. 1.356).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Hebche (el)	2.136	Ezbeh : Khalaf Mohammed . .	18
<i>Dépendances :</i>		» Mahmoud pacha Hamdi	
Ezbeh : Abou Hamad	18	(prince).	143
» Aly Omar	96	» Moham. Aly el Naggat . .	45
» Cheikh Aly Eweis (el)	180	Mohammed Youssef. . .	109

TOTAL : 8 centres — 452 maisons. — Habitants 2.745

Nationalités : Égyptiens 2.745.

Religions : Musulmans 2.734 — Chrétiens coptes 11.

Trois Mosquées avec minaret — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttats.

Superficie cultivée : 1.744 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Hossân et Bahr Sahafa.

Pompe à vapeur — 30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Megahed.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.374. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflisses 100 — moutons 100 — chameaux 8 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Étangs. — Pont sur le Bahr el Hossân. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole à Kofour Negm, 20 minutes ou à El Ibrahimieh, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 30 m. — Kafr Sakr est à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village HORBEIT.

HORBEIT — *Horbeyt.*

هر بيط

Population : 3.959 habitants (masc. 1.998 — fém. 1.961).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Horbeit	2.793	Ezbeh : Badawi Mohammed . .	353
<i>Dépendances :</i>		» Chehata Moh. Bessis . .	77
Ezbeh : Ahmad Hassan Karam . .		» Moustapha Moussa el	
el Dine	74	Naggat	148
» Ahmad Ibrahim Elewa	79	» * Badawi Arafat	308
» An'am (el)	127		

TOTAL : 8 centres — 700 maisons. — Habitants 3.959

Nationalités : Égyptiens 3.959.

Tribus des bédouins : Hanadi, Awlad Moussa, Nefe'at, etc. (masc. 287 — fém. 232).

Religions : Musulmans 3.959.

Cinq Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttats.

Superficie cultivée : 2.438 feddans — (non cultivée 16 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal el Sadi.

Pompe à vapeur — 45 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 180 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflisses 175 — moutons 165 — chèvres 50 — chameaux 40 — ânes 200 — mulets 4 — chevaux 9. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Mares et étangs. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal Sadi, Ahmad Agha et Khalig el Balad. — Route agricole de Abou Kebir à El Ibrahimieh. — *Ch. de fer agricole :* la station de Horbeit est à 6 kilom. de Abou Kebir et à 7 kilom. de El Ibrahimieh. — Ruines antiques et inscriptions hiéroglyphiques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Kebir, à 7 kilom. — Kafr Sakr est à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village KAFR ABD EL CHEHID CHENOUDA.

KAFR ABD EL CHEHID CHENOUDA. — *Kafr Abd el Shehid Shenouda.*

كفر عبد الشهيد شنودة

Population : 277 habitants (masc. 153 — fém. 124).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abd el Chehid Chenouda	117
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abd el Chehid Chenouda	43
» * Hassan Aly el Arabi	43
» * Ibrahim Bassiouni	54
» * Soleiman Chenouda	20

TOTAL : 5 centres — 38 maisons. — Habitants 277

Nationalités : Égyptiens 277.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Temeilat, Hanadi, etc. (masc. 100 — fém. 68).

Religions : Musulmans 233 — Chrétiens coptes 44.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 1 Kouttab musulman — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 117 feddans — (non cultivée 12 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Soura et el Mostagadda. 4 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Natoura.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, lin, melons, pastèques, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 70. — Vignes. — *divers :* Acacias.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 16 — buffles et bufflisses 9 — moutons 50 — chèvres 4 — ânes 5 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Kafr Abd el Chehid Chenouda est quelquefois considéré comme faisant partie de la circonscription du village voisin *el Soura*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Bouha ou Kafr Sakr, à 1 heure 45 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

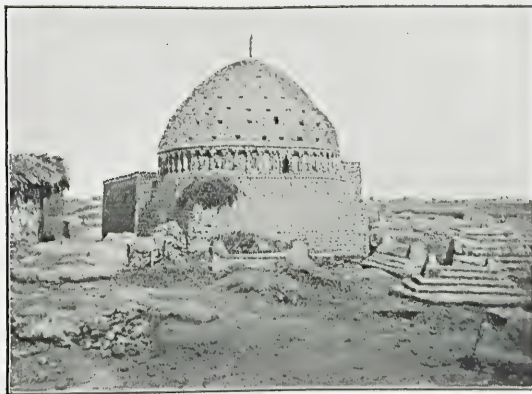
DISTRICT KAHR SAHR — مركز كفر صقر



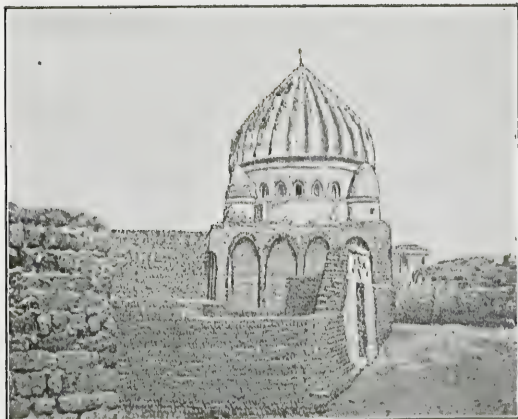
HORBETT.
Sidi el Sadat.
هریت - سيدى السادات



HORBETT.
El Amir Negm.
هریت - الامير نجم



HORBETT.
Sidi Abou Zidan.
هریت - سيدى أبو زيدان



HORBETT.
Sidi Abou Khattab.
هریت - سيدى أبو خطاب



HORBETT.
Sidi Abou el Fetouh.
هریت - سيدى أبو الفتوح



Village **KAFR ABOU CHARABIEH.**

DISTRICT **KAFR SAKR**

Village **KAFR ABOU KEBIR** (suite).

KAFR ABOU CHARABIEH — *Kafr Abu Sharabieh.*

كفر أبو شرابيه

Population : 490 habitants (masc. 248 — fém. 242).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Abou Charabieh .	336	Ezbeh : Mohammed Hassan. . .	69
<i>Dépendances :</i>		» Sayed Kassem (el) . . .	7
Ezbeh : Azab Agha	24	» * Ibrahim Yehia Saïd . .	54
TOTAL : 5 centres — 63 maisons. — Habitants 490			

Nationalités : Egyptiens 490.

Tribus des bédouins : Hanadi, Beni Oon, Sa'adiyine, etc.
(masc. 44 — fém. 51).

Religions : Musulmans 490.

Mosquée.

École : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 304 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Hagarsa et el Khodarieh.
26 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Om el Riche.

Cultures : Coton, blé, orge, bersim, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 145. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 42 — buffles et bufflesses
50 — moutons 10 — chèvres 3 — chameaux 4 — ânes 42 —
mulet 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Abou el Chekouk et à El Bouha.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr,
à 45 minutes de distance.

*
* *

Village **KAFR ABOU KEBIR.**

KAFR ABOU KEBIR — *Kafr Abu Kebir.*

كفر أبو كبير

Population : 4.386 habitants (masc. 2.190 — fém. 2.196).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Abou Kebir. . .	2.761	Ezbeh : Kafr Moh. el Boghdadi	161
<i>Dépendances :</i>		» Mikhaïl Nakhla. . . .	49
Ezbeh : Abd el Rahim Hegazi	30	» Mochli Hussein Agha .	26
» Abd el Rahman bey		» Mohammed el Matini .	58
» Nasr	50	» Mohammed Khalil el	
» Aly el Sab'ini	103	Ma'amli.	38
» Aly Moh. el Sab'ini .	41	» Mohammed Mounib. .	66
» Aly Moham. Salem .	31	» Moustapha bey Aly . .	93
» Aly Sarwat	21	» Na'oum Abd el Messih	37
» Challal Khalifa	36	» Nessim bey Chehata. .	91
» Derissa (el)	42	» Rezkallah Chedid. . .	69
» Eïcha Hanem	45	» Sayed Loutfi (el) . . .	31
» Hamad bey Amine. . .	94	» Salem el Sayed. . . .	19
» Hassan Serri	54	» Salem el Sayed. . . .	94
» Ibrahim bey el Sabban	55	» Salem el Sayed. . . .	191

TOTAL : 27 centres — 838 maisons. — Habitants 4.386

Nationalités : Égyptiens 4.377. — Étrangers 9.

Tribus des bédouins : Awlad Moussa, Hanadi, Nefe'at, etc.
(masc. 49 — fém. 51).

Religions : Musulmans 4.304 — Chrétiens 82, dont 75 cophtes.

Quatre Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Nabi.

Écoles : 6 Kouttabs musulmans — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 2.606 feddans — (non cultivée 84 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Sadi et Gannabiet Abou
Kebir.

3 Pompes à vapeur — 111 Sakiehs à puisards et sur les
canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre,
lin, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 6.695 — Orangers, citronniers, grena-
diers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris,
sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses
100 — moutons 120 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes
100 — mulets 20 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. —
Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine
et le coton — Fabrication de nattes, cordages, etc., en fibres de
palmier.

Marché : à Abou Kebir.

Remarques. — Mares. — Ilots sablonneux. — Pont sur le canal Gannabiet
Abou Kebir et passerelle sur le canal el Sadi. — Les gares du ch. de fer
agricole et du ch. de fer de l'État, à Abou Kebir sont à 5 minutes du
village. — Kafr Sakr est à 5 kilom. 4.

*
* *

Village **KAFR AWAD SOLEIMAN.**

KAFR AWAD SOLEIMAN. — *Kafr Awad Soleimàn.*

كفر عوض سليمان

Population : 341 habitants (masc. 177 — fém. 164).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Awad Soleiman	341
TOTAL : 1 centre — 62 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 341.

Religions : Musulmans 57 — Chrétiens cophtes 284.

Écoles : 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 145 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Hossân et el Tarra-
dieh.

4 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Megahed.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 65. — *divers :* Acacias.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses
27 — moutons 10 — ânes 45 — lapins. — Volaille, pigeons. —
Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Pont sur le Masraf Megahed. — Station du ch. de fer de l'État
la plus proche : Kafr Sakr, à 2 heures 45 m. de distance.

DISTRICT KAHR EL SAKR

Village KAHR EL CHEIKH DAOUD.

KAHR EL CHEIKH DAOUD. — *Kafr el Sheikh Dawud.*

كفر الشيخ داود

Population: 198 habitants (masc. 94 — fém. 104).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Cheikh Daoud	87
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Rezkallah Chedid	45
» Sayed Ahmad Sa'adeh (el)	42
» Sayed Moh el Dine (el)	24
TOTAL : 4 centres — 38 maisons. — Habitants	198

Nationalités : Égyptiens 198.**Religions :** Musulmans 198.

Zawieh.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 278 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Machtoul et Seds.

17 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Seds.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.**Arbres fruitiers :** Dattiers 134. — *divers :* Acacias.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 28 — buffles et bufflisses 12 — moutons 12 — chèvre 1 — chameau 1 — ânes 21 — mulet 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à El Ibrahimieh.**Remarques.** — Pont sur le Bahr Machtoul. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 2 heures 15 m. — Kafr Sakr est à 2 heures 45 m. de distance.

* *

Village KAHR EL CHORAF EL BAHARI.

KAHR EL CHORAF EL BAHARI. — *Kafr el Chorafa el Bahari.*

كفر الشرف البحري

Population: 246 habitants (masc. 134 — fém. 112).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Chorafa el Bahari	227
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed Zaza	19
TOTAL : 2 centres — 46 maisons. — Habitants	246

Nationalités : Égyptiens 246.**Religions :** Musulmans 245 — Chrétien cophte 1.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 213 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Matrouk et Bahr Machtoul.

7 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 75 — Oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 16 — buffles et bufflisses 24 — moutons 20 — chèvres 5 — chameaux 2 — ânes 28 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à El Ibrahimieh.**Remarques.** — Station du ch. de fer agricole à Charkiet Mobacher, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 10 kilom. — Kafr Sakr est à 2 heures 30 m. de distance.

Village KAHR EL HADIDI.

KAHR EL HADIDI. — *Kafr el Hadidi.*

كفر الحديدي

Population: 320 habitants (masc. 159 — fém. 161).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Hadidi.	320
TOTAL : 1 centre — 61 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 320.**Religions :** Musulmans 320.

Zawieh.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 323 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Khosrew pacha et Emine bey Abdallah, dérivés du canal Sangaha branche Gharbi.

6 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sangaha.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 164. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflisses 30 — moutons 10 — chameau 1 — ânes 25 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser le coton.**Marché :** à El Bouha.**Remarques.** — Mare. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 2 heures. — Kafr Sakr est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAHR EL NASSERI.

KAHR EL NASSERI. — *Kafr el Nasser.*

كفر الناصري

Population: 496 habitants (masc. 249 — fém. 247).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Nasser	143
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Mikhaïl Stako.	171
» Mohammed Abd el Al	117
» Omar Eweda.	65
TOTAL : 4 centres — 68 maisons. — Habitants	496

Nationalités : Égyptiens 495 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Sa'adiyine, Awlad Moussa, Ayaïda, (masc. 29 — fém. 28).

Religions : Musulmans 490 — Chrétiens 6, dont 5 cophtes.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttats.**Superficie cultivée :** 551 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Hammouda dérivé du Bahr Mouès et par le canal el Nasser dérivé du canal Sadi.

6 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sân.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 14. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflisses 40 — moutons 10 — chèvres 2 — chameaux 5 — ânes 40 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à El Bouha.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Bouha, à 1 heure. — Kafr Sakr est à 1 heure 20 m. de distance.

DISTRICT KAFR SAKR

Village KAFR EL ZAWARA.

KAFR EL ZAWARA. — *Kafr el Zawàrà.*

كفر الزورا

Population : 798 habitants (masc. 418 — fém. 380).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr el Zawara	607	Ezbeh : Anastasi Kiriako	6
<i>Dépendances :</i>		» Marian bent Atallah	5
Ezbeh : Aly Ahmad el Atwil	77	» Sam'an Balamoun	27
» Aly Sakr	76		

TOTAL : 6 centres — 116 maisons. — Habitants 798

Nationalités : Égyptiens 797 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 792 — Chrétiens 6, dont 5 cophtes.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.571 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Hanout, Sangaha el Gharbi et le Masraf Bahr Saft.

Pompe à vapeur — 57 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux en partie par le Masraf Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 155. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 270 — buffles et bufflesses 60 — moutons 132 — chèvres 28 — chameau 1 — ânes 78 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de nattes — Petite batellerie sur le canal Hanout.

Marché : à Abou el Chekouk.

Remarques. — Pont sur le canal Hanout. — Bac sur le Masraf Bahr Saft appelé aussi dans le village Masraf Om el Riche. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 2 heures 30 m. — Kafr Sakr est à 3 heures 15 m. de distance.

* * *

Village KAFR ETMAN.

KAFR ETMAN. — *Kafr Etmàn.*

كفر عتمان

Population 334 habitants (masc. 169 — fém. 165).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Etmàn	308
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed Hefnawi	26

TOTAL : 2 centres — 53 maisons. — Habitants 334

Nationalités : Égyptiens 334.

Religions : Musulmans 334.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 231 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Sangaha.

7 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux. — L'ancien Masraf el Adassieh n'est plus utilisé.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 62. — *divers :* Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 17 — buffles et bufflesses 12 — mouton 6 — chameaux 3 — ânes 13 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Passerelle sur le canal Sangaha. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 5 minutes de distance.

Village KAFR HAFEZ PACHA.

KAFR HAFEZ PACHA. — *Kafr Hafez Pasha.*

كفر حافظ باشا

Population : 305 habitants (masc. 163 — fém. 142).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Hafez pacha	305
TOTAL : 1 centre — 54 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 302 — Étrangers 3.

Religions : Musulmans 301 — Chrétiens 4, dont 1 cophte.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 44 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Nasser.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sâh el Hagar.

Cultures : Coton, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 10.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 16 — buffles et bufflesses 4 — ânes 4 — mulets 3 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teintureries.

Marché : Le marché hebdomadaire de El Bouha se tient sur les terres du village.

Remarques. — Le village Kafr Hafez Pacha est quelquefois compris dans la circonscription de *Nazlet Khayyal*. — Pont sur le Masraf Sâh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Bouha, à 15 minutes. — Kafr Sakr est à 1 heure de distance.

* * *

Village KAFR HAMMAD.

KAFR HAMMAD. — *Kafr Hammâd.*

كفر حماد

Population : 953 habitants (masc. 484 — fém. 469).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Hammad	907
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Amine bey el Chamsi	16
» Bichara Guerguès Sayour	27
» Sid Ahmad Ibrahim	3

TOTAL : 4 centres — 147 maisons. — Habitants 953

Nationalités : Égyptiens 953.

Tribus des bédouins : Sama'na, Hanadi, (masc. 9 — fém. 13).

Religions : Musulmans 943 — Chrétiens cophtes 10.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 974 feddans — (non cultivée 76 feddans).

Canaux : Irrigation par le s canaux Hanout, Sangaha el Gharbi Khosrew et le Masraf Bahr Saft.

25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Sangaha et Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge fèves, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 325 — Citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 211 — buffles et bufflesses 40 — moutons 161 — chèvres 12 — chameaux 4 — ânes 60 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Abou el Chekouk et à El Bouha.

Remarques. — Étangs. — Monticules sablonneux. — Bac sur le canal Masraf Bahr Saft. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 2 heures. — Kafr Sakr est à 2 heures 30 m. de distance.

DISTRICT KAFR SAKR

Village KAFR HORBEIT.

Village KAFR ORBAN EL FAWAYED (suite).

KAFR HORBEIT. — *Kafr Horbeyt.*

كفر عر بيت

Population : 827 habitants (masc. 429 — fém. 398).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Horbeit.	hab.
TOTAL : 1 centre — 136 maisons.	827

Nationalités : Égyptiens 827.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 17 — fém. 17).

Religions : Musulmans 827.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 691 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Khalig el Wastani, dérivé du Bahr Mouès.

Pompe à vapeur — 15 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 59 — Citronniers. — *divers :* Acacias, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 65 — moutons 12 — chèvres 6 — chameaux 5 — ânes 40 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie :** Métiers à tisser le coton.**Marché :** à Abou Kebir, Hehia et à El Ibrahimieh.**Remarques.** — Mares. — Station du ch. de fer agricole à Horbeit, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 20 m. Kafr Sakr est à 2 heures de distance.

* *

Village KAFR MOHAMMED KHALIL.

KAFR MOHAMMED KHALIL. — *Kafr Mohammed Khalil.*

كفر محمد خليل

Population : 165 habitants (masc. 84 — fém. 81).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Mohammed Khalil	hab.
TOTAL : 1 centre — 30 maisons.	165

Nationalités : Égyptiens 165.**Religions :** Musulmans 165.**Remarques.** — Les terres du village Kafr Mohammed Khalil sont comprises dans la circonscription du village el Bouha. — Pour les autres détails, voir Bouha (el).

* *

Village KAFR ORBAN EL FAWAYED.

KAFR ORBAN EL FAWAYED. — *Kafr Orban el Fawàayed.*

كفر عر بان الفوايد

Population : 70 habitants (masc. 36 — fém. 34).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Orban el Fawayed.	hab.
TOTAL : 1 centre — 11 maisons.	70

Nationalités : Égyptiens 70.

Tribu des bédouins : Fawayed, (masc. 27 — fém. 24).

Religions : Musulmans 70.**Écoles :** néant.**Superficie cultivée :** 127 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Moraliya. Sakieh.**Masraf :** Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, maïs, bersim, orge, riz.**Arbres fruitiers :** Dattiers 23. — *divers :* Acacias.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 7 — buffles et bufflesses 6 — moutons 2 — chèvre 1 — ânes 7 — cheval 1 — lapins. — Poules.**Industrie :** néant.**Marché :** à El Bouha.**Remarques.** — Le village Kafr Orban el Fawayed est administrativement compris dans la circonscription voisine de *El Charhayah*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Bouha, à 45 minutes. — Kafr Sakr, est 1 heure 20 m. de distance.

* *

Village KAFR SAKR.

KAFR SAKR. — *Kafr Sàkr.*

كفر صقر

Chef-lieu du district (Marhaz).

Population : 1.467 habitants (masc. 721 — fém. 746).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Sakr.	hab.
Dépendances :	1.262
Ezbeh : Ahmad Hassan	22
» Dimitri Mansour	60
» Paolo et Nicolas Achmouni	123
TOTAL : 4 centres — 237 maisons. — Habitants	1.467

Nationalités : Égyptiens 1.430 — Étrangers 37.

Tribus des bédouins : Akharsa, Fawayed, (masc. 5 — fém. 12).

Religions : Musulmans 1.363 — Chrétiens 104, dont 67 cophtes. Deux Mosquées.**Écoles :** 2 Kouttabs musulmans — 1 Arif cophte — 1 École communale pour garçons.**Superficie cultivée :** 586 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Bahr Mouès. 32 Sakiehs à puisards et sur le canal.**Masraf :** Écoulement des eaux par le Masraf Mohammed Hassan.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 340 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 110 — buffles et bufflesses 40 — moutons 30 — chèvres 3 — chameaux 4 — ânes 80 — mulet 1 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser la laine — Fabrication de briques — Fabrication de nattes.**Ch. de fer de l'État :** Ligne Caire-Zagazig à Abou Kebir et Mansourah. — Kafr Sakr est à 108 kilom. du Caire, à 31 kilom. 4 de Zagazig et à 9 kilom. de Abou Kebir.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT KAHR SAHR — مركز كفر صقر

KAHR EL HAIDI.
Vue sud-est.

كفر الحيدى — منظر البلدة من الشرق

KAHR HAMMAD.
Vue sud.

كفر حماد — منظر البلدة من قبلى

KAHR SAHR.
Gare du ch. de fer.

كفر صقر — محطة السكة الحديد

KAHR SAHR.
Vue ouest.

كفر صقر — منظر البلدة من غربى

KAHR SAHR.
Pont el Saroukha sur le canal Bahr Mouta.

كفر صقر — كوبرى السروخه على بحر موسى

KASSASSINE EL SEBAKH.
Tall el Kannan.

قصابين السبخ — تل القنن



DISTRICT KAFR SAKR

Village KAFR SAKR (suite).

Trafic : Transports par la gare de Kafr Sakr. — Marchandises —
arrivages : 2.882 tonnes — Bétail 180 animaux div. — expé-
ditions : 5.259 tonnes — Bétail 114 animaux div.
Voyageurs : Arrivées 22.727 — Départs 26.142.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	4.545.450
Graines de coton	142.360	17.450
Céréales	141.010	18.360
Riz . . . . .	..	249.300
Paille	458.990	..
Sel.	273.900	..
Sacs et couffins	7.100	..
Fer, fonte et tôle	5.160	..
Charbon de terre	521.840	..
Bois de construction	529.110	..
Pierres.	121.030	..
Matériaux divers de construction	174.300	49.000
Boissons	10.370	..
Pastèques et melons.	10.220	..
Marchandises diverses.	486.780	379.840
Total kilog.	2.882.170	5.259.400

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à El Bouha.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne
fermée Abou Kebir-Mansourah. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Passerelle sur le canal Bahr Mouès. — Résidence du Mamour-
markaz du district de Kafr Sakr.

* *

Village KARAGA.

KARAGA. — *Kāràgà*.

قراجة

Population : 450 habitants (masc. 221 — fem. 229).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : * Karaga	409
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ziad Amer	13
» * Salem el Sayed	28
TOTAL : 3 centres — 71 maisons. — Habitants	450

Nationalités : Égyptiens 449 — Etranger 1.

Tribus des bédouins : Awlad Moussa, Nefe'at, Heitam,
(masc. 202 — fem. 212).

Religions : Musulmans 449 — Chrétien 1.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 681 feddans — (non cultivée 15 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Macha'la, el Kodah et el
Nawaf'a.

14 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Arine.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh,
oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 450. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses
10. — moutons 20 — ânes 50 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à El Bouha et à Seneitet el Refa'iyyine.

Remarques. — Mares, — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Kafr
Sakr, à 2 heures 30 m. de distance.

Village KASSASSINE EL SEBAKH.

KASSASSINE EL SEBAKH. — *Kassassin el Sebakh*.

قصاصين السباخ

Population : 1.948 habitants (masc. 1.000 — fem. 948).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kassassine el Sebakh.		Ezbeh : Galabwa (el)	162
<i>Formé par :</i>		» Galabwa w. Ereidat. . .	36
Kafr : Awlad Haggui bel Se-		» Hadaïda (el)	48
bakh	44	Kafr : Kafr Aly Metwalli . .	56
» Dawar Awlad Salama		» Kafr el Chawafine bel	
bel Sebakh	884	Sebakh.	319
Ezbeh : Ezbet el Amir. . . .	252	» Kafr el Chawafine w.	
» Ezbet el Haswa	4	Ezbet Mikhaïl	22
» Ezbet Mikhaïl w. Ezb.		» Kafr el Faraïga. . . .	98
el Haswa	23		

TOTAL : 12 centres — 256 maisons. — Habitants 1.948

Nationalité : Égyptiens 1.948.

Tribus des bédouins : Fereihat, Mazawgha, Temeilat, etc.
(masc. 13 — fem. 17).

Religions : Musulmans 1.948.

Deux Mosquées — Zawieh — Fête du mouled el Sayed
Abd el Rahman el Wafaï.

Écoles : 7 Kouttabs.

Superficie cultivée : 3.000 feddans — (non cultivée 296 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal Hanout.

154 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Facous et
dans les marais.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, helbeh,
melons, pastèques, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.007. — *divers :* Acacias, tamaris,
sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 290 — Buffles et bufflesses
350 — moutons 2.000 — chèvres 500 — chameaux 8 — ânes
275 — chevaux 25 — lapins. — Volaille. — Abeilles. —
Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication
de nattes — Batellerie sur le canal Hanout.

Marché : à Abou el Chekouk.

Remarques. — Mares et marais. — Monticules sablonneux. — La circons-
cription de Kassassine el Sebakh s'étend sur toute l'extrémité nord-ouest
du district. — Station du ch. de fer agricole à Mit Farès (Dakahlieh),
2 heures 30 m. environ. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche :
Abou el Chekouk ou Kafr Sakr à environ 3 heures 30 m. de distance.

* *

Village KHODARIEH (el).

KHODARIEH (el). — *El Khòdarieh*.

الْخَضْرِيَّة

Population : 1.344 habitants (masc. 682 — fem. 662).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Khodarieh (el)	1.175
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Abd el Wahed Aly Mahdi.	169
TOTAL : 2 centres — 224 maisons. — Habitants	1.344

Nationalités : Égyptiens 1.344.

Religions : Musulmans 1.327 — Chrétiens cophtes 17.

Deux Mosquées — Zawieh.

DISTRICT KAfr SAKR

Village KHODARIEH (el) (suite).

Village KOFOUR NEGM.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.429 feddans — (non cultivée 16 feddans).**Canaux:** Irrigation par les canaux Bakir et el Khodarieh.

2 Pompes à vapeur — 36 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Oumoumi entre le village et Kofour Negm.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 121 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores, cyprès.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 89 — buffles et bufflesses 126 — moutons 20 — chèvres 27 — chameaux 5 — ânes 89 — mulets 7 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Métiers à tisser le coton — Fabrication de nattes.**Marché:** à El Ibrahimieh.**Remarques.** — Passerelles sur le canal Bakir. — Station du ch. de fer agricole à Kofour Negm, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou Kebir ou Hehia, à 1 heure 15 m. — Kafr Sakr est à 1 heure 50 m. de distance.*
* *

Village KODAH (el).

KODAH (el). — *El Kodah.*

القضاء

Population: 922 habitants (masc. 475 — fém. 447).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kodah (el)	412	Ezbeh: Seif el Nasr Saleh . . .	63
<i>Dépendances:</i>		» Yanni Tanassopoulo . . .	45
Ezbeh: Ahmad Hassanein . . .	64	» * Khamis Mohammed . . .	56
» Ayoub Ghobrial	29	» * Mahgoub Ibrahim	50
» Sayed Moh. el Ham- rouni (el)	47	» * Moussa el Tahawi	42
		» * Soleiman Abd el Galil . .	114

TOTAL: 10 centres — 157 maisons. — Habitants 922

Nationalités: Égyptiens 915 — Étrangers 7.

Tribus des bédouins: Hanadi, Awlad Soleiman, Sama'na, Heitam, etc. (masc. 152 — fém. 124).

Religions: Musulmans 896 — Chrétiens 26, dont 23 cophtes.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 1.850 feddans — (non cultivée 53 feddans).**Canaux:** Irrigation par le canal el Moraliya.

44 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Kodah.**Cultures:** Coton, maïs, bersim, orge, riz, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 3.006. — Citronniers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 158 — buffles et bufflesses 14 — moutons 58 — chèvres 20 — chameaux 2 — ânes 40 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** néant.**Marché:** à El Bouha.**Remarques.** — Mare. — Passerelles sur le canal El Moraliya. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Bouha ou Kafr Sakr, à 2 heures de distance.KOFOUR NEGM. — *Kofur Negm.*

كفور نجم

Population: 5.711 habitants (masc. 2.907 — fém. 2.804).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kofour Negm	3.340	Ezbeh: Hassan el Zamli w.	
<i>Dépendances:</i>		Moursi Tantawi . . .	35
Ezbeh: Abd el Méguid Aly		» Hussein Agha el Lala .	68
Sa'ad	70	» Ismaïl pacha Saddik .	34
» Ahmad Atiah Dahma- che	37	» Kafr Abou el Dib. . .	506
» Aly Bakkar	110	» Khédivah Mère (S.A. la)	64
» Aly Mohammed el Da- râwi	118	» Metwalli Dessouki . .	112
» Atiah Ahmad Wahdan	54	» Mohammed Omran . .	55
» Bach Kalfa	20	» Sayed Salem Mansour el Marazki (el) . . .	125
» Cheikh Moh. Awad (el)	42	» Salama Soteih	189
» Hag Chehata Moham.		» Sid Ahmad Selim . .	135
Seksaka (el)	9	» Tall el Kofour (el Hel- mich)	49
» Haram Chahine pacha	443	» Zeinab Hanem (Mère)	96

TOTAL: 22 centres — 1.012 maisons. — Habitants 5.711

Nationalités: Égyptiens 5.711.**Religions:** Musulmans 5.711.

Dix Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles: 6 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 2.455 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux Bahr Mouès, el Arayed et el Sahafa.

2 Pompes à vapeur — 87 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Kofour Negm.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 1.079 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 250 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 20 — ânes 200 — mulets 3 — chevaux 20. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.**Industrie:** Moulin à farine à vapeur — Fabrication de poteries — Four à poulets.**Batellerie:** Transports par barques en 1898 sur le canal Bahr Mouès — *arrivages:* 1 barque chargée de bois de construction.**Marché hebdomadaire:** Céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux.**Remarques.** — Mares et étangs. — Passerelle sur le canal El Arayed. — Route agricole de Abou Kebir à El Ibrahimieh. — *Ch. de fer agricole:* la station de Kofour Negm est à 9 kilom. de Abou Kebir, à 3 kilom. de Horbeit, et à 4 kilom. de El Ibrahimieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou Kebir, à 9 kilom. ou Hehia, à 1 heure 30 m. — Kafr Sakr est à 1 heure 45 m. de distance.*
* *

Village MACHA'LA (el).

MACHA'LA (el). — *El Masha'la.*

المشاعلة

Population: 1.239 habitants (masc. 629 — fém. 610).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Macha'la (el)	845	Ezbeh: * Hassan Khalifa . . .	31
<i>Dépendances:</i>		» * Madi Yadem	4
Ezbeh: Chehata Gouwefel . .	115	» * Moftah Hamad	19
» Moham. Abd el Nabi .	72	» * Rachwan Salem . . .	59
» Moham. Aly Cha'lan .	25	» * Wa'er Salem	27
» Salem el Sayed	31	» * Zeid Ibrahim	11

TOTAL: 11 centres — 222 maisons. — Habitants 1.239

Nationalités: Égyptiens 1.239.

Tribus des bédouins: Fawakher, Heitam, Hanadi, etc. (masc. 68 — fém. 66).

DISTRICT KAFR SAKR

Village **MACHA'LA** (el) (suite).

Village **MINCHAT RADWAN.**

Religions : Musulmans 1.235 — Chrétiens coptes 4.
Mosquée — Zawiehs.
Écoles : 4 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.402 feddans — (non cultivée 18 feddans).
Canaux : Irrigation par les canaux Mostagadda, Macha'la et el Soura.
Pompe à vapeur — 39 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Natoura et Om Zamel.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 5.250 — Citronniers, oliviers, figuiers. *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 168 — buffles et bufflesses 18 — moutons 325 — chèvres 36 — chameau 1 — ânes 70 — mulet 1 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à El Bouha.

Remarques. — Monticules et flots sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Bouha ou Kafr Sakr, à 2 heures de distance.

* * *

Village **MANZAL MAIMOUN.**

MANZAL MAIMOUN. — *Manzal Mymoun.*

منزل ميمون

Population : 390 habitants (masc. 195 — fem. 195).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Manzal Maïmoun . . .	158	Ezbeh : Mohammed Hassan el	
<i>Dépendances :</i>		Kabbani	8
Ezbeh : Hassan Ibrahim . . .	85	» * Alfî Dabnoun (el) . . .	30
» Mohammed Ibrahim . . .	101	» * Madi Dabnoun	8
TOTAL : 6 centres — 77 maisons. — Habitants 390			

Nationalités : Égyptiens 390.
Tribus des bédouins : div. (masc. 22 — fem. 17).
Religions : Musulmans 390.
Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 484 feddans — (non cultivée 1 feddan).
Canaux : Irrigation par les canaux Manzal Maïmoun, el Abd et el Arine.
Pompe à vapeur — 20 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, lin, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 1.635 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 20 — chameaux 2 — ânes 50 — chevaux 2. — Poules. — Pigeonniers.
Industrie : Fabrication de poteries — Fabrication de nattes.
Marché : à Abou Kebir.

Remarques. — Mare d'une étendue de 4 feddans environ. — Passerelles sur les canaux Manzal Maïmoun et El Arine. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Ghaba, à 30 minutes. — Kafr Sakr est à 3 heures de distance.

MINCHAT RADWAN. — *Minshat Râdwân.*

منشاة رضوان

Population : 1.727 habitants (masc. 868 — fem. 859).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Minchat Radwan . . .	429	Ezbeh : Salem el Sayed	69
<i>Dépendances :</i>		» Sid Ahmad Moh. Nemr. . .	76
Ezbeh : Abd el Wadoud Ibrahim		» Youssef Moukallaf (el	
Waked	81	Kebira)	137
» Aly Ata	18	» Youssef Moukallaf (el	
» Aly Salem el Sayed . . .	14	Saghira)	28
» Angelica (Set)	45	» Zeinab Hanem	81
» Cheikh Sid Ahmad Se-		» * Cha'ban Abdallah . . .	31
lim (el)	80	» * Ismaïl Ibrahim Zeid. . .	56
» Hag Ibrahim Amrou (el) . .	73	» * Séoudi Younès el Ta-	
» Hamida Hanem	286	hawi (el Kebira) . . .	111
» Moh. Abd el Mo'mem . . .	46	» * Séoudi Younès el Ta-	
» Mohammed bey Fouad. . .	11	hawi (el Saghira) . . .	38
» Roumah Om Habib (Set) . .	17		

TOTAL : 20 centres — 273 maisons. — Habitants 1.727

Nationalités : Égyptiens 1.724 — Étrangers 3.
Tribus des bédouins : Hanadi, Nefe'at, Bahga, Awlad Aly, etc. (masc. 271 — fem. 272).
Religions : Musulmans 1.724 — Chrétiens 3.
Quatre Mosquées.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 3.278 feddans — (non cultivée 70 feddans).
Canaux : Irrigation par les canaux el Serou et el Monchar, dérivés des canaux el Mostagadda et el Sadi.
3 Pompes à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masrafs : Écoulement des eaux par le Masraf Natoura.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 315. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 490 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chameaux 10 — ânes 150 — chevaux 10. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.
Industrie : néant.
Marché : à Abou Kebir, El Bouha et à El Ghaba.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Ponts sur le Masraf Natoura et sur le canal El Serou. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Ghaba ou El Bouha, à 1 heure. — Kafr Sakr est à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village **NATOURA.**

NATOURA. — *Naturâ.*

ناطوره

Population : 1.201 habitants (masc. 587 — fem. 614).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Natoura	869
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abdou el Ghazzawi	101
» Edris bey Ragheb	151
» Hafez pacha Khalil	80

TOTAL : 4 centres — 200 maisons. — Habitants 1.201

Nationalités : Égyptiens 1.201.
Tribus des bédouins : Nefe'at, Hanadi, (masc. 9 — fem. 7).

DISTRICT KAFR SAKR

Village NATOURA (suite).

Village NOGOUUM.

Religions : Musulmans 1.201.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 1.537 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Natoura et el Mostagadda.

47 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sân.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 252 — Citronniers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 258 — buffles et bufflesses 161 — moutons 63 — chèvres 3 — chameaux 7 — ânes 137 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie :** Four à poulets.**Marché :** à El Bouha et à Abou el Chekouk.**Remarques.** — Passerelles sur le Bahr Mouès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 20 minutes de distance.*
* *

Village NAZLET KHAYYAL.

NAZLET KHAYYAL. — *Nāzlet Khāyyāl.*

نزلة خيال

Population : 1.384 habitants (masc. 682 — fém. 702).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Nazlet Khayyal . . .	721	Ezbeh : Ismaïl bey Hafez . . .	181
<i>Dépendances :</i>		» Kafafi Rida el Hakim . .	31
Ezbeh : Abd el Rahim Hegazi .	57	» Moham. bey Nachaat . .	60
» Aly Hassan el Labidi . . .	129	» Saleh Mohammed	23
» Edris bey Ragheb	45	» Salem el Sayed	66
» Fatma Hanem	8	» * Moham. Salem el Azzazi	63

TOTAL : 11 centres — 235 maisons. — Habitants 1.384

Nationalités : Égyptiens 1.384.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Temeilat, Awlad Soleiman, Awlad Moussa, etc. (masc. 106 — fém. 75).

Religions : Musulmans 1.384.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 1.772 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Om Kerche, el Moraliya et el Mostagadda.

Pompe à vapeur — 51 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sân.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 595 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 156 — buffles et bufflesses 91 — moutons 97 — chèvres 22 — chameaux 9 — ânes 87 — mulet 1 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à Abou Kebir et à El Bouha.**Remarques.** — Le village voisin de *Kafr Hafez pacha* est quelquefois compris dans la circonscription de Nazlet Khayyal. — Abou Kebir est à 45 minutes. — Station de ch. de fer de l'État la plus proche : El Bouha, à 30 minutes. Kafr Sakr, est à 1 heure 30 m. de distance.NOGOUUM. — *Nogum.*

نجوم

Population : 1.885 habitants (masc. 952 — fém. 933).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Nogoum	849	Ezbeh : Ibrahim Odeh	10
<i>Dépendances :</i>		Kafr : Kafr el Sakia	92
Ezbeh : Abd el Rahman Abd		Ezbeh : Mohammed Dakn. . .	88
el Galil	72	» Moussa Fahmy	63
» Ahmad Abd el Rahim . .	48	» Rodocanachi	43
» Aly Salama	80	» Sayed Youssef Chok . .	34
» Atiah Dahmache	137	» Saleh Aly	33
» Chabana Ahmad	28	» Salem Moussa Salem .	24
» Gharbawi Mohammed . .	15	» Selim Chedid	37
» Hauna Khalil	44	» Yacoub Ishak	30
» Hussein el Morali . . .	73	» * Yanni Mirianis	16
» Ibrahim Mohammed . .	69		

TOTAL : 21 centres — 313 maisons. — Habitants 1.885

Nationalités : Égyptiens 1.885.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Hanadi, etc. (masc. 65 — fém. 63).

Religions : Musulmans 1.834 — Chrétiens cophtes 51.

Zawiehs.

Écoles : 2 Kouttaps.**Superficie cultivée :** 1.485 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Machtoul et Bahr el Hossân.

2 Pompes à vapeur — 64 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Om el Zein et Bahr Om el Riche.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 381 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 100 — moutons 300 — chèvres 10 — chameaux 15 — ânes 130 — mulets 5 — chevaux 25 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.**Industrie :** Petite batellerie sur le Bahr Machtoul.**Marché :** à Abou el Chekouk et à El Ibrahimieh.**Remarques.** — Pont sur le Bahr Machtoul. — Bac sur le Bahr Om el Riche. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 1 heure 20 m. — Kafr Sakr est à 1 heure 45 m. de distance.*
* *

Village REBA'IYINE (el).

REBA'IYINE (el). — *El Rebâ'iyen.*

الرباعين

Population : 904 habitants (masc. 461 — fém. 443).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Reba'iyine (el)	455	Ezbeh : Ibrahim Abd el Nabi .	20
<i>Dépendances :</i>		» Ibrahim el Gohari	58
Ezbeh : Abou el Naga Youssef .	50	» Moussa Fahmy	74
» Abou Zeid Ismaïl	22	» Moustapha Hassan Saleh	
» Cheikh Ahmad Salawi . .	65	el Khawaga	53
» Golson	33	» Tawhida Hanem	74

TOTAL : 10 centres — 137 maisons. — Habitants 904

Nationalités : Égyptiens 888 — Étrangers 16.

Tribus des bédouins : Hanadi, Awlad Aly, (masc. 15 — fém. 9).

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT KAHR SAHR — مركز كفر صقر



KOFOUR NEGM.
Pigeonniers.
كفور نجم — أبراج حمام



SANGAHA.
Kahr el Marwansa.
سنگها — منظر كفر الموانسه



TALL RAK.
Vue est.
تل راک — منظر البلده من الشرق



TALL RAK.
Gueziret el Faras.
تل راک — جزيرة الفرس



TALL RAK.
Kahr el Melkiyine.
تل راک — كفر الملکین



DISTRICT KAfr SAKR

Village REBA'YINE (el) (suite).

Village SANGAHA (suite).

Religions : Musulmans 904.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 1.168 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Hossân et el Reba'iyine.

26 Sakieks à puisards et sur les canaux.

Masrafs : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Om el Riche et Megahed.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 108. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 80 — moutons 40 — chèvres 10 — chameaux 9 — ânes 80 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Abou el Chekouk et à El Bouha.

Remarques. — Ponts sur le Masraf Megahed. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 1 heure 10 m. de distance.

* * *

Village SANGAHA.

SANGAHA. — Sângâhâ.

سنگها

Population : 5.818 habitants (masc. 2.905 — fém. 2.913).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sangaha.		Dépendances :	
Formé par :		Ezbeh : Abou Waked (el Gué-	
Sangaha (El Zeïdeh) . . .	633	zireh)	64
Cha'ra (el)	456	» Ahmad Rifaat	57
Ezbeh : Abou Ghayât	64	» Atallah Henein	29
» Atallah Khalil	15	» Bichara Daoud	80
» Dimitri Marfouli	30	» Dimitri Mansour	13
» Cheikh Ahmad el Sayed		» Hassan Aly Nagui	40
(Ch. Soleiman)	45	» Hassan bey Hosni	23
» Khalil Chams el Dine . . .	76	» Hassan bey Moukhtar . .	80
» Moham. Abou Amoud . . .	30	» Hassanein Ibrahim	
» Mosbah Waked	7	Nada	32
» Sarhan	104	» Ismaïl Sadek	102
» Soussi (el)	71	» Khosrof el Charkieh . . .	50
» Youssef Cherif	35	» Kachkouche	66
» Youssef Moghnem	54	» Khalil bey Helmi	63
Kafr : Abou el Saïd	136	» Mohammed Bartaw	70
» Awlad Ghoneim	51	» Mohammed Dakn	59
» Awlad Zebeid	14	» Mohammed Soleiman . . .	25
» El Cheikha	174	» Mohammed Waked	53
» El Cha'ra	103	» Moussa Farag	93
» El Diabat	489	» Moustapha Agha	63
» El Ibrahimieh	181	» Na'oum	15
» El Ibrahimieh	271	» Sa'ad bey Mikhaïl	70
» El Mawansa	542	» Sangaha (Teftiche)	50
» El Souwerki	381	» Selim	84
» El Za'aka	254	» Wassili Serini	32
» El Zeidiyine	190	» * Amine bey el Chamsi . .	23
» Khammar	76		
	4.482		

TOTAL : 50 centres — 974 maisons. — Habitants 5.818

Nationalités : Égyptiens 5.809 — Étrangers 9.

Tribus des bédouins : Emeirat, Ayaida, Sama'na, Massa'id, etc. (masc. 148 — fém. 137).

Religions : Musulmans 5.660 — Chrétiens 158, dont 142 cophtes.

Cinq Mosquées — Zawieh.

Écoles : 4 Kouttabs musulmans — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 8.232 feddans — (non cultivée 90 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Sangaha el Gharbi, Sangaha el Charki, Bahr Mouès et Natoura.

5 Pompes à vapeur — 400 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masrafs : Écoulement des eaux par les Masrafs Saft, Sangaha et Sân.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 4.898 — Orangers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 350 — moutons 500 — chèvres 250 — chameaux 20 — ânes 450 — mulets 4 — chevaux 25 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Petite batellerie sur le canal Bahr Mouès.

Marché hebdomadaire : Céréales et denrées alimentaires.

Remarques. — Mares. — Monticules et flots sablonneux appelés Guezireh Sangaha et Tall el Atarna. — Bac sur le Bahr Mouès. — La circonscription de Sangaha est très étendue et ses hameaux dispersés autour des grands îlots sablonneux de la région. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 1 heure environ. — Kafr Sakr est à environ 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village SEDS (el).

SEDS (el). — El Sed.

السِدس

Population : 751 habitants (masc. 392 — fém. 359).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Seds (el)	251	Ezbeh : Mohammed Dakn	80
Dépendances :		» Moham. Helmi Baligh . . .	108
Ezbeh : Aly Hafiz	81	» Bacos Victor	103
» Hassan bey Farid	12	» Zaffiri Costandi	39
» Kafr Abou el Ezz	48	» Warda el Israëliah (Set) . .	29

TOTAL : 9 centres — 148 maisons. — Habitants 751

Nationalités : Égyptiens 750 — Étranger 1.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 21 — fém. 16).

Religions : Musulmans 700 — Chrétiens 51, dont 50 cophtes.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 1.037 feddans — (non cultivée 50 feddans).

Canaux : Irrigation par le canal el Seds et le Bahr Machtoul.

Pompe à vapeur — 28 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Seds.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 246 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 82 — buffles et bufflesses 52 — moutons 11 — ânes 41 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Koftanieh. — Route agricole à El Ibrahimieh et à Diarb Negm (Dakahlieh). — Station du ch. de fer agricole à Charkiet Mobacher, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hebâ, à 2 heures 15 m. — Kafr Sakr est à 3 heures de distance.

DISTRICT KAfr SAKR

Village SENTERIS.

SEnTERIS. — *Senteris*.

سنتريس

Population : 504 habitants (masc. 262 — fém. 242).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Senteris	hab.	313
Dependance :		
Ezbeh : Mohammed pacha Sidki		191
TOTAL : 2 centres — 90 maisons. — Habitants		504

Nationalités : Égyptiens 504.

Tribus des bédouins : Fawayed, Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 24 — fém. 10).

Religions : Musulmans 504.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 546 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Senteris, dérivé du canal Gueziret el Cheikh et du Bahr Facous.

10 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Om el Chok.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, chanvre helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.194 — Orangers, citronniers, grenadiers. — Vignes. — divers : Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 30 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 3 — ânes 20 — chevaux 18. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : néant.

Marché : à El Ghaba.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ghaba à 15 minutes. — Kafr Sakr est à 3 heures de distance.

* * *

Village SOUFIYA (el).

SOUFIYA (el). — *Sufeyà*.

الصوفية

Population : 2.104 habitants (masc. 1.020 — fém. 1.084).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Soufiya (el)	hab.	1.173	Ezbeh : Mohammed Hussein el	hab.	
Dependances :			Madani		29
Ezbeh : Abou Freh Atiah	59		» Kafr el Zawara		422
» Chennawi Salem	36		» * Abd el Karim el Bora'i		3
» Ghatrif	61		» * Hussein el Moghrabi		16
» Hassan bey Hamdi	125		» * Ibrahim Omar		27
» Ibr. Hassan el Magzoub	20		» * Radouan Moh. Khater		133
TOTAL : 12 centres — 324 maisons. — Habitants		2.104			

Nationalités : Égyptiens 2.103 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Hanadi, Emeirat, etc. (masc. 115 — fém. 149).

Religions : Musulmans 2.103.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 5.031 feddans — (non cultivée 680 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Nawaf'a et Dafan.

83 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masrafs : Écoulement des eaux par les Masrafs Sân et Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 611. — divers : Acacias, sycomores.

Village SOUFIYA (el) (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 536 — buffles et bufflesses 166 — moutons 312 — chèvres 28 — chameau 1 — ânes 196 — mulets 3 — chevaux 17. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Tall Rak et à Kafr Hafez pacha (El Bouha).

Remarques. — Dans la circonscription du village, monticules et îlots sablonneux. — Ponts sur le Masraf Sân. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 3 heures 45 m. de distance.

* * *

Village SOURA (el).

SOURA (el). — *El Surà*.

الصورة

Population : 658 habitants (masc. 331 — fém. 327).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Soura (el)	hab.	405	Ezbeh : Aly Ahmad	hab.	53
Dependances :			» Aly pacha Ghaleb		79
Ezbeh : Abd el Messih Moussa	41		» Hag Tadros Bechaï		80
TOTAL : 5 centres — 119 maisons. — Habitants		658			

Nationalités : Égyptiens 658.

Tribus des bédouins : Awlad Soleiman, etc. (masc. 14 — fém. 20).

Religions : Musulmans 658.

Zawiehs.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 1.259 feddans — (non cultivée 22 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Moraliya, el Soura et el Mostagadda.

26 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Natoura, el Manchich et el Kodah.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 5.608 — Citronniers, figuiers, grenadiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 122 — buffles et bufflesses 13 — moutons 50 — chèvres 4 — chameau 1 — ânes 71 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Mare. — Monticules sablonneux. — Le village voisin *Kafr Abd el Chehid. Chenouda* est quelquefois considéré comme faisant partie de la circonscription de El Soura. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Bouha ou Kafr Sakr, à 2 heures de distance.

* * *

Village TALL MOHAMMED.

TALL MOHAMMED. — *Tall Mohàmmèd*.

تل محمد

Population : 643 habitants (masc. 331 — fém. 312).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Tall Mohammed	hab.	209	Ezbeh : Hanna Daoud	hab.	38
Dependances :			» Nakhla Antonios		37
Ezbeh : Abd el Latif	16		» Sid Ahmad Zein el Dine		65
Kafr : Abou el Hassan Aly	45		» Soleiman Gad		176
Ezbeh : Ahmad Chafé'i	57				
TOTAL : 8 centres — 111 maisons. — Habitants		643			

Nationalités : Égyptiens 643.

Religions : Musulmans 642 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

DISTRICT KAHR SAHR

Village TALL MOHAMMED (suite).

Village TALL RAK (suite).

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 633 feddans — (non cultivée 19 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul, el Seds et el Ibrahimieh.

26 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masrafs : Écoulement des eaux par les Masrafs el Seds et el Ibrahimieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 139 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 74 — buffles et bufflesses 105 — moutons 157 — chèvres 7 — chameaux 2 — ânes 83 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 2 heures 20 m. — Kafr Sakr est à 2 heures 40 m. de distance.

Village TALL RAK.

TALL RAK. — Tall Rāk.

تل راک

Population : 5.038 habitants (masc. 2.535 — fém. 2.503).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tall Rak.	1.179	Ezbeh : Hussein Sid Ahmad . .	45
Dépendances :		» Ibrahim Bassaïne . . .	26
Kafr : Awlad Sakr	195	» Kallini pacha . . . . .	..
» Baga'ieh (el)	303	» Mohammed Ebeid.	17
» Dafan	790	» Mohammed el Gayar . . .	75
» Melkiyine (el)	940	» Mohammed el Gayar . . .	176
Ezbeh : Abd el Aziz Hefnawi . .	16	» Moustapha bey Chafik. . .	32
» Ahmad Hassan.	25	» Rezkallah Chedid (2 ez-	
» Ahmad Hassan.	21	behs). . . . .	..
» Ali Matar.	25	» Sa'dawi Bakr Saleh . . .	..
» Aly Ahmad el Naggat. . . .	37	» Selim bey Ezzat	64
» Aly bey Elwi	406	» Selim w. Sam'an Sed-	
» Antoun bey Zananiri . . .	37	nawi	32
» Antoun Ibrahim Sid-		» * Abdallah Moh. Gamil . .	24
nawi	24	» * Elwani Abd el Sam'eh . .	59
» Assad bey Youssef	21	» * Ibrahim Aly Sallam . . .	50
» Batrakhaneh el Akbat . . .	..	» * Mohammed el Karram. .	71
el catholiki . . . . .	..	» * Mongueda (el Set) . . .	25
» Chennawi Salem	6	» * Sayed Ibrahim Abd el	
» Hassan Aly Zamzam	42	Sam'eh (el)	103
» Hassan Habib	5	» * Sallam Hussein Sa'ada. .	167

TOTAL : 36 centres — 681 maisons. — Habitants 5.038

Nationalités : Égyptiens 5.035 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Hanadi, Ayaïda, Nefe'at, etc. (masc. 390 — fém. 362).

Religions : Musulmans 5.017 — Chrétiens 21, dont 11 cophtes. Sept Mosquées.

Écoles : 5 Kouttaps.

Superficie cultivée : 11.050 feddans — (non cultivée 31 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Hanout et la branche Sangaha el Gharbi.

2 Pompes à vapeur — 214 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Sān, Sangaha, Saft et el Hemari.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.512. — divers : Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 1.329 — buffles et bufflesses 352 — moutons 877 — chèvres 135 — chameaux 9 — ânes 477 — mulet 1 — chevaux 46 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Four à poulets — Petite batellerie sur le canal Bahr Mouès et le Masraf Saft.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires.

Remarques. — Tall Rak est en communication avec le lac Manzaleh par le Masraf Bahr Saft, fréquenté à certaines époques par les barques du lac Manzaleh. — Ponts et passerelle sur le canal Hanout. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr ou Abou el Chekouk, à 3 heures 20 m. de distance.

Village TARRADIEH (el).

TARRADIEH (el). — El Tarradiéh.

الطارديه

Population : 1.316 habitants (masc. 678 — fém. 638).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tarradiéh (el)	918	Ezbeh : Ibrahim Kaboudan . .	32
Dépendances :		» Miah Bakir	47
Ezbeh : Abd el Dayem Salama .	128	» Moustapha Aref.	46
» Ahmad bey el Sobky. . . .	44	» Yanni Mirianis	48
» Ahmad Etman.	53		

TOTAL : 8 centres — 232 maisons. — Habitants 1.316

Nationalités : Égyptiens 1.315 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Negma, Awlad Aly, Sa'adiyine, Nefe'at, (masc. 13 — fém. 8).

Religions : Musulmans 1.297 — Chrétiens 19, dont 18 cophtes.

Deux Mosquées avec minaret — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.027 feddans — (non cultivée 2 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux el Tarradiéh, Bahr el Sahafa et el Reba'iyine.

24 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Megahed.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 730 — Grenadiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de fermes : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 90 — moutons 20 — chameaux 4 — ânes 80 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Four à poulets.

Marché : à El Ibrahimieh.

Remarques. — Étangs. — Monticules sablonneux. — Route agricole à Abou Kebir et à El Ibrahimieh. — Station de ch. de fer agricole à Kofour Negin, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia, à 1 heure 30 m. — Kafr Sakr est à 1 heure 45 m. de distance.

DISTRICT KAfr SAKR

Village TAWAHINE EKRACHE.

Village TELIGA.

TAWAHINE EKRACHE. — *Tāwāheen Ekrāsh.*

طواحين اكراش

Population : 765 habitants (masc. 385 — fém. 380).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tawahine Ekrache. . .	311	Ezbeh : Hag Ahmad el Dakroui	46
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abdallah Abou el Ata .	47	» Ibrahim Nour	17
» Abd el Rahim el Osta .	13	» Ismaïl pacha Saddik . .	97
» Abd el Rahman Abd el		» Osman Mechli	18
Galil	27	» Soleiman Agha	13
» Gorgui Ohân	25	» Vassili Papandalidis . .	28
		» * Héméda Sid Ahmad . .	123

TOTAL : 12 centres — 159 maisons. — Habitants 765

Nationalités : Égyptiens 764 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 56 — fém. 64).

Religions : Musulmans 764 — Chrétien 1.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 982 feddans — (non cultivée 20 feddans).

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul et Bahr el Fatmieh.

2 Pompes à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Seds.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 223. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 50 — mulets 2 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Abou el Chekouk et à El Ibrahimieh.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 2 heures. — Kafr Sakr est à 3 heures de distance.

TELIGA. — *Teleegā.*

تلجيه

Population : 994 habitants (masc. 501 — fém. 493).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Teliga	805
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Edris bey Ragheb	88
» Nagdi Gad (el)	101

TOTAL : 3 centres — 172 maisons. — Habitants 994

Nationalités : Égyptiens 994.

Tribus des bédouins : Hanadi, Nefe'at, (masc. 9 — fém. 8).

Religions : Musulmans 994.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 743 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Hammouda, Nasserî.

Pompe à vapeur — 15 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sân.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, lin, canne à sucre, oignons, légumes divers.

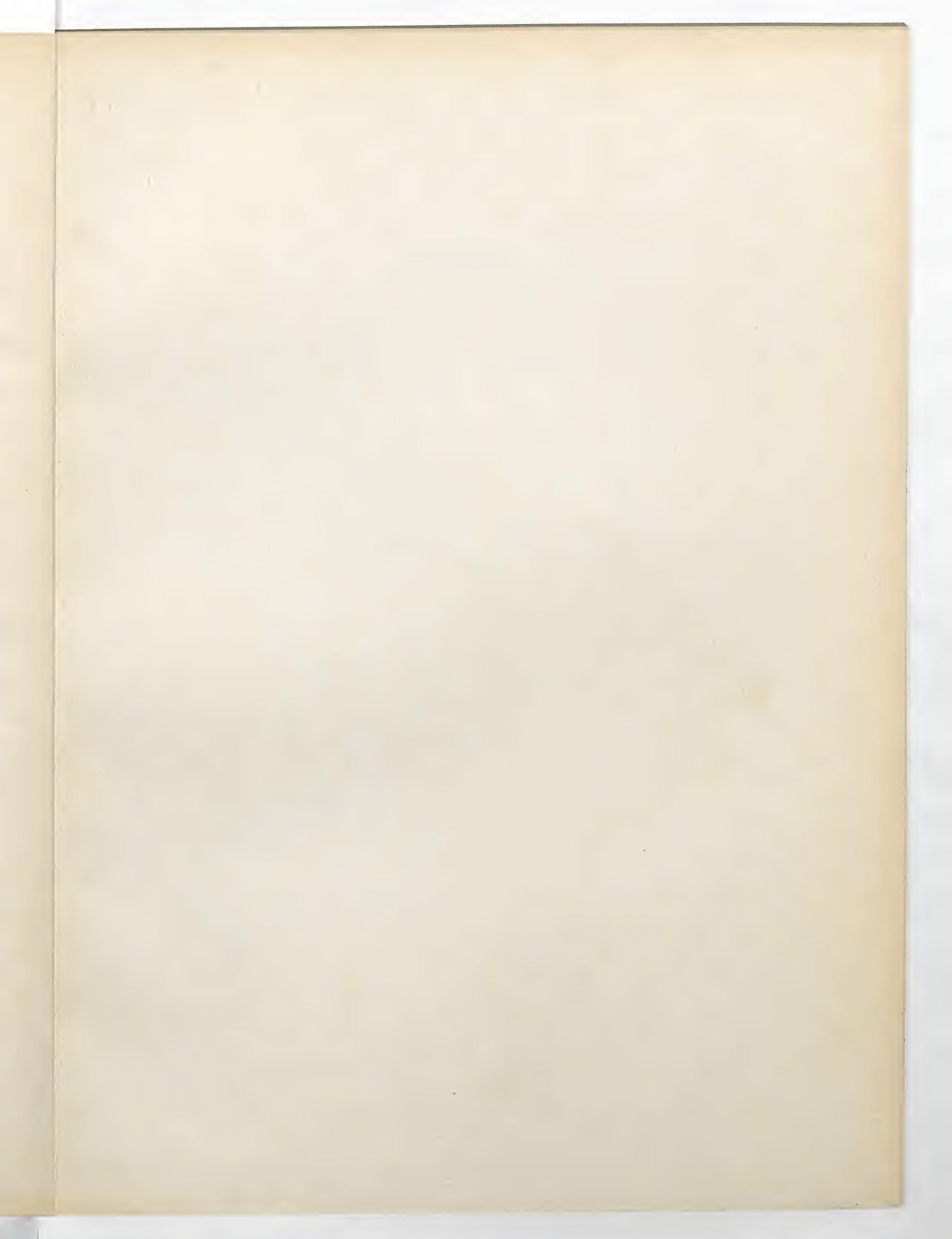
Arbres fruitiers : Dattiers 117. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 50 — chèvres 6 — chameaux 2 — ânes 50 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser la laine — Fabrication de nattes.

Marché : à El Bouha.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr Sakr, à 30 minutes de distance.



PROVINCE DE CHARKIEH

DISTRICT
DE
MINA EL KAMH

Echelle 1:150,000



DISTRICT MINA EL KAMH

(Markaz Mina el Kamh).

مركز منيا القمح

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Mina el Kamh, chef-lieu **Mina el Kamh**, est borné au nord par la province de Dakahlieh, à l'est par les districts de Zagazig et de Belbeis, au sud par la province de Kalioubieh ; à l'ouest, une bande étroite de son territoire confine au Nil (branche de Damiette) qui sépare la province de Charkieh de la province de Menoufieh.

Population: 147.215 habitants.

(sexe masc. 73.410 — sexe fem. 73.805).

Centres de population: Villes et Villages 90 :

Dépendances: 299 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités: *Égyptiens* 147.027 — *Étrangers* 188.

Parmi les Égyptiens: *Bédouins* 8.229 fixés dans leurs hameaux ou disséminés dans les localités habitées par la population indigène sédentaire. — Principales *Tribus*: El Hanadi, el Makabla, el Heitam, el Beli, etc.

Religions: *Musulmans* 141.055 — *Chrétiens* 6.139 dont 5.922 Coptes — *Israélites* 21.

Édifices du culte: Mosquées 146, dont 28 avec minaret — Nombreuses Zawiehs.

Églises coptes-orthodoxes 8 — à Cheblanga, Kafr Youssef Semri, Mit Bachar, Kafr Farag Guerguès, Kafr Tarout (Tarout), Kafr Salama, Kafr el Deir et Kafr Ayoub Awad.

Écoles: Kouttab *musulmans* 201 — *Arifs coptes* 16 — Écoles coptes-orthodoxes 4 — à Cheblanga, Kafr Tarout, Kafr Youssef Semri et à Kafr Salama — Écoles de la mission protestante américaine pour garçons et pour filles — à Cheblanga et à Mina el Kamh.

Superficie cultivée: Feddans 74.833 — (hectares 31.436 — acres 77.683). — Terres non cultivées 1.963 feddans.

Canaux — Irrigation — Masrafs. — Principaux *Canaux Séfi*: Rayah el Tewfiki, Abou el Akhdar, el Khalili (Charkawieh), el Felfileh, Bahr Mouès, el Mostagadda, Bahr Issa, Bahr Bondok, Mit Yazid, el Galhoumich, el Elfieh, etc.

Masrafs: Le district de Mina el Kamh ne possède pas de grands canaux déversoirs ; le niveau encore élevé des terres permet l'écoulement naturel des eaux de l'irrigation, néanmoins des marécages se sont formés dans certains bas-fonds de la partie est du district confinant au district de Belbeis.

Pompes à vapeur sur les canaux 64 — *Sakiehs* à puisards ou sur les canaux : 4.200.

Cultures: Principaux produits agricoles du district : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, helbeh, oignons, lupins, melons, pastèques, légumes, etc.

Arbres fruitiers: Dattiers: 28.900 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers, etc.

Arbres divers: Acacias (Sant), lebbakh, sycomores, tamaris, etc.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 15.270 — buffles et bufflesses 13.275 — moutons 17.941 — chèvres 2.732 — chameaux 2.590 — ânes 11.517 — mulets 190 — chevaux 542. — Volaille (poules, poulets, dindons, oies, canards), pigeons. — Abeilles.

Industrie: *Moulins à farine à vapeur*: 8 — *Moulins à vent* — Nombreux moulins à bras ou mus par des animaux — *Presses à canne à sucre* — *Métiers à tisser la laine et le coton*: 500 — Fabrication de *poteries* — *Nattes et couffins* — *Fours à poulets* — Menuiserie — Charpenterie — Usines *d'égrenage de coton* ayant 84 métiers et 2 presses mécaniques pour la confection des balles de coton, à Mina el Kamh et à Mit Yazid.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État.* — Ligne du Caire-Benha-Mina el Kamh à Zagazig. — *Gares* du district : Cheblanga, Mit Yazid, Mina el Kamh, Guedayeda.

Réseau agricole. — Ligne Barrage-Benha-Mansourah. — *Station* à Gamgara.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports des marchandises en 1898 par les 4 gares du district :

Arrivages: 29.445 tonnes — Principaux articles: Charbon de terre, matériaux divers et bois de construction, céréales, sel, sucres et mélasses, sacs et couffins, engrais, pétrole, dattes, métaux divers, etc. — Bétail : 653 animaux divers.

Expéditions: 18.699 tonnes — Principaux articles: Coton, graines de coton, céréales, chiffons, peaux, etc. — Bétail : 723 animaux divers.

Voyageurs — Arrivées : 127.751 — Départs : 123.768.

Batellerie: *Arrivages* par les canaux en 1898 dans 10 localités : 201 barques chargées — Principaux chargements : Charbon de terre, charbon de bois, poterie, briques, coton, graines de coton, céréales, matériaux et bois de construction, etc. — Voyageurs.

Départs: néant.

Marchés: Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc., à Mina el Kamh, el Azizieh, Tallein, Chalchalamoun. — Marché pour le coton (*Halaka*) à Mina el Kamh.

Postes. — **Télégraphes**: 4 Bureaux de *poste* et 3 *Stations* rurales. — 4 Bureaux *télégraphiques*.

ABOU EL EYAL. — *Abu el Eyâl.*

أبو العيال

Population: 1.063 habitants (masc. 511 — fém. 522).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Abou el Eyal	hab
901	
Dependances:	
Ezbeh: Faïka Hanem.	88
» Gorgui Lidis	74
TOTAL: 3 centres — 155 maisons. — Habitants 1.063	

Nationalités: Égyptiens 1.063.

Tribus des bédouins: Bahga, etc. (masc. 17 — fém. 8).

Religions: Musulmans 1.063.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 493 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et Abou el Eyal.

21 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, lin helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 102 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 108 — buffles et bufflesses 144 — moutons 120 — chèvres 21 — chameaux 16 — ânes 108 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Chalchalamoun.

Remarques. — Marécages. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche Mina el Kamh, à 1 heure de distance (1).

* *

Village ABOU TOUWALA.

ABOU TOUWALA. — *Abu Tawâlâ.*

أبو طواله

Population: 1.614 habitants (masc. 787 — fém. 827).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Abou Touwala	hab
1.614	
TOTAL: 1 centre — 228 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.614.

Tribu des bédouins: Sa'adiyine, (masc. 5 — fém. 3).

Religions: Musulmans 1.614.

Deux Mosquées — Mouled Sidi Abdallah Abou Touwala.

Écoles: 4 Kouttaps.

Superficie cultivée: 748 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abou Touwala et Bahr Issa.

81 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

(1) Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

Arbres fruitiers: Dattiers 134 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 168 — buffles et bufflesses 216 — moutons 251 — chèvres 10 — chameaux 26 — ânes 208 — mulets 3 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.

Marché: à Tallein.

Remarques. — Marécages. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Guedayeda, à 45 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village AZIZIEH (el).

AZIZIEH (el). — *El Azizyeh.*

العزيريه

Population: 6.738 habitants (masc. 3.406 — fém. 3.332).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Azizieh (el)	hab.	Ezbeh: Hassanein Mara'i Nasr	hab.
6.008		170	
Dependances:		» Hassanein Mara'i Nasr	116
Ezbeh: Derissa (el)	47	» Hussein Mara'i Nasr .	27
» Gorgui Kasimali.	25	» Mohammed el Habachi	97
» Hassan Aly Amer	146	» Zohra Hanem	102
TOTAL: 9 centres — 975 maisons. — Habitants 6.738			

Nationalités: Égyptiens 6.730 — Étrangers 8.

Religions: Musulmans 6.661 — Chrétiens 77, dont 69 cophtes.

Huit Mosquées.

Écoles: 10 Kouttaps.

Superficie cultivée: 3.476 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Mouès, el Nassara, el Negamieh et el Tagrima.

2 Pompes à vapeur — 195 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 2.169 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 800 — buffles et bufflesses 500 — moutons 1.000 — chèvres 400 — chameaux 250 — ânes 400 — mulets 15 — chevaux 30 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie: Four à poulets.

Batellerie: Transports par barques en 1898, sur le canal Bahr Mouès — arrivages: 12 barques chargées — départs: néant.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
—	ARRIVÉES	—	ARRIVÉES
Charbon de bois	1	Briques.	1
Fèves.	1	Ciments, chaux.	4
Fers et métaux divers.	1	Articles divers	1
Bois de construction.	1		
Poteries, gargoulettes, etc.	2	Total.	12

Marché hebdomadaire: céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Jeudi.

Remarques. — El Azizieh est situé sur la rive ouest du Bahr Mouès. — Monticules sablonneux appelés Tall Gharour. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mit Yazid ou Cheblanga, à 40 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 15 m. de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village **BAKKACHINE** (el).

Village **BANADF** (suite).

BAKKACHINE (el). — *El Bakkashin.*

البقاشين

Population : 1.617 habitants (masc. 805 — fém. 812).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Bakkachine (el)	1.617
TOTAL : 1 centre — 228 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.616 — Étranger 1.
Religions : Musulmans 1.567 — Chrétiens 50, dont 49 cophtes.
 Deux Mosquées.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 730 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, el Walaga et el Manhi.
 69 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 77 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 238 — buffles et bufflesses 198 — moutons 147 — chèvres 53 — chameaux 49 — ânes 184 — chevaux 4 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.
Marché : à Mina el Kamh, El Azizieh, Mit Yaïche (Dakahlieh) et à Benha (Kalioubieh).

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur le canal El Walaga. — Station du ch. de fer agricole la plus proche : Kafr Chokr, à 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village **BANADF**.

BANADF. — *Bànàdf.*

بَنَدَفْ

Population : 3.260 habitants (masc. 1.613 — fém. 1.647).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Banadf	2.694	Ezbeh : Aly el Darandali . . .	40
<i>Dépendances :</i>		» Hassan bey Farid . . .	133
Ezbeh : Ahmad bey Abaza . .	98	» Moh. bey Osman Abaza	132
» Ahmad bey Abaza . .	90	» Soleiman pacha Abaza.	73
TOTAL : 7 centres — 476 maisons. — Habitants 3.260			

Nationalités : Égyptiens 3.260.
 Tribus des bédouins : Hamadi, Beli, Temeilat, etc. (masc. 61 — fém. 54).
Religions : Musulmans 3.084 — Chrétiens cophtes 176.
 Deux Mosquées.
Écoles : 5 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.551 feddans — (non cultivée 8 feddans).
Canaux : Irrigation par le canal Bahr Mouès et le canal Bahr el Gorn dérivé du canal el Mostagadda.
 2 Pompes à vapeur — 76 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 1.245 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores, cyprès.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 380 — buffles et bufflesses 500 — moutons 200 — chèvres 40 — chameaux 40 — ânes 300 — mulets 8 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries — Four à poulets — Presse à canne à sucre.
Marché : à El Zankaloun et à El Tallein.

Remarques. — Étangs. — Bac sur le Bahr Mouès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Zankaloun ou El Guedayeda, à 30 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

* *

Village **BENI HELAL**.

BENI HELAL. — *Beni Helâl.*

بني هلال

Population : 3.018 habitants (masc. 1.500 — fém. 1.518).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beni Helal.	2.209	Ezbeh : Moham. bey Tewfik. .	103
<i>Dépendances :</i>		» * Hussein Moham. Zekiba	333
Ezbeh : Abd el Rahman Chache	56	» * Ibrahim Fayed	82
» Chehata Chache . . .	128	» * Omar Moh. el Nebichi.	107
TOTAL : 7 centres — 522 maisons. — Habitants 3.018			

Nationalités : Égyptiens 3.015 — Étrangers 3.
 Tribus des bédouins : Hanadi, Fergan, Negma, Heitam, etc. (masc. 365 — fém. 336).
Religions : Musulmans 2.999 — Chrétiens 19, dont 16 cophtes.
 Trois Mosquées — Zawieh.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.003 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Mit Yazid, Salama Bichara, Beni Helal, Moustapha effendi et Telbana.
 3 Pompes à vapeur — 15 Sakiehs.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Na'amna.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 218 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 260 — buffles et bufflesses 300 — moutons 350 — chèvres 50 — chameaux 15 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.
Marché : à Chalchalamoun.

Remarques. — Route agricole de Mina el Kamh à Belbeis. — *Ch. de fer agricole :* la station de Beni Helal est à 10 kilom. de Mina el Kamh et à 18 kilom. de Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 10 kilom. de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village **BERKATA.**Village **BICHET AMER** (suite).BERKATA. — *Berkatà.*

برقطا

Population : 1.186 habitants (masc. 587 — fém. 599).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Berkata	587	Kafr : Atiah Chawiche . . .	49
<i>Dépendances :</i>		Ezbeh : Habib Sebe'h	50
Ezbeh : Ahmad bey Abaza . .	107	» Osman el Habachi . . .	286
» Ah. el Sayed Nosseir . .	107		

TOTAL : 6 centres — 214 maisons. — Habitants 1.186

Nationalités : Égyptiens 1.186.

Tribus des bédouins : Hanadi, Sawalha, Fawayed, etc. (masc. 44 — fém. 50).

Religions : Musulmans 1.178 — Chrétiens coptes 8.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 602 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Mouès, el Mostagadda, Moustaphawieh, el Chokr et el Akoula.

Pompe à vapeur — 35 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 97 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 200 — moutons 500 — chèvres 100 — chameaux 60 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries.**Marché :** à Benha et à El Azizieh.

Remarques. — Marécages. — Bac sur le Bahr Mouès. — Le village Berkata est situé sur la rive ouest du Bahr Mouès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 25 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

* * *

Village **BICHET AMER.**BICHET AMER. — *Bishet Amer.*

بيشة عامر

Population : 2.991 habitants (masc. 1.459 — fém. 1.532).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bichet Amer.	1.611	Ezbeh : Ibrahim pacha Helmi (el Sania)	57
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Fawzi . . .	99
Ezbeh : Abd el Rahman Fayed .	45	» Moh. Hassan el Badawi .	37
» Abd el Rahman Fayed . . .	72	» Moukhtar bey Kamel . .	66
» Abd el Wahab Hassan . . .		» Moussa Rawache	20
Fayed	97	» Sayed Fayed (el Oula) .	
» Aly Hassan Fayed	144	(el)	89
» Atiah Fayed	72	» Sayed Fayed (el Sania) .	
» Fathallah bey Nahhas . . .	174	(el)	145
» Ibrahim pacha Helmi (el Oula)	171	» Youssef el Hawat . . .	92

TOTAL : 16 centres — 522 maisons. — Habitants 2.991

Nationalités : Égyptiens 2.990 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Hanadi, Awlad Moussa, etc. (masc. 217 — fém. 216).

Religions : Musulmans 2.990 — Chrétien 1.

Deux Mosquées — Fête du mouled el Set Om Choucha.

Écoles : 3 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 2.285 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bichet Amer et Masraf Tahlet Bordein.

4 Pompes à vapeur — 38 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bichet Amer.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lentilles, chanvre, oignons, helbeh, melons, pastèques, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 778 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 420 — buffles et bufflesses 235 — moutons 937 — chèvres 73 — chameaux 29 — ânes 345 — mulets 11 — chevaux 21 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie :** Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes.**Marché :** à Chalchalamoun, Choubra el Nakhla et à Bordein.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur le canal Bichet Amer et Masraf Tahlet Bordein. — Station du ch. de fer agricole à Mit Gaber, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 3 heures de distance.

* *

Village **CHALCHALAMOUN.**CHALCHALAMOUN. — *Shalshâlâmun.*

شالشلون

Population : 4.245 habitants (masc. 2.143 — fém. 2.102).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chalchalamoun . . .	3.751	Ezbeh : Omar pacha Loutfi . .	102
<i>Dépendances :</i>		» * Aly Rawache	83
Ezbeh : Hag Moham. el Gha-zali (el)	47	» * Cha'ban Abd el Salam el Badawi	262

TOTAL : 5 centres — 634 maisons. — Habitants 4.245

Nationalités : Égyptiens 4.245.

Tribus des Bédouins : Goheina, Fergan, Negma, etc. (masc. 241 — fém. 233).

Religions : Musulmans 4.237 — Chrétiens coptes 8.

Cinq Mosquées dont une avec minaret — Zawieh. — Fête du mouled Cheikh el Farag.

Écoles : 10 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 1.745 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Mit Yazid, Abou el Akhdar, el Khalili et el Mostagadda.

2 Pompes à vapeur — 60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, canne à sucre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 623 — Orangers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 500 — moutons 600 — chèvres 50 — chameaux 140 — ânes 350 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie :** 30 Métiers à tisser le coton, 4 la laine — Four à poulets — Presse à canne à sucre.**Marché hebdomadaire :** Céréales et denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Samedi.**Postes :** Station rurale desservie par Mina el Kamh.

Remarques. — Étangs. — Pont sur les canaux El Khalili et El Mostagadda. — Passerelle sur le canal Mit Yazid. — Route agricole de Mina el Kamh à Belbeis. — *Ch. de fer agricole :* la station de Chalchalamoun est à 5 kilom. de Mina el Kamh et à 23 kilom. de Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 5 kilom.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT MINA EL KAMH — مركز منيا القمم



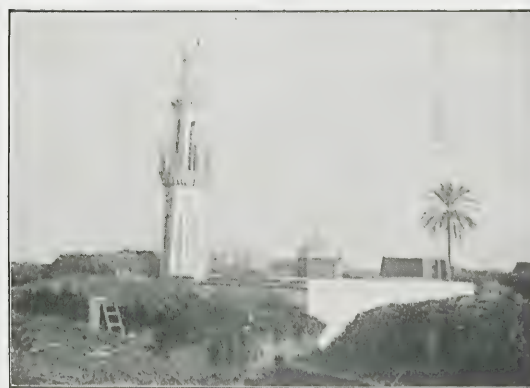
AZIZIYH.
Canal Bahr Mouès.
العزیزیة — نعة بحر مویس



BENI HELAL.
Sidi Saleh Zein el Dine.
بنی هلال — سیدی صالح زین الدین



CHALCHALAMOUN.
Cimetière.
شالشلامون — جبانة



CHEBLANGA.
Mosquée Abou Kharbouche.
شبلنجه — جامع ابو خربوش



CHEBLANGA.
Église copte
شبلنجه — كنيسة أقباط



CHEBLANGA.
Cheikh Omar Abou el Wafa.
شبلنجه — الشيخ عمر أبو الوفا





DISTRICT MINA EL KAMH

Village CHEBET KACHE.

Village CHEBLANGA (suite).

CHEBET KACHE. — *Shebet Kàsh.*

شبة قش

Population : 1.090 habitants (masc. 531 — fém. 559).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chebet Kache.	853	Ezbeh : Hussein Sakr.	69
<i>Dépendances :</i>		» Khalil bey Abaza	27
Ezbeh : Ahmad bey Abaza.	111	» Sayed bey Abaza (el).	30
TOTAL : 5 centres — 140 maisons. — Habitants 1.090			

Nationalités : Égyptiens 1.090.

Tribus des bédouins : Goheina, Barka, Heitam, (masc. 11 — fém. 16).

Religions : Musulmans 1.087 — Chrétiens cophtes 3.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 568 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Chebet Kache, dérivé du canal Khazzan el Kadim et du Rayah el Tewfiki.

45 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 94 — Citronniers. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 140 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 50 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Tallein et à El Azizieh.

Remarques. — Mare. — Passerelle sur le canal Chebet Kache. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village CHEBLANGA.

CHEBLANGA. — *Sheblangà.*

شبلانجه

Population : 5.499 habitants (masc. 2.763 — fém. 2.731).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Cheblanga.	4.085	Ezbeh : Hassan Khattab.	115
<i>Dépendances :</i>		» Mahmoud el Sayed Nos-	
Ezbeh : Afifi Soleiman Khar-		seir	211
bouche.	84	» Mohammed pacha As-	
» Aly Moftah	54	sem.	254
» Ch. Hassan Hachem (el)	194	» Saleh Agha Mohammed	113
» Derissa (el)	56	» Salem Kharbouche	333

TOTAL : 10 centres — 984 maisons. — Habitants 5.499

Nationalités : Égyptiens 5.491 — Étrangers 8.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Tarhouna, Heitam, Beli, Hanadi, etc. (masc. 175 — fém. 177).

Religions : Musulmans 4.834 — Chrétiens 665, dont 647 cophtes. Six Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Nabi.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 4 Kouttabs musulmans — 2 Arifs cophtes.

École primaire cophte-orthodoxe — École de la mission protestante américaine pour garçons.

Superficie cultivée : 2.987 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Felfileh, Abou el Akhdar et Bahr Mouès.

3 Pompes à vapeur.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 653 — Citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 1.800 — buffles et bufflesses 1.800 — moutons 1.000 — chèvres 200 — chameaux 150 — ânes 1.300 — mulets 9 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de poteries — Four à poulets.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Benha-Zagazig. — Cheblanga est à 9 kilom. 3 de Benha, à 21 kilom. 8 de Zagazig et à 8 kilom. 8 de Mina el Kamh.

Trafic : Transports par la gare de Cheblanga. — Marchandises — arrivages : 2.146 tonnes — Bétail 61 têtes — expéditions : 1.481 tonnes — Bétail 191 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 26.474 — Départs : 25.054.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	47.460
Graines de coton	94.080	..
Céréales	105.860	462.450
Farine . . . . .	..	390
Paille	5.720	..
Mélasses.	26.910	..
Laine . . . . .	..	640
Peau. . . . .	..	2.520
Os et cornes . . . . .	..	310
Chiffons . . . . .	..	53.610
Cotonnades et étoffes diverses.	640	..
Sacs et couffins	15.790	2.590
Bois ouvrés	970	..
Fer, fonte et métaux divers.	22.370	250
Charbon de terre.	648.350	10.410
Bois à brûler. . . . .	..	86.640
Bois de construction	348.350	..
Matériaux divers de construction	569.330	10.300
Indigo	230	..
Boissons	1.650	..
Dattes	34.670	..
Fruits et légumes frais	2.920	..
Fruits et légumes secs	2.740	..
Marchandises diverses	265.700	803.160
Total . . . kilog.	2.146.280	1.480.730

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports par barques en 1898 sur le canal el Felfileh — arrivages : 7 barques chargées — principaux chargements : 2 barques graines de coton, 1 barque bois de construction, 3 barques briques et poterie, 1 barque articles divers — départs : néant.

Marché : à Chalchalamoun, El Azizieh et à Benha.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal — Bureau télégraphique.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Cheblanga est situé sur la rive ouest du canal El Felfileh, à 8 kilom. 8 de Mina el Kamh.

* *

Village CHOKR (el).

CHOKR (el). — *El Shokr.*

الشقر

Population : 1.588 habitants (masc. 767 — fém. 821).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Chokr (el)	1.461
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Ibrahim pacha Adham	127

TOTAL : 2 centres — 200 maisons. — Habitants 1.588

Nationalités : Égyptiens 1.588.

Tribu des bédouins : Beni Ata, (masc. 3 — fém. 3).

DISTRICT MINA EL KAMH

Village **CHOKR** (el) (suite).**Religions** : Musulmans 1.561 — Chrétiens coptes 27.

Deux Mosquées avec minaret.

Écoles : 4 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 952 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal el Mostagadda dérivé du Rayah el Tewfiki.

Pompe à vapeur — 90 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Abou Nakhleh et el Achara.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.**Arbres fruitiers** : Dattiers 126 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Fours à poulets.**Marché** : à Benha, Chalchalamoun et à El Azizieh.**Remarques**. — Étangs. — Station du ch. de fer agricole à Gamgara, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 1 heure 45 m. de distance.

* * *

Village **CHOUBRA EL ENAB.**CHOUBRA EL ENAB. — *Shubrâ el Enâb.*

شبرا العنب

Population : 2.570. habitants (masc. 1.268 — fem. 1.302).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Choubra el Enab. . .	2.160	Ezbeh : Yanni Simarini (el	
<i>Dépendances</i> :		Oula).	119
Ezbeh : Mohammed Tewfik . .	56	» Yanni Simarini (el	
» Moustapha Chaker.	83	Sania).	32
» Rezk Atiah	45	» Sayed Khamis (el) . .	75
TOTAL : 7 centres — 463 maisons. — Habitants 2.570			

Nationalités : Égyptiens 2.567 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Beli, Ayaïda, Sebe'at, Gueme'at, etc. (masc. 104 — fem. 115).

Religions : Musulmans 2.552 — Chrétiens 18, dont 15 coptes.

Trois Mosquées.

Écoles : 4 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 1.328 feddans.**Canaux** : Irrigation par les canaux Choubra el Enab, Teimour Kacheh et el Galhoumieh.

70 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, chanvre, lin, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers** : Dattiers 1.876 — Orangers, oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 50 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché** : à Chalchalamoun, Mina el Kamh et à Sennahwa.**Remarques**. — Mare. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid, à 1 heure 40 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 10 m. de distance.Village **CHOUBRA KOMMOS.**CHOUBRA KOMMOS. — *Shubrâ Kommos.*

شبرا قاص

Population : 1.506 habitants (masc. 711 — fem. 795).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Choubra Kommos . .	579	Ezbeh : Mahmoud Wahba (el	
<i>Dépendances</i> :		Guedida).	56
Ezbeh : Ahmad el Guendi . .	122	» Muh. Wahba (el Kadima)	59
» Aly el Guendi.	71	» Mansour Sa'ad	228
» Awlad Matar	51	» Moussallamieh (el) . .	84
» Darwiche Agha Aly	29	» Rosa (Set)	41
» Ismaïl Agha Abbas	35	» Sidhoum Abdou.	92
» Khalil Ibrahim	33	» * Helayel Youssef. . . .	26

TOTAL : 14 centres — 297 maisons. — Habitants 1.506

Nationalités : Égyptiens 1.503 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Heitam, Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 68 — fem. 62).

Religions : Musulmans 1.369 — Chrétiens 137, dont 134 coptes. Deux Mosquées.**Écoles** : 1 Kouttab.**Superficie cultivée** : 900 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal Salama Bichara, dérivé du canal Mit Yazid.

3 Pompes à vapeur — 46 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers** : Dattiers 181 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 170 — buffles et bufflesses 70 — moutons 204 — chèvres 26 — chameaux 13 — ânes 110 — mulet 1 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Fabrication de nattes — Four à poulets.**Marché** : à Chalchalamoun et à Zankaloun.**Remarques**. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guedayeda, à 1 heure 50 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 45 m. de distance.

* * *

Village **GAMGARA.**GAMGARA. — *Gâmgârâ.*

جمره

Population : 2.589 habitants (masc. 1.312 — fem. 1.277).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Gamgara	2.259
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh : Mohammed el Sayed Nosseir	180
» Mohammed el Sayed Nosseir	150
TOTAL : 3 centres — 420 maisons. — Habitants 2.589	

Nationalités : Égyptiens 2.585 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins : Hanadi, Fergan, (masc. 13 — fem. 11).

Religions : Musulmans 2.571 — Chrétiens coptes 3 — Israélites 15.

Quatre Mosquées.

Écoles : 4 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 845 feddans.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village **GAMGARA** (suite).

Canaux: Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, el Mostagadda, el Moustaphawieh et Birket el Raml, dérivé du canal Gamgara, qui prend l'eau du Nil.

2 Pompes à vapeur — 56 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 158 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — **Vignes.** — **divers:** Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 200 — moutons 250 — chèvres 30 — chameaux 70 — ânes 250 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Fabrication de poteries.

Batellerie: Transports par barques en 1898 sur le canal Rayah el Tewfiki — **arrivages:** 4 barques chargées — 2 barques briques, 1 barque ciment et chaux, 1 barque voyageurs — **départs:** néant. — Petits transports locaux.

Marché: à Benha et à El Azizieh.

Remarques. — Mare. — Pont sur le Rayah el Tewfiki et passerelles sur le canal El Moustaphawieh. — Route agricole de Benha à Mansourah. — *Ch. de fer agricole:* la station de Gamgara est à 7 kilom. de Benha et à 29 kilom. de Mit Ghamr. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha à 7 kilom. ou Cheblanga, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 2 heures 40 m. de distance.

* * *

Village **GUEDAYEDA** (el).

GUEDAYEDA (el). — *El Gedayyedà.*

الجديدة

Population: 2.667 habitants (masc. 1.318 — fém. 1.349).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Guedayeda (el) . . .	2.336	Ezbeh : Gorgui Lidis	103
<i>Dépendances:</i>		» Guerguès Sorial	81
Ezbeh : Derissa N° 5 (el) . . .	67	» Guerguès Sorial	80
TOTAL: 5 centres — 446 maisons. — Habitants 2.667			

Nationalités: Égyptiens 2.661 — Étrangers 6.

Tribus des bédouins: Sawalha, Teméilat, etc. (masc. 27 — fém. 23).

Religions: Musulmans 2.585 — Chrétiens 82, dont 76 cophes.

Trois Mosquées avec minaret.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 981 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Mouès.

110 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 603 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — **divers:** Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 185 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Fabrication de poteries.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Benha à Mina el Kamh et Zagazig. — Guedayeda est à 22 kilom. 3 de Benha, à 8 kilom. de Zagazig et à 4 kilom. 3 de Mina el Kamh.

Village **GUEDAYEDA** (el) (suite).

Trafic: Transports par la gare de Guedayeda. — Marchandises — **arrivages:** 289 tonnes articles divers — **expéditions:** 289 tonnes articles divers.

Voyageurs — Arrivées: 13.889 — Départs: 13.889.

Batellerie: Transports en 1898 par le canal Bahr Mouès — **arrivages:** 1 barque chargée de marchandises diverses — **départs:** néant. — Petits transports locaux.

Marché: à Mina el Kamh, Chalchalamoun et à Tallein.

Postes. — **Télégraphes:** Bureau postal — Bureau télégraphique.

Remarques. — Route agricole à Mina el Kamh et à Zagazig.

* * *

Village **KAFR ABDALLAH AZIZA.**

KAFR ABDALLAH AZIZA. — *Kafr Abdallah Azizà.*

كفر عبدالله عزيزه

Population: 402 habitants (masc. 215 — fém. 187).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abdallah Aziza.	402
TOTAL: 1 centre — 73 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 402.

Religions: Musulmans 402.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: (voir Telbana).

Canaux: Irrigation par le canal Telbana, dérivé du canal Mit Yazid.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 31 — Figuiers.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 36 — buffles et bufflesses 12 — moutons 9 — chèvres 2 — chameaux 2 — ânes 32. — Poules et poulets, pigeons.

Industries: Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à Chalchalamoun.

Remarques. — Les terres de Kafr Abdallah Aziza sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin *Telbana*. — Route agricole à Mina el Kamh et à Belbeis. — Station du ch. de fer agricole à Telbana et à Beni Helal, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh, à 2 heures 20 m. de distance.

* * *

Village **KAFR ABDALLAH CHONFAS.**

KAFR ABDALLAH CHONFAS. — *Kafr Abdallah Shonfas.*

كفر عبدالله شنفاس

Population: 624 habitants (masc. 316 — fém. 308).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abdallah Chonfas	329
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh : Mansour Nosseir.	213
» * Nasr Amer el Kadi	82
TOTAL: 3 centres — 115 maisons. — Habitants 624	

Nationalités: Égyptiens 624.

Tribus des bédouins: Goheina, Hanadi, etc. (masc. 57 — fém. 41).

DISTRICT MINA EL KAMH

Village KA FR ABD EL NABI.

Religions: Musulmans 622 — Chrétiens coptes 2.
Mosquée.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 226 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Bahr Issa et le canal Masraf el Oumoum dérivés du canal el Mostagadda.
26 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orges, fèves.
Arbres fruitiers: Dattiers 10. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflisses 40 — moutons 25 — chèvres 8 — chameaux 9 — ânes 26. — Volaille, pigeons.
Industrie: néant.
Marché: à Mina el Kamh, El Tallein et à El Azizieh.

Remarques. — Passerelles sur le Bahr Issa et le Masraf El Oumoum. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 45 minutes de distance.

* * *

Village KA FR ABD EL NABI.

KA FR ABD EL NABI. — *Kafr Abd el Nabi.*

كفر عبد النبي

Population : 602 habitants (masc. 297 — fém. 305).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abd el Nabi	502
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Hag el Sayed Moussa (el)	100
TOTAL : 2 centres — 102 maisons. — Habitants	602

Nationalités: Égyptiens 602.
Tribu des bédouins : Beli, (masc. 37 — fém. 29).
Religions: Musulmans 602.
Mosquée.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 300 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Khalili et les canaux Bahr Abou Chekam et Teimour Kacheh.
15 Sakiehs.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 70. — Oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflisses 30 — moutons 10 — chèvres 5 — chameaux 4 — ânes 30 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton.
Marché: à Machtoul el Souk, Chalchalamoun, Sennahwa et à Chibine el Kanater.

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur le canal El Khalili. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Chibine el Kanater, à 1 heure 40 m. — Mina el Kamh est à 3 heures de distance.

Village KA FR ABOU DAKN.

KA FR ABOU DAKN. — *Kafr Abu Dakn.*

كفر أبو دقن

Population : 362 habitants (masc. 193 — fém. 169).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Dakn.	362
TOTAL : 1 centre — 55 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 362.
Tribus des bédouins : Ahamda, Ayaïda, (masc. 17 — fém. 23).
Religions: Musulmans 362.
Mosquée.
Écoles: 2 Kouttaps.
Superficie cultivée: 72 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Khalili.
2 Sakiehs.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.
Arbres fruitiers: néant. — *divers:* Tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflisses 30 — moutons 20 — chameaux 8 — ânes 20. — Poules, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Chalchalamoun, Machtoul el Souk et à Sennahwa.

Remarques. — Les terres de Kafr Abou Dakn sont comprises administrativement dans la circonscription du village voisin *Sennahwa* dépendant du district de *Belbeis*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 2 heures 40 m. de distance.

* * *

Village KA FR ABOU ZAHRA.

KA FR ABOU ZAHRA. — *Kafr Abu Zahra.*

كفر أبو زهرة

Population : 643 habitants (masc. 327 — fém. 316).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Zahra	550
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Habiba (el Set)	93
TOTAL : 2 centres — 107 maisons. — Habitants	643

Nationalités: Égyptiens 643.
Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 25 — fém. 21).
Religions: Musulmans 643.
Mosquée.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 384 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Felfileh et le canal Masraf el Oumoum (canal Abou el Akhdar).
25 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 63 — Orangers, grenadiers. — *divers:* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflisses 70 — moutons 20 — chèvres 6 — chameaux 18 — ânes 20 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à El Azizieh et à Benha.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 30 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures 30 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT MINA EL KAMH — مركز منيا القمح



GAMGARA.
Pont sur le canal Rayah el Tounfiki
جسر — كوبرى على الرياح التوفيقى



GAMGARA.
Maison de l'Omdéh.
جسر — بيت المده



GUEDAYEDA.
Chetkh Ali el Zamli.
الجديده — الشيخ على الزاملى



GUEDAYEDA.
Vue sud.
الجديده — منظر البلده من قبلى



GUEDAYEDA.
Gare du ch. de fer.
الجديده — محطة السكة الحديد



DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAFR ALY GHALI.

Village KAFR AYOUB AWAD (suite).

KAFR ALY GHALI. — *Kafr Ali Ghali.*

كفر على غالي

Population : 890 habitants (masc. 438 — fém. 452).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Aly Ghali	774
Dépendances :	
Ezbeh : Imam el Chérif	86
» Mohammed Abd el Khalek Zayed.	30
TOTAL : 3 centres — 169 maisons. — Habitants	890

Nationalités : Égyptiens 890.

Tribu des bédouins : Beli, (masc. 20 — fém. 18).

Religions : Musulmans 890.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 540 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Khalili et les canaux Bahr Abou Chakam et Chaker pacha.

Pompe à vapeur — 20 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 24 — Orangers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 10 — chèvres 5 — chameaux 8 — ânes 40 — mulets 2 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Machtoul el Souk, Sennahwa et à Chibine el Kanater.

Remarques. — Passerelles sur les canaux El Khalili et Chaker pacha. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chibine el Kanater ou Machtoul el Souk, à 1 heure 45 m. — Mina el Kamh est à 3 heures 15 m. de distance.

* * *

Village KAFR AYOUB AWAD.

KAFR AYOUB AWAD. — *Kafr Ayub Awad.*

كفر أيوب عوض

Population : 394 habitants (masc. 192 — fém. 202).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Ayoub Awad.	394
TOTAL : 1 centre — 71 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 394.

Tribus des bédouins : Chemeilat, Gaffiyine, (masc. 9 — fém. 10).

Religions : Musulmans 199 — Chrétiens cophtes 195, Zawich.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 227 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Zahr Chorb, el Galhoumich et Teimour Kachef.

14 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 175 — Oliviers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 25 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulins à farine à vent — Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché : à Chalchalamoun et à Sennahwa.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

* * *

Village KAFR AZAB GHONEIM.

KAFR AZAB GHONEIM. — *Kafr Azab Ghoneym.*

كفر عَزَبْ غَنِيم

Population : 596 habitants (masc. 300 — fém. 296).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Azab Ghoneim	307
Dépendances :	
Ezbeh : Cheikh Mohammed el Dourri (el)	63
» Mohammed Nosseir	124
» Osman Ahmad.	102
TOTAL : 4 centres — 91 maisons. — Habitants	596

Nationalités : Égyptiens 596.

Tribus des bédouins : Hanadi, Sohb, (masc. 10 — fém. 5).

Religions : Musulmans 596.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 264 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Achara dérivé du Rayah el Tewfiki.

20 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 39 — Orangers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 40 — moutons 30 — chèvres 4 — chameaux 6 — ânes 37 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Azizieh et à Benha.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.

Village **KAFR BADAWI REZK.**

DISTRICT MINA EL KAMH

Village **KAFR BENI KOREICHE.**KAFR BADAWI REZK. — *Kafr Badawi Rezk.*

كفر بدوى رزق

Population : 316 habitants (masc. 152 — fém. 164).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Badawi Rezk.	hab.	316
TOTAL : 1 centre — 61 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 316.

Tribus des bédouins : Temeilat, Herabi, Hanadi, (masc. 16 — fém. 15).

Religions : Musulmans 310 — Chrétiens cophtes 6.**Écoles :** néant.**Superficie cultivée :** 531 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Abou el Akhdar et el Zankalounieh.

Pompe à vapeur — 8 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.**Arbres fruitiers :** Dattiers 9 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 20 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 3 — ânes 8 — chevaux 10 — mulets 4 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie :** néant.**Marché :** à Chalchalamoun et à Zankaloun.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Guedayeda, à 45 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.*
* *Village **KAFR BADRAN.**KAFR BADRAN. — *Kafr Badran.*

كفر بدران

Population : 553 habitants (masc. 263 — fém. 290).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Badran.	hab.	553
TOTAL : 1 centre — 84 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 553.**Religions :** Musulmans 553.

Zawieh.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 207 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Bahr Bondok et Bahr Issa. .

15 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 89 — Orangers, citronniers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 60 — moutons 70 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industries :** Métier à tisser la laine.**Marché :** à Mina el Kamh et à Tallein.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 45 minutes de distance.KAFR BENI KOREICHE. — *Kafr Benî Koreysh.*

كفر بنى قريش

Population : 1.630 habitants (masc. 815 — fém. 815).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Beni Koreiche.	hab.	1.630
TOTAL : 1 centre — 243 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 1.630.**Religions :** Musulmans 1.630.

Deux Mosquées.

Écoles : 4 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 547 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Bahr Allam, dérivé du canal Bahr Bondok.

49 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 133 — Orangers, citronniers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 180 — moutons 150 — chèvres 40 — chameaux 21 — ânes 185 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser le coton.**Marché :** à Tallein et à Mit Yaïche.**Remarques.** — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guednyeda, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.*
* *Village **KAFR BOKTOR SA'AD.**KAFR BOKTOR SA'AD. — *Kafr Boktor Sa'ad.*

كفر بقطر سعد

Population : 81 habitants — (masc. 40 — fém. 41).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Boktor Sa'ad	hab.	81
TOTAL : 1 centre — 14 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 81.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 1 — fém. 2).

Religions : Musulmans 61 — Chrétiens cophtes 20.**Écoles :** néant.**Superficie cultivée :** 71 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Sa'ad et le Bahr el Gorn, dérivés du Bahr Eitah.

5 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 15. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 6 — buffles et bufflesses 4 — moutons 15 — chameaux 2 — ânes 4 — mulets 2. — Volaille, pigeons.**Industrie :** néant.**Marché :** à Tallein.**Remarques.** — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Guedayeda, à 1 heure 15 m. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAFR CHALCHALAMOUN.

KAFR CHALCHALAMOUN. — *Kafr Shalshàlamoun.*

كفر شلشلمون

Population : 2.125 habitants (masc. 1.098 — fém. 1.027).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Chalchalamoun.	1.649
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abd el Kader bey Mourad.	313
» Ahmad bey Kami.	124
» Gorgui Lidis	39
TOTAL : 4 centres — 334 maisons. — Habitants 2.125	

Nationalités : Égyptiens 2.125.

Tribus des bédouins : Hanadi, Heitam, etc. (masc. 33 — fém. 32).

Religions : Musulmans 2.124 — Chrétien cophte 1.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 6 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.529 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Abou el Akhdar, el Khalili (Charkawieh) et el Felfileh.

120 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 253 — Orangers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 480 — buffles et bufflesses 350 — moutons 400 — chèvres 60 — chameaux 67 — ânes 180 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Chalchalamoun et à Mina el Kamh.

Remarques. — Pont du ch. de fer agricole sur le canal Bahr Abou el Akhdar. — Bac. — Route agricole à Mina el Kamh et à Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 30 minutes de distance.

* * *

Village KAFR EL ARBA'INE.

KAFR EL ARBA'INE. — *Kafr el Arba'een.*

كفر الأربعين

Population : 1.059 habitants (masc. 552 — fém. 507).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Arba'ine	1.059
TOTAL : 1 centre — 196 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.059.

Religions : Musulmans 1.058 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 551 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Ghaffara et el Mostagadda, dérivés du Rayah el Tewfiki.

Pompe à vapeur — 95 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 51 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Village KAFR EL ARBA'INE (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 90 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 15 — ânes 100 — mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Benha et à El Azizieh.

Remarques. — Pont et passerelles sur le Bahr Mouès. — Passerelle sur le canal El Ghaffara. — Route agricole de Benha à Mansourah. — Station du ch. de fer agricole à Gamgara, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha ou Cheblanga, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 2 heures 45 m. de distance.

* * *

Village KAFR EL CHA'AWRA.

KAFR EL CHA'AWRA. — *Kafr el Sha'awra.*

كفر الشعاوره

Population : 334 habitants (masc. 172 — fém. 162).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Cha'awra	334
TOTAL : 1 centre — 56 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 334.

Religions : Musulmans 334.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 149 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Sekil, dérivé du canal Abou el Akhdar.

6 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 57. — divers : Tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 10 — moutons 20 — chameaux 4 — ânes 10. — Poules.

Industries : Fabrication de poteries.

Marché : à El Azizieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 1 heure 15 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.

* * *

Village KAFR EL CHEIKH KHALIFA.

KAFR EL CHEIKH KHALIFA. — *Kafr el Sheikh Khalifa.*

كفر الشيخ خليفة

Population : 299 habitants (masc. 141 — fém. 158).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Cheikh Khalifa.	288
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Salama Habachi	11
TOTAL : 2 centres — 57 maisons. — Habitants 299	

Nationalités : Égyptiens 299.

Tribu des bédouins : Ayaïda, (masc. 4 — fém. 3).

Religions : Musulmans 258 — Chrétiens cophtes 41.

Zawieh.

DISTRICT MINA EL KAMH.

Village KAFR EL CHEIKH KHALIFA (suite).

Village KAFR EL DEIR.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 117 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Salama Bichara, Beni Helal et le Bahr Abou el Akhdar.

5 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par le canal Abou el Akhdar.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 32 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 10 — moutons 8 — chameaux 4 — ânes 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industries :** Métiers à tisser la laine.**Marché :** à Chalchalamoun.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Guedayeda, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 20 m. de distance.

* *

Village KAFR EL CHORAFI EL KEBLI.

KAFR EL CHORAFI EL KEBLI. — *Kafr el Chorafa el Kebli.*

كفر الشرفا القبلي

Population : 1.508 habitants (masc. 715 — fem. 793).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr el Chorafa el Kebli	1.026	Ezbeh : Farid pacha	134
		» Moham. Salama Zayed	168
<i>Dépendances :</i>		» Moustapha el Achmawi	
Ezbeh : Ahmad el Azhari	57	» Zayed	44
» Almad Emara	45	» Sayed Salama Zayed (el)	34
TOTAL : 7 centres — 213 maisons. — Habitants 1.508			

Nationalités : Égyptiens 1.506 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Sohb, Goheina, Ahamda, etc. (masc. 32 — fem. 34).

Religions : Musulmans 1.506 — Chrétiens 2.

Mosquée avec minaret. — Fête du mouled el Nabi.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 581 feddans — (non cultivée 8 feddans).**Canaux :** Irrigation par le canal el Khalili (el Charkawieh).

3 Pompes à vapeur — 37 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par les canaux Bahr Kechk, Nabtiti et Gannabiet Machtoul.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 2.144 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *Vignes.* — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 80 — moutons 80 — chèvres 30 — chameaux 14 — ânes 40 — mulets 5 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulin à farine à vent.**Marché :** à Machtoul el Souk, Chibine el Kom, El Deir et à Sennahwa.**Remarques.** — Étangs. — Pont et passerelle sur le canal El Khalili. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Chibine el Kanater, à 1 heure 20 m. — Mina el Kamh est à 4 heures 15 m. de distance.KAFR EL DEIR. — *Kafr el Deir.*

كفر الدير

Population : 805 habitants (masc. 416 — fem. 389).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Deir	542
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abd el Malak Soleiman Sidhoum	98
» Hag Issa Ahmad (el)	58
» Osman Atiah	107

TOTAL : 4 centres — 129 maisons. — Habitants 805

Nationalités : Égyptiens 805.

Tribus des bédouins : Bayadine, Sawalha, (masc. 8 — fem. 7).

Religions : Musulmans 431 — Chrétiens coptes 374.

Zawieh.

Église copte-orthodoxe.

Écoles : 2 Kouttaps musulmans — 2 Arifs coptes.**Superficie cultivée :** 363 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Bahr Bondok, dérivé du canal Abou el Akhdar.

30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 118 — Citronniers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 21 — moutons 30 — chameaux 6 — ânes 20 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché :** à Tallein.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guedayeda, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village KAFR EL GHONEIMI.

KAFR EL GHONEIMI. — *Kafr el Ghoneymee.*

كفر الغنيمي

Population : 1.722 habitants (masc. 857 — fem. 865).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Ghoneimi	1.722
TOTAL : 1 centre — 276 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.720 — Étrangers 2.**Religions :** Musulmans 1.722.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 2 Kouttaps.**Superficie cultivée :** 301 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Mouès, el Felfileh et Moustapha effendi.

17 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 84 — Orangers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 4 — chèvres 5 — chameaux 12 — ânes 60 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser le coton — Four à poulets.**Marché :** à Mina el Kamh et à El Azizieh.**Remarques.** — Passerelle sur le canal Moustapha effendi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid, à 20 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

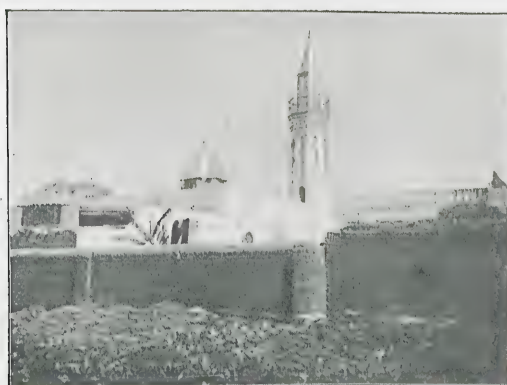
DISTRICT MINA EL KAMH — مركز منيا القمح



KAHR FARAG.
Eglise copte.
كفر فرج — كنيسة أقباط



KAHR MOÛS.
Pont sur le canal Bahr Mouès.
كفر موسى — كوبرى على بحر موسى



MINA EL KAMH.
Mosquée Moustapha bey.
منيا القمح — جامع مصطفى بك



MINA EL KAMH.
Rue de la Bourse.
منيا القمح — شارع البورصة



MINA EL KAMH.
Pont sur le canal Bahr Mouès.
منيا القمح — كوبرى على بحر موسى



DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAFR EL ROB'MAYAH.

KAFR EL ROB'MAYAH. — *Kafr el Rob'myah.*

كفر الرومانيه

Population : 994 habitants (masc. 499 — fém. 495).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Rob'mayah.	841
Dépendances :	
Ezbeh : Osman bey Abaza	83
» Sayed Ahmad el Badawieh (el).	70
TOTAL : 3 centres — 169 maisons. — Habitants	994

Nationalités : Égyptiens 994.

Religions : Musulmans 994.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 413 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Mouès.

Pompe à vapeur — 18 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 63 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers : Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 98 — buffles et bufflesses 126 — moutons 27 — chèvres 8 — chameaux 11 — ânes 103 — chevaux 2 — mulet 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser le coton.

Batellerie : Transports en 1898 sur le canal Bahr Mouès — arrivages : 14 barques chargées — départs : néant. — Petits transports locaux.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Coton	1	Ciments, chaux	1
Charbon de bois.	1	Articles divers.	2
Bois de construction.	4		
Briques.	5	Total.	14

Marché : à Tallein et à Zankaloun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Guedayeda, à 30 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village KAFR EL SA'AIDA.

KAFR EL SA'AIDA. — *Kafr el Sa'ayda.*

كفر الصايدة

Population : 349 habitants (masc. 174 — fém. 175).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Sa'aïda	349
TOTAL : 1 centre — 50 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 349.

Religions : Musulmans 349.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 221 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Dessieh, dérivé du Rayah el Tewfiki.

15 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Village KAFR EL SA'AIDA (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 89 — Citronniers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux : de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 25 — moutons 30 — chèvres 5 — chameaux 10 — ânes 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à El Azizieh.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Dessieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village KAFR EL SOHBI.

KAFR EL SOHBI. — *Kafr el Sohbee.*

كفر الصبي

Population : 206 habitants (masc. 103 — fém. 103).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Sohbi (Hamdi pacha)	206
TOTAL : 1 centre — 49 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 206.

Tribus des bédouins : Hanadi, Gawazi, Sohb, etc. (masc. 57 — fém. 57).

Religions : Musulmans 206.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.371 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Chaker pacha.

Pompe à vapeur — 42 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, melons, pastèques, lupins, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 63 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 40 — moutons 150 — chèvres 40 — chameaux 100 — ânes 20 — mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Machtoul el Souk, Chibine el Kanater et à El Deir.

Remarques. — Kafr el Sohbi est compris administrativement dans la circonscription du village Tohourieh. — Passerelles sur le canal Chaker pacha. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chibine el Kanater, à 1 heure 20 m. — Mina el Kamh est à 4 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAFR EL WALAGA.

KAFR EL WALAGA. — *Kafr el Walàgà.*

كفر الواجا

Population : 1.606 habitants (masc. 798 — fém. 808).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Walaga	1.517
Dépendances :	
Ezbeh : Ebeid Allah Aly.	29
» Ibrahim Youssef.	60
TOTAL : 3 centres — 223 maisons. — Habitants	1.606

Nationalités : Égyptiens 1.605 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Abd el Kawi el Guebali, Ma'aza, (masc. 8 — fém. 7).

DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAFR EL WALAGA (suite).

Religions : Musulmans 1.564 — Chrétiens 42, dont 41 cophtes.
Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 584 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Dessieh, dérivé du Rayah el Tewfiki et par les canaux el Walaga et Manhi, dérivés du canal el Dessieh.

50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lin, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 61 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 160 — buffles et bufflesses 190 — moutons 94 — chèvres 15 — chameaux 43 — ânes 150 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à El Azizieh.

Remarques. — Mare. — Passerelles sur les canaux El Walaga et El Dessieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village KAFR EL ZAGAZIG EL KEBLI.

KAFR EL ZAGAZIG EL KEBLI. — *Kafr el Zagazig el Kebli.*

كفر الزقازيق القبلي

Population : 1.099 habitants (masc. 532 — fem. 567).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Zagazig el Kebli	992
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abou Zeid Mohammed	33
» Hassan Abd Rabbo	74
TOTAL : 3 centres — 173 maisons. — Habitants 1.099	

Nationalités : Égyptiens 1.099.

Religions : Musulmans 1.099.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 382 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Teimour Kachef, et Abou Chakam.

20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Zahr Chorb.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 113 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 30 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Chalchalamoun, Machtoul el Souk, Sennahwa, et à El Deir.

Remarques. — Passerelles sur les canaux Teimour Kachef et Abou Chakam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Chibine el Kanater, à 2 heures. — Mina el Kamh est à 3 heures de distance.

Village KAFR FARAG GUERGUËS.

KAFR FARAG GUERGUËS. — *Kafr Farag Gherghes.*

كفر فرج جرجس

Population : 1.664 habitants (masc. 857 — fem. 807).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Farag Guerguès	244	Ezbeh : Ibrahim Baskharon	109
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Ahmad pacha Farid	190	» Kafr el Sa'idi	740
» Amine bey el Chamsi	179	» Selim Chédid	92
		» * Hassanein el Guebali	110
TOTAL : 7 centres — 255 maisons. — Habitants 1.664			

Nationalités : Égyptiens 1.664.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Hanadi, etc. (masc. 57 — fem. 49).

Religions : Musulmans 1.036 — Chrétiens cophtes 628.

Trois Mosquées avec minaret — Zawieh.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 4 Kouttabs musulmans — 3 Arifs cophtes.

Superficie cultivée : 773 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès et Om Naf'eh.

2 Pompes à vapeur — 64 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 267 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 85 — moutons 28 — chameaux 22 — ânes 115 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Mina el Kamh et à El Azizieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid, à 15 minutes. — Mina el Kamh est à 35 minutes de distance.

* *

Village KAFR HASSAN ATALLAH.

KAFR HASSAN ATALLAH. — *Kafr Hassan Atallah.*

كفر حسن عطالله

Population : 226 habitants (masc. 96 — fem. 130).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Hassan Atallah	124
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Cheikh Atiah Hassan (el)	35
» Soleiman Ahmad	67
TOTAL : 3 centres — 54 maisons. — Habitants 226	

Nationalités : Égyptiens 266.

Tribus des bédouins : Heitam, Do'afa, Fawakher, (masc. 10 — fem. 12).

Religions : Musulmans 226.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 145 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Salama Bichara, dérivé des canaux Mit Yazid et Abou el Akhdar.

4 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 23 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village **KAFR HASSAN ATALLAH** (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 10 — moutons 60 — chèvres 10 — chameau 1 — ânes 15 — mulet 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vent.

Marché: à Chalchalamoun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Guedayeda, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.

* * *

Village **KAFR HASSAN NADA**.

KAFR HASSAN NADA. — *Kafr Hassan Nādā*.

كفر حسن ناده

Population: 185 habitants (masc. 95 — fém. 90).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Hassan Nada.	hab.
TOTAL: 1 centre — 25 maisons.	185

Nationalités: Égyptiens 185.

Religions: Musulmans 181 — Chrétiens cophtes 4.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 78 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et el Elfieh.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim.

Arbres fruitiers: Dattiers 62 — Orangers, citronniers. — *divers*: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 8 — moutons 15 — chèvres 5 — chameau 1 — ânes 10 — mulet 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Chalchalamoun, Mina el Kamh, El Tallein et à Zankaloun.

Remarques. — Passerelle sur le canal Abou el Akhdar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Guedayeda, à 30 minutes. — Mina el Kamh est à 45 minutes de distance.

* * *

Village **KAFR HASSAN OKACHA**.

KAFR HASSAN OKACHA. — *Kafr Hassan Okāshā*.

كفر حسن عكاشه

Population: 216 habitants (masc. 96 — fém. 120).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Hassan Okacha.	hab.
TOTAL: 1 centre — 33 maisons.	216

Nationalités: Égyptiens 216.

Religions: Musulmans 216.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 212 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et Moustapha effendi.

Pompe à vapeur — 3 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 38. — *divers*: Tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 8 — moutons 4 — chameau 1 — ânes 4. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries.

Marché: à Zankaloun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zankaloun, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

Village **KAFR HUSSEIN bey el Tobgui**.

KAFR HUSSEIN BEY EL TOBGUI. — *Kafr Hosseyn bey el Tobgi*.

كفر حسين بك الطنجي

Population: 174 habitants (masc. 85 — fém. 89).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Hussein bey el Tobgui.	hab.
TOTAL: 1 centre — 34 maisons.	174

Nationalités: Égyptiens 174.

Tribu des bédouins: Heitam, (masc. 4 — fém. 3).

Religions: Musulmans 174.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 193 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Telbana, dérivé du canal Mit Yazid.

7 Sakiehs.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Na'amna.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 43 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers, grenadiers. — *divers*: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 8 — moutons 30 — chèvres 2 — chameaux 4 — ânes 10 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vent — Métiers à tisser la laine.

Marché: à Chalchalamoun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Guedayeda, à 1 heure 45 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 30 m. de distance.

* * *

Village **KAFR KARMOUT**.

KAFR KARMOUT. — *Kafr Karmut*.

كفر قرموط

Population: 796 habitants (masc. 392 — fém. 404).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Karmout.	hab.
<i>Dépendance</i> :	596
Ezbeh: Ahmad bey Abd el Razek.	200
TOTAL: 2 centres — 118 maisons. — Habitants	796

Nationalités: Égyptiens 796.

Tribus des bédouins: Hanadi, Do'afa, (masc. 20 — fém. 14).

Religions: Musulmans 976.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 453 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Moustapha effendi et Salama Bichara, dérivés du canal Mit Yazid.

2 Pompes à vapeur — 22 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 46 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers*: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 30 — moutons 50 — chameaux 15 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur.

Marché: à Chalchalamoun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Guedayeda, à 45 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 30 m. de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAFR KOURDI.

KAFR KOURDI. — *Kafr Kurdî.*

کفر کوردی أو محمد آغا کوردی

Population: 562 habitants (masc. 280 — fém. 282).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Kourdi.	406
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Omar Agha Abdine	156
TOTAL : 2 centres — 93 maisons. — Habitants	562

Nationalités: Égyptiens 562.

Tribu des bédouins : Heweitât, (masc. 3 — fém. 3).

Religions : Musulmans 562.

Deux Mosquées.

Écoles : 3 Kouttab.

Superficie cultivée : 299 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mostagadda, dérivé du Rayah el Tewfikî et par le canal Birket el Raml.

23 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 78. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 80 — moutons 500 — chèvres 30 — chameaux 15 — ânes 80 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Azizieh.

Remarques. — Le village est aussi désigné sous le nom de *Kafr Mohammed Agha el Kourdi*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga à 50 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures 20 m. de distance.

* *

Village KAFR MIT BACHAR.

KAFR MIT BACHAR. — *Kafr Mit Bashâr.*

کفر میت بشار

Population: 534 habitants (masc. 258 — fém. 276).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Mit Bachâr.	534
TOTAL : 1 centre — 84 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 534.

Religions : Musulmans 529 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 2 Kouttab.

Superficie cultivée : 349 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Elfieh, dérivé du canal el Felfileh.

18 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 213 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 25 — moutons 20 — chèvres 15 — chameaux 10 — ânes 30 — mulets 3 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mina el Kamh, Chalchalamoun, Tallein et à Zankaloun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Guedayeda, à 5 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure de distance.

Village KAFR MOHAMMED AHMAD.

KAFR MOHAMMED AHMAD. — *Kafr Mohammed Ahmad.*

کفر محمد احمد

Population: 495 habitants (masc. 243 — fém. 252).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Mohammed Ahmad.	495
TOTAL : 1 centre — 73 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 495.

Tribus des bédouins : Gawazi, Sawalha, (masc. 7 — fém. 6).

Religions : Musulmans 495.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 183 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Chebet Kache et el Dessieh, dérivés du Rayah el Tewfikî.

15 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 58 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 30 — moutons 50 — chèvres 15 — chameaux 8 — ânes 15 — mulets 3 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Presse à canne à sucre.

Marché : à El Azizieh et à Mina el Kamh.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Dessieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure 20 minutes de distance.

* *

Village KAFR MOHAMMED EL GHATWARI.

KAFR MOHAMMED EL GHATWARI. — *Kafr Mohammed el Ghatwaree.*

کفر محمد الغتوري

Population: 321 habitants (masc. 151 — fém. 170).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Mohammed el Ghatwari.	276
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Scandar Khalil	45
TOTAL : 2 centres — 60 maisons. — Habitants	321

Nationalités: Égyptiens 321.

Religions : Musulmans 313 — Chrétiens cophtes 8.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 190 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Salama Bichara, dérivé du canal Mit Yazid.

13 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh.

Arbres fruitiers : Dattiers 105 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 10 — moutons 30 — chameaux 2 — ânes 10 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vent.

Marché : à Chalchalamoun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guedayeda, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 20 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

مركز منيا القمح — DISTRICT MINA EL KAMH



MINA EL KAMH.
Gare du ch. de fer de l'État.
منيا القمح — محطة السكة الحديد



MINA EL KAMH.
Construction de Sakiehs.
منيا القمح — ورشة سواقى



MIT BACHAR.
Mosquée Cheikh Amer.
ميت بشار — جامع الشيخ عامر



MIT BACHAR.
Cimetière.
ميت بشار — جبانة



MIT BACHAR.
Église copte.
ميت بشار — كنيسة أقباط





DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAFR MOUËS.

KAFR MOUËS. — *Kafr Mues.*

كفر مويس

Population: 1.014 habitants (masc. 514 — fém. 500).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Mouès	hab.
TOTAL: 1 centre — 176 maisons.	1.014

Nationalités: Égyptiens 1.014.

Religions: Musulmans 1.014.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 294 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Mouès et le canal Om Zanati dérivé du canal Felfileh.

28 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Om Zanati.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 40. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses

70 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 24 — ânes 50 —

mulet 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Benha et à El Azizieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha ou Cheblanga, à 30 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures 45 m. de distance.

* *

Village KAFR MOUSSA CHAWICHE.

KAFR MOUSSA CHAWICHE. — *Kafr Moussa Shawish.*

كفر موسى شاوليش

Population: 710 habitants (masc. 369 — fém. 341).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Moussa Chawiche	hab.	Ezbeh: Hassan Mohammed Harb	hab.
304		51	
Dépendances:			
Ezbeh: Azab Hassanein	231	» Ibrahim Aly el Guendi	102
		» * Abou Zeid Nassar	22
TOTAL: 5 centres — 137 maisons. — Habitants 710			

Nationalités: Égyptiens 710.

Tribus des bédouins: Bahga, Goheina, Hanadi, etc. (masc. 120 — fém. 108).

Religions: Musulmans 704 — Chrétiens cophtes 6.

Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 303 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Masraf el Oumoun, el Dessieh, et Chebet Kache.

26 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 10. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses

25 — moutons 100 — chèvres 15 — chameaux 12 — ânes 30 —

mulet 1 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mina el Kamh, Tallein et à El Azizieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh, à 1 heure de distance.

Village KAFR NECHWA.

KAFR NECHWA. — *Kafr Neshwa.*

كفر نشوة

Population: 547 habitants (masc. 231 — fém. 316).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Nechwa.	hab.
267	
Dépendances:	
Ezbeh: Sayed Hassanein	146
» * Rachwan Mansour	32
» * Soleiman Ibrahim	102
TOTAL: 4 centres — 97 maisons. — Habitants 547	

Nationalités: Égyptiens 547.

Tribus des bédouins: Hanadi, etc. (masc. 82 — fém. 88).

Religions: Musulmans 534 — Chrétiens cophtes 13.

Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 427 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bichet Amer, dérivé du canal Mit Yazid et par le canal Masraf Tahlet Bordein, dérivé du canal Abou el Akhdar.

Masraf: Écoulement naturel des eaux par le Masraf Bichet Amer.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 188. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses

40 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 3 — ânes 70 —

chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulins à farine à vent — Métiers à tisser le coton — Fabrication de nattes.

Marché: à Bordein et à Chalchalamoun.

Remarques. — Mare. — Pont sur le Masraf El Rachah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Bordein, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 3 heures 15 m. de distance.

* *

Village KAFR OMAR MOUSTAPHA.

KAFR OMAR MOUSTAPHA. — *Kafr Omar Mustafà.*

كفر عمر مصطفى

Population: 553 habitants (masc. 269 — fém. 284).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Omar Moustapha	hab.
553	
TOTAL: 1 centre — 77 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 553.

Religions: Musulmans 553.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 258 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Khalili et el Kassala, dérivés des canaux Abou el Akhdar et Mit Yazid.

18 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 168 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 65 — buffles et bufflesses

90 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes

67 — mulet 1 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Chalchalamoun.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Guedayeda, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 1 heure 15 m. de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAFR SA'AD BEHERI.

KAFR SA'AD BEHERI. — *Kafr Sà'ad Beheri.*

كفر سعد بحيري

Population: 754 habitants (masc. 376 — fém. 378).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Sa'ad Beheri	545
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Sayed Abd el Hadi el Kerabi (el)	84
» Soleiman Salama	125
TOTAL : 3 centres — 115 maisons. — Habitants	754

Nationalités: Égyptiens 754.

Tribus des bédouins: Ahamda, Makabla, (masc. 7 — fém. 4).

Religions: Musulmans 667 — Chrétiens cophtes 87.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 699 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Kechk, dérivé du canal el Khalili (el Charkawieh).

20 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers: Dattiers 218 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 50 — moutons 40 — chèvres 8 — chameaux 6 — ânes 70 — mulet 1 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Machtoul el Souk, Chibine el Kanater et à Sennahwa.

Remarques. — Passerelle sur le Bahr Kechk. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Machtoul el Souk ou Chibine el Kanater, à 1 heure 20 m. — Mina el Kamh est à 4 heures de distance.

*
* *

Village KAFR SALAMA.

KAFR SALAMA. — *Kafr Salàmà.*

كفر سلامة

Population: 1.209 habitants (masc. 644 — fém. 565).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Salama	1.209
TOTAL: 1 centre — 203 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.202 — Étrangers 7.

Tribus des bédouins: Fergan, Beli, (masc. 14 — fém. 16).

Religions: Musulmans 492 — Chrétiens 717, dont 710 cophtes.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 3 Arifs cophtes.

École primaire cophte-orthodoxe pour garçons.

Superficie cultivée: 530 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Kafr Salama, dérivé du canal Abou el Akhdar.

42 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Zahr Chorb.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 620 — Oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 110 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 30 — ânes 75 — mulet 1 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine.

Marché: à Chalchalamoun et à Sennahwa.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Kafr Salama. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cheblanga, à 2 heures. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.

Village KAFR SALAMA BICHARA.

KAFR SALAMA BICHARA. — *Kafr Salàmà Bisharà.*

كفر سلامة بشار

Population: 365 habitants (masc. 183 — fém. 182).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Salama Bichara	281
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Salama Bichara	84
TOTAL : 2 centres — 58 maisons. — Habitants	365

Nationalités: Égyptiens 365.

Tribus des bédouins: Hanadi, Fergan, Negma, (masc. 64 — fém. 59).

Religions: Musulmans 278 — Chrétiens cophtes 87.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 177 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Mit Yazid et Salama Bichara. 5 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 17 — Citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 50 — moutons 130 — chèvres 5 — chameaux 4 — ânes 20 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Chalchalamoun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh, à 1 heure 45 m. de distance.

*
* *

Village KAFR SALIB REZK.

KAFR SALIB REZK. — *Kafr Salib Rezkh.*

كفر صليب رزق

Population: 25 habitants (masc. 14 — fém. 11).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Salib Rezk.	25
TOTAL: 1 centre — 2 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 25.

Religions: Musulman 1 — Chrétiens cophtes 24.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 62 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Karakra, dérivé du canal Elfieh. 6 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 14 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 6 — moutons 6 — chèvres 2 — chameau 1 — ânes 7. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mina el Kamh et à Chalchalamoun.

Remarques. — Kafr Salib Rezk est compris administrativement dans la circonscription du village voisin *El Messa'da*. — Route agricole à Zagazig et à Mina el Kamh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Guedayeda, à 5 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village KAHR SANHOUT.

Village KAHR YOUSSEF SEMRI (suite).

KAHR SANHOUT. — *Kafr Sanhut.*

كفر سنهوت

Population: 486 habitants (masc. 239 — fém. 247).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr Sanhout.	205	Ezbeh: Khalil Sadek.	74
Dependances:		» Mahmoud el Khayat.	56
Ezbeh: Cheikh Moh. Ahmad el		» Mahmoud Hussein.	40
Mektani (el)	51	» Moh. Hussein el Naggar	60
TOTAL: 6 centres — 87 maisons. — Habitants 486			

Nationalités: Égyptiens 486.

Tribus des bédouins: Hanadi, Tarrabine, Ayaïda, (masc. 30 — fém. 25).

Religions: Musulmans 486.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 336 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Kafr Salama Ibrahim, dérivé du canal Abou el Akhdar.

30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 134 — Orangers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 30 — moutons 25 — chèvres 10 — chameaux 15 — ânes 10 — mulet 1 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mina el Kamh, Chalchalamoun, El Azizieh et à Sennahwa.

Remarques. — Ponts et passerelle sur le canal Kafr Salama. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mit Yazid ou Cheblanga, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 20 m. de distance.

Village KAHR YOUSSEF SEMRI.

KAHR YOUSSEF SEMRI. — *Kafr Youssef Semree.*

كفر يوسف سمري

Population: 487 habitants (masc. 244 — fém. 243).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Youssef Semri	487
TOTAL: 1 centre — 65 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 487.

Tribu des bédouins: Hanadi, (masc. 11 — fém. 7).

Religions: Musulmans 122 — Chrétiens cophtes 365.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 1 Kouttab musulman — 3 Arifs cophtes.

École primaire cophte-orthodoxe.

Superficie cultivée: 180 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et El Galhoun-mieh.

19 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux par le canal Abou el Akhdar.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 217 — Orangers, citronniers, oliviers, grenadiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 58 — buffles et bufflesses 56 — moutons 80 — chèvres 20 — chameaux 9 — ânes 60 — mulets 3 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser la laine.

Marché: à Chalchalamoun, Mina el Kamh, et à Sennahwa.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mit Yazid, à 1 heure. — Cheblanga, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 1 heure 30 m. de distance.

Village KAMROUNA.

KAMROUNA. — *Kamruna.*

كامرونة

Population: 1.078 habitants (masc. 545 — fém. 533).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kamrouna	1.002
Dependance:	
Ezbeh: Abd el Fattah Nosseir.	76

TOTAL: 2 centres — 146 maisons. — Habitants 1.078

Nationalités: Égyptiens 1.078.

Religions: Musulmans 1.078.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 868 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Felfileh.

50 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, chanvre, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 168. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 60 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 120 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Mina el Kamh et à El Azizieh.

Remarques. — Passerelle Kamrouna sur le canal El Felfileh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cheblanga, à 45 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 30 m. de distance.

Village KARAKA.

KARAKA. — *Karakà.*

قرا

Population: 1.004 habitants (masc. 508 — fém. 496).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Karaka.	787	Ezbeh: Ismail Hemmat.	14
Dependances:		» Osman Farag.	51
Ezbeh: Darwiche Sakr	20	Kafr: Youssef Ibrahim	132

TOTAL: 5 centres — 149 maisons. — Habitants 1.004

Nationalités: Égyptiens 1.004.

Tribus des bédouins: Fawayed, Goheina, (masc. 11 — fém. 10).

DISTRICT MINA EL KAMH

Village KARAKA (suite).

Religions : Musulmans 872 — Chrétiens cophtes 132.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 766 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Karaka, el Walaga et Dessieh, dérivés du Rayah el Tewfiki.

70 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Khor el Oumoum.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, canne à sucre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 118 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 105 — buffles et bufflesses 135 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 16 — ânes 80 — mulets 2 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser le coton — Four à poulets.**Marché :** à Mina el Kamh, Tallein et à El Azizieh.**Remarques.** — Passerelles sur les canaux Karaka, El Dessieh et El Walaga. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure 10 m. de distance.*
* *

Village KARAKRA (el).

KARAKRA (el). — *El Karàkrà.*

القراقرة

Population : 2.662 habitants (masc. 1.298 — fém. 1.364).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Karakra (el).	1.938	Ezbeh : Aly Awad Abaza	61
<i>Dépendances :</i>		» Awlad Badawi	9
Ezbeh : Ahmad Mohammed el		» Hussein Osman	36
Chawiche	127	» Ibrahim pacha el Lewa	133
» Ahmad pacha Farid	226	Nag' : * Tall el Dabba'	132

TOTAL : 8 centres — 455 maisons. — Habitants 2.662

Nationalités : Égyptiens 2.662.

Tribus des bédouins : Heitam, Ayaïda, etc. (masc. 109 — fém. 113).

Religions : Musulmans 2.581 — Chrétiens cophtes 81.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 1.326 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Guedayeda, Moustapha effendi et el Zankalounieh dérivés du canal Abou el Akhdar.

Pompe à vapeur — 30 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 451 — Orangers, citronniers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chèvres 6 — chameaux 15 — ânes 100 — mulets 4 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché :** à El Zankaloun.**Remarques.** — Mares. — Monticules sablonneux. — Route agricole à Zagazig et à Mina el Kamh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zankaloun, à 30 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

Village KARDIDA.

KARDIDA. — *Kardeeda.*

كرديدة

Population : 1.841 habitants (masc. 932 — fém. 909).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kardida	1.390	Ezbeh : Fodeh Salem	64
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Ahmad	61
Ezbeh : Abd el Meguid el Bas-		» Mansour el Sayed	95
siouni	231		

TOTAL : 5 centres — 280 maisons. — Habitants] 1.841

Nationalités : Égyptiens 1.841.

Tribus des bédouins : Hanadi, Makhaliéh, etc. (masc. 13 — fém. 8).

Religions : Musulmans 1.793 — Chrétiens cophtes 48.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 771 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Mostagadda, Kardida, Walaga et el Manhi, dérivés du Rayah el Tewfiki.

82 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 360. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 183 — buffles et bufflesses 320 — moutons 190 — chèvres 44 — chameaux 45 — ânes 255 — mulets 2 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché :** à El Azizieh.**Remarques.** — Étangs. — Passerelle sur le canal El Manhi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure de distance.*
* *

Village KHELWET EL CHA'RAWI.

KHELWET EL CHA'RAWI. — *Khelwet el Shà'rawee.*

خلوة الشعراوي

Population : 127 habitants (masc. 64 — fém. 63).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Khelwet el Cha'rawi	127
TOTAL : 1 centre — 22 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 127.**Religions :** Musulmans 127.**Écoles :** néant.**Superficie cultivée :** 57 feddans — dont 14 fed. ont été rattachés au village *El Okda* et 43 fed. au village *El Maïmouna*.**Canaux :** Irrigation par le canal Bahr Bondok.

5 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 30. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 8 — buffles et bufflesses 8 — moutons 15 — chèvres 6 — chameaux 2 — ânes 12 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Presse à canne à sucre.**Marché :** à Tallein.**Remarques.** — Les terres de Khelwet el Cha'rawi sont administrativement comprises dans les circonscriptions des villages voisins, *El Okda* et *El Maïmouna*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zankaloun, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

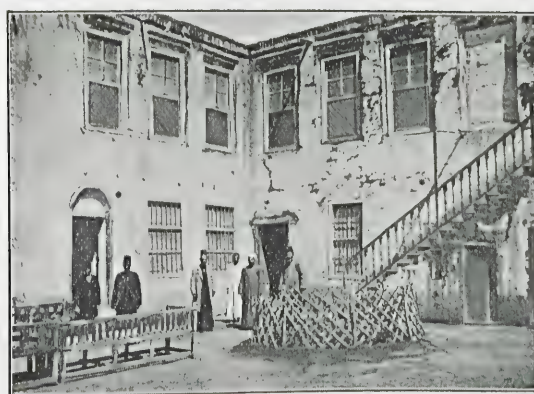
DISTRICT MINA EL KAMH — مركز منيا القمح



MIT RADI.
Vue du village.
ميت راضي — منظر البلده



MIT YAZID.
Mosquée du village.
ميت يزيد — جامع البلده



SAADIYINE.
Maison de l'Omdah.
السعديين — بيت العمده



SANAFEIN.
Vue du village.
الصنافين — منظر البلده



SANHOUT EL BERAK.
Cheikh Aly el Farisi.
سنهوت البرك — الشيخ علي الفارسي



DISTRICT MINA EL KAMH

Village **KHERS** (el).Village **KOBBA** (el) (suite).KHERS (el). — *El Khers.*

الخرس

Population : 935 habitants (masc. 475 — fém. 460).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Khers (el)	704
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abd el Rahman bey Koguch	154
» Mohammed bey Hassan	77
TOTAL : 3 centres — 163 maisons. — Habitants	935

Nationalités : Égyptiens 935.

Tribus des bédouins : Beli, Matarfa, etc. (masc. 19—fém. 13).

Religions : Musulmans 935.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttats.**Superficie cultivée :** 411 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Mouès et Sathieh.

2 Pompes à vapeur — 38 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, riz, melons, pastèques, lupins, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 259 — Citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 64 — buffles et bufflesses 100 — moutons 170 — chèvres 20 — chameaux 4 — ânes 120 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché :** à Chalchalamoun, Mina el Kamh, Tallein, El Azizieh et à Zankaloun.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guedayeda, à 15 minutes. — Mina el Kamh est à 40 minutes de distance.

* *

Village **KOBBA** (el).KOBBA (el). — *El Kobbà.*

القبه

Population : 1.035 habitants (masc. 510 — fém. 525).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kobba (el)	879
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Rezk Abdou	116
» Sayed Mâmoun Abaza (el)	40
TOTAL : 3 centres — 169 maisons. — Habitants	1.035

Nationalités : Égyptiens 1.035.

Tribus des bédouins : Hanadi, Heitam, (masc. 16—fém. 17).

Religions : Musulmans 962 — Chrétiens coptes 73.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 771 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Masraf el Oumoum, dérivé du canal Walaga.

20 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 75 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 64 — buffles et bufflesses 82 — moutons 150 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 45 — mulets 2 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à El Tallein.**Remarques.** — Étangs. — Passerelle sur le canal Masraf el Oumoum. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village **KOM HALLINE.**KOM HALLINE. — *Kom Halleen.*

كوم حلين

Population : 1.473 habitants (masc. 733 — fém. 740).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kom Halline.	1.473
TOTAL : 1 centre — 227 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.473.

Tribu des bédouins : Beli, (masc. 3 — fém. 4).

Religions : Musulmans 1.473.

Trois Mosquées.

Écoles : 2 Kouttats.**Superficie cultivée :** 456 feddans — (non cultivée 2 feddans).**Canaux :** Irrigation par les canaux el Felfileh, Moustapha effendi et Bahr Mouès.

40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, canne à sucre, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 104 — Citronniers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, cyprès.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 13 — ânes 60 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser le coton — Fabrication de nattes — Presse à canne à sucre.**Marché :** à El Azizieh et à Mina el Kamh.**Remarques.** — Route agricole à Mina el Kamh et à Cheblanga. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid, à 20 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure de distance.

* *

Village **KOTAIFET EL AZIZIEH.**KOTAIFET EL AZIZIEH. — *Kotifet el Azizieh.*

قطيفة العزيزيه

Population : 832 habitants (masc. 420 — fém. 412).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kotaïfet el Azizieh	765
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Cheikh Ahmad el Naggari (el).	67
TOTAL : 2 centres — 142 maisons. — Habitants	832

Nationalités : Égyptiens 832.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 7 — fém. 12).

Religions : Musulmans 832.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 368 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Felfileh.

19 Sakiehs à puisards et sur le canal.

DISTRICT MINA EL KAMH.

Village KOTAIFET EL AZIZIEH (suite).

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh.

Arbres fruitiers : Dattiers 138. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 70 — moutons 40 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 30 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie : Four à poulets.

Marché : à Benha et à El Azizieh.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 10 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

Village MAGAZER (el).

MAGAZER (el). — *El Magazer*.

المجازر

Population : 790 habitants (masc. 364 — fém. 426).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Magazer (el)	657
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh : Aly pacha Ibrahim	60
» * Ahmad Lachine	32
» * Mohammed Ahmad Lachine	41
TOTAL : 4 centres — 131 maisons. — Habitants	790

Nationalités : Égyptiens 790.

Tribus des bédouins : Fergan, Fawayed, Matarfa, Ahamda, etc. (masc. 48 — fém. 41).

Religions : Musulmans 790.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 548 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Abou Chakam et Teimour Kachef, dérivé du canal el Khayala.

41 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Zahr Chorb.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 10 — Orangers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 142 — buffles et bufflesses 106 — moutons 99 — chèvres 56 — chameaux 29 — ânes 107 — mulet 1 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Azizieh et à Sennahwa.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Pont sur le canal Abou Chakam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 2 heures. — Mina el Kamh est à 3 heures de distance.

Village MAIMOUNA (el).

MAIMOUNA (el). — *El Mymouna*.

الميمونة

Population : 1.098 habitants (masc. 556 — fém. 542).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Maïmouna (el)	951
<i>Dépendance</i> :	
Ezbeh : Moustapha Saddik pacha	147
TOTAL : 2 centres — 154 maisons. — Habitants	1.098

Nationalités : Égyptiens 1.098.

Religions : Musulmans 1.088 — Chrétiens cophtes 10.

Deux Mosquées.

Village MAIMOUNA (el) (suite).

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 867 feddans — y compris 43 feddans de Khelwet el Cha'rawi.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Bondok, dérivé du canal el Mostagadda du Rayah el Tewfiki.

30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 140 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 70 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 95 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Tallein et à El Kanayat.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Étangs. — Une partie (43 fed.) des terres du village *Khelwet el Cha'rawi* est administrativement rattachée à la circonscription de El Maïmouna. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zankaloun, à 1 heure 45 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 45 m. de distance.

Village MALAMÈS.

MALAMÈS. — *Mâlâmes*.

ملايس

Population : 2.180 habitants (masc. 1.058 — fém. 1.122).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Malamès.	1.486	Ezbeh : Ahmad Sarmad.	90
<i>Dépendances</i> :		» Mahmoud Sid Ahmad.	71
Ezbeh : Ahmad Aly Moussa	272	» Zanati Khalifa	83
» Ahmad Moukhtar	178		
TOTAL : 6 centres — 343 maisons. — Habitants	2.180		

Nationalités : Égyptiens 2.180.

Tribus des bédouins : Hanadi, Bahga, Beli, Temeilat, etc. (masc. 91 — fém. 98).

Religions : Musulmans 2.080 — Chrétiens cophtes 100.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.017 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mostagadda du Rayah el Tewfiki, les canaux Om Antar, Bahr Issa, Masraf el Oumoum, el Walaga et Dessieh.

131 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 163 — Orangers, citronniers, oliviers, grenadiers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 158 — buffles et bufflesses 101 — moutons 421 — chèvres 32 — chameaux 62 — ânes 151 — chevaux 17 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries — Fabrication de nattes.

Marché : à Mina el Kamh, Tallein et à El Azizieh.

Remarques. — Passerelles sur les canaux Om Antar, Bahr Issa et El Mostagadda. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 45 minutes de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village MASSA'DA (el).

Village MINA EL KAMH (suite).

MASSA'DA (el). — *El Mässà'dà.*

المسعد

Population : 1427 habitants (masc. 696 — fém. 731).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Massa'da (el)	358	Ezbeh : Mâmoun bey Abaza . .	95
<i>Dépendances :</i>		» Moustapha bey Abaza . .	43
Kafr : Abou Chehata	313	» Nasrallah Rezk	98
Ezbeh : Bora (el)	473	» Seguiyine (el)	47
TOTAL : 7 centres — 265 maisons. — Habitants 1.427			

Nationalités : Égyptiens 1.427.

Religions : Musulmans 1.377 — Chrétiens cophtes 50.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 755 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Elfieh et el Karakra.

Pompe à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 131 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers, grenadiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 95 — moutons 190 — chèvres 90 — chameaux 9 — ânes 120 — mulets 4 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries — Four à poulets.

Marché : à Mina el Kamh, Tallein et à Chalchalamoun.

Remarques. — Le village El Massa'da est situé au N. de la voie ferrée. — Kafr *Salib Rezk* est compris administrativement dans la circonscription de El Massa'da. — Route agricole à Zagazig et à Mina el Kamh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guedayeda, à 15 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 15 m. de distance.

Village MINA EL KAMH.

MINA EL KAMH. — *Mina el Kāmh.*

مينا القمح

Chef-lieu du district (Markaz).

Population : 4.796 habitants (masc. 2.507 — fém. 2.289).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mina el Kamh	3.596	Ezbeh : Hanna Moussa	47
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed el Babli	64
Ezbeh : Ahmad Sarmad	89	» Sa'ad el Attar	67
» Cherbini Moham. (el)	20	» Soleiman pacha Abaza	375
» Derissa (el)	64	» Soleiman pacha Abaza	134
» Domenica (Set)	75	» (el Gharbieh)	58
» Gorgui Lidis	27	» Yanni Simarini	58
» Guerguès Elias	180		

TOTAL : 13 centres — 782 maisons. — Habitants 4.796

Nationalités : Égyptiens 4.707 — Étrangers 89.

Tribus des bédouins : Hanadi, Fergan, Beli, etc. (masc. 95 — fém. 78).

Religions : Musulmans 4.449 — Chrétiens 341, dont 220 cophtes — Israélites 6.

Deux Mosquées avec minaret — Fête du mouled el Nabi.

Écoles : 4 Kouttabs musulmans — 3 Arifs cophtes — École de la mission protestante américaine pour garçons et filles.

Superficie cultivée : 1.040 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Moustapha effendi, el Elfieh, el Kardida et el Sathieh.

Pompe à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 114 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 40 — ânes 50 — mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — Usine d'égrenage de coton ayant 34 métiers et une presse mécanique — Four à poulets.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Benha-Zagazig. — Mina el Kamh est à 63 kilom. 4 du Caire, à 18 kilom. de Benha et à 11 kilom. de Zagazig.

Trafic : Transports par la gare de Mina el Kamh — Marchandises — arrivages : 11.197 tonnes — Bétail 560 têtes — expéditions : 10.143 tonnes — Bétail 529 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 80.709 — Départs : 76.892.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	6.173.753
Graines de coton	229.583	..
Céréales	680.745	1.410.761
Farine	115.287	..
Riz	306.646	17.042
Paille	202.106	108.442
Oignons	100.427	..
Mélasses	103.215	..
Sucres	289.325	..
Sel	1.045.800	..
Natron	3.270	..
Laine	137	..
Peau . . . . .	..	56.387
Chiffons . . . . .	..	65.789
Cotonnades et étoffes diverses	48.036	..
Sacs, couffins, etc.	154.664	35.123
Bois ouvrés	152	..
Poterie, faïence, etc.	104.942	..
Fer, fonte et métaux divers	66.203	35.713
Machines	12.578	10.000
Charbon de terre	2.597.900	30.000
Charbon de bois	33.392	16.598
Bois à brûler	93.000	169.000
Bois de construction	1.149.475	41.600
Ciment	14.306	..
Pierres	208.275	..
Matériaux divers de construction	1.215.011	10.000
Engrais	259.740	..
Pétrole	397.822	..
Huile et grasse	15.501	..
Indigo	5.274	..
Café	24.714	..
Savon	50.978	..
Droguerie, épicerie	6.676	..
Boissons	17.391	..
Tabac et tombac	48.816	300
Dattes	227.376	..
Pastèques et melons	12.200	..
Fruits et légumes frais	66.510	..
Fruits et légumes secs	36.600	..
Marchandises diverses	1.253.276	1.962.353
Total kilog.	11.197.379	10.142.861

* Relevés statistiques pour 1898.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village MINA EL KAMH (suite).

Village MIT RABI'A EL DOLALA.

Batellerie: Transports par barques en 1898 sur le canal Bahr Mouès — *arrivages:* 82 barques chargées — *départs:* néant.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
—	arrivées	—	arrivées
Charbon de terre	13	Bois de construction	10
Charbon de bois	7	Paille et roseaux	2
Coton	5	Sacs vides et barils	1
Graines de coton	5	Poterie, gargoulettes, etc.	7
Fèves	3	Briques	9
Orge	1	Ciment, chaux	5
Céréales diverses	1	Sable	6
Oignons	1	Articles divers	4
Métaux divers	1		
Arbres	1	Total	82

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées alimentaires, etc. — Lundi.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Bahr Mouès. — Route agricole à Belbeis. — *Ch. de fer agricole:* la station de Mina el Kamh est à 5 kilom. de Chalchalamoun, à 18 kilom. de Choubra el Nakhla, et à 28 kilom. de Belbeis. — Mina el Kamh est situé sur le canal Moustapha effendi, la voie ferrée de l'État sépare le village du canal Bahr Mouès. — Résidence du Mamour Markaz du district de Mina el Kamh.

* *

Village MIT BACHAR.

MIT BACHAR. — *Mit Bashâr.*

ميت بشار

Population: 5.030 habitants (masc. 2.542 — fém. 2.488).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh: Mit Bachâr. 3.595	Ezbeh: Hachem bey Zayed . . 56
<i>Dépendances:</i>	» Hassan bey Tewfik . . 142
Ezbeh: Abd el Malak Saleh . 100	» Ibrahim Ahmad . . . 28
» Adawi Abd el Ati . . 138	» Ibrahim Tadros . . . 53
» Ahmad pacha Sadek . 226	» Issa Serour 43
» Cheikh Aly el Bayoumi . 70	» Issa Serour 124
» Cheikh Chehata Ismaïl . 110	» Mechreki Rofaïl . . . 96
» Guerguès Sourial . . . 249	

TOTAL: 14 centres — 811 maisons. — Habitants 5.030

Nationalités: Égyptiens 5.018 — Étrangers 12.

Tribus des bédouins: Hanadi, Ayaïda, Fergan, Temeilat, etc. (masc. 108 — fém. 102).

Religions: Musulmans 4.542 — Chrétiens 488, dont 487 cophtes.

Quatre Mosquées avec minaret — Zawieh.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 4 Kouttabs musulmans — 3 Arifs cophtes.

Superficie cultivée: 2.062 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Abou el Akhdar.

3 Pompes à vapeur — 150 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 409 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 350 — buffles et bufflesses 200 — moutons 500 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 250 — mulets 20 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Four à poulets.

Marché: à Chalchalamoun, Mina el Kamh, Tallein et à Zankaloun.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Guedayeda, à 30 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 30 m. de distance.

MIT RABI'A EL DOLALA. — *Mit Rabee'à el Dolâlâ.*

ميت ربيع الدلا

Population: 1.575 habitants (masc. 758 — fém. 817).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh: Mit Rabi'a el Dolala . 1.013	Ezbeh: Ismaïl Gabr. 144
<i>Dépendances:</i>	» Moh. Hussein Okacha. . 35
Ezbeh: Hassan el Naggar . . 101	» Yacoub Youssefian . . 44
» Hassan pacha Rassem . 127	» * Arab (el) 73
» Ibrahim Aly el Attar. . 38	

TOTAL: 8 centres — 266 maisons. — Habitants 1.575

Nationalités: Égyptiens 1.574 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: Heitam, Beli, Fawakher, etc. (masc. 86 — fém. 69).

Religions: Musulmans 1.559 — Chrétiens 16, dont 11 cophtes. Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.486 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abou el Akhdar, Moustapha effendi et el Guedayeda.

Pompe à vapeur — 67 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 233 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 30 — moutons 20 — chameaux 6 — ânes 30 — chevaux 6. — Volaille.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à El Zankaloun.

Remarques. — Mare. — Étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Zankaloun, à 40 minutes. — Mina el Kamh est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village MIT RADI.

MIT RADI. — *Mit Radi.*

ميت راضي

Population: 1.366 habitants (masc. 698 — fém. 668).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh: Mit Radi 1.313	
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Mansour Nosseir 53	

TOTAL: 2 centres — 210 maisons. — Habitants 1.366

Nationalités: Égyptiens 1.366.

Religions: Musulmans 1.366.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 284 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal El Moustaphawieh, dérivé du Bahr Mouès.

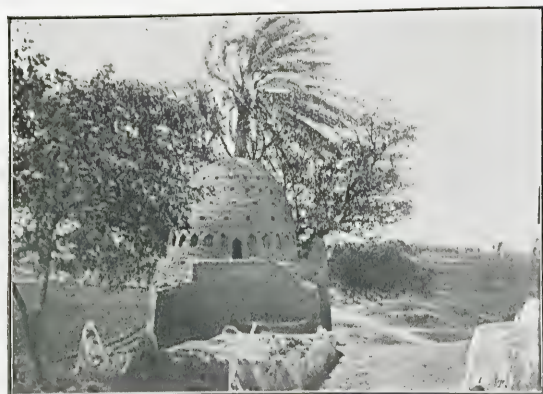
29 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

مركز منيا القمح — DISTRICT MINA EL KAMH



TAROUT.
Sidi Abou Mansour el Araki.
طاروط — سيدى أبو منصور العراقى



TAROUT.
Vue est.
طاروط — منظر البلد، من الشرق



TAROUT.
Canal Bahr Abou el Akhdar.
طاروط — ترعة بحر أبو الأخضر



TAROUT.
Église copte de Kafir Youssef Salama.
طاروط — كنيسة أقباط لكفر يوسف سلامه



TAROUT.
Élevage de vers à soie.
طاروط — دودة الحرير

DISTRICT MINA EL KAMH

Village MIT RADI (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 14. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 80 — moutons 150 — chèvres 30 — chameaux 30 — ânes 70 — mulet 1 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Batellerie : Transports en 1898 sur le canal Rayah el Tewfiki — *arrivages :* 2 barques chargées de coton et de charbon de bois — *départs :* néant.
Marché : à Benha et à El Azizieh.

Remarques. — Mare. — Bac sur le Rayah El Tewfiki. — Station du ch. de fer agricole à Gangara, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 3 heures de distance.

* * *

Village MIT YAZID.

MIT YAZID. — *Mit Yazid.*

میت یزید

Population : 3.464 habitants (masc. 1.704 — fem. 1.760).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mit Yazid.	hab. 3.175
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Antoniadis	215
» Mohammed Fayed	74
TOTAL : 3 centres — 548 maisons. — Habitants 3.464	

Nationalités : Égyptiens 3.453 — Étrangers 11.
Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 4 — fem. 4).
Religions : Musulmans 3.440 — Chrétiens 24, dont 13 cophtes.
Cinq Mosquées.
Écoles : 7 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.441 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Felfileh, Moustapha effendi, Elfieh, Abou el Akhdar, Bahr Mouès et Mit Yazid.
150 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 172 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 490 — buffles et bufflesses 500 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 80 — ânes 300 — mulets 4 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Usine d'égrenage de coton ayant 50 métiers et une presse mécanique.
Ch. de fer de l'État : Ligne Benha-Mina el Kamh à Zagazig. — Mit Yazid est à 16 kilom. de Benha, à 15 kilom. de Zagazig et à 2 kilom. de Mina el Kamh.

Village MIT YAZID (suite).

Trafic : Transports par la gare de Mit Yazid — Marchandises — *arrivages :* 16.013 tonnes — Bétail 32 têtes — *expéditions :* 6.786 tonnes — Bétail 3 têtes.
Voyageurs — Arrivées : 6.679 — Départs : 7.933.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	2.379.750
Graines de coton	8.420	3.981.520
Céréales	19.450	353.795
Paille	1.460	..
Oignons	1.440	..
Melasses	10.620	..
Peaux	40	..
Cotonnades et étoffes diverses.	2.330	..
Sacs, couffins, etc.	5.100	..
Fer, fonte et métaux divers.	78.740	..
Charbon de terre	728.220	..
Bois de construction.	31.060	..
Ciment.	5.330	..
Pierres.	5.930	..
Matériaux divers de construction	15.020.270	..
Engrais	680	..
Pétrole.	6.140	..
Huiles et graisses.	2.120	..
Bougies	140	..
Café.	370	..
Savons.	340	..
Droguerie, épicerie	730	..
Boissons.	10.440	..
Tabac et tombac.	1.320	..
Papiers, etc.	320	..
Dattes.	100	..
Pastèques et melons.	700	..
Fruits et légumes frais	1.720	..
Fruits et légumes secs	11.700	..
Marchandises diverses.	57.590	70.920
Total kilog.	16.012.820	6.785.985

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports par barques en 1898 sur le canal Abou el Akhdar — *arrivages :* 3 barques dont 2 chargées de charbon de terre et 1 de voyageurs — *départs :* néant.
Marché : à Mina el Kamh, Chalchalamoun, El Azizieh et à Tallein.
Postes. — Télégraphes : Bureau postal — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Bac. — Passerelles sur les canaux Abou el Akhdar, Elfieh et Felfileh. — Route agricole de Mina el Kamh à Belbeis. — La station du ch. de fer de l'État de Mit Yazid est à 10 minutes du village.

* * *

Village NECHWA.

NECHWA. — *Neshwa.*

نشوة

Population : 1.906 habitants (masc. 891 — fem. 1.015).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Nechwa.	hab. 1.379
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad bey Teimour.	412
» Arif Agha Abdine	60
» Sid Ahmad Kamel	55
TOTAL : 4 centres — 363 maisons. — Habitants 1.906	

Nationalités : Égyptiens 1.906.
Tribus des bédouins : Ayaïda, etc. (masc. 45 — fem. 46).
Religions : Musulmans 1.902 — Chrétiens cophtes 4.
Sept Mosquées.
Écoles : 4 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.719 feddans.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village NECHWA (suite).

Village SA'DIYINE (el).

Canaux : Irrigation par le canal Bichet Amer, dérivé du canal Mit Yazid et le canal Tahlet Bordein, dérivé du canal Abou el Akhdar.

2 Pompes à vapeur — 41 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Rachah Bichet Amer.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 595 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 325 — buffles et bufflesses 95 — moutons 445 — chèvres 15 — chameaux 15 — ânes 215 — mulets 8 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Chalchalamoun, Choubra el Nakhla et à Bordein.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Tahlet Bordein et sur le Masraf Rachah Bichet Amer. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 3 heures de distance.

*
* *

Village OKDA (el).

OKDA (el). — *El Okdà.*

العقد

Population: 1.632 habitants (masc. 792 — fém. 840).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Okda (el)	1.509
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Youssef Guerguès	123
TOTAL : 2 centres — 281 maisons. — Habitants 1.632	

Nationalités : Égyptiens 1.631 — Étranger 1.

Tribu des bédouins : Goheina, Hanadi, (masc. 32 — fém. 22).

Religions : Musulmans 1.538 — Chrétiens 94, dont 93 cophtes. Trois Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 586 feddans — y compris 14 feddans du village Khelwet el Cha'rawi.

Canaux : Irrigation par le canal el Okda, dérivé du Bahr Mouès et le canal Sa'ad, dérivé du Bahr Bondok.

50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 226 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 110 — moutons 240 — chèvres 30 — chameaux 8 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volailles, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Presse à canne à sucre.

Marché : à El Kanayat et à Tallein.

Remarques. — Étangs. — Une partie (14 fed.) des terres de *Khelwet el Cha'rawi* est administrativement rattachée à la circonscription de El Okda. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Zankaloun ou Guedâyeda, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.

SA'DIYINE (el). — *El Sa'deyen.*

السعديين

Population: 3.861 habitants (masc. 1.918 — fém. 1.943).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sa'diyine (el)	2.584	Ezbeh : Salem Machhour . . .	73
<i>Dépendances :</i>		» Soleiman Mahmoud . .	75
Ezbeh : Ahmad bey Kamal (el		» * Abou el Enein Hussein	
Kebira)	333	el Badawi	79
» Ahmad bey Kamal (el		» * Darwiche Barakat . .	200
Saghira)	55	» * Hendawi Hassan el Ba-	
» Faïka Hanem	322	dawi	140

TOTAL : 9 centres — 625 maisons. — Habitants 3.861

Nationalités : Égyptiens 3.860 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Beli, Hanadi, Bahga, etc. (masc. 210 — fém. 212).

Religions : Musulmans 3.826 — Chrétiens 35, dont 34 cophtes. Sept Mosquées.

Écoles : 8 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.038 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Khalili et son dérivé le canal el Sa'diyine.

3 Pompes à vapeur — 58 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.409 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 307 — buffles et bufflesses 489 — moutons 1.031 — chèvres 29 — chameaux 49 — ânes 349 — chevaux 17 — mulets 5 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Four à poulets.

Marché : à Chalchalamoun.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mina el Kamh.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal El Khalili. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid, à 1 heure 30 m. — Mina el Kamh est à 1 heure 45 m. de distance.

*
* *

Village SANAFEIN (el).

SANAFEIN (el). — *El Sanafeyn.*

الصنائين

Population: 7.438 habitants (masc. 3.761 — fém. 3.677).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sanafein (el)	6.149	Ezbeh : Moh. Moussa Abdellah	66
<i>Dépendances :</i>		» Moham. Nour el Dine .	25
Ezbeh : Afifi Abdellah el Kebir	37	» Montasser Ibrahim . .	69
» Ahmad Abdellah . . .	219	» Morgan Agha	100
» Ahmad Aly Moham. .	101	» Rostom bey	115
» Ahmad Mara'i Nasr .	84	» * Awad Hassan el Badawi	33
» Aly Ayad	295	» * Khalil Eid	40
» Dimitri Tologidi . . .	33	» * Soleiman Derbala . . .	22
» Hussein Hamada . . .	50		

TOTAL : 16 centres — 1.400 maisons. — Habitants 7.438

Nationalités : Égyptiens 7.431 — Étrangers 7.

Tribus des bédouins : Hanadi, Tarrabine, Beli, Heitam, Tarhouna, etc. (masc. 240 — fém. 220).

DISTRICT MINA EL KAMH

Village SANAFEIN (el) (suite).

Village SEFÉTA.

Religions : Musulmans 7.426 — Chrétiens 12, dont 5 cophtes.
Deux Mosquées — Zawiehs.
Écoles : 5 Kouttabs.
Superficie cultivée : 3.089 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Felfileh et Abou el Akhdar.
5 Pompes à vapeur — 270 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 3.845 — Orangers, citronniers, grenadiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 835 — buffles et bufflesses 425 — moutons 555 — chèvres 35 — chameaux 75 — ânes 430 — mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Abeilles. Pigeonniers.
Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — 60 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Fabrication de nattes — Presse à canne à sucre — Four à poulets.
Marché : à El Azizieh.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Pont sur le canal El Felfileh. — Passerelle sur le Bahr Abou el Akhdar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cheblanga, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance

* *

Village SANHOUT EL BERAH.

SANHOUT EL BERAH. — *Sanhut el Beràh.*

سنهوت البرك

Population : 4.169 habitants (masc. 2.096 — fém. 2.073).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Sanhout el Berak.	hab.	4.169
TOTAL : 1 centre — 627 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 4.169.
Tribus des bédouins : Tarrabine, Beli, etc. (masc. 32 — fém. 21).
Religions : Musulmans 4.169.
Trois Mosquées.
Écoles : 5 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.059 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Felfileh, Abou el Akhdar, el Galhoumich et le petit canal Abiarou.
150 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 1.050 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 680 — buffles et bufflesses 476 — moutons 750 — chèvres 100 — chameaux 188 — ânes 251 — mulet 1 — chevaux 12 — lapins. — Volaille. — Abeilles. — Pigeonniers.
Industrie : 20 Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets — Presses à canne à sucre.
Marché : à Chalchalamoum, Mina el Kamh et à El Azizieh.

Remarques. — Mares. — Ponts sur les canaux Abou el Akhdar et El Felfileh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid, à 45 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 30 m. de distance.

SEFÉTA. — *Sefetà.*

سيفطة

Population : 1.540 habitants (masc. 734 — fém. 803).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Seféta	hab.	818	Ezbeh : Moh. Hassan el Guendi	hab.	26
<i>Dépendances :</i>					
Ezbeh : Ahmad Soleiman	59	» * Abdallah Radi	79		
» Chahida Atiah	20	» * Abd el Kader Affara	81		
» Farag Hanna	61	» * Farhan Moustapha Am-mar	75		
» Hassan Ahmad pacha	105	» * Moftah Hussein	50		
» Ibrahim Emara	56	» * Moussallam Khomsan el			
» Khalafallah pacha	73	Badawi	37		

TOTAL : 13 centres — 277 maisons. — Habitants 1.540

Nationalités : Égyptiens 1.540.
Tribus des bédouins : Hanadi, Heitam, Temeilat, etc. (masc. 151 — fém. 155).
Religions : Musulmans 1.507 — Chrétiens cophtes 33.
Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 1.107 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Bichet Amer, Tahlet Bordein et Salama Bichara.
66 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs el Na'amna et Bichet Amer.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 328 — Orangers, citronniers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 230 — buffles et bufflesses 55 — moutons 1.025 — chèvres 60 — chameaux 22 — ânes 108 — mulets 5 — chevaux 13. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Bordein.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 1 heure 15 m. — Mina el Kamh est à 3 heures 20 m. de distance.

* *

Village SENEITET ABOU TOUWALA.

SENEITET ABOU TOUWALA. — *Seneytet Abu Tuwàla.*

سنيطة أبو طواله

Population : 506 habitants (masc. 254 — fém. 252).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Seneitet Abou Touwala.	hab.	155
<i>Dépendances :</i>		
Ezbeh : Boghdadi bey Abaza	139	
» Ibrahim Emara	212	
TOTAL : 3 centres — 79 maisons. — Habitants 506		

Nationalités : Égyptiens 506.
Tribus des bédouins : Beni Ata, Hanadi, (masc. 12 — fém. 8).
Religions : Musulmans 506.
Mosquée.
Écoles : néant.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village SENEITET ABOU TOUWALA (suite).

Village TALLEIN (el) (suite).

Superficie cultivée : 346 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Seneitet Abou Touwala, dérivé du canal Bahr Bondok.

26 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 130 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 43 — buffles et bufflesses 32 — moutons 82 — chèvres 7 — chameaux 4 — ânes 46 — mulets 2 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** Métiers à tisser le coton.**Batellerie :** Transports en 1898 sur le Bahr Mouès et le Bahr Bondok — *arrivages :* 73 barques chargées — *départs :* néant. — Petits transports locaux.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre	26	Articles divers	1
Engrais et Sebakh.	6	Voyageurs	13
Bois de construction.	2		
Briques.	15		
Ciments, chaux	10	Total. . .	73

Marché : à Tallein.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guedayeda, à 1 heure 10 m. — Mina el Kamh est à 2 heures de distance.

*

Village TALLEIN (el).

TALLEIN (el). — *El Talleyh.*

التلين

Population : 5.002 habitants (masc. 2.537 — fém. 2.465).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Tallein (el) 3.895	Ezbeh : Ismaïl Abou el Heil . 40
<i>Dépendances :</i>	» Moham. pacha Assem . 319
Ezbeh : Aly bey el Koré'aï. . 95	» Moussallamieh (el) . 129
» Aly Hassan el Gallah . 36	» Moust. Aly Abdallah . 36
» Gorgui Ohan. 78	» Moussa Mandour . . 374

TOTAL : 9 centres — 808 maisons. — Habitants 5.002

Nationalités : Égyptiens 4.993 — Étrangers 9.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 32 — fém. 26).

Religions : Musulmans 4.883 — Chrétiens 119, dont 110 cophtes.

Deux Mosquées — Zawiehs. — Fête du mouled Sidi Farah.

Écoles : 8 Koultabs musulmans — 1 Arif cophte.**Superficie cultivée :** 2.218 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Bahr Bondok, Bahr Ghani, Bahr Mouès et el Mostagadda.

Pompe à vapeur — 120 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 653 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 310 — moutons 700 — chèvres 60 — chameaux 46 — ânes 125 — mulets 7 — chevaux 10 — lapins — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** 2 Moulins à farine à vapeur. — Métiers à tisser la laine et le coton — Presse à canne à sucre.**Batellerie :** Transports en 1898 sur le canal Bahr Mouès — *arrivages :* 3 barques chargées de céréales diverses et orge — *départs :* néant.**Marché hebdomadaire :** Céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Mardi.**Remarques.** — Étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Guedayeda, à 45 minutes. — Mina el Kamh est à 1 heure 20 m. de distance.

* *

Village TAROUT et Kafr Tarout.

TAROUT et Kafr Tarout. — *Tarut.*

طاروت

Population : 3.689 habitants (masc. 1.853 — fém. 1.836).

CENTRES DE POPULATION.

hab.	hab.
Nahieh : Tarout. 1.766	Ezbeh : Khalil Agha el Mouch-hedi 134
<i>Dépendances :</i>	» Moustapha Ezzat . . . 64
Ezbeh : Ahmad Dia el Bakli . 168	» Rahma Chedid (el Set) . 251
» Aly Hassan el Sofragui . 40	» Sabat (el Set). 92
Khelwet: Cheikh el Hammar (el) . 22	» Yacoub Makkari . . . 164
Ezbeh : Faïka Hanem (el Oula) 340	Kafr : Youssef Salama (Kafr Tarout). 606
» Faïka Hanem (el Sania). 42	

TOTAL : 12 centres — 658 maisons. — Habitants 3.689

Nationalités : Égyptiens 3.687 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Bara'sa, Goheina, Hanadi, etc. (masc. 92 — fém. 95).

Religions : Musulmans 3.200 — Chrétiens 489, dont 487 cophtes. Deux Mosquées — Zawiehs.

Église cophte-orthodoxe à Kafr Youssef Salama (Kafr Tarout).

Écoles : 2 Koultabs musulmans — 2 Arifs cophtes. — École cophte-orthodoxe pour garçons à Kafr Youssef Salama.**Superficie cultivée :** 2.477 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Bahr Abou el Akhdar, et les canaux Bahr Fakhr et Charwida, dérivés du canal Bahr Mouès.

4 Pompes à vapeur — 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 244 — Orangers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 30 — ânes 800 — mulets 8 — chevaux 10. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles. — Vers à soie.**Industrie :** Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries. — Petite fabrication de soie grège et moulignée à Kafr Youssef Salama (Kafr Tarout).**Marché :** à El Zankaloun et à Zagazig.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zankaloun, à 1 heure. — Mina el Kamh est à 3 heures de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village TELBANA.

Village TOHOURIEH (suite).

TELBANA. — *Telbàna*.

تلبانه

Population : 1.803 habitants (masc. 916 — fém. 887).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Telbana	1.673
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ibrahim pacha Ahmad (prince)	11
» Ibrahim pacha Ahmad (prince)	119
TOTAL : 3 centres — 310 maisons. — Habitants 1.803	

Nationalités : Égyptiens 1.803.
Tribus des bédouins : Hanadi, Heitam, etc. (masc. 17 — fém. 15).
Religions : Musulmans 1.803.
Mosquée — Zawiehs.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.697 feddans (y compris les terres de Kafr Abdallah Aziza).
Canaux : Irrigation par le canal Telbana, dérivé du canal Mit Yazid.
2 Pompes à vapeur — 7 Sakiehs.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Telbana.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 61 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 180 — buffles et bufflesses 84 — moutons 375 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 149 — mulet 1 — chevaux 11. — Volaille, pigeons.
Industries : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.
Marché : à Chalehalamoun et à Choubra el Nakhla.

Remarques. — Le village *Kafr Abdallah Aziza* est compris dans la circonscription de Telbana. — Mares. — Route agricole de Mina el Kamh à Belbeis. — *Ch. de fer agricole :* la station de Telbana est à 20 minutes du village, à 12 kilom. de Mina el Kamh et à 16 kilom. de Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh, à 12 kilom.

* *

Village TOHOURIEH.

TOHOURIEH. — *Tohourieh*.

طحورية

Population : 3.514 habitants (masc. 1.741 — fém. 1.773).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tohourieh	1.675	Ezbeh : Mohammed bey Amine	78
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed el Sennari	141
Ezbeh : Aly el Assali	104	» Moham. Ibrahim Aïcha	34
» Cheikh Aly el Bayoumi	33	» Osman Agha Abou Chana	187
» Hachem bey Zayed	49	» Wali Agha Aly	29
» Kafr el Sohbi	206	Nag' : * Abou Assi	620
» Khalil Mohammed	62	Ezbeh : * Absi Abd el Rahman	9
» Mahmoud bey Khalil	106	Nag' : * Ghanem Abou Ras	143
» Mahmoud Sa'ad Beheri	38		
TOTAL : 16 centres — 573 maisons. — Habitants 3.514			

Nationalités : Égyptiens 3.508 — Étrangers 6.
Tribus des bédouins : Makabla, Gawazi, Fergan, Hegazieh, Sohb, Samalous, etc. (masc. 543 — fém. 498).

Religions : Musulmans 3.494 — Chrétiens 20, dont 14 cophtes.
Trois Mosquées dont deux avec minaret.
Écoles : 4 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.239 feddans — (non compris les terres de Kafr el Sohbi).
Canaux : Irrigation par les canaux Kechk et el Tohourieh, dérivés du canal el Khalili (Charkawieh).
60 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 734 — Orangers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 30 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 150 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser le coton.
Marché : à Machtoul el Souk et à Chibine el Kanater.

Remarques. — Kafr el Sohbi est une dépendance de Tohourieh, mais ses terres forment une circonscription séparée. *v. Kafr el Sohbi.* — Étangs. — Passerelles sur les canaux Bahr Kechk et Tohourieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Machtoul el Souk ou Chibine el Kanater, à 1 heure 20 m. — Mina el Kamh est à 4 heures 30 m. de distance.

* *

Village WALAGA (el).

WALAGA (el). — *El Wālāgā*.

الولجا

Population : 4.205 habitants (masc. 2.081 — fém. 2.124).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Walaga (el)	3.310	Ezbeh : Mohammed Amer Aly	206
<i>Dépendances :</i>		» Moham. Aly Abdallah	267
Ezbeh : Amer el Sayed	40	» Selim Nassar	167
» Hassanein Amer Selim	114	» * Mohammed Aly Sab'	29
» Hendi Darwiche	72		

TOTAL : 8 centres — 507 maisons. — Habitants 4.205

Nationalités : Égyptiens 4.205.
Tribus des bédouins : Goheina, Fawayed, etc. (masc. 15 — fém. 17).
Religions : Musulmans 4.137 — Chrétiens cophtes 68.
Trois Mosquées avec minaret.
Écoles : 6 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.729 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Mostagadda, el Walaga et une branche du canal Manhi, dérivés du Rayah el Tewfiki.
170 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 379. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 650 — moutons 250 — chèvres 60 — chameaux 60 — ânes 440 — mulet 1 — chevaux 25 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Chalehalamoun, El Azizieh, Tallein et à Mina el Kamh.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur la branche du canal El Manhi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid ou Mina el Kamh, à 1 heure de distance.

DISTRICT MINA EL KAMH

Village Zahr Chorb.

Village Zahr Chorb (suite).

Zahr Chorb. — *Zahr Shorb.*

ظهر شرب

Population : 1.680 habitants (masc. 844 — fém. 836).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zahr Chorb	1.183	Ezbeh : Hassan Zanati	224
<i>Dépendances :</i>		» Khalil Sadek	67
Ezbeh : Ahmad Aly Moftah	42	» Khattab Chawiche	23
» Costandi Simarini	141		

TOTAL : 6 centres — 247 maisons. — Habitants 1.680

Nationalités : Égyptiens 1.680.

Tribus des bédouins : Hanadi, Bahga, Do'afa, Sohb, etc.
(masc. 140 — fém. 150).

Religions : Musulmans 1.680.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.095 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Kafr Salama, Zahr Chorb et el Khayala, dérivés du canal Abou el Akhdar.

39 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par le canal Abou el Akhdar.

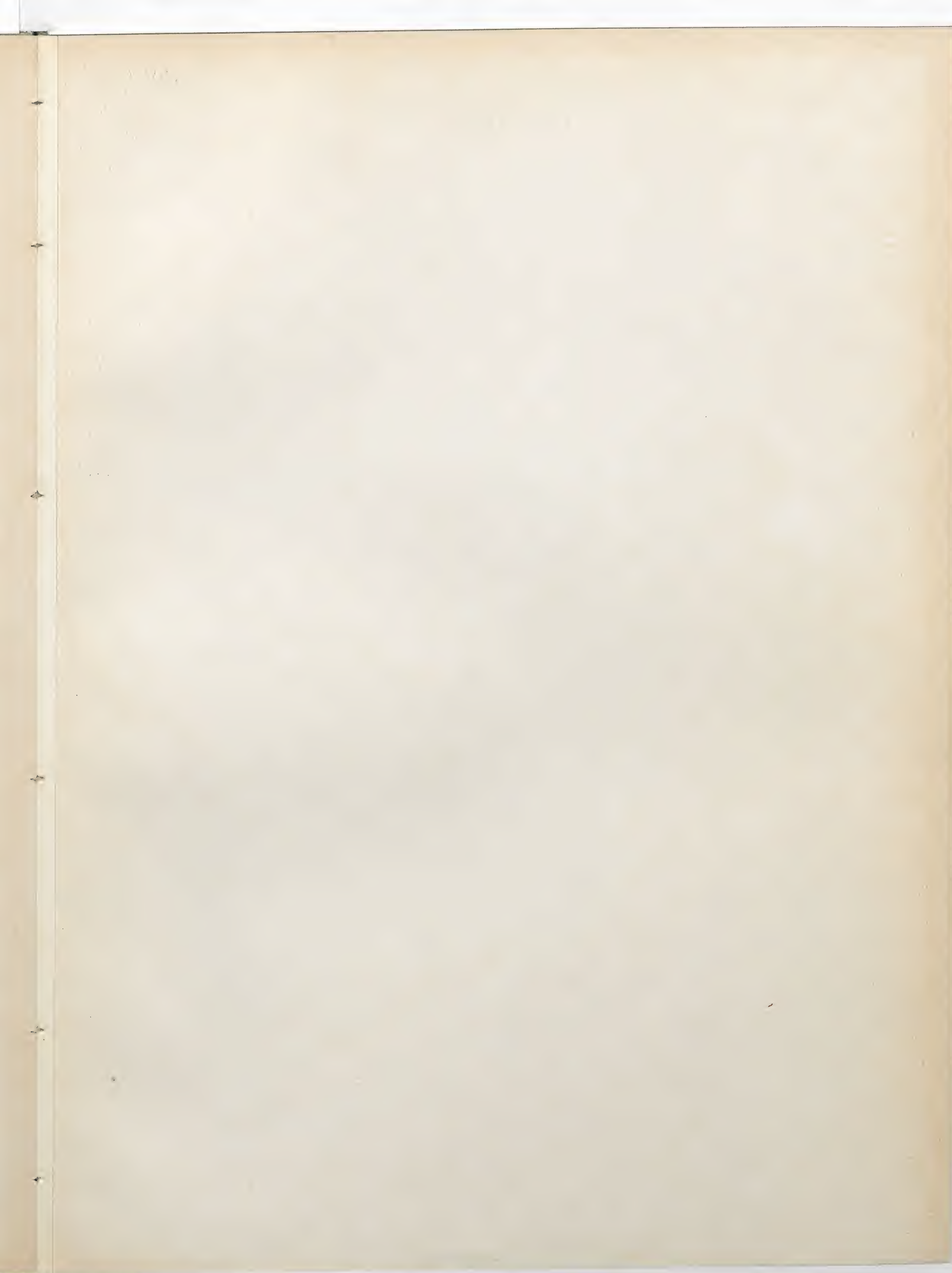
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 654 — Orangers, citronniers, figuiers. —
divers : Acacias, tamaris, sycomores.Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses
130 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 30 — ânes 40 —
chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industries : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Mina el Kamh, Chalchalamoun, El Azizieh et à Sennahwa.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur les canaux
du village. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Yazid ou
Cheblanga, à 1 heure 40 m. — Mina el Kamh est à 2 heures 15 m. de distance.

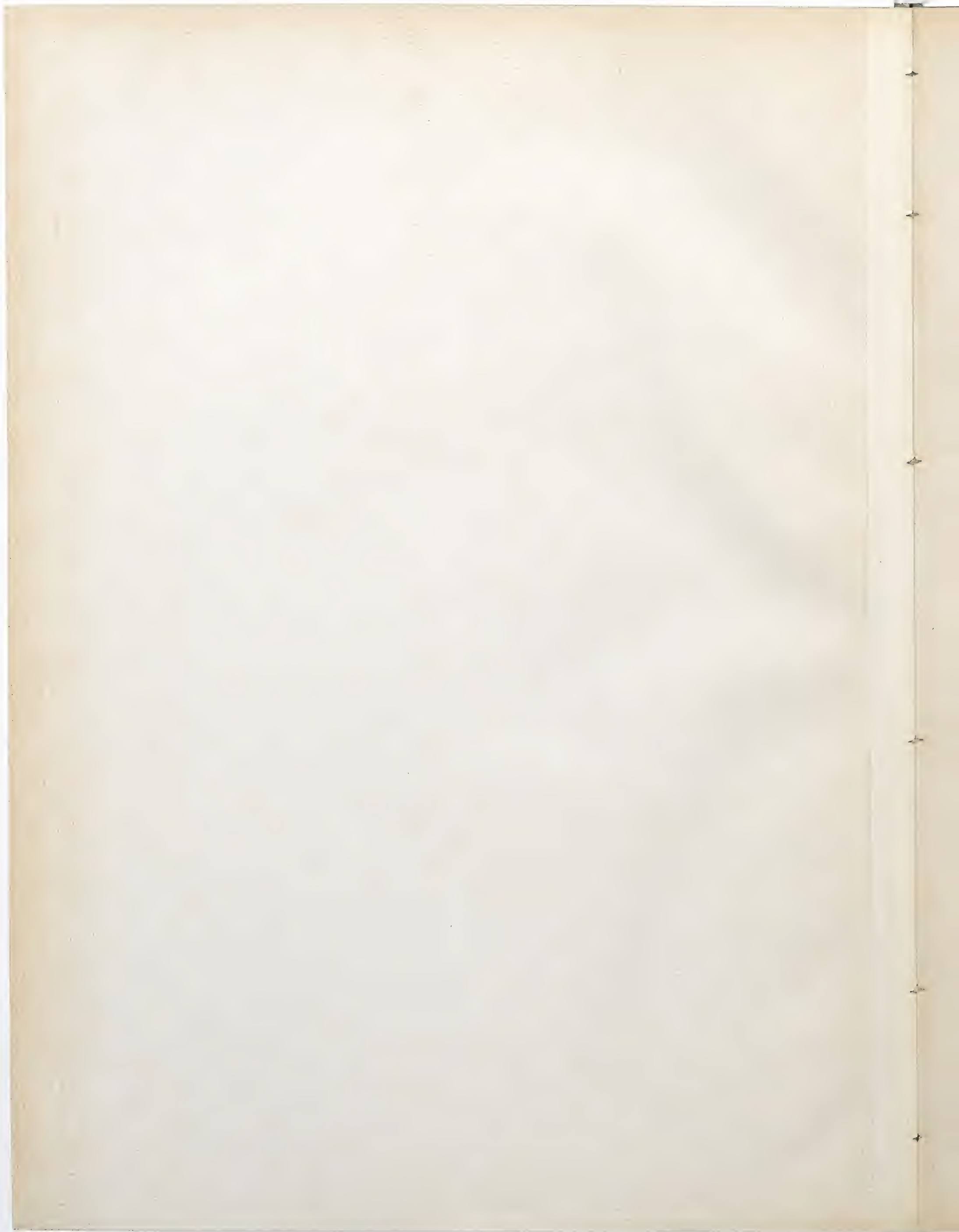


PROVINCE DE CHARKIEH

DISTRICT
DE
ZAGAZIG

Echelle 1:150,000





DISTRICT ZAGAZIG

(Markaz El Zagazig).

مركز الزقازيق

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Zagazig, chef-lieu **Zagazig**, est limité au nord par le district de Hehia et par le district de Facous auquel il confine par la lisière du désert; à l'est par le Sous-gouvernorat d'Ismaïlia, le lac Timsah et le désert de Suez; au sud par le désert et les districts de Belbeis et de Mina el Kamh; à l'ouest par la province de Dakahlieh.

Population : 208.579 habitants.

(sexe masc. 104.559 hab. — sexe fém. 104.020 hab.)

Centres de population : Villes et Villages : 82.

Dépendances : 655 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités : Égyptiens 206.920 — Étrangers 1.659.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 25.962 fixés dans leurs hameaux ou disséminés dans les localités habitées par la population indigène sédentaire. — Principales *Tribus* : El Temeilat, el Néf'at, el Hanadi, etc.

Religions : Musulmans 202.862 — Chrétiens 5.479 — Israélites 238.

Édifices du culte : 198 Mosquées dont 24 avec minaret — Nombreuses Zawiehs.

Églises chrétiennes : 6 — savoir : 2 Églises coptes-orthodoxes — 1 Église grecque-orthodoxe — 1 Église catholique latine — 1 Église syrienne maronite — 1 Temple protestant de la mission américaine.

Synagogue israélite : 1.

Écoles : Kouttabs musulmans 177 — Arifs coptes 12.

2 Écoles gouvernementales pour garçons et pour filles — 4 Écoles communales — 2 Écoles coptes-orthodoxes pour garçons et pour filles — 2 Écoles de la mission africaine catholique pour garçons et pour filles — 1 École catholique syrienne — 1 École protestante de la mission américaine — 1 École de la communauté grecque-orthodoxe — 1 École privée italienne pour filles.

Superficie cultivée : Feddans 116.912.

(Hectares 49.113 — Acres 121.364).

Terres non cultivées : 21.400 feddans.

Canaux — Irrigation — Masrafs : Principaux *Canaux Séfi* : Bahr Mouès, Abou el Akhdar, el Chibini, canal el Ismaïlieh, el Wadi, Fatmiet el Megaffaf, Bahr Mach-toul, Bahr el Raml, canal el Fatmieh, el Barcha, el Messallamieh, el Sa'adie, etc.

Principaux *Masrafs* : Masrafs Belbeis, Bordein, Touweihar, Bahr el Bakar, Aslougui, etc.

Pompes à vapeur sur les canaux : 68 — *Sakiehs* à puisards ou sur les canaux : 3.500.

Cultures : Principaux produits agricoles du district : Coton, maïs, blé, bersim, riz, orge, arachides, oignons, lupins, melons et pastèques, légumes, etc.

Arbres fruitiers : Dattiers 140.674 — Orangers, citronniers, grenadiers, vignes.

Arbres divers : Sant (acacias), lebbakh, sycomores, tamaris, casuarina, etc.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15.781 — buffles et bufflesses 7.180 — moutons 17.240 — chèvres 4.356 — chameaux 1.803 — ânes 9.174 — mulets 343 — chevaux 1.029. — Volaille (poules, oies, dindons, canards), pigeons, lapins. — Abeilles.

Industrie : 9 Usines d'égrenage de coton ayant ensemble 561 métiers et 13 presses mécaniques, à Zagazig — *Moulins à farine* à vapeur : 19 — Nombreux moulins à bras ou mus par des animaux — Moulins à vent — *Huileries* à vapeur : 5 — *Presses* à huile, à canne à sucre, à bras et à animaux — Usine pour *décorticage* et blanchiment du riz — Fabrique de *savons* — *Métiers* à tisser le coton, la laine et la soie : 400 — Fabrication de *nattes*, couffins, cordes — *Poteries* — Fabrication de *briques* — Fabrication d'eau de rose — *Fours* à poulets — Ateliers de *menuiserie*, *charpente*, *serrurerie*, *chaudronnerie* et travail des *métaux*, fer, cuivre, tôle, etc. — Construction de roues de sakiehs, barques, etc. — *Teintureries*, etc.

Chemins de fer : Réseau de l'État. — Ligne Caire-Benah-Zagazig-Ismaïlia et Suez — Ligne Caire-Kalioub-Belbeis-Zagazig-Mansourah. — *Gares* du district : Abou el Akhdar (el Chabbanat), Abou Hammad, Bordein, Kassassine, Mahsama, Neficheh, Tall el Kebir, Zagazig, Zankaloun.

Réseau agricole. — Ligne Zagazig-Kanayat-Sinbellawein (Dakahlieh) — Ligne Belbeis-Asnika à Abou Hammad et Abou Kebir avec embranchement pour Bordein.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports de marchandises en 1898 par les 9 gares du district :

Arrivages : 86.896 tonnes — Principaux articles : charbon de terre, céréales, graines de coton, sel, sucre, bois et matériaux div. de construction, engrais, etc. — Bétail : 2.482 animaux div.

Expéditions : 147.182 tonnes — Principaux articles : coton, riz, arachides, charbons, oignons, dattes, etc. — Bétail : 7.888 animaux div.

Voyageurs — Arrivées : 352.378 — Départs : 363.213.

Batellerie : *Arrivages* par les canaux en 1898 dans 18 localités : 3.190 barques — Principaux chargements : coton, charbon de terre, fèves, blé, maïs, lentilles, céréales diverses, oignons, dattes, poissons salés, fromages, bois et matériaux div. de construction, poterie, engrais, pierres, etc., bétail, voyageurs.

Départs de 1 localité : 1.538 barques — Principaux chargements : coton, céréales, graines de coton, arachides, briques, bois, sable, etc.

Marchés : Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc. — Abou Hammad, Bordein, Kafr el Hamam, el Kanayat, el Korein, Saft el Henna, Tahra el Orah, Tall el Kebir, Zagazig, Zankaloun.

Marché pour le coton (*Halaka*) : à Zagazig.

Postes. — Télégraphes : 9 Bureaux de poste et 16 Stations rurales. — 9 Bureaux télégraphiques.

DISTRICT ZAGAZIG

Village ABBASSA (el).

Village ABOU HAMMAD.

ABBASSA (el). — *El Abbassa*.

العباسة

Population : 3.844 habitants (masc. 1.912 — fém. 1.932).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Abbassa el Kobra (el)	646	Kafr : Mohammed Khorchid.	129
» Abbassa el Soghra (el)	511	Ezbeh : Montasser Ghaleb el Tahawi	4
<i>Dépendances :</i>		» Sayed Hassan Abdallah el Moslemi (el) . . .	22
Kafr : Abou el Chahât	67	» Sayed Hassan Ghobn . . .	12
» Abou Negm	410	» Selim Moussa Loutfi . .	42
» Abou Matar	151	» Youssef Hefni	42
» Atiah Moham. Negm.	46	» * Aly el Daoudi	29
» Awad Ammar	4	» * Abou Seif Etewi	8
» El Batel	115	» * Aly Hussein el A'sar . .	23
» El Ghawarna	129	» * Banouche bey Fahmy . .	61
Ezbeh : Gueziret el Eraki . . .	612	» * Hassan Negm el Dine . .	22
» Guisr (el)	62	» * Ibrahim Moussa Nada . .	46
» Ismaïl Ragueh	14	» * Kassem bey Mourad (el Charkieh)	67
» Kassem bey Mourad	71	» * Khafar (el)	58
Kafr : Mabdah Has. Fahmy . . .	58	» * Moham. Issa el Barawi .	149
» Mabdah Younès el Tahawi	6	Kafr : * Salem el Daoudi w. Nayel Sa'ad	155
» Mochref w. Youssef el Zoghbi	74		
Ezbeh : Moham. Abd el Hadi . .	3		

TOTAL : 33 centres — 638 maisons. — Habitants 3.844

Nationalités : Égyptiens 3.844.

Tribus des bédouins : Temeilat, Nefe'at, Fergan, etc. (masc. 669 — fém. 648).

Religions : Musulmans 3.837 — Chrétiens cophtes 7.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 2 Kouttab.

Superficie cultivée : 15.855 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Ismaïlieh et el Wadi. 70 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Wadi.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 4.029 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 1.300 — buffles et bufflesses 140 — moutons 800 — chèvres 100 — chameaux 31 — ânes 900 — mulets 8 — chevaux 27 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Four à poulets.

Batellerie : Transports en 1898 par le canal el Ismaïlieh — arrivages : 8 barques chargées — 1 barque graines de coton, 1 barque bois de construction, 5 barques briques, 1 barque céréales et articles divers — départs : néant.

Marché : à Abou Hammad, Saft el Henna, Korein et à Tall el Kebir.

Remarques. — Mares. — Monticules et îlots sablonneux. — Pont-écluse sur le canal El Wadi (branche). — Passerelle sur le canal El Sa'adie. — Bac sur le canal El Ismaïlieh. — El Abbassa est le centre du Teftiche el Wadi appartenant au Ministère de l'Instruction publique ; il forme la circonscription *Nazaret el Gharbi wel Charki* qui comprend en outre les terres de El Dahrieh, de Tall el Kebir et de Gabal el Wadi el Charki. — Station du ch. de fer agricole à Abou Hammad, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 40 minutes ou Tall el Kebir, à 1 heure de distance. — Zagazig est à 5 heures de distance (').

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

(') Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

ABOU HAMMAD. — *Abu Hammad*.

ابوحماد

Population : 1.694 habitants (masc. 850 — fém. 844).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Abou Hammad.	804	Ezbeh : Derissa (el)	73
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Aly Chalabi . .	73
Ezbeh : Ahmad Hamdi	74	» Moham. Negm w. Abou el Ela Hassan	321
» Batrakhanet el Akbat w. Cheikh Ibrahim	53	» * Hendawi Aly	296
Aly el Azzazi	53		

TOTAL : 7 centres — 279 maisons. — Habitants 1.694

Nationalités : Égyptiens 1.679 — Étrangers 15.

Tribus des bédouins : Hanadi, Temeilat, Sa'adiyine, etc. (masc. 153 — fém. 140).

Religions : Musulmans 1.672 — Chrétiens 22, dont 4 cophtes.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 777 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Wadi.

Pompe à vapeur — 26 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Rachah Belbeis.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, sésame, arachides, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.260 — Citronniers, oliviers, figuiers. — divers : Tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 20 — moutons 520 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 60 — mulets 10 — chevaux 9. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de poteries.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Ismaïlia-Suez. — La gare de Abou Hammad est à 18 kilom. 8 de Zagazig et à 61 kilom. 3 d'Ismaïlia.

Trafic : Transports par la gare de Abou Hammad. — Marchandises — arrivages : 2.557 tonnes — Bétail 93 têtes — expéditions : 8.257 tonnes — Bétail 125 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 15.838 — Départs : 15.964.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	90	1.097.500
Graines de coton	240.460	2.163.340
Céréales	721.020	61.700
Arachides	13.930	1.887.820
Riz	2.690	1.267.710
Paille	10.210	2.680
Oignons	1.540	23.330
Mélasse	1.690	..
Sucres	63.400	..
Sel	357.000	..
Peaux	400	820
Cotonnades et étoffes diverses	2.020	..
Sacs, couffins et emballages	87.870	13.420
Fer, fonte et tôle	25.900	10.280
Charbon de terre	274.510	14.340
Bois de construction	141.170	1.090
Pierres	830	2.300
Matériaux divers de construction	120.580	1.296.670
Engrais	192.560	..
Pétrole	9.780	..
Bougies	30	..
Indigo	2.790	..
Café	130	..
Dattes	6.230	20.920
Fruits et légumes frais . . . . .	..	200
Marchandises diverses	280.410	390.110
Total . . . kilog.	2.557.240	8.257.230

* Relevés statistiques pour 1898.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقيه

مركز الزقازيق — DISTRICT ZAGAZIG



ABOU HAMMAD.
Vue du village.
أبو حماد — منظر البلده



ABOU HAMMAD.
Pont sur le canal el Wadi.
أبو حماد — كوبرى على ترعة الوادى



BANAYOUS.
Vue du village.
بنايوس — منظر البلده



BORDEIN.
Mosquée el Wakf.
بردين — جامع الوقف



CHABANAT.
Sidi Khalil el Karai el Abou el Akhilar.
الشبانات — سيدى خليل القروى بأبوالاخضر



DISTRICT ZAGAZIG

Village **ABOU HAMMAD** (suite).

Village **ASLOUGUI** (el).

Batellerie : Transports en 1898 par le canal el Wadi—*arrivages :*
35 barques chargées — *départs :* néant.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Coton	2	Briques	1
Céréales	14	Articles divers	15
Bois de construction	1		
Paille et roseaux	1		
Poterie, gargoulettes, etc.	1	Total	35

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées et produits alimentaires, etc.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée Zagazig-Ismailia — Bureau télégraphique.

Remarques. — Étangs. — Monticules et îlots sablonneux. — Pont sur le canal El Wadi. — Route agricole de Belbeis à Abou Kebir. — *Ch. de fer agricole :* ligne de Belbeis à Abou Kebir. — La station de Abou Hammad est à 20 kilom. de Belbeis, à 23 kilom. de Abou Kebir et par la voie ferrée de l'État, à 18 kilom. 8 de Zagazig.

* *

Village **AMRIT.**

AMRIT. — *Amrit.*

عمرية

Population : 2.713 habitants (masc. 1.357 — fém. 1.356).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Amrit	1.298	Ezbeh : Moham. Moustapha . .	11
<i>Dépendances :</i>		» Settine (Ismail pacha	
Khelwet : Abou Moussallem (el		Yakan) (el)	59
Cheikh) (el Saghira)	449	» * Aly Matar	19
Ezbeh : Ahmad el Salawi	29	» * Embarek Marzouk	20
» Aly el Alf	16	» * Mansour Haggag Sabet	37
» Atiah Boghdadi	33	» * Mohammed Mansour	32
» Hassan Mohammed el		» * Ragab bey	204
Boghdadi)	30	» * Rezk Atwa	32
» Hussein el A'sar	109	» * Said Na'im	36
» Ismaïl pacha Yakan	235	» * Selim Nemr	28
» Moh. Abdallah Ayoub	36		

TOTAL: 19 centres — 427 maisons. — Habitants 2.713

Nationalités : Égyptiens 2.713.

Tribus des bédouins : Temeilat, Eleikat, Nefe'at, Bahga, etc. (masc. 223 — fém. 235).

Religions : Musulmans 2.713.

Cinq Mosquées — Zawieh — Fête du mouled Selim Abou Moussallam.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.805 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Chibini.

4 Pompes à vapeur — 42 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.755 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 730 — buffles et bufflesses 450 — moutons 1.200 — chèvres 120 — chameaux 10 — ânes 240 — mulets 8 — chevaux 50 — lapins — porcs. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication d'eau et essence de rose.

Marché : à Saft el Henna.

Remarques. — Mares. — Bac sur le canal El Chibini. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 1 heure 40 m. — Zagazig est à 3 heures de distance.

ASLOUGUI (el). — *El Asloughi.*

العصلوجي

Population : 3.933 habitants — (masc. 1.997 — fém. 1.936).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Asloughi (el)	2.296	Ezbeh : Darwiche Nakhla. . .	65
<i>Dépendances :</i>			
Kafr : Abid (el)	229	» Hassan bey el Soubki w. Zeinab Hanem. . .	151
Ezbeh : Ahmad Da'bès. . . .	64	» Hassanein Eweis . . .	102
» Ahmad Mahgoub	64	» Khadiga Hanem (prin- cesse)	246
» Ahmad Youssef	145	» Moustapha Osman . .	51
» Bahgat pacha	530		

TOTAL: 11 centres — 647 maisons. — Habitants 3.933

Nationalités : Égyptiens 3.933.

Tribus des bédouins : div. (masc. 135 — fém. 128).

Religions : Musulmans 3.916 — Chrétiens 17, dont 16 cophtes.

Quatre Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.371 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et Khalig el Asloughi.

2 Pompes à vapeur — 109 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Asloughi.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 246 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 350 — buffles et bufflesses 260 — moutons 150 — chèvres 20 — chameaux 150 — ânes 200 — mulets 4 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons. Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Fabrication de poteries — Four à poulets.

Marché : à Zagazig.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Pont sur le canal Abou el Akhdar. — Route agricole à Zagazig et à Bordein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure de distance.

* *

Village **ASNIKA.**

ASNIKA. — *Asnikà.*

اسنيكة

Population : 1.667 habitants (masc. 808 — fém. 859).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Asnika	894	Ezbeh : * Ahmad Aly Hassouna	31
<i>Dépendances :</i>		» * Ibrahim Chanab . .	5
Ezbeh : Aly Hassan	27	» * Ibrahim el Chafé'i .	125
» Ghanem Diab.	6	» * Issa Ahlib	16
» Hussein pacha Cherine	196	» * Mahgoub Abdallah .	30
» Hussein Ta'eleb. . . .	6	» * Masri Younès el Ta-	
» Ibrahim Tewfik. . . .	38	hawi (el)	74
» Kassem bey Mourad .	16	» * Moustapha Sid Ah-	
» Mabdah Younès . . .	24	mad Chalabi . . .	97
» Mansour Fawayed . .	50	» * Sobeih Mosbah . . .	23
» Sayed Moh. el Gharbawi	9		

TOTAL: 18 centres — 301 maisons. — Habitants 1.667

Nationalités : Égyptiens 1.667.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, Mawalek, etc. (masc. 192 — fém. 198).

DISTRICT ZAGAZIG

Village **ASNIKA** (suite).**Religions** : Musulmans 1.667.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 1.318 feddans.**Canaux** : Irrigation par les canaux Bahr el Raml et Amrit, dérivés du canal el Chibini, les canaux Bichara et Setta Eyoun, dérivés du canal el Wadi.

61 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs el Massid et Asnika.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers** : Dattiers 2.115 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 187 — buffles et bufflesses 30 — moutons 198 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 131 — mulets 2 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Métiers à tisser la laine et le coton.**Marché** : à Saft el Henna, Abou Hammad et à Belbeis.**Remarques.** — Le village est appelé quelquefois *Seneika* par corruption, selon la prononciation villageoise. — Mares. — Route agricole de Belbeis ou de Bordein à Abou Hammad et à Abou Kebir. — *Ch. de fer agricole* : ligne de Belbeis à Abou Kebir. — La station de Asnika est à 6 kilom. de Abou Hammad, à 16 kilom. de Bordein et à 14 kilom. de Belbeis. — Zagazig est à 4 heures de distance.

* *

Village **BAHNABAI**.BAHNABAI. — *Bahnābāy*.

بهنابى

Population : 3.363 habitants (masc. 1.704 — fém. 1.659).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bahnabaï	2.809	Ezbeh : Issa Ibrahim	18
<i>Dépendances</i> :		» Moh. bey el Cherbini	133
Ezbeh : Ahmad Sakr	23	» Mohammed Hammad	49
» Aly el Cherbini	79	» Mohammed Mansour	30
» Aly Ibrahim el Zak	71	» Zohra (el Set)	151

TOTAL : 9 centres — 552 maisons. — Habitants 3.363

Nationalités : Égyptiens 3.362 — Étranger 1.**Religions** : Musulmans 3.336 — Chrétiens 27, dont 26 cophtes.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 7 — fém. 11).

Six Mosquées — Fête du mouled Abou Gamaïha.

Écoles : 4 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 1.655 feddans.**Canaux** : Irrigation par les canaux Fatmiet el Megaffaf, Farsis et Bahr Bahnabaï, dérivés du Bahr Mouès.

3 Pompes à vapeur — 171 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre.**Arbres fruitiers** : Dattiers 1.019 — Orangers, citronniers, oliviers, grenadiers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 300 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 12 — ânes 150 — mulets 2 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie** : Métiers à tisser le coton.**Marché** : à El Kanayat.**Postes** : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.**Remarques.** — Passerelles sur les canaux Fatmiet el Megaffaf et Farsis. — Route agricole à Zagazig et à Sinbellawein. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 2 heures de distance.

* *

Village **BAHTIT**.BAHTIT. — *Bahtit*.

باحتيت

Population : 3.407 habitants (masc. 1.703 — fém. 1.699)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bahtit	1.308	Ezbeh : Moham. Nour el Dine	5
<i>Dépendances</i> :		» Mohammed Youssef	22
Khelwet : Abou Moussallam	318	» Osman pacha Ghaleb	12
Ezbeh : Ahmad bey Chaker	128	» * Abdallah	29
» Ahmad Hassan	32	» * Abd el Kader Ismaïl	3
» Aly Agha el Kafrawi	21	» * Abd el Nabi Tae'leb	10
» Ibrahim Fahmy	75	» * Ahmad bey Chaker (el Sania)	61
» Ismaïl pacha Yakan (el Oula)	547	» * Ahmad Issa	5
» Ismaïl pacha Yakan (el Sania)	35	» * Aly Agwa	9
» Kassem bey Mourad (el Oula)	210	» * Aly Hassan	10
» Kassem bey Mourad (el Sania)	58	» * Chahine Chanab	29
» Khorchid bey Basmi (el Oula)	90	» * Haggag Sabet (el Oula)	33
» Khorchid bey Basmi (el Sania)	8	» * Haggag Sabet (el Sania)	65
» Khorchid bey Basmi (el Salessa)	22	» * Haggag Sabet (el Salessa)	12
» Mohammed el Charkassi	39	» * Hassan el Kafrawi	145
		» * Ibrahim el Akra	16
		» * Ibrahim Harb	5
		» * Khalil Sadr	28
		» * Mahmoud el Saket	7
		» * Moustapha Sayag	10

TOTAL : 34 centres — 607 maisons. — Habitants 3.407

Nationalités : Égyptiens 3.407.

Tribus des bédouins : Temeilat, Fawakher, Heitam, Ezar, Nefe'at, Bahga, etc. (masc. 409 — fém. 379).

Religions : Musulmans 3.389 — Chrétiens cophtes 18.

Cinq Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Cheikh Abou Moussallam, durée 3 jours.

Écoles : 6 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 2.150 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal Bahr el Raml.

116 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Belbeis et el Soda.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, hennah, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers** : Dattiers 2.288 — Oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 350 — buffles et bufflesses 50 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 250 — mulets 3 — chevaux 9. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : Métiers à tisser la laine et le coton.**Batellerie** : Transports en 1898 par les canaux el Chibini et Saft el Henna — *arrivages* : à Abou Moussallam — 2 barques céréales et articles divers — *départs* : néant.**Marché** : à Abou Hammad et à Belbeis.**Remarques.** — Mares. — Passerelles sur le canal Bahr el Raml et le Masraf Belbeis. — Route agricole à Bordein. — *Ch. de fer agricole* : embranchement pour Bordein de la ligne Belbeis-Abou Hammad. — La station de *Abou Moussallam* (dépendance de Bahtit) est à 8 kilom. de Bordein, à 4 kilom. de Kafr Abaza et à 14 kilom. de Abou Hammad. — Le village Bahtit est à 25 minutes de la station de Abou Moussallam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 1 heure 30 m. — Zagazig est à 4 heures de distance.

DISTRICT ZAGAZIG

Village BANAYOUS.

Village BENI AMER (suite).

BANAYOUS. — *Bànâyus*.

بنايوس

Population: 3.333 habitants (masc. 1.627 — fém. 1.706).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Banayous	2.990
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Awad Negm.	13
» Cheikh el Bendari (el)	279
» Stiro Kokeh	51

TOTAL: 4 centres — 546 maisons. — Habitants 3.333

Nationalités: Égyptiens 3.333.

Religions: Musulmans 3.313 — Chrétiens cophtes 20.

Trois Mosquées dont une avec minaret. — Fête du mouled el Cheikh Atiah el Bendari au mois de septembre, durée 8 jours.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.110 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Mouès, Bahr Machtoul, Bahnabaï, Kanayat et el Ewaga.

Pompe à vapeur — 111 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 679 — Orangers, citronniers, oliviers, grenadiers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 315 — buffles et bufflesses 258 — moutons 150 — chèvres 52 — chameaux 25 — ânes 255 — mulets 8 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de briques.

Batellerie: Transports en 1898 par le canal Bahr Machtoul — arrivages: 1 barque chargée de céréales et divers articles — départs: néant.

Marché: à El Kanayat et à Zagazig.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Ponts et passerelles sur le Bahr Bahnabaï, les canaux El Kanayat et El Ewaga. — Route agricole à Zagazig. — Les terres du village voisin *Kafr el Hosr* sont en partie comprises dans la circonscription de Banayous. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à 30 minutes de distance.

Village BENI AMER.

BENI AMER. — *Beni Amer*.

بنى عامر

Population: 2.525 habitants (masc. 1.240 — fém. 1.285).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beni Amer	1.480	Ezbeh : Selim Chedid	35
<i>Dépendances :</i>		» Selim Chedid (Om	
Ezbeh : Derissa (el)	46	Chok)	47
» Hassan Moh. Khadr	67	» Wahba bey Tadros Cha-	
» Hussein pacha Fahmy	99	labi	317
» Khadr Hassan	36	» Wahba bey Tadros Cha-	
» Sayed el Ghandour (el)	95	labi	303

TOTAL: 10 centres — 486 maisons. — Habitants 2.525

Nationalités: Égyptiens 2.525.

Religions: Musulmans 2.508 — Chrétiens cophtes 17.

Quatre Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Cheikh el Ter Abou Hachem.

Écoles: 5 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.710 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Beni Amer, dérivé du canal Abou el Akhdar et rejoignant le canal el Messallamieh.

3 Pompes à vapeur — 75 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux par le canal Messallamieh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, sésame, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 895 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 70 — ânes 100 — mulets 5 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Tahra el Orah.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal Beni Amer. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Akhdar, à 20 minutes. — Zagazig est à 1 heure 30 m. de distance.

Village BENI ECHBEL.

BENI ECHBEL. — *Beni Eshbel*.

بنى اشبل

Population: 2.905 habitants (masc. 1.487 — fém. 1.418).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Beni Echbel	2.582
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Amine bey el Chausi	76
» Hassan pacha	247

TOTAL: 3 centres — 404 maisons. — Habitants 2.905

Nationalités: Égyptiens 2.901 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Heitam, etc. (masc. 40 — fém. 30).

Religions: Musulmans 2.901 — Chrétiens 4.

Quatre Mosquées dont une avec minaret — Fête du mouled Sidi Chater.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.357 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Echbel, dérivé du Bahr Mouès.

2 Pompes à vapeur — 29 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 263 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers, grenadiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 25 — ânes 150 — mulets 3 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Batellerie: Transports en 1898 par le canal Bahr Mouès — arrivages: 11 barques chargées — 1 barque charbon de terre, 3 barques charbon de bois, 1 barque blé, 1 barque bois de construction, 5 barques sable — départs: néant.

Marché: à El Kanayat et à El Zankaloun.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer l'État la plus proche: El Zankaloun, à 40 minutes. — Zagazig est à 2 heures de distance.

DISTRICT ZAGAZIG

Village BENI GRAI.

Village BORDEIN.

BENI GRAI. — *Beni Gràyy.*

بنی جری

Population: 4.335 habitants (masc. 2.166 — fém. 2.169).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Beni Graï	277	Ezbeh: * Hassan Chanan Saleh	87
<i>Dépendances:</i>		» * Hassan Hodeib . . .	87
Ezbeh: Abdallah Mohammed		» * Hassan Nasser . . .	85
Hassouna	51	» * Hussein Moh. Eyada	25
» Hussein pacha Fahmy	63	» * Issa Abridha	125
» Mohammed Hafez bey	325	» * Khaled Feissal el Tahawi	38
» * Abd el Meguid Soleiman el Tahawi . .	165	» * Khalifa Ahmad . . .	89
» * Abd el Salam Moussa	13	» * Khalil Abd el Rahman el Chebrawi .	125
» * Aly Ahmad el Assi .	65	» * Khamis Abieh . . .	656
» * Aly Mohammed Se'eda	669	» * Mazen Amer el Tahawi	53
» * Asr Amer el Tahawi .	22	» * Megalli Soleiman el Tahawi	118
» * Cheikh Khalil Nasr el Azzazi (el)	164	» * Megalli Soleiman el Tahawi	61
» * Dessouki Salem el Naggari	143	» * Mohammed Aly el Azzazi	109
» * Farhan Bahari . . .	252	» * Moh. Moustapha el Sadek	33
» * Ghaleb Soleiman el Tahawi	40	» * Soleiman Amer . . .	21
» * Ghoneim Salem el Naggari	9	» * Yacoub Sakr . . .	86
» * Handal Amer el Tahawi	118	» * Younès Hamad . . .	15
» * Hassan Aly el Chebrawi	62	» * Youssef Aly el Bouz	84
TOTAL: 34 centres — 771 maisons. — Habitants 4.335			

Nationalités: Égyptiens 4.335.

Tribus des bédouins: Nefe'at, Temeilat, Hanadi, Sa'adiyine, etc. (masc. 1.775 — fém. 1.772).

Religions: Musulmans 4.335.

Deux Mosquées — Zawiehs.

Écoles: 2 Koultabs.

Superficie cultivée: 2.639 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Barcha, Cheikh Hamed, el Khareg, el Amoud et el Farche, dérivés du canal el Wadi, 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Touwehar et Bahr el Bakar.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, lentilles, sésame, arachides, helbeh, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.511 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 50 — moutons 600 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 200 — mulets 2 — chevaux 50. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie: néant.

Marché: à Saft el Henna et à Abou Hammad.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Abou el Akhdar.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Monticules et flots sablonneux. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou Hammad ou Abou el Akhdar, à 1 heure 30 m. — Zagazig est à 2 heures 45 m. de distance.

BORDEIN. — *Bordeyn.*

بردين

Population: 3.667 habitants (masc. 1.720 — fém. 1.947).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Bordein	3.477	Ezbeh: Khalil Chahine . . .	43
<i>Dépendances:</i>		Station: Mahatta el Sekka	
Ezbeh: Aly pacha Gamal . . .	72	Hadid	27
» Dawawir el Oussieh . . .	16	Ezbeh: Soleiman Ismaïl . . .	32
TOTAL: 6 centres — 617 maisons. — Habitants 3.667			

Nationalités: Égyptiens 3.656 — Étrangers 11.

Tribus des bédouins: Fawayed, Hanadi, Sawalha, (masc. 11 — fém. 9).

Religions: Musulmans 3.644 — Chrétiens 23, dont 12 cophtes.

Deux Mosquées avec minaret — Zawiehs — Fête du mouled el Cheikh Khattab, durée 2 jours.

Écoles: 6 Koultabs.

Superficie cultivée: 3.524 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Tartourieh, Damchouchieh, Masraf Tahlet Bordein et Gannabiet Belbeis.

3 Pompes à vapeur — Sakieh.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Sandanhour et Bordein.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 428 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 220 — buffles et bufflesses 175 — moutons 700 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 220 — mulets 25 — chevaux 12 — lapins — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — 20 Métiers à tisser le coton.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Belbeis-Zagazig. — La gare de Bordein est à 9 kilom. 6 de Zagazig et à 8 kilom. 8 de Belbeis.

Trafic: Transports par la gare de Bordein. — Marchandises — arrivages: 9.225 tonnes — Bétail 334 têtes — expéditions: 906 tonnes — Bétail 182 têtes.

Voyageurs — Arrivées: 33.178 — Départs: 30.079.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Graines de coton	93.840	..
Céréales . . . . .	..	90.100
Paille . . . . .	..	37.680
Oignons . . . . .	..	590
Mélasses	129.350	16.360
Sucres	28.820	..
Charbon de terre	269.130	..
Bois de construction	114.790	..
Matériaux divers de construction	20.000	..
Engrais	351.310	..
Marchandises diverses	8.217.970	760.940
Total kilog.	9.225.210	905.670

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire: Céréales, produits et denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Dimanche.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par la ligne ferrée Caire-Belbeis-Zagazig. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Ponts et passerelles sur les Masrafs Bordein, Sandanhour et les canaux Chaklaban et Gannabiet Belbeis. — Route agricole à Zagazig et à Zawara. — Ch. de fer agricole: embranchement de la ligne Belbeis-Abou Hammad-Abou Kebir. — La station de Bordein est à 5 kilom. de Kafr Abaza, à 13 kilom. de Zawara et à 21 kilom. de Belbeis ou de Abou Hammad, par la voie agricole.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



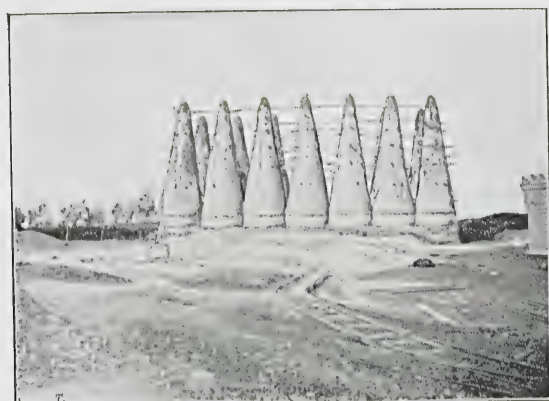
GHAZALET EL KHEIS.
Canal Abou el Akhdar.
غزالة الخيس — ترعة أبو الأخضر



HERRIET RAZNA.
Vue du village.
هرية رزنة — منظر البلاه



KAER DENOUIA.
Mosquée de l'Ezbet Bégérîé.
كفر دنوہیا — جامع عزة بياره



KAER DENOUIA.
Pigeonniers.
كفر دنوہیا — أبراج حمام



KANAYAT.
Kantaret Abou Chérif.
القنايات — قنطرة أبو شريف



DISTRICT ZAGAZIG

Village CHABANAT (el).

Village CHABANAT (el) (suite).

CHABANAT (el). — *El Shabânât.*

الشبانات

Population: 4.113 habitants (masc. 2.077 — fém. 2.036).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Châbanat (el)	1.410	Ezbeh : * Ahmad Ewessi	22
<i>Dépendances :</i>		» * Bakari Boghdadi	54
Station : Abou el Akhdar	8	Khelw. : * Cheikh Khalil el Az-	
Ezbeh : Abd el Rahman Ayad	Inhab.	zazi (el)	241
Kafr : Awlad Wafi	293	Ezbeh : * Daifallah Omran	189
» Chehata Borham	Inhab.	» * Falaki (el)	57
Ezbeh : Gom'a Mohammed	44	» * Hussein Garar Amer	164
» Hassan bey Kamel	64	» * Ibrahim Ramadan	33
» Hassanein Wahba	109	» * Mansour Boghdadi	797
» Hussein pacha Fahmy	72	» * Mazen el Tahawi	186
» Mahmoud pacha el Fa-		» * Mohammed Ghanem	
laki	53	el Mansi	11
» Marakbieh (el)	Inhab.	» * Mohammed Ghoneim	
» Moustapha Khadr	136	Ewessi	13
» Osman Choukri	122	» * Rezkallah Chedid	35
» Souwelem Dab'an	Inhab.		

TOTAL : 25 centres — 634 maisons. — Habitants 4.113

Nationalités : Égyptiens 4.113.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, Bayadine, etc. (masc. 891 — fém. 854).

Religions : Musulmans 4.113.

Six Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 10 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.299 feddans — (y compris les terres de Kafr Ahmad Borham).

Canaux : Irrigation par les canaux el Wadi, Bahr Abou el Akhdar, Sabbaba, Mit Redein, Ahmad Borham, Doubieh, et Chahat Omran.

44 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.129 — Orangers, citronniers, oliviers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 200 — moutons 1.000 — chèvres 100 — ânes 300 — chameaux 50 — mulets 2 — chevaux 30. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Ismaïlia et Suez. — La gare de Abou el Akhdar est à 8 kilom. de Zagazig et à 72 kilom. d'Ismaïlia.

Trafic : Transports par la gare Abou el Akhdar. — Marchandises — arrivages : 311 tonnes — Bétail 29 têtes — expéditions : 193 tonnes — Bétail 10 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 4.960 — Départs : 7.322.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Graines de coton	46.050	..
Céréales . . . . .	..	12.300
Farine . . . . .	..	900
Riz . . . . .	..	45.550
Mélasses	54.630	..
Charbon de terre et coke	23.680	..
Bois de construction	25.900	..
Marchandises diverses	160.970	134.610
Total. . . . kilog.	311.230	193.360

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports en 1898 par le canal Bahr Facous (canal Abou el Akhdar)— arrivages : 5 barques chargées — 1 barque charbon de bois, 1 barque graines de coton, 1 barque céréales diverses, 1 barque bersim, 1 barque briques — départs : néant.

Marché : à Saft el Henna et à Tahra el Orah.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée de Zagazig — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mare. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur les canaux Sabbaba, Bahr el Bakar, Chabanat, Mit Redein et Doubieh. — Bacs sur le Bahr Abou el Akhdar et le canal El Wadi. — Les terres du village voisin *Kafr Ahmad Borham* sont comprises administrativement dans la circonscription de El Chabanat. — La station du ch. de fer de l'État, *Abou el Akhdar*, est à 15 minutes du village de El Chabanat.

* *

Village CHAKLABAN.

CHAKLABAN. — *Shaklâbân.*

شقلبان

Population: 677 habitants (masc. 340 — fém. 337).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Chaklaban	677
TOTAL : 1 centre — 104 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 677.

Tribu des bédouins : Temeilat, (masc. 9 — fém. 16).

Religions : Musulmans 677.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 381 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Tahra et Chaklaban, dérivés du canal Abou el Akhdar.

5 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 328. — divers : Acacias, sycomores, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 30 — moutons 70 — chameaux 5 — ânes 30 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Bordein.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 20 minutes. — Zagazig est à 2 heures de distance.

* *

Village CHARWIDA.

CHARWIDA. — *Sharweeda.*

شرويدة

Population: 1.973 habitants (masc. 909 — fém. 1.064).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Charwida	1.666
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Bak el Hossan (Ahmad bey Abaza)	89
Kafr : Halfa (el) (Ahmad bey Abaza)	108
Ezbeh : Wabour (el) (Ahmad bey Abaza)	110

TOTAL : 4 centres — 373 maisons. — Habitants 1.973

Nationalités : Égyptiens 1.973.

Tribus des bédouins : div. (masc. 24 — fém. 26).

DISTRICT ZAGAZIG

Village CHARWIDA (suite).

Religions : Musulmans 1.973.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 802 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Charwida, dérivé du Bahr Mouès.
Pompe à vapeur — 28 Sakiehs à puisards et sur le canal.**Masraf :** Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, sésame, helbeh.**Arbres fruitiers :** Dattiers 321 — Orangers, citronniers, oliviers.
— Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses
60 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 20 — ânes 60 —
mulets 4 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Batellerie :** Transports en 1898 par le canal Bahr Mouès —
arrivages : 5 barques chargées — 1 barque charbon de bois,
4 barques coton. — *départs :* néant.**Marché :** à Zagazig et à El Zankaloun.**Postes :** Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.**Remarques.** — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à
40 minutes de distance.*
*
*

Village CHEBET EL NAKKARIEH.

CHEBET EL NAKKARIEH. — *Shebet el Nakkariéh.*

شبة النكارية

Population : 4.148 habitants (masc. 2.159 — fém. 1.989).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Chebet el Nakkariéh hab.
3.834*Dépendances :*Ezbeh : Hassan pacha (prince). 248
» Mahmoud bey Ibrahim 66

TOTAL : 3 centres — 685 maisons. — Habitants 4.148

Nationalités : Égyptiens 4.148.**Religions :** Musulmans 4.116 — Chrétiens cophtes 32.

Quatre Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 12 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 1.449 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Kanayat et el Fatmieh.
2 Pompes à vapeur — 55 Sakiehs à puisards et sur les
canaux.**Masraf :** Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, canne
à sucre, melons, pastèques, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 1.216 — Citronniers, oliviers. — *divers :*
Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses
100 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 40 — ânes 100
mulets 15 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. —
Abeilles.**Industrie :** 20 Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries.**Marché :** à El Kanayat.**Postes :** Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.**Remarques.** — Mares. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole à
El Kanayat, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche :
Zagazig, à 1 heure de distance.

Village CHENBARET EL TANNANAT.

CHENBARET EL TANNANAT. — *Shenbaret el Tannânât.*

شبنارة الطنانات

Population : 640 habitants (masc. 312 — fém. 328).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Chenbaret el Tannanat hab.
342*Dépendances :*Ezbeh : Abdallah bey Ayoub 93
» Ahmad bey Neguib 94
» Youssef Nessim el Nosséri 111

TOTAL : 4 centres — 115 maisons. — Habitants 640

Nationalités : Égyptiens 640.Tribus des bédouins : Temeilat, Kattawieh, (masc. 32 —
fém. 29).**Religions :** Musulmans 640.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 520 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Chenbara, dérivé du canal el
Wadi.**Masraf :** Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh.**Arbres fruitiers :** Dattiers 419. — *divers :* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 35 — buffles et bufflesses
20 — moutons 15 — chèvres 10 — ânes 10 — cheval 1 —
poules.**Industrie :** néant.**Marché :** à Abou Hammad.**Remarques.** — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou
Hammad, à 30 minutes. — Zagazig est à 4 heures de distance.*
*
*

Village CHOBAK BASTA.

CHOBAK BASTA. — *Shobak Bastà.*

شوبك بستانه

Population : 3.217 habitants (masc. 1.569 — fém. 1.648).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Chobak Basta hab.
2.062*Dépendances :*Ezbeh : Kommos Abd el Messih 53
Sa'ad (el). 74
» Mohammed Chalabi. 92
» Mohammed Imam Zada 114
» Mohammed Seif. 39
» Mohammed Séoudi 24
» Sélim Chedid 166
Kafr : Khalil Moussa 182

TOTAL : 15 centres — 581 maisons. — Habitants 3.217

Nationalités : Égyptiens 3.217.Tribus des bédouins : Firka Feissal Mansour, Houwata, etc.
(masc. 15 — fém. 15).**Religions :** Musulmans 3.174 — Chrétiens 43, dont 27 cophtes.
Zawiehs.**Écoles :** 2 Kouttabs.**Superficie cultivée :** 1.351 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux el Ghar et el Wadi.
100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Masraf :** Écoulement des eaux par le canal Abou el Akhdar.**Cultures :** Blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

DISTRICT ZAGAZIG

Village **CHOBAK BASTA** (suite).

Village **ELEIM** (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 469 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 80 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 8. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie : Fabrication de poteries, de briques. — Petite batellerie sur le canal el Wadi.
Marché : à Zagazig et à Tahra el Orah.
Remarques. — Mares. — Monticule sablonneux. — Ruines de Tall el Basta. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 35 minutes de distance.

*
* *

Village **DAHRIEH** (el).

DAHRIEH (el). — *El Dahryeh*.

الضهرية

Population : 1.164 habitants (masc. 594 — fém. 570).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Dahrieh (el)	407	Kafr : Gharabwa (el)	268
<i>Dépendances</i> :		» Tall Abou Hamed	201
Kafr : Cheikh Atiah Abd		» Tall el Nouweri	102
Rabbo (el)	143	Nag' : * Hendawi Aly	43
TOTAL : 6 centres — 193 maisons. — Habitants 1.164			

Nationalités : Égyptiens 1.163 — Étranger 1.
Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, (masc. 52 — fém. 39)
Religions : Musulmans 1.107 — Chrétiens cophtes 57.

Remarques. — Pour les autres détails, v. *Tall el Kebir*. — Le village El Dahrieh fait partie de la circonscription *Nazaret el Charhi* dont le centre est Tall el Kebir, à 20 minutes de distance.

*
* *

Village **ELEIM**.

ELEIM. — *Eleym*.

علم

Population : 1.548 habitants (masc. 808 — fém. 740).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : * Eleim	936	Ezbeh : Chawki pacha	149
<i>Dépendances</i> :		» * Gom'a Khalifa	322
Ezbeh : Abd el Hak Moham.	49	» * Megalli Soleiman el Ta-	
» Ahmad Abou Arabi.	60	hawi	32
TOTAL : 6 centres — 242 maisons. — Habitants 1.548			

Nationalités : Égyptiens 1.548.
Tribus des bédouins : Samalous, Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 183 — fém. 161).
Religions : Musulmans 1.548.
Deux Mosquées.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.063 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Wadi.
8 Sakiehs.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Touwehar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, sésame, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 2.768 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 50 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 10 — ânes 200 — mulets 2 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Fabrication de nattes.
Marché : à Saft el Henna.
Remarques. — Le nom du village se prononce aussi quelquefois *Oleim*. — Mares. — Bac sur le canal El Wadi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 30 minutes. — Zagazig est à 3 heures de distance.

*
* *

Village **EMARA** (el).

EMARA (el). — *El Emàrà*.

العمارة

Population : 470 habitants (masc. 230 — fém. 240).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Emara (el)	386
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh : Hassan bey Abd el Rahman Abaza	18
» Ibrahim Dessouki	4
» Soleiman bey Rifa'at	62
TOTAL : 4 centres — 84 maisons. — Habitants 470	

Nationalités : Égyptiens 470.
Tribus des bédouins : Hanadi, Beni Ghazi, (masc. 26 — fém. 19).
Religions : Musulmans 470.
Mosquée.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 340 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Wadi.
13 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, riz, sésame, henné, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 2.245 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 13 — moutons 10 — chèvres 4 — chameaux 6 — ânes 40 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Batellerie : Transports en 1898 par le canal el Wadi — *arrivages* : 81 barques chargées — *départs* : néant.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de bois.	10	Briques.	10
Coton	6	Ciments, chaux	2
Graines de coton	14	Articles divers	29
Céréales diverses	8		
Bois de construction.	2	Total	81

Marché : à Saft el Henna.
Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 30 minutes. — Zagazig est à 3 heures de distance.

DISTRICT ZAGAZIG

Village ENCHAS EL BASSAL.

Village GHAR (el).

ENCHAS EL BASSAL. — *Enshàs el Bässal*.

انشاص البصل

Population : 2.155 habitants (masc. 1.078 — fém. 1.077).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Erchas el Bassal. . .	1,355	Ezbeh : Metwalli Hussein Abd	
<i>Dépendances :</i>		el Rahman.	20
Ezbeh : Aly Awad.	57	» Mohammed Hussein	
» Awadallah Abd el Rah-		Mahmoud	10
man.	23	» Moh. Hus. Mahmoud.	10
» Hamza pacha	247	» Selim Chedid	85
» Ismaïl bey Abaza	134	» Selim Chedid	16
» Ismaïl bey Abaza	10	» * Ismaïl bey Abaza	58
» Mahmoud bey Hamdi		» * Selim Chedid	19
el Gammal	85	» * Selim Chedid	26

TOTAL : 15 centres — 348 maisons. — Habitants 2.155

Nationalités : Égyptiens 2.155.

Tribus des bédouins : Beni Oôn, Samalous, Temeilat, Hanadi, Ayaïda, etc. (masc. 119 — fém. 129).

Religions : Musulmans 2.155.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.746 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Kafr Abaza et Enchas, dérivés du canal el Chibini.

20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 248. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 80 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 100 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Bordein.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer agricole à Kafr Abaza, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 30 minutes. — Zagazig est à 2 heures de distance.

* *

Village GABAL EL WADI EL CHARKI.

GABAL EL WADI EL CHARKI. — *Gàbàl el Wadi el Sharki*.

جبل الوادي الشرقى

Population : 487 habitants (masc. 236 — fém. 251).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
<i>Circonscription de Gabal</i>		Nag' : * Karifat (el)	53
el Wadi el Charki		» * Khammassine (el)	158
<i>Réunion des localités :</i>		» * Khammassine (Chark)	49
Nag' : * Awassieh (el)	43	» * Kharafcha (el)	36
» * Dabbassat (el)	37	» * Waradna (el)	7
» * Heitam el Moussallam	104		

TOTAL : 8 centres — 86 maisons. — Habitants 487

Nationalités : Égyptiens 487.

Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 236 — fém. 251).

Religions : Musulmans 487.

Remarques. — Pour les autres détails, v. Tall el Kebir. — Les localités de Gabal el Wadi el Charki sont situées dans la circonscription Nazaret el Charki dont le centre est Tall el Kebir, à 1 heure 30 m. environ.

GHAR (el). — *El Ghâr*.

الغار

Population : 1.867 habitants (masc. 923 — fém. 944).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ghar (el)	1,612
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Raslan Ibrahim	255

TOTAL : 2 centres — 258 maisons. — Habitants 1.867

Nationalités : Égyptiens 1.867.

Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 6 — fém. 2).

Religions : Musulmans 1.867.

Zawiehs.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 840 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Abou el Akhdar, Tall Basta, Kafr Awadallah et el Wadi.

Pompe à vapeur — 40 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Aslougui.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 650. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 115 — buffles et bufflesses 120 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 60 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché : à Tahra el Orah.

Remarques. — Passerelle sur le canal Tall Basta. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure de distance.

* *

Village GHAZALET EL KHEIS.

GHAZALET EL KHEIS. — *Ghazàlet el Kheys*.

غزالة الخيس

Population : 3.593 habitants (masc. 1.780 — fém. 1.813).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ghazalet el Kheis . .	2.474	Ezbeh : Hassan Aly.	44
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Atiah Sid Ahmad . .	85	» Ibrahim bey Abaza . .	33
» Guéziret Abou Namla	539	» Soleiman bey Abaza . .	54
		» * Feissal Mans. Boghdadi	364

TOTAL : 7 centres — 709 maisons. — Habitants 3.593

Nationalités : Égyptiens 3.593.

Tribus des bédouins : Temeilat, Sa'adiyine, Orban el Cham, etc. (masc. 146 — fém. 136).

Religions : Musulmans 3.561 — Chrétiens cophtes 32.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.545 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et el Wadi. 2 Pompes à vapeur — 12 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Aslougui.

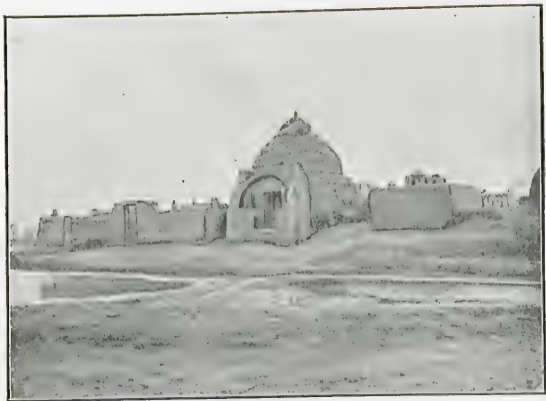
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, henné, helbeh.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.916 — Orangers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



KANAYAT.
Cheikh Ali Abou Rahiah.
القنايات — الشيخ علي أبو ربيعة



KANAYAT.
Vue du village, est.
القنايات — منظر البلدة من الشرق



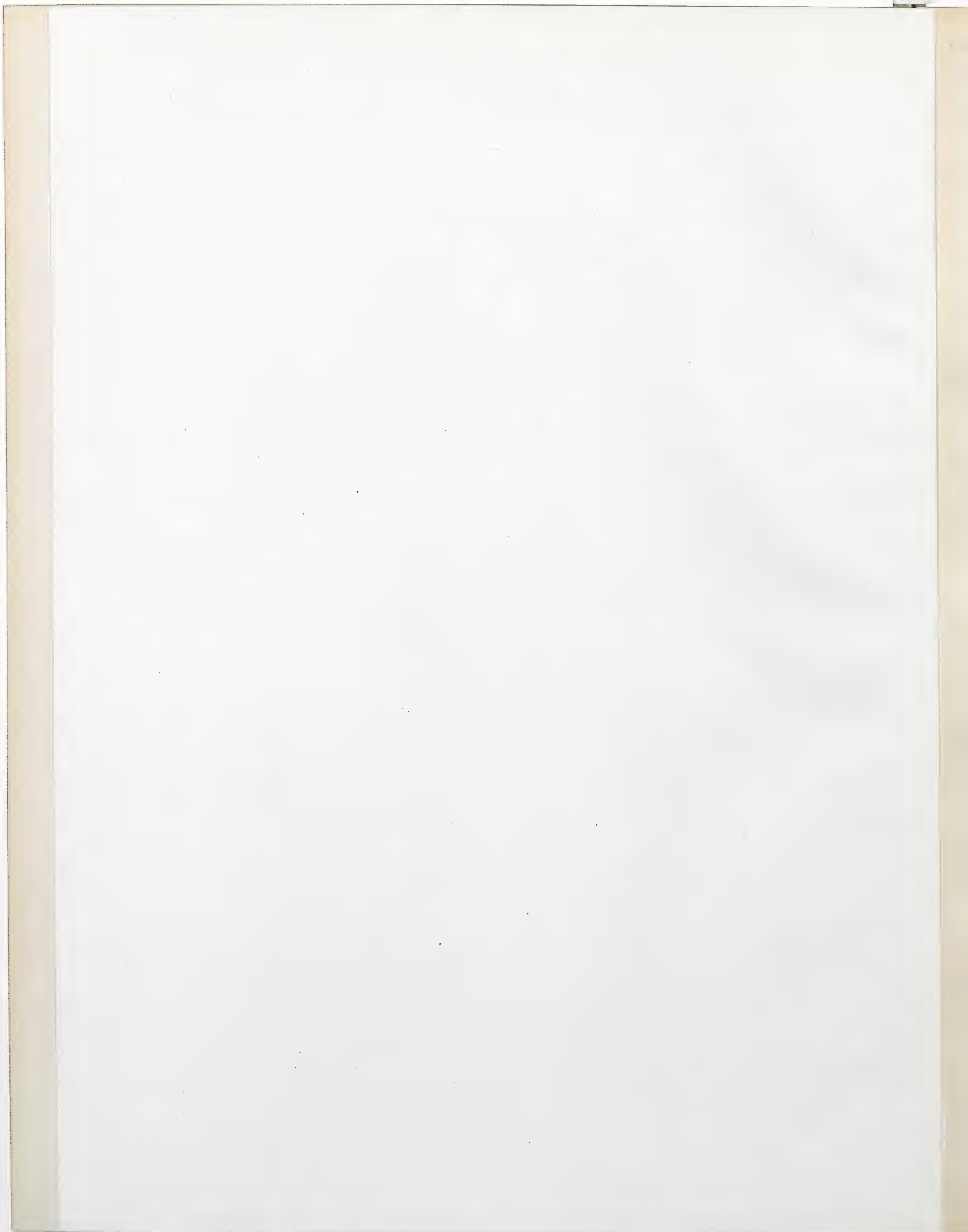
KANAYAT.
Vue du village, ouest.
القنايات — منظر البلدة من الغرب



KANAYAT.
Vue du village, sud.
القنايات — منظر البلدة من قبلى



KASSASSINE.
Pont sur le canal el Ismaïlîeh.
القصاصين — كوبرى على ترعة الاسماعيليه



DISTRICT ZAGAZIG

Village GHAZALET EL KHEIS (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 32 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Saft el Henna et à Tahra el Orah.

Remarques. — Passerelle sur le canal Abou el Akhdar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 15 minutes. — Zagazig est à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village HERRIET RAZNA.

HERRIET RAZNA. — *Herriet Razna.*

هرية رزنة

Population : 5.611 habitants (masc. 2.756 — fem. 2.855).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Herriet Razna	2.298	Ezbeh : Cheikh Moh. Ahmad Khalil (el)	77
<i>Dépendances :</i>			
Kafr : Abd el Aziz el Hegazi	1.105	» Cheikh Sayed Abou Hachem (el)	269
» Abd el Aziz el Hegazi	39	» Essawi Soleiman	25
Ezbeh : Ahmad Sabri	50	» Hassan Moh. Khadr.	72
» Amine bey el Chamsi	86	» Ibrahim Hassan el Tarzi	116
» Aly Ismaïl el Héou	16	» Ibrahim Chalabi	115
» Atiah bey el Ghandour	377	» Moh. Hussein Chalabi	91
Kafr : Chabakat (el)	133	» Moust. Ismaïl Choukri	54
Ezbeh : Cheikh Ghandour el Guendi (el)	39	» Rezk el Azhari	33
» Cheikh Moh. Abou el Dahab (el)	40	» Saddika Hanem	25
» Cheikh Moh. Abou el Dahab (el)	103	» Wassef pacha Azmi	390
		» Zohra Ismaïl Choukri	58

TOTAL : 23 centres — 942 maisons. — Habitants 5.611

Nationalités : Égyptiens 5.610 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Goheina, Temeilat, etc. (masc. 59 — fem. 72).

Religions : Musulmans 5.594 — Chrétiens 17, dont 16 cophtes.

Huit Mosquées — Zawichs. — Fête du mouled Abou Hachem.

Écoles : 8 Kouttaps.

Superficie cultivée : 2.584 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès, el Messallamieh et el Wadi.

Pompe à vapeur — 200 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 976 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 800 — buffles et bufflesses 210 — moutons 150 — chèvres 110 — chameaux 105 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Fabrication de poteries, de brique. — Petite batellerie sur le Bahr Mouès.

Marché : à Zagazig et à Tahra el Orah.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal El Wadi. — Route agricole à Zagazig. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 50 minutes de distance.

Village HOD EL TARFA.

HOD EL TARFA. — *Hod el Tarfa.*

حوض الطرفه

Population : 1.189 habitants (masc. 591 — fem. 598).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Hod el Tarfa	1.036
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Moustapha pacha Saddik	114
» * Orban el Hayatem	39
TOTAL : 3 centres — 171 maisons. — Habitants 1.189	

Nationalités : Égyptiens 1.189.

Tribus des bédouins : Heitam, Sawarka, Hanadi, etc. (masc. 29 — fem. 25).

Religions : Musulmans 1.189.

Deux Mosquées — Fête du mouled el Cheikha Salima.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 711 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Eitah, dérivé du canal Bahr Mouès, et par les canaux el Bayoumich et Hamarna.

20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr et Khazzan.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 67. — *divers :* Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 40 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 4 — ânes 40 — mulets 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à El Kanayat et à Mit Yaïche.

Remarques. — Route agricole à Zagazig et à Mit Ghamr. — Station du ch. de fer agricole à El Kanayat, 1 heure 20 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 2 heures 20 m. de distance.

* *

Village KAFR ABAZA.

KAFR ABAZA. — *Kafr Abazà.*

كفر أباطه

Population : 2.465 habitants (masc. 1.192 — fem. 1.273).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Abaza	1.117	Ezbeh : Ibrahim Ibrahim Mahmoud	39
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abdallah bey Abaza	55	» Ismaïl bey Abaza	142
» Abd el Gawad Kam-moura	8	» Kamhawi Boghdadi	47
» Abou Kechka	8	» Mohammed Awad	69
» Ahmad Awad	54	» Mowafi Messallem	19
» Ahmad bey Abaza	9	» Sadek bey Abaza	73
» Ahmad Da'bes Bendok	32	» * Abd el Sami'eh el Sa'dawi	20
» Ahmad Moh. Abaza	20	» * Ahmad Agwa	5
» Ahmad Mohammed el Haddad	18	» * Atris Mazen	5
» Ahmad Ta'emeh	11	» * Elewa Mahmoud	6
» Arafat Ga'far	52	» * Héméda Sa'ad	11
» Atiah Hemeid	10	» * Hussein el Kohleh	21
» Awad Hassanein	14	» * Sayed el Egl (el)	6
» Awlad Abdine	39	» * Sayed Mohammed el Antabli w. Sayag	42
» Charaïfa (el)	135	» Moustapha (el)	42
» Gharbawi (el)	25	» * Saleh Ma'awad	9
» Hussein Awad	29	» * Soleiman pacha Abaza	14
» Hussein el Garran	18	» * Soleiman pacha Abaza	82
» Ibrahim bey Abaza	139	» * Soleiman Matrid	5
» Ibrahim el Cha'rawi w. Sid Ahmad	17	» * Tae'leb Abdallah	26
		» * Tarrad Marzouk	14

TOTAL : 40 centres — 440 maisons. — Habitants 2.465

Nationalités : Égyptiens 2.465.

Tribus des bédouins : Temeilat, Bahga, Hanadi, (masc. 237 — fem. 231).

DISTRICT ZAGAZIG

Village KAFR ABAZA (suite).

Religions : Musulmans 2.464 — Chrétien copte 1.

Mosquée — Zawiehs — Fête du mouled el Cheikh Tag el Dine.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.643 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Chibini, Bordein, et Kafr Abaza.

Pompe à vapeur — 20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 669 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 100 — mulets 5 — chevaux 17. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Huilerie à vapeur.

Marché : à Bordein.

Remarques. — Pont sur le Masraf Bordein. — Passerelles sur les canaux El Chibini et Kafr Abaza. — Route agricole. — *Ch. de fer agricole :* embranchement pour Bordein de la ligne Belbeis-Abou Hammad. — La station de Kafr Abaza est à 5 kilom. de Bordein et à 4 kilom. de Abou Moussallam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 5 kilom. — Zagazig est à 14 kilom.

* *

Village KAFR ABOU GABAL.

KAFR ABOU GABAL. — *Kafr Abu Gâbâl.*

كفر أبو جبل

Population : 1.200 habitants (masc. 593 — fem. 607).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Abou Gabal . . .	426	Ezbeh : Ibrahim Sa'ad	50
<i>Dépendances :</i>		» Issa Essawi	31
Ezbeh : Ahmad bey Choukri . . .	351	» Mohammed el Bouhi	48
» Chahhat Omran (el)	40	» Ne'ameh (Set)	31
» Hassan bey el Adaros	84	» Osman Choukri	113
» Ibrahim el Beheri	26		

TOTAL : 10 centres — 196 maisons. — Habitants 1.200

Nationalités : Égyptiens 1.200.

Tribus des bédouins : Temeilat, Goheina, Hanadi, etc. (masc. 65 — fem. 54).

Religions : Musulmans 1.200.

Trois Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 772 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Abou el Akhdar, Bahr Facous, Sabbaba et el Barcha.

Pompe à vapeur — 50 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 258 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 120 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 100 — mulets 2 — chevaux 2 — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Saft el Henna.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 25 minutes. — Zagazig est à 1 heure 50 m. de distance.

Village KAFR ABOU HAKEM.

KAFR ABOU HAKEM. — *Kafr Abu Hâkem.*

كفر أبو حاكم

Population : 303 habitants (masc. 147 — fem. 156).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Hakem	303
TOTAL : 1 centre — 55 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 303.

Tribus des bédouins : div. (masc. 9 — fem. 9).

Religions : Musulmans 295 — Chrétiens coptes 8.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 114 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Charwida.

9 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim.

Arbres fruitiers : Dattiers 4. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 18 — buffles et bufflesses 10 — moutons 8 — chameaux 4 — ânes 15. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Zagazig.

Remarques. — Le village Kafr Abou Hakem était précédemment désigné sous le nom *Kafr el Chawichieh*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 30 minutes de distance.

* *

Village KAFR AHMAD BORHAM.

KAFR AHMAD BORHAM. — *Kafr Ahmad Borhâm.*

كفر أحمد برهام

Population : 252 habitants (masc. 130 — fem. 122).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Ahmad Borham	139
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Khalafallah pacha	113

TOTAL : 2 centres — 43 maisons. — Habitants 252

Nationalités : Égyptiens 252.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, (masc. 10 — fem. 7).

Religions : Musulmans 252.

Remarques. — Les terres du village sont comprises administrativement dans la circonscription de El Chabbanat, à 1 heure de distance. *v. Chabbanat (el)*. — Zagazig est à 2 heures 20 m. de distance.

* *

Village KAFR AHMAD GOBRAN.

KAFR AHMAD GOBRAN. — *Kafr Ahmad Gobrân.*

كفر أحمد جبران

Population : 498 habitants (masc. 250 — fem. 248).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Ahmad Gobran	498
TOTAL : 1 centre — 89 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 498.

Religions : Musulmans 498.

Mosquée.

DISTRICT ZAGAZIG

Village KAHR AHMAD GOBRAN (suite).

Écoles : néant.
Superficie cultivée : 464 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Karakra, dérivé du canal Elfieh.
38 Sakiehs à puisards et sur le canal.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 48. — *divers :* Tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses
15 — moutons 20 — chèvres 3 — chameaux 4 — ânes 20 —
mulets 2. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries.
Marché : à El Zankaloun.

Remarques. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus
proche : El Zankaloun, à 35 minutes. — Zagazig est à 1 heure 20 m. de
distance.

* * *

Village KAHR AHMAD SALEH.

KAHR AHMAD SALEH. — *Kafr Ahmad Saleh.*

كفر أحمد صالح

Population : 203 habitants (masc. 101 — fem. 102).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Ahmad Saleh	hab. 203
TOTAL : 1 centre — 36 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 203.

Religions : Musulmans 203.

Mosquée avec minaret.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 86 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Bahmabai, dérivé du canal
Bahr Mouès.
7 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 11. — *divers :* Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses
25 — moutons 13 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 11. —
Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à El Kanayat.

Remarques. — Kafr Ahmad Saleh est compris administrativement dans la
circonscription du village voisin *Mit Zafer*. — Station du ch. de fer de
l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure 35 m. de distance.

* * *

Village KAHR AWADALLAH HEGAZI.

KAHR AWADALLAH HEGAZI. — *Kafr Awadallah Hegazi.*

كفر عوض الله حجازي

Population : 402 habitants (masc. 195 — fem. 207).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Awadallah Hegazi.	hab. 402
TOTAL : 1 centre — 41 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 402.

Religions : Musulmans 402.

Zawiehs.

Village KAHR AWADALLAH HEGAZI (suite).

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 364 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et Kafr
Awadallah Hegazi.
14 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers : Dattiers 76. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses
20 — moutons 40 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 40 —
chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Zagazig.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à
1 heure 10 m. de distance.

* * *

Village KAHR AYAD KORAYEM.

KAHR AYAD KORAYEM. — *Kafr Ayad Korayem.*

كفر عياد كريم

Population : 1.074 habitants (masc. 556 — fem. 518).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Ayad Korayem	hab. 607	Ezbeh : Kassem bey Mourad.	hab. 118
<i>Dépendances :</i>		» Moham. Agha Almaz	
Ezbeh : Abdallah Abdal. Ayad	12	» Mohammed Hazine	12
» Ayad (el Oula).	31	» Moussa Ayad (el Oula)	38
» Ayad (el Sania)	25	» Moussa Ayad (el Sania)	19
» Aly pacha Rida	123	» Raguel Amer el Tahawi	52

TOTAL : 11 centres — 188 maisons. — Habitants 1.074

Nationalités : Égyptiens 1.074.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, (masc. 40 —
fém. 35).

Religions : Musulmans 1.074.

Zawieh.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 839 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Kholoussieh, dérivé du canal
Ismailieh, et le Khalig el Ghaffara, dérivé du Bahr el Raml.
22 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Soda.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame,
henneh, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes
divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.910 — Orangers, citronniers, grena-
diers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris,
sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses
15 — moutons 20 — chèvres 25 — chameaux 6 — ânes 30 —
chevaux 7. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Four à poulets.

Marché : à Belbeis, Bordein, Abou Hammad et à Saft el Henna.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Ponts sur les canaux El Soda et El
Hagara. — Routes agricoles à Belbeis, Bordein et à Abou Hammad. — Station
du ch. de fer agricole à jonction Bordein (Messallès Bordein), 10 minutes. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 1 heure
40 m. — Zagazig est à 5 heures de distance.

DISTRICT ZAGAZIG

Village KAFR DENOUIHA.

KAFR DENOUIHA. — *Kafr Denouhyà.*

كفر دنوهيا

Population : 683 habitants (masc. 340 — fém. 343).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Denouhia.	324	Ezbeh : Beyerlé Charles.	82
Dépendances :		» Beyerlé Charles.	244
Ezbeh : Batrakhanet el Arman. 16		» Ibr. Abdallah el Kamhawi 17	

TOTAL : 5 centres — 146 maisons. — Habitants 683

Nationalités : Égyptiens 680 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : Do'afa, Hanadi, Nefe'at, etc. (masc. 19 — fém. 19).

Religions : Musulmans 668 — Chrétiens 15, dont 11 cophtes.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 896 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Abou el Akhdar et Kafr Denouhia.

2 Pompes à vapeur — 7 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 183. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh, casuarina.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 20 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 2 — ânes 40 — mulets 7 — chevaux 8 — porcs. — Poules. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché : à Bordein.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Kafr Denouhia. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 45 minutes. — Zagazig est à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village KAFR EL AZZAZI.

KAFR EL AZZAZI. — *Kafr el Azzazi.*

كفر العزازي

Population : 3.348 habitants (masc. 1.715 — fém. 1.633)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : * Kafr el Azzazi	679	Nazleh : * Ezbet el Feddan	554
Dépendances :		» * Guedida (el)	168
Nazleh : * Nazlet Beni Ayoub		» * Rok Salem	110
(Station Nazlah). 785		Ezbeh : * Saleh Badr	294
» * Cheikh Ibr. Mansour		Nazleh : * Tall Chemandil	102
Abd el Ghani (el) 656			

TOTAL : 8 centres — 614 maisons. — Habitants 3.348

Nationalités : Égyptiens 3.348.

Tribus des bédouins : Temeilat, Nefe'at, Bayadine, Sa'adine, (masc. 1.613 — fém. 1.525).

Religions : Musulmans 3.348.

Quatre Mosquées — Fête du mouled el Azzazi.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 2.248 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Sa'adie.

120 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Kafr el Azzazi.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, arachides, sésame, lupins, oignons, légumes divers.

Village KAFR EL AZZAZI (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 3.238 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 305 — buffles et bufflesses 10 — moutons 250 — chèvres 80 — chameaux 35 — ânes 140 — mulets 2 — chevaux 25 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Fabrication de poteries.

Marché : à Abou Hammad.

Remarques. — Kafr el Azzazi est situé sur la lisière du désert. — Ilots et monticules sablonneux. — Passerelle sur le canal El Sa'adie. — Route agricole à Abou Hammad et à Abou Kebir. — Ch. de fer agricole : la station dite *Nazlah* (*Nazlet Beni Ayoub*), à 15 minutes de Kafr el Azzazi, est à 6 kilom. de Abou Hammad et à 17 kilom. de Abou Kebir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 6 kilom. — Zagazig est à 4 heures de distance.

* *

Village KAFR EL CHAWICHIEH.

KAFR EL CHAWICHIEH. — *Kafr el Shawishieh.*

كفر الخاويشيه

Voir : Kafr Abou Hakem.

Nouveau nom du village.

* *

Village KAFR EL GUERAYA.

KAFR EL GUERAYA. — *Kafr el Gerayyà.*

كفر الجرايه

Population : 875 habitants (masc. 427 — fém. 448).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Gueraya.	875
TOTAL : 1 centre — 120 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 875.

Religions : Musulmans 875.

Remarques. — Kafr el Gueraya est situé sur la rive E. du Bahr Mouès. — Les terres du village sont comprises administrativement dans la circonscription du village voisin Zankaloun. r. *Zankaloun*. — Kafr el Gueraya est à 2 heures 15 m. de Zagazig.

* *

Village KAFR EL HAMAM.

KAFR EL HAMAM. — *Kafr el Hamàm.*

كفر الحمام

Population : 2.443 habitants (masc. 1.208 — fém. 1.235).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Hamam	2.192
Dépendance :	
Ezbeh : Daïra Kasr el Ali	251

TOTAL : 2 centres — 426 maisons. — Habitants 2.443

Nationalités : Égyptiens 2.443.

Religions : Musulmans 2.426 — Chrétiens cophtes 17.

Quatre Mosquées.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 848 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul, Bahr Bah-nabaï et Bahr Eweis, dérivés du Bahr Mouès.

3 Pompes à vapeur — 56 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

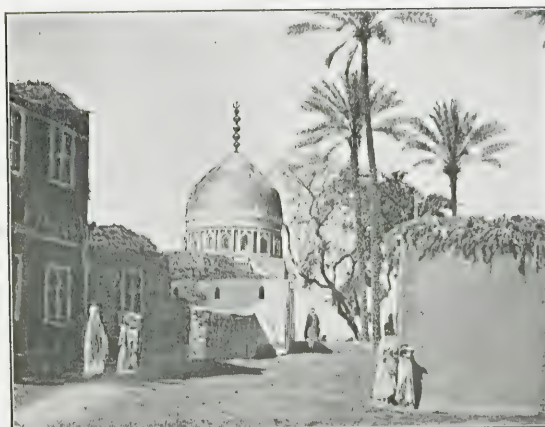
Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

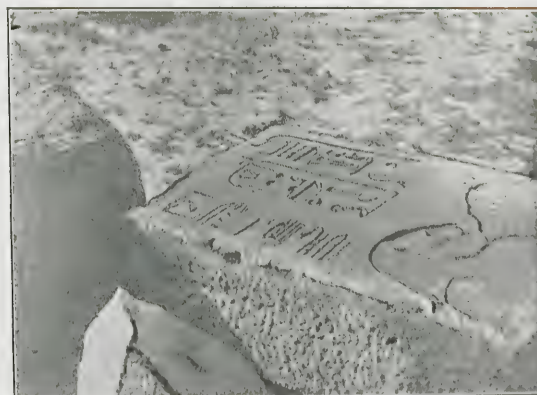
DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق

KATTAWIEH.
Vue est.

القطاويه — منظر البلده من الشرق

MACHTOUL EL KALI.
Cheikh Aly Omar Messallam.

مشتول القاسي — الشيخ علي عمر مسلم

NAKHAS.
Vue du village.
النخاس — منظر البلدهOM RAMAD.
Sidi Abou Hindi.
أم رماد — سيدى أبوهندىTALL EL BASTA.
Pierres hieroglyphiques.
تل بسطه — منظر آثار قديمه



DISTRICT ZAGAZIG

Village KAFR EL HAMAM (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, helbeh, lin, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 232 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 310 — buffles et bufflesses 194 — moutons 190 — chèvres 23 — chameaux 18 — ânes 239 — mulets 10 — chevaux 13 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Presse à canne à sucre.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, etc.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Ponts sur le canal Bahr Machtoul et sur le Bahr Bahnabaï. — Les terres du village voisin *Kafr el Hosr* sont en partie comprises dans la circonscription de Kafr el Hamam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 50 minutes de distance.

* *

Village KAFR EL HOSR.

KAFR EL HOSR. — *Kafr el Hosr.*

كفر الحصر

Population : 816 habitants (masc. 392 — fem. 424).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Hosr.	hab. 816
TOTAL : 1 centre — 147 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 816.

Religions : Musulmans 816.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : néant.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 15 — moutons 40 — chèvres 20 — ânes 30 — mulets 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de nattes.

Marché : à Zagazig.

Remarques. — Mare. — Les habitants de Kafr el Hosr ne possèdent pas de terres cultivées, les terres du village sont comprises dans les circonscriptions voisines de *Kafr el Hamam* et de *Banayous*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 30 minutes de distance.

* *

Village KAFR EL KOMI.

KAFR EL KOMI. — *Kafr el Komee.*

كفر الكوى

Population : 391 habitants (masc. 193 — fem. 198).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Komi	hab. 283
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Amine Mohammed Nemr.	108
TOTAL : 2 centres — 50 maisons. — Habitants 391	

Nationalités : Égyptiens 391.

Tribu des bédouins : Temeilat, (masc. 9 — fem. 9).

Religions : Musulmans 377 — Chrétiens cophtes 14.

Remarques. — Les terres de Kafr el Komi sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin de *Saft el Henna*, 5 minutes. — Kafr el Komi est à 2 heures 20 m. de Zagazig. *v. Saft el Henna.*

Village KAFR EL LOSSOUS wel MOLLAH.

KAFR EL LOSSOUS wel MOLLAH. — *Kafr el Lossus wel Mollah.*

كفر اللصوص والملا

Population : 840 habitants (masc. 429 — fem. 411).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Lossous wel Mollah	hab. 702
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Sayed Hassan el Mollah	138
TOTAL : 2 centres — 120 maisons. — Habitants 840	

Nationalités : Égyptiens 840.

Tribus des bédouins : Hanadi, Heitam, (masc. 45 — fem. 44).

Religions : Musulmans 822 — Chrétiens cophtes 18.

Remarques. — Les terres de Kafr el Lossous wel Mollah sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin El Nakhas, à 20 minutes. *v. Nakhas (el).* — Route agricole de Zagazig-Nakhas à Mit Ghamr (Dakahlieh). — Station du ch. de fer agricole à El Kanayat, 30 minutes. — Zagazig est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village KAFR EL NAHHAL.

KAFR EL NAHHAL. — *Kafr el Nàhhâl.*

كفر النحال

Population : 2.719 habitants (masc. 1.359 — fem. 1.360).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Nahhal	hab. 1.186	Ezbeh : Atiah Hassanein el Kadi.	hab. 51
<i>Dépendances :</i>			
Station : Station de Zagazig (el Mahatta)	44	» Derissa (el).	218
Kafr : Abou el Riche	750	Kafr : Mabraz (el).	274
Ezbeh : Ahmad bey Abaza	196	Ezbeh : Madabegh el Guéloud .	inhab.
TOTAL : 8 centres — 442 maisons. — Habitants 2.719			

Nationalités : Égyptiens 2.719.

Tribus des bédouins : Goheina, Awlad Aly, Hanadi, etc. (masc. 63 — fem. 65).

Religions : Musulmans 2.643 — Chrétiens cophtes 76.

Remarques. — Kafr el Nahhal, à l'E. de la voie ferrée de l'État, est devenu un faubourg de Zagazig ; la gare de cette ville est située dans son périmètre. — Administrativement les terres de Kafr el Nahhal sont comprises dans la circonscription voisine de Wakf Chams el Dine qui forme aussi une banlieue de la ville de Zagazig. *v. Wakf Chams el Dine.*

* *

Village KAFR EL SANAGRA.

KAFR EL SANAGRA. — *Kafr el Sànàgrà.*

كفر السناجره

Population : 659 habitants (masc. 323 — fem. 336).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Sanagra	hab. 456
<i>Dépendances :</i>	
Kafr : Abou Berri	183
Ezbeh : Atiah Mansour el Nahhal	20
TOTAL : 3 centres — 113 maisons. — Habitants 659	

Nationalités : Égyptiens 659.

Tribus des bédouins : Néf'at, etc. (masc. 28 — fem. 32).

Religions : Musulmans 659.

Remarques. — Les terres de Kafr el Sanagra sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin El Souwa, 5 minutes. *v. Souwa (el).* — Zagazig est à 3 heures 10 m. de distance.

DISTRICT ZAGAZIG

Village KAHR EL ZAGAZIG EL BAHARI.

Village KAHR MAHMOUD CHAWICHE (suite).

KAHR EL ZAGAZIG EL BAHARI. — *Kafr el Zagazig el Bahari*.

كفر الزقازيق البحري

(Quartier de la ville de Zagazig).

Population : 1.870 habitants (masc. 954 — fém. 916).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Zagazig el Bahari.	hab.	1.870
TOTAL : 1 centre — 285 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 1.870.

Religions : Musulmans 1.868 — Chrétiens cophtes 2.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 3 Kouttats.

Superficie cultivée : 259 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès et el Messallamieh.

23 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 64. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 40 — moutons 30 — chèvres 10 — chameaux 30 — ânes 30 — chevaux 3 — mulet 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Zagazig.

Remarques. — Kafr el Zagazig el Bahari, quartier de Zagazig est situé au N.-E. de la ville entre les canaux Bahr Mouès et El Messallamieh. v. Zagazig. — Les terres de cette localité constituent une circonscription distincte de la ville. — La gare de Zagazig est à 15 minutes de distance.

* * *

Village KAHR MAHMOUD CHAWICHE.

KAHR MAHMOUD CHAWICHE. — *Kafr Mahmud Shawish*.

كفر محمود شاويش

Population : 316 habitants (masc. 145 — fém. 171).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Mahmoud Chawiche.	hab.	214
Dépendances :		
Ezbeh : Mohammed Mohammed Khalil		70
» Mohammed Mahmoud Chawiche		32
TOTAL : 3 centres — 44 maisons. — Habitants 316		

Nationalités : Égyptiens 316.

Religions : Musulmans 316.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 120 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Bahnabai, dérivé du canal Bahr Mouès.

Pompe à vapeur.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 23 — Oliviers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 14 — buffles et bufflesses 36 — moutons 15 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 13 — chevaux 4 — mulet 1 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie : néant.

Marché : à El Kanayat.

Remarques. — Passerelle à Kafr Soleiman Moussa sur le Bahr Bahnabai, dans les propriétés de Amine bey el Chamsi. — Route agricole à El Kanayat et à Zagazig. — Station du ch. de fer agricole à El Kanayat, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure 20 m. de distance.

* * *

Village KAHR MOHAMMED CHAWICHE.

KAHR MOHAMMED CHAWICHE. — *Kafr Mohammed Shawish*.

كفر محمد شاويش

Population : 1.275 habitants (masc. 625 — fém. 650).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Mohammed Chawiche	hab.	808
Dépendances :		
Kafr : Gom'a Mahmoud		293
» Ahmad Saleh		174
TOTAL : 3 centres — 206 maisons. — Habitants 1.275		

Nationalités : Égyptiens 1.273 — Étrangers 2.

Religions : Musulmans 1.266 — Chrétiens 9, dont 7 cophtes.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 547 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Karakra, dérivé du canal Elfieh. 39 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 294. — divers : Tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 30 — moutons 80 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 40 — mulets 8 — chevaux 5. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine. Fabrication de poteries.

Marché : à El Zankaloun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Zankaloun à 35 minutes. — Zagazig est à 1 heure 20 m. de distance.

* * *

Village KAHR MOHAMMED HUSSEIN.

KAHR MOHAMMED HUSSEIN. — *Kafr Mohammed Hosseyn*.

كفر محمد حسين

Population : 1.207 habitants (masc. 586 — fém. 621).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Mohammed Hussein	hab.	907
Dépendances :		
Ezbeh : Hussein bey (el Kebira)		227
» Hussein bey (el Saghira)		73
TOTAL : 3 centres — 225 maisons. — Habitants 1.207		

Nationalités : Égyptiens 1.207.

Tribus des bédouins : div. (masc. 6 — fém. 5).

DISTRICT ZAGAZIG

Village **KAFR MOHAMMED HUSSEIN** (suite).

Religions : Musulmans 1.200 — Chrétiens cophtes 7.
Deux Mosquées avec minaret.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 816 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Khalig el Irad et Charwida, dérivés du Bahr Mouès.
2 Pompes à vapeur — 15 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 222 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 20 — moutons 50 — chèvres 15 — chameaux 10 — ânes 50 — mulets 4 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Fabrication de poteries.
Marché : à Zagazig.

Remarques. — Route agricole à Zagazig. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 25 minutes de distance.

* * *

Village **KAFR NOWAR HANNA.**

KAFR NOWAR HANNA. — *Kafr Nowâr Hanna.*

كفر نوارحنا

Population : 497 habitants (masc. 224 — fém. 273).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Nowar Hanna	417
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Moustapha pacha Saddik	80
TOTAL : 2 centres — 67 maisons. — Habitants	497

Nationalités : Égyptiens 497.
Religions : Musulmans 279 — Chrétiens cophtes 218.
Zawieh.
Écoles : 1 Arif cophte.
Superficie cultivée : 198 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Masraf Bahr Eitah et Kafr Nawar Hanna, dérivés du canal Bahr Mouès.
15 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 189. — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Tamaris, sycamores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 20 — moutons 40 — chameaux 2 — ânes 20 — mulet 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser la laine.
Marché : à El Kanayat, Zankaloun et à Tallein.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zankaloun.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Zankaloun, à 1 heure 20 m. — Zagazig est à 2 heures 30 m. de distance.

Village **KAFR SOLEIMAN EL KAMHAWI.**

KAFR SOLEIMAN EL KAMHAWI. — *Kafr Soleiman el Kamhawee.*

كفر سليمان القماوى

Population : 324 habitants (masc. 162 — fém. 162).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Soleiman el Kamhawi	285
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Kamhawi Soleiman	39
TOTAL : 2 centres — 57 maisons. — Habitants	324

Nationalités : Égyptiens 324.
Tribus des bédouins : Heiwan, Hanadi, (masc. 5 — fém. 8).
Religions : Musulmans 324.

Remarques. — Les terres de Kafr Soleiman el Kamhawi sont administrativement comprises dans la circonscription du village voisin Mit Rekab, 2 minutes. *v. Mit Rekab.* — Zagazig est à 1 heure 45 m. de distance.

* * *

Village **KAFR SOLEIMAN MOUSSA.**

KAFR SOLEIMAN MOUSSA. — *Kafr Soleiman Mussa.*

كفر سليمان موسى

Population : 458 habitants (masc. 254 — fém. 204).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Soleiman Moussa	458
TOTAL : 1 centre — 67 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 458.
Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 5 — fém. 7).
Religions : Musulmans 446 — Chrétiens cophtes 12.
Mosquée.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 393 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Bahnabaï, dérivé du canal Bahr Mouès.
Pompe à vapeur — 8 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 10. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 20 — moutons 60 — chèvres 6 — chameaux 4 — ânes 20 — mulet 1 — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie : Four à poulets.
Marché : à El Kanayat.

Remarques. — Pont sur le Bahr Bahnabaï. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure 30 m. de distance.

* * *

Village **KAFR ZEIDAN MANDIL.**

KAFR ZEIDAN MANDIL. — *Kafr Zeydan Mandil.*

كفر زيدان مندیل

Population : 588 habitants (masc. 302 — fém. 286).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : * Kafr Zeidan Mandil	511
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Selim Chedid	41
» * Mansour Ibrahim	36
TOTAL : 3 centres — 110 maisons. — Habitants	588

Nationalités : Égyptiens 588.
Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 267 — fém. 256).

DISTRICT ZAGAZIG

Village **KAFR ZEIDAN MANDIL** (suite).Village **KANAYAT** (el) (suite).**Religions :** Musulmans 588.

Zawieh.

Écoles : néant.**Superficie cultivée :** 299 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal Sabbaba, dérivé du canal el Wadi. 6 Sakiehs.**Masraf :** Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 63 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 10 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 20 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** néant.**Marché :** à Saft el Henna et à El Alakma.**Remarques.** — Le village et les terres de Kafr Zeidan Mandil ont été récemment rattachés à la circonscription du village *El Alakma (district Hehia)*. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Akhdar, à 1 heure 35 m. — Zagazig est à 3 heures de distance.

* *

Village **KANAYAT** (el).KANAYAT (el). — *El Kanayat.*

القنايات

Population : 9.722 habitants (masc. 4.849 — fém. 4.873).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kanayat (el)	7.392	Ezbeh : Khalil Moham. Moba-	
<i>Dépendances :</i>		cher.	46
Ezbeh : Abd el Al Moubacher.	132	» Mohammed Hassan	48
» Abd el Rahim el		» Moh. Ibrahim el Kolali	22
» Ahwani	56	» Mohammed Negueida	75
» Abd el Rahman Eweis	18	» Mohammed Wahba	32
» Achour Khadr	81	» Osman el Domiati	113
» Ahmad Moham. Abou		» Rezkallah Chedid (el	
» Tahoun	164	» Kebira)	297
» Ahmad Moham. Leilah	80	» Rezkallah Chedid (el	
» Aly el Chebl inhab.		» Saghira)	3
» Aly Hammad	67	» Rezkallah Chedid (el	
» Ebadeh el Sayegh	41	» Saghira)	46
» Gom'a el Bahrawi	40	» Sa'ad Mansour	51
» Habib el Salhi	71	» Sa'adoun Haggag	42
» Hassan Chehata		» Sayed Farag (el)	81
» Ghamri	28	» Salama Kayas	100
» Hassan Mara'i	31	» Salem Moh. Mobacher.	17
» Hassan Moham. Moba-		» Selim el Fallah	20
» cher.	48	» Tantawi bey Mobacher.	303
» Ibrahim Zeitoun	46	» Youssef Hegab	58
» Ismaïl Rached	56	» * Rezkallah Chedid.	17

TOTAL: 35 centres — 1.483 maisons. — Habitants 9.722

Nationalités : Égyptiens 9.718 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Hanadi, Macharka, Heitam, (masc. 32 — fém. 26).

Religions : Musulmans 9.527 — Chrétiens 195, dont 191 cophtes.

Treize Mosquées — Fête des mouleds el Cheikh Ibrahim et el Cheikh Abou Agwa.

Écoles : 20 Kouftabs musulmans — 2 Arifs cophtes.**Superficie cultivée :** 4.472 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Fatmieh.

3 Pompes à vapeur — 150 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 8.603 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 500 — moutons 750 — chèvres 200 — chameaux 150 — ânes 300 — mulets 10 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie :** 52 Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.**Batellerie :** Transports en 1898 par le canal Bahr Mouès et le canal Fatmieh — *arrivages :* 4 barques chargées orge. — *départs :* néant.**Marché hebdomadaire :** Céréales, denrées et produits alimentaires, etc. — Lundi.**Postes :** Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.**Remarques.** — Mares. — Monticules sablonneux. — Route agricole à Zagazig et à Mit Ghamr. — Ponts sur les canaux Fatmieh et Bahnabaï. — *Ch. de fer agricole :* ligne de Zagazig à Sinbellawein. — La station de El Kanayat est à 6 kilom. de Zagazig ou de Farsis et à 31 kilom. de Sinbellawein (Dakahlieh).

* *

Village **KASSASSINE** (el).KASSASSINE (el). — *El Kassassin.*

القصاصين

(Nazaret el Kadima wel Guedida).

Population : 467 habitants (masc. 246 — fém. 221).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kassassine w. Ezbet el Bakri (el)	467
TOTAL: 1 centre — 81 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 463 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Temeilat, Sa'adiyine, Nefe'at, (masc. 111 — fém. 122).

Religions : Musulmans 462 — Chrétiens 5, dont 2 cophtes.**Ch. de fer de l'État :** Ligne du Caire-Benha-Zagazig-Ismailia-Suez. — La gare de Kassassine est à 44 kilom. 7 de Zagazig et à 35 kilom. 4 de Ismaïlia.**Trafic :** Transports en 1898 par la gare de Kassassine. — Marchandises — *arrivages :* 67 tonnes marchandises diverses — Bétail 13 têtes — *expéditions :* 222 tonnes, savoir: 29.180 kilog. arachides et 193.010 kilog. marchandises diverses — Bétail 145 têtes.*Voyageurs* — Arrivées : 2.222 — Départs : 2.466.**Batellerie :** Transports en 1898 par le canal el Ismaïlieh — *arrivages :* 40 barques chargées — *départs :* néant.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Coton	4	Ciments, chaux	3
Graines de coton	1	Articles divers	2
Engrais, sebbakh	28		
Paille et roseaux	1		
Poterie, gargoulettes	1	Total	40

Marché : à Mahsama.**Postes.** — **Télégraphes :** Bureau postal desservi par la ligne ferrée de Zagazig — Bureau télégraphique.**Remarques.** — Pont-écluse sur le canal El Ismaïlieh. — El Kassassine fait partie de la circonscription *Nazaret el Kadima wel Guedida* dont El Mahsama est le centre principal. — Pour les détails de superficie, culture, irrigation, etc., v. *Mahsama*.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



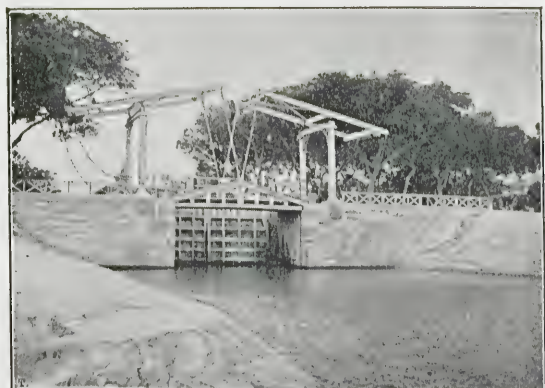
TALL EL BASTA.
Pierres hiéroglyphiques.
تل بسطة — آثار قديمة



TALL EL BASTA.
Ruines antiques.
تل بسطة — آثار قديمة



TALL EL BASTA.
Transport du sebakh.
تل بسطة — منظر نقل لسباخ



TALL EL KÉBIR.
Pont-écluse sur le canal el Ismaïliéh.
التل الكبير — كوبرى هويس على ترعة الاسماعيليه



TALL EL KÉBIR.
Cimetière.
التل الكبير — جبانة



DISTRICT ZAGAZIG

Village KATTAWIEH (el).

Village KHEIS (el) (suite).

KATTAWIEH (el). — *El Kattawiyeh.*

القطاوية

Population : 3.281 habitants (masc. 1.628 — fém. 1.653).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kattawieh (el)	2.020	Ezbeh : Rezk. Chedid (el Sania)	24
Dependances :		» * Abd el Wahed Korayem	
Ezbeh : Agabawi Gad el Karim	26	el Tahawi	5
» Edris Nachaat	16	» * Aly Hassan	60
» Hussein pacha Wassef	225	» * Asr Amer el Tahawi	29
» Hussein pacha Wassef	88	» * Beze'a Amer el Tahawi	30
» Moham. bey Chaker	104	» * Dorman Ghaleb el Tahawi	27
» Neguib Eid (el Oula)	432	» * Khamis Hassan	68
» Neguib Eid (el Sania)	65	» * Mazen Amer	8
» Rezkallah Chedid (el Oula)	26	» * Younès el Manfi	28

TOTAL : 18 centres — 554 maisons. — Habitants 3.281

Nationalités : Égyptiens 3.281.

Tribus des bédouins : Temeilat, Bayadine, Hanadi, Samalou, Sa'adiyine, etc. (masc. 347 — fém. 345).

Religions : Musulmans 3.266 — Chrétiens 15, dont 1 cophte. Mosquée.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 2.762 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Wadi.

30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Touweihar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, sésame, arachides, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.333 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 30 — moutons 250 — chèvres 25 — chameaux 30 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 30. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de poteries.

Marché : à Abou Hammad et à Saft el Henna.

Remarques. — Monticules et flots sablonneux. — Bac sur le canal El Wadi. — Route agricole à Abou Hammad et à Abou Kebir. — Station du ch. de fer agricole à Nazlah, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 20 minutes. — Zagazig est à 3 heures 45 m. de distance.

Village KHEIS (el).

KHEIS (el). — *El Kheys.*

الخبس

Population : 1.779 habitants (masc. 900 — fém. 879).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kheis (el)	878	Ezbeh : Khalil Abd el Baki	51
Dependances :		» Mabrouk Soleiman	26
Ezbeh : Abdallah Ayoub	11	» Mohammed Ayoub	28
» Eshak Rofiyah	29	» Mourad Abdallah Kamhawi	47
» Guenbiar el Beda	50	» Osman Mazhar	62
» Guéziret Kachik	353	» Selim Chedid	68
» Ismaïl Hamdi	82	» * Soleiman bey Abaza	50
» Ismaïl Khalil	44		

TOTAL : 14 centres — 340 maisons. — Habitants 1.779

Nationalités : Égyptiens 1.779.

Tribus des bédouins : Fawakher, Temeilat, Hanadi, Nefe'at, etc. (masc. 128 — fém. 121).

Religions : Musulmans 1.779.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.296 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Chibini.

15 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.756. — divers : Tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 30 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 4 — ânes 30 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Saft el Henna.

Remarques. — Mares. — Monticules et flots sablonneux. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 1 heure. — Zagazig est à 2 heures 20 m. de distance.

Village KHERBETNAMA.

KHERBETNAMA. — *Kherbetnàmà.*

كهربتناما

Population : 2.535 habitants (masc. 1.237 — fém. 1.298).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kherbetnama	1.421	Ezbeh : * Aly Kharnik	18
Dependances :		Nag' : * Beni Ata	49
Ezbeh : Ahmad Aly	138	Ezbeh : * Ismaïl Ragueh el Tahawi	73
» Charkawi Mabdah	14	» * Mabdah Younès el Tahawi	22
» Ghaleb Soleiman el Tahawi	3	» * Mabdah Younès el Tahawi	35
» Hassan Hosni w. Hassan Farahat	11	» * Mansour Ghaleb el Tahawi	14
» Hassan Sid Ahmad Hafez	39	» * Masri Younès el Tahawi	5
» Hussein el A'sar	79	» * Mehanna Ragueh el Tahawi	9
» Hussein pacha Abou Seba'a (el Sania)	52	» * Mofteh Mabdah Younès el Tahawi	37
» Hussein pacha Abou Seba'a (el Salessa)	38	» * Mofteh Mabdah Younès el Tahawi	35
» Hussein pacha Wassef	37	» * Mohammed Abd el Hadi	13
» Hussein pacha Wassef	154	» * Mohammed Ahmad Heikal	58
» Mohammed Nebran	24	» * Mohammed Ragueh el Tahawi	51
» Saleh bey Abou Seba'a	6		
» Yanni Nomidis	15		
» * Abd el Galil Mou'kal	16		
» * Abou Zeid Ghoneim el A'sar	43		
» * Akl Akl el Tahawi	26		

TOTAL : 30 centres — 483 maisons. — Habitants 2.535

Nationalités : Égyptiens 2.535.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, Nefe'at, Beni Ata, etc. (masc. 245 — fém. 229).

Religions : Musulmans 2.529 — Chrétiens cophtes 6. Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttaps.

Superficie cultivée : 5.770 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Ismaïlieh et le canal el Setta Eyoun, dérivé du canal el Wadi.

Pompe à vapeur — 135 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

DISTRICT ZAGAZIG

Village KHERBETNAMA (suite).

Village MACHTOUL EL KADI.

Arbres fruitiers : Dattiers 5.267 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — **Vignes.** — **divers :** Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 20 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 10 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Batellerie : Transports en 1898 par le canal el Ismaïlieh — *arrivage :* 1 barque chargée de briques. — *départs :* néant.

Marché : à Saft el Henna, Abou Hammad et à Belbeis.

Remarques. — Mare, étangs. — Monticules et îlots sablonneux appelés Abou Soleiman et divers. — Bac sur le canal El Ismaïlieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 1 heure 30 m. environ. — Zagazig est à 4 heures 40 m. de distance.

Village KOREIN (el).

KOREIN (el). — *El Koreyn.*

القرين

Population : 9.681 habitants (masc. 4.832 — fem. 4.849).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Korein (el)	9.019	Ezbeh : Ramadan Hussein . . .	97
<i>Dépendances :</i>		» Salem Aly Soleiman . .	29
Ezbeh : Abd el Kawi Soltan . .	16	» * Abd el Galil Bakr . .	34
» Awad Ibrahim el Feradi	34	» * Abd el Karim Mahgoub .	19
» Awad Ibrahim el Feradi	48	» * Abd el Rahman Abd el Nabi Soltan	29
» Badawi Mohammed	29	» * Abd el Razek Diab . .	39
» Dib Yehia Guenedi	22	» * Cheikh Ahmad Aly . .	82
» Khalil Youssef	17	» * Cheikh Moussa Radouan (el)	11
» Moustapha Mohammed Zeidan	66	» * Guebali Soltan	24
		» * Hassan Moghneim . . .	66

TOTAL : 18 centres — 1.549 maisons. — Habitants 9.681

Nationalités : Égyptiens 9.677 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins : Temeilat, etc. (masc. 176 — fem. 175).

Religions : Musulmans 9.643 — Chrétiens 38, dont 13 cophtes.

Vingt Mosquées dont une avec minaret — Zawiehs.

Écoles : 6 Kouttats.

Superficie cultivée : 4.432 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Sa'adiéh.

Pompe à vapeur — 110 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Kafr el Azzazi, Korein et el Harami.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, henneh, arachides, helbeh, lupins, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 63.946 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — **divers :** Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 20 — moutons 150 — chèvres 100 — chameaux 40 — ânes 300 — mulets 10 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Fabrication de nattes, couffins, cordes en fibres de palmier. — Commerce de dattes pour l'exportation.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Ponts sur le canal El Sa'adiéh. — Le village *Tawakine el Hessamieh* est compris administrativement dans la circonscription de Korein. — Précédemment le village de Korein dépendait du district de Hehia. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Tall el Kebir, à 1 heure 40 m. — Hehia est à 4 heures et Zagazig, à 5 heures 45 m. de distance.

MACHTOUL EL KADI. — *Mashtul el Kadi.*

مشتول القاضي

Population : 2.397 habitants (masc. 1.207 — fem. 1.190).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Machtoul el Kadi . . .	2.091	Ezbeh : Ibrahim Aly	124
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Gabr	65
Ezbeh : Abdallah bey Nahhas . .	103	» Mohammed Wahba	14

TOTAL : 5 centres — 389 maisons. — Habitants 2.397

Nationalités : Égyptiens 2397.

Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 37 — fem. 30).

Religions : Musulmans 2.361 — Chrétiens cophtes 36.

Quatre Mosquées avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.146 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Machtoul et le Bahr Bahnabaï, dérivés du Bahr Mouès.

4 Pompes à vapeur.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 511 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — **divers :** Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 200 — moutons 500 — chèvres 100 — chameaux 30 — ânes 100 — mulets 8 — chevaux 10. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Presse à huile à vapeur.

Marché : à El Kanayat et à Zagazig.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Pont sur le Bahr Machtoul. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure de distance.

Village MAHSAMA (el).

MAHSAMA (el). — *El Mahsâmâ.*

المحسمة

(Nazaret el Kadima wel Guedida).

Population : 4.886 habitants (masc. 2.462 — fem. 2.424).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mahsama (el) . . . . .	..	Ezbeh : * Hawaina (el Guedida)	55
<i>Formée par :</i>		Nag' : * Feissal Mansour Boghdadi	116
Station : Mahsama wel Derissa .	68	Ezbeh : * Ibr. Ahmad el Sayed .	98
Ezbeh : Aly Nassar	237	» * Khafig (el)	270
» Ba'aloh (el) (el Kebira)	89	» * Kilani Mohammed . . .	208
» Bakarcha (el)	318	» * Magharba (el)	346
» Hussein Abdallah	78	» * Moch'ela	257
» Ismaïl bey Sabri	227	» * Mohammed Eraki	75
» Guezirehel Khadra (el)	170	» * Mohammed Karoun w. Aly Nassar	210
» Korein el Guedida (el)	215	» * Om Michak	141
» Philipof	88	» * Soleiman el Ga'ar . . .	74
» * Adirieh	120	» * Soleiman el Ga'ar . . .	308
» * Aly Nassar	156	» * Tall Samout	264
» * Awad Ammar	250	» * Toleil el Hatab	204
» * Ba'aloh (el) (el Sagh.) . . .	244		
» * Hawaina (el Guedida)			

TOTAL : 27 centres — 883 maisons. — Habitants 4.886

Nationalités : Égyptiens 4.884 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Temeilat, Sa'adiyine, Nefe'at, etc. (masc. 1.765 — fem. 1.674).

DISTRICT ZAGAZIG

Village MAHSAMA (el) (suite).

Religions : Musulmans 4.870 — Chrétiens 11, dont 8 cophtes.
Zawieh el Cheikh Abou Neehabeh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 6.173 feddans (y compris les terres de el Kassassine).

Canaux : Irrigation par les canaux Ismaïlieh, el Wadi el Kadim, Rayah el Mahsama, et divers petits canaux.
2 Pompes à vapeur — 100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Wadi.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 886 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 30 — moutons 500 — chèvres 180 — chameaux 35 — ânes 290 — mulets 4 — chevaux 72. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de nattes, couffins, etc., en roseaux.

Ch. de fer de l'État : Ligne du Caire-Zagazig-Ismaïlia-Suez. — La gare de Mahsama est à 52 kilom. 2 de Zagazig et à 27 kilom. 8 de Ismaïlia.

Trafic : Transports en 1898 par la gare de Mahsama. — Marchandises — *arrivages :* 138 tonnes marchandises diverses — Bétail 18 têtes — *expéditions :* 28 tonnes marchandises diverses — Bétail 24 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 2.261 — Départs : 2.341.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, etc.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée de Zagazig — Bureau télégraphique.

Remarques. — Pont-écluse sur le canal El Ismaïlieh. — Lac Mahsama. — Marécages. — Monticules sablonneux. — El Mahsama constitue la circonscription dite : *Nazaret el Kadima wel Guedida* qui comprend également El Kassassine.

Village MASSID (el).

MASSID (el). — *El Massid.*

المسيد

Population : 904 habitants (masc. 433 — fem. 471).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Massid (el)	650	Ezbeh : Ibrahim Saleh	56
<i>Dépendances :</i>		» Selim bey Rouchdi.	34
Kafr : Abd Rabbo el Chasli	112	» * Batrakanet el Akbat	52
TOTAL : 5 centres — 164 maisons. — Habitants 904			

Nationalités : Égyptiens 904.
Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, (masc. 45 — fem. 34).

Religions : Musulmans 904.
Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 1.196 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Setta Eyoun, el Chon et Soda, dérivés du canal el Wadi.
24 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbé, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 992 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris.

Village MASSID (el) (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 10 — moutons 25 — chèvres 15 — ânes 40. — Volaille, pigeons.

Industrie : Presse à huile.

Marché : à Abou Hammad.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Route agricole à Abou Hammad et à Belbeis. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 30 minutes. — Zagazig est à 4 heures 20 m. de distance.

* *

Village MIT ABOU ALY.

MIT ABOU ALY. — *Mit Abu Ali.*

ميت أبو علي

Population : 1.786 habitants (masc. 896 — fem. 890).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit Abou Aly	1.269	Ezbeh : Hussein Abou el Séoud	38
<i>Dépendances :</i>		» Ismaïl Saleh	100
Ezbeh : Atiah Sid Ahmad	36	» Loutfallah Makar.	21
» Bahgat pacha	220	» Mohammed Aly	24
» Cheikh Hassan el Tan-tawi (el)	13	» Youssef Chelhata	65

TOTAL : 9 centres — 315 maisons. — Habitants 1.786

Nationalités : Égyptiens 1.786.
Tribus des bédouins : Sa'adiyine, Hanadi etc. (masc. 37 — fem. 26).

Religions : Musulmans 1.758 — Chrétiens cophtes 28.
Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.084 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Abou el Akhdar.
Pompe à vapeur — 35 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 130 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 100 — moutons 400 — chèvres 40 — chameaux 30 — ânes 100 — mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Zagazig et à Bordein.

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur les canaux Abou el Akhdar, Charwida et Tahlet Bordein. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 1 heure 20 m. — Zagazig est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village MIT GOHEICHE.

MIT GOHEICHE. — *Mit Gohesh.*

ميت جحيش

Population : 581 habitants (masc. 270 — fem. 311).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Goheiche	550
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed Moustapha.	31
TOTAL : 2 centres — 89 maisons. — Habitants 581	

Nationalités : Égyptiens 581.
Tribus des bédouins : Nefe'at, Temeilat, (masc. 2 — fem. 4).

DISTRICT ZAGAZIG

Village MIT GOHEICHE (suite).

Village MIT REKAB.

Religions : Musulmans 581.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 419 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Abou el Akhdar, Sabbaba et el Barcha.

5 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons.**Arbres fruitiers :** Dattiers 307 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 40 — moutons 30 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 40 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.**Industrie :** néant.**Marché :** à Saft el Henna.**Remarques.** — Pont sur le Masraf Bahr el Bakar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 45 minutes. — Zagazig est à 2 heures 20 m. de distance.*
* *

Village MIT REDEIN.

MIT REDEIN. — *Mit Redeyn.*

ميت ردين

Population : 1.875 habitants (masc. 967 — fem. 908).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit Redein	186	Ezbeh : Nassar Atwa	511
<i>Dépendances :</i>		» * Cheikh Mansour el Az-	
Ezbeh : Ahmad Mohammed		zazi (el).	406
» Sobeih	38	» * Ibrahim Mansour Aly.	481
» Mohammed Issa	25	» * Mataw'a Moussa	228
TOTAL : 7 centres — 334 maisons. — Habitants 1.875			

Nationalités : Égyptiens 1.874 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Temeilat, Nefe'at, Hanadi, Sa'adiyine, etc. (masc. 626 — fem. 582).

Religions : Musulmans 1.874 — Chrétien 1.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 892 feddans.**Canaux :** Irrigation par les canaux Barcha et el Hamoud.
10 Sakiehs à puisards et sur les canaux.**Masraf :** Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Bakar.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lentilles, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 616 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 20 — moutons 100 — chèvres 15 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 7. — Volaille, pigeons.**Industrie :** Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries — Fabrication de nattes.**Marché :** à Saft el Henna.**Remarques.** — Ilot sablonneux appelé Abou Cha'bah — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 1 heure 20 m. — Zagazig est à 2 heures 40 m. de distance.MIT REKAB. — *Mit Rekab.*

ميت ركاب

Population : 539 habitants (masc. 286 — fem. 253).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Rekab.	238
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Beyerlé Charles (Dodoville)	243
» Khorchid bey	58
TOTAL : 3 centres — 111 maisons. — Habitants 539	

Nationalités : Égyptiens 539.

Tribus des bédouins : Hanadi, Temeilat, etc. (masc. 53 — fem. 39).

Religions : Musulmans 539.**Écoles :** néant.**Superficie cultivée :** 748 feddans — (y compris les terres de Kafr Soleiman el Kamhawi).**Canaux :** Irrigation par le canal Abou el Akhdar et le canal Masraf el Chibini.

Pompe à vapeur — 7 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 184.**Animaux de ferme :** Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 20 — moutons 820 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 20 — mulets 10 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.**Industrie :** Moulins à farine à vent.**Batellerie :** Transports en 1898 par le canal Abou el Akhdar — *arrivages :* 7 barques chargées de charbon de terre et de bois — *départs :* néant.**Marché :** à Bordein et à Saft el Henna.**Remarques.** — Le village *Kafr Soleiman el Kamhawi* est compris administrativement dans la circonscription de Mit Rekab. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 40 minutes. — Zagazig est à 1 heure 45 m. de distance.*
* *

Village MIT ZAFER.

MIT ZAFER. — *Mit Zafer.*

ميت زافر

Population : 1.097 habitants (masc. 551 — fem. 546).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Zafer.	749
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Hanna Soleiman	59
» Moussa Mikhail.	103
» Salib Soleiman	181
TOTAL : 4 centres — 181 maisons. — Habitants 1.097	

Nationalités : Égyptiens 1.097.

Tribu des bédouins : Temeilat, (masc. 1 — fem. 1).

Religions : Musulmans 1.014 — Chrétiens cophtes 83.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée :** 737 feddans.**Canaux :** Irrigation par le canal el Behera.

Pompe à vapeur — 30 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



TALL EL KÉBIR.
Champ de bataille.
 التل الكبير — ساحة المعركة



TALL EL KÉBIR.
Ch. de fer de l'État.
 التل الكبير — السكة الحديد



TALL HAWAIN.
Sidi Ahmed Ibn Enan.
 تل حوين — سيدى أحمد بن عنان



TAYERA.
Vue du village.
 الطيبة — منظر البلدة



TOUWEHAR.
Vue est.
 طويجر — منظر البلدة من الشرق



DISTRICT ZAGAZIG

Village MIT ZAFER (suite).

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 439 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes 30 mulets 3 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à El Kanayat.

Remarques. — Le village voisin de Kafr Akmad Saleh est compris dans la circonscription de Mit Zafer. — Station du ch. de fer agricole à El Kanayat, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village NAKHAS (el).

NAKHAS (el). — El Nakhàs.

النخاس

Population: 3.097 habitants (masc. 1.567 — fém. 1.530).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Nakhas (el)	2.209	Ezbeh: Akl bey Gheit	100
Dépendances:		» Khadiga Hanem	182
Ezbeh: Abdou bey el Babli	169	» Salem Moham. Gheit	103
» Abou Zeid Korayem	98	» Youssef Negueida	48
» Akl bey Gheit	146	» * Sakran Mohammed	42

TOTAL: 9 centres — 489 maisons. — Habitants 3.097

Nationalités: Égyptiens 3.097.

Tribus des bédouins: Hanadi, Beni Oôn, Heitam, etc. (masc. 114 — fém. 98).

Religions: Musulmans 2.989 — Chrétiens cophtes 108.

Quatre Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.722 feddans — (y compris les terres de Kafr el Loussous wel Mollah).

Canaux: Irrigation par les canaux Doubara, Bahr Eitah et Beni Echbel.

Pompe à vapeur — 70 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 338, à Kafr el Loussous 99 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 200 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 10 — ânes 200 — mulets 4 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.

Marché: à El Kanayat.

Postes: Stations rurales à Nakhas et à Kafr el Loussous, desservies par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Le village voisin Kafr el Loussous wel Mollah est compris administrativement dans la circonscription de El Nakhas. — Mares et étangs. — Route agricole de Zagazig à Mit Ghamr. — Station du ch. de fer agricole à El Kanayat, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à 2 heures de distance.

NAKKARIEH (el). — El Nakkàrieh.

النكارية

Population: 1.678 habitants (masc. 829 — fém. 849).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Nakkarieh (el)	1.678
TOTAL: 1 centre — 257 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.678.

Religions: Musulmans 1.622 — Chrétiens cophtes 56.

Mosquée avec minaret — Fête du mouled el Cheikh Chokr.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 723 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Ghaba et el Garada, dérivé du Bahr Mouès.

58 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 825 — Citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 100 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser la laine et le coton.

Marché: à El Kanayat.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer agricole à El Kanayat, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à 1 heure de distance.

* *

Village NEFICHEH.

NEFICHEH. — Nefishch.

نفيشه

Population: 3.913 habitants (masc. 1.883 — fém. 2.030).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Neficheh	111	Ezbeh: Derissa N° 21 (el)	84
Dépendances:		» Derissa N° 22 (el)	34
Station: Neficheh (el Mahatta).	51	» Edmond Walter	8
Ezbeh: Abou Kharwa'	89	» Ein Ghossein	29
» Abou Souweir (et station du ch. de fer).	191	» Farès Youssef	70
» Abou Souweir	344	» Guerguès Seidah	65
» Arouman (Orman) Abou Balah	258	» Hawis N° 42 (Écluse).	91
» Arouman (Orman) Abou Balah	37	» Henein bey Zananiri	18
» Arouman (Orman) Abou Balah wel Daba'ieh	62	» Makfar (el)	167
» Birket Abou Gamous	116	» Maskhouta (el)	141
» Broussia	44	» Maskhouta w. Ezbet Abou Kharwa' (el).	83
» Broussia w. Derissa N° 15 et 16	218	» Mohammed bey Mounib	44
» Daou w. Toussoun (el)	159	» Mohammed Nabi	35
» Daou w. Toussoun (el)	484	» Sab'a Ebiar	116
» Dawahi el Ismaïlia	107	» Serapéum	69
» Derissa N° 17 (el)	184	» Serapéum wel Derissa N° 20	285
» Derissa N° 18 (el)	40	» * Maskhouta w. Ezbet Hamad bey Abou Soutan	79

TOTAL: 33 centres — 833 maisons. — Habitants 3.913

Nationalités: Égyptiens 3.892 — Étrangers 21.

Tribus des bédouins: Temeilat, Nefe'at, Magharba, Hanadi, Ayaïda, etc. (masc. 466 — fém. 525).

Religions: Musulmans 3.866 — Chrétiens 45, dont 16 cophtes. — Israélites 2.

Zawiehs — Fête du mouled el Cheikh Khenedak.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 6.056 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal d'eau douce de Suez, dérivé du canal el Ismaïlieh.

Masraf : Écoulement des eaux dans les marécages et le lac Timsah.

Cultures : Blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, arachides, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 203 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — **Vignes.** — **divers :** Acacias, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 50 — moutons 1.500 — chèvres 1.000 — chameaux 100 — ânes 300 — chevaux 20 — lapins — porcs. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Ismaïlia et Suez — La gare de Neficheh est le point d'embranchement de la ligne ferrée pour Suez, elle est à 76 kilom. 5 de Zagazig, à 12 kilom. 2 de la petite gare de Abou Souweir, à 5 kilom. 5 de Ismaïlia et à 87 kilom. de la gare de Suez.

Trafic : Transports en 1898 par la gare de Neficheh et par la petite gare de *Abou Souweir*. — Marchandises — **arrivages :** 686 tonnes marchandises div. — Bétail 490 têtes. — **expéditions :** 1.439 tonnes dont 970 tonnes charbon de terre et 469 tonnes marchandises div. — Bétail 52 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 1.613. — Départs : 3.966.

Batellerie : Transports en 1898 par le canal el Ismaïlieh — **arrivages :** 28 barques chargées — 11 barques charbon de terre, 1 barque farines, 14 barques engrais, sebbakh, 1 barque briques, 1 barque articles divers — **départs :** néant.

Marché : à Ismaïlia.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne Caire-Zagazig-Ismaïlia-Suez. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Étangs et marécages. — Étendues sablonneuses. — La circonscription de Neficheh a été récemment rattachée à *Ismaïlia* (Gouvernorat général du Canal).

* *

Village OM RAMAD.

OM RAMAD. — *Om Ràmàd*.



أم رمد

Population : 2.255 habitants (masc. 1.140 — fém. 1.115).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Om Ramad	756	Ezbeh : Mahmoud Safa	131
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abd el Rahim el Ostu	95	» Mariam (Set)	66
» Aly Ahmad	58	» Neguib Eid	71
» Aly Hafiz	72	» Osman Bichara	31
» Amine bey el Chamsi	256	» Rezkallah Chedid	60
Khelw. : Cheikh Abou Agwa (el)		» Selim pacha Otozbir	83
Ezbeh : Hosna (el Set)	71	» * Abdallah Korayem	50
» Hussein Agha el Kafani	63	» * Darwiche Youssef	159
» Ibrahim Moustapha	47	» * Hag Abou Zeid Korayem (el)	115

TOTAL : 18 centres — 390 maisons. — Habitants 2.255

Nationalités : Égyptiens 2.255.

Tribus des bédouins : Fawakher, Beni Oôn, Hanadi, etc. (masc. 215 — fém. 189).

Religions : Musulmans 2.236 — Chrétiens cophtes 19.

Quatre Mosquées — Fête du mouled el Cheikh Abou Agwa.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.131 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Om Ramad, Dababra et Eitah, dérivés du canal Bahr Mouès.

Pompe à vapeur — 115 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Seneiti.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 219 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, **divers :** Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 400 — moutons 150 — chèvres 30 — chameaux 15 — ânes 200 — mulets 4 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Kanayat.

Remarques. — Passerelles sur les canaux El Dababra, Om Ramad et Bahr Eitah. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 2 heures 40 m. de distance.

* *

Village SAFT EL HENNA.

SAFT EL HENNA. — *Sàft el Henna*.

صفت الحنا

Population : 1.105 habitants (masc. 560 — fém. 545).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Saft el Henna	868
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Bank el Rossia	Inhab.
» Hussein Mohammed Nemr	66
» Mahdi Mohammed Nemr	171

TOTAL : 4 centres — 173 maisons. — Habitants 1.105

Nationalités : Égyptiens 1.105.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, etc. (masc. 52 — fém. 47).

Religions : Musulmans 1.105.

Quatre Mosquées.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 864 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Wadi et Bahr el Chibini, 15 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Belbeis et Rachah Bordein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, henné, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.814 — Citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — **Vignes.** — **divers :** Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 200 — mulets 6 — chevaux 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de nattes.

Batellerie : Transports en 1898 par les canaux el Wadi et Bahr el Chibini — **arrivages :** 24 barques chargées — 1 barque charbon de bois, 1 barque blé, 11 barques céréales diverses, 1 barque ciment, 10 barques articles divers — **départs :** néant.

Marché hebdomadaire : Céréales, produits et denrées alimentaires, bestiaux, etc.

Remarques. — Le village voisin *Kafr el Kom* fait partie administrativement de la circonscription de Saft el Henna. — Mares. — Passerelles sur le canal Bahr el Chibini, le Rachah Bordein et le Masraf Belbeis. — Bac sur le canal El Wadi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 30 minutes. — Zagazig est à 2 heures 30 m. de distance.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقيه

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



TAYEBA.
Cheikh Abou Messallam.
الطيمه — الشيخ أبو مسلم



ZAGAZIG.
Ch. de fer agricole.
الزقازيق — السكة الحديد الزراعيه



ZAGAZIG.
Vue générale de la ville.
الزقازيق — منظر عمومي البلده



ZAGAZIG.
Mosquée el Cherbini.
الزقازيق — جامع الشربيني



ZAGAZIG.
Mosquée el Hariri.
الزقازيق — جامع الحريري



DISTRICT ZAGAZIG

Village **SOUWA** (el).

Village **TAHLET BORDEIN** (suite).

SOUWA (el). — *El Suwà.*

الصوة

Population : 3.305 habitants (masc. 1.600 — fém. 1.705).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Souwa (el).	2.773	Ezbeh : Mohammed Ayoub . .	96
<i>Dépendances :</i>		» Moh. Abdallah Ayoub. . .	97
Ezbeh : Fatma Hanem.	219	» * Aly Gabr.	89
» Moh. Abdallah Ayoub	16	» * Mabrouk Hamad	15
TOTAL : 7 centres — 609 maisons. — Habitants 3.305			

Nationalités : Égyptiens 3.305.

Tribus des bédouins : Temeilat, Beni Ghazi, Hanadi, Nefe'at, etc. (masc. 71 — fém. 84).

Religions : Musulmans 3.305.

Cinq Mosquées — Fête du mouled Abou Moussallam el Saghîr.

Écoles : 6 Kouttabs.

École communale à Kafr el Sanagra.

Superficie cultivée : 2.264 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Chibini et el Wadi. Pompe à vapeur — 200 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belbeis.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, henné, arachides, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 10.557 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 550 — buffles et bufflesses 100 — moutons 700 — chèvres 205 — chameaux 40 — ânes 250 mulets 14 — chevaux 30 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de nattes — Four à poulets.

Marché : à Saft el Henna.

Remarques. — Les terres du village voisin *Kafr el Sanagra* sont administrativement comprises dans la circonscription de El Souwa. — Mares. — Ilots et monticules sablonneux. — Bac sur le canal El Wadi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou Hammad, à 1 heure. — Zagazig est à 3 heures de distance.

* * *

Village **TAHLET BORDEIN**.

TAHLET BORDEIN. — *Tählet Bordeyn.*

طاحلة بردين

Population : 2.626 habitants (masc. 1.252 — fém. 1.374).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tahlet Bordein.	2.148	Ezbeh : Moham. Amer Bachir .	42
<i>Dépendances :</i>		» Moham. Issa el Moslemi .	68
Ezbeh : Chehata Nakhla	49	» Rezkallah Soleiman . . .	35
» Cheikh Moustapha		» * Siam Ramadan el Ba-	
Achour (el)	52	dawi	44
» Cheikh Sid Ahmad Is-		» * Adlan Mabrouk el Ba-	
mail (el).	173	dawi	15
TOTAL : 9 centres — 412 maisons. — Habitants 2.626			

Nationalités : Égyptiens 2.626.

Tribus des bédouins : Temeilat, Ayaïda, etc. (masc. 63 — fém. 58).

Religions : Musulmans 2.622 — Chrétiens cophtes 4.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.865 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bordein et Abou el Akhdar. Pompe à vapeur — 28 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, chanvre, helbeh.

Arbres fruitiers : Dattiers 416 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 30 — ânes 50 — mulets 6 — chevaux 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Presse à canne à sucre.

Marché : à Zagazig et à Bordein.

Remarques. — Pont sur le Rachah Bordein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Bordein, à 45 minutes. — Zagazig est à 2 heures de distance.

* * *

Village **TAHRA EL ORAH**.

TAHRA EL ORAH. — *Tahrà el Orah.*

طهر العوره

Population : 1.391 habitants (masc. 693 — fém. 698).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tahra el Orah.	674
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Soleiman pacha Abaza	151
» Soleiman pacha Abaza (el Kéblieh)	470
» Soleiman pacha Abaza (el Kéblieh Sania)	96
TOTAL : 4 centres — 257 maisons. — Habitants 1.391	

Nationalités : Égyptiens 1.391.

Religions : Musulmans 1.377 — Chrétiens 14, dont 12 cophtes.

Deux Mosquées — Zawieh — Fête du mouled el Cheikh Khalil el Azzazi.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 761 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Wadi et Abou el Akhdar. 2 Pompes à vapeur — 12 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Aslougui.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, lin, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 246 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 40 — moutons 50 — chameaux 10 — ânes 100 — mulets 5 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de poteries — Four à poulets.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc.

Remarques. — Pont sur le canal El Wadi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 1 heure 15 m. de distance.

DISTRICT ZAGAZIG

Village **TAHRA HEMEID.**Village **TALL EL KEBIR (el)** (suite).TAHRA HEMEID: — *Tahrà Hemeïd.*

طهارة حميد

Population: 1.023 habitants (masc. 523 — fém. 500).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Tahra Hemeid	523
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Abdallah Boghdadi Abaza.	53
» Abdallah Soleiman	128
» * Khalil el Azzazi	319

TOTAL: 4 centres — 148 maisons. — Habitants 1.023

Nationalités: Égyptiens 1.023.

Tribus des bédouins: Temeilat, Nefe'at, (masc. 170 — fém. 162).

Religions: Musulmans 1.023.

Zawieh.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 624 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal Kafr Denouhia, dérivé du canal Abou el Akhdar.

25 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bordein.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 507. — *divers:* Acacias, tamaris.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 60 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 8 — ânes 150 — mulets 3 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Fabrication de nattes, couffins.**Marché:** à Saft el Henna, Bordein et à Zagazig.**Remarques.** — Étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Bordein, à 1 heure. — Zagazig est à 2 heures 15 m. de distance.

* *

Village **TALL EL KEBIR (el).**TALL EL KEBIR (el). — *El Tall el Kebir.*

ال تل الكبير

Population: 3.336 habitants (masc. 1.668 — fém. 1.668).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Tall el Kebir (el)	1.410	Ezbeh: Hassan el Chami	74
<i>Dépendances:</i>		» Kafr el Mazar'a	137
Kafr: Abou Achour	187	» Mikhaïl Ayoub	6
» Abou Khalifa	250	» Moftah Mabdah	56
» Atiah Emara	40	Station: Tall el Kebir	82
» Derissa (el)	38	Kafr: Tall el Saghir	87
» Hammada (el)	1.009		

TOTAL: 12 centres — 526 maisons. — Habitants 3.336

Nationalités: Égyptiens 3.325 — Étrangers 11.

Tribus des bédouins: Hanadi, Nefe'at, Temeilat, etc. (masc. 48 — fém. 57).

Religions: Musulmans 3.320 — Chrétiens 16, dont 5 cophtes.

Quatre Mosquées — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttabs.**Superficie cultivée:** (les terres de Tall el Kebir sont comprises dans la circonscription de El Abbassa).**Canaux:** Irrigation par le canal el Wadi.**Cultures:** v. *El Abbassa.***Arbres fruitiers:** v. *El Abbassa.***Animaux de ferme:** v. *El Abbassa.***Industrie:** Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.**Ch. de fer de l'État:** Ligne Caire-Zagazig-Ismaïlia-Suez. — La gare de Tall el Kebir est à 29 kilom. 7 de Zagazig et à 50 kilom. 4 de Ismaïlia.**Trafic:** Transports par la gare de Tall el Kebir. — Marchandises — *arrivages:* 1.429 tonnes — Bétail 72 têtes — *expéditions:* 1.579 tonnes — Bétail 1.278 têtes.*Voyageurs* — Arrivées: 9.289 — Départs: 9.527.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton . . . . .	..	22.740
Graines de coton	44.230	..
Céréales	126.860	..
Arachides . . . . .	..	167.080
Riz . . . . .	..	193.240
Cotonnades et étoffes diverses	2.790	..
Charbon de terre	98.080	..
Bois de construction	66.520	..
Tabacs et tombacs	4.130	..
Dattes	110	431.810
Marchandises diverses	1.086.410	764.240
Total kilog.	1.429.130	1.579.110

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie: Transports en 1898 par le canal el Ismaïlieh — *arrivages:* 52 barques chargées — *départs:* néant.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre	4	Ciments, chaux	4
Céréales	2	Articles divers	7
Arbres	7		
Poterie, gargoulettes, etc.	1		
Briques	27	Total.	52

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées alimentaires, etc. — Jeudi.**Postes.** — **Télégraphes:** Bureau postal desservi par la ligne ferrée Zagazig-Ismaïlia — Bureau télégraphique.**Remarques.** — Pont-écluse et bac sur le canal El Ismaïlieh. — Monticules et flots sablonneux. — Anciennes casernes et fortifications. — Tall el Kebir, situé dans le Wadi Temeilat, est le centre de la circonscription *Nazaret el Charki* qui comprend également El Dahrieh et Gabal el Wadi: cette circonscription fait partie de celle dite Nazaret el Gharbi wel Charki dont le centre est El Abbassa. — La gare de Tall el Kebir est à 25 minutes du village sur la rive N. du canal El Ismaïlieh.

* *

Village **TALL HAWEIN.**TALL HAWEIN. — *Tall Haweyn.*

تل حوين

Population: 2.208 habitants (masc. 1.113 — fém. 1.095).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Tall Hawein	1.901
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Amine pacha Fikri	240
» Ibrahim bey Salem	57

TOTAL: 3 centres — 319 maisons. — Habitants 2.208.

Nationalités: Égyptiens 2.208.

Tribus des bédouins: Beni Ata, etc. (masc. 53 — fém. 51).

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



ZAGAZIG.
Passerelle du ch. de fer de l'État.
الزقازيق — قنطرة السكة الحديد



ZAGAZIG.
Sortie de la gare du ch. de fer de l'État.
الزقازيق — الخروج من محطة السكة الحديد



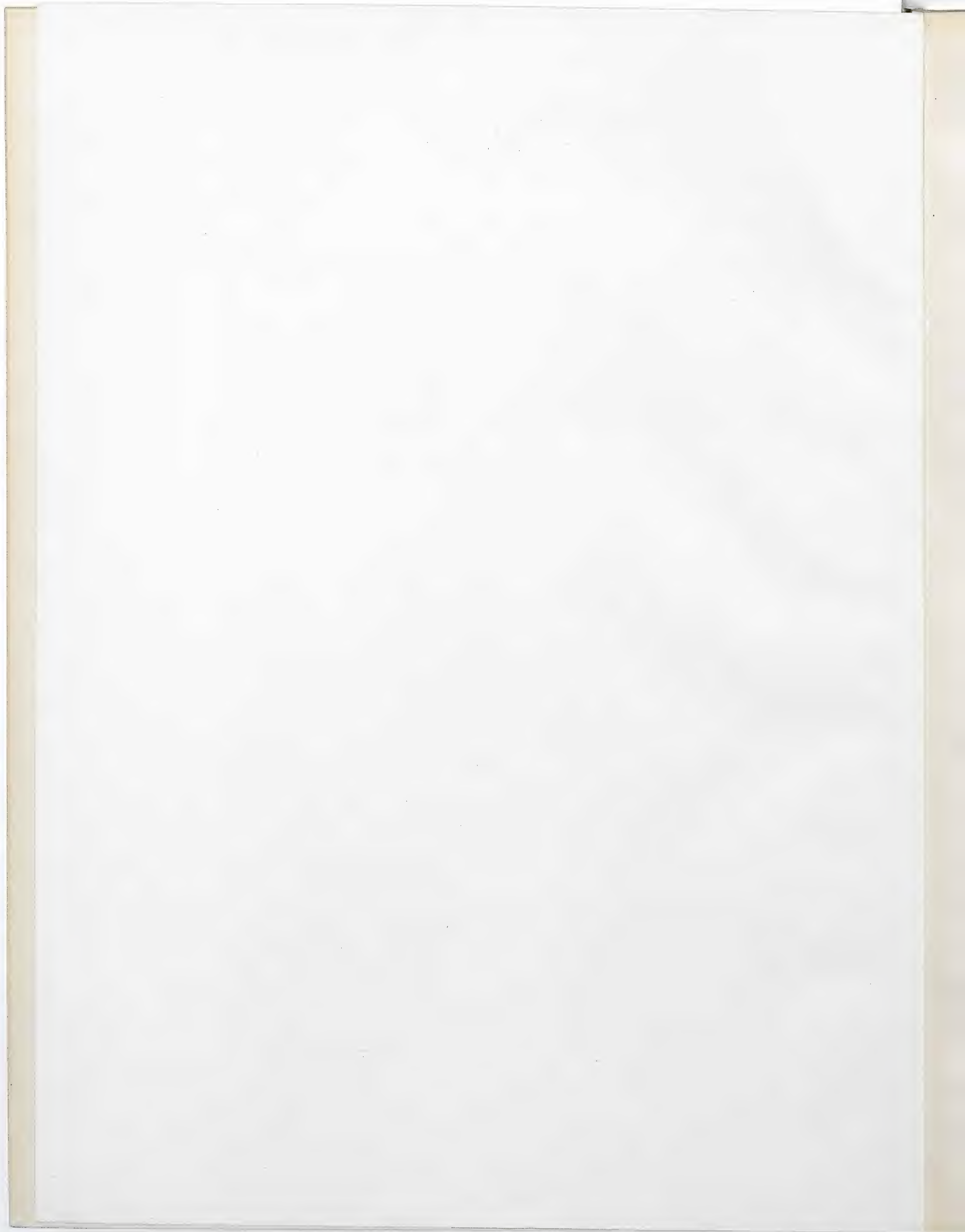
ZAGAZIG.
Rue el Cherbini.
الزقازيق — شارع الشربيني



ZAGAZIG.
Pont-régulateur sur le canal Bahr Mouès.
الزقازيق — كوبرى موازنة على ترعة بحر موسى



ZAGAZIG.
Rue du quartier E. de la ville.
الزقازيق — شارع من شرق البلدة



DISTRICT ZAGAZIG

Village TALL HAWEIN (suite).

Religions : Musulmans 2.204 — Chrétiens cophtes 4.
Trois Mosquées — Zawieh.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 941 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Bahr Mouès, et les canaux Bahr Selim, el Char'ah et Beni Echbel, dérivés du Bahr Mouès.
2 Pompes à vapeur — 12 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 70 — Citronniers, grenadiers. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 60 — chèvres 10 — chameaux 30 — ânes 100 — mulets 12 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser le coton — Presse à canne à sucre.
Batellerie : Transports en 1898 par le canal Bahr Mouès — *arrivages :* 3 barques chargées de coton — *départs :* néant.
Marché : à El Zankaloun.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zankaloun.

Remarques. — Étangs. — Bac sur le canal Bahr Mouès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Zankaloun, à 50 minutes. — Zagazig est à 2 heures de distance.

* * *

Village TALL MOSMAR.

TALL MOSMAR. — *Tall Mosmâr.*

تل مسمار

Population : 1.259 habitants (masc. 636 — fém. 623).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tall Mosmar	1.231
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Youssef bey Sidki	28
TOTAL : 2 centres — 178 maisons. — Habitants 1.259	

Nationalités : Égyptiens 1.259.
Religions : Musulmans 1.259.
Deux Mosquées — Fête du mouled el Cheikh Abou Mahgoub.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 681 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux El Char'ah et Bahr Eitah, dérivés du Bahr Mouès.
20 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 45. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 60 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 8 — ânes 80 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Fabrication de poteries.
Marché : à El Zankaloun et à El Kanayat.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Zankaloun, à 1 heure 20 m. — Zagazig est à 2 heures 20 m. de distance.

Village TAWAHINE EL HESSAMIEH.

TAWAHINE EL HESSAMIEH. — *Tawaheen el Hessâmîyeh.*

طواحين الهيسمية

Population : 61 habitants (masc. 30 — fém. 31).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tawahine el Hessamieh	61
TOTAL : 1 centre — 11 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 61.
Religions : Musulmans 61.

Remarques. — Tawahine el Hessamieh est compris administrativement dans la circonscription de Korein. *v. Korein.* — Zagazig est à 6 heures de distance.

* * *

Village TAYEBA (el).

TAYEBA (el). — *El Tâyebâ.*

الطيه

Population : 3.384 habitants (masc. 1.671 — fém. 1.713).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tayeba (el)	2.396	Ezbeh : Kommos Abd el Messih (el Saghira) (el) . .	34
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Moustapha Haggag	64
Ezbeh : Ahmad bey Abaza . .	62	» Sa'ad Ebeid	126
» Cheikh Selim Abou Moslem (el)	140	» Selim pacha Otozbir .	30
» Gamila Hanem	14	» * Cheikh Moham. Tan-tawi (el)	20
» Hassanein Wahba el Menaggued	99	» * Hag Edris Koleib (el). .	74
» Ibr. Aly el Bassoussi .	147	» * Moussa Ibrahim Kotti .	28
» Ibrahim el Ghandour .	35	» * Safouk Mahgoub . . .	28
» Kommos Abd el Mes-sih (el Kebira) (el). .	87		

TOTAL : 16 centres — 471 maisons. — Habitants 3.384

Nationalités : Égyptiens 3.380 — Etrangers 4.
Tribus des bédouins : Hanadi, Fawakher, Hadadid, Bahga, etc. (masc. 271 — fém. 260).
Religions : Musulmans 3.339 — Chrétiens 45, dont 41 cophtes.
Six Mosquées.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.057 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Radwan, dérivé des canaux Bahnabaï et Fatmieh.
100 Sakiehs à puisards et sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Seneiti.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.
Arbres fruitiers : Dattiers 401 — Orangers, citronniers, figuiers, — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 1.000 — buffles et bufflesses 500 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 50 — mulets 4 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser le coton et la soie.
Marché : à El Kanayat.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Passerelles sur le canal Radwan. — Station du ch. de fer agricole à Farsis, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 2 heures 40 m. de distance.

DISTRICT ZAGAZIG

Village TOUWEIHAR.

Village WAKF CHAMS EL DINE (suite).

TOUWEIHAR. — *Tuwehâr.*

طويحار

Population : 963 habitants (masc. 480 — fém. 483).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Touweihar	568	Ezbeh : Cheikh Moh. Abdou el	
<i>Dépendances :</i>		Dahab (el)	46
Ezbeh : Ahmad Hassanein . . .	78	» Mohammed bey Sadek . .	89
» Aly bey Zoufikar	89	» Moussa Abd el Rahman . .	93
TOTAL : 6 centres — 158 maisons. — Habitants 963			

Nationalités : Égyptiens 963.

Tribus des bédouins : Temeilat, Hanadi, Nefe'at, Sawalha, (masc. 176 — fém. 144).

Religions : Musulmans 961 — Chrétiens cophtes 2.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 604 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Barcha et Cheikh Hamad. 5 Sakiehs.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Touweihar.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, henné, arachides, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 267 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 30 — moutons 200 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de poteries.

Marché : à Saft el Henna et à Korein.

Remarques. — Ponts sur le canal El Barcha et sur le Bahr El Bakar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Akhdar, à 1 heure 30 m. — Zagazig est à 2 heures 50 m. de distance.

* * *

Village WAKF CHAMS EL DINE.

WAKF CHAMS EL DINE. — *Wakf Shams el Din.*

وقف شمس الدين

Population : 241 habitants (masc. 113 — fém. 128).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Wakf Chams el Dine	121
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Hag Aly Cha'ban (el)	24
» Hassan Hamid	51
» Soleiman el Guendi	45
TOTAL : 4 centres — 40 maisons. — Habitants 241	

Nationalités : Égyptiens 241.

Religions : Musulmans 241.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 302 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Wadi, el Ghar et Gannabiet Sekket el Hadid.

29 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 47 — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 20 — moutons 40 — chèvres 5 — chameaux 12 — ânes 30 — mulets 6 — chevaux 6 — pores. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : à Kafr el Nahhal huilerie à vapeur — Fabrique de savons — Usine de décorticage du riz, v. Zagazig — Fabrication de poteries et de briques.

Marché : à Zagazig.

Remarques. — Wakf Chams el Dine avec Kafr el Nahhal forment un faubourg de Zagazig, à l'E. de la voie ferrée et au S. de la ville. — Bac sur le canal El Wadi. — Passerelles sur les canaux El Ghar et le Gannabiet Sekket el Hadid. — Monticules sablonneux. — Route agricole à Bordein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 15 m. de distance.

* * *

Ville ZAGAZIG (el).

ZAGAZIG (el). — *El Zagazig.*

الزقازيق

CHEF-LIEU DE LA PROVINCE DE CHARKIEH.

Population : 35.715 habitants (masc. 18.520 — fém. 17.195).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Ville : Zagazig (el)	35.715
<i>Quartiers de la ville :</i>	
Kafr el Achara	4.668
Kafr el Gam'a	3.029
Ezbet el Hariri	1.568
Kafr el Hokama	3.320
Kafr Ma'awad	1.549
Kafr el Manchieh (ou el Montaza)	868
Kafr el Nizam	13.184
Kafr el Sayadine	2.731
Kafr Youssef bey	2.928
Kafr el Zagazig el Bahari	1.870

TOTAL : 1 centre — 4.981 maisons. — Habitants 35.715

Nationalités : Égyptiens 34.143 — Étrangers 1.572.

Tribu des bédouins : Ma'aza, (masc. 2 — fém. 2).

Religions : Musulmans 31.463 — Chrétiens 4.018, dont 2.278 cophtes — Israélites 234.

Sept Mosquées dont cinq avec minaret — Zawiehs.

Deux Églises cophtes-orthodoxes — Église grecque-orthodoxe — Église catholique latine — Église catholique maronite — Temple protestant de la mission américaine.

Synagogue israélite.

Écoles : 22 Kouttabs musulmans — 7 Arifs cophtes.

École du gouvernement pour garçons et pour filles — 3 Écoles communales — École cophte-orthodoxe pour garçons et pour filles — École de la mission catholique africaine pour garçons et pour filles — École catholique syrienne — École de la mission protestante américaine. — École de la communauté grecque-orthodoxe — École privée italienne.

Superficie cultivée : 276 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Mouès et el Wadi.

24 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 236 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

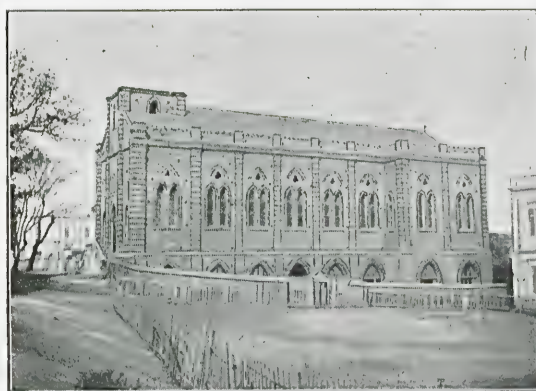
Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



ZAGAZIG.
Église cophte.
الزقازيق — كنيسة أقباط



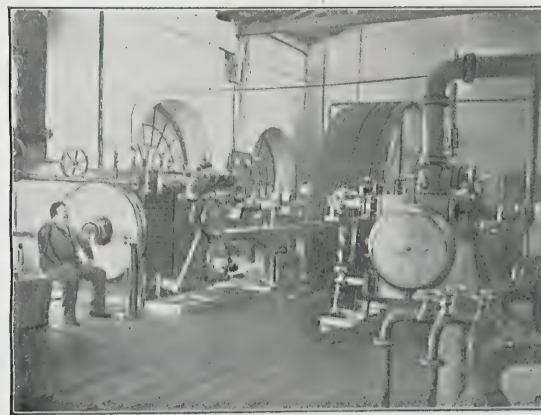
ZAGAZIG.
Église catholique-latine.
الزقازيق — كنيسة كاثوليك لاتين



ZAGAZIG.
Usine d'égrenage de coton.
الزقازيق — وابور حليق قطن



ZAGAZIG.
Usine d'égrenage de coton.
الزقازيق — وابور حليق قطن



ZAGAZIG.
Appareils de production d'électricité pour usine d'égrenage.
الزقازيق — منظر الكهره الخاصه بوابور الحليق

1870

1871

1872

1873

1874

DISTRICT ZAGAZIG

Ville ZAGAZIG (el) (suite).

Ville ZAGAZIG (el) (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflèses 46 — moutons 144 — chèvres 65 — chameaux 31 — ânes 177 — mulets 39 — chevaux 122 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 9 Usines d'égrenage de coton, ayant ensemble 561 métiers et 13 Presses mécaniques pour la confection des balles de coton — (2 Usines au quartier El Manchieh, 4 au quartier Kafr el Nizam, et 3 au quartier Kafr el Achara). — 6 Moulins à farine à vapeur — 50 Métiers à tisser la laine, la soie et le coton — 2 Huileries à vapeur — 5 Presses à huile — Fabrique de savons — Usine de décorticage et blanchiment du riz, à Kafr el Nahhal (banlieue de Zagazig) — Fabrication d'eau et d'essence de rose — Fabrication de nattes, cordes en fibres de palmier, couffins — Poteries — Briquetteries — Ateliers de menuiserie, ferronnerie, serrurerie, chaudronnerie, réparation des machines, etc. — Construction d'ustensiles agricoles, roues de sakiehs, barques, etc. — Teintureries, etc.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Benha-Zagazig-Ismailia-Suez — Ligne Caire-Kalioub-Belbeis-Zagazig-Abou Kebir-Mansourah. — La gare de Zagazig est à 76 kilom. 4 du Caire, à 31 kilom. de Benha, à 70 kilom. de Mansourah, à 80 kilom. d'Ismailia, à 162 kilom. de Suez, à 193 kilom. 4 d'Alexandrie, par la ligne Benha-Tantah-Damanhour-Alexandrie, et à 165 kilom. de Port-Saïd.

Trafic: Transports par la gare de Zagazig. — Marchandises — arrivages: 71.380 tonnes — Bétail 1.314 têtes — expéditions: 133.622 tonnes — Bétail 6.001 têtes.

Voyageurs — Arrivées 272.320 — Départs: 280.754.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	28.764.913	43.862.224
Graines de coton	157.804	69.741.634
Graines et semences diverses	29.952	29.952
Céréales	1.250.582	2.863.513
Arachides	19.036	1.076
Farine	116.979	1.980.020
Riz	5.496.215	68.123
Paille	160.189	144.690
Oignons	548.623	4.641
Mélasses	37.605	313
Sucres	585.638	43.293
Sel	702.280	..
Natron	4.755	278
Gommes . . . . .	..	171.077
Laines	5.227	422.005
Peaux	6.903	81.070
Os et cornes . . . . .	..	12.583
Chiffons . . . . .	..	169.458
Cotonnades et étoffes diverses	283.557	20.994
Sacs, couffins, emballages	1.629.403	429.294
Bois ouvrés	11.941	803
Poteries, faïences	185.708	551.957
Cuivre et bronze	23.531	5.056
Fer, fonte et tôle	896.022	337.005
Machines	28.376	19.030
Charbon de terre	11.035.063	347.190
Charbon de bois	254.216	25.245
Bois à brûler	30.022	977
Bois de construction	4.689.935	245.005
Ciment, asphalte, etc.	96.677	2.391
Pierres	1.604.205	297.831
Matériaux divers de construction	3.904.601	4.896.811
Engrais	158.930	607.109
Pétrole	769.888	47.324
Huiles et graisses	38.547	867.760
Bougies	29.335	1.494
Indigo	3.208	119
Café	1.142.716	22.941
Savon	886.763	17.888
Droguerie, épicerie	23.709	3.866
Boissons	114.479	7.629
Tabac et tombacs	453.504	394.446
Papiers, etc.	35.475	5.001
Dattes	133.336	14.222
Pastèques et melons	101.669	72
Fruits et légumes frais	156.444	..
Fruits et légumes secs	348.577	2.133
Marchandises diverses	4.457.877	4.854.918
Total kilog.	71.384.463	133.622.461

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie: Transports en 1898 par le canal Bahr Mouès — arrivages: 2.881 barques chargées — départs: 1.538 barques chargées.

Chargements.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	A Zagazig	De Zagazig		A Zagazig	De Zagazig
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre	67	1	Engrais (colombine)	15	..
Charbon de bois	21	41	Peaux, cuirs . . . . .	..	1
Coton	1.033	1.001	Fers et métaux div.	6	1
Graines de coton	9	30	Arbres	2	1
Blé	78	43	Bois d'œuvre . . . . .	..	44
Maïs	76	5	Bois de construction	12	..
Fèves	363	8	Paille et roseaux	7	3
Orge	1	1	Couffins	8	..
Lentilles	56	..	Sacs vides	2	2
Céréales diverses	230	75	Poterie, jarres, gar-	..	..
Farines . . . . .	..	6	goulettes	87	10
Bersim	2	4	Briques	5	118
Oignons	13	2	Balates (carreaux)	65	..
Tomates	1	..	Meules	2	..
Topinambours	20	..	Ciment, chaux, as-	..	..
Lupins, helbeh	14	..	phalte	37	18
Dattes	15	..	Matériaux de cons-	..	..
Oranges	16	..	truction	4	..
Melons, pastèques	64	1	Pierres	382	3
Légumes frais divers	20	..	Sable . . . . .	..	20
Miel, mélasses	7	..	Terre grasse	1	..
Fromages	24	..	Divers	23	83
Poissons salés	11	..			
Chanvre	2	..			
Œufs	1	..			
Beurre	5	..	Bétail	16	..
Son . . . . .	..	3	Voyageurs	47	5
Huile . . . . .	..	1			
Laines . . . . .	..	5			
Engrais (sebbekh, etc.)	11	2	Total	2.881	1.538

Marché hebdomadaire: Céréales, produits et denrées alimentaires, volaille, bestiaux, etc. — Mardi. — Marché pour le coton (Halaka).

Postes. — Télégraphes: Bureau postal desservi par la ligne ferrée du Caire et de Benha à Mansourah et à Ismailia-Suez — Bureau télégraphique.

Remarques. — Zagazig est une des villes les plus importantes de l'Égypte par son commerce et son industrie. — Sa population, de 19.815 habitants en 1882, s'est élevée à 35.715 hab. au recensement de 1897. — La circonscription de *Kafr el Nahhal* où se trouve la station du ch. de fer, 2.719 hab. et celle de *Wakf Chams el Dine*, 241 hab., font en réalité partie de la ville dont cependant elles sont distinguées administrativement. — Le canal Bahr Mouès passe à Zagazig et y donne naissance aux canaux El Wadi, El Messallamieh, Bahr Machtoul et son dérivé le Bahr Bahnabaï, au canal El Kanayat qui prend aussi le nom de Fatmieh, etc. — Ponts et passerelles sur le canal Bahr Mouès et les autres canaux. — Routes agricoles. — *Ch. de fer agricole:* ligne Zagazig-Kanayat-Diarb Negm-Sinbellawein (Dakahlieh). — La station de Zagazig est à 6 kilom. de El Kanayat, à 12 kilom. de Farsis, à 14 kilom. de Ekwa, à 21 kilom. de Diarb-Negm et à 37 kilom. de Sinbellawein. — *Hôpital* du Gouvernement. — A 15 minutes de la ville, au sud, *Tall Basta* (anc. Bubastis), ruines et quelques pierres avec inscriptions hiéroglyphiques, monticules de décombres d'où les cultivateurs retirent de grandes quantités de sebbakh (engrais). — Zagazig est le siège d'un Tribunal indigène de première instance. — Résidence du Mamour Markaz du district de Zagazig. — Résidence du Moudir de la Province de Charkieh.

* * *

Village ZANKALOUN (el).

ZANKALOUN (el). — *El Zankalun.*

الزنگون

Population: 5.415 habitants (masc. 2.731 — fém. 2.684).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Zankaloun (el).	4.919	Ezbeh: Derissa N° 6 (el).	50
Dependances: . . . . .	..	» Derissa N° 7 (el).	47
Ezbeh: Abadieh w. Bak el . . . . .	..	» Merabb'a (el).	184
Hossan (el).	215	» Wabour Charwida.	Inhab.

TOTAL: 6 centres — 862 maisons. — Habitants 5.415

Nationalités: Égyptiens 5.413 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins: Hanadi, etc. (masc. 68 — fém. 69).

DISTRICT ZAGAZIG

Village ZANKALOUN (el) (suite).

Village ZANKALOUN (el) (suite).

Religions : Musulmans 5.376 — Chrétiens cophtes 37 — Israélites 2.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 4.314 feddans — (y compris les terres de Kafr el Gueraya).

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Fakhr, Elfieh et Bahr Mouès.

4 Pompes à vapeur — 90 Sakiehs à puisards et sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, chanvre, lin, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 92 — Orangers, citronniers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 700 — chèvres 20 — chameaux 40 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 50. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Four à poulets.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Benha-Zagazig. — La gare de Zankaloun est à 2 kilom. 1 de Zagazig et à 10 kilom. 9 de Mina el Kamh.

Trafic : Transports par la gare de Zankaloun. — *Marchandises — arrivages :* 1.104 tonnes — *Bétail 119 têtes — expéditions :* 936 tonnes — *Bétail 71 têtes.*

Voyageurs — Arrivées : 10.687 — *Départs :* 10.794.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kuog.	kilog.
Céréales	4.510	451.814
Paille	2.780	210.901
Mélasses	43.195	12.990
Cotonnades et étoffes diverses.	2.070	..
Sacs, couffins.	1.320	330
Poteries, faïences, etc. . . . .	..	24.590
Charbon de terre.	771.950	..
Charbon de bois. . . . .	..	964
Bois à brûler. . . . .	..	40.000
Matériaux divers de construction.	32.170	..
Papiers, etc.	70	1.060
Dattes	67.890	..
Pastèques et melons . . . . .	..	33.952
Fruits et légumes frais	7.880	..
Fruits et légumes secs	7.400	..
Marchandises diverses	162.720	159.245
Total . . . kilog.	1.103.955	935.846

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports en 1898 par le Bahr Mouès — *arrivages :* 2 barques chargées — 1 barque coton, 1 barque engrais — *départs :* néant.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, etc. — Mercredi.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée Benha-Zagazig. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux, Tall Abou Daoud et Tall Abou Gamous. — Passerelle sur le canal Bahr Fakhr. — Route agricole à Zagazig. — Les terres du village voisin *Kafr el Gueraya* sont administrativement comprises dans la circonscription de Zankaloun.

Province de CHARKIEH

مديرية الشرقية

DISTRICT ZAGAZIG — مركز الزقازيق



ZAGAZIG.

Pont sur le canal Bahr Mouès.

الزقازيق — كوبرى على ترعة بحر موسى



ZAGAZIG.

Fabrique d'huile et de savon à Kafr Nahhal.

الزقازيق — معمل زيت وصابون بكفر النحال



ZAGAZIG.

Vue de Kafr Nahhal.

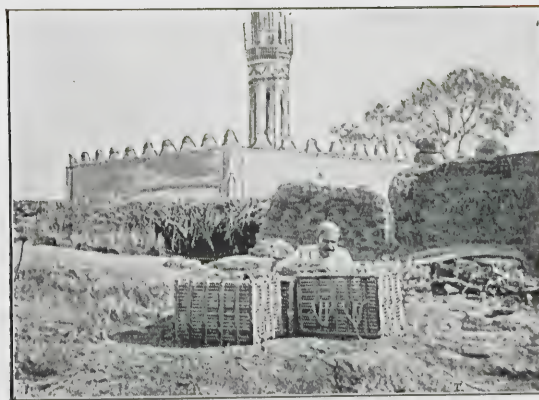
الزقازيق — منظر كفر النحال



ZANKALOUN.

Mosquée el Wakf.

الزقازيق — جامع الوقف



ZANKALOUN.

Vendeur de poussins.

الزقازيق — فلاح يبيع كتاكيت



PROVINCE DE DAKAHLIEH

ET

GOUVERNORAT DE DAMIETTE

DISTRICTS

de la province de Dakahlieh.

Dekernès.

Fareskour.

Mansourah.

Mit Ghamr.

Mit Samannoud.

Sinbellawein.

GOUVERNORAT DE DAMIETTE

Ville de Damiette.

THE HISTORY OF THE

REIGN OF

CHARLES

THE FIRST

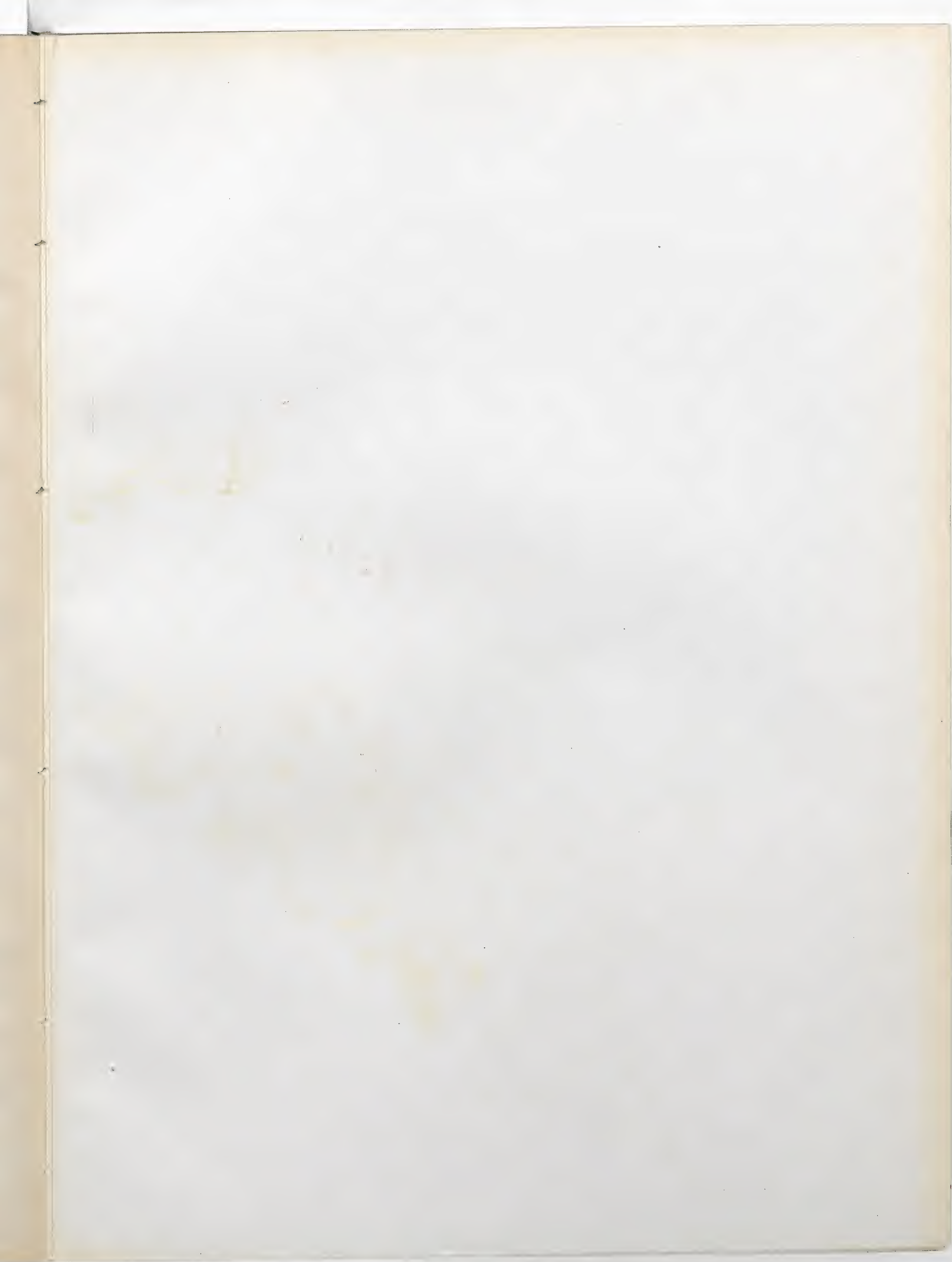
OF GREAT BRITAIN

AND

OF THE	REIGN OF	CHARLES
OF GREAT	OF GREAT	OF GREAT
BRITAIN	BRITAIN	BRITAIN

BY

JOHN



DAKAHLIEH

M E R

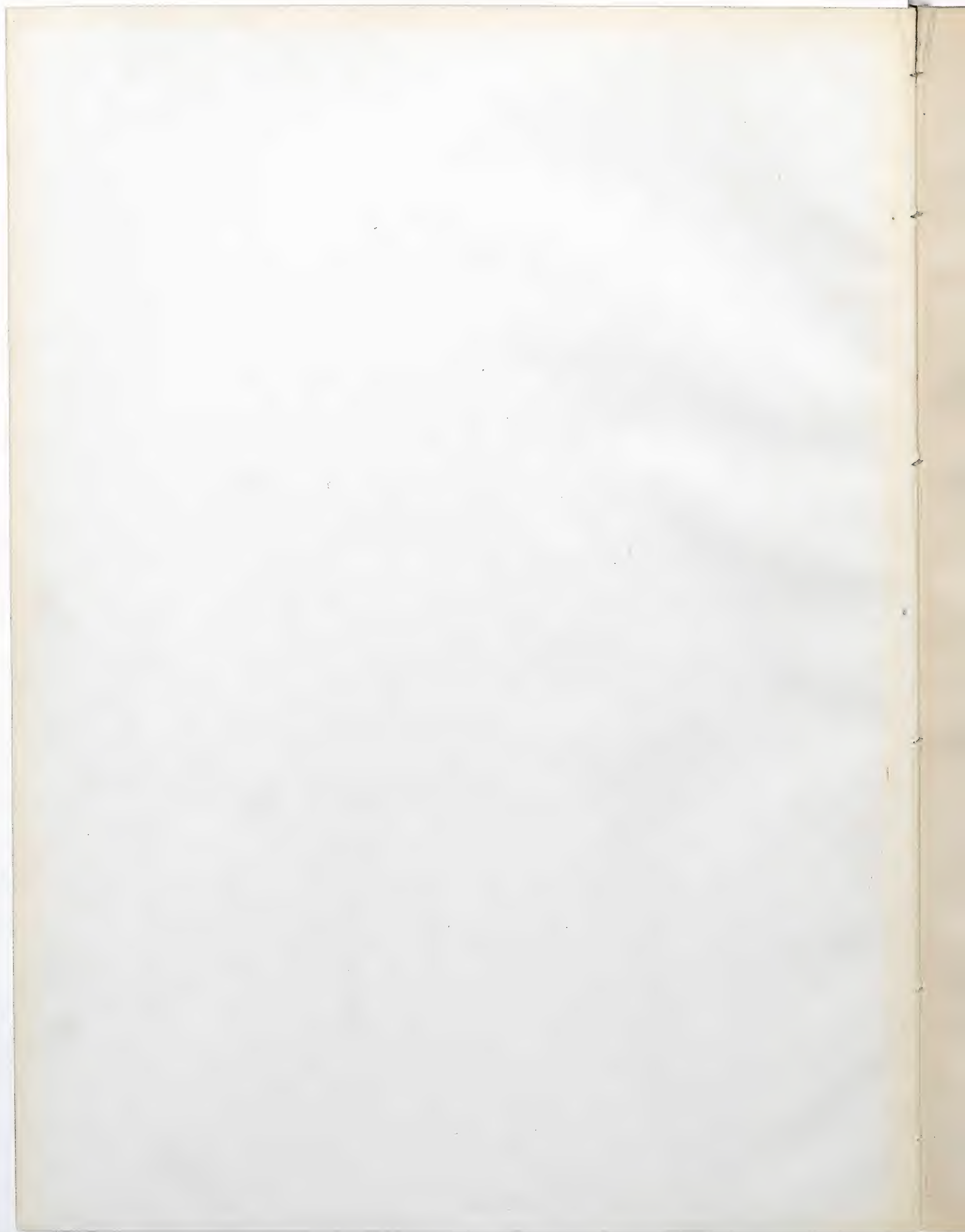
M E D I T E R R A N E E

PROVINCE
DE
DAKAHLIEH

Six Districts

Echelle 1:300,000





Province de DAKAHLIEH

(Moudiriet el Dakahlieh)

مديرية الدقهلية

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

Chef-lieu de la province : MANSOURAH

La province de Dakahlieh appartient à la région orientale de la Basse-Égypte ; elle s'étend sur la rive droite du Nil (branche de Damiette) jusqu'à la mer Méditerranée et confine à la province de Charkieh ainsi qu'au Canal maritime de Suez ; son territoire dans la partie septentrionale du district de Fareskour n'est qu'une étroite langue de terre resserrée entre le Nil et le lac Manzaleh.

Le Gouvernorat de la ville de *Damiette* situé sur la rive droite du fleuve, forme dans la province une enclave limitée au nord, à l'est et au sud, par les terres du district de Fareskour.

La province de Dakahlieh est bornée, au nord par la mer Méditerranée ; à l'est par le gouvernorat de Port-Saïd, le Canal maritime de Suez qui délimite le lac Manzaleh, et par la province de Charkieh ; au sud par la province de Charkieh ; à l'ouest par le Nil (branche de Damiette) jusqu'à son embouchure dans la Méditerranée. Le fleuve sépare la province de Dakahlieh des deux provinces du Delta, Menoufieh et Gharbieh.

La côte de la Méditerranée partout basse et sablonneuse, forme à l'embouchure du Nil une pointe avancée vers le nord, puis elle s'infléchit rapidement au sud-est jusqu'à Port-Saïd en ne laissant qu'une faible bande de littoral entre la mer et le lac Manzaleh.

Le *Phare* de Damiette se dresse sur la rive droite de la branche de Damiette près de l'embouchure du fleuve dans la Méditerranée, par 31° 31' 30" de latitude N. et 31° 51' 00" de longitude E. Greenwich. La lumière blanche et tour-nante est visible chaque minute, sa portée est de 20 milles ; la lanterne repose sur un trépied en fer ayant une colonne au centre avec chambres d'habitation. La hauteur totale du phare est de 180 pieds anglais au-dessus du niveau de la mer ; il a été construit en 1870.

Population générale : 748.944 habitants.

(sexe masc. 373.936 — sexe fém. 375.008).

La population se distingue ainsi :

Population agricole.....	515.496 hab.
» industrielle, ouvrière.....	180.871 »
» diverse.....	52.577 »

Total..... 748.944 hab.

Superficie. — DENSITÉ. — Le cadastre de la province n'étant pas terminé, on ne connaît actuellement d'une façon exacte que la superficie soumise à l'impôt et l'étendue cultivée des terres appartenant à l'État.

Évaluation approximative de la *superficie générale* de la province : 800.000 fed. (3.361 Kil.c. ou 1.297 Engl. sq. miles) ⁽¹⁾.

(1) Non compris la superficie du lac Manzaleh, mais en tenant compte des canaux, emplacements des villes et villages ainsi que des étendues vagues avoisinant les terres de culture et les localités habitées.

Densité — par 100 feddans : 94 habitants. (par Kil.c. : 223 hab. — par Engl. sq. mile : 578 hab.).

La superficie *cultivée* s'élève à 508.200 feddans.

Rapport à la population — par 100 feddans cultivés : il y a en moyenne 101 individus de la classe agricole, ou 147 individus de la population générale.

Subdivisions administratives. — La province de Dakahlieh est divisée en 6 districts (*Markaz*) :

Districts :

Dekernès*.....	95 Villages	avec 124.437 hab.
Fareskour *.....	50 »	» 82.064 »
Mansourah *.....	65 » et Ville	» 129.228 »
Mit Ghamr.....	98 »	» 185.311 »
Mit Samannoud.....	73 »	» 109.350 »
Sinbellawein.....	87 »	» 118.554 »
Total des Villes et Villages :	468	avec 748.944 hab.

Centres de population. — La population est répartie sur le territoire de la province dans 1.353 localités diverses :

Population
468 Villes et villages ⁽²⁾..... comptent 672.993 hab.

Dépendances des villes et villages :

869 Bourgades, hameaux, fermes, comptent 75.291 »
16 Campements de nomades..... » 660 »

1.353 Centres. 748.944 hab.

Il y a 636 centres de population de 100 habitants et au-dessous — 45 centres ont plus de 3.000 habitants.

Les *maisons* et habitations diverses dans toutes les localités de la province sont au nombre de 105.613.

Villes et villages classés par importance de population.

(y compris les dépendances).

104 Villages ont une population de.....	moins de	500 hab.
116 » » » »	de.....	500 à 1.000 »
135 » » » »	» 1.000 »	2.000 »
57 » » » »	» 2.000 »	3.000 »
41 » » » »	» 3.000 »	5.000 »
7 » » » »	» 5.000 »	7.000 »
3 » » » »	» 7.000 »	9.000 »
1 » » » »	» 9.000 »	10.000 »
4 Villes et Villages »	» 10.000 »	36.200 »

468 Villes et Villages.

Les Villes et Villages les plus peuplés sont : Fareskour, 7.069 hab. ; Etmida, 7.231 hab. ; Kom el Nour, 7.288 hab. ; Sinbellawein, 9.233 hab. ; Manzaleh, 10.421 hab. ; Matarieh (Ghosna et Okbiyine) ⁽³⁾ 12.236 hab. ; Mit Ghamr, 12.983 hab. ; Mansourah, 36.131 habitants.

Les Villes et Villages dont le territoire possède le plus de bourgades, hameaux et fermes, sont : Hawaber, 14 dépendances ; Chenbaret Mankala, 15 dépendances ; Beni Ebeid, 16 dépendances ; Sinbellawein, 18 dépendances ; Begalat, 27 dépendances.

* D'après les modifications intervenues postérieurement au recensement de 1897.

(2) Population agglomérée seule.

(3) Ces deux localités très rapprochées l'une de l'autre sont communément considérées comme formant un seul village sous le nom de El Matarieh.

Nationalités. — La population de la Province comprend : 746.528 *Égyptiens* et 2.416 *Étrangers*.

Les *ÉGYP TIENS* se divisent ainsi : *Indigènes fixes* 730.177 — *Originaires de diverses parties de l'Empire Ottoman* 1.047 — *Bédouins* 15.304.

Parmi les Bédouins : 4.421 sont fixés dans leurs ezbehs (hameaux), 10.223 habitent avec les indigènes fixes et 660 sont nomades. — Ils sont divisés en *Tribus* et *Firkas* (sections), dont les principales sont : El Hanadi, el Heitam, el Ayaïda, el Fawakher, el Abs, el Temeilat, el Negma, el Fawayed, etc.

Les *ÉTRANGERS* se répartissent comme suit, selon les pays : Grèce 1.258 — France 319 — Italie 263 — Grande-Bretagne 194 — Perse 146 — Autriche-Hongrie 116 — Espagne 41 — Russie 32 — États-Unis d'Amérique 17 — Belgique 10 — Autres pays 20.

Religions. — On compte dans la Province : 730.404 *Musulmans* — 17.711 *Chrétiens* — 829 *Israélites*.

Les Chrétiens se subdivisent ainsi : *Cophites* 14.917 dont 14.851 orthodoxes, 35 catholiques et 31 protestants — *Grecs et Syriens orthodoxes* 1.552 — *Catholiques-latins* et *syriens* (autres que les cophites) 1.128 — *Protestants* (autres que les cophites) 114.

Édifices du culte. — Il y a dans la Province :

642 *Mosquées* dont 164 avec minaret, et un grand nombre de *Zawiehs* (oratoires ou mausolées).

14 *Églises cophites-orthodoxes* — 1 *Église grecque-orthodoxe* — 1 *Église catholique-latine* — 1 *Église cophite-catholique* — 1 *Église grecque-catholique* — 2 *Temples protestants*.

1 *Synagogue Israélite*.

Écoles. — L'enseignement compte actuellement dans la Province :

874 *Kouttabs* musulmans et 20 *Arifs* cophites*.

1 *École primaire du Gouvernement* — 1 *École des arts et métiers* — 18 *Écoles communales* — 12 *Écoles protestantes* de la mission américaine — 6 *Écoles cophites orthodoxes* — 2 *Écoles catholiques latines* — 1 *École de la communauté hellénique*.

Le Nil. — Après avoir quitté la province de Charkieh, le Nil (branche de Damiette) dans un parcours très sinueux de 188 kilom. environ, forme jusqu'à son embouchure, la limite occidentale de la province de Dakahlieh. Il coule du sud au nord en se dirigeant à partir de Mit Samannoud vers le nord-est pour se rapprocher sensiblement du lac Manzaleh avant d'atteindre la mer Méditerranée ; sa largeur très variable, est de 245 mètres à Mansourah et de 400 mètres environ à Damiette. Une digue est entretenue le long des deux rives dans un but de protection contre les inondations de la crue.

La branche de Damiette renferme un grand nombre d'îles et îlots sablonneux ou limoneux cultivés en partie lors de la baisse des eaux ; elle ne concourt que faiblement, sauf pendant la crue, à l'irrigation permanente et directe de la province de Dakahlieh dont tous les principaux

canaux sont alimentés par le canal Rayah el Tewfiki dont la prise d'eau se trouve en amont du grand Barrage du Nil ; cependant, le nouveau barrage (Pont-régulateur de Zifta) actuellement en construction en aval de Mit Ghamr, entre Kafr Sarnaga (Dakahlieh) et Dahtoura (Gharbieh), est destiné à produire une retenue d'eau qui favorisera le développement de l'irrigation estivale de la Province. Des machines élévatoires à vapeur et des sakiehs sont établies sur les bords du fleuve dans la plupart des villages dont les terres avoisinent le Nil.

Les villes et villages principaux qui sont situés sur la rive droite, sont : Kafr Chokr, Kafr Aly Charaf el Dine, Ma'sara, *Mit Ghamr*, Dakadous, Mit Damsis, Mandara, Sallamieh, *Mit Samannoud*, Nawassa el Bahr, *Mansourah*, Taranis el Bahr, Mit el Kholi Abdellah, Zarka, Serou, *Damiette*, Ezbet el Borg, etc.

Aux époques de l'étiage, le lit du fleuve est envahi par les eaux de la mer qui pénètrent à plus de 20 kilom. en amont de l'estuaire. Les eaux du Nil dans cette région deviennent alors impropres à l'arrosage des terres ainsi qu'aux usages de l'alimentation. Pour obvier autant que possible à cet envahissement périodique des eaux salées, une digue est élevée chaque année d'une rive à l'autre du fleuve, à 5 kilom. environ en aval de la ville de Damiette, au village Ezbet el Khayata. Cette digue appelée *Sadd Far'ah Domiat* a 300 mètres de longueur sur 4 mètres de largeur ; elle est construite généralement dès le mois de mars et n'est ouverte que dans le courant du mois d'août lors de la crue. (v. *Gouvernorat de Damiette*).

Les apports considérables de cette branche du Nil entretiennent à son embouchure et dans les parages environnants des bas-fonds sablonneux qui rendent la navigation difficile. Sur la rive droite s'élève le Phare de Damiette. L'entrée du fleuve était autrefois défendue par d'anciens forts et fortins qui servent aujourd'hui de stations pour les Gardes-côtes.

Canaux. — Irrigation. — Masrafs. — Le territoire de la province de Dakahlieh s'étend du sud au nord, à l'est de la branche de Damiette ; les districts avoisinant le Nil jusque vers Mansourah sont encore d'un niveau assez élevé pour permettre l'écoulement naturel des eaux de l'irrigation, mais plus au nord et dans les districts orientaux, le sol s'abaisse rapidement vers les marécages qui bordent le lac Manzaleh. Dans ces régions, les eaux sont en partie recueillies par des Masrafs qui vont se déverser au lac, néanmoins il existe des dépressions et des bas-fonds de grande étendue dont le drainage présente de sérieuses difficultés, certaines terres sont même au-dessous du niveau du lac et doivent être protégées par des digues contre l'envahissement de ses hautes eaux.

Les principaux *Canaux Séfi* de la Province se développent sur 1.310 kilom. de longueur environ, les principaux *Canaux Nili* ont environ 178 kilom. de longueur et les principaux *Masrafs* ont actuellement un parcours de 660 kilomètres environ.

Des ponts-régulateurs, vannes et écluses établis sur les canaux séfi, assurent la distribution régulière des eaux pendant les différentes saisons agricoles.

* Les Kouttabs et Arifs désignent des petites écoles primaires pour les enfants des deux sexes, entretenues par les Wakfs ou les communautés.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

Principaux CANAUX SÉFI :

Le grand Canal *Rayah el Tewfiki* qui a son origine en amont du Barrage du Nil, longe la rive droite de la branche de Damiette jusqu'à Mansourah ; il alimente tous les principaux canaux de la province.

Après un parcours de 34 kilom. dans la province de Kalioubieh et de 3,3 kilom. dans la province de Charkieh, le Rayah el Tewfiki pénètre dans la province de Dakahlieh, au nord du village de Gamgara (Charkieh) ; son développement est de 29 kilom. jusqu'à l'embouchure de son dérivé le canal el Bouhiyeh ; il prend alors communément le nom de canal el Mansourieh jusqu'à sa jonction avec le Bahr el Saghir au nord-est de Mansourah ; dans cette dernière partie de son cours il a une longueur de 39 kilom.

Il passe à Sahragt el Kobra, Bechla, Fichta Bena, Tona-mel, Chewa, Aga, Nekeita, Sandoub, etc.

Les principaux canaux suivants sont dérivés du Rayah el Tewfiki : Canaux Khazzan el Kadim et el Guedid, Mit Yaïche, el Donditiyeh, el Safouriyeh, el Bouhiyeh, Om Salma, el Bezrari, Om Galaguel, Bahr Tanâh, etc.

Près de la ville de Mansourah, le Rayah el Tewfiki (canal el Mansourieh) rejoint le Bahr el Saghir et à 4 kilom. environ plus au nord, au village Kolonguil, un pont-régulateur muni d'écluses partage définitivement ses eaux entre le grand canal Bahr el Saghir et le canal El Charkawieh qui vont se déverser le premier à l'est, dans le lac Manzaleh, l'autre au nord, dans la Méditerranée par le canal Ezbet el Borg qui prend fin à l'embouchure du Nil.

Le Canal *Bahr el Saghir* s'amorce près de Mansourah, à l'extrémité du canal el Mansourieh (Rayah el Tewfiki) dont il reçoit les eaux ; il coule de l'ouest à l'est sur une longueur de 73 kilom. puis il se divise au delà de la ville de Manzaleh en deux branches, le *Bahr Cheboul* 8 kilom. et le *Canal el Assafra* 7 kilom. qui, avec leurs ramifications, le canal *El Nassaima* 3 kilom. et le canal *el Gamamla* 2 kilom., vont aboutir au lac Manzaleh.

Il passe à Kafr el Badamas, Kolonguil, Reidamieh, Salamoun el Komache, Choha, Mehallet Damana, Kebab el Kobra, Gueziret el Kebab, Demou, Kebab el Soghra, Dekernès, Mit Roumi, Daraksa, Minchat Assem, Berimbal, Kordi, Mit Salsil, Mit Cherif, Manzaleh, etc.

Le Bahr el Saghir donne naissance à de nombreux dérivés dont la plupart coulent du sud au nord-est ; les principaux sont, sur la rive nord : les canaux El Charkawieh, Beida, Deimgaltieh, Kebab el Soghra et el Kobra, Kiwan, Mit Taher, Nazl et le Canal el Gamalieh qui se jette dans le lac Manzaleh ; sur la rive sud : le canal Abd el Rahman et un grand nombre de canaux Nili.

Le Canal *El Charkawieh* prend son origine dans le Bahr el Saghir au pont-régulateur de Kolonguil, à 4 kilom. environ de Mansourah ; il longe la rive droite de la branche de Damiette dans la direction du nord-est ; son parcours est de 56 kilom. jusque près de Damiette où commence le canal Ezbet el Borg qui forme sa continuation vers le nord.

Il passe à Khariyeh, Kafr Bedawai, Mehallet Engak, Fareskour, Ebeidieh, Mit el Chioukh, Cho'ara, etc.

Il alimente, à l'ouest, les canaux Kafr el Mayasra et Charabas ; à l'est, les canaux Kafr Taki, Mayasra, Hedoud,

Kachef, Choka, Haggaga, El Kebira, Zaghlouleh, Roussassi, Hamama, Domiatyeh, Enaniyeh, etc.

Le Canal *Ezbet el Borg* est une prolongation du canal El Charkawieh ; il coule vers le nord dans l'étroit territoire septentrional de la province qui se trouve resserré entre le Nil et le lac Manzaleh ; son parcours est de 17 kilom. ; il se déverse à l'embouchure du Nil ainsi que dans le lac Manzaleh par plusieurs petites dérivations.

Il arrose le Chetout Domiat (environs de Damiette), Ezbet el Lahm, El Khayata, Ezbet el Borg, et alimente le canal Gheit el Nassara qui coule à l'est, ainsi que divers autres petits canaux.

Le Canal *Bahr Tanâh* prend son origine à Sandoub, dans le canal Rayah el Tewfiki ; il coule de l'ouest à l'est sur un parcours de 27 kilom. jusqu'au village Mit Farès où, après avoir donné naissance au canal Mit Souweid, il se divise en plusieurs ramifications qui vont se terminer dans le Masraf Oumoum el Béhéra et le Masraf Bahr Hadous.

Il passe à Mit el Sarem, Barknaks, Mit Aly, Debou Awam, Khalig, Kom Beni Meras, Tanâh, Kafr Tanâh, Mit Mahmoud, Mit Farès, etc.

Le Canal *Om Salma* s'amorce au canal Rayah el Tewfiki au nord de la prise d'eau du canal el Bouhiyeh ; il coule du sud au nord-est et rejoint le canal Bahr Tanâh à Mit el Sarem après un parcours de 36 kilom.

Il passe à Beheida, Damas, Mit Abou Hussein, Mit el Amel, etc.

Il alimente à l'est les canaux Baklieh et Galieh ainsi que le Canal *El Gabbada*, 30 kilom., qui arrose les terres de Chawa, Kom el Derbi, Telbana, etc., et se déverse dans le Masraf Gabbada ou Masraf Bahr Tanâh, au nord du village El Salahat.

Le Canal *El Bouhiyeh* prend son origine dans le canal Rayah el Tewfiki, au nord de Dakadous et de Mit Ghamr ; il coule du sud-ouest au nord-est sur une longueur de 55 kilom. et se déverse par divers canaux d'écoulement dans le Masraf Bahr el Hadous.

Il passe à Mit Mohsen, Senbou Makam, Bouha, Sanafa, Sinbellawein, Diou el Wosta, Om el Diab, etc.

Ses principaux dérivés sont à l'ouest et au nord : le canal Branche Sanafa, le canal Orman, les canaux Toukhieh, Zahaira, Chôn, Om el Diab, etc. ; au sud et à l'est : les canaux Debeiguieh, Cha'ala, Safouriyeh (Sinbellawein), Mouslemanieh, etc.

Le Canal *El Safouriyeh* (Mit Ghamr) a son origine dans le Rayah el Tewfiki, au sud de Mit Ghamr ; il coule de l'ouest à l'est et va rejoindre le Masraf Bahr Saft par son dérivé le canal Bahr el Dirhem ; son parcours est de 16 kilom.

Il passe à Bachalouche, Santmaï, Etmida, Safour, etc.

Le Canal *El Donditiyeh* est un dérivé du canal Rayah el Tewfiki, au sud de Mit Ghamr ; il coule de l'ouest à l'est sur une longueur de 21 kilom. et rejoint le Masraf Bahr Saft à Tall el Kadi.

Il passe à Mit Nagui, Dondit, Hessel el Rohban, Sahbara et Tall el Kadi.

Il alimente le canal Dabounieh, qui a pour dérivés les canaux Chenbara, Cheikh Serag, etc.

Le Canal *Mit Yaïche*, dérivé du canal Rayah el Tewfiki,

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

coule de l'ouest au nord-est, sa longueur est de 22 kilom. jusqu'àuprès du village Farghan, endroit où il se déverse dans le Masraf Bahr Saft.

Il passe à Mit Yaïche, Mit Abou Arabi, Karadis, etc.

Le Canal *Khazzan el Kadim* prend son origine dans le Rayah el Tewfiki au nord de Kafr Chokr; il coule du sud-ouest au nord-est; son parcours est de 28 kilom. et il se déverse à Farghan dans le Masraf Bahr Saft.

Il passe à Tesfa, Zamrounieh, Kafr Ragab, Chenbaret el Maïmouna, Beni Abbad, Deweda, Farghan, etc.

Principaux MASRAFS :

Le *Masraf Bahr Saft* draine les eaux de l'irrigation dans la région sud-est de la Province; il se développe sur 45 kilom. de longueur environ et poursuit son cours dans la province de Charkieh où il va se déverser par le Masraf Tawileh dans le lac Manzaleh.

Le *Masraf Bahr Hadous*, à l'est de la province dont il forme la limite avec la province de Charkieh, recueille les eaux des Masrafs Bahr el Hemari, Bahr Chobak, el Nizam, Gabbada ou Tanâh, Mansourah et Oumoum el Béhéra; il forme ensuite un large estuaire appelé *Bahr Tawileh* qui se déverse dans le lac Manzaleh. La longueur du Masraf Bahr Hadous et Tawileh est de 40 kilom.

Le *Masraf Bahr el Hemari*, à l'est de la province, parcourt 27 kilom. depuis son origine à Kafr Salama jusqu'à sa rencontre avec le Masraf Bahr Hadous; il recueille les eaux des Masrafs Bahr Samn, Om Ghannam, Bahr Chobak, etc. et se confond avec le Masraf Bahr Hadous.

Le *Masraf Bahr el Chobak*, à l'est de la Province, commence au Gannabiet de Barkein et après un parcours de 16 kilomètres il se déverse dans le Masraf Bahr el Hemari.

Le *Masraf el Nizam* se développe de l'ouest à l'est sur 32 kilom. de parcours depuis Kafr Telbana jusqu'au Masraf Bahr Hadous dans lequel il se déverse.

Le *Masraf el Gabbada* ou *Masraf Bahr Tanâh* se dirige de l'ouest à l'est, dans un parcours de 29 kilom. depuis son origine près de Chawa jusqu'à sa rencontre avec le Bahr Hadous.

Le *Masraf Mansourah* et *Oumoum el Béhéra* draine les eaux de l'irrigation entre le canal Bahr el Saghir et le canal Bahr Tanâh; il se dirige de l'ouest à l'est depuis son origine près de Mansourah à l'est du Rayah el Tewfiki, jusqu'au Masraf Bahr Hadous-Tawileh avec lequel il se confond; son parcours est de 65 kilom.

Le *Masraf Belad el Bahr el Kebir* a son commencement près de la jonction du canal el Charkawieh avec le Bahr el Saghir; il se dirige du sud-ouest au nord-est, sur un parcours de 24 kilom. jusqu'à sa rencontre avec le Masraf el Sayala.

Le *Masraf el Sayala* (nord et sud) a son origine au sud du village El Begalat; il coule vers le nord-est, traverse le Masraf Serou et va se perdre dans le lac Manzaleh après un parcours de 13 kilom.

Le *Masraf el Bachmour* a son origine au nord du village Reidanieh sur le canal Bahr el Saghir; il se dirige vers le nord-est et se jette dans le Masraf Serou; son parcours est de 30 kilom.

Le *Masraf Serou* se dirige de l'ouest à l'est depuis le canal El Charkawieh, près de Serou jusqu'au lac Manzaleh; il recueille les eaux des Masrafs Bachmour, Toubalieh, etc.; son parcours est de 17 kilom.

Le *Masraf Charabas* a son origine au village Charabas, sur la rive droite du Nil; il traverse le canal el Charkawieh et va se perdre dans le lac Manzaleh après un parcours de l'ouest à l'est de 12 kilom.

CANAUX DE LA PROVINCE DE DAKAHLEH

(Le parcours des canaux et des masrafs dans la province est exprimé en kilomètres).

PRINCIPAUX CANAUX SÉFI :

Canal :	kilom.	Canal :	kilom.
Abbassieh (el)	2,8	Hamama	3
Abd el Rahman	8	Hassar (branche)	2,8
Abd el Rahman	5,8	Hedoud	4,5
Abid (el)	7	Hegazieh	3
Abou Dahèche	3,3	Irâd (el)	19,5
Abou Daoud el Sebak	5,3	Kachef	3
Abou el Akhdar	4,8	Kafr Ghannam	4,5
Abou Karamit	5	Kafr el Mayasra	7
Afendiyeh (el) (Bouhiyeh)	10	Kafr el Salahat	10
Afendiyeh (el) (R. el Tewfiki)	7	Kafr Taki	2,5
Afira (el)	2,5	Kammouni	7,5
Aghawat (el)	7,3	Kan'an	4,8
Assafra (el)	7	Kataya	4,3
Bachnini (el)	2,8	Kebab el Kobra	13
Bahaita (el)	5,3	Kebab el Soghra	6,8
Bahr Abou Rachid	1,5	Kebira (el)	5,3
Bahr Amine	2,3	Khamsa (el)	4,8
Bahr Cheboul	8,8	Khazzan el Guedid	11,3
Bahr el Dirhem	4,3	Khazzan el Kadim	28
Bahr el Saghir	73,3	Khezendar (el)	6
Bahr el Seneiti	5,8	Kiwan	7,8
Bahr Tanâh	26,8	Koddabi	8,3
Bakkarieh (el)	3,8	Kom el Achraf	4
Baklieh (el)	9,5	Magnouna	4
Bank (el)	4	Mahboub	2
Bayoun	4	Mahmoud pacha	4,5
Beddein	4	Makattan	8,3
Beida	9,3	Manharit	1,5
Bezrari (el)	10	Mansourieh (el)	39,3
Bouhiyeh (el)	54,5	Manzaleh	4,3
Bourdi (el)	5	Masraf el Mokdam	9,3
Cha'ala	17,3	Mesfa	9
Chahwan	3,8	Mesk	3,3
Chalabi	13,3	Minchat Sahbar	6,3
Charabas	6	Miniet Mehallet Damana	4
Charkawieh (el)	55,8	Mit Gharita	2,3
Cheikh Serag (el)	9	Mit Souweid	10,8
Chekra	3,3	Mit Taher	8
Chenbara el Kadima	7,8	Mit Yaïche	21,8
Chenbaret Mankala	6,3	Monslemanieh (el)	17,5
Choha	14,5	Mouwassa (el)	4,8
Choka	5	Nassaima (el)	3
Chôn	17,5	Nazl	12,3
Dabounieh (el)	10	Nazzaza	2
Dahra	9,3	Nizamieh (el)	1,5
Daraksa (el)	3,8	Om el Diab	5,5
Debeiguieh (el)	18,3	Om el Zein	4
Debeiguieh Charki (el)	3	Om Galaguel	16
Debeiguieh Gharbi (el)	3,5	Om Hadid	5,5
Deimgaltieh	9	Om Nawar	3,8
Demou	5,3	Om Salma	35,8
Diou el Emayed	6	Om Younès	5
Domiatyeh	5,5	Orman	14,3
Donditiyeh (el)	20,5	Rayah el Tewfiki (el Sahel)	28,5
Doukhani	1,5	Roussassi	3
Ekrache	10,5	Sadaka	8,8
Enaniyeh (el)	4	Sa'dan (branche)	3
Esravieh	4	Safouriyeh (Gannabiet el)	4,3
Ezbet el Borg	16	Safouriyeh (el) (Mit Ghaour)	15,8
Ezbet el Borg (jonction)	0,8	Safouriyeh (el) (Sinbellawein)	21,8
Fedn	5	Sa'ida	5,3
Fokaha Yacoub	0,8	Sanafa	6,3
Ga'afra	2,5	Seneita	3,5
Gabbada (el)	30,3	Soultani	7,3
Galieh	10	Tanama	3,8
Gamalieh (el)	8	Teloul	4,5
Gamamla (el)	2	Temaï (el)	8,3
Gawaber	4	Toukhieh (el)	6
Gheit el Nassara	5,5	Zaghlouleh	7
Guemmezet Barghout	6,3	Zahaira	12,8
Guesfa	8,5	Zawat	6,3
Guezireh	9,8	Zereika	7
Haggaga	6,5		
Halfa	1,8		
Hamaka	3,3		
		Total : kilom	1.310,4

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

PRINCIPAUX CANAUX NILI :

Canal :	kilom.	Canal :	kilom.
Adiwah	7	Kafr Mansour (Gann.)	8,8
Bahr el Ghazali	7	Kebira (el)	0,8
Bezari Charki	6	Keitoun	8
Bondok	5,5	Khrous	5
Charawah	4	Kenissa (el)	4,5
Cheikh Soltan	2,5	Mass'oudieh	6,5
Choubra Beddein	5,3	Mit Faranawi	6,3
Dahra	0,5	Mit Me'amed	4
Damassieh (el)	5,8	Mit Mohsen (Gannabiet) . . .	3
Darawa	3,5	Om Chok	6,5
Ghaffara	3,3	Om Karam	2,5
Ghaffara et Tafahna	4	Rakbet Selim	3
Gharbi (el)	6,3	Safouriyeh (Gannabiet el) . . .	3,5
Hamaka	3	Sama'na (el)	3,5
Hayak	2,5	Sanguid	8
Ilegaga	0,8	Tefaha	8
Hessa (el)	5	Zaghloulch (el) (Mit Ghamr) . .	9,3
Kafr Chokr	10,5		
Kafr el Wazir	3,8	Total : kilom.	177,5

PRINCIPAUX MASRAFS :

Masraf :	kilom.	Masraf :	kilom.
Abou el Karamit	5	Kafr Badamas	4,8
Abou Guerida	5,5	Kafr Mayasra	9
Adoudan (el)	3	Kafr Rok	18,5
Bachmour (el)	30,5	Katayeh (el)	2
Bahr el Chobak	16	Mansourah et Oumoum el Béhéra	65,4
Bahr el Gheit	9,8	Mobacher	5,5
Bahr Adous et Tawileh	40	Nizam (el)	31,5
Bahr Saft	45	Om el Diab	15
Bahr Samn	4,5	Om Ghamnam	9
Baklieh	4,5	Oumoum el Béhéra (voir Mansourah) . . . . .	..
Balamoun	13,3	Safour	8,5
Beddein	19,3	Sayala (Nord) (el)	7
Belad el Bahr el Kebir	23,8	Sayala (Sud) (el)	5,8
Bouhiyeh (el)	7,5	Seds	4
Charabas	12	Serou	16,8
Choubra Hor	4,5	Sinbellawein	8
Diarb Negm	9	Sinbellawein (Gannabiet) . . .	3
Ekrache	13,5	Tanah (voir Gabbada) . . . . .	..
Gabbada ou Bahr Tanah (el) . . .	28,5	Tanboul	14
Galaïla	8,5	Tawileh (voir Bahr el Hadous) . .	..
Gamalieh	7,8	Temaï	10,5
Harana	5,5	Toubalieh	13
Hawaber	10,5	Toukh	6,3
Henari (Bahr el)	26,5	Zervudachi	9
Irad (el)	15		
Irad el Kadim (el)	8	Total : kilom.	660,2
Kafr Abou Adma	4,3		
Kafr Allam	12,3		

L'arrosage des terres dans la province de Dakahlieh met en mouvement, aux différentes saisons agricoles, un grand nombre de machines élévatoires ; il y a actuellement dans la province : 500 *Pompes à vapeur* sur le Nil et les canaux — 5.217 *Sakiehs* sur le Nil et les canaux — 3.317 *Sakiehs* à puisards dans les terres de culture — 8.323 *Tabouts* (petits engins élévatoires sur canaux). Ces *Sakiehs* et *Tabouts* sont mus par les animaux de ferme.

Lac Manzaleh. — Le lac Manzaleh s'étend au nord-est de la province de Dakahlieh ; un cordon de dunes sablonneuses le sépare de la mer Méditerranée avec laquelle il communique cependant par une étroite ouverture appelée *Achtoum el Gamil* ; il est limité à l'est par la ville de Port-Saïd et le Canal maritime de Suez ; au sud, il s'avance dans la province de Charkieh jusqu'à Kantara, puis il remonte vers le nord-ouest où ses rives basses et découpées en lagunes marécageuses forment diverses presqu'îles dont les principales sont, la presqu'île de Manzaleh où se trouvent les villages de Matarieh et la presqu'île de Cheikh Chata avec Gheit el Nassara. Dans la région de Fareskour et de Damiette, le lac alors très rapproché du Nil ne laisse entre ses bords et le fleuve jusqu'à l'embouchure de ce dernier dans la Méditerranée, qu'une étroite bande de terre où coule le canal El Charkawieh ; deux grandes lagunes, El Gouliyeh et El Hamama séparées du lac par les villages Awlad Hamam, Kholeïfiah et Salmieh, atteignent presque les berges du canal dans les environs de Mit el Chioukh et de Bostan.

La superficie du lac Manzaleh est approximativement de 400.000 feddans (Hectares : 168.033 — Acres : 415.232) ; sa profondeur moyenne est inférieure à 1 mètre, on trouve cependant en quelques endroits des fonds de 3 et 4 mètres ; le lac reçoit par les canaux et les masrafs qui viennent y aboutir, la plus grande partie des eaux de la région orientale de la Basse-Égypte et lors de la crue du Nil il déverse son trop-plein dans la mer Méditerranée par le boghaz Achtoum el Gamil ; ses eaux sont saumâtres et impropres à l'irrigation comme aux usages de l'alimentation.

Le lac renferme un grand nombre d'îles et d'îlots en partie submergés par les hautes eaux. Ces îles sont généralement couvertes de végétation et d'arbrisseaux de nature saline ; les principales se distinguent par les coupes blanches de tombeaux de cheikhs vénérés ; elles servent de station de pêche et sont habitées par les pêcheurs et leurs familles pendant les saisons favorables pour la préparation du poisson demi-salé (*Fessikh*) et des conserves d'œufs de poisson (*Boutarg*), ce sont les îles : Tannis, El Kabouti, El Fahâm, El Gharbi, El Ezabi, El Cheikh Bedeir, etc., ainsi que les stations Borg el Gamil (*Boghaz*) et Borg el Dibeh sur les rives nord du lac, à proximité de la Méditerranée.

Les eaux du lac sont très poissonneuses, on y trouve plusieurs variétés d'espèces de mer et d'eau douce qui font l'objet de l'industrie des pêcheries du Manzaleh, ce sont principalement :

POISSONS DE MER. — El Wakar (*Poisson noir* — *Epinephelus areus*) rare et très recherché. — El Chefche (*Ombre* — *Umbrina vulgo*) abondant. — El Nokt (*Brancine* — *Morone punctata*) abondant. — Samak Moussa (*Sole*). — El Henchan (*Perche*) très commun. — El Garous (*Loup* — *Morone Labrax*) abondant en hiver. — El Lout ou Lag (*Sciæna aquila*) abondant. — El Bouri ou El Hout (*Mulet* — *Mugil cephalus*) très recherché pour les œufs (*Boutarg*). — El Okr ou El Tobar (*Mulet* — *Mugil capito*) très recherché pour les œufs. — El Garan (*Mulet* — *Mugil salicus*) abondant pendant la crue, recherché pour la salaison (*salamoura*). — El Cherel, El Hagag ou El Deniz (*Dorade* — *Chrysophrys aurata*) intermittent.

POISSONS D'EAU DOUCE. — El Bayad (*Silure grande espèce* — *Bagrus Bayad*). — El Lebiss (*Carpe* — *Labeo niloticus*). — El Benneh (*Barbus bini*). — El Karmout, pl. Karamit (*Anguille* — *Heterobranchius anguillaris*). — El Raï (*Characinus niloticus*). — El Chabar (*Clupea nilotica*). — El Chilan (*Pimelodus elarias*). — El Chelbah (*Silurus auritus*). — El Sir, El Emir, etc.

Les pêcheries du lac Manzaleh sont régies par une administration spéciale dite de Matarieh dont le siège est à Gheit el Nassara ; la pêche est libre mais les bateaux sont soumis à un droit de licence ; les bateaux de pêche sur le lac sont au nombre total de 1.020 dont la plupart appartiennent aux pêcheurs de Matarieh ; les engins employés sont très nombreux principalement le filet, le chalut, la ligne de fond, etc. La production annuelle des pêcheries dépasse 7 millions de kilog. de poissons pour la préparation du *Fessikh* et de la *Boutarg* et atteint plus de 2 millions de kilog. de poissons consommés frais ; la *Boutarg* (œufs salés de poisson) donne environ 12.000 kilog. — tous ces produits sont consommés exclusivement en Égypte. La saline Mellabat el Ballassi située au sud-est de la presqu'île de Manzaleh, sur les bords du lac, fournit le sel nécessaire aux préparations du poisson, environ 3.000 tonnes par an.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

La saison de pêche la plus productive comprend les mois d'août, septembre, octobre et novembre ; la pêche annuelle du Hout (mulet) pour la préparation des œufs, s'effectue principalement à Borg el Gamil, du 4 mai au 8 novembre, période durant laquelle le poisson émigre du lac dans la mer Méditerranée.

Indépendamment de la pêche, les populations riveraines se livrent à la *chasse* des nombreux *oiseaux aquatiques* échassiers, palmipèdes, etc., qui se trouvent en troupes innombrables à demeure ou de passage dans le lac Manzaleh, tels que : flamants, pélicans blancs, hérons, oies, canards, sarcelles, plongeurs, ibis, becassines, etc. — L'emploi des armes à feu étant interdit, la capture du gibier d'eau s'effectue à l'aide de pièges, filets, etc., depuis le mois de novembre jusqu'à la fin de mars.

La *navigation* ordinaire sur le lac Manzaleh possède actuellement 120 bateaux à voile pour les transports de marchandises et de passagers ; le trafic le plus important a lieu entre Matarieh, Gheit el Nassara et Port-Saïd ; la batellerie est aussi en relations avec les échelles des localités suivantes, riveraines ou en communication directe par canaux : Manzaleh, Awlad Hanna, Bousrat, Gamalieh, Miniet Salsil, Abou Guerida (Rahamna), Ezbet el Bassarta, Awlad Hamam, Ezbet el Borg, Ras el Eche, et les bateaux pénètrent, selon les saisons, dans la province de Charkieh, par le Bahr Tawileh et les Masrafs Bahr Saft, Sâh, Facous ; ils circulent jusqu'à Sâh el Hagar, Soufiya, Tall Rak, Abou el Chekouk et Facous.

Le creusement projeté d'un chenal de 1 mètre de profondeur, de Port-Saïd à Gheit el Nassara et à Matarieh, permettrait l'établissement d'un service régulier de transports dans ces deux directions.

NOMENCLATURE DES ILES ET ILOTS DU LAC MANZALEH

Abou Balgha . . .	أبو بلغه	Alâwi el Kebira . . .	علاوى الكبيره
Abou el Eiche . . .	أبو العيش	Alâwi el Machra' . . .	علاوى المشرع
Abou Ganb . . .	أبو جنب	Alâwi el Rokn . . .	علاوى الركن
Abou Khodeir . . .	أبو خضير	Alâwi el Sab'a . . .	علاوى السابعة
Abou Laban . . .	أولبن	Alâwi el Tull el Ah-mar . . .	علاوى التل الأحمر
Abou Omar . . .	أبو عمر	Alâwi el Tarfa . . .	علاوى الطرفه
Abou Zeid . . .	أبو زيد	Alâwi el Tarradieh . . .	علاوى الطراديه
Agâibeh (el) . . .	الجابيه	Alâwi el Watia . . .	علاوى الواطيه
Alâwi Abou Echrine . . .	علاوى أبو عشرين	Alâwi el Zawieh . . .	علاوى الزاويه
Alâwi Dalaw . . .	علاوى دلو	Alâwi el Zehour . . .	علاوى الظهور
Alâwi el Baga' . . .	علاوى البجع	Alâwi el Zeineh . . .	علاوى الزينه
Alâwi el Charkieh . . .	علاوى الشريقه	Alâwi Kharoun . . .	علاوى خرون
Alâwi el Cheikh Hassan . . .	علاوى الشيخ حسن	Alâwi Ras el Hod . . .	علاوى رأس الحوض
Alâwi el Fetira . . .	علاوى الفطيره	Amieh (el) . . .	العميه
Alâwi el Gahche . . .	علاوى الجخش	Arabieh (el) . . .	العربيه
Alâwi el Garieh . . .	علاوى الجاريه	Bab Zanab el Tim-sah . . .	باب ذنب التمساح
Alâwi el Guessour . . .	علاوى الجسور	Baga'a (el) . . .	البجعه
Alâwi el Hag Aly . . .	علاوى الحاج على	Bagwara (el) . . .	البجواره
Alâwi el Henneh . . .	علاوى الحنه	Barr el Hemar . . .	بر الحمار
Alâwi el Hod . . .	علاوى الحوض	Barr el Haddadieh . . .	بر الحداديه
Alâwi el Karkweicha . . .	علاوى القرقويه	Barr el Tarradieh . . .	بر الطراديه
Alâwi el Kassab . . .	علاوى القصب	Barr Enak . . .	بر عناق

NOMENCLATURE DES ILES ET ILOTS DU LAC MANZALEH (suite).

Barr Garân . . .	برجران	Ma'amel (el) . . .	المعامل
Bastara . . .	بستره	Mahgar Mahmoud . . .	محجر محمود
Baya (Kantaret el) . . .	قنطرة البايا	Makta' Youssef . . .	مقطع يوسف
Bekoum (el) . . .	البقوم	Maktou'eh (el) . . .	المقطوع
Beleis (el) . . .	البليس	Manara (el) . . .	المناره
Boghdadi (el) . . .	البغدادي	Marah el Abd . . .	مراح العبد
Borg el Dibeh (stat.) . . .	برج الديبه	Marah el Tawabra . . .	مراح الطواره
Borg el Gamil (stat.) . . .	برج الجميل	Mars (el) . . .	المرص
Charachira . . .	شراشيره	Mataïcha . . .	المطايشه
Charm el Kar'a . . .	شرم القرعه	Mawassireh . . .	مواسيره
Cheikh Abou el Wuika (el) . . .	الشيخ أبو الويقي	Medawara (el) . . .	المدوره
Cheikh Bedeir (el) . . .	الشيخ بدير	Mideh (el) . . .	الميد
Cheikh el Moghrabi . . .	الشيخ المغربي	Mohtanak (el) . . .	المختنق
Cheikh Selim . . .	الشيخ سليم	Mouh (el) . . .	الموه
Cheikh Selim . . .	الشيخ سليم	Neguileh . . .	نجيله
Cheikh Wahiche . . .	الشيخ وحيش	Okhtein (el) . . .	الاختين
Dakhlet el Hayeh . . .	دخلة الحيه	Om el Galaleh . . .	أم الجلاله
Dawani Hadid . . .	دواني حديد	Ras el Afcheh . . .	رأس العفشه
Dawassa . . .	دواسه	Ras el A'wag . . .	رأس الأعوج
Dawkhan . . .	دوخان	Ras el Cham'a . . .	رأس شمه
Deniss (el) . . .	الدينس	Ras el Kar'a . . .	رأس القرعه
Doniet el Chera'i . . .	ذنية الشراعي	Ras el Keblich . . .	رأس القبليه
Egag (el) . . .	العجاج	Ras el Koroum . . .	رأس الكروم
Elwet el Ezbeh . . .	علوة العزبه	Ras el Tolbeh . . .	رأس الطلبة
Eweinat . . .	عوينات	Ras Kromlos . . .	رأس كرملس
Ezabi (el) . . .	العزبي	Ras Soleiman . . .	رأس سليمان
Fahâm (el) . . .	الفتحام	Rokn el Gharak . . .	ركن الغرق
Farcha (el) . . .	الفرشه	Rokn el Wadi . . .	ركن الوادي
Fass el Na'es . . .	فاس الناعس	Safieh (el) . . .	السافيه
Garawan . . .	جروان	Sahra (el) . . .	الصحرا
Ganb el Timsah . . .	جنب التمساح	Salassil (el) . . .	السلاسل
Gazayer (el) . . .	الغازير	Salib (el) . . .	الصليب
Ghams . . .	غمس	Sa'riat (el) . . .	السعريات
Gharbi (el) . . .	الغربي	Sawakha (el) . . .	السواخه
Ghassouleh . . .	الغسوله	Seifi (el) . . .	الصيفي
Ghazalât . . .	غزلات	Selig (el) . . .	السليم
Haddadieh (el) . . .	الحداديه	Sett el Banat . . .	ست البنات
Hafr (el) . . .	الحفير	Sidi Abdallah Ebn Sullam . . .	سيدي عبد الله بن سلام
Halk el Guemmeiz . . .	حلق الجميز	Sirgueh (el) . . .	السيرجه
Halk Hamid . . .	حلق حميد	Taht el Lassah . . .	تحت اللسه
Hamamat . . .	هامامات	Tall Atrib . . .	تل اتريب
Harika . . .	الحريقه	Tall el Cheikh Zein . . .	تل الشيخ زين
Hawi (el) . . .	الحاوي	Tall el Doublein . . .	تل الدوبلين
Helouk Birket el Chagara . . .	حلق بركة الشجرة	Tall el Gassah . . .	تل الجاصه
Hommeissa (el) . . .	الحميصه	Tall el Rakhm . . .	تل الرخم
Hout (el) . . .	الحوت	Tall el Zahab . . .	تل الذهب
Kabouti (el) . . .	القابوطي	Tall Me'eibed . . .	تل معيب
Kassab el Kebir . . .	كساب الكبير	Tall Mokbel . . .	تل مقبل
Ketat (el) . . .	الققطاط	Tall Zagazig . . .	تل زقازيق
Kom el Romad . . .	كوم الرماد	Tannis . . .	تنيس
Lagân . . .	الغان	Tarhet el Sir . . .	طرحه الصير
Lazka (el) . . .	اللزقه	Za'afa (el) . . .	الزافه
Lemoukh (el) . . .	اللموخ	Zawieh (el) . . .	الزاويه

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

Territoire cultivé. — Propriétés foncières. — La superficie du territoire cultivé dans la province de Dakahlieh est actuellement de 508.200 feddans dont 500.600 feddans sont soumis à l'impôt foncier et 7.600 feddans appartiennent à l'État qui les donne en location aux cultivateurs. (Hectares 213.486 — Acres 527.552).

Cette superficie correspond à 15,2 % de la superficie cultivée de la Basse-Égypte et à 9 % de la superficie cultivée dans l'Égypte entière.

Par 100 individus de la classe agricole, il y a en moyenne 98 feddans $\frac{1}{2}$ de terres cultivées.

Villes et villages selon l'importance du territoire cultivé.

(Villes et Villages avec les terres de leurs dépendances).

Districts de la Province.	NOMBRE DES VILLES ET VILLAGES AYANT :				
	MOINS DE 1.000 FEDDANS	DE 1.000 A 2.000 FEDDANS	DE 2.000 A 3.000 FEDDANS	DE 3.000 A 5.000 FEDDANS	PLUS DE 5.000 FEDDANS
District de Dekernès	61	21	7	3	3
» Fareskour	25	17	6	1	1
» Mansourah	31	26	7	.	1
» Mit Ghamr	65	24	6	3	.
» Mit Samannoud	45	24	3	1	.
» Sinbellawein	35	31	16	4	1
Total de chaque catégorie . .	262	143	45	12	6

N.B. — Le feddan = 4.200 m.q. 833, ou Acre : 1,03808.

Les villages (Nahiehs) qui possèdent le territoire cultivé le plus étendu sont : dans le district de Dekernès, la circonscription de Beheret Tanâh et les villages Beni Ebeid et el Gueneina dont les terres en grande partie dans la région avoisinant le lac Manzaleh sont de fertilité médiocre ; dans le district de Fareskour, le village Begalat, 6.100 feddans ; dans le district de Mansourah, le village Mehallet Damana, 6.828 feddans ; dans le district de Sinbellawein, le chef-lieu Sinbellawein, 5.072 feddans.

PROPRIÉTÉS FONCIÈRES. — Le nombre des propriétés foncières s'élève actuellement à 66.095 — (non compris les terres de l'État et des administrations publiques).

La division de la propriété est représentée sommairement par les catégories suivantes, il y a :

51.411	propriétés	jusqu'à	5 feddans	de superficie	cultivée.
7.598	»	de 5 à 10	»	»	»
3.766	»	de 10 à 20	»	»	»
1.092	»	de 20 à 30	»	»	»
896	»	de 30 à 50	»	»	»
1.332	»	au-dessus de 50 feddans	»	»	»

66.095 Nombre total des propriétés foncières dans la province de Dakahlieh.

Cultures. — La province de Dakahlieh récolte tous les principaux produits de la Basse-Égypte. Le tableau sui-

vant indique les superficies aménagées en 1898 pour les cultures des trois saisons agricoles, Séfi, Nili, Chitwi.

CULTURES *	TOTAL de la Province feddans	DISTRICTS					
		Dekernès	Fareskour	Mansourah	Mit Ghamr	Mit Samannoud	Sinbellaw.
		feddans	feddans	feddans	feddans	feddans	feddans
Maïs	113.700	9.420	7.244	15.429	26.238	22.120	33.249
Coton	172.683	29.494	18.364	30.863	31.728	22.576	39.658
Blé	97.462	15.428	8.220	11.412	24.928	17.707	19.767
Bersim	154.923	31.989	21.598	28.042	24.328	18.581	30.385
Orge	48.363	9.937	5.680	7.462	3.692	4.001	17.591
Riz	60.536	18.840	14.941	8.502	946	1.830	15.477
Fèves	7.527	1.568	541	852	1.772	2.025	769
Canne à sucre potagère . .	1.194	13	764	14	330	69	4
Lentilles	730	620	..	..	10	..	100
Oignons	1.160	518	102	59	223	60	138
Melons, pastèques	818	55	51	191	187	106	228
Chanvre	588	310	110	26	14	24	104
Lin	551	200	20	23	4	10	204
Sésame	140	..	134	..	6	..	..
Arachides	715	..	715	..	..	..	..
Helbeh	145	20	..	2	53	10	60
Pavots	2	..	..	..	2	..	..
Lupins, pois-chiches, haricots, etc.	32	..	..	..	22	11	..
Légumes divers	3.513	640	804	255	933	460	421
Potagers, vergers	1.525	173	89	672	340	100	142
Vignes	336	10	7	12	284	7	16
Étendue des cultures, fed.	666.644	119.325	79.384	103.816	116.049	89.697	158.373
Superficie des terres cultivées, fed.	508.200	94.029	62.758	78.890	81.660	67.624	123.239
Double culture fed.	158.444	25.296	16.626	24.926	34.389	22.073	35.134

* Déclarations des Omdéhs et Cheikhs des villages.

Le *Coton* est le produit le plus riche de l'exploitation agricole ; il est cultivé à peu d'exceptions, dans tous les villages de la Province.

La culture du *riz* est encore importante, bien qu'elle ait une tendance à diminuer ; ses produits sont très estimés.

Parmi les cultures de plantes industrielles, le *lin* et le *chanvre* fournissent une matière première recherchée pour la fabrication des toiles à voiles et divers tissus d'usage domestique.

Arbres fruitiers. — Il y a dans la province de Dakahlieh, environ 220.000 grands *Dattiers* dont 115.000 portent des fruits.

Les plantations les plus importantes se trouvent dans les districts de *Fareskour* et de *Mit Ghamr*. Les villages qui possèdent des dattiers en plus grand nombre sont : Kom el Nour, Chatt Greba, Gheit el Nassara, Moheb wel Sayala, Ezbet el Lahm, Dondit, et la circonscription de Aklim el Manzaleh.

Les propriétaires de dattiers sont actuellement au nombre de 4.426.

Dans la plupart des villages, on trouve des jardins et vergers où sont cultivés les orangers, citronniers, grenadiers, etc.

Les autres arbres sont toujours nombreux aux abords des villages et des canaux ; ce sont principalement le Sant (acacia) utilisé pour la construction des barques et des roues de sakiehs, le Lebbakh, le Sycomore, etc.

Bétail et animaux de ferme. — Parmi les animaux employés aux travaux agricoles, labours, sakiehs, charrois,

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

etc., le gros bétail (bœufs et buffles) est représenté en moyenne par 21 têtes pour 100 feddans de terres cultivées.

Bétail et animaux de ferme.

ANIMAUX DE FERME* (non compris les petits).	TOTAL de la Province	DISTRICTS					
		Dekernès	Fareskour	Mansourah	Mit Ghamr	Mit Samannoud	Sinbellaw.
	nombre	nombre	nombre	nombre	nombre	nombre	nombre
Chevaux	4.325	615	500	800	1.000	720	600
Mulets	1.025	75	100	200	320	180	150
Ânes	43.880	5.550	4.220	5.680	12.500	7.900	8.230
Bœufs, Vaches	63.350	12.740	9.230	7.160	14.920	6.640	12.660
Buffles, Bufflesses	43.340	4.290	5.300	6.330	10.840	10.300	8.280
Chameaux	5.035	355	410	440	2.160	880	790
Moutons	64.630	12.560	5.590	8.130	15.960	10.900	11.490
Chèvres	7.800	700	470	510	3.200	2.000	920
Total	233.385	36.685	23.910	29.250	60.900	39.520	43.120

* Déclarations des Omdéhs et Cheikhs des villages.

L'élevage proprement dit pour la boucherie n'est pas important, cependant la province fournit annuellement un assez grand nombre d'animaux pour la consommation de Port-Saïd ; les moutons se trouvent dans la plupart des villages, il y a peu de chèvres ; dans quelques rares localités on élève des porcs.

Les ruches d'abeilles, peu nombreuses en général, produisent le miel pour la consommation locale.

L'élevage de la volaille (poules, poulets, canards, oies, dindons), des pigeons et des lapins, a pris une certaine extension favorisée par les marchés d'alimentation de Port-Saïd et du Caire. Le commerce des œufs, des fromages et autres produits alimentaires d'animaux est assez important.

Les ânes et les chameaux sont employés aux transports agricoles, céréales, engrais (sebakh), etc.

La race chevaline est en progrès.

Industrie. — L'industrie la plus importante de la province, l'*Égrenage du coton*, compte 11 usines ayant 460 métiers et 18 *Presses* mécaniques pour la confection des balles de coton égrené destiné à l'exportation. Ces usines sont établies : 6 à Mansourah, 1 à Kafr Badamas, 2 à Mit Samannoud, 1 à Mit Ghamr et 1 à Sinbellawein.

La *Minoterie* exploite 97 Moulins à vapeur et chaque village possède de nombreux petits moulins à farine mus à bras ou par des animaux. Il y a quelques moulins à vent dans le district de Dekernès.

Le *Décorticage* et blanchiment du *riz* emploie 23 usines et pilons à vapeur.

Les *Fours à poulets* pour l'incubation artificielle des œufs sont au nombre de 52.

La fabrication de la toile à voile et de tissus légers en lin et coton est relativement importante ; on compte dans la province 1.440 *Métiers à tisser* le coton, le lin et la laine.

Fabrication de *nattes*, *couffins*, *cordages*, en fibres de palmiers et en roseaux.

Teintureries nombreuses principalement d'indigo, pour les étoffes blanches d'importation dites cotonnades.

Presses à huile de sésame et de graines de coton — *Huileries à vapeur* : 3 dans les districts de Dekernès et de Mit Samannoud.

Fabrication de *fromages* et de *beurre*.

Construction de *barques*, de roues de *sakiehs*, etc.

Fabrication de *briques*. — *Poteries*.

Mégisserie — *Menuiserie* — *Ferronnerie*, etc.

Pêcheries du lac Manzaleh. — La pêche ainsi que la préparation du poisson demi-salé (*Fessikh*) et des œufs de poisson (*Boutarg*) constituent une industrie importante de l'alimentation. La pêche produit annuellement environ 7 millions de kilog. de poissons pour le Fessikh et la Boutarg, et plus de 2 millions de kilog. de poissons frais pour la consommation directe des populations riveraines ainsi que pour l'approvisionnement des marchés de Mansourah, de Zagazig, du Caire, etc. Actuellement la pêche dans le lac Manzaleh emploie 1.020 bateaux dont les principales stations d'attache sont à Matarieh et à Gheit el Nassara. (*v. Lac Manzaleh*).

Chasse du lac Manzaleh. — La chasse au piège ou au filet des nombreux oiseaux aquatiques du lac et des oiseaux de passage, fournit un produit relativement important pour l'alimentation (cailles, bécassines, canards, etc) ; les autres oiseaux, palmipèdes ou échassiers sont utilisés pour leur plumage ou pour l'empaillage.

Salines. — La saline de Mellahat el Ballassi (district de Dekernès) située au sud-est de la presqu'île de Manzaleh donne un produit de qualité secondaire qui sert à la préparation du poisson Fessikh et de la Boutarg.

Voies de communication. — Les routes agricoles, les chemins de fer agricoles sur les routes et digues, les chemins de fer de l'État, le Nil, le Pont-route de Mansourah, le lac Manzaleh et les canaux ainsi que les masrafs, constituent les grandes voies de communication dans la province de Dakahlieh. Les digues de la plupart des canaux servent aussi de chemin public entre les villages.

La province de Dakahlieh est en communication directe avec les autres provinces de l'Égypte par les voies ferrées de l'État ; elle est reliée au Caire, à Ismailia, à Suez et à la Haute-Égypte par la ligne du Caire à Zagazig et Mansourah, via Benha ou Belbeis ; elle communique directement avec Tantah, Chibine el Kom, Damanhour, Alexandrie, par la ligne de Mansourah à Tantah qui franchit le Nil (branche de Damiette) entre Mansourah et Talkha, sur un pont métallique de 245 mètres de longueur ; ce pont repose sur 6 piles en maçonnerie, il possède du côté de Mansourah, une travée pivotante de 57 mètres $\frac{1}{2}$ pour la libre navigation du fleuve.

La gare terminus de la ligne de Tantah à Damiette est située sur la rive gauche du Nil, au village El Senanieh (Gharbieh), en face de la ville de Damiette ; la gare de Fareskour de la même ligne est également sur la rive gauche du fleuve et ainsi que pour les autres stations situées à proximité de la branche de Damiette dans la province de Gharbieh, les communications sont effectuées par bacs ou par barques.

ROUTES AGRICOLES. — Principales routes agricoles actuelles de la province de Dakahlieh : Route de Mit Ghamr à El Kanayat (Charkieh) et à Zagazig ; de Mit Ghamr à Diarb Negm et à El Ibrahimieh (Charkieh) ; route de Mit Samannoud à Sinbellawein ; route de Sinbellawein à Diarb Negm, El Kanayat (Charkieh) et Zagazig ; de Sinbellawein

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

à Telbana, Guedayeda et Mansourah ; route de Dekernès, Mit Farès, Tanâh, Mansourah ; route de Mit Farès, El Salahat, à Abou el Chekouk (Charkieh) ; route de Dekernès à Mehallet Engak ; route de Mansourah, Fareskour, Damiette, Ezbet el Borg ; route de Damiette à Gheit el Nassara, etc.

CH. DE FER AGRICOLES. — Les chemins de fer agricoles sur routes et digues, sont de deux types différents dans la province de Dakahlieh. La ligne de Mansourah à Matarieh ⁽¹⁾ est établie à l'écartement de 1 mètre entre rails, tandis que les autres lignes ⁽²⁾ n'ont que 75 centimètres. Ces chemins de fer à voie étroite ont ensemble une longueur de parcours dans la province, de 275 kilom. environ.

Ligne du *Barrage* (Ezbet Chalakan) à Benha et à *Mansourah* avec raccordement pour Mit Ghamr et Mit Samannoud, 71 kilom. de la station Gamgara (limite des provinces de Charkieh et de Dakahlieh) à Mansourah. Cette ligne longe la rive Est du Rayah el Tewfiki et traverse ce canal à Aga pour atteindre Mansourah. — Principales stations : Kafr Chokr, Sahragt el Kobra, Mit Ghamr, Fichta Bena, Tonamel, Mit Samannoud, Nekeita, Mansourah.

Embranchement de *Foum el Bouhiyeh* (Mit Ghamr) à *Sinbellawein*, 32 kilom. — Cette ligne suit la rive ouest du canal el Bouhiyeh. — Principales stations : Mit Mohsen, Bouha, Sanafa, Barhamtouche, Kafr Tanboul, Toukh el Aklam, Sinbellawein.

Ligne de *Sinbellawein* à *Mit Samannoud*, 34 kilom. sur la route agricole. — Principales stations : Noub Tareif, Choubra Hor, Borg Nour el Hommos, Mit Samannoud.

Ligne de *Sinbellawein* à *Zagazig*, 25 kilom. jusqu'à la limite de la province de Charkieh entre Ekwa et Farsis. — Principales stations : Debeig, Baramkim, Diarb Negm, Saft Zereik, Ekwa.

Embranchement de *Diarb Negm* à *El Ibrahimieh* (Charkieh) vers Hehia et Abou Kebir, 4 kilom. jusqu'à la limite de la province de Charkieh entre Diarb Negm et Chobak.

Chemin de fer de *Mansourah* à *Matarieh*, 69 kilom. — Principales stations : Mansourah, Mehallet Damana, Dekernès (Mit Roumi), Achmoun el Romman, Mit Assem, Mit Salsil, Gamalieh, Manzaleh, Matarieh. — Cette ligne suit la rive sud du Bahr el Saghir et franchit ce canal une première fois entre Gamalieh et Bousrat et une seconde fois à Manzaleh pour atteindre Matarieh.

Embranchement de *Dekernès* à *Mehallet Engak*, 14 kilom. sur route. — Principales stations : Negueir, Mehallet Engak en face de la gare de Cherbine (Gharbieh) du ch. de fer de l'État, rive gauche du Nil.

Embranchement de *Mehallet Damana* à *Mit Roumi*, 26 kilom. — Principales stations : Mehallet Damana, Mit Aly, Tanâh, Mit Farès, Mit Roumi en face de Dekernès.

CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Le réseau des voies ferrées de l'État couvre à peine 31 kilom. de longueur dans la province de Dakahlieh.

Ligne de *Zagazig* à *Sinbellawein* et à *Mansourah* — parcours dans la province : 31 kilom. jusqu'à la limite de

la province de Charkieh. — Principales gares : Barkein, Sinbellawein, Baklieh, Chawa, Mansourah.

LE NIL. — (Branche de Damiette). Le fleuve sépare la province de Dakahlieh des provinces de Menoufieh et de Gharbieh, mais la batellerie met en communication les deux rives aux endroits où aboutissent les débouchés des routes et des chemins de fer.

L'ancien pont du chemin de fer à Mansourah qui sert aujourd'hui de *Pont-route* entre cette ville et Talkha (Gharbieh) est la seule voie de communication directe pour piétons et voitures qui existe actuellement entre les deux rives du fleuve dans la province de Dakahlieh.

A l'époque de la crue, la navigation fluviale effectue des transports importants de marchandises et de voyageurs dans les localités situées sur le Nil.

Les bâtiments à voile de haute mer, sous pavillon national et étranger, remontent le fleuve lors des hautes eaux de la crue, jusqu'à la ville de Damiette, centre de rapports commerciaux avec les îles de l'Archipel et la Syrie.

LAC MANZALEH. — La batellerie du lac Manzaleh possède des échelles pour marchandises et voyageurs dans les principales localités riveraines ; l'échelle de Port-Saïd très fréquentée par les barques du lac Manzaleh est à 33 milles environ de Gheit el Nassara et à 18 milles environ de Matarieh ; son débarcadère est à l'île El Kabouti, aujourd'hui reliée par une chaussée à la terre ferme.

Lors de la crue, des bateaux légers circulent sur les canaux aboutissant au lac et trafiquent avec Sâh el Hagar, Abou el Chekouk et Facous, dans la province de Charkieh.

Le peu de profondeur des eaux du lac Manzaleh et la nature variable des vents dans cette région, rendent la navigation très difficile pendant la saison d'hiver.

CANAUX ET MASRAFS NAVIGABLES. — Les canaux d'irrigation ou d'écoulement accessibles à la navigation en toutes saisons de l'année sont : Le canal *Rayah el Tewfiki* et le canal *El Mansourieh*, le canal *Bahr el Saghir* jusqu'à Dekernès, le Masraf *Bahr Tawileh* et le cours inférieur des Masrafs *Oumoum el Béhéra* et *Bahr Hadous*, le Masraf *Serou*.

En toutes saisons également, mais pour barques légères : le canal *El Charkawieh*, le canal *Bahr el Saghir* depuis Dekernès jusqu'à Manzaleh, le canal *Bahr Tanâh*. Pendant la crue du Nil seulement et pour barques légères : les canaux *El Bouhiyeh*, *Orman*, *Khazzan el Kadim*, *Safouriyeh*, *Donditiyeh*, etc., et les Masrafs *Mansourah*, *Bachmour*, *Bahr Saft*, etc.

Traffic. — Les transports par les voies ferrées de l'État, le Nil et les canaux navigables fournissent actuellement les seuls éléments d'information sur le mouvement commercial de la province. Il y a lieu cependant de prendre en considération le commerce extérieur qui s'effectue par le port de Damiette et dont les importations ou exportations intéressent en grande partie la province de Dakahlieh. (v. *Gouvernorat de Damiette*).

Les *Ch. de fer agricoles* d'établissement récent, ont transporté en 1899 les principaux articles suivants : coton

(1) Société anonyme des Chemins de fer de la Basse-Égypte.

(2) Egyptian Delta Light Railways Co.

APERÇU GÉNÉRAL DE LA PROVINCE

non égrené, graines de coton, céréales, riz, paille, bois, charbon, matériaux de construction, poissons frais, poissons demi-salés (fessikh), etc.

TRANSPORTS PAR LES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Mouvement général dans les 5 gares de la province, ligne de Mansourah, et dans la gare de Fareskour, ligne Tantah-Damiette sur la rive gauche du Nil (Gharbieh).

Arrivages: marchandises diverses 105.730 tonnes — bétail 1.996 animaux divers.

Expéditions: marchandises diverses 83.488 tonnes — bétail 3.849 animaux divers.

Voyageurs — arrivées: 375.782 — départs: 368.600.

Détails des transports par les Ch. de fer de l'État.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	18.817.560	25.783.234
Graines de coton	1.835.980	34.882.670
Graines et semences diverses	24.040	..
Céréales	36.859.894	2.110.078
Arachides	45.490	..
Farine	1.842.530	39.820
Riz	3.424.690	677.697
Paille	867.200	144.580
Oignons	188.440	14.010
Melasses, miel	84.370	21.210
Sucres	877.980	10.610
Sel	957.330	..
Natron	21.000	..
Peaux	82.290	410.720
Chiffons	15.890	241.510
Cotonnades et étoffes diverses	2.504.743	101.860
Emballages, sacs et couffins	1.468.210	87.490
Bois ouvrés . . . . .	..	5.000
Poterie, faïences	65.720	2.550
Cuivre et bronze	570	..
Fer, fonte et métaux divers	2.203.910	114.840
Machines	15.000	45.300
Charbon de terre	8.756.280	2.087.900
Charbon de bois	239.030	3.830
Bois à brûler	1.443.730	149.660
Bois de construction	5.452.310	681.420
Ciment, asphalte	114.590	..
Pierres et marbre	52.360	63.610
Matériaux divers de construction	3.109.210	95.150
Engrais	75.950	231.220
Pétrole	2.424.420	6.080
Huiles et graisses	574.770	270
Bougies	6.670	4.670
Indigo	14.140	..
Café	119.220	170
Savons	124.100	1.050
Droguerie, épicerie	208.840	8.900
Boissons	256.850	13.190
Tabacs et tombacs	97.230	7.320
Papiers, etc.	29.120	..
Poissons salés (Fessikh) . . . . .	..	1.493.790
Poissons frais . . . . .	..	311.300
Dattes	1.312.463	10.300
Pastèques et melons	25.540	268.240
Fruits et légumes frais	71.600	5.530
Fruits et légumes secs	131.610	3.205
Marchandises diverses	8.886.620	13.347.867
Total kilog.	105.729.490	83.487.851

* Relevés statistiques pour 1898.

Les transports par terre, par animaux ou par charriots échappent à toute investigation statistique.

BATELLERIE. — Transports par le Nil (branche de Damiette) et par les Canaux: (v. aussi Gouvernorat de Damiette).

Arrivages: 9.456 barques chargées — départs: 8.066 barques chargées — savoir:

Par le Nil — arrivages dans 15 localités de la Province; 6.726 barques — départs de 9 localités: 7.534 barques.

Par les Canaux — arrivages dans 42 localités de la Province: 2.730 barques — départs de 3 localités 532 barques.

Capacité moyenne des barques: 90 ardebs.

Mouvement de la batellerie sur le Nil et les Canaux*.

Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES	
	Arrivées	Parties		Arrivées	Parties
Charbon de terre	1.516	183	Peaux, cuirs	2	16
Charbon de bois	261	8	Pétrole	72	112
Coton	1.467	1.521	Fer et métaux div.	31	10
Graines de coton	56	182	Arbres	11	6
Blé	166	171	Bois	55	21
Maïs	96	94	Bois de construct.	199	63
Fèves	167	17	Paille et roseaux	93	82
Orge	8	7	Nattes	4	..
Lentilles . . . . .	..	1	Sacs, couffins vides	24	102
Riz	84	389	Chiffons	5	6
Céréales diverses	692	1.609	Poterie, jarres, gargoulettes	109	18
Farine et son	2	..	Briques	155	177
Borsin	19	40	Balates (carreaux)	13	100
Pois-chiches	2	..	Meules	22	..
Oignons	55	40	Ciment, chaux, asphalte	53	82
Tomates	11	7	Matériaux div. de construction	4	..
Topinambours	8	13	Pierres	51	46
Lupins, helbeh	12	4	Sable	28	6
Pommes de terre	1	1	Terre grasse	2	2
Dattes	327	101	Huile	1	2
Oranges et fruits	164	322	Laine	6	4
Raisins	31	129	Volaille	2	1
Melons, pastèques	445	9	Tabacs . . . . .	..	32
Sésame	23	1	Os et cornes	1	1
Légumes frais div.	299	252	Cotonnades, tissus divers	316	316
Canne à sucre potagère	412	490	Épicerie, droguerie	48	103
Sucre	9	4	Marchandises div.	995	827
Miel, mélasses	11	2			
Confiserie (Halawa) . . . . .	..	47	Barques	8.950	7.269
Fromages, beurre	14	6	Voyageurs: barques	506	797
Poissons (Fessikh)	125	..			
Sel et natron	3	2	Total des barques	9.456	8.066
Boissons diverses	4	..			
Arachides . . . . .	..	12			
Henneh	1	..			
Chanvre	6	..			
Engrais (sebakh, lombine, etc.)	151	70			

* Relevés statistiques pour 1898.

N.B. — L'Ardeb, mesure de capacité pour les matières sèches = 198 litres ou Bushels 5'447.

En outre, la petite batellerie locale effectue des transports à courte distance sur le Nil et les nombreux canaux de la province.

Marchés. — Les marchés hebdomadaires les plus importants de la province se tiennent à Mansourah, Mit Ghamr, Mit el Amel, Mit Yaïche, Tonamel el Charki, Sinbellawein, Saft Zereik, Dekernès, Manzaleh, Fareskour, etc.

Les marchés pour la vente du coton (Halaka) sont à Mansourah, Mit Ghamr et Sinbellawein.

Postes. — Télégraphes. — Le service postal compte actuellement dans la province, 25 bureaux de poste et 90 stations rurales.

Il y a 6 localités pourvues d'un bureau télégraphique.

Circonscriptions judiciaires. — La juridiction du Tribunal mixte de première instance qui a son siège à Mansourah, comprend les deux provinces de Dakahlieh et de Charkieh, les gouvernorats de Damiette, de Suez et du Canal, et dans la province de Gharbieh le district de Cherbine ainsi qu'une partie du district de Talkha jusqu'à Nesf Awal Bachbiche; la délégation des Tribunaux mixtes à Port-Saïd relève de ce même Tribunal.

La province de Dakahlieh ressort au Tribunal indigène de première instance dont le siège est à Damiette.

GOUVERNORAT DE DAMIETTE

THE END OF THE WORLD

Gouvernorat de DAMIETTE

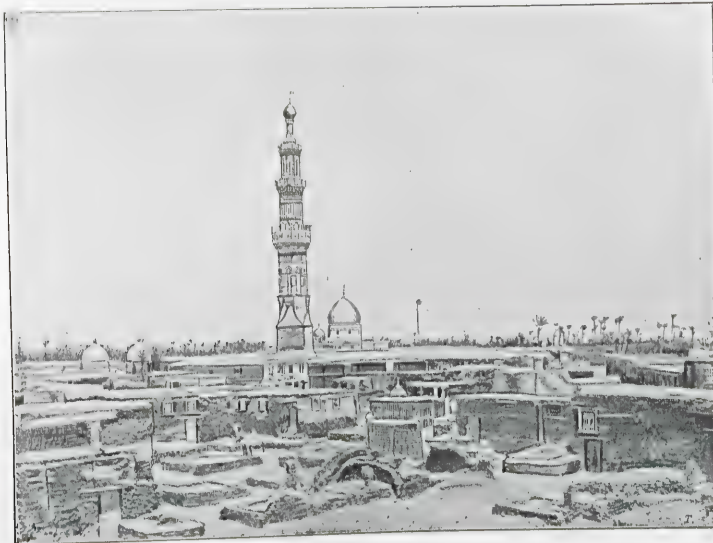
محافظـة دميـاط



DAMIETTE.
Vue générale.
دمياط - منظر عومي



DAMIETTE.
Vue générale.
دمياط - منظر عومي



DAMIETTE.
Mosquée Abou el Maati.
دمياط - جامع أبو المعاطي



DAMIETTE.
Résidence du Gouverneur.
دمياط - سكن المحافظ



DAMIETTE.
Voilier de haute mer.
دمياط - منظر مراكب شراع بالبحر



Gouvernorat de DAMIETTE

محافظه دمياط



DAMIETTE.
Vue.
دمياط — منظر البلده



DAMIETTE.
Vue nord-ouest de la ville.
دمياط — منظر البلده من الشمال الغربي



DAMIETTE.
Église grecque-catholique et Église latine.
دمياط — كنيسة يونان كاثوليك وكنيسة لاتين



DAMIETTE.
Mosquée el Bahr.
دمياط — جامع البحر



DAMIETTE.
Église grecque-orthodoxe.
دمياط — كنيسة يونان أورثوذكس



Gouvernorat de DAMIETTE

(Mohafzat Domiat)

محافظة دمياط

APERÇU GÉNÉRAL DU GOUVERNORAT ET DE LA VILLE

La *Ville* de Damiette forme à elle seule la division administrative appelée Gouvernorat de Damiette. Située sur la rive droite du Nil (branche de Damiette), à 18 kilom. environ de l'embouchure du fleuve dans la mer Méditerranée, la ville est entourée au nord, à l'est et au sud par le territoire de villages dépendant du district de Fareskour (Dakahlieh); elle n'est séparée du lac Manzaleh, à l'est, que par une étroite bande de terre cultivée au milieu de laquelle coule le canal el Charkawieh (canal Ezbet el Borg).

A l'extrémité de la pointe sablonneuse qui s'avance dans la mer à l'embouchure du Nil rive gauche, la plage de Ras-el-Bar servant de station balnéaire, est placée sous la juridiction de la police de Damiette; en face sur la rive orientale du fleuve se trouve le Phare. (v. *Dakahlieh*).

L'aspect de Damiette, avec ses hautes maisons à plusieurs étages et ses nombreuses mosquées aux minarets élevés, témoigne de l'ancienne importance de cette ville qui fut autrefois le principal port de l'Égypte; quoique de nos jours les transformations économiques du pays et le développement de la navigation à vapeur aient déplacé le centre du grand trafic qui avait fait dans le passé la prospérité de Damiette, le mouvement commercial présente encore une certaine activité et diverses industries très renommées se sont maintenues, telles que le tissage d'étoffes spéciales de soie et de lin, la fabrication des nattes, la poterie, etc. La population n'est pas en décroissance bien qu'elle soit restée au-dessous de la progression moyenne des autres villes de l'Égypte.

A l'époque de l'étiage du Nil, la mer envahit le lit du fleuve dont les eaux jusqu'en amont de la ville deviennent salées et impropres aux usages de l'alimentation; une digue barrant les deux rives est alors établie en aval, mais le sol d'un niveau très bas livre passage aux infiltrations et les eaux du Nil restent saumâtres pendant une partie de l'année. La rareté de l'eau potable est atténuée dans une certaine mesure à l'aide d'un *Réservoir* alimenté par le canal el Charkawieh et lors de la crue par les eaux du fleuve amenées directement au moyen du petit canal el Mazloum; ce réservoir formé de plusieurs citernes d'une contenance de 14.400 mètres cubes est construit dans le quartier sud de la ville.

Avantageusement bâtie sur les bords du Nil qui fait à cet endroit un coude très prononcé, Damiette est un port maritime et fluvial, fréquenté à l'époque des hautes eaux par les navires voiliers trafiquant avec la Syrie et les îles de l'Archipel; pendant les mois d'étiage, ces bâtiments arrêtés par la digue font escale en aval, en face de Ezbet el Borg. Les fonds sablonneux qui s'étendent dans la mer aux approches de l'embouchure du Nil rendent l'accès du fleuve difficile pour la navigation à vapeur qui depuis longtemps a abandonné ces parages. La Batellerie

fluviale présente un mouvement très actif en transports de marchandises et de voyageurs.

La gare de Damiette (Ch. de fer de l'État) est située sur la rive gauche du fleuve, en face de la ville.

Damiette possède un Hôpital du Gouvernement, un Tribunal indigène, une caserne des Gardes-côtes et une Résidence pour le Gouverneur (Mohafez Domiat).

Population: 31.515 habitants.

(sexe masc. 16.628 — sexe fém. 14.887).

La population se distingue ainsi:

Population agricole.....	270 hab.
» commerciale, industrielle et ouvrière	25.415 »
» diverse.....	5.830 »
Total.....	31.515 hab.

Superficie. — DENSITÉ. — La *superficie* de la ville de Damiette est de 265 feddans env. (hectares 111 — acres 275).

Densité — par feddan: 119 habitants (par hectare: 283 hab. — par acre: 115 hab.).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Ville: Damiette.....	31.263

QUARTIERS DE LA VILLE.

Kism 1^{re}:

El Charabassi wel Chabatani.....	3.267
El Kantara.....	3.707
El Berka.....	3.953
El Nassara.....	1.679
El Makharika wel Hattab.....	2.685
El Merakkab wel Chahabieh.....	2.525
Gardes-côtes.....	45

Kism 2^{me}:

El Rebbah wel Gom'a.....	2.378
El Merabbah wel Haddadine.....	2.824
El Katatnich wel Eid.....	2.986
El Manchieh.....	5.214

TOTAL: 1 centre — 3.464 maisons. — Habitants 31.263

Rues, ruelles, etc. 340.

DÉPENDANCES.

Ras el Bar (rive gauche du Nil).....	227
Phare (rive droite du Nil).....	25

TOTAL du Gouvernorat. — Habitants 31.515

Nationalités. — La population du Gouvernorat de Damiette comprend: 31.285 *Égyptiens* et 230 *Étrangers*.

Les *ÉGYPTIENS* se divisent ainsi: *Indigènes fixes* 31.188 — *Originaires de div. parties de l'Empire Ottoman* 97.

Il n'y a pas de Bédouins dans le Gouvernorat de Damiette.

Les ÉTRANGERS se répartissent comme suit, selon les pays : Grèce 148 — Grande-Bretagne 23 — Italie 15 — France 13 — Autriche-Hongrie 11 — Belgique 10 — Allemagne 5 — Espagne 5.

Religions. — On compte dans le Gouvernorat de Damiette : 30.269 *Musulmans*, 1.238 *Chrétiens* et 8 *Israélites*.

Les Chrétiens se subdivisent ainsi : *Coptes* 607, dont 606 Orthodoxes et 1 Protestant — *Grecs* et *Syriens-orthodoxes* 457 — *Catholiques-latins* et *Syriens* 164 — *Protestants* 10.

Édifices du culte. — Il y a dans la ville de Damiette : 50 Mosquées dont 40 avec minaret — 30 Zawiehs (oratoires ou mausolées).

Fête du mouled Nesf Cha'ban.

Les mosquées les plus remarquables sont celles de : Abou el Ma'ati, Sidi el Madbouli, El Me'aini, El Badri, El Charabas, El Bahr, El Hatabani, El Arba'ine, Abou el Wafa, etc.

La ville possède également :

Une Église copte-orthodoxe — Une Église grecque-orthodoxe — Une Église catholique-latine avec couvent — Une Église grecque-catholique — Un Temple protestant de la mission américaine.

Écoles. — L'enseignement compte actuellement dans la ville de Damiette :

32 Kouttabs musulmans et 3 Arifs coptes.

Une École primaire du Gouvernement — Deux Écoles communales — Deux Écoles coptes-orthodoxes (garçons et filles) — Deux Écoles catholiques latines (garçons et filles) — Une École protestante de la mission américaine.

Territoire cultivé. — Canaux. — Cultures.

Le Gouvernorat de Damiette ne possède pas de terres de culture. Les villages dont les terres environnent la ville de Damiette dépendent du district de Fareskour.

Le petit canal El Mazloum qui passe dans le quartier sud de la ville, s'embranché sur le Nil et va porter les eaux de la crue au canal el Charkawieh.

Arbres fruitiers. — Il n'y a pas de dattiers dans le Gouvernorat de Damiette, les jardins et vergers qui contiennent des arbres fruitiers sont en dehors de la ville. — On trouve quelques acacias (sant) et des sycomores.

Animaux de transports et autres. — Chevaux 250 — mulets 50 — ânes 200 — chameaux 20 — moutons 30 — chèvres 20 — porcs — lapins. — Volaille.

Industrie. — 2 Moulins à farine à vapeur — 15 usines à vapeur et pilons pour décorticage et blanchiment du riz — Presses à huile — Fours à poulets — Fabrication de beurre pour commerce en gros — Salaison du poisson Fessikh, à Gheit el Nassara — Poteries noires et rouges renommées — Fabrication de nattes fines, de couffins, de cordes en paille, roseaux et fibres de palmier — Teinture-

ries. — Moulinages de soies grèges — Fabrication d'étoffes très recherchées dites *Koreiche* et *Brong* pour vêtements, chemises et pour voiles de femmes, en soie et lin — Étoffes de coton et de laine — Le tissage emploie : 500 métiers pour la soie, 70 pour le coton et le lin et 50 pour la laine. — Fabrication de filets pour la pêche et de toiles à voiles — Construction de barques et de bâtiments de haute mer — Batellerie sur le Nil — Navigation maritime.

Commerce. — Le mouvement commercial de la ville de Damiette est représenté par les exportations et importations de son port, par le trafic de la gare du chemin de fer de l'État et par les transports de la navigation fluviale.

Les principaux articles de commerce sont : le riz, les bois de construction et de chauffage, le charbon de terre et de bois, le poisson demi-salé (Fessikh), les peaux crues et salées de bœufs et de buffles, les pastèques, les dattes, les céréales, le gibier, (cailles, bécassines, canards), et tous les produits industriels de la ville.

En outre, Damiette entretient un commerce suivi avec Port-Saïd par l'échelle de Gheit el Nassara sur le lac Manzaleh, en articles d'alimentation, céréales, légumes frais, volaille, bestiaux, etc.

Voies de communications. — Le Gouvernorat de Damiette n'est pas relié directement aux autres villes de l'Égypte par les chemins de fer de l'État ; la ligne ferrée de Tantah aboutit en face de Damiette, sur la rive gauche du Nil, au village El Senanieh ; cette station terminus prend le nom de gare de Damiette, elle communique avec la ville au moyen de barques à voiles et à rames ; la traversée du Nil, large de 400 mètres environ à cet endroit, s'effectue en 10 ou 15 minutes.

Le Nil est la grande voie naturelle des communications de Damiette ; le port d'attache de la ville compte de nombreuses barques qui circulent sur le fleuve pour les transports de marchandises et de voyageurs. La navigation maritime à voiles met également Damiette en relations avec les autres ports égyptiens de la côte méditerranéenne ainsi qu'avec la Syrie et les îles de l'Archipel.

Les communications par terre s'effectuent par une route empruntant en partie les digues du canal el Charkawieh (Canal Ezbet el Borg) et qui se dirige de Damiette vers le nord à Ezbet el Borg et vers le sud à Fareskour. Une large avenue carrossable conduit en 40 minutes de Damiette à Gheit el Nassara, principale échelle des pêcheries du lac Manzaleh et des transports pour Port-Saïd.

Ch. de fer de l'État. — Ligne Tantah-Damiette, rive gauche du Nil (Prov. de Gharbieh).

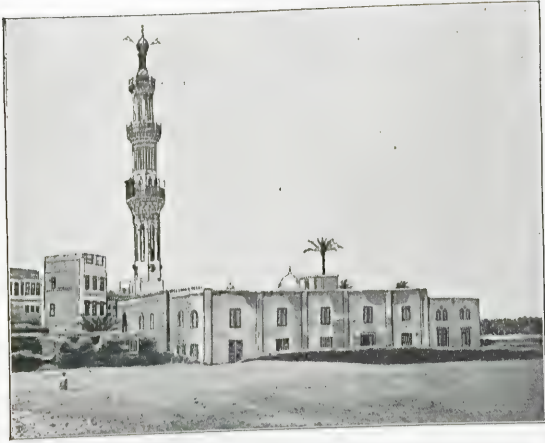
Distance de la gare de Damiette, rive gauche du Nil, aux principales villes suivantes :

Le Caire.....	kilom. 208
Mansourah.....	» 68,5
Zagazig.....	» 139
Benha.....	» 162,5
Tantah.....	» 122
Damanhour.....	» 182,7
Alexandrie (par Tantah).....	» 243,6

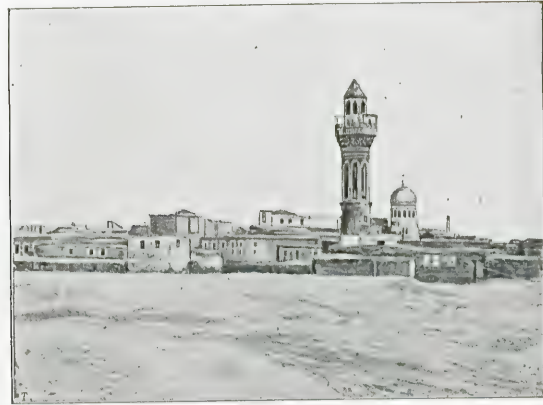
Gouvernorat de DAMIETTE

Pl. CI.

محافظه دمياط



DAMIETTE.
Mosquée Suli el Matbouli.
دمياط - جامع سيدى المتبولى



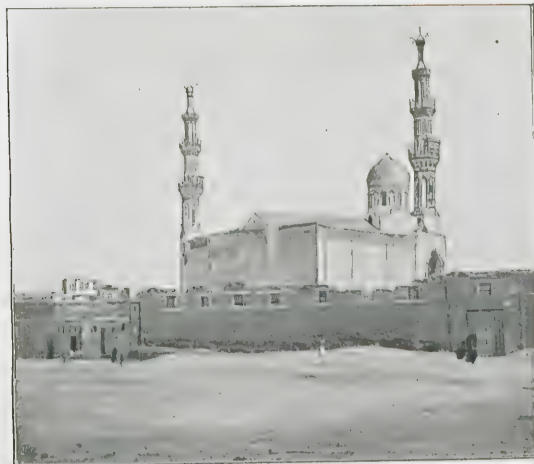
DAMIETTE.
Mosquée el Arbaïne.
دمياط - جامع الاربعين



DAMIETTE.
Eglise copte.
دمياط - كنيسة أنباط



DAMIETTE.
Rue el Tougar.
دمياط - شارع التجار



DAMIETTE.
Mosquée el Ma'ini.
دمياط - جامع المعينى



محافظـة دمياط



DAMIETTE.
Vue prise de la digue sud.
دمياط - منظر من على الجسر القبلـي



DAMIETTE.
Vue du nord-est. — Mosquée Sidi Ali Abou el Wafa.
دمياط - منظر من الشمالـي الشرقـي وجامع سيدى على أبو الوفا



DAMIETTE.
Mosquée Sidi Ali el Nefissi.
دمياط - جامع سيدى على النفيسـي



DAMIETTE.
Vue prise de la Capitainerie du port.
دمياط - منظر من جهة ليمان ريس



DAMIETTE.
Construction de barques sur la digue du Nil.
دمياط - منظر انشاء قوارب على شاطئ النيل



APERÇU GÉNÉRAL DU GOUVERNORAT ET DE LA VILLE DE DAMIETTE

Trafic des ch. de fer de l'État. — Transports par la gare de Damiette. — Marchandises. — *Arrivages*: 4.913 tonnes — bétail 160 animaux div.

Expéditions: 24.375 tonnes — bétail 146 animaux div.

Voyageurs — *Arrivées*: 32.130 — *Départs*: 38.662.

Détail des transports par les Ch. de fer de l'État.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	3.710	22.300
Graines de coton	932.530	219.670
Céréales	16.610	..
Arachides	45.850	..
Farine	962.870	1.047.860
Riz	71.580	..
Paille	98.990	..
Oignons	35.630	..
Melasses, miel	30.370	..
Sucre	244.460	..
Sel	14.150	..
Peaux	116.320	..
Cotonnades et étoffes diverses	5.660	..
Sacs, couffins, etc.	4.570	..
Bois ouvrés	34.390	..
Poteries, faïences, etc.	9.590	..
Cuivre et bronze	54.960	..
Fer, fonte et métaux divers	5.000	..
Machines	400.930	4.185.500
Charbon de terre . . . . .	..	442.040
Charbon de bois . . . . .	..	10.036.640
Bois à brûler	335.070	1.195.820
Bois de construction	106.960	..
Ciment et asphalte	170.270	..
Pierres, marbres, etc.	277.390	..
Matériaux divers de construction	72.020	..
Huiles et graisses	17.370	..
Café	50.570	..
Savon	3.590	..
Droguerie, épicerie	29.720	..
Boissons	33.350	..
Tabac et tombac	2.580	..
Papiers, etc. . . . .	..	3.506.000
Poissons salés (fessikh). . . . .	..	294.000
Poissons frais	82.910	..
Dattes	81.620	..
Fruits et légumes frais	66.580	..
Fruits et légumes secs	494.510	3.445.515
Marchandises diverses . . . . .	..	..
Total kilog.	4.912.980	24.395.345

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie. — Mouvement du port fluvial de Damiette. Transports par barques sur le Nil :

Arrivages : 2.535 barques chargées de marchandises diverses et voyageurs.

Départs : 3.621 barques chargées de marchandises diverses et voyageurs.

Mouvement de la batellerie sur le Nil.*

Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements des barques.	NOMBRE DES BARQUES	
	Arrivées	Parties		Arrivées	Parties
Charbon de terre	14	1.707	Engrais (Sebakh, etc.)	3	29
Charbon de bois	1	345	Engrais, colombine	4	2
Coton égrené	81	148	Peaux, cuirs	18	..
Graines de coton	2	..	Pétrole . . . . .	..	33
Blé	100	5	Fer et matér. div.	3	2
Maïs	36	1	Arbres	18	6
Fèves	6	..	Bois	25	114
Orge	2	..	Bois de construct.	51	274
Lentilles	2	..	Paille et roseaux	19	10
Riz	422	79	Couffins	2	..
Céréales diverses	395	..	Nattes	2	..
Farine et son	5	..	Sacs vides	85	4
Bersim	44	..	Chiffons . . . . .	..	..
Pois-chiches	1	..	Poterie, jarres, gar- goulettes	35	2
Oignons	51	4	Briques	3	7
Tomates	3	..	Balates (dalles)	88	..
Topinambours	6	..	Meules . . . . .	..	21
Lupins, helbeh	2	46	Ciment, chaux, as- phalte	5	21
Dattes	43	108	Pierres	124	7
Oranges et fruits	255	15	Sable	10	..
Raisins	4	..	Huiles	2	..
Melons, pastèques	52	117	Volailles	1	..
Légumes frais	5	61	Droguerie, épicerie	2	..
Canne à sucre	21	..	Marchandises div.	154	267
Miel	19	..	Voyageurs	257	68
Confitures (Halawa)	47	..			
Fromages	2	..			
Poissons (fessikh). . . . .	..	117			
Sésame	1	1			
Arachides	2	..			
			Total des barques.	2.535	3.621

* Relevés statistiques pour 1898.

Les barques de Damiette font en outre de nombreux petits transports locaux sur le Nil pour Ezbet el Borg et les villages en amont de la ville.

Navigation maritime. — Le port maritime de Damiette n'est fréquenté que par la marine à voile.

Mouvement général de la navigation.

ANNÉES	NAVIRES A VOILES			
	ARRIVÉS		PARTIS	
	nombre	tonnage	nombre	tonnage
1898.	1.211	82.530	1.221	82.949
1899.	1.109	74.637	1.113	73.958
1900.	1.223	84.252	1.196	81.034

Distinction des Pavillons.

PAVILLONS	NAVIRES ARRIVÉS					
	1898		1899		1900	
	nombre	tonnage	nombre	tonnage	nombre	tonnage
Ottoman*	1.203	82.224	1.107	74.471	1.220	84.145
Samos	7	282	1	29	3	107
Grec	1	24	1	137	..	..
TOTAL	1.211	82.530	1.109	74.637	1.223	84.252

PAVILLONS	NAVIRES PARTIS					
	1898		1899		1900	
	nombre	tonnage	nombre	tonnage	nombre	tonnage
Ottoman*	1.213	82.654	1.106	73.568	1.195	81.005
Samos	7	271	6	253	1	29
Grec	1	24	1	137	..	..
TOTAL	1.221	82.949	1.113	73.958	1.196	81.034

* Ottoman : pavillon égyptien et ture.

Commerce extérieur. — Les importations et les exportations de marchandises par le port de Damiette représentent ensemble une faible quotité (0,70 %) dans la valeur totale du commerce extérieur de l'Égypte pendant les trois dernières années, soit, 0,84 % pour les importations et 0,60 % pour les exportations.

Valeur totale du commerce extérieur de Damiette.

ANNÉES	IMPORTATIONS	EXPORTATIONS	TOTAL
	L. E.	L. E.	L. E.
1898	97.610	84.475	182.085
1899	84.064	107.675	191.739
1900	124.833	72.551	197.384

Les principaux articles qui font l'objet du commerce extérieur de Damiette sont, à l'importation : bois de construction, bois de chauffage, charbon de bois, charbon de terre, fruits frais et secs, melons, pastèques, tabacs, etc. ; à l'exportation : riz, peaux, coton, etc.

APERÇU GÉNÉRAL DU GOUVERNORAT ET DE LA VILLE DE DAMIETTE

Marchandises importées par la douane de Damiette.

UNITÉS	QUANTITÉ			ARTICLES IMPORTÉS	VALEUR		
	1900	1899	1898		1898	1899	1900
					L. E.	L. E.	L. E.
Kilog.	17.623	7.044	54.097	Alcool dulcifié, liqueurs.	1.021	185	392
»	103	...	...	Amidon . . . . .	...	...	1
Valeur . . . . .	...	...	...	Animaux vivants	4	1	7
Kilog.	2.183	104	100	Beurre salé et frais	6	9	154
Valeur . . . . .	...	...	...	Bitumes, asphaltes	540	313	288
Kilog.	1.387.548	294.187	101.327	Blé	800	1.704	8.819
Valeur . . . . .	...	...	...	Bois d'ébénisterie	280	1.324	164
Tonnes	15.568	16.373	19.679	Bois de chauffage	13.399	11.117	10.437
Valeur . . . . .	...	...	...	Bois de construction	21.286	14.537	28.362
Kilog.	87	...	...	Bougies . . . . .	...	...	3
Tonnes	1.989	4.588	3.042	Charbon de bois	8.111	12.571	5.521
»	3.284	2.274	1.066	Charbon de terre	657	1.359	3.176
Valeur . . . . .	...	...	...	Ciments (et ouvrages en)	5	...	18
» . . . . .	...	...	...	Confections, habillements	5	4	...
Kilog.	3.288	2.250	7.119	Confitures	247	70	117
Valeur . . . . .	...	...	...	Conserves alimentaires végétales	75	13	33
Kilog.	322	1.828	3.923	Cordages	150	76	13
Valeur . . . . .	...	...	...	Couleurs	3	...	...
» . . . . .	...	...	...	Dalles pour pavage . . . . .	...	...	1.296
Kilog. . . . .	...	144	...	Dattes . . . . .	...	2	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Denrées coloniales diverses	5	...	...
» . . . . .	...	...	...	Embarcations	43	26	81
» . . . . .	...	...	...	Epices	83	...	...
» . . . . .	...	...	...	Essences (huiles volatiles) . . . . .	...	71	...
Kilog.	25.975	...	8.621	Farines diverses	78	...	56
»	66.870	1.546	146	Fécules	3	18	232
Tonnes . . . . .	...	9	3	Fers	4	11	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Ferronnerie	12	3	...
Kilog.	18.098	...	...	Fèves . . . . .	...	...	100
»	544.032	353.127	444.975	Fruits divers	2.405	1.763	2.680
»	1.565.277	722.670	932.037	Fruits secs	7.167	6.459	10.634
»	171	166	465	Fromages	20	6	7
»	344	1.130	292	Graisses	4	25	9
» . . . . .	...	2.206.461	...	Houblons . . . . .	...	8.493	...
»	54.674	24.791	46.563	Huile d'olive	1.453	673	1.669
»	3.601	420	330	Huiles diverses	11	11	110
Valeur . . . . .	...	...	...	Lampes	2	...	...
» . . . . .	...	...	...	Légumes frais et secs	1.387	7	1.131
Kilog.	1.160	311	1.070	Lin, jute	9	3	10
Valeur . . . . .	...	...	...	Lingerie . . . . .	...	5	2
Kilog.	2.876.157	...	...	Lupins . . . . .	...	...	12.399
Unités . . . . .	...	...	1	Machines à vapeur	77	...	...
Kilog.	1.197.518	599.250	6.801	Maïs	31	2.600	5.192
Valeur . . . . .	...	...	...	Marbres	1	...	8
Unités	1.102.000	781.590	953.404	Melons, pastèques	8.639	8.201	11.381
Kilog.	489	179	1.575	Miel	44	6	18
Valeur . . . . .	...	...	...	Minéraux non métalliques	2.029	1.062	546
» . . . . .	...	...	...	Oranges, citrons	100	7	104
Kilog.	442.174	33.906	540.832	Orge	2.267	134	2.024
Valeur . . . . .	...	...	...	Papiers, cartons	1	...	...
» . . . . .	...	...	...	Parfumerie	15	9	17
» . . . . .	...	...	...	Passementerie	6	...	108
Unités	1.273	860	2.401	Peaux tannées	197	69	105
Caisses . . . . .	...	46	106	Pétrole	15	7	...
Sacs . . . . .	...	...	50	Plâtre	2	...	...
Kilog.	440.379	210.360	168.548	Pois-chiches	1.048	1.322	2.438
»	737	64	1.688	Poissons salés et fumés	20	2	13
Valeur . . . . .	...	...	500	Pommes de terre	3	...	...
» . . . . .	...	...	...	Pompes et parties de pompes	8	...	22
» . . . . .	...	...	...	Produits alimentaires d'animaux	2	7	6
» . . . . .	...	...	...	Produits chimiques	2	2	...
» . . . . .	...	...	...	Produits médicaux	4	...	...
» . . . . .	...	...	...	Produits végétaux divers	9.262	450	1.632
» . . . . .	...	...	...	Quincaillerie	1	...	...
Kilog.	22.584	14.675	33.262	Racines, écorces pour teinture et tannage	226	71	74
»	35.621	15.922	23.158	Racines et feuilles médicinales	219	148	314
»	25.808	5.421	16.240	Raisins	108	31	158
»	1.944	...	...	Sacs vides . . . . .	...	...	44
»	6.911	51.807	60.367	Savons	1.504	1.085	150
»	500	...	2.006	Semoules	19	...	4
»	441.782	164.252	244.860	Sésame	3.387	2.034	5.744
» . . . . .	...	...	115.569	Son	335	...	...
»	58.208	55.726	61.067	Tabacs	5.937	5.332	5.577
Unités	8	2	12	Tapis	18	4	12
Valeur . . . . .	...	...	...	Tarbouches	2	...	...
Kilog.	280	...	...	Tissus de coton . . . . .	...	...	30
Valeur . . . . .	...	...	...	Ustensiles en bois	1	8	1
» . . . . .	...	...	...	Ustensiles en fer et divers . . . . .	...	5	...
Kilog.	69	...	...	Viande salée . . . . .	...	...	1
»	40.535	26.993	23.250	Vinaigres	108	115	167
»	83.324	36.330	187.709	Vins	1.701	342	749
Valeur . . . . .	...	...	...	Divers	991	152	273
				VALEUR TOTALE DE L'IMPORTATION. . . L. E.	97.610	84.064	124.833

محافظة دمياط



DAMIETTE.
Mosquée el Charabassi.
دمياط - جامع الشراصاصي



DAMIETTE.
Maison dans le quartier Haret el Charabassi.
دمياط - منزل بحارة الشراصاص



DAMIETTE.
Mosquée Sidi Mohammed el Badri.
دمياط - جامع سيدي محمد البدرى



DAMIETTE.
Tribunal Indigène et Caserne des gardes-côtes.
دمياط - المحكمة الاهليه وقشلاق خفر السواحل



DAMIETTE.
Gouvernorat et Hôpital.
دمياط - المحافظه والاسبتاليه

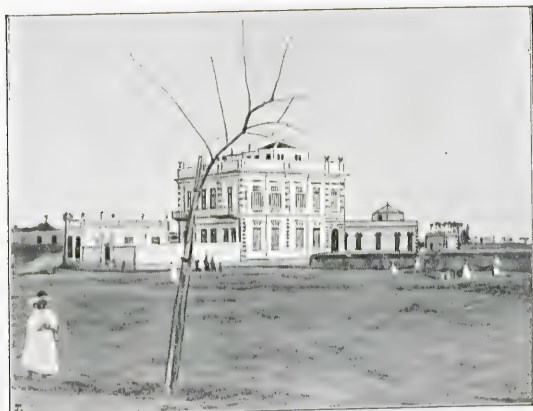


DAMIETTE.
Hôpital, vue de l'est
دمياط - الاستباليه من الجهة الشرقيه





محافظة دمياط



DAMIETTE.
Vue près du Réservoir.
دمياط - منظر بالقرب من الخزان



DAMIETTE.
Douane.
دمياط - الكمر



DAMIETTE.
Appontement de la Douane.
دمياط - منظر من أمام الكمر



DAMIETTE.
Rive droite du Nil. — Débarcadère de la gare.
دمياط - شاطئ النيل اليمين وأسكلة محطة السكة الحديد



DAMIETTE.
Rive droite du Nil. — Gare du ch. de fer.
دمياط - الشاطئ اليمين للنيل ومحطة السكة الحديد



DAMIETTE.
Femmes venant du Réservoir.
دمياط - حريمات حاملات ماء

APERÇU GÉNÉRAL DU GOUVERNORAT ET DE LA VILLE DE DAMIETTE

Marchandises exportées par la douane de Damiette.

UNITÉS	QUANTITÉ			ARTICLES EXPORTÉS	VALEUR		
	1900	1899	1898		1898	1899	1900
					L. E.	L. E.	L. E.
Kilog.	22,558	15,171	20,069	Arachides	180	137	203
Hectol. . . . .	...	6	20	Blé	9	2	...
Kilog. . . . .	...	133	...	Beurre. . . . .	...	11	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Bois travaillé.	630	461	281
Kilog. . . . .	...	...	544	Chiffons	3	...	...
» . . . . .	...	...	477	Cire	57	...	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Confitures (sucre et miel). . . . .	...	23	...
Kilog. . . . .	...	...	3,750	Cornes	12	...	...
»	280,700	988,750	540,000	Coton	14,534	33,922	14,429
» . . . . .	...	85	151	Cuivre, bronze travaillé.	11	6	...
» . . . . .	...	634	8,421	Dattes	47	5	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Dépouilles d'animaux . . . . .	...	...	20
» . . . . .	...	...	...	Droguerie (articles de)	12	...	...
Kilog.	4,800	...	2,488	Farines diverses	20	...	17
Valeur . . . . .	...	...	...	Fers, aciers travaillés . . . . .	...	15	...
Hectol.	44	43	119	Fèves	50	20	17
Kilog. . . . .	...	178	32	Fils de coton.	3	11	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Fruits frais.	22	24	25
Hectol.	11,983	27,002	27,349	Graines de coton	6,096	7,421	3,795
Kilog. . . . .	...	...	294	Henneh	6	...	...
» . . . . .	...	...	352	Huiles de coton	7	...	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Imprimés divers	10	18	27
Kilog. . . . .	...	...	2,635	Laines	119	...	...
»	4,532	13,806	8,540	Légumes et herbes potagères	53	130	31
Hectol.	156	178	43	Lentilles	22	70	65
» . . . . .	...	1,002	91	Maïs	26	257	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Matières colorantes diverses	2	3	...
» . . . . .	...	...	...	Médicinales (racines, écorces, feuilles).	41	174	...
Kilog. . . . .	...	...	3,300	Nattes, couffins, etc.	557	462	298
Valeur . . . . .	...	...	...	Oignons	8	...	...
Hectol. . . . .	...	84	9	Ouvrages divers en bois, paille, etc.	5	26	154
Kilog.	257,871	346,756	696,828	Orges	2	20	...
»	945	...	...	Peaux salées	7,856	3,927	3,045
Hectol.	63	...	96	Peaux tannées . . . . .	...	...	46
Valeur . . . . .	...	...	...	Pois-chiches . . . . .	...	...	1
» . . . . .	...	...	...	Poteries, etc.	213	335	493
Kilog. . . . .	...	...	...	Produits alimentaires divers d'animaux	1,332	1,355	1,356
» . . . . .	...	...	...	Quincailleries diverses	43	11	...
Kilog.	4,060,404	4,937,798	4,476,712	Riz	50,245	56,755	46,743
»	1,108	4,072	2,123	Savon	36	79	24
» . . . . .	...	50	...	Soies et fils de soie . . . . .	...	58	...
» . . . . .	...	4,110	...	Son . . . . .	...	18	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Spiritueux, boissons	677	512	158
Kilog. . . . .	...	...	284	Sucre	4	...	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Tapis laine	2	...	...
Kilog. . . . .	...	30	99	Tissus de coton (couvertures).	15	4	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Tissus et confections divers	436	577	495
Kilog. . . . .	...	5,085	8,739	Tourteaux divers	33	15	...
Valeur . . . . .	...	...	...	Végétaux (produits)	1,039	811	828
VALEUR TOTALE DE L'EXPORTATION. . . L. E.					84,475	107,675	72,551

Pays de provenance des principales marchandises importées.

PROVENANCE	1898		1899		1900	
	L. E.		L. E.		L. E.	
Angleterre	657	Charbon de terre.	1,362	Charbon de terre.	3,130	Charbon de terre.
Possessions anglaises dans la Méditerranée.	4,600	Fruits frais et secs, Orge, Bois de construction, Vins, Vinaigre, Oranges, Raisins.	1,684	Fruits frais et secs, Huile d'olive, Vins, Vinaigres, Liqueurs, Raisins.	4,556	Fruits et légumes frais et secs, Vins, Vinaigres, Raisins, Bois de chauffage.
Poss. angl. Extrême Orient	2	Produits végétaux divers.	...	...	...	...
Amérique. . . . .	...	...	...	...	46	Charbon de terre.
Autriche-Hongrie	39	Tabacs.	58	Tabacs.	63	Tabacs.
Grèce	633	Tabacs.	693	Tabacs.	715	Tabacs.
Russie	15	Pétrole.	7	Pétrole.	...	...
Italie. . . . .	...	...	...	...	1,296	Dalles pour pavage.
Turquie	91,205	Bois de construction, de chauffage, Pastèques, Produits végétaux divers, Charbon de bois, Fruits frais et secs, Sésame, Minéraux non métalliques, Savons, Huile d'olive, Orge, Vins, Pois chiches, Cordages, etc.	79,817	Bois de construction, de chauffage, Charbon de bois, Houblon, Pastèques, Oranges, Fruits frais et secs, Tabacs, Maïs, Blé, Pois chiches, Savons, Minéraux non métalliques, Bois d'ébénisterie, Vins, Confitures, etc.	114,660	Bois de construction, de chauffage, Charbon de bois, Lupins, Blé, Maïs, Pois-chiches, Sésame, Orge, Pastèques, Oranges, Fruits secs, Huile d'olive, Racines, produits végétaux divers, Minéraux non métalliques, Savons, etc.
Pays divers.	459	Blé, Farines diverses, Semoules, Bois, Ferronnerie, etc.	443	Sésame, Huile d'olive, Fers ouvrés, Asphalte, etc.	367	Farines, Viandes salées, Bougies, etc.
TOTAL L. E.	97,610	TOTAL L. E.	84,064	TOTAL L. E.	124,833	

APERÇU GÉNÉRAL DU GOUVERNORAT ET DE LA VILLE DE DAMIETTE

Pays de destination des principales marchandises exportées.

PROVENANCE	1898		1899		1900	
	L.E.		L.E.		L.E.	
Angleterre . . . . .	...	...	143	Peaux.	70	Peaux.
Possessions anglaises dans la Méditerranée	1.867	Peaux, Maïs, Blé, Riz.	791	Peaux, Riz.	1.064	Peaux, Riz, Nattes.
Amérique. . . . .	...	...	...	...	10	Produits alimentaires d'animaux.
Bulgarie	65	Riz.	...	...	...	...
Turquie	55.848	Riz, Peaux, Coton, Produits alimentaires d'anim., Nattes, Graines de coton, Arachides, Tissus, Laines, Quincaillerie, Cire, Racines et végétaux divers, Liqueurs, Lentilles, Fèves, Poterie, Heneh, etc.	58.469	Riz, Peaux, Produits alimentaires d'animaux, Tissus et confections, Nattes, Maïs, Arachides, Lentilles, Fèves, etc.	46.534	Riz, Produits alimentaires d'animaux, Peaux, Poterie, Nattes, Tissus et confections, Coton, Arachides, Lentilles, Fèves, etc.
Pays divers*	26.695	Coton, Graines de coton, Riz, Liqueurs, Produits végétaux divers, Produits alimentaires d'animaux, Nattes, Poterie, Savons, Dattes, etc.	48.272	Coton, Graines de coton, Riz, Spiritueux, Nattes, Produits végétaux divers, Savons, Racines diverses, Poterie, Produits alimentaires d'animaux, Maïs, Orge, etc.	24.873	Coton, Riz, Graines de coton, Produits végétaux div., Spiritueux, Travaux en bois, Nattes, Farines diverses, Arachides, etc.
TOTAL L.E.	84.475	TOTAL L.E.	107.675	TOTAL L.E.	72.551	

* L'exportation du coton à destination de pays divers est effectuée par transbordement à Alexandrie.

Marché. — Un marché bi-hebdomadaire se tient à Damiette les jeudi et vendredi, pour céréales, denrées et produits alimentaires, volaille, bestiaux, poissons, etc.

Postes. — Télégraphes. — Damiette est pourvue d'un bureau de *poste* et d'un bureau *télégraphique*.

Circonscriptions judiciaires. — Le gouvernorat de Damiette est compris dans la juridiction du Tribunal mixte de première instance de Mansourah. La ville de Damiette est le siège d'un Tribunal de première instance indigène ressortissant au Tribunal de Zagazig.

محافظة دمياط



DAMIETTE.
Voiliers en aval de la digue-barrage du Nil (Sadd).
دمياط - مراكب شراع من بحرى سد قناطر النيل



DAMIETTE.
Digue-barrage du Nil (Sadd) à Ezbet el Khayata.
دمياط - سد قناطر النيل وعزبة الخياطه



DAMIETTE.
Embouchure du Nil et Phare
دمياط - قم النيل والفنار



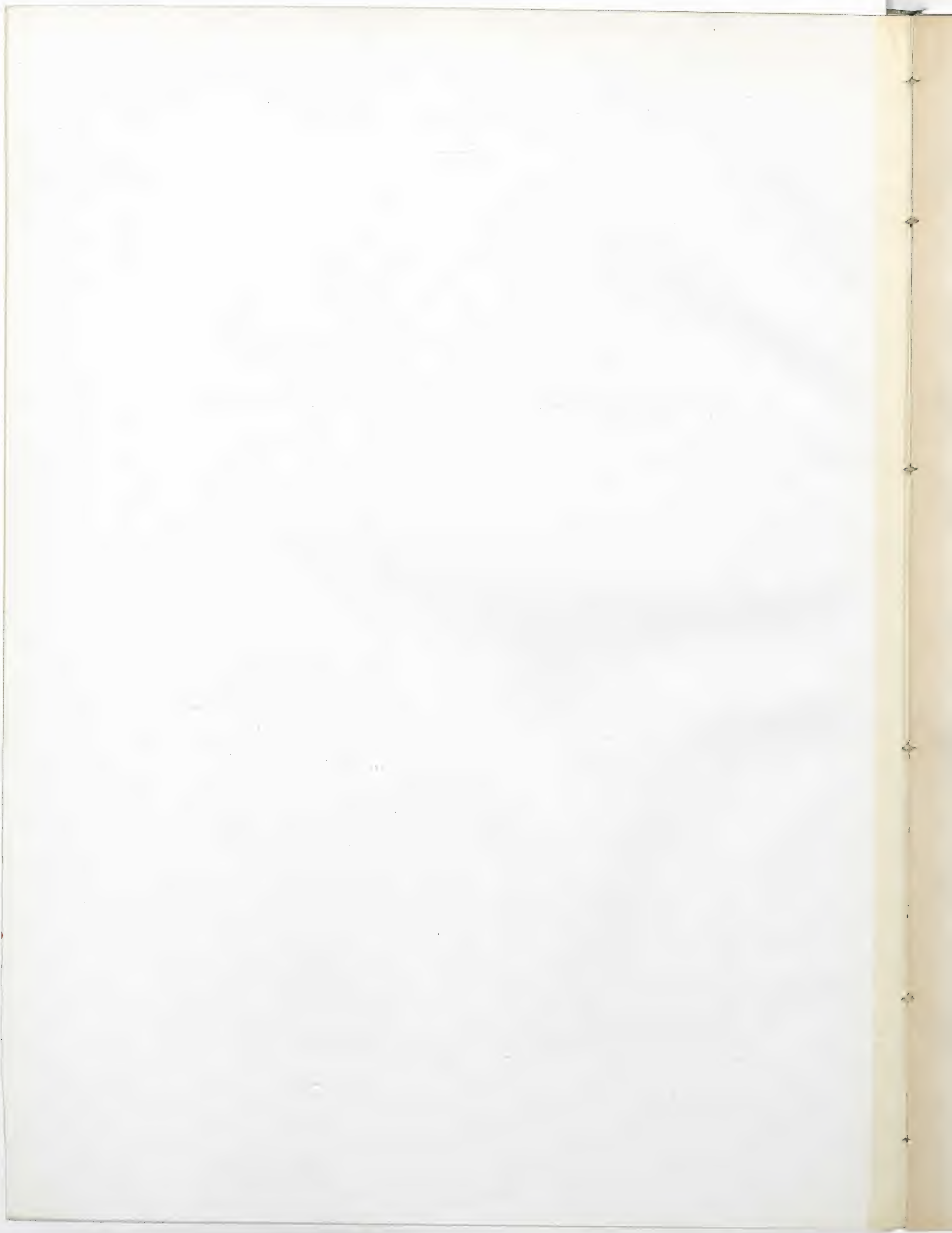
DAMIETTE.
Phare de Damiette, rive gauche du Nil.
دمياط - فنار دمياط وشاطئ النيل الايسر



DAMIETTE.
Ras el Bar, rive droite du Nil.
دمياط - رأس البر وشاطئ النيل اليمين



DAMIETTE.
Ras el Bar, cabines en roseaux.
دمياط - رأس البر ومنظر اخصاص



INDEX

des Villes et Villages de la Province de Dakahlieh
et du Gouvernorat de Damiette.

بيان أسماء مدن وفواحي مديرية الدقهلية ومحافظة دمياط

Les districts sont indiqués par la lettre initiale de leur nom propre.

D (Dekernès.) — F (Fareskour.) — M (Mansourah.) — MG (Mit Ghamr.) — MS (Mit Samannoud.) — S (Sinbellawein.) — GD (Gouvernorat de Damiette.)

Traduction française.	Traduction anglaise.	Noms en langue arabe.	Traduction française.	Traduction anglaise.	Noms en langue arabe.
Ab'adiet Darawa MS	Ab'adiet Dàrìwà	أَبْعَادِيَّة دَرَوَه	Bachalouche MG	Bashalush	بَشَالُوش
Abeidieh (el) F	Abeidieh (el)	أَبْعِيدِيَّة	Bachams S	Bashams	بَشَامْس
Abou Daoud el Enab MS	Abu Dawud el Enàb	أَبُو دَاوُدَ الْعَنْب	Bachnini (el) S	Bashnini (el)	أَبْشَنِينِي
Abou Daoud el Sebakh S	Abu Dawud el Sebakh	أَبُو دَاوُدَ السَّبَاح	Bahnaïah MG	Bahnàyah	بَهْنِيَا
Abou el Sir S	Abu el Seer	أَبُو الصَّيْرِ	Bahkira M	Bahkirà	بَهْكِيرَه
Abou Karamit S	Abu Karamit	أَبُو كَرَامِيْط	Bahou Fareik (el) MS	Bàhu Fareik (el)	أَبْهُو فَرَيْك
Achmoun el Romman D	Ashmun el Romman	أَشْمُونُ الرِّمَان	Bakkarieh (el) S	Bàkkàrieh (el)	أَبْكَارِيَّة
Adlieh (el) F	Adlyeh (el)	أَدْلِيَّة	Baklieh (el) M	Baklieh (el)	أَبْكَلِيَّة
Aga MS	Agà	أَجَا	Balamoun (el) S	Bàlāmūn (el)	أَبْلَامُون
Aguira (el) D	Agirah (el)	أَلْغِيرَه	Baramkim S	Baramkim	أَبْرَامْكِيْم
Ahmadiéh (el) D	Ahmadiéh (el)	أَلْأَحْمَدِيَّة	Baramoun (el) M	Bàrāmūn (el)	أَبْرَامُون
Aklm el Manzaleh D	Aklm el Manzaleh	أَقْلِيْمُ الْمَنْزَلَه	Barhamtouche MS	Bàrhàmtush	أَبْرَهْمَتُوش
Amarna (el) D	Amàrnà (el)	أَلْأَمَارْنَه	Barkein S	Barkeyn	أَبْرَقَيْن
Assafra (el) D	Assàfrà (el)	أَلْأَصْفَرَه	Barknaks M	Barknàks	أَبْرَقْنَقْس
Assayed (el) S	Assayed (el)	أَلْأَصَايِد	Bayoum (el) MG	Bàyum (el)	أَبْيُوم
Atawi (el) F	Atàwce (el)	أَلْأَطْوِي	Bechla MG	Beshlà	أَبْشَلَا
Awich el Hagar M	Awish el Hùgàr	أَوِيْشُ الْحَجَر	Béda (el) S	Bedà (el)	أَبْيَضَه
Awlad 'Alam D	Awlàd 'Alām	أَوْلَادُ عَلَم	Bedawaï M	Bedàwàyy	أَبْدَوَاي
Awlad Bana D	Awlàd Bāmā	أَوْلَادُ بَانَا	Beddala (el) M	Beddàlà (el)	أَبْدَالَه
Awlad Hamam F	Awlàd Hāmām	أَوْلَادُ حَمَام	Beddein M	Beddeyn	أَبْدَيْن
Awlad Hanna D	Awlàd Hānnā	أَوْلَادُ حَنَّا	Bégalat (el) F	Begàlàt (el)	أَبْغَلَات
Awlad Nasser D	Awlàd Nāsser	أَوْلَادُ نَاصِر	Beghalat (el) D	Beghàlàt (el)	أَبْغَلَات
Awlad Nour D	Awlàd Nur	أَوْلَادُ نُور	Béhcida MG	Beheidà	أَبْهَيْدَه
Awlad Sabour D	Awlàd Sabur	أَوْلَادُ صَبُور	Béhéret Tanah D	Beheyret Tanàh	أَبْهَيْرَتُ طَنَاح
Awlad Serag D	Awlàd Seràg	أَوْلَادُ سِرَاج	Beilouk (el) MS	Beyluk (el)	أَبْيَلُوك
Azazna (el) D	Azàznà (el)	أَلْأَزَّازْنَه	Belgaï M	Belgàyy	أَبْلَغَاي

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Beni Abbad M G	Beni Abbàd	بنى عباد	Dabounieh (el) M G	Dàbunych (el)	الدبونية
Beni Ebeid. D	Beni Ebeyd	بنى عبيد	Dahra (el) F	Dàhrà (el)	الضهره
Berimbal el Guedida . . D	Berimbal el Gedidà	بريمبال الخديده	Dakadous. M G	Dàkàdus	دقادوس
Berimbal el Kadima . . D	Berimbal el Kadimà	بريمبال القديمه	Dakahla F	Dàkàhlà	دقهله
Boktarès MS	Boktâres	بقطارس	Damas M G	Dàmàs	دماص
Borachieh (el) F	Borashyeh (el)	البراشيه	Damiette G D	Dàmyet	دمياط
Borg Nour el Arab. . . S	Borg Nur el Arab	برج نور العرب	Danabik (el) M	Dànàbik (el)	الدنايق
Borg Nour el Hommos . MS	Borg Nur el Hommos.	برج نور الحمص	Daraksa (el) D	Dàràksà (el)	الدراسه
Bossat Karim el Dine . F	Bossât Kàrim el Din	بساط كريم الدين	Darawa. MS	Dàràwà	دروه
Bostan (el). F	Bostàn (el).	الستان	Debeig S	Debeig	ديبع
Bouha (el) M G	Buhà (el)	البوها	Debou Awam. M	Debu Awàm	ديوعوام
Bousrat (el) D	Busrat (el).	البصراط	Deimgalt D	Deimgàlt	ديمغلت
Boussaïla (el) D	Bussàylà (el).	البصايله	Deir (el) MS	Deir (el)	الدير
			Deirès (el) MS	Deires (el)	الديرس
			Dekernès D	Dekernes	دكرنس
Chanacha. MS	Shànàshà	شنانا	Demou el Sebakh. . . . D	Demu el Sebàkh	دموه السباخ
Channissa MS	Shànnissà	شنيسه	Déwéda M G	Dewedà	دويده
Charabas F	Shàràbàs	شرباص	Diarb Bcktarès MS	Diàrb Boktares	ديرب بقطارس
Chawa M	Shàwà	شاوه	Diarb el Khodar D	Diàrb el Khodar	ديرب الخضر
Cheboul D	Shebul	شبول	Diarb el Souk S	Diàrb el Suk	ديرب السوق
Cheiwa. MS	Sheiwà	شيوه	Diarb Negm S	Diàrb Negm	ديرب نجم
Cheikh Dorgham (Chatt el). F	Sheikh Dorghàm (Shat el).	الشيخ درغام (شط)	Diou el Wosta S	Diu el Wosta	ديو الوسطى
Chenbaret el Maïmouna. . M G	Shenbàret el Mymunà	شبنارة الميمونه	Doheir (el). D	Doheyr (el).	الضهير
Chenbaret Mankala . . . S	Shenbàret Mankàlà	شبنارة منقلا	Dondit M G	Dondit	دنديط
Chenfas (v. Nesf Chenfas). MS	Shenfas	شنفاس			
Cheremsah F	Sheremsàh	شريمساح	Ekhtab. MS	Ekhtàb	اخطاب
Cho'ara (Chatt el). . . . F	Sho'ara (Shat el)	الشعرا (شط)	Ekrache S	Ekrash	اكراش
Choha M	Shohà	شها	Ekwa S	Ekwà	اكوه
Choubra Beddein M	Shubrà Beddeyn	شبرايدن	Emayed (el) S	Emàyyed (el).	العميد
Choubra el Bahou. . . . MS	Shubrà el Bàhu.	شبرا البهو	Enchassieh (el). MS	Enshassyeh (el).	الانشاسيه
Choubra Hor MS	Shubrà Hor.	شبرا هور	Esnit. M G	Esnit	اسنيت
Choubra Kebala. S	Shubrà Kebàlà	شبرا قبالة	Etmida. M G	Etmidà	اتميدة
Choubra Sendi S	Shubrà Sendi.	شبرا سندی	Ezab el Bassarta F	Ezàb el Bàsàrtà	عزب البصارتة
Choubra Soura M G	Shubrà Surà	شبرا صوره	Ezab el Kache F	Ezab el Kash	عزب القش
Choubrawiche. MS	Shubràwish.	شبرا ویش	Ezbet Abd-el Rahman. . D	Ezbet Abd el Rahman.	عزبة عبد الرحمن

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Ezbet el Atarich MS	Ezbet el Atàryeh	عزبة الأثرية	Hagaïza (el) S	Hagàyzà (el)	الحجازة
Ezbet el Ballassi D	Ezbet el Ballassi	عزبة البلاسى	Hakmieh (el) M G	Hakmieh (el)	الحاكمية
Ezbet el Borg (Chatt) F	Ezbet el Borg (Shat)	عزبة البرج (شط)	Hala M G	Hàlà	هالا
Ezhet el Hagga F	Ezbet el Haggà	عزبة الحاجه	Hamaka MS	Hàmàkà	حمافة
Ezbet el Lahm (Chatt) F	Ezbet el Làhm (Shat)	عزبة اللحم (شط)	Hamarna (el) M G	Hàmàrnà (el)	الحمارنة
Ezbet Kafr Nakhla Ya- coub M G	Ezbet Kafr Nakhlà Ya- coub	عزبة نخلة يعقوب	Hanàida (el) D	Hànàydà (el)	الحناية
Fareskour F	Fareskur	فارسكور	Hassaina (el) S	Hàssàynà (el)	الحصاينة
Farghan S	Fàrghàn	فرغان	Hawaber (el) S	Hàwàber (el)	الحوابر
Fassouka (el Kamal) S	Fàssukà	فسوكه (الكمال)	Hawata (el) D	Hàwàtà (el)	الحوطة
Ficha Bana MS	Fishà Banà	فيسا بنا	Hawawcha (el) M	Hawawcha (el)	الحواشنة
Galaïla (el) S	Gàlàyla (el)	الجاليلة	Heset el Rohban M G	Heset el Rohbàn	حصّة الرهبان
Galmou MS	Gàlmu	جلمو	Hourani (el) F	Huràni (el)	الحوراني
Galieh M	Galieh	جاليه			
Gamalieh (el) D	Gàmàlyeh (el)	الجمالية	Kafr Abd el Amine Has- saballah MS	Kafr Abd el Ameen Hàs- sàballah	كفر عبد الأمين حسب الله
Gamamla (el) D	Gàmàmlà (el)	الجماملة	Kafr Abd el Malak Man- sour M G	Kafr Abd el Malak Man- sur	كفر عبد الملك منصور
Garrâh MS	Garrâh	جراح	Kafr Abd el Mou'men D	Kafr Abd el Mu'men	كفر عبد المؤمن
Gawaber (el) D	Gàwàber (el)	الجوابر	Kafr Abd el Sayed Nawar M G	Kafr Abd el Sayyed Nàwar	كفر عبد السيد نوار
Gawachna (el) S	Gàwàshnà (el)	الجواشنة	Kafr Abou Adma F	Kafr Abu Admà	كفر أبو عذمة
Gharraka (el) MS	Gharràkà (el)	الغراقه	Kafr Abou Berri S	Kafr Abu Berri	كفر أبو بري
Ghawabine (el) F	Ghàwàbeen (el)	الغوابين	Kafr Abou el Chawareb M	Kafr Abu el Shawareb	كفر أبو الشوارب
Ghazala S	Ghàzàlà	غزاله	Kafr Abou Guerg MS	Kafr Abu Gerg	كفر أبو جرج
Gheit el Nassara (Chatt) F	Gheit el Nàssarà (Shat)	غيط النصارى (شط)	Kafr Abou Kassaba M G	Kafr Abu Kàssàbà	كفر أبو قصبه
Ghoneimieh (el) F	Ghoneymieh (el)	الغنيمة	Kafr Abou Nabhan M G	Kafr Abu Nàbhàn	كفر أبو نيهان
Ghorossat (el) D	Ghorossàt (el)	الغروسات	Kafr Abou Nagûh M G	Kafr Abu Nàgah	كفر أبو نجاح
Ghorour S	Ghorur	غرور	Kafr Abou Nasser D	Kafr Abu Nasser	كفر أبو ناصر
Ghosna (el) D	Ghosna (el)	الغصنة	Kafr Abou Zekri D	Kafr Abu Zekri	كفر أبو زكري
Greba (Chatt) F	Greba (Shat)	جربة (شط)	Kafr 'Allam D	Kafr 'Allàm	كفر علام
Guedayedet el Hala M	Gedàyedet el Hālà	جديدة الهاله	Kafr Aly Abdallah M G	Kafr Aly Abdallah	كفر علي عبد الله
Guedayedet el Manzaleh D	Gedàyedet el Manzaleh	جديدة المنزلة	Kafr Aly Badra M G	Kafr Aly Bādà	كفر علي بدره
Guédila M	Gedilà	جديله	Kafr Aly Charaf el Dine M G	Kafr Aly Sharaf el Din	كفر علي شرف الدين
Guemmezet Barghout S	Gemmezet Barghut	جميزة برغوت	Kafr Aly el Sayed S	Kafr Aly el Sàyyed	كفر علي السيد
Guemmezet Belgai M	Gemmezet Belgàyy	جميزة بلجاي	Kafr Atallah Soleiman M G	Kafr Atallah Soleiman	كفر عطا الله سليمان
Gueneina (el) D	Geneinà (el)	الخنينة	Kafr Awad el Seneita MS	Kafr Awad el Seneyta	كفر عوض الصنيطة
Guesfa M G	Gesfà	جصفا	Kafr Azzam S	Kafr Azzàm	كفر عزام
Guéziret el Kebab D	Geziret el Kebab	جزيرة القباب	Kafr Badawi Guerguès S	Kafr Badawi Gherghes	كفر بدوي جرجس

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Kafr Barbari Soleiman . M G	Kafr Barbari Soleiman .	كفر بربري سليمان	Kafr el Hag Hassan . . S	Kafr el Hag Hassan.	كفر الحاج حسن
Kafr Bedawai el Guédid. M	Kafr Bedawayy el Gedid.	كفر بدواي الجديد	Kafr el Hegazi M G	Kafr el Hegazi	كفر الحجازي
Kafr Bedawai el Kadim. M	Kafr Bedaway el Kadim.	كفر بدواي القديم	Kafr el Kebab D	Kafr el Kebab	كفر القباب
Kafr Beheida. M G	Kafr Beheidà	كفر بهيده	Kafr el Kordi D	Kafr el Kordi	كفر الكردي
Kafr Beni Salem S	Kafr Beni Salem	كفر بني سالم	Kafr el Lawendi M S	Kafr el Lâwendî	كفر اللاوندي
Kafr Chokr M G	Kafr Shokr.	كفر شوكر	Kafr el Lebba M G	Kafr el Lebba	كفر اللبا
Kafr Choubra Hor S	Kafr Shubra Hor	كفر شبرا هور	Kafr el Manasra M	Kafr el Mânâsrâ	كفر المناصرة
Kafr Daoud Matar M G	Kafr Dawud Matar	كفر داود ماطر	Kafr el Mandara M S	Kafr el Mandarâ	كفر المندرة
Kafr Diarb Boktarès M S	Kafr Diarb Boktâres	كفر دريب بقطارس	Kafr el Mayasra F	Kafr el Mâyâsrâ	كفر المياسرة
Kafr el A'gar. M	Kafr el A'gar.	كفر الاغر	Kafr el Meligui Sid Ah-mad M G	Kafr el Meligi Sid Ah-mad	كفر الميجي سيد احمد
Kafr el Amchouti. M	Kafr el Amshuti	كفر الامشوطي	Kafr el Mohammadieh . M G	Kafr el Mohammadiéh	كفر المحمدية
Kafr el Amir Abdallah . S	Kafr el Ameer Abdallah .	كفر الامير عبدالله	Kafr el Mokdâm M G	Kafr el Mokdâm	كفر المقدام
Kafr el Arab F	Kafr el Arâb	كفر العرب	Kafr el Nogaba. M S	Kafr el Nogâbâ	كفر النجبا
Kafr el Bacha S	Kafr el Basha	كفر الباشا	Kafr el Rok S	Kafr el Rok	كفر الروك
Kafr el Badamas M	Kafr el Bâdâmâs	كفر البداماس	Kafr el Salahat. D	Kafr el Sâlâhât	كفر الصلاحات
Kafr el Bahaïta. M G	Kafr el Bâhâyta	كفر البهايتة	Kafr el Sayed. M S	Kafr el Sâyyed	كفر السيد
Kafr el Baramoun M	Kafr el Bârâmun	كفر البرامون	Kafr el Tamimi. M G	Kafr el Tamimi	كفر التميمي
Kafr el Batal (avec Mit Ghamr) M G	Kafr el Bâtâl	كفر البطل	Kafr el Wazir M G	Kafr el Wazeer	كفر الوزير
Kafr el Bâz D	Kafr el Bâz	كفر الباز	Kafr el Zahaïra. F	Kafr el Zâhâyrâ	كفر الزهارة
Kafr el Chahawi Khater. M G	Kafr el Shahawi Khâter .	كفر الشاوي خاطر	Kafr Fanous Mass'oud . M G	Kafr Fanus Mass'ud.	كفر فانس مسعود
Kafr el Chahid M G	Kafr el Shahid	كفر الشهيد	Kafr Ghannam S	Kafr Ghannam	كفر غنم
Kafr el Charakwa M G	Kafr el Shâràkwâ	كفر الشراقوة	Kafr Guerguès Youssef . M G	Kafr Gherghes Yussef.	كفر جرجس يوسف
Kafr el Charakwa M S	Kafr el Shâràkwâ	كفر الشراقوة	Kafr Haggag D	Kafr Hâggâg	كفر حجاج
Kafr el Cheikh M G	Kafr el Sheikh	كفر الشيخ	Kafr Ibrahim Charaf . . M G	Kafr Ibrahim Sharaf	كفر ابراهيم شرف
Kafr el Cheikh Amer. . . M G	Kafr el Sheikh Amer.	كفر الشيخ عامر	Kafr Ibrahim Youssef. . M G	Kafr Ibrahim Yussef	كفر ابراهيم يوسف
Kafr el Chennawi. F	Kafr el Shennawi.	كفر الشناوي	Kafr Kanniche D	Kafr Kannish	كفر قنيش
Kafr el Chorafa S	Kafr el Shorâfâ	كفر الشرفا	Kafr Kansôh S	Kafr Kansoh	كفر قنصوه
Kafr el Dalil M G	Kafr el Dâlîl	كفر الدليل	Kafr Latif M S	Kafr Latif	كفر لطيف
Kafr el Elou M	Kafr el Elu	كفر العلو	Kafr Mahmoud Nafe'h . M G	Kafr Mahmud Nâfe'h	كفر محمود نافع
Kafr el Enanieh M S	Kafr el Enânyeh	كفر العنانية	Kafr Mansour M G	Kafr Mansur	كفر منصور
Kafr el Gamalieh D	Kafr el Gàràliyah	كفر الجمالية	Kafr Mit el 'Ezz M G	Kafr Mit el 'Ezz	كفر ميت العز
Kafr el Ghoneimi. M G	Kafr el Ghoneymee	كفر الغنيمي	Kafr Mit Farès D	Kafr Mit Fâres	كفر ميت فارس
Kafr el Gohannami . . . M G	Kafr el Gohannamee	كفر الجهمي	Kafr Mit Fatek. M	Kafr Mit Fâtek	كفر ميت فاتك
Kafr el Gohari M G	Kafr el Goharee	كفر الجوهرى	Kafr Mohammed Chahine S	Kafr Moh. Shaheen	كفر محمد شاهين
Kafr el Guedid (el). . . . D	Kafr el Gedid (el)	الكفر الجديد	Kafr Moh. el Chennawi . S	Kafr Moh. el Shennawi	كفر محمد الشناوي

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Kafr Moh. el Temsâh . . . S	Kafr Moh. el Temsâh . . .	كفر محمد التمساح	Kazakza (el) D	Kàzakzà (el)	القَزَاقْزَه
Kafr Mohammed Fayed . M G	Kafr Mohammed Fayed	كفر محمد فائد	Kebab el Kobra (el) . . . D	Kebâb el Kobrâ (el) . . .	القَبَابُ الكُوبَرَى
Kafr Moh. Zaghoul . . . M G	Kafr Moh. Zâghlul	كفر محمد زغلول	Kebab el Soghra (el) . . . D	Kebâb el Soghra (el) . . .	القَبَابُ الصُّغْرَى
Kafr Moustapha el Baghl. M G	Kafr Mustâfâ el Bâghl . . .	كفر مصطفى البغل	Keitoun (el) M G	Keytun (el)	القَيْطُون
Kafr Na'man M S	Kafr Na'man	كفر نيمان	Keneibra S	Keneybra	قَنِيبْرَه
Kafr Negueir F	Kafr Negeir	كفر نغير	Khachachna (el) D	Khashashna (el)	الْخَشَاشْنَه
Kafr Osman Selim . . . M S	Kafr Osman Selim	كفر عثمان سليم	Khalaïfa (el) D	Khalayfa (el)	الْخَلَايْفَه
Kafr Radwan Ismaïl . . . M G	Kafr Radwan Ismayl	كفر رضوان اسماعيل	Khalig (el) M	Khâlig (el)	الْخَلِيج
Kafr Ragab M G	Kafr Râgâb	كفر رجب	Khamassa (el) S	Khamassâ (el)	الْخَمْسَه
Kafr Sa'ad S	Kafr Sâ'âd	كفر سعد	Kharaba (el) D	Khârâbâ (el)	الْخَرَابَه
Kafr Sa'fan M	Kafr Sâ'fân	كفر سفان	Khayata (Chatt el) F	Khâyâtâ (Shat el)	الْخَيَاطَه (شط)
Kafr Salama S	Kafr Sâlâmâ	كفر سلامه	Khariéh (el) M	Khyâriéh (el)	الْخِيَارِيَه
Kafr Salib Salama . . . M G	Kafr Sâlib Sâlâmâ	كفر صليب سلامه	Kholeifah (el) F	Kkoleyfiâh (el)	الْخُلَيْفِيَه
Kafr Sarnaga M G	Kafr Sârûgâ	كفر سرجا	Kofour Sa'dan D	Kofur Sâ'dân	كُفُور سَعْدَان
Kafr Sengab S	Kafr Sengâb	كفر سنجاب	Kolonguil M	Kolongil	قُولَنْجِيل
Kafr Soleiman Tadros . . M G	Kafr Soleiman Tâdros	كفر سليمان تادروس	Kôm Beni Meras M	Kom Beni Merâs	كُوم بَنِي مِرَاس
Kafr Taki F	Kafr Tâki	كفر تقي	Kom el Achraf M G	Kom el Ashrâf	كُوم الْأَشْرَاف
Kafr Tanâh M	Kafr Tânah	كفر طنّاح	Kom el Derbi M	Kom el Derby	كُوم الدَّرْبِي
Kafr Tanboul el Guédid. M S	Kafr Tânbul el Gedid	كفر طنبول الجديدي	Kom el Nour M G	Kom el Nur	كُوم النُّور
Kafr Tanboul el Kadim . M S	Kafr Tânbul el Kâdim	كفر طنبول القديم	Kom el Ta'aleb M	Kom el Tâ'aleb	كُوم التَّعَالِب
Kafr Te'elab M S	Kafr Te'elâb	كفر تعيلب	Kordi (el) D	Kordi (el)	الْكُورْدَى
Kafr Telbana M	Kafr Telbânâ	كفر تلبانه			
Kafr Tesfa M G	Kafr Tesfâ	كفر طسفا			
Kafr Tobayakha F	Kafr Tobâyâkhâ	كفر طبيخة	Magnouna (el) (v. el Gue- neina) D	Magnunâ (el)	الْمَجْنُونَه
Kafr Youssef Awad . . . S	Kafr Yussef Awâd	كفر يوسف عوض	Mahalba (el) (Sadaka) . . S	Mâhalbâ (el)	الْمَحَالْبَه
Kafr Youssef Rezk . . . M G	Kafr Yussef Rezk	كفر يوسف رزق	Makat'a (el) S	Mâkât'â (el)	الْمَقَاطِعَه
Kalioubieh (el) D	Kaliubieh (el)	القليوبيه	Makhzan (el) S	Makhzan (el)	الْمَخْزَن
Kamal (el) S	Kâmâl (el)	الكمال	Malha (el) M	Mâlha (el)	الْمَالْحَه
Karadis M G	Kârâdis	كراديس	Mandara (el) M S	Mandârâ (el)	الْمَنْدَرَه
Karkira M S	Kârkirâ	قرقيره	Mansourah (el) . . . M	Mansurah (el)	الْمَنْصُورَه
Karmout el Bahou . . . M S	Kârmut el Bahu	قرموط البهو	Manzaleh (el) D	Mânzâleh (el)	الْمَنْزَلَه
Karmout Sahbara . . . M G	Kârmut Sahbârâ	قرموط صبرة	Ma'sara (el) M G	Mâ'sârâ (el)	الْمَعْصَرَه
Kataïla (el) D	Kâtâyîlâ (el)	الكتايله	Matarieh (el) D	Mâtâryeh (el)	الْمَطْرِيَه
Kataye'h (el) S	Kâtâye'h (el)	القطايح	Matwa (el) S	Mâtwa (el)	الْمَتْوَه
Katcha (el) D	Katsha (el)	القطشه	Mawagued (el) D	Mâwâged (el)	الْمَوَاجِد

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

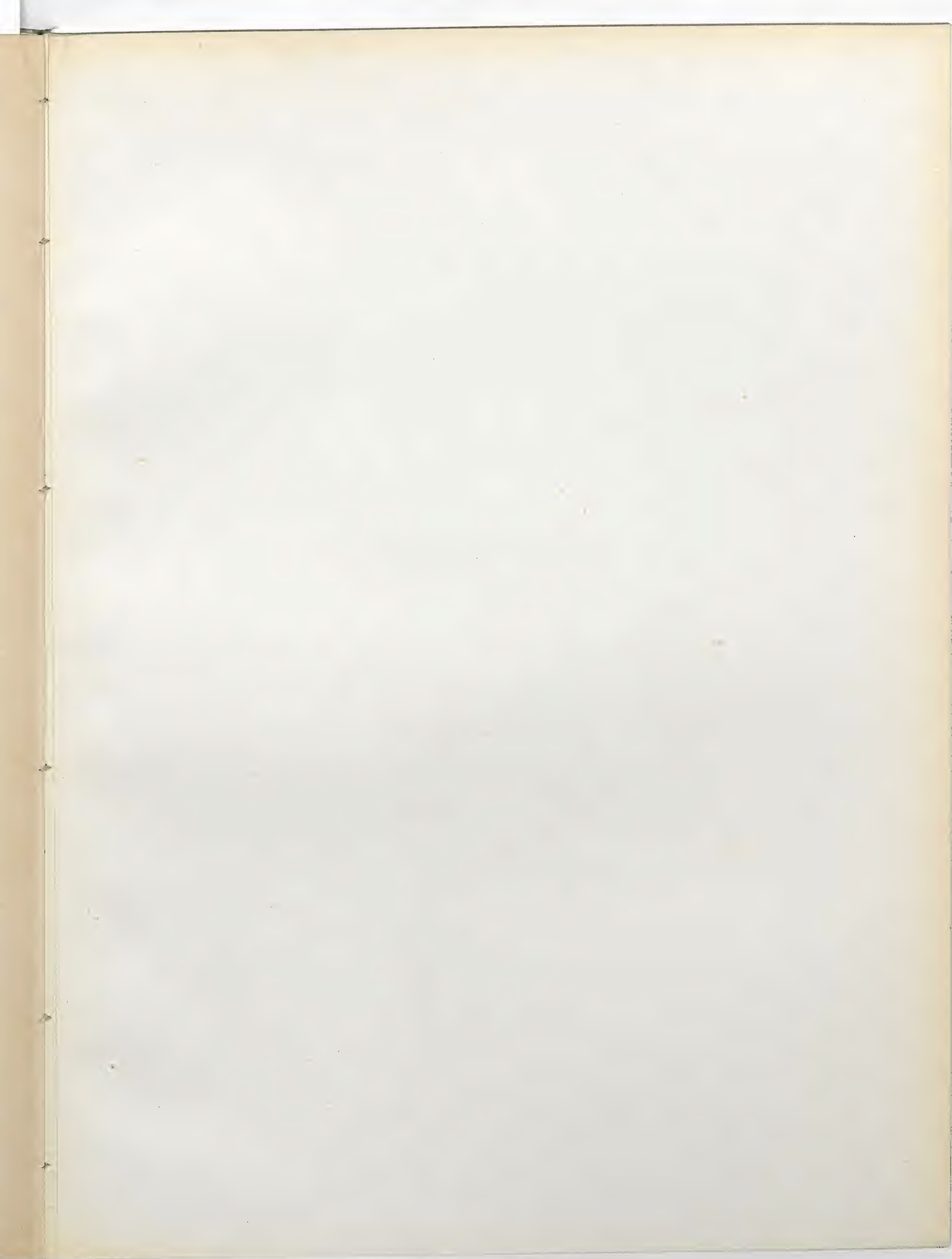
<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Mehallet Damana M	Mehallet Dàmànà	محلة دمنة	Mit el Akrâd M	Mit el Akrâd	ميت الأكراد
Mehallet Engak F	Mehallet Engàk	محلة انجاق	Mit el Amel MS	Mit el Amel	ميت العامل
Mena Safour (el) S	Menà Sàfur (el)	المناصفور	Mit el Arayah D	Mit el Aràyah	ميت العرايا
Mersâh (el) D	Mersâh (el)	المرساه	Mit el Chioukh F	Mit el Shiukh	ميت الشيوخ
Meska M G	Meskà	مسكة	Mit el Dorreig M G	Mit el Dorreig	ميت الدريج
Minchah el Kobra (el) . M G	Minshah el Kobra (el) .	المنشاة الكبرى	Mit el Ezz M G	Mit el Ezz	ميت العز
Minchah el Soghra (el) . G	Minshah el Soghra (el) .	المنشاة الصغرى	Mit el Faramawi M G	Mit el Faràmawee	ميت الفراماوى
Minchat 'Assem D	Minshat 'Assem	منشاة عاصم	Mit el Halloug D	Mit el Hallug	ميت الخلوج
Minchat Battache S	Minshat Battàsh	منشاة بطاش	Mit el Kholi Abdellah . F	Mit el Kholi Abdellàh . .	ميت الخولى عبدالله
Minchat el Ekhwa . . . MS	Minshat el Ekhwà	منشاة الأخوة	Mit el Kholi Mou'men . D	Mit el Kholi Mu'men . . .	ميت الخولى مؤمن
Minchat Kassem pacha . S	Minshat Kassem pasha .	منشاة قاسم باشا	Mit el Kommos D	Mit el Kommos	ميت القمص
Minchat Sahbara S	Minshat Sàhbàrà	منشاة صهبرة	Mit el Korachi M G	Mit el Korashee	ميت القرشي
Minchat Youssef Mansour S	Minshat Yussef Mansur .	منشاة يوسف منصور	Mit el Nahhal D	Mit el Nàhhàl	ميت النحال
Miniet Bedawaï M	Minyet Bedàwayy	منية بدواي	Mit el Nassara D	Mit el Nàssàrà	ميت النصارى
Miniet Chaddad F	Minyet Shaddàd	منية شداد	Mit el Sàrem M	Mit el Sàrem	ميت الصارم
Miniet Domiat (v. Moheb wel Sayala) F	Minyet Domyàt	منية دمياط	Mit el Soudan D	Mit el Sudàn	ميت السودان
Miniet Mehallet Damana .	Minyet Mehallet Dàmànà .	منية محلة دمنة	Mit Fadàla MS	Mit Fādàlā	ميت فضاله
Miniet Sandoub M	Minyet Sàndub	منية سندوب	Mit Farès D	Mit Fares	ميت فارس
Missah (el) S	Missàh (el)	المساة	Mit Garrâh M	Mit Gàrràh	ميت جراح
Mit Abou Arabi M G	Mit Abu Aràbi	ميت أبو عربى	Mit Ghamr w. Kasr el Batal M G	Mit Ghamr	ميت غمر وكسر البطل
Mit Abou el Harès . . . MS	Mit Abu el Hareth	ميت أبو الحارث	Mit Gharita S	Mit Ghàrità	ميت غريطة
Mit Abou el Hossein . . MS	Mit Abu el Hosseyn	ميت أبو الحسين	Mit Ghorab MS	Mit Ghoràb	ميت غراب
Mit Abou Khaled M G	Mit Abu Khàled	ميت أبو خالد	Mit Hadar M	Mit Hadar	ميت حدر
Mit Adlan D	Mit Adlàn	ميت عدلان	Mit Hadid D	Mit Hadid	ميت حديد
Mit Aly M	Mit Aly	ميت علي	Mit Khaïroun M	Mit Khayrun	ميت خيرون
Mit 'Assem D	Mit 'Assem	ميت عاصم	Mit Khamis M	Mit Khamis	ميت خميس
Mit Awâm M	Mit Awàm	ميت عوام	Mit Khodeir D	Mit Khodeyr	ميت خضير
Mit Azzoun M	Mit Azzun	ميت عزون	Mit Loza M	Mit Lozà	ميت لوزة
Mit Badr Khamis M	Mit Bàdr Khàmis	ميت بدر خميس	Mit Mahmoud M	Mit Mahmud	ميت محمود
Mit Bezou MS	Mit Bezu	ميت بزو	Mit Mass'oud MS	Mit Mass'ud	ميت مسعود
Mit Charaf D	Mit Shàraf	ميت شرف	Mit Mazzâh M	Mit Mâzzah	ميت مزاح
Mit Chérif D	Mit Sherif	ميت شريف	Mit Me'aned MS	Mit Me'àned	ميت معاند
Mit Dafer D	Mit Dàfer	ميت ذافر	Mit Meragga Salsil . . . D	Mit Meragga Salsil	ميت مرجاسلسيل
Mit Damsis MS	Mit Damsis	ميت دمسيس	Mit Mohsen M G	Mit Mohsen	ميت محسن
Mit Echna MS	Mit Eshnà	ميت اشنا	Mit Nagui M G	Mit Nagi	ميت ناجي

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Mit Roumi D	Mit Rumi	ميت رومي	Rahamna (el) F	Ràhàmnà (el)	الرحامنة
Mit Sa'dan D	Mit Sà'dàn	ميت سعدان	Ras el Bar G D	Ràs el Bar	رأس البر
Mit Salsil D	Mit Salsil	ميت سلسيل	Reidanieh (el) M	Reydanieh (el)	الريديانية
Mit Samannoud MS	Mit Sàmànnud	ميت سمونود	Rob' (el) S	Rob' (el)	الربيع
Mit Souweid D	Mit Suweyd	ميت سويد			
Mit Taher D	Mit Taher	ميت طاهر	Sabakha (el) MS	Sàbàkhà (el)	السبحه
Mit Talkha M (Quartier Mansourah).	Mit Talkhà	ميت طالحا	Sadaka S	Sàdàkà	صدقا
Mit Tareif D	Mit Tareyf	ميت طريف	Saffein (el) M G	Saffeyn (el)	الصفيين
Mit Temama D	Mit Temànà	ميت تمامه	Safour S	Sàfur	صافور
Mit Tobeil D	Mit Tobeyl	ميت طويل	Saft Zereik S	Saft Zereyk	صفت زريق
Mit Ya'iche M G	Mit Ya'ish	ميت يعيش	Sahràgt el Kobra M G	Sahràgt el Kobra	صهرجت الكبرى
Moheb wel Sayala (Chatt). F	Moheb wel Sàyàlà (Shat).	محب والسيله (شط)	Sahràgt el Soghra MS	Sahràgt el Soghra	صهرجت الصغرى
Monaghsein S	Monàghseyñ	منافسين	Salahat (el) D	Sàlàhàt (el)	الصلاحات
Monahrit S	Monahrit	منحريت	Salaka M	Sàlākà	سلكة
			Salamoun el Komache. . M	Sàlāmūn el Komash.	سلامون القماش
			Sallamieh (el) MS	Sallāmyeh (el)	السلاميه
			Sallant M	Sàllant	سلانت
Naggarine (el) F	Nàggàreen (el)	النجارين	Salmieh (el) F	Salmieh (el)	السالميه
Nassaima (el) D	Nàssàymà (el)	النسايه	Samàra (el) S	Sàmàrà (el)	السماره
Nazl (el) F	Nazl (el)	الزل	Sanafa S	Sànàfà	سنافا
Nawassa el Bahr MS	Nàwàssà el Bàhr	نوسا البحر	Sanbokht MS	Sanbokht	سنبخت
Nawassa el Gheit MS	Nàwàssà el Gheit	نوسا الغيط	Sandoub M	Sàndub	سندوب
Negueir F	Negeyr	نجير	Sanguid MS	Sàngid	سجيد
Nekeita M	Nekeytà	نقطة	Sania (el) S	Sànyà (el)	الصانية
Nesf Chenfas Chawa . . . MS	Nesf Shenfàs Shàwà	نصف شفافا شاول	Santmaï M G	Santmàyy	سنتماي
Nesf Chenfas Mit Sandoub MS	Nesf Shenfàs Mit Sàndub	نصف شفافا ميت سندوب	Sarnaga M G	Sàrnàgà	سرنجا
Noub Tareif S	Nub Tareyf	نوب طريف	Sataïta (el) D	Sàtàytà (el)	الساتايت
			Senbou Makâm M G	Senbu Màkàm	صنبو مقام
			Serou (el) F	Seru (el)	السرو
Okbiyne (el) D	Okbiyeen (el)	العقبين	Sinbellawein (el) S	Sinbellàwein (el)	السنبلاوين
Om el Diab S	Om el Dyàb	أم الدياب	Souweni (el) S	Suweni (el)	الصويني
Om el Zein M G	Om el Zeyn	أم الزين			
Orban (el) D	Orbàn (el)	الوربان	Tafahna el Achraf. M G	Tàfàhnà el Ashraf.	تافنهت الاشرف
Orman (el) MS	Orman (el)	الاورمان	Taha el Marg S	Taha el Marg	طحا المرح
Oulela M G	Olelà	أوليله	Tahwaï S	Tahway	طهواي

INDEX DES VILLES ET VILLAGES DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU GOUVERNORAT DE DAMIETTE

<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>	<i>Traduction française.</i>	<i>Traduction anglaise.</i>	<i>Noms en langue arabe.</i>
Talbant Aga MS	Tàlbant Agà	تَلْبَنْتَ أَجَا	Tomaï el Zahaïra S	Tomàyy el Zàhàyrà	طُمَايَ الزَّهَائِرَةِ
Tall el Kadi S	Tall el Kadi	تَلَّ الْقَاضِي	Tonamel el Charki MS	Tonàmel el Sharki	طُنَامِلُ الشَّرْقِي
Tamad el Hagar (el) S	Tàmàd el Hàgar (el)	الْتَمَدَّ الْحَجَرِ	Tonamel el Gharbi MS	Tonàmel el Gharbi	طُنَامِلُ الْغَرْبِي
Tanáh M	Tànah	طَنَاح	Tonbara MS	Tonbàrà	طُنْبَارَه
Tanboul el Kobra MS	Tanbul el Kobrà	طَنْبُولُ الْكُبْرَى	Toukh el Aklam S	Tukh el Aklam	طُوحُ الْأَقْلَامِ
Taranis el Arab S	Tàrànis el Arab	طَرَانِسُ الْعَرَبِ			
Taranis el Bahr F	Tàrànis el Bàhr	طَرَانِسُ الْبَحْرِ	Za'atra (el) F	Zà'àtrà (el)	الزَّاعِرَةِ
Tarha (el) F	Tàrhà (el)	الطَّرْحَةِ	Zafar S	Zàfàr	زَفَر
Tawabra (Ezbet el) D	Tàwabrà (Ezbet el)	الطَّوَابِرَةِ	Zamrounieh (el) M G	Zàmrunyeh (el)	الزَّمْرُونِيَّةِ
Telbana M	Telbànà	تَلْبَانَه	Zarka (el) F	Zàrkà (el)	الزَّرْقَةِ
Temaï el Amdid S	Temàyy el Amdeed	تَمَيَّ الْأَمْدِيدِ	Zereihi (el) MS	Zereyki (el)	الزَّرَيْكِي
Tesfa M G	Tesfà	طَصْفَا	Zommar (el) M	Zommàr (el)	الزَّمَارِ



PROVINCE DE DAKAHLIEH

DISTRICT
DE
DEKERNES

Echelle 1: 150,000





DISTRICT DEKERNÈS

(Markaz Dekernès).

مرکز دکرنس

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Dekernès, chef-lieu **Dekernès**, s'étend au nord-est de la province; il est limité au nord par le district de Fareskour, à l'est par le lac Manzaleh et le Canal de Suez, au sud par la province de Charkieh et les districts de Sinbellawein et de Mansourah, à l'ouest par les districts de Mansourah et de Fareskour.

Population. — 124.437 habitants.

(sexe masc. 62.024 — sexe fém. 62.413).

Centres de population. — Villes et Villages 95.

Dépendances: 144 bourgades, hameaux et fermes — 1 campement de bédouins nomades.

Nationalités. — *Égyptiens* 124.379 — *Étrangers* 58.

Religions. — *Musulmans* 123.693 — *Chrétiens* 742, dont 632 Coptes. — *Israélites* 2.

Édifices du culte. — Mosquées 98, dont 32 avec minaret — Nombreuses Zawiehs.

Écoles. — Kouttab *musulmans* 143 — *Arifs cophites* 2 — École communale pour garçons à Dekernès — École protestante de la mission américaine à Dekernès.

Superficie cultivée. — Feddans 94.029 — (hectares 39.500 acres 97.610).

Canaux — Irrigation — Masrafs. — Principaux *Canaux Séfi*: Bahr el Saghir et ses branches Bahr el Cheboul et Bahr el Assafra, canaux Deimgaltieh, Kebab el Soghra et el Kobra, Demou, Mit Taher, el Nazl, Bahr Tanâh, canaux Mit Souweid, Gabbada, etc.

Principaux *Masrafs*: Masraf Bachmour, M. el Toubalieh, M. el Mansourah ou el Behera, M. el Nizam, M. el Irad, etc.

Pompes à vapeur sur les canaux: 54 — *Sakiehs* sur les canaux: 1.175, à puisards: 60 — *Tabouts*: 1.545.

Cultures. — Principaux produits agricoles du district: Coton, riz, maïs, blé, orge, bersim, fèves, lentilles, oignons, légumes, etc.

Arbres fruitiers. — Dattiers: 16.578 — Orangers, citronniers, figuiers.

Arbres divers: Acacias (Sant), tamaris, sycomores.

Animaux de ferme. — Bœufs et vaches 12.740 — buffles et bufflesses 4.290 — moutons 12.560 — chèvres 700 — chameaux 355 — ânes 5.350 — mulets 75 — chevaux 615 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie. — *Moulins à farine* à vapeur: 22 — *Moulins à vent*: 2 — Nombreux moulins à bras ou mus par des animaux — *Huilerie* à vapeur — *Métiers à tisser* le coton et la laine: 80 — Fabrication de *poteries* — Fabrication de *nattes, cordes, couffins* — *Fours à poulets* — Usines pour le *décorticage du riz*: 4 — Moulins à *pilons* pour *décorticage du riz*: 3 — *Teintureries* — *Beurre, Fromages* — Construction de *barques* — *Pêcheries* importantes du lac Manzaleh — Préparation du poisson demi-salé dit *Fessikh* et des conserves d'œufs de poisson dites *Boutarg* à Matarieh — *Chasse* des oiseaux aquatiques du lac Manzaleh — *Saline* Mellahat el Ballassi au sud-est de la presqu'île de Manzaleh; le sel extrait sert à la préparation du *Fessikh* et de la *Boutarg*.

Chemins de fer. — Le *Réseau de l'État* ne possède aucune ligne ou embranchement dans le district de Dekernès.

Réseau agricole. — Ch. de fer de Mansourah à Matarieh. — Embranchement de Dekernès à Mehallet Engak. — Embranchement de Mit Roumi à Mit Farès, Tanâh et Mehallet Damana.

Batellerie. — *Arrivages* par les canaux en 1898 dans 15 localités: 2.270 barques chargées — Principaux chargements: Coton, laine, charbon, engrais, caillasse.

Départs de 3 localités: 2.532 barques chargées — Principaux chargements: coton, céréales, cotonnades et tissus divers, légumes frais.

Marchés. — Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc., à Dekernès, Manzaleh, Gamalieh, Mit el Nassara, Mit Farès. — Marché pour le coton (*Halaka*) à Mansourah.

Postes. — Télégraphes. — 8 Bureaux de *poste* et 10 *Stations* rurales. — Il n'existe dans le district aucun Bureau *télégraphique*.

DISTRICT DEKERNÈS

Village ACHMOUN EL ROMMAN.

Village AGUIRA (el) (suite).

ACHMOUN EL ROMMAN. — *Ashmun el Romman.*

اشمون الرومان

Population: 2.429 habitants (masc. 1.220 — fém. 1.209).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Achmoun el Romman.	2.203
Dependances :	
Ezbeh : Daira Sanieh	190
» Goubran Youssef Debbane	33
TOTAL : 3 centres — 322 maisons. — Habitants	2.429

Nationalités : Égyptiens 2.428 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 2.331 — Chrétiens 98, dont 81 cophtes.
Deux Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs musulmans — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 776 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord du village et Ezz el Dine à l'est.

2 Pompes à vapeur — 19 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 42. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 120 — moutons 110 — chameaux 10 — ânes 130 — mulets 5 — chevaux 15 — lapins — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Marché : à Dekernès.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mansourah.

Remarques. — Passerelle sur le canal Ezz el Dine. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Monticules sablonneux. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de Achmoun el Romman est à 4 kilom. de Dekernès et à 26 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

* * *

Village AGUIRA (el).

AGUIRA (el). — *El Agirah.*

العيره

Population: 3.277 habitants (masc. 1.643 — fém. 1.634).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Aguir (el).	3.117
Dependance :	
Ezbeh : Za'atra	160
TOTAL : 2 centres — 499 maisons. — Habitants	3.277

Nationalités : Égyptiens 3.277.

Religions : Musulmans 3.277.

Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.140 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Khandak el Moz, à l'est et le Bahr Cheboul, au sud-est du village.

100 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.292.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 30 — moutons 100 — chameaux 5 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries — Petite batellerie sur le lac Manzaleh.

Marché : à Manzaleh.

Remarques. — El Aguir est situé sur le lac Manzaleh. — Passerelle sur le canal Cheboul. — Station du ch. de fer de Mansourah-Matarieh : à Manzaleh, 40 minutes de distance (1). — Dekernès est à 40 kilom.

* * *

Village AHMADIEH (el).

AHMADIEH (el). — *El Ahmadieh.*

الاحمدية

Population: 1.413 habitants (masc. 694 — fém. 719).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ahmadieh (el)	1.019
Dependances :	
Ezbeh : Nabalieh	91
» Roda (el)	303
TOTAL : 3 centres — 163 maisons. — Habitants	1.413

Nationalités : Égyptiens 1.413.

Religions : Musulmans 1.408 — Chrétiens cophtes 5.

Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 641 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux El Nassaima, à l'ouest et le Bahr Cheboul, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr Cheboul — 65 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers. — Jardins et Vergers.

Arbres fruitiers : Dattiers 711 — Orangers, citronniers. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 15 — moutons 50 — ânes 50 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Teinturerie — Petite batellerie sur le Bahr el Saghir.

Marché : à Manzaleh.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Bahr Cheboul. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Manzaleh, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, par Manzaleh, à 63 kilom. — Dekernès est à 41 kilom.

(1) Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT DÉKERNES — مركز دكرنس

ACHMOUN EL ROMMAN.
Vue sud.

أشمون الرمان — منظر البلدة من قبلي

BOSRAT.
Mosquée el Wakf.

البصراط — جامع الوقف

DARAKHA.
Canal Bahr el Saghir.

الدراكسه — منظر البحر الصغير

DÉKERNES.
Pont sur le canal Bahr el Saghir.

دكرنس — كوبرى على البحر الصغير

DÉKERNES.
Chetkh el Sadat.

دكرنس — الشيخ السادات

DÉKERNES.
Place du Marché.

دكرنس — منظر السوق



DISTRICT DEKERNÈS

Circonscription de AKLIM EL MANZALEH.

Village ASSAFRA (el).

AKLIM EL MANZALEH. — *Aklīm el Manzaleh.*

أقليم المنزله

Population : 6.718 habitants (masc. 3.375 — fém. 3.343).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
<i>Villages formant la circonscription.</i>		Nahieh : Boussaïla (el)	143
Nahieh : Amarna (el)	263	» Cheboul	934
» Awlad 'Alam	237	» Doheir (el)	238
» Awlad Bana	243	» Ezbet el Ballassi	127
» Awlad Hanna	208	» Gamamla (el)	233
» Awlad Nasser	299	» Hanaïda (el)	129
» Awlad Nour	309	» Hawata (el)	433
» Awlad Sabour	114	» Kataïla (el)	96
» Awlad Serag	56	» Katcha (el)	231
Ezbeh : Mohammed Hal (dépendance)	16	» Kazakza (el)	103
Nahieh : Beghulat (el)	405	» Khalaïfa (el)	61
		» Nassaïma (el)	1.275
		» Orban (el)	565

TOTAL : 23 centres — 908 maisons. — Habitants 6.718

Nationalités : Égyptiens 6.714 — Étrangers 4.

Religions : Musulmans 6.714 — Chrétiens 4.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.696 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Assafra, el Tawabra, el Gamamla, el Cheboul et el Nassaïma, dérivés du Bahr el Saghir et par lesquels les eaux de ce grand canal vont se déverser dans le lac Manzaleh.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Assafra — 233 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les marécages du lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 4.668 — Citronniers, oliviers, figuiers. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 310 — buffles et bufflesses 92 — moutons 112 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 105 — mulet 1 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Pêche dans le lac Manzaleh et préparation du poisson salé (Fessikh) — 77 Barques appartenant au village *El Nassaïma* sont employées à la pêche. — Teintureries. — Saline à Ezbet el Ballassi.

Marché : à Manzaleh.

Remarques. — Étangs et marécages. — Pont et passerelles sur les canaux El Tawabra et Bahr el Assafra. — Les nombreux villages de la circonscription de Aklīm el Manzaleh sont situés dans la grande presqu'île du lac Manzaleh, au N.-E. de la ville de Manzaleh. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Manzaleh ou à Matarieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, par le lac Manzaleh, environ 6 heures de traversée jusqu'à Gheit el Nassara. — Mansourah est à environ 65 kilom. et Dekernès à environ 43 kilom., distance moyenne des villages par le ch. de fer Mansourah-Matarieh.

Village AMARNA (el).

AMARNA (el). — *El Amàrnà.*

الأمارنه

Remarque. — *v. Aklīm el Manzaleh.*

ASSAFRA (el). — *El Assàfrà.*

العصافره

Population : 991 habitants (masc. 476 — fém. 515).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Assafra (el)	hab. 991
TOTAL : 1 centre — 141 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 991.

Religions : Musulmans 984 — Chrétiens coptes 7.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 492 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir (Bahr el Assafra) et trois petits canaux à l'est, au sud et au nord du village. 45 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans le lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 333 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 40 — moutons 200 — chameau 1 — ânes 50 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teinturerie.

Marché : à Manzaleh.

Remarques. — Marécages. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Matarieh, 20 minutes. — Dekernès est à 45 kilom.

Village AWLAD 'ALAM.

AWLAD 'ALAM. — *Awlād 'Alām.*

أولادعلم

Remarque. — *v. Aklīm el Manzaleh.*

Village AWLAD BANA.

AWLAD BANA. — *Awlād Bānā.*

أولادبانا

Remarque. — Ezbeh Mohammed Hal est une dépendance de Awlad Bana. — *v. Aklīm el Manzaleh.*

Village AWLAD HANNA.

AWLAD HANNA. — *Awlād Hānnā.*

أولادحنّا

Remarque. — *v. Aklīm el Manzaleh.*

Village AWLAD NASSER.

AWLAD NASSER. — *Awlād Nāsser.*

أولادناصر

Remarque. — *v. Aklīm el Manzaleh.*

DISTRICT DEKERNÈS

Village AWLAD NOUR.

AWLAD NOUR. — *Awlād Nur.*

أولاد نور

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* *

Village AWLAD SABOUR.

AWLAD SABOUR. — *Awlād Sābur.*

أولاد صبور

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* *

Village AWLAD SERAG.

AWLAD SERAG. — *Awlād Serāg.*

أولاد سراج

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* *

Village AZAZNA (el).

AZAZNA (el). — *El Azāznā.*

العازنة

Population: 855 habitants (masc. 416 — fém. 439).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Azazna (el)	800	Ezbeh : Awad Hassanein.	12
Dependances :		» Hassanein Awad.	5
Ezbeh : Abdou Nour	3	» Khalil Metwalli Awad.	5
» Ah. el Sayed Hassanein.	30		

TOTAL: 6 centres — 119 maisons. — Habitants 855

Nationalités : Égyptiens 855.

Religions : Musulmans 855.

Deux Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 924 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Demoû el Sebach, à l'ouest, dérivé du Bahr el Saghir et par les canaux Kebab el Soghra et el Kiwan, à l'est du village.

20 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bachmour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 10 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 30 — moutons 40 — ânes 40 — lapins. — Volaille. — Abeilles. Pigeonniers.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares, étangs. — Pont et passerelle sur le canal Demoû el Sebach. — Route agricole de Dekernès à Mehallet Engak. — Station du ch. de fer agricole : à Kafr Abou Nasser, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), par Mehallet Engak, 2 heures et barque 15 minutes. — Dekernès est à 1 heure 15 m. de distance.

Village BEGHALAT (el).

BEGHALAT (el). — *El Beghālāt.*

البغلات

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* *

Circonscription BÉHÉRET TANAH.

BÉHÉRET TANAH. — *Beheyret Tanāh.*

بحيرة طناح

Population: 790 habitants (masc. 397 — fém. 393).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Béhéret Tanāh.		Ezbeh : Kébira (el)	170
Circonscription formée par :		» Mohal	115
Ezbeh : Bakhaïta (el)	60	» Mecharchara.	55
» Cherket el Daraksa	190	» Tall el Mesk	126
» Cho'ara (el)	74		

TOTAL: 7 centres — 145 maisons. — Habitants 790

Nationalités : Égyptiens 790.

Religions : Musulmans 781 — Chrétiens cophtes 9.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 5.665 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Mit Souweid et un petit canal dérivé du Bahr el Saghir.

Pompe à vapeur sur le canal dérivé du Bahr el Saghir — 35 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum el Behera.

Cultures : Blé, maïs, coton, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 6 — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — moutons 550 — chèvres 100 — chameaux 3 — ânes 24 — mulets 4 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares et marécages. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit Assem, 1 heure 30 m. environ — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, par Mit Assem, à 41 kilom. — Dekernès est à 3 heures 15 m., distance moyenne des Ezbehs de la circonscription.

* *

Village BENI EBEID.

BENI EBEID. — *Beni Ebeyd.*

بني عبيد

Population: 3.723 habitants (masc. 1.859 — fém. 1.864).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beni Ebeid	2.132	Ezbeh : Costandi Zervudachi	343
Dependances :		» Hedada (el)	102
Ezbeh : Abd el Kader pacha Helmi.	220	» Hussein Mohammed el Tantawi	45
» Abd el Kader pacha Helmi.	21	» Ibrahim pacha Tewfik.	57
» Ahmad bey Ghanem.	54	» Ibrahim pacha Tewfik.	74
» Ahmad pacha Khaïri.	101	» Mohammed Youssef.	116
» Aly Badawi.	31	» Sayed el Tounsi (el)	55
» Aly pacha Ghaleb.	175	» Sayed Waked (el)	101
» Cheikh Soleiman el Khamissi (el)	82	» * Bassiouni Ismaïl	14

TOTAL: 17 centres — 493 maisons. — Habitants 3.723

Nationalités : Égyptiens 3.722 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Ayaïda et div. (masc. 11 — fém. 7).

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT DÉKERNÈS — مركز دكرنس



DÉKERNÈS.
Cheikh Moussa el Wafai.
دكرنس — الشيخ موسى الوفاء



DEMOU EL SEBAKH.
Mosquée du village
دمو السباخ — جامع البلد



GAMALIEH.
Mosquée Moustapha Abd el Latif.
الجمالية — جامع مصطفى عبد اللطيف



GUÉZIRET EL KEBAB.
Vue du village.
جزيرة القباب — منظر البلده



KAFR ALLAM.
Vue du village et canal Bahr el Saghir.
كفر علام — منظر الملة والبحر الصغير



KAFR EL KEBAB.
Sidi Hussein Abou Takiéh.
كفر القباب — سيدى حسين أبو طقيه





DISTRICT DEKERNÈS

Village BENI EBEID (suite).

Religions: Musulmans 3.721 — Chrétiens 2, dont 1 cophte.
 Quatre Mosquées — Fête du mouled Awlad Aly.
Écoles: 4 Kouttabs.
Superficie cultivée: 10.343 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord-est et el Zawât, à l'est du village.
 5 Pompes à vapeur sur le canal el Zawât — 90 Sakiehs sur les canaux — 10 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Tanâh dans le Masraf Bahr Hadoûs.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, melons, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 114 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 1.000 — buffles et bufflesses 500 — moutons 1.200 — chèvres 30 — chameaux 35 — ânes 290 — mulets 2 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulins à farine à vapeur — Teintureries.
Marché: à Dekernès.

Remarques. — Passerelles sur le Masraf Bahr Tanâh et sur le canal El Zawât. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole : à Mit Farès, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 37 kilom. par Mit Farès. — Dekernès est à 11 kilom.

* * *

Village BERIMBAL EL GUEDIDA.

BERIMBAL EL GUEDIDA. — *Berimbal el Guedidâ.*

بريمبال الجديده

Population: 1.763 habitants (masc. 838 — fém. 925).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Berimbal el Guedida	1.572
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Aly pacha Moubarek	191
TOTAL: 2 centres — 248 maisons. — Habitants 1.763	

Nationalités: Égyptiens 1.763.
Religions: Musulmans 1.761 — Chrétiens cophtes 2.
 Mosquée.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 2.068 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir au sud-est du village.
 4 Pompes à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 14 Sakiehs sur le canal.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Kafr Kanniche à l'ouest du village.
Cultures: Coton, blé, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 52 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers:* Sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 290 — buffles et bufflesses 100 — moutons 476 — chèvres 28 — chameaux 5 — ânes 170 — mulets 5 — chevaux 5 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.
Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teinturerie — Four à poulets — Préparation de beurre et fromage — Batellerie.
Marché: à Mit el Nassara.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Kafr Allam, sur la rive S. du Bahr el Saghir, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 37 kilom. ou Cherbine (Gharbieh), par Mehallet Engak, à 4 heures 40 m. et barque 15 minutes — Dekernès est à 15 kilom.

Village BERIMBAL EL KADIMA.

BERIMBAL EL KADIMA. — *Berimbal el Kadimâ.*

بريمبال القدية

Population: 2.773 habitants (masc. 1.398 — fém. 1.375).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Berimbal el Kadima	2.180	Ezbeh : Mahmoud Abd el Razek	13
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Mohammed	
Ezbeh : Aly bey el Kore'aï	211	el Kazzaz	78
» Aly el Sayed.	88	» Mohammed Souwelem.	87
» Ibrahim Badawi	57	» Sid Ahmad Abd el Fat-	
» Khalil Sa'ab.	23	tah.	36
TOTAL: 9 centres — 363 maisons. — Habitants 2.773			

Nationalités: Égyptiens 2.773.
 Tribus des bédouins : div. (masc. 16 — fém. 12).
Religions: Musulmans 2.753 — Chrétiens 20, dont 12 cophtes.
 Trois Mosquées.
Écoles: 4 Kouttabs.
Superficie cultivée: 3.853 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au sud du village.
 3 Pompes à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 85 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf du village.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattier 1.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 90 — moutons 350 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 120 — chevaux 40 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Métiers à tisser la laine — Teintureries — Petite batellerie — Four à poulets.
Batellerie: Transports sur le Bahr el Saghir — *arrivages:* 52 barques — *départs:* néant.

<i>Chargements*.</i>	NOMBRE DES BARQUES	<i>Chargements.</i>	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de bois.	1	Poterie, jarres, gargoulettes .	1
Riz.	36	Marchandises diverses.	2
Engrais, colombine.	2	Voyageurs	5
Arbres	3		
Bois de construction.	2	Total	52

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché: à Zarka.

Remarques. — Mares. — Marécages. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit el Komnos, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 40 kilom. — Dekernès est à 18 kilom.

* * *

Village BOUSRAT (el).

BOUSRAT (el). — *El Busrat.*

البصراط

Population: 2.649 habitants (masc. 1.342 — fém. 1.307).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Bousrat (el)	2.532
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Chalabi Chahine	77
» Karkas.	40
TOTAL: 3 centres — 428 maisons. — Habitants 2.649	

Nationalités: Égyptiens 2.648 — Étranger 1.
 Tribu des bédouins : Akharsa, (masc. 1 — fém. 1).
Religions: Musulmans 2.647 — Chrétiens 2, dont 1 cophte.
 Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 3.063 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, à l'ouest du village, à l'aide de nombreux petits canaux qui coulent à l'ouest et au sud.

Pompe à vapeur sur le canal el Gharbi — 40 Sakiehs sur les canaux — 46 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bousrat et Bostana.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 624. — divers : Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 71 — moutons 110 — chèvres 13 — chameaux 6 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 21 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Fabrication de nattes — Teintureries — Batellerie sur le lac Manzaleh.

Marché : à Manzaleh.

Postes : Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mansourah et de Matarieh.

Remarques. — Le canal Masraf el Bousrat se jette dans le lac Manzaleh. — Lors de la crue, les barques de pêche circulent du village dans le lac. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de Bousrat est à 15 kilom. de Matarieh et à 32 kilom. de Dekernès. — Mansourah est à 54 kilom. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, par le lac Manzaleh, environ 6 heures de barque jusqu'à Gheit el Nassara.

* *

Village BOUSSAILA.

BOUSSAILA. — *Bussàylâ*.

البصايلة

Remarque. — r. Aklim el Manzaleh.

* *

Village CHEBOUL.

CHEBOUL. — *Shebul*.

شبول

Remarque. — r. Aklim el Manzaleh.

* *

Village DARAKSA (el).

DARAKSA (el). — *El Dàràksà*.

الدرأكسه

Population : 2.454 habitants (masc. 1.224 — fém. 1.230).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Daraksa (el)	2.374
Dépendance :	
Ezbeh : Cheikh Metwalli Mohammed Nour (el)	80
TOTAL : 2 centres — 278 maisons. — Habitants	2.454

Nationalités : Égyptiens 2.454.

Religions : Musulmans 2.453 — Chrétien 1.

Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.086 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au sud et el Daraksa, au sud-ouest du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 8 Sakiehs sur le Bahr el Saghir et 22 sur le canal Daraksa.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans le Masraf el Oumoum.

Cultures : Blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 111 — Orangers, citronniers, figuiers.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 800 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes 100 — mulets 5 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Batellerie : Transports en 1898 sur le canal Bahr el Saghir — arrivages : 1 barque poteries — départs : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — El Daraksa est situé sur la rive N. du Bahr el Saghir. — Mares. — Passerelle sur le canal El Daraksa. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit el Kholi Mou'men, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, à 3 heures et barque 15 minutes. — Dekernès est à 6 kilom.

* *

Village DEIMGALT.

DEIMGALT. — *Deimgàlt*.

ديمغالت

Population : 2.211 habitants (masc. 1.124 — fém. 1.087).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Deimgalt.	2.201
Dépendance :	
Ezbeh : Youssef Rezk frères	10
TOTAL : 2 centres — 290 maisons. — Habitants	2.211

Nationalités : Égyptiens 2.211.

Tribus des bédouins : div. (masc. 4 — fém. 1).

Religions : Musulmans 2.206 — Chrétiens cophtes 5.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.615 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Deimgaltieh, à l'ouest et el Kebab el Kobra, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal Deimgaltieh. — 70 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bachmour, Bahr el Saghir et Hod el Arab.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 7.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 170 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chameaux 10 — ânes 200 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Préparation de beurre et fromage — Teintureries — Petite batellerie.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares et étangs. — Pont et passerelle sur le canal Deimgaltieh. — Station du ch. de fer agricole Dekernès-Mehallet Engak : à Negueir, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, à 2 heures et barque 15 minutes. — Dekernès est à 2 heures 15 m. de distance.

DISTRICT DEKERNÈS

Village DEKERNÈS.

Village DEMOU EL SEBAKH.

DEKERNÈS. — *Dekernes.*

دكرنس

Chef-lieu du district (Markaz).

Population: 5.110 habitants (masc. 2.539 — fém. 2.571).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Dekernès	4.882	Ezbeh: Khalil Sa'ab (el Char- kieh).	64
<i>Dépendances:</i>		» Khalil Sa'ab (el Ghar- bieh).	110
Ezbeh: Cheikh Mohammed el Babli (el)	36	» Zeid Soleiman	3
» Issa Gouda	14		
» Khalil Beyouk.	1		
TOTAL: 7 centres — 694 maisons. — Habitants 5.110			

Nationalités: Égyptiens 5.092 — Étrangers 18.
Religions: Musulmans 4.957 — Chrétiens 153, dont 125 cophtes.
 Six Mosquées — Zawiehs — Fête du mouled el Sadat.
Écoles: 7 Kouttabs — École communale pour garçons.
Superficie cultivée: 3.028 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Saghir au sud, Kiwan à l'ouest, el Zereik et el Sadat à l'est du village.
 2 Pompes à vapeur sur le Bahr el Saghir — 43 Sakiehs sur les canaux.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Bachmour.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 173 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 350 — buffles et bufflesses 150 — moutons 400 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 220 — mulets 4 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulin à farine à vapeur — Fabrication de nattes — Teintureries — Ateliers de ferronnerie — Batellerie.
Batellerie: Transports sur le Bahr el Saghir — *arrivages:* 1.476 barques chargées — *départs:* 2.267 barques chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre.	227	..	Engrais (sebakh, etc.).	5	12
Charbon de bois.	55	1	Peaux, cuirs	1	..
Coton . . . . .	..	218	Pétrole	1	..
Graines de coton.	4	1	Fer et matériaux div.	4	2
Blé . . . . .	..	1	Arbres.	1	1
Maïs . . . . .	..	32	Bois.	4	3
Fèves	1	1	Bois de construction	30	12
Riz . . . . .	..	21	Paille et roseaux.	3	18
Céréales diverses.	243	344	Poterie, jarres, gar- goulettes	3	1
Bersim	1	..	Briques	30	29
Oignons	9	..	Ciment, chaux, as- phalte	11	36
Lupins, helbeh.	1	..	Pierres	2	30
Dattes.	8	66	Sable	35	..
Oranges et fruits.	1	..	Cotonnades, tissus divers . . . . .	..	316
Raisins	10	..	Épicerie . . . . .	..	1
Melons, pastèques	30	..	Marchandises div.	241	603
Légumes frais	240	250	Voyageurs . . . . .	..	7
Canne à sucre	270	257			
Miel	1	..	Total	1.476	2.267
Poissons salés	2	..			
Boissons diverses	1	..			
Henneh	1	..			
Fromages . . . . .	..	4			

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire: Céréales, produits et denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Mercredi.
Postes: Bureau postal desservi par la ligne Mansourah-Matarieh.

Remarques. — Dekernès est situé sur la rive N. du Bahr el Saghir. — Mares. — Pont sur le canal Bahr el Saghir reliant le village Mit Roumi à Dekernès. — Passerelle sur le canal Kiwan. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh:* la station de Dekernès à Mit Roumi, rive S. du Bahr el Saghir, est à 47 kilom. de Matarieh et à 22 kilom. de Mansourah. — *Embranchement N.* à Mehallet Engak, 14 kilom. — *Embranchement S.* à Mit Farès, Tanâh, Mehallet Damana. — Mit Farès est à 6 kilom. et Tanâh à 12 kilom. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cherbiné (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak ou Mansourah par Mit Roumi. — Résidence du Mamour-Markaz du district de Dekernès.

DEMOU EL SEBAKH. — *Demu el Sebakh.*

دموه السباح

Population: 2.298 habitants (masc. 1.150 — fém. 1.148).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Demoû el Sebakh.	hab. 2.298
TOTAL: 1 centre — 280 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 2.298.
Religions: Musulmans 2.298.
 Mosquée.
Écoles: 2 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.252 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir au sud et le canal Demou à l'est du village.
 15 Sakiehs sur le canal — 25 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Bachmour.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers: Dattiers 3. — *divers:* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 400 — moutons 400 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 200 — mulets 2 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Teinturerie — Petite batellerie sur le Bahr el Saghir.
Batellerie: Transports en 1898 sur le canal Bahr el Saghir — *arrivages:* 12 barques chargées — 6 barques céréales, 6 barques marchandises diverses. — *départs:* néant.
Marché: à Dekernès.

Remarques. — Demoû el Sebakh est situé sur le Bahr el Saghir, rive N. — Mares. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mit Dafer, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 17 kilom. — Dekernès est à 5 kilom.

Village DIARB EL KHODAR.

DIARB EL KHODAR. — *Diàrb el Khodar.*

ديرب الخضر

Population: 1.079 habitants (masc. 568 — fém. 511).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Diarb el Khodar	hab. 1.073
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Elias Samma.	6
TOTAL: 2 centres — 122 maisons. — Habitants 1.079	

Nationalités: Égyptiens 1.078 — Étranger 1.
Religions: Musulmans 1.077 — Chrétiens 2.
 Mosquée.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 1.508 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Mit Souweid, au nord du village.
 Pompe à vapeur sur le canal Mit Souweid — 38 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Hod Matrouh, Hod el Hessa dans le Masraf Oumoum el Behera.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers: Dattiers 80.

DISTRICT DEKERNÈS

Village DIARB EL KHODAR (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 84 — buffles et bufflesses 61 — moutons 170 — chèvres 3 — chameaux 5 — ânes 68 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Dekernès, Mit el Nassara et à Mit Farès.

Remarques. — Mare. — Ponts sur le Masraf Oumoum el Behera et sur le canal Mit Souweid. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh; à Achmoun el Romman, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 4 heures 15 m. et barque 15 minutes. — Dekernès est à 1 heure 20 m. de distance.

* *

Village DOHEIR (el).

DOHEIR (el). — *El Doheyr.*

الذهير

Remarque. — *v. Ahlim el Manzaleh.*

* *

Village EZBET ABD EL RAHMAN.

EZBET ABD EL RAHMAN. — *Ezbet Abd el Râhman.*

عزبة عبدالرحمن

Population: 689 habitants (masc. 334 — fém. 355).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Ezbet Abd el Rahman	449
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Moustapha Moustapha	16
» Mohammed el Mekabbati	151
» Tall el Ahmar	73
TOTAL: 4 centres — 111 maisons. — Habitants	689

Nationalités: Égyptiens 689.

Tribu des bédouins: Ayaïda, (masc. 19 — fém. 23).

Religions: Musulmans 689.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 487 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Rayah Ezbet Abd el Rahman, au nord du village, dérivé du Bahr el Saghir.

17 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum el Behera, à l'est.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, lentilles.

Arbres fruitiers: Dattiers 26.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 50 — moutons 180 — chèvres 30 — chameaux 3 — ânes 45 — mulets 2 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Dekernès et à Mit el Nassara.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur le canal Abd el Rahman. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Kafr Allam, 1 heure 30 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, par Kafr Allam, à 44 kilom. — Dekernès est à 3 heures 45 m. de distance.

Village EZBET EL BALLASSI.

EZBET EL BALLASSI. — *Ezbet el Ballâssi.*

عزبة البلاسى

Remarque. — *v. Ahlim el Manzaleh.*

* *

Village GAMALIEH (el).

GAMALIEH (el). — *El Gâmâlyeh.*

الجمالية

Population: 3.449 habitants (masc. 1.687 — fém. 1.762).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Gamalieh (el)	1.927	Ezbeh: Ibrahim Aly.	383
<i>Dépendances:</i>		» Moham. Fodeh Yous-	
Ezbeh: Chams el Dine el Kha-		sef	138
missi	470	» Mohammed Ibrahim	
» Cheikh Abdallah Abd		Fayed	440
el Latif (el)	91		
TOTAL: 6 centres — 445 maisons. — Habitants	3.449		

Nationalités: Égyptiens 3.449.

Religions: Musulmans 3.449.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.635 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au sud-ouest du village.

118 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs du village dans les marais.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orges, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 767 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers:* Sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 800 — buffles et bufflesses 50 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 4 — ânes 100 — mulets 4 — chevaux 40 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Usine de décorticage du riz — Fabrication de poteries — Teintureries — Batellerie — Construction de barques — Préparation de beurre et fromages.

Batellerie: Transports sur le Bahr el Saghir — *arrivages:* 153 barques chargées — *départs:* 165 barques chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre. . .	20	16	Bois de construction	5	2
Charbon de bois. . .	3	56	Chiffons . . . . .	..	..
Coton égrené . . .	..	..	Poterie, jarres, gar-	..	6
Blé	26	..	goulettes . . . . .	..	68
Maïs . . . . .	..	4	Briques . . . . .	..	1
Riz . . . . .	..	2	Pierres	30	1
Céréales diverses. .	26	..	Volailles. . . . .	..	1
Lupins, helbeh. . .	1	..	Droguerie . . . . .	..	1
Dattes.	22	..	Marchandises div. .	..	2
Melons, pastèques .	6	..	Voyageurs	13	..
Bois.	1	5			
Engrais (sebakh). .	..	1	Total . . .	153	165

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire: Céréales, produits alimentaires. — Mardi.

Postes: Bureau postal.

Remarques. — Pont et Bac sur le canal Bahr el Saghir. — Le canal El Gamalieh se jette dans le lac Manzaleh et à l'époque de la crue, les barques de pêche circulent du village au lac. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh:* la station de Gamalieh est à 17 kilom. de Matarieh, à 30 kilom. de Dekernès et à 52 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Damiette, par le lac Manzaleh, 6 heures de traversée jusqu'à Gheit el Nassara, ou Mansourah, par ch. de fer.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT DÉKERNÈS — مركز دكرنس



KEBAB EL KOBRA.
Mosquée el Kebab.
القباب الكبرى — جامع القباب



KEBAB EL SOUHRA.
Canal Bahr el Saghir et village.
القباب الصغرى — ترعة البحر الصغير ومنتظر البلده



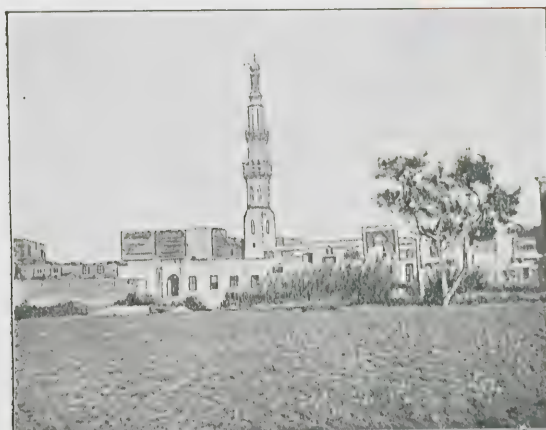
MANZALEH.
Vue de la ville et grande mosquée.
المنزله — منظر البلده والجامع الكبير



MANZALEH.
Vue de la ville, ouest.
المنزله — منظر البلده من الغرب



MANZALEH.
Vue de la ville, sud.
المنزله — منظر البلده من قبلى



MANZALEH.
Mosquée el Kebab.
المنزله — الجامع الكبير



DISTRICT DEKERNÈS

Village **GAMAMLA** (el).

GAMAMLA (el). — *El Gàmamlà.*

الجماملة

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* *

Village **GAWABER** (el).

GAWABER (el). — *El Gàwàber.*

الجوابر

Population : 684 habitants (masc. 325 — fém. 359).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Gawaber (el)	hab.
TOTAL : 1 centre — 88 maisons.	684

Nationalités : Égyptiens 684.

Religions : Musulmans 684.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 419 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Gawaber, à l'ouest du village, dérivé du canal Bahr el Saghir.

2 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gawaber dans le Masraf el Irad.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 43. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 6 — moutons 30 — ânes 30 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Gamalieh.

Remarques. — Pont sur le canal El Gawaber. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit Salsil, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 46 kilom. — Dekernès est à 24 kilom.

* *

Village **GHOROSSAT** (el).

GHOROSSAT (el). — *El Ghorossât.*

الغروسات

Remarque. — *v. Kofour Sa'dan.*

* *

Village **GHOSNA** (el).

GHOSNA (el). — *El Ghosnah*

الغصنه

Remarque. — El Ghosna est une des deux localités formant El Matarieh. *v. Matarieh (el).*

Village **GUEDAYEDET EL MANZALEH.**

GUEDAYEDET EL MANZALEH. — *Gedayedet el Manzaleh.*

جديدة المنزله

Population : 1.080 habitants (masc. 532 — fém. 548).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Guedayedet el Manzaleh	hab.
TOTAL : 1 centre — 117 maisons.	1.080

Nationalités : Égyptiens 1.080.

Religions : Musulmans 1.080.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 545 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir et el Rezka au sud-est, el Hagaïza et el Atel, à l'ouest du village.

13 Sakiehs sur les canaux — 25 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs du village dans les marais.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 267. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 6 — moutons 20 — chameaux 2 — ânes 30 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Manzaleh.

Remarques. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à El Manzaleh, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, par le lac Manzaleh, traversée environ 6 heures jusqu'à Gheit el Nassara. — Dekernès est à 57 kilom.

* *

Village **GUENEINA** (el).

GUENEINA (el). — *El Geneynà.*

الجنينه

Population : 264 habitants (masc. 127 — fém. 137).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Gueneina (el)	hab.
TOTAL : 1 centre — 30 maisons.	264

Nationalités : Égyptiens 264.

Religions : Musulmans 264.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 21.084 feddans, dont 5.100 fed. environ cultivés.

Canaux : Irrigation par les canaux el Gueneina et Tall el Mesk, dérivés du canal Mit Souweid.

29 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 8. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 5 — moutons 10 — ânes 10 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teintureries.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Le village El Gueneina portait précédemment le nom de El Magnouna. — Pont sur le Masraf Oumoum el Behera. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit Assem, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 7 heures de distance ou à 35 kilom. par Mit Assem. — Dekernès est à 2 heures 15 m. de distance.

DISTRICT DEKERNÈS

Village GUEZIRET EL KEBAB

GUEZIRET EL KEBAB. — *Geziret el Kebab.*

جزيرة القباب

Population : 1.139 habitants (masc. 561 — fém. 578).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Gueziret el Kebab	1.123
Dependance :	
Ezbeh : Cheikh Radwan el Adel	16
TOTAL : 2 centres — 146 maisons. — Habitants	1.139

Nationalités : Égyptiens 1.139.

Religions : Musulmans 1.139.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttab.

Superficie cultivée : 442 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 12 Sakiehs sur le canal — 2 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, arachides, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 43. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 105 — buffles et bufflesses

170 — moutons 217 — chèvres 3 — chameaux 6 — ânes

110 — mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. —

Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Teinturerie.

Marché : à Dekernès.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mansourah.

Remarques. — Mares. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de Gueziret el Kebab, à 15 minutes du village est à 15 kilom. de Mansourah et à 7 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

* *

Village HANAIDA (el).

HANAIDA (el). — *El Hanayda.*

الهنايدة

Remarque. — v. Aklim el Manzaleh.

* *

Village HAWATA (el).

HAWATA (el). — *El Hawatà.*

الحوطة

Remarque. — v. Aklim el Manzaleh.

* *

Village KAFR ABD EL MOU'MEN.

KAFR ABD EL MOU'MEN. — *Kafr Abd el Mu'men.*

كفر عبد المؤمن

Population : 823 habitants (masc. 418 — fém. 405).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abd el Mou'men	823
TOTAL : 1 centre — 95 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 823.

Religions : Musulmans 823.

Mosquée.

Village KAFR ABD EL MOU'MEN (suite).

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 706 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 12 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Mansourah au sud.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 16. — Vignes. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 51 — buffles et bufflesses

31 — moutons 43 — ânes 32 — chevaux 5 — lapins. —

Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Préparation de beurre et fromage — Teinturerie.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Gueziret el Kebab, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 13 kilom. — Dekernès est à 9 kilom.

* *

Village KAFR ABOU NASSER.

KAFR ABOU NASSER. — *Kafr Abu Nasser.*

كفر أبو ناصر

Population : 1.075 habitants (masc. 522 — fém. 553).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Nasser	1.075
TOTAL : 1 centre — 154 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.075.

Religions : Musulmans 1.075.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.119 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Kebab el Kobra, Demoû, Kebab el Soghra et Kiwan, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Kebab el Kobra — 8 Sakiehs sur les canaux — 29 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum Bachmour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 31 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 160 — buffles et bufflesses

60 — moutons 90 — chameaux 2 — ânes 60 — mulet 1 —

chevaux 13 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares et étangs. — Pont et passerelles sur les canaux Kebab el Kobra et el Soghra. — Route agricole de Dekernès à Mehallet Engak. — Station de l'embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Negueir, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, à 8 kilom. par Mehallet Engak et barque, 15 minutes. — Dekernès est à 6 kilom. 5.

DISTRICT DEKERNÈS

Village KAFR ABOU ZEKRI.

KAFR ABOU ZEKRI. — *Kafr Abu Zekri.*

كفر أبو زكري

Population : 690 habitants (masc. 356 — fém. 334).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Zekri.	669
Dépendance :	
Ezbeh : Wassef Abd el Chehid	21
TOTAL : 2 centres — 62 maisons. — Habitants	690

Nationalités : Égyptiens 690.

Religions : Musulmans 690.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 618 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Nazl, à l'ouest du village, dérivé du Bahr el Saghir.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 21 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Kafr Abou Zekri et el Toubalieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 12. — divers : Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 50 — moutons 30 — chameaux 4 — ânes 50 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Kafr Abou Zekri est situé sur la rive N. du Bahr el Saghir. — Mares. — Passerelle sur le canal El Nazl. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit Assem, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 35 kilom. — Dekernès est à 13 kilom.

* *

Village KAFR 'ALLAM.

KAFR 'ALLAM. — *Kafr 'Allam.*

كفر علام

Population : 1.070 habitants (masc. 532 — fém. 538).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr 'Allam	639	Ezbeh : Khaïri pacha	94
Dépendances :		» Khaïri pacha	142
Ezbeh : Atel (el) (Aly pacha		» * Khaïri pacha	85
Moubarek).	110		
TOTAL : 5 centres — 132 maisons. — Habitants	1.070		

Nationalités : Égyptiens 1.070.

Tribus des bédouins : Abs, Ayaïda, (masc. 134 — fém. 128).

Religions : Musulmans 1070.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.049 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord-ouest du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 12 Sakiehs à puisards.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Abd el Rahman.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 7. — divers : Acacias, tamaris, lebbakh, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 145 — buffles et bufflesses 50 — moutons 200 — chèvres 15 — chameaux 2 — ânes 80 — chevaux 2. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie : Teinturerie — Préparation de fromages.

Marché : à Mit el Nassara.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mansourah.

Remarques. — Terrains sablonneux. — Route agricole. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de Kafr 'Allam est à 15 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 37 kilom. ou Cherbine (Gharbieh) rive g. du Nil, à 4 heures 45 m. de distance, par Mehallet Engak et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAFR EL BAZ.

KAFR EL BAZ. — *Kafr el Bâz.*

كفر الباز

Population : 781 habitants (masc. 397 — fém. 384).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Bâz	764
Dépendance :	
Ezbeh : Gorgui Vassili	17
TOTAL : 2 centres — 124 maisons. — Habitants	781

Nationalités : Égyptiens 778 — Étrangers 3.

Religions : Musulmans 773 — Chrétiens 8, dont 5 cophtes.

Mosquée avec minaret — Fête du mouled Sidi Mansour el Baz.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 562 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Deimgaltieh, à l'est et au nord et Miniet Mehallet Damana, à l'ouest du village.

27 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bachmour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 4.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 20 — moutons 15 — chameau 1 — ânes 25 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Deimgaltieh. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mehallet Damana, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 3 heures. — Dekernès est à 2 heures de distance.

* *

Village KAFR EL GAMALIEH.

KAFR EL GAMALIEH. — *Kafr el Gâmaliyeh.*

كفر الجمالية

Population : 3.684 habitants (masc. 1.780 — fém. 1.904).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr el Gamalieh	1.420	Ezbeh : Ahmad Moh. Abdellah.	400
Dépendances :		» Ibrahim Mohammed el	
Ezbeh : Abd el Salam Ibrahim	125	Kachawi	441
» Abdou Abd el Latif	137	» Moham. Abd el Gamal.	442
» Abou el Enein Moham.		» Moham. Ibrahim Abd	
Khafagui	450	el Latif	269
TOTAL : 8 centres — 501 maisons. — Habitants	3.684		

Nationalités : Égyptiens 3.684.

Religions : Musulmans 3.674 — Chrétiens cophtes 10.

Écoles : 5 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.471 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au sud et el Gamalieh, à l'est du village.

150 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans le lac Manzaleh.

DISTRICT DEKERNÈS

Village KAFR EL GAMALIEH (suite).

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers: Dattiers 697 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers:* Tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 900 — buffles et bufflesses 30 — moutons 200 — chèvres 30 — chameau 1 — ânes 150 chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulin à farine à vapeur — Teintureries — Construction de barques — Batellerie.
Marché: à El Gamalieh.

Remarques. — Pont sur le canal El Gamalieh. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à El Gamalieh, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, par le lac Manzaleh, traversée 6 heures environ jusqu'à Gheit el Nassara. — Dekernès est à 30 kilom.

* *

Village KAFR EL GUEDID (el).

KAFR EL GUEDID (el). — *El Kafr el Gedid.*

الكفر الجديد

Population : 1.637 habitants (masc. 814 — fem. 823).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Guedid (el)	hab. 1.637
TOTAL : 1 centre — 245 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.637.

Religions: Musulmans 1.637.

Mosquée avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.070 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord du village.

66 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux dans les marécages et le Masraf el Irad.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 77. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 30 — moutons 150 — ânes 60 — chevaux 5. — Volaille, pigeons.

Industrie: Fabrication de beurre et fromage — Teintureries.

Marché: à El Gamalieh.

Postes: Station rurale desservie par le bureau de poste de Mansourah.

Remarques. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de Kafr el Guedid est à 20 kilom. de Matarieh, à 27 kilom. de Dekernès et à 49 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

* *

Village KAFR EL KEBAB.

KAFR EL KEBAB. — *Kafr el Kebab.*

كفر القباب

Population : 318 habitants (masc. 161 — fem. 157).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Kebab	hab. 280
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Cheikh Hussein Abou Takieh (el)	38
TOTAL : 2 centres — 48 maisons. — Habitants 318	

Nationalités: Égyptiens 318.

Religions: Musulmans 318.

Mosquée.

Village KAFR EL KEBAB (suite).

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 221 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au sud-ouest du village.

3 Sakiehs sur le canal — 5 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux dans le Masraf Bachmour.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 24. — *divers:* Sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 35 — moutons 60 — ânes 30 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Gueziret el Kebab, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 3 heures 15 m. — Dekernès est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village KAFR EL KORDI.

KAFR EL KORDI. — *Kafr el Kordi.*

كفر الكردي

Population : 2.011 habitants (masc. 1.028 — fem. 983).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Kordi	hab. 1.898
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Hussein Abd el Razek	113
TOTAL : 2 centres — 185 maisons. — Habitants 2.011	

Nationalités: Égyptiens 2.011.

Tribus des bédouins : div. (masc. 1).

Religions: Musulmans 2.004 — Chrétiens cophtes 7.

Deux Mosquées — Fête du mouled Sidi Ahmad el Sabrouiti.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.628 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au sud-ouest du village et par divers petits canaux.

3 Pompes à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 62 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Bar el Charki, dans le Masraf el Irad.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 39 — Figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 355 — buffles et bufflesses 100 — moutons 400 — chèvres 100 — chameaux 11 — ânes 100 — chevaux 50 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries — Préparation de beurre et fromage — Batellerie.

Marché: à Gamalieh.

Remarques. — Mares. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à El Kordi, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 43 kilom. — Dekernès est à 21 kilom.

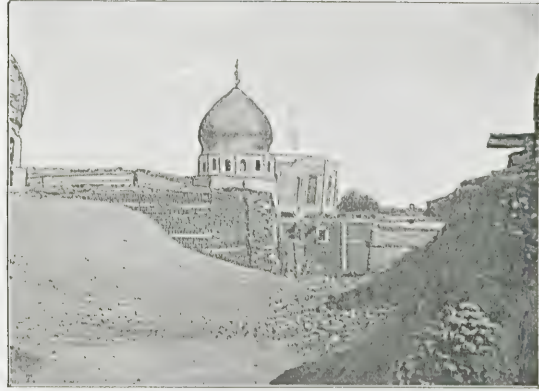
Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT DÉKERNÈS — مركز دكرنس



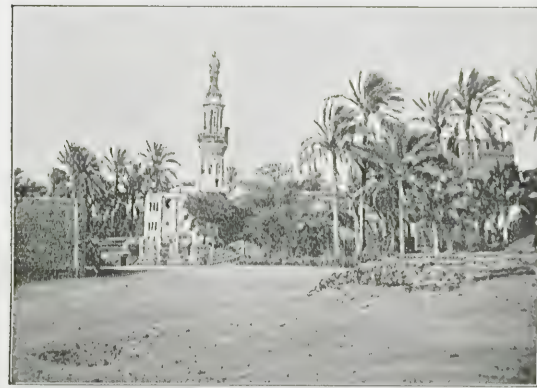
MANZALEH.
Mosquée el Emar.
المنزله — جامع العمري



MANZALEH.
Sidi el Agam.
المنزله — سيدى الجمى



MANZALEH.
Mosquée el Fokaï.
المنزله — جامع الفقاعى



MANZALEH.
Mosquée el Zawieh.
المنزله — جامع الزاويه



MANZALEH.
Mosquée el K'èkà.
المنزله — جامع القعقاع



MANZALEH.
Sidi el Zanati.
المنزله — سيدى الزناتى



DISTRICT DEKERNÈS

Village KAFR EL SALAHAT

KAFR EL SALAHAT. — *Kafr el Salâhât.*

كفر الصلاحات

Population : 401 habitants (masc. 180 — fém. 221).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Salahat	232
Dépendances :	
Ezbeh : Chehata Mosbah	122
» Sayed Ahmad el Kassabi (el).	47
TOTAL : 3 centres — 51 maisons. — Habitants	401

Nationalités : Égyptiens 401.

Tribus des bédouins : Abs, Hanadi, (masc. 30 — fém. 30).

Religions : Musulmans 401.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 1.075 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Salahat, au nord, el Gabbada et el Bank, à l'ouest du village.
16 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux dans le Masraf el Nizam.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 27.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 136 — buffles et bufflesses 15 — moutons 42 — chameau 1 — ânes 53 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de nattes.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Salahat. — Route agricole à Mit Farès et à Abou el Chekouk (Charkieh). — Station de l'embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit Farès, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, par Mit Farès, à 34 kilom. — Dekernès est à 12 kilom.

* *

Village KAFR HAGGAG.

KAFR HAGGAG. — *Kafr Haggâg.*

كفر حجاج

Remarque. — v. Kofour Sa'dan.

* *

Village KAFR KANNICHE.

KAFR KANNICHE. — *Kafr Kannish.*

كفر قنيش

Population : 305 habitants (masc. 132 — fém. 173).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Kanniche.	305
TOTAL : 1 centre — 33 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 305.

Religions : Musulmans 305.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 316 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au sud du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 6 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Kafr Kanniche.

Village KAFR KANNICHE (suite).

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 7.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 51 — buffles et bufflesses 45 — moutons 28 — chameaux 3 — ânes 47 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Préparation de beurre et fromages.

Marché : à Dekernès et à El Zarka.

Remarques. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Kafr Allam, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, par Kafr Allam, à 38 kilom. — Dekernès est à 2 heures 40 m. de distance.

* *

Village KAFR MIT FARÈS.

KAFR MIT FARÈS. — *Kafr Mit Fâres.*

كفر ميت فارس

Population : 701 habitants (masc. 355 — fém. 346).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Mit Farès	597
Dépendance :	
Ezbeh : * Hamad Abd el Aziz el Badawi	104
TOTAL : 2 centres — 86 maisons. — Habitants	701

Nationalités : Égyptiens 701.

Tribu des bédouins : Awlad Soleiman, (masc. 49 — fém. 55)

Religions : Musulmans 701.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 656 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Tanâh et le canal el Charki, au sud et à l'est du village.

7 Sakiehs sur les canaux — 5 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gabbada ou Tanâh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 36. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 40 — moutons 60 — chameaux 4 — ânes 50 — chevaux 2 — mullet 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Farès et à Dekernès.

Remarques. — Mare. — Passerelles sur le Bahr Tanâh. — Route agricole à Dekernès. — Station du ch. de fer agricole : à Mit Farès, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 28 kilom. — Dekernès est à 6 kilom.

* *

Village KALIOUBIEH (el).

KALIOUBIEH (el). — *El Kaliubieh.*

القليوبيه

Population : 381 habitants (masc. 196 — fém. 185).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kalioubieh (el).	381
TOTAL : 1 centre — 48 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 381.

Religions : Musulmans 381.

Mosquée.

DISTRICT DEKERNÈS

Village **KALIOUBIEH** (el) (suite).

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 924 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Kebab el Soghra, à l'est du village.
12 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Bachmour, au nord.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 10. — *divers :* Sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflesses 18 — moutons 12 — ânes 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares et étangs. — Pont sur le canal Kebab el Soghra. — Route agricole de Dekernès à Mehallet Engak. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Dekernès, 1 heure. — Station de l'embranchement de Mehallet Engak à Negueir, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive gauche du Nil, par Mehallet Engak, à 2 heures 10 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village **KATAILA** (el).

KATAILA (el). — *El Kùtaylà.*

القنایله

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* * *

Village **KATCHA** (el).

KATCHA (el). — *El Kùtskhà.*

القطنه

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* * *

Village **KAZAKZA** (el).

KAZAKZA (el). — *El Kùzàzhà.*

القزاقزه

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

* * *

Village **KEBAB EL KOBRA** (el).

KEBAB EL KOBRA (el). — *El Kebàb el Kobra.*

القباب الكبرى

Population : 920 habitants (masc. 439 — fém. 481).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kebab el Kobra (el)	hab. 920
TOTAL : 1 centre — 127 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 919 — Étranger 1.
Religions : Musulmans 905 — Chrétiens 15, dont 14 cophtes.
Mosquée — Zawieh.

Village **KEBAB EL KOBRA** (suite).

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 630 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au sud et Kebab el Kobra, à l'est et au nord du village.
Sakieh sur le canal — 23 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bachmour.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 2. — Vignes. — *divers :* Sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 82 — buffles et bufflesses 43 — moutons 152 — chèvres 7 — chameaux 6 — ânes 85 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mare. — Passerelle sur le canal El Kebab. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Gueziret el Kebab, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 15 kilom. — Dekernès est à 7 kilom.

* * *

Village **KEBAB EL SOGHRA** (el).

KEBAB EL SOGHRA (el). — *El Kebàb el Soghra.*

القباب الصغرى

Population : 1.618 habitants (masc. 839 — fém. 779).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kebab el Soghra (el)	hab. 1.569
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Cheikh Metwalli Nour (el)	49
TOTAL : 2 centres — 234 maisons. — Habitants 1.618	

Nationalités : Égyptiens 1.618.
Religions : Musulmans 1.607 — Chrétiens cophtes 11.
Mosquée — Zawieh.

Écoles : 4 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.051 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Kebab el Soghra, à l'ouest et le Bahr el Saghir, au sud du village.
Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 9 Sakiehs sur le canal el Kebab — 13 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par Masraf particulier dans le Masraf el Bachmour.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 12 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 150 — chèvres 10 — chameaux 8 — ânes 70 — mulets 2 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser la laine.
Batellerie : Transports par barques en 1898 sur le Bahr el Saghir — *arrivages :* 9 barques chargées — 1 barque charbon de terre et 8 barques coton. — *départs :* néant.
Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mersâh, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 19 kilom. — Dekernès est à 3 kilom.

DISTRICT DEKERNÈS

Village KHACHACHNA (el).

Circonscription KOFOUR SA'DAN (suite).

KHACHACHNA (el). — *El Khàshàshnà.*

الخاشاشنه

Population : 557 habitants (masc. 252 — fém. 305).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Khachachna (el) hab. 557
TOTAL : 1 centre — 44 maisons.

Nationalités : Égyptiens 557.

Religions : Musulmans 557.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 473 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord, Abd el Rahim et el Mersâh, à l'ouest.

Pompe à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 8 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 18.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflesses 20 — moutons 20 — chameaux 2 — ânes 12 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mersâh, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 19 kilom. — Dekernès est à 3 kilom.

* * *

Village KHALAIFA (el).

KHALAIFA (el). — *El Khalâyfa.*

الخليفة

Remarque. — v. Ahlim el Manzaleh.

* * *

Village KHARABA (el).

KHARABA (el). — *El Khàràbà.*

الخرابه

Remarque. — L'Ezbeh Mohammed el Gayar est une dépendance de El Kharaba. v. Kofour Sa'dan.

* * *

Circonscription KOFOUR SA'DAN.

KOFOUR SA'DAN. — *Kofur Sà'dan.*

كفور سعدان

Population : 2.133 habitants (masc. 1.009 — fém. 1.124).

CENTRES DE POPULATION.

Villages formant la circonscription de Kofour Sa'dan :	Nahieh :	hab.
Nahieh : Kharaba (el)		326
Nahieh : Ghorossat (el)	Ezbeh : Moh. el Gayar (dépend.)	57
» Kafr Haggag	Nahieh : Sataïta (el)	460
		470

TOTAL : 5 centres — 234 maisons. — Habitants 2.133

Nationalités : Égyptiens 2.133.

Religions : Musulmans 2.133.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawiehs.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.349 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord-est des villages.

84 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les marais du lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 333. — divers Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 190 — buffles et bufflesses 48 — moutons 140 — chèvres 4 — chameaux 2 — ânes 120 — chevaux 5. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Manzaleh.

Remarques. — Les villages de la circonscription de Kofour Sa'dan sont situés au S. et à l'O. de la ville de Manzaleh et du canal Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Manzaleh, 30 minutes en moyenne. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, par Manzaleh à 59 kilom. ou Damiette par le lac Manzaleh, traversée 6 heures environ jusqu'à Gheit el Nassara. — Dekernès est à 37 kilom.

* * *

Village KORDI (el).

KORDI (el). — *El Kordi.*

الكردى

Population : 1.426 habitants (masc. 697 — fém. 729).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh :	hab.
Kordi (el)	1.252
Dependances :	
Ezbeh : Aly Ahmad	87
» Charabassi Anbar (el).	87

TOTAL : 3 centres — 174 maisons. — Habitants 1.426

Nationalités : Égyptiens 1.426.

Religions : Musulmans 1.420 — Chrétiens coptes 6.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.061 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord et trois petits canaux, à l'ouest, à l'est et au nord du village.

52 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Irad.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 31 — Citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 50 — moutons 800 — chèvres 50 — chameaux 2 — ânes 100 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Préparation de beurre et fromage — Teintureries — Métiers à tisser la laine. — Batellerie.

Batellerie : Transports en 1898 sur le Bahr el Saghir — arrivages : 6 barques melons, pastèques — départs : néant.

Marché : à Gamalieh.

Postes : Bureau postal.

Remarques. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de Kordi est à 26 kilom. de Matarieh, à 21 kilom. de Dekernès et à 43 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

* * *

Village MAGNOUNA (el).

MAGNOUNA (el). — *El Magnunà.*

المجنونه

Remarque. — Le village est désigné actuellement sous le nom de El Gueneina. v. Gueneina (el).

MANZALEH (el). — *El Mânzàleh.*

المنزلة

Population: 10.421 habitants (masc. 5.172 — fém. 5.249).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Manzaleh (el)	10.149
Dépendances :	
Ezbeh : Hawaita	218
» Mokhalsa	54
TOTAL : 3 centres — 1.298 maisons. — Habitants	10.421

Nationalités : Égyptiens 10.412 — Étrangers 9.

Religions : Musulmans 10.326 — Chrétiens 94, dont 83 cophtes — Israélite 1.

Huit Mosquées avec minaret — Zawieh.

Écoles : 8 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.225 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux Bahr el Saghir et el Ghorossat — 152 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les marécages du lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.715 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 211 — buffles et bufflesses 43 — moutons 212 — chèvres 21 — chameaux 18 — ânes 105 — mulets 10 — chevaux 35 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — 2 Usines à vapeur pour décorticage et blanchiment du riz — Fabrication de nattes, cordes, couffins, etc. — Teintureries — Construction de barques — Four à poulets. — Pêche sur le lac Manzaleh.

Batellerie : Transports sur le Bahr el Saghir — arrivages : 374 barques chargées — départs : 100 barques chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre . .	135	..	Poterie, jarres, gargoulettes.	1	..
Charbon de bois . .	44	..	Briques	12	..
Blé	6	..	Ciment, chaux, asphalte	8	..
Maïs	3	..	Pierres	1	..
Céréales diverses . .	14	..	Volailles	1	..
Dattes	12	..	Marchandises div. . .	19	60
Oranges et fruits . .	4	..	Voyageurs	4	40
Melons, pastèques . .	45	..	Bétail . . . . .	..	..
Légumes frais . . .	11	..			
Canne à sucre . . .	17	..	Total	374	100
Pétrole	3	..			
Arbres	4	..			
Bois de construction	30	..			

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Dimanche.

Postes : Bureau postal desservi par Mansourah.

Remarques. — El Manzaleh possède des mosquées remarquables, mais en mauvais état de conservation ; la plus célèbre est la mosquée Gam'eh Amrou. — Vieilles maisons à deux et trois étages. — Pont en bois sur le Bahr el Saghir. — Réservoir d'eau douce. — Des digues très anciennes protègent la ville et la région environnante à l'E. et à l'O., contre l'invasion des eaux du lac Manzaleh. — La ville porte le surnom caractéristique de *El Manzaleh el Hayet* (la muraille). — Au N. de El Manzaleh, le grand canal Bahr el Saghir se divise en deux principales branches qui vont se déverser dans le lac Manzaleh, le Bahr Cheboul au N. et le Bahr el Assafra, à l'O. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de El Manzaleh est à 59 kilom. de Mansourah, à 10 kilom. de Matarieh et à 37 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, par le lac Manzaleh à Gheit el Nassara, environ 6 heures de traversée. — De Gheit el Nassara à Damiette, 40 minutes par la route et traversée du Nil, à Sananieh, rive g., station de Damiette, 15 minutes.

MATARIEH (el). — *El Mâtàryeh.*

المطرية

Population : 12.236 habitants (masc. 6.293 — fém. 5.943).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Circonscription de El Matarieh comprenant :	
Ghosna (el)	6.497
Okbiyine (el)	5.739
TOTAL : Habitants	12.236

	hab.
Village : Ghosna (el)	6.260

Dépendances dans le lac Manzaleh :

Station : Achtoum el Gamil.	64
» Dibeh (Borg el)	14
Iles : Cheikh Bedeir.	4
» Cheikh el Ezabi	14
» Cheikh Selim . . . . .	..
» Cheikh Wahiche . . . . .	..
» Fahâm (Bar el)	7
» Kabouti (el)	21
» Om el Riche (de El Kantara)	113
» Sidi Abdallah Ibn Sallam . . . . .	..
» Tannis . . . . .	..

TOTAL : 8 centres — 858 maisons. — Habitants 6.497

	hab.
Village : Okbiyine (el)	5.729

Dépendance dans le lac Manzaleh :

Station : Baya (Kantaret el) de Port-Saïd	10
---	----

TOTAL : 2 centres — 846 maisons. — Habitants 5.739

V. Aperçu général de la Province. — Nomenclature des Iles du lac Manzaleh dont plusieurs sont fréquentées par les pêcheurs de Matarieh, de Manzaleh et des autres villages riverains, lors de la saison de la pêche.

Nationalités : Égyptiens 12.227 — Étrangers 9.

Religions : Musulmans 12.174 — Chrétiens 61, dont 52 cophtes. — Israélite 1.

Sept Mosquées dont trois avec minaret — Zawieh.

Écoles : 6 Kouttab.

Superficie cultivée : Canaux : néant.

Cultures : néant.

Arbres : néant.

Animaux : Chevaux 5. — Volaille.

Industrie : Usine à vapeur et moulins de décorticage du riz —

2 Moulins à farine à vapeur — Teintureries — Construction de barques — Pêche dans le lac Manzaleh et préparation du poisson demi-salé (Fessikh) ; cette industrie importante emploie 950 bateaux de pêche et occupe 4.200 hommes, marins et pêcheurs ainsi qu'un grand nombre de femmes et enfants ; aux époques favorables pour la pêche, une partie de cette population s'établit dans les principales îles du lac.

La pêche, pour la circonscription de El Matarieh fournit en moyenne par an 5 millions de kilog. de poissons préparés en fessikh pour la plus grande partie à Gheit el Nassara, et plus de 1 million de kilog. de poissons frais pour la consommation directe. — Chasse des oiseaux aquatiques, au filet ou au piège sur le lac Manzaleh, (flamants, pélicans, canards, oies sauvages, bécassines, etc.).

Batellerie : Les transports de marchandises (denrées alimentaires, légumes, volaille, etc.) et des voyageurs, sont effectués sur le lac Manzaleh par 30 barques en moyenne. — La traversée pour Gheit el Nassara est de 6 heures environ et de 4 heures environ pour El Kabouti (Port-Saïd) selon les vents. — Tous les bateaux soit de pêche, soit de transports sont pontés et à voile.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT DÉKERNÈS — مرکز دكرنس



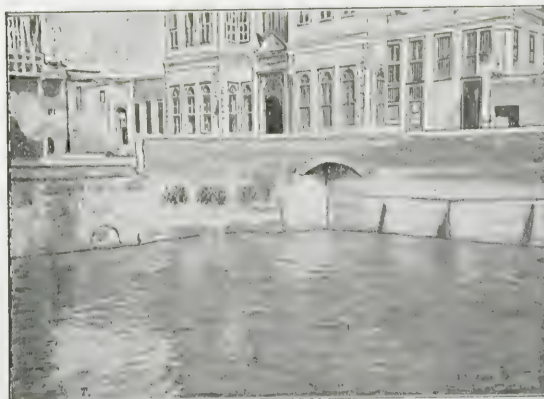
MANZALEH.
Sidi el Maddah.
المنزلة — سيدى المداح



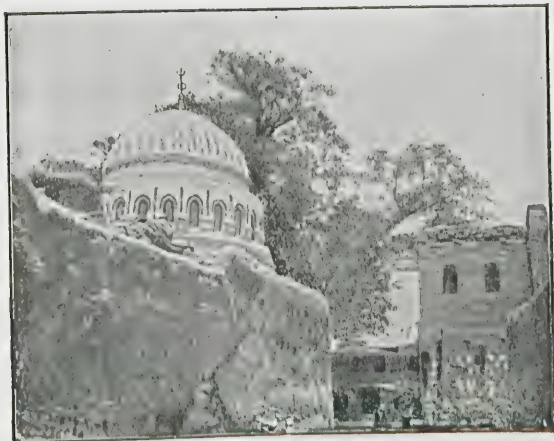
MANZALEH.
Mosquée el Hamzawi.
المنزلة — جامع الحمزاوى



MANZALEH.
Sidi el Banawi.
المنزلة — سيدى البناوى



MANZALEH.
Réservoir.
المنزلة — الخزان



MANZALEH.
Sidi Sadat.
المنزلة — سيدى السادات



MANZALEH.
Sidi el Arbaine.
المنزلة — سيدى الاربعين



DISTRICT DEKERNÈS

Village MATARIEH (el) (suite).

Marché : à Manzaleh.

Postes : Bureau postal desservi par Manzaleh.

Remarques. — Les deux localités formant El Matarieh sont situées sur une étroite langue de terre qui s'avance dans le lac Manzaleh. — El Ghosna est relié par une digue-route à El Okbiyine, extrémité N. de la presqu'île. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station terminus de El Matarieh établie entre les deux villages est à 69 kilom. de Mansourah, à 47 kilom. de Dekernès et à 10 kilom. de El Manzaleh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, par le lac à Gheit el Nassara, traversée 6 heures env. et par la route de Gheit el Nassara à Damiette, 40 minutes, traversée du Nil à la station, rive gauche, 15 minutes.

* * *

Village MAWAGUED (el).

MAWAGUED (el). — *El Mawàged.*

المواجد

Population : 400 habitants (masc. 181 — fém. 219).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mawagued (el)	hab. 373
Dépendance :	
Ezbeh : Ibrahim Bakri	27
TOTAL : 2 centres — 42 maisons. — Habitants	400

Nationalités : Egyptiens 400.

Religions : Musulmans 400.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 173 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, à l'est et au nord du village.

12 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les marécages.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 24.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 14 — moutons 35 — chameaux 2 — ânes 15. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à El Gamalieh.

Remarques. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Bousrat, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, par Bousrat, à 56 kilom. ou Damiette par le lac, 6 heures de traversée env. jusqu'à Gheit el Nassara. — Dekernès est à 34 kilom.

* * *

Village MERSAH (el).

MERSAH (el). — *El Mersâh.*

المرسا

Population : 379 habitants (masc. 183 — fém. 196).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mersâh (el)	hab. 379
TOTAL : 1 centre — 50 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 379.

Religions : Musulmans 377 — Chrétiens cophtes 2.

Mosquée — Zawieh.

Village MERSAH (el) (suite).

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 492 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord, el Mersâh et Khachachna, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 6 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 22.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 15 — moutons 40 — chameau 1 — ânes 16 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Postes : Station rurale, desservie par le bureau postal de Mansourah.

Remarques. — Mares. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh : la station de El Mersâh est à 19 kilom. de Mansourah et à 3 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

* * *

Village MINCHAT 'ASSEM.

MINCHAT 'ASSEM. — *Minshat 'Assem.*

منشاة اصم

Population : 688 habitants (masc. 359 — fém. 329).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Minchat 'Assem	hab. 620
Dépendance :	
Ezbeh : Scandar Maksoud	68
TOTAL : 2 centres — 66 maisons. — Habitants	688

Nationalités : Égyptiens 688.

Religions : Musulmans 685 — Chrétiens 3.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 623 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 12 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Irâd.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 13. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 20 — moutons 200 — chèvres 4 — chameaux 7 — ânes 50 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teinturerie.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Bahr el Saghir. — Route agricole. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit 'Assem, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 34 kilom. — Dekernès est à 12 kilom.

DISTRICT DEKERNÈS

Village MIT ADLAN.

MIT ADLAN. — *Mit Adlân.*

ميت عدلان

Population: 597 habitants (masc. 300 — fém. 297).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Adlan	529
Dependances :	
Ezbeh : Selim Khorchid	41
» Yanni Dima	27
TOTAL : 3 centres — 76 maisons. — Habitants	597

Nationalités: Égyptiens 597.

Religions: Musulmans 594 — Chrétiens cophtes 3.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 1.239 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord et el Gabbada, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Bahr Tanâh — 18 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum (Gabbada ou Tanâh).

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattier 1. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 126 — buffles et bufflesses 52 — moutons 127 — chèvres 12 — chameaux 5 — ânes 88 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mare. — Station de l'embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mit Farès, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, par Dekernès, à 30 kilom. — Dekernès est à 8 kilom.

* *

Village MIT 'ASSEM.

MIT 'ASSEM. — *Mit 'Assem.*

ميت عاصم

Population: 642 habitants (masc. 337 — fém. 305).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit 'Assem	605
Dependance :	
Ezbeh : Youssef Saleh	37
TOTAL : 2 centres — 87 maisons. — Habitants	642

Nationalités: Égyptiens 642.

Religions: Musulmans 641 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 750 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord et Abd el Rahman, à l'est du village.

18 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Abou Gheyour dans le Masraf Oumoum el Behera.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 3. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 95 — buffles et bufflesses 35 — moutons 27 — chèvres 5 — chameaux 3 — ânes 45 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Dekernès.

Postes: Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mansourah et de Matarieh.

Remarques. — Mare. — Route agricole. — Passerelle sur le canal Abd el Rahman. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh: la station de Minchat 'Assem est à 35 kilom. de Mansourah et à 13 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah.

* *

Village MIT CHARAF.

MIT CHARAF. — *Mit Shàraf.*

ميت شرف

Population: 544 habitants (masc. 275 — fém. 269).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Charaf.	530
Dependance :	
Ezbeh : Khalil Sa'ab.	14
TOTAL : 2 centres — 73 maisons. — Habitants	544

Nationalités: Égyptiens 544.

Religions: Musulmans 543 — Chrétien 1.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 463 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord et ses dérivés les canaux el Sab, el Madkour, el Sayed Abdallah et Kandil, à l'est et à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal Bahr el Saghir — 11 Sakiehs sur les canaux — 5 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum el Behera.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 3. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 8 — moutons 50 — chameaux 3 — ânes 15 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Dekernès.

Postes: Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mansourah et de Matarieh.

Remarques. — Mares. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh: la station de Mit Charaf est à 25 kilom. de Mansourah et à 3 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah.

* *

Village MIT CHERIF.

MIT CHERIF. — *Mit Sherif.*

ميت شريف

Population: 447 habitants (masc. 220 — fém. 227).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Cherif	447
TOTAL : 1 centre — 71 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 447.

Religions: Musulmans 447.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 259 feddans.

DISTRICT DEKERNÈS

Village MIT CHERIF (suite).

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord-est du village.
14 Sakiehs sur le canal.
Masraf: Écoulement naturel des eaux dans les marécages du sud.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers: Dattiers 45 — *divers:* Sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 9 — moutons 30 — ânes 18. — Volaille, pigeons.
Industrie: néant.
Marché: à El Gamalieh.
Remarques. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à El Gamalieh, 25 minutes. — Station du chemin de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 54 kilom. ou Damiette, par le lac Manzaleh. — Dekernès est à 32 kilom.

Village MIT DAFER.

MIT DAFER. — *Mit Dafer*
ميت ضافر

Population : 1.464 habitants (masc. 729 — fém. 735).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Dafer	1.293
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh : Daïra Sanieh	171
TOTAL : 2 centres — 204 maisons. — Habitants 1.464	

Nationalités: Égyptiens 1.464.
Religions: Musulmans 1.464.
Mosquée.
Écoles: 2 Koultabs.
Superficie cultivée: 918 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord et Mit Dafer, à l'ouest du village.
25 Sakiehs sur les canaux — 3 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 27 — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 120 — moutons 120 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 80 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulin à farine à vapeur — Teintureries.
Marché: à Dekernès.
Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mansourah.
Remarques. — Mares. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh:* la station de Mit Dafer en face de Demou, est à 17 kilom. de Mansourah et à 5 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

Village MIT EL ARAYAH.

MIT EL ARAYAH. — *Mit el Arayah.*
ميت العرايا

Population : 1.302 habitants (masc. 648 — fém. 654).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit el Arayah	1.142
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh : Daïra Sanieh	110
» Haurani (el)	50
TOTAL : 3 centres — 151 maisons. — Habitants 1.302	

Nationalités: Égyptiens 1.302.

Village MIT EL ARAYAH (suite).

Religions: Musulmans 1.288 — Chrétiens coptes 14.
Écoles: 2 Koultabs.
Superficie cultivée: 817 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord et son dérivé le canal Mit el Arayah, à l'est du village.
15 Sakiehs sur les canaux — 10 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 27.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 40 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 60 — chevaux 8 — mulet 1 — lapins. — Poules.
Industrie: Teintureries.
Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf el Behera (Mansourah). — Route agricole. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Dekernès, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 24 kilom. ou Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 16 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

Village MIT EL HALLOUG.

MIT EL HALLOUG. — *Mit el Hallug.*
ميت الخلوج

Population : 1.055 habitants (masc. 521 — fém. 534).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit el Halloug	1.055
TOTAL : 1 centre — 127 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.055.
Religions: Musulmans 1.049 — Chrétiens coptes 6.
Mosquée.
Écoles: 1 Koultab.
Superficie cultivée: 702 feddans.
Canaux: Irrigation par le Bahr el Saghir, au sud, et ses dérivés les canaux Mit el Halloug à l'ouest, Zereik et Nour el Dine, à l'est du village.
17 Sakiehs sur les canaux — 15 Tabouts.
Masraf: Écoulement naturel des eaux dans le Masraf el Bachmour.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 49. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 20 — moutons 40 — chameaux 4 — ânes 30 — mulet 1 — cheval 1. — Poules.
Industrie: Teinturerie.
Marché: à Dekernès.
Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Dekernès, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 24 kilom. ou Cherbine (Gharbieh), rive gauche du Nil, par Mehallet Engak, à 16 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

DISTRICT DEKERNÈS

Village MIT EL KHOLI MOU'MEN.

Village MIT EL KOMMOS (suite).

MIT EL KHOLI MOU'MEN. — *Mit el Kholi Mu'men.*

ميت الخولي مؤمن

Population : 1.525 habitants (masc. 753 — fém. 772).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit el Kholi Mou'men	1.425
Dépendances :	
Ezbeh : Spiro (el Gharbieh)	48
» Spiro (el Charkieh)	52
TOTAL : 3 centres — 182 maisons. — Habitants	1.525

Nationalités : Égyptiens 1.524 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 1.521 — Chrétiens 4, dont 3 cophtes.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.506 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord et el Ma'addieh, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le Bahr el Saghir — 37 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Irad.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes div.

Arbres fruitiers : Dattiers 251.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 140 — buffles et bufflesses 90 — moutons 130 — chameaux 15 — ânes 70 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métier à tisser la laine — Fabrication de couffins, de cordes, etc. — Teinturerie — Petite batellerie sur le Bahr el Saghir.

Batellerie : Transports sur le Bahr el Saghir — arrivages : 14 barques chargées — départs : néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Charbon de bois	3	Poterie, jarres, gargoulettes .	1
Céréales diverses	1	Ciment, chaux, asphalte . . .	1
Fer et matériaux divers . . .	1	Marchandises diverses	2
Bois	1		
Bois de construction	4	Total . . .	14

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Dekernès et à Mit el Nassara.

Postes : Bureau postal.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Bahr el Saghir. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh* : la station de Mit el Kholi est à 30 kilom. de Mansourah et à 8 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah ou Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 3 heures 20 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village MIT EL KOMMOS.

MIT EL KOMMOS. — *Mit el Kommos.*

ميت القمص

Population : 947 habitants (masc. 474 — fém. 473).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit el Kommos.	669	Ezbeh : Mohammed bey Aref. .	6
Dépendances :		» Moustapha Abd Rabbo. Inhab.	
Ezbeh : Abdallah Abd el Rahim	10	» Nicolas Cotta	3
» Aly pacha Moubarek	12	» Salem el Messiri.	41
» Hamiari (el)	206		
TOTAL : 8 centres — 117 maisons. — Habitants	947		

Nationalités : Égyptiens 947.

Religions : Musulmans 947.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.448 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord et ses dérivés le canal Mohammed bey Sadek, Falasona et Khawaga Nicolas, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le Bahr el Saghir — 33 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Aly pacha dans le Masraf el Irad, au sud.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 14. — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 20 — moutons 150 — chèvres 20 — chameaux 4 — ânes 40 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métier à tisser la laine — Teinturerie.

Marché : à Dekernès.

Postes : Station rurale desservie par le bureau de poste de Mansourah.

Remarques. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh* : la station de Mit el Kommos est à 40 kilom. de Mansourah et à 18 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

* *

Village MIT EL NAHHAL.

MIT EL NAHHAL. — *Mit el Nahhal.*

ميت النحال

Population : 1.227 habitants (masc. 617 — fém. 610).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit el Nahhal	1.227
TOTAL : 1 centre — 193 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.227.

Religions : Musulmans 1.225 — Chrétiens cophtes 2.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttab.

Superficie cultivée : 987 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Deimgalt à l'ouest, les canaux el Kebab el Kobra et Demou, à l'est du village, dérivés du Bahr el Saghir.

2 Sakiehs sur les canaux — 35 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 6. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 80 — moutons 70 — chameaux 4 — ânes 35 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de nattes.

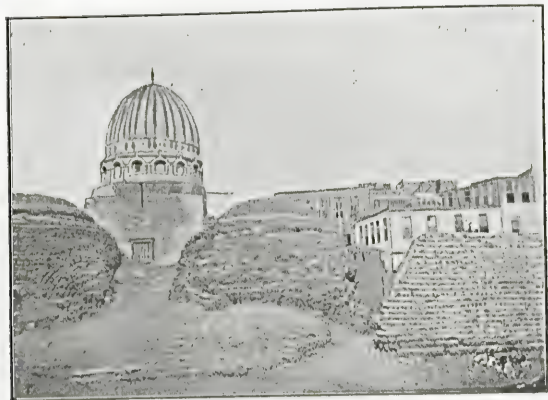
Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Kebab el Kobra. — Station de l'embranchement Mehallet Engak du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Negueir, 50 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 3 heures 30 m., ou Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil. — Dekernès est à 1 heure 40 m. de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT DÉKERNÈS — مركز دكرنس



MANZALEH.
Sidi Athah.
المنزله — سيدى عطيه



MATARIEH.
Ghosnah. — Vue du lac Manzaleh.
المطريه — الغصنه ومنظر بحيرة المنزله



MATARIEH.
Ghosnah. — Vue de la digue.
المطريه — الغصنه ومنظر الجسر



MATARIEH.
Okbtayne. — Vue de l'appontement sur le lac Manzaleh.
المطريه — العقبين ومنظر مقل على بحيرة المنزله



MATARIEH.
Okbtayne. — Vue du lac Manzaleh.
المطريه — العقبين ومنظر بحيرة المنزله



MATARIEH.
Ezbeh el Guedida. — Vue du quai.
المطريه — العزبه الجديده والرصيف



DISTRICT DEKERNÈS

Village MIT EL NASSARA.

Village MIT EL SOUDAN (suite).

MIT EL NASSARA. — *Mit el Nassara*.

ميت النصارى

Population: 3.806 habitants (masc. 1.915 — fém. 1.891).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Mit el Nassara	3.577
Dependances:	
Ezbeh: Khalil Sa'ab	63
» Scandar bey Maksoud.	166
TOTAL: 3 centres — 507 maisons. — Habitants	3.806

Nationalités: Égyptiens 3.806.

Religions: Musulmans 3.725 — Chrétiens 81, dont 80 cophtes.
Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttats.

Superficie cultivée: 1.767 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au sud et Om Choucha, à l'est du village.

4 Pompes à vapeur sur le Bahr el Saghir — 19 Sakiehs sur les canaux — 19 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Toubalich.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 55 — Orangers, citronniers, figuiers. — divers: Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 120 — moutons 400 — chèvres 10 — chameaux 14 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 30 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Presse à huile — Batellerie.

Batellerie: Transports sur le Bahr el Saghir — arrivages: 69 barques chargées — départs: néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Charbon de terre	11	Bois de construction.	6
Charbon de bois	1	Poterie, jarres, gargoulettes	4
Coton égrené	1	Marchandises diverses	1
Céréales diverses	22	Voyageurs	19
Oignons	2		
Bois	2	Total	69

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées alimentaires. — Dimanche.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mit el Kholi, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 30 kilom., ou Cherbine (Gharbieh) rive g. du Nil par Mehallet Engak, à 3 heures 20 m. et 15 minutes de barque. — Dekernès est à 8 kilom.

* *

Village MIT EL SOUDAN.

MIT EL SOUDAN. — *Mit el Sudân*.

ميت السودان

Population: 1.541 habitants (masc. 758 — fém. 783).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Mit el Soudan	1.455
Dependance:	
Ezbeh: Cheikh Borham Nour (el).	86
TOTAL: 2 centres — 190 maisons. — Habitants	1.541

Nationalités: Égyptiens 1.541.

Religions: Musulmans 1.535 — Chrétiens cophtes 6.
Mosquée. — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 1.085 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au sud et le Rayah Mit el Halloug, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir.

Masraf: Écoulement des eaux dans le Masraf el Bachmour.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 40.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 40 — moutons 400 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 40 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Teintureries.

Batellerie: Transports en 1898 sur le canal Bahr el Saghir — arrivages: 1 barque melons, pastèques — départs: néant.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Achmoun el Romman, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 26 kilom. ou Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 3 heures 30 m. et barque 15 minutes. — Dekernès est à 4 kilom.

* *

Village MIT FARÈS.

MIT FARÈS. — *Mit Fares*.

ميت فارس

Population: 801 habitants (masc. 402 — fém. 399).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Mit Farès	645
Dependance:	
Ezbeh: Ibrahim pacha Tewfik	156
TOTAL: 2 centres — 113 maisons. — Habitants	801

Nationalités: Égyptiens 801.

Religions: Musulmans 801.
Mosquée.

Écoles: 3 Kouttats.

Superficie cultivée: 1.679 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Tanâh, au sud et à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh — 8 Sakiehs sur le canal — 7 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Gabbada ou Tanâh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 26 — Grenadiers, figuiers, oliviers. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 20 — moutons 40 — chameaux 4 — ânes 20 — mulet 1 chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Four à poulets.

Batellerie: Transports en 1898 sur le canal Bahr Tanâh — arrivages: 1 barque poterie — départs: néant.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées alimentaires, etc. — Mardi.

Postes: Bureau postal desservi par Mansourah.

Remarques. — Mare. — Pont sur le canal Bahr Tanâh. — Route agricole à Mansourah. — Route à Abou el Chekouk (Charkieh). — Embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh: la station de Mit Farès est à 28 kilom. de Mansourah et à 6 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah.

DISTRICT DEKERNÈS

Village MIT HADID.

MIT HADID. — *Mit Hadid.*

ميت حديد

Population: 727 habitants (masc. 352 — fém. 375).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit Hadid hab. 727
TOTAL: 1 centre — 64 maisons.

Nationalités: Égyptiens 723 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 723 — Chrétiens 4.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 282 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord du village.

10 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Irad.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 19. — divers: Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 30 — moutons 80 — chameau 1 — ânes 40 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes et de couffins.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mit el Kholi, 35 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 33 kilom. ou Cherbine (Gharbieh), rive gauche du Nil, à 4 heures de distance et barque 15 minutes. — Dekernès est à 11 kilom.

* * *

Village MIT KHODEIR.

MIT KHODEIR. — *Mit Khodeyr.*

ميت خضير

Population: 1.099 habitants (masc. 502 — fém. 597).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit Khodeir hab. 1.099
TOTAL: 1 centre — 147 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.099.

Tribu des bédouins: Akharsa, (masc. 6 — fém. 5).

Religions: Musulmans 1.099.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 762 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au sud-ouest du village.

16 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Radwan Ibrahim dans les marais du lac Manzaleh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 367 — Citronniers, oliviers. — Vignes. — divers: Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 5 — moutons 10 — chameaux 2 — ânes 4 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Moulins à farine à vent — Teinturerie.

Marché: à Manzaleh.

Remarques. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Bousrat 30 minutes. — Station de ch. de fer de l'État la plus proche: Damiette, par le lac Manzaleh, environ 6 heures de traversée jusqu'à Gheit el Nassara. — Dekernès est à 33 kilom.

Village MIT MERAGGA SALSIL.

MIT MERAGGA SALSIL. — *Mit Meragga Salsil.*

ميت مرجاسيل

Population: 1.839 habitants (masc. 927 — fém. 912).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Meragga Salsil hab. 1.689	Ezbeh: Cheikh Moham. Wassif el Dawakhli (el) hab. 33
Dépendances:	
Ezbeh: Cheikh Moham. Wassif el Dawakhli (el) 11	» Moham. Abd el Latif 106
TOTAL: 4 centres — 294 maisons. — Habitants 1.839	

Nationalités: Égyptiens 1.839.

Religions: Musulmans 1.839.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.265 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord du village.

52 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Irad et les marais du lac Manzaleh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 94. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 22 — moutons 200 — chèvres 3 — chameaux 4 — ânes 90 — chevaux. 8 — Volaille, pigeons.

Industrie: Teintureries.

Marché: à Gamalieh.

Remarques. — Mare. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Kafr el Guedid, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 51 kilom. ou Damiette, par le lac Manzaleh, traversée environ 6 heures jusqu'à Gheit el Nassara. — Dekernès est à 29 kilom.

* * *

Village MIT ROUMI.

MIT ROUMI. — *Mit Rumi.*

ميت روى

Population: 1.306 habitants (masc. 633 — fém. 673).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Roumi hab. 1.073	Ezbeh: Sakeb pacha hab. 100
Dépendances:	
Ezbeh: Cheikh Radwan Ismail 118	» Youssef Elias. 15
TOTAL: 4 centres — 193 maisons. — Habitants 1.306	

Nationalités: Égyptiens 1.305 — Étranger 1.

Religions: Musulmans 1.273 — Chrétiens 33, dont 32 cophtes.

Deux Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.300 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord, son dérivé le canal Mit Roumi, à l'est et le canal el Irad, au sud du village.

22 Sakiehs sur les canaux — 22 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Behera ou el Mansourah.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 24 — divers: Acacias, sycomores.

DISTRICT DEKERNÈS

Village MIT ROUMI (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 60 — moutons 50 — chèvres 4 — chameaux 6 — ânes 60 — chevaux 10 — mulet 1 — lapins. — Poules.

Industrie: néant.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Pont sur le Bahr el Saghir. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh* (Station de Dekernès): la station de Mit Roumi est à 22 kilom. de Mansourah et à 10 minutes de Dekernès qui est situé en face sur la rive N. du Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 22 kilom. ou Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak à 15 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

Village MIT SA'DAN.

MIT SA'DAN. — *Mit Sa'dan*.

ميت سعدان

Population: 360 habitants (masc. 180 — fém. 180).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit Sa'dan	hab.
TOTAL: 1 centre — 30 maisons.	360

Nationalités: Égyptiens 360.

Religions: Musulmans 360.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 328 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord-est et Abou Abdallah, au sud du village.

8 Sakiehs sur le canal — Tabout.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 44 — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 12 — moutons 40 — chameaux 5 — ânes 20 — mulet 1 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Achmoun el Romman, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 26 kilom. ou Cherbine (Gharbieh), par Mehallet Engak, à 18 kilom. et 15 minutes de barque. — Dekernès est à 4 kilom.

Village MIT SALSIL.

MIT SALSIL. — *Mit Salsil*.

ميت سلسيل

Population: 3.539 habitants (masc. 1.770 — fém. 1.769).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Salsil	hab.	Ezbeh: Aly Abd el Nabi	hab.
3.446		45	
Dependances:		Cheikh Moh. Asfour (el)	14
Ezbeh: Aly Abou el Fadl	18	Ibrahim Moss'ed	16
TOTAL: 5 centres — 370 maisons. — Habitants	3.539		

Nationalités: Égyptiens 3.535 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 3.532 — Chrétiens 7, dont 3 cophtes.

Trois Mosquées dont deux avec minaret.

Écoles: 5 Kouttaps.

Superficie cultivée: 2.246 feddans.

Village MIT SALSIL (suite).

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au nord, el Guedida, à l'est et el Gawaber, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 150 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 212 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 800 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 400 — mulet 1 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Teintureries — Construction de barques — Batellerie.

Batellerie: Transports sur le Bahr el Saghir — *arrivages:* 97 barques chargées — *départs:* néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre	4	Marchandises diverses.	30
Céréales diverses	32		
Dattes	30		
Bois de construction	1	Total.	97

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché: à Gamalieh.

Postes: Bureau postal desservi par Mansourah.

Remarques. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Les barques de pêche du lac Manzaleh arrivent jusqu'à Mit Salsil, lors des hautes eaux par les dérives du lac très rapproché à cet endroit du canal Bahr el Saghir. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh:* la station de Mit Salsil est à 23 kilom. de Matarieh, à 24 kilom. de Dekernès et à 46 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, par Seron, à 4 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village MIT SOUWEID.

MIT SOUWEID. — *Mit Suweyd*.

ميت سويد

Population: 956 habitants (masc. 478 — fém. 478).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit Souweid	hab.
TOTAL: 1 centre — 120 maisons.	956

Nationalités: Égyptiens 956.

Religions: Musulmans 946 — Chrétiens cophtes 10.

Mosquée avec minaret.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 586 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Mit Souweid, à l'ouest et au nord et par le Bahr Tanâh, à l'ouest du village.

20 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Tanâh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 62.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 80 — moutons 200 — chèvres 5 — chameau 1 — ânes 60 — chevaux 3 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Passerelle sur le canal Mit Souweid. — Station du ch. de fer agricole: à Mit Farès, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 29 kilom. — Dekernès est à 7 kilom.

DISTRICT DEKERNÈS

Village MIT TAHER.

MIT TAHER. — *Mit Taher.*

ميت طاهر

Population : 1.086 habitants (masc. 541 — fém. 545).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit Taher	hab.
TOTAL : 1 centre — 129 maisons.	1.086

Nationalités : Égyptiens 1.086.

Religions : Musulmans 1.074 — Chrétiens cophtes 12.

Mosquée.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 973 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Mit Taher, à l'ouest du village, dérivé du Bahr el Saghir.

14 Sakiehs sur le canal — 16 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Toubalieh, à l'est.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 28. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses

40 — moutons 100 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux

25 — lapins. — Poules.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès et à Mit el Nassara.

Remarques. — Mares. — Étangs. — Mit Taher est limitrophe du village Mit el Nassara. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit el Kholi Mou'men, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 3 heures 20 m. et barque 15 minutes. — Dekernès est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village MIT TAREIF.

MIT TAREIF. — *Mit Tareyf.*

ميت طريف

Population : 1.078 habitants (masc. 533 — fém. 545).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mit Tareif.	hab.	Ezbeh : Ibrahim Fahmy . . .	hab.
816		48	
Dependances :		» Mansour Fadel	59
Ezbeh : Elias Henein	63	» Mohammed Agha	92

TOTAL : 5 centres — 150 maisons. — Habitants 1.078

Nationalités : Égyptiens 1.078.

Tribus des bedouins : Abs, Fawayed, (masc. 5 — fém. 10).

Religions : Musulmans 1.062 — Chrétiens 16, dont 13 cophtes.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.049 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Mit Souweid, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal Mit Souweid — 40 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 3.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses

25 — moutons 20 — chameaux 4 — ânes 35 — chevaux 6 —

lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur le canal Mit Souweid. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Achmoun el Romman, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, à 23 kilom. et barque 15 minutes. — Dekernès est à 1 heure 45 m. de distance.

Village MIT TEMAMA.

MIT TEMAMA. — *Mit Temamà.*

ميت تمامه

Population : 1.804 habitants (masc. 903 — fém. 901).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mit Temama.	hab.	Ezbeh : Goubran Debbane. . .	hab.
1.365		61	
Dependances :		» Mohammed el Naghi . . .	62
Ezbeh : Aïcha Hanem	14	» Saleh Sobhi	85
» Aly bey el Kore'aï.	Inhab.	» Zogheb Youssef.	101
» Cheikh Metwalli Nour	116		

TOTAL : 8 centres — 224 maisons. — Habitants 1.804

Nationalités : Égyptiens 1.804.

Religions : Musulmans 1.789 — Chrétiens 15, dont 9 cophtes.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.157 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Mit Taher, à l'est du village, dérivé du Bahr el Saghir.

21 Sakiehs sur le canal — 8 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Mahmoud bey dans le Masraf el Bachmour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 167.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses

40 — moutons 50 — chameaux 6 — ânes 50 — chevaux 5

lapins. — Poules. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Mit Taher. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit el Kholi Mou'men, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 3 heures 15 m. et barque 15 minutes. — Dekernès est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village MIT TOBEIL.

MIT TOBEIL. — *Mit Tobeyl.*

ميت طويل

Population : 61 habitants (masc. 34 — fém. 27).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit Tobeil	hab.
61	
TOTAL : 1 centre — 8 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 61.

Religions : Musulmans 61.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 123 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Mit Souweid, au sud-est du village.

2 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Behera.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattier 1.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses

3 — ânes 5 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Station de l'embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit Farès, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 28 kilom. — Dekernès est à 6 kilom.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT DÉKERNÈS — مركز دكرنس



MATAHIEH.
Digue reliant Ghosnah et Okbiyine.
المطرية — الجسر الكائن بين الغصنه والعقيدين



MATAHIEH.
Gare terminus du ch. de fer agricole à Mansourah.
المطرية — محطة السكة الحديد الزراعيه



MATAHIEH.
Pêcheurs au filet dans le lac Manzaleh.
المطرية — صيادين بالشبك في بحيرة المنزله



MATAHIEH.
Poissons divers du lac Manzaleh.
المطرية — أصناف أسماك بحيرة المنزله



MIT EL NASSARA.
Mosquée el Kébir.
ميت النصارى — الجامع الكبير



MIT EL ROUMI.
Sidi Ismaïl el Banawi.
ميت الرومي — سيدى اسماعيل البناوى





DISTRICT DEKERNÈS

Village NASSAIMA (el).

NASSAIMA (el). — *El Nàssàymà.*

النسائم

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

*
* *

Village OKBIYINE (el).

OKBIYINE (el). — *El Okbiyeen.*

العقبين

Remarque. — El Okbiyine est une des deux localités qui forment El Matarieh. *v. Matarieh (el).*

*
* *

Village ORBAN (el).

ORBAN (el) — *El Orbàn.*

العربان

Remarque. — *v. Aklim el Manzaleh.*

*
* *

Village SALAHAT (el).

SALAHAT (el) — *El Sàlàhàt.*

الصلاحات

Population : 857 habitants (masc. 405 — fém. 452).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Salahat (el)	637	Ezbeh : Ralli Nicolas w. Georges Saria	72
<i>Dépendances :</i>		C. Bédouins nomades	60
Ezbeh : Enani bey.	53		
» Moh. Ibr. Hassanein	35		
TOTAL : 5 centres — 136 maisons. — Habitants			
			857

Nationalités : Égyptiens 857.

Tribu des bédouins : Sama'na, (masc. 32 — fém. 28).

Religions : Musulmans 857.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.088 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal El Gabbada, au nord-ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Gabbada. — 35 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Tanâh et el Gabbada, au nord-est.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 19 — Figuiers. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Village TAWABRA (Ezbet el).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 246 — buffles et bufflesses 42 — moutons 307 — chèvres 34 — chameaux 3 — ânes 111 — mulets 3 — chevaux 11 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Gabbada. — Route agricole de Mit Farès à Abou el Chekouk (Charkieh). — Station de l'embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit Farès, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 33 kilom., ou Cherbine (Gharbieh) rive g. du Nil, à 25 kilom. et barque 15 minutes. — Dekernès est à 11 kilom.

*
* *

Village SATAITA (el).

SATAITA (el) — *El Satàytà.*

الساتية

Remarque. — *v. Kofour Sa'dan.*

*
* *

Village TAWABRA (Ezbet el).

TAWABRA (Ezbet el). — *Ezbet el Tàwabrà.*

مزرعة الطوابر

Population : 1.334 habitants (masc. 693 — fém. 641).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tawabra (Ezbet el)	1.334
TOTAL : 1 centre — 159 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.334.

Religions : Musulmans 1.334.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 427 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord-est du village.

45 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les marais du lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

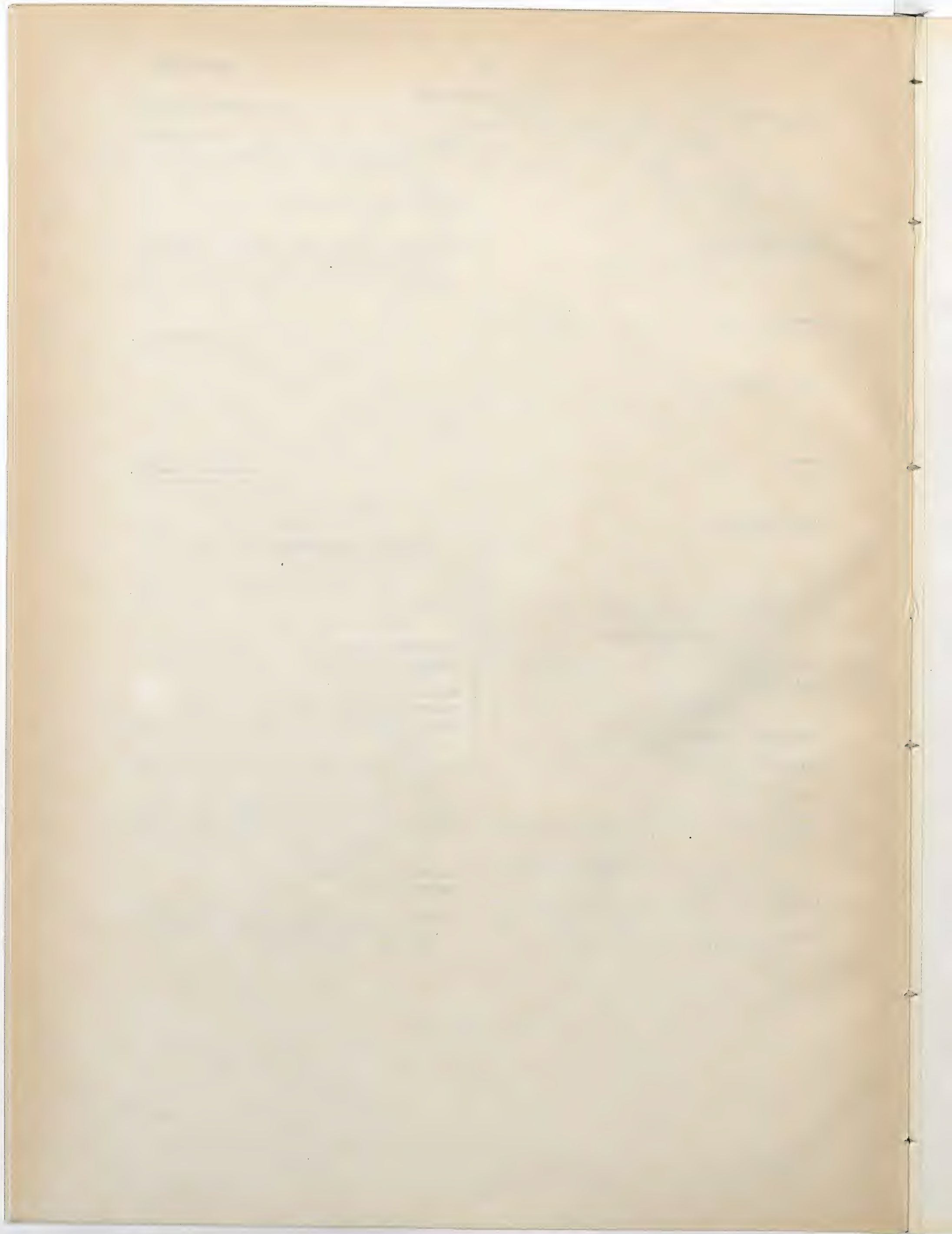
Arbres fruitiers : Dattiers 1.459 — Orangers, citronniers, figuiers.

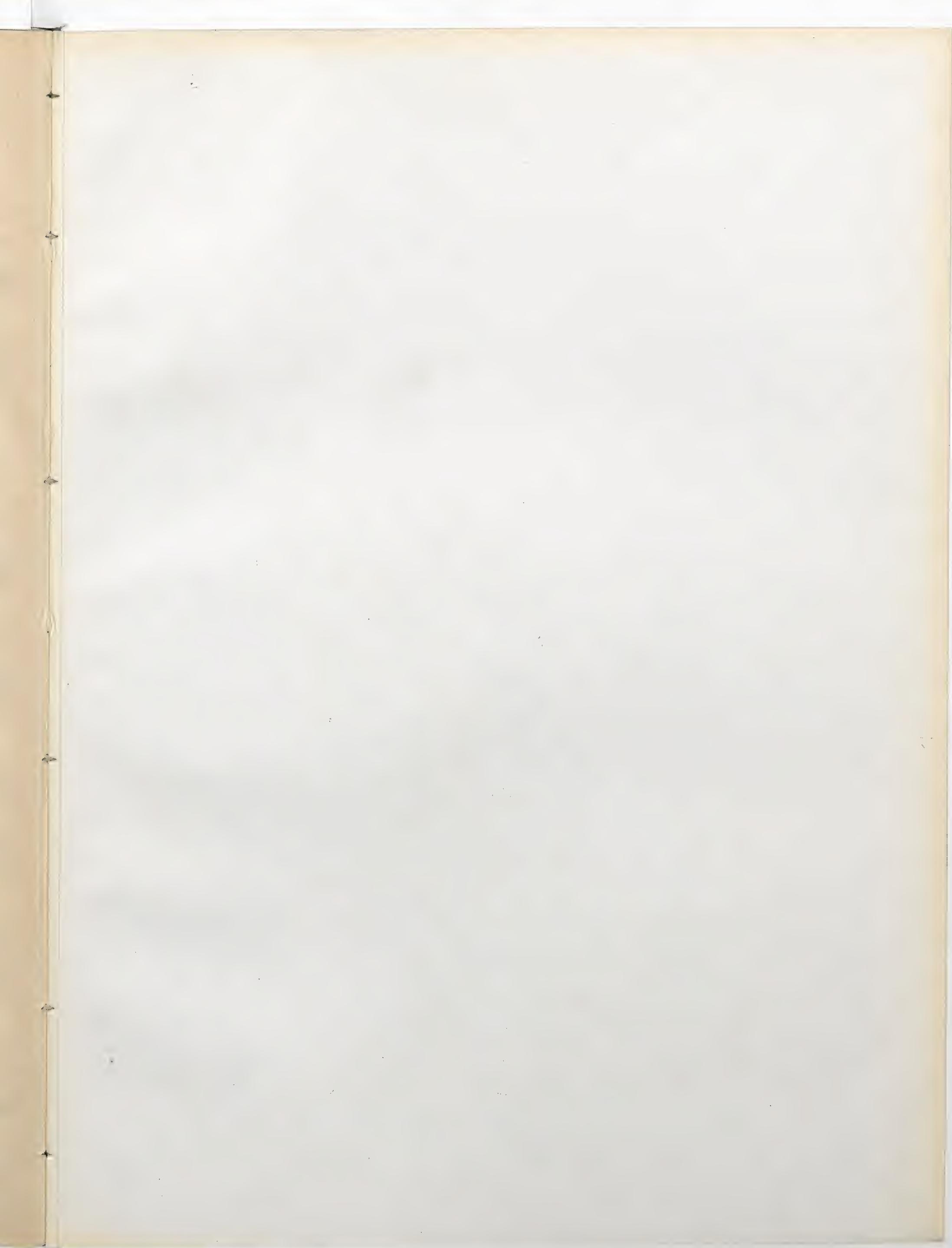
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 10 — moutons 85 — chèvre 1 — chameaux 4 — ânes 55 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Manzaleh.

Remarques. — Mares. — Marécages. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Manzaleh 35 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, par le lac Manzaleh, traversée environ 6 heures jusqu'à Gheit el Nassara. — Dekernès est à 39 kilom.





PROVINCE DE DAKAHLIEH

DISTRICT
DE
FARESKOUR
Echelle 1:150,000





DISTRICT FARESKOUR

(Markaz Fareskour).

مرکز فارسکور

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Fareskour, chef-lieu **Fareskour**, occupe la partie la plus septentrionale de la province sur la rive droite du Nil; il est limité au nord par la mer Méditerranée, à l'est par le lac Manzaleh et le Canal maritime de Suez, au sud par les districts de Dekernès et de Mansourah, à l'ouest par le Nil (br. de Damiette) qui le sépare de la province de Gharbieh. Le gouvernement de Damiette, sur la rive droite du fleuve, forme une enclave de ce territoire.

Population. — 82.064 habitants.

(sexe masc. 40.877 — sexe fém. 41.187).

Centres de population. — Villes et Villages 50 :

Dépendances : 96 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités. — *Égyptiens* 81.961 — *Étrangers* 103.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 271 disséminés parmi la population indigène sédentaire. — Principales *Tribus* : El Hanadi, el Fawayed.

Religions. — *Musulmans* 81.499 — *Chrétiens* 558, dont 401 Coptes — *Israélites* 7.

Édifices du culte. — 63 Mosquées, dont 21 avec minaret — Nombreuses Zawieh.

Écoles. — Kouttabs *musulmans* 103 — 2 Écoles communales à Fareskour et à Kafr el Mayasra — 3 Écoles protestantes de la mission américaine à Fareskour, à Serou et à El Zarka.

Superficie cultivée. — Feddans 62.758 — (hectares 26.363 — acres 65.148).

Canaux — Irrigation — Masrafs. — Principaux *Canaux Séfi* : Canal el Charkawieh et C. Ezbet el Borg, Canaux Deimgaltieh, el Aghawat, el Choka, Charabas, el Haggaga, el Kebira, el Zaghlouleh, el Dahra, el Domiatyeh, el Enanieh, Gheit el Nassara, etc.

Principaux *Masrafs* : Masraf Belad el Bahr el Kebir, el Sayala, el Bachmour, el Toubalieh, el Harana, Abou Guerida, Charabas, Abou Adma, Serou, Bahr el Gheit, etc.

Pompes à vapeur sur le Nil et les canaux : 41 — *Sakiehs* sur les canaux : 1.760 — Tabouts : 1.770.

Cultures. — Principaux produits agricoles du district : Coton, riz, maïs, blé, bersim, orge, arachides, sésame, melons, pastèques, fèves, légumes, etc.

Arbres fruitiers. — Dattiers : 42.400 — Vignes, orangers, citronniers.

Arbres divers : Acacias (Sant), lebbakh, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme. — Bœufs et vaches 9.230 — buffles et bufflesses 3.300 — moutons 5.590 — chèvres 470 — chameaux 410 — ânes 4.220 — mulets 100 — chevaux 590 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie. — *Moulins à farine à vapeur* : 16 — Nombreux moulins mus par des animaux et à bras — Presses à huile — Presses à canne à sucre — *Métiers à tisser* la laine et le coton : 170 — Fabrication de *poteries* — Fabrication de *nattes, cordes, couffins* — *Fours à poulets* — Usines pour le *décorticage du riz* : 3 — *Teintureries*. — *Beurre, Fromages*. — *Pêcheries* importantes du lac Manzaleh. — Préparation du poisson demi-salé dit *Fessikh*, à Gheit el Nassara. — *Chasse* des oiseaux aquatiques du lac Manzaleh.

Chemins de fer. — Le *Réseau de l'État* ne possède pas de ligne ou embranchement sur le territoire du district de Fareskour. — La ligne Tantah-Damiette suit la rive gauche du Nil (Gharbieh) où se trouvent la gare dite de Fareskour et la gare terminus dite de Damiette. Les communications avec ces deux gares s'effectuent par barques.

Réseau agricole. — Embranchement de la ligne Mansourah-Matarieh, de Dekernès à Mehallet Engak.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports de marchandises en 1898 par la gare de Fareskour (rive gauche du Nil, Gharbieh) :

Arrivages : 3.460 tonnes — Principaux articles : Céréales, charbon de terre, riz, sel, graines de coton, bois et matériaux divers de construction, dattes, etc. — Bétail : 700 animaux divers.

Expéditions : 733 tonnes — Principaux articles : Coton, riz, céréales, paille, engrais (sebakh). — Bétail : 482 animaux divers.

Voyageurs — Arrivées : 18.442 — Départs : 17.962.

Batellerie. — *Arrivages* par le Nil (branche de Damiette) en 1898 dans 13 localités : 832 barques chargées — Principaux chargements : Charbon de terre, céréales, melons, pastèques, poissons salés (fessikh), dattes, bois de construction, pétrole, briques, sebakh, etc.

Départs : de 3 localités sur le Nil, 1.355 barques chargées — Principaux chargements : Coton, riz, sebakh, paille, etc.

Marchés. — Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc., à Fareskour, à Zarka, à Damiette et à Cherbine (province de Gharbieh), rive gauche du Nil. — Marché de coton (*Halaka*) à Mansourah.

Postes. — Télégraphes. — 2 Bureaux de poste et 8 Stations rurales. — 1 Bureau télégraphique.

DISTRICT FARESKOUR

Village ABEIDIEH (el).

Village ADLIEH (el) (suite).

ABEIDIEH (el). — *El Abeidieh.*

العبيديه

Population : 716 habitants (masc. 344 — fém. 372).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Abeidieh (el) hab. 716
TOTAL : 1 centre — 112 maisons.

Nationalités : Égyptiens 716.

Religions : Musulmans 716.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 456 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village.
25 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Kafr Abou Adma,
au sud et à l'est.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 130. — divers : Acacias, tamaris, syco-
mores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 8—
moutons 50—chèvres 2—chameaux 2—ânes 20—chevaux 2—
lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de
l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 45 minutes de
distance (1) et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village ADLIEH (el).

ADLIEH (el). — *El Adlyeh.*

العالديه

Population : 1.577 habitants (masc. 744 — fém. 833).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Adlieh (el) hab. 1.558
Dépendance :
Ezbeh : Bakri bey Sabet 19
TOTAL : 2 centres — 224 maisons. — Habitants 1.577

Nationalités : Égyptiens 1.576 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 1.577.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 712 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village.
65 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Ebada.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 337. — divers : Acacias, sycomores,
lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses
20 — moutons 15 — ânes 30 — chevaux 10. — Volaille,
pigeons.

(1) Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

Industrie : 22 Métiers à tisser la laine — Teintureries — Cons-
truction de barques — Batellerie.

Batellerie : Transports en 1898 sur le Nil — arrivages : 4 bar-
ques chargées — 1 barque charbon de bois, 3 barques briques —
départs : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — El Adlieh est situé sur la rive dr. du Nil, branche de Damiette. —
Mare. — Étangs. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de
fer de l'État la plus proche : Kafr el Battikh (Gharbieh), rive g. du Nil,
barque 30 minutes. — Fareskour est à 2 heures de distance.

* *

Village ATAWI (el).

ATAWI (el). — *El Atawee.*

العتوي

Population : 839 habitants (masc. 398 — fém. 441).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Atawi (el). hab. 839
TOTAL : 1 centre — 131 maisons.

Nationalités : Égyptiens 839.

Religions : Musulmans 839.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 767 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Zaghlouleh, au sud et à l'est du
village.

Pompe à vapeur sur le canal Zaghlouleh — 64 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les marais du lac
Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 185. — divers : Tamaris, sycomores,
lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 160 — buffles et bufflesses
22 — moutons 20 — chèvre 1 — chameaux 5 — ânes 75—
chevaux 11 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Passerelles sur le canal Zaghlouleh. — El Atawi est situé à pro-
ximité de la rive occidentale du lac Manzaleh. — Station du ch. de fer de
l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 15 m. de
distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village AWLAD HAMAM.

AWLAD HAMAM. — *Awlād Hamām.*

أولاد حمام

Population : 418 habitants (masc. 209 — fém. 209).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Awlad Hamam hab. 418
TOTAL : 1 centre — 76 maisons.

Nationalités : Égyptiens 418.

Religions : Musulmans 418.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 274 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Hamama, au sud et une
branche du canal el Domiatyeh, à l'est du village.

32 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans la lagune.

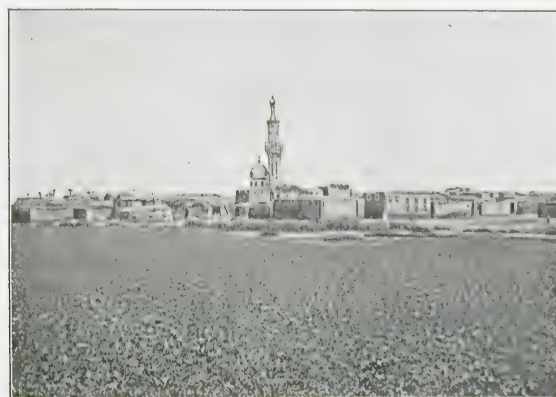
Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT FARESKOUR — مرکز فارسكور



ABEIDIEH.
Vue du Nil.
العبيديه — منظر البلده



ABEIDIEH.
Vue du village, est.
العبيديه — منظر البلده من الشرق



BORACHIEH.
Vue du Nil.
البرشيه — منظر النيل



BOSHAT KARIM EL DINE.
Vue du village et digue du Nil.
بساط كريم الدين — منظر البلده والنيل



BOSTAN.
Vue du village, est.
البستان — منظر البلده من الشرق



CHARABAS.
Mosquée du village.
شراباص — جامع البلده

1871

1872

1873

1874

1875

1876

1877

1878

1879

1880

1881

1882

1883

1884

1885

1886

DISTRICT FARESKOUR

Village **AWLAD HAMAM** (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 145 — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 10 — moutons 10 — ânes 35 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Batellerie sur le lac Manzaleh — Pêche du poisson pour la préparation du Fessikh.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Awlad Hamam est situé sur la rive occidentale du lac Manzaleh. — Passerelle sur le canal Hamama. — A l'O. du village, grande lagune, El Hamama. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette (station rive g. du Nil), à 1 heure 30 m. et barque 15 minutes. — Fareskour est à 1 heure 45 m. de distance.

Village **BÉGALAT** (el).

BÉGALAT (el). — *El Begàlat.*

البجلات

Population : 3.936 habitants (masc. 1.951 — fem. 1.985).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bégalat (el)	2.492	Ezbeh : Mahmoud Halim	68
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Aly	40
Ezbeh : Abd el Hamid Nagueb	27	» Mohammed Anmar	31
» Ahmad Chaker	179	» Mohammed Rouchdi	14
» Ahmad Son'aï	10	» Moustapha bey Chabab	79
» Aly el Asmi	30	» Moustapha Nour	30
» Aly pacha Moubarek	48	» Radwan Osman	30
» Cheikh Ahmad el Sa-		» Rassoul Agha Moham.	22
k'an (el)	12	» Selim Sadek	23
» Cheikh Aly el Char-		» Yacoub Moussa Nosseri	149
kawi (el)	17	» Youssef Chahine	59
» Cheikh Ibrahim Sar-		» Youssef Chahine	20
han (el)	5	» Zakaria Bakir	114
» Hafez Soleiman	24	» Zenobia Dimitri Maes-	54
» Hassanein Chahine w.		tro (el Fokanieh)	
Youssef Chahine	121	» Zenobia Dimitri Maes-	5
» Hassan Rouchdi	33	tro (el Tahtanieh)	
» Mah. bey el Totoungui	200		

TOTAL : 28 centres — 537 maisons. — Habitants 3.936

Nationalités : Égyptiens 3.936.

Tribus des bédouins : Hanadi, Fawayed, Abs, (masc. 97 — fem. 101).

Religions : Musulmans 3.927 — Chrétiens 9, dont 7 cophtes — Israélite 1.

Mosquée.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 6.101 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Mit Taher, à l'ouest du village, dérivé du canal Bahr el Saghir.

3 Pompes à vapeur, dont 2 sur le Masraf el Sayala et 1 sur le canal el Aghawat dérivé du canal Mit Taher — 190 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Bachmour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 64 — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 14 — ânes 200 — chevaux 25 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Marché : à El Zarka.

Remarques. — Mare. — Passerelles sur le canal Mit Taher et les Masrafs Bachmour et El Sayala. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mit el Kholi Mou'men, 1 heure 25 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, par Serou, à 2 heures 20 m. de distance et barque 20 minutes de traversée.

Village **BORACHIEH** (el).

BORACHIEH (el). — *El Borashyeh.*

البراشية

Population : 1.371 habitants (masc. 684 — fem. 687).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Borachieh (el)	649	Ezbeh : Cheikh Moham. Ibra-	9
<i>Dépendances :</i>		him Hodeir (el)	46
Ezbeh : Arba'ine (el)	371	» Hassan bey el Markabi	12
» Cheikh Saïd el Ha-	85	» Morkos Rezk (el Fokanieh)	169
mamsi (el)		» Morkos Rezk (el Tahtanieh)	22
» Cheikh Moham. Moh.	8	» Selim Soussa	
Hodeir (el)			

TOTAL : 9 centres — 224 maisons. — Habitants 1.371

Nationalités : Égyptiens 1.371.

Religions : Musulmans 1.365 — Chrétiens cophtes 6.

Mosquée.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 2.597 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh, à l'est, Charabas, au nord et el Choka, au sud du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil — 6 Sakiehs sur les canaux — 57 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Charabas et el Gheit.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, pastèques, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 38 — Orangers, citronniers, grenadiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 42 — moutons 550 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 152 — mulets 3 — chevaux 21 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de nattes et de couffins — Fabrication de briques — Batellerie sur le Nil.

Batellerie : Transports en 1898, sur le Nil — *arrivages :* 6 barques chargées — 3 barques charbon de terre, 2 barques céréales, 1 barque bois — *départs :* néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — El Borachieh est situé sur la rive dr. du Nil. — Ponts sur les canaux El Charkawieh et Charabas. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, 1 heure 30 m. en barque. — Fareskour est à 2 heures de distance.

Village **BOSSAT KARIM EL DINE.**

BOSSAT KARIM EL DINE. — *Bossat Karim el Din.*

بساط كريم الدين

Population : 3.183 habitants (masc. 1.608 — fem. 1.575).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Bossat Karim el Dine.	3.064
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Khalil el Zahar.	119

TOTAL : 2 centres — 408 maisons. — Habitants 3.183

Nationalités : Égyptiens 3.183.

Religions : Musulmans 3.160 — Chrétiens cophtes 23.

Trois Mosquées.

DISTRICT FARESKOUR

Village BOSSAT KARIM EL DINE (suite).

Village CHARABAS.

Écoles : 5 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.002 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Saïda, el Mouwassala, au sud du village et par le Nil directement.
 2 Pompes à vapeur sur le Nil — Sakieh — 70 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum Belad el Bahr el Kebir.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 64 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 314 — buffles et bufflesses 227 — moutons 234 — chameaux 18 — ânes 273 — mulets 5 — chevaux 32 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser la laine — Fabrication de cordes et couffins — Teintureries — Construction de barques — Batellerie sur le Nil.
Marché : à El Zarka.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine.

Remarques. — Bossat Karim el Dine est situé sur la rive dr. du Nil. — Étangs. — Passerelles sur le canal El Charkawieh. — Station de l'embranchement du ch. de fer de Mansourah-Matarieh : à Mehallet Engag, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engag, à 45 minutes de distance et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village BOSTAN (el).

BOSTAN (el). — *El Bostân.*

البستان

Population : 781 habitants (masc. 366 — fem. 415).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Bostan (el)	hab.
TOTAL : 1 centre — 125 maisons.	781

Nationalités : Égyptiens 781.
Religions : Musulmans 781.
 Mosquée.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 591 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village.
 50 Sakiehs sur le canal.
Masraf : Écoulement des eaux dans la lagune el Gouliyah.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 302. — Figuiers. — *divers :* Tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 15 — moutons 20 — chameaux 5 — ânes 40 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Teinturerie.
Marché : à Fareskour.

Remarques. — Bostan est situé sur la rive dr. du Nil. — A l'est du village, grande lagune marécageuse El Gouliyah. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr el Battikh (Gharbieh), rive g. du Nil, barque 30 minutes et 15 minutes de marche. — Fareskour est à 1 heure 45 m. de distance.

CHARABAS. — *Shàràbàs.*

شرباص

Population : 3.110 habitants (masc. 1.569 — fem. 1.541).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Charabas	hab.
Dépendance :	
Ezbeh : Boghos pacha Nubar	944
TOTAL : 2 centres — 401 maisons. — Habitants 3.110	

Nationalités : Égyptiens 3.107 — Étrangers 3.
Religions : Musulmans 3.100 — Chrétiens 10.
 Mosquée avec minaret — Zawieh — Fête du mouled el Cheikh Charabassi, durée 3 jours.

Écoles : 6 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.756 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est.
 3 Pompes à vapeur sur le Nil, les canaux el Charkawieh et Charabas — 6 Sakiehs — 35 Tabouts sur le canal el Charkawieh.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, canne à sucre, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 88 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 375 — buffles et bufflesses 110 — moutons 600 — chèvres 50 — chameaux 40 — ânes 112 — mulets 10 — chevaux 100 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries — Fabrication de cordes et couffins — Fabrication de briques — Préparation de beurre et fromages — Batellerie sur le Nil.
Marché : à Fareskour.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Fareskour.

Remarques. — Charabas est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, île cultivée. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Route agricole sur les terres de l'Ezbeh Boghos pacha Nubar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 2 heures de distance et barque 15 minutes.

* * *

Village CHEIKH DORGHAM (Chatt el).

CHEIKH DORGHAM (Chatt el). — *El Sheikh Dorghàm (Shat).*

شط الشيخ درغام

Population : 1.541 habitants (masc. 784 — fem. 757).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Cheikh Dorgham (Chatt el).	hab.
TOTAL : 1 centre — 177 maisons.	1.541

Nationalités : Égyptiens 1.541.
Religions : Musulmans 1.541.
 Mosquée — Zawieh.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 456 feddans.

DISTRICT FARESKOUR

Village **CHEIKH DORGHAM** (Chatt el) (suite).

Canaux : Irrigation par le canal Ezbet el Borg (Charkawieh), à l'est du village et par le Nil.
63 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Hod el Dera'h et Ezz el Dine.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 462.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 10 — ânes 15 — chevaux 6 — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Damiette.

Remarques. — Chatt el Cheikh Dorgham est situé sur la rive dr. du Nil et à proximité du lac Manzaleh, au N. de Damiette. — Ponts sur le canal Ezbet el Borg. — Route à Damiette. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette (station rive g. du Nil), par barque à 1 heure 45 m. — Fareskour est à 5 heures de distance.

* * *

Village **CHEREMSAH.**

CHEREMSAH. — *Sheremsa'h.*

شمرسا

Population : 1.552 habitants (masc. 762 — fem. 790).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Cheremsa'h hab. 1.552
TOTAL : 1 centre — 205 maisons.

Nationalités : Égyptiens 1.552.

Religions : Musulmans 1.543 — Chrétiens coptes 9.

Mosquée avec minaret — Zawieh — Fête du mouled el Nabi au mois de Rabi Awel.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 930 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, au sud-est du village et par le Nil.

2 Pompes à vapeur sur le Nil — 3 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 51 — Vignes. — *divers* : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 70 — moutons 300 — chèvres 9 — chameaux 12 — ânes 80 — mulets 5 — chevaux 16 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métier à tisser la laine — Teinturerie — Fabrication de cordes et couffins.

Batellerie : Transports sur le Nil — *arrivages* : 32 barques chargées — *départs* : néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Coton égrené	1	Marchandises diverses . . .	5
Bersim	1	Voyageurs	21
Dattes	1		
Bois de construction	3	Total	32

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à El Zarka.

Remarques. — Cheremsa'h est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve ile cultivée. — Bac sur le Nil. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Mares. — Station de l'embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mehallet Engak, 1 heure 40 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak et barque 15 minutes. — Fareskour est à 5 heures 15 m. de distance.

Village **CHO'ARA** (Chatt el).

CHO'ARA (Chatt el). — *El Sho'arà (Shat).*

شط الشعرا

Population : 2.791 habitants (masc. 1.410 — fem. 1.381).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Cho'ara (Chatt el) hab. 2.337
Dépendances :
Ezbeh : Moustapha el Sa'idi 399
» Zeinab Hanem (el Set) 55

TOTAL : 3 centres — 346 maisons. — Habitants 2.791

Nationalités : Égyptiens 2.791.

Religions : Musulmans 2.791.

Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles : 6 Kouttabs.

Superficie cultivée : 743 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Ezbet el Borg (el Charkawieh), au sud-est du village.

80 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Cho'ara.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, sésame, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.715 — Citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — *divers* : Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 100 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.

Industrie : Usine à vapeur pour décorticage du riz — Fabrication de couffins — Teintureries — Pêcheries.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Ponts sur le canal Ezbet el Borg. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, à 30 minutes et à la station, rive g. du Nil, traversée en barque 15 minutes. — Fareskour est à 2 heures 30 m. de distance.

* * *

Village **DAHRA** (el).

DAHRA (el). — *El Dàhrà.*

الضهره

Population : 777 habitants (masc. 377 — fem. 400).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Dahra (el). hab. 777
TOTAL : 1 centre — 130 maisons.

Nationalités : Égyptiens 777.

Religions : Musulmans 777.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 511 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Dahra, à l'ouest du village.
53 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les marais du lac Manzaleh et la lagune el Gouliyeh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 210. — *divers* : Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 140 — buffles et bufflesses 55 — moutons 56 — ânes 70 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — El Dahra est situé près de la rive occidentale du lac Manzaleh. — Marécages. — Passerelles sur le canal El Dahra. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 20 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

DAKAHLA. — *Dākāhlā*.

دقهله

Population : 1.874 habitants (masc. 944 — fém. 930).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Dakahla	1.248
Dépendances :	
Ezbeh : Constantin Kahlil	387
» Kacheh (el)	148
» Mohammed el Da'da	91
TOTAL : 4 centres — 259 maisons. — Habitants 1.874	

Nationalités : Égyptiens 1.867 — Étrangers 7.

Tribu des bédouins : Fawayed, (masc. 15 — fém. 11).

Religions : Musulmans 1.851 — Chrétiens 23, dont 16 cophtes.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 4 Koultabs.

Superficie cultivée : 2.484 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village, et par le Nil.

Pompe à vapeur sur le Nil — 5 Sakiehs sur le canal — 37 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Gheit.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 60. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 60 — moutons 300 — chèvres 10 — chameaux 11 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 45 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Teinturerie — Fabrication de couffins — Batellerie.

Marché : à El Zarka.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Ras el Khalig.

Remarques. — Dakahla est situé sur la rive dr. du Nil. — Passerelles sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, par barque, à 1 heure 10 m. — Fareskour est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village EZAB EL BASSARTA.

EZAB EL BASSARTA. — *Ezab el Bassartā*.

عزب البصارتة

Population : 2.692 habitants (masc. 1.286 — fém. 1.406).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ezab el Bassarta	2.692
TOTAL : 1 centre — 412 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 2.692.

Religions : Musulmans 2.692.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 4 Koultabs.

Superficie cultivée : 2.494 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Domiatyeh et el Enanieh, au nord du village.

120 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Agour et el Enanieh.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 578 — Figuiers. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 180 — buffles et bufflesses 50 — moutons 10 — ânes 50 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.

Industrie : Batellerie sur le lac Manzaleh — Pêcheries.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Ezab el Bassarta, groupe dispersé d'habitations, est situé sur les bords du lac Manzaleh. — Ponts et bac sur le canal El Enanieh. — Passerelles sur le canal El Domiatyeh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette (station rive g. du Nil), à 1 heure de distance et barque 15 minutes. — Fareskour est à 2 heures 40 m. de distance.

* *

Village EZAB EL KACHE.

EZAB EL KACHE. — *Ezab el Kach*.

عزب القش

Population : 686 habitants (masc. 350 — fém. 336).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ezab el Kache	686
TOTAL : 1 centre — 128 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 686.

Religions : Musulmans 686.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Koultab.

Superficie cultivée : 629 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Domiatyeh, au nord-est et el Charkawieh, à l'ouest du village.

100 Tabouts.

Masraf : Écoulement par les Masrafs Agour et Abou el Nour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 527 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 50 — moutons 20 — ânes 30 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Damiette.

Remarques. — Étangs, marécages. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette (station rive g. du Nil), à 1 heure de distance et barque 15 minutes. — Fareskour est à 2 heures de distance.

* *

Village EZBET EL BORG (Chatt).

EZBET EL BORG (Chatt). — *Ezbet el Borg (Shat)*.

عزبة البرج (شط)

Population : 3.518 habitants (masc. 1.833 — fém. 1.685).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ezbet el Borg (Chatt)	3.518
TOTAL : 1 centre — 430 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 3.515 — Étrangers 3.

Religions : Musulmans 3.492 — Chrétiens 26, dont 20 cophtes. Deux Mosquées avec minaret.

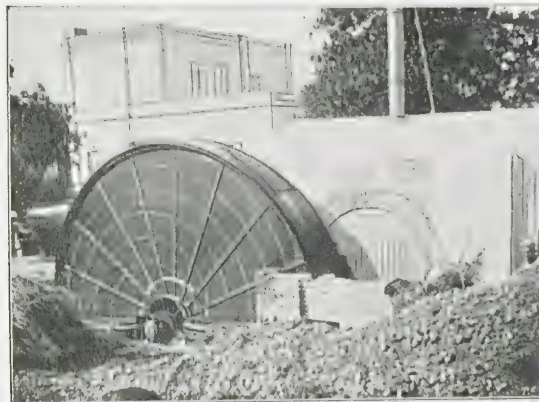
Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT FARESKOUR — مرکز فارسكور



CHARABAS.
Ezbet Boghos pacha. — Machines agricoles.
شراباص — عربة باغوص باشا فويار



CHARABAS.
Ezbet Boghos pacha. — Machine éléatoire.
شراباص — عربة باغوص باشا آلة لرفع المياه



CHEIKH CHA'TA.
Mosquée et Zawieh du Cheikh Cha'ta.
الشيخ شطا — جامع وزاوية الشيخ شطا



CHO'ARA.
Vue du village.
الشعرا — منظر البلده



EZBET EL BORG.
Vue du Nil.
عزبة البرج — منظر النيل



EZBET EL KACHE.
Pont sur le canal Enaniyeh.
عزبة القش — كوبرى على ترعة العنانية



DISTRICT FARESKOUR

Village EZBET EL BORG (Chatt) (suite).

Village EZBET EL HAGGA (suite).

Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 758 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Ezbet el Borg, à l'ouest du village.
Pompe à vapeur sur le canal Ezbet el Borg — 100 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux dans le canal Ezbet el Borg et dans le lac Manzaleh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 759.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 40 — moutons 10 — ânes 50 — chevaux 15 — Volaille, pigeons.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teinturerie — Batellerie sur le Nil et le lac Manzaleh — Pêcheries. — Les barques employées à la pêche sont au nombre de 28. — Préparation des conserves d'œufs de poissons, dites Boutarg — Navigation de haute mer, importation de Turquie et des îles de la Grèce, des bois de construction, charbons de bois, fruits, etc. à destination de Damiette.
Batellerie : Transports sur le Nil — arrivages : 82 barques chargées — départs : néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Blé.	2	Paille et roseaux	6
Maïs	2	Sacs vides	1
Fèves.	1	Briques.	1
Riz.	1	Pierres	2
Céréales diverses	15	Droguerie.	10
Dattes	1	Voyageurs	20
Poissons salés.	9		
Engrais, colombine	1		
Pétrole	10	Total	82

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Damiette.
Postes : Station rurale desservie par Damiette.

Remarques. — Ezbet el Borg est le village le plus septentrional de la province de Dakahlieh ; il possède une *mourada* (débarcadère) sur la rive dr. du Nil et une place d'atterrissage sur le lac Manzaleh. Les bateaux de haute mer qui ne peuvent remonter le fleuve jusqu'à Damiette s'arrêtent et déchargent en face de Ezbet el Borg. — Ponts sur le canal Ezbet el Borg. — Lors des hautes eaux de la crue, l'extrémité N.-O. du lac Manzaleh est mise en communication directe avec la mer, à l'embouchure du Nil, par un étroit chenal qui s'est formé dans le sol sablonneux de la côte méditerranéenne ; le poisson qui émigre par cette voie du lac dans la mer à l'époque du frai donne lieu à une pêche importante. — Le Phare de Damiette est à 30 minutes environ au N. — Route à Damiette. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette (station rive g. du Nil), traversée en barque 2 heures 30 m. environ. — Fareskour est à 5 heures 45 m. de distance.

* *

Village EZBET EL HAGGA.

EZBET EL HAGGA. — *Ezbet el Haggà*.

عزبة الحجاج

Population : 2.342 habitants (masc. 1.155 — fem. 1.187).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Ezbet el Haggà.	hab. 2.303
Dépendance :	
Ezbeh : Amina Anga Hanem	39
TOTAL : 2 centres — 271 maisons. — Habitants 2.342	

Nationalités : Égyptiens 2.342.
Religions : Musulmans 2.342.
Mosquée avec minaret.

Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.453 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal El Kebira, au nord, et son dérivé le canal el Hessar, au sud et à l'ouest du village.
Pompe à vapeur sur le canal el Kebira — 75 Sakiehs sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Abou Guerida et le lac Manzaleh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 87 — Figuiers, oliviers. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 50 — moutons 150 — chèvres 15 — ânes 100 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Barques de pêche sur le lac Manzaleh — Construction de barques.
Marché : à Fareskour.

Remarques. — Pont et passerelle sur le canal El Hessar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 20 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village EZBET EL LAHM (Chatt).

EZBET EL LAHM (Chatt). — *Ezbet el Lahm (Shatt)*.

عزبة اللحم

Population : 1.719 habitants (masc. 836 — fem. 883).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Ezbet el Lahm (Chatt)	hab. 1.719
TOTAL : 1 centre — 276 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.719.
Religions : Musulmans 1.717 — Chrétiens cophtes 2.
Mosquée avec minaret — Zawieh.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 518 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Ezbet el Borg, à l'est du village. 73 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Chatt Greba.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 5.500 — Figuiers, grenadiers, oliviers. — divers : Sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 60 — moutons 40 — chèvres 6 — chameaux 3 — ânes 70 — chevaux 8. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Damiette.

Remarques. — Ezbet el Lahm est situé à proximité de la rive dr. du Nil. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette (station rive g. du Nil), à 20 minutes de distance et barque 15 minutes de traversée. — Fareskour est à 3 heures 30 m. de distance.

DISTRICT FARESKOUR.

Village FARESKOUR.

Village FARESKOUR (suite).

FARESKOUR. — *Fureskur.*

فارسكور

Chef-lieu du district (Markaz).

Population : 7.069 habitants (masc. 3.478 — fém. 3.591).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Fareskour	6.194	Ezbeh : Toussoun pacha (el	
<i>Dépendances :</i>		Fokanieh)	119
Ezbeh : Awlad Khalaf	549	Toussoun pacha (el	
» Ragab Amine	61	Tahtanieh)	146

TOTAL : 5 centres — 966 maisons — Habitants 7.069

Nationalités : Égyptiens 7.044 — Étrangers 25.

Religions : Musulmans 6.942 — Chrétiens 123, dont 102 cophtes — Israélites 4.

Trois Mosquées avec minaret — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab — École communale — École protestante de la mission américaine pour garçons.

Superficie cultivée : 2.231 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh, à l'est ; el Haggaga, el Kebira, au sud ; el Zaghloulleh, au nord du village. 2 Pompes à vapeur sur le canal el Charkawieh et sur le Nil — 80 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Gawada.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 166. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 230 — buffles et bufflesses 39 — moutons 63 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 215 — mulets 15 — chevaux 20. — Volaille, pigeons.

Industrie : 3 Moulins à farine à vapeur — Presses à huile — 50 Métiers à tisser la laine — Teintureries — Atelier de ferronnerie — Préparation de fromages — Construction de barques — Batellerie sur le Nil et le lac Manzaleh.

Trafic : Transports par la gare de Fareskour. — Marchandises — arrivages : 3.460 tonnes — Bétail 700 têtes — expéditions : 733 tonnes — Bétail 482 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 18.442 — Départs : 17.962.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	90.540	91.174
Graines de coton	18.930	...
Graines et semences diverses	910.260	15.710
Céréales	4.450	...
Arachides	15.340	...
Farine	266.230	46.760
Riz	11.740	29.450
Paille	60.650	...
Oignons	26.130	...
Mélasses	49.680	...
Sucres	189.000	...
Sel	21.000	...
Natron	12.830	...
Cotonnades et étoffes diverses	570	...
Cuivre et bronze	5.950	...
Fer, fonte et tôle	622.490	...
Charbon de terre et coke	224.410	...
Charbon de bois	7.450	...
Bois à brûler	5.080	...
Matériaux divers de construction	5.000	231.220
Engrais	39.900	...
Huile et graisse	2.770	...
Café	6.140	...
Savon	10.420	...
Tabac et tombac	216.910	...
Dattes . . . . .	...	10.600
Poissons frais	39.630	...
Fruits et légumes frais	2.830	...
Fruits et légumes secs	593.050	308.000
Marchandises diverses		
Total . . . kilog.	3.459.410	732.914

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie : Transports sur le Nil — arrivages : 344 barques chargées — départs : 641 barques chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre	15	18	Arbres	2	5
Charbon de bois	11	..	Bois	10	6
Coton égrené	14	203	Bois de construction	27	7
Graines de coton	1	1	Paille et roseaux	1	33
Blé . . . . .	..	4	Sacs vides . . . . .	..	6
Maïs	2	7	Poterie, jarres, gar-		
Fèves	7	1	goulettes	2	1
Orge	1	..	Briques . . . . .	..	7
Riz . . . . .	..	130	Meules	1	..
Céréales diverses	19	7	Ciment, chaux, as-		
Bersim	2	1	phalte . . . . .	..	4
Oignons . . . . .	..	2	Pierres . . . . .	..	6
Tomates . . . . .	..	6	Sable	2	..
Dattes	42	1	Huile . . . . .	..	2
Oranges et fruits	1	2	Laine . . . . .	..	4
Melons, pastèques	72	3	Os et cornes . . . . .	..	1
Légumes frais	5	..	Manufactures . . . . .	..	1
Canne à sucre	29	..	Droguerie	8	..
Fromages . . . . .	..	2	Marchandises div.	23	70
Arachides . . . . .	..	1	Sésames . . . . .	..	1
Engrais (Sebak, etc.) . . . . .	..	24	Voyageurs	43	65
Engrais, colombine . . . . .	..	1			
Peaux, cuirs . . . . .	..	1			
Pétrole	4	1	Total . . .	344	641

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Dimanche.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal — Bureau télégraphique.

Remarques. — Fareskour est situé sur la rive dr. du Nil. — Ponts et passerelle sur le canal El Charkawieh. — La gare de Fareskour est situé sur la rive g. du Nil, traversée en barque 15 minutes. — Résidence du Mamour Markaz du district de Fareskour.

* * *

Village GHAWABINE (el).

GHAWABINE (el). — *El Ghawâbeen.*

الغوايين

Population : 1.121 habitants (masc. 527 — fém. 594).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Ghawabine (el)	1.121
TOTAL : 1 centre — 148 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.121.

Religions : Musulmans 1.121.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 628 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Zaghloulleh, au nord et El Kebira, à l'ouest du village.

60 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par trois petits Masrafs, dans le lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 489 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — divers : Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 20 — moutons 15 — chameaux 6 — ânes 75 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Passerelles sur le canal Zaghloulleh. — Ponts sur le canal El Kebira. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 15 m. de distance et barque 15 minutes.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT FARESKOUR — مرکز فارسکور



EZBET EL LAHM.
Canal el Charkawieh.
عزبة النعم — ترعة الشرفاوية



FARESKOUR.
Markaz.
فارسکور — المركز



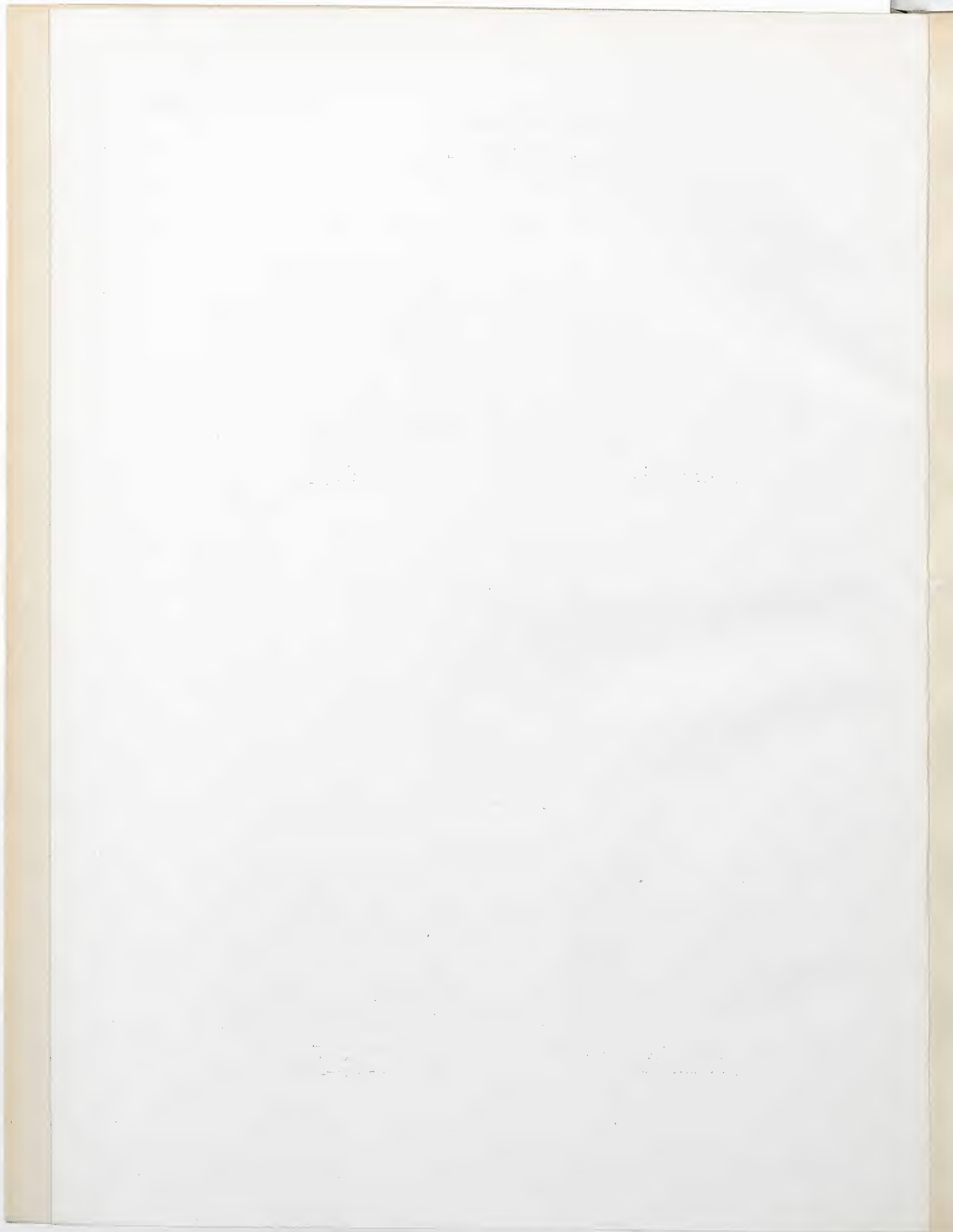
FARESKOUR.
Mosquée el Haididi.
فارسکور — جامع الحديدي



FARESKOUR.
Mosquée el Dondiki.
فارسکور — جامع الدنديطي



FARESKOUR.
Sidi Wahb.
فارسکور — سيدى وهب



DISTRICT FARESKOUR.

Village GHEIT EL NASSARA (Chatt).

Village GHONEIMIEH (el) (suite).

GHEIT EL NASSARA (Chatt). — *Gheyt el Nássarà (Shat).*

(شط) غيط النصارى

Population: 1.510 habitants (masc. 764 — fém. 746).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Gheit el Nassara (Chatt)	1.400
Dépendance:	
Chatt: Cheikh Chata	110
TOTAL: 2 centres — 273 maisons. — Habitants	1.510

Nationalités: Égyptiens 1.480 — Étrangers 30.

Religions: Musulmans 1.430 — Chrétiens 78, dont 47 coptes — Israélites 2.

Trois Mosquées dont deux avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.021 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Chatt Gheit el Nassara, au nord du village.

115 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, sésame, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 8.952 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 200 — moutons 20 — chèvres 10 — ânes 100 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Batellerie sur le lac Manzaleh — Barques de pêche — Barques de transports de marchandises div., denrées alimentaires, légumes, bestiaux, volaille, etc., et de voyageurs à Port-Saïd et à Matarieh — Construction de barques — Pêche du lac Manzaleh, annuellement environ 4 millions de kilog. de poisson — Préparation du poisson demi-salé dit Fessikh, qui provient aussi en grande partie de la pêche effectuée par les bateaux de El Matarieh — Chasse au filet ou autres engins (les armes à feu sont interdites sur le lac Manzaleh), des oiseaux aquatiques, flamants, pélicans, canards et oies sauvages, bécassines, etc.

Marché: à Damiette.

Postes: Station desservie par Damiette.

Remarques. — Gheit el Nassara est situé sur les bords du lac Manzaleh. — Pont et passerelles sur le canal Gheit el Nassara. — Route carrossable à Damiette. — Le Chatt Cheikh Chata est situé à l'extrémité de l'étroite langue de terre qui de Gheit el Nassara s'avance à l'E. dans le lac. — Marécages. — Gheit el Nassara est le siège de l'Administration des Pêcheries du lac Manzaleh. — Centre d'inspection des gardes-côtes. — Transports importants par barques de produits alimentaires pour Port-Saïd. — La traversée du lac de Gheit el Nassara à Port-Saïd est de 33 milles environ. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Damiette (station rive g. du Nil), à 40 minutes de distance et traversée en barque 15 minutes. — Fareskour est à 3 heures 50 m. de distance.

* *

Village GHONEIMIEH (el).

GHONEIMIEH (el). — *El Ghoneymieh.*

الغنيمة

Population: 1.586 habitants (masc. 739 — fém. 847).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Ghoneimieh (el)	1.379
Dépendances:	
Ezbeh: Mohammed Abou Ismaïl	44
» Toussoun pacha	163
TOTAL: 3 centres — 164 maisons. — Habitants	1.586

Nationalités: Égyptiens 1.586.

Religions: Musulmans 1.586.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.536 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Sa'dana, à l'ouest et El Haggaga, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Haggaga — 57 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs el Harana et divers, dans le lac Manzaleh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, sésame.

Arbres fruitiers: Dattiers 234 — Oliviers, figuiers. — divers: Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 100 — moutons 150 — chèvres 15 — chameaux 16 — ânes 100 — mulets 5 — chevaux 16. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Fareskour.

Remarques. — Passerelles sur le canal El Sa'dana et sur le canal Haggaga. — Marécages. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village GREBA (Chatt).

GREBA (Chatt). — *Greba (Shat).*

(شط) جريبه

Population: 736 habitants (masc. 374 — fém. 362).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Greba (Chatt)	736
TOTAL: 1 centre — 138 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 736.

Religions: Musulmans 726 — Chrétiens coptes 10.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 853 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Ezbet el Borg, à l'ouest et Greba, au sud et à l'est du village.

93 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Greba dans le lac Manzaleh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 10.325 — Citronniers, figuiers, oliviers. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 171 — buffles et bufflesses 148 — ânes 26 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Damiette.

Remarques. — Ponts et passerelle sur le canal Ezbet el Borg. — Chatt Greba est situé sur les bords du lac Manzaleh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Damiette (station rive g. du Nil), à 30 minutes de distance et barque 15 minutes. — Fareskour est à 3 heures 45 m. de distance.

DISTRICT FARESKOUR

Village **HOURANI** (el).

Village **KAFR ABOU ADMA** (suite).

HOURANI (el). — *El Hurani*.
الحوراني

Population : 993 habitants (masc. 476 — fém. 517).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Hourani (el). hab.
993
TOTAL : 1 centre — 147 maisons.

Nationalités : Égyptiens 993.
Religions : Musulmans 993.
Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 526 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est et le canal Sawada et branches, au nord et au sud du village.
2 Pompes à vapeur sur le canal el Charkawieh et le Nil — 52 Sakiehs sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sawada.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, canne à sucre, sésame. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 195 — Orangers, citronniers, figuiers, grenadiers, oliviers. — *divers* : Tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 253 — buffles et bufflesses 33 — moutons 83 — chèvre 1 — chameaux 7 — ânes 106 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Moulin à farine à vapeur inexploité — Moulins pour décorticage du riz — Fabrication de nattes et couffins.
Batellerie : Transports en 1898 sur le Nil — *arrivages* : 2 barques chargées — 1 barque bois, 1 barque melons, pastèques — *départs* : néant.
Marché : à Fareskour.

Remarques. — El Hourani est situé sur la rive dr. du Nil. — Mare. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 15 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village **KAFR ABOU ADMA**.

KAFR ABOU ADMA. — *Kafr Abu Adma*.
كفر أبو آدمه

Population : 216 habitants (masc. 113 — fém. 103).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Abou Adma hab.
216
TOTAL : 1 centre — 22 maisons.

Nationalités : Égyptiens 216.
Religions : Musulmans 212 — Chrétiens cophtes 4.
Mosquée.

Écoles : néant.
Superficie cultivée : 207 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village.
12 Sakiehs sur le canal.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Kafr Abou Adma.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 49. — Figuiers. — *divers* : Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 36 — moutons 8 — chameau 1 — ânes 6 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Fareskour.

Remarques. — Kafr Abou Adma est situé sur la rive dr. du Nil. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 20 minutes de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village **KAFR EL ARAB**.

KAFR EL ARAB. — *Kafr el Aràb*.
كفر العرب

Population : 2.405 habitants (masc. 1.180 — fém. 1.225).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Arab hab.
2.329
Dépendances :
Ezbeh : Abd el Halim pacha Assem 26
» Abd el Messih Salib Beehaï 12
» Abd 'el Salem bey Khafagui 25
» Wakf Khalil Agha 13
TOTAL : 5 centres — 343 maisons. — Habitants 2.405

Nationalités : Égyptiens 2.405.
Religions : Musulmans 2.380 — Chrétiens cophtes 25.
Mosquées. — Fête du mouled Ahmadi.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.574 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village.
3 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Charkawieh — 60 Sakiehs sur le canal — Tabout.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Harana, à l'est.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 316 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 180 — buffles et bufflesses 95 — moutons 150 — chèvres 30 — chameaux 4 — ânes 200 — mulet 1 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine. — Teintureries — Préparation de fromages.
Batellerie : Transports sur le Nil — *arrivages* : 23 barques chargées — *départs* : néant.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre	8	Arbres	1
Charbon de bois	2	Bois de construction	4
Coton égrené	1	Marchandises diverses.	2
Graines de coton	1	Voyageurs	1
Maïs	1		
Engrais (sebakh, etc.)	2	Total.	23

* Relevé statistiques pour 1898.

Marché : à Fareskour.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Fareskour.

Remarques. — Kafr el Arab est situé sur la rive dr. du Nil, branche de Damiette. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 10 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT FARESKOUR — مركز فارسكور



FARESKOUR.
Sidi Ibrahim el Batout.
فارسكور — سيدى ابراهيم البطوط



FARESKOUR.
Vue du village et du Nil.
فارسكور — منظر البلدة والنيل



FARESKOUR.
Mosquée Sidi Wahb.
فارسكور — جامع سيدى وهب



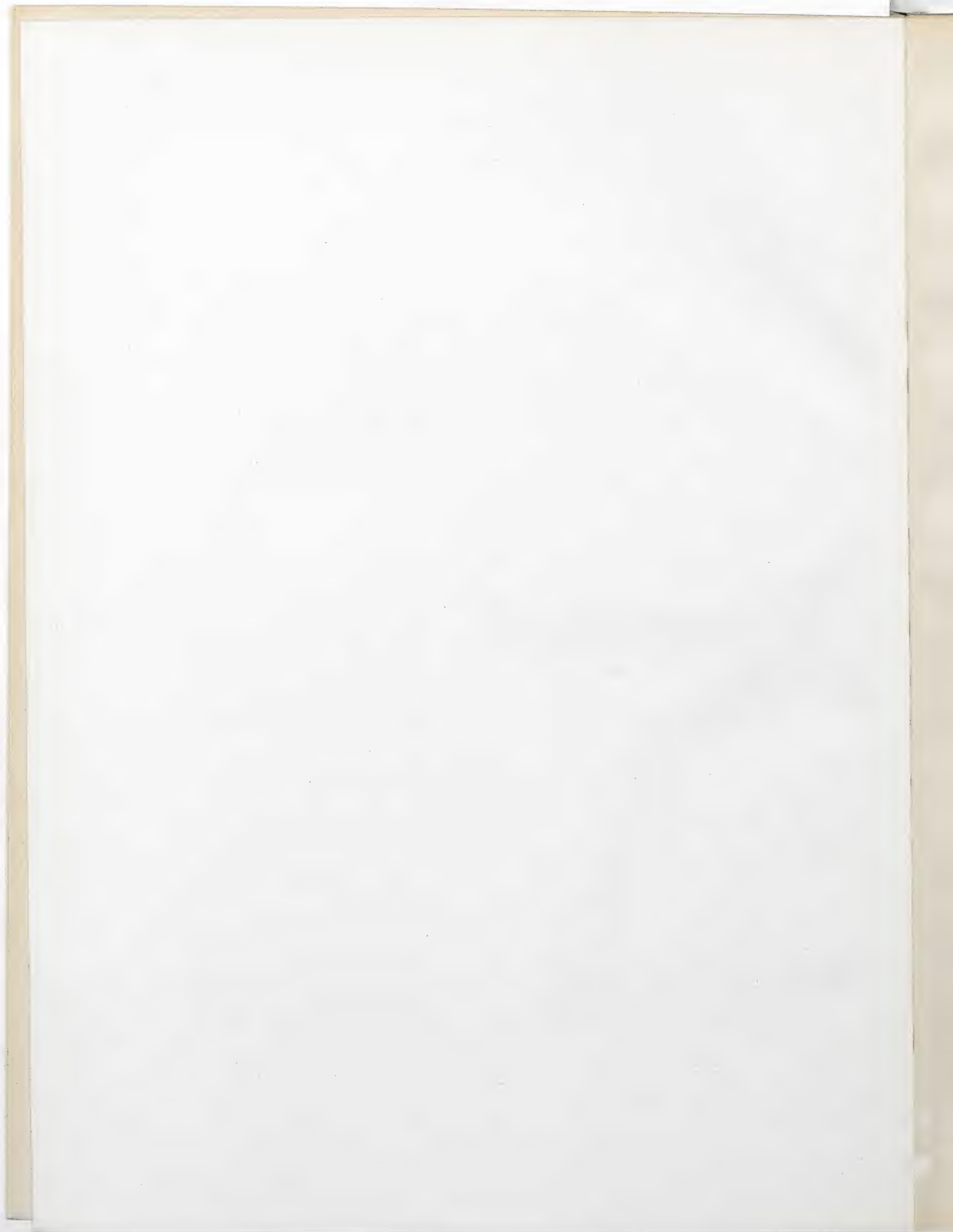
FARESKOUR.
Sidi Hassan el Diast.
فارسكور — سيدى حسن الديستى



GHEIT EL NASSARA.
Administration des Pêcheries.
غيط النصارى — مصلحة الاسماك



GHEIT EL NASSARA.
Barques de pêche dans le lac Manzaleh.
غيط النصارى — قوارب صيد في بحيرة المنزلة



DISTRICT FARESKOUR.

Village KAFR EL CHENNAWI.

KAFR EL CHENNAWI. — *Kafr el Chennawi.*

كفر الشناوي

Population : 602 habitants (masc. 300 — fém. 302).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Chennawi	400
Dépendances :	
Ezbeh : Abd el Rahman Abboud	178
» Mohammed bey Nagati	24
TOTAL : 3 centres — 87 maisons. — Habitants	602

Nationalités : Égyptiens 601 — Étranger 1.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 9 — fém. 11).

Religions : Musulmans 602.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.033 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Charkawieh —

3 Sakiehs — 15 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Hod Sahioun.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, canne à sucre légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 28 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers. — Vignes.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 52 — buffles et bufflesses 16 — moutons 31 — chèvres 5 — chameaux 4 — ânes 20 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Batellerie : Transports en 1898, sur le Nil — arrivages : 5 barques chargées — 1 barque charbon de bois, 4 barques bois de construction — départs : néant.

Marché : à Fareskour.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Fareskour.

Remarques. — Kafr el Chennawi est situé sur la rive dr. du Nil. — Mare. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

*
* *

Village KAFR EL MAYASRA.

KAFR EL MAYASRA. — *Kafr el Mayàsra.*

كفر الميأسرة

Population : 1.585 habitants (masc. 778 — fém. 807).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Mayasra	1.495
Dépendances :	
Ezbeh : Cheikh Ahmad Moussa (el)	31
» Kafr el Ter'a el Kadim	59
TOTAL : 3 centres — 185 maisons. — Habitants	1.585

Nationalités : Égyptiens 1.585.

Religions : Musulmans 1.585.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 2 Kouttab — École communale.

Village KAFR EL MAYASRA (suite).

Superficie cultivée : 1.251 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est et son dérivé le canal Kafr el Mayasra el Mostagadda, à l'est et au nord du village et par le Nil directement.

3 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal Kafr el Mayasra — 26 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Kafr el Mayasra.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, sésame, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 103. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 183 — buffles et bufflesses 84 — moutons 211 — chèvres 8 — chameaux 8 — ânes 107 — mulets 5 — chevaux 39 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métier à tisser la laine — Teinturerie — Préparation de beurre et fromages.

Marché : à El Zarka.

Remarques. — Kafr el Mayasra est situé sur la rive dr. du Nil. — Mare. — Étangs. — Passerelles sur le canal El Mostagadda. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, à 45 minutes de distance et barque 15 minutes. — Fareskour est à 3 heures 45 m. de distance.

*
* *

Village KAFR EL ZAHAIIRA.

KAFR EL ZAHAIIRA. — *Kafr el Zàhàyrà.*

كفر الزهايرة

Population : 741 habitants (masc. 362 — fém. 379).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Zahaïra	741
TOTAL : 1 centre — 129 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 741.

Religions : Musulmans 741.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 886 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Sa'ida, au sud du village, dérivé du canal Deimgaltieh.

32 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kebir.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 7. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 15 — moutons 95 — chèvres 2 — chameaux 3 — ânes 20 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Cherbine (Gharbieh).

Remarques. — Passerelles sur le canal Sa'ida. — Station de l'embranchement Dekernès-Mehallet Engak du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Négueir, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, à 5 kilom. par Mehallet Engak et barque 15 minutes. — Fareskour est à 6 heures 30 m. de distance.

DISTRICT FARESKOUR

Village KAfr NÉGUEIR.

KAfr NÉGUEIR. — *Kafr Negeir.*

كفر نجير

Population : 1.335 habitants (masc. 665 — fém. 670).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Négueir	830
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Bendeira (el) (Toussoun pacha)	305
» Dammassa (el) (Toussoun pacha)	49
» Sari (el) (Toussoun pacha)	121
» Wastani (el) (Toussoun pacha)	30
TOTAL : 5 centres — 189 maisons. — Habitants 1.335	

Nationalités : Égyptiens 1.335.

Religions : Musulmans 1.318 — Chrétiens cophtes 17.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 989 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Deimgaltieh et Kebab el Kobra, au sud-est du village, dérivés du Bahr el Saghir. 35 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kebir.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 4. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 30 — moutons 10 — ânes 60 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Dekernès, 9 kilom.

Remarques. — Pont et passerelle sur le canal Deimgaltieh. — Route agricole. — Station de l'embranchement Dekernès-Mehallet Engak du ch. de fer de Mansourah-Matarieh : à Négueir, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, 5 kilom. et barque 15 minutes. — Fareskour est à 6 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAfr TAKI.

KAfr TAKI. — *Kafr Taki.*

كفر تقي

Population : 426 habitants (masc. 202 — fém. 224).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Taki	426
TOTAL : 1 centre — 62 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 426.

Tribu des bédouins : Bahga, (masc. 3 — fém. 5).

Religions : Musulmans 425 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 902 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Kafr Taki, au sud-est du village, dérivé du canal el Charkawieh. 10 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kebir.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : néant.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — moutons 20 — chameau 1 — ânes 4. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Zarka et à Dekernès.

Remarques. — Mare. — Pont sur le canal Masraf Belad el Bahr el Kebir — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 1 heure 45 m. et barque 15 minutes. — Fareskour est à 5 heures 15 m. de distance.

Village KAfr TOBAYAKHA.

KAfr TOBAYAKHA. — *Kafr Tobayàkhà.*

كفر طيبة

Population : 212 habitants (masc. 108 — fém. 104).

CENTRE DE POPULATION

	hab.
Nahieh : Kafr Tobayakha	212
TOTAL : 1 centre — 33 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 212.

Religions : Musulmans 212.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 46 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village. 6 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, bersim, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 8.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 4 — chameaux 3 — ânes 6 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Kafr el Tobayakha est séparé du Nil, rive dr., par la digue du fleuve. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Kafr el Battikh (Gharbieh), rive g. du Nil, par Bostan, barque 30 minutes de traversée et 15 minutes de marche. — Fareskour est à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village KHAYATA (Chatt el).

KHAYATA (Chatt el). — *El Khàyàtà (Shat).*

شاط الخياطه

Population : 1.785 habitants (masc. 947 — fém. 838).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Khayata (Chatt el).	1.785
TOTAL : 1 centre — 230 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.785.

Religions : Musulmans 1.785.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.011 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Ezbet el Borg, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal — 116 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux dans le lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 2.128 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 313 — buffles et bufflesses 200 — moutons 25 — ânes 80 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Damiette.

Remarques. — Chatt el Khayata est situé sur les bords du lac Manzaleh. — Ponts sur le canal Ezbet el Borg. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette (station rive g. du Nil), à 45 minutes de distance et barque 15 minutes. — Fareskour est à 4 heures de distance.

DISTRICT FARESKOUR

Village **KHOLEIFIAH** (el).

Village **MEHALLET ENGAK** (suite).

KHOLEIFIAH (el). — *El Kholeyfiyah.*

الخليفة

Population: 198 habitants (masc. 95 — fém. 103).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kholeifiah (el)	hab. 198
TOTAL : 1 centre — 31 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 198.

Religions : Musulmans 198.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 144 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Hamama, au nord et el Dahra, à l'est du village.

16 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux dans la lagune el Gouliyah et le lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 95. — *divers :* Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 4 — moutons 10 — ânes 15 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — El Kholeifiah est situé près des bords du lac Manzaleh. — Passerelles sur les canaux El Dahra et El Hamama. — A l'O. du village, grande lagune El Gouliyah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 30 m. et barque 15 minutes. — Damiette est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village **MEHALLET ENGAK.**

MEHALLET ENGAK. — *Mehallet Engak.*

محلة انجاق

Population: 1.728 habitants (masc. 885 — fém. 843).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mehallet Engak.	hab. 1.543
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Goubran Zogheb.	12
» Ibrahim el Kabbani.	65
» Sayed bey Kandil (el)	108

TOTAL : 4 centres — 214 maisons. — Habitants 1.728

Nationalités : Égyptiens 1.723 — Étrangers 5.

Religions : Musulmans 1.718 — Chrétiens 10, dont 5 cophtes.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.343 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, au sud-est du village, et par le Nil directement.

2 Pompes à vapeur sur le Nil — 4 Sakiehs — 69 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum Belad el Bahr el Kebir.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 32 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 100 — moutons 400 — chèvres 50 — chameaux 12 — ânes 150 — mulets 3 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Batellerie : Transports sur le Nil — *arrivages :* 33 barques chargées — *départs :* néant.

<i>Chargements*.</i>	NOMBRE DES BARQUES	<i>Chargements.</i>	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de bois	1	Sable	26
Melons, pastèques	1	Marchandises diverses	1
Bois de construction.	3		
Ciment, chaux, asphalte	1	Total.	33

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Cherbine (Gharbieh).

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine.

Remarques. — Mehallet Engak est situé à proximité du Nil, rive dr., dont il est séparé par la digue du fleuve. — Mare. — Ponts sur le canal El Charkawieh et le Masraf Belad el Bahr el Kebir. — Route agricole à Dekernès. — *Embranchement du ch. de fer Mansourah-Matarieh.* — La station terminus Mehallet Engak est à 14 kilom. de Dekernès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, traversée du fleuve 15 minutes en barque. — Fareskour est à 28 kilom. par Cherbine.

* *

Village **MINIET CHADDAD.**

MINIET CHADDAD. — *Minyet Shaddad.*

منية شداد

Population: 1.548 habitants (masc. 773 — fém. 775).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Miniet Chaddad	hab. 1.318
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Costandi Samna	10
» Omar pacha Loutfi	220

TOTAL : 3 centres — 208 maisons. — Habitants 1.548

Nationalités : Égyptiens 1.547 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 1.544 — Chrétiens 4, dont 3 cophtes.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.178 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Deimgaltieh, au sud et Sa'ida, au nord-est du village.

45 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : néant — *divers :* Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 220 — buffles et bufflesses 52 — moutons 150 — chameaux 8 — ânes 100 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teinturerie.

Marché : à Cherbine (Gharbieh).

Remarques. — Miniet Chaddad, Negueir et Kafr Negueir sont limitrophes ; ces trois villages se trouvent sur la rive O. du canal Deimgaltieh, dérivé du Bahr el Saghir. — Pont et passerelle sur les canaux Deimgaltieh et Sa'ida. — Route agricole. — Station de l'embranchement Dekernès-Mehallet Engak du ch. de fer de Mansourah-Matarieh : à Negueir, 2 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 5 kilom. et barque 15 minutes. — Fareskour est à 33 kilom. et traversée en barque 15 minutes, par Mehallet Engak et Cherbine.

* *

Village **MINIET DOMIAT.**

MINIET DOMIAT. — *Minyet Domyat.*

منية دمياط

Remarque. — *r. Moheb wel Sayala.*

DISTRICT FARESKOUR

Village MIT EL CHIOUKH.

Village MIT EL KHOLI ABDELLAH (suite).

MIT EL CHIOUKH. — *Mit el Shiyukh.*

ميت الشيوخ

Population : 630 habitants (masc. 292 — fém. 338).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit el Chioukh hab. 630
TOTAL : 1 centre — 89 maisons.

Nationalités : Égyptiens 630.

Religions : Musulmans 630.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 344 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'ouest du village.

33 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Kafr Abou Adma.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 143 — Figuiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 10 — moutons 60 — chèvres 2 — chameaux 2 — ânes 50 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Une partie des terres du village est située entre le Nil et le canal El Charkawieh. — Dans le fleuve, île cultivée. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil) à 1 heure de distance et traversée en barque 15 minutes.

* * *

Village MIT EL KHOLI ABDELLAH.

MIT EL KHOLI ABDELLAH. — *Mit el Kholi Abdellah.*

ميت الخولي عبدالله

Population : 2.560 habitants (masc. 1.274 — fém. 1.286).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit el Kholi Abdellah hab. 2.560
TOTAL : 1 centre — 347 maisons.

Nationalités : Égyptiens 2.560.

Religions : Musulmans 2.546 — Chrétiens 14, dont 1 cophte.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.060 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, au sud-est du village.

Pompe à vapeur sur le Nil — 2 Sakiehs — 18 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Sayala.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 27. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 150 — moutons 80 — chèvres 20 — chameaux 16 — ânes 100 — mulets 8 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries — Préparation de beurre et fromages — Batellerie sur le Nil.

Batellerie : Transports sur le Nil — arrivages : néant — départs : 175 barques chargées.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	parties		parties
Coton égrené	92	Sable	4
Riz	11	Marchandises diverses	24
Oignons	2	Voyageurs	29
Canne à sucre	5		
Peaux, cuirs	7		
Paille et roseaux	1	Total	175

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à El Zarka.

Remarques. — Mit el Kholi Abdellah est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, île cultivée. — Bac sur le Nil. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Route agricole à El Begalat. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, par barque, 1 heure 30 m. — Fareskour est à 4 heures 20 m. de distance.

* * *

Circonscription MOHEB wel SAYALA (Chatt).

MOHEB wel SAYALA (Chatt). — *Moheb wel Sayalà (Shat).*

محب والسبالة

Population : 2.667 habitants (masc. 1.384 — fém. 1.283).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Moheb wel Sayala (Chatt), formé par Miniet Domiat hab. 2.667
TOTAL : 1 centre — 422 maisons.

Nationalités : Égyptiens 2.649 — Étrangers 18.

Religions : Musulmans 2.564 — Chrétiens 103, dont 57 cophtes. Cinq Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 4 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.512 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Ezbet el Borg (Charkawieh), à l'est de Miniet Domiat.

145 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs el Gharbi, el Gazayer et el Telt, dans le lac Manzaleh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, canne à sucre, sésame, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 6.429 — Orangers, citronniers, figuiers, oliviers, grenadiers. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 130 — moutons 20 — chameaux 5 — ânes 75 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teintureries.

Marché : à Damiette.

Remarques. — Chatt Moheb wel Sayala est le nom d'une circonscription dont le centre habité est Miniet Domiat et qui s'étend à l'E. jusqu'au lac Manzaleh. — Pont et passerelles sur le canal Ezbet el Borg (Charkawieh). — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Damiette, (station rive g. du Nil), à 15 minutes de distance et 15 minutes de traversée.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

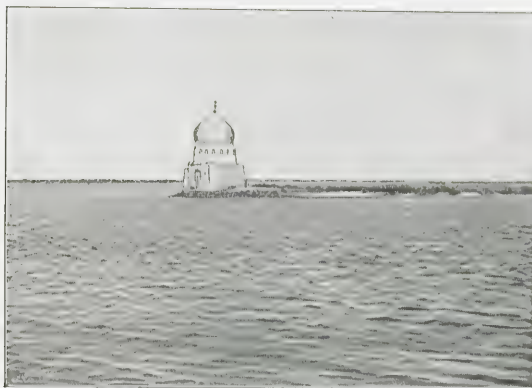
DISTRICT FARESKOUR — مركز فارسكور



GHETT EL NASSARA.

Mosquée du village et ronde de Gardes-côtes.

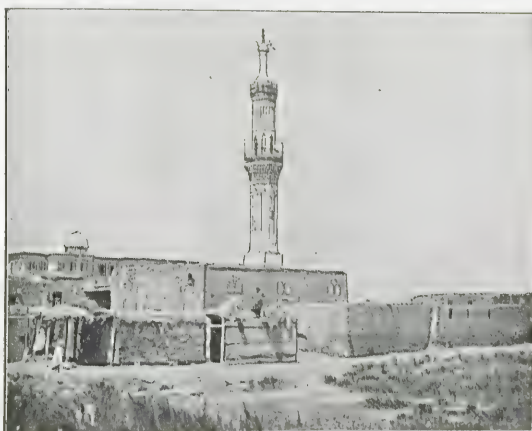
غيط النصارى — جامع البلدة ومنظر رجال خفر السواحل



GHETT EL NASSARA.

Cheikh el Ezabi, îlot dans le lac Manzaleh.

غيط النصارى — الشيخ العزبي في وسط بحيرة المنزلة



HOURANI.

Mosquée du village.

الهوراني — جامع البلدة



HOURANI.

Vue du village, sud.

الهوراني — منظر البلدة من قبلي



MIT EL KHOLI ABDELLA.

Mosquée du village.

ميت الخولي عبد الله — جامع البلدة



DISTRICT FARESKOUR

Village NAGGARINE (el).

NAGGARINE (el). — *El Naggàreen.*

النجارين

Population : 359 habitants (masc. 172 — fém. 187).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Naggarine (el)	359
TOTAL : 1 centre — 45 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 359.

Religions : Musulmans 359.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 143 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Dahra, au sud-ouest du village.

14 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux dans la lagune el Gouliyah.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 39. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 55 — buffles et bufflesses 8 — moutons 25 — chameau 1 — ânes 15 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Fareskour.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 25 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village NAZL (el).

NAZL (el). — *El Nazl.*

النازل

Population : 2.574 habitants (masc. 1.317 — fém. 1.257).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Nazl (el)	2.232	Ezbeh : Khalil pacha Yakan . .	18
Dépendances :		» Moh. Agha Hassouba . .	27
Ezbeh : Abd el Hamid Khar-		» Moustapha Fahmy . .	4
boutli	23	» Saleh Sobhi	44
» Aref Agha Aly.	45	» Yacoub Moussa Nosséri	25
» Guerguès Guerguès. .	26	» Youssef Habib w. Mo-	
» Hassan el Korna. . .	100	ammed el Naghi. .	30
TOTAL : 11 centres — 231 maisons. — Habitants	2.574		

Nationalités : Égyptiens 2.574.

Tribus des bédouins : Abs, etc. (masc. 9 — fém. 10).

Religions : Musulmans 2.560 — Chrétiens cophtes 14.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 3.832 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Nazl, à l'est et au nord du village, dérivé du Bahr el Saghir.

145 Sakiehs.

Village NAZL (el) (suite).

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum el Toubaliyeh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 33. — divers : Tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 50 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 9 — ânes 200 — chevaux 27 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Petite batellerie sur le canal el Nazl.

Marché : à El Zarka, 1 heure 20 m.

Remarques. — Mares. — Ponts sur le Masraf El Oumoum. — Station du ch. de fer de Mansourah-Matarieh : à Mit Assem, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, par Serou, à 2 heures 20 m. de distance et barque 15 minutes. — Fareskour est à 4 heures 45 m. de distance.

* *

Village NÉGUEIR.

NÉGUEIR. — *Negeyr.*

نخير

Population : 997 habitants (masc. 524 — fém. 473).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Négueir	827
Dépendances :	
Ezbeh : Khadr Abou Aly	44
» Selim Samna	126
TOTAL : 3 centres — 140 maisons. — Habitants	997

Nationalités : Égyptiens 996 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 976 — Chrétiens 21, dont 18 cophtes.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.140 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Deimgaltieh, au sud-est, Om Nawar et el Sa'ida, à l'est du village.

35 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : néant. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 130 — buffles et bufflesses 60 — moutons 200 — chameaux 3 — ânes 120 — mulet 1 — chevaux 3. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teintureries.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mare. — Passerelles sur les canaux Deimgaltieh et Sa'ida. — Route agricole de Dekernès à Mehallet Engak. — Négueir, Kafr Négueir et Miniet Chaddad forment un groupe de villages limitrophes. — Embranchement Dekernès-Mehallet Engak du ch. de fer de Mansourah-Matarieh. — La station de Négueir est à 9 kilom. de Dekernès et à 5 kilom. de Mehallet Engak. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Cherbino (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, 5 kilom. et barque 15 minutes. — Fareskour est à 33 kilom. de distance et traversée en barque 15 minutes, par Mehallet Engak et Cherbino.

DISTRICT FARESKOUR

Village RAHAMNA (el).

Village SEROU (el).

RAHAMNA (el). — *El Ràhàmnà.*

الرحامنة

Population 1.775 habitants (masc. 909 — fém. 866).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Rahamna (el)	1.354	Ezbeh : Azazima (el) (el Saghira).	55
<i>Dépendances :</i>		» Azazima (el) (el Kefira).	169
Ezbeh : Abou Guerida	155	» Toussoun Pacha	42
TOTAL : 5 centres — 183 maisons. — Habitants 1.775			

Nationalités: Égyptiens 1.775.

Religions: Musulmans 1.775.

Mosquée — Zawieh — Fête du mouled el Cheikh Mansour.

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 1.178 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Haggaga, à l'ouest et au nord du village, dérivé du canal el Charkawieh.

89 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Selal et Abou Guerida.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 213. — Orangers, citronniers, grenadiers. — divers: Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 20 — moutons 150 — chèvres 10 — chameaux 3 — ânes 60 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Batellerie et pêche sur le lac Manzaleh (Mourada de Abou Guerida).

Marché: à Fareskour.

Remarques. — Passerelle sur le canal Haggaga. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village SALMIEH (el).

SALMIEH (el). — *El Salmieh.*

السالمية

Population: 111 habitants (masc. 58 — fém. 53).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Salmieh (el)	111
TOTAL : 1 centre — 18 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 111.

Religions: Musulmans 111.

Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 116 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Dahra, au sud et à l'est du village.

14 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux dans la lagune el Goulyieh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 98. — divers: Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 35 — buffles et bufflesses 10 — moutons 12 — chèvres 2 — chameaux 2 — ânes 14 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Fareskour.

Remarques. — A l'O. du village, grand lagune El Goulyieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Fareskour (station rive g. du Nil), à 1 heure 15 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

SEROU (el). — *El Seru.*

السرو

Population: 3.526 habitants (masc. 1.762 — fém. 1.764).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Serou (el)	3.083	Ezbeh : Aly Oguez	27
<i>Dépendances :</i>		» Khorchid bey Na'man	166
Ezbeh : Abd el Fattah el Mi-		» Mikhali Esmacopoulo	
niawi	51	w. Mohammed el Bas-	
» Abd el Fattah el Mi-		siouni	17
niawi	12	» Mohammed bey Tewfik	25
» Aly el Asmi w. Ibrahim		» Youssef Chahine	44
el Baz	101		
TOTAL : 9 centres — 473 maisons. — Habitants 3.526			

Nationalités: Égyptiens 3.520 — Étrangers 6.

Religions: Musulmans 3.512 — Chrétiens 14, dont 8 cophtes.

Mosquée avec minaret — Zawiehs.

Écoles: 4 Kouttats — École de la mission protestante américaine pour garçons.

Superficie cultivée: 2.551 feddans.

Canaux: Irrigation par le Nil directement et par les canaux el Charkawieh et el Kacheh à l'est, les canaux Kafr el Mayasra el Mostagadda et el Hedoud, au sud du village.

9 Sakiehs — 53 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Gheit, el Mayasra et el Serou.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 83. — divers: Acacias, tamâris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 373 — buffles et bufflesses 164 — moutons 182 — chèvres 17 — chameaux 18 — ânes 257 — mulets 6 — chevaux 45 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries — Fabrication de nattes, cordes et couffins — Four à poulets — Batellerie sur le Nil et le lac Manzaleh — Construction de barques.

Batellerie: Transports en 1898, sur le Nil — arrivages: 4 barques chargées — 2 barques charbon de terre, 1 barque bois de construction, 1 barque marchandises div. — départs: néant.

Marché: à El Zarka.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Ras el Khalig.

Remarques. — El Serou est situé sur la rive dr. du Nil. — Mares. — Passerelles sur les canaux Kafr el Mayasra et El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, à la station par barque 45 minutes de traversée. — Fareskour est à 3 heures de distance.

* *

Village TARANIS EL BAHR.

TARANIS EL BAHR. — *Tàranis el Bàhr.*

طرانيس البحر

Population: 412 habitants (masc. 194 — fém. 218).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Taranis el Bahr	347
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Sa'ad el Alf	65
TOTAL : 2 centres — 57 maisons. — Habitants 412	

Nationalités: Égyptiens 412.

Religions: Musulmans 406 — Chrétiens cophtes 6.

Mosquée.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT FARESKOUR — مركز فارسكور



SEROU.
Mosquée du village.
السرو — جامع البلده



SEROU.
Vue du village et digue du Nil.
السرو — منظر البلده وجسر بحر النيل



TARANIS EL BAHIR.
Vue du village, sud.
طرانيس البحر — منظر البلده من قبل



ZARKA.
Vue du village.
الزرقه — منظر البلده



ZARKA.
Mosquée du village.
الزرقه — جامع البلده



DISTRICT FARESKOUR

Village TARANIS EL BAHR (suite).

Village ZA'ATRA (el).

Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 680 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Charkawieh, au sud-est du village et par le Nil directement.
2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Charkawieh — 11 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum Belad el Bahr el Kebir.
Cultures: Coton, blé, maïs, orge, riz, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers: Dattiers 21 — Figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 117 — buffles et bufflesses 77 — moutons 234 — chameaux 4 — ânes 45 — mulets 4 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métier à tisser la laine — Teinturerie — Fabrication de nattes, cordes, couffins.
Batellerie: Transports en 1898, sur le Nil — *arrivages:* 4 barques chargées — 2 barques charbon de terre, 1 barque céréales, 1 barque paille — *départs:* néant.
Marché: à Cherbine (Gharbieh).
Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine.

Remarques. — Taranis el Bahr est situé sur la rive dr. du Nil. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Station de l'embranchement Dekernès-Mehallet Engak du ch. de fer de Mansourah-Matarieh: à Mehallet Engak, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cherbine (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mehallet Engak, à 40 minutes et traversée en barque 15 minutes. — Fareskour est à 7 heures 45 m. de distance, ou par Cherbine à 30 kilom.

* *

Village TARHA (el).

TARHA (el). — *El Tàrhà.*
الطرحة

Population: 1.122 habitants (masc. 541 — fém. 581).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Tarha (el)	hab.
.....	1.122
TOTAL: 1 centre — 173 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.122.
Religions: Musulmans 1.122.
Mosquée avec minaret — Zawieh. — Fête du mouled el Sayed el Badawi, durée 1 jour.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.216 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Roussassi, au sud-ouest et el Zaghlouleh, au sud du village.
Pompe à vapeur sur le canal el Roussassi — 98 Sakiehs sur les canaux.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Kafr Abou Adma.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, riz.
Arbres fruitiers: Dattiers 432.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 20 — moutons 200 — chèvres 12 — chameaux 7 — ânes 60 — mulet 1 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Moulins à décortiquer le riz.
Marché: à Fareskour.

Remarques. — Pont et passerelles sur le canal El Roussassi. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Fareskour (station rive g. du Nil), à 40 minutes et traversée en barque 15 minutes.

ZA'ATRA (el). — *El Zà'atrà.*

الزعاترة

Population: 573 habitants (masc. 289 — fém. 284).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Za'atra (el)	hab.
.....	535
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Cassab Georges	38
TOTAL: 2 centres — 76 maisons. — Habitants 573	

Nationalités: Égyptiens 573.
Religions: Musulmans 573.
Mosquée.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 439 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Charkawieh, au sud-est du village.
Pompe à vapeur sur le Nil — 9 Sakiehs sur le canal.
Masraf: Écoulement des eaux par le petit Masraf el Hedoud.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, melons, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 12 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 48 — buffles et bufflesses 90 — chameaux 3 — ânes 70 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Batellerie sur le Nil.
Batellerie: Transports en 1898, sur le Nil — *arrivages:* 2 barques chargées — 1 barque marchandises div., 1 barque voyageurs — *départs:* néant.
Marché: à El Zarka et à Cherbine.

Remarques. — El Za'atra est situé sur la rive dr. du Nil — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Ras el Khalig (Gharbieh) ou Cherbine (Gharbieh), à 1 heure 30 m. par barque. — Fareskour est à 5 heures de distance.

* *

Village ZARKA (el).

ZARKA (el). — *El Zàrkà.*

الزرقه

Population: 2.835 habitants (masc. 1.419 — fém. 1.416).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Zarka (el)	hab.
.....	2.738
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Selim Soussa	97
TOTAL: 2 centres — 395 maisons. — Habitants 2.835	

Nationalités: Égyptiens 2.833 — Étrangers 2.
Religions: Musulmans 2.829 — Chrétiens 6.
Mosquée — Zawieh.

Écoles : 4 Kouttabs. — École de la Mission protestante américaine pour garçons.

Superficie cultivée : 1.301 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh, à l'est, Kafr el Mayasra el Mostagadda, au nord du village et par le Nil directement.

4 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Charkawieh — 30 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Sayala.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 267. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 227 — buffles et bufflesses 83 — moutons 205 — chèvres 43 — chameaux 21 — ânes 154 — mulets 21 — chevaux 83 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — 67 Métiers à tisser la laine — Teintureries — Fabrication de nattes et couffins — Presse à huile — Batellerie sur le Nil — Construction de barques — Fours à poulets.

Batellerie : Transports sur le Nil — arrivages : 299 barques chargées — départs : 539 barques chargées.

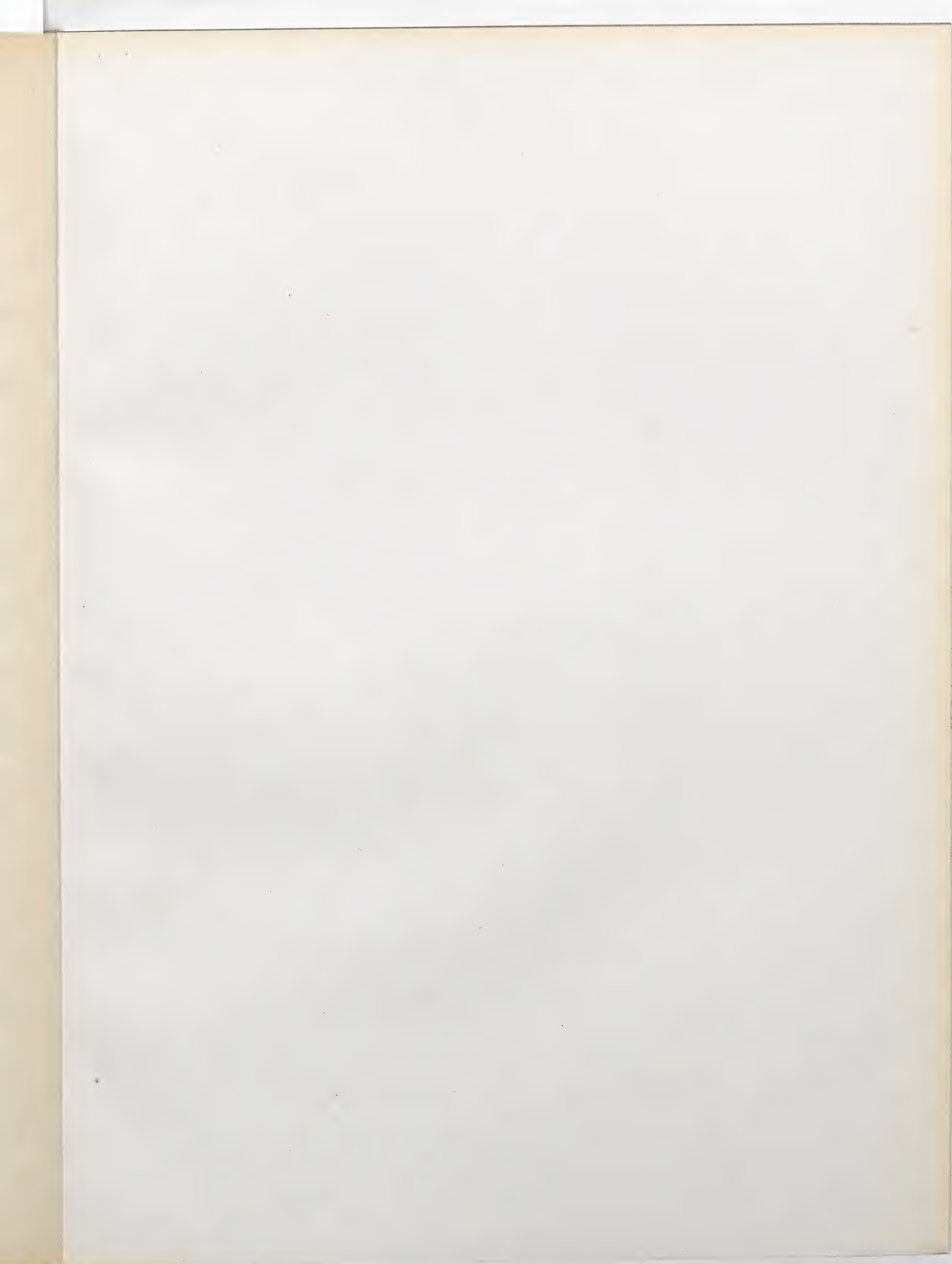
Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre. .	2	..	Arbres . . . . .	..	1
Coton égrené . . .	..	205	Bois de construction	2	3
Blé	6	..	Paille et roseaux. .	1	3
Maïs	4	..	Chiffons . . . . .	..	1
Riz . . . . .	..	96	Briques	6	2
Céréales diverses. .	42	..	Balates (carreaux) .	12	..
Tomates . . . . .	..	1	Ciment, chaux, as-		
Dattes	20	5	phalte	4	..
Oranges et fruits. .	2	..	Pierres	2	1
Melons, pastèques .	110	..	Sable . . . . .	..	2
Légumes frais . . .	4	1	Marchandises div. .	36	14
Canne à sucre . . .	4	..	Voyageurs	41	203
Peaux, cuirs . . . .	..	1			
Pétrole	1	..	Total. . .	299	539

* Relevés statistiques pour 1898.

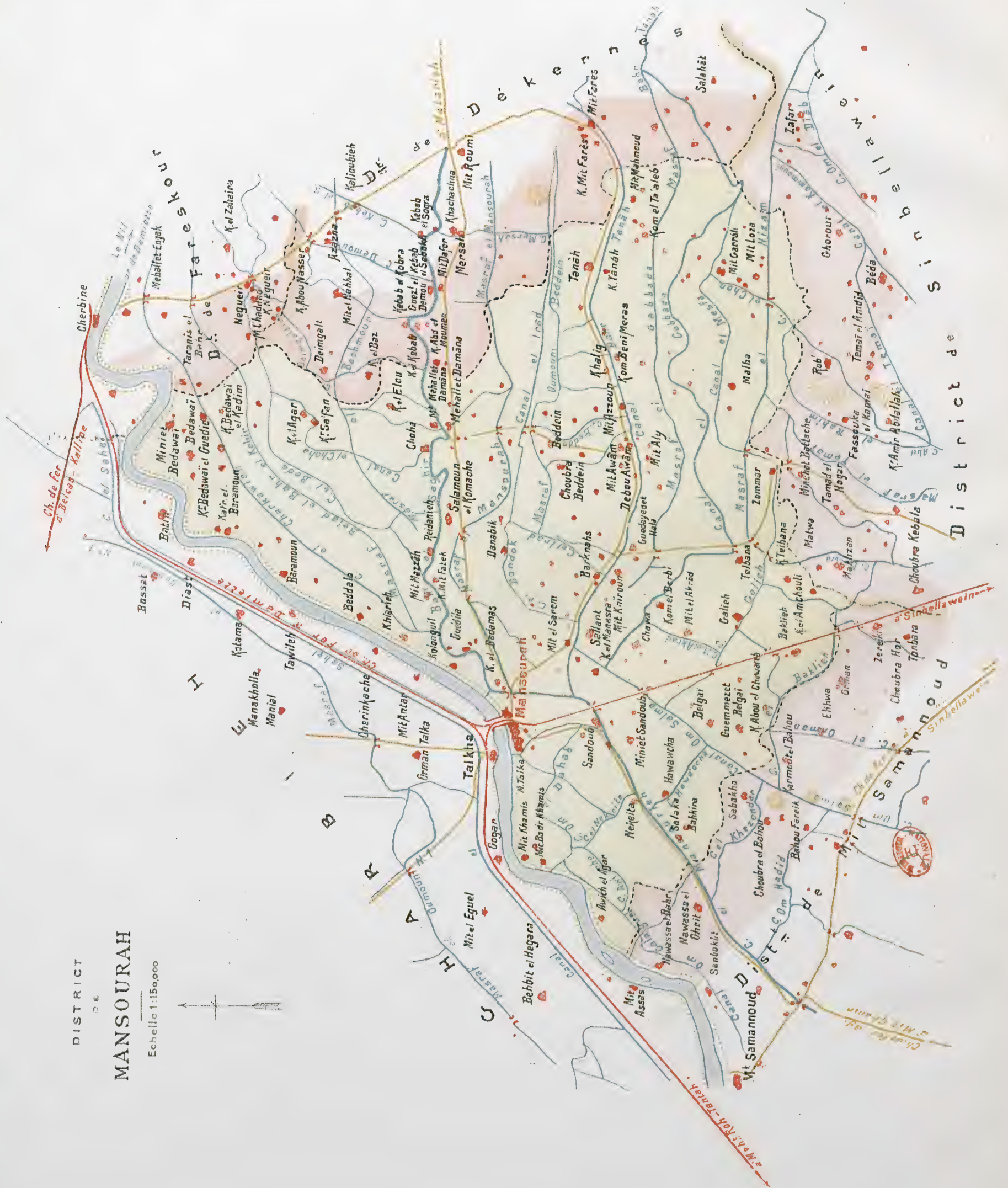
Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux etc. — Lundi.

Postes : Bureau postal.

Remarques. — El Zarka est situé sur la rive dr. du Nil. — Mares. — Passerelles sur les canaux El Charkawieh et El Mayasra. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Ras el Khalig (Gharbieh), rive g. du Nil, à 1 heure par barque. — Fareskour est à 4 heures 15 m. de distance.



PROVINCE DE DAKAHLIEH



DISTRICT

DE

MANSOURAH

Echelle 1:150,000

DISTRICT MANSOURAH

(Markaz Mansourah).

مركز المنصوره

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Mansourah, chef-lieu **Mansourah**, est situé dans la région occidentale de la province ; il est limité au nord par le district de Fareskour, à l'est par le district de Dekernès, au sud par les districts de Sinbellawein et de Mit Samannoud et à l'ouest par le Nil (branche de Damiette) qui le sépare de la province de Gharbieh.

Population. — 129.228 habitants.

(sexe masc. 64.440 — sexe fém. 64.788).

Centres de population. — Villes et Villages 65.

Dépendances : 102 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités. — *Égyptiens* 127.515 — *Étrangers* 1.713.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 648 disséminés parmi la population indigène sédentaire. — Principales *Tribus* : El Hanadi, el Herabi, etc.

Religions. — *Musulmans* 123.009 — *Chrétiens* 5.711, dont 3.651 Coptes — *Israélites* 508.

Édifices du culte. — 113 Mosquées, dont 60 avec minaret
Nombreuses Zawieh.

5 Églises coptes-orthodoxes à Mansourah, Reidanieh et Salanoun el Komache. — à Mansourah : 1 Église grecque-orthodoxe — 1 Église catholique-latine — 1 Église cophte-catholique — 1 Église grecque-catholique — 1 Temple protestant de la mission américaine.

Écoles. — Kouttabs *musulmans* 146 — *Arifs coptes* 5 — 5 Écoles communales à Mansourah, Mit Haïdar, Mit Talkha et à Mehallet Damana — à Mansourah : 1 École des arts et métiers — 2 Écoles coptes-orthodoxes — 2 Écoles catholiques-latines — 1 École de la communauté hellénique — à Mansourah et à Mehallet Damana : 3 Écoles protestantes de la mission américaine.

Superficie cultivée. — Feddans 78.890 — (hectares 33.140 — acres 81.894).

Canaux — Irrigation — Masrafs. — Principaux *Canaux Séfi* : Canal el Mansourieh (Rayah el Tewfiki), Bahr el Saghir, canal el Charkawieh, Bahr Tanâh, C. Om Salma, Gabbada, el Irad, el Beida, Galieh, Baklieh, etc.

Principaux *Masrafs* : Masraf Mansourah et Oumoum el Béhéra, Belad el Bahr el Kebir, Gabbada, Beddein, Irad, Bachmour, Kafr el Badamas, etc.

Pompes à vapeur sur le Nil et les canaux : 117 — *Sakiehs* sur les canaux : 586 — à puisards : 26 — Tabouts : 505.

Cultures. — Principaux produits agricoles du district : Coton, maïs, blé, bersim, orge, riz, fèves, oignons, arachides, sésame, lin et chanvre, melons, pastèques, légumes divers, etc.

Arbres fruitiers. — Dattiers : 1.492 — Orangers, citronniers. — Vignes.

Arbres divers : Sant, lebbakh, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme. — Bœufs et vaches 7.160 — buffles et bufflesses 6.330 — moutons 8.130 — chèvres 510 — chameaux 440 — ânes 5.680 — mulets 200 — chevaux 800. — Volaille, pigeons — lapins. — Porcs. — Abeilles.

Industrie. — 7 Usines d'égrenage de coton ayant 280 métiers et 12 presses mécaniques pour balles de coton, à Mansourah (Mit Haïdar, Mit Talkha, Kafr Badamas). — *Moulins à farine à vapeur* : 27 — Nombreux moulins mus par des animaux et à bras — Presses à huile — *Métiers à tisser* la laine et le coton : 440 — Fabrication de *poteries* — Fabrication de *nattes, cordes, couffins* — *Fours à poulets* — Usines et pilons pour le *décorticage du riz* : 12 — *Beurre, fromages.* — *Teintureries.* — Fabrication d'eau de rose et essence de géranium. — Menuiserie — Ferronnerie — Mégisserie.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État.* — Ligne Caire-Zagazig-Sinbellawein-Mansourah. — Gares du district : Baklieh, Chawa, Mansourah. — La gare de Mansourah est reliée à la ligne Tantah-Damiette par une voie de raccordement qui traverse le Nil sur un pont métallique de 245 mètres de longueur.

Réseau agricole. — Ligne Barrage-Benha-Mansourah, terminus à Mansourah. — Ch. de fer de Mansourah-Matarieh, tête de ligne à Mansourah.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports de marchandises en 1898 par les 3 gares du district.

Arrivages : 47.856 tonnes — Principaux articles : Charbon de terre, coton, céréales, riz, cotonnades et tissus divers, bois et matériaux divers de construction, pétrole, oignons, dattes, huiles, paille, etc. — Bétail : 822 animaux divers.

Expéditions : 70.592 tonnes — Principaux articles : Graines de coton, coton, céréales, riz, chiffons, paille, bois de construction, melons, pastèques, etc. — Bétail : 2.584 animaux divers.

Voyageurs — Arrivées : 257.439 — Départs : 250.260.

Batellerie. — *Arrivages* par le Nil et les canaux en 1898 dans 17 localités : 4.437 barques chargées — Principaux chargements : Coton, charbon de terre, céréales, dattes, oranges, fruits, fessikh, bois de construction, melons, pastèques, oignons, poterie, etc.

Départs de 1 localité : 2.565 barques chargées — Principaux chargements : Coton, graines de coton, charbon de terre, riz, céréales diverses, oranges, fruits, mélasse, peaux, engrais, briques, poteries, etc.

Marchés. — Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc., à Mansourah, Bedawai et à Talkha (province de Gharbieh) rive gauche du Nil. — Marché de coton (*Halaka*) à Mansourah.

Postes. — **Télégraphes.** — 7 Bureaux de poste et 13 Stations rurales. — 2 Bureaux télégraphiques.

DISTRICT MANSOURAH

Village **AWICH EL HAGAR.**

Village **BAHKIRA** (suite.)

AWICH EL HAGAR. — *Awish el Hâgar.*

أويش الحجار

Population : 4.585 habitants (masc. 2.258 — fém. 2.327).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Awich el Hagar.	4.184
<i>Dépendance :</i>	
Khelw. : Chenhab	401
TOTAL : 2 centres — 710 maisons. — Habitants 4.585	

Nationalités : Égyptiens 4.583 — Étrangers 2.
Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 3 — fém. 8).
Religions : Musulmans 4.583 — Chrétiens 2.
Quatre Mosquées avec minaret — Zawieh — Fête du mouled el Chenhab.
Écoles : 5 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.770 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Om Galaguel, à l'est, et par le Nil directement, à l'ouest du village.
7 Pompes à vapeur sur le Nil.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 33 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 250 — moutons 200 — chèvres 40 — chameaux 30 — ânes 200 — mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teintureries.
Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — *arrivages :* 92 barques chargées — *départs :* néant.

<i>Chargements *.</i>	NOMBRE DES BARQUES	<i>Chargements.</i>	NOMBRE DES BARQUES
—	arrivées	—	arrivées
Charbon de terre	52	Épicerie	12
Charbon de bois	1	Marchandises diverses.	4
Engrais (sebakh, etc.)	3	Voyageurs	17
Bois de construction	2		
Poterie, jarres, gargoulettes	1	Total	92

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Awich el Hagar est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, île cultivée. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 1 heure 45 m. de distance ⁽¹⁾.

* * *

Village **BAHKIRA.**

BAHKIRA. — *Bahkirà.*

بحقيره

Population : 720 habitants (masc. 364 — fém. 356).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Bahkira	720
TOTAL : 1 centre — 98 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 720.

Religions : Musulmans 720.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 419 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers. 4 — *divers :* néant.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 20 — moutons 100 — chameau 1 — ânes 20 — poules.

Industrie : Teintureries.

Marché : à Mansourah.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Nawassa el Gheit.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Salaka, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 1 heure 45 m. de distance.

* * *

Village **BAKLIEH** (el).

BAKLIEH (el). — *El Baklieh.*

البقليه

Population : 1.031 habitants (masc. 532 — fém. 499).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Baklieh (el)	893
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Fatma Hanem (Princesse)	138
TOTAL : 2 centres — 175 maisons. — Habitants 1.031	

Nationalités : Égyptiens 1.031.

Religions : Musulmans 1.031.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.443 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Baklieh, au sud et à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Baklieh — 4 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 4. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 15 — moutons 50 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 100 — mulets 14 — chevaux 18 — lapins — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Sinbellawein-Mansourah. — La station de Baklieh est à 9 kilom. 2 de Sinbellawein et à 10 kilom. 5 de Mansourah.

(1) Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



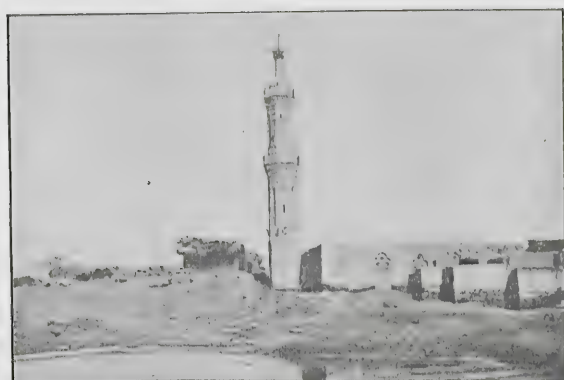
BARKNAKS.
Vue du canal Bahr Tanah.
برقنقص — منظر ترعة بحر طناح



BARKNAKS.
Cheikh Salama.
برقنقص — الشيخ سلامة



BEDAWAL.
Mosquée du village.
بدوای — جامع البلده



CHOUHA.
Mosquée Sidi Ibrahim.
شها — جامع سيدى ابراهيم



DEBOU AWAM.
Vue du village.
دبوعوام — منظر البلده



DISTRICT MANSOURAH

Village **BAKLIEH** (suite).

Village **BARAMOUN** (suite).

Trafic : Transports par la gare de El Baklieh. — Marchandises — arrivages : 743 tonnes de marchandises diverses. — Bétail 23 têtes — expéditions : 509 tonnes de marchandises diverses — Bétail 28 têtes.
Voyageurs — Arrivées : 4.554 — Départs : 4.895.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	киог.
Coton . . . . .	.....	411.230
Graines de coton	135.770	.....
Céréales	15.550	28.500
Riz . . . . .	.....	3.830
Paille	9.000	.....
Fer, fonte et tôle	30.040	.....
Bois de construction	35.300	.....
Matériaux divers de construction	366.460	55.000
Marchandises diverses	150.650	10.540
Total . . . kilog	742.770	509.100

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mansourah.
Postes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée Caire-Mansourah.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur le canal El Baklieh et le Masraf Tanboul.

* *

Village **BARAMOUN** (el).

BARAMOUN (el). — *El Bârâmun.*

البرامون

Population : 2.986 habitants (masc. 1.480 — fém. 1.506).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Baramoun (el)	hab.	2.803
<i>Dépendances :</i>		
Ezbeh : Hussein Ahmad.		5
» Mikhaïl Mahfouz		10
» Sursock Scandar Nicolas		168
TOTAL : 4 centres — 430 maisons. — Habitants 2.986		

Nationalités : Égyptiens 2.984 — Étrangers 2.
Religions : Musulmans 2.974 — Chrétiens 12, dont 10 cophtes.
 Deux Mosquées — Zawieh.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.058 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh et el Beida, à l'est du village, et par le Nil.
 2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Charkawieh — 4 Sakiehs sur le canal — 38 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kébir.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, melons.
Arbres fruitiers : Dattiers 28. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 135 — buffles et bufflesses 183 — moutons 290 — chèvres 11 — chameaux 10 — ânes 280 — mulets 6 — chevaux 13 — lapins. — Volaille.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — arrivages : 53 barques chargées — départs : néant.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de bois	1	Paille et roseaux	1
Oignons	1	Sacs vides	10
Dattes	23	Épicerie	7
Pétrole	8	Total . . .	53
Bois de construction	2		

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mansourah.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine.

Remarques. — Mare, marais. — Pont et passerelle sur les canaux El Charkawieh et El Beida. — El Baramoun est situé à proximité de la rive dr. du Nil (branche de Damiette). — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village **BARKNAKS.**

BARKNAKS. — *Barknâks.*

بركنكس

Population : 2.285 habitants (masc. 1.149 — fém. 1.136).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Barknaks	hab.	1.638	Ezbeh : Ibrahim pacha Halim .	hab.	200
<i>Dépendances :</i>					
Ezbeh : Abd el Fattah el Tan-			» Mahmoud Essawi . .		85
tawi.	25		» Youssef Rezk frères .		69
» Ibrahim el Tantawi .	27		» Zarad		241

TOTAL : 7 centres — 334 maisons. — Habitants 2.285

Nationalités : Égyptiens 2.282 — Étrangers 3.
 Tribus des bédouins : div. (masc. 4 — fém. 1).
Religions : Musulmans 2.268 — Chrétiens 17, dont 14 cophtes.
 Mosquée.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.978 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au sud et el Irad, à l'est du village.
 3 Pompes à vapeur, dont 2 sur le Bahr Tanâh et 1 sur le canal el Irad — 43 Sakiehs sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Beddein.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, canne à sucre, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 93. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 220 — buffles et bufflesses 200 — moutons 160 — chèvres 30 — chameaux 12 — ânes 300 — mulets 3 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teintureries.
Marché : à Mansourah.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Irad. — Route agricole de Mansourah à Mit Farès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 1 heure 30 m. de distance.

DISTRICT MANSOURAH

Village BEDAWAI.

BEDAWAI. — *Bedawây.*

بدواي

Population: 3.842 habitants (masc. 1.927 — fém. 1.915).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Bedawai	3.779
Dependance :	
Ezbeh : Ahmad Ahmad Sa'da	63
TOTAL : 2 centres — 451 maisons. — Habitants 3.842	

Nationalités: Egyptiens 3.842.

Religions: Musulmans 3.733 — Chrétiens cophtes 109.

Mosquée avec minaret. — Zawieh.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.761 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Charkawieh, el Beida et el Choha, à l'est du village et par le Nil.

3 Pompes à vapeur, dont 2 sur le Nil et 1 sur le canal el Charkawieh. — 16 Sakiehs sur les canaux. — 30 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kébir et dans le Nil.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, melons, lupins, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 134 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 190 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 180 — mulets 7 — chevaux 18 — lapins — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — 20 Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets — Teintureries.

Batellerie: Transports sur le Nil (branche de Damiette) — arrivages: 23 barques chargées — départs: néant.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Charbon de terre	8	Epicierie	2
Charbon de bois	2	Voyageurs	8
Pétrole	2		
Ciment, chaux, asphalte	1	Total	23

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées alimentaires, etc. — Samedi.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine.

Remarques. — Bedawai est situé à proximité de la rive dr. du Nil. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Dans le fleuve, île sablonneuse. — Station du ch. de fer agr. Dekernès-Mehallet Engak: à Mehallet Engak, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Batra (Gharbieh), rive g. du Nil, à 45 minutes de distance et barque 15 minutes de traversée. — Mansourah est à 3 heures 45 m. de distance.

Village BEDDALA (el).

BEDDALA (el). — *El Beddala.*

البدالة

Population: 1.007 habitants (masc. 504 — fém. 503).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Beddala (el)	1.006
Dependance :	
Ezbeh : Habib bey Kamel	1
TOTAL : 2 centres — 152 maisons. — Habitants 1.007	

Nationalités: Égyptiens 1.007.

Religions: Musulmans 1.007.

Mosquée.

Village BEDDALA (el) (suite).

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 618 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village et par le Nil directement.

5 Sakiehs sur le canal — 10 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kébir.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, melons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 7. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 80 — moutons 100 — chameaux 3 — ânes 100 — cheval 1 — lapins. — Volaille.

Industrie: Métiers à tisser la laine.

Batellerie: Transports en 1898 par le Nil — arrivages: 21 barques chargées — 5 barques charbon de bois, 10 barques bois, et 6 barques voyageurs — départs: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Beddala est situé sur la rive dr. du Nil (br. de Damiette). — Mare. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Bac sur le Nil. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village BEDDEIN.

BEDDEIN. — *Beddeyn.*

بدین

Population: 1.288 habitants (masc. 634 — fém. 654).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beddein	1.122	Ezbeh : Rezkallah Youssef Ma-	
Dependances :		tar.	40
Ezbeh : Aly Fahmy el Bakli	27	» Salib bey Bichara.	64
» Azer Ghoubrial	24	» Scandar pacha Fahmy	11

TOTAL: 6 centres — 180 maisons — Habitants 1.288

Nationalités: Égyptiens 1.288.

Religions: Musulmans 1.260 — Chrétiens cophtes 28.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 1.835 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Beddein, à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh et le canal el Irad — 13 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 4. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 190 — buffles et bufflesses 50 — moutons 140 — chèvres 5 — chameaux 3 — ânes 50 — mulets 5 — chevaux 6. — Poules et poulets. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine.

Marché: à Mansourah.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mehallet Engak.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf el Oumoum. — Route agricole. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh, embranchement à Mit Aly. — La station de Beddein, à 15 minutes du village, est à 3 kilom. de Mit Aly et à 4 kilom. de Mehallet Damana. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 2 heures 30 m. de distance.

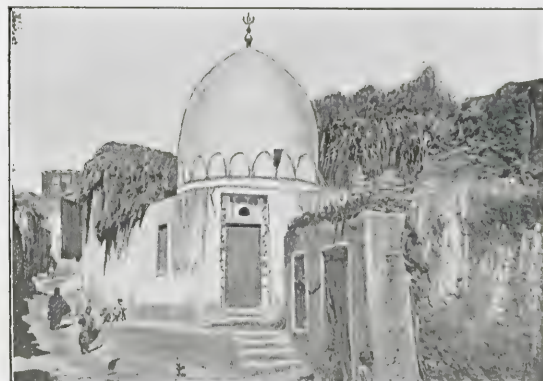
Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



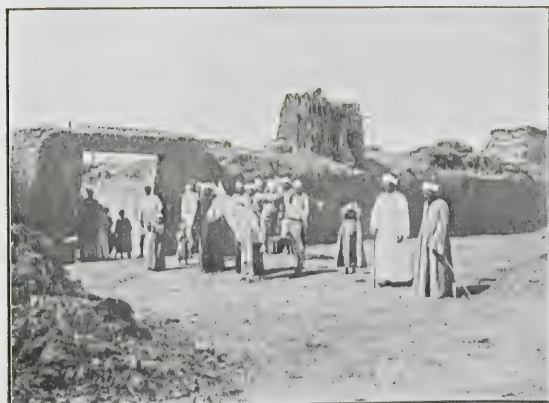
GUEDAYEDA EL HALA.
Vue du village.
جديدة الهاله — منظر البائده



GUEMIA.
Sidi Mashour.
جديده — سيدى منصور



KAFR TANAH.
Pompe à vapeur sur le canal Bahr Tanah.
كفر طناح — وابور على بحر طناح



KAFR TANAH.
Entrée du village.
كفر طناح — مدخل البائده



KOLENGUIL.
Pont régulateur et écluses du C. el Mansourieh et du C. Bahr el Saghr.
قولنجيل — كوبرى موازنه وهويس ترعة المنصوريه والبحر الصغير



DISTRICT MANSOURAH

Village BELGAI.

BELGAI. — *Belgàyy*.

بلجاي

Population: 968 habitants (masc. 500 — fém. 468).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Belgai.	831
Dependance :	
Ezbeh : Aïtam Ibrahim	137
TOTAL : 2 centres — 137 maisons. — Habitants	968

Nationalités : Égyptiens 966 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : div. (masc. 14 — fém. 7).

Religions : Musulmans 964 — Chrétiens 4, dont 2 cophtes.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.267 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Om Salma, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal — Tabout.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Chawa.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 19. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses

30 — moutons 150 — chameaux 7 — ânes 50 — mulets 8 —

chevaux 25. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chawa, à 30 minutes. — Mansourah est à 2 heures de distance.

* *

Village CHAWA.

CHAWA. — *Shawà*.

شاور

Population: 1.741 habitants (masc. 862 — fém. 879).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Chawa	1.679
Dependances :	
Ezbeh : Cheikh Aly Abou el Hamayel (el)	45
» Mahatta (el)	Inhab.
» Warchet Chiflik Chawa	17
TOTAL : 4 centres — 219 maisons. — Habitants	1.741

Nationalités : Égyptiens 1.730 — Étrangers 11.

Religions : Musulmans 1.728 — Chrétiens 13, dont 1 cophte.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.511 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Om Salma, à l'ouest, el Gabbada, au nord et el Galieh, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 45 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers. —

Autres cultures.

Arbres fruitiers : Dattiers 23. — divers : Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses

200 — moutons 100 — chèvres 5 — chameaux 8 — ânes 100

chevaux 2 — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teintureries.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Sinbellawein-Mansourah : la station de Chawa est à 14 kilom. de Sinbellawein et à 5 kilom. 6 de Mansourah.

Trafic : Transports en 1898 par la gare de Chawa. — Marchandises — arrivages : 448 tonnes. (Pétrole 70.950 kilog. — Huiles et graisses 460 kilog. — Dattes 73.270 kilog. — Marchandises diverses 303.410 kilog.) Bétail 10 têtes — expéditions : 203 tonnes : (marchandises diverses 203.380 kilog.) — Bétail 20 têtes.

Voyageurs — Arrivées : 789 — Départs : 2.536.

Batellerie : Transports en 1898, sur le canal Om Salma — arrivages : 4 barques chargées — 3 barques charbon de terre, 1 barque bois de construction — départs : néant.

Marché : à Mansourah.

Postes : Bureau postal desservi par Mansourah.

Remarques. — Mares. — Ponts sur les canaux Om Salma et El Gabbada. — La gare de Chawa est à 15 minutes du village.

* *

Village CHOHA.

CHOHA. — *Shohà*.

شوا

Population: 4.499 habitants (masc. 2.237 — fém. 2.262).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Choha.	4.092	Ezbeh : Daïra Sanieh	49
Dependances :		» Moust. Agha el Wekil.	45
Ezbeh : Antoun Tadros.	177	» Youssef el Chami.	136
TOTAL : 5 centres — 649 maisons. — Habitants	4.499		

Nationalités : Égyptiens 4.499.

Religions : Musulmans 4.485 — Chrétiens 14, dont 8 cophtes.

Trois Mosquées, dont deux avec minaret.

Écoles : 4 Kouttaps.

Superficie cultivée : 2.576 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Choha, à l'ouest et le Bahr el Saghir, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 35 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 33 — Citronniers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses

150 — moutons 100 — chèvres 5 — chameaux 10 — ânes

100 — chevaux 11. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Batellerie : Transports en 1898, sur le canal el Choha — arrivages : 24 barques chargées — 15 barques charbon de terre,

1 barque dattes, 8 barques voyageurs — départs : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mare. — Ponts sur les canaux Choha et El Beida. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh : à Mehallet Damana, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 2 heures 15 m. de distance.

DISTRICT MANSOURAH

Village CHOUBRA BEDDEIN.

CHOUBRA BEDDEIN. — *Shubrâ Beddeyn.*

شبرا بددين

Population: 910 habitants (masc. 452 — fém. 458).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Choubra Beddein . . .	826	Ezbeh: Goubran Yous. Debbane. . .	6
<i>Dépendances:</i> . . .		» Kadry bey	10
Ezbeh: Georges Eid.	16	» Khorchid pacha.	52

TOTAL: 5 centres — 148 maisons. — Habitants 910

Nationalités: Égyptiens 910.

Tribus des bédouins: div. (masc. 8 — fém. 8).

Religions: Musulmans 906 — Chrétiens 4, dont 1 cophte.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 1.217 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Ehd 'Achar, à l'est et le Bahr Tanâh, au sud du village.

4 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Beddein el Oumoum.**Cultures:** Coton, blé, bersim, orge, riz.**Arbres fruitiers:** Dattiers 23. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 130 — buffles et bufflesses 20 — moutons 60 — chèvre 1 — chameaux 4 — ânes 39 — mulets 8 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.**Industrie:** néant.**Marché:** à Mansourah.**Remarques.** — Mares. — Pont sur le Masraf Beddein. — Route agricole. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh, embranchement de Mit Aly: Beddein, à 10 minutes. — Mansourah est à 2 heures 10 m. de distance.

Village DANABIK (el).

* *

DANABIK (el). — *El Dànâbik.*

الدنايق

Population: 1.466 habitants (masc. 740 — fém. 726).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Danabik (el)	1.192
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Cattani bey fils (el Baharieh).	151
» Cattani bey fils (el Gharbieh).	123

TOTAL: 3 centres — 248 maisons. — Habitants 1.466

Nationalités: Égyptiens 1.466.**Religions:** Musulmans 1.438 — Chrétiens cophtes 26 — Israélites 2.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 2.316 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Mansourieh, le Bahr el Saghir et le canal Bondok.

2 Pompes à vapeur sur le Bahr el Saghir.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.**Cultures:** Coton, blé, bersim, orge, riz, canne à sucre.**Arbres fruitiers:** Dattiers 2. — *divers:* Acacias.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 160 — buffles et bufflesses 100 — moutons 600 — chameaux 9 — ânes 39 — mulets 2 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** néant.**Marché:** à Mansourah.**Remarques.** — Monticules sablonneux. — Passerelle sur le canal El Kebira. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 1 heure 30 m. de distance.

Village DEBOU AWAM.

DEBOU AWAM. — *Debu Awâm.*

دبو عوام

Population: 754 habitants (masc. 384 — fém. 370).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Debou Awam.	442	Ezbeh: Ibrahim el Tantawi . . .	26
<i>Dépendances:</i>		» Sa'ad el Dine pacha . . .	154
Ezbeh: Awad Abib.	20	» Youssef Rezk frères . . .	112

TOTAL: 5 centres. — 117 maisons. — Habitants 754

Nationalités: Égyptiens 754.

Tribus des bédouins: div. (masc. 15 — fém. 19).

Religions: Musulmans 754.

Mosquée avec minaret.

Écoles: 1 Kouttab.**Superficie cultivée:** 831 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord, Abou el Zein et el Sour, à l'est et el Gabbada, au sud du village.

4 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh et le canal el Gabbada — 2 Sakiehs.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Gabbada.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.**Arbres fruitiers:** néant. — *divers:* Acacias, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 100 — moutons 250 — chèvres 20 — chameau 1 — ânes 50 — mulets 6 — chevaux 25 — lapins. — Volaille, pigeons.**Industrie:** Moulin à farine à vapeur — Fabrication de nattes.**Marché:** à Mansourah.**Remarques.** — Route agricole à Mansourah. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh, embranchement Mehallet Damana: à Mit Aly, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village GALIEH.

GALIEH. — *Galieh.*

جاليه

Population: 478 habitants (masc. 245 — fém. 233).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Galieh	478
TOTAL: 1 centre — 83 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 474 — Étrangers 4.**Religions:** Musulmans 474 — Chrétiens 4.

Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles: néant.**Superficie cultivée:** 731 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal Galieh, au sud et à l'ouest du village, dérivé du canal Om Salma.

Pompe à vapeur sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Nizam.**Cultures:** Coton, maïs, bersim, orge, riz.**Arbres fruitiers:** Dattiers 2. — *divers:* Acacias, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 51 — moutons 60 — chameau 1 — ânes 30 — mulet 1 — chevaux 4. — Volaille.**Industrie:** néant.**Marché:** à Mansourah.**Remarques.** — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chawa, à 1 heure. — Mansourah est à 2 heures 40 m. de distance.

DISTRICT MANSOURAH

Village GUEDAYEDET EL HALA.

GUEDAYEDET EL HALA. — *Gedàyedet el Halà.*

جديدة الهاله

Population: 1.754 habitants (masc. 901 — fém. 853).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Guedayedet el Hala. hab. 1.754
TOTAL: 1 centre — 236 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.754.

Religions: Musulmans 1.754.

Deux Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.279 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Tanâh, au nord du village.
2 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh — 13 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Tanâh et el Gabbada.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 3. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 80 — mulets 4 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teintureries.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Bahr Tanâh. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village GUÉDILA.

GUÉDILA. — *Gedilâ.*

جديلا

Population: 2.656 habitants (masc. 1.306 — fém. 1.350.)

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Guédila hab. 2.645
Dépendances:
Ezbeh: Banoub Awad 2
» Dimitri Gouda 9
TOTAL: 3 centres — 377 maisons. — Habitants 2.656

Nationalités: Égyptiens 2.652 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 2.651 — Chrétiens 5.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 936 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, à l'ouest du village.
3 Pompes à vapeur sur le canal — 21 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Kafr el Badamas et el Mansourah ou Oumoum el Béhéra.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, chanvre, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 43 — Orangers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de fermes: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 300 — moutons 400 — chèvres 10 — chameaux 15 — ânes 200 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Préparation de beurres et fromages.

Batellerie: Transports en 1898, sur le canal Bahr el Saghir — arrivages: 3 barques charbon de bois — départs: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Bahr el Saghir. — Route agricole et ch. de fer à Matarieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 30 minutes de distance.

* *

Village GUEMMEZET BELGAI.

GUEMMEZET BELGAI. — *Gemmezet Belgàyy.*

جميزة الجاي

Population: 783 habitants (masc. 399 — fém. 384).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Guemmezet Belgai hab. 659
Dépendances:
Ezbeh: Rezkallah Matar 87
» * Matroud Hassan 37
TOTAL: 3 centres — 90 maisons. — Habitants 783

Nationalités: Égyptiens 783.

Tribus des bédouins: div. (masc. 21 — fém. 12).

Religions: Musulmans 783.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.174 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salma, à l'ouest et el Baklieh, au sud du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal Om Salma — 11 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Chawa.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 5. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 30 — moutons 100 — chèvres 3 — chameaux 3 — ânes 50 — mulets 4 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal El Baklieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Baklieh, à 30 minutes. — Mansourah est à 2 heures 15 m. de distance.

* *

Village HAWAWCHA (el).

HAWAWCHA (el). — *El Hawawshâ.*

الحواوشه

Population: 1.216 habitants (masc. 577 — fém. 639).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Hawawcha (el) hab. 1.216
TOTAL: 1 centre — 192 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.216.

Religions: Musulmans 1.215 — Chrétien cophte 1.

Deux Mosquées.

DISTRICT MANSOURAH

Village HAWAWCHA (el) (suite).

Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.017 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'ouest, Om Salma, à l'est et el Hawawcha, au sud du village.
 3 Pompes à vapeur — 3 Sakiehs.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 85. — *divers :* Acacias, tamaris.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 39 — moutons 90 — chèvres 6 — chameaux 5 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser la laine — Teintureries — Fabrication de nattes.
Marché : à Mansourah.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Nawassa el Gheit.
Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Nekeita, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chawa, à 40 minutes. — Mansourah est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village KAHR ABOW EL CHAWAREB.

KAHR ABOW EL CHAWAREB — *Kafr Abu el Shawàreh.*

كفر أبو الشوارب

Population : 115 habitants (masc. 56 — fém. 59).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Abou el Chawareb	hab.
TOTAL : 1 centre — 12 maisons.	115

Nationalités : Égyptiens 115.

Religions : Musulmans 115.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 13 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Baklieh, au sud du village.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 7. — *divers :* Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 6 — moutons 80 — ânes 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Baklieh, à 25 minutes. — Mansourah est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAHR BEDAWAI EL GUEDID.

KAHR BEDAWAI EL GUEDID. — *Kafr Bedawayy el Gedid.*

كفر بدواي الجديد

Population : 364 habitants (masc. 175 — fém. 189).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Bedawai el Guedid	hab.
TOTAL : 1 centre — 61 maisons.	364

Nationalités : Égyptiens 364.

Religions : Musulmans 364.

Mosquée.

Village KAHR BEDAWAI EL GUEDID (suite).

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 278 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh, à l'est et el Beida, au sud du village.
 10 Sakiehs sur les canaux.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kebir.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 11. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 42 — buffles et bufflesses 55 — moutons 37 — chèvres 3 — chameau 1 — ânes 45 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Bedawai et à Cherbine (Gharbieh).

Remarques. — Pont sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer agricole Dekernès-Mehallet Engak : à Mehallet Engak, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Batra (Gharbieh), rive g. du Nil, à 45 minutes de distance et barque 15 minutes de traversée. — Mansourah est à 3 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAHR BEDAWAI EL KADIM.

KAHR BEDAWAI EL KADIM. — *Kafr Bedawayy el Kadim.*

كفر بدواي القديم

Population : 2.280 habitants (masc. 1.035 — fém. 1.185).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Bedawai el Kadim	hab.
2.207	
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Guerguès Youssef	66
» Habib bey Kamel	7
TOTAL : 3 centres — 303 maisons. — Habitants	2.280

Nationalités : Égyptiens 2.280.

Religions : Musulmans 2.272 — Chrétiens 8.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.352 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Charkawieh, à l'est et el Beida, au sud du village et par le Nil.

2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Charkawieh — Sakieh sur le canal — 40 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kébir.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 43 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 175 — buffles et bufflesses 242 — moutons 163 — chèvres 20 — chameaux 14 — ânes 176 — mulet 1 — chevaux 6 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie : 45 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de couffins et cordes en fibres de palmier — Teintureries — Batellerie.

Marché : à Mansourah.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine (Gharbieh).

Remarques. — Passerelles sur le canal El Charkawieh. — Kafr Bedawai el Kadim étend sa circonscription jusqu'au Nil (branche de Damiette). — Dans le fleuve, île cultivée. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Batra (Gharbieh), rive g. du Nil, à 45 minutes de distance et barque 15 minutes. — Mansourah, est à 3 heures 20 m. de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



MANSOURAH.
Vue générale de la ville.
المنصورة — منظر عموى البلده



MANSOURAH.
Vue prise du Nil.
المنصورة — منظر البلده من البحر



MANSOURAH.
Vue prise du Nil, S.-O.
المنصورة — منظر البلده من غربى النيل



MANSOURAH.
Mosquée Saleh el Dine el Ajoubi.
المنصورة — جامع صلاح الدين الايوبى



MANSOURAH.
Vue prise du Nil, N.-O.
المنصورة — منظر البلده من بحرى النيل



DISTRICT MANSOURAH

Village **KAFR EL A'GAR.**

KAFR EL A'GAR. — *Kafr el A'gar.*

كفرالاجر

Population: 1.674 habitants (masc. 827 — fem. 847).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el A'gar	hab. 1.674
TOTAL: 1 centre — 168 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.674.

Religions: Musulmans 1.674.

Mosquée.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.116 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Choha, au sud-est et Deimgaltieh, à l'est du village.

35 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves.

Arbres fruitiers: Dattier 1.

Animaux de ferme. Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 2 — chameaux 15 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 6.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Passerelles sur le canal Choha. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mehallet Damana, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 3 heures de distance.

* *

Village **KAFR EL AMCHOUTI.**

KAFR EL AMCHOUTI. — *Kafr el Amshuti.*

كفرالامشوطى

Population: 147 habitants (masc. 69 — fem. 78).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Amchouti	hab. 147
TOTAL: 1 centre — 22 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 147.

Religions: Musulmans 147.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 161 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Baklieh, à l'ouest du village.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Nizam.

Cultures: Coton, bersim, orge.

Arbres fruitiers: Dattiers 4. — *divers:* Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 10 — buffle 1 — moutons 4 — ânes 2 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Baklieh, à 30 minutes. — Mansourah est à 3 heures de distance.

Village **KAFR EL BADAMAS.**

KAFR EL BADAMAS. — *Kafr el Bādāmās.*

كفرالبدماص

Population: 1.135 habitants (masc. 530 — fem. 605).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Badamas	hab. 1.031
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Mohammed el Chennawi	64
» Youssef Rezk frères	40
TOTAL: 3 centres — 209 maisons. — Habitants 1.135	

Nationalités: Égyptiens 1.131 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 1.121 — Chrétiens 14, dont 10 cophes.

Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 592 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, au sud et le Bahr el Saghir, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh et le Bahr el Saghir — 7 Sakiehs sur le Bahr el Saghir.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Kafr el Badamas et el Mansourah.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 66. — *divers:* Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflesses 30 — chameaux 5 — ânes 40 — mulets 4 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.

Industrie: Usine d'égrenage de coton ayant 50 métiers — 2 Presses mécaniques pour balles de coton — Teintureries — Ateliers de forgerons — Menuiserie.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Kafr el Badamas est situé au N.-E. de Mansourah dont il est séparé par le Bahr el Saghir; ce village est considéré comme banlieue de la ville de Mansourah. — Mares. — Pont sur le Bahr el Saghir. — Route agricole. — Station du ch. de fer de Matarieh: à Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 15 minutes de distance.

* *

Village **KAFR EL BARAMOUN.**

KAFR EL BARAMOUN. — *Kafr el Bārāmūn.*

كفرالبرامون

Population: 1.293 habitants (masc. 626 — fem. 667).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Baramoun	hab. 1.034
<i>Dépendances:</i>	
Nazleh: Abd el Hadi Mohammed Hegazi	10
Ezbeh: Mohammed Abd el Hadi Metaw'a	249
TOTAL: 3 centres — 192 maisons. — Habitants 1.293	

Nationalités: Égyptiens 1.293.

Religions: Musulmans 1.289 — Chrétiens 4.

Mosquée.

DISTRICT MANSOURAH

Village KAHR EL BARAMOUN (suite).

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 913 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village et par le Nil directement.

2 Pompes à vapeur sur le Nil — 3 Sakiehs sur le Nil — 3 Tabouts sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kébir.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattier 1. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 120 — moutons 150 — chèvres 5 — chameaux 10 — ânes 80 — mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teintureries — Métier à tisser le coton — Petite batellerie.

Batellerie: Transports en 1898, sur le Nil — arrivages: 5 barques chargées — 1 barque charbon de terre, 1 barque charbon de bois, 3 barques melons, pastèques — départs: néant.

Marché: à Mansourah.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine (Gharbieh).

Remarques. — Kafr el Baramoun est situé sur la rive dr. du Nil (branche de Damiette). — Étendues sablonneuses. — Mare. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Bac sur le Nil. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Batra (Gharbieh), rive g. du Nil, à 15 minutes de marche et 15 minutes de traversée en barque. — Mansourah est à 2 heures 40 m. de distance.

* * *

Village KAHR EL ELOU.

KAHR EL ELOU. — *Kafr el Elu.*

كفر العلو

Population: 152 habitants (masc. 74 — fem. 78).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Elou	hab.
TOTAL: 1 centre — 27 maisons.	152

Nationalités: Égyptiens 152.

Religions: Musulmans 152.

Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 253 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Omar Pacha, à l'est du village. 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bachmour.

Cultures: Coton, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: néant.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 3 — buffles et bufflesses 5 — ânes 6 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah et à Dekernès.

Remarques. — Mareq. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mehallet Damana, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 2 heures 40 m. de distance.

Village KAHR EL MANASRA.

KAHR EL MANASRA. — *Kafr el Mânâsrâ.*

كفر المناسره

Population: 316 habitants (masc. 148 — fem. 168).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Manasra	hab.
Dépendance:	221
Ezbeh: Youssef Rezk et frères	95
TOTAL: 2 centres — 53 maisons. — Habitants	316

Nationalités: Égyptiens 316.

Religions: Musulmans 316.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 182 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salma et el Mansourieh, à l'ouest et le Bahr Tanâh au nord du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr Tanâh — 12 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers: Dattiers 15. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 20 — moutons 20 — chèvres 4 — chameaux 2 — ânes 20 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — La circonscription de Kafr el Manasra est contigue au village Sallant. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chawa, à 35 minutes. — Mansourah est à 1 heure 15 m. de distance.

* * *

Village KAHR MIT FATEK.

KAHR MIT FATEK. — *Kafr Mit Fâtek.*

كفر ميت فاتك

Population: 485 habitants (masc. 244 — fem. 241).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Mit Fatek	hab.
TOTAL: 1 centre — 65 maisons.	485

Nationalités: Égyptiens 485.

Religions: Musulmans 480 — Chrétiens cophtes 5.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 223 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, à l'ouest et au nord du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 6 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Kafr el Badamas et el Mansourah.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers: néant. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 30 — moutons 10 — ânes 15 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Route agricole. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Salamoun, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 1 heure 20 m. de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



MANSOURAH.
Vue de la Moudirich.
المنصورة — منظر المديرية



MANSOURAH.
Pont du ch. de fer sur le Nil.
المنصورة — كوبرى السكة الحديد على البحر



MANSOURAH.
Rue el Guéhlida
المنصورة — السكة الجديدة



MANSOURAH.
Tribunal Mixte.
المنصورة — المحكمة المختلطة



MANSOURAH.
Hôpital du Gouvernement.
المنصورة — الاستباليه الاميريه



DISTRICT MANSOURAH

Village KAFR SA'FAN.

KAFR SA'FAN. — *Kafr Sà'fan.*

كفر سفان

Population: 472 habitants (masc. 224 — fém. 248).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Sa'fan hab. 472
TOTAL: 1 centre — 61 maisons.

Nationalités: Égyptiens 472.

Religions: Musulmans 472.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 455 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Choha et Deimgaltieh, à l'est du village.

28 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers: Dattier 1. — divers: Sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 25 — moutons 10 — chameaux 3 — ânes 40 — mulets 2 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Passerelle sur le canal Choha. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mehallet Damana, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 3 heures de distance.

* * *

Village KAFR TANAH.

KAFR TANAH. — *Kafr Tanâh.*

كفر طناع

Population: 498 habitants (masc. 240 — fém. 258).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Tanâh hab. 498
TOTAL: 1 centre — 54 maisons.

Nationalités: Égyptiens 498.

Religions: Musulmans 482 — Chrétiens cophtes 16.

Deux Mosquées.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 580 feddans.

Canaux: Irrigation par le Bahr Tanâh, au nord, les canaux Hod Ramli, Khamis, el Gahche et el Rohiya, à l'ouest du village. 2 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh — 18 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 6. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 40 — moutons 60 — chameaux 2 — ânes 20 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teinturerie — Atelier de forgeron.

Marché: à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux. — Station du ch. de fer agricole de Mit Farès: à Tanâh, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 4 heures de distance.

Village KAFR TELBANA.

KAFR TELBANA — *Kafr Telbânâ.*

كفر تلبنانه

Population: 217 habitants (masc. 111 — fém. 106).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Telbana hab. 217
TOTAL: 1 centre — 34 maisons.

Nationalités: Égyptiens 217.

Religions: Musulmans 217.

Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 583 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Baklieh, à l'ouest, et el Galieh, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Galieh.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Telbana.

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: néant. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 2 — ânes 10 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mare. — Pont sur le Masraf Telbana. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Baklieh, à 45 minutes. — Mansourah est à 3 heures de distance.

* * *

Village KHALIG (el).

KHALIG (el). — *El Khàlig.*

الخاليج

Population: 554 habitants (masc. 263 — fém. 291).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Khalig (el) hab. 554
TOTAL: 1 centre — 67 maisons.

Nationalités: Égyptiens 554.

Religions: Musulmans 554.

Mosquée avec minaret.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 764 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Sefsaf, à l'ouest, Cheikh Moussa, el Ghaffara et el Khazzan, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr Tanâh — 16 Sakiehs à puisards et 17 sur les canaux — 33 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Beddein.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 2. — divers: Acacias.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 30 — moutons 100 — chameaux 4 — ânes 20 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mansourah et de Mehallet Engak.

Remarques. — Mares. — Route agricole à Mansourah. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh, embranchement de Mehallet Damana: à Tanâh, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 3 heures de distance.

DISTRICT MANSOURAH

Village **KHIARIEH** (el).

Village **KOLONGUIL** (suite).

KHIARIEH (el). — *El Khyàrieh.*

الخيارية

Population : 1.572 habitants (masc. 758 — fém. 814).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Khiairieh (el). hab.
TOTAL : 1 centre — 220 maisons. 1.572

Nationalités : Égyptiens 1.572.

Religions : Musulmans 1.572.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 581 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Charkawieh, à l'est du village. Sakieh sur le canal — 16 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum Belad el Bahr el Kébir.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 4. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 65 — buffles et bufflesses 70 — moutons 130 — chameaux 9 — ânes 70 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — El Khiairieh est situé sur la rive dr. du Nil. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Bac sur le Nil. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 1 heure de distance.

* *

Village **KOLONGUIL**.

KOLONGUIL. — *Kolongil.*

قولنجيل

Population : 1.084 habitants (masc. 539 — fém. 545).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kolonguil hab.
Dépendances : 1.035
Ezbeh : Amina Hanem 19
Nazleh : Sakan Baharet Kobri Kolonguil. 30
TOTAL : 3 centres — 137 maisons. — Habitants 1.084

Nationalités : Égyptiens 1.084.

Religions : Musulmans 1.082 — Chrétiens coptes 2.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 553 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr el Saghir à l'est du village et par le Nil directement.

Pompe à vapeur sur le Nil — 6 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Mit Garrâh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3. — divers : Acacias, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 300 — moutons 50 — chèvres 2 — chameaux 6 — ânes 100 — mulets 4 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — arrivages : 27 barques chargées — départs : néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Melons, pastèques.	2	Epicerie	3
Engrais (sebakh, etc.)	2	Voyageurs	11
Paille et roseaux	3		
Poterie, jarres, gargoulettes .	3		
Ciment, chaux, asphalte . . .	3	Total. . .	27

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Kolonguil est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, île cultivée. — Pont sur le Bahr el Saghir. — Pont-régulateur et écluse de l'embranchement du canal El Charkawieh sur le Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 45 minutes de distance.

* *

Village **KOM BENI MERAS**.

KOM BENI MERAS. — *Kom Beni Meràs.*

كوم بني مراس

Population : 1.181 habitants (masc. 588 — fém. 593).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kom Beni Meras . . . hab. 930
Ezbeh : Benhas Piha hab. in hab.
Dépendances : » Barbar Bacha 83
Ezbeh : Awad Abib 64 » Saleh bey Sabet . . . 104
TOTAL : 5 centres — 150 maisons. — Habitants 1.181

Nationalités : Égyptiens 1.181.

Tribus des bédouins : div. (masc. 54 — fém. 53).

Religions : Musulmans 1.161 — Chrétiens coptes 20.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.708 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord et el Gabbada, au sud du village.

5 Pompes à vapeur, dont 4 sur le Bahr Tanâh et 1 sur le canal el Gabbada — 33 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum el Gabbada.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 9. — divers : Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 20 — moutons 100 — chèvres 3 — chameaux 7 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Pont et passerelles sur les canaux. — Route agricole à Mansourah et Mit Farès sur la rive N. du Bahr Tanâh. — Station du ch. de fer agricole : à Tanâh, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 3 heures de distance.

Province de DAKAHLIEH

Pl. LXX.

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



MANSOURAH.
Eglise catholique.
المنصوره — كنيسة كاثوليك



MANSOURAH.
Couvent et Eglise St.-Louis.
المنصوره — دير وكنيسة القديس لويس



MANSOURAH.
Prison de Saint Louis, rue El Sagha.
المنصوره — سجن القديس لويس بشارع الصاغة



MANSOURAH.
Sidi Rehan.
المنصوره — سيدى ربحان



MANSOURAH.
Mosquée el Mouwaft.
المنصوره — جامع الموائف



DISTRICT MANSOURAH

Village KOM EL DERBI.

KOM EL DERBI. — *Kom el Derby.*

كوم الدربي

Population : 1.073 habitants (masc. 539 — fém. 534).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kom el Derbi	hab.
TOTAL : 1 centre — 140 maisons.	1.073

Nationalités : Égyptiens 1.073.

Religions : Musulmans 1.073.

Mosquée avec minaret.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 836 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Gabbaba, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Gabbada — 22 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 23. — divers : Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses

80 — moutons 20 — chameaux 4 — ânes 50 — mulet 1 —

chevaux 7. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chawa, à 40 minutes. — Mansourah est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village KOM EL TA'ALEB.

KOM EL TA'ALEB. — *Kom el Tà'aleb.*

كوم التعالب

Population : 1.362 habitants (masc. 691 — fém. 671).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kom el Ta'aleb	hab.	928	Ezbeh : * Abou Khozayem Bakr	hab.	
Dependances :			Chamata (el Kebira) .	106	
Ezbeh : Abdou el Gayar	29		» * Abou Khozayem Bakr		
» Barbari el Abd (el)	9		Chamata (el Saghira) .	43	
» Ralli Nicolas w. G.			» * Mohammed el Bosti.	2	
» Saria	96		» * Sa'ad Ghobrial	8	
» Moham. pacha Nessim	141				

TOTAL : 9 centres — 192 maisons. — Habitants 1.362

Nationalités : Égyptiens 1.359 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins : div. (masc. 72 — fém. 75).

Religions : Musulmans 1.358 — Chrétiens 4, dont 1 cophte.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.406 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord et el Gabbada, au sud du village.

3 Pompes à vapeur sur les canaux Bahr Tanâh et el Gabbada — 34 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gabbada.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 59.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses

50 — moutons 50 — chameaux 8 — ânes 20 — lapins. —

Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal El Gabbada. — Station du ch. de fer agricole : à Tanâh, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 4 heures 40 m. de distance.

MALHA (el). — *El Mâlha.*

مالحة

Population : 710 habitants (masc. 361 — fém. 349).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Malha (el)	hab.	472
Dependances :		
Ezbeh : Antoun Sab'	184	
» Ma'awad Hanna	54	
TOTAL : 3 centres — 115 maisons. — Habitants	710	

Nationalités : Égyptiens 710.

Tribus des bédouins : div. (masc. 10 — fém. 5).

Religions : Musulmans 697 — Chrétiens cophtes 13.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.434 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mesfa et el Gabbada, au nord du village.

2 Pompes à vapeur — 20 Sakiehs sur le canal el Gabbada et sur les canaux.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum (el Nizam).

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 9 — Oliviers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 110 — buffles et bufflesses

40 — moutons 80 — chameaux 2 — ânes 60 — mulets 3 —

chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbel-lawein.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Mesfa et ponts sur le Masraf el Oumoum. — Station du ch. de fer agricole : à Mit Aly, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 3 heures 45 m. de distance.

* *

Ville MANSOURAH (el).

MANSOURAH (el). — *El Mansourah.*

المنصورة

CHEF-LIEU DE LA PROVINCE DE DAKAHLIEH ET DU DISTRICT (MARKAZ) DE MANSOURAH.

Population : 36.131 habitants (masc. 18.265 — fém. 17.866).

CENTRES DE POPULATION.

Ville : Mansourah (el)	hab.	36.131
Quartiers :		
Rob' el Naggar	6.633	
Rob' Rihan	5.075	
Rob' el Cheikh Siyam	5.596	
Rob' el Hawar	9.749	
	27.053	
Circonscriptions faisant partie de la ville :		
Mit Hadar	6.501	
Mit Talkha	1.443	
Kobri el Bahr el Saghir	26	
Khalil Habachi (Ezbeh)	1.039	
Aly bey el Koré'ni (Ezbeh)	21	
Selim Bichara (Ezbeh)	48	

TOTAL : 1 centre — 4.733 maisons. — Habitants 36.131

DISTRICT MANSOURAH

Ville MANSOURAH (el) (suite).

Ville MANSOURAH (el) (suite).

Nationalités: Égyptiens 34.473 — Étrangers 1.658.

Religions: Musulmans 31.094 — Chrétiens 4.531, dont 2.556 cophites — Israélites 506.

Edifices du culte: Dix-neuf Mosquées, dont 14 avec minaret — Zawiehs.

3 Églises cophites-orthodoxes et couvent — Église grecque-orthodoxe et couvent — Église catholique latine et couvent — Église cophite-catholique — Église grecque-catholique — Temple protestant de la mission américaine.

Fêtes de huit mouleds.

Écoles: Kouttaps musulmans 20 — Arifs cophites 3.

École primaire du Gouvernement — École gouvernementale des arts et métiers — Écoles cophites-orthodoxes pour garçons et filles — Écoles de la mission protestante américaine pour garçons et filles — École des Frères des Écoles chrétiennes — École pour filles des Sœurs franciscaines — École de la communauté hellénique.

Superficie cultivée:

Mit Hadar 153 feddans.
Mit Talkha 421 »
Gheit el Bachatmir. 837 »
Gueziret el Sayed Aly el Lawendi . . . 142 »

Total . . . 1.553 feddans.

Canaux: Irrigation des terres de Mit Hadar et de Mit Talkha, etc., par le canal el Mansourieh, à l'est et le Nil, à l'ouest de la ville.

2 Pompes à vapeur à Mit Hadar, sur le canal el Mansourieh — 2 Sakiehs.

3 Pompes à vapeur à Mit Talkha sur le Nil — 6 Sakiehs.

Masraf: Écoulement des eaux à Mit Hadar par le Masraf el Mansourah — à Mit Talkha par les Masrafs Sandoub et el Mansourah.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes div., choux, choux-fleurs, aubergines, épinards, bamia, navets, courges, carottes, laitues, etc., etc.

Arbres fruitiers: Dattiers 38 — Orangers, citronniers. — Vergers et jardins. — *divers:* Acacias, lebbakh, sycomores, jujubiers, etc.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 64 — buffles et bufflesses 85 — moutons 100 — chèvres 15 — chameaux 34 — ânes 250 — chevaux 391 — porcs — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 6 Usines d'égrenage de coton (dont 4 à Mit Haïdar et 2 à Mit Talkha), ayant 230 métiers — 10 Presses mécaniques pour balles de coton — 12 Moulins à farine à vapeur — Usines de décorticage du riz — Presses à huile — 91 Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Fabrication de nattes, cordes, couffins — Ateliers de forgerons, serrurerie, menuiserie — Construction de barques — Four à poulets — Préparation de beurres et fromages. — Fabrication d'essence et d'eau de rose.

Ch. de fer de l'État: Ligne Caire-Zagazig-Mansourah, et raccordement à la ligne Tantah-Damiette (Gharbieh) par le pont sur le Nil (branche de Damiette) de Mansourah à Talkha.

Distance de la station de Mansourah aux villes suivantes :

kilom. kilom.
Le Caire (via Tantah) 140 Damiette 68,5
Alexandrie. . . . 175 Zagazig 70,2
Tantah 53,3 Suez (docks) . . . 243,2

Trafic: Transports par la gare de Mansourah. — Marchandises — arrivages: 46.665 tonnes — Bétail 789 têtes — expéditions: 69.880 tonnes — Bétail 2.356 têtes.

Voyageurs — Arrivées: 247.185 — Départs: 239.955.

Marchandises transportées *.

	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	3.498.780	17.917.730
Graines de coton	269.530	33.137.830
Céréales	5.445.250	1.237.420
Arachides	39.090	....
Farines	1.784.110	26.570
Riz	2.834.780	21.090
Paille	74.120	43.670
Oignons	98.710	13.460
Mélasses, miel	11.840	6.960
Sucres	767.440	8.230
Sel	560.700	....
Peaux . . . . .	....	209.410
Chiffons . . . . .	....	168.340
Cotonnades et étoffes diverses	2.440.363	86.480
Emballages, sacs, couffins	1.352.250	11.260
Poterie, faïences, etc.	38.900	....
Fer, fonte et métaux divers	1.971.150	32.950
Machines	5.000	20.000
Charbon de terre et coke	6.824.370	2.074.780
Charbon de bois	13.220	....
Bois à brûler . . . . .	....	149.660
Bois de construction	5.333.680	586.010
Ciment, asphalte, etc.	114.590	....
Pierres et marbres	2.000	63.610
Matériaux divers de construction	2.107.420	29.220
Pétrole	2.305.760	6.080
Huiles et graisses	520.530	....
Bougies	5.120	....
Indigo	13.600	....
Café	115.510	120
Savons	112.430	640
Droguerie, épicerie	147.470	....
Boissons	219.860	12.090
Tabac et tombac	70.660	7.320
Papiers, etc.	27.700	....
Poissons salés, Fessikh . . . . .	....	1.493.790
Poissons frais . . . . .	....	300.700
Dattes	557.230	9.550
Pastèques et melons . . . . .	....	268.240
Fruits et légumes frais	3.560	3.780
Fruits et légumes secs	108.670	3.205
Marchandises diverses	6.869.230	11.899.200
Total kilog.	46.664.623	69.879.425

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie: Transports sur le Nil (branche de Damiette) — arrivages: 3.920 barques chargées — départs: 2.565 barques chargées.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre.	614	116	Chanvre	6	..
Charbon de bois	91	..	Engrais (sebak, etc.).	24	28
Coton	1.213	215	Engrais, colombine.	4	..
Graines de coton	39	171	Peaux, cuirs	1	..
Blé	121	..	Pétrole	22	111
Maïs	74	..	Fer et matériaux div.	16	..
Fèves	120	3	Bois	25	..
Orge	7	..	Bois de construction	29	..
Sésame	23	..	Paille et roseaux	38	..
Riz	43	128	Nattes	5	..
Céréales diverses.	218	510	Sacs vides	8	92
Farine et son	2	..	Chiffons	3	..
Bersim	13	37	Poterie, jarres, gargoulettes.	44	..
Pois-chiches	2	..	Briques	102	67
Oignons	41	31	Balates (carreaux) . . . . .	..	100
Tomates	9	..	Meules	20	..
Topinambours . . . . .	..	13	Ciment, chaux, asphalte	5	37
Lupins, helbeh.	5	..	Matériaux de constr.	4	..
Pommes de terre.	1	..	Pierres	13	..
Dattes	137	25	Huile	1	..
Oranges et fruits.	148	283	Laine	5	..
Raisins	21	..	Beurre	1	..
Melons, pastèques	86	..	Volailles	1	..
Tabacs . . . . .	..	32	Os et cornes	1	..
Légumes frais	39	..	Manufactures	1	..
Canne à sucre	92	20	Droguerie, épicerie	14	101
Sucre	5	..	Marchandises div.	152	..
Miel, mélasses, halawa.	3	47	Voyageurs	105	387
Fromages	4	..			
Poissons salés	98	..			
Boissons diverses.	1	..			
Arachides . . . . .	..	11	Total	3.920	2.565

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées et produits alimentaires, volailles, bestiaux, objets div. de consommation, etc. — à Mit Talkha, le Mardi de chaque semaine.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



MANSOURAH.
Vue de la ville.
المنصورة — منظر الملة



MANSOURAH.
Gare du ch. de fer de l'État.
المنصورة — محطة السكة الحديد الاميرية



MEHALLET DAMANA.
Sidi el Dessouki
محلة دمنه — سيدى الدسوقي



MINIET BEDAWAL.
Cheikh Aly el Charkawi.
منية بدواى — الشيخ على الشرقاوى



MINIET MEHALLET DAMANA.
Mosque El Kébir.
منية محلة دمنه — الجامع الكبير



DISTRICT MANSOURAH

Ville MANSOURAH (el) (suite).

Village MEHALLET DAMANA (suite).

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par les lignes ferrées de l'État — Bureau télégraphique.

Remarques. — La ville de Mansourah est située sur la rive dr. du Nil (branche de Damiette). — Dans le fleuve, île sablonneuse en partie cultivée. — Pont métallique du ch. de fer sur le Nil, avec voies latérales pour piétons, entre Mansourah, rive dr. et Talkha (Gharbieh), rive g.; longueur du pont: 245 mètres; du côté Mansourah, travée pivotante de 57 m. 50 de longueur pour la libre navigation du fleuve. — *Gare du ch. de fer de l'État.* — Routes agricoles, à Tanâh, Mit Farès et Dekernès. — *Ch. de fer agricoles :* ligne du Barrage (Ezbet Chalakau), à Benha et Mansourah. — Le Barrage est à 107 kilom. — Benha à 75 kilom. — Ligne Mansourah Dekernès-Matarieh: Dekernès (Mit Roumi) est à 22 kilom. et Matarieh (El Ghosna et El Okbiyine), à 70 kilom. — Pont-régulateur du canal El Mansourieh et du Bahr el Saghir. — Hôpital du Gouvernement. — Commission mixte d'édilité pour la ville. — Siège d'un Tribunal mixte de première instance. — Résidence du Mamour-Markaz du district de Mansourah. — Résidence du Moudir de la province de Dakahlieh.

Village MEHALLET DAMANA.

MEHALLET DAMANA. — *Mehallet Dàmànà.*

محلّة دمانا

Population: 4.309 habitants (masc. 2.104 — fém. 2.205).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Mehallet Damana . .	3.874	Ezbeh: Daïra Sanieh	141
<i>Dépendances:</i>		» Farag Bichara et frère	46
Ezbeh: Ahmed Mazloum		» Ibrahim Fahmy	20
pacha (el Gharbieh)	110	» Yanni Gharghoury	4
» Ahmed Mazloum		» Youssef Rezk frères. . . .	48
pacha (el Baharieh)	66		

TOTAL: 8 centres — 546 maisons. — Habitants 4.309

Nationalités: Égyptiens 4.297 — Étrangers 12.

Tribus des bédouins: div. (masc. 7 — fém. 7).

Religions: Musulmans 4.257 — Chrétiens 52, dont 40 cophtes.

Trois Mosquées dont une avec minaret.

Écoles: 5 Kouttabs.

École communale — École protestante de la mission américaine.

Superficie cultivée: 6.828 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord et par les canaux el Irad, Lawahloh et Settât w. Achar, au sud du village.

4 Pompes à vapeur sur les canaux Bahr el Saghir et el Irad — 38 Sakiehs sur les canaux — 3 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Mansourah.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 15. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 100 — mulets 10 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Fabrication de nattes et de couffins.

Batellerie: Transports sur le canal Bahr el Saghir — *arrivages:* 74 barques chargées — *départs:* néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Charbon de bois	3	Voyageurs	16
Dattes	13		
Paille et roseaux	14		
Marchandises diverses	28	Total.	74

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché: à Mansourah et à Dekernès.

Postes: Bureau postal.

Remarques. — Mare. — Ponts et passerelles sur le canal El Lawahloh. — Bac sur le canal Bahr el Saghir. — Route agricole. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh:* la station de Mehallet Damana est à 10 kilom. de Dekernès et à 12 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah.

Village MINIET BEDAWAI.

MINIET BEDAWAI. — *Minyet Bedawayy.*

منية بدواي

Population: 704 habitants (masc. 366 — fém. 338).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Miniet Bedawai	659
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Hanna Tadros	20
» Tafida w. Sa'ada	25

TOTAL: 3 centres — 91 maisons. — Habitants 704

Nationalités: Égyptiens 704.

Religions: Musulmans 704.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 609 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Charkawieh, au sud et à l'est du village et par le Nil.

Pompe à vapeur sur le Nil — 20 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kebir.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 11 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 128 — buffles et bufflesses 115 — moutons 68 — chèvres 6 — chameaux 7 — ânes 125 — mulet 1 — chevaux 7 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton. — Teinturerie.

Marché: à Cherbine et à Bedawai.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Cherbine.

Remarques. — Miniet Bedawai est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, île sablonneuse. — Passerelle sur le canal El Charkawieh. — Station du ch. de fer agricole de Dekernès: à Mehallet Engak, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Cherbine, (Gharbieh), rive g. du Nil, à 45 minutes par barque. — Mansourah est à 4 heures de distance.

Village MINIET MEHALLET DAMANA.

MINIET MEHALLET DAMANA. — *Minyet Mehallet Dàmànà.*

منية محلّة دمانا

Population: 3.176 habitants (masc. 1.575 — fém. 1.601).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Miniet Mehallet Damana	3.176
TOTAL: 1 centre — 411 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 3.176.

Religions: Musulmans 3.176.

Mosquée avec minaret — Zawiehs.

Village **MINIET MEHALLET DAMANA** (suite).

DISTRICT MANSOURAH

Village **MIT ALY.**

Écoles: 7 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.225 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Saghir, au sud, Deimgaltieh et Omar Pacha, à l'est du village.
 55 Sakiehs sur les canaux.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Bachmour.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers: Dattiers 5. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 120 — moutons 100 — chameaux 8 — ânes 100 — mulets 6 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton.
Marché: à Mansourah et à Dekernès.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Omar Pacha. — Bac sur le Bahr el Saghir. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mehallet Damana, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 12 kilom. par Mehallet Damana.

* *

Village **MINIET SANDOUB.**

MINIET SANDOUB. — *Minyet Sandub.*

منية سندوب

Population: 2.985 habitants (masc. 1.505 — fem. 1.480).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Miniet Sandoub.	hab. 2.781
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Fatma Hanem (princesse)	204
TOTAL: 2 centres — 482 maisons. — Habitants 2.985	

Nationalités: Égyptiens 2.985.
Religions: Musulmans 2.973 — Chrétiens cophtes 12.
 Mosquée avec minaret — Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.414 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Mansourieh, au nord-ouest et Om Salma, à l'est du village.
 3 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 19 Sakiehs sur les canaux.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers: Dattiers 18. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: 100 Métiers à tisser la laine — Teintureries.
Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Ponts sur les canaux El Mansourieh et Om Salma. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Nekeita, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chawa, à 20 minutes. — Mansourah est à 1 heure 10 m. de distance.

MIT ALY. — *Mit Aly.*

ميت علي

Population: 1.332 habitants (masc. 671 — fem. 661).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Aly	hab. 1.066
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Ahmed Mazloum pacha	52
» Elian Issa	27
» Guerguès bey Tadros	187
TOTAL: 4 centres — 201 maisons. — Habitants 1.332	

Nationalités: Égyptiens 1.332.
 Tribus des bédouins: div. (masc. 63 — fem. 57).
Religions: Musulmans 1.316 — Chrétiens cophtes 16.
 Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 1.874 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord et Mit Aly, au sud du village.
 3 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh — 14 Sakiehs sur les canaux — 15 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Tanâh et el Gabbada.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.
Arbres fruitiers: Dattiers 20. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 50 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 40 — mulet 1 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teintureries — Petite batellerie sur le Bahr Tanâh.
Marché: à Mansourah.
Postes: Bureau postal.

Remarques. — Ponts sur le Bahr Tanâh et sur le Masraf El Gabbada. — Route agricole. — *Ch. de fer Mansourah-Matarieh*, embranchement de Mehallet Damana: la station de Mit Aly à 5 minutes du village, est à 7 kilom. de Mehallet Damana et de Tanâh, à 13 kilom. de Mit Farès et à 19 kilom. de Dekernès et de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 2 heures 15 m. de distance par les routes.

* *

Village **MIT AWAM.**

MIT AWAM. — *Mit Awâm.*

ميت عوام

Population: 451 habitants (masc. 243 — fem. 208).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit Awâm	hab. 451
TOTAL: 1 centre — 59 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 451.
Religions: Musulmans 451.
 Mosquée avec minaret.
Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 234 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Tanâh au sud, Hod el Kébir, à l'ouest, Beddein et el Chahid, à l'est du village.
 2 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh — 7 Sakiehs sur les canaux.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Beddein.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



MINIET MEHALLET DAMANA.
Sidi Mohammed el Monchelli.
منية محلة دمنه — سيدى محمد المنشدى



MIT ALY.
Vue du village.
ميت على — منظر البلده



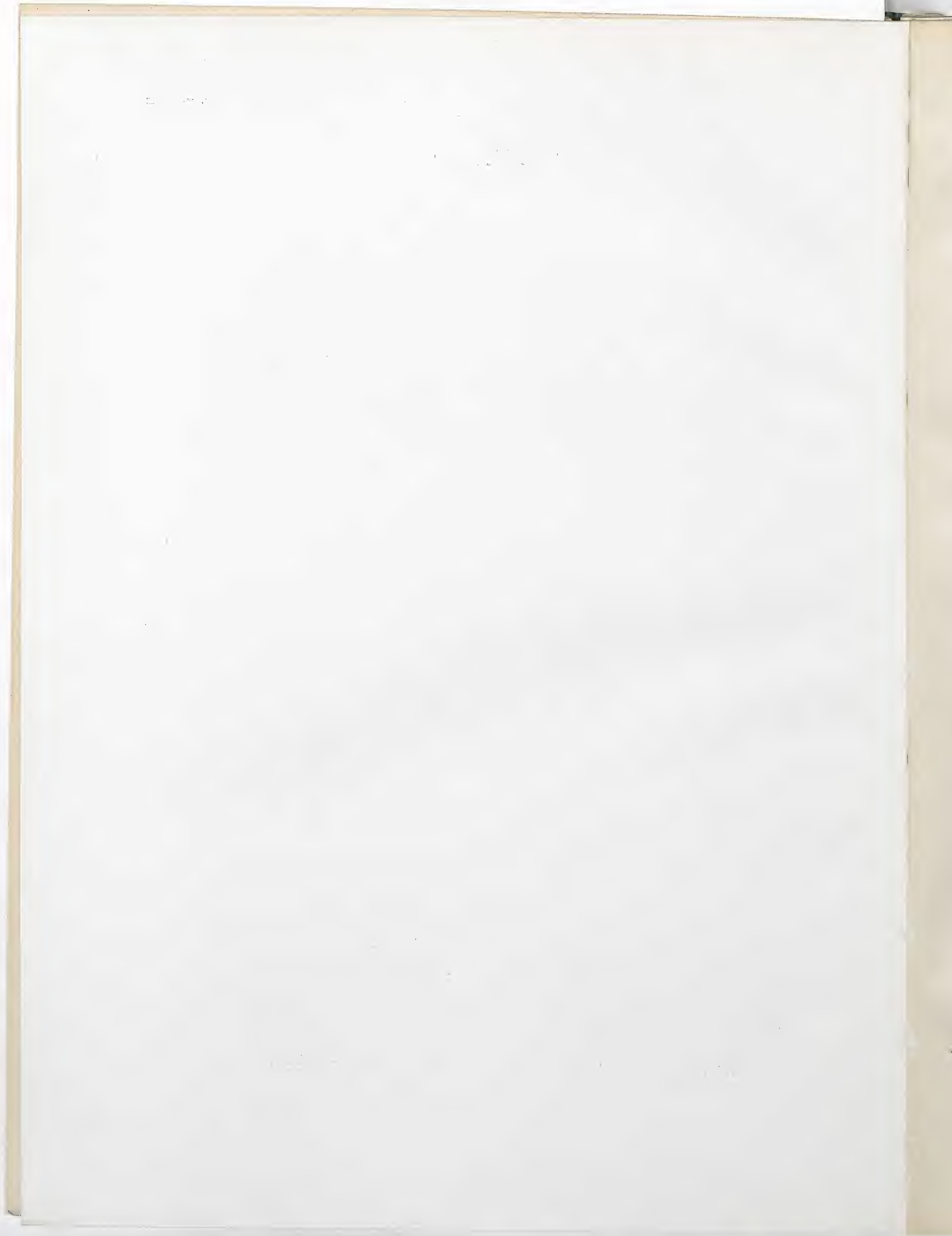
MIT ALY.
Pont sur le canal Bahr Tanah.
ميت على — كوبرى على بحر طناح



MIT EL SAREM.
Vue est.
ميت الصارم — منظر البلده من الشرق



MIT KAÏROUN.
Vue sud.
ميت خيرون — منظر البلده من قبلى



DISTRICT MANSOURAH

Village MIT AWAM (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 4. — *divers :* Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 25 — moutons 50 — ânes 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : 2 Usines à vapeur pour le décorticage et blanchiment du riz — Teinturerie.
Marché : à Mansourah.

Remarques. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh, embranchement de Mit Farès : à Mit Aly, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 2 heures 30 m. de marche ou par ch. de fer Mansourah-Matarieh à 20 kilom.

* * *

Village MIT AZZOUN.

MIT AZZOUN. — *Mit Azzoun.*

ميت مزون

Population : 535 habitants (masc. 279 — fém. 256).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit Azzoun hab.
 TOTAL : 1 centre — 55 maisons. 535

Nationalités : Égyptiens 535.

Religions : Musulmans 535.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 453 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au sud, Chirket el Khalig, à l'est, el Cheikh et Mit Azzoun, à l'ouest du village. 10 Sakiehs sur les canaux — 10 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Beddein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 33. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 15 — moutons 50 — chameau 1 — ânes 15 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Bac sur le Bahr Tanâh. — Route agricole, à Mansourah et à Mit Farès. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh, embranchement de Mehallet Damana : à El Khalig, 10 minutes ou à Tanâh 55 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 3 heures de distance.

* * *

Village MIT BADR KHAMIS.

MIT BADR KHAMIS. — *Mit Badr Khâmis*

ميت بدر خميس

Population : 1.464 habitants (masc. 752 — fém. 712).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit Badr Khamis hab.
 TOTAL : 1 centre — 253 maisons. 1.464

Nationalités : Égyptiens 1.464.

Religions : Musulmans 1.464.

Mosquée avec minaret.

Village MIT BADR KHAMIS (suite).

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 634 feddans.

Canaux : Irrigation par le Nil, à l'ouest du village.

4 Pompes à vapeur sur le Nil.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 59. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 45 — moutons 100 — chèvres 2 — chameaux 11 — ânes 80 — mulets 2 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teintureries.

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — *arrivages :* 36 barques chargées — *départs :* néant.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Charbon de terre	1	Épicerie	1
Céréales diverses	13	Voyageurs	18
Dattes	2		
Arachides	1	Total	36

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mit Badr Khamis est situé sur la rive dr. du Nil. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 1 heure 15 m. de distance.

* * *

Village MIT EL AKRAD.

MIT EL AKRAD. — *Mit el Akrad.*

ميت الاكراد

Population : 709 habitants (masc. 327 — fém. 382).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit el Akrad hab.
 TOTAL : 1 centre — 133 maisons. 709

Nationalités : Égyptiens 705 — Étrangers 4.

Religions : Musulmans 705 — Chrétiens 4.

Deux Mosquées avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.000 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Galieh, au sud et el Khelwa, au nord du village.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Chawa.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 2. — *divers :* Sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 150 — moutons 40 — chèvre 1 — chameau 1 — ânes 100 — mulets 2 — chevaux 10. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Chawa, à 30 minutes. — Mansourah est à 1 heure 45 m. de distance.

DISTRICT MANSOURAH

Village MIT EL SAREM.

Village MIT GARRAH (suite).

MIT EL SAREM. — *Mit el Sarem.*

ميت الصارم

Population: 894 habitants (masc. 444 — fém. 450).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit el Sarem	622	Ezbeh : Mohammed el Cherif .	22
<i>Dépendances :</i>		» Yanni Dima w. Costandi	
Ezbeh : Abdallah Fahmy	84	Voto	80
» Ibrahim bey Adham	14	» Youssef Rezk frères . .	7
» Mohammed el Agami el		» Youssef Sadek	46
Kholi	19		

TOTAL : 8 centres — 124 maisons. — Habitants 894

Nationalités: Égyptiens 892 — Étrangers 2.

Religions: Musulmans 892 — Chrétiens 2.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.114 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Tanâh au sud et le canal Bondok à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur le Bahr Tanâh — 21 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Kafr el Badamas.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 9. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 49 — moutons 250 — chèvres 15 — chameaux 5 — ânes 40 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Route agricole, à Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 50 minutes de distance.

* *

Village MIT GARRAH.

MIT GARRAH. — *Mit Garrâh.*

ميت جراح

Population: 342 habitants (masc. 165 — fém. 177).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Garrâh	205
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Hamza el Adl	69
» Mohammed Chabana	68

TOTAL : 3 centres — 52 maisons — Habitants 342

Nationalités: Égyptiens 342.

Tribus des bédouins: div. (masc. 18 — fém. 23).

Religions: Musulmans 342.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 720 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Chôn, à l'ouest, el Mesfa et el Gabbada, au nord du village.

8 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 27. — divers: Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 20 — moutons 20 — chameaux 2 — ânes 40 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux El Mesfa et El Chôn. — Station du ch. de fer agricole: Tanâh, à 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Baklieh, à 3 heures 20 m. — Mansourah est à 4 heures 30 m. de distance.

* *

Village MIT HADAR.

MIT HADAR. — *Mit Hâdar.*

ميت حدر

Remarque. — Mit Hadar est une circonscription de Mansourah, située au N.-E. de la ville (v. *Mansourah*.)

* *

Village MIT KHAIROUN.

MIT KHAIROUN. — *Mit Khayrun.*

ميت خيرون

Population: 827 habitants (masc. 400 — fém. 427).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Khaïroun	656
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Chimi bey	104
» Mohammed Cherine pacha	67

TOTAL : 3 centres — 107 maisons. — Habitants 827

Nationalités: Égyptiens 827.

Religions: Musulmans 827.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 571 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr Tanâh, au nord du village. Pompe à vapeur sur le Bahr Tanâh — 18 Sakiehs sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 32. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 35 — buffles et bufflesses 60 — moutons 40 — chameaux 6 — ânes 40 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Route agricole à Mansourah sur la rive N. du Bahr Tanâh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 1 heure 30 m. de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

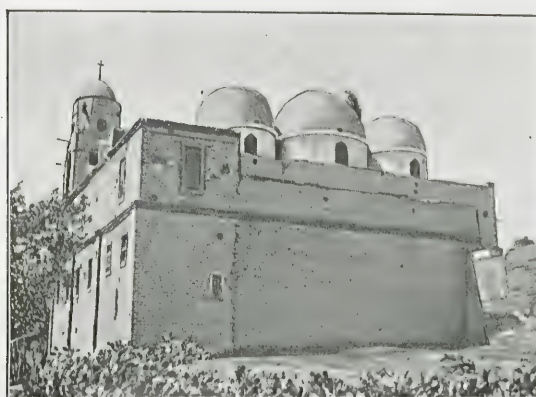
DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة

MIT MAZZAH.
Sidi Hobballah.

ميت مزاح — سيدى حب الله

REDANIEH.
Vue du village.

الريدانية — منظر البلده

REDANIEH.
Eglise copte.
الريدانية — كنيسة أقباطREDANIEH.
Sidi Mohammed Abou Barakat.
الريدانية — سيدى محمد أبو بركاتSALAMOUN EL KOMACHE.
Vue du village.
سلامون القماش — منظر البلده



DISTRICT MANSOURAH

Village MIT KHAMIS.

MIT KHAMIS. — *Mit Khamis.*

میت خمیس

Population: 1.339 habitants (masc. 678 — fém. 661).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Khamis	hab. 816
Dépendance:	
Kafr: Mogui (el)	523
TOTAL: 2 centres — 226 maisons. — Habitants 1.339	

Nationalités: Égyptiens 1.339.

Religions: Musulmans 1.339.

Deux Mosquées avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 538 feddans.

Canaux: Irrigation par le Nil directement.

3 Pompes à vapeur sur le Nil — Sakieh.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 17 — Figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 50 — moutons 80 — chèvres 4 — chameaux 3 — ânes 50 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: 20 Métiers à tisser le coton — Teintureries.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mit Khamis est situé sur la rive dr. du Nil. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 1 heure de distance.

* *

Village MIT LOZA.

MIT LOZA. — *Mit Loza.*

میت لوز

Population: 733 habitants (masc. 366 — fém. 367).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Loza.	hab. 522	Ezbeh: Daïra Sanieh	hab. 43
Dépendances:		» Hassanein Hamza el Adl.	45
Ezbeh: Chahine bey Nasrat.	35	» Khalil Sa'b.	47
» Cheikh Youssef Moussa	6	Nag': * Moussallam Salmi.	35
TOTAL: 7 centres — 127 maisons. — Habitants 733			

Nationalités: Égyptiens 733.

Tribus des bédouins: Dobeissat, etc. (masc. 40 — fém. 35).

Religions: Musulmans 726 — Chrétiens cophtes 7.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 2.335 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Chôn, à l'ouest et el Mesfa, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal Abd el Rahim — 13 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum (el Nizam).

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 4 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 30 — moutons 100 — chèvres 4 — chameaux 2 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Pont sur le canal El Chon et passerelle sur le Masraf El Oumoum. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Tanâh, 1 heure 20 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: El Baklieh, à 3 heures 15 m. — Mansourah est à 4 heures 30 m. de distance.

* *

Village MIT MAHMOUD.

MIT MAHMOUD. — *Mit Mahmud.*

میت محمود

Population: 1.369 habitants (masc. 692 — fém. 677).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Mahmoud	hab. 1.349
Dépendance:	
Ezbeh: Ma'awad Hanna	20
TOTAL: 2 centres — 173 maisons. — Habitants 1.369	

Nationalités: Égyptiens 1.369.

Religions: Musulmans 1.361 — Chrétiens 8, dont 7 cophtes.

Trois Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.333 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord et el Gabbada, au sud du village.

35 Sakiehs à puisards et 2 sur le canal el Gabbada.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Tanâh et el Gabbada.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, lin, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 27. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 60 — moutons 150 — chèvres 50 — chameaux 3 — ânes 100 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Dekernès.

Postes: Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mansourah et de Mehallet Engak.

Remarques. — Mare. — Ponts sur le Bahr Tanâh et le C. El Gabbada. — Route agricole à Mit Farès et à Mansourah. — Station du ch. de fer Mansourah-Matarieh: à Mit Farès ou Tanâh, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah à 4 heures 45 m. de distance ou à 29 kilom. par le ch. de fer agricole.

* *

Village MIT MAZZAH.

MIT MAZZAH. — *Mit Mazzah.*

میت مزاح

Population: 2.426 habitants (masc. 1.212 — fém. 1.214).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit Mazzâh	hab. 2.426
TOTAL: 1 centre — 369 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 2.426.

Religions: Musulmans 2.426.

Mosquée avec minaret.

Écoles: 3 Kouttabs.

DISTRICT MANSOURAH

Village MIT MAZZAH (suite).

Superficie cultivée : 717 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bahr el Saghir, au sud-est du village.

22 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Belad el Bahr el Kébir.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 21. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 180 — chèvres 30 — chameaux 6 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mares et étangs. — Mit Mazzâh, sur la rive N. du Bahr el Saghir, est en face de Kafr Mit Fatek, rive S. — Route agricole à Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 1 heure 20 m. de distance.

* *

Village MIT TALKHA.

MIT TALKHA. — *Mit Talkhâ.*

ميت طلخا

Remarques. — Mit Talkha forme une circonscription de Mansourah, au S.-O. de la ville sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, île cultivée en partie. (*v. Mansourah.*)

* *

Village NEKEITA.

NEKEITA. — *Nekéytâ.*

نقطة

Population : 2.416 habitants (masc. 1.160 — fém. 1.256).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Nekeita	hab.
TOTAL : 1 centre — 333 maisons.	2.416

Nationalités : Égyptiens 2.416.

Religions : Musulmans 2.416.

Cinq Mosquées dont une avec minaret — Fête du mouled Sidi Abou el Kamal.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.521 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'est et Nekeita, au nord du village.

5 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — Sakieh.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 115.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 300 — moutons 150 — chèvres 15 — chameaux 16 — ânes 150 — mulets 4 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teinturerie.

Marché : à Mansourah.

Postes : Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mansourah et Mit Ghamr.

Remarques. — Mares. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station de Nekeita est à 6 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

Village REIDANIEH (el).

REIDANIEH (el). — *El Reydanieh.*

الريدانية

Population : 1.658 habitants (masc. 819 — fém. 839).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Reidanieh (el)	hab.
TOTAL : 1 centre — 217 maisons.	1.658

Nationalités : Égyptiens 1.658.

Religions : Musulmans 1.500 — Chrétiens cophtes 158.

Mosquée — Zawieh — Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 2 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 686 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Saghir au sud, el Beida, à l'est et el Reidanieh el Kadim, à l'ouest du village. Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 20 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Ecoulement des eaux par le Masraf el Bachmour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, lin, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 51. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 250 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 2 — ânes 150 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teintureries — Métiers à tisser la laine et le coton.

Batellerie : Transports en 1898, sur le Bahr el Saghir — *arrivages :* 41 barques chargées — 20 barques céréales, 1 barque fer et métaux, 20 barques voyageurs — *départs :* néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mares, étangs. — Passerelles sur les canaux El Beida et El Reidanieh el Kadim. — Station de ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village SALAKA.

SALAKA. — *Salâkâ.*

سلكا

Population : 1.464 habitants (masc. 704 — fém. 760).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Salaka	hab.
TOTAL : 1 centre — 192 maisons.	1.464

Nationalités : Égyptiens 1.464.

Religions : Musulmans 1.464.

Mosquée.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.265 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village. 7 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 3 Sakiehs sur le canal. — 3 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 32. — *divers :* Acacias, tamaris, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 200 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 11 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 5. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Mansourah.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Nawassa el Gheit.

Remarques. — Mare. — Pont sur le canal El Mansourieh. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station de Salaka est à 8 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

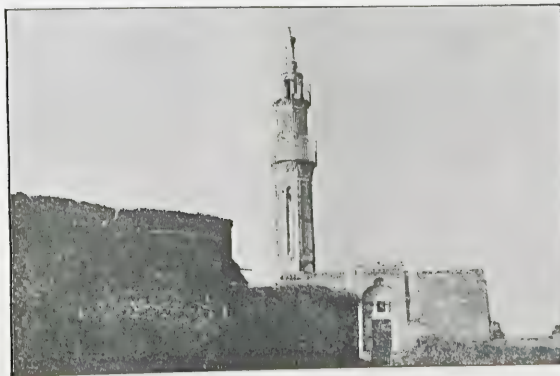
DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



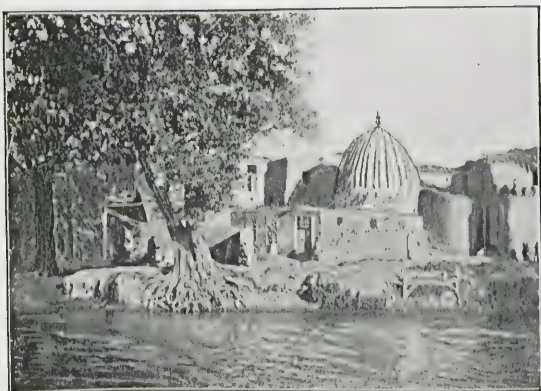
SALAMOUN EL KOMACHE.
Mosquée El Bahr.
سلامون القماش — جامع البحر



SALAMOUN EL KOMACHE.
Mosquée El Mekabba.
سلامون القماش — جامع المكبة



SALAMOUN EL KOMACHE.
Mosquée Sidi On.
سلامون القماش — جامع سيدى عون



SALAMOUN EL KOMACHE.
Sidi Daoud.
سلامون القماش — سيدى داوود



SALAMOUN EL KOMACHE.
Setti Hendiyeh.
سلامون القماش — ستي هندية



DISTRICT MANSOURAH

Village SALAMOUN EL KOMACHE.

Village SALLANT (suite).

SALAMOUN EL KOMACHE. — *Sâlâmun el Komash.*

سلامون القماش

Population: 4.413 habitants (masc. 2.152 — fém. 2.261).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Salamoun el Komache	4.364
Dependance:	
Ezbeh: Salib bey Bichara	49
TOTAL: 2 centres — 583 maisons. — Habitants 4.413	

Nationalités: Égyptiens 4.413.

Religions: Musulmans 3.830 — Chrétiens cophtes 583.

Trois Mosquées avec minaret — Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 10 Kouttabs — 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 1.963 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Saghir, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le Bahr el Saghir — 36 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Mansourah.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 25 — divers: Tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 200 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 13 — ânes 300 — mulets 18 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes et de couffins — Fabrication de poteries — Teintureries — Four à poulets — Batellerie.

Batellerie: Transports en 1898, sur le Bahr el Saghir — arrivages: 72 barques chargées — 40 barques coton, 1 barque bois de construction, 1 barque marchandises diverses, 30 barques voyageurs. — départs: néant.

Marché: à Mansourah.

Postes: Bureau postal.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf El Mansourah. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh: la station de Salamoun est à 9 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah.

* * *

Village SALLANT.

SALLANT. — *Sàllant.*

سالت

Population: 817 habitants (masc. 423 — fém. 394).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Sallant	817
TOTAL: 1 centre — 121 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 817.

Religions: Musulmans 817.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 821 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Bahr Tanâh, au nord, Om Salma, à l'ouest et el Gabbada, au sud du village.

26 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 69. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 60 — moutons 60 — chameaux 3 — ânes 50 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Le village Kafr el Manasra est contigu à la circonscription de Sallant. — Mares. — Passerelle sur le canal Gabbada. — Bac sur le Bahr Tanâh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chawa, à 40 minutes. — Mansourah est à 1 heure de distance.

* * *

Village SANDOUB.

SANDOUB. — *Sandub.*

سندوب

Population: 2.802 habitants (masc. 1.378 — fém. 1.424).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Sandoub	2.569
Dependances:	
Ezbeh: Derissa (el)	43
» Mahmoud bey Moharrem	190
TOTAL: 3 centres — 436 maisons. — Habitants 2.802	

Nationalités: Égyptiens 2.802.

Tribus des bédouins: div. (masc. 6 — fém. 3).

Religions: Musulmans 2.797 — Chrétiens 5.

Six Mosquées.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.855 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'est et Khazzan Sandoub, à l'ouest et au nord du village.

3 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 8 Sakiehs sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Sandoub.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, fèves, melons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 9. — divers: Tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 120 — moutons 700 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes 200 — mulets 4 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Batellerie: Transports en 1898, sur le canal el Mansourieh — arrivages: 24 barques chargées — 1 barque charbon de bois, 11 barques engrais, 1 barque bois de construction, 11 barques ciment, chaux — départs: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal El Mansourieh. — Station du ch. de fer agricole: à Nekeita, 30 min. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mansourah, à 40 minutes de distance.

DISTRICT MANSOURAH

Village **TANAH.**

Village **ZOMMAR (el).**

TANAH. — *Tānah.*

طناح

Population : 2.015 habitants (masc. 1.043 — fém. 972).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tanah	1.976
Dependance :	
Ezbeh : Mohammed el Chennawi	39
TOTAL : 2 centres — 256 maisons. — Habitants	2.015

Nationalités : Égyptiens 2.013 — Étrangers 2.

Religions : Musulmans 2.012 — Chrétiens 3, dont 1 cophte.
Mosquée avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.066 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Bahr Tanâh, au sud du village et quatre canaux Nili.

Pompe à vapeur sur le Bahr Tanâh — 31 Sakiehs sur les canaux — 7 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Beddein.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 27. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chameaux 20 — ânes 100 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Batellerie : Transports en 1898, sur le canal Bahr Tanâh — arrivages : 8 barques chargées — 1 barque bois de construction, 1 barque sel, 6 barques charbon de terre — départs : néant.

Marché : à Dekernès.

Postes : Bureau postal.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Bahr Tanâh. — Route agricole à Mansourah. — Ch. de fer Mansourah-Matarieh, embranchement de Mehallet Damana : la station de Tanâh est à 6 kilom. de Mit Farès, à 12 kilom. de Dekernès et à 26 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah.

* *

Village **TELBANA.**

TELBANA. — *Telbānā.*

تلبانه

Population : 2.819 habitants (masc. 1.396 — fém. 1.423).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Telbana	2.819
TOTAL : 1 centre — 420 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 2.819.

Religions : Musulmans 2.814 — Chrétiens cophtes 5.
Deux Mosquées avec minaret — Zawiehs.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.417 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Gabbada, au nord-est du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Gabbada — 30 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Nizam.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 4. — divers : Acacias, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 200 — moutons 80 — chameaux 10 — ânes 200 — chevaux 15. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Batellerie : Transports en 1898, sur le canal el Gabbada — arrivages : 10 barques chargées — 4 barques charbon de bois, 1 barque céréales, 1 barque bois de construction, 4 barques chaux, ciment — départs : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mares, étangs. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Baklieh, à 1 heure. — Mansourah est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village **ZOMMAR (el).**

ZOMMAR (el). — *El Zommār.*

الزمار

Population : 149 habitants — (masc. 78 — fém. 71).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Zommar (el).	149
TOTAL : 1 centre — 22 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 149.

Religions : Musulmans 149.

Mosquée avec minaret.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 482 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Abbassieh, à l'est du village, dérivé du canal el Gabbada.

4 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Nizam.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 5. — divers : Acacias.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 3 — ânes 6. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Baklieh, à 1 heure 30 m. — Mansourah est à 3 heures de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MANSOURAH — مركز المنصورة



SALAMOUN EL KOMACHE.
Sidi Nasser.
سلامون القماش — سيدى ناصر



SALAMOUN EL KOMACHE.
Sidi On.
سلامون القماش — سيدى عون



SALAMOUN EL KOMACHE.
Eglise copte.
سلامون القماش — كنيسة أقباط



SALAMOUN EL KOMACHE.
Ezbeh Salib bey Bichara.
سلامون القماش — عزبة سدروس بك بشارة

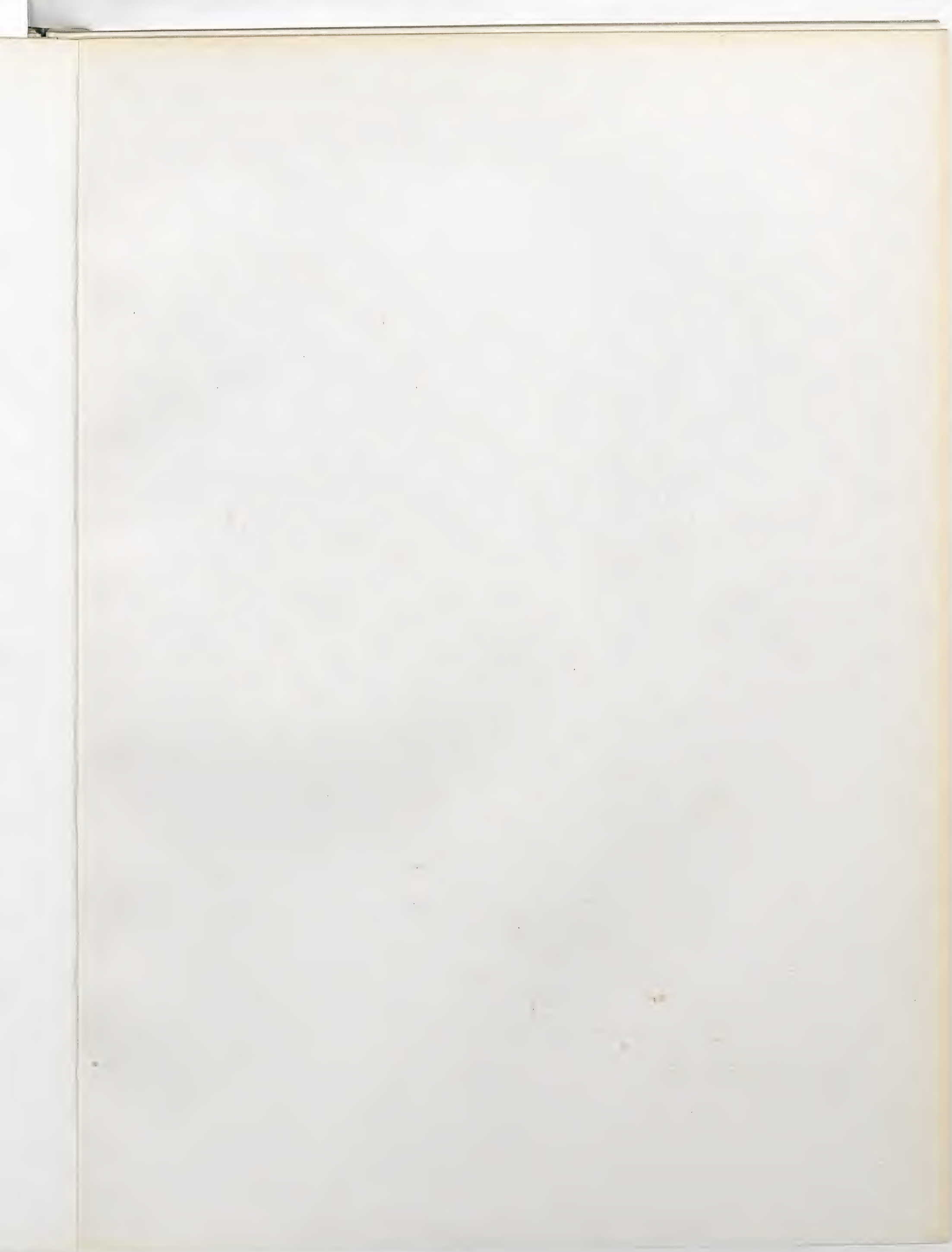


SALLANT.
Vue sud.
سالت — منظر البلدة من قبلى



TANAH.
Mosque du village.
طناح — جامع البلد





PROVINCE DE DAKAHLIEH



DISTRICT MIT GHAMR

(*Markaz Mit Ghamr*).

مرکزیت غمر

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Mit Ghamr, chef-lieu **Mit Ghamr**, occupe la partie méridionale de la province ; il est limité au nord par le district de Mit Samannoud, à l'est par le district de Sinbellawein, au sud par la province de Charkieh et à l'ouest par le Nil (branche de Damiette) qui le sépare des provinces de Menoufieh et de Gharbieh.

Population. — 185.311 habitants.

(sexe masc. 92.541 — sexe fém. 92.770).

Centres de population. — Villes et Villages : 98.

Dépendances : 92 bourgades, hameaux et fermes — 5 campements de nomades.

Nationalités. — *Égyptiens* 184.898 — *Étrangers* 413.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 3.024, dont 2.613 fixés dans leurs hameaux ou disséminés parmi la population indigène sédentaire et 411 nomades. — Principales *Tribus* : El Heitam, El Fawakher, El Akaila, El Herabi, El Hanadi, etc.

Religions. — *Musulmans* 177.204 — *Chrétiens* 7.849, dont 7.599 cophtes — *Israélites* 258.

Édifices du culte. — 143 Mosquées dont 25 avec minaret — Nombreuses Zawiehs.

7 Églises cophtes-orthodoxes à Mit Ghamr, Dakadous, Kafr Ibrahim Youssef, Kafr el Chahid, Oulela, Sahragt el Kobra — Église grecque-orthodoxe à Mit Ghamr — Temples protestants de la mission américaine à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Temple Israélite à Mit Ghamr.

Écoles. — Kouttabs *musulmans* 225 — Arifs *cophtes* 18.

8 Écoles communales à Mit Ghamr, Kafr Youssef Rezk, Bahnaïah, Chenbaret el Maïmouna, Kafr Chokr, Karadis, Kom el Nour et à Sahragt el Kobra — 4 Écoles cophtes-orthodoxes à Mit Ghamr, Dakadous et Kafr el Chahid — 4 Écoles protestantes de la mission américaine à Mit Ghamr, Mit Ya'iche, Hala et à Damas.

Superficie cultivée. — Feddans 81.660. (Hectares 34.304 — Acres 84.769).

Canaux — Irrigation — Masrafs. — Principaux *Canaux Séfi* : Rayah el Tewfiki, Khazzan el Kadim et el Guedid, canal Mit Ya'iche, Donditiyeh, Safouriyeh, Bouhiyeh, Om Salma, Chenbara, Afendiyeh, Keitoun, etc.

Principaux *Masrafs* : Le district de Mit Ghamr ne possède pas de grands canaux collecteurs (masrafs) ; l'écoulement des eaux de l'irrigation s'opère naturellement dans les terres ou s'effectue par les canaux mêmes à l'aide de masrafs particuliers.

Pompes à vapeur sur le Nil et les canaux : 74 — *Sakiehs* sur les canaux : 1.297 — à puisards : 2.251 — Tabouts : 2.073.

Cultures. — Principaux produits agricoles du district : Coton, maïs, blé, bersim, fèves, orge, oignons, melons, pastèques, canne à sucre, riz, helbeh, légumes divers, etc.

Arbres fruitiers. — Dattiers 37.052. — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes.

Arbres divers : Acacias (Sant), lebbakh, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme. — Bœufs et vaches 14.920 — buffles et bufflesses 10.840 — moutons 15.960 — chèvres 3.200 — chameaux 2.160 — ânes 12.500 — mulets 320 — chevaux 1.000 — lapins — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie. — Usine d'*égrenage de coton* ayant 54 métiers, à Mit Ghamr — 2 Presses mécaniques, pour balles de coton — *Moulins à farine* à vapeur : 19 — Nombreux moulins mus par des animaux et à bras — *Presses* à canne à sucre — *Métiers à tisser* la laine et le coton : 535 — Fabrication de *poteries* — Fabrication de *nattes, cordes, couffins* — *Fours à poulets*. — *Teintureries*.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État*. — Le district de Mit Ghamr ne possède aucune ligne de ch. de fer de l'État ; il est en relation avec la ligne de Zifta-Tantah, rive gauche du Nil, par bac sur le fleuve entre Mit Ghamr et Zifta. — Les villages du sud du district sont aussi en communication par bac sur le Nil avec les lignes de l'État par l'embranchement de Mit Bera (Menoufieh), rive gauche du fleuve.

Réseau agricole. — Ligne Barrage-Benha-Mansourah — Ligne Mit Ghamr (Foum el Safouriyeh), à Diarb Negm, Sinbellawein, Zagazig et à Abou Kebir — Ligne Mit Ghamr (Foum el Bouhiyeh), à Sinbellawein.

Batellerie. — *Arrivages* par le Nil et les canaux en 1898 dans 10 localités : 1.324 barques chargées — Principaux chargements : Charbon de terre, melons, pastèques, céréales, charbon de bois, bois de construction, poissons demi-salés (Fessikh), cotonnades, etc.

Départs de 2 localités : 776 barques chargées — Principaux chargements : céréales, coton, oranges, peaux, engrais, poterie, etc.

Marchés. — Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc. à Mit Ghamr, Dakadous et Mit Ya'iche.

Marché de coton (*Halaka*) : à Mit Ghamr.

Postes. — **Télégraphes.** — 1 Bureau de *poste* et 27 *Stations* rurales. — 1 Bureau *télégraphique*.

BACHALOUCHE. — *Bashalush.*

بشالوش

Population: 3.141 habitants (masc. 1.551 — fém. 1.590).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Bachalouche hab. 3.141
TOTAL: 1 centre — 480 maisons.

Nationalités: Égyptiens 3.139 — Étrangers 2.

Religions: Musulmans 3.079 — Chrétiens 62, dont 60 coptes.
Deux Mosquées.

Écoles: 6 Kouttats.

Superficie cultivée: 1.085 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Safouriyeh, au nord et à l'ouest et el Donditiyeh, au sud du village.

3 Pompes à vapeur sur le canal el Safouriyeh — 50 Sakiehs à puisards et 13 sur les canaux — 33 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, bersim, orge, fèves, oignons, canne à sucre, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.116 — Orangers, citronniers, oliviers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 227 — buffles et bufflesses 300 — moutons 440 — chèvres 50 — chameaux 27 — ânes 239 — mulets 2 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser le coton — Teintureries — Presses à canne à sucre — Préparation de beurre et fromage.

Marché: à Mit Ghamr, 50 minutes.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Pont sur le canal El Safouriyeh. — Route agricole de Mit Ghamr à Sinbellawein et à Zagazig. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah à Foum el Safouriyeh, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 50 minutes de distance (1) et barque 15 minutes de traversée.

Village BAHNAIAH.

BAHNAIAH. — *Bahnayah.*

بهنيا

Population: 3.298 habitants (masc. 1.627 — fém. 1.671).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Bahnaiah	2.684	Ezbeh: Hassan bey el Hammar.	99
Dépendances:		» Helal bey	100
Ezbeh: Aly Mohammed	235	» Ibrahim Hammad.	180
TOTAL: 5 centres — 507 maisons. — Habitants 3.298			

Nationalités: Égyptiens 3.298.

Tribus des bédouins: div. (masc. 5 — fém. 3).

Religions: Musulmans 3.246 — Chrétiens coptes 52.

Mosquée Gam'eh el Emari — Zawichs.

Écoles: 4 Kouttats — 1 École communale.

Superficie cultivée: 1.996 feddans.

(1) Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

Canaux: Irrigation par les canaux Chenbara el Kadima, au sud-est, el Bahaïta, au nord et le Masraf el Mokdam, au nord-ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Koddabi — 60 Sakiehs à puisards — 126 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves. — Vergers et jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 441 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — divers: Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 503 — buffles et bufflesses 400 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 38 — ânes 200 — mulets 10 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teintureries.

Marché: à Mit Ya'iche, 2 heures 30 m., à Mit Ghamr et à El Kanayat.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur le canal Chenbara et le Masraf el Mokdam. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 3 heures de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village BAYOUM (el).

BAYOUM (el). — *El Bayum.*

البيوم

Population: 1.867 habitants (masc. 909 — fém. 958).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Bayoum (el) hab. 1.867
TOTAL: 1 centre — 258 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.867.

Tribus des bédouins: div. (masc. 4 — fém. 3).

Religions: Musulmans 1.758 — Chrétiens coptes 109.

Trois Mosquées.

Écoles: 3 Kouttats.

Superficie cultivée: 803 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Bayoum et Kom el Achraf, au sud et à l'ouest du village et el Nazzaza, à l'est.

17 Sakiehs à puisards et 1 sur le canal Nazzaza — 61 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux par le Masraf Kom el Achraf.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 44. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 115 — buffles et bufflesses 107 — moutons 222 — chèvres 28 — chameaux 29 — ânes 111 — mulets 6 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 23 Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

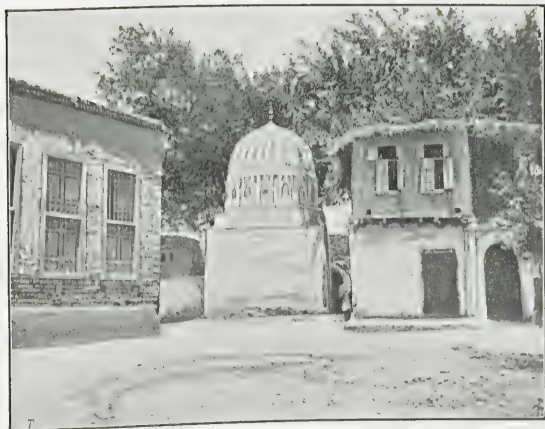
Marché: à El Kanayat (Charkieh), 1 heure 45 m., et à Sahrage el Kobra, 2 heures 30 m.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux Kom el Achraf et Nazzaza. — Route agricole à Mit Ghamr et à Zagazig (Charkieh). — Station du ch. de fer agricole à Kanayat, 1 heure 45 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à 2 heures 50 m. — Mit Ghamr est à 4 heures de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT GHAMR — مركز ميت غمر



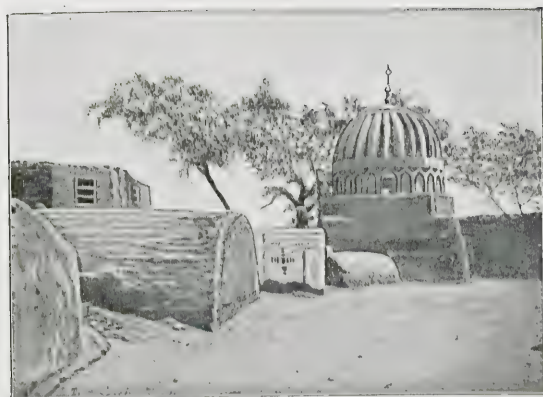
BACHALOUCHIE.
Cheikh Abou Messallam.
بشالوش — الشيخ أبو مسلم



BECHLA.
Vue ouest.
بشلا — منظر البلدة من الغرب



BOUHA
Cheikh Ali Abou el Nour
البوها — الشيخ علي أبو النور



BECHLA.
Sidi Youssef el Eraki.
بشلا — سيدى يوسف العراقى



BOUHA.
Vue est.
البوها — منظر البلدة من الشرق

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

1871

DISTRICT MIT GHAMR

Village BECHLA.

BECHLA — *Beshlâ*.

بشلا

Population : 4.647 habitants (masc. 2.342 — fém. 2.305).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Bechla	4.444
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Hussein Youssef	Inhab.
» Mohammed bey Orfi	203
TOTAL : 3 centres — 681 maisons. — Habitants	4.647

Nationalités : Égyptiens 4.647.

Religions : Musulmans 4.618 — Chrétiens coptes 29.

Quatre Mosquées.

Écoles : 4 Kouttats.

Superficie cultivée : 2.165 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'ouest et Om Salma, à l'est du village.

6 Pompes à vapeur — 4 Sakiehs à puisards.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lentilles, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 75 — Orangers, citronniers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 300 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 50 — ânes 100 — mulets 6 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teintureries — Fabrication de poteries — Four à poulets.

Batellerie : Transport en 1898 par le canal el Mansourieh — arrivages : 1 barque charbon de bois — départs : néant.

Marché : à Mit Ghamr, à 11 kilom.

Postes : Station rurale desservie par le ch. de fer agricole Mansourah à Mit Ghamr.

Remarques. — Mares. — Bac sur le canal El Mansourieh. — Ch. de fer agricole *Beuha-Mansourah* : la station de Bechla est à 11 kilom. de Mit Ghamr et à 35 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 11 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village BÉHEIDA.

BÉHEIDA. — *Beheidâ*.

بهيذا

Population : 1.170 habitants (masc. 561 — fém. 609).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Béheida	851
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad bey Afifi	246
» Mohammed el Bakli	73
TOTAL : 3 centres — 172 maisons. — Habitants	1.170

Nationalités : Égyptiens 1.170.

Religions : Musulmans 1.170.

Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 497 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Om Salma, au sud-est du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 6 Sakiehs à puisards et 6 sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 21. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflesses 70 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 7 — ânes 50 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole à Bechla, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 15 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village BENI ABBAD.

BENI ABBAD. — *Beni Abbâd*.

بنی عباد

Population : 1.439 habitants (masc. 704 — fém. 735).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Beni Abbad	962	Ezbeh : Youssef Bichâï	31
<i>Dépendances :</i>		» * Mehanna Salem.	51
Ezbeh : Abd el Rahman Sidki	21	» * Sayed Koryem w. Sua-	
» Bandali Boulos	41	res (el).	333

TOTAL : 6 centres — 213 maisons. — Habitants 1.439

Nationalités : Égyptiens 1.439.

Tribus des bédouins : div. (masc. 159 — fém. 161).

Religions : Musulmans 1.408 — Chrétiens coptes 31.

Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.028 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Kom el Achraf, au nord et Bahr el Khazzan, à l'est du village.

33 Sakiehs à puisards — 60 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 110. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 60 — moutons 60 — chèvres 20 — chameaux 8 — ânes 60 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Mit Yaïche, 2 heures et à El Kanayat (Charkieh), 1 heure 15 m.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à El Kanayat, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 2 heures 15 m. — Mit Ghamr est à 4 h. 15 m. de distance.

DISTRICT MIT GHAMR

Village BOUHA (el).

BOUHA (el). — *El Buhà*.

البوها

Population: 3.559 habitants (masc. 1.812 — fém. 1.747).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Bouha (el)	hab.
TOTAL: 1 centre — 440 maisons.	3.559

Nationalités: Égyptiens 3.559.

Religions: Musulmans 3.559.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles: 5 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.289 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, au nord et el Safouriyeh, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — 2 Sakiehs à puisards et 10 sur les canaux — 80 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 460. — divers: Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 500 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 20 — ânes 300 — mulet 1 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 21 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Batellerie sur le canal el Bouhiyeh.

Marché: à Mit Ghamr.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr ou de Sinbellawein.

Remarques. — Mares, étangs. — Pont et bac sur le canal El Bouhiyeh. — Ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: la station de El Bouha est à 15 kilom. de Mit Ghamr et à 23 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta (Gharbieh), rive g. du Nil, branche de Damiette à 15 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village CHENBARET EL MAIMOUNA.

CHENBARET EL MAIMOUNA. — *Shenbàret el Mymunà*.

شَنْبَار الميمونة

Population: 4.008 habitants (masc. 2.006 — fém. 2.002).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Chenbaret el Maïmouna.	hab.
Dépendance:	
Ezbeh : Sayed Mamoun Abaza (el)	85
TOTAL: 2 centres — 486 maisons. — Habitants	4.008

Nationalités: Égyptiens 4.005 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins: div. (masc. 37 — fém. 49).

Religions: Musulmans 3.975 — Chrétiens 33, dont 30 cophtes.

Deux Mosquées — Zawiehs.

Écoles: 4 Kouttaps — 1 École communale.

Superficie cultivée: 1.836 feddans.

Village CHENBARET EL MAIMOUNA (suite).

Canaux: Irrigation par les canaux el Khazzan el Guedid, à l'ouest, el Keblich, au sud et el Machkouk, au nord du village.

80 Sakiehs à puisards — 65 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 515 — Figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 400 — chèvres 60 — chameaux 100 — ânes 130 — mulets 8 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — 30 Métiers à tisser la laine et le coton — Préparation de beurre et fromage — Teintureries — Four à poulets.

Marché: à Mit Ya'iche, 1 heure 15 m.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr el Cheikh, ou Sinbellawein-Zagazig: à El Kanayat, 2 heures. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh (Charkieh), à 2 heures 45 m. — Mit Ghamr est à 4 heures de distance.

* *

Village CHOUBRA SOURA.

CHOUBRA SOURA. — *Shubrà Surà*.

شبرا صوره

Population: 1.680 habitants (masc. 851 — fém. 829).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Choubra Soura.	hab.	Ezbeh : Hassan Moh. Chalabi.	hab.
Dépendances:		» Helena (el Set).	183
Ezbeh : Gaballah Assaker	202	» Osman Kachef	90

TOTAL: 5 centres — 237 maisons. — Habitants 1.680

Nationalités: Égyptiens 1.680.

Tribus des bédouins: div. (masc. 74 — fém. 70).

Religions: Musulmans 1.668 — Chrétiens cophtes 12.

Mosquée avec minaret — Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.428 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Cheikh Serag, au sud et à l'est du village.

40 Sakiehs à puisards — 35 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Hawar.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, oignons. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 89 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 200 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Passerelles sur le canal El Cheikh Serag. — Route agricole de Mit Ghamr à Sinbellawein et à El Ibrahimieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 45 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village DABOUNIEH (el).

Village DAKADOUS (suite).

DABOUNIEH (el). — *El Dabunye*.
الدونيه

Population: 980 habitants (masc. 483 — fém. 497).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Dabounieh (el). hab. 980
TOTAL: 1 centre — 107 maisons.

Nationalités: Égyptiens 980.

Tribus des bédouins: div. (masc. 8 — fém. 6).

Religions: Musulmans 956 — Chrétiens cophtes 24.

Deux Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 389 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Dabounieh, au nord du village, dérivé du canal el Donditiyeh.

25 Sakiehs à puisards et 2 sur le canal — 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 151 — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses

80 — moutons 40 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes

105 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Fabrication de poteries — Teinturerie.

Marché: à Mit Ya'iche et à Mit Ghamr.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Dabounieh. — Route agricole à Mit Ghamr et à Zagazig. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Benha: à Mit Nagui, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 45 m. de distance et barque 15 minutes.

* *

Village DAKADOUS.

DAKADOUS. — *Dakadus*.
دقادوس

Population: 3.845 habitants (masc. 1.884 — fém. 1.961).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Dakadous. hab. 3.845
Station: Foum el Bouhiyeh (station ch. de fer agr.).
TOTAL: 1 centre — 539 maisons.

Nationalités: Égyptiens 3.845.

Religions: Musulmans 3.367 — Chrétiens cophtes 478.

Quatre Mosquées dont une avec minaret — Zawieh — Fête du mouled el Adawi.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 4 Kouttaps musulmans. — 1 École cophte-orthodoxe.

Superficie cultivée: 982 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, el Bouhiyeh, el Mansourieh et Om Salma, à l'est du village et par le Nil directement.

3 Pompes à vapeur sur le Rayah el Tewfiki — 3 Sakiehs à puisards et 50 sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 185 — Citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses

100 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 7 — ânes 90 —

mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. —

Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Teintureries — Fabrication de nattes — Four à poulets — Ateliers de forgerons — Construction de barques — Presse à canne à sucre.

Batellerie: Transports en 1898 sur le canal el Mansourieh — arrivages: 47 barques chargées — départs: néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES arrivées.	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées.
Charbon de terre	18	Nattes et couffins	1
Coton	1	Poteries diverses	2
Fèves	22	Voyageurs	1
Mélasse, miel	1		
Fers et métaux	1	Total. . .	47

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Dakadous est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, plusieurs îles cultivées. — Pont sur le canal Rayah el Tewfiki. — Bac sur le Nil. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Fom el Bouhiyeh, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 35 minutes de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village DAMAS.

DAMAS. — *Damàs*.
دماص

Population: 6.516 habitants (masc. 3.253 — fém. 3.263).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Damas hab. 6.188
Ezbeh: Mohammed bey Abd el Rahman hab. 31
Ezbeh: Ibrahim Hegazi 103
» Youssef Awad frères 153
» Moh. Ahmad Soleiman 41

TOTAL: 5 centres — 870 maisons. — Habitants 6.516

Nationalités: Égyptiens 6.508 — Étrangers 8.

Tribus des bédouins: Hanadi, Bara'sa, Akaïla, etc. (masc. 35 — fém. 30).

Religions: Musulmans 6.441 — Chrétiens 75, dont 71 cophtes.

Six Mosquées, dont une avec minaret.

Écoles: 4 Kouttaps.

École de la mission protestante américaine.

Superficie cultivée: 3.313 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salma, à l'ouest, el Bouhiyeh, el Nizamieh et el Damassieh, au sud du village.

5 Pompes à vapeur sur le canal Om Salma — 147 Sakiehs à puisards — 36 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 334. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 544 — buffles et bufflesses

1.867 — moutons 940 — chèvres 126 — chameaux 142 — ânes

823 — mulets 20 — chevaux 48 — lapins. — Volaille, pigeons. —

Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur. — Teintureries — Fabrication de poteries — Petite batellerie sur les canaux Om Salma et el Bouhiyeh.

Marché: à Mit Ghamr et à Sinbellawein.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Sanafa.

Remarques. — Pont sur le canal Om Salma. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: à Sanafa, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein ou Mit Ghamr, à 19 kilom. par Sanafa.

DEWEDA. — *Dewêdâ.*

دو دة

Population: 1.244 habitants (masc. 629 — fém. 615).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Dewêda	1.173
Dépendance :	
Ezbeh : Youssef w. Baroukh Mass'oudi	71
TOTAL: 2 centres — 173 maisons. — Habitants 1.244	

Nationalités: Égyptiens 1.244.

Tribus des bédouins: div. (masc. 12 — fém. 9).

Religions: Musulmans 1.244.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.059 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Mass'oudi à l'est et el Deweda, à l'ouest du village.

21 Sakiehs à puisards et 58 sur les canaux.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Khazzan el Kadim, à l'ouest du village.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 108 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 74 — moutons 130 — chèvres 40 — chameaux 18 — ânes 80 — mulet 1 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché: à El Kanayat, 1 heure 30 m.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig (Charkieh).

Remarques. — Passerelles sur les canaux Bahr el Khazzan, el Dewêda et El Mass'oudi. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig: à Farsis, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à 2 heures 30 m. — Mit Ghamr est à 4 heures de distance.

Village DONDIT.

DONDIT. — *Dondit.*

دنديط

Population: 6.718 habitants (masc. 3.411 — fém. 3.307).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Dondit	6.718
TOTAL: 1 centre — 977 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 6.712 — Étrangers 6.

Religions: Musulmans 6.698 — Chrétiens 20, dont 14 coptes.

Cinq Mosquées.

Écoles: 9 Kouttabs.

Superficie cultivée: 2.168 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Donditiyeh, à l'ouest et au nord et Masraf el Mokdam, à l'est et au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Donditiyeh — 132 Sakiehs à puisards et 69 sur les canaux — 48 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 5.793. — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 550 — buffles et bufflesses 803 — moutons 323 — chèvres 260 — chameaux 131 — ânes 670 — mulets 2 — chevaux 33 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teintureries — Presse à canne à sucre — Fabrication de nattes et de couffins.

Marché: à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Passerelles sur le canal El Donditiyeh et le Masraf El Mokdam. — Mares. — Monticules sablonneux. — Route agricole de Mit Ghamr à El Kanayat. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Fourn el Safouriyeh, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village ESNIT.

ESNIT. — *Esnit.*

اسنيت

Population: 2.014 habitants (masc. 1.015 — fém. 999).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Esnit	1.856
Dépendances:	
Ezbeh: Hosna bent Aly Ismaïl	27
» Moustapha bey	131
TOTAL: 3 centres — 286 maisons. — Habitants 2.014	

Nationalités: Égyptiens 2.014.

Religions: Musulmans 1.940 — Chrétiens coptes 74.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles: 5 Kouttabs musulmans — 1 Arif copte.

Superficie cultivée: 1.043 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, au sud-est et Gannabieh Kafr Mansour, au nord du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal Rayah el Tewfiki — 13 Sakiehs à puisards et 22 sur les canaux — 16 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, bersim, orge, riz, canne à sucre, fèves, oignons, melons, pastèques. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 201 — Orangers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 199 — buffles et bufflesses 227 — moutons 130 — chèvres 28 — chameaux 30 — ânes 290 — mulets 3 — chevaux 15 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Presse à canne à sucre — Teintureries — Four à poulets.

Marché: à Benha (Kalioubieh).

Remarques. — Dans le Nil, îles cultivées. — Bac sur le Nil et le Rayah el Tewfiki. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Chokr, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 11 kilom. — Mit Ghamr est à 25 kilom.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مركز ميت غمر — DISTRICT MIT GHAMR



BOUHA.
Pont sur le canal el Bouhtyeh.
البوها — كوبرى على ترعة البوهية



DAMAS.
Vue du village, nord.
دماص — منظر البلدة من بحرى



DAMAS.
Vue ouest.
دماص — منظر البلدة من الغرب



DAMAS.
Kafr Ibrahim Charaf.
دماص — كفر إبراهيم شرف



DAKADOUS.
Pont régulateur sur le canal Rayah el Terefki.
دقادوس — كوبرى موازنه على الرياح التوفيقى



DISTRICT MIT GHAMR

Village ETMIDA.

Village GUESFA.

ETMIDA. — *Etmidà.*

GUESFA. — *Gesfà.*

اَتمِدَا

جُصْفَا

Population: 7.231 habitants (masc. 3.580 — fém. 3.561).

Population: 3.324 habitants (masc. 1.678 — fém. 1.646).

CENTRES DE POPULATION.

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Etmida.	7.083
Dependance:	
Ezbeh: Abd el Razek Abdallah.	148
TOTAL: 2 centres — 1.053 maisons. — Habitants	7.231

	hab.
Nahieh: Guesfa	3.218
Dependance:	
Ezbeh: Tanassaki Scandar w. Hassan bey el Besri.	106
TOTAL: 2 centres — 471 maisons. — Habitants	3.324

Nationalités: Égyptiens 7.228 — Étrangers 3.
Religions: Musulmans 7.227 — Chrétiens 4, dont 1 cophte.
Trois Mosquées avec minaret — Zawieh.
Écoles: 8 Kouttabs.
Superficie cultivée: 3.053 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Safouriyeh et el Bouhiyeh, à l'ouest du village.
30 Sakiehs à puisards et 50 sur les canaux — 80 Tabouts.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, canne à sucre, fèves, chanvre, lin, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers: Dattiers 842 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 30 — ânes 250 — mulets 30 — chevaux 20 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie: Moulin à farine à vapeur — Teintureries — Fabrication de poteries.
Marché: à Mit Ghamr.
Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Sanafa.
Remarques. — Étangs. — Passerelles sur le canal El Safouriyeh. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: à Bouha, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Nationalités: Égyptiens 3.320 — Étrangers 4.
Religions: Musulmans 3.263 — Chrétiens 61, dont 57 cophtes.
Trois Mosquées.
Écoles: 6 Kouttabs.
Superficie cultivée: 940 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Guesfa, au sud du village.
Pompe à vapeur sur le canal Guesfa — 66 Sakiehs à puisards et 3 sur le canal — 29 Tabouts.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 1.178 — Orangers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 80 — chèvres 20 — chameaux 25 — ânes 120 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: 30 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teintureries — Fabrication de nattes.
Marché: à Mit Ya'iche, 30 minutes et à Mit Ghamr.
Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Mares. — Route agricole de Mit Ghamr à El Kanayat. — Station du ch. de fer agricole Benha-Sinbellawein: à Sahragt el Kobra, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village EZBET KAFR NAKHLA YACOUB.

Village HAKMIEH (el).

EZBET KAFR NAKHLA YACOUB. — *Ezbet Kafr Nakhla Yacub.*

HAKMIEH (el). — *El Hakmieh.*

عزبة كفر نخلة يعقوب

الحاكمية

Population: 326 habitants (masc. 158 — fém. 168).

Population: 1.042 habitants (masc. 525 — fém. 517).

CENTRE DE POPULATION.

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Ezbet Kafr Nakhla Yacoub.	326
TOTAL: 1 centre — 48 maisons.	

	hab.
Nahieh: Hakmieh (el)	892
Dependances:	
Ezbeh: Moustapha pacha Wahbi.	113
» * Mahmoud Fahmy et frère.	37
TOTAL: 3 centres — 138 maisons. — Habitants	1.042

Nationalités: Égyptiens 326.
Tribus des bédouïns: div. (masc. 95 — fém. 95).
Religions: Musulmans 326.
Zawieh.
Écoles: néant.
Superficie cultivée: 203 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal Mit Ya'iche, au sud-est du village.
Pompe à vapeur sur le canal Mit Ya'iche — 8 Tabouts.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.
Arbres fruitiers: Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 30 — moutons 300 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 20 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: néant.
Marché: à Mit Ghamr.
Remarques. — Passerelle sur le canal Mit Ya'iche. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 3 heures 10 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Nationalités: Égyptiens 1.042.
Tribus des bédouïns: div. (masc. 25 — fém. 33).
Religions: Musulmans 1.010 — Chrétiens cophtes 32.
Mosquée.
Écoles: 2 Kouttabs.
Superficie cultivée: 634 feddans.

DISTRICT MIT GHAMR

Village **HAKMIEH** (el) (suite).

Canaux: Irrigation par les canaux el Afendiyeh et Mit Ya'iche, au nord et el Keitoun au sud du village.

9 Sakiehs à puisards — 21 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 236 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers*: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 50 — mulets 6 — chevaux 3 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Teintureries.

Marché: à Mit Ya'iche, 20 minutes.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Sinbellawein : à Sahragt el Kobra, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh (Charkieh), à 3 heures. — Mit Ghamr est à 3 heures 10 m. de distance.

*
* *

Village **HALA**.

HALA. — *Hālā*.

هالا

Population: 3.639 habitants (masc. 1.820 — fém. 1.819).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Hala	3.451
<i>Dépendance</i> :	
C. * Bédouins nomades	188
TOTAL : 2 centres — 508 maisons. — Habitants	3.639

Nationalités: Égyptiens 3.636 — Étrangers 3.

Tribus des bédouins: Heitam, etc. (masc. 102 — fém. 98).

Religions: Musulmans 3.497 — Chrétiens 142, dont 139 cophtes.

Deux Mosquées.

Écoles: 4 Kouttab musulmans — École de la Mission protestante américaine pour garçons.

Superficie cultivée: 1.191 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'ouest et le canal Khazzan el Guedid, au sud du village.

66 Sakiehs à puisards et 54 sur les canaux — 10 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 85 — Citronniers, oliviers. — Vignes. — *divers*: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 460 — buffles et bufflesses 250 — moutons 520 — chèvres 35 — chameaux 40 — ânes 351 — mulets 6 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Batellerie: Transports en 1898 sur le canal Rayah el Tewfiki — *arrivages*: 1 barque de céréales div. — *départs*: néant.

Marché: à Mit Ya'iche, 1 heure.

Remarques. — Mare. — Pont sur le canal El Khazzan el Guedid. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr el Cheikh, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh (Charkieh), à 2 heures 30 m. — Mit Ghamr est à 3 heures 15 m. de distance.

HAMARNA (el). — *El Hāmarnā*.

الحمارنة

Population: 928 habitants (masc. 472 — fém. 456).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Hamarna (el)	662
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh : Mohammed Ass'ad	78
» Mohammed Hamad	156
» Saïd Soleiman el Gharbawi.	32
TOTAL : 4 centres — 140 maisons. — Habitants	928

Nationalités: Égyptiens 928.

Tribus des bédouins: div. (masc. 14 — fém. 18).

Religions: Musulmans 902 — Chrétiens cophtes 26.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 547 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Nazzaza, au sud-est du village. 21 Sakiehs à puisards — 20 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Khazzan el Kadim.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 74 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers*: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 91 — buffles et bufflesses 62 — moutons 99 — chèvres 58 — chameaux 9 — ânes 64 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Marché: à Mit Ya'iche et à El Kanayat (Charkieh).

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à El Kanayat, 2 heures, ou Benha-Mansourah : à Sahragt el Kobra, 2 heures 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig (Charkieh), à 2 heures 50 m. — Mit Ghamr est à 3 heures 45 m. de distance.

*
* *

Village **HESSET EL ROHBAN**.

HESSET EL ROHBAN. — *Hesset el Rohbān*.

حصة الرهبان

Population: 799 habitants (masc. 400 — fém. 399).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Hessel el Rohban	799
TOTAL : 1 centre — 99 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 799.

Religions: Musulmans 799.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 468 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Dondityieh, au sud et el Hessa, à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Dondityieh — 13 Sakiehs à puisards — 28 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 16 — Figuiers. — *divers*: Acacias, tamaris, sycomores.

DISTRICT MIT GHAMR

Village HESSET EL ROHBAN (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 40 — moutons 40 — chèvres 5 — chameaux 7 — ânes 40 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Donditiyeh. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : à Sanafa, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes.

* *

Village KAHR ABD EL MALAK MANSOUR.

KAHR ABD EL MALAK MANSOUR. — *Kafr Abd el Malak Mansour.*

كفر عبد الملك منصور

Population : 232 habitants (masc. 114 — fém. 118).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Abd el Malak Mansour	hab.
TOTAL : 1 centre — 32 maisons.	232

Nationalités : Égyptiens 232.

Religions : Musulmans 81 — Chrétiens cophtes 151.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 140 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Mit Ya'iche, au sud-est et Chenbara, à l'ouest du village.
13 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 11. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 20 — moutons 5 — chèvres 3 — chameaux 3 — ânes 24 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métier à tisser la laine.

Marché : à Mit Ghamr, Mit Ya'iche, et à El Kanayat (Charkieh), 2 heures 15 m.

Remarques. — Passerelle sur le canal Chenbara. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 3 heures de distance et barque 15 minutes.

* *

Village KAHR ABD EL SAYED NAWAR.

KAHR ABD EL SAYED NAWAR. — *Kafr Abd el Sayyed Nawar.*

كفر عبد السيد نوار

Population : 603 habitants (masc. 304 — fém. 299).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Abd el Sayed Nawar	hab.
Dependance :	
C. * Bédouins nomades	72
TOTAL : 2 centres — 74 maisons. — Habitants	603

Nationalités : Égyptiens 603.

Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 88 — fém. 113).

Religions : Musulmans 308 — Chrétiens cophtes 295.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 240 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'ouest du village. Les canaux Khazzan el Kadim, au sud et el Guedid, au nord, passent dans les terres du village.
12 Sakiehs à puisards — 11 Tabouts.

Village KAHR ABD EL SAYED NAWAR (suite).

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Hod el Achmawi.

Cultures : Coton, blé, maïs, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 4 — Orangers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 60 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 13 — ânes 50 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Marché : à Mit Ya'iche ou Tallein (Charkieh), 1 heure 30 m.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Passerelle sur le canal Khazzan el Kadim. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tesfa, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh (Charkieh), à 2 heures. — Mit Ghamr est à 3 heures 50 m. de distance.

* *

Village KAHR ABOU KASSABA.

KAHR ABOU KASSABA. — *Kafr Abu Kassaba.*

كفر أبو قصبه

Population : 150 habitants (masc. 82 — fém. 68).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Abou Kassaba	hab.
TOTAL : 1 centre — 19 maisons.	150

Nationalités : Égyptiens 150.

Religions : Musulmans 125 — Chrétiens cophtes 25.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 88 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village.
3 Sakiehs sur le canal — 2 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par le Masraf el Gannabieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 24. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 10 — moutons 6 — chameau 1 — ânes 10 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ya'iche, 1 heure 30 m.

Remarques. — Kafr Abou Kassaba est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve île cultivée. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr el Cheikh, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 16 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAHR ABOU NABHAN.

KAHR ABOU NABHAN. — *Kafr Abu Nābhān.*

كفر أبو نهبان

Population : 832 habitants (masc. 413 — fém. 419).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Abou Nabhan	hab.
TOTAL : 1 centre — 119 maisons.	832

Nationalités : Égyptiens 832.

Religions : Musulmans 832.

Mosquée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR ABOU NABHAN (suite).

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 315 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh et el Bechlawieh, à l'est du village.

20 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par le canal el Zaghloulch.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 48. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 60 — moutons 40 — chèvres 15 — chameaux 8 — ânes 35 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Dans le Nil, îles cultivées dépendant du village qui est situé à proximité du fleuve. — Mares. — Terrains sablonneux. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Foum el Bouhiyeh, 15 minutes (embranchement à Sinbellawein). — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAFR ABOU NAGAH.

KAFR ABOU NAGAH. — *Kafr Abu Nāgah.*

كفر أبو نجاح

Population : 1.644 habitants (masc. 835 — fém. 809).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Nagah	1.513
Dependance :	
Ezbeh : * Elian Mohammed Ka'oud	131
TOTAL : 2 centres — 207 maisons. — Habitants 1.644	

Nationalités : Égyptiens 1.642 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : div. (masc. 46 — fém. 51).

Religions : Musulmans 1.641 — Chrétiens 3, dont 1 cophte.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 688 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Khazzan el Guedid et el Keitoun, à l'ouest du village.

20 Sakiehs à puisards et 3 sur les canaux — 30 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 145. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 75 — buffles et bufflesses 70 — moutons 130 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes 80 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Mit Ya'iche, 50 minutes.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr el Cheikh, 1 heure 40 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh (Charkieh), à 2 heures 10 m. — Mit Ghamr est à 3 heures 40 m. de distance.

Village KAFR ALY ABDALLAH.

KAFR ALY ABDALLAH. — *Kafr Aly Abdallah.*

كفر علي عبد الله

Population : 297 habitants (masc. 152 — fém. 145).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Aly Abdallah.	297
TOTAL : 1 centre — 39 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 297.

Tribus des bédouins : div. (masc. 3 — fém. 3).

Religions : Musulmans 293 — Chrétiens cophtes 4.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 104 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Kafr el Bahaïta, au sud du village. 5 Sakiehs à puisards — 7 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 12 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 25 — moutons 10 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 10 — mulet 1 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures de distance et barque 15 minutes.

* *

Village KAFR ALY BADRA.

KAFR ALY BADRA. — *Kafr Aly Bâdrâ.*

كفر علي بدره

Population : 118 habitants (masc. 60 — fém. 58).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Aly Badra	118
TOTAL : 1 centre — 14 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 118.

Tribus des bédouins : div. (masc. 29 — fém. 31).

Religions : Musulmans 118.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 61 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Guesfa, à l'est du village. Sakieh à puisard — 2 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par le Masraf Guesfa.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 6 — Vignes. — divers : Tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 4 — buffles et bufflesses 6 — moutons 150 — chèvres 10 — chameau 1 — ânes 5 — cheval 1 — lapins. — Poules et poulets.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ya'iche, 1 heure.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Sahragt el Kobra, 1 heure 45 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 50 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR ALY CHARAF EL DINE.

KAFR ALY CHARAF EL DINE. — *Kafr Aly Sharaf el Din.*

كفرعلى شرف الدين

Population: 866 habitants (masc. 434 — fém. 432).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Aly Charaf el Dine	713
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abd el Meguid bey Nasser	153
» Osman bey Abdine	Inhab.
TOTAL : 3 centres — 113 maisons. — Habitants	866

Nationalités: Égyptiens 866.

Religions: Musulmans 866.

Deux Mosquées — Zawiehs.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 393 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki et el Gan-nabieh, à l'est du village et par le Nil directement.

Pompe à vapeur sur le Rayah el Tewfiki — 4 Sakiehs à puisards et 4 sur les canaux — 16 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux par le Masraf el Ganna-bieh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, oignons, fèves. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 13. — divers: Acacias, tamaris, syco-mores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 108 — moutons 24 — chèvres 11 — chameaux 16 — ânes 80 — cheval 1. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie: Construction de barques — Four à poulets.

Marché: à Benha (Kalioubieh) et à El Azizieh (Charkieh).

Remarques. — Kafr Aly Charaf el Dine est situé sur la rive dr. du Nil — Dans le fleuve, îles cultivées et sablonneuses. — Bac sur le Nil. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Chokr, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mit Bera (Menoufieh), rive g. du Nil, branche de Damiette, à 1 heure. — Benha est à 9 kilom. et Mit Ghamr, à 27 kilom.

* *

Village KAFR ATALLAH SOLEIMAN.

KAFR ATALLAH SOLEIMAN. — *Kafr Atallah Soleiman.*

كفر عطا الله سليمان

Population: 417 habitants (masc. 210 — fém. 207).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Atallah Soleiman	417
TOTAL : 1 centre — 48 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 417.

Religions: Musulmans 84 — Chrétiens cophtes 333.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 206 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Bayoum, au nord du village. 7 Sakiehs à puisards — 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, fèves, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 53 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Village KAFR ATALLAH SOLEIMAN (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 20 — moutons 35 — chèvres 6 — chameaux 4 — ânes 20 — mulet 1 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Marché: à Mit Ya'iche.

Remarques. — Route agricole de Mit Ghamr à El Kanayat-Zagazig. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Sahrage el Kobra, 2 heures 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig (Charkieh), à 3 heures. — Mit Ghamr est à 3 heures 50 m. de distance.

* *

Village KAFR BARBARI SOLEIMAN.

KAFR BARBARI SOLEIMAN. — *Kafr Barbari Soleiman.*

كفر بربري سليمان

Population: 287 habitants (masc. 151 — fém. 136).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Barbari Soleiman	287
TOTAL : 1 centre — 40 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 287.

Tribus des bédouins: div. (masc. 1 — fém. 1).

Religions: Musulmans 104 — Chrétiens cophtes 183.

Écoles: 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 150 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Dabounieh, au sud du village. 3 Sakiehs à puisards — 4 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim.

Arbres fruitiers: Dattiers 6. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 21 — buffles et bufflesses 15 — moutons 30 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 25 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Marché: à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Sahrage el Kobra, 1 heure 20 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAFR BEHEIDA.

KAFR BEHEIDA. — *Kafr Beheidà.*

كفر بهيده

Population: 4.603 habitants (masc. 2.289 — fém. 2.314).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Beheida	4.241	Ezbeh : Abd el Messih el Sissi .	111
<i>Dépendances :</i>		» Minchawi bey	43
Ezbeh : Abd el 'Al Wahche . .	121	» Scandar bey Fahmy . .	87
<hr/>			
TOTAL : 5 centres — 679 maisons. — Habitants 4.603			

Nationalités: Égyptiens 4.602 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: Fawakher, Bara'sa, (masc. 12 — fém. 16).

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR BEHEIDA (suite).

Religions : Musulmans 4.473 — Chrétiens 130, dont 129 cophites.
Deux Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.046 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, au sud et Om Salma, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux el Bouhiyeh et Om Salma — 5 Sakiehs à puisards et 81 sur les canaux — 16 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 116. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 170 — buffles et bufflesses 350 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 300 — mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teintureries — Presse à canne à sucre — Four à poulets.

Marché : à Mit Ghamr et à Tonamel el Charki.

Remarques. — Pont sur le canal Om Salma. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Bechla, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 45 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village KAFR CHOKR.

KAFR CHOKR. — *Kafr Shokr.*

كفر شكر

Population : 4.065 habitants (masc. 2.029 — fém. 2.036).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Chokr	3.839
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohi Atallah	226
TOTAL : 2 centres — 505 maisons. — Habitants	4.065

Nationalités : Égyptiens 4.065.

Religions : Musulmans 3.982 — Chrétiens cophites 83.

Deux Mosquées.

Écoles : 7 Kouttabs — 1 École communale.

Superficie cultivée : 1.160 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki et el Khaz-zan el Kadim, à l'est du village et par le Nil directement.

2 Pompes à vapeur sur le Rayah el Tewfiki — 10 Sakiehs à puisards et 60 sur les canaux — 14 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 864 — Orangers, citronniers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 100 — chameaux 70 — ânes 400 — mulets 10 — chevaux 30 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Village KAFR CHOKR (suite).

Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — 40 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Teintureries — Batellerie sur le Nil.

Batellerie : Transports sur le Nil, branche de Damiette — *arrivages :* 69 barques chargées — *départs :* 355 barques chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre. . .	13	2	Bois. . . . .	..	3
Charbon de bois. . .	7	..	Bois de construction	..	..
Coton. . . . .	..	45	Chiffons. . . . .	..	3
Graines de coton. . .	1	..	Poterie, jarres, gar-	..	..
Fèves. . . . .	..	1	goulettes.	4	..
Céréales diverses. . .	14	145	Balates (carreaux). .	1	..
Dattes.	1	..	Ciment, chaux, as-	..	..
Oranges et fruits. . .	3	22	phalte.	2	..
Raisins. . . . .	..	126	Pierres.	1	2
Melons, pastèques. .	1	2	Marchandises div. . .	4	1
Mélasses et miel. . .	1	..	Voyageurs.	9	1
Poissons salés. . . .	1	..			
Engrais, colombine. .	..	1			
Fer et métaux div. . .	..	1	Total.	69	355

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mit Yaïche.

Remarques. — Kafr Chokr est situé sur la rive dr. du Nil. — Bac sur le Nil. — Mares, étangs. — Passerelle sur le Rayah el Tewfiki. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station de Kafr Chokr à 10 minutes du village, est à 23 kilom. de Mit Ghamr et à 13 kilom. de Benha. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Bera (Menoufieh), rive g. du Nil, branche de Damiette, par barque, 1 heure 15 m. de traversée.

* * *

Village KAFR DAOUD MATAR.

KAFR DAOUD MATAR. — *Kafr Dawud Matâr.*

كفر داود مطر

Population : 638 habitants (masc. 310 — fém. 328).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Daoud Matar.	638
TOTAL : 1 centre — 71 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 638.

Religions : Musulmans 250 — Chrétiens cophites 388.

Écoles : 1 Arif cophite.

Superficie cultivée : 295 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Kafr el Bahaïta, au sud du village.

7 Sakiehs à puisards — 10 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, oignons. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 64 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 40 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 20 — ânes 30 — mulets 2 — chevaux 6. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Ghamr, 2 heures. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures de distance et barque 15 minutes de traversée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR EL BAHAITA.

KAFR EL BAHAITA. — *Kafr el Bâhâyta.*

كفر البهايتة

Population: 909 habitants (masc. 440 — fém. 469).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Bahaïta hab. 909
TOTAL: 1 centre — 143 maisons.

Nationalités: Égyptiens 909.

Religions: Musulmans 869 — Chrétiens cophtes 40.
Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 229 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Kafr el Bahaïta, au sud du village, dérivé du canal el Donditiyeh.
10 Sakiehs à puisards — 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 17. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 50 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 40 — mulet 1 — chevaux 3 — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Mit Ghamr, 2 heures 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures de distance et barque 15 m. de traversée.

* *

Village KAFR EL CHAHAWI KHATER.

KAFR EL CHAHAWI KHATER. — *Kafr el Shahawî Khâter.*

كفر الشهاوى خاطر

Population: 717 habitants (masc. 367 — fém. 350).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Chahawi Khater hab. 717
TOTAL: 1 centre — 96 maisons.

Nationalités: Égyptiens 717.

Tribus des bédouins: div. (masc. 30 — fém. 25).

Religions: Musulmans 705 — Chrétiens cophtes 5 — Israélites 7.
Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 389 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Chokr, au sud et le Gannabiet Kafr Mansour, au nord-ouest du village.
8 Sakiehs à puisards et 1 sur le canal Chokr — 5 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 107 — Citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 54 — buffles et bufflesses 66 — moutons 10 — chèvres 5 — chameaux 14 — ânes 65 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser le coton — Teintureries — Four à poulets.

Marché: à Benha (Kalioubieh) et à El Azizieh (Charkieh).

Remarques. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Chokr, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha, à 11 kilom. — Mit Ghamr est à 24 kilom.

Village KAFR EL CHAHID.

KAFR EL CHAHID. — *Kafr el Shahîd.*

كفر الشهيد

Population: 1.283 habitants (masc. 642 — fém. 641).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Chahid hab. 1.283
TOTAL: 1 centre — 156 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.283.

Religions: Musulmans 345 — Chrétiens cophtes 938.
Église cophte-orthodoxe.

Écoles: 1 Arif cophte. — École cophte-orthodoxe.

Superficie cultivée: 402 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Guesfa, à l'est du village et le canal Mit Ya'ïche au sud.

25 Sakiehs à puisards et 25 sur le canal Guesfa — Tabout.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 205 — Orangers, oliviers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 92 — buffles et bufflesses 103 — moutons 35 — chameaux 27 — ânes 170 — mulet 1 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Fabrication de poteries — Teintureries.

Marché: à Mit Ya'ïche.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Sahragt el Kobra, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAFR EL CHARAKWA el Kebli.

KAFR EL CHARAKWA el Kebli. — *Kafr el Shàràkwà.*

كفر الشراقوه

Population: 764 habitants (masc. 333 — fém. 381).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Charakwa el Kebli hab. 764
TOTAL: 1 centre — 105 maisons.

Nationalités: Égyptiens 764.

Religions: Musulmans 764.
Mosquée.

Écoles: 3 Kouttaps.

Superficie cultivée: 154 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'ouest du village.

13 Sakiehs à puisards et 2 sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 81 — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 74 — buffles et bufflesses 130 — moutons 10 — chèvres 8 — chameaux 4 — ânes 98 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit Ghamr et à Mit Ya'ïche.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Mit Nagui, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 15 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAHR EL CHEIKH.

Village KAHR EL DALIL.

KAHR EL CHEIKH. — *Kafr el Sheikh.*

كفر الشيخ

Population: 1.835 habitants (masc. 868 — fém. 927).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Cheikh hab. 1.835
TOTAL: 1 centre — 283 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.835.

Religions: Musulmans 1.826 — Chrétiens coptes 9.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttats.

Superficie cultivée: 848 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Afendiyeh et el Keitoun, au nord du village.

33 Sakiehs à puisards et 8 sur les canaux — 45 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, sésame, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 137 — Oliviers. — Vignes. — divers: — Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 215 — buffles et bufflesses 235 — moutons 120 — chèvres 50 — chameaux 22 — ânes 230 — mulets 3 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser le coton — Teintureries.

Marché: à Mit Ya'iche.

Remarques. — Mares. — Ch. de fer agricole Benha-Mansourah: la station de Kafr el Cheikh, à 10 minutes du village, est à 22 kilom. de Benha et à 14 kilom. de Mit Ghamr. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh) par Mit Ghamr à 14 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAHR EL CHEIKH AMER.

KAHR EL CHEIKH AMER. — *Kafr el Sheikh Amer.*

كفر الشيخ عامر

Population: 534 habitants (masc. 259 — fém. 275).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Cheikh Amer hab. 534
TOTAL: 1 centre — 79 maisons.

Nationalités: Égyptiens 534.

Religions: Musulmans 534.

Mosquée avec minaret — Fête du mouled el Cheikh Amer.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 296 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village.

4 Sakiehs à puisards et 17 sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers: Dattiers 43. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 77 — buffles et bufflesses 42 — moutons 8 — chèvres 11 — chameaux 8 — ânes 45 — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Four à poulets.

Marché: à Benha (Kalioubieh) et à El Azizieh (Charkieh).

Remarques. — Kafr el Cheikh Amer est situé sur la rive dr. du Nil. — Bac sur le canal Rayah el Tewfiki. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Gamgara, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Benha (Kalioubieh), à 9 kilom. — Mit Ghamr est à 27 kilom.

KAHR EL DALIL. — *Kafr el Dalil.*

كفر الدليل

Population: 383 habitants (masc. 192 — fém. 191).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Dalil hab. 383
TOTAL: 1 centre — 62 maisons.

Nationalités: Égyptiens 383.

Religions: Musulmans 383.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 173 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Safouriyeh, au sud-est du village.

10 Sakiehs à puisards et 6 sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 337. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 6 — buffles et bufflesses 10 — moutons 10 — chèvres 8 — chameaux 4 — ânes 5 — mulets 2 — chevaux 4 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser le coton.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Foum el Bouhiyeh, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 10 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAHR EL GHONEIMI.

KAHR EL GHONEIMI. — *Kafr el Ghoneymee.*

كفر النبي

Population: 1.051 habitants (masc. 520 — fém. 531).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Ghoneimi hab. 1.051
TOTAL: 1 centre — 128 maisons.

Nationalités: Égyptiens 1.051.

Religions: Musulmans 1.051.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 427 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village.

13 Sakiehs à puisards et 27 sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge. — Vergers et jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 144. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 84 — buffles et bufflesses 165 — moutons 60 — chèvres 10 — chameaux 17 — ânes 130 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Teintureries.

Marché: à Mit Ya'iche.

Remarques. — Kafr el Ghoneimi est situé sur la rive dr. du Nil. — Bac sur le canal Rayah el Tewfiki. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Sahragt el Kobra, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 45 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلي

DISTRICT MIT GHAMR — مركز ميت غمر



DAKADOUS.
Eglise copte.
دقادوس — منظر كنيسة أقباط



DAKADOUS.
Mosquée du village.
دقادوس — جامع البلده



DONDIT.
Vue est.
دنديط — منظر البلده من الشرق



DONDIT.
Asclat Kholeir.
دنديط — منظر أولاد خضير



ETMIDA.
Vue sud-est.
اتميده — منظر البلده من الشرق



ETMIDA.
Cheikh Mohammed Abou Taha et Cheikh El Menezagh.
اتميده — الشيخ محمد أبوطه والشيخ المنيزغ

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR EL GOHANNAMI.

KAFR EL GOHANNAMI. — *Kafr el Gohannamee.*

كفر الجهنمي

Population : 919 habitants (masc. 455 — fém. 464).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Gohannami hab. 919
TOTAL : 1 centre — 125 maisons.

Nationalités : Égyptiens 919.

Religions : Musulmans 915 — Chrétiens cophtes 4.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 335 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village et par le Nil directement.

1 Sakieh à puisard et 18 sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes div. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 115 — Oliviers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 90 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 4 — ânes 100 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Remarques. — Kafr el Gohannami est situé à proximité du Nil. — Dans le fleuve, île cultivée. — Bac sur le canal Rayah el Tewfiki. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Nagui, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure de distance et barque 15 minutes.

* * *

Village KAFR EL GOHARI.

KAFR EL GOHARI. — *Kafr el Goharee.*

كفر الجوهري

Population : 666 habitants (masc. 342 — fém. 324).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Gohari. hab. 536
Dépendance :
Ezbeh : Aïcha Hanem Dia 130
TOTAL : 2 centres — 97 maisons. — Habitants 666

Nationalités : Égyptiens 666.

Tribus des bédouins : div. (masc. 48 — fém. 46).

Religions : Musulmans 666.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 322 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Dabounieh, au sud et à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Dabounieh — 10 Sakiehs à puisards et 8 sur le canal — 13 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 183. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 50 — moutons 30 — chèvres 5 — chameaux 3 — ânes 30 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teintureries.

Marché : à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Nagui, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village KAFR EL HEGAZI.

KAFR EL HEGAZI. — *Kafr el Hegazi.*

كفر المجازی

Population : 372 habitants (masc. 188 — fém. 184).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Hegazi hab. 372
TOTAL : 1 centre — 38 maisons.

Nationalités : Égyptiens 372.

Religions : Musulmans 372.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 233 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Mit Ya'iche, à l'ouest, Kom el Achraf, à l'est, el Bayoum et el Nazzaza, au sud du village. 2 Sakiehs à puisards — 15 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 36 — Orangers. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 32 — buffles et bufflesses 39 — moutons 31 — chèvres 7 — chameaux 5 — ânes 35 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ya'iche et à El Kanayat.

Remarques. — Route agricole de Mit Ghamr à El Kanayat. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à El Kanayat, 2 heures ou ligne Benha-Mansourah : à Sahragt el Kobra, 2 heures. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig (Charkieh), à 2 heures 30 m. — Mit Ghamr est à 3 heures 45 m. de distance.

* * *

Village KAFR EL LEBBA.

KAFR EL LEBBA. — *Kafr el Lebba.*

كفر اللبا

Population : 633 habitants (masc. 335 — fém. 298).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Lebba hab. 460
Dépendances :
Ezbeh : Daoud Metwalli Issa 2
» Fodeh Habib 129
» Ismaïl Fahmy 42
TOTAL : 4 centres — 98 maisons. — Habitants 633

Nationalités : Égyptiens 633.

Tribus des bédouins : div. (masc. 22 — fém. 22).

Religions : Musulmans 402 — Chrétiens cophtes 231.

Écoles : 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 862 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Donditiyeh, au nord et el Cheikh Serag, à l'est du village.

13 Sakiehs à puisards — 23 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs el Hawaber et el Oumoun.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 2. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR EL LEBBA (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflisses 25 — moutons 46 — chameaux 6 — ânes 15 — mulet 1 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Donditiyeh. — Route agricole de Mit Ghamr à El Ibrahimieh. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig: à Diarb Negm, 1 heure 50 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 23 kilom. par Diarb Negm ou Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 3 heures 15 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village KAFR EL MELIGUI SID AHMAD.

KAFR EL MELIGUI SID AHMAD. — *Kafr el Meligi Sid Ahmad.*

كفر الملقى سيد احمد

Population: 177 habitants (masc. 86 — fém. 91)

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Meligui Sid Ahmad	hab.
TOTAL: 1 centre — 25 maisons.	177

Nationalités: Égyptiens 177.

Tribus des bédouins: div. (masc. 5 — fém. 7).

Religions: Musulmans 171 — Chrétiens coptes 6.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 105 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Kafr el Bahaïta, au sud du village, dérivé du canal el Donditiyeh.

3 Sakiehs à puisards — 4 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers: Dattiers 18. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 8 — buffles et bufflisses 15 — moutons 15 — chameaux 2 — ânes 10. — Volaille, pigeons — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Mit Ghamr, 2 heures. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village KAFR EL MOHAMMADIEH.

KAFR EL MOHAMMADIEH. — *Kafr el Mohammadieh.*

كفر المحمدية

Population: 1.012 habitants (masc. 507 — fém. 505).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Mohammadieh	hab.
TOTAL: 1 centre — 136 maisons.	1.012

Nationalités: Égyptiens 1.012.

Religions: Musulmans 1.012.

Mosquée.

Village KAFR EL MOHAMMADIEH (suite).

Écoles: 2 Kouttab.

Superficie cultivée: 266 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Mit Yaïche, au sud du village.

6 Sakiehs à puisards — 24 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, lin, fèves, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 291 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *Vignes.* — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflisses 70 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Teinturerie — Four à poulets.

Marché: à Mit Yaïche, 2 minutes.

Remarques. — Mare. — Pont sur le canal Mit Yaïche. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Sahragt el Kobra, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 45 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village KAFR EL MOKDAM.

KAFR EL MOKDAM. — *Kafr el Mokdam.*

كفر المكدام

Population: 1.420 habitants (masc. 713 — fém. 707).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Mokdam	hab.
Dépendance:	1.353
Ezbeh: Henein Messiha.	67
TOTAL: 2 centres — 252 maisons. — Habitants	1.420

Nationalités: Égyptiens 1.419 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: div. (masc. 22 — fém. 20).

Religions: Musulmans 1.412 — Chrétiens 8, dont 7 coptes.

Mosquée — Zawieh. — Fête du mouled Sidi el Mokdam.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 838 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Masraf Yacoub bey, au nord du village (Masraf el Mokdam).

41 Sakiehs à puisards — 16 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 106. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 87 — buffles et bufflisses 80 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 20 — ânes 90 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Fabrication de poteries — Teintureries.

Marché: à Mit Ghamr et à Mit Yaïche.

Remarques. — Mare. — Monticules sablonneux: Tall el Mokdam. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Mit Nagui, 1 heure 40 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR EL TAMIMI.

KAFR EL TAMIMI. — *Kafr el Tamimi.*

كفر التميمي

Population: 140 habitants (masc. 71 — fém. 69).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Tamimi 140
TOTAL: 1 centre — 18 maisons.

Nationalités: Égyptiens 140.

Religions: Musulmans 140.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 130 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Khazzan el Guedid, et el Machkoul à l'ouest du village.

3 Sakiehs à puisards — 5 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, helbeh, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 115. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 8 — moutons 13 — chèvres 3 — chameau 1 — ânes 10. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser le coton.

Marché: à Mit Ya'iche.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr el Cheikh, 2 heures. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh (Charkieh), à 3 heures. — Mit Ghamr est à 3 heures 45 m. de distance.

* *

Village KAFR EL WAZIR.

KAFR EL WAZIR. — *Kafr el Wazeer.*

كفر الوزير

Population: 808 habitants (masc. 398 — fém. 410).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr el Wazir 685
Dépendance:
Ezbeh: Aïcha Hanem Dia 123
TOTAL: 2 centres — 114 maisons. — Habitants 808

Nationalités: Égyptiens 808.

Religions: Musulmans 805 — Chrétiens coptes 3.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 483 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Dabounieh, au sud et le canal Masraf Yacoub Bey (Masraf el Mokdam), au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Dabounieh — 12 Sakiehs à puisards et 4 sur les canaux — Tabout.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 142 — Orangers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 37 — buffles et bufflesses 47 — moutons 10 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 40 — chevaux 8. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Teinturerie.

Marché: à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Remarques. — Mare. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole: Benha-Mansourah à Mit Nagui, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 50 m. de distance et barque 15 minutes.

Village KAFR FANOUS MASS'OUH.

KAFR FANOUS MASS'OUH. — *Kafr Fanus Mass'ud.*

كفر فانوس مسعود

Population: 231 habitants (masc. 121 — fém. 110).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Fanous Mass'oud. 231
TOTAL: 1 centre — 35 maisons.

Nationalités: Égyptiens 231.

Tribus des bédouins: Heitam, Sawarka, Ayaïda, (masc. 13 — fém. 13).

Religions: Musulmans 231.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 187 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Khazzan el Guedid, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Khazzan — 4 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 7 — Orangers, figuiers, grenadiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 15 — moutons 10 — chameaux 5 — ânes 10 — chevaux 4. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit Ya'iche.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr el Cheikh, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh (Charkieh), à 2 heures 15 m. — Mit Ghamr est à 3 heures 45 m. de distance.

* *

Village KAFR GUERGUÈS YOUSSEF.

KAFR GUERGUÈS YOUSSEF. — *Kafr Gherghes Youssef.*

كفر جرجس يوسف

Population: 439 habitants (masc. 199 — fém. 240).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Guerguès Youssef 439
TOTAL: 1 centre — 65 maisons.

Nationalités: Égyptiens 439.

Religions: Musulmans 77 — Chrétiens coptes 362.

Église copte-orthodoxe.

Écoles: 1 Arif copte.

Superficie cultivée: 149 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Mit Ya'iche, au sud, Guesfa, à l'est et le Rayah el Tewfiki, à l'ouest du village.

12 Sakiehs à puisards et 9 sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 130 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 20 — moutons 10 — chameaux 7 — ânes 35 — mulet 1 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Teinturerie — Fabrication de poteries.

Marché: à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Sabragt el Kobra, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr à 11 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAHR IBRAHIM CHARAF.

KAHR IBRAHIM CHARAF. — *Kafr Ibrahim Sharaf.*

كفر ابراهيم شرف

Population: 266 habitants (masc. 131 — fém. 135).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Ibrahim Charaf. hab. 266
TOTAL: 1 centre — 27 maisons.

Nationalités: Égyptiens 266.

Religions: Musulmans 266.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 101 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Damassieh, à l'ouest du village.
3 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim.

Arbres fruitiers: Dattiers 26. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 4 — buffles et bufflesses
8 — moutons 43 — ânes 6 — lapins. — Poules et poulets.

Industrie: néant.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: à Sanafa, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 4 heures, ou Zifta (Gharbieh) rive g. du Nil, par Mit Ghamr, à 2 heures 15 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAHR IBRAHIM YOUSSEF.

KAHR IBRAHIM YOUSSEF. — *Kafr Ibrahim Youssef.*

كفر ابراهيم يوسف

Population: 444 habitants (masc. 224 — fém. 220).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Ibrahim Youssef hab. 382
Dépendance:
C. * Bédouins nomades 62
TOTAL: 2 centres — 47 maisons. — Habitants 444

Nationalités: Égyptiens 444.

Tribu des bédouins: Heitam, (masc. 31 — fém. 31).

Religions: Musulmans 235 — Chrétiens coptes 209.

Église copte-orthodoxe.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 200 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Donditiyeh, à l'ouest et Kafr el Bahaïta, au nord du village.

5 Sakiehs à puisards — Tabout.

Masraf: Écoulement naturel des eaux

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 246 — Orangers, citronniers, oliviers.
— divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses
20 — moutons 50 — chèvres 5 — chameaux 10 — ânes 15 —
mulet 1 — chevaux 2 — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta (Gharbieh), rive g. du Nil, par Mit Ghamr, à 2 heures de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village KAHR MAHMOUD NAFE'H.

KAHR MAHMOUD NAFE'H. — *Kafr Mahmud Nafe'h.*

كفر محمود نافع

Population: 52 habitants (masc. 40 — fém. 12).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Mahmoud Nafe'h hab. 52
TOTAL: 1 centre — 7 maisons.

Nationalités: Égyptiens 52.

Religions: Musulmans 52.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 456 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Donditiyeh, à l'ouest et el Dabounieh, au sud du village.

Pompe à vapeur — 15 Sakiehs à puisards et 7 sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers. — Vergers, jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 80 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses
40 — moutons 250 — chèvres 20 — chameaux 4 — ânes
10 — chevaux 20 — mulets 5. — Volaille. — pigeons.

Industrie: néant.

Batellerie: Transports en 1898 par le canal Rayah el Tewfiki — arrivages: 3 barques chargées — 1 barque charbon de terre, 1 barque charbon de bois, 1 barque paille — départs: néant.

Marché: à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Remarques. — Passerelles sur les canaux El Donditiyeh et El Dabounieh. — Route agricole de Mit Ghamr à Zagazig. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Fom el Safouriyeh, 1 heure 20 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr à 1 heure 45 m. de distance et barque 15 minutes.

* *

Village KAHR MANSOUR.

KAHR MANSOUR. — *Kafr Mansur.*

كفر منصور

Population: 1.284 habitants (masc. 621 — fém. 663).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Mansour hab. 1.278
Dépendance:
Ezbeh: Chehata Ghoneim. 6
TOTAL: 2 centres — 175 maisons. — Habitants 1.284

Nationalités: Égyptiens 1.284.

Religions: Musulmans 1.284.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 471 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, à l'est et Gannabiet Kafr Mansour, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal Rayah el Tewfiki — 4 Sakiehs à puisards et 28 sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers. — Jardins.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مركز ميت غمر — DISTRICT MIT GHAMR



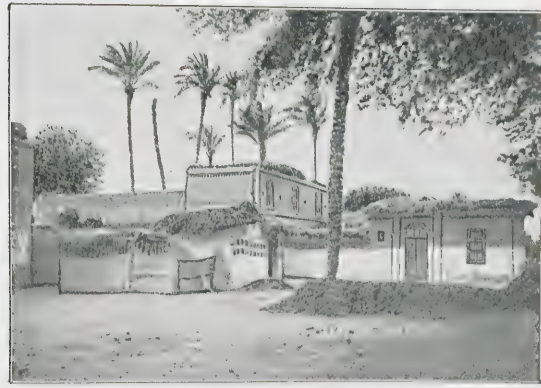
ETMIDA.
Pont-régulateur sur le canal el Safouriye.
انجده — كوبرى موازنه على ترعة الصافوريه



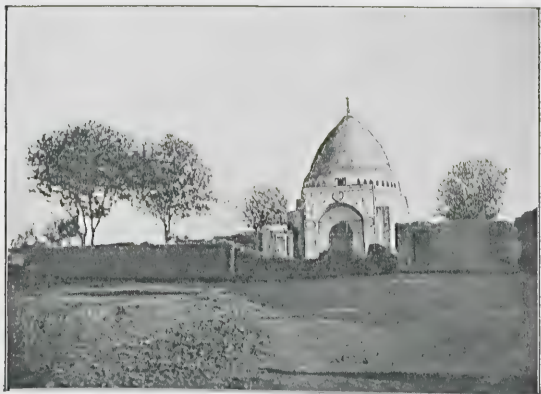
HALA.
Vue sud.
هالا — منظر البلده من قبلى



KAER BEHEIDA.
Vue ouest.
كفر بهيده — منظر البلده من الغرب



KAER CHOKR.
Vue nord.
كفر شكر — منظر البلده من بحرى



KAER EL CHEIKH.
Sidi Ahmed Ibn Helal.
كفر الشيخ — سيدى احمد بن هلال



KOM EL NOUR.
Mosquée Helal bey.
كوم النور — جامع هلال باه



DISTRICT MIT GHAMR

Village **KAFR MANSOUR** (suite).

Village **KAFR MOHAMMED FAYED** (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 41 — Orangers, citronniers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 160 — moutons 60 — chèvres 40 — chameaux 24 — ânes 120 — chevaux 3 — lapins. — Volaille.

Industrie : Four à poulets — Batellerie sur le Nil.

Batellerie : Transports en 1898 sur le canal Rayah el Tewfiki — *arrivages* : 1 barque de charbon de bois — *départs* : néant.

Marché : à Benha (Kalioubieh) et à El Azizieh (Charkieh).

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Gangara, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha, à 1 heure 15 m. — Mit Ghamr est à 27 kilom.

* *

Village **KAFR MIT EL 'EZZ.**

KAFR MIT EL 'EZZ. — *Kafr Mit el 'Ezz.*

كفر ميت العز

Population : 917 habitants (masc. 467 — fém. 450).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Mit el 'Ezz.	778
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh : Sakob pacha	108
» Youssef Azmi	31
TOTAL : 3 centres — 118 maisons. — Habitants	917

Nationalités : Égyptiens 917.

Religions : Musulmans 917.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 615 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village.

2 Sakiehs à puisards et 31 sur le canal — Tabout.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, oignons, melons. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 52 — Orangers, figuiers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 86 — buffles et bufflesses 92 — moutons 45 — chèvres 5 — chameaux 6 — ânes 30 — mulets 2 — chevaux 4. — Poules.

Industrie : Four à poulets.

Marché : à Mit Ya'iche.

Remarques. — Kafr Mit el 'Ezz est situé sur la rive droite du Nil, branche de Damiette. — Dans le fleuve, île cultivée. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Sahrat el Kobra, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 12 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village **KAFR MOHAMMED FAYED.**

KAFR MOHAMMED FAYED. — *Kafr Mohammed Fayed.*

كفر محمد فايد

Population : 337 habitants (masc. 172 — fém. 165).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Mohammed Fayed	337
TOTAL : 1 centre — 41 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 337.

Religions : Musulmans 337.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 140 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village.

5 Sakiehs à puisards et 6 sur le canal.

Masraf : Écoulement des eaux dans le Nil.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge. — Vergers, jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 80 — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 60 — moutons 10 — chameaux 3 — ânes 40 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Mit Ya'iche, 1 heure 10 m.

Remarques. — Kafr Mohammed Fayed est situé sur la rive dr. du Nil, branche de Damiette. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Sahrat el Kobra ou à Mit Nagui, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr à 9 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village **KAFR MOHAMMED ZAGHLOUL.**

KAFR MOHAMMED ZAGHLOUL. — *Kafr Mohammed Zaghoul.*

كفر محمد زغلول

Population : 109 habitants (masc. 51 — fém. 58).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Mohammed Zaghoul	109
TOTAL : 1 centre — 17 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 109.

Religions : Musulmans 109.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 53 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Kafr el Bahaïta, au sud du village, dérivé du canal el Donditiyeh.

2 Sakiehs à puisards — Tabout.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattier 1 — Figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 7 — buffles et bufflesses 10 — moutons 5 — chèvres 2 — chameau 1 — ânes 6. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Ghamr, 2 heures 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 15 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village **KAFR MOUSTAPHA EL BAGHL.**

KAFR MOUSTAPHA EL BAGHL. — *Kafr Mustafà el Baghl.*

كفر مصطفى البغل

Population : 383 habitants (masc. 192 — fém. 191).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Moustapha el Baghl	383
TOTAL : 1 centre — 52 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 383.

Religions : Musulmans 383.

Mosquée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAHR MOUSTAPHA EL BAGHL (suite).

Village KAHR RAGAB.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 142 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village.

5 Sakiehs à puisards et 5 sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 52 — Oliviers. — Vignes. — divers : Tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 26 — buffles et bufflesses 62 — moutons 28 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 36 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Remarques. — Kafr Moustapha el Baghl est situé entre le canal Rayah el Tewfiki et la rive dr. du Nil, branche de Damiette. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Nagui, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr à 8 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village KAHR RADWAN ISMAIL.

KAHR RADWAN ISMAIL. — *Kafr Radwan Ismayl.*

كفر رضوان اسماعيل

Population : 361 habitants (masc. 179 — fem. 182).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Radwan Ismaïl	hab.	361
TOTAL : 1 centre — 54 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 361.

Religions : Musulmans 353 — Chrétiens cophtes 8.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 312 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, à l'est et el Gannabiet Kafr Mansour, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le Rayah el Tewfiki — 5 Sakiehs à puisards — 5 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par le canal Gannabiet Kafr Mansour.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 6. — Figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 42 — buffles et bufflesses 41 — moutons 18 — chèvre 1 — chameaux 7 — ânes 40 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Benha (Kalioubieh).

Remarques. — Kafr Radwan Ismaïl est situé à proximité du Nil. — Dans le fleuve, il n'y a pas de culture dépendant du village. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Gangara, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha, à 1 heure 50 m. — Mit Ghamr est à 25 kilom.

KAHR RAGAB. — *Kafr Ragh.*

كفر رجب

Population : 2.322 habitants (masc. 1.163 — fem. 1.159).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Ragab	hab.	1.417	Ezbeh : Cheikh Mohammed el	hab.	
Dépendances :			Abbassi (el)	308	
Ezbeh : Amine Mohammed . .	17		» Hosni bey Ibrahim . .	155	
» Boghos Carabet	75		» Ismaïl pacha Hamdi .	88	
» Cheikh Marwan (el)	262				

TOTAL : 7 centres — 357 maisons. — Habitants 2.322

Nationalités : Égyptiens 2.321 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : div. (masc. 84 — fem. 76).

Religions : Musulmans 2.232 — Chrétiens 98, dont 89 cophtes.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.531 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Khazzan el Kadim, au sud et el Khazzan el Guédid, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal Khazzan el Guédid — 30 Sakiehs à puisards — 50 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 199 — Orangers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 100 — mulets 2 — chevaux 6. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Teintureries.

Marché : à Mit Ya'iche.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tesfa, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh (Charkieh), à 1 heure 45 m. — Mit Ghamr est à 4 heures de distance.

* *

Village KAHR SALIB SALAMA.

KAHR SALIB SALAMA. — *Kafr Salib Salama.*

كفر صليب سلامة

Population : 284 habitants (masc. 142 — fem. 142).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Salib Salama	hab.	284
TOTAL : 1 centre — 35 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 284.

Tribus des bédouins : div. (masc. 17 — fem. 11).

Religions : Musulmans 108 — Chrétiens cophtes 176.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 106 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Khazzan el Kadim, au nord et Chebet Kache, au sud du village.

4 Sakiehs à puisards — 5 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 54. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

DISTRICT MIT GHAMR

Village **KAFR SALIB SALAMA** (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflesses 19 — moutons 10 — chameaux 4 — ânes 15 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Mit Ya'iche.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Tesfa 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh (Charkieh), à 1 heure 30 m. — Mit Ghamr est à 4 heures 15 m. de distance.

Village **KAFR SARNAGA.**

KAFR SARNAGA. — *Kafr Sarnagà*

كفر سرنجا

Population: 1.935 habitants (masc. 986 — fém. 949).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Sarnaga	hab.
TOTAL: 1 centre — 263 maisons.	1.935

Nationalités: Égyptiens 1.935.

Religions: Musulmans 1.935.

Trois Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.034 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Zaghlouleh, au sud, à l'ouest et au nord du village et par le Nil directement.

Pompe à vapeur sur le Nil — 31 Sakiehs à puisards et 19 sur le canal et le Nil.

Masraf: Écoulement des eaux dans le canal Zaghlouleh.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, melons, pastèques, pois-chiches, lupins, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 45. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 10 — ânes 100 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Teinturerie.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Kafr Sarnaga est situé à proximité de la rive dr. du Nil, branche de Damiette. — Dans le fleuve, îles cultivées et sablonneuses. — *Pont-barrage* de Zifta sur le Nil entre Kafr Sarnaga et Dahtoura (Gharbieh). — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Foum el Bouhiyeh, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 15 m. de distance et barque 15 minutes.

Village **KAFR SOLEIMAN TADROS.**

KAFR SOLEIMAN TADROS. — *Kafr Soleiman Tàdros*

كفر سليمان تادرس

Population: 494 habitants (masc. 254 — fém. 240).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Soleiman Tàdros	hab.
TOTAL: 1 centre — 74 maisons.	494

Nationalités: Égyptiens 494.

Religions: Musulmans 132 — Chrétiens cophtes 362.

Village **KAFR SOLEIMAN TADROS** (suite).

Écoles: 1 Arif cophte.

Superficie cultivée: 158 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Mit el Faramawi, au nord du village, dérivé du canal el Donditiyeh.

8 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 29 — Oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 25 — moutons 30 — chameaux 6 — ânes 50 — chevaux 3 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine — Teinturerie — Préparation de beurre et fromages.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Monticules sablonneux incultes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes.

Village **KAFR TESFA.**

KAFR TESFA. — *Kafr Tesfà*

كفر طصفا

Population: 2.178 habitants (masc. 1.097 — fém. 1.081).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Kafr Tesfa.	hab.
TOTAL: 1 centre — 316 maisons.	2.178

Nationalités: Égyptiens 2.178.

Tribus des bédouins: div. (masc. 2 — fém. 1).

Religions: Musulmans 2.141 — Chrétiens cophtes 37.

Deux Mosquées.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 900 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Khazzan el Kadim, au nord et à l'ouest et Chebet Kache, au sud du village, dérivés du canal Rayah el Tewfiki.

50 Sakiehs à puisards et 1 sur le canal — 33 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 138 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 351 — buffles et bufflesses 357 — moutons 223 — chèvres 18 — chameaux 42 — ânes 304 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 18 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries.

Marché: à Tesfa.

Remarques. — Mare. — Ponts et passerelle sur les canaux Chebet Kache et Khazzan el Kadim. — Station du ch. de fer agricole à Tesfa, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mina el Kamh (Charkieh), à 1 heure 50 m. — Mit Ghamr est à 4 heures de distance.

DISTRICT MIT GHAMR

Village KAFR YOUSSEF REZK.

KAFR YOUSSEF REZK. — *Kafr Youssef Rezk.*

كفر يوسف رزق

Population : 842 habitants (masc. 413 — fém. 429).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Youssef Rezk	842
TOTAL : 1 centre — 127 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 842.

Religions : Musulmans 384 — Chrétiens coptes 458.

Écoles : 1 École communale.

Superficie cultivée : 580 feddans, dont 175 fed. au Hod Kafr Ghobrial Rezk.

Canaux : Irrigation par les canaux Mit Ya'iche, au nord, el Afendiyeh, au sud de Kafr Youssef Rezk et Guesfa, au nord du hod Kafr Ghobrial.

Pompe à vapeur sur le canal Mit Ya'iche — 15 Sakiehs à puisards — 15 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux dans le canal Mit Ya'iche.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, helbeh, oignons, lin, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 224 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 10 — chameaux 14 — ânes 21 — mulet 1 — chevaux 4. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Fabrication de poteries — Four à poulets.

Marché : à Mit Ya'iche, 10 minutes.

Remarques. — Passerelle sur le canal Mit Ya'iche. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Sahragt el Kobra, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 45 m. de distance et barque 15 minutes.

Village KARADIS.

KARADIS. — *Karadis.*

كراديس

Population : 2.693 habitants (masc. 1.353 — fém. 1.340).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Karadis	1.817	Ezbeh : Mazhar pacha	102
Dependances :		» Mohammed w. Ahmad	
Ezbeh : Abou Matna	382	» Ragab	101
» Azab Hamed	185	» Mohammed bey Nafé'h	73
» Crédit Foncier	33		

TOTAL : 7 centres — 358 maisons. — Habitants 2.693

Nationalités : Égyptiens 2.693.

Tribus des bédouins : div. (masc. 45 — fém. 53).

Religions : Musulmans 2.675 — Chrétiens coptes 18.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttats — 1 École communale.

Superficie cultivée : 2.216 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Mit Ya'iche, au sud-est, el Koddabi, à l'ouest et Choukrallah, au nord du village.

26 Sakiehs à puisards — 90 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 199. — divers : Sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 410 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 40 — ânes 200 — mulets 7 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Teinturerie.

Marché : à Mit Ghamr et à el Kanayat.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal Koddabi et passerelles sur les canaux Mit Ya'iche et Choukrallah. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à Ekwa, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig (Charkieh), par Ekwa à 14 kilom. ou Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 3 heures 50 m. de distance et barque 15 minutes.

* *

Village KARMOUT SAHBARA.

KARMOUT SAHBARA. — *Karmut Sahbara.*

قروط صهريه

Population : 1.348 habitants (masc. 662 — fém. 686).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Karmout Sahbara	784	Ezbeh : Hassan el Razzaz	77
Dependances :		» Mahmoud pacha Taher	53
Ezbeh : Abdallah Issa	112	» Sokkar bent Mansour	
» Ahmad bey Gom'a	65	» el Kholi	257

TOTAL : 6 centres — 199 maisons. — Habitants 1.348

Nationalités : Égyptiens 1.348.

Tribus des bédouins : div. (masc. 28 — fém. 24).

Religions : Musulmans 1.341 — Chrétiens coptes 7.

Mosquée avec minaret — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttats.

Superficie cultivée : 1.304 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Donditiyeh, au sud du village et par ses dérivés les canaux Minchat Sahbara et el Sa'y.

Pompe à vapeur sur le canal Donditiyeh — 31 Sakiehs à puisards — 51 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 66 — Orangers, figuiers, oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 130 — chèvres 10 — chameaux 13 — ânes 75 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Mare. — Passerelle sur le canal Donditiyeh. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à Diarb Negm, 1 heure 45 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 50 m. de distance et barque 15 minutes.

* *

Village KEITOUN (el).

KEITOUN (el). — *El Keytun.*

القيطون

Population : 2.385 habitants (masc. 1.164 — fém. 1.221).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Keitoun (el)	2.300
Dependance :	
Ezbeh : Selim Nakhla	85

TOTAL : 2 centres — 332 maisons. — Habitants 2.385

Nationalités : Égyptiens 2.384 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : div. (masc. 8 — fém. 9).

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مركز ميت غمر — DISTRICT MIT GHAMR



KOM EL NOUR.
Mosquée Sidi Abou Nada.
كوم النور — جامع سيدى أبونده



MIT GHAMR.
Vue nord.
ميت غمر — منظر البلده من بحرى



MIT GHAMR.
Vue générale du village, rive dr. de la branche de Damiette.
ميت غمر — منظر عمومى البلده — الشاطئ الايمن من فرع دمياط



MIT GHAMR.
Mosquée el Ghamri.
ميت غمر — جامع الغمري



MIT GHAMR.
Mosquée el Zoufali.
ميت غمر — جامع الزفالى



DISTRICT MIT GHAMR

Village KEITOUN (el) (suite).

Religions : Musulmans 2.370 — Chrétiens 15, dont 14 cophtes.
Deux Mosquées — Zawieh.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.503 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Khazzan el Guédid, au sud, el Keitoun et el Afendiyeh, au nord du village.
Pompe à vapeur sur le canal el Khazzan — 30 Sakiehs à puisards — 40 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 238 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 120 — moutons 400 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 100 — mulets 5 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser le coton — Teinturerie — Préparation de beurre et fromages.
Marché : à Mit Ya'ïche.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr el Cheikh, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh (Charkieh), à 2 heures 25 m. — Mit Ghamr est à 3 heures 30 m. de distance.

* * *

Village KOM EL ACHRAF.

KOM EL ACHRAF. — *Kom el Ashraf.*

كوم الاشرف

Population : 534 habitants (masc. 249 — fem. 315).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kom el Achraf	hab.	529
<i>Dépendances :</i>		
Kzbeh : Moustapha pacha Wahbi	35	
» Saleh bey Choukrallah	Inhab.	
TOTAL : 3 centres — 67 maisons. — Habitants		564

Nationalités : Égyptiens 564.
Religions : Musulmans 556 — Chrétiens cophtes 8.
Mosquée.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 541 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Kom el Achraf, à l'ouest et au nord du village, dérivé du canal Mit Ya'ïche.
4 Sakiehs à puisards — 29 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : néant. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 74 — buffles et bufflesses 111 — moutons 51 — chèvres 12 — chameaux 9 — ânes 54 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Mit Ya'ïche et à El Kanayat.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à El Kanayat, 2 heures 10 m. ou Benha-Mansourah : à Sahrat el Kobra, 2 heures. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig (Charkieh), à 3 heures. — Mit Ghamr est à 3 heures 30 m. de distance.

Village KOM EL NOUR.

KOM EL NOUR. — *Kom el Nur.*

كوم النور

Population : 7.288 habitants (masc. 3.564 — fem. 3.724).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kom el Nour.	hab.	7.288
TOTAL : 1 centre — 1.106 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 7.288.
Religions : Musulmans 7.283 — Chrétiens cophtes 5.
Cinq Mosquées, dont deux avec minaret.
Écoles : 19 Kouttabs — 1 École communale.
Superficie cultivée : 2.464 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, au nord-ouest et el Safouriyeh (Mit Ghamr) à l'est du village.
3 Pompes à vapeur sur le Rayah el Tewfiki — 185 Sakiehs à puisards et 58 sur les canaux — 12 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, oignons, pastèques, cultures diverses, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 10.463 — Oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 1.500 — buffles et bufflesses 2.500 — moutons 2.000 — chèvres 300 — chameaux 50 — ânes 900 — mulets 20 — chevaux 90 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Presses à canne à sucre — Teintureries — Fabrication de nattes.
Marché : à Dakadous, 40 minutes et à Mit Ghamr.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Foum el Bouhiyeh, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 10 m. de distance et barque 15 minutes.

* * *

Village MA'SARA (el).

MA'SARA (el). — *El Ma'sara.*

المعصرة

Population : 516 habitants (masc. 253 — fem. 263).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Ma'sara (el)	hab.	516
TOTAL : 1 centre — 65 maisons.		

Nationalités : Égyptiens 516.
Religions : Musulmans 516.
Zawieh.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 147 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est du village.
5 Sakiehs à puisards et 12 sur le Nil.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.

DISTRICT MIT GHAMR

Village MA'SARA (el) (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 112 — Oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 50 — moutons 20 — chèvres 5 — chameaux 7 — ânes 20 — mulet 1 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser le coton.
Marché : à Mit Ya'ïche, 1 heure 15 m.

Remarques. — El Ma'sara est situé sur la rive dr. du Nil, branche de Damiette. — Dans le fleuve, île cultivée. — Bac sur le canal Rayah el Tewfik. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Nagui, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 9 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village MESKA.

MESKA. — *Meskà*

مسكة

Population : 2.317 habitants (masc. 1.177 — fém. 1.140).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Meska.	1.868	Ezbeh : Mohammed Hosni . .	74
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed Hosni . .	58
Ezbeh : Abdou bey Salama . .	129	» Youssef Abd el Sayed . .	83
» Afifi Mohammed. . .	98	» * Achillopoulo Sophoclis .	7
TOTAL : 7 centres — 362 maisons. — Habitants 2.317			

Nationalités : Égyptiens 2.316 — Étranger 1.
Tribus des bédouins : div. (masc. 154 — fém. 162).
Religions : Musulmans 2.265 — Chrétiens 52, dont 51 cophtes.
Quatre Mosquées.
Écoles : 4 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.465 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Guesfa, au nord et Mit Ya'ïche, au sud et à l'est du village.
Pompe à vapeur sur le canal Mit Ya'ïche — 25 Sakiehs à puisards — 70 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 121 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 100 — moutons 400 — chèvres 50 — chameaux 25 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métier à tisser le coton — Fabrication de poteries — Teintureries.
Marché : à Mit Ya'ïche, 45 minutes.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Mit Ya'ïche. — Route agricole de Mit Ghamr à El Kanayat-Zagazig. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Sahragt el Kobra, 1 heure 45 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig (Charkieh), à 3 heures 20 m. ou Zifta (Gharbieh), rive g. du Nil, branche de Damiette, par Mit Ghamr, à 3 heures 20 m. de distance et barque 15 minutes.

Village MINCHAH EL KOBRA (el).

MINCHAH EL KOBRA (el). — *El Minshah el Kobra.*

المنشاء الكبرى

Population : 2.042 habitants (masc. 999 — fém. 1.043).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Minchah el Kobra (el)	2.005
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Aflaton pacha.	37
TOTAL : 2 centres — 286 maisons. — Habitants 2.012	

Nationalités : Égyptiens 2.042.
Tribus des bédouins : div. (masc. 4 — fém. 2).
Religions : Musulmans 2.003 — Chrétiens cophtes 39.
Deux Mosquées.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 841 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Rayah el Tewfik et Khazzan el Guedid à l'est du village et par le Nil directement.
Pompe à vapeur sur le Rayah el Tewfik — 23 Sakiehs à puisards et 59 sur les canaux et le Nil.
Masraf : Écoulement naturel des eaux dans le Gannabiet Kafr Chokr, à l'ouest du village.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, melons, pastèques, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 142 — Orangers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 40 — ânes 100 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poterie — Teintureries.
Marché : à Mit Ya'ïche, 2 heures.

Remarques. — El Minchah el Kobra est situé entre le Rayah el Tewfik (El Sahel) et la rive dr. du Nil, branche de Damiette. — Dans le fleuve, île cultivée. — Bac sur le canal Rayah el Tewfik. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tesfa, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha (Kalioubieh), par Tesfa, à 19 kilom. — Mit Ghamr est à 17 kilom.

* *

Village MINCHAH EL SOGHRA (el).

MINCHAH EL SOGHRA (el). — *El Minshah el Soghra.*

المنشاء الصغرى

Population : 1.503 habitants (masc. 730 — fém. 773).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Minchah el Soghra (el)	1.405
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Aflaton pacha.	98
TOTAL : 2 centres — 218 maisons. — Habitants 1.503	

Nationalités : Égyptiens 1.503.
Tribus des bédouins : div. (masc. 2 — fém. 2).
Religions : Musulmans 1.452 — Chrétiens cophtes 51.
Mosquée.

DISTRICT MIT GHAMR

Village MINCHAH EL SOGHRA (el) (suite).

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 803 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki (el Sahel) à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil et le Rayah el Tewfiki — 42 Sakiehs à puisards et 14 sur le canal et le Nil.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans le Gannabiet Kafr Chokr.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 216 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 50 — moutons 40 — chèvres 20 — chameaux 40 — ânes 100 — mulets 8 — chevaux 13 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Teintureries.

Marché : à Mit Yaïche, 2 heures 10 m.

Remarques. — El Minchah el Soghra est situé entre le canal Rayah el Tewfiki et la rive dr. du Nil, branche de Damiette. — Dans le fleuve, île cultivée. — Monticules sablonneux. — Mares. — Station du ch. de fer agricole à Tesfa, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha (Kalioubieh), par Tesfa, 17 kilom. — Mit Ghamr est à 19 kilom.

*
* *

Village MIT ABOU ARABI.

MIT ABOU ARABI. — *Mit Abu Arâbi.*

ميت أبو عربي

Population : 1.693 habitants (masc. 846 — fém. 847).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit Abou Arabi. hab. 1.693
TOTAL : 1 centre — 194 maisons.

Nationalités : Égyptiens 1.693.

Tribus des bédouins : div. (masc. 1 — fém. 2).

Religions : Musulmans 1.658 — Chrétiens cophtes 35.

Deux Mosquées, dont une avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 989 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Mit Yaïche, à l'est du village.

12 Sakiehs à puisards — 79 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux par Masraf particulier.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 681 — Citronniers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 62 — moutons 120 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 90 — mulets 4 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets.

Marché : à El Kanayat, 2 heures et à Mit Ghamr.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Pont sur le canal Mit Yaïche. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à Farsis, 1 heure 45 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig (Charkieh), à 3 heures 15 m. ou Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 3 heures 15 m. de distance et barque 15 minutes.

Village MIT ABOU KHALED.

MIT ABOU KHALED. — *Mit Abu Khâled.*

ميت أبو خالد

Population : 3.296 habitants (masc. 1.621 — fém. 1.675).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mit Abou Khaled. hab. 3.296
TOTAL : 1 centre — 394 maisons.

Nationalités : Égyptiens 3.294 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : div. (masc. 1 — fém. 2).

Religions : Musulmans 3.251 — Chrétiens 45, dont 43 cophtes.

Trois Mosquées — Fête du mouled Sidi Ibn Na'nân, durée 2 jours.

Écoles : 5 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.781 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Guesfa, au sud et à l'est et el Dabounieh, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Dabounieh — 50 Sakiehs à puisards et 20 sur les canaux — 25 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux dans les canaux Guesfa et el Dabounieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 630 — Orangers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 35 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Fabrication de couffins — Teintureries.

Marché : à Mit Yaïche, 40 minutes.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal Guesfa. — Route agricole de Mit Ghamr à El Kanayat. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Sahragt el Kobra, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes.

*
* *

Village MIT EL DORREIG.

MIT EL DORREIG. — *Mit el Dorreig.*

ميت الدريج

Population : 624 habitants (masc. 319 — fém. 305).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit el Dorreig. hab. 624
TOTAL : 1 centre — 104 maisons.

Nationalités : Égyptiens 624.

Religions : Musulmans 624.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 306 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Gannabiet Kafr Chokr, à l'ouest du village et par le Nil directement.

7 Sakiehs à puisards et 7 sur le canal et le Nil — 2 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, melons, pastèques, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 48 — Orangers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

DISTRICT MIT GHAMR

Village MIT EL DORREIG (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 45 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 60 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Teinturerie — Petite batellerie sur le Nil.

Marché: à Mit Ya'ïche, 2 heures 15 m.

Remarques. — Mit el Dorreig est situé à proximité du Nil. — Dans le fleuve, îles en partie cultivées. — Étendues sablonneuses incultes. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Tesfa, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Mit Bera (Menoufieh), rive g. du Nil, branche de Damiette, 1 heure 30 m. de traversée en barque. — Mit Ghamr est à 20 kilom.

Village MIT EL EZZ.

MIT EL EZZ. — Mit el Ezz.

ميت العز

Population: 1.367 habitants (masc. 685 — fém. 682).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Mit el Ezz	hab. 1.367
TOTAL: 1 centre — 184 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.366 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: div. (masc. 15 — fém. 17).

Religions: Musulmans 1.366 — Chrétien 1.

Cinq Mosquées.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 534 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki (el Sahel), à l'est du village.

6 Sakiehs à puisards et 40 sur le canal — 6 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux dans le Gannabieh.

Cultures: Coton, blé, bersim, orge, fèves, helbeh, oignons, melons. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 73 — Orangers, citronniers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 140 — buffles et bufflesses 80 — moutons 60 — chèvres 15 — chameaux 10 — ânes 120 — mulet 1 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Teinturerie — Batellerie.

Marché: à Mit Ya'ïche, 1 heure.

Remarques. — Mit el Ezz est situé sur la rive dr. du Nil branche de Damiette. — Bac sur le Rayah el Tewfiki. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr el Cheikh, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 12 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

Village MIT EL FARAMAWI.

MIT EL FARAMAWI. — Mit el Faramawee.

ميت الفراماوى

Population: 1.723 habitants (masc. 899 — fém. 824).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit el Faramawi	hab. 1.689
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Khalil bey el Nabarawi	34
TOTAL: 2 centres — 257 maisons. — Habitants 1.723	

Nationalités: Égyptiens 1.723.

Religions: Musulmans 1.683 — Chrétiens coptes 36 — Israélites 4.

Mosquée.

Village MIT EL FARAMAWI (suite).

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.065 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Masraf Yacoub bey, au sud et Kafr el Bahaïta, au nord du village.

3 Pompes à vapeur, dont 2 sur le canal el Donditiyeh et 1 sur le canal Dabounieh — 25 Sakiehs à puisards et 2 sur les canaux — 25 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, sésame, oignons. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 372 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 60 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 22 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 5. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teintureries.

Marché: à Mit Ghamr.

Remarques. — Mares. — Monticule sablonneux Soleiman Harb. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Mit Ghamr. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 45 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village MIT EL KORACHI.

MIT EL KORACHI. — Mit el Korashee.

ميت القرشي

Population: 1.869 habitants (masc. 943 — fém. 926).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit el Korachi	hab. 1.451	Ezbeh: Osman Ahmad	hab. 71
<i>Dépendances:</i>		» Sadât (el)	112
Ezbeh: Mohammed Ramadan	200	» * Mohammed Soleiman	
Chehata		Chehata	35
TOTAL: 5 centres — 260 maisons. — Habitants 1.869			

Nationalités: Égyptiens 1.869.

Tribus des bédouins: Heitam, Hanadi, etc. (masc. 94 — fém. 87).

Religions: Musulmans 1.840 — Chrétiens coptes 29.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles: 6 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.461 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Dabounieh et Guesfa, au sud, Mit Ya'ïche et Chenbara, à l'est du village.

23 Sakiehs à puisards — 55 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 60. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 160 — buffles et bufflesses 95 — moutons 600 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 108 — mulets 5 — chevaux 18 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teinturerie.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مركز ميت غمر — DISTRICT MIT GHAMR



MIT GHAMR.
Sidi Kassem.
ميت غمر — سيدى قاسم



MIT GHAMR.
Eglise cophte
ميت غمر — كنيسة أقباط



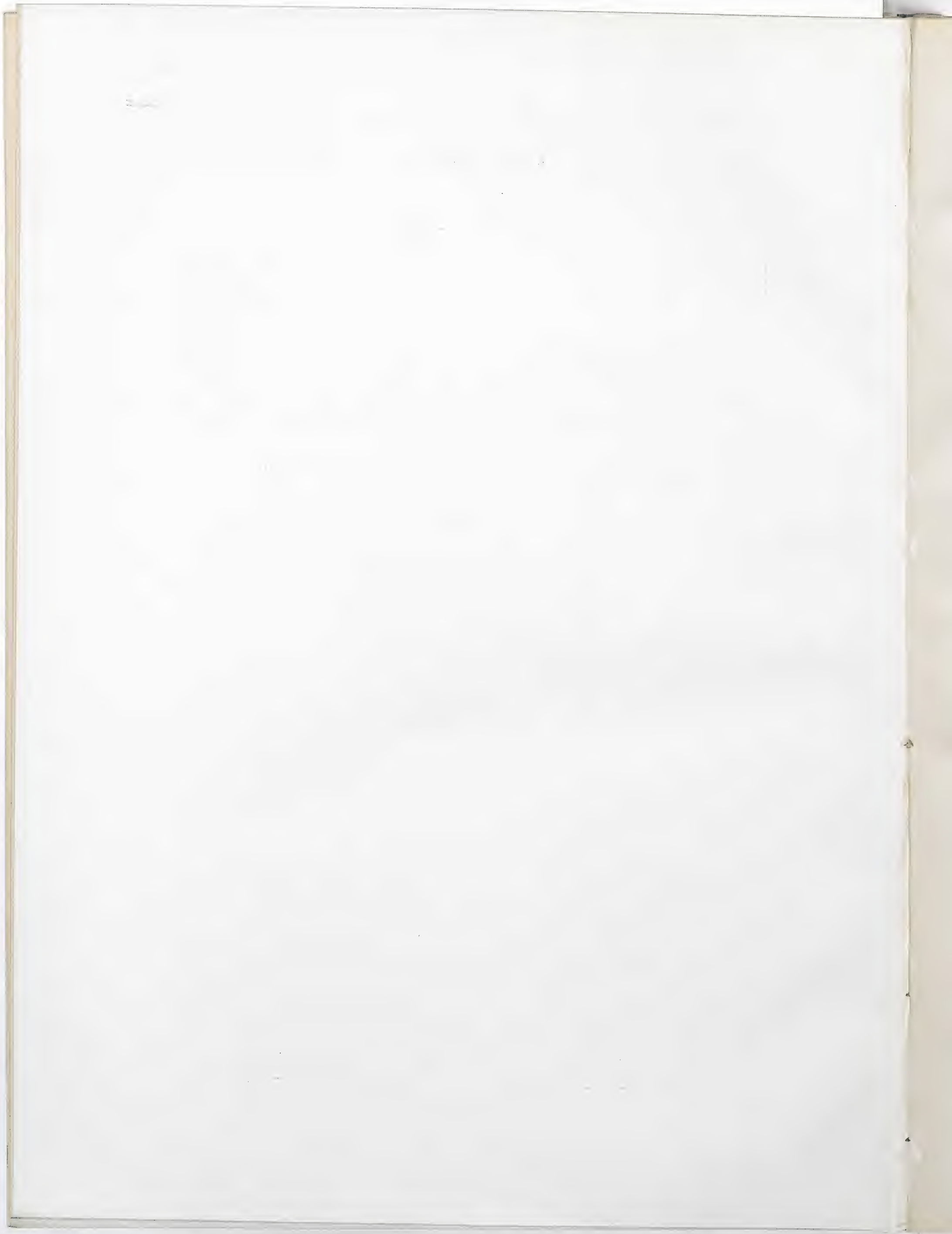
MIT MOHSEN.
Chetkh Helul.
ميت محسن — الشيخ هلال



MIT MOHSEN.
Mosquée Charaf el Dine.
ميت محسن — جامع شرف الدين



OULELA.
Vue est.
اوليله — منظر البلده من الشرق



DISTRICT MIT GHAMR

Village MIT EL KORACHI (suite).

Marché : à Mit Ya'iche, 1 heure 30 m., à El Kanayat, 2 heures 30 m. et à Mit Ghamr.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Passerelles sur les canaux El Dabounieh et Chenbara. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Nagui, ou à Sahragt el Kobra, 2 heures. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh) par Mit Ghamr, à 2 heures 45 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

Ville MIT GHAMR.

MIT GHAMR. — *Mit Ghamr.*

ميت غمر

Chef-lieu du district (Markaz).

Population : 12.983 habitants (masc. 6.463 — fém. 6.520).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Ville : Mit Ghamr et Kafr el Batal.	12.680
<i>Quartiers de la ville :</i>	
Chare'h : Aziza	4.161
» Baha el Dine	1.331
» Bent Ayoub	599
» Daïret el Souk	1.110
» Darb e' Akhdar	1.361
» Elwa (el)	452
» Gabbana (el)	217
» Kafr el Barabra	450
» Sa'aida (el)	1.928
» Sagha (el)	672
» Wass'a	399
Total : Habitants	12.680

<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Awad w. Wassif Youssef	137
» Helal bey.	166
TOTAL : 3 centres — 1.962 maisons. — Habitants	12.983

Nationalités : Égyptiens 12.624 — Étrangers 359.

Tribus des bédouins : div. (masc. 6 — fém. 12).

Religions : Musulmans 11.411 — Chrétiens 1.330, dont 1.131 cophtes — Israélites 242.

Onze Mosquées, dont six avec minaret — Zawiehs. — Fête du mouled el Nabi.

Deux Églises cophtes-orthodoxes — Église grecque-orthodoxe — Temple de la mission protestante américaine. — Temple Israélite.

Écoles : 9 Kouttabs musulmans — 2 Arifs cophtes — École communale pour garçons — École cophte-orthodoxe — École de la mission protestante américaine — École grecque-orthodoxe.

Superficie cultivée : 1.533 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki, à l'est et par le Nil, à l'ouest de la ville.

3 Pompes à vapeur dont 1 sur le Rayah el Tewfiki et 2 sur le canal el Safouriyeh — 50 Sakiehs à puisards et 66 sur les canaux et le Nil — Tabout.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, pavots, helbeh, melons, pastèques, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 386 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — Vergers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès, etc.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 240 — buffles et bufflesses 400 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 35 — ânes 450 — mulets 50 — chevaux 100 — pores — lapins. — Volaille, pigeons.

Ville MIT GHAMR (suite).

Industrie : Usine d'égrenage de coton ayant 54 métiers — 2 Presses mécaniques pour balles de coton — 100 Métiers à tisser le coton — 3 Moulins à farine à vapeur — Fabrication de poteries — Fabrication de nattes, cordes, couffins, etc. — Teintureries — Presses à canne à sucre — Préparation de beurre et fromages — Menuiserie — Construction de barques.

Batellerie : Transports sur le Nil, branche de Damiette, et sur le canal Rayah el Tewfiki—*arrivages :* 1.175 barques chargées—*départs :* 348 barques chargées.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre. . .	220	17	Sel et natron . . .	..	2
Charbon de bois. . .	14	6	Boissons diverses. .	2	..
Coton.	23	75	Engrais (sabah, etc.).	6	..
Graines de coton. .	2	..	Engrais, colombine.	..	3
Blé.	1	127	Peaux, cuirs. . . .	..	2
Maïs.	1	28	Pétrole.	3	..
Fèves.	5	10	Fer et matériaux div.	3	1
Lentilles. . . . .	..	1	Bois.	11	2
Riz.	3	1	Bois de construction	33	10
Céréales diverses. .	1	..	Paille et roseaux. .	4	3
Bersim.	2	..	Sacs vides. . . . .	..	1
Oignons.	1	..	Poterie, jarres, gar-	..	..
Tomates.	2	..	goulettes.	11	7
Lupins, helbeh. . .	5	3	Briques.	1	..
Dattes.	5	3	Meules.	1	..
Oranges et fruits. .	6	9	Ciment, chaux. . .	..	5
Buisins. . . . .	..	3	Laine.	1	..
Melons, pastèques. .	67	4	Manufactures. . . .	315	..
Légumes frais. . . .	2	..	Marchandises div. .	365	18
Canne à sucre. . . .	..	1	Voyageurs.	32	8
Sucre.	4	..			
Poissons salés. . . .	23	..	Total. . .	1.175	348

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées et produits alimentaires — Bestiaux, etc.

Postes. — **Télégraphes :** Bureau postal desservi par la ligne ferrée de Tantah-Zifta — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mit Ghamr est situé sur la rive dr. du Nil, branche de Damiette, en face de Zifta (Gharbieh), sur la rive gauche. — Dans le fleuve, îles cultivées. — Ponts sur le canal Rayah el Tewfiki. — Route agricole à Sinbellaweïn et à El Ibrahimieh (Charkieh). — Route agricole à El Kanayat et à Zagazig. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah et Foum el Bouhiyeh à Sinbellaweïn :* la station de Mit Ghamr est à 35 kilom. de Benha, à 35 kilom. de Mit Samannoud, à 38 kilom. de Sinbellaweïn et à 45 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta (Gharbieh), traversée du Nil, 15 minutes en barque. — Hôpital du Gouvernement. — Résidence du Mamour-Markaz du district de Mit Ghamr.

Village MIT MOHSEN.

MIT MOHSEN. — *Mit Mohsen.*

ميت محسن

Population : 3.123 habitants (masc. 1.571 — fém. 1.552).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Mohsen	3.096
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Youssef Sa'ad	27
TOTAL : 2 centres — 377 maisons. — Habitants	3.123

Nationalités : Égyptiens 3.123.

Religions : Musulmans 3.073 — Chrétiens cophtes 50.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles : 4 Kouttabs.

Superficie cultivée : 895 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bouhiyeh, au sud et à l'est, et par les canaux Om Salma et el Mansourieh, à l'ouest et au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh—64 Sakiehs sur les canaux.

DISTRICT MIT GHAMR

Village MIT MOHSEN (suite).

Masraf: Écoulement naturel des eaux par le Gannabiet Mit Mohsen.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 731. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 150 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 16 — ânes 200 — mulets 3 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : 22 Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Fabrication de nattes — Presse à canne à sucre — Construction de barques.

Batellerie: Transports en 1898 par le canal el Bouhiyeh — *arrivages:* 21 barques chargées de coton — *départs:* néant.

Marché: à Mit Ghamr.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Pont sur le canal Om Salma et passerelle sur le canal El Bouhiyeh. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah, ou Mit Ghamr-Sinbellawein : à Foum el Bouhiyeh, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 8 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* *

Village MIT NAGUI.

MIT NAGUI. — *Mit Nagi.*

ميت ناجي

Population: 2.323 habitants (masc. 1.173 — fem. 1.150).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit Nagui	hab. 2.323
TOTAL: 1 centre — 303 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 2.323.

Religions : Musulmans 2.323.

Mosquée.

Écoles : 2 Koultabs.

Superficie cultivée : 592 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, à l'ouest, el Donditiyeh et el Korachieh, au sud et à l'est du village.

38 Sakiehs à puisards et 49 sur les canaux.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 425 — Orangers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh, cyprès.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 248 — buffles et bufflesses 431 — moutons 161 — chèvres 40 — chameaux 50 — ânes 324 — chevaux 21 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Mit Yaïche, 1 heure 15 m. et à Mit Ghamr.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Pont sur le canal El Donditiyeh. — Bac sur le canal El Sahel (Rayah el Tewfiki). — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah:* la station de Mit Nagui est à 7 kilom. de Mit Ghamr et à 47 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 7 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

Village MIT YA'ICHE.

MIT YA'ICHE. — *Mit Ya'ish.*

ميت يعيش

Population: 2.983 habitants (masc. 1.482 — fem. 1.501).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Mit Ya'iche.	hab. 2.968
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh : Hassan Abdallah	15
TOTAL: 2 centres — 408 maisons. — Habitants 2.983	

Nationalités : Égyptiens 2.981 — Étrangers 2.

Religions : Musulmans 2.974 — Chrétiens 9, dont 7 cophtes.

Deux Mosquées.

Temple de la mission protestante américaine.

Écoles : 2 Koultabs.

École de la mission américaine.

Superficie cultivée : 1.021 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Mit Ya'iche et Guesfa, au nord et el Afendiyeh, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Guesfa — 25 Sakiehs à puisards et 2 sur les canaux — 40 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, canne à sucre, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.413 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 120 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — 45 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teintureries.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Monticules sablonneux. — Passerelle sur le canal Mit Ya'iche. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Sahragt el Kobra, 50 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 45 m. de distance et barque 15 minutes.

* *

Village OM EL ZEIN.

OM EL ZEIN. — *Om el Zeyn.*

أم الزين

Population: 1.415 habitants (masc. 680 — fem. 735).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Om el Zein.	hab. 1.329
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh : Saïd Soleiman	80
» * Malaka el Beda.	6
TOTAL: 3 centres — 179 maisons. — Habitants 1.415	

Nationalités : Égyptiens 1.415.

Tribus des bédouins : div. (masc. 4 — fem. 2).

Religions : Musulmans 1.410 — Chrétiens cophtes 5.

Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 2 Koultabs.

Superficie cultivée : 1.250 feddans.

DISTRICT MIT GHAMR

Village OM EL ZEIN (suite).

Canaux : Irrigation par les canaux Mit Ya'iche, à l'ouest, Kom el Achraf, au nord et à l'est et el Deweda, à l'est du village.
20 Sakiehs à puisards — 104 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 96. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 80 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 10 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Fours à poulets.
Marché : à El Kanayat (Charkieh).
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Zagazig : à El Kanayat, 1 heure 40 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig, à 2 heures 50 m. — Mit Ghamr est à 4 heures de distance.

*
* *

Village OULELA.

OULELA. — *Olela*.

أوليلة

Population : 6.172 habitants (masc. 3.138 — fém. 3.034).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Oulela	hab. 6.053
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : * Chahhat Harb (el)	119
TOTAL : 2 centres — 910 maisons. — Habitants 6.172	

Nationalités : Égyptiens 6.165 — Étrangers 7.
Tribus des bédouins : div. (masc. 42 — fém. 36).
Religions : Musulmans 6.067 — Chrétiens 105, dont 98 cophtes.
Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawiehs — Fête du mouled Ayoub Enan.
Église cophte-orthodoxe.
Écoles : 6 Kouttabs musulmans — 1 Arif cophte — 1 École cophte-orthodoxe.
Superficie cultivée : 3.249 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Donditiyeh, à l'ouest et au nord et Cheikh Serag, au sud du village.
2 Pompes à vapeur sur le canal el Donditiyeh — 65 Sakiehs à puisards, et 10 sur les canaux — 110 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux par le Masraf el Hawaber, dans le village.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, helbeh, oignons, melons, pastèques, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 396 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 580 — buffles et bufflesses 670 — moutons 330 — chèvres 80 — chameaux 120 — ânes 300 — mulets 5 — chevaux 30 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.
Industrie : 2 Moulins à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teintureries — Presse à canne à sucre — Four à poulets.

Marché : à Mit Ghamr.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.
Remarques. — Passerelle sur le canal El Donditiyeh. — Route agricole de Mit Ghamr à El Ibrahimieh (Charkieh). — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures de distance et barque 15 minutes de traversée.

*
* *

Village SAFFEIN (el).

SAFFEIN (el). — *El Saffeyn*.

السفين

Population : 819 habitants (masc. 418 — fém. 401).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Saffein (el)	hab. 819
TOTAL : 1 centre — 87 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 819.
Tribus des bédouins : div. (masc. 8 — fém. 11).
Religions : Musulmans 819.
Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 459 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Rayah el Tewfiki (el Sahel), à l'est du village et par le Nil directement.
2 Pompes à vapeur sur le canal et sur le Nil — 4 Sakiehs à puisards et 58 sur le canal et le Nil.
Masraf : Écoulement naturel des eaux et, lors de la crue, par le Gannabiet Kafr Chokr.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 132 — Orangers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 115 — buffles et bufflesses 80 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 15 — ânes 80 mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur.
Marché : à Mit Ya'iche, 1 heure 30 m.

Remarques. — El Saffein est situé à proximité du Nil (br. de Damiette). — Dans le fleuve, île cultivée. — Bac sur le canal Rayah el Tewfiki (el Sahel). — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr el Cheikh, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Benha (Kalioubieh), à 20 kilom. — Mit Ghamr est à 16 kilom.

*
* *

Village SAHRAGT EL KOBRA.

SAHRAGT EL KOBRA. — *Sahràgt el Kobra*.

صهرجت الكبرى

Population : 6.692 habitants (masc. 3.381 — fém. 3.311).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Sahràgt el Kobra.	hab. 6.692
TOTAL : 1 centre — 824 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 6.688 — Étrangers 4.
Tribus des bédouins : div. (masc. 3 — fém. 5).

Religions : Musulmans 6.648 — Chrétiens 43, dont 38 cophtes — Israélite 1.

Six Mosquées dont une avec minaret. — Fête du mouled el Nabi.

Église cophte-orthodoxe.

Écoles : 8 Koultabs musulmans — 1 Arif cophte.

École communale.

Superficie cultivée : 2.050 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki (el Sahel), à l'ouest et Mit Ya'iche, au sud du village.

2 Pompes à vapeur sur le Rayah el Tewfiki — 123 Sakiehs à puisards et 67 sur les canaux — 4 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 1.185 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 492 — buffles et bufflesses 577 — moutons 1.260 — chèvres 50 — chameaux 72 — ânes 616 — mulets 22 — chevaux 38 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Petite batellerie sur le canal Rayah el Tewfiki — Fabrication de poteries — Four à poulets — Construction de barques.

Batellerie : Transports sur le Nil, (branche de Damiette) — *arrivages :* 4 barques chargées — *départs :* 73 barques chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de bois . . .	1	..	Engrais, colombine.	..	1
Coton . . . . .	..	42	Bois . . . . .	..	1
Blé . . . . .	..	13	Bois de construction	2	..
Maïs . . . . .	..	7	Poterie, jarres . . .	..	1
Oignons . . . . .	..	1	Marchandises div. .	..	3
Helbeh . . . . .	..	1	Voyageurs . . . . .	..	1
Oranges . . . . .	..	1			
Canne à sucre . . . .	..	1			
Sel et natron.	1	..	Total	4	73

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mit Ghamr et à Mit Ya'iche.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — La circonscription de Sahragt el Kobra s'étend jusqu'au Nil. — Dans le fleuve, île cultivée, Gueziret el Akoula. — Bac sur le Nil. — Ponts et passerelles sur les canaux Rayah el Tewfiki, Mit Ya'iche, El Ghafara et Ouf el Karam. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station de Sahragt el Kobra est à 11 kilom. de Mit Ghamr et à 25 kilom. de Benha. — Station du *ch. de fer* de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 11 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

Village SANTMAI.

SANTMAI. — *Santmayy.*

سنتماي

Population : 4.314 habitants (masc. 2.211 — fem. 2.103).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Santmaï hab. 4.314
TOTAL : 1 centre — 678 maisons.

Nationalités : Égyptiens 4.314.

Religions : Musulmans 4.221 — Chrétiens cophtes 93.

Trois Mosquées.

Écoles : 7 Koultabs.

Superficie cultivée : 1.680 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Safouriyeh, à l'ouest, el Donditiyeh, à l'est et le Bahr Amine, au nord du village.

86 Sakiehs à puisards et 39 sur les canaux — 82 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, oignons, canne à sucre, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 916 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 235 — buffles et bufflesses 400 — moutons 500 — chèvres 200 — chameaux 30 — ânes 320 — mulets 3 — chevaux 35 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Presse à canne à sucre — Fabrication de poteries.

Marché : à Mit Ghamr.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr.

Remarques. — Ponts et passerelles sur les canaux El Safouriyeh et Donditiyeh. — Route agricole de Mit Ghamr à El Ibrahimieh (Charkieh). — Station du *ch. de fer* agricole Benha-Mansourah : à Mit Ghamr. — Station du *ch. de fer* de l'État la plus proche : Zifta (Gharbieh), rive g. du Nil, branche de Damiette, par Mit Ghamr, à 1 heure de distance et barque 15 minutes de traversée.

Village SARNAGA.

SARNAGA. — *Sarnâgâ.*

سرنجا

Population : 1.476 habitants (masc. 734 — fem. 742).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Sarnaga. hab. 1.476
TOTAL : 1 centre — 231 maisons.

Nationalités : Égyptiens 1.475 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 1.470 — Chrétiens 6, dont 5 cophtes.

Trois Mosquées.

Écoles : 3 Koultabs.

Superficie cultivée : 690 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Zaghloulch, à l'est du village et par le Nil directement.

3 Pompes à vapeur sur le Nil — 2 Sakiehs à puisards.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 199 — Orangers, citronniers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 80 — moutons 100 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teintureries — Fabrication de poteries.

Batellerie : Transports en 1898 sur le Nil, branche de Damiette — *arrivages :* 2 barques chargées — 1 barque charbon de terre, 1 barque graines de coton — *départs :* néant.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Sarnaga est situé à l'E. de la digue du Nil. — Dans le fleuve, îles cultivées. — Mares. — Étendues sablonneuses incultes. — Station du *ch. de fer* agricole Benha-Mansourah : à Bechla, 30 minutes. — Station du *ch. de fer* de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 11 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

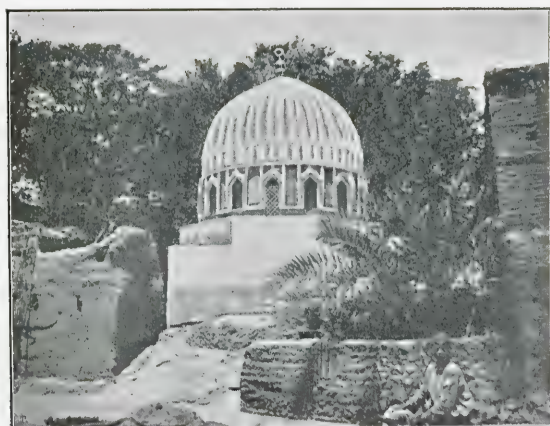
Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT GHAMR — مركز ميت غمر



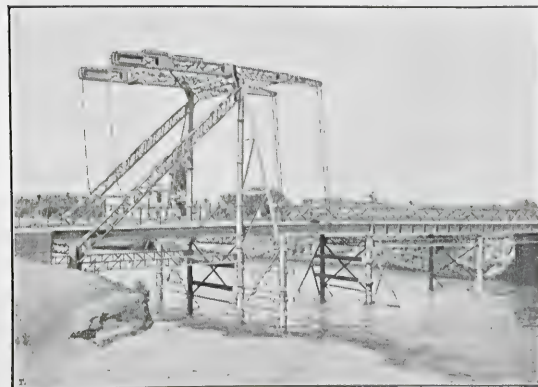
OULELA.
Vue du village et Cheikh el Khozami.
أوليلة — منظر البلدة من بحرى والشيوخ الخزامى



SANTMAÏ.
Sidi Abou Abdella.
سنتماي — سيدى أبو عبد الله



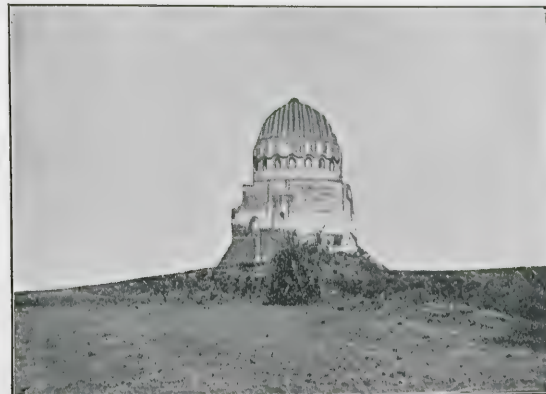
SAHRAGT EL KOBRA.
Mosquée du village.
صهرجت الكبرى — جامع البلدة



SAHRAGT EL KOBRA.
Pont sur le canal Rayah el Tereftki.
صهرجت الكبرى — كوبرى على الرياح التوفيق



TESFA.
Vue est.
طصفاء — منظر البلدة من الشرق



ZAMROUNIEH.
Sidi Khadr.
الزمرونيه — سيدى خضر



DISTRICT MIT GHAMR

Village SENBOU MAKAM

SENBOU MAKAM. — *Senbu Makâm.*

صنبو مقام

Population : 2.387 habitants (masc. 1.170 — fém. 1.217).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Senbou Makam	2.377
Dépendance :	
Ezbeh : * Nessim bey Helal	10
TOTAL : 2 centres — 368 maisons. — Habitants	2.387

Nationalités : Égyptiens 2.386 — Étranger 1.
 Tribus des bédouins : div. (masc. 8 — fém. 7).
Religions : Musulmans 2.378 — Chrétiens 9, dont 8 cophtes.
 Deux Mosquées — Zawieh.
Écoles : 4 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.094 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, au nord et el Safouriyeh, à l'est du village.
 Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — 5 Sakiehs à puisards et 80 sur les canaux — 2 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, canne à sucre, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 446. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 200 — moutons 300 — chèvres 40 — chameaux 13 — ânes 150 — mulets 10 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métier à tisser le coton — Teintureries — Presses à canne à sucre.
Marché : à Mit Ghamr.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Mit Ghamr ou de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Bac sur le canal El Bouhiyeh. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : à Bouha, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 14 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village TAFAHNA EL ACHRAF.

TAFAHNA EL ACHRAF. — *Tàfàhna el Ashraf.*

تفهنة الاشرف

Population : 1.418 habitants (masc. 743 — fém. 675).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tafahna el Achraf	1.260
Dépendance :	
Ezbeh : Fatma Afifi w. Mohammed Soleiman	158
TOTAL : 2 centres — 222 maisons. — Habitants	1.418

Nationalités : Égyptiens 1.418.
Religions : Musulmans 1.418.
 Deux Mosquées.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 703 feddans.

Village TAFAHNA EL ACHRAF (suite)

Canaux : Irrigation par les canaux el Dabounieh, au sud et el Ghaffara, à l'est du village.
 2 Pompes à vapeur sur le canal el Dabounieh — 19 Sakiehs à puisards — 29 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 215. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 125 — moutons 30 — chèvres 20 — chameaux 20 — ânes 97 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser le coton — Teinturerie — Fabrication de poteries — Four à poulets — Batellerie sur le canal el Dabounieh.
Marché : à Mit Ya'iche et à Mit Ghamr.

Remarques. — Passerelles sur les canaux El Dabounieh et El Ghaffara. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Mit Nagui ou à Sahragt el Kobra, 1 heure 30 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil, branche de Damiette (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 30 m. de distance et barque 15 minutes.

* * *

Village TESFA.

TESFA. — *Tesfà.*

طصفا

Population : 1.955 habitants (masc. 970 — fém. 985).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tesfa	1.898
Dépendance :	
C. * Bédouins nomades	57
TOTAL : 2 centres — 275 maisons. — Habitants	1.955

Nationalités : Égyptiens 1.955.
 Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 38 — fém. 33).
Religions : Musulmans 1.991 — Chrétiens cophtes 50 — Israélites 4.
 Mosquée.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.012 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Rayah el Tewfiki, à l'ouest et Khazzan el Kadim, au sud et à l'est du village.
 Pompe à vapeur sur le Rayah el Tewfiki — 22 Sakiehs à puisards et 31 sur les canaux — Tabout.
Masraf : Écoulement des eaux par le Khazzan el Guédid.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 73 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 190 — buffles et bufflesses 202 — moutons 88 — chèvres 17 — chameaux 15 — ânes 240 — mulets 4 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poteries — Teinturerie — Four à poulets.
Marché hebdomadaire : Céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc.

Remarques. — Passerelle sur le canal Khazzan el Kadim. — Mares. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station de Tesfa est à 17 kilom. de Benha et à 19 kilom. de Mit Ghamr. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh (Charkieh), à 2 heures de distance.

DISTRICT MIT GHAMR

Village ZAMROUNIEH (el).

Village ZAMROUNIEH (el) (suite).

ZAMROUNIEH (el). — *El Zàmrunyeh.*

الزمرونية

Population : 1.355 habitants (masc. 671 — fém. 684).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Zamrounieh (el)	1.323
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Mohi el Dine Fouad	inhab.
(C. * Bédouins nomades	32
TOTAL : 3 centres — 203 maisons. — Habitants	1.355

Nationalités : Égyptiens 1.355.

Tribu des bédouins : Heitam, (masc. 15 — fém. 17).

Religions : Musulmans 1.352 — Chrétiens coptes 3.

Mosquée — Zawieh — Fête du mouled el Cheikh Abou Yazid el Bostami.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 452 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Khazzan el Kadim, au sud et Khazzan el Guédid, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal Khazzan el Guédid — 30 Sakiehs à puisards — 32 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 89 — Orangers, citronniers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 70 — moutons 80 — chèvres 20 — chameaux 27 — ânes 90 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Teinturerie — Four à poulets.

Marché : à Mit Ya'iche, 1 heure 20 m.

Remarques. — Passerelle sur le canal Khazzan el Kadim. — Mare. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tesfa, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mina el Kamh (Charkieh), à 1 heure 45 m. — Mit Ghamr est à 4 heures de distance.



PROVINCE DE DAKAHLIEH

DISTRICT
DE
MIT SAMANNOUD

Echelle 1: 150,000



DISTRICT MIT SAMANNOUD

(Markaz Mit Samannoud).

مرکز میت سمناود

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Mit Samannoud, chef-lieu **Mit Samannoud**, est situé dans la région occidentale de la province; il est limité au nord par le district de Mansourah, à l'est par le district de Sinbellawein, au sud par le district de Mit Ghamr et à l'ouest par le Nil (branche de Damiette) qui sépare la province de Dakahlieh de la province de Gharbieh.

Population. — 109.350 habitants.

(sexe masc. 54.572 — sexe fem. 54.778).

Centres de population. — Villes et Villages : 73.

Dépendances : 57 bourgades, hameaux et fermes — 9 campements de nomades.

Nationalités. — *Égyptiens* 109.270 — *Étrangers* 80.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 1.301, dont 1.121 fixés dans leurs hameaux ou disséminés parmi la population indigène sédentaire et 180 nomades. — Principales *Tribus* : El Hanadi, El Herabi, Beni Oôn, El Bara'sa, El Fawakher, etc.

Religions. — *Musulmans* 108.291 — *Chrétiens* 1.056, dont 944 Coptes — *Israélites* 3.

Édifices du culte. — 108 Mosquées, dont 21 avec minaret — Nombreuses Zawieh.

Église copte-orthodoxe à Kafr Abou Guerg (Mit Damsis).

Écoles. — Kouttabs *musulmans* 119 — *Arifs coptes* 3.

Écoles diverses : néant.

Superficie cultivée. — Feddans 67.624. (Hectares 28.408 — Acres 70.199).

Canaux — Irrigation — Masrafs. — Principaux *Canaux Séfi* : Canal El Mansourieh (Rayah el Tewfiki), Om Salma, Bouhiyeh, Branche Sanafa, Om Galaguel, Bezrari, Orman, Om Hadid, Abid, Hamaka, Afendiyeh (du Bouhiyeh), etc.

Masrafs : Le district de Mit Samannoud ne possède pas de grands canaux collecteurs (masrafs); l'écoulement des eaux de l'irrigation s'opère naturellement dans les terres ou s'effectue par les canaux mêmes à l'aide de drains particuliers.

Pompes à vapeur sur le Nil et les canaux : 139 — *Sakiehs* sur les canaux : 330 — à puisards : 496 — Tabouts : 309.

Cultures. — Principaux produits agricoles du district : Coton, maïs, blé, bersim, orge, fèves, riz, lin et chanvre, melons, pastèques, légumes divers, etc.

Arbres fruitiers. — Dattiers 3.665. — Orangers, citronniers. — Vignes.

Arbres divers : Sant, lebbakh, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme. — Bœufs et vaches 6.640 — buffles et bufflesses 10.300 — moutons 10.900 — chèvres 2.000 — chameaux 880 — ânes 7.900 — mulets 180 — chevaux 720 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie. — 2 Usines d'égrenage de coton ayant 86 métiers, à Mit Samannoud — 3 Presses mécaniques pour balles de coton. — *Moulins à farine* à vapeur : 8 — Nombreux moulins mus par des animaux et à bras — *Huileries* à vapeur : 2 — Presses à canne à sucre — *Métiers à tisser* la laine et le coton : 135 — Fabrication de *poteries* — Fabrication de *nattes, cordes, couffins*. — *Fours à poulets*. — *Teintureries*.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État*. — La ligne de Sinbellawein à Mansourah traverse sur quelques kilomètres l'extrémité nord-est du district de Mit Samannoud, mais sans y avoir aucune station ou gare. — Le district est en relation avec la ligne Tantah-Mansourah-Damiette (rive gauche du fleuve), par bac sur le Nil et par les gares de Samannoud et de Mit Assas.

Réseau agricole. — Ligne Barrage-Benha-Mansourah — Ligne Mit Samannoud-Sinbellawein — Ligne Mit Ghamr-Sinbellawein.

Batellerie. — *Arrivages* en 1898 par le Nil et les canaux dans 18 localités : 569 barques chargées — Principaux chargements : Coton, charbon de terre, céréales, bois, ciment, chaux, poteries, fessikh, pétrole, melons, pastèques, chiffons, etc.

Départs de 3 localités : 838 barques chargées — Principaux chargements : coton, céréales, roseaux, peaux, oignons, fers, etc.

Marchés. — Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc., à Mit el Amel, à Tonamel el Charki et à Samannoud (Gharbieh) rive gauche du Nil.

Marché de coton (*Halaka*) : à Samannoud (Gharbieh).

Postes. — **Télégraphes.** — 4 *Bureaux* de poste et 17 *stations* rurales. — Bureau *télégraphique* : Néant. Les communications télégraphiques ont lieu par le bureau de Samannoud (Gharbieh), rive gauche du Nil.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village AB'ADIET DARAWA.

Village AGA.

AB'ADIET DARAWA. — *Ab'adiet Dàràwà.*

أب عادي د روه

Population: 672 habitants (masc. 356 — fém. 316).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Ab'adiet Darawa	465
Dependances:	
Ezbeh: Baharieh (el)	91
» Wastanieh (el)	116
TOTAL: 3 centres — 99 maisons. — Habitants	672

Nationalités: Égyptiens 672.

Tribus des bédouins: div. (masc. 48 — fém. 59).

Religions: Musulmans 672.

Remarques. — Les terres d'Ab'adiet Darawa sont comprises administrativement dans la circonscription du village voisin Darawa. (*v. Darawa*).

* *

Village ABOU DAOUD EL ENAB.

ABOU DAOUD EL ENAB. — *Abu Dawud el Enib.*

أبو داود العنب

Population: 1.116 habitants (masc. 558 — fém. 558).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Abou Daoud el Enab	976
Dependance:	
Ezbeh: Fatma Hanem	140
TOTAL: 2 centres — 158 maisons. — Habitants	1.116

Nationalités: Égyptiens 1.116.

Tribus des bédouins: div. (masc. 38 — fém. 39).

Religions: Musulmans 1.116.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.473 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salma, à l'ouest et el Abid, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 10 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, henné, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 2. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflisses 59 — moutons 40 — chameaux 10 — ânes 40 — mulets 5 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Mit el Amel.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: à Kafr Tanboul el Guédid, 1 heure 20 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 20 m. — Mit Samannoud est à 3 heures 30 m. de distance (1).

(1) Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

AGA. — *Agà.*

أجا

Population: 3.526 habitants (masc. 1.763 — fém. 1.763).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Aga	3.526
TOTAL: 1 centre — 522 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 3.522 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 3.411 — Chrétiens 115, dont 111 cophites. Trois Mosquées, dont deux avec minaret — Zawieh.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.584 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est du village. 2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 35 Sakiehs à puisards et 30 sur le canal — 5 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, pastèques. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 119. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflisses 400 — moutons 400 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 400 — mulets 5 — chevaux 35 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Batellerie: Transports en 1898 sur le canal el Mansourieh — arrivages: 5 barques chargées — 3 barques melons, pastèques, 1 barque bois, 1 barque ciment et chaux — départs: néant.

Marché: à Samannoud (Gharbieh).

Postes: Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mit Samannoud et de Mansourah.

Remarques. — Mares. — Ponts sur le canal El Mansourieh. — Route agricole de Mit Samannoud à Sinbellawein. — Ch. de fer agricole Benha-Mansourah et embranchement de Mit Samannoud à Sinbellawein: la station de Aga (Pont) est à 16 kilom. de Mansourah, à 19 kilom. de Sinbellawein et à 6 kilom. de Mit Samannoud. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 6 kilom. et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village BAHOU FAREIK (el).

BAHOU FAREIK (el). — *El Bâhu Fareik.*

البهوتريه

Population: 1.223 habitants (masc. 539 — fém. 634).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Bahou Fareik (el)	1.163
Dependance:	
Ezbeh: Soleiman Khalaf	60
TOTAL: 2 centres — 169 maisons. — Habitants	1.223

Nationalités: Égyptiens 1.223.

Tribu des bédouins: Hanadi, (masc. 7 — fém. 11).

Religions: Musulmans 1.223.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.405 feddans.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT SAMANNOUD — مركز ميت سمناود



AGA.
Mosquée et Nasseira.
اجا - جامع النويره



AGA.
Pont sur le canal et Mansourieh.
اجا - كوبرى على ترعة المنصوريه



BAHOU FERREK.
Vue nord.
البهو فريث - منظر البلده من بحرى



BAHOU FERREK.
Siti Abou Mobarek.
البهو فريث - سيدى أبو مبارك



BEILOUK.
Vue est.
البيلوق - منظر البلده من الشرق



BOKTARÈS.
Vue nord.
بقطارس - منظر البلده من بحرى



DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village BAHOU FAREIK (el) (suite).

Canaux : Irrigation par les canaux Om Salma, à l'est, el Mansourieh, à l'ouest, Om Hadid, au sud et Khezendar, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Hadid — 7 Sakiehs à puisards — 24 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 18. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 73 — buffles et bufflesses 112 — moutons 90 — chèvres 25 — chameaux 12 — ânes 150 — mulet 1 — chevaux 14 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine.

Marché : à Mit el Amel.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Borg Nour el Hommos.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole Sinbellaweïn-Mit Samannoud : à Borg Nour el Hommos, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Baklieh, à 1 heure 30 m. — Mit Samannoud est à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village BARHAMTOUCHE.

BARHAMTOUCHE. — *Barhāmtoṣh.*

برهمتوش

Population : 2.551 habitants (masc. 1.279 — fém. 1.272).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Barhamtouche	2.401
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abou el Magd Abd el Rahman	73
» Sayed bey el Etrebi (el)	77
TOTAL : 3 centres — 340 maisons. — Habitants	2.551

Nationalités : Égyptiens 2.550 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : div. (masc. 30 — fém. 29).

Religions : Musulmans 2.506 — Chrétiens 43, dont 42 cophtes. — Israélites 2.

Trois Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.021 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, à l'est, Om Salma et Sanafa, à l'ouest et el Abid, au nord-est du village.

3 Pompes à vapeur sur les canaux Sanafa et el Abid — 24 Sakiehs à puisards et 70 sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 166 — Citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 250 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 50 — ânes 150 — mulets 2 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser le coton — Teintureries — Four à poulets.

Marché : à Sinbellaweïn.

Postes : Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mit Ghamr et de Sinbellaweïn.

Remarques. — Mare. — Ponts sur les canaux Om Salma et Sanafa. — Bac sur le canal El Bouhiyeh. — Ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellaweïn : la station de Barhamtouche est à 14 kilom. de Sinbellaweïn. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellaweïn. — Mit Samannoud est à 4 heures 45 m. de distance.

Village BEILOUK (el).

BEILOUK (el). — *El Beyluk.*

البيلوق

Population : 523 habitants (masc. 217 — fém. 276).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Beilouk (el)	481
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Greis frères	42
TOTAL : 2 centres — 79 maisons. — Habitants	523

Nationalités : Égyptiens 523.

Religions : Musulmans 523.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 192 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Mansourieh — Sakieh — 5 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 16. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 33 — buffles et bufflesses 77 — moutons 45 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 55 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton.

Marché : à Samannoud (Gharbieh).

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellaweïn : à Aga, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 45 minutes de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village BOKTARÈS.

BOKTARÈS. — *Boktāres.*

بكتارس

Population : 1.506 habitants (masc. 726 — fém. 780).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Boktarès	1.506
TOTAL : 1 centre — 211 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.506.

Religions : Musulmans 1.475 — Chrétiens cophtes 31.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 726 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.

30 Sakiehs à puisards.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 194. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 200 — moutons 50 — chèvres 30 — chameaux 10 — ânes 100. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Mit Amel.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellaweïn : à Aga, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud à 1 heure 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village BORG NOUR EL HOMMOS.

BORG NOUR EL HOMMOS. — *Borg Nur el Hommos.*

برج نور الحمص

Population : 2.603 habitants (masc. 1.228 — fém. 1.375).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Borg Nour el Hommos	2.397
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Costantinidis Costandi	8
» Ibrahim Abou el Nasr	61
» * Younès Mechri	137
TOTAL : 4 centres — 356 maisons. — Habitants	2.603

Nationalités : Égyptiens 2.600 — Étrangers 3.
Tribus des bédouins : Bara'sa, Khoweiled, etc. (masc. 50 — fém. 58).

Religions : Musulmans 2.585 — Chrétiens 18, dont 14 cophtes.
Quatre Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.782 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'ouest, Om Hadid, au nord et Sanguid à l'est du village.

3 Pompes à vapeur sur le canal Om Hadid — 26 Sakiehs à puisards — 45 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 141. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 155 — buffles et bufflesses 196 — moutons 920 — chèvres 60 — chameaux 10 — ânes 184 — mulets 3 — chevaux 10 — lapins — porcs. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Four à poulets — Teintureries.

Marché : à Mit el Amel.

Postes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée Mansourah.

Remarques. — Mares et étangs. — *Ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellaweïn :* la station de Borg Nour el Hommos à 5 minutes du village, est à 13 kilom. de Sinbellaweïn et à 11 kilom. de Mit Samannoud. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 11 kilom. et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village CHANACHA.

CHANACHA. — *Shànàshà.*

شنا

Population : 1.422 habitants (masc. 727 — fém. 695).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Chanacha	1.099
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Tala'at pacha	323
TOTAL : 2 centres — 257 maisons. — Habitants	1.422

Nationalités : Égyptiens 1.422.

Religions : Musulmans 1.422.

Mosquée.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

Village CHANACHA (suite).

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.025 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bezzari, au nord du village.
4 Sakiehs à puisards — 8 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 138 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 45 — buffles et bufflesses 130 — moutons 30 — chèvres 15 — chameaux 7 — ânes 100 — mulets 3 — chevaux 8. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur.

Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr Awad el Seneita, 50 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 50 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village CHANNISSA.

CHANNISSA. — *Shannissà.*

شنيسه

Population : 1.164 habitants (masc. 586 — fém. 578).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Channissa	1.111
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed bey Mohammed	53
TOTAL : 2 centres — 187 maisons. — Habitants	1.164

Nationalités : Égyptiens 1.164.

Religions : Musulmans 1.164.

Mosquée.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 751 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bezzari, au sud et el Mansourieh, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Mansourieh — 10 Sakiehs à puisards — 10 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 82 — Oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 240 — moutons 250 — chèvres 49 — chameaux 12 — ânes 149 — mulet 1 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Le nom du village se prononce aussi Chenissa. — Mares. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Deirès, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 15 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village CHEIWA.

Village CHOUBRA EL BAHOU (suite).

CHEIWA. — *Sheiwà*.

شيوه

Population : 1.351 habitants (masc. 676 — fém. 675).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Cheiwa.

Formé par :

	hab.
Cheiwa Charki	1.036
Cheiwa Gharbi	315

TOTAL : 2 centres — 159 maisons. — Habitants 1.351

Nationalités : Égyptiens 1.351.

Religions : Musulmans 1.351.

Trois Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 581 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh qui sépare les deux groupes du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Mansourieh — 5 Sakiehs à puisards et 19 sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers : Dattiers 21 — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de fermes : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 150 — moutons 50 — chèvres 50 — chameaux 8 — ânes 100 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teintureries.

Marché : à Tonamel el Charki.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Seneita (Kafir Awad el), 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village CHENFAS.

CHENFAS. — *Shenfus*.

شنفاس

Remarque. — Chenfas forme deux groupes. v. *Nesf Chenfas Chawa* et *Nesf Chenfas Mit Sandoub*.

* * *

Village CHOUBRA EL BAHOU.

CHOUBRA EL BAHOU. — *Shubrâ el Bâhu*.

شبرا البهو

Population : 704 habitants (masc. 345 — fém. 359)

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Choubra el Bahou	hab.
TOTAL : 1 centre — 115 maisons.	704

Nationalités : Égyptiens 704.

Religions : Musulmans 704.

Deux Mosquées.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 596 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Om Hadid au sud, el Khezendar au nord et el Mansourieh, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Khezendar — 4 Sakiehs à puisards — 5 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 10. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 80 — moutons 65 — chèvres 5 — chameaux 6 — ânes 65 — mulets 2 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit el Amel et à Mansourah.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Borg Nour el Hommos.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : à Borg Nour el Hommos, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mansourah, à 2 heures 30 m. ou Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh). — Mit Samannoud est à 2 heures 30 m. de distance.

* * *

Village CHOUBRA HOR.

CHOUBRA HOR. — *Shubrâ Hor*.

شبراهور

Population : 1.369 habitants (masc. 684 — fém. 685).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Choubra Hor	hab.
	1.190
Dépendances :	
Ezbeh : Ahmad bey Fathi	50
» Mohammed Abou Samra	129

TOTAL : 3 centres — 211 maisons. — Habitants 1.369

Nationalités : Égyptiens 1.369.

Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 57 — fém. 66).

Religions : Musulmans 1.362 — Chrétiens coptes 7.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.846 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Orman, à l'ouest et el Afendiyeh, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Orman — 3 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul el Oumoum.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 22. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 80 — moutons 120 — chèvres 30 — chameaux 6 — ânes 100 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine. — Fabrication de nattes.

Marché : à Mit el Amel et à Sinbellawein.

Postes : Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mit Ghamr et de Sinbellawein.

Remarques. — Étangs. — Passerelle sur le canal Orman. — Ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : la station de Choubra Hor, à 15 minutes du village, est à 8 kilom. de Sinbellawein et à 16 kilom. de Mit Samannoud. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Baklieh, à 1 heure 10 m. de distance.

Village CHOUBRAWICHE.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village DARAWA (suite).

CHOUBRAWICHE. — *Shubrāwīsh*.

شبراويش

Population: 3.393 habitants (masc. 1.750 — fém. 1.643).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Choubrawiche	hab.
TOTAL: 1 centre — 446 maisons.	3.393

Nationalités: Égyptiens 3.388 — Étrangers 5.

Religions: Musulmans 3.388 — Chrétiens 5.

Trois Mosquées, dont une avec minaret.

Écoles: 3 Kouttats.

Superficie cultivée: 1.243 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est et par le Nil, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Mansourieh —

1 Sakieh à puisard et 29 sur le canal et le Nil — 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 34. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 450 — moutons 420 — chèvres 150 — chameaux 45 — ânes 400 — mulet 1 — chevaux 13 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Presse à canne à sucre — Teintureries — Four à poulets.

Marché: à Tonamel el Charki.

Remarques. — Choubrawiche est situé entre le Nil et le canal El Mansourieh. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Seneita (Kafr Awad), 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 1 heure 45 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village DARAWA.

DARAWA. — *Dārāwā*.

داراوة

Population: 808 habitants (masc. 415 — fém. 393).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Darawa	hab.
Dépendance:	796
C. * Bédouins nomades	12
TOTAL: 2 centres — 114 maisons. — Habitants	808

Nationalités: Égyptiens 808.

Tribu des bédouins: Akharsa, (masc. 8 — fém. 4).

Religions: Musulmans 808.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 1.174 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Abid, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 4 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 21. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 50 — moutons 30 — chèvres 8 — chameaux 4 — ânes 40 — mulets 3 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Mit el Amel et à Sinbellawein.

Remarques. — Les terres du village voisin *Abadiet Darawa* sont administrativement comprises dans la circonscription de Darawa. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Mansourah: à Kafr Tanboul, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 10 m. — Mit Samannoud est à 3 heures 40 m. de distance.

* *

Village DEIR (el).

DEIR (el). — *El Deir*.

الدير

Population: 770 habitants (masc. 390 — fém. 380).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Deir (el)	hab.
TOTAL: 1 centre — 110 maisons.	770

Nationalités: Égyptiens 770.

Religions: Musulmans 770.

Mosquée.

Écoles: 3 Kouttats.

Superficie cultivée: 506 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Bezrari, à l'est, au sud et à l'ouest du village et el Mansourieh, à l'ouest.

5 Sakiehs à puisards et 2 sur les canaux — 12 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 27 — Orangers, citronniers, oliviers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 70 — buffles et bufflesses 123 — moutons 51 — chèvres 36 — chameaux 6 — ânes 96 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Préparation de beurre et fromages.

Marché: à Mit el Amel.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Seneita (Kafr Awad), 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 10 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village DEIRÈS (el).

DEIRÈS (el). — *El Deires*.

الديريس

Population: 1.538 habitants (masc. 769 — fém. 769).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Deirès (el)	hab.
Dépendances:	1.122
Ezbeh: Abdallah el Chebrawi	210
» Mohammed Abd el Nabi	95
» Nouri Pacha	111
TOTAL: 4 centres — 237 maisons. — Habitants	1.538

Nationalités: Égyptiens 1.538.

Religions: Musulmans 1.538.

Deux Mosquées, dont une avec minaret — Zawieh.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مركز ميت سمود — DISTRICT MIT SAMANNOUD

BORG NOUR EL HOMMOS.
Vue ouest.

برج نور الحمص — منظر البلدة من الغرب

BORG NOUR EL HOMMOS.
Vue sud.

برج نور الحمص — منظر البلدة من قبلي

CHOUBRA HOR.
Vue sud.

شبرا هور — منظر البلدة من قبلي

DIARB BOKTARÈS.
Vue nord.

ديرب بقطارس — منظر البلدة من بحري

DIARB BOKTARÈS.
Sidi Abdallah Ibn Sallam.

ديرب بقطارس — سيدى عبد الله بن سلام

FICHA BENA.
Vue ouest.

فيشا بنا — منظر البلدة من الغرب



DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village DEIRÈS (el) (suite).

Écoles : 2 Koultabs.
Superficie cultivée : 804 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh et Om Galaguel, à l'est du village.
2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 17 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 47 — Orangers, citronniers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 150 — moutons 108 — chèvres 40 — chameaux 10 — ânes 120 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser la laine — Teinturerie.
Marché : à Samannoud (Gharbieh).
Postes : Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mit Ghamr et de Mansourah.

Remarques. — Mares. — Bac sur le canal El Mansourieh. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station de El Deirès, à 15 minutes du village, est à 19 kilom. de Mansourah et à 9 kilom. de Mit Samannoud. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 9 kilom. et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village DIARB BOKTARÈS.

DIARB BOKTARÈS. — *Diàrb Baktares.*

ديرب بقطارس

Population : 726 habitants (masc. 356 — fém. 370).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Diarb Bektarès.	hab. 650
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Greis frères	76
TOTAL : 2 centres — 135 maisons. — Habitants 726	

Nationalités : Égyptiens 726.
Religions : Musulmans 715 — Chrétiens cophtes 11.
Deux Mosquées.
Écoles : 2 Koultabs.
Superficie cultivée : 544 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.
Pompe sur le canal. — 6 Sakiehs à puisards.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.
Arbres fruitiers : Dattiers 15. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 70 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 4 — ânes 20. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Fabrication de poteries.
Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : à Aga, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud à 1 heure 40 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

Village EKHTAB.

EKHTAB. — *Ekhtàb.*

اخطاب

Population : 3.071 habitants (masc. 1.525 — fém. 1.546).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Ekhtab.	hab. 3.071
TOTAL : 1 centre — 497 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 3.071.
Tribus des bédouins : Akharsa, Herabi, etc. (masc. 10 — fém. 10).
Religions : Musulmans 3.056 — Chrétiens cophtes 15.
Deux Mosquées — Zawieh.
Écoles : 2 Koultabs.
Superficie cultivée : 1.641 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Om Salma, à l'est et el Mansourieh, à l'ouest du village.
3 Pompes à vapeur sur les canaux Om Salma et el Mansourieh — 72 Sakiehs à puisards.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers : Dattiers 107. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 100 — moutons 600 — chèvres 40 — chameaux 40 — ânes 100 — mulets 10 — chevaux 50 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Métiers à tisser la laine — Teintureries.
Marché : à Tonamel el Charki.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 3 heures 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village ENCHASSIEH (el).

ENCHASSIEH (el). — *El Enshassieh.*

الانشاصيه

Population : 1.444 habitants (masc. 715 — fém. 729).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Enchassieh (el)	hab. 1.444
TOTAL : 1 centre — 235 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.444.
Tribus des bédouins : Sa'adiyine, etc. (masc. 4 — fém. 6).
Religions : Musulmans 1.436 — Chrétiens cophtes 8.
Mosquée.
Écoles : 2 Koultabs.
Superficie cultivée : 1.143 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Om Salma, à l'est et el Mass'oudieh, au sud du village.
Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 7 Sakiehs à puisards — 7 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers : Dattiers 31. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village ENCHASSIEH (el) (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 120 — chèvres 10 — chameaux 8 — ânes 80 — mulets 4 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: 15 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de poterie — Teinturerie.

Marché: à Mit el Amel.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 3 heures 30 m. — Mit Samannoud est à 3 heures 45 m. de distance.

* * *

Village EZBET EL ATARIEH.

EZBET EL ATARIEH. — *Ezbet el Ataryeh.*

عزبة الأترية

Population: 289 habitants (masc. 148 — fém. 141).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Ezbet el Atarieh	289
TOTAL: 1 centre — 53 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 289.

Religions: Musulmans 288 — Chrétien cophte 1.

Mosquée avec minaret.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 301 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: néant. — **divers:** Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 20 — moutons 20 — chèvres 5 — chameau 1 — ânes 20 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Tonamel el Charki.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 17 kilom. et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village FICHA BANA.

FICHA BANA. — *Fishà Banà.*

فيشا بنا

Population: 3.021 habitants (masc. 1.519 — fém. 1.502).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Fichà Bana	2.743
Dependance:	
Ezbeh: Ibrahim pacha el Farik	278
TOTAL: 2 centres — 454 maisons. — Habitants	3.021

Nationalités: Égyptiens 3.021.

Religions: Musulmans 3.016 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée avec minaret.

Village FICHA BANA (suite).

Écoles: 5 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.625 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village. 3 Pompes à vapeur — 47 Sakiehs à puisards et sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, lin, oignons, pastèques, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 140 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — **Vignes.** — **divers:** Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflesses 162 — moutons 81 — chèvres 35 — chameaux 12 — ânes 151 — mulets 10 — chevaux 40 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser le coton — Teinturerie.

Batellerie: Transports en 1898 sur le canal el Mansourieh — **arrivages:** 1 barque melons, pastèques et 1 barque ciment et chaux — **départs:** néant.

Marché: à Mit Ghamr.

Postes: Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mit Ghamr et de Mansourah.

Remarques. — Ch. de fer agricole Benha-Mansourah : la station de Fichà Bana est à 21 kilom. de Mit Samannoud. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr à 15 kilom. et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village GALMOU.

GALMOU. — *Gûlmu.*

جلمو

Population: 464 habitants (masc. 246 — fém. 218).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Galmoû	331
Dependance:	
Ezbeh: Andressaki Mikhali	133
TOTAL: 2 centres — 79 maisons. — Habitants	464

Nationalités: Égyptiens 460 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 460 — Chrétiens 4.

Zawiehs.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 340 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Mansourieh — 4 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 2. — **divers:** Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 40 — moutons 100 — chameaux 2 — ânes 30 — mulets 5 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser le coton.

Marché: à Tonamel el Charki.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 50 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 3 heures 10 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT SAMANNOUD — مركز ميت سمند



FICHA BENA.
Sidi Mohammed el Ra'i.
فيشا بنا — سيدى محمد الراعى



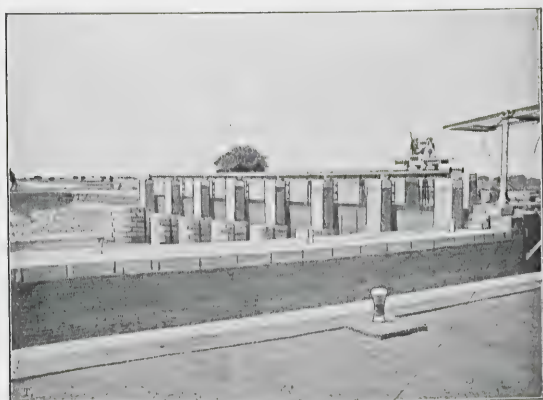
FICHA BENA.
Mosquée du village.
فيشا بنا — جامع البلده



FICHA BENA.
Groupe de fellahs en fête.
فيشا بنا — منظر جملة فلاحين



KAFR ABOU GUERG.
Eglise copte.
كفر أبو جرج — كنيسة أقباط



KAFR AWAD SENEITA.
Pont régulateur et écluse sur le canal et Mansourieh.
كفر عوض الصنيطة — كوبرى موازنة على ترعة المنصوريه



KAFR DIARB BOKTARÈS.
Vue est.
كفر ديرب بقطارس — منظر البلده من الشرق



DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village GARRAH.

Village GHARRAKA (el) (suite).

GARRAH. — Garrâh.

جراح

Population: 1.800 habitants (masc. 874 — fém. 926).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Garrâh	1.736
Dépendance :	
Ezbeh : Doumani (el)	64
TOTAL : 2 centres — 283 maisons. — Habitants 1.800	

Nationalités: Égyptiens 1.800.

Religions: Musulmans 1800.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttab.

Superficie cultivée: 707 feddans.

Canaux: Irrigation par le Nil (branche de Damiette) à l'ouest du village.

3 Pompes à vapeur sur le Nil — 4 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, fèves, melons, pastèques, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 125. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 25 — buffles et bufflesses 85 — moutons 110 — chèvres 20 — chameaux 7 — ânes 120 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Môtiers à tisser la laine et le coton — Teinturerie.

Batellerie: Transports sur le Nil (branche de Damiette) — arrivages: 39 barques chargées — départs: néant.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre	10	Marchandises diverses. . . .	10
Coton	3	Voyageurs	9
Maïs	2		
Fer et matériaux divers. . .	1		
Bois de construction	4	Total	39

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché: à Samannoud (Gharbieh).

Remarques. — Garrâh est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, îles cultivées. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah ou Sinbellawein: à Mit Samannoud, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, 30 minutes de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village GHARRAKA (el).

GHARRAKA (el). — El Gharrâkâ.

الغراقه

Population: 1.179 habitants (masc. 568 — fém. 611).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Gharraka (el)	1.161
Dépendance :	
C. * Bédouins nomades	18
TOTAL : 2 centres — 133 maisons. — Habitants 1.179	

Nationalités: Égyptiens 1.179.

Tribus des bédouins: Herabi, etc. (masc. 11 — fém. 13).

Religions: Musulmans 1.179.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 726 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Om Salma, à l'est et el Bezzari, au nord du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal Om Salma — 5 Sakiehs à puisards — 7 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 95 — Oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 47 — buffles et bufflesses 80 — moutons 85 — chèvres 15 — chameaux 8 — ânes 45 — mulets 2 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Four à poulets.

Marché: à Mit el Amel.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Awad el Seneita, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 3 heures de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village HAMAKA.

HAMAKA. — Hamaka.

حمامة

Population: 1.922 habitants (masc. 932 — fém. 990).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Hamaka	1.891
Dépendance :	
Ezbeh : Mohammed el Cha'rawi	31
TOTAL : 2 centres — 261 maisons. — Habitants 1.922	

Nationalités: Égyptiens 1.921 — Étranger 1.

Religions: Musulmans 1.921 — Chrétien 1.

Trois Mosquées.

Écoles: 2 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.100 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.

4 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 4 Sakiehs à puisards et 25 sur le canal.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 113 — Orangers, citronniers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 250 — moutons 250 — chèvres 50 — chameaux 10 — ânes 100 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teinturerie — Fabrication de poteries.

Marché: à Tonamel el Charki.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Awad el Seneita, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud à 2 heures 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village KAFR ABD EL AMINE Hassaballah.

KAFR ABD EL AMINE HASSABALLAH. — *Kafr Abd el Ameen Hassaballah.*

كفر عبد الامين Hassaballah

Population : 283 habitants (masc. 145 — fém. 138).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abd el Amine Hassaballah	228
Dependance :	
Ezbeh : Mohammed Bayoumi.	55
TOTAL : 2 centres — 54 maisons. — Habitants	283

Nationalités : Égyptiens 283.

Tribus des bédouins : div. (masc. 4 — fém. 1).

Religions : Musulmans 283.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 100 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, au sud et el Abid, à l'ouest du village.

7 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 42. — divers : Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 35 — chameaux 20 — ânes 36. — Poules. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur le canal El Abid. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : à Barhamtouche, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures 20 m. — Mit Samannoud est à 4 heures 15 m. de distance.

* * *

Village KAFR ABOU GUERG.

KAFR ABOU GUERG. — *Kafr Abu Gerg.*

كفر أبو جرج

Population : 501 habitants (masc. 251 — fém. 250).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Abou Guerg	501
TOTAL : 1 centre — 68 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 493 — Étrangers 8.

Religions : Musulmans 300 — Chrétiens 201, dont 193 cophtes.

Église cophte-orthodoxe — Fête du mouled cophte Mari-Guerguès.

Écoles : 1 Arif cophte.

Superficie cultivée : 327 feddans.

Canaux : Irrigation par le Nil à l'ouest du village.

2 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers : néant. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 16 — buffles et bufflesses 50 — moutons 10 — chèvres 8 — chameaux 3 — ânes 40 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Teintureries.

Marché : à Tonamel el Charki.

Remarques. — Kafr Abou Guerg est situé sur la rive dr. du Nil, près de Mit Damsis. — Dans le fleuve, îles cultivées sablonneuses. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Korachieh (Gharbieh), traversée du Nil, 20 minutes et 2 heures de marche. — Mit Samannoud est à 4 heures de distance.

Village KAFR AWAD EL SENEITA.

KAFR AWAD EL SENEITA. — *Kafr Awad el Seneyta.*

كفر عوض السنيطة

Population : 966 habitants (masc. 485 — fém. 481).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Awad el Seneita	966
Ezbeh : Seneita (el) station du ch. de fer agricole.	
TOTAL : 2 centres — 131 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 962 — Étrangers 4.

Religions : Musulmans 962 — Chrétiens 4.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 375 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'ouest et el Bezrari, au nord du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 13 Sakiehs sur les canaux.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 17. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 115 — moutons 60 — chèvres 6 — chameaux 9 — ânes 118 — mulets 2 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Petite batellerie.

Marché : à Tonamel el Charki et à Mit el Amel.

Postes : Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mansourah et de Mit Ghamr.

Remarques. — Pont sur le canal El Mansourieh et passerelle sur le canal El Bezrari. — Ch. de fer agricole Benha-Mansourah : la station de El Seneita à 5 minutes du village, est à 12 kilom. de Mit Samannoud. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 12 kilom. et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village KAFR DIARB BOKTARÈS.

KAFR DIARB BOKTARÈS. — *Kafr Diarb Baktàres.*

كفر ديرب بقطارس

Population : 311 habitants (masc. 161 — fém. 150).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Diarb Baktarès	311
TOTAL : 1 centre — 52 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 311.

Religions : Musulmans 301 — Chrétiens cophtes 10.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 246 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.

Sakieh à puisard.

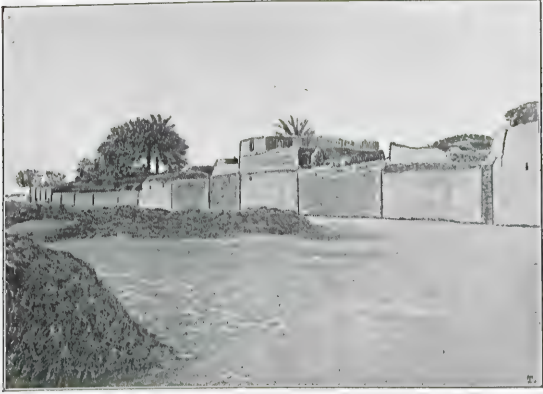
Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مركز ميت مننود — DISTRICT MIT SAMANNOUD

KAFR EL LAWENDI.
Vue est.

كفر الاوندى — منظر البلده من شرق

KARMOUT EL BAHOU.
Vue sud.

قرموط البهو — منظر البلده من قبلى

MINCHAT EL ERWA.
Sidi el Baz w. el Bahloul.

منشأة الاخوه — سيدى الباز والبهلول

MIT DAMSIS.
Vue est.

ميت دمسيس — منظر البلده من شرق

MIT DAMSIS.
Pigeonniers.

ميت دمسيس — أبراج حمام

MIT DAMSIS.
Vue ouest.

ميت دمسيس — منظر البلده من غربى



DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village **KAFR DIARB BOKTARÈS** (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 12. — *divers* : néant.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 14 — buffles et bufflesses 6 — ânes 8 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Route agricole de Mit Samannoud à Sinbellawein. — Station du ch. de fer agricole à Aga, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 1 heure 20 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village **KAFR EL CHARAKWA.**

KAFR EL CHARAKWA. — *Kafr el Sharakwà.*

كفر الشراقوة

Population : 1.545 habitants (masc. 770 — fém. 775).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Charakwa.	1.449
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed el Moghrabi	96
TOTAL : 2 centres — 273 maisons. — Habitants 1.545	

Nationalités : Égyptiens 1.545.
Religions : Musulmans 1.545.
 Mosquée — Zawieh.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 630 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'est et Om Galaguel, à l'ouest du village.
 2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 19 Sakiehs sur les canaux.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 17. — *divers* : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 150 — moutons 120 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes 180 — mulets 2 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Teinturerie.
Marché : à Tonamel el Charki et à Mit el Amel.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr Awad el Seneita, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 1 heure 45 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village **KAFR EL ENANIEH.**

KAFR EL ENANIEH. — *Kafr el Enànyeh.*

كفر العنانية

Population : 684 habitants (masc. 342 — fém. 342).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Enanieh.	657
<i>Dépendance :</i>	
C. * Bédouins nomades.	27
TOTAL : 2 centres — 94 maisons. — Habitants 684	

Nationalités : Égyptiens 684.
 Tribu des bédouins : Hanadi, (masc. 11 — fém. 16).

Village **KAFR EL ENANIEH** (suite).

Religions : Musulmans 684.
 Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 502 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Bouhiyeh, à l'est et la branche Sanafa, à l'ouest du village.
 21 Sakiehs à puisards — Tabout.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 16. — *divers* : Acacias, tamaris, sycamores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 25 — moutons 90 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 40 — chevaux 2. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Étendues sablonneuses. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : à Barhamtouche, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 14 kilom. — Mit Samannoud est à 4 heures 50 m. de distance.

*
* *

Village **KAFR EL LAWENDI.**

KAFR EL LAWENDI. — *Kafr el Lawendi.*

كفر اللاوندى

Population : 772 habitants (masc. 359 — fém. 413).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Lawendi.	363
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Greis frères	409
TOTAL : 2 centres — 116 maisons. — Habitants 772	

Nationalités : Égyptiens 772.
Religions : Musulmans 755 — Chrétiens cophtes 17.
 Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 540 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.
 2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 1 Sakieh à puisard et 2 sur le canal.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim.
Arbres fruitiers : Dattiers 61. — *divers* : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 150 — moutons 80 — chèvres 20 — chameaux 6 — ânes 30 — mulets 15 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Batellerie : Transports en 1898 sur le canal el Mansourieh — *arrivages* : 1 barque céréales divers et 1 barque marchandises diverses — *départs* : néant.
Marché : à Samannoud (Gharbieh).
Postes : Station rurale desservie par les bureaux de poste de Mit Samannoud et de Sinbellawein.

Remarques. — Route agricole de Mit Samannoud à Sinbellawein. — Station du ch. de fer agricole : à Aga, 5 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 7 kilom. et barque 10 minutes de traversée.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village KAFR EL MANDARA.

KAFR EL MANDARA. — *Kafr el Mandàrà.*

كفر المندوره

Population: 744 habitants (masc. 387 — fém. 357).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Mandara. hab.
TOTAL : 1 centre — 121 maisons. 744

Nationalités : Égyptiens 744.

Religions : Musulmans 744.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 262 feddans.

Canaux : Irrigation par le Nil (branche de Damiette), à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le Nil — 2 Sakiehs à puisards et sur le fleuve.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 13. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de fermes : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 170 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 5 — ânes 80 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teintureries.

Batellerie : Transports en 1898 sur le Nil (br. de Damiette) — arrivages : 3 barques charbon de terre, 1 barque dattes. — départs : néant.

Marché : à Tonamel el Charki.

Remarques. — Kafr el Mandara est situé sur la rive dr. du fleuve. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 45 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village KAFR EL NOGABA.

KAFR EL NOGABA. — *Kafr el Nogàbà.*

كفر النجبا

Population: 574 habitants (masc. 288 — fém. 286).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Nogaba hab.
TOTAL : 1 centre — 83 maisons. 574

Nationalités : Égyptiens 574.

Religions : Musulmans 574.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 258 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village. 1 Sakieh à puisard et 15 sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 55. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 70 — moutons 30 — chèvres 6 — chameaux 7 — ânes 50 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr Awad el Seneita, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 20 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

Village KAFR EL SAYED.

KAFR EL SAYED. — *Kafr el Sayyed.*

كفر السيد

Population: 1.144 habitants (masc. 576 — fém. 568).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr el Sayed hab.
TOTAL : 1 centre — 167 maisons. 1.144

Nationalités : Égyptiens 1.144.

Religions : Musulmans 1.144.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 612 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village. 2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 12 Sakiehs à puisards.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 105. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 95 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 20 — ânes 100 — mulets 10 — chevaux 38 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie : Teinturerie — Préparation de beurre et fromages.

Marché : à Tonamel el Charki et à Damas.

Remarques. — Kafr el Sayed est situé près du village Sahragt el Soghra. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Fichta Bana, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 15 m. et barque 15 minutes. — Mit Samannoud est à 4 heures 20 m. de distance.

*
* *

Village KAFR LATIF.

KAFR LATIF. — *Kafr Latif.*

كفر لطيف

Population: 709 habitants (masc. 357 — fém. 352).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Latif. hab.
Dépendance : 692
C. * Bédouins nomades 17
TOTAL : 2 centres — 110 maisons. — Habitants 709

Nationalités : Égyptiens 709.

Tribu des bédouins : Herabi, (masc. 6 — fém. 11).

Religions : Musulmans 709.

Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 552 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est et par le Nil, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Mansourieh — 2 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, autres cultures, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 30 — Orangers, citronniers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village **KAFR LATIF** (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 80 — moutons 60 — chèvres 20 — ânes 60 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Four à poulets.
Marché: à Samannoud (Gharbieh).

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Deirès, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 50 minutes de distance et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village **KAFR NA'MAN.**

KAFR NA'MAN. — *Kafr Na'man.*

كفر نعيمان

Population: 1.537 habitants (masc. 770 — fém. 767).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Na'man	hab. 1.510
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Abdou bey Salama	27
TOTAL : 2 centres — 221 maisons. — Habitants 1.537	

Nationalités : Égyptiens 1.537.
Religions : Musulmans 1.531 — Chrétiens coptes 6.
Mosquée.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 578 feddans.
Canaux : Irrigation par le Nil à l'ouest du village.
2 Pompes à vapeur sur le Nil — 8 Sakiehs à puisards et 4 sur le canal Zaghlouleh.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, pastèques, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 49 — Orangers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 51 — buffles et bufflesses 135 — moutons 51 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 80 — mulet 1 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Presse à canne à sucre — Teintureries — Four à poulets.
Batellerie : Transports en 1898 sur le Nil — *arrivages :* 4 barques charbon de terre — *départs :* néant.
Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Kafr Na'man est situé sur la rive dr. du Nil. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Bechla, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 1 heure 30 m. et barque 15 minutes — Mit Samannoud est à 5 heures de distance.

*
* *

Village **KAFR OSMAN SELIM.**

KAFR OSMAN SELIM. — *Kafr Osman Selim.*

كفر عثمان سليم

Population: 180 habitants (masc. 82 — fém. 98).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Osman Selim	hab. 180
TOTAL : 1 centre — 24 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 180.

Village **KAFR OSMAN SELIM** (suite).

Religions : Musulmans 180.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 101 feddans.
Canaux : Irrigation par le Nil à l'ouest du village.
Pompe à vapeur sur le Nil.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers : Dattier 1. — *divers :* Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 15 — buffles et bufflesses 8 — moutons 20 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 10 — mulet 1 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : néant.
Marché : à Tonamel el Charki et à Samannoud (Gharbieh).

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr Awad el Seneita, 25 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures de distance et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village **KAFR TANBOUL EL GUEDID.**

KAFR TANBOUL EL GUEDID. — *Kafr Tānbūl el Gedid.*

كفر طنبول الجديد

Population: 1.185 habitants (masc. 611 — fém. 574).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Tanboul el Guedid.	hab. 1.117
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Mohammed Ahmad el Etrebi	68
TOTAL : 2 centres — 215 maisons. — Habitants 1.185	

Nationalités : Égyptiens 1.185.
Tribus des bédouins : div. (masc. 8 — fém. 5).
Religions : Musulmans 1.180 — Chrétiens coptes 5.
Deux Mosquées.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 1.480 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Afendiyeh, à l'est, el Orman à l'ouest et el Bouhiyeh, au sud du village.
Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — Tabout.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul el Kobra.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 80. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 50 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 150 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Teinturerie.
Marché : à Sinbellawein.
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — *Ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein :* la station de Kafr Tanboul el Guedid est à 8 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein. — Mit Samannoud est à 4 heures 30 m. de distance.

Village **KAFR TANBOUL EL KADIM.**

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village **KAFR TE'ELAB (suite).**

KAFR TANBOUL EL KADIM. — *Kafr Tanbul el Kādīm.*

كفر تنبول القديم

Population : 856 habitants (masc. 424 — fém. 432).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Tanboul el Kadim	hab.
TOTAL : 1 centre — 162 maisons.	856

Nationalités : Égyptiens 856.

Religions : Musulmans 840 — Chrétiens coptes 16.
Mosquée.

Écoles : 2 Kouttab.

Superficie cultivée : 966 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, au sud et el Orman, à l'ouest du village.

6 Sakiehs à puisards — 22 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul el Kobra.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 30. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 117 — moutons 157 — chèvres 9 — chameaux 9 — ânes 142 — mulets 5 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie — Petite batellerie sur les canaux Orman et el Bouhiyeh.

Marché : à Mit el Amel et à Sinbellawein.

Remarques. — Monticules sablonneux appelés Tall el Assoued. — Pont sur le canal Orman. — Station du ch. de fer agricole : à Kafr Tanboul el Guédiel, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 45 m. — Mit Samannoud est à 4 heures de distance.

* *

Village **KAFR TE'ELAB.**

KAFR TE'ELAB. — *Kafr Te'elāb.*

كفر تعيلاب

Population : 720 habitants (masc. 354 — fém. 366).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Te'elab	hab.
TOTAL : 1 centre — 79 maisons.	720

Nationalités : Égyptiens 720.

Religions : Musulmans 720.
Mosquée avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 359 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est et par le Nil, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le Nil — 7 Sakiehs à puisards et 12 sur le canal et le Nil.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 9. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 39 — buffles et bufflesses 68 — moutons 100 — chèvres 5 — chameaux 4 — ânes 50 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser le coton.

Marché : à Mit Ghamr.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Fichta Bana 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures et barque 15 minutes. — Mit Samannoud est à 4 heures 30 m. de distance.

* *

Village **KARKIRA.**

KARKIRA. — *Kārkhira.*

قرقيره

Population : 875 habitants (masc. 440 — fém. 435).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Karkira	hab.
Dependances :	723
Ezbeh : Cheikh el Awadi (el).	149
C. * Bédouins nomades	3
TOTAL : 3 centres — 120 maisons. — Habitants	875

Nationalités : Égyptiens 875.

Tribu des bédouins : Beni Ata, (masc. 3).

Religions : Musulmans 874 — Chrétien copte 1.
Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 902 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, au sud et el Orman, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — Sakieh à puisard.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 2. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 55 — moutons 102 — chèvres 6 — chameaux 8 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 3. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser la laine — Teinturerie.

Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : à Barhamtouche 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures 20 m. — Mit Samannoud est à 4 heures de distance.

* *

Village **KARMOUT EL BAHOU.**

KARMOUT EL BAHOU. — *Kārmūt el Bahū.*

قرموط البهو

Population : 252 habitants (masc. 117 — fém. 135).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Karmout el Bahou	hab.
TOTAL : 1 centre — 47 maisons.	252

Nationalités : Égyptiens 252.

Religions : Musulmans 252.
Zawich.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 463 feddans.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT SAMANNOUD — مركز ميت سمند



MIT EL AMEL.
Vue ouest
ميت العامل — نظر البلده من غربى



MIT EL AMEL.
Sidi Mohammed El Saleh.
ميت العامل — سيدى محمد الصالح



MIT EL AMEL.
Sidi Youssef.
ميت العامل — سيدى يوسف



MIT EL AMEL.
Mosquée Abou Koura.
ميت العامل — جامع أبو قوره



MIT MASS'OUH
Vue du village.
ميت مسعود — منظر الماده



MIT SAMANNOUD.
Vue est.
ميت سمند — منظر البلده من شرق



DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village KARMOUT EL BAHOU (suite).

Canaux: Irrigation par les canaux el Mansourieh à l'ouest, et el Khezendar au nord du village.

Pempe à vapeur sur le canal el Khezendar — 4 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 5. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 34 — buffles et bufflesses 38 — moutons 100 — chèvres 5 — chameaux 3 — ânes 25 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit el Amel et à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : à Borg Nour el Hommos, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village MANDARA (el).

MANDARA (el). — *El Mandàrà.*

المندره

Population: 911 habitants (masc. 441 — fém. 470).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mandara (el)	378	Ezbeh : Hammam Souwelem . .	82
<i>Dépendances :</i>		» Mansour el Saïdi . . .	362
Ezbeh : Aly el Choki	80	» * Hammam Souwelem . .	9
TOTAL : 5 centres — 145 maisons — Habitants 911			

Nationalités: Égyptiens 911.

Tribus des bédouins : Negma, Bahga, Bara'sa, etc. (masc. 20 — fém 16).

Religions: Musulmans 911.

Trois Mosquées.

Écoles: 2 Kouttab.

Superficie cultivée: 868 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Mass'oudieh et el Mansourieh, à l'est du village.

4 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 15 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 19 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 35 — buffles et bufflesses 120 — moutons 80 — chèvres 30 — chameaux 8 — ânes 60 — mulet 1 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser le coton.

Batellerie: Transports sur le canal el Mansourieh — *arrivages:* 10 barques chargées — *départs:* néant.

<i>Chargements*.</i>	NOMBRE DES BARQUES arrivées	<i>Chargements.</i>	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Charbon de terre	2	Voyageurs	1
Coton	1		
Chiffons	2		
Marchandises diverses	4	Total	10

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché: à Tonamel el Charki.

Remarques. — El Mandara est situé sur la rive dr. du Nil. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 15 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

Village MINCHAT EL EKHWA.

MINCHAT EL EKHWA. — *Minshat el Ekhwa.*

منشاة الاخوة

Population: 1.588 habitants (masc. 780 — fém. 808).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Minchat el Ekhwa	hab. 1.588
TOTAL : 1 centre — 243 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.583 — Étrangers 5.

Religions: Musulmans 1.556 — Chrétiens 32, dont 27 cophtes. Mosquée — Zawich.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.422 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salma, à l'est, Om Hadid, au nord et Sanguid, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal Om Salma — 35 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 10. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 131 — buffles et bufflesses 134 — moutons 150 — chèvres 40 — chameaux 15 — ânes 150 — mulets 5 — chevaux 18 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Fabrication de poteries.

Marché: à Mit el Amel et à Sinbellawein.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Borg Nour el Hommos.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux appelés Tall Saft et Tall el Cheikh Ismaïl. — Pont sur le canal Om Salma. — Route agricole de Mit Samannoud à Sinbellawein. — Station du ch. de fer agricole : à Borg Nour el Hommos, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village MIT ABOU EL HARÈS.

MIT ABOU EL HARÈS. — *Mit Abu el Hareth.*

ميت أبو الحارث

Population: 1.549 habitants (masc. 778 — fém. 771).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Mit Abou el Harès	hab. 1.549
TOTAL : 1 centre — 284 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 1.545 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 1.545 — Chrétiens 4. Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 610 feddans.

Canaux: Irrigation par le Nil à l'ouest du village.

4 Pompes à vapeur sur le Nil — 2 Sakiehs à puisards et 4 sur le fleuve.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 12. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village MIT ABOU EL HARÈS (suite).

Village MIT BEZOU.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 35 — buffles et bufflesses 160 — moutons 220 — chèvres 50 — chameaux 8 — ânes 200 — mulets 7 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Four à poulets — Teintureries — Batellerie.
Batellerie: Transports sur le Nil (branche de Damiette) — arrivages: 58 barques chargées — départs: néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
	ATTIVÉES		ATTIVÉES
Charbon de terre	2	Marchandises diverses	20
Céréales diverses	1	Voyageurs	30
Bois de construction	3		
Ciments, chaux, asphalte . .	2	Total	58

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché: à Samannoud (Gharbieh).

Remarques. — Mit Abou el Harès est situé sur la rive dr. du Nil. — Mare. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Awad el Seneita, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 1 heure 30 m. de distance et barque 15 minutes de traversée.

* * *

Village MIT ABOU EL HOSSEIN.

MIT ABOU EL HOSSEIN. — *Mit Abu el Hosseyn*

ميت أبو الحسين

Population: 1.763 habitants (masc. 889 — fem. 874).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Abou el Hossein	hab. 1.745
<i>Dépendance:</i>	
C. * Bédouins nomades	18
TOTAL: 2 centres — 277 maisons. — Habitants 1.763	

Nationalités: Égyptiens 1.763.

Tribus des bédouins: Akharsa, etc. (masc. 13 — fem. 13).

Religions: Musulmans 1.750 — Chrétiens cophtes 13.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.123 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salma, à l'est et Hamaka, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 23 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 12 — Orangers, citronniers, grenadiers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 100 — moutons 400 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes 70 — mulets 2 — chevaux 9 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit el Amel.

Remarques. — Mare. — Pont sur le canal Om Salma et passerelle sur le canal Hamaka. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Awad el Seneita, 1 heure 30 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 30 m. — Mit Samannoud, est à 3 heures 30 m. de distance.

MIT BEZOU. — *Mit Bezu*

ميت بزو

Population: 1.593 habitants (masc. 786 — fem. 807).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Bezou	hab. 1.550
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Ismail el Eraki	43
TOTAL: 2 centres — 217 maisons. — Habitants 1.593	

Nationalités: Égyptiens 1.591 — Étrangers 2.

Religions: Musulmans 1.591 — Chrétiens 2.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 737 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est et par le Nil, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal el Mansourieh —

2 Sakiehs à puisards et 1 sur le canal — Tabout.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.

Arbres fruitiers: Dattiers 13. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 180 — moutons 200 — chèvres 50 — chameaux 12 — ânes 220 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Teinturerie.

Marché: à Samannoud (Gharbieh) et à Tonamel el Charki.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Kafr Awad el Seneita, 20 minutes — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures de distance et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village MIT DAMSIS.

MIT DAMSIS. — *Mit Damsis*.

ميت دمسيس

Population: 2.016 habitants (masc. 1.019 — fem. 997).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mit Damsis.	hab. 2.012
<i>Dépendance:</i>	
Ezbeh: Youssef Bassim	4
TOTAL: 2 centres — 285 maisons. — Habitants 2.016	

Nationalités: Égyptiens 2.012 — Étrangers 4.

Religions: Musulmans 1.997 — Chrétiens 19, dont 15 cophtes.

Deux Mosquées, dont une avec minaret.

Église cophte-orthodoxe à Kafr Abou Guerg, village voisin.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.208 feddans.

Canaux: Irrigation par le Nil, à l'ouest du village.

4 Pompes à vapeur — 14 Sakiehs.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, melons, pastèques, légumes divers.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT SAMANNOUD — مركز ميت مننود

MIT SAMANNOUD.
Vue nord-est

ميت مننود — منظر البلده من بحري



MIT SAMANNOUD.

Vue du Nil, branche de Damiette.

ميت مننود — منظر النيل وفرع دمياط

MIT SAMANNOUD.
Vue générale.

ميت مننود — منظر عمومي البلده



MIT SAMANNOUD.

Femmes puisant l'eau dans le Nil.
ميت مننود — فلاحات حاملات الماء

NAWASSA EL BAHR.

Vue ouest.

فوسا البحر — منظر البلده من غربي



DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village MIT DAMSIS (suite).

Village MIT ECHNA (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 24 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflisses 390 — moutons 250 — chèvres 75 — chameaux 26 — ânes 167 — mulets 2 — chevaux 4 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Presses à canne à sucre — Teinturerie.

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — *arrivages :* 31 barques chargées — *départs :* néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
—	arrivées	—	arrivées
Charbon de terre	11	Marchandises diverses	6
Coton égrené	2	Voyageurs	7
Blé	1		
Fèves	1		
Bois de construction	3	Total	31

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Tonamel el Charki.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Tonamel el Gharbi.

Remarques. — Mit Damsis est situé sur la rive dr. du Nil. — Le village de Kafr Abou Guerg est limitrophe de Mit Damsis. — Dans le fleuve, deux îles cultivées, Gueziret el Agouz et El Sahel. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Korachieh (Gharbieh), traversée du Nil, 20 minutes et 2 heures de marche. — Mit Samannoud est à 4 heures de distance.

* *

Village MIT ECHNA.

MIT ECHNA. — *Mit Eshnà.*

ميت اشنا

Population : 1.841 habitants (masc. 946 — fem. 895).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Echna	1.680
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ibrahim bey Orfi	63
» Ibrahim pacha el Farik	98
TOTAL : 3 centres — 283 maisons. — Habitants	1.841

Nationalités : Égyptiens 1.838 — Étrangers 3.

Religions : Musulmans 1.836 — Chrétiens 5, dont 2 cophtes. — Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 697 feddans.

Canaux : Irrigation par le Nil, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le Nil — 12 Sakiehs sur le fleuve et le canal Zaghloulch.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 10 — Orangers, grenadiers, oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 87 — buffles et bufflisses 195 — moutons 80 — chèvres 44 — chameaux 14 — ânes 130 — mulets 8 — chevaux 13. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie.

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — *arrivages :* 14 barques chargées — *départs :* 139 barques chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
—	arrivées	parties	—	arrivées	parties
Charbon de terre.	9	..	Canne à sucre . . . . .	..	10
Coton . . . . .	..	65	Peaux, cuirs . . . . .	..	5
Graines de coton.	3	..	Bois de construction . . . . .	..	1
Blé . . . . .	..	11	Paille et roseaux. . . . .	..	8
Maïs . . . . .	..	7	Marchandises div.	2	12
Orge . . . . .	..	2	Voyageurs . . . . .	..	13
Oignons . . . . .	..	3			
Sésame . . . . .	..	1			
Pommes de terre. . . . .	..	1	Total	14	139

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Tonamel el Charki.

Remarques. — Mit Echna est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, îles incultes. — Bac. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Fichta Bana, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 10 m. et barque 15 minutes. — Mit Samannoud est à 4 heures 20 m. de distance.

* *

Village MIT EL AMEL.

MIT EL AMEL. — *Mit el Amel.*

ميت العامل

Population : 4.092 habitants (masc. 2.018 — fem. 2.074).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit el Amel.	3.826	Ezbeh : Crédit Foncier.	49
<i>Dépendances :</i>		» Greis frères	109
Ezbeh : Aly Moh. Aguizeh.	49	C. * Bédouins nomades.	59
TOTAL : 5 centres — 593 maisons. — Habitants	4.092		

Nationalités : Égyptiens 4.092.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 28 — fem. 36).

Religions : Musulmans 4.079 — Chrétiens cophtes 13.

Cinq Mosquées avec minaret.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 3.190 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Om Salma, à l'est, el Bezrari, au sud et Sanguid, à l'ouest du village.

6 Pompes à vapeur sur les canaux el Mansourieh, Om Salma et el Bezrari — 10 Sakiehs à puisards — 30 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 158 — Orangers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 147 — buffles et bufflisses 460 — moutons 588 — chèvres 78 — chameaux 25 — ânes 420 — mulets 8 — chevaux 41 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Teinturerie.

Batellerie : Transports en 1898 sur le canal el Mansourieh — *arrivages :* 3 barques charbon de terre — *départs :* néant.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc. — Samedi.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Borg Nour el Hommos.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux Om Salma et El Bezrari. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : à Borg Nour el Hommos, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 3 heures de distance et barque 10 minutes de traversée.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village MIT FADALA.

MIT FADALA. — *Mit Fadala.*

میت فضاله

Population : 2.899 habitants (masc. 1.473 — fem. 1.426).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Fadala	2.535
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Sayed el Bora'i Houra (el)	148
» Tala'at pacha	152
» Tala'at pacha	64

TOTAL : 4 centres — 479 maisons. — Habitants 2.899

Nationalités : Égyptiens 2.899.

Tribus des bédouins : div. (masc. 16 — fem. 17).

Religions : Musulmans 2.885 — Chrétiens cophtes 13.

Deux Mosquées, dont une avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.694 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Hamaka, au sud du village, dérivé du canal el Mansourieh.

4 Pompes à vapeur sur les canaux Hamaka et el Mansourieh — 10 Sakiehs à puisards — 14 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 15 — Orangers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 81 — buffles et bufflesses 200 — moutons 150 — chèvres 50 — chameaux 18 — ânes 120 — mulets 13 — chevaux 15. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teintureries — Fours à poulets — Fabrication de poterie.

Marché : à Mit el Amel.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr Awad el Seneita, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 3 heures de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village MIT GHORAB.

MIT GHORAB. — *Mit Ghorab.*

میت غراب

Population : 2.396 habitants (masc. 1.199 — fem. 1.197).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit Ghorab	1.882	Ezbeh : Nazla Hanem.	60
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Aly el Antabli.	149	» Sa'ad el Dine pacha	270
» Abd el Rah. bey Sami	21	C. * Bédouins nomades	14

TOTAL : 6 centres — 349 maisons. — Habitants 2.396

Nationalités : Égyptiens 2.396.

Tribus des bédouins : Bahga, Akharsa, etc. (masc. 25 — fem. 20).

Religions : Musulmans 2.352 — Chrétiens cophtes 44.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.050 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Orman et el Afendiyeh à l'est et el Bezrari, au sud du village.

8 Sakiehs à puisards — 4 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul.

Village MIT GHORAB (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 155. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 200 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 24 — ânes 200 — mulet 1 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser la laine — Teinturerie.

Marché : à Mit el Amel et à Sinbellawein.

Remarques. — Étangs. — Passerelle sur le canal El Orman. — Station du ch. de fer agricole Sinbellawein-Mit Samannoud : à Choubra Hor, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 30 m. — Mit Samannoud est à 3 heures 45 m. de distance.

* *

Village MIT MASS'LOUD.

MIT MASS'LOUD. — *Mit Mass'oud.*

میت مسعود

Population : 2.357 habitants (masc. 1.199 — fem. 1.158).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Mass'oud	2.357
TOTAL : 1 centre — 339 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 2.357.

Religions : Musulmans 2.351 — Chrétiens cophtes 6.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.078 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'ouest et el Mass'oudieh, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Mansourieh — 30 Sakiehs à puisards.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 7. — divers : Acacias, tamaris.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 250 — moutons 100 — chèvres 50 — chameaux 30 — ânes 200 — mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Teinturerie.

Marché : à Tonamel el Charki.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 3 heures 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village MIT ME'ANED.

MIT ME'ANED. — *Mit Me'aned.*

میت معاند

Population : 998 habitants (masc. 476 — fem. 522).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Me'aned.	998

Dépendance :

Ezbeh : Abd el Hamid Mohammed Soleiman	inhab.
--	--------

TOTAL : 2 centres — 159 maisons. — Habitants 998

Nationalités : Égyptiens 998.

Religions : Musulmans 994 — Chrétiens cophtes 4.

Deux Mosquées.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مرکز میت سمنود — DISTRICT MIT SAMANNOUD

NAWASSA EL BAHR.
Vue nord.

نوسا البحر — منظر البلده من بحرى

NAWASSA EL GHEIT.
Vue est

نوسا الغيط — منظر البلده من شرق

NAWASSA EL GHEIT.
Vue sud-ouest.

نوسا الغيط — منظر البلده من قبلى

NAWASSA EL GHEIT.
Sidi Marzouk.

نوسا الغيط — سيدى مرزوق

NAWASSA EL GHEIT.
Sidi Zehani.

نوسا الغيط — سيدى زهاني

NAWASSA EL GHEIT.
Sidi el Baz

نوسا الغيط — سيدى الباز

(DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village MIT ME'ANED (suite).

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 537 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, à l'ouest et Mit Me'aned, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Mansourieh — 8 Sakiehs à puisards.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 24 — Orangers, citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — Vignes. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 80 — moutons 60 — chèvres 20 — chameaux 12 — ânes 60 — mulets 6 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Tonamel el Charki.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 3 heures de distance et barque 10 minutes de traversée.

* *

Village MIT SAMANNOUD.

MIT SAMANNOUD. — *Mit Sāmānnūd.*

ميت سمندود

Chef-lieu du district (Markaz).

Population : 5.150 habitants (masc. 2.589 — fém. 2.561).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Mit Samannoud (ou Miniet Samannoud)	5.146
Dépendance :	
Ezbeh : Constantin Bandali	4
TOTAL : 2 centres — 857 maisons. — Habitants 5.150	

Nationalités : Égyptiens 5.133 — Étrangers 17.

Religions : Musulmans 5.080 — Chrétiens 70, dont 33 cophtes. Trois Mosquées, dont une avec minaret.

Écoles : 6 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.873 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Om Galaguel, à l'est du village et par le Nil à l'ouest.

6 Pompes à vapeur sur le Nil et le canal Om Galaguel — 13 Sakiehs à puisards et 12 sur le canal — 3 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, melons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 145 — Vergers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 110 — buffles et bufflesses 450 — moutons 210 — chèvres 35 — chameaux 25 — ânes 250 — chevaux 30 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : 2 Usines d'égrenage de coton ayant 86 métiers — Presses mécaniques pour les balles de coton — Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Préparation de beurre et fromages — Menuiserie — Construction de barques, de roues de sakiehs, etc.

Village MIT SAMANNOUD (suite).

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — arrivages : 136 barques chargées — départs : 120 barques chargées.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre. . .	1	14	Bois. . . . .	..	1
Charbon de bois. . .	..	1	Bois de construction. . .	..	3
Coton	127	23	Paille et roseaux. . .	4	12
Graines de coton. . .	1	8	Sacs vides. . . . .	..	3
Blé . . . . .	..	6	Poterie, jarres, gar-		
Maïs . . . . .	..	2	goulettes. . . . .	..	1
Fèves . . . . .	..	1	Terre grasse.	2	..
Céréales diverses. . .	..	3	Marchandises div. . .	..	16
Dattes. . . . .	..	1	Voyageurs.	1	16
Légumes frais. . . .	..	1			
Sucre . . . . .	..	4	Total	136	120
Fer et matériaux div. .	..	4			

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Samannoud (Gharbieh).

Postes : Bureau postal desservi par Samannoud.

Remarques. — Mit Samannoud est situé sur la rive dr. du Nil, branche de Damiette en face de Samannoud, rive gauche. — Dans le fleuve, îles cultivées Gueziret Wast el Bahr et Hod Sahel el Bahr. — La ville est appelée indifféremment Mit ou Miniet Samannoud. — Passerelle sur le canal Om Galaguel. — Route agricole à Sinbellawein. — Ch. de fer agricole à Sinbellawein, avec embranchement à Aga sur la ligne agricole Benha-Mansourah : la station de Mit Samannoud est à 24 kilom. de Sinbellawein, à 35 kilom. de Mit Ghamr et à 21 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), traversée du fleuve, barque 10 minutes. — Résidence du Mamour-Markaz du district de Mit Samannoud.

* *

Village NAWASSA EL BAHR.

NAWASSA EL BAHR. — *Nāwāssā el Bāhr.*

نوا البحر

Population : 3.490 habitants (masc. 1.733 — fém. 1.757).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Nawassa el Bahr	3.490
TOTAL : 1 centre — 657 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 3.486 — Étrangers 4.

Religions : Musulmans 3.433 — Chrétiens 57, dont 53 cophtes. Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 5 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.282 feddans.

Canaux : Irrigation par le Nil à l'ouest du village.

6 Pompes à vapeur sur le Nil.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 157. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 100 — moutons 170 — chèvres 10 — chameaux 25 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 11 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village NAWASSA EL BAHR (suite).

Village NAWASSA EL GHEIT (suite).

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) —
arrivages : 118 barques chargées — départs : 579 barques
chargées.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES		Chargements.	NOMBRE DES BARQUES	
	arrivées	parties		arrivées	parties
Charbon de terre . .	31	..	Engrais (sebakn, etc.).	13	..
Charbon de bois . .	2	..	Fer et matériaux div.	1	1
Coton . . . . .	..	275	Bois de construction	14	27
Graines de coton . .	1	1	Paille et roseaux . .	..	4
Blé	2	9	Sacs vides	3	..
Maïs . . . . .	..	7	Poterie, jarres, gar-	..	..
Orge . . . . .	..	4	goulettes	7	2
Riz . . . . .	..	1	Briques . . . . .	..	4
Céréales diverses . .	2	..	Ciment, chaux, as-	..	..
Bersim . . . . .	..	2	phalte	1	..
Oignons . . . . .	..	1	Pierres . . . . .	..	6
Dattes	8	..	Terre grasse . . . .	..	2
Oranges et fruits . .	..	4	Marchandises div. . .	6	4
Melons, pastèques . .	5	..	Voyageurs	21	27
Canne à sucre . . . .	..	196			
Miel . . . . .	..	2			
Sel et natron	1	..	Total. . .	118	579

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Samannoud (Gharbieh) et à Mansourah.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Nawassa
el Gheit.

Remarques. — Nawassa el Bahr est situé sur la rive dr. du Nil. — Iles culti-
vées appelées Guezaïer Abou Ayoub el Fokani. — Mare. — Station du ch.
de fer agricole Benha-Mansourah : à Nawassa el Gheit, 30 minutes. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Mit Assas, rive g. du Nil
(Gharbieh), traversée du Nil 15 minutes et route 20 minutes. — Mit
Samannoud est à 1 heure 15 m. de distance.

* *

Village NAWASSA EL GHEIT.

NAWASSA EL GHEIT. — Nawassà el Gheit.

نَواصا الغيط

Population : 5.239 habitants (masc. 2.652 — fém. 2.587).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Nawassa el Gheit	hab. 5.239
TOTAL : 1 centre — 807 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 5.238 — Étranger 1.

Religions : Musulmans 5.213 — Chrétiens 26, dont 25 cophtes.

Cinq Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 5 Kouttab.

Superficie cultivée : 2.968 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mansourieh, Om Hadid et
el Khezendar à l'est et au sud, le canal (nili) el Charkawieh,
au nord et par le Nil à l'ouest du village.

15 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — Sakieh
à puisard — 30 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers. —
Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 16 — Orangers, citronniers. — *divers :*
Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 400 — buffles et bufflesses
600 — moutons 700 — chèvres 50 — chameaux 58 — ânes
450 — mulet 1 — chevaux 21 — lapins. — Volaille, pigeons. —
Abeilles.

Industrie : 33 Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Batellerie : Transports sur le canal el Mansourieh — arrivages :
53 barques chargées — départs : néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES
			arrivées
Charbon de terre	26	Épicerie	4
Fèves	4	Voyageurs	3
Topinambours	8		
Melons, pastèques	3		
Pétrole	5	Total. . .	53

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Mansourah et à Samannoud (Gharbieh).

Postes : Bureau postal desservi par Mit Ghamr et Mansourah.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal El Mansourieh. — Bac sur le
canal El Mansourieh. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station
de Nawassa el Gheit, à 10 minutes du village, est à 11 kilom. de Mansourah
et à 10 kilom. de Mit Samannoud. — Station du ch. de fer de l'État la plus
proche : Mansourah.

* *

Village NESF CHENFAS CHAWA.

NESF CHENFAS CHAWA. — Nesf Shenfàs Shàwà.

نصف شنفاس شاول

Population : 730 habitants (masc. 369 — fém. 361).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Nesf Chenfas Chawa	hab. 730
TOTAL : 1 centre — 102 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 730.

Religions : Musulmans 692 — Chrétiens cophtes 38.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 582 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Orman à l'est, et Om Salma,
à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 2 Sakiehs à
puisards — 2 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 8. — *divers :* Acacias, tamaris, syco-
mores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses
50 — moutons 20 — chèvres 5 — chameaux 5 — ânes 50 —
chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser la laine.

Marché : à Mit el Amel et à Sinbellawein.

Remarques. — Nesf Chenfas Chawa forme avec Nesf Chenfas Mit Sandoub,
le village *Chenfas*. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-
Sinbellawein : à Choubra Hor, 30 minutes. — Station du ch. de fer de
l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures. — Mit Samannoud est
à 3 heures 15 m. de distance.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village NESF CHENFAS MIT SANDOUB.

NESF CHENFAS MIT SANDOUB. — *Nesf Shenfäs Mit Sândub.*

نصف شنفاس ميت سندوب

Population: 616 habitants (masc. 328 — fém. 288).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Nesf Chenfas Mit Sandoub. hab.
TOTAL: 1 centre — 105 maisons. 616

Nationalités: Égyptiens 616.

Religions: Musulmans 616.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 712 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Orman, à l'est, Om Salma, à l'ouest et Bahr el Hagar, au nord du village.

7 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 2. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 40 — moutons 10 — chameaux 2 — ânes 40 — mulets 2 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit el Amel et à Sinbellawein.

Remarques. — Nesf Chenfas Mit Sandoub forme avec Nesf Chenfas Chawa, le village *Chenfäs* — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein: à Choubra Hor, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures. — Mit Samannoud est à 3 heures 15 m. de distance.

Village ORMAN (el).

ORMAN (el). — *El Orman.*

الاورمان

Population: 737 habitants (masc. 367 — fém. 370).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Orman (el) hab.
Dépendance: 638
Ezbeh: Mohammed Aly bey Yakan 99
TOTAL: 2 centres — 112 maisons. — Habitants 737

Nationalités: Égyptiens 737.

Tribus des bédouins: Beni On et Bahga, (masc. 39—fém. 39)

Religions: Musulmans 732 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.310 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Orman, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Orman — 5 Sakiehs sur le canal — 2 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 46. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 105 — buffles et bufflesses 21 — moutons 150 — chèvres 8 — chameaux 2 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mit el Amel, à Mansourah et à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein: à Choubra Hor, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Baklieh, à 30 minutes. — Mit Samannoud est à 3 heures 30 m. de distance.

Village SABAKHA (el).

SABAKHA (el). — *El Sâbakhâ.*

السبخة

Population: 492 habitants (masc. 230 — fém. 262).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Sabakha (el) hab.
TOTAL: 1 centre — 85 maisons. 492

Nationalités: Égyptiens 492.

Religions: Musulmans 492.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 555 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salma, à l'est, el Mansourieh, à l'ouest et el Khezendar, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Om Salma — 13 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 7. — divers: Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 23 — buffles et bufflesses 90 — moutons 30 — chameau 1 — ânes 42 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Mansourah.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah: à Salaka, 35 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Chawa, à 1 heure. — Mit Samannoud est à 2 heures 45 m. de distance.

Village SAHRAGT EL SOGHRA.

SAHRAGT EL SOGHRA. — *Sahrâgt el Soghra.*

صهرجت الصغرى

Population: 4.102 habitants (masc. 2.046 — fém. 2.056).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Sahrâgt el Soghra. hab.
Dépendance: 4.090
C. * Bédouins nomades 12
TOTAL: 2 centres — 592 maisons. — Habitants 4.102

Nationalités: Égyptiens 4.100 — Étrangers 2.

Tribu des bédouins: Akharsa, (masc. 4 — fém. 1).

Religions: Musulmans 4.012 — Chrétiens 90, dont 80 cophtes.

Trois Mosquées — Zawieh.

Écoles: 4 Kouttaps.

Superficie cultivée: 2.150 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'ouest du village.

4 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 20 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, lin, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 136 — Orangers. — divers: Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 230 — buffles et bufflesses 295 — moutons 531 — chèvres 110 — chameaux 31 — ânes 150 — mulets 7 — chevaux 40 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village SAHRAGT EL SOGHRA (suite).

Village SANBOKHT.

Industrie : Teintureries — Préparation de beurre et fromages.
Batellerie : Transports sur le canal el Mansourieh —
arrivages : 32 barques chargées — *départs :* néant.

<i>Chargements*.</i>	NOMBRE DES BARQUES	<i>Chargements.</i>	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre	14	Paille et roseaux	1
Graines de coton	3	Poterie	8
Oignons	1	Voyageurs	2
Melons, pastèques	1		
Poissons salés	1		
Bois de construction	1	Total	32

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Tonamel el Charki.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Tonamel el Gharbi.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Fichta Bana, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive gauche du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 2 heures 15 m. et barque 15 minutes. — Mit Samannoud est à 4 heures 20 m. de distance.

* * *

Village SALLAMIEH (el).

SALLAMIEH (el). — *El Sallàmieh.*

السلاّميه

Population : 1.106 habitants (masc. 563 — fém. 543).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Sallamieh (el)	hab. 1.027
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Chon (el)	79

TOTAL : 2 centres — 155 maisons. — Habitants 1.106

Nationalités : Égyptiens 1.100 — Étrangers 6.

Religions : Musulmans 1.100 — Chrétiens 6.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 486 feddans.

Canaux : Irrigation par le Nil à l'ouest du village.

3 Pompes à vapeur sur le Nil — 4 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 2 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 120 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 10 — ânes 100 — mulets 4 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Batellerie : Transports en 1898 sur le Nil — *arrivages :* 19 barques chargées — 16 barques poteries, ballas, gargoulettes, 1 barque marchandises diverses, 2 barques voyageurs — *départs :* néant.

Marché : à Samannoud (Gharbieh).

Remarques. — El Sallamieh est situé sur la rive dr. du Nil. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Kafr Awad el Seneita, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures de distance et barque 10 minutes de traversée.

SANBOKHT. — *Sānbokht.*

سنبخت

Population : 827 habitants (masc. 431 — fém. 396).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Sanbokht	hab. 818
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Constantinidis Xenophon	9

TOTAL : 2 centres — 129 maisons. — Habitants 827

Nationalités : Égyptiens 825 — Étrangers 2.

Religions : Musulmans 825 — Chrétiens 2.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 464 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal Om Galaguel, à l'est du village et par le Nil à l'ouest.

2 Pompes à vapeur sur le Nil.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre.

Arbres fruitiers : Dattiers 2. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 20 — moutons 100 — chèvres 4 — chameaux 3 — ânes 25 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Teinturerie.

Batellerie : Transports sur le Nil (branche de Damiette) — *arrivages :* 18 barques chargées — *départs :* néant.

<i>Chargements*.</i>	NOMBRE DES BARQUES	<i>Chargements.</i>	NOMBRE DES BARQUES
	arrivées		arrivées
Charbon de terre	2	Bois de construction	1
Blé	1	Sacs vides	1
Maïs	1		
Engrais (sebak, etc.)	12	Total	18

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Samannoud (Gharbieh).

Remarques. — Sanbokht est situé sur la rive dr. du Nil. — Dans le fleuve, îles cultivées, Hod el Guezireh. — Mares. — Station du ch. de fer agricole à Mit Samannoud, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud à 45 minutes de distance et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village SANGUID.

SANGUID. — *Sāngid.*

سنگيد

Population : 1.387 habitants (masc. 655 — fém. 732).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Sanguid	hab. 1.387
TOTAL : 1 centre — 212 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 1.387.

Tribu des bédouins : Akharsa, (masc. 1 — fém. 1).

Religions : Musulmans 1.375 — Chrétiens 12, dont 11 cophtes.

Mosquée avec minaret — Zawiehs.

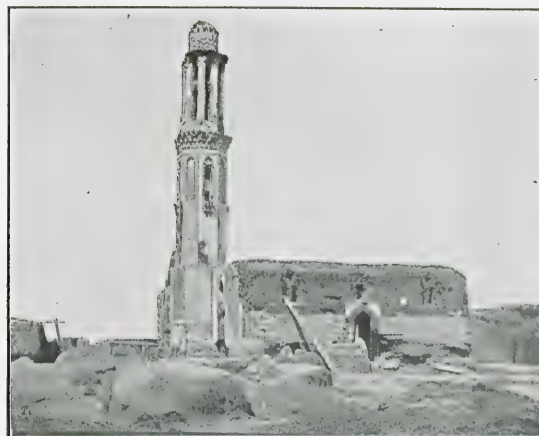
Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT SAMANNOUD — مرکز میت سمنود



SANBOKHIT.
Sidi Mohammed Abou Halima.
منبخت - سيدى محمد أبو حليمه



SANGUID.
Mosquée Amr'.
سنجيد - جامع عمرو



SAHRAGT EL SOGHRA.
Sidi Nasr el Dine.
صهرجت الصغرى - سيدى نصر الدين



SAHRAGT EL SOGHRA.
Vue est.
صهرجت الصغرى - منظر البلده من الشرق



TANBOUL EL KOBRA.
Sidi Khadr.
طنبول الكبرى - سيدى خضر



DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village SANGUID (suite).

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.418 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Om Salma et Sanguid à l'est et par les canaux el Laffaf, à l'ouest, et el Cheikh, au sud du village.

3 Pompes à vapeur sur le canal Om Salma — 23 Sakiehs à puisards — 5 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 89 — Oliviers. — divers : Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 113 — buffles et bufflesses 174 — moutons 234 — chèvres 17 — chameaux 7 — ânes 111 — mulets 3 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de beurre et fromages.

Marché : à Mit el Amel.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Borg Nour el Hommos.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : à Borg Nour el Hommos, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 2 heures 30 m. de distance et barque 10 minutes de traversée.

*
* *

Village TALBANT AGA.

TALBANT AGA. — *Tālbant Agā.*

تالبنت أجا

Population : 724 habitants (masc. 357 — fém. 367).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Talbant Aga	724
TOTAL : 1 centre — 105 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 724.

Religions : Musulmans 722 — Chrétiens 2.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 540 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est du village.

3 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 5 Sakiehs à puisards et 2 sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 25 — Orangers, citronniers. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 43 — buffles et bufflesses 134 — moutons 56 — chèvres 31 — chameaux 8 — ânes 108 — mulet 1 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Samannoud (Gharbieh) et à Mit el Amel.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Aga, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud, à 1 heure de distance et barque 10 minutes de traversée.

Village TANBOUL EL KOBRA.

TANBOUL EL KOBRA. — *Tanbul el Kobra.*

طنبول الكبرى

Population : 2.333 habitants (masc. 1.161 — fém. 1.172).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Tanboul el Kobra	1.932	Ezbeh : Farag Korollos	82
Dépendances :		» * Mohammed Fakroun	
Ezbeh : Ahmad Abdallah	69	Khamis	110
» Costandi G. Zervudachi	140		

TOTAL : 5 centres — 337 maisons. — Habitants 2.333

Nationalités : Égyptiens 2.333.

Tribus des bédouins : div. (masc. 99 — fém. 106).

Religions : Musulmans 2.267 — Chrétiens coptes 66.

Trois Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.834 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Afendiyeh, à l'est et el Orman, à l'ouest du village.

6 Sakiehs à puisards — 22 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul el Kobra.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 290. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 180 — buffles et bufflesses 200 — moutons 400 — chameaux 25 — ânes 200 — mulets 2 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries — Fabrication de nattes.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal El Afendiyeh. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : à Kafr Tanboul el Guedid, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 30 m. — Mit Samannoud est à 4 heures 30 m. de distance.

*
* *

Village TONAMEL EL CHARKI.

TONAMEL EL CHARKI. — *Tonamel el Sharhi*

طنامل الشرق

Population : 2.168 habitants (masc. 1.030 — fém. 1.078).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tonamel el Charki	1.985
Dépendance :	
Ezbeh : Abou Zeid Abou Chanab	183

TOTAL : 2 centres — 293 maisons. — Habitants 2.168

Nationalités : Égyptiens 2.168.

Tribus des bédouins : Bahga, Fawakher, etc., (masc. 41 — fém. 26).

Religions : Musulmans 2.168.

Deux Mosquées dont une avec minaret. — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 918 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Mansourieh — 21 Sakiehs sur le canal.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 10. — divers : Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

DISTRICT MIT SAMANNOUD

Village TONAMEL EL CHARKI (suite).

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 210 — moutons 70 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 60 — mulet 1 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser le coton — Teinturerie — Préparation de beurre et fromages.

Batellerie : Transports sur le canal el Mansourieh — *arrivages :* 21 barques chargées — *départs :* néant.

Chargements *.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Coton	11	Bois de construction	2
Charbon de terre	4		
Charbon de bois	3		
Melons, pastèques	1	Total.	21

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Dimanche.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Tonamel el Gharbi.

Remarques. — Mares. — *Ch. de fer agricole Benha-Mansourah :* la station de Tonamel el Charki est à 17 kilom. de Mit Samannoud, et à 27 kilom. de Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Samannoud rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Samannoud à 17 kilom. et barque 10 minutes de traversée.

* * *

Village TONAMEL EL GHARBI.

TONAMEL EL GHARBI. — *Tonâmel el Gharbi.*

طنامل الغربي

Population : 1.333 habitants (masc. 657 — fém. 676).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tonamel el Gharbi.	1.265
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Abd el Haï Mabrouk	68
TOTAL : 2 centres — 184 maisons. — Habitants 1.333	

Nationalités : Égyptiens 1.333.

Tribus des bédouins : div. (masc. 53 — fém. 52).

Religions : Musulmans 1.333.

Mosquée avec minaret.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 734 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Mansourieh, à l'est du village.

Pompe à vapeur — 3 Sakiehs.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 15. — *divers :* néant.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 120 — moutons 50 — chèvres 20 — chameaux 9 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 12. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser le coton.

Marché : à Tonamel el Charki.

Postes : Bureau postal desservi par Mit Ghamr et Mit Samannoud.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer agricole Benha-Mansourah : à Tonamel el Charki, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zifta, rive g. du Nil (Gharbieh), par Mit Ghamr, à 19 kilom. et barque 15 minutes, ou Samannoud (Gharbieh). — Mit Samannoud est à 3 heures 15 m. de distance.

Village TONBARA.

TONBARA. — *Tonbârâ.*

طنبارا

Population : 484 habitants (masc. 234 — fém. 250).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tonbara	484
TOTAL : 1 centre — 78 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 484.

Religions : Musulmans 484.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 831 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Afendiyeh, à l'ouest et el Toukhieh, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Afendiyeh.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 3. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 50 — moutons 150 — chèvres 5 — chameaux 2 — ânes 30 — mulets 4 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Étangs. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : à Choubra Hor, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Baklieh, à 45 minutes. — Mit Samannoud est à 4 heures 30 m. de distance.

* * *

Village ZEREIKI (el).

ZEREIKI (el). — *El Zereyki.*

الزريق

Population : 436 habitants (masc. 216 — fém. 220).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Zereiki (el)	436
TOTAL : 1 centre — 76 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 436.

Religions : Musulmans 433 — Chrétiens cophtes 3.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 735 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Afendiyeh, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Afendiyeh.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 23. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 20 — moutons 40 — chèvres 5 — ânes 25 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole Mit Samannoud-Sinbellawein : à Choubra Hor, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : El Baklieh, à 30 minutes. — Mit Samannoud est à 4 heures 40 m. de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT MIT SAMANNOUD — مركز ميت سمند

TONAMEL EL CHARKI.
Vue est.

طنامل الشرق — منظر البلده من شرق

TONAMEL EL CHARKI.
Vue sud-est.

طنامل الشرق — منظر البلده من قبلي

TONAMEL EL CHARKI.
Canal el Mansourieh.

طنامل الشرق ترعة المنصوريه

TONAMEL EL GHARBI.
Vue nord.

طنامل الغربى — منظر البلده من بحرى

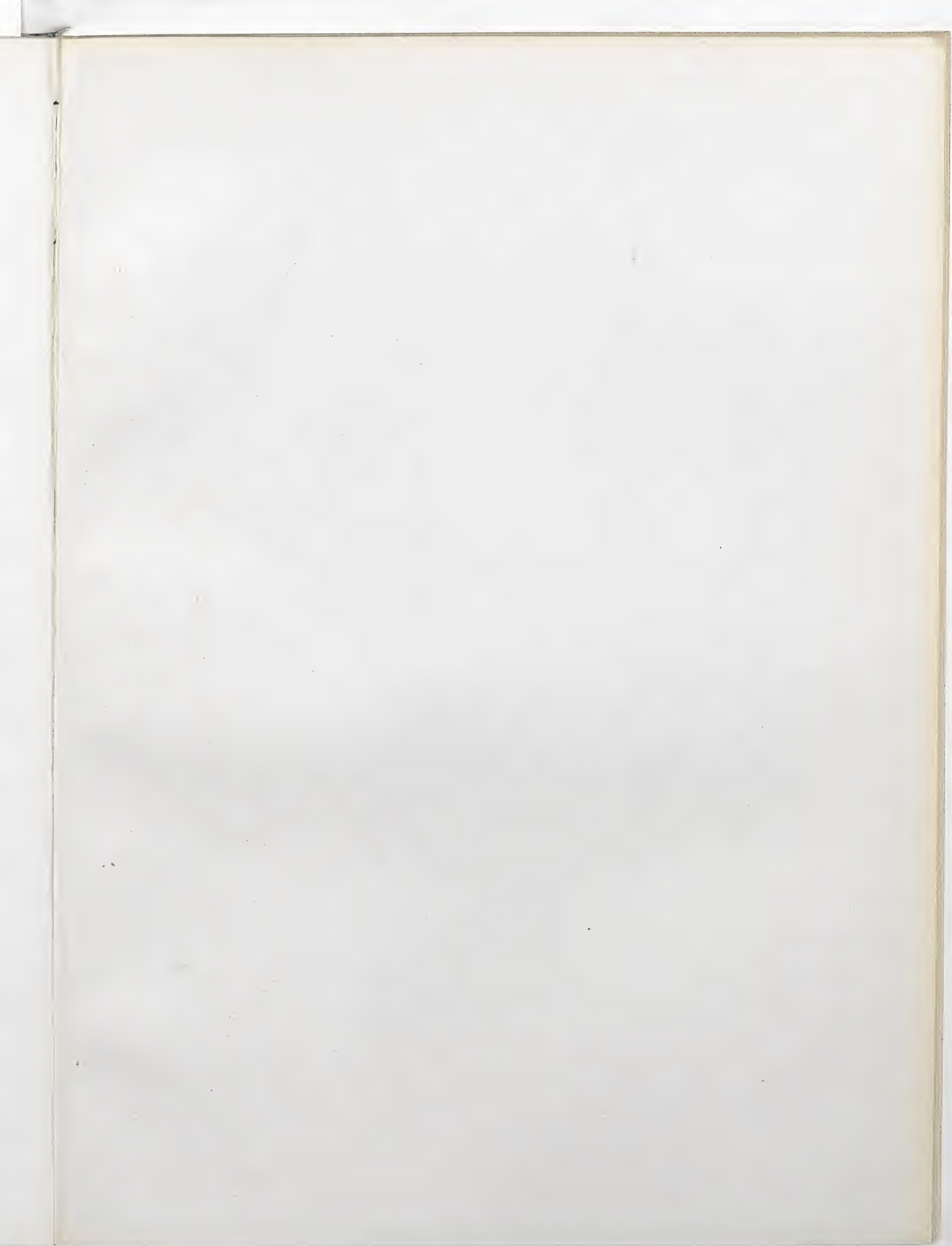
TONAMEL EL GHARBI.
Sidi Abi el Wahab.

طنامل الغربى سيدى عبد الوهاب

TONAMEL EL GHARBI.
Mosquée du village.

طنامل الغربى — جامع — البلده





DISTRICT
DE
SINBELLAW EIN
Echelle 1: 150,000





DISTRICT SINBELLAWAIN

(Markaz Sinbellawein).

مركز السنبلاوين

SOMMAIRE DU DISTRICT

Le district de Sinbellawein, chef-lieu **Sinbellawein**, occupe une partie de la région orientale de la province; il est limité au nord par les districts de Mansourah et de Dekernès, à l'est et au sud par la province de Charkieh, à l'ouest par les districts de Mit Ghamr et de Mit Samannoud.

Population. — 118.554 habitants.

(sexe masc. 59.482 — sexe fém. 59.072).

Centres de population. — Villes et Villages 87.

Dépendances : 378 bourgades, hameaux et fermes.

Nationalités. — *Égyptiens* 118.496 — *Étrangers* 58.

Parmi les Égyptiens : *Bédouins* 9.062, dont 9.053 fixés dans leurs hameaux ou disséminés parmi la population indigène sédentaire et 9 nomades. — Principales *Tribus* : El Hanadi, el Temeilat, el Fawakher, el Heitam, el Negma, el Sa'diyine, el Ayaïda, etc.

Religions. — *Musulmans* 116.708 — *Chrétiens* 1.795, dont 1.690 Coptes — *Israélites* 51.

Édifices du culte. — 117 Mosquées, dont 5 avec minaret. Nombreuses Zawiehs.

Église cophte-orthodoxe à Kafr Youssef Awad.

Écoles. — Kouttab *musulmans* 138 — *Arifs cophtes* 3 — Écoles communales à Sinbellawein et Abou Daoud el Sebakh — École du Gouvernement pour garçons à Sinbellawein — École de la mission protestante américaine à Sinbellawein.

Superficie cultivée. — Feddans 123.239 — (hectares 51.771 — acres 127.932).

Canaux — Irrigation — Masrafs. — Principaux *Canaux Séfi* : Canaux el Bouhiyeh, Safouriyeh (Sinbellawein), Safouriyeh (Mit Ghamr), Cha'ala, el Donditiyeh, Khazzan el Kadim, Bahr el Dirham, Chôn, el Mouslemanieh, Hanout, el Debeiguieh, etc.

Principaux *Masrafs* : Masraf Bahr el Chobak, el Nizam, Bahr Hadous, el Hemari, Bahr Saft, etc.

Pompes à vapeur sur les canaux : 75 — *Sakiehs* sur les canaux : 69 — à puisards : 484 — Tabouts : 2.121.

Cultures. — Principaux produits agricoles du district : Coton, maïs, blé, orge, riz, bersim, fèves, lin, oignons, helbeh, melons, pastèques, légumes divers, etc.

Arbres fruitiers. — Dattiers : 13.813 — Orangers, citronniers. — Vignes.

Arbres divers : Acacias (Sant), lebbakh, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme. — Bœufs et vaches 12.660 — buffles et bufflesses 8.280 — moutons 11.490 — chèvres 920 — chameaux 790 — ânes 8.230 — mulets 150 — chevaux 600 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie. — Usine *d'égrenage de coton* ayant 40 métiers à Sinbellawein — *Presse* mécanique pour balles de coton — *Moulins à farine* à vapeur : 5 — Nombreux moulins mus par des animaux et à bras — *Presse à huile* — *Presses à canne à sucre* — *Métiers à tisser* la laine, le coton et la soie : 75 — Fabrication de *poteries* — Fabrication de *nattes, cordes, couffins* — *Fours à poulets* — Usine pour le *décorticage du riz* — *Teintureries*. — Construction de *barques*.

Chemins de fer. — *Réseau de l'État*. — Ligne Caire-Zagazig-Mansourah. — Gares du district : Barkein, Sinbellawein.

Réseau agricole. — Ligne de Zagazig-El Kanayat à Sinbellawein et à Mansourah — Ligne de Sinbellawein à Mit Samannoud — Ligne de Sinbellawein à Foum el Bouhiyeh-Mit Ghamr.

Trafic DES CH. DE FER DE L'ÉTAT. — Transports de marchandises en 1898 par les 2 gares du district.

Arrivages : 54.414 tonnes — Principaux articles : Céréales, coton, graines de coton, charbon de terre, riz, paille, sel, cotonnades, bois et matériaux divers de construction, pétrole, dattes, pastèques, etc. — Bétail : 474 animaux divers.

Expéditions : 12.163 tonnes — Principaux articles : Coton, graines de coton, céréales, riz, peaux, mélasses, chiffons, sacs vides, etc. — Bétail : 783 animaux div.

Voyageurs — Arrivées : 99.901 — Départs : 100.378.

Batellerie. — *Arrivages* par les canaux en 1898 dans 4 localités : 24 barques chargées — Principaux chargements : Coton, laine, charbon, engrais, caillasse, etc.

Départs : néant.

Marchés. — Principaux marchés hebdomadaires pour céréales, denrées et produits alimentaires, bestiaux, etc., à Sinbellawein, à Saft Zereik et dans la province de Charkieh à El Ibrahimieh, Abou el Chekouk et à El Kanayat. — Marché du coton (*Halaka*) à Sinbellawein.

Postes. — **Télégraphes.** — 3 Bureaux de *poste* et 15 *Stations rurales*. — 2 Bureaux *télégraphiques*.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village ABOU DAOUD EL SEBAKH.

Village ABOU EL SIR (suite).

ABOU DAOUD EL SEBAKH. — *Abu Dawud el Sebakh.*

أبو داود السباخ

Population: 2.545 habitants (masc. 1.259 — fém. 1.286).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Abou Daoud el Se-		Ezbeh: Ibrahim Montaz et Mo-	
bakh	2.078	ammed Saïd	60
Dépendances:		» Suares frères (el Charkieh)	53
Ezbeh: Badawi Khalil. . . .	61	» Suares frères (el Charkieh)	213
» Ibrahim Deif	38	» * Saleh Huss. el Badawi.	42
TOTAL: 7 centres — 411 maisons. — Habitants	2.545		

Nationalités: Égyptiens 2.545.

Tribus des bédouins: Macharka, Hanadi, Awlad Soleiman, etc. (masc. 58 — fém. 77).

Religions: Musulmans 2.537 — Chrétiens coptes 8.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles: 3 Kouttabs.

École communale.

Superficie cultivée: 3.429 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux dérivés du canal el Bouhiyeh, el Makat'a au sud et Abou Daoud el Sebakh au nord et à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — 80 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Chobak, dans le Masraf Bahr el Hemari.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 410. — divers: Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 355 — buffles et bufflesses 84 — moutons 200 — chameaux 13 — ânes 220 — mulets 10 — chevaux 16 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teintureries.

Marché: à Sinbellawein, et à Abou el Chekouk (Charkieh).

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Bahr el Chobak. — Passerelles sur les canaux El Makat'a et Abou Daoud el Sebakh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Chekouk (Charkieh), à 2 heures 15 m. ou Barkein, à 1 heure 45 m. — Sinbellawein est à 2 heures 40 m. de distance (*).

* * *

Village ABOU EL SIR.

ABOU EL SIR. — *Abu el Seer.*

أبو الصير

Population: 353 habitants (masc. 174 — fém. 179).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Abou el Sir	336
Dépendance:	
Ezbeh: Mohammed el Adl	17
TOTAL: 2 centres — 58 maisons. — Habitants	353

Nationalités: Égyptiens 353.

Tribus des bédouins: div. (masc. 5 — fém. 4).

Religions: Musulmans 353.

Zawieh.

(*) Les distances sont exprimées en heures et minutes de marche.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 794 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abou Khelat et el Hagar dérivés du canal el Bouhiyeh qui passe au nord du village et par les canaux Diou el Wosta et Ibrahim effendi Moukhtar qui passent dans la nahieh.

20 Sakiehs à puisards.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers..

Arbres fruitiers: Dattiers 93. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 65 — buffles et bufflesses 15 — moutons 70 — chèvres 2 — chameaux 3 — ânes 33 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 1 heure 45 minutes de distance.

* * *

Village ABOU KARAMIT.

ABOU KARAMIT. — *Abu Kàramit.*

أبو قراميط

Population: 1.551 habitants (masc. 780 — fém. 771).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Abou Karamit	840	Ezbeh: Mohammed bey Salit	
Dépendances:		(el Baharieh)	105
Ezbeh: Abd el Halim pacha		» Mohammed bey Salit	
Assem.	122	» (el Keblich)	100
» Darwiche bey Kaboudan	119	» Mohammed Hassan . .	50
» Issa Ismaïl	34	» Moustapha bey Sobhi.	23
» Ibrahim Mohammed el		» * Aly Moussa	61
Ras	37	» * Ogueil Mazek el Badawi	60
TOTAL: 11 centres — 235 maisons. — Habitants	1.551		

Nationalités: Égyptiens 1.551.

Tribus des bédouins: Hanadi, Fawayed, Nefe'at, etc. (masc. 75 — fém. 81).

Religions: Musulmans 1.551.

Mosquée. — Fête du mouled el Dessouki.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.972 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Abou Karamit à l'est et au nord du village, dérivé du canal el Cha'ala.

7 Sakiehs à puisards — 70 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Abou Karamit.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 50. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 160 — buffles et bufflesses 50 — moutons 40 — chameaux 15 — ânes 70 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teinturerie — Fabrication de nattes.

Marché: à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf Abou Karamit. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 40 minutes. — Sinbellawein est à 2 heures 20 m. de distance.

* L'astérisque accompagnant le nom d'un centre de population indique une localité bédouine.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT SINBELLAWAIN — مركز السنبلوين

BARAMKIM.
Vue sud.

برمكيم — منظر البلدة من قبلي

BARAMKIM.
Vue ouest.

برمكيم — منظر البلدة من الغرب

BARAMKIM.
Vue nord.

برمكيم — منظر البلدة من بحري

BARKEIM.
Mosquée du village.
برمكيم — جامع البلدةBARKEIM.
Vue sud.

برمكيم — منظر البلدة من قبلي

BARKEIM.
Ezbeh Monstapha Haroun.
برمكيم — عزبة مصطفى هارون

2011

DISTRICT SINBELLAWEIN

Village **ASSAYED** (el).

Village **BACHAMS** (suite).

ASSAYED (el). — *El Assayed.*

العصايد

Population : 1.464 habitants (masc. 735 — fém. 729).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Assayed (el)	1.292
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abd el Halim Aly	21
» Caterina (el Set)	57
» * Saleh Mohammed el Badawi	94
TOTAL : 4 centres — 216 maisons. — Habitants	1.464

Nationalités : Égyptiens 1.464.

Tribus des bédouins : div. (masc. 51 — fém. 56).

Religions : Musulmans 1.450 — Chrétiens coptes 14.

Trois Mosquées.

Écoles : 2 Kouttats.

Superficie cultivée : 1.015 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Guezireh à l'ouest et el Ekrache (Fatmieh) à l'est du village.

10 Sakiehs à puisards — 50 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Ekrache et Mobacher.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 359. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 222 — buffles et bufflesses 100 — moutons 7 — chèvres 2 — chameaux 8 — ânes 153 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à El Ibrahimieh (Charkieh).

Remarques. — Étangs. — Ponts sur les canaux El Guezireh et El Ekrache. — Station du ch. de fer agricole : à Chobak Ekrache, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 2 heures 15 m. — Sinbellawein est à 3 heures de distance.

* *

Village **BACHAMS**.

BACHAMS. — *Bashams.*

بشمس

Population : 897 habitants (masc. 445 — fém. 452).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bachams	220	Ezbeh : Soufian Agha Sabri . .	192
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Ahmad Hussein	14	» Youssef Rachad	115
» Farag Moustapha	94	» Wafk Haïdar Agha	120
» Hussein Ragheb	48	» * Cheikh Mohammed el	
» Moham. Cherine pacha . . .	50	Cherbini (el)	21
		» * Korayem Mo'tamed . .	43
TOTAL : 10 centres — 133 maisons. — Habitants	897		

Nationalités : Égyptiens 897.

Tribus des bédouins : div. (masc. 94 — fém. 79).

Religions : Musulmans 897.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 876 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Safouriyeh, au nord du village. 47 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 51 — Grenadiers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 95 — buffles et bufflesses 83 — moutons 65 — chèvres 2 — chameaux 3 — ânes 85 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Sinbellawein.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Pont sur le canal El Safouriyeh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 30 minutes de distance.

* *

Village **BACHNINI** (el).

BACHNINI (el). — *El Bashnini.*

البشنيني

Population : 813 habitants (masc. 415 — fém. 398).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bachnini (el).	135	Ezbeh : Mohammed bey Salit .	194
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Abd el Rahman Sami. .	49	» Selim bey Sabet	48
Kafr : Azzawi (el)	233	» * Gheidan Moftah	100
		» * Gom'a Mohammed . . .	54
TOTAL : 7 centres — 122 maisons. — Habitants	813		

Nationalités : Égyptiens 813.

Tribus des bédouins : div. (masc. 107 — fém. 105).

Religions : Musulmans 813.

Trois Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.418 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Cha'ala au sud, el Bakkarieh au nord, el Bachnini, Debeiguieh Gharbi et Debeiguieh Charki, à l'ouest du village.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf de Kafr Rok, finissant à Guemmezet Barghout dans le Masraf Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 85. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 45 — moutons 150 — chèvres 25 — chameaux 6 — ânes 50 — mulet 1 — chevaux 10. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux El Cha'ala et el Debeiguieh el Gharbieh. — Route agricole à Sinbellawein. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 1 heure 30 minutes. — Sinbellawein est à 1 heure 45 m. de distance.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **BAKKARIEH** (el).

Village **BALAMOUN** (el) (suite).

BAKKARIEH (el). — *El Bakkàrieh.*

البكارية

Population: 638 habitants (masc. 301 — fém. 337).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Bakkarieh (el)	381	Ezbeh : Abdel Hamid Sid Ahmad	30
<i>Dépendances :</i>		» Osman Chaker	8
Ezbeh : Abdallah pacha Izzet	147	» Osman Wahbi	72
TOTAL : 5 centres — 109 maisons. — Habitants 638			

Nationalités : Égyptiens 638.

Tribus des bédouins : div. (masc. 35 — fém. 40).

Religions : Musulmans 638.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 746 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Safouriyeh au nord, el Menezleh à l'est et el Bakkarieh, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Menezleh — 27 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par des masrafs particuliers.

Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 9. — *divers :* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 50 — moutons 40 — chèvres 10 — chameaux 2 — ânes 70 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares et étangs. — Passerelle sur le canal El Bakkarieh. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 1 heure 10 m. — Sinbellawein est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village **BALAMOUN** (el).

BALAMOUN (el). — *El Bâlâmun.*

البلامون

Population: 2.008 habitants (masc. 1.049 — fém. 959).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Balamoun (el)	1.542
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Betro Stephan	162
» Rezkallah Chedid (el Charkieh).	85
» * Azab Ibrahim (el)	143
» * Rezkallah Chedid (el Gharbieh).	76
TOTAL : 5 centres — 300 maisons. — Habitants 2.008	

Nationalités : Égyptiens 2.008.

Tribus des bédouins : div. (masc. 204 — fém. 184).

Religions : Musulmans 2.007 — Chrétien cophite 1.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.135 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Debeiguieh au sud, el Cha'ala et el Safouriyeh, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Cha'ala — 10 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Kafr Rok et el Balamoun.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 133. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 150 — moutons 500 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 100 — mulet 1 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teinturerie — Préparation de beurre et fromage.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Pont sur le canal El Cha'ala. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village **BARAMKIM.**

BARAMKIM. — *Bârâmkim.*

بركيم

Population: 934 habitants (masc. 464 — fém. 470).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Baramkim	713
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Selim Chedid	69
» Soleiman Ibrahim	152
TOTAL : 3 centres — 126 maisons. — Habitants 934	

Nationalités : Égyptiens 934.

Tribus des bédouins : div. (masc. 44 — fém. 31).

Religions : Musulmans 934.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.106 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bohak et Om Younès, à l'ouest, Bahr el Dirham au sud, el Doukhani à l'est, et el Debeiguieh, au nord du village.

2 Pompes à vapeur sur le Bahr el Dirham et le canal el Debeiguieh — 7 Sakiehs à puisards — 26 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Safour qui aboutit au Masraf Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 216. — *divers :* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 15 — moutons 30 — chameaux 4 — ânes 40 — mulet 1 — cheval 1. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de nattes — Teinturerie.

Marché : à Sinbellawein.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Pont sur le canal El Doukhani et passerelle sur le canal El Dirham. — Route agricole à El Kanayat et à Sinbellawein. — *Ch. de fer agricole :* la station de Baramkim, à 10 minutes du village, est à 13 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein.

Village **BARKEIN.**

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **BÉDA (el).**

BARKEIN. — *Barkeyn.*

برقين

Population: 1.162 habitants (masc. 579 — fém. 583).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Barkein	546	Ezbeh : Mohammed Ahmad . .	33
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed bey Salit . .	56
Ezbeh : Dormouche Agha . . .	71	» Moustapha Haroun . .	136
» Ibrahim Wahba	32	» Sayed Aly (el)	124
» Mazhar pacha (el Charkleh) .	61	» Soleiman Fahmy	42
» Mazhar pacha (el Gharbleh) .	61		

TOTAL : 10 centres — 187 maisons. — Habitants 1.162

Nationalités : Égyptiens 1.161 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 94 — fém. 64).

Religions : Musulmans 1.161 — Chrétien 1.

Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.167 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Safouriyeh au nord et à l'est et el Enani, au sud et à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Safouriyeh — 17 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Chobak et le Masraf el Gannabieh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 46 — Orangers, figuiers. — *divers :* Acacias.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 32 — moutons 218 — chèvres 6 — chameaux 6 — ânes 53 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Fabrication de nattes — Teinturerie.

Ch. de fer de l'État : Ligne Caire-Zagazig-Mansourah. — La station de Barkein est à 26 kilom. 9 de Mansourah et à 7 kilom. 3 de Sinbellawein.

Trafic : Transports par la gare de Barkein. — Marchandises — *arrivages :* 1.350 tonnes de marchandises diverses — Bétail 126 têtes — *expéditions :* 2.058 tonnes de marchandises diverses — Bétail 121 têtes.

Voyageurs — Arrivées 10.382 — Départs 11.678.

Marchandises transportées *.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	70.480	1.733.520
Graines de coton	234.264	15.388
Céréales	278.830	144.007
Riz	30.560	...
Paille	2.520	...
Mélasses	526.480	...
Emballages, sacs, couffins	20.210	...
Charbon de terre	25.983	...
Matériaux divers de construction	710	...
Dattes	160.320	164.607
Fruits et légumes frais		
Marchandises diverses		
Total kilog.	1.350.357	2.057.522

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Sinbellawein.

Postes. — Télégraphes : Bureau postal desservi par la ligne ferrée Caire-Mansourah — Bureau télégraphique.

Remarques. — Ponts sur le canal El Safouriyeh, sur le Masraf El Gannabieh et sur le Masraf Bahr el Chobak. — Route agricole à Sinbellawein.

BÉDA (el). — *El Bedà.*

البيضة

Population: 2.028 habitants (masc. 1.026 — fém. 1.002).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Béda (el)	1.464	Ezbeh : Ibrahim Momtaz . .	183
<i>Dépendances :</i>		» * Orban el Kattawieh	
Ezbeh : Abdallah bey Abaza . .	85	(Saïd el Tahhan) .	inhab.
» Arif Agha Hussein w. . . .		» * Ghatban Mara'it (el) .	164
Hassan bey Hamid	91	Nag' * Soleiman Daoud . . .	11
Hussein Sadek	30		

TOTAL : 8 centres — 294 maisons. — Habitants 2.028

Nationalités : Égyptiens 2.026 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Massa'ïd, etc. (masc. 119 — fém. 126).

Religions : Musulmans 2.007 — Chrétiens 21, dont 19 cophtes.

Deux Mosquées — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttats.

Superficie cultivée : 2.382 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, Abou Daoud el Sebakh, au sud et à l'ouest, Temaï au nord, Kammouni et Temsâh à l'est du village.

64 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Om el Diab, à l'est.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 28. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 386 — buffles et bufflesses 235 — moutons 260 — chèvres 24 — chameaux 19 — ânes 237 — mulet 1 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine — Teintureries — Four à poulets — Préparation de beurre et fromage.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal El Bouhiyeh et pont sur le canal El Kammouni. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures 45 m. de distance.

* * *

Village **BORG NOUR EL ARAB.**

BORG NOUR EL ARAB. — *Borg Nur el Arâb.*

برج نور العرب

Population: 554 habitants (masc. 276 — fém. 278).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Borg Nour el Arab	356
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Abdou Mohammed	49
» Bassiouni Mataw'a (el)	110
» Mohammed Aly el Naggar	39

TOTAL : 4 centres — 82 maisons. — Habitants 554

Nationalités : Égyptiens 554.

Tribus des bédouins : Hanadi, Bahga, etc. (masc. 36 — fém. 38).

Religions : Musulmans 550 — Chrétiens cophtes 4.

Mosquée.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village BORG NOUR EL ARAB (suite).

Village CHOUBRA KEBALA.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 763 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Safouriyeh au nord et el Cha'ala, au sud du village.

4 Sakiehs à puisards — 28 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum de Kafr el Rok.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 11. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 100 — moutons 80 — chameaux 2 — ânes 100 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : néant.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal El Safouriyeh. — Route agricole à Sinbellawein. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 35 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 15 m. de distance.

* * *

Village CHENBARET MANKALLA.

CHENBARET MANKALLA. — *Shenbàret Mankàllà.*

شبنارة منقلا

Population : 1.825 habitants (masc. 938 — fém. 887).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Chenbaret Mankalla . .	872	Ezbeh : * Chahine Salama . .	63
<i>Dépendances :</i>		» * Cheikh Mohammed el	
Ezbeh : Batrakhanet el Akbat .	41	Banna (el)	25
» Cheikh Aly el Bakli	43	» * Ibrahim Sakr	121
» Farag Achî Bacha	25	» * Kilani Hussein (el) .	18
» Hassanein Sid Ahmad . . .	33	» * Mohammed Abdallah .	41
» Kassem pacha	46	» * Mohammed Akl . . .	115
» Mohammed Abd el		» * Mohammed Amer	
Rahman	220	Daoud	54
» Saleh bey Choukrallah . .	95	» * Selim Chedid	13

TOTAL : 16 centres — 281 maisons. — Habitants 1.825

Nationalités : Égyptiens 1.825.

Tribus des bédouins : Fawakher, Temeilat, Hanadi, Heitam, Fergan, etc. (masc. 437 — fém. 403).

Religions : Musulmans 1.825.

Trois Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.862 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Chenbara au sud et à l'ouest et Choukrallah, à l'est du village.

16 Sakiehs à puisards — 90 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Samn.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 157. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 80 — buffles et bufflesses 40 — moutons 50 — chèvres 5 — chameaux 8 — ânes 70 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Marché : à Saft Zereik.

Remarques. — Mares et étangs. — Pont et passerelle sur les canaux Choukrallah et Chenbara. — Station du ch. de fer agricole : à Saft Zereik, 30 minutes — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig (Charkieh), à 4 heures. — Sinbellawein est à 4 heures 30 m. de distance.

CHOUBRA KEBALA. — *Shubra Kebàlà.*

شبرا كباله

Population : 968 habitants (masc. 457 — fém. 511).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Choubra Kebala	hab.
TOTAL : 1 centre — 155 maisons.	968

Nationalités : Égyptiens 968.

Religions : Musulmans 964 — Chrétiens coptes 4.

Mosquée.

Écoles : néant.

Superficie cultivée : 1.317 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Zahaïra à l'est et el Toukhieh, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Zahaïra.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf de Toukh el Aklam au Bahr el Dahab (Masraf el Nizam).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 12.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 193 — buffles et bufflesses 110 — moutons 87 — chèvres 4 — chameaux 3 — ânes 88 — mulet 1 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Préparation de beurre et fromage.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Pont et passerelle sur le canal El Zahaïra. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 10 m. de distance.

* * *

Village CHOUBRA SENDI.

CHOUBRA SENDI. — *Shubra Sendi.*

شبرا سندی

Population : 1.788 habitants (masc. 923 — fém. 865).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Choubra Sendi	917	Ezbeh : Mazhar pacha	110
<i>Dépendances :</i>		» Mikhaïl Khalil Sursock .	52
Ezbeh : Aly el Etrebi	13	» Moustapha Agha Cha-	
» Georges Karam	47	wiche w. Ism. Ahmad .	107
» Hamed Mohammed	76	» Moustapha Agha Mah-	
Hassan Mohammed	27	moud	42
» Ibrahim Momtaz	58	» Moustapha bey Sobhi .	189
» Ismaïl Ahmad	89	» Sayed Salama (el) . .	61

TOTAL : 13 centres — 264 maisons. — Habitants 1.788

Nationalités : Égyptiens 1.786 — Étrangers 2.

Tribus des bédouins : Nefe'at, Hanadi, Awlad Soleiman, etc. (masc. 98 — fém. 76).

Religions : Musulmans 1.786 — Chrétiens 2.

Deux Mosquées.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.412 feddans.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

مركز السنبلان — DISTRICT SINBELLAWAIN

CHENBARET MANKALA.
Vue est.

شبنارة منقلا — منظر البلده من الشرق

CHENBARET MANKALA.
Sidi Mohammed Ibn Tamim.

شبنارة منقلا — سيدى محمد بن عثمان

DEBEIG
Vue nord.

ديبع — منظر البلده من بحرى

DEBEIG.
Vue ouest.

ديبع — منظر البلده من غربى

DIARB NEGIM.
Vue nord.

ديرب نجم — منظر البلده من بحرى

DIARB NEGIM.
Vue sud.

ديرب نجم — منظر البلده من قبلى



DISTRICT SINBELLAWAIN

Village CHOUBRA SENDI (suite).

Canaux : Irrigation par les canaux el Safouriyeh au sud, el Mouslemanieh au nord, Abou Chahwan à l'ouest et el Teloul, à l'est du village.

3 Pompes à vapeur, dont 2 sur le canal el Safouriyeh et 1 sur le canal Abou Chahwan — 4 Sakiehs à puisards — 29 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Chobak et Om Ghannam, à l'est.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, helbeh, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 53. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 320 — buffles et bufflesses 155 — moutons 420 — chèvres 120 — chameaux 13 — ânes 285 — mulets 4 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Fabrication de nattes et couffins — Teinturerie.

Marché : à Sinbellawein et à Abou el Chekouk.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf El Chobak (Charkieh). — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 35 minutes. — Sinbellawein est à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village DEBEIG.

DEBEIG. — *Debeig.*

دبع

Population : 1.483 habitants (masc. 739 — fém. 744).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Debeig	821	Ezbeh : Mansour Eweda . . .	45
<i>Dépendances :</i>		» * Atwa Aly	68
Ezbeh : Abbas Hamdi	188	» * Boreik Salem el Badawi	32
» Hassan bey Abdallah.	67	» * Edris Mofteh el Badawi	25
» Ibrahim Eid.	113	» * Sa'ad Hussein el Ba-	
» Ibrahim Khalil	103	dawi	21

TOTAL : 10 centres — 210 maisons. — Habitants 1.483

Nationalités : Égyptiens 1.483.

Tribus des bédouins : div. (masc. 83 — fém. 96).

Religions : Musulmans 1.443 — Chrétiens cophtes 40.

Deux Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.332 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Debeiguieh Gharbi et el Aïcha, au nord, el Souk et el Kachchache, au sud du village. 5 Sakiehs à puisards — 21 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les masrafs particuliers Atwa Ali, Ibrahim Khalil et Abbas effendi Hamdi, dans le Masraf Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 69. — *divers :* Acacias, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 600 — buffles et bufflesses 90 — moutons 150 — chèvres 20 — chameaux 19 — ânes 183 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Métiers à tisser le coton — Fabrication de nattes — Teinturerie.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Le nom du village se prononce aussi *Debig*. — Ponts sur le canal El Debeiguieh. — Route agricole. — *Ch. de fer agricole :* la station de Debeig, à 10 minutes du village, est à 12 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein.

Village DIARB EL SOUK.

DIARB EL SOUK. — *Diàrb el Suk.*

ديرب السوق

Population : 1.515 habitants (masc. 780 — fém. 735).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Diarb el Souk	706	Ezbeh : Boghos Carabet.	154
<i>Dépendances :</i>		» Chimi bey (el Baharieh)	133
Ezbeh : Abd el Meguid Soleim.	110	» Chimi bey (el Keblich)	112
» Ahmad Soleiman el Go-		» Moursi Awad (el).	67
hari (el Baharieh)	113	» Youssef bey Rasmi	36
» Ahmad Soleiman el Go-		» * Abdou Faragallah.	21
hari (el Keblich)	22	» * Hassan Abou Radda	41

TOTAL : 11 centres — 215 maisons. — Habitants 1.515

Nationalités : Égyptiens 1.515.

Tribus des bédouins : div. (masc. 65 — fém. 50).

Religions : Musulmans 1.515.

Mosquée avec minaret — Zawiehs.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.715 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Dirham au sud, Temama et el Debeiguieh, au nord-ouest du village.

2 Pompes à vapeur dont 1 sur le Bahr el Dirham et 1 sur le canal el Debeiguieh — 15 Sakiehs à puisards — 60 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Safour dans le Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 218. — *divers :* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 150 — moutons 100 — chameaux 6 — ânes 200 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métier à tisser la laine — Teintureries.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf Safour et passerelles sur le canal Temama. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village DIARB NEGM.

DIARB NEGM. — *Diàrb Negm.*

ديرب نجم

Population : 3.393 habitants (masc. 1.690 — fém. 1.703).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Diarb Negm.	2.878	Ezbeh : Mohammed el Chahhat	78
<i>Dépendances :</i>		» * Mohammed Ammar.	174
Ezbeh : Abdallah Ibrahim	68	» * Sid Ahmad Aly Ammar	195

TOTAL : 5 centres — 485 maisons. — Habitants 3.393

Nationalités : Égyptiens 3.393.

Tribus des bédouins : Heitam, etc. (masc. 100 — fém. 85).

Religions : Musulmans 3.325 — Chrétiens cophtes 68.

Trois Mosquées.

Écoles : 3 Kouttaps.

Superficie cultivée : 2.253 feddans.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village DIARB NEGM (suite).

Canaux : Irrigation par les canaux Om Younès à l'est et el Donditiyeh, au sud du village.

50 Sakiehs à puisards — 140 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Diarb Negm dans le Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers : Dattiers 447. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 200 — moutons 250 — chèvres 20 — chameaux 30 — ânes 300 — mulets 2 — chevaux 12. — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Teintureries — Four à poulets.

Marché : à El Ibrahimieh (Charkieh).

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Ponts et passerelle sur les canaux Om Younès et El Donditiyeh. — Route agricole à Sinbellawein et à El Kanayat. — Route agricole à El Ibrahimieh. — *Ch. de fer agricole :* la station de Diarb Negm, à 20 minutes du village, est à 15 kilom. de El Kanayat, à 11 kilom. de El Ibrahimieh et à 17 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein.

Village DIOU EL WOSTA.

DIOU EL WOSTA. — *Diu el Wosta.*

ديو الوسطى

Population : 1.658 habitants (masc. 829 — fém. 829).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Diou el Wosta	1.232	Ezbeh : Ismaïl Omar et frère . . .	23
<i>Dépendances :</i>		» Khalil Ghali	96
Ezbeh : Hussein bey Fahmy	92	» Tala'at pacha	215

TOTAL : 5 centres — 249 maisons. — Habitants 1.658

Nationalités : Égyptiens 1.658.

Tribus des bédouins : div. (masc. 20 — fém. 22).

Religions : Musulmans 1.616 — Chrétiens cophtes 42.

Trois Mosquées.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.798 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh à l'ouest, Mouslemanieh au sud et Diou el Wosta, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — 75 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Sinbellawein qui part du canal el Esrawieh pour aboutir au Masraf Bahr el Chobak.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 46 — Orangers, citronniers, oliviers, figuiers. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 150 — moutons 70 — chameaux 8 — ânes 200 — mulets 5 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries.

Marché : à Sinbellawein.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal El Bouhiyeh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 10 m. de distance.

Village EKRACHE.

EKRACHE. — *Ekrash.*

اكراش

Population : 2.269 habitants (masc. 1.107 — fém. 1.162).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ekrache	1.409	Ezbeh : Rezkallah Chedid . . .	24
<i>Dépendances :</i>		» Selim Chedid	37
Ezbeh : Aly el Bekbachi	418	» Sid Ahmad Ammar	80
» Farida Cheiba	15	» * Ahmad Chebata	79
» Mahmoud Mazhar	128	» * Barakat Mahmoud	48
» Moussa el Effi	31		

TOTAL : 10 centres — 386 maisons. — Habitants 2.269

Nationalités : Égyptiens 2.269.

Tribus des bédouins : Hanadi, etc. (masc. 288 — fém. 302).

Religions : Musulmans 2.256 — Chrétiens 13, dont 12 cophtes.

Mosquée.

Écoles : 3 Kouttabs.

Superficie cultivée : 2.105 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Ekrache au sud et el Guezireh au nord-ouest du village.

10 Sakiehs à puisards — 60 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Mobacher et Ekrache dans le Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers : Dattiers 211. — *divers :* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 400 — moutons 200 — chameaux 20 — ânes 200 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Moulin à farine à vapeur — Four à poulets.

Marché : à El Ibrahimieh (Charkieh).

Remarques. — Monticules sablonneux. — Ponts sur les canaux Ekrache et El Fatmieh. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole : à Chobak, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Hehia (Charkieh) ou Sinbellawein, à 3 heures 30 m. de distance.

Village EKWA.

EKWA. — *Ekwa.*

اكو

Population : 2.003 habitants (masc. 935 — fém. 1.018).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Ekwa	1.695	Ezbeh : Mohammed Zaza . . .	117
<i>Dépendances :</i>		» * Chahine Salama	59
Ezbeh : Abd el Rahman Aly	28	» * Darwiche Selim	44
» Abou el Enein Moham- med el Nahhas	11	» * Hassan pacha Helmi	49

TOTAL : 7 centres — 351 maisons. — Habitants 2.003

Nationalités : Égyptiens 2.003.

Tribus des bédouins : Hanadi, Sa'adiyine, Heitam, etc. (masc. 116 — fém. 122).

Religions : Musulmans 1.998 — Chrétiens cophtes 5.

Deux Mosquées dont une avec minaret — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 1.292 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Bahr el Seneiti à l'ouest et el Fatmieh, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Fatmieh — 40 Sakiehs à puisards — 30 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Ekrache.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers. — Jardins.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT SINBELLAWAIN — مركز السنبلاوين



DIARB NEGM.
Station du ch. de fer agricole.
ديرب نجم — محطة السكة الحديد الزراعية



DIARB NEGM.
Pont régulateur sur le Masraf Bahr Saft.
ديرب نجم — كوبرى موازنه على مصرف بحر صفت



DIARB NEGM.
Troupeau de moutons.
ديرب نجم — منظر قطيع من الغنم



EKWA.
Vue du village.
اكوه — منظر البلده



EKWA.
Mosquée du village.
اكوه — جامع البلده



FARGHAN.
Filleur de laine.
فرغان — منظر رجل ينزل صوف



DISTRICT SINBELLAWAIN

Village EKWA (suite).

Arbres fruitiers: Dattiers 111 — Citronniers, figuiers. — Vignes.
— *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses
100 — moutons 100 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 120
— chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton. — Teintureries.
Marché: à El Kanayat (Charkieh).
Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.
Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur les
canaux El Fatmieh et Bahr el Seneiti. — *Ch. de fer agricole:* la station
de Ekwa est à 13 kilom. de Zagazig et à 23 kilom. de Sinbellawein. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig (Charkieh).

* * *

Village EMAYED (el).

EMAYED (el). — *El Emàyyed.*

الميد

Population: 357 habitants (masc. 166 — fém. 191).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Emayed (el)	293
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Abd el Kader	16
» Abd el Meguid el Hakim	9
» Tadros Youssef w. Khalil Ghali	39

TOTAL: 4 centres — 69 maisons. — Habitants 357

Nationalités: Égyptiens 357.
Religions: Musulmans 346 — Chrétiens cophites 11.
Zawieh.

Écoles: néant.
Superficie cultivée: 274 feddans.
Canaux: Irrigation par le canal el Emayed à l'ouest et au nord
du village, dérivé du canal el Bouhiyeh par le canal Diou el
Wosta.
10 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Chobak.
Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 40. — *divers:* Acacias, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 44 — buffles et bufflesses
20 — moutons 32 — chameau 1 — ânes 30 — lapins. — Volaille,
pigeons.
Industrie: néant.
Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Route agricole à Barkein. — Station du ch. de fer
de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 1 heure 45 min. de distance.

* * *

Village FARGHAN.

FARGHAN. — *Fàrghàn.*

فرغان

Population: 1.058 habitants (masc. 553 — fém. 505).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Farghan.	775	Ezbeh: Mohammed Na'man. .	110
<i>Dépendances:</i>			
Ezbeh: Cheikh Imam Elewa. .	35	» Soleiman Messiha. . .	90
» Hassan Chamma. . .	32	» Yanni Marmanga. . .	16

TOTAL: 6 centres — 136 maisons. — Habitants 1.058

Nationalités: Égyptiens 1.054. — Étrangers 4.
Tribus des bédouins: Temeilat, Hanadi, etc. (masc. 37 —
fém. 27).

Village FARGHAN (suite).

Religions: Musulmans 978 — Chrétiens 80, dont 76 cophites.
Deux Mosquées.
Écoles: néant.
Superficie cultivée: 824 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux Bahr el Seneiti, Om Gom'a,
à l'est et Choukrallah au nord et à l'est du village.
24 Sakiehs à puisards — 15 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Saft, el Khaz-
zan et Bahr Samn.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, lin, oignons, légumes
divers.
Arbres fruitiers: Dattiers 41. — Citronniers. — *divers:* Acacias,
tamaris, sycomores.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses
60 — moutons 30 — chèvres 60 — chameaux 11 — mulet 1 —
ânes 59 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Métiers à tisser la laine et le coton — Teintureries. —
Préparation de beurre et fromage.
Marché: à El Kanayat (Charkieh).
Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Zagazig.

Remarques. — Mares. — Pont sur le Masraf Bahr Saft et passerelle sur le
Bahr el Seneiti. — Station du ch. de fer agricole: à Ekwa, 40 minutes. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig (Charkieh), à
3 heures 20 m. — Sinbellawein est à 5 heures de distance.

* * *

Village FASSOUKA.

FASSOUKA. — *Fàssukà.*

فسوكه (الكمال)

Remarque. — Le village Fassouka est actuellement désigné sous le nom
de El Kamal. — *v. Kamal (el).*

* * *

Village GALAILA (el).

GALAILA (el). — *El Gâlâyîlâ.*

الجاليلة

Population: 821 habitants (masc. 432 — fém. 389).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Galaïla (el).	576	Ezbeh: Feirouz Falak	24
<i>Dépendances:</i>			
Ezbeh: Ahmad bey Kamal . . .	35	» Mounira Haram Mohar- rem bey Hakki . . .	77
» Ahmad Hussein.	13	» Youssef Fahmy	96

TOTAL: 6 centres — 117 maisons. — Habitants 821

Nationalités: Égyptiens 821.
Tribus des bédouins: div. (masc. 5 — fém. 5).
Religions: Musulmans 816 — Chrétiens cophites 5.
Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.
Superficie cultivée: 1.165 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Soultani à l'est et el
Bakkarieh, au sud du village.
Pompe à vapeur sur le canal el Enani, dérivé du canal
el Soultani — 4 Sakiehs à puisards — 29 Tabouts.
Masraf: Écoulement naturel des eaux.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orges, riz.
Arbres fruitiers: Dattiers 44. — *divers:* Acacias, sycomores.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village GALAILA (el) (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 50 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 6 — ânes 100 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur les canaux Soutani et El Bakkarieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 50 minutes. — Sinbellawein est à 1 heure 35 m. de distance.

* *

Village GAWACHNA (el).

GAWACHNA (el). — *El Gāwāshnā.*

الجواشنه

Population: 637 habitants (masc. 312 — fém. 325).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Gawachna (el)	383
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Edris bey Ragheb	178
» Salib Nasr	76
TOTAL: 3 centres — 104 maisons. — Habitants	637

Nationalités: Égyptiens 637.

Tribus des bédouins: div. (masc. 18 — fém. 20).

Religions: Musulmans 636 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.217 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal Bahr el Dirham, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Bahr el Dirham — 4 Sakiehs à puisards — 14 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum Safour dans le Masraf Bahr Saft.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 54. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 20 — moutons 30 — chameaux 6 — ânes 40 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Fabrication de poteries.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole: à Debeig, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 15 m. de distance.

* *

Village GHAZALA.

GHAZALA. — *Ghāzālā.*

غزاله

Population: 1.114 habitants (masc. 566 — fém. 548).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Ghazala	910	Ezbeh: Cheikh Mahmoud	
<i>Dépendances:</i>		Negm (el)	44
Ezbeh: Abd el Kader Abdallah	42	» Mohammed Aly	11
» Antoun Sabbagh.	71	» Salem Gabr	36
TOTAL: 6 centres — 180 maisons. — Habitants	1.114		

Nationalités: Égyptiens 1.114.

Tribus des bédouins: div. (masc. 37 — fém. 36).

Village GHAZALA (suite).

Religions: Musulmans 1.109 — Chrétiens cophtes 5.

Deux Mosquées.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 2.113 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Safouriyeh au sud et el Mouslemanieh, au nord du village.

69 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Hemari.

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.924. — *divers:* Acacias, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 188 — buffles et bufflesses 25 — moutons 120 — chèvres 10 — chameaux 8 — ânes 70 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Fabrication de nattes.

Marché: à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Mare. — Monticules et flots sablonneux. — Passerelles sur les canaux El Safouriyeh, El Mouslemanieh et le Masraf Bahr el Hemari. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Chekouk (Charkieh), à 1 heure. — Sinbellawein est à 3 heures 15 m. de distance.

* *

Village GHOROUR.

GHOROUR. — *Ghorur.*

غرور

Population: 746 habitants (masc. 357 — fém. 389).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Ghorour	664
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Mohammed bey Moheb.	73
» Youssef Nabih.	9
TOTAL: 3 centres — 105 maisons. — Habitants	746

Nationalités: Égyptiens 745 — Étranger 1.

Tribus des bédouins: div. (masc. 9 — fém. 7).

Religions: Musulmans 739 — Chrétiens 7, dont 6 cophtes.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.536 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux dérivés du canal Bouhiyeh: el Kammouni à l'est, el Temsah au sud et el Galala, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Kammouni — 18 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs el Rob' et Om el Diab.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers. 11 — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 227 — buffles et bufflesses 37 — moutons 26 — chameaux 3 — ânes 85 — mulet 1 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Préparation de beurre et fromage.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux El Kammouni, El Temsah et El Galala. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 3 heures 10 m. de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT SINBELLAWAIN — مركز السنبلالوين

KATA'YEH.
Vue sud.

القطائع — منظر البلدة من قبلى

KATA'YEH.
Vue ouest.

القطائع — منظر البلدة من غربى

MONAGHISEIN.
Vue nord.

مناغصين — منظر البلدة من بحرى

MINCHAT KASSEM PACHA.
Vue nord.

منشأة قاسم باشا — منظر البلدة من بحرى

SAFT ZERIEK.
Vue du village.

صفط زريق — منظر البلدة

SAFT ZERIEK.
Sidi Imam.

صفط زريق — سيدى امام



Village **GUEMMEZET BARGHOUT.**

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **HAGAIZA (el)** (suite).

GUEMMEZET BARGHOUT. — *Gemmetzet Barghout.*

جميزة برغوت

Population: 2.797 habitants (masc. 1.406 — fém. 1.391).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Guemmetzet Barghout.	2.115	Ezbeh: Falak Nour el Bédâ . .	122
<i>Dépendances:</i>		» Messiha Youssef . . .	9
Ezbeh: Abd el Kader pacha		» Nicolas Stako . . .	60
Helmi.	241	» Sayed Khadr (el). . .	207
» Ah. bey Moussallam .	22	» Zohra (el Set) . . .	21
TOTAL: 8 centres — 407 maisons. — Habitants 2.797			

Nationalités: Égyptiens 2.793 — Étrangers 4.

Tribus des bédouins: Hanadi, etc. (masc. 82 — fém. 78).

Religions: Musulmans 2.770 — Chrétiens 27, dont 23 cophtes.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles: 4 Kouttabs.

Superficie cultivée: 2.585 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Cha'ala au nord, el Guemmeza el Guedida, el Chanaïta, à l'est et el Za'farana, au sud du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Cha'ala — 29 Sakiehs à puisards — 94 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Saft et les Masrafs Seds et Kafr el Rok.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, canne à sucre. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 116. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 439 — buffles et bufflesses 245 — moutons 236 — chèvres 2 — chameaux 49 — ânes 264 — mulet 1 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Fabrication de poterie — Teinturerie — Petite batellerie sur le Masraf Bahr Saft.

Marché: à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Mares. — Ponts sur le canal El Chanaïta et sur les Masrafs Kafr el Rok, Bahr Saft et Seds. — Passerelle sur le canal El Cha'ala. — Station du ch. de fer agricole: à Debeig, 1 heure 30 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 1 heure 40 m. — Sinbellawein est à 2 heures 45 m. de distance.

* * *

Village **HAGAIZA (el).**

HAGAIZA (el). — *El Hagàyzà.*

الحجازة

Population: 974 habitants (masc. 525 — fém. 449).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Hagaïza (el)	749	Ezbeh: Mohammed el Khodari	
<i>Dépendances:</i>		el Naggâr	92
Ezbeh: Aly Aly Chotari	65	» Nessim bey Wasfi et	
» Aly Khadr	62	frères	6
TOTAL: 5 centres — 131 maisons. — Habitants 974			

Nationalités: Égyptiens 974.

Tribus des bédouins: div. (masc. 3 — fém. 3).

Religions: Musulmans 970 — Chrétiens cophtes 4.

Deux Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.344 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Safouriyeh au nord et Hanout (Charkieh), à l'est du village.

72 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Hemari, qui part de Kafr Salama et aboutit vers Kassassine el Sebakh (Charkieh) dans le Bahr Hadous.

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.754. — *divers:* Acacias, sycamores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 40 — moutons 80 — chameaux 5 — ânes 60 — mulet 1 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Fabrication de nattes — Teinturerie.

Marché: à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Mares. — Ilot sablonneux. — Passerelles sur le Bahr el Hemari et sur le canal El Hanout. — Route agricole de Mit Farès à Abou el Chekouk. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Chekouk, à 40 minutes. — Sinbellawein est à 3 heures 15 m. de distance.

* * *

Village **HASSAINA (el).**

HASSAINA (el). — *El Hassaynâ.*

الحصينة

Population: 1.479 habitants (masc. 755 — fém. 724).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Hassaïna (el)	1.210	Ezbeh: Ibrahim Hanna w. He-	
<i>Dépendances:</i>		meda Ibrahim	69
Ezbeh: Badawi Hagar	74	» * Saleh Mohammed. . .	60
» Ibrahim Hanna	66		

TOTAL: 5 centres — 209 maisons. — Habitants 1.479

Nationalités: Égyptiens 1.479.

Tribu des bédouins: Hanadi, (masc. 10 — fém. 6).

Religions: Musulmans 1.453 — Chrétiens cophtes 26.

Deux Mosquées.

Écoles: 3 Kouttabs.

Superficie cultivée: 1.408 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Hassaïna au nord, el Hachachine au sud, dérivés du canal el Bouhiyeh qui passe à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux el Bouhiyeh et el Hachachine — 57 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Ibrahim Hanna dans le Masraf Temaï el Oumoumi à l'ouest.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 38. — *divers:* Acacias, tamaris, sycamores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 100 — moutons 80 — chèvres 10 — chameaux 15 — ânes 150 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Métier à tisser le coton — Fabrication de nattes — Préparation de beurre et fromage — Teintureries.

Marché: à Sinbellawein.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 1 heure 15 m. de distance.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village HAWABER (el).

Village KAFR ABOU BERRI (suite).

HAWABER (el). — *El Hawâber.*

الهوابر

Population: 2.563 habitants (masc. 1.298 — fém. 1.265).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Hawaber (el)	1.010	Ezbeh : Khel. el Cheikh Harbi	40
<i>Dépendances :</i>		» Mahmoud Abou Morra	88
Ezbeh : Abd el Meguid Hachem	79	» Mahmoud Da'ni . . .	30
Khelw. : Abou Eid	455	» * Gharib Aly.	30
» Akl (el).	160	» * Hassanein Ghanem el	
Ezbeh : Ghoubrial bey Sa'ad .	Inhab.	Aklawi.	51
» Hag Moham. Hassan		» * Sa'ada Hussein	92
el Hammar (el)	79	» * Salama Soleiman Abou	
» Helal el Kardawi.	26	Morra	130
» Is'hak Bardo.	293		

TOTAL : 15 centres — 374 maisons. — Habitants 2.563

Nationalités: Égyptiens 2.563.

Tribus des bédouins: Heitam, Hanadi, Herabi, etc.
(masc. 283 — fém. 312).

Religions: Musulmans 2.534 — Chrétiens coptes 29.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 3.130 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Donditiyeh au nord et el Koddabi, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux el Donditiyeh et el Koddabi — 30 Sakiehs à puisards — 70 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Hawaber et Kafr el Lebba dans le Masraf Bahr Saft.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons.

Arbres fruitiers: Dattiers 400. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 30 — ânes 120 — mulet 1 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Teintureries.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Étangs. — Ponts et passerelles sur le canal El Koddabi. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole: à Diarb Negm, 1 heure. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 4 heures 15 m. de distance.

* *

Village KAFR ABOU BERRI.

KAFR ABOU BERRI. — *Kafr Abu Berri.*

كفر أبو بري

Population: 721 habitants (masc. 352 — fém. 369).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Abou Berri	491	Ezbeh: * Odeh Salem	72
<i>Dépendances :</i>		» * Korayem Cheloubek. .	20
Ezbeh : Costandi Comanos (el		» * Soleiman Selim el Gha-	
Baharieh)	60	zawi	47
» Costandi Comanos (el			
Keblich)	31		

TOTAL : 6 centres — 108 maisons. — Habitants 721

Nationalités: Égyptiens 721.

Tribus des bédouins: div. (masc. 60 — fém. 80).

Religions: Musulmans 721.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 837 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Tamama au sud-est, Debeiguieh, Chimi au nord et Comanos, à l'ouest du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux Tamama et Debeiguieh — 12 Sakiehs à puisards — 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum Safour dans le Masraf Bahr Saft.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 27. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 80 — moutons 30 — ânes 49 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mare. — Ponts sur le Masraf El Oumoum. — Station du ch. de fer agricole: à Debeig, 40 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village KAFR ALY EL SAYED.

KAFR ALY EL SAYED. — *Kafr Aly el Sâyyed.*

كفر علي السيد

Population: 54 habitants (masc. 26 — fém. 28).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr Aly el Sayed	54
TOTAL : 1 centre — 8 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 54.

Religions: Musulmans 49 — Chrétiens coptes 5.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 68 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Om Salem et Aly effendi el Sayed au sud du village.
2 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Bahr el Chobak, au sud du village.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 30.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 10 — buffles et bufflesses 3 — moutons 5 — chèvres 4 — ânes 6 — lapins. — Poules et poulets.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein à 2 heures de distance.

* *

Village KAFR AZZAM.

KAFR AZZAM. — *Kafr Azzâm.*

كفر عزام

Population: 1.382 habitants (masc. 689 — fém. 693.)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Azzam	669	Ezbeh : Youssef pacha Izzet (el	
<i>Dépendances :</i>		Kebira).	210
Ezbeh : Ahmad bey Kami	21	» Youssef pacha Izzet (el	
» Cheikh Mohammed el		Keblich)	70
Mâmoun (el)	76	» Youssef pacha Izzet (el	
» Ibrahim pacha Adham	213	Saghira)	95
» Moustapha bey Sobhi	28		

TOTAL : 8 centres — 210 maisons. — Habitants 1.382

Nationalités: Égyptiens 1.382.

Tribus des bédouins: div. (masc. 69 — fém. 60).

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **KAFR AZZAM** (suite).

Religions : Musulmans 1.382.
Mosquée.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.868 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Fedn à l'est et el Enani, au nord du village.
2 Pompes à vapeur sur les canaux el Fedn et el Enani —
2 Sakiehs à puisards — 28 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers. —
Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 146. — Figuiers. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 50 — moutons 100 — chèvres 5 — chameaux 3 — ânes 50 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Teinturerie — Fabrication de nattes.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur les canaux El Fedn et El Enani. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 45 minutes. — Sinbellawein, à 1 heure 50 m. de distance.

* * *

Village **KAFR BADAWI GUERGUÈS.**

KAFR BADAWI GUERGUÈS. — *Kafr Bādāwi Gherghes.*

كفر بدوي جرجيس

Population : 160 habitants (masc. 86 — fém. 74).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Badawi Guerguès. hab.
TOTAL : 1 centre — 28 maisons. 160

Nationalités : Égyptiens 160.
Tribus des bédouins : div. (masc. 6 — fém. 3).
Religions : Musulmans 153 — Chrétiens cophtes 7.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 434 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Chôn au nord et el Bouhiyeh, au sud et à l'est du village.
Pompe à vapeur sur le canal el Chôn — 3 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers : Dattiers 21. — *divers :* Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 10 — ânes 5 — cheval 1. — Abeilles.
Industrie : néant.
Batellerie : Transports sur le canal el Bouhiyeh — *arrivages :* 14 barques chargées — *départs :* néant.

Chargements*.	NOMBRE DES BARQUES arrivées	Chargements.	NOMBRE DES BARQUES arrivées
Charbon de terre	8	Paille et roseaux	2
Maïs	2		
Riz.	1		
Fer et matériaux divers . . .	1	Total	14

* Relevés statistiques pour 1898.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 30 minutes de distance.

Village **KAFR BENI SALEM.**

KAFR BENI SALEM. — *Kafr Beni Salem.*

كفر بني سالم

Population : 453 habitants (masc. 211 — fém. 242).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Beni Salem. hab.
TOTAL : 1 centre — 70 maisons. 453

Nationalités : Égyptiens 453.
Religions : Musulmans 453.
Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 242 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Afendiyeh à l'ouest, el Toukhieh à l'est, Gammala et Behera au sud et au nord du village.
3 Tabouts.
Masraf : Écoulement naturel des eaux.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons, légumes divers. —
Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 220 — Oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 38 — buffles et bufflesses 50 — moutons 10 — chèvres 5 — ânes 85 — lapins. —
Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Teinturerie.
Marché : à Sinbellawein.

* * *

Village **KAFR CHOUBRA HOR.**

KAFR CHOUBRA HOR. — *Kafr Shubra Hor.*

كفر شبرا هور

Population : 703 habitants (masc. 341 — fém. 362).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Kafr Choubra Hor. hab.
Dépendances : 449
Ezbeh : Abd el Rahman bey Ibrahim. 28
» Ahmad bey Hamdi. 26
» Mohammed Cherine pacha 200
TOTAL : 4 centres — 113 maisons. — Habitants 703

Nationalités : Égyptiens 703.
Tribus des bédouins : div. (masc. 30 — fém. 24).
Religions : Musulmans 699 — Chrétiens cophtes 4.
Mosquée — Zawichs.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 885 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Orman et Chenfas, à l'ouest du village et div. petits canaux nili.
Pompe à vapeur sur le canal Orman — 6 Sakiehs à puisards — 7 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tanboul el Guedid dans le Masraf Chawa.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 9. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

DISTRICT SINBELLAWÉIN

Village KAFR CHOUBBA HOR (suite).

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflisses 65 — moutons 240 — chèvres 8 — chameaux 2 — ânes 51 — mulets 4 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Pont et passerelle sur le canal Orman. — Route agricole à Mit Samannoud. — Station du ch. de fer agricole: à Choubra Hor, 30 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 1 heure 50 m. de distance.

* *

Village KAFR EL AMIR ABDALLAH.

KAFR EL AMIR ABDALLAH. — *Kafr el Ameer Abdallah.*

كفر الأمير عبد الله

Population: 341 habitants (masc. 189 — fém. 152).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr el Amir Abdallah	341
TOTAL: 1 centre — 35 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 341.

Religions: Musulmans 325 — Chrétiens cophtes 16.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 428 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Abd el Rahim à l'ouest, Chôn à l'ouest et au nord et Temaï, au sud du village. 17 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, lin.

Arbres fruitiers: Dattiers 4 — Grenadiers, figuiers. — *divers:* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 36 — buffles et bufflisses 40 — moutons 80 — chèvres 10 — ânes 30 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Passerelles sur le canal El Chôn. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village KAFR EL BACHA.

KAFR EL BACHA. — *Kafr el Bâshâ.*

كفر الباشا

Population: 955 habitants (masc. 482 — fém. 473).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr el Bacha	701	Ezbeh: Hussein Issa	69
<i>Dépendances:</i>		» Ibrahim Baroukh	60
Ezbeh: Cheikh Khalil Ibrahim	8	» Mohammed Agha el To-	
» Daoud Is'hak Leicha	14	toungui	71
» Hassan pacha Helmi	32		
TOTAL: 7 centres — 150 maisons. — Habitants	955		

Nationalités: Égyptiens 955.

Tribus des bédouins: Hanadi, etc. (masc. 22 — fém. 22).

Village KAFR EL BACHA (suite).

Religions: Musulmans 955.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttats.

Superficie cultivée: 660 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Fatmieh au sud et à l'est et Bahr el Seneiti, à l'ouest du village.

14 Sakiehs à puisards — 22 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 86 — Oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 90 — buffles et bufflisses 40 — moutons 30 — chèvres 10 — chameaux 9 — ânes 35 — chevaux 2 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers.

Industrie: Préparation de beurre et fromages.

Marché: à El Kanayat (Charkieh).

Remarques. — Mares. — Passerelle sur le canal El Seneiti. — Route agricole à Sinbellawein et à Zagazig. — Station du ch. de fer agricole: à Ekwa, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Zagazig, à 3 heures. — Sinbellawein est à 5 heures 20 m. de distance.

* *

Village KAFR EL CHORAFÀ.

KAFR EL CHORAFÀ. — *Kafr el Shorâfâ.*

كفر الشرفا

Population: 138 habitants (masc. 62 — fém. 76).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr el Chorafa	110
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Mohammed bey Salit	18
» * Khalil bey Gamal el Dine	10
TOTAL: 3 centres — 25 maisons. — Habitants	138

Nationalités: Égyptiens 138.

Tribus des bédouins: div. (masc. 8 — fém. 8).

Religions: Musulmans 138.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 611 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Soultani au sud du village, dérivé du canal el Safouriyeh.

2 Pompes à vapeur — 7 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum de Kafr el Rok au Bahr el Hemari.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattier 1. — *divers:* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 28 — buffles et bufflisses 14 — moutons 4 — chameau 1 — ânes 13 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Préparation de beurre et fromages.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Passerelle sur le canal El Soultani. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 30 minutes. — Sinbellawein est à 1 heure 20 m. de distance.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلي

DISTRICT SINBELLAWAIN — مركز السنبلوين



SINBELLAWAIN.
Mosquée du village.
السنبلوين — جامع البلده



SINBELLAWAIN.
Vue est.
السنبلوين — منظر البلده من الشرق



SINBELLAWAIN.
Vue du village.
السنبلوين — منظر المله



SINBELLAWAIN.
Sidi Amr.
السنبلوين — سيدى عمرو



SINBELLAWAIN.
Vue est.
السنبلوين — منظر البلده من الشرق



SINBELLAWAIN.
Canal el Bouhigeh.
السنبلوين — ترعة البوهيه



DISTRICT SINBELLAWAIN

Village KAHR EL HAG HASSAN.

KAHR EL HAG HASSAN. — *Kafr el Hag Hassan.*

كفر الحاج حسن

Population : 815 habitants (masc. 383 — fém. 432).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kafr el Hag Hassan	753
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Hassan el Chamlali	28
» * Beheri Mohammed el Badawi.	34
TOTAL : 3 centres — 117 maisons. — Habitants	815

Nationalités : Égyptiens 815.

Tribus des bédouins : Ayaïda, etc. (masc. 11 — fém. 20).

Religions : Musulmans 771 — Chrétiens cophtes 44.

Mosquée.

Fête du Mouled Abou Chabana.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 767 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Tamama à l'ouest et Hod Dik el Bar à l'est du village, dérivés du Bahr el Dirham.
4 Sakiehs à puisards — 27 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Bahr Saft, à l'ouest.**Cultures :** Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 217. — *divers :* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses
30 — moutons 60 — chameaux 3 — ânes 50 — cheval 1 —
lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine.**Marché :** à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 45 minutes. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures
45 m. de distance.

* * *

Village KAHR EL ROK.

KAHR EL ROK. — *Kafr el Rok.*

كفر الروك

Population : 1.844 habitants (masc. 917 — fém. 927).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr el Rok	1.311	Ezbeh : Moustapha Salem	24
<i>Dépendances :</i>		» Youssef Rezk frères	
Ezbeh : Aly el Nemr	99	» * Achri Ah. Hussein (el)	60
» Chaghala (el)	298		
TOTAL : 6 centres — 306 maisons. — Habitants	1.844		

Nationalités : Égyptiens 1.844.

Tribus des bédouins : div. (masc. 59 — fém. 52).

Religions : Musulmans 1.813 — Chrétiens cophtes 31.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.715 feddans.

Canaux : Irrigation par le canal el Bouhiyeh à l'ouest et ses dérivés
les canaux Debeiguih au sud, Cha'ala et el Safouriyeh, au
nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — 4 Sakiehs à
puisards — 7 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum dans le
Bahr Saft.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers :** Dattiers 29. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 105 — buffles et bufflesses
150 — moutons 220 — chèvres 15 — chameaux 11 — ânes
117 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Teinturerie.**Marché :** à Sinbellawein.

Remarques. — Mare, étangs. — Pont sur le canal El Cha'ala. — Station du
ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : à Kafr Tanboul, 45 minutes. —
Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures
de distance.

* * *

Village KAHR GHANNAM.

KAHR GHANNAM. — *Kafr Ghannam.*

كفر غنام

Population : 2.210 habitants (masc. 1.078 — fém. 1.132).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kafr Ghannam	1.936	Ezbeh : Rabeh Agha	21
<i>Dépendances :</i>		» Youssef pacha Izzet	
Ezbeh : Hassan Helmi	39	» * Moustapha pachael	103
» Nached Hemmat	81	Gueritli	30

TOTAL : 6 centres — 311 maisons. — Habitants 2.210

Nationalités : Égyptiens 2.210.

Tribus des bédouins : Bahga, Hanadi, Negma, etc. (masc. 35 — fém. 36).

Religions : Musulmans 2.169 — Chrétiens cophtes 41.

Deux Mosquées — Fête du Mouled el Awadi.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 2.052 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Cha'ala à l'ouest, Hanout,
au sud et à l'est et Mahbouba, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Hanout — 14 Sakiehs à
puisards — 35 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Saft au sud
et à l'est et Bahr el Hemari à l'ouest.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons. — Jardins.**Arbres fruitiers :** Dattiers 633. — Orangers, figuiers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses
50 — moutons 120 — chèvres 6 — chameaux 12 — ânes
100 — mulets 2 — chevaux 15 — lapins. — Volaille. — Pigeon-
niers. — Abeilles.

Industrie : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Fabrication de poteries.**Marché :** à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Mare. — Ponts sur le canal Hanout et passerelles sur le canal
El Cha'ala. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el
Chekouk, (Charkieh) à 35 minutes. — Sinbellawein est à 3 heures de
distance.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village KAFR KANSOH.

KAFR KANSOH. — *Kafr Kansoh.*

كفر قنصوه

Population: 312 habitants (masc. 154 — fém. 158).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Kansoh.	295
Dependance:	
Ezbeh: Sid Ahmad el Margochi	17
TOTAL: 2 centres — 51 maisons. — Habitants	312

Nationalités: Égyptiens 312.

Religions: Musulmans 312.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 673 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Menezleh et el Soultani, au nord du village, dérivés du canal el Safouriyeh (Sinbellawein). 13 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 57. — divers: Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 30 — buffles et bufflesses 12 — moutons 6 — chèvres 4 — chameau 1 — ânes 15 — lapins. — Volaille, pigeons — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Étangs. — Passerelles sur le canal El Soultani. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 50 minutes. — Sinbellawein est à 1 heure 35 m. de distance.

* *

Village KAFR MOHAMMED CHAHINE.

KAFR MOHAMMED CHAHINE. — *Kafr Mohammed Shaheen.*

كفر محمد شاهين

Population: 11 habitants (masc. 7 — fém. 4).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Mohammed Chahine	11
TOTAL: 1 centre — 1 maison.	

Nationalités: Égyptiens 11.

Religions: Musulmans 11.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 99 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Bouhiyeh, au sud du village. 1 Tabout.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Om el Diab.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers: Dattiers 10. — divers: Acacias, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœuf 1 — buffle 1 — cheval 1 — Pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 3 heures 20 m. de distance.

Village KAFR MOHAMMED EL Chennawi.

KAFR MOHAMMED EL CHENNAWI. — *Kafr Mohammed el Shennawi.*

كفر محمد الشناوى

Population: 107 habitants (masc. 53 — fém. 54).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Mohammed el Chennawi	107
TOTAL: 1 centre — 16 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 107.

Religions: Musulmans 107.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 130 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Bouhiyeh, au nord du village.

4 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Oumoum dans le Masraf Bahr el Chobak.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge.

Arbres fruitiers: Dattier 1. — divers: Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 4 — buffles et bufflesses 8 — moutons 10 — ânes 4. — Poules et poulets.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 45 minutes de distance.

* *

Village KAFR MOHAMMED EL TEMSAH.

KAFR MOHAMMED EL TEMSAH. — *Kafr Mohammed el Tomsah.*

كفر محمد التماسح

Population: 71 habitants (masc. 37 — fém. 34).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Mohammed el Temsah	71
TOTAL: 1 centre — 12 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 71.

Religions: Musulmans 71.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 91 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Bouhiyeh, au sud du village.

Masraf: Écoulement des eaux par masraf particulier dans le Masraf Om el Diab.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 10. — divers: Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 18 — buffles et bufflesses 5 — moutons 20 — chèvres 8 — ânes 10 — lapins. — Poules, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures de distance.

Village **KAFR SA'AD.**

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **KAFR SALAMA** (suite).

KAFR SA'AD. — *Kafr Sa'ad.*

كفر سعد

Population: 974 habitants (masc. 497 — fém. 477).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Kafr Sa'ad	344	Ezbeh: Moukhtar bey Kamel .	44
Dépendances:		» Moustapha bey Sobhi .	60
Ezbeh: Adl Mohammed (el) .	138	» Moustapha bey Sobhi .	49
» Aly Moustapha el Hus-		» Osman bey Ramzi . .	47
seini	70	» Zannouba Karimet	
» Khosrow pacha	91	Koulali Hussein Agha	5
» Marian Om Antoun		» * Abd el Kader Abdallah	60
Hanna	30	» * Mohammed Abdallah .	36

TOTAL: 12 centres — 152 maisons. — Habitants 974

Nationalités: Égyptiens 974.

Tribus des bédouins: div. (masc. 33 — fém. 31).

Religions: Musulmans 969 — Chrétiens coptes 5.

Mosquée.

Écoles: 1 Koultab.

Superficie cultivée: 1.943 feddans.

Canaux: Irrigation par le canal el Safouriyeh, au nord du village.

2 Pompes à vapeur sur le canal el Safouriyeh — 86 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Hemari.

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, riz, pastèques, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 1.006. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 125 — buffles et bufflesses 20 — moutons 60 — chèvres 2 — chameau 1 — ânes 35 — chevaux 6 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Mares. — Monticules et flots sablonneux. — Passerelles sur le Masraf Bahr el Hemari et le canal El Safouriyeh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Chekouk (Charkieh) à 40 minutes. — Sinbellawein est à 3 heures de distance.

* *

Village **KAFR SALAMA.**

KAFR SALAMA. — *Kafr Salama.*

كفر سلامة

Population: 181 habitants (masc. 92 — fém. 89).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Salama	121
Dépendance:	
Ezbeh: Youssef pacha Izzet	60
TOTAL: 2 centres — 27 maisons. — Habitants	181

Nationalités: Égyptiens 181.

Tribus des bédouins: Fawayed, Hanadi, (masc. 5 — fém. 4).

Religions: Musulmans 181.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 113 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Cha'ala au sud et Abou Karamit, à l'ouest du village.

4 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Saft au sud et el Hemari à l'est.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 18. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 9 — buffles et bufflesses 10 — moutons 5 — ânes 15 — cheval 1. — Poules et poulets. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Chekouk, à 1 heure. — Sinbellawein est à 2 heures 45 m. de distance.

* *

Village **KAFR SENGAB.**

KAFR SENGAB. — *Kafr Sengab.*

كفر سنجاب

Population: 609 habitants (masc. 297 — fém. 312).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Sengab	471
Dépendances:	
Ezbeh: Abd el Aziz el Bassiouni	51
» Hassan Aly el Missiri	84

TOTAL: 3 centres — 95 maisons. — Habitants 609

Nationalités: Égyptiens 609.

Tribus des bédouins: Ayaïda, Hanadi, (masc. 44 — fém. 42).

Religions: Musulmans 609.

Mosquée.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 797 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux Sadaka au sud-est et Khamassa au nord-ouest du village, dérivés du canal Om el Diab (Bouhiyeh).

5 Sakiehs sur les canaux — 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Bahr el Hemari.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 118. — divers: Acacias, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 15 — moutons 20 — chameau 1 — ânes 25 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: Métier à tisser le coton.

Marché: à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Passerelles sur les canaux El Khamassa et El Sadaka. — Route agricole. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Abou el Chekouk, à 3 heures 20 minutes. — Sinbellawein est à 5 heures de distance.

* *

Village **KAFR YOUSSEF AWAD.**

KAFR YOUSSEF AWAD. — *Kafr Youssef Awad.*

كفر يوسف عوض

Population: 349 habitants (masc. 177 — fém. 172).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Kafr Youssef Awad.	349
TOTAL: 1 centre — 64 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 349.

Tribus des bédouins: div. (masc. 2 — fém. 3).

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **KAFR YOUSSEF AWAD** (suite).

Religions : Musulmans 155 — Chrétiens cophtes 194.
Église cophte-orthodoxe.
Écoles : 1 Arif cophte.
Superficie cultivée : 256 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Cha'ala au nord et el Sothi, au sud du village.
10 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Kafr el Rok et el Balamoun dans les Masrafs Bahr Saft et Bahr el Hemari.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge.
Arbres fruitiers : Dattiers 16. — *divers* : Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 35 — moutons 45 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 70 — mulet 1 — cheval 1. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Four à poulets.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Pont sur le canal El Cha'ala. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 45 m. de distance.

* *

Village **KAMAL** (el).

KAMAL (el). — *El Kāmāl*.

كامل

Population : 136 habitants (masc. 66 — fem. 70).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Kamal (el)	116
<i>Dépendances</i> :	
Ezbeh : Mohammed Agha el Antabli	11
» Suares Nahman	9
TOTAL : 3 centres — 19 maisons. — Habitants	136

Nationalités : Égyptiens 136.
Religions : Musulmans 136.
Mosquée — Zawieh.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 718 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal Abd el Rahim, à l'est du village, dérivé du canal Chôn.
Pompe à vapeur sur le canal Abd el Rahim. — 8 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Temaï à l'ouest, dans le Masraf el Nizam au nord du village.
Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 3. — *divers* : Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 17 — buffles et bufflesses 24 — moutons 35 — chameau 1 — ânes 14 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : neant.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Le village El Kamal était précédemment désigné sous le nom de Fassouka — Mares. — Passerelles sur le canal. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures de distance.

Village **KATAYE'H** (el).

KATAYE'H (el). — *El Katàye'h*.

القطايح

Population : 890 habitants (masc. 426 — fem. 464).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Kataye'h (el)	549	Ezbeh : Tadros Eid Nicolas. .	15
<i>Dépendances</i> :		» * Gheidan Aly.	113
Ezbeh : Aly bey Badr	114	» * Younès Abdallah. . .	39
» Sakr Ibrahim	60		
TOTAL : 6 centres — 151 maisons. — Habitants	890		

Nationalités : Égyptiens 889 — Étranger 1.
Tribus des bédouins : Hanadi, Beni Ata, etc. (masc. 87 — fem. 81).
Religions : Musulmans 868 — Chrétiens 22, dont 21 cophtes.
Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 961 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Kataye'h, à l'ouest du village.
12 Sakiehs à puisards — 35 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Ekrache dans le Masraf Bahr Saft.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 105 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 39 — moutons 30 — chèvre 1 — chameaux 3 — ânes 60 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métier à tisser la laine — Fabrication de nattes.
Marché : à Saft Zereik.

Remarques. — Mares, étangs. — Station du ch. de fer agricole Zagazig-Sinbellawein : à Saft Zereik, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig ou Sinbellawein, à 18 kilomètres.

* *

Village **KENEIBRA**.

KENEIBRA. — *Keneybrà*.

قنيرة

Population : 1.237 habitants (masc. 613 — fem. 624).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Keneibra.	1.097	Ezbeh : Loutfallah Fathallah .	4
<i>Dépendances</i> :		» Mohamed bey Off . . Inhab.	
Ezbeh : Adam Selim	11	» Soleiman Chafik . . .	125
» Ibrahim bey Kamel. . Inhab.			
TOTAL : 6 centres — 147 maisons. — Habitants	1.237		

Nationalités : Égyptiens 1.237.
Religions : Musulmans 1.227 — Chrétiens 10, dont 6 cophtes.
Mosquée — Zawieh.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 1.823 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Zahaïra à l'ouest et el Chôn, au sud-est du village.
2 Pompes à vapeur sur les canaux el Zahaïra et el Chôn — 9 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tomaï dans le Masraf el Nizam.
Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT SINBELLAWAIN — مركز السنبلالوين



SINBELLAWAIN.
Bélouins.
السنبلالوين — منظر عربان



SOUWENI.
Vue du village.
الصويني — منظر البلدة



TAHA EL MARG.
Vue du village.
طحا المرج — منظر البلدة



TAHWAY.
Vue du village.
طهواي — منظر البلدة



TALL EL KADI.
Vue du village.
تل القاضي — منظر البلدة



DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **KENEIBRA** (suite).

Village **MAKAT'A** (el) (suite).

Arbres fruitiers : Dattiers 24.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 165 — buffles et bufflesses 178 — moutons 88 — chameaux 13 — ânes 103 — chevaux 5 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser la laine — Teintureries — Préparation de beurre et fromages.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Route agricole à Sinbellawein et par Minchat Battache vers le Bahr Tanáh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 10 m. de distance.

* * *

Village **KHAMASSA** (el).

KHAMASSA (el). — *El Khamassa.*

الخامسة

Population : 525 habitants (masc. 269 — fem. 256).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Khamassa (el).	hab. 525
TOTAL : 1 centre — 70 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 525.

Religions : Musulmans 525.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 485 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Kassali, el Hagar et el Khamassa, au nord du village.

5 Sakiehs sur les canaux — 15 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le masraf particulier el Bakama dans le Masraf el Bouhiyeh.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 49. — *divers :* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 15 — moutons 20 — chameaux 2 — ânes 20 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Passerelles sur les canaux El Hagar et El Kassali. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 3 heures. — Sinbellawein est à 4 heures 30 m. de distance.

* * *

Village **MAKAT'A** (el).

MAKAT'A (el). — *El Makât'a.*

المقاطعة

Population : 1.740 habitants (masc. 866 — fem. 874).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Makat'a (el).	hab. 854	Ezbeh : Mohammed Moukhtar.	hab. Inhab.
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Aly Hassan el Haswa.	80	» Nached Hemmat.	76
» Cheikh Ibrahim el Helwe (el).	95	» Osman bey Ramzi.	113
» Ga'afar Agha.	93	» Osman el Boghdadi.	14
» Mohammed Ahmed Kassem.	55	» Sid Ahmad el Sersi.	88
» Mohammed bey Amine.	108	» * Abd el Kawi Mahmoud.	19
		» * Mahgoub Aly.	58
		» * Oweili Fodeh.	87
TOTAL : 14 centres — 212 maisons. — Habitants 1.740			

Nationalités : Égyptiens 1.740.

Tribus des bédouins : Ayaïda, Fawayed, etc. (masc. 71 — fem. 71).

Religions : Musulmans 1.735 — Chrétiens cophtes 5.

Deux Mosquées.

Écoles : 2 Kouttabs.

Superficie cultivée : 3.021 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Mouslemanieh au sud-ouest, el Makat'a et el Ga'far au nord et el Teloul, au sud-est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Makat'a — 138 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Om Ghannam au sud-est et Bahr el Chobak au nord, dans le Masraf Bahr el Hemari.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, melons.

Arbres fruitiers : Dattiers 67. — *divers :* Acacias, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 388 — buffles et bufflesses 297 — moutons 655 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 233 — mulets 6 — chevaux 22 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Teinturerie.

Marché : à Sinbellawein et à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal El Mouslemanieh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 1 heure 15 m. — Sinbellawein est à 2 heures 15 m. de distance.

* * *

Village **MAKHZAN** (el).

MAKHZAN (el). — *El Makhzan.*

المخزن

Population : 746 habitants (masc. 350 — fem. 396).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh : Makhzan (el).	hab. 746
TOTAL : 1 centre — 103 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 746.

Religions : Musulmans 746.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.

Superficie cultivée : 1.357 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Zahaïra et el Sakkara, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Sakkara — 5 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Baklieh à l'ouest, dans le Masraf Bahr el Dahab (Masraf el Nizam).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, lin, oignons.

Arbres fruitiers : Dattiers 27.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 155 — buffles et bufflesses 45 — moutons 63 — chameaux 4 — ânes 60 — mulets 2 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : néant.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mare. — Monticules sablonneux appelés Tall el Amehoutab. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Baklieh, à 1 heure. — Sinbellawein est à 1 heure 45 m. de distance.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village MATWA (el).

MATWA (el). — *El Mâtwa*.
المتوة

Population: 252 habitants (masc. 116 — fém. 136).

CENTRE DE POPULATION.

Nahieh: Matwa (el)	hab. 252
TOTAL: 1 centre — 36 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 252.

Religions: Musulmans 252.

Deux Mosquées.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 391 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Zahaïra et el Sakkara, à l'est du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Sakkara.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Baklieh à l'ouest dans le Bahr el Dahab (Masraf el Nizam).

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 17.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 67 — buffles et bufflesses 8 — moutons 10 — ânes 12 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mare. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Baklieh, à 45 minutes. — Sinbellawein est à 2 heures de distance.

*
* *

Village MENA SAFOUR (el).

MENA SAFOUR (el). — *El Menà Sîfur*.
المناعفور

Population: 2.015 habitants (masc. 1.006 — fém. 1.009).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Mena Safour (el)	hab. 1.967
Dépendance:	
Ezbeh: Zolikha.	48
TOTAL: 2 centres — 273 maisons. — Habitants 2.015	

Nationalités: Égyptiens 2.015.

Tribus des bédouins: div. (masc. 7 — fém. 9).

Religions: Musulmans 2.015.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles: 3 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.785 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Safouriyeh au sud et el Debeignieh, au nord du village.

20 Sakiehs à puisards — 65 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Safour dans le Masraf Bahr Saft.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 172 — Citronniers, grenadiers, oliviers, figuiers. — divers: Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 120 — buffles et bufflesses 58 — moutons 30 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 70 — mulet 1 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teintureries.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: à Barhamtouche, 55 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 45 m. de distance.

Village MINCHAT BATTACHE.

MINCHAT BATTACHE. — *Minshat Battash*.

منشاة بطاش

Population: 692 habitants (masc. 354 — fém. 338).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Minchat Battache	hab. 583
Dépendances:	
Ezbeh: Antoun w. Elias Sabbagh (el Baharieh)	45
» Antoun w. Elias Sabbagh (el Charkieh)	64
TOTAL: 3 centres — 127 maisons. — Habitants 692	

Nationalités: Égyptiens 692.

Religions: Musulmans 687 — Chrétiens cophtes 5.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 1.226 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Zahaïra à l'ouest, el Galieh et el Abbassieh au nord, et Abd el Rahim à l'est du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux el Zahaïra et Abd el Rahim.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs el Nizam et Tomai dans le Bahr el Dahab (Masraf el Nizam).

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 13.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 207 — buffles et bufflesses 54 — moutons 240 — chèvres 6 — chameaux 2 — ânes 105 — mulets 5 — lapins. — Volaille, pigeonniers.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mare, étangs. — Passerelle sur le canal El Zahaïra. — Route agricole à Sinbellawein et par Telbana vers le Bahr Tanâh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 15 m. de distance.

*
* *

Village MINCHAT KASSEM PACHA.

MINCHAT KASSEM PACHA. — *Minshat Kassem Pasha*.

منشاة قاسم باشا

Population: 336 habitants (masc. 168 — fém. 168).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh: Minchat Kassem Pacha	hab. 264
Dépendance:	
Ezbeh: Minchat Kassem pacha (el Bar el Charki)	72
TOTAL: 2 centres — 57 maisons. — Habitants 336	

Nationalités: Égyptiens 336.

Tribus des bédouins: div. (masc. 43 — fém. 48).

Religions: Musulmans 335 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

Écoles: 1 Kouttab.

Superficie cultivée: 382 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Guezireh à l'est et Om Younès, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Guezireh — 5 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Saft Zereik et Diarb Negm dans le Masraf Bahr Saft.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village MINCHAT KASSEM PACHA (suite).

Village MINCHAT YOUS. MANSOUR (suite).

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.
Arbres fruitiers : Oliviers, figuiers. — *divers :* Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 26 — buffles et bufflesses 12 — moutons 360 — chameaux 3 — ânes 20 — mulets 2 — chevaux 3 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métier à tisser la laine.
Marché : à Sinbellawein et à El Ibrahimieh (Charkieh).
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.
Remarques. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole : à Baramkim, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 3 heures de distance.

* * *

Village MINCHAT SAHBARA.

MINCHAT SAHBARA. — *Minshat Sāhbārā.*

منشاة صحبار

Population : 2.297 habitants (masc. 1.133 — fém. 1.164).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Minchat Sahbara. . .	1.676	Ezbeh : Mohammed Aly . . .	52
<i>Dépendances :</i>		» Mohammed bey Rifa'at	53
Ezbeh : Almaz pacha Rifa'at .	160	» Youssef Dabbas . . .	210
» Mahmoud pacha Taher	146		

TOTAL : 6 centres — 310 maisons. — Habitants 2.297

Nationalités : Égyptiens 2.297.
 Tribus des bédouins : Awlad Aly, Sama'na, Heitam, etc. (masc. 49 — fém. 51).
Religions : Musulmans 2.271 — Chrétiens coptes 26.
 Deux Mosquées.
Écoles : 2 Kouttats.
Superficie cultivée : 2.726 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux Sahbara, à l'ouest et au nord, et el Mahmoudieh, à l'est du village.
 Pompe à vapeur sur le canal el Mahmoudieh — 20 Sakiehs à puisards — 80 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Diarb Negm dans le Masraf Bahr Saft.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 108. — Vignes. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 15 — ânes 100 mulets 5 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Fabrication de poteries — Teinturerie.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Station du ch. de fer agricole : à Diarb Negm, 1 heure 20 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 3 heures 20 m. de distance.

* * *

Village MINCHAT YOUSSEF MANSOUR.

MINCHAT YOUSSEF MANSOUR. — *Minshat Youssef Mansour.*

منشاة يوسف منصور

Population : 393 habitants (masc. 192 — fém. 201).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Minchat Youssef Mansour.	393
TOTAL : 1 centre — 53 maisons.	

Nationalités : Égyptiens 393.

Religions : Musulmans 183 — Chrétiens coptes 210.
 Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab musulman — 1 Arif cophite.
Superficie cultivée : 156 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Hanout, à l'est du village.
 Pompe à vapeur sur le canal el Hanout — 11 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Hemari et Bahr Saft.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves riz, oignons, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 121. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 30 — moutons 80 — chameaux 4 — ânes 30 — mulet 1 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Métier à tisser la laine.
Marché : à Abou el Chekouk (Charkieh).

Remarques. — Passerelle sur le canal el Hanout. — Route agricole à Mit Farès et à Abou el Chekouk. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 1 heure 10 m. — Sinbellawein est à 3 heures 45 m. de distance.

* * *

Village MISSAH (el).

MISSAH (el). — *El Missāh.*

المساة

Population : 601 habitants (masc. 316 — fém. 285).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Missah (el).	350
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Cherine pacha.	86
» Helal bey.	74
» Hussein pacha Yukan.	91

TOTAL : 4 centres — 96 maisons. — Habitants 601

Nationalités : Égyptiens 601.
 Tribus des bédouins : div. (masc. 52 — fém. 48).
Religions : Musulmans 600 — Chrétien cophite 1.
 Mosquée.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 777 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Debeiguieh, au sud et à l'ouest et el Cha'ala, au nord du village.
 Pompe à vapeur sur le canal el Debeiguieh — 18 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Oumoum Kafr el Rok, dans le Masraf Bahr Saft.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 34. — *divers :* Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 50 — buffles et bufflesses 30 — moutons 200 — chameaux 4 — ânes 50 — chevaux 7 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Ponts sur le canal El Debeiguieh. — Route agricole. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures 10 m. de distance.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village MIT GHARITA.

Village MONAGHSEIN (suite).

MIT GHARITA. — *Mit Ghàrità.*

ميت غريطة

Population: 981 habitants (masc. 501 — fém. 480).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Mit Gharita	477	Ezbeh : Hassan bey Abdallah .	78
<i>Dépendances :</i>		» Khalil w. Ayoub Cha-	
Ezbeh : Boutros Hanna	119	rara	144
» Cheikh Ahmad el Had-		» Suares Nahman	75
dad (el)	88		
TOTAL : 6 centres — 167 maisons. — Habitants	981		

Nationalités: Égyptiens 981.

Religions: Musulmans 960 — Chrétiens cophtes 21.

Mosquée. — Zawiehs.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 2.404 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Zahaïra à l'ouest, el Chôn et Abd el Rahim, à l'est du village.

3 Pompes à vapeur, dont 1 sur le canal el Zahaïra et 2 sur le canal el Chôn — Sakieh à puisard — 9 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Tomaï, dans le Masraf Bahr el Dahab (Masraf el Nizam).

Cultures: Coton, maïs, bersim, orge, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 28.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 165 — buffles et bufflesses 83 — moutons 355 — chameaux 3 — ânes 101 — mulets 10 — chevaux 21 — lapins. — Poules, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mare. — Monticules sablonneux appelés Tall el Ké'an. — Passerelles sur les canaux El Chôn et Abd el Rahim. — Route agricole à Sinbellawein et par Minchat Battache vers le Bahr Tanáh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 1 heure 20 minutes de distance.

* *

Village MONAGHSEIN.

MONAGHSEIN. — *Monaghseyn.*

مناعصين

Population: 312 habitants (masc. 154 — fém. 158).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Monaghseïn	187
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Omar bey Wasfi	125
TOTAL : 2 centres — 45 maisons. — Habitants	312

Nationalités: Égyptiens 312.

Tribus des bédouins: Hanadi, Herabi, (masc. 11 — fém. 10).

Religions: Musulmans 312.

Zawieh.

Écoles: néant.

Superficie cultivée: 285 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Safouriyeh au sud et Om Chahwan, au nord-ouest du village.

12 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, helbeh, oignons, melons, pastèques, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 28 — Orangers, citronniers. — divers: Acacias, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 20 — buffles et bufflesses 25 — moutons 42 — chèvres 10 — ânes 25. — Poules, pigeons.

Industrie: néant.

Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 20 minutes. — Sinbellawein est à 1 heure 30 m. de distance.

* *

Village MONAHRIT.

MONAHRIT. — *Monàhrit.*

مناحريت

Population: 1.293 habitants (masc. 628 — fém. 665).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Monahrit	729	Ezbeh : Aly Ahmad Saleh (Kafr el Homran)	95
<i>Dépendances :</i>		» Khorchid pacha Akef. .	28
Ezbeh : Abd el Rahim el Osta. .	124	» Mohammed Dakn . . .	62
Kafr : Abdou	75	» Omar Mohammed Cha-	
Ezbeh : Ahmad Mohammed	145	wiche	35
TOTAL : 8 centres — 210 maisons. — Habitants	1.293		

Nationalités: Égyptiens 1.293.

Tribus des bédouins: Negma, etc. (masc. 18 — fém. 11).

Religions: Musulmans 1.292 — Chrétien cophte 1.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttaps.

Superficie cultivée: 1.384 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Guezireh au nord, el Ekrache et Fatmich à l'est et Monahrit, au sud du village.

Pompe à vapeur sur le canal Fatmich — 18 Sakiehs à puisards et 2 sur les canaux. — 30 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Saft, Ekrache, Chobak Ekrache et Mobacher.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz.

Arbres fruitiers: Dattiers 345. — divers: Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 150 — buffles et bufflesses 50 — moutons 100 — chameaux 10 — ânes 60 — mulet 1 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: néant.

Marché: à El Ibrahimieh (Charkieh).

Remarques. — Passerelles sur les canaux. — Station du ch. de fer agricole: à Debeig, 1 heure 20 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 1 heure 50 m. — Sinbellawein est à 2 heures 45 m. de distance.

* *

Village NOUB TAREIF.

NOUB TAREIF. — *Nub Tareyf.*

نوب طريف

Population: 2.492 habitants (masc. 1.272 — fém. 1.220).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Noub Tareif	2.312
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Cattauï bey.	180
TOTAL : 2 centres — 345 maisons. — Habitants	2.492

Nationalités: Égyptiens 2.488 — Étrangers 4.

Province de DAKAHLIEH

مديرية الدقهلية

DISTRICT SINBELLAWAIN — مركز السنبلالوين

TALL EL KADI.
Vue sud.

تل القاضي — منظر البلده من قبلى

TALL EL KADI.
Bédouins campés.

تل القاضي — منظر خيش عربان

TALL EL KADI.
Labourage.

تل القاضي — منظر حرانه

TARANIS EL ARAB.
Vue.

طرانيس العرب — منظر البلده

ZAFAR.
Vue.

زفر — منظر البلده



DISTRICT SINBELLAWEIN

Village NOUB TAREIF (suite).

Village OM EL DIAB (suite).

Religions: Musulmans 2.413 — Chrétiens 79, dont 75 cophtes.
Deux Mosquées.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 1.431 feddans pour Toltai Noub Tareif et 750 feddans pour Telt Noub Tareif.
Canaux: Irrigation par les canaux el Bouhiyeh au sud-est, el Toukhieh à l'ouest et el Noubieh, au sud du village.
2 Pompes à vapeur sur les canaux el Toukhieh et el Noubieh — 3 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf de Toukh el Aklam à Chawa à l'est.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers: Dattiers 41. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 300 — buffles et bufflesses 300 — moutons 450 — chameaux 18 — ânes 300 — chevaux 14 — lapins. — Poules, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Métiers à tisser la laine — Fabrication de nattes — Fabrication de poteries — Teintureries.
Marché: à Sinbellawein.
Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Le village est divisé en deux groupes: *Toltai* (2/3) Noub et *Telt* (1/3) Noub Tareif. — Mares. — Passerelle sur le canal El Toukhieh. — Route agricole à Mit Samannoud et à Sinbellawein. — *Ch. de fer agricole:* la station de Noub Tareif est à 21 kilom. de Mit Samannoud et à 4 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein.

* *

Village OM EL DIAB.

OM EL DIAB. — *Om el Dyab.*

أم الدياب

Population: 1.648 habitants (masc. 822 — fém. 826).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Om el Diab	779	Ezbeh: Mahmoud bey Sabet .	169
<i>Dépendances:</i>		» Metwalli Na'na' . . .	11
Ezbeh: Aly Daoud.	39	» * Abd el Hamid el Kars	43
» Badawi Yousef	60	» * Mansour Mohammed .	78
» Hassanein Yassine . .	63	» * Taye'h Mohammed Da-	
» Ibrahim el Dera'i . .	195	hèche	122
» Ibrahim Hassoun. . .	89		

TOTAL: 11 centres — 259 maisons. — Habitants 1.648

Nationalités: Égyptiens 1.648.
Tribus des bédouins: Negma, Hanadi, Sa'adiyine, etc. (masc. 230 — fém. 272).
Religions: Musulmans 1.648.
Deux Mosquées.
Écoles: 3 Kouttabs.
Superficie cultivée: 2.440 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Bouhiyeh au sud, Om el Diab et el Zafar, à l'ouest et au nord du village.
Pompe à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — 39 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf Om el Diab de Temaï el Amdid au Bahr el Dahab (Masraf el Nizam).
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers: Dattiers 105. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 180 — buffles et bufflesses 65 — moutons 200 — chèvres 20 — chameaux 7 — ânes 53 — mulets 2 — chevaux 20 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie: Teinturerie.
Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Série de monticules sablonneux (ancienne digue) au nord du village, appelés *Tall el Kanar*, se dirigeant vers l'est jusque dans la Province de Charkieh. — Passerelle sur les canaux El Bouhiyeh et El Zafar. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 3 heures 30 m. de distance.

* *

Village ROB' (el).

ROB' (el). — *El Rob'.*

الربيع

Population: 916 habitants (masc. 459 — fém. 457).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Rob' (el)	916
TOTAL: 1 centre — 131 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 916.
Religions: Musulmans 916.
Deux Mosquées dont une avec minaret.

Écoles: 2 Kouttabs.
Superficie cultivée: 834 feddans.
Canaux: Irrigation par les canaux el Chôn, à l'est et el Temsah, au sud du village.
11 Tabouts.
Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Rob' dans le Masraf el Nizam.
Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons.
Arbres fruitiers: Dattiers 9. — *divers:* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme: Bœufs et vaches 209 — buffles et bufflesses 120 — moutons 182 — chameaux 10 — ânes 117 — mulet 1 — chevaux 8 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie: Teintureries.
Marché: à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur les canaux El Chôn et El Temsah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 40 m. de distance.

* *

Village SADAKA.

SADAKA. — *Sadaka.*

صدقا

Population: 1.461 habitants (masc. 728 — fém. 733).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh: Sadaka	1.087	Ezbeh: Hussein Agha	86
<i>Dépendances:</i>		» Mahalba.	Inhab.
Ezbeh: Antoun Sabbagh. . .	119	Kufr: Ma'alou (el).	59
» Antoun Sabbagh. . . .	23	» Mohammed Aref (el	
» Bechaï Wissa	Inhab.	Gharbi).	87

TOTAL: 7 centres — 215 maisons. — Habitants 1.461

Nationalités: Égyptiens 1.461.
Tribus des bédouins: Negma, Remâh, etc. (masc. 39 — fém. 36).

DISTRICT SINBELLAWEIN

Village SADAKA (suite).

Religions : Musulmans 1.450 — Chrétiens coptes 11.
Mosquée.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.836 feddans, dont 234 feddans à Mahalba.
Canaux : Irrigation par les canaux Bouhiyeh et Khamassa à l'ouest et Sadaka, au sud du village.
Pompe à vapeur sur le canal Sadaka — 33 Sakiehs sur les canaux — 15 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr el Hemari, Om el Diab et el Bouhiyeh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 148. — *divers :* — Acacias, sycomores.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 100 — buffles et bufflesses 20 — moutons 150 — chameaux 5 — ânes 20 — mulet 1 — chevaux 16 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : néant.
Marché : à Abou el Chekouk (Charkieh).
Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.
Remarques. — Mare. — Passerelles sur le canal Sadaka et pont sur le canal El Bouhiyeh. — Route agricole de Abou el Chekouk à Mit Farès. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk, à 2 heures 30 m. — Sinbellawein est à 4 heures 40 m. de distance.

Village SAFOUR.

SAFOUR. — *Sāfur*.

صافور

Population : 3.505 habitants (masc. 1.749 — fém. 1.756).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Sfour	2.771
<i>Dépendances :</i>	
Ezbeh : Ahmad el Fawakhri	23
» Helal bey (el Kobra)	487
» Helal bey (el Soghra)	224
TOTAL : 4 centres — 530 maisons. — Habitants	3.505

Nationalités : Égyptiens 3.504 — Étranger 1.
Tribus des bédouins : Herabi, Awlad Aly, etc. (masc. 46 — fém. 51).
Religions : Musulmans 3.398 — Chrétiens 107, dont 105 coptes.
Mosquée — Zawiehs.
Écoles : 3 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.396 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Safouriyeh (Mit Ghamr) au sud et el Debeiguieh, au nord du village.
4 Pompes à vapeur, dont 2 sur le canal el Safouriyeh, 1 sur le canal el Debeiguieh et 1 sur le canal el Bouhiyeh.
46 Sakiehs à puisards — 65 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Sfour dans le Masraf Bahr Saft.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers.
Arbres fruitiers : Dattiers 516. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 297 — buffles et bufflesses 310 — moutons 221 — chèvres 70 — chameaux 35 — ânes 312 — mulets 9 — chevaux 21 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Fabrication de nattes — Teintureries.
Marché : à Sinbellawein.
Remarques. — Étangs. — Pont sur le canal El Safouriyeh et passerelle sur le canal El Debeiguieh. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 1 heure 15 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures 45 m. de distance.

Village SAFT ZEREIK.

SAFT ZEREIK. — *Saft Zereyk*.

صفت زريق

Population : 2.825 habitants (masc. 1.421 — fém. 1.404).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Saft Zereik.	1.975	Ezbeh : Ahmad Moustapha. .	59
<i>Dépendances :</i>		» Awad el Mabrouk . .	43
Ezbeh : Abdou Ahmad.	42	» Charamza Seif el Nasr. .	64
» Arthur Nahoum	145	» Cholayel Ibrahim. . .	47
» Badawi Eid	125	» Hassanein Sid Ahmad. .	17
» Mazhar pacha	114	» Masri Moukarrab. . .	26
» Abd el Salam Moham- med Hussein.	39	» Soleiman Moussa. . .	129

TOTAL : 13 centres — 405 maisons. — Habitants 2.825

Nationalités : Égyptiens 2.823 — Étrangers 2.
Tribus des bédouins : Hanadi, Bahga, Fawakher, etc. (masc. 300 — fém. 294).
Religions : Musulmans 2.736 — Chrétiens 88, dont 87 coptes — Israélite 1.
Mosquée — Zawiehs — Fête du Mould el Ghoneimi.
Écoles : 5 Kouttabs.
Superficie cultivée : 2.011 feddans.
Canaux : Irrigation par le canal el Katayeh à l'est et le canal Saft el Gharbieh dérivé du canal Choukrallah, à l'ouest du village.
28 Sakiehs à puisards — 70 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Ekrache, el Katayeh et Bahr Saft.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves.
Arbres fruitiers : Dattiers 39 — Citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 250 — buffles et bufflesses 150 — moutons 200 — chèvres 10 — chameaux 25 — ânes 150 — chevaux 12 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.
Industrie : Moulin à farine à vapeur — Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Teintureries.
Marché hebdomadaire : Céréales, denrées alimentaires, etc. — Mercredi.
Remarques. — Mare, étangs. — Ponts et passerelles sur les canaux El Katayeh et Bahr Saft. — Route agricole à El Kanayat et à Sinbellawein. — Ch. de fer agricole : la station de Saft Zereik, à 5 min. du village, est à 18 kilom. de Zagazig (Charkieh) et à 19 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Zagazig ou Sinbellawein.

Village SAMARA (el).

SAMARA (el). — *El Sāmārā*.

السمارة

Population : 550 habitants (masc. 273 — fém. 277).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Samāra (el).	397
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Aly bey el Kore'aï	153
TOTAL : 2 centres — 85 maisons. — Habitants	550

Nationalités : Égyptiens 550.
Tribus des bédouins : Ayaïda, Negma, etc. (masc. 20 — fém. 34).

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **SAMARA** (el) (suite).Village **SANIA** (el).**Religions** : Musulmans 550.

Mosquée.

Écoles : 1 Kouttab.**Superficie cultivée** : 502 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal Sadaka, au nord du village.
29 Tabouts.**Masraf** : Écoulement des eaux par le Masraf Hod el Marah, à l'est.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.**Arbres fruitiers** : Dattiers 46. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 38 — buffles et bufflesses 14 — moutons 12 — chameaux 2 — ânes 16 — lapins. — Poules, pigeons. — Abeilles.**Industrie** : néant.**Marché** : à Sinbellawein.**Remarques**. — Mares. — Pont sur le canal El Bouhiyeh et passerelle sur le canal Sadaka. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Abou el Chekouk (Charkieh), à 2 heures 30 m. — Sinbellawein est à 4 heures 45 m. de distance.

* *

Village **SANAFÀ**.SANAFÀ. — *Sânâfâ*.

سنا

Population : 4.581 habitants (masc. 2.319 — fém. 2.262)

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sanafa.	4.012	Ezbeh : Loutf Loutf	110
<i>Dépendances</i> :		» Mohammed Salem	11
Ezbeh : Ahmad bey Afifi	151	» Pappa frères	59
» Ahmad bey Faik	66	» * Ibrahim Saïd el Ba-	
» Hassan bey Abdallah	138	dawi	34

TOTAL : 8 centres — 611 maisons. — Habitants 4.581

Nationalités : Égyptiens 4.580 — Étranger 1.

Tribus des bédouins : div. (masc. 56 — fém. 49).

Religions : Musulmans 4.514 — Chrétiens 67, dont 66 cophtes.

Deux Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 6 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 2.456 feddans.**Canaux** : Irrigation par le canal el Bouhiyeh et branche Sanafa au nord et le canal el Safouriyeh, au sud du village.

3 Pompes à vapeur sur le canal el Bouhiyeh — 5 Sakiehs à puisards — 132 Tabouts.

Masraf : Écoulement naturel des eaux.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz. — Jardins.**Arbres fruitiers** : Dattiers 490 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — Vignes. — *divers* : Acacias, tamaris, lebbakh.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 400 — moutons 200 — chèvres 100 — chameaux 20 — ânes 100 — mulets 4 — chevaux 10 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers — Abeilles.**Industrie** : Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Teintureries — Four à poulets — Petite batellerie sur le canal el Bouhiyeh.**Marché** : à Mit Ghamr.**Postes** : Bureau postal.**Remarques**. — Étangs. — Pont sur le canal El Bouhiyeh. — *Ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein* : la station de Sanafa est à 19 kilom. de Mit Ghamr et de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein.SANIA (el). — *El Sanyà*.

الصانية

Population : 1.908 habitants (masc. 963 — fém. 945).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sania (el)	1.218	Ezbeh : Chemalalli Hassan	
<i>Dépendances</i> :		» Agha (Karkour)	9
Ezbeh : Abd el Latif bey	146	» Khaled pacha	177
» Aly Mohammed Arba-		» Selim Chedid	102
ghi bacha	49	» * Sayed Hamad (el)	73
Kafr : Cheikh Aly (el)	134		

TOTAL : 8 centres — 271 maisons. — Habitants 1.908

Nationalités : Égyptiens 1.908.

Tribus des bédouins : div. (masc. 81 — fém. 70).

Religions : Musulmans 1.882 — Chrétiens 26, dont 25 cophtes.

Trois Mosquées — Zawiehs.

Écoles : 3 Kouttabs.**Superficie cultivée** : 1.367 feddans.**Canaux** : Irrigation par les canaux el Debeiguieh au sud et el Cha'ala, au nord du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux el Debeiguieh et el Cha'ala — 12 Sakiehs à puisards — 57 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf de Kafr el Rok dans le Masraf Bahr Saft.**Cultures** : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers. — Jardins.**Arbres fruitiers** : Dattiers 363 — Orangers, citronniers, figuiers. — *divers* : Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme** : Bœufs et vaches 260 — buffles et bufflesses 201 — moutons 300 — chèvres 12 — chameaux 30 — ânes 150 — mulets 6 — chevaux 10. — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.**Industrie** : Métier à tisser la laine — Teinturerie — Four à poulets.**Batellerie** : Transports en 1898 sur le canal el Cha'ala — *arrivages* : 1 barque fers et matériaux divers. — *départs* : néant.**Marché** : à Sinbellawein.**Postes** : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.**Remarques**. — Mares. — Passerelles sur les canaux. — Station du ch. de fer agricole : à Debeig, 45 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 1 heure 30 m. — Sinbellawein est à 2 heures 15 m. de distance.

* *

Village **SINBELLAWAIN** (el).SINBELLAWAIN (el). — *El Sinbellaweyn*.

السنبلاوين

*Chef-lieu du district (Markaz).***Population** : 9.233 habitants (masc. 4.783 — fém. 4.450).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Sinbellawein (el)	7.757	Ezbeh : Mohammed bey Salit	89
<i>Dépendances</i> :		» Mohammed bey Salit	137
Ezbeh : Gabr el Danaf	40	» Moharrem bey Hakki	82
» Ibrahim bey Zaki	69	» Moussa el Dib	65
» Ibrahim el Dere'i	103	» Naghmiche el Sa'dani	29
» Karalambo w. Nicolas		» Saleh bey Sadek	363
Sterpolaki	Inhab.	» Youssef bey Rasmi	43
» Karalambo w. Nicolas		» Youssef Rachad	49
Sterpolaki	67	» Youssef Rachad	68
» Mazloum pacha	98	» Zenil Sadek	98
» Minchawi bey	40	» * Hamad Salem	25

TOTAL : 19 centres — 1.412 maisons. — Habitants 9.233

Nationalités : Égyptiens 9.201 — Étrangers 32.

Tribus des bédouins : Hanadi, Temeilat, Herabi, Akharsa, etc. (masc. 218 — fém. 187).

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village SINBELLAWAIN (el) (suite).

Village SINBELLAWAIN (el) (suite).

Religions: Musulmans 8.960 — Chrétiens 223, dont 152 cophtes — Israélites 50.

Mosquée avec minaret — Zawiehs — Fête du Mould el Nabi.

Écoles: 10 Kouttabs musulmans — Arif cophte — École communale — École du Gouvernement pour garçons — École de la mission protestante américaine pour garçons.

Superficie cultivée: 5.072 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Bouhiyeh, el Zahaïra et el Chôn, au nord, el Mouslemanieh et el Safouriyeh, au sud du village.

Pompes à vapeur sur le canal el Safouriyeh — 114 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf el Esrawieh commençant au canal el Safouriyeh et aboutissant au Masraf Barkein (Bahr el Chobak).

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.

Arbres fruitiers: Dattiers 297 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 500 — buffles et bufflesses 650 — moutons 140 — chèvres 40 — chameaux 60 — ânes 200 — mulets 19 — chevaux 40 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Usine à vapeur d'égrenage de coton ayant 40 métiers — Presse mécanique pour balles de coton — 2 Moulins à farine à vapeur — 21 Métiers à tisser la laine et le coton — Fabrication de nattes — Teintureries — Fours à poulets — Presse à huile — Usine à vapeur pour décorticage du riz — Construction de barques.

Chemins de fer de l'État: Ligne Caire-Zagazig-Mansourah: la station de Sinbellawein est à 50 kilom. 7 de Zagazig et à 19 kilom. 6 de Mansourah.

Trafic: Transports par la gare de Sinbellawein — Marchandises — arrivages: 53.064 tonnes de marchandises diverses — Bétail: 348 têtes — expéditions: 10.105 tonnes de marchandises diverses — Bétail 662 têtes.

Voyageurs — Arrivées: 89.519 — Départs: 88.700.

Marchandises transportées*.	ARRIVAGES	EXPÉDITIONS
	kilog.	kilog.
Coton	15.318.780	5.599.580
Graines de coton	1.269.660	1.711.740
Graines et semences diverses	5.110	33.100
Céréales	30.151.570	813.060
Arachides	1.950	....
Farine	43.080	13.250
Riz	323.680	462.010
Paille	493.510	71.460
Oignons	29.080	550
Mélasses	15.840	14.250
Sucres	60.860	2.380
Sel	207.630	....
Peaux	82.290	201.310
Chiffons	15.890	73.170
Cotonnades et étoffes diverses	51.550	15.380
Emballages, sacs, etc	113.440	76.230
Bois ouvrés . . . . .	....	5.000
Poteries, faïence, etc	26.820	2.550
Fer, fonte et métaux divers	196.770	81.890
Machines	10.000	25.300
Charbon de terre	782.940	13.120
Charbon de bois	1.370	3.830
Bois à brûler	1.436.280	....
Bois de construction	83.330	95.380
Pierres	50.360	....
Matériaux divers de construction	610.040	10.930
Pétrole	118.660	....
Huile et graisse	13.880	270
Bougies	1.550	4.670
Indigo	540	....
Café	940	50
Savon	5.530	410
Droguerie	61.370	8.900
Boissons	36.990	1.100
Tabacs et tombac	16.150	....
Papiers, etc.	1.420	....
Dattes	439.070	750
Pastèques et melons	25.540	....
Fruits et légumes frais	27.700	1.750
Fruits et légumes secs	20.110	....
Marchandises diverses	912.960	761.140
Total kilog.	53.064.240	10.104.510

* Relevés statistiques pour 1898.

Batellerie: Transports en 1898 sur le canal el Bouhiyeh — arrivages: 7 barques chargées — 6 barques fèves, 1 barque marchandises diverses. — *départs:* néant.

Marché hebdomadaire: Céréales, denrées alimentaires, bestiaux, etc. — Jeudi.

Postes. — Télégraphes: Bureau postal. — Bureau télégraphique.

Remarques. — Mares. — Ponts sur les canaux El Mouslemanieh, El Safouriyeh, El Bouhiyeh et sur le Masraf El Esrawieh. — Route agricole à Mit Samannoud et route par Tomaï el Zahaïra et Minchat Battache vers le Bahr Tanâh et à Mansourah. — *Ch. de fer agricole:* ligne de Mit Samannoud. — Ligne Foun el Bouhiyeh-Mit Ghamr. — Ligne de El Kunayat-Zagazig. — La station de Sinbellawein est à 24 kilom. de Mit Samannoud, à 38 kilom. de Mit Ghamr et à 37 kilom. de Zagazig par le ch. de fer agricole, ou 50 kilom. 7 par Abou el Chekouk (ch. de fer de l'État). — Résidence du Mamour Markaz du district de Sinbellawein.

Village SOUWÉNI (el).

SOUWÉNI (el). — *El Suweni.*

الصويني

Population: 1.317 habitants (masc. 637 — fém. 680).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh: Souwéni (el)	1.099
<i>Dépendances:</i>	
Ezbeh: Mikhaïl Youssef Debbane	62
» Youssef Menasce et Cattai	156
TOTAL: 3 centres — 215 maisons. — Habitants	1.317

Nationalités: Égyptiens 1.317.

Tribus des bédouins: div. (masc. 17 — fém. 16).

Religions: Musulmans 1.291 — Chrétiens cophtes 26.

Trois Mosquées.

Écoles: 2 Kouttabs.

Superficie cultivée: 976 feddans.

Canaux: Irrigation par les canaux el Debeiguieh el Charkieh au sud, el Cha'ala, el Soultani, el Fedn et el Za'farana, au nord du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Soultani — 3 Sakiehs à puisards — 40 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par le Masraf de Kafr el Rok à Guemmezet Barghout, dans le Masraf Bahr Saft.

Cultures: Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons, légumes divers.

Arbres fruitiers: Dattiers 71. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme: Bœufs et vaches 60 — buffles et bufflesses 40 — moutons 50 — chameaux 10 — ânes 50 — chevaux 2 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie: Teinturerie.

Marché: à Sinbellawein.

Postes: Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux El Debeiguieh el Charkieh et El Cha'ala. — Station du ch. de fer agricole: à Debeig, 1 heure 10 m. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Barkein, à 1 heure 20 m. — Sinbellawein est à 2 heures 20 m. de distance.

Village **TAHA EL MARG.**

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village **TAHWAI** (suite).TAHA EL MARG. — *Taha el Marg.*

طحا المرج

Population: 4.107 habitants (masc. 2.061 — fém. 2.046).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Taha el Marg	3.297	Ezbeh : Aly bey el Kore'āi . . .	31
Dependances :		» Matar Youssef	66
Kafr : Abou Atallah	494	» Messiha el Sissi	167
Ezbeh : Almaz pacha Rifa'at . . .	52		

TOTAL: 6 centres — 573 maisons. — Habitants 4.107

Nationalités: Égyptiens 4.107.**Religions:** Musulmans 4.091 — Chrétiens cophtes 16.

Trois Mosquées — Zawieh.

Écoles: 4 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 2.633 feddans.**Canaux:** Irrigation par le canal el Safouriyeh (Mit Ghamr), au nord et le canal el Donditiyeh, au sud du village.

2 Pompes à vapeur sur les canaux el Donditiyeh et Hessel el Rohban. — 15 Sakiehs à puisards — 130 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz. — Jardins.**Arbres fruitiers:** Dattiers 143 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers, oliviers. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 40 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 10 — ânes 80 — mulets 2 — chevaux 20 — lapins. — Volaille. — Pigeonniers. — Abeilles.**Industrie:** Teintureries — Fabrication de nattes.**Marché:** à Sinbellawein.**Remarques.** — Mares. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: à Sanafa, 45 minutes — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 3 heures 30 m. de distance.

* *

Village **TAHWAI.**TAHWAI. — *Tāhawāy.*

طهواي

Population: 1.999 habitants (masc. 980 — fém. 1.019).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tahwāi	1.815
Dependances :	
Ezbeh : Youssef w. Boutros Awad	175
C. * Bédouins nomades	9

TOTAL: 3 centres — 324 maisons. — Habitants 1.999

Nationalités: Égyptiens 1.999.

Tribus des bédouins: Herabi, etc. (masc. 10 — fém. 17).

Religions: Musulmans 1.977 — Chrétiens 22, dont 20 cophtes.

Mosquée — Zawieh.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 1.331 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Bouhiyeh à l'ouest et el Debeiguieh, au sud du village.

Sakieh à puisard — 6 Tabouts.

Masraf: Écoulement naturel des eaux.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.**Arbres fruitiers:** Dattiers 84. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 200 — buffles et bufflesses 100 — moutons 100 — chèvres 10 — chameaux 5 — ânes 100 — chevaux 4 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** Teintureries.**Marché:** à Sinbellawein.**Remarques.** — Étangs. — Station du ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein: à Barhamtousse, 10 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 2 heures 30 m. de distance.

* *

Village **TALL EL KADI.**TALL EL KADI. — *Tall el Kadi.*

تل القاضي

Population: 473 habitants (masc. 251 — fém. 222).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tall el Kadi	473
TOTAL: 1 centre — 66 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 473.

Tribus des bédouins: div. (masc. 1).

Religions: Musulmans 467 — Chrétiens cophtes 6.

Mosquée.

Écoles: 2 Kouttabs.**Superficie cultivée:** 384 feddans.**Canaux:** Irrigation par les canaux el Donditiyeh au nord-ouest et Chenbara, au sud du village.

2 Sakiehs à puisards — 21 Tabouts.

Masraf: Écoulement des eaux par les Masrafs Bahr Saft, el Hawaber et Chenbara.**Cultures:** Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, légumes divers.**Arbres fruitiers:** Dattiers 42. — *divers:* Acacias, tamaris, sycomores.**Animaux de ferme:** Bœufs et vaches 40 — buffles et bufflesses 15 — moutons 40 — chameaux 4 — ânes 30 — cheval 1 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.**Industrie:** néant.**Marché:** à El Ibrahimieh (Charkieh).**Remarques.** — Mares. — Passerelle sur le canal Chenbara. — Station du ch. de fer agricole: à Diarb Negm, 15 minutes. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche: Sinbellawein, à 3 heures 45 m. de distance.

* *

Village **TAMAD EL HAGAR** (el).TAMAD EL HAGAR (el). — *El Tamād el Hagar.*

التمد الحجار

Population: 742 habitants (masc. 347 — fém. 395).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tamad el Hagar (el).	742
TOTAL: 1 centre — 93 maisons.	

Nationalités: Égyptiens 742.**Religions:** Musulmans 742.**Écoles:** néant.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village TAMAD EL HAGAR (el) (suite).

Superficie cultivée : 350 feddans pour Nesf el Tamad Noub et 355 feddans pour Nesf el Tamad el Orman.
Canaux : Irrigation par le canal el Zahaïra, à l'ouest et au nord du village, dérivé du canal el Bouhiyeh.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Tomaï dans le Masraf Bahr el Dahab (Masraf el Nizam).
Cultures : Coton, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 28.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 76 — buffles et bufflesses 47 — moutons 41 — chameau 1 — ânes 43 — chevaux 2 — lapins. — Volaille.
Industrie : Métier à tisser la laine. — Préparation de beurre et fromages.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Le village El Tamad el Hagar se divise en deux groupes : *Nesf el Tamad Noub et Nesf el Tamad el Orman.* — Mare. — Route agricole de Sinbellawein au Bahr Tanâh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 1 heure 45 m. de distance.

*
* *

Village TARANIS EL ARAB.

TARANIS EL ARAB. — *Tārānis el Arāb.*

طرانيس العرب

Population : 1.757 habitants (masc. 909 — fém. 848).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Taranis el Arab . . .	830	Ezbeh : Manchieh (el) (Moharrem bey Hakki) . .	400
<i>Dépendances :</i>			
Ezbeh : Emias Haram Moustapha Haroun	76	» Safouri (el) (Moharrem bey Hakki)	216
» Koddaba (el) (Moharrem bey Hakki) . .	195	» Sayed Aly (el).	40

TOTAL : 6 centres — 253 maisons. — Habitants 1.757

Nationalités : Égyptiens 1.757.
 Tribus des bédouins : Hanadi, Negma, etc. (masc. 109 — fém. 112).
Religions : Musulmans 1.724 — Chrétiens cophtes 33.
 Mosquée.
Écoles : néant.
Superficie cultivée : 1.662 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Safouriyeh (Sinbellawein) au sud et el Mouslemanieh, à l'ouest et au nord du village. 3 Pompes à vapeur dont 1 sur le canal el Mouslemanieh et 2 sur le canal el Safouriyeh — Sakieh à puisard — 19 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Gannabieh dans le Masraf Bahr el Hemari et par le Masraf el Esrawieh dans le Masraf Bahr el Chobak.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, canne à sucre, riz, helbeh, oignons, légumes divers. — Jardins.
Arbres fruitiers : Dattiers 39 — Orangers, citronniers, grenadiers, figuiers. — *divers :* Acacias, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 195 — buffles et bufflesses 150 — moutons 170 — chameaux 6 — ânes 115 — mulet 1 — chevaux 6 — lapins. — Volaille. — Abeilles.
Industrie : Préparation de beurre et fromages.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Pont sur le canal El Safouriyeh. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Barkein, à 45 minutes. — Sinbellawein est à 1 heure de distance.

Village TEMAI EL AMDID.

TEMAI EL AMDID. — *Temāyy el Amdeed.*

تمای الامدید

Population : 2.007 habitants (masc. 999 — fém. 1.008).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Temaï el Amdid . . .	1.682	Ezbeh : Chehata Issa.	63
<i>Dépendances :</i>		» Feirouz Falak (Set) .	35
Ezbeh : Abdallah Hassan el		» Soleiman Sid Ahmad. .	186
Badawi	41	» * Hassan Moustapha. .	inhab.

TOTAL : 6 centres — 258 maisons. — Habitants 2.007

Nationalités : Égyptiens 2.007.
Religions : Musulmans 2.007.
 Deux Mosquées.
Écoles : 2 Kouttabs.
Superficie cultivée : 1.758 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh et Temaï, au sud, et le canal el Chôn à l'ouest et au nord du village. 75 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Om el Diab et Temaï dans le Masraf el Nizam.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz, oignons.
Arbres fruitiers : Dattiers 43 — Orangers, citronniers. — *divers :* Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 380 — buffles et bufflesses 300 — moutons 520 — chèvres 60 — chameaux 16 — ânes 234 — mulet 1 — chevaux 17 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Fabrication de poteries — Teintureries.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares et étangs. — Monticules sablonneux. — Passerelles sur les canaux Temaï et El Chôn. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 2 heures 15 m. de distance.

*
* *

Village TOMAI EL ZAHAIIRA.

TOMAI EL ZAHAIIRA. — *Tomāyy el Zāhāyirā.*

طماي الزهايرة

Population : 1.164 habitants (masc. 562 — fém. 602).

CENTRE DE POPULATION.

	hab.
Nahieh : Tomaï el Zahaïra	1.164

TOTAL : 1 centre — 175 maisons.

Nationalités : Égyptiens 1.164.
Religions : Musulmans 1.162 — Chrétiens cophtes 2.
 Zawiehs.
Écoles : 1 Kouttab.
Superficie cultivée : 1.668 feddans.
Canaux : Irrigation par les canaux dérivés du canal el Bouhiyeh : el Zahaïra à l'ouest et el Chôn, à l'est du village. 2 Pompes à vapeur sur les canaux el Chôn et el Zahaïra — 6 Tabouts.
Masraf : Écoulement des eaux par les Masrafs Tomaï et Toukh.
Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, riz.
Arbres fruitiers : Dattiers 10.
Animaux de ferme : Bœufs et vaches 234 — buffles et bufflesses 201 — moutons 112 — chameaux 10 — ânes 165 — mulets 17 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.
Industrie : Préparation de beurre et fromages.
Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares, étangs. — Pont et passerelle sur les canaux El Zahaïra et El Chôn. — Route agricole de Sinbellawein au Bahr Tanâh et à Mansourah. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 40 minutes de distance.

DISTRICT SINBELLAWAIN

Village TOUKH EL AKLAM.

Village ZAFAR.

TOUKH EL AKLAM. — *Tukh el Aklâm.*

طوخ الافلام

Population : 2.837 habitants (masc. 1.463 — fém. 1.374).

CENTRES DE POPULATION.

Nahieh : Toukh el Aklâm	hab. 2.206
<i>Dépendance :</i>	
Ezbeh : Nouri Pacha	631

TOTAL : 2 centres — 463 maisons. — Habitants 2.837

Nationalités : Égyptiens 2.834 — Étrangers 3.

Religions : Musulmans 2.831 — Chrétiens 6, dont 3 cophtes.

Mosquée — Zawiehs.

Écoles : 4 Kouttaps.

Superficie cultivée : 1.792 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux el Bouhiyeh au sud, el Toukhieh et el Afendiyeh, à l'ouest du village et par les canaux nili el Kassali, Noubieh et Mesket el Cheikh.

9 Sakiehs à puisards — 20 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf Toukh dans le Masraf Chawa.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves, riz, oignons, légumes divers. — Jardins.

Arbres fruitiers : Dattiers 252 — Orangers, oliviers, figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores, lebbakh.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 164 — buffles et bufflesses 255 — moutons 510 — chèvres 4 — chameaux 20 — ânes 256 — mulets 6 — chevaux 10 — lapins. — Volaille, pigeons. — Abeilles.

Industrie : Métier à tisser la laine — Teinturerie — Fabrication de nattes.

Marché : à Sinbellawein.

Postes : Station rurale desservie par le bureau postal de Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur les canaux El Afendiyeh et El Toukhieh. — Pont du ch. de fer sur la voie agricole. — Bac sur le canal El Bouhiyeh. — Route agricole à Mit Samannoud. — Ch. de fer agricole Mit Ghamr-Sinbellawein : la station de Toukh el Aklam, à 5 minutes du village, est à 33 kilom. de Mit Ghamr et à 5 kilom. de Sinbellawein. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein.

ZAFAR. — *Zäfar.*

زفر

Population : 1.801 habitants (masc. 875 — fém. 926).

CENTRES DE POPULATION.

	hab.		hab.
Nahieh : Zafar	1.217	Ezbeh : Saddik Mahgoub (el).	54
<i>Dépendances :</i>		» Selim Chedid	221
Ezbeh : Badawi Moussa	8	» Youssef Arabi	45
» Elian Issa	39	» * Benhas Piha	70
» Mohammed bey Salit	15	» * Elak Bakr	105
» Mohammed Moustapha	27		

TOTAL : 10 centres — 257 maisons. — Habitants 1.801

Nationalités : Égyptiens 1.801.

Tribus des bédouins : div. (masc. 111 — fém. 102).

Religions : Musulmans 1.785 — Chrétiens cophtes 16.

Mosquée — Zawieh.

Écoles : 2 Kouttaps.

Superficie cultivée : 3.891 feddans.

Canaux : Irrigation par les canaux Om el Diab (el Bouhiyeh) au sud, Zafar, Sayed, Wessada, Meskawi, à l'est, el Kammouni et el Bank, à l'ouest du village.

Pompe à vapeur sur le canal el Gabbada — 81 Tabouts.

Masraf : Écoulement des eaux par le Masraf el Nizam.

Cultures : Coton, blé, maïs, bersim, orge, fèves riz.

Arbres fruitiers : Dattiers 38 — Figuiers. — divers : Acacias, tamaris, sycomores.

Animaux de ferme : Bœufs et vaches 192 — buffles et bufflesses 57 — moutons 71 — chèvres 4 — chameaux 6 — ânes 73 — mulets 4 — chevaux 15 — lapins. — Volaille, pigeons.

Industrie : Préparation de beurre et fromages.

Marché : à Sinbellawein.

Remarques. — Mares. — Passerelles sur le Masraf El Nizam et sur les canaux Om el Diab et El Kammouni. — Station du ch. de fer de l'État la plus proche : Sinbellawein, à 4 heures 30 m. de distance.

Appendice.

Les récentes modifications suivantes ont été apportées dans deux districts de la Province de Dakahlieh : *six Nahiehs* (villages) avec leurs dépendances, appartenant au *district de Fareskour* sont actuellement rattachées au *district de Dékernès* et une nouvelle nahieh *Abadiet Negueir* a été formée avec une partie des anciennes dépendances de Kafr Negueir.

VILLAGES ET DÉPENDANCES		DISTANCE A DÉKERNÈS Chef-lieu du district.
v. page 294	Nahieh : Abadiet Negueir formée par : <i>Ezbehs</i> : El Sari et El Wastani (Toussoun pacha).	1 heure.
v. page 285	Nahieh : Begalat (el) <i>Ezbeh</i> : Abd el Hamid Nagueb. » Ahmad Chaker. » Ahmad Son'aï. » Aly el Asmi. » Aly pacha Moubarek. » Cheikh Ahmad el Sak'an. » Cheikh Aly el Charkawi. » Cheikh Ibrahim Sarhan. » Hafez Soleiman. » Hassanein Chahine. » Hassan Rouchdi. » Mahmoud bey el Totoungui. » Mahmoud Halim. » Mohammed Aly. » Mohammed Ammar. » Mohammed Rouchdi. » Moustapha bey Chabab. » Moustapha Nour. » Radwan Osman. » Rassoul Agha Mohammed. » Selim Sadek. » Yacoub Moussa Nosseri. » Youssef Chahine. » Youssef Chahine. » Zakaria Bakir. » Zenobia Dimitri Maestro (el Fokanieh). » Zenobia Dimitri Maestro (el Tahtanieh).	2 heures.
v. page 293	Nahieh : Kafr el Zahaira	1 heure 15 m.
v. page 294	Nahieh : Kafr Negueir <i>Ezbeh</i> : Bendeira (el). » Dammassa (el).	1 heure.
v. page 295	Nahieh : Miniet Chaddad <i>Ezbeh</i> : Constandi Samna. » Omar pacha Loutfi.	1 heure.
v. page 297	Nahieh : Nazi (el) <i>Ezbeh</i> : Abd el Hamid Kharboutli. » Aref Agha Aly. » Guerguès Guerguès. » Hassan el Korna. » Khalil pacha Yakan. » Mohammed Agha Hassouba. » Moustapha Fahmy. » Saleh Sobhi. » Yacoub Moussa Nosseri. » Youssef Habib.	1 heure 30 m.
v. page 297	Nahieh : Negueir <i>Ezbeh</i> : Khadr Abou Aly. » Selim Samna.	1 heure.

